



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

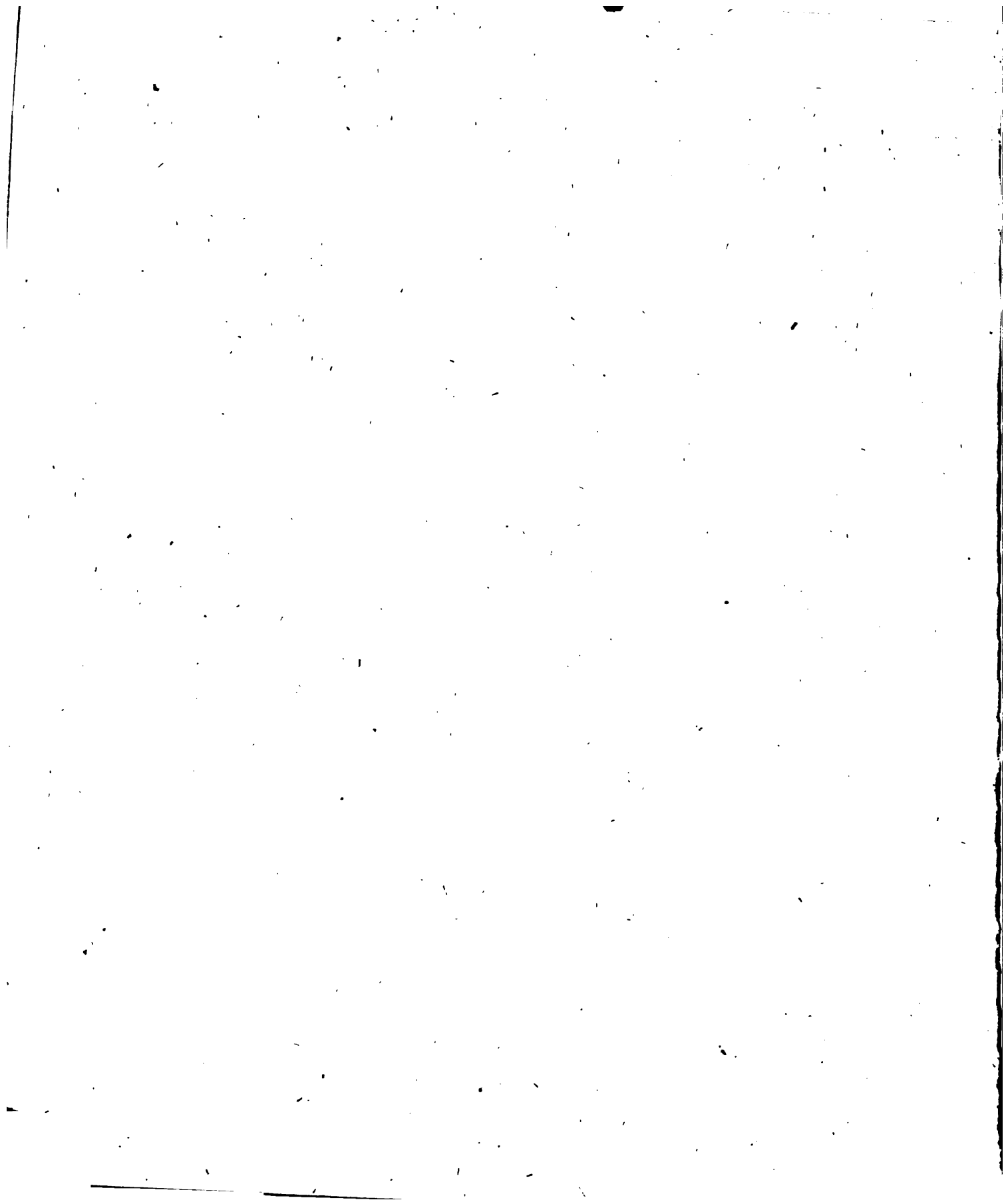
- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + *Beibehaltung von Google-Markenelementen* Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + *Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität* Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter <http://books.google.com> durchsuchen.



Z
1225
A43



ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

V O M J A H R E

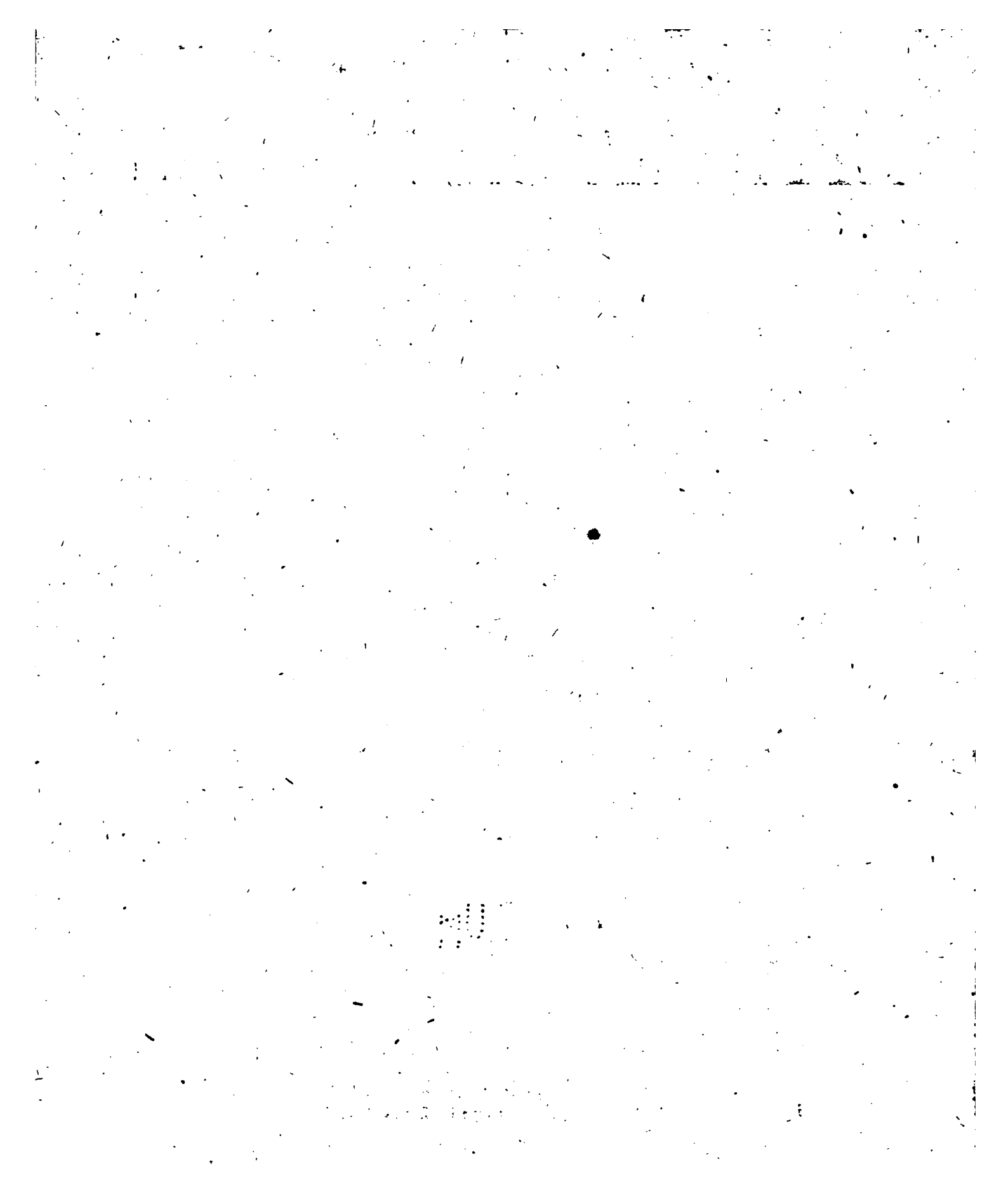
1 8 2 4.

D R I T T E R B A N D.

S E P T E M B E R b i s D E C E M B E R.



H A L L E,
in der Expedition dieser Zeitung,
und L E I P Z I G,
in der Königl. Sächsl. privil. Zeitungs-Expedition.
1 8 2 4.



ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

BIBLISCHE LITERATUR.

BERLIN, b. Maurer: *Codicem manuscriptum N. T. graecum evangeliorum quatuor partem dimidiam majorem continentem in bibliotheca regia Berolinensi publica asservatum descripsit, contulit, animadversiones adjecit Georgius Theophilus Pappelbaum*, Theol. Dr. ad d. Nicolai Berol. Archidiacon. emeritus, ordinis aquilae rubr. cl. III. eques. 1824. XVI u. 142 S. gr. 8.

Hr. Dr. P., dem wissenschaftlichen Publikum schon bekannt durch seine im J. 1796 erschienene Beschreibung des *Codex Rarianus*, und durch die 1815 herausgegebene Arbeit über einen *Codex der Apostelgeschichte und Briefe des N. Test.*, (damals dem Legationsrath von Dietz zugehörig, jetzt in der Königl. Bibliothek zu Berlin befindlich,) hat sich noch in seinem hohen Alter ein neues Verdienst um die Kritik des neuen Test. dadurch erworben, daß er eine keineswegs unbedeutende Handschrift der Evangelien genau beschrieben, verglichen, und seine gefundenen Resultate den Auslegern des N. T. durch die vorliegende Schrift mitgetheilt hat. Diese Handschrift kam nebst vielen andern orientalischen MSS. schon im J. 1803 durch den Baron W. E. von Knobelsdorff, welcher damals von seinem Gesandtschaftsposten aus Constantinopel zurückkehrte und während seines vierzehnjährigen dortigen Aufenthaltes eine bedeutende Anzahl alter Handschriften durch Kauf an sich gebracht hatte, nach Berlin, wurde indess erst 1820 nach dem Tode des gedachten Bar. von Kn. dessen Erben abgekauft und der Königl. Bibliothek zu Berlin einverleibt. Und so fand Hr. Dr. P. Gelegenheit, sie einzusehen und zu beschreiben.

Sie enthält zwar die 4 Evangelien nicht vollständig, aber doch folgende, immer ansehnliche Stücke derselben: 1) Matth. I, 1 — 21. zu den Worten *ἐξέρχεται δὲ υἱός*. 2) Matth. VI, 12. καὶ ἄρα ἡμῖν — 22. zu den Worten *τοῦτων ἀπάντων ἡ* —. 3) Matth. XXII, 26. *ὡς εἰς ἔνθα*, bis zu Ende des ganzen Evang. — 4) Marc. I, 1. bis Kap. V, 29. *ἡ πηγή τοῦ αἵματος αὐτοῦ*. — 5) Marc. IX, 21. *παίδισέν*, bis Kap. XIII, 12. z. d. W. *δὲ ἀδελφός ἀδελφόν*. — 6) Luc. VIII, 27. — *ἦσαν αὐτῷ ἀντὶ καὶ*, bis z. E. des ganzen Evang. — 7) Joh. I, 1. bis Kap. IX, 21. z. d. W. *ταῖς πύλαις αὐτοῦ* — 8) Joh. XX, 15. *τί κλέεις*, bis z. E. des Evang. Aus 90 Pergamentblättern in Quart und in Quaternionen gelegt, besteht dieser Codex. Das Pergament ist dick, aber wohl geglättet. Die Länge der

Blätter beträgt 8, die Breite 6½ Zoll. Die Columnen haben 5½ Zoll Höhe, 3½ Zoll Breite, und auf jedem Blatte 24 Zeilen Schrift, die mittelst des Zirkels sehr genau abgemessen sind. Der Rand oben und unten und auf beiden Seiten erscheint überall gleich. Die Dinte ist nicht erbleicht, so daß sich die Handschrift durchweg leicht lesen läßt. Ueber Zeit und Ort des Ursprungs, weiß Hr. Dr. P. nichts Näheres anzugeben. Nur sagt er (S. 2.), daß die Gestalt der Buchstaben den MSS. des XII. Jahrhunderts gleiche, wie sie in *Montfaucon's Palaeographia Gr.* p. 308. und in dem Cod. C. 61. *Blanchini Evang. quadr.* p. I. fol. II. p. DXXVI., desgleichen ebendasselbst p. CDXCII. in dem Urb. Vat. n. 2., welcher im 12. Jahrhundert geschrieben ist, vorkommt. Doch giebt er auch zu, daß man vielleicht diese Handschrift ins XI. oder gar X. Sec. hinaufrücken könne. Rec. getraut sich nicht, ohne eigne Anschauung hierüber ein entschiedenes Urtheil auszusprechen. Auch kommt es in dieser Zeit auf ein Jahrhundert älter oder jünger gar nicht an: die Hauptsache bleibt der innere Werth. Die Wortabtheilung und Interpunction ist oft ungenau. Accente und Spiritus fehlen nicht; wohl aber das *Jota subscriptum*. Abkürzungen sind nur wenige, und zwar die überall in den neuest. Handschriften gewöhnlichen und allbekannten. Sehr häufig hat der Abschreiber verwandte Buchstaben (zumal die Vocale α, ε, η, ι, υ, ει, οι, ο, ω u. l. w.) und Sylben verwechselt. Aus solchen Verwechslungen ist bey weitem der größte Theil der von Hn. P. angeführten Varianten dieses Codex entstanden und zu erklären. Hr. P. scheint das lange nicht überall gemerkt zu haben, und ist überhaupt ein wenig gar zu weitläufig mit Aufzählung aller und jeder ganz unbedeutenden Kleinigkeiten. Indess wird allerdings demjenigen, welcher sich ernstlich mit der Kritik des Textes beschäftigt, eine zu große Ausführlichkeit immer weit lieber seyn, als eine zu Vieles übergehende Kürze und Unvollständigkeit. Rec. wünschte nichts so sehr, als daß er von einigen der ältesten und wichtigsten MSS. des N. T. eine so genaue Beschreibung, und eine auch nicht die kleinste Eigenthümlichkeit in der Lesart unerwähnt lassende Vergleichung befäße, als sie hier Hr. P. von einem freylich minder wichtigen Codex geliefert hat, wenn auch von der großen Masse Varianten nur ein ganz kleiner Theil zur Berichtigung unsers Grundtextes wirklich zu brauchen ist.

In Betreff der innern Gestalt dieser Handschrift mit andern schon bekannten zu vergleichen und nach dem Familiensystem einzuordnen, hat Hr. P. nicht

unternommen; was Rec. befremdet, da dieselbe gleich bey der ersten, flüchtigsten Einsicht in ihre Lesarten die augenscheinlichste Verwandtschaft mit mehreren durch *Griesbach* und *Matthaei* bekannt gewordenen Codd. zu Tage legt. Am nächsten dürfte sie wohl mit dem Cod. 10. bey *Matthaei*, wovon eine Schriftprobe bey dessen Ausgabe des Ev. Lucae zu sehen ist, verwandt seyn. Es wäre nicht unmöglich, daß, wenn nicht das eine Buch die Abschrift des andern, doch beide aus gleicher Urquelle geflossen wären. Mehrmals stimmen sie in Lesarten überein, die sonst ganz unbekannt, auch wohl an sich seltsam und ungewöhnlich, ja bloß zufällige Irrungen sind. Man betrachte folgende Stellen. Matth. XXV, 20. liest unter den bisher bekannten MSS. bloß Mt. 10. *ὁ τὸ πέντε τάλαντα λαβὼν λέγει*. Der Berl. Cod. ebenso, nur daß er, offenbar aus Versehen, *λαβὼν* weggelassen. Matth. XXVI, 12. haben beide ausschließlich *τοῦτο τὸ μύρον*. Dasselbst V. 20. stimmen sie in dem Zusatz *μαθητῶν* hinter *δωδεκα* zusammen; wiewohl hier auch noch einige andere MSS. dasselbe lesen. Das nämliche gilt V. 45. in Betreff der Auslassung des *αὐτοῦ*, und V. 59. von der Lesart *ὅλον τὸ συνέδριον*, und sehr vielen andern. Aber wiederum allein in den genannten beiden findet sich die merkwürdige Anlassung der Worte (Matth. XXVII, 49.) *οἱ δὲ λοιποὶ ἔλεγαν· ἄφες, ἵσμεν εἰ ἔρχεται Ἡλίας σῶσαι αὐτόν*. — K. XXIII, 4. der Worte *τῶν ἀνδρῶπων*. — Kap. XXVIII, 8. läßt der unfrige *αὐτοῦ* weg, wieder bloß mit Matth. 10. u. I. — Marc. XI, 24. *ἐάν* für *ἐν*, allein harmonirend mit Matth. 10. — Ebenso Luc. XI, 32. das nach *ὅτι* zugesetzte, auffallende *οὐ*. Matth. XXIII, 34. der Zusatz *λέγω ὑμῖν* nach *διὰ τοῦτο*. Kap. XXIV, 31. die Lesart *ἐπισυνάξει* für *ἐπισυνάξουσιν* u. a. m.

Durch viele Verwechslungen und Verschreibungen wird es höchst wahrscheinlich, daß der hier vorliegende Cod. dictirt worden ist. Viele Fehler seiner Schreibart und ihre Entstehung erklären sich sogleich, wenn man sich die Aussprache des Itacismus vergegenwärtigt: (Matth. I, 18. *μνηστευθήσῃς* statt *μνηστευθείσῃς*. Kap. VI, 14. *ἀφείτε* statt *ἀφῆτε*. V. 16. *γίνεσθαι* st. *γίνεσθε*. V. 25. *ἡμῶν* st. *ὕμῶν*. V. 26. *ἐμβλέψεται* st. *ἐμβλέψατε*. V. 27. *προσθῆναι* st. *προσθεῖναι*. Kap. XXII, 31. *ἀνέγνωται* st. *ἀνέγνωτε*. V. 34. *ἐφῆμωσι* st. *ἐφίμωσι*. V. 46. *ἐπερωτῶσι* st. *ἐπερωτήσῃσι*. Kap. XXIII, 6. *πρωτοκλησίαν* st. *πρωτοκλήσιαν*. V. 15. *ποιῆται* st. *ποιεῖτε*. V. 23. *ἀποδεκατοῦται* st. *ἀποδεκατοῦτε*. V. 24. *καταπείνοντες* st. *καταπίνοντες*. V. 30. *κοινωνί* st. *κοινωνοί*. Kap. XXIV, 6. 9. *μελλήσεται* und *ἐσσεσθαι* st. *μελλήσετε* und *ἐσσετε*. V. 29. *ἀστέρας* st. *ἀστέρες*. V. 32. *ἦδη* st. *ἦδη*. Kap. XXV, 27. *τραπεζῆται* und *ἐκοιμησάμην* st. *τραπεζῖται* und *ἐκοιμισάμην*. V. 31. *καθήσει* st. *καθίσαι*. Kap. XXVI, 34. *τρεῖς* st. *τρεῖς*. V. 43. *βεβαρημένοι* st. *βεβαρημένοι*. Marc. IV, 38. *μέλλουσιν* st. *μέλλει σοι*. Luc. VIII, 29. *παῖδες* st. *πῶσαι*. Kap. XIII, 11. *ἐν* st. *ἐν*. V. 16. *οὐκ ἔτι* st. *οὐκ ἔδει*. V. 31. *θῆλῃσαι* st. *θῆλῃσαι*. Kap. XIV, 17. *ἴδε* st. *ἴδε* und *ἐτοιμάσθη* st.

ἐτοιμά ἔστι. V. 32. *αὐτῇ* st. *ἐν*. Kap. XVIII, 4. *ἐν* st. *ἐν* καὶ τὸν, und so durch und durch in unzähligen andern Stellen). Daß dergleichen Lesarten zu kritischem Gebrauch wenig oder gar nicht in Betracht kommen, versteht sich von selbst. Und wenn wir es auch nicht tadeln wollen, daß Hr. P. sie überall sorgfältig aufgeführt hat: so hätten wir doch erwartet, daß er das mehr mit Kürze thun, und auch in jedem Fall die wahre Beschaffenheit solcher Varianten leicht erkennen, nicht aber, wie er bisweilen thut, darüber, als über neue, eigenthümliche Lesarten sich verwundern und ein Gewicht darauf legen würde. Er ruft in solchen Stellen gewöhnlich aus: „*Solus, — sic solus noster, — omnes*“ (rel. Codd.) „*silent!*“ u. s. f. Luc. XIV, 30. hätte das *ὁ τοιοῦτος* auch nicht sollen mit *οὗτος* *ὁ* bloß in dem gewöhnlichen Texte verglichen und das gewöhnliche „*silent!*“ *omnes* beyschrieben, sondern vielmehr bemerkt werden, daß dieses *ὁ τοιοῦτος* des Berl. Cod. nichts anders sey als das im gemeinen Text stehende *ὅτι οὗτος*. Ganz dasselbe gilt bey Kap. XV, 2. wo dieselbe nach Hn. P. einzige Variante seines Cod. sich sehen läßt. Auch Kap. VIII, 50. IX, 7. 14. von den Lesarten *ἐνθάδε*, *ἐγγεγραπται* und *κλήσις* statt der gewöhnlichen *ἐνθάδε*, *ἐγγεγραπται* und *κλήσις*, wie von sehr vielen andern.

Eine andre gleich zahlreiche Summe unbedeutender Lesarten dieser Handschrift besteht aus bloßer Verwechslung langer und kurzer Vocale, (e und o, e und η und α, i und ε und η und υ u. s. f.) desgleichen aus der Weglassung eines Consonanten da, wo derselbe doppelt stehen soll, oder umgekehrt: *ἐκολεβόθησαι* und *κολεβοθήσονται* für *ἐκολεβώθησαν* und *κολεβώθησονται*. Matth. XXIV, 22. *μετεικησας* für *μετοιχεσας*. Matth. I, 21 und 17. *γίνεσθαι* für *γίνεσθε*, *ἀρχισυναγῶν* für *ἀρχισυναγῶν*, *ζήσεται* für *ζήσεται*, *ἐσθ* für *ἐσσε*, *ἐμκτισμένοι* für *ἐμκτισμένοι*, *ἐπιδείξ* für *ἐπιδείξ*, *τοὺς* für *τοῖς*, *ἐαυτοῦς* für *ἐαυτοῖς*, *αὐτῶ* für *αὐτὸ*, *μαμωνᾶ* für *μαμμωνᾶ*, *διερρίσσωσι* für *διερρίσσωσι*, *ἀποστελλεῖ* für *ἀποστελεῖ*, *ἐββον* für *ἐββον*, und vielen ähnlichen. — Endlich besteht eine große Anzahl dieser Varianten lediglich nur in einem zugefügten oder weggelassenen *ν* *ἐφελκυστικόν*, wobey aber keine feste Regel befolgt ist, und vielleicht das Einzige einer Beachtung werth gewesen wäre, daß der Codex überall, da dieses *ν* weg zu werfen scheint, wo das nächst folgende Wort mit einem *Spiritus asper* anhebt z. B. Matth. XXVI, 62. *καταμαρτυροῦσθ*, wohinter *ε* folgt, anstatt des vulgären *καταμαρτυροῦσθ*, Kap. XXVII, 23. in gleichem Falle bloß *ἐπέσθ*. Marc. IX, 40. desgleichen *ἐστι*. Kap. XI, 16. *ἡφια*, wohinter *α* steht u. a. m. Indess läßt er dasselbe auch häufig vor dem *Spiritus lenis* wegfallen, und setzt dasselbe am häufigsten vor Consonanten, wo es nach der Regel grade nicht stehen sollte und im gewöhnlichen Text nicht anzutreffen ist. Matth. XXVI, 25. *εἶπεν μήτι*. V. 15. *εἶπεν* *τί*. Marc. V, 7. dasselbe; Kap. IX, 39. *εἶπεν* *μή*. Luc. X, 40. *εἶπεν* *κῆρι*. Kap. XI,

XI, 28. εἶπεν· μενέων· Kap. XVIII, 21. εἶπεν· ταύτας· V. 27. 41. ebendaf. ju. a. m. Doch ist nicht zu übersehen, daß in diesen Stellen das *v* an einer Ruhestelle steht, indem es ein Kolon hinter sich hat. Zwischen enger verbundenen Wörtern ist es uns wenigstens nicht aufgefallen.

Eigenthümliche neue Lesarten von Wichtigkeit beut nun die vorliegend bekannt gemachte Handschrift außer den früherhin schon bekannten nicht eben dar; aber sie kann doch in vielen Fällen zur Bestätigung der schon vorhandenen besten Leseweisen älterer Urkunden dienen. Denn in der Regel hält es dieselbe mit dem von den vorzüglichsten Kritikern, namentlich von *Griesbach*, als richtig erkannten Text der gewichtvollsten *Codd.* Einige wenige Beyspiele mögen dies ins Licht setzen. Matth. XXIII, 25. liest sie ἀδικίας, nicht ἀκρασίας. Kap. XXIV, 16. εἰς, nicht ἐπὶ. V. 17. τὰ, nicht τῶν. V. 18. läßt sie ἐπίσω weg, und liest ebendaf. τὸ ἰμάτιον, nicht τὰ ἰμάτια. Kap. XXV, 13. fehlen die verdächtigen Worte ἐν ᾧ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ἔρχεται. V. 19. hat sie die unfehlbar richtige Wortstellung λόγον μετ' αὐτῶν, (vgl. Matth. XVIII, 23.) V. 34. fehlt das mit Recht verworfene αὐτῶν. Kap. XXVI, 4. giebt sie δόλω κρατήσασιν. V. 9. läßt sie τὸ μύρον weg; V. 26. steht εὐχαριστήσας, nicht εὐλογήσας. V. 33. fehlt καὶ hinter εἰ. V. 35. ist δὲ nach ἐμοίως. V. 36. αὐτοῦ nach μαθηταῖς. V. 38. ὁ Ἰησοῦς nach αὐτοῖς zugefügt; V. 52. steht ἀποδανούνται für ἀπολούνται. V. 70. ἐμπροσθεν αὐτῶν πάντων. V. 71. αὐτοῖς. ἐκεῖ καὶ. V. 74. καταδεματίζεν. V. 75. fehlt τοῦ vor Ἰησοῦ. Kap. XXVII, 35. desgleichen die Glosse: ἵνα πλήρωθῃ τὸ ἔχθρὸν ὑπὸ τοῦ προφήτου. — — — ἔβαλον κλῆρον. V. 41. ist zugefügt καὶ Φαρισαίων. V. 43. wird νῦν weggelassen. V. 44. αὐτὸν für αὐτῶν gelesen; Kap. XXVIII, 19. fehlt οὐν. Man vergleiche in allen diesen Stellen *Griesbach's* Ausgabe und Variantenammlung. Ganz dieselbe Erscheinung bietet sich auch in den übrigen Evangelisten dar, aus denen noch weiter Beyispiele anzuführen, wir für überflüssig halten.

Nicht wenige Lesarten theilt Hr. P. aus dem *Berlin. Cod.* mit, die sich zwar in der *Griesb.* Ausgabe noch nicht vorfinden, aber doch sonst schon bekannt und in andern Handschriften oder Uebersetzungen ebenfalls anzutreffen sind. Insbesondere muß Hr. P. die *Varr. Lectt.* von *Birch* nicht eingesehen, vielmehr bloß dessen Ausgabe der 4. Evangelien vom J. 1788. in 4. verglichen haben; sonst hätte er in vielen Stellen selbst finden müssen, daß die von ihm für neu und einzig gehaltenen Lesarten seines *Cod.* auch in andern Documenten zu finden und dem Publicum schon längst bekannt seyn. So findet sich Marc. XII, 23. das ἐν τῇ ἀναστάσει οὐν schon in dem *Cod. Venet.* 10. (*Griesb.* 209.) S. *Birch Varr.* — Luc. XVII, 24. eben so das ὑπ' αὐραῶν schon in *Parif.* 50. (*Griesb.* 13.) S. gleichfalls *Birch.* — Mark. IX, 41. kommt ἐν vor ἐν μὴ außer in *BDCL.* 56. 57. Mt. X. auch im *Veron. Brix.* und *Rhed.* vor. — Das reßre Mark. X, 27. vor ἀδύνατον kennen

wir durch *Birch* schon als die Lesung des *Cod.* 13. und 124. nach *Griesb.* Bezeichnung. — Luc. X, 6. hat nicht bloß der *Cod. B.* (*Vat.* 1209.) die Wortstellung ἐκεῖ ᾧ mit der *Berl.* Handschrift, sondern auch der *Vat.* 359. lat. (*Griesb.* 130.) die *Itala* und *Rhed.* — Kap. XI, 19. findet sich ἐκβάλλωσι auch schon in *Parif.* 50. bey *Birch*, (*Griesb.* 13.). — Die Stellung ὁ τελώνης οὗτος. Luc. XVIII, 11. hat außer dem *A* und *Havn.* 3. welche Hr. P. anführt, auch der *Cod. K.* und *Parif.* 50. (*Griesb.* 13.) vgl. *Birch Varr.* — Desgleichen diese, Joh. VIII, 12. αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς ἐλάλ. auch der *Cod. K.* 142. 145. 157. (*Griesb.*) und die *Goth. Version.* — Ueberhaupt hätte der Vf. ohne Zweifel den neuest. Kritikern einen willkommenen Dienst geleistet; wenn er seiner Collation die *Griesbach'sche* Ausgabe zum Grunde gelegt hätte: dann konnte er sich die weitflüchtigen Anführungen aus *Wetstein's*, *Alter's* und *Birch's* Ausgaben größtentheils ersparen und im Ganzen weit kürzer davon kommen.

Sollten wir zum Schluß noch einige dem *Berlin. Cod.* eigenthümliche Lesarten anführen; so dient fürs Erste zu wissen, daß wir die zahlreichen Auslassungen desselben, welche meist durch *Homoioteleuta* entstanden sind, so wenig als wirkliche Abweichungen betrachten können, wie die oben gedachten häufigen Verwechslungen von Buchstaben und Sylhen u. s. w. Charakteristisch ist Matth. XXIII, 4. die Lesart βαστάζονσι für δεσμεύονσι γὰρ. Kap. XXVI, 31. der Zusatz τὰ δαίδακα nach πρόβατα, welchen Rec. eher für eine Randglosse, als für einen „error scribae“ zu halten geneigt ist. Kap. XXVII, 2. αὐτῶν für αὐτόν. Eins wie das Andre wahrscheinlich unecht. Marc. I, 41. läßt der *Cod.* ἀτελέως τῆν χεῖρα weg; V. 45. setzt er τοῖς vor ἐρήμεις zu. Kap. III, 34. hat er anstatt κύκλῳ allein πάντας. Kap. IV, 20. σπείραντες für σπαρέντες. Kap. XIII, 16. stellt er das hinter τῶς zu ergänzende ἐστὶν wirklich hin. Luc. IX, 60. giebt er θάψον für θάψας. Kap. X, 38. πορεύσθαι für πορεύεσθαι. Kap. XII, 19. ἀνάστα οὐν für ἀναπαύειν. Kap. XV, 13. läßt er ζῶν, Kap. XVII, 8. οὐ (wahrscheinlich durch die vorhergehende Sylbe σαι veranlaßt), Kap. XXI, 13. ὑμῖν, Joh. V, 1. die Worte μετὰ ταῦτα ἣν ἐποίησεν τῶν Ἰουδαίων fehlen. Dies werden aber auch ziemlich die sämtlichen, einigermaßen in Betrachtung kommenden Varianten dieser Handschrift seyn.

SCHÖNE KUNSTE.

SCHWEIDWITZ, im Selbstverlage: *Glyceon*; Sammlung kleiner Erzählungen und Romane, herausgegeben von *Agnes Franz.* 1823. 308 S. 8.

Die Verfasserin, bekannt schon aus mehreren, in Journalen zerstreuten Aufsätzen, worunter die Gedichte am werthvollsten sind, giebt in dieser Sammlung einen neuen Beweis ihrer Darstellungsgabe. Vier Aufsätze machen den Inhalt dieses Bändchens aus.

aus. Der 7te, Fantasie und Wirklichkeit betitelt, ist ein kleiner Roman in Briefen, aber nur für solche Leser genießbar, welche zarte Empfindsamkeit zu würdigen verstehen. — Huldine, romantisches Gedicht in zwey Gefängen, eine Sage vom Fürstensteine, ebenfalls sehr angenehm vorgetragen. — Quintin Messy; die bekannte Geschichte jenes Antwerpner Schmiedegefallen, welcher aus Liebe zur Tochter des dasigen Malers Amberger Magdalene, selbst diese Kunst erlernte, um ihre Hand zu gewinnen, die

der eigensinnige Vater bloß einem Maler bestimmt hatte. In dieser Erzählung hat die Vfn. ein rühmliches Probestück historischen Stils gegeben. Morai: eine rührende Geschichte auf Otaïti, darstellend das Liebesbündniß einer Insulanerin, mit einem englischen Schiffscapitän. Da das Oberhaupt ihre Verbindung nicht zugeben will, segelt der Engländer ab; Morai aber stürzt sich, als sie es gewahr wird, ins Meer; wird halb zerfressen zu ihrem Geliebten getragen, in dessen Armen sie vercheidet.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Gelehrte Gesellschaften.

Uebersicht der Beschäftigungen der philomathischen Gesellschaft zu Rostock im dem Jahre vom May 1823 bis April 1824.

(Fortsetzung von Num. 202.)

Am 31. Januar d. J. zeigte Hr. Hofapotheker Krüger eine Waschmaschine vor, dergleichen jetzt in England, Frankreich, auch zum Theil in Deutschland zur Abkürzung des gewöhnlichen Waschens mit der Hand sehr gebräuchlich ist. — Hr. Prof. Flörcke zeigte darauf der Gesellschaft ein Bruchstück eines großen Schädels, welches tief im Grunde eines Torfmoors bey Neukalden gefunden. Ob es dem *Ursus spelaeus Blum.*, dem sogenannten vorfluthlichen Höhlenbären angehöre, bleibt dahin gestellt. — Hr. Hofapotheker Krüger machte die Mittheilung, daß die französische Regierung Befehl gegeben habe, künftig in den Pulvermagazinen die Feuchtigkeit, welche sich dem Pulver anzuhängen pflegt, nicht mehr mit Hülfe des ungelöschten Kalks wegzuschaffen, weil, mehreren neueren Erfahrungen zufolge, Pulver mit ungelöschtem Kalk in Berührung gebracht, sich bisweilen entzündet. — Bey dieser Gelegenheit erinnerte Hr. Prof. Flörcke an andere Selbstentzündungen, namentlich des Hanfes, wenn er mit Leinöl begossen wird und einige Tage liegt, wodurch in den See-Arsenalen zu St. Petersburg früher einige Male Feuer auskam, bis man auf diese Selbstentzündung aufmerksam wurde. Zum Schlusse las Hr. Dr. Siemssen die 2te Fortsetzung seiner Abhandlung: „Bemerkungen über einige Paragraphen des Rostock'schen Stadtrechts u. s. w.“ vor.

Am 14. Febr. wurde der Gesellschaft von dem Drechsler Hn. Willers daselbst eine verbesserte Waschmaschine vorgelegt, welche den beabsichtigten Zweck noch besser fördern, und der Möglichkeit, die Wäsche zu beschädigen, vorbeugen soll. (Der Preis ist 5 Rthlr.,

die einfachen kosten 3 Rthlr.) — Hr. Dr. Siemssen zeigte einen, über Newcastle erhaltenen, ganz vollständigen Skelettirten Kopf des großen weißen Seebären (*Ursus maritimus Linn.*) vor. — Dann las Hr. Ober-Medicinalrath Wildberg den Verfolg seiner Abhandlung über die Nahrungsmittel, und Hr. Prof. Flörcke zeigte noch an, daß der Hr. Graf von Bothmer auf Bothmer ihm unter dem 20. Febr. die Haut eines Doppelkalbes, welches zwey Köpfe und vorn vier Beine hat, hinten aber zusammengewachsen ist, zu überschicken die Güte gehabt habe.

Am 13. März erfreute Hr. Hofapotheker Krüger die Gesellschaft durch ein chemisch-physikalisches, jetzt viel besprochenes Experiment, worin er die vom Hn. Hofrath Döbereiner in Jena gemachte wichtige Entdeckung, den Platinstaub (graues pulverförmiges Platin-Suboxyd), wenn er unter Zutritt der atmosphärischen Luft mit Wasserstoffgas in Berührung kommt, glühend wird, anschaulich darstellte. — Derselbe erwähnte noch, daß man kürzlich in dem Safran, auf den Magen gebunden, ein sicheres Mittel gegen die Seekrankheit kennen gelernt hätte. — Hierauf zeigte Hr. Hof- und Universitäts-Mechanicus Albrecht ein Spinnrad vor, welches sich von dem gemeinen Braunschweigischen dadurch unterscheidet, daß man bey demselben die Spule während des Spinnens nicht anhalten darf, um den Faden weiter zu leiten. (Der Preis dieses Rades ist 5 Rthlr. Gold.) — Hr. Dr. Siemssen erzählte das Wichtigste aus der Naturgeschichte des sogenannten Seeheufels (*Cophius piscatorius L.*), welcher, nach öffentlichen Blättern, vor Kurzem als ein Wunderthier in Kopenhagen gezeigt worden, und vor mehreren Jahren auch bey Warnemünde (unweit Rostock) schon vorgekommen ist. — Zum Schlusse las Hr. Ober-Medicinalrath Wildberg die weitere Fortsetzung seiner Abhandlung über die Nahrungsmittel, und verbreitete sich nun über die Getränke.

(Der Beschlufs folgt.)

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

GESCHICHTE.

SCHMALKALDEN, b. Varnhagen: *Pragmatisch-chronologisches Handbuch der europäischen Staatengeschichte*, von Dr. Rau/chnik. — Erste Abtheilung. Die Geschichte von Portugal, Spanien, Frankreich und Großbritannien enth. (Für Schulmänner und Studierende, Zeitungsleser und Dilettanten in der Politik.) 1824. 374 S. 8. (1 Rthlr. 12 gr.)

Rec. will eben nicht undankbar gegen den trefflichen Spittler und seinen Fortsetzer Hn. Sartorius scheinen, wenn er behauptet, daß ein neues Handbuch der europäischen Staatengeschichte zu den wünschenswerthen Büchern gehöre. Viele neue Forschungen haben seit 30 Jahren, wo Spittler seinen Entwurf an das Tageslicht treten ließ, auch diesen Theil der Geschichte weiter gefördert, was aufzunehmen bey Spittlers Fortsetzung ohne gänzliche Umschmelzung nicht süglich möglich war. Vor allem aber wäre jetzt eine größere Unternehmung dieser Art, wie in der Fortsetzung der allgemeinen Welthistorie und der Bearbeitung des Guthrie und Graysehen Auszugs schon zwey frühere veraltete, vorhanden sind, an der Zeit, wenn ein unternehmender Buchhändler eine ganze Gesellschaft von tüchtigen Historikern für diesen Zweck gewinnen wollte.

Das Werk des Hn. Dr. Rau/chnik gehört zu den Büchern, welche Rec. nicht loben kann, ohne zu tadeln, und nicht tadeln, ohne zu loben. Zeichnet es sich durch eine gute und meist auch fließende Darstellung, durch Benutzung des Neueren und Bessern in der Literatur, durch gute Verbindung und Richtigkeit der meisten Thatfachen aus, so läßt es selbst dem heseidenen und unparteyischen Rec. freylich auch manches zu wünschen übrig. Zuerst vermist man eine Vorrede über den Plan und Zweck des Buches. Ein beygelegter blauer Umschlag enthält zwar zwey lobende Beurtheilungen des Werkes, und gleicht einem Aushängeschild, auf welchem gute Bedienung versprochen wird, giebt aber keinesweges Auskunft über die benutzten Hilfsmittel, und warum eben jeder Staat eigentlich doppelt behandelt worden ist; noch weniger, was der Vf. unter *pragmatisch* versteht. So viel sieht man wohl, daß der Vf. dem doppelten Prädicat seines Handbuches hat genug thun wollen, aber es scheint auch, daß er pragmatische Erzählung eben nur für eine verbundene, zusammenhängende im Gegensatz chro-

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

nologischer oder Tabellenartiger Aufzählung von Thatfachen nennt. Denn bestimmte und vorzugsweise Hervorhebung gewisser Gattungen von Thatfachen, in Spittlerscher Art und Weise, z. B. der Gesetzgebungen, der Entwicklung der Gewalten und Stände im Staate, und überhaupt dessen was das Lebensprincip eines Staates nach Innen und Außen genannt werden könnte, sucht man hier, wenn auch Gegenstände dieser Art in der Masse der Uebrigen mit vorkommen mußten, fast vergebens. Und doch ist gerade dies die Seele einer Staatengeschichte. Auch ein anderer Genuß, der bey Zusammenstellung mehrerer Staaten erst möglich wird, ist Rec. nicht recht in vollem Maasse geworden; nämlich das relative Hervorheben der Eigenthümlichkeit, des Charakters, der Physiognomie jeder einzelnen Staatengeschichte, die verschiedene Art des Kampfes um den strittigen Boden zwischen Herrschenden und Gehorchenden, die in der Natur und Lage des Landes schon gegebenen Entwicklungsbedingungen, das Ausbilden der verschiedenen Nationalcharaktere u. s. w. Dagegen hat der Vf. in den weitläufigen chronologischen Abrissen ein wahres *opus supererogationis* gegeben; denn für eine bloße Uebersicht sind sie viel zu inhaltsreich, als bloßer Index, aber ohne rückweisende Seitenzahlen; sehr häufig enthalten sie mehr als die vorhergegangene sogenannte pragmatische Geschichte, und lassen sich, was doch eigentlich der Fall seyn mußte, aus diesen nicht erklären. Woher soll dann der Studirende oder der Lehrer, der nicht vom Fache ist, die Erläuterung des fraglichen Satzes schöpfen. Ein Handbuch aber soll sich selbst erklären nicht wie das Lehrbuch fremder Ausführung nur zu Grunde liegen. — Auch die Literatur der einzelnen Staatengeschichte ist nicht beygebracht.

So möchte es Rec. auch nicht billigen daß, die hin und wieder vorkommenden Periodenüberschriften abgerechnet, im Texte selbst durchaus keine Jahrezahlen angegeben worden sind, und der Leser nur die Zeit aus den angehängten Tabellen erst erfährt. Was ist Geschichte ohne Zeitangaben? Welches Interesse hat es nicht oft zu wissen, wenn und wie lange ein König gelebt, wenn ein Friede abgeschlossen oder ein wichtiges Gesetz gegeben worden ist. Sodann würde Rec. auch schwerlich mit Portugal angefangen haben, welches ein Jahrtausend lang fast dieselbe Geschichte mit Spanien hat, und durch seine Voranstellung vielfache Wiederholungen dessen veranlaßt, was bey dem Hauptlande der pyrenaischen Halbinsel vorkommen mußte. Doch möchte dies

dieses Nebensache seyn; nur hätte sich der Vf. in einer Vorrede darüber und über manches Andere noch erklären sollen.

Der Inhalt dieses ersten Bandes (das Ganze ist auf dreÿ solcher Abtheilungen berechnet) ist (S. 1 bis 24) die (pragmatische) Geschichte von Portugal, worauf (S. 24 — 33) der chronologische Abriss folgt. S. 34 — 107 und 137 die chronologische Darstellung hinzugerechnet die Geschichte von Spanien; S. 138 — 213 — 258 die Frankreichs; S. 259 — 343 — 374 die beiden Abrisse von England. Der sehr enge und kleine Druck, (ganz der wie im bekannten Conversationslexicon) der auch leicht 200 Seiten mehr ausgegeben haben würde, verstatet den wohlfeilen Preis, was zum großen Lobe des Buches nicht verschwiegen werden darf.

Von einzelnen Bemerkungen, welche Rec. sich beim Lesen des Buches gemacht hat, mögen nur folgende hier Platz finden. Bey den Einwanderungen germanischer Stämme in die eroberten Länder der pyrenäischen Halbinsel hätte das Vertheilen derselben durch Loose (*Sortes Gethorum* etc. und ihr Verhältnisse zu den vorgedunden Einwohnern) nicht übersehen werden sollen, ferner der wichtige Reichstag von Lemago 1101, und das Entstehen eines dritten Standes unter *Dionys*. So vermißt man ferner ungern eine Betrachung über die Wichtigkeit der portugiesischen Seeentdeckungen für Handel, Wissenschaft, Volkscharakter, Nationalreichtum. Bey Spanien hätten Cäfers *Conventus juridici* wenigstens aus Mannerts Geographie I. 273 und des gepriesenen *Alarich* Münzverfälschungen angeführt werden können. Nicht minder war gewiß auch die hohe Cultur der Araber sehr wichtig für das Land, so wie Alphonsens Abschaffung der lateinischen Sprache bey Ausfertigungen und die Bibelübersetzung. Vor einer förmlichen Vereinigung Spaniens durch die bekannte Heirath kann bey 1479 noch nicht die Rede seyn; sie erfolgte erst nach Ferdinands Tod, bey dessen Regierung die Inquisition vergessen ist. Bey *Las Casas* konnte des Anfangs des unseligen Sklavenhandels gedacht werden, so wie des bairischen Kurprinzen als des gesetzmäßigen Erben der spanischen Monarchie. Dafs die *Guerillas* seit 1808 nicht erwähnt sind, Riego Obrist, Quiroga General genannt wird, da jeder einen Grad weniger hatte, ist Nebensache. Bey Frankreich ist gar nicht erklärt, was die *majoris-domus* waren; die Carolinger begannen nicht erst 768 sondern als Nachkommen Karls (des Streithammers) schon 752. Auch kennt Rec. den Umstand, dafs Frankreich Lehn von Deutschland geworden sey nicht von *Carolus simpl.* sondern von *Eudes* oder Otto von Paris. Ueber den Rastatter Gesandtenmord brauchte es jetzt nicht mehr zu heissen: man weifs nicht auf welche Veranlassung. Franz des ersten Unterhandlung mit den Protestanten in Deutschland ist nicht angeführt. In der Tabelle fehlt das Jahr, in welchem die Päpste ihre Sitz nach Avignon verlegten und Napoleons Geburtstag. Dafs Corsika erst 1771 an Frankreich verkauft wur-

de, muß mit 1768 oder 1769 berichtigt werden. Bey England hätte vielleicht die Geschichte der einzelnen sächsischen Königreiche, die man wohl in der Halle'schen Welthistorie bey *Sprengel* sucht, wegleiben können, wenn dafür lieber gesagt worden wäre, was das Wort *Plantageneta* bedeutet oder ob York oder Lancaster die weisse Rose waren oder worin der Unterschied zwischen *Whigt* und *Tories* (nicht *Torrays*) bestand. In der Tabelle wird auch 1358 aufgeführt: Englische Freymaurerconstitution (warum nicht auch die Yorker Constitution v. J. 926? das Verböhr von Heinrich VI.?) Was den Stil anbelangt, so kommen nur selten einige Anstößigkeiten vor, z. B. das häufen der Adverbien so S. 13: „auch schon bald durch;“ oder noch früher: „aber auch beynahe immer bald wieder.“ Auch die Form: Portugal vortheilte wenig dabey S. 23 u. 93; S. 143: Pipin schien die Volksstimme für ihn (sich) nicht ganz sicher zu seyn; oder Laster die er begangen haben mag S. 145, oder 325 eine Begünstigung gethan haben. Bey vielen freylich will Rec. die Schuld der Presse gern zuschreiben, über deren Sünden er jetzt sein Herz noch ausschütten muß.

Denn Rec. kann ein gerechtes Mißfallen nicht verbergen über die unverzeihliche Sorglosigkeit dessen, dem die Correctur obgelegen hat. Hunderte von Druckfehlern oft der störendsten Art schänden das Buch und Rec. wollte es schon, wenn er nicht sonst Fleiß bemerkt hätte, mit dem Rathe weglegen, es lieber zu Maculatur machen und umdrucken zu lassen. Rec. will von Hunderten nur einige anführen, und den Vf. bitten, eine sorgfältigere Correctur zu veranstalten. Wäre Rec. nicht so weit entfernt, er würde bereitwillig ein vollständigeres Verzeichniß einsenden, damit es bey Ausgabe des folgenden Bandes für den ersten Theil mit ausgegeben würde. *Tristamara*, *Aliacer da Sol* st. *Alcarraz*; bald *Aragonen*, bald *Arrag*, *Egypten*, bald *Aegypten*, bald *Grenade*, bald *Granada*, bald *Algir* und *Algier*; S. 18. *Madina*, *Sydonie* (ist ein Name!); 20. *Patracat*; 21. *Arnobon*; 22. *Wellcsly*; S. 38. *Albanische* st. *Alan*; 40 u. 112. *Liura* st. *Liwa*; 94. *Paul VI.* (I. IV.); 98. *Oporeza*; *Starenberg* (*Stahremb.*); *Rofas* I. *Rofas*. 103; *Freres* I. *Freyre*; 109. *Pop. Laenus*; 110. *Vantalen*; *Isidar*, *Fredogor*; *Xde la Frailera* I. *Frontera*; 124. *Lomkarter*; 134. *Fuentaratio*; 135. *Buon* - *Ayres* I. *Buenos*; *Talavera de la Regea* I. *Reyna*; 136. 1712 st. 1812; *Bidofoa*; 160. *Heinrich IV.* (I. VI.) 168 u. a. *Guentin*, *Quintin*, - *Quintin* derselbe Ort *Quentin*; 191. *Trenchet* I. *Tronchet*. 196. *Cova*, *Mandovi*; 197. *Pöpelauflauf*; 214. *Chlodir* I. *dio*; *Cudo* I. *Eudes*; 227. *Compigny* I. *Compiègne*; 240. *Raucrux* (I. *coux*) *Diederot*, *Parlamentar*, *Septembrifer*, *Cordey*, *Jellalich* I. *chick*; 250. *Spülgen*; 251. *Meditationsacte*; 253. *Oubriel*; 254. *Uplas*, *Belhune*; *Mohilnoy kresnoi*; 256. *Pleßwitz* I. *Peischwitz*; *Camponoise* I. *Champen*; 263. *Antonio* der Fromme I. *Antoninus*; *Lillius* I. *Lollius*; *Paterspfennig*; 272. *Kunt* I. *Knut*; 280. *Colomtane* I. *Columbane*; 203. *Longchanop*; *Aquiteja*; 293. I. *England* st. *Schottl.*; *ibid*.

ibid. n. 351. *Fluis* l. *Stuys*; 298. *Catham* n. 352. *Colcham* l. *Cobham*; 298. *Vermenil* n. 352. *Vermeuil* l. *Verneuit*; 304. *Parkin* *Asbek* l. *Perkin* *Warbeck*; *Crammer*; *Boley* (n); *Appellationer*; *Kaledomier*; *Villines* l. *Villiers*; *Bormuede* (314) l. *Bermudas*; 320. *Keroual* l. *Querouaille*; 322. *Boyen* l. *Boyne*; 349. *Leineaster* l. *Leicester*; *kingsbeng* l. *bench*; 356. *Dudlung* l. *ley*; 363. *Fluxians* Rechnung; 363. *Agheim* l. *Agrehm*; 358. *Malkolum*; *Donglas*; 361. *Conenamt* l. *nant*; *Rey* l. *Rye-hous*!!

SCHWELM, b. Scherz: *Chronologisches Handbuch der deutschen Geschichte für Lehrer, Lernende und Geschichtsfreunde*, bearbeitet von Dr. Rauschnick. 1823. VI u. 130 S. 8.

Dafs sich der Vf. mit diesem Buche Mühe gegeben hat, will Rec. gern glauben; dafs es aber eine „über alle Darstellung mühevollen Arbeit“ gewesen, kann höchstens nur subjectiv gelten. Denn bey einer genauen Kenntnifs der deutsch. Gesch. und einem wissenschaftlich darüber ausgearbeiteten Hefte, in welchem fleissig nachgetragen worden ist, was die neuere Zeit an Ereignissen oder Erforschten darbietet, mußte doch die Sache nicht so erstaunlich mühsam seyn. Auch scheint der Vf. nicht zu wissen, dafs es schon ähnliche Werke gab, z. B. *Büttger's* (zu Dessau) und *Stenzels* chronologische Uebersicht der deutschen Geschichte (Dessau 1820. 4.) wo auch noch besondere Spalten für Kirche, Cultur und gleichzeitige Begebenheiten sehr zweckmässig angebracht sind. Eben so wenig möchte Rec. anrathen, Abrisse dieser Art als Grundlage zu weiterem Studium der vaterländischen Geschichte zu brauchen, da man damit, nicht durch Schuld der Vff., sondern weil es diese Gattung der Darstellung mit sich bringt, statt einer festen nur eine sehr lockere und zerbröckelte Grundlage hat, wo Cultur, gelehrten und politische Geschichte fragmentarisch unter einander liegen.

Die Perioden sind alte Geschichte, (113 vor Chr. — 771 nach Chr. warum nicht 752 oder wenigstens 768?) *Müllers* 771 — 1519 und *neue* Geschichte bis 1822; Rec. will nur einige Punkte ausheben die er verändert oder ergänzt wünschte, wenn gleich der Vf. in der Vorr. S. 14. bemerkt, dafs sich im Buche keine irrigen Angaben finden würden und kein Factum von Bedeutung übergangen worden sey. S. 3. die Arien am Ardennewald (die Arier sind wohl eher in die Nähe der Weichsel zu setzen, vgl. *Wilhelm's* *Germanien* 247; S. 4. fehlt der merkwürdige Untergang der Amstharier unter Bojocal (Tac. Ann. XIII. 55.); dafs zur Zeit der Salischen Gesetze 422 schon *deutsche Schriftsprache* vorhanden gewesen, widerlegt sich eigentlich schon durch die Salischen Gesetze selbst. Auch Brunehild und Fredegund hätten nicht fehlen sollen, so wie das Einzele des Verduner Vertrages, so wie ferner die Stiftung des Niederburgundischen Reiches, da Hochburgund und die Vereinigung beider angeführt ist.

K. Otto regierte nicht bis 974, da er schon May 973 starb, und wurde auch nicht 963 sondern 962 gekrönt. Dafs 1111 die Fehmgerichte schon bekannt waren beruht auf der Ansicht, die man von der Ausbildung und dem Wesen dieser Institute hat; Wenn aber S. 25 von einer Belohnung mit Ring und Stab durch den Papst, und mit dem Scepter durch den Kaiser, also einer doppelten Investitur die Rede ist, beruht dies auf einem offenbaren Irrthume. Dafs das röm. Recht 1135 in Deutschland noch nicht bekannt war, beweiset *Eichhorn* Staats- und Rechtsgeschichte, erste Ausg. II. 629. Auch wurde Bardewyk 1189 nicht von den Dänen sondern von Heinrich dem Löwen zerstört. Die Tatarenschlacht bey Wahlstadt war nicht 1242 sondern ein Jahr früher, was auch von Conradus Enthauptung gilt, während die sächsische Haupttheilung nicht 1484 sondern ein Jahr später war. Bey einem chronologischen Handbuche hätte auch die Reduction der Zeitangaben seit 1582 auf den neuen Stil durchgeführt und Matthias Tod auf den $\frac{1}{2}$ März, die Schlacht auf dem weissen Berg 29. Oct. bis 8. Nov., Wallensteins Tod $\frac{1}{2}$ Febr. gesetzt werden sollen, und die Lützner Schlacht auf den $\frac{1}{2}$ nicht 4. Novbr. Uebrigens war am 17. October 1813 keine Schlacht bey Leipzig, und die Einführung der Presbyterien in Baiern 1822 nicht durchgegangen.

Auch auf Literatur, technische Cultur und Künste hat der Vf. sehr passend Rücksicht genommen. Manches, wie Till Eulenspiegel, Schinderhannes, Zieglers asiatische Banise, die Verbannung des Hanswurst vom Theater, die Portsdorfer Aepfel (1175), Judenverfolgungen Hep! Hep!, Brand zu Baden bey Wien u. a. hätte dagegen *vielleicht* wegbleiben können. Aber *gewiss* hätten die *fürchterlichen* Druckfehler, von denen keiner angezeigt ist, nicht vorkommen sollen. Sind denn Manuscripte verstoßene Kinder, um die man sich nicht mehr bekümmert, wenn sie einmal in die Welt geschickt sind; und woher nehmen denn die Buchdrucker jetzt ihre Setzer und Correctoren? Was sollen die Leser mit *Hermionen* (Hermionen) *Bojoiaren*, Arien, *Taschul*, *Conoffa* Schwerträger, Kalxtiner, Trigonometrie, M. vermählt sich, Pharacellus, Buorbon, Knechting, (Kr.) *Berlechingen*, *Ashauron* (lt. Aah.), Generolismus, Estramadura, *Germani en Laye*, *Hypoflita Lapide*, *de ratione imp. R. G.* (wo *status* fehlt), *Troffensohn*, Steriographie, Quadenarde, *Chaturitz*, *Riske* (Reiske), *Fridricianum*, Damalurgie, *Wielands Monfarin*, *Iphegenie*, *Diocesen*, *Moller Reichsgelehrter*, Tümmel, *Sauurov*, *Einmedinger*. — (Emmend.) *Travis*, *CFormido*, Diplomater, Archeolog, Archiolog, Scharenhorst, Allexander, Bennigfends, Meditationsacte (welches auch in einem andern Werke des Vfs. so gedruckt steht) *Flerus*, *Kalegarten Sinte* (lt. *Sinten*) u. s. w. machen?!? Wollte der Verleger für jeden andern Druckfehler, wie *Elzevir* glorreichen Andenkens, einen Dukaten geben, so könnte Rec. davon nach Amerika reisen. —

PARIS, b. Baudouin: *Mémoires de S. U. S. Louis Antoine Philippe d'Orléans Duc de Montpensier. Prince du Sang.* 1824. Zweyte Ausgabe. XV u. 288 S. 8. (Bey Zirges in Leipzig 2 Rthlr.)

Der Vf. war der älteste der beiden Brüder des jetzigen Herzogs von Orléans, die in Folge der verlorenen Gesundheit in einem Kerker von 43 Monaten, von denen Montpensier 1807 in England und Beaujolais 1808 in Malta starb. Alle Söhne des unglücklichen Herzogs von Orléans der in der Revolution eine Hauptrolle spielte, wurden nach Rousseaus Grundsätzen erzogen und waren trefflich gebildete Männer. In der Periode der Revolution Frankreichs wurde der junge Herzog 1793 in Nizza auf Befehl der damaligen Regierung und zu seinen übrigen verhafteten Verwandten nach Marseille im Fort *Notre Dame de la Garde* gebracht. Die *Mémoires* umfassen nur seine Gefangenschaft in Frankreich und seine lange Ueberfahrt von 93 Tagen. Historische Neuigkeiten erfährt man aus dem Buche nicht, aber manche neue Züge, wie sehr damals die königl. Familie von den herrschenden Jacobinern gehaßt wurde, da doch die Söhne Orléans gewiß nichts beygetragen hatten, um sich im Vaterlande unbeliebt zu machen. Nicht einmal auf dem kurzen Wege nach Marseille, gelangten die von Militär bedeckten Gefangenen ohne Lebensgefahr. Den Freund der Familie Orléans den Herzog von Biron, den später die Revolution schlachtete, traf das Schicksal Beide auf Befehl der Conventscommissarien verhaften zu müssen; weil der Herzog von Chartres mit dem General Dumouriez zu den Oesterreichern überging, und dessen Courier an die Brüder zu spät die Nachricht seiner Entweichung überbrachte. Jener Schritt des aus dem Heer der Republikaner ausgetretenen Herzogs von Chartres brachte auch den Vater desselben ins Gefängnis und aufs Schafott, da er bey seinem Leichtsinne sich gewiß nicht in Acht genommen hatte, über die Möglichkeit die Regierung zu stürzen, sich freymüthig zu äußern. Der edle Erbe des verrufenen Vaters, wurde durch die Erbschaft der Mutter, einer Princessin Ponthievre bemittelt und hat die ungeheuren Schulden seines Vaters durch seine Sparsamkeit zu tilgen beschloffen, auch wirklich, was ihm einige franz. Blätter zur Last legen, meistens schon bezahlt, indem sie bemerken, daß er seine Ueberschüsse besser für die dürftigen Missionsanstalten verwenden könnte. — Interessant ist die Schildrung der Familien-einigkeit der Orléans unter einander, und wie sehr der Vater seine Söhne liebte. Witzig hespöttelt an mehreren Stellen der Vf. die Hofgewohnheiten des Herzogs von Conti, der auch im Kerker als Hofmann redete und handelte und bisweilen verrückt zu seyn schien. — Der Stil der kleinen Schrift ist gefällig und oft launig. Keiner wird im Loben ver-
gessen der dem Herzoge in der Gefangenschaft irgend einen Dienst erwies, bis zur Nähjungfer Francaise und dem Perückenmacher Mangin. Vom Herzoge von Orléans soll der Druck der Denkwürdigkeiten nicht befördert worden seyn. In der Linie Orléans

war immer viele Liebhaberey für die Malerey und das geistreiche Bild des Vfs. ist nach einer eigenhändigen Zeichnung desselben. Die Galerie des *Palais royal* enthält mehrere Gemälde von ihm. Der Vf. starb im 35ten Jahre an der Schwindfucht und wurde in der Westminsterkirche beerdigt, wo ihm der Bruder ein Denkmal setzte. Die Branschen Zeitschriften enthalten einen Auszug dieser Denkwürdigkeiten.

SCHÖNE KÜNSTE.

HALBERSTADT, b. Vogler: *Heroiden der Deutschen*, herausgegeben von *Friedrich Rafsmann*. Mit einer Vorrede von anderer Hand. 1824. XVI u. 256 S. kl. 8. (Druckp. 21 gr. Schrbp. 1 Rthlr. 4 gr.)

Diese neue Blumenlese des Herausgebers ist bey geringem äußern Umfange dennoch eine der vollständigsten in ihrer Art; denn bekanntlich ist das Fach der Heroide in Deutschland sehr dürftig angebaut. Nur einmal und zwar in früherer Zeit, wurden durch *Hofmannswaldau* und *Lohenstein* zahlreiche Versuche dieser Art veranlaßt; späterhin befaßten sich nur wenig ausgezeichnete Dichter mit der Heroide und auch von diesen wenigen betraten einige, als *Wieland* und *Dusch*, nicht ganz den richtigen Weg. Man findet daher so ziemlich Alles, was die deutsche Literatur in diesem Fach Bemerkenswerthes hervorgebracht hat, in diesem kleinen Bändchen vereinigt und selbst von einigen nicht ganz musterhaften Heroidendichtern ist wenigstens eine Probe gegeben, denn der Herausgeber hatte bey dieser Sammlung neben dem ästhetischen Gesichtspuncte auch einen literarischen vor Augen. Die von einem literarischen Freunde desselben herrührende Vorrede verbreitet sich über diesen und andere Puncte und sucht überhaupt die von Manchen angegriffene Dichtungsart der Heroide zu vertheidigen und ihre Theorie in ein helleres Licht zu setzen. Aufser dieser Vorrede ist der Schrift noch ein Anhang beygegeben, welcher Proben profaischer Heroiden, zwey von *Dusch* und eine von *Margaretha (Meta) Klopstock*, der ersten Gattin des großen Dichters, enthält. Die Sammlung selbst liefert nur Heroiden in *Versen*, zwölf an der Zahl. Die Vff. sind: *Wieland*, *Schiebeler*, *Bürger*, *Tiedge*, *Kosegarten*, *A. W. von Schlegel*, *Therese von Arnim* (bekannt unter dem Namen *Thöne*), *Reise*, *Kuffner*, *Smets* und der Herausgeber selber. *Smets* hat zwey Heroiden beygegeben, alle andern nur eine. Die Heroiden v. *Schlegel*, *Reise* und *Smets* sind in alten elegischen Sylbenmaafs, *Wieland* hat den bloßen Hexameter gewählt, offenbar unpassend; *Schiebeler* die alexandrinische Versart, *Rafsmann* Terzinen, die übrigen andere gereimte Versarten, meistens achtzeilige trochäische Strophen, worin *Bürger* voranging. Der ästhetische Werth dieser kleinen Auswahl ist nicht gleich, doch ist keines der hier mitgetheilten Stücke ganz verwerflich. Den Preis möchte wohl *Bürger's* *Heloise an Abälard*, bekanntlich eine freye Nachbildung des englischen Originals von *Pope*, davon tragen. Die Sammlung verdient Keinem, der an unserer schönen Literatur Theil nimmt, fremd zu bleiben.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

SCHÖNE KÜNSTE.

1) PARIS, h. Delaunay: *Notice des Estampes exposées à la Bibliothèque du Roi*; contenant des recherches historiques et critiques sur ces gravures et sur leurs auteurs. 1819. XIX u. 94 S. 8. (1 Fr. 50 C.)

2) *Ebendaf.*, b. Vt.: *Manuel de l'Amateur d'Estampes*, faisant suite au Manuel du libraire; et dans lequel on trouvera, depuis l'origine de la Gravure: 1) Les remarques qui déterminent le mérite et la priorité des épreuves; 2) Les caractères, auxquels on distingue les originaux d'avec les copies; 3) Les prix, que les pièces capitales peuvent conserver dans le commerce, en raison de leur rareté et de l'opinion des Amateurs; 4) Des Tableaux séculaires offrant les artistes contemporains sur des lignes annuelles et à toutes les époques désirables. Le tout précédé d'un Essai sur le Génie considéré comme principe des beaux-arts; — de recherches sur la découverte et l'époque de l'impression des Estampes; d'un coup-d'oeil général sur l'état de la gravure en Europe; de considérations sur l'impression Lithographique, dans ses rapports avec la Gravure en taille-douce. Ouvrage dédié au Roi, Par F. E. Joubert père, Graveur, ancien Membre de l'Athénée des Arts. T. I — III. 1821. 8.

3) PARIS, b. Foucault: *Manuel des Amateurs d'Estampes*; contenant 1) Notice sur la Gravure, et conseils aux Amateurs pour former une bonne collection d'Estampes. 2) Notice sur les principaux Graveurs et Amateurs morts et vivants. 3) Notice sur les différentes manières de graver, usitées jusqu'à ce jour. 4) Catalogue abrégé des meilleures pièces des bons Graveurs, avec leurs prix dans les ventes publiques. 5) Procédés pour nettoyer les Estampes. Par J. C. L. M. 1821. 242 S. 8.

4) MAILAND, h. Vallardi: *Catalogo dei più celebri intagliatori in legno ed in rame e cupiscuola di diverse età e nazioni*. Con alcune notizie sull'Arte e sui Metodi dell'intagliare, e sul modo di intraprendere una raccolta di stampe, di distinguere le prime dalle ultime prore, e di evitare qualunque sorpresa a questo riguardo etc. 1821. 8. Mit Kupfrn.

5) WIEN, b. Wallishauser: *Anleitung zur Kupferstichkunde* von Adam v. Bartsch, der K. K. Erb-A. L. Z. 1824. Dritter Bund.

länder und des Kais. Leopoldsordens Ritter, Hofrath, erstem Custos der K. K. Hofbibliothek und Mitgliede der K. K. Akademie der bildenden Künste zu Wien. I. II. Band. 1821. 8. (4 Rthlr. 12 gr.)

Rec. glaubt, dem Kunstpublicum durch die Zusammenstellung der vorzüglichsten Werke, welche in Italien, Frankreich und Deutschland seit 3 Jahren über die Kupferstichkunde erschienen sind, einen Dienst zu leisten. Zani's *Encyclopedia delle belle arti* vermisst der Kunstfreund darunter; doch soll die Anzeige dieses Werkes ehestens nachfolgen, sobald dem Rec. eine abgeschlossene Abtheilung zugekommen ist. Verbände der Vt. dieses letzteren Buches mit seiner gelehrten Kenntniß eben so viel artistische, so würde dieses Werk alle früheren übertreffen. Für einen Kupferstichsammler ist es ohnehin unentbehrlich.

Nr. 1. ist gewiss jedem Kupferstichliebhaber sehr erwünscht, da es einige historische Nachrichten und die Beschreibung von dem vorzüglichsten und zahlreichsten Kupferstich-Kabinet enthält: denn es zählt über eine Million Stiche. Zu wünschen wäre, diese Arbeit fände bey einigen Vorstehern von Kupferstich-Kabinetten Nachahmung, so daß sie uns über ihre Sammlungen einige Nachrichten mittheilten, besonders von jenen Blättern, welche sich selten in Auctionskatalogen und in Privatsammlungen finden. Was bis jetzt von den Kabinetten zu Wien und Dresden bekannt gemacht worden, kann weder den Schriftsteller, noch den Liebhaber befriedigen. Von dem Münchner und einigen anderen öffentlichen Kabinetten ist so wenig bekannt, daß man fast nicht viel mehr weiß, als daß sie bestehen. — Die Einleitung der oben genannten Schrift enthält die Entstehung der Sammlung und nach welcher Ordnung sie eingerichtet ist. Was das erstere betrifft, so hat das Kabinet sein Beginnen dem Minister Colbert zu danken, welcher 1667 die reiche Sammlung des berühmten Kunstkenner und Abts Marolles kaufte, die ungefähr aus 125,000 Blättern bestand. Zuerst wurde diese in die Bibliothek gebracht, später aber von derselben wieder getrennt; dieses für sich bestehende Kabinet wurde stets aus den Auctionen vermehrt, besonders von Gaignier, Beringhen, Uxell, Begon u. s. v. Vorzüglich trug der Eifer des vorigen Inspectors Scholly viel zu ihrer außerordentlichen Vermehrung bey. Er richtete sie nach Heinecke's Plan ein, welchen dieser in seiner *Idée générale*

rale gab; sein Sohn befolgte genau den nämlichen. Doch nahm die Sammlung so sehr zu, daß er sie in 24 Klassen theilen mußte: er beginnt nämlich mit den Galleriewerken in mehreren Unterabtheilungen; darauf folgen die Künstler nach ihren verschiedenen Schulen, alsdann die Abbildungen von Bildhauerarbeiten, Bauwerken, aus der Naturgeschichte und anderen Wissenschaften. Die Bildnisse sind nach dem Range und den Ländern geordnet; sie übersteigen weit die Zahl von 50.000. In den Costumen ist der nämliche Plan beobachtet. Die historischen und topographischen Gegenstände mögen wohl den größten Theil ausmachen; Frankreich allein nimmt 80 Portefeuilles ein, wovon 34 die Gegenstände von Paris enthalten. Die ganze Sammlung besteht aus 5050 Bänden; vorzüglich ausgezeichnet sind die Werke *Raphaels*, *Michel Angelo*, *Guido*, *Reni*, *Titian*, der *Carraci*, *Dürer*, *Holbein*, *Lukas von Leyden*, *Rembrandt*, *Rubens*, *Poussin*, *le Brün*, *Rigaud* u. s. w. Sehr vollständig sind die Werke von *Hollar*, *Marc Anton*, *Golzius*, *Callot*, *Nanteuil*, *Edelink*, *Wille* u. s. w. Keine Sammlung in der Welt kann, in Hinsicht des Umfangs und der Kostbarkeit mit dieser verglichen werden. Die vorzüglichste Sammlung in Deutschland ist gewiss die Albertinische zu Wien; sie kostet über 5 Millionen Gulden, und enthält beynahe 200.000 Blätter, doch gegen die Pariser ist sie nur ein Schatten, wie auch selbst die kaiserlich-österreichische, welche ungefähr aus 300.000 Blättern besteht. Die Pariser Sammlung hat noch das Angenehme, daß über 200 Stücke unter Glas und Rahm in dem Kabinette aufgestellt sind. Diese Blätter sind in dem hier angezeigten Werke kritisch und mit vieler Sachkenntniß beschrieben. Der angehende Liebhaber wird darin mehreres Neue und Belehrende finden; jeder Sammler sollte auf die Blätter, welche hier beschrieben sind, Rücksicht nehmen, da fast kein Mittelmäßiges sich unter ihnen befindet. Jeder Meister wurde mit gleicher Sorgfalt behandelt, und seine Arbeit beschrieben, z. B. von *Dürer* Adam und Eva, — von *Golzius* der Hund und sein Porträt, — von *M. Schön* die Schlacht, — von *M. Finiguerra* die Krönung der Maria, — von dem *deutschen Meister* von 1466 der Evangelist Johannes, — von *Israel v. Mecken* die Herodias, — von *Marc Anton* der Kindermord und die Marter des h. Laurentius, — von *Woollet* der Tod des Generals Wolf, — von *Edelink* die h. Magdalena, vor der Schrift, — von *Raphael Morghen* die Verklärung, — von *Rembrandt* die Ausstellung Christi u. s. w.

Nr. 2. Dieses aus 3 Bänden bestehende, schön gedruckte Werk verdient einen entscheidenden Vorzug vor seinen Vorgängern. Der Sammler findet sowohl bey Hauptblättern Auskunft über die Verschiedenheit der Drucke und der tausendsten Kopien, als auch das Maas, und die Preise, die dafür in den vorzüglichsten *französischen* Autionen bezahlt wurden. Es ist indessen vorzüglich für das Bedürfnis Frankreichs gefertigt; daher mehrere Meister darin

vorkommen, welche in Deutschland, England u. s. w. weniger geachtet sind, als in Frankreich. Mit vielem Rechte räumt der Vf. den Grabsticharbeiten einen entschiedenen Vorzug vor dem radirten Werke ein; nur scheint es uns, daß er bey den neueren Meistern, wahrscheinlich aus Privatrückichten, keine kritische Auswahl machte, und sehr mittelmäßige, jetzt noch lebende französische Künstler aufnahm. — Das Werk ist in die Form eines Lexicons gebracht. In der Vorrede, welche auch früher, vor dem Abdrucke des Buches, vertheilt wurde, wird eine Uebersicht vom Plane des Werks gegeben, die Absicht des 60jährigen Vfs ging dahin, nur die besten Künstler und ihre vorzüglichsten Werke anzuzeigen. Man solle eine Sammlung von Kupferstichen nie nach den Malern, sondern nach den Fertigern derselben ordnen, welches schon in der Natur der Sache liegt, da man Kupferstiche und nicht Gemälde sammelt, auch sehr auf die Ausführung derselben sieht. Seine Vorgänger fand er nicht genügend für Frankreich. Doch hätte er *Huber's Manuel* berühren sollen, indem er daraus seine meisten Artikel entnahm. Seine Gründe, die alphabetische Ordnung der chronologischen vorzuziehen, genügen uns keineswegs. Die letztere hat allerdings mit viel Schwierigkeit zu kämpfen, gewährt aber dagegen dem Sammler den Vortheil, die ganze Geschichte der Kupferstecherkunst zu übersehen. Um indessen auch die Liebhaber in dieser Hinsicht zu befriedigen, fügte *Joubert* 29 Tabellen in Steindruck bey, worauf die Kupferstecher in chronologischer Ordnung verzeichnet sind; die nicht in dem Werke vorkommenden sind durch Curliu-Schrift bezeichnet. — S. 17. beginnt der 1. §., mit einem Versuch über den Geist der schönen Künste. Der 2. §. umfaßt die Entdeckung der Zeit, die Kupferstiche abzudrucken. Daß die Chineser schon geraume Zeit vor den Europäern die Buchdruckerkunst ausübten, ist eben so unerwiesen, als daß die Formschneidekunst bis zu den Zeiten Alexanders hinaufreicht. Die Erfindung des Abdruckes beginnt er mit *Finiguerra*; doch bezweifelt er, daß er der Erfinder desselben sey, daß Deutschland darauf mehr Anspruch, und der Meister von 1466 (1464) um *Finiguerra's* Zeiten gelebt hätte. Der 3. §. enthält einen allgemeinen Ueberblick des Zustandes der Kupferstecherkunst in Europa. Daß er Frankreich zu viel Verdienst einräumt, ist seinem Patriotismus zu verzeihen. Den Engländern wird mit Recht vieles von ihrem Ruhme streitig gemacht. §. 4. enthält eine Ansicht der Lithographie in Beziehung auf die Kupferstiche. Am Schlusse dieser Einleitung kämpft der Vf. besonders mit der irrigen Meinung, daß der Kupferstecher nur mit einem Uebersetzer zu vergleichen sey; er führt gründlich aus, daß die Kupferstecherkunst eben so selbstständig, als die Maler- und Bildhauerkunst sey. S. 129. fängt das eigentliche Werk an mit *Johann Aberli*. In den kurzen Lebensbeschreibungen der Künstler ist alles Wesentliche gegeben. Doch bemerkt man hier, wie in Aufzählung der Blätter, eine gewisse Ober-

Oberflächlichkeit: Bey manchen Artikeln ist fast buchstäblich das *Huber'sche* Manuel benutzt, z. B. *R. Boivin, N. Dorigny, E. Fischer, C. H. Hodges, J. Laeyken, J. Masson, J. Munnikhuyzen, Saint Non, P. Voeriot, Volpato* u. s. w. Bey andern hätte der Vf. das Maass der Blätter genau angeben können, da sie in *Bartsch* angeführt sind, besonders bey folgenden: *J. Binck, H. Brosamer, Annibal und Augustin Carrach, Cranach, Glockenton, L. Krug, J. v. Meckeln (Mecken), G. Pencz, J. Saenredam, Mart. Schöngauer (Schön), M. Zinsinger*. Um unsere eben geäusserte Behauptung zu begründen, wollen wir nur einige der Mängel aufzählen, welche uns bey der Durchsicht besonders auffielen. *Albert Dürer* hätte der Vf. unter *Dürer*, und nicht unter *Albert* setzen sollen; auch kann man ihn nie unter die Schüler des hübschen *Martin (M. Schön)* zählen: denn dieser starb schon eher, als jener sich der Malerkunst widmete. S. 137. die Dreyeinigkeit ist nicht von *Dürer*, sondern von einem weit geringern Künstler gestochen, und eine Kopie nach dem Holzchnitt, wie *Bartsch* im VII Th., welchen der Vf. zu diesen Artikeln benutzte, berichtet. Dem *Augustin Venetus* wird S. 166. das unter dem Namen *Stregozzo* bekannte Blatt mit Recht zugeschrieben (im II. Th. S. 402. wird es dagegen unrichtig als eine Arbeit *Marc Antons* angegeben). Der Tod der Senega von *Avelin* S. 199. ist nicht nach *Jordaens*, sondern *Giordano*. Der Artikel *Hans Baldung (Grün)* ist nach *Huber*; daher fehlen die Maasse; hätte der Vf. *Bartsch* dazu benutzt, so hätte er die Blätter näher angeben können. Bey *Peter Santo Bartoli* (S. 213.) ist die Anbetung der Könige, eines seiner vorzüglichsten Blätter, nicht bemerkt. *Ferdinand V. und Karl L. von Barthel Beham* gehören unter dessen Meisterwerke; dieses, die verschiedenen Abdrücke und das Maass hätte bemerkt werden sollen. S. 247. ist *Peter Benmel* in *Pierre Benuel* verstümmelt. Auch ist der ganze Satz falsch, da er aus *Huber* genommen ist, welcher den *Peter* mit *Wilhelm* verwechselte (S. 263.) *Abraham Bloemaert* soll nach zuverlässigeren Quellen zu Gorkum 1564 oder 67, nicht 1569 geboren worden seyn. S. 266. wird lächerlich genug, der h. Ignatius von *Cornel. Bloemaert* gestochen, dem Maler *Ab. Bois-le-Duc*, zugeschrieben; dieser Kupferstich ist nach einem Gemälde des *Abraham Bloemaert* gestochen, welches sich zu *Bois-le-Duc* (Herzogenbusch) befindet. S. 344. wird bey *Augustin Carrach* ein *Ecce Homo* nach *Correggio* angeführt; S. 347. kommt dasselbe Blatt wieder vor. Bey *L. Cranach* S. 383. verwechselte der Vf. die Holzstiche mit den Kupferstichen; die Versuchung Christi, der h. Johannes, Christoph, Georg und die Venus sind Holzschnitte. — Im II. Theil wird bey *Earlom* die h. Familie nach *Rubens* zweymal angegeben (S. 222 und 223.); eben so der Fischmarkt nach *Snyders*. Der Prinz Robert von *Faythorn* ist nach *Dobson*, und das Bildniß von *Wilhelm Sanderson*, welches sich durch seine Schönheit auszeichnet, wurde nicht angeführt.

Bey *Fessart* (S. 40.) sucht man vergebens das schöne Blatt „Diana im Bade“ nach *Bassano*. Der S. 41. angegebene *Etienne (Stephan) Fichler* kommt S. 48. unter *Eduard Fischer* richtig vor. Die Melancholie von *Ghihi* (S. 83.) ist nicht nach *Raphael*, sondern nach *M. Angelo*. Die Geburt des Castor und Pollux (S. 84.) ist nach *Julio Romano*. (S. 120.) *Jakob Philipp Hackert* starb zu Florenz 1807. Bey *Wenzel Hollar* wird ein Blatt unter 2 verschiedenen Benennungen aufgeführt (S. 131.): die Vorstellung im Tempel nach *Titian*, und (S. 133.) die Ausstellung Christi nach *Titian*. Eben so ist es auch mit dem Blatte der Königin Saba (S. 133 u. 134.) Bey *Johann Jakob* (S. 137.) hätte das Todesjahr 1797 angegeben werden sollen. Das Friedensmal von *Wolfgang Kilian* wurde nicht zu Augsburg, sondern zu Nürnberg gehalten; doch ist dieser Fehler *Huber's* zuzuschreiben. Bey *Bartholom. Kilian* ist Maria mit dem Kinde nach *Sing* vergessen. (S. 166.) *Heinrich Kobel* wurde nicht zu Manheim, sondern zu Amsterdam 1741 geboren. Dafs *Theodor Krüger* 1570 in München geboren wurde, bezweifeln wir sehr. (S. 201.) *Yves le Gouaz* soll zu Bres 1742 geboren worden, und zu Paris 1752 gestorben seyn! Die Predigt des h. Johannes von *Lepicié* ist nicht nach *le Babiche*, (denn so wird dieses Blatt öfters genannt,) sondern nach *J. B. Gauli*. Der Goldwäger von *Rembrandt*, von welchem noch die Platte existirt, und die neuen, noch sehr guten Abdrücke 11 Fl. kosten, wird (S. 219.) zweymal angeführt. — Im III Th. (S. 16.) wäre zu *Joseph Roos* dessen Todesjahr 1805 zu setzen. (S. 41.) *David* trägt den Kopf des Goliath, von *Saenredam* gestochen. Hier wird gesagt, dafs die ersten Abdrücke von der Adresse des Lukas von Leyden sind, der doch schon 30 Jahre vor *Saenredam's* Geburt gestorben war. Ausserdem hat J. hier alles mit einander verwechselt: dieses Blatt ist nach *Lukas von Leyden*, und die ersten Abdrücke sind von der Adresse des *N. le Clerck*. *Jakob Schmutzer* starb 1806 zu Wien. Nicht der h. Gregorius verlagte dem Kaiser Theodosius den Eingang zur Kirche, sondern der h. Ambrosius. (S. 69.) Dafs *Martin Schöngauer* zu Nürnberg 1499 gestorben seyn soll, ist etwas ganz Neues; nach dem Berichte seiner Zeitgenossen starb er zu Kolmar vor 1482. S. 71. wird von diesem Meister die Schlacht der Sarazenen aufgeführt, und S. 297. dasselbe Blatt unter der Benennung: der h. Jakobus der grössere. Die Kirchenlehrer von *Wilhelm Scharp* (S. 75.) sind nach *Guido Reni*, (S. 79.) Die Eroberung der Franche Comté von *Simoneau* ist nicht nach *Rubens*, sondern nach *le Brun*, (S. 100.) *Robert Strange* starb zu London 1792. Weiterhin steht: *Van-Dyk*, welcher im II. Theile unter *Dyk* stehen sollte. S. 223. kommt *M. Wolgemuth* vor, welcher nach den neuesten Untersuchungen nichts in Kupfer gestochen hat, was der Vf. in *Bartsch* hätte finden können, da er ihn doch citirte. Die Blätter, die man ihm zuweist, sind von *Wenzel Oltmütz*. Die alphabetische Ordnung ist nach französischer Art eingerichtet; daher unter *D. De Bois-*
/ieu

fieu, de Bry, de Frey, de Gheyn, de Goudt, Aispin de Passé. unter *L. Le Gouaz, la Maffon, le Pautre, le Prinze, le Sueur*; vorkommen. An Druckfehlern ist kein Mangel; es sind 6 Seiten voll angezeigt, und doch treffen wir auf den meisten Blättern noch einige andere. Z. B. S. 156. die Ruhe in Aegypten ist nicht 6 Z. 3 L., sondern 3 Z. 6 L. hoch. S. 283. ist die Seitenzahl verdruckt, und heisst 211. 212. Die 4 Landschaften von *Benazech* S. 247. sind nach *Dietrich*, nicht *Dietrick*. S. 331. *S. Lieger* statt *Klieger*. S. 349. *van Aest* statt *van Aelst*. S. 383. Geburtsjahr von *Cranach* 1473 statt 1472; eben so bey *Dughet* 1516 statt 1616. T. II. S. 38. *William Paston* statt *Paston*. S. 95. *vente Marolles* 60 Fr. statt *Mariette*. S. 137. *R. de Hoodge* statt *Hooghe*. S. 273. *J. G. Ville* statt *Wille*. S. 307. *Murphi* starb zu London 1780, nicht 1720. S. 340. *J. N. Papillon* wurde 1663 geboren, nicht 1653. Im III. Th. S. 95., die Bibel von *Stimmer* erschien 1586, nicht 1536. S. 129. *Tesla* starb 1650, nicht 1630.

3) Schon aus dem oben angezeigten Titel sieht jeder Käufer sogleich, was er in dem Buche zu suchen hat. Anziehend für jeden Kupferstichliebhaber ist der Plan dieses Werkchens allerdings; er hätte aber mit mehr kritischer Umsicht ausgeführt werden sollen. In der kurzen Vorrede gesteht der Vf., seine Arbeit sey nur meistens ein Auszug aus verschiedenen andern guten Werken; auch sey sie nur für den angehenden Liebhaber, und besonders für solche geschrieben, welche keine große Büchersammlung besitzen. So wie aber der Vf. gearbeitet hat, kann seine Schrift weder dem einen, noch dem andern nützlich werden: denn es ist wenig Rath darin zu finden, dessen angehende Liebhaber vorzüglich bedürfen. — Das erste Kapitel handelt vom Ursprung der Kupferstecherkunst. Gleich auf der ersten Seite giebt der Vf. seine Unkenntniß der Geschichte zu erkennen, da er die Fabel von *Luprecht Rüß* als Lehrer *Martin Schöns*, und als Erfinder dieser Kunst, wieder erneuert. *Michael Wolgemuth* wird auch unter die Kupferstecher gezählt. *Bartsch* bewies schon 1808 in seinem auch in Frankreich hinlänglich bekannten *Peintre Graveur*, daß die ihm zugeschriebenen Werke dem *Wenzel Ollmütz* gehören. Nach dieser sehr kurzen Uebersicht [denn es werden außer den genannten Meistern nur noch *M. Schön, Bochold, v. Mechel, (Mecken) Finiguerra, Mantegna, Marc. Anton, Alb. Dürer* — angeführt] folgt ein Abschnitt über den Nutzen der Kupferstiche im Allgemeinen, und die Behauptung, daß die französische Schule die geschicktesten und fruchtbarsten Künstler besitze. — Im zweyten Kapitel wird eine kurze Einleitung gegeben, wie man eine Sammlung bilden soll. S. 1. sagt der Vf., die

Zahl der Liebhaber sey sehr beträchtlich; einige Seiten früher sprach er sich dahin aus, es sey zu verwundern, daß so wenige Liebhaber in diesem Fache zu treffen sind. Er sagt hier übrigens sehr viel Wahres, besonders warnt er die Liebhaber, sie möchten mit nicht zu vielem Eifer sammeln, sich nicht durch Seltenheiten, Abdrücken vor der Schrift, mit Veränderungen und andern Betrügereyen von den Kunsthändlern täuschen lassen. — Im dritten Kapitel folgt ein kurzes Verzeichniß der vorzüglichsten Kupferstecher in alphabetischer Ordnung. Dieses ist die Hauptsache des Werkchens; und nimmt fast ein Drittheil desselben ein; es ist aber auch zugleich das Oberflächlichste und Unbrauchbarste darin, und nicht viel mehr, als eine bloße Nomenclatur. In welchem Jahrhunderte die Meister gelebt haben, wer ihre Lehrer waren, übergiebt der Vf. gewöhnlich, welches doch alles sehr kurz hätte gegeben werden können. Die Verdienste einiger Künstler werden sehr richtig geschildert; die besten Werke anderer angezeigt, jedoch so kurz, daß sie den angehenden Liebhaber wenig nützen können; z. B. von *Philipp Andreas Kilian* hat man zwey sehr schöne heil. Jungfrauen. Auch ist dieser Meister weit über seine Verdienste gepriesen, womit der Vf. überhaupt nicht sparsam war, besonders bey neueren noch lebenden Künstlern. Daß auf die Franzosen mehr Rücksicht genommen wurde, versteht sich von selbst. Vollständig ist keineswegs dieses Verzeichniß zu nennen, der Vf. entschuldigt sich auch in einer Anmerkung für den Fall, daß er einiges sollte ausgelassen haben, mit den Worten: *c'est parce qu'ils me sont inconnus*. So z. B. fehlen *J. L. Aberli, J. v. Aken, Ch. Alberti, L. Backhuysen, Baccio Baldini, E. Barocce, W. Bauer, C. Bega, B. Boham, le petit Bernard, A. Bloemaert, A. H. v. Boom, H. Borgiani, A. Both, P. Bout, Brinkmann, Bronkhorst, H. Brosamer, A. v. Cabel, J. und D. Campagnola, S. Cantarini, J. J. Caraglio, N. Chaperon, B. Coriolan, L. Cranach, J. von der Does, G. Dughet, C. Dufart, J. Duwet, A. v. Everdingen, P. und H. Farinati, O. Fialetti, A. Flamen. A. Gonnols, J. Glauber, A. Glockenton, M. Gerard, R. v. Hoeck, W. Hogarth, J. Holbein, R. de Hooghe, J. v. Hugtenburg, Ch. Jegher, H. und J. Jonkheer, Lukas und Bartholom. Kilian, S. Koninck, L. Krug, P. Lastmann, N. Lauwers, M. Lorch, K. Maritti, J. und T. Mattham, A. Meldola, A. Meyeringh, J. Miel, H. Maiwynck, F. de Nucue, J. v. Offenbeek, J. Palme, F. Perrier, A. Pollajuolo, J. G. Prestel, P. P. Rubens, J. Suenredam, V. Salimbene, J. Sirani, T. Stoop, W. J. v. Troostwijk, L. v. Uden, W. Vaillant, A. und J. van der Velde, N. und J. Verkolie, C. und J. de Wael, A. M. Zanetti, M. Zanger. —*

(Der Befohls folgt.)

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

SCHÖNE KÜNSTE.

- 1) PARIS, b. Delaunay: *Notice des Estampes exposées à la Bibliothèque du Roi etc.*
- 2) Ebendaf., b. Vf.: *Manuel de l'Amateur d'Estampes* — — par F. R. Jonbert etc.
- 3) PARIS, b. Foucault: *Manuel des Amateurs d'Estampes* — — par J. C. L. M. etc.
- 4) MAILAND, b. Vallardi: *Catalogo dei più celebri intagliatori in legno ed in rame e capiscuola di diverse età e nazioni etc.*
- 5) WIEN, b. Wallishäuser: *Anleitung zur Kupferstichkunde von Adam v. Bartsch u. f. w.*

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

In dem kurzen hierauf in dem *Manuel* Nr. 3. folgenden Verzeichniß der Liebhaber, welche Kupferstiche gefertigt haben, befinden sich mehrere, von deren Kunstprodukten man in Deutschland wenig Nachricht hat, als: der Prinz Ludwig Karl von Bourbon, M. Casteln, Lady Luise Greville; der Abbe de la Grive, der Astronom Helvetius; der Kaufmann M. A. M. Bouchere, der Marquis de la Goy, Laurenz de la Live de Jully; Ludwig XVI, von welchem eine kleine Vignette angezeigt wird; Samuel Lyfons, welcher Director der antiquarischen Gesellschaft zu London ist; Archibald Macduff, Herzog von Orleans; Peter der Große, von welchem eine gestochene Landkarte angeführt wird; des großen Ministers Pitt wird gleichfalls gedacht; dieser erlernte das Kupferstechen von Bartolozzi. Franz Joseph de la Serrie verzierte mit Vignetten von seiner Hand verschiedene seiner Bücher. Torgot gab einige kleine zart gestochene Platten heraus. Französische Liebhaber mögen wohl wenige übergangen seyn; desto mehr italienische, englische und deutsche, als: Göthe, Stolberg, Aretin, Carl Graf von Brühl, Maria Anna, Erzherzogin von Oestreich, und Marie Charlotte, Erzherzogin von Oestreich, Theodor Caspar v. Fürstenberg, Christian IV. König von Dänemark, Anton Freyherrn v. Dalberg, F. Gabet u. f. w. Am Ende dieses Kapitels werden die vorzüglichsten Künstlerinnen nur den Namen nach angezeigt. Ueberall erblickt man die Nachlässigkeit des Vfs; wer sollte glauben daß Diana Ghisi, Angelika Kaufmann, vergessen werden konnten? Das darauf folgende Kapitel enthält eine Beschreibung der verschiedenen Arten des Kupferstichs, und welcher Verfahrungsart man sich bey Fertigung desselben bedient; es kommt zuerst die Aetzmanier, dann die Grabstichel-, die Punktir-, Kreiden-, Schwarzkunst,

Tusch-, Aquatinta-, Farben-Manier, und schließt mit der Formschneidekunst. Am Schlusse folgt noch eine kurze Uebersicht der verschiedenen Manieren, die Steinrücke werden darauf eigens abgehandelt; dann kommt ein Verzeichniß der vorzüglichsten Blätter mit einigen französischen Auktionspreisen. Das Werkchen schließt sich mit einer kleinen Abhandlung, wie man Kupferstiche von Flecken, Farben u. f. w. reinigen kann.

Der unbekannte Vf. von Nr. 4, wahrscheinlich einer von den *Vallardi* selbst, sagt in der Vorrede, daß er dieses Werk nur für jene Liebhaber verfaßt habe, welche das Vorzüglichste der berühmtesten Kupferstecher zu kennen wünschen. Er giebt eine kurze Einleitung in die Kupferstecher- und Holzschneidekunst; die nichts Neues, dagegen aber viele Irrthümer enthält; dann folgt eine kleine Anleitung, wie man Kupferstiche sammeln, und diese ordnen soll; darauf das kurze Verzeichniß der Künstler in chronologischer Ordnung, welches größtentheils nur ein sehr oberflächlicher Auszug aus *Hubers* Handbuch ist. Zuerst tritt die italienische Schule auf, dann folgen die deutsche, niederländische und französische Schule; die Engländer beschließen das Verzeichniß. Beygefügt ist noch ein kurzer Aufsatz, welcher die Liebhaber auf den Werth der Probedrucke und auf jene vor der Schrift aufmerksam macht, mit dem Wunsche, sie möchten keinen so großen Werth auf dieselben legen. Eine kurze Beschreibung der beygegebenen Abbildungen, an welchen man die verschiedenen Arten des Kupferstichs kennt, endigt das kleine Werk.

Mit großer Sehnsucht erwartete Rec. das Werk Nr. 5. in der Hoffnung, daß die Kupferstich-Liebhaber ein Werk erhalten würden, das dem Sammler als ein belehrendes Handbuch dienen könnte. Wo hätte wohl Jemand mehr Beruf und Gelegenheit dazu gehabt, als der verstorbene *Bartsch*, welcher Vorsteher einer vorzüglichen Sammlung selbst war, und ungehinderten Eingang in die zahlreichsten Kabinette zu Wien hatte. Nach diesen Voraussetzungen nahm Rec. das Buch mit dem günstigsten Vorurtheile in die Hände; allein er fand keine seiner Erwartungen hinreichend befriedigt. In dem ganzen Werke und fast auf jedem Blatte sieht man, daß *Bartsch* dieses Handbuch nur den Kunsthändlern zu Gefallen schrieb; überall wird die *Seltenheit*, und nicht die *Schönheit* der Blätter herausgehoben, als wenn jene die Hauptsache ausmache. Was außer der Seltenheit und den verschiedenen Abdrücken, welches letztere sich gleichfalls nur auf das Merkantilische bezieht, vorkommt, scheint uns nur deswegen aufgeführt zu

seyn, damit der eigentliche Plan etwas verhüllt wurde. *Bartsch* sagt in der Vorrede, daß er nicht für vollendete Kenner — also nur für Anfänger — geschrieben habe; wäre es denn für diese nicht besser gewesen, sie auf die vorzüglichsten Meisterwerke aufmerksam zu machen, als auf Seltenheiten, welche vielleicht noch dazu theilweise nur in Wien selten sind? Und wenn man selbst nach *Bartsch* die Kupferstiche rückfichtlich ihres Kunstwerthes beurtheilen sollte, so wären viele von den so sehr angepriesenen Seltenheiten fast nichts werth. Die Anrühmung derselben ist zwar nicht der erste Theil des Werks, doch die Hauptsache; die übrigen Theile werden den Kunstliebhabern eben so wenig geögen. Daß diese die Behandlung der verschiedenen Arten der Kupferstiche kennen sollen, ist natürlich; dazu braucht es aber nicht einer so weitläufigen Auseinandersetzung, als sie in diesem Werke sich findet. Derselbe Fall ist es auch mit dem Kunstwerthe eines Kupferstiches, und was man unter Landschaften, Porträten u. s. w. versteht. In der Geschichte der Kupferstecherkunst findet der Leser eben so wenig Befriedigendes; die Künstler sind nach ihren Schulen in so viele Unterabtheilungen gebracht, daß es nicht möglich ist, die Fortschritte eines Landes gegen jene der andern zu beurtheilen. Aus dem ganzen Buche geht hervor, daß es mit einer beyspiellofen Nachlässigkeit, welche der Vf. in seinem *Peintre Graveur* sich nie zu Schulden kommen liefs, bearbeitet wurde. Viele Stellen wurden aus andern Werken buchstäblich abgeschrieben, ohne sie zu nennen. Viele Blätter wurden wiederholt auf einer Seite angeführt, welches doch in der Correctur, ohne dem Setzer Schwierigkeiten zu verursachen, hätte verbessert werden können. Wer sollte wohl glauben, daß der noch jetzt lebende, allen Kunstliebhabern rühmlichst bekannte *Joh. Gotthard Müller* als im J. 1814 gestorben von *Bartsch* angegeben wird, und daß mehrere der vorzüglichsten Meister gar nicht berührt sind, z. B. *Aberli, Fr. Agricola, B. Balechon, W. Bauer, Beauvarlet, Bebiotte, W. Boile, J. Both, Bourgignon, J. Breenberg, Browne, Canot, Depon, Drevet, Dughet, v. Dyck, A. v. Everdingen, Goudt, Grimm, Haldenwang, Holloway, Houston, A. Kaufmann, B. Kilian, J. A. Klein, Kolbe, Lastmann, Lerpiniere, Livens, Londonio, F. Müller, H. Nainwinck, Natalis, Porperati, Reindel, Reinhard, Riedinger, Rosaspina, Rouillet, Smith, Soutmann, Uden, J. und A. v. d. Velde?* Doch darauf werden wir bey Beurtheilung der einzelnen Abschnitte zurückkommen, zu welchen wir uns jetzt wenden.

In der Vorrede sagt der Vf., daß außer *Füssli's* Künstler-Lexicon und diesem Werke der Kunstliebhaber kein anderes bedürfe, und daß er nur *Sulzer's* Theorie, die *Encyclopédie méthodique* und seinen *Peintre Graveur* benutzt habe. Dieses wollen wir keineswegs streitig machen; vielmehr haben wir uns überzeugt, daß er aus der von *Watelet* und *Levesque* verfaßten Encyclopädie (nach *Heydenreich's* Uebersetzung, aber nicht nach dem Originale) ganze

Stellen buchstäblich nahm, ohne dieselben, mit wenigen Ausnahmen, gehörig zu bezeichnen. Bey Urtheilen, deren Quelle jeder Lehrling der Kunstgeschichte kennt, wiederholt nur die Stimme Anderer; sogar der Titel seines Buches ist von *Fellner's kleiner Kupferstichkunde*, Wien 1794. 8. geborgt.

Der erste Theil des ersten Bandes befaßt sich mit der Kenntniß der verschiedenen Stichgattungen, des Grabstichels, der kalten Nadel, der Aetzkunst, der Radirnadel, der Goldschmids-Punze, der Schwarzkunst, in der le Blond'schen-, Kreiden-, Punctin-, Tuich- und Farben-Manier gefertigten Arbeiten. Hierauf folgt die Formschneidekunst und der *Steinsich*, welches sehr uneigentlich ausgedrückt ist. Diese ganze Abtheilung ist, wie schon gesagt, mehr für den Künstler, als für den Kunstliebhaber, bearbeitet, da für diesen doch die Handgriffe bey Zubereitung der Platten, z. B. wie der Grabstichel geschliffen werden muß, nach welcher Richtung der Kupferstecher sitzen soll, daß zu großes Licht und Dunkelheit seinen Augen schädlich ist, daß die Druckerfarbe speckicht und zähe seyn soll u. s. w., zur Erweiterung seiner Kenntnisse wenig beytragen, indem seine Hauptabsicht immer nur dahin gehen muß, wie die Arbeit ausgefallen ist. Unrichtig ist es, was im §. III. gesagt wird, daß man zu der Formschneidekunst nur immer Holzplatten anwendet; es ist häufig der Fall, daß Metallplatten dazu verwendet werden. Die Abdrücke davon rechnet man aber mit Unrecht zu den Holzstichen. — Der zweyte Theil enthält den Werth der Kupferstiche, die Erfindung, die Behandlung des Stiches, die Originalität oder Nichtoriginalität, die Schönheit des Abdruckes, die Erhaltung desselben. Der erste Abschnitt dieses Theiles befaßt sich mit den drey ersten Gegenständen; was das Gemälde oder die Zeichnung betrifft, wonach der Kupferstich gefertigt wurde. Die malerischen Darstellungen werden getheilt in Historien und Porträte, Landschaften, Schlachten, Gesellschaftstücke, ländliche Scenen oder Bauernstücke, See-, Vieh-, Geflügel-, Blumen- und Früchten-, Küchen- und Geschirr-Stücke. Dieser Abschnitt enthält sehr viel Unrichtiges, meistens nur allgemeine Bemerkungen, und ist größtentheils aus *Heydenreich* abgeschrieben; zur Bekräftigung dieser Behauptung wollen wir nur einen kurzen §. S. 120. hier anführen.

Bartsch.

Später, als die Porträtmalerey in minder geschickte Hände. Als ein besonderer Kunstzweig betrachtet, wurde sie Künstlern zu Theil, die sich demselben gleich bey ihrem Eintritte in die Kunstbahn widmeten, und die oft Zöglinge von Künstlern waren, welche selbst keinen andern, als diesen Kunstzweig kannten.

Heydenreich.

Das Porträt gerieth in der Folge unter wenigen geschickte Hände. Als eine besondere Gattung betrachtet, ward es Künstlern zu Theile, die sich gleich zum Anfang ihrer Laufbahn dieser Gattung widmeten, und so oft Schüler von Meistern waren, welche sich ganz darauf eingeschränkt hatten.

Die zweyte Abtheilung dieses Abschnitts befaßt sich mit der Uebersetzung der Zeichnung auf das Kupfer.

In der *dritten* Abtheilung, über die Originalität oder Nichtoriginalität eines Kupferstichs, ist wieder der Geldwerth der Blätter eine Hauptsache, und daß die Copien (aus ganz natürlichen Ursachen) nicht so theuer seyn können, als die Originallen; warum aber Copien nie den eigentlichen Kunstwerth, nicht Geldwerth haben, ist nicht hinlänglich aus einander gesetzt. — Der *zweyte* Abschnitt beschreibt die Nebeneigenschaften des Kupferstiches, des Abdruckes und die Erhaltung desselben. Dieser, wie der vorhergehende, ist viel zu weitläufig, und hätte füglich auf einen Bogen, statt auf 5, gebracht werden können. In § 313. zeigt sich *Bartsch* ebenfalls wieder als einen von Kunstbählern besoldeten Schriftsteller, indem er sagt: es wäre eine sehr erwünschte Sache, wenn bey Fertigung einer Platte, oder gleich nach Erscheinung derselben mehrere hundert Liebhaber sich einfänden, um die Abdrücke vor der Schrift zu kaufen; eben so §. 315. — §. 334 — 340. spricht *Bartsch* wiederum merkantilisch von dem Geldwerthe der Kupferstiche. Im §. 338. wird behauptet, daß die Platte des Bürgermeisters *Six* von *Rembrandt* verloren gegangen sey: *Bartsch* konnte gewiß so gut, als *Rec.*, wissen, daß diese Platte und die des Goldwägers am Ende des vorigen Jahrhunderts bey *Boydell* zu London sich befanden. Letzter soll jetzt im Besitze eines Frankfurter Kunstbählers seyn. Daß alle Blätter von alten Meistern selten sind, hätte etwas genauer bestimmt werden sollen. Wie können einige Blätter von *Schöngauer*, *Mäcken*, *Ollmütz* u. s. w. als selten angeführt werden, von denen noch die Platten existiren? §. 342. werden die sogenannten Perlen (sehr große Seltenheiten in einer Kupferstichsammlung) angegeben; es wird darin gesagt: „sie seyen von so großer Seltenheit, daß ihr Preis nach gar keinem Maassstabe bestimmt werden kann, und es demnach bloß von dem Willen des Verkäufers und des Käufers abhängt, welchen Preis jeder darauf legen, dieser dafür bezahlen will.“ Man kann sich nichts Wahreres denken, als diesen Satz; doch ist er nicht nur bey außerordentlichen Seltenheiten, sondern bey jedem Kaufe anzuwenden. Unter die außerordentlichen Seltenheiten wird gerechnet der Bürgermeister *Six* und das Bildniß des Dichters *Arctin* von *Marc Anton*, von welchem auch die Platte existirt, wovon folglich die neuen Abdrücke nicht selten seyn können. Alte Abdrücke können immer sehr geschätzt werden, wie viele andere alte Blätter; daß aber diese unter die *Perlen* einer Sammlung gehören, ist eine ganz irrige Behauptung. — Der *dritte* Theil lehrt, wie die Kupferstecher aus ihren Werken zu beurtheilen, aus welcher Schule sie sind, und aus der Manier die Blätter zu erkennen, welchen Meistern sie angehören. — Der *vierte* Theil, welcher ungefähr die Hälfte des *ersten* Bandes ausmacht, beschreibt die verschiedenen Manieren der Stiche, und die vorzüglichsten Meister, welche sich darin ausgezeichnet haben. (Zu §. 377. hat *Rec.* die kurze Bemerkung zu machen, daß *Bartsch* irrig glaubt, daß v. *Heinecke*, *Murr* u. a. die Erfindung des Stiches mit dem Abdrucke ver-

wechselten; sie wußten sehr gut, daß die Römer und andere Nationen in Metall gruben. Doch wenn sie von Erfindung des Kupferstiches redeten, so verstanden sie stillschweigend dadurch das Abdrucken, nicht das Eingraben; auch wäre hier manches andere in Hinsicht auf Jahrzahlen u. dgl. zu berichtigen. — Die Meister, welche sich mit dem Grabstichel auszeichneten, werden nach Ländern und in Perioden eingetheilt. Mit Recht machen die Deutschen (§. 379.) den Anfang; doch sollte man nach den neuesten Untersuchungen den Künstler *E.S.* nicht den Meister von 1465, sondern von 1564 nennen. §. 380. wird bestimmt angenommen, daß *Martin Schön Schöngauer* geheissen habe, und zu *Kolmar* 1499 gestorben sey, welches man nach den Berichten seiner Zeitgenossen sehr bezweifeln muß. §. 382. wird *Bocholt* als Lehrer des *Israel* von *Mäken* angegeben; daher hätte er, nach der vom *Vf.* gewählten chronolog. Ordnung, vor diesem kommen sollen. §. 383. hätte der *Vf.* mehrere Meister, wenigstens Monogrammisten, welche gleiche Verdienste mit den angeführten haben, angeben; auch der Meister mit der Weberstutze unter seinem eigentlichen Namen *Zwoll* genannt werden sollen. §. 386. wird das Sterbejahr von *Pollajuolo* mit dem Geburtsjahre verwechselt: denn er soll 1426, nicht 1498 geboren worden seyn. Das Urtheil über *Albrecht Dürer* ist aus *Heydenreich* genommen: daß er 108 Blätter in Kupferstich gefertigt habe, ist selbst nach *Bartsch's* Angabe unrichtig: denn er berichtet ja in seinem *Peintre Graveur*, daß die Dreyelnigkeit nicht von ihm ist. Daß die Melancholie, der Traum, die große Fortuna, das Pferd des Todes (eine schlechte Benennung) unter die seltenen Blätter des Meisters gehören, ist unwahr, da sie in den meisten Auctionen vorkommen; nur wegen ihrer Größe und schönen Ausführung sind sie theurer, als andere kleinere Blätter dieses Meisters. Dagegen vermissen wir *Patrinier*, den großen *Kurier* (welche nach *Bartsch* von *Dürer* seyn sollen), die *Veronika*, welche mit Recht unter die Seltenheiten zu zählen wären, da sie in wenigen Kabinetten und in Kunsthandlungen fast gar nicht anzutreffen sind. §. 389. werden die kleinen Meister sehr kurz abgefertigt. Die beiden *Theodor de Bry*, *Solis* und *Amman* hätten wohl eine Erwähnung verdient. Nach *Lukas Kilian* (§. 390.) hätten *Bartholomäus Kilian*, *Thurneissen* u. a. folgen dürfen. Unter den seltenen Blättern *Georg Friedrich Schmidt's* (§. 391.) sind die Porträts von *Estherhazy* und *Mounsey* nicht angegeben. Daß *Joh. Georg Wille* (§. 392.) als im J. 1802 gestorben angezeigt wird, ist unrichtig; dieser Künstler starb erst 1808. Auch wurde er nicht zu *Grosenlinden*, sondern zu *Königsberg* bey *Gießen* geboren. Daß *Johann Gotthard Müller* nicht 1814 gestorben sey, ist oben schon bemerkt. §. 395. *Ignaz Sebastian* (nicht *Seb. Ign.*) *Klauber* starb 1817, welches hätte bemerkt werden sollen. Unter die seltenen Blätter des *Marc Anton Raymondi* werden mit Unrecht das Bildniß des v. *Arctin*, der *Bethlehemische Kindermord*, die *Marter* des heil. *Laurenz* gerechnet. Nur bey alten und ersten Abdrücken läßt dieses sich an-

nehmen: denn neuere findet man fast überall; so wie das Seltenheitsverzeichnis dieses Meisters sich recht leicht auf 8 Blätter bringen liefs. §. 400. wird Cornelius Cort zu den Italienern gerechnet, da hingegen Wille und Weirötter zu den Deutschen gezählt werden. §. 403. werden unter die seltenen Blätter von Leyden die Ausstellung Christi, der Magdalenentanz gerechnet, welches nicht der Fall ist; eben so §. 405. die Meisterstücke von Heinrich Golzius. Cornelius Blömært wurde zu Antwerpen 1603, nicht 1631 geboren (§. 414). Bey Cornelius Vilcher werden viele Blätter als selten angegeben, welche es gar nicht sind, z. B. Bouma. Vor §. 418. hätte Düvet, Goltier u. a. doch wenigstens wegen des Geschichtlichen erwähnt werden sollen. (§. 423.) Nikolaus Pitau wurde 1633 zu Paris, nicht zu Antwerpen geboren. (§. 427.) Ficquet starb 1794, eben so Moriz Blot 1818 (§. 431). — Die zweyte Abtheilung giebt die vorzüglichsten Meister an, welche sich mit der trockenen Nadel auszeichneten; hier kommt nur Rembrandt, Worlidge, Spilsbury, Watelet vor. (Letzterer starb nicht 1786, wie angegeben wird, sondern 1788). Darauf folgen die Aetzkünstler: die Erfindung dieser Kunst wird mit Recht dem *A. Dürer* zugeeignet. Bey Hollar (§. 454.) werden mehrere Blätter angegeben, die gar nicht zu seinen Seltenheiten gehören, als: die zwey Löwen nach *A. Dürer*, der todte Maulwurf, der Katzenkopf mit Böhmischer Inschrift u. s. w. Dagegen aber ist der große Katzenkopf von außerordentlicher Seltenheit, welcher nicht angeführt ist. §. 456. kann man sich wieder überzeugen, wie gern *Bartsch* andere Bücher abschrieb. Was bey *C. E. W. Dietrich* gesagt wird, ist fast gleichlautend mit *Füssli* (Lex. II. 284). (§. 457.) Chodowiecki starb 1801, nicht 1800. (§. 465.) Stephan della Bella wurde nicht 1560, sondern 1600 geboren, und starb 1664, nicht 1654. Joh. Jakob Boissieu (§. 485.) starb 1810. Hier auf folgen die Künstler, welche ihre Blätter geätzt und mit dem Grabstichel beendigt haben. (§. 488.) *Frey* starb nicht 1772, sondern 1752. §. 489. fehlt das Todesjahr von Joh. Friedr. Baufe, 1808. (§. 491.) *Wilh. Friedr. Gmeling* starb 1820; auch hätte bey *Volpato* das Todesjahr 1800 angegeben werden können. — Darauf kommen die Arbeiter mit der Goldschmidspunze, und nach diesen jene in der Schwarz- oder sogenannten Schabkunst, in der le Blond'schen, Kreiden-Punktir-Manier, und die beiden Tuschmapieren. *Janinet* (§. 519) starb 1813. §. 594 — 638. folgt die Holzschnidekunst. Was hier gesagt wird, ist meistens unrichtig. Auch die Behauptung des Vfs, daß *Düren* und andere gleichzeitige große Meister nie diese Kunst ausgeübt haben, etwas zu dictatorisch, da (§. 596.) nichts dafür, und nichts dagegen bewiesen wird. Unter den Formschneidern sind *Holbein*, *Hubert Golzius*, *Moreelfen*, *Eckmann*, *Zanetti* nicht angegeben, welche alle sehr ausgezeichnete Künstler sind. *Joh. Friedr. Gottlieb Unger* ist nicht 1740 geboren, sondern 1750, und starb 1804.

Gubitz heist *Friedrich Wilhelm*. *Bay Christoph Jegher* (§. 616.) vermuthet Rec., daß sein Geburtsjahr 1590 viel zu spät angegeben ist. *Johann Papillon*, der Sohn (§. 620.), wurde zu St. Quentin 1661 geboren, und starb 1723. *Nikolaus le Sueur* 1764 (§. 621.) Daß die Italiener den Holzschnitt mit mehreren Platten erfunden haben sollen, ist unrichtig (§. 628.): denn in Straßburg wurde schon 1513 bey *Johann Schott* der Ptolomäus gedruckt, worin die Karten mit drey Holzstöcken gefertigt sind, nämlich: die Berge und Wälder grün, die Zeichen der Orte und die Hauptnamen roth, und die geringeren Orte schwarz. Die Wappen, welche die Einfassung der Karten ausmachen, sind heraldisch mit ihren Farben gedruckt. Die Blätter des *Joh. Baptist Coriolan* sind von 1619 — 1642, nicht bis 1625, bezeichnet. Den Schluß des ersten Bandes macht eine kurze Abhandlung über den Steindruck oder die Lithographie.

Der zweyte Theil besteht aus einem doppelten Anhang, wovon der erste das Verzeichniß der betrüglichen Kopien giebt, und der andere die Abdrücke mit Veränderungen; beide sind nach den Namen der Kupferstecher alphabetisch geordnet, und mit weniger Ausnahme ein Auszug aus dem *Peintre Graveur*. Das Maafs der Blätter ist in beiden nicht angegeben, nicht einmal mit Fol. 4. u. f. w. bemerkt. Beide Verzeichnisse könnten wir stark vermehren; doch würden wir dadurch weit unsere Grenze überschreiten. Auch wollte *Bartsch* gar kein vollständiges Verzeichniß liefern; sondern er nahm nur die ihm bekannten Blätter auf, um die früheren Schriften über diesen Gegenstand bekümmerte er sich nicht. Am Ende folgen 11 Tafeln mit Abbildungen, welche zur Erläuterung des Textes gehören. Dieser Band hätte füglich wieder auf einige Bogen zurückgebracht werden können; denn alles wird mit außerordentlicher Weitläufigkeit erklärt, welche doch öfters sehr unverständlich ist, wie z. B. auf S. 8. „die beiden Alten (von Aldegrever) werden von dem Volke gesteinigt. Um die Copie zu erkennen, muß man den Ring untersuchen, an welchem einer der Alten angehängt ist, und welchen man mitten an der Säule sieht. Der kleine Ring, mit welchem der große Ring verbunden ist, und welcher in der Säule befestigt, nur zur Hälfte gesehen wird; dieser kleine Ring, sage ich, hat im Originale die Krümmung des Mondes, wie sie in dessen Abnehmung ist, nämlich (, statt daß in der Copie der nämliche kleine Ring die entgegengesetzte Form, nämlich jene des aufnehmenden Mondes, hat, das ist so:).“

Das Papier und der Druck ist schön, aber letzterer höchst uncorrect, der Ladenpreis von 3 Rthlr. 9 gr. übermäßig theuer, und das ganze Buch mit einer wahren Verschwendung auf Kosten der Käufer gedruckt, welche in einem halben Bande mehr gründliche Belehrung hätten erhalten können, als sie in zwey Bänden finden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

GRIECHISCHE LITERATUR.

LEIPZIG, b. Hartmann: Σοφοκλέους Οιδίπους ἐν Κολωνῷ. — *Sophoclis Oedipus Coloneus* e recensione Petri Elmsley, A. M. Accedit *Brunckii* et aliorum annotatio selecta, cui et suam addidit Editor. MDCCCXXIV. VIII u. 392 S. gr. 8.

Die Verpflanzung dieser englischen Ausgabe auf deutschen Boden in einem gleich angenehmen Aeußeren, kann Jedem, der sich mit dem Studium der griechischen Tragiker beschäftigt, nur sehr erwünscht seyn, um so mehr, als gerade dieses Drama des Sophocles, bey ungleich größeren Schwierigkeiten weniger Bearbeiter als die anderen Dramen in Deutschland bis jetzt gefunden zu haben schien. Auch sind die Mittel, die dem englischen Bearbeiter hiebey zu Gebote standen, allerdings von der Art, daß sie zumal in Vergleich mit dem, was in dieser Hinsicht bey den meisten der zahlreichen, jede Messe in Deutschland erscheinenden Ausgaben einzelner Stücke des Sophocles geleistet wird, bedeutend erscheinen. Wenn auch gleich unter dem hier benutzten Einiges nicht ganz unbekannte, zum Theil schon früher bey andern Ausgaben Gebrauchte vorkommt, so ist es doch hier einer neuen Revision unterworfen und mit andern, bisher Unbenutztem bedeutend vermehrt worden. Diese Hülfsmittel bestanden zuvörderst aus zehn Handschriften, unter denen in Absicht auf Güte, wie auf Alter, eine Florentinische, *Laur. A.* bezeichnet, die erste Stelle einnimmt; aus ihr find auch wie der Herausgeber zum öftern Gelegenhelt fand, zu bemerken, die sogenannten *Scholia Romana* zu Sophocles abgeschrieben; der Herausgeber besitzt davon eine genauere Abschrift, als der gewöhnliche Abdruck. Minder wichtig ist eine andere, neuere, mit den Fehlern eines Abschreibers, der zugleich seine eigenen Conjecturen in den Text brachte, angefüllte Florentinische Handschrift, *Laur. B.* Die Pariser Handschriften Nr. 2712. und 2787 (*Par. A. B.*) waren bereits von Brunck benutzt worden, eine andere Nr. 2886 (*Par. F.*) aber von ihm übersehen, später dann von G. Fäße verglichen worden (s. *Sylloge Lectionum Graecarum* p. 245—249); sie hat keinen sonderlichen Werth, und scheint aus der zuerst erwähnten Florentinischen Handschrift zu stammen. Die von Brunck und früher schon von Turnebus benutzte Pariser Handschrift 2713 (*Par. T.*), die bekanntlich die Triclinische Recension des Textes liefert, veranlaßt den Herausgeber zu der Bemerkung,

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

daß *Triclinius* jedoch weit weniger Aenderungen im Texte veranstaltet, als man mit Brunck bisher zu glauben geneigt war, indem bereits von *Triclinius* ein anderer Grammatiker sich mit der Bearbeitung des Sophocleischen Textes beschäftigt, wovon man zum Theil in der eben erwähnten Pariser Handschrift *B* die Resultate findet. Der Herausgeber hat sich die lobenswerthe Mühe gegeben, in einer Note zu v. 7. pag. 88 u. 89. (pag. 86 des Originals) hundert- und zwanzig Lesarten aus diesem Stücke zusammen zu stellen, welche sämmtlich von früheren Grammatikern herrühren und nur von *Triclinius* aufgenommen worden sind. Wir sind demnach allerdings genöthigt, außer *Triclinius* noch einen andern, uns freylich dem Namen, wie der Zeit nach unbekannten Grammatiker und Kritiker des Sophocles anzunehmen. Die siebente Handschrift, eine Florentiner (*Ricc. A.*), stimmt meistens mit der Pariser *A* zusammen, nur daß sie neuer und schlechter ist, beide übrigens geben fast ganz den Text des von Aldus zu seiner Ausgabe benutzten Codex. Die achte Handschrift, ebenfalls eine Florentinische (*Ricc. B.*) ist neuer, schlecht geschrieben, dabey nicht vollständig, und offenbar, wie die Pariser, oben erwähnte *F* aus der Florentiner Handschrift *Laur. A.* geflossen. Berichtigter, als die Pariser Handschrift *B*, obschon dieselbe Recension im Ganzen liefernd, ist die Vaticanische Handschrift 287 (hier mit *Vat.* bezeichnet, früher in des Herausgebers Bearbeitung der *Medea* des Euripides als *Rom. C.* und in der der Trag. *Bacchae*, als *Pal.*) Bekanntlich befahl *Dorville* hievon eine Collation, die er zum öftern in seinen Bemerkungen zum Charito anführt, und die auch in der Oxford Ausgabe des Sophocles vom Jahre 1812 abgedruckt ist. Allein sie schien fehlerhaft zu seyn, und der Herausgeber war so glücklich durch *Amati* eine genauere, richtigere Collation zu erhalten. (Wir führen als Beyspiel nur die einzige Stelle v. 37 an: εἴς, γὰρ χερσὶν οὐκ ἄνυσεν πατὴρ wo *Dorville ad Chariton.* p. 429 aus seiner Collation anführt: οὐκ ἔδον πατὴρ, während dem in der Bodlejanischen Bibliothek niedergelegten Collation οὐκ ἔδον steht, wie auch *Amati* in dem Codex selber las.) Endlich eine Neapolitaner, ursprünglich Farnesische Handschrift (*Farn.*), welche die Triclinische Recension liefert, jedoch fehlerhafter als in der Pariser *P*. Es ergibt sich demnach, daß eigentlich nur die vier Handschriften *Laur. A. Par. A. B. T.* von bedeutendem Werthe zu Constitution des Textes sind, die übrigen aber *Laur. B. Par. F. Ricc. A. B. Vat. Farn.* eher entbehrt werden können.

Neben diesen Handschriften sind aber auch die älteren Ausgaben wie die neueren benutzt und zu Rathe gezogen worden, (auch *Reisig's Commentationes Criticae de Sophoclis Oedipo Coloneo Jenae* 1822). Sonst ist die Einrichtung der Ausgabe folgende. Zuerst der Text, unter dessen Rande einzelne Varianten bemerkt sind; darauf folgt S. 81: *Annotatio in Oedipum Coloneum* bis S. 386. *Indices*, die jedoch in der Oxford's Ausgabe fehlen, machen den Schluss: eine gewiß nicht unerwünschte Zugabe. In der *Annotatio* werden die Varianten der verschiedenen oben bemerkten Codd. angeführt, und mit schätzbaren, kritischen, grammatischen und sprachlichen, auch wohl sachlichen Anmerkungen begleitet. *Brünck's* Noten sind bis auf einige wenige, wirklich minder bedeutende (welche sogar in der Vorrede namhaft gemacht werden), vollständig aufgenommen, eben so die von *Henricus Stephanus*, *Musgrave* und auserwählte der übrigen neueren Bearbeiter des Sophocles. Rec. erlaubt sich durch einige Proben aus dieser *Annotatio* des englischen Herausgebers die Leser näher bekannt zu machen und zugleich einige eigene Bemerkungen beizufügen. So z. B. gleich v. 5 u. 6 hat sich der Herausgeber zufolge der besseren Handschriften an die noch neulich (f. *Schneider de dialect. Sophocl.* §. 20.) vielbesprochene Schreibart *σικκρόν* und *σικκρόν* gehalten, wofür die Aldiner Ausgabe und andre Codd. *μικρόν* darbieten. — Mit Recht ist v. 11. der von *Brunck* aufgenommene *Conjunctiv* *πυθώμεθα* beybehalten worden, gegen das früher, jüngst aber von *Reisig* vertheidigte *πυθόμεθα*. Und wirklich scheint die Stelle viel zu einfach, als daß man sich veranlaßt finden könnte, von der gewöhnlichen Lection, die doch offenbar den *Conjunctiv* erfordert, abzugehen. Daß es v. 16 zu *βρύων δάφνης* etc. heißt: „*Exempla desidero hujus constructionis. Aliter Aristophanes Nub.* 45. *βρύων μελίτταις* etc.“ wundert uns allerdings. Es brauchte nur einer Vergleichung der von dem Landsmann *Blomfield* im Glossar zu *Aeschyl. Agam.* 163 angeführten Stellen, um beide Constructionen, die mit Genitiv und wie die mit Dativ anzuerkennen, obgleich die letztere Construction allerdings die häufigere und gewöhnlichere zu seyn scheint. Eben so wird ja auch *βριδεσθαι* auf doppelte Weise mit dem Genitiv und Dativ construirt: f. *Jacobs zur Antholog. Palat.* pag. 96. 232. 553; und was *βρύειν* betrifft, so vgl. man z. B. *Aeschyl. Choeph.* 67. *νέου βρύειν*. — V. 23. ist mit *Reisig* *ἔποι καδέσταμεν* aufgenommen, was schon *Aldus* hatte, statt *ἔπον*, und außerdem noch *Euripid. Orest.* 1330: *ἀνάγκη εἰς ἔπον καδέσταμεν* dafür angeführt. Wir wollen hier nicht gegen diese, als die von den bessern Codd. fast einstimmig gegebene Lesart sprechen, sonst würden uns Stellen, wie z. B. *Xenoph. Cyropaed.* VI, 1, 14: *τὰ δ' ἐπιτηδεύα, ἔπον μὲν ἡμεῖς ἐλλήδαμεν, ὑφ' ἡμῶν ἀνάλαται, ἔπον δ' οὐκ ἐφίγγεθα* — *ἀνακεκομισμένοι εἰσὶν εἰς ἔρματα* allerdings vorsichtiger und bedenklicher machen müssen; vgl. *Heindorf. ad Phaedon.* pag. 222. — V. 40 ist mit den alten Grammatikern die Form *Ξέντρε* für

Ξέντρεν, vorgezogen worden. Es konnte dabey allerdings mit auf *Heindorf. ad Phaedon.* p. 187 188 verwiesen werden. — In der vielbesprochenen Lesart v. 42. *τὰς* — *Εὐμενίδας ὅγ' ἐνδεδ' ὦν εἴποι λέως νιν*. die freylich auch so in allen Handschriften sich findet, ist das *Brunck'sche* *ἄν εἴποι* aufgenommen. So ausgemacht es freylich ist, daß bey den Attischen profaischen Schriftstellern der guten Zeit das *ἄν* in dieser Construction bey dem Optativ durchaus nicht fehlen darf, (f. *Stallbaum* zu *Plato's Philebus* pag. 211), so wenig ist doch eigentlich der Sprachgebrauch der Tragiker hierin bis jetzt in seine gehörigen Grenzen mit Bestimmtheit gewiesen, so daß wir noch immer nicht entschieden für oder gegen die Behauptung sprechen dürfen, es könne bey den Attischen Tragikern, wie bey *Homier* (wo diels wohl minder bezweifelt werden kann), *ἄν* bey dem potentialischen Optativ fehlen. Wie dem auch sey, so leidet der Optativ hier keine andere Erklärung als eine potentialische und *Reisig's* Erklärung konnte den Rec. eben so wenig wie *Elmsley* überzeugen, zumal seine Vertheidigung der *Vulgata* *ἄν* sich schwerlich eines allgemeinen Beyfalls wird erfreuen dürfen. — V. 45. hatte schon *Reisig*, zum Theil nach *Schäfers* Vorgang gehessert *ᾧς γ' οὐχ ἔδρας γῆς τῆδε*; der Englische Herausgeber verbessert *ᾧς οὐχ ἔδρας γῆς τῆδ'*. — V. 58. ist *Brunck's* Lesart, die auch die Handschriften bringen: *αἱ δὲ πλησίον γυαί* verändert in *αἱ δὲ πλησίον γυαί*. Da erwiesener Maassen die attischen Dichter *οἱ γυαί* gesagt, so konnte eher *Bothe's* Lesart hier aufgenommen werden: *οἱ δὲ πλησίον γυαί*. Denn, warum soll das Adjectiv *πλησίον* besser seyn, als das Adverbium *πλησίον*, wie hier doch behauptet wird? Man könnte eben so gut die entgegengesetzte Behauptung aufstellen. — V. 66. ist mit Recht geschrieben: *ἀρχαί τις αὐτῶν*. — V. 79. haben wir mit Wohlgefallen bemerkt, daß die früher von *Elmsley ad Eurip. Med.* 480. gemachte, aber von *Hermann* gemisshilligte Conjectur *οἷδε γὰρ κρηνοῦσιν εὖ* nun zurückgenommen und die *Vulgata* unverändert gelassen worden ist, dagegen v. 110. mit *Döderlein* und *Reisig* die Lesart *οὐ γὰρ δὴ τόγ' ἀρχαίων δέμας* aufgenommen und selbst mit einigen Beyspielen belegt ist. — Das fehlerhafte *ἀμαμακέρων* v. 127 ist endlich in das richtige *ἀμαμακέρων* hier verbessert worden. Lößlich scheint uns die Vorsicht des Herausgebers in Absicht auf Wiederherstellung Dorischer Formen in den Chören; wollten wir hier die Handschriften verlassen und uns bloß an die Theorie halten, die eine Einführung der Dorischen Form in alle Worte und Wendungen vorschriebe, so würden uns schon die unendlich vielen zu ändernden Stellen bedenklich machen und unserm Vermessen ein Ziel setzen müssen. Deshalb verargen wir es dem Herausgeber nicht, daß er z. B. v. 131. die *Vulgata* *εὐφῆμα* beybehalten und nicht das Dorische *εὐφάμον* mit *Döderlein*, aber gegen die Autorität der Handschriften, gesetzt hat. — V. 150. übergeht *Elmsley* die von *Blomfield* im Glossar. *ad Aesch. Agamem.* 318. pag. 213. (187 *Lips.*) vorgeschlagene Lesart: *ἀλαός*

ἐλαττοῦ ἐμμενῶν ἄρα καὶ ἡδὲ φωνήεντες δύσκιον; er sagt bloß in seiner Note zu dieser Stelle: „*Plura de hoc adjectivo* (nämlich von φωνήεντες) *Blomfieldius ad Agam.* 318.“ — V. 161. Ist statt τῶν was aus der Aldina neuerlich Reiff vertheidigt, das Bruckische τῷ aufgenommen, was uns auch der Lesart der Handschriften, die meistens τῶν haben, näher zu kommen scheint, als Döderlein's τό, obwohl der Sinn nicht sehr verschieden ist. V. 166. wo die gewöhnliche Lesart: λόγον εἰ τιν' ἔχεις πρὸς ἐμὴν λέσχην, bereits durch Reiff in das bessere λόγον εἰ τιν' ἴσχεις verändert worden war, fand sich in der Laur. B. über ἔχεις geschrieben ὀσεῖς, das der Herausgeber in den Text aufzunehmen, gar kein weiteres Bedenken getragen hat; sonst sind im Allgemeinen der Stellen, wo der Herausgeber eigene neue Lesarten aufgenommen, wenige, und man wird im Ganzen der Voricht und Umsicht des Vfs. Gerechtigkeit widerfahren lassen müssen. — Zu einer ausführlichen grammatischen Bemerkung über ὃ μὴ, und das darauf folgende Futur. oder Coniunctiv gab v. 176 die Gelegenheit: οὐ τοι μὴ ποτέ, ἃ ἐκ τῶνδ' ἐδραῖων, ὃ γέρον, ἀκοντὰ τις ἄξει. — ἄξει haben die meisten Handschriften und sämtliche Ausgaben; die zweyte Pariser hat ἀγάγη, die Vaticaner ἀγάγει. Der Coniunctiv, der nach Elmsley Ermessen hier erforderlich ist, widerstrebt dem Metrum; was ihn veranlaßt, statt ἄξει vorzuschlagen: ἀγῇ. Bekanntlich war Bruck überall dem Dawessischen Canon gefolgt, wornach auf ὃ μὴ nur Futurum Indicativi oder Aorist. II. Coniunctivi, nicht aber der Aorist I. Coniunct. folgen könnte. Dieser Canon, so unbedingt ausgesprochen, hat freylich in neuerer Zeit unter uns seine bedeutenden Gegner gefunden und keineswegs mehr einer unbedingten Theilnahme sich zu erfreuen, (vgl. z. B. Werfer in den *Actt. Philolog. Monacensf.* I, 2. pag. 228. Heindorf *ad Phaedon.* pag. 44. coll. *ad Protagor.* pag. 476. und *Ast. ad Platon. Republ.* pag. 365.) Auch Elmsley, ohne von dem Angeführten oder Anderem Kenntniß zu haben, ruft aus: „*Minorer equidem, si bene Graecum esset, ὃ μὴ μέγας, solocum vero ὃ μὴ διδδῃς.*“ Was wäre dann mit den Stellen anzufangen, wo auf ὃ μὴ das Präsens Coniunctiv folgt (f. *Ast. a. a. O.*)? Dennoch stellt Elmsley den Canon auf; „ὃ μὴ *cum futuro vetantis est, cum subiunctiva vero negantis.*“ „ὃ μὴ γράψῃς igitur valet μὴ γράφῃς aut μὴ γράψῃς, ὃ μὴ γράψῃς vero ὃ γράψῃς.“ Von der ersten Construction hat Elmsley zu *Euripid. Med.* 1151 eine Reihe von Beyspielen gegeben, in denen sämtlich der Coniunctiv, wo er etwa in einer oder der andern Handschrift vorkomme, in das Futur. umzuwandeln sey. Von der letzteren Construction findet sich hier eine sehr beträchtliche Anzahl unbestrittener Beyspiele zusammengetragen aus Aeschylus, Sophocles, Euripides und Aristophanes; etliche und zwanzig Stellen, in denen die Lesart streitig ist, werden eigens durchgegangen und die wahre Lesart in Uebereinstimmung mit dem oben mitgetheilten Canon auszumitteln versucht. Ohne hier in das Ein-

zelne dieser Stellen einzugehen, mag es uns wohl erlaubt seyn, unsere Zweifel in Ansehung des von Elmsley aufgestellten Canons auszusprechen. Denn wenn, wie derselbe behauptet ὃ μὴ γράψῃς so viel ist als μὴ γράφῃς aber μὴ γράψῃς, worin unterscheidet sich diels von ὃ γράψῃς, das als Frage ja so oft statt des mildernden Imperativs vorkommt, also mit jenem ὃ μὴ γράψῃς eine gleiche imperativische Bedeutung hat. Ueberhaupt fragt es sich, ob in jenem Canon der Unterschied zwischen beiden bestimmt genug ausgesprochen worden ist, um hiernach als nach einem festen Criterium streitige Stellen zu entscheiden und zu bessern. Wir zweifeln nicht, daß diese und ähnliche Zweifel einem Jeden sich aufdrängen werden, wenn er in diese Ansicht näher einzugehen sich bemüht, glauben aber auch, daß sich kaum eine scharf bestimmte und begrenzte Theorie hierüber aufstellen lasse. — V. 188 ist statt καὶ wieder παῖς aufgenommen, und mit Porson's Bemerkung *εὐσεβίας ἐπιβαίνοντες* vertheidigt. Der Herausgeber konnte noch, selbst abgesehen von vielen Homerischen Stellen, anführen *Sophocl. Oed. Pyr.* 825 (818) und daselbst Bruck; ferner Döderlein in *Actt. philolog. Monacensf.* I, 1. pag. 38. Im folgenden Verse 189 ist Döderlein's Erklärung mit Recht als die wahre anerkannt, demnach ἴνα als *particula loci* in der Bedeutung von *ubi* erklärt und ἄν mit dem Verbum verbunden, so daß der mildernde Optativ mit ἄν statt des Futur's stehe. Man kann sich dabey vor ἴνα noch ein *ἵνα* denken; vollständig so: *ἵνα με ἐκείνη ἴνα τὸ μὲν σπουδαῖον ἔν.* V. 195, wo die Handschriften so außerordentlich variiren, hat Elmsley der Lesart ἡ στῷ; *Consistamne?* den Vorzug gegeben; eben so v. 219 wo die meisten *Codd. ταχύνετε*, einige *ταχύνετε*, u. s. w. geben und die Neuern in nicht minderer Verschiedenheit stehen, nach *Aesch. Pers.* 694 *Eurip. Andr.* 551. *Rhes.* 637. *ταχύνε* aufgenommen. Dagegen ist das Bruckische *εὐκρίαν* v. 242. mit Recht durch die Lesart sämtlicher Handschriften *εὐκρίαν* wieder verdrängt worden; *obscurior est metri ratio*, sagt der Herausgeber, *quam ut sine periculo Brunkio obtemperari possit.* Auch Hermann und Reiff haben diese Lesart billig wieder hervorgehoben. — Warum zu v. 273 *ὅν δ' οὐδὲν εἰδὼς ἰκέμεν* ἴν' ἰκέμεν nicht auf die ausführliche Bemerkung Blomfelds im Glossar. zu *Agamemnon. Aesch.* 66. hingewiesen, kann allerdings auffallen. In der schwierigen Stelle 277 — *εἰτα τοὺς θεοὺς μοῖραν ποιεῖσθαι* scheint uns noch immer Schäfers Erklärung, wornach diese Wendung gleich der ähnlichen *ποιεῖσθαι ἐν οὐδεμὶν μοῖρα* zu nehmen, die zulässigste. Reiff setzte aus einer Handschrift *μοῖρας* als Genitiv, so daß das Ganze zu nehmen sey *ἵνα μοῖρας ποιεῖσθαι μηδεμίας*, Elmsley ist hierin zwar Reiff gefolgt, setzt aber doch hinzu: „*Ego nihil video, Reiffum sequer, si exemplis confirmatum haberem, μηδεμίας pro μηδεμίας in hac sententia accipi posse. Sed ne unum quidem attulit Reiffius.*“ Wozu diese Umschweife, da Schäfers Erklärung im Sprachgebrauch eben so begründet als dem Sinne an-

gemessen erscheint? Warum soll Schäfers Erklärung *minime Graecae linguae usui consentire?* — v. 315 verimuthet Elmsley *τί φημί* für *τί φῶ*, was doch als Conjunctiv, um den Zweifel, die Ungewissheit und Unentschlossenheit der Antigone auszudrücken, viel geeigneter ist. Man vergl. das verwandte *πῶς φησὶ* Aeschyl. *Agamemn.* 259. und daselbst Blomfield. — V. 335. ist Elmsley der Lesart und Erklärung von Vauvilliers und Brunck gefolgt: *πῶς νεανίας ποιεῖν* statt des durch Döderlein und Reifig eingeführten *πῶς νεανίας ποιεῖν*, das sich Rec. wenigstens nicht sogut, wie jenes, zu erklären wüßte. V. 366. ist gegen Reifig das ältere *αὐτοῖς ἢ ἐρῶς* hergestellt. V. 404. *μή' ἢ' ἂν αὐτοῦ κρητὺς*, wie alle Handschriften haben, ist durch das Brunck'sche *κρητὺς* ersetzt, welcher Optativ mit *ἂν* hier statt des Futur's stehe, wie v. 188. *ἄγε μὲ ἢ' ἂν ἐπιποιμεν*, *ἢα* aber eine lokale Bedeutung (*ubi*) habe. So passend allerdings der hierdurch erzielte Sinn ist, so möchte doch auch die Lesart sämmtlicher Handschriften schon darum nicht geradezu verwerflich erscheinen, weil sie sich ebenfalls aus den relativischen Verhältnissen erklären läßt, und nur erfordert, daß dann *ἢα* in dem Sinne von *ubicunque* genommen werde. Wir können es daher nicht mißbilligen, daß Reifig den Conjunctiv wieder in den Text gesetzt hat. — V. 470. ist mit Recht von Elmsley *δὴν* geschrieben, was auch hier die meisten Handschriften geben, und an andern Stellen des Sophocles ebenfalls sich in den bessern Handschriften findet. Wir möchten allerdings, was Sophocles und die Attischen Tragiker überhaupt betrifft, *δὴν*, *δῖον* und Aehnliches verwerfen, und dafür *δὴν* und *δῖον* schreiben; vgl. auch *Sophocl. Philoctet.* 9. und daselbst Matthaei, so wie Matthäi zu Euripid. Phöniss. 300. pag. 297. sq. Anders möchte sich freylich die Frage bey Prosaikern eines späteren Zeitalters stellen. S. Bachr zu Plutarch Alcibiad. pag. 190. Not. 2. — V. 495. ist die Bothische Lesart *λαίπομαι γὰρ οὖν* aufgenommen und mit einigen Beyspielen belegt worden, denen noch Hermann zu Viger pag. 449. 6. beygefügt werden könnte. In einer der angeführten Stellen aus Aeschylus Agamemnon 683. *Μενέλαον γὰρ οὖν πρῶτον τε καὶ μάλιστα προεδόκα μολεῖν* hat zwar Blomfield jetzt die

Stapley'sche Conjectur *δ' ἄρ' οὖν* aufgenommen, aber unserm Ermessen nach, ohne hinreichenden Grund, wie diese selbst aus den übrigen hier von Elmsley angeführten Stellen ersichtlich ist. — Ob der gelegentlich in einer Note zu v. 531. aufgestellte Canon, daß *δὴν* zwar öfters in den Attischen Dichtern mit dem Plural verbunden vorkomme, allein an den meisten dieser Stellen durch Schuld der Abschreiber, eben so wie *δὴν*, das die Attiker nicht leicht mit dem Genitiv und Dativ Pluralis verbunden, sich überall durchführen und genügend rechtfertigen lasse, wollen wir dem Vf. überlassen, glauben aber nicht, daß es ihm, wenn er anders die Gesetze einer gesunden Kritik feststellen wolle, möglich seyn werde, diesen Canon durchzuführen. Denn der gewaltthätigen Aenderungen gegen alle handschriftliche Autorität möchten dann gar zu viele werden. Dagegen billigen wir des Herausgebers Voricht v. 284. *ἄλλ' ὥπερ ἔλαβες τὸν κείμενον ἐχέγγυσον*, wo Reifig durch *ἐχέγγυος*, i. e. *tu*, cui *sponsor* possim credere, gesetzt haben will, weil, wie er im Allgemeinen bemerkt, in dieser Bedeutung das Wort bey Hesychius, Suidas, Thucydides, Herodotus u. A. vorkomme. Allein, wenn auch das Wort *meistentheils* in dieser Bedeutung vorkommt, warum sollte es nicht auch in der andern eben so gut vorkommen, als viele ähnliche Adjective, welchen, zumal bey Sophocles, eine solche aktivische und passive Bedeutung zukömmt. Neben Dukers Bemerkung zu *Thucyd.* III, 46. vergl. man nur Coray zu Plutarch Fab. Max. cap. 17.

Doch wir brechen diese und ähnliche Bemerkungen ab, da die mitgetheilten Proben wohl hinlänglich im Stande sind, unsere Leser auf diese schätzbare Ausgabe aufmerksam zu machen. Das Aeußere derselben ist sehr einladend, der Druck sehr correct; v. 1063 pag. 48. corrigire man *φεύγοντες* — der einzige Druckfehler, den Rec. bey genauer Vergleichung entdecken konnte. Dreyfache Indices, die in der Originalausgabe fehlen, sind beygefügt: ein *Index Scriptorum*, ein *Index Graecus* und ein *Index Latinus*; der *Index Graecus* könnte aber wohl etwas vollständiger seyn.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Ehrenbezeugungen.

Der Rufs. Kaiserl. Hofmedicus, Hofrath und Ritter Hr. Dr. Karl Mayer in St. Petersburg ist von der Kaiserl. Gesellschaft der Naturforscher in Moskau zu ihrem ordentlichen Mitgliede, von der Gesellschaft für Natur-

und Heilkunde in Dresden, der Wetterauischen Gesellschaft für die gesammte Naturkunde und dem ärztlichen Verein in Hamburg zu ihrem Ehrenmitgliede, so wie von der med. chirurg. Gesellschaft in Berlin und der schlesischen Gesellschaft für vaterländische Kultur in Breslau zu ihrem correspondirenden Mitgliede erwähnt worden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

ALTERTHUMSKUNDE.

- 1) BERLIN, b. Maurer: *Haruspices*. Scriptit Dr. Petrus Frandsen, Dänus. 1823. XII u. 59 S. 8.
- 2) GÖTTINGEN, gedr. b. Baier: *Haruspices Romae*, utrum natione Etrusci an Romani fuerint? quaestionem dijudicavit Raven, advocatus et notarius publicus Haarburi. 1822. 16 S. 4.
- 3) JENA: *Dev. Ruhnkenii in Antiquitates Romanae lectiones Academicae*, editore Eichstudio, Part. VI. 1822. 4.

Die für die Wissenschaft günstige Richtung, welche die Philologie vornehmlich in diesem Jahrhundert auf die Kenntniß der historischen und antiquarischen Ueberlieferung aus dem Alterthum nimmt und vorzüglich für Griechische Geschichte schon zu dem bedeutendsten Resultaten geführt hat, scheint nun endlich, wie sich nach einigen nicht unerheblichen Zeichen schliessen läßt, auch Latium in dem Kreis ihrer Untersuchungen wieder aufzunehmen, was um so erfreulicher ist, als eben die neuerdings erschienenen hieher gehörigen Versuche von Neuem gezeigt haben, wie jene sämmtlichen, zu ihrer Zeit erstaunenswürdigen Vorarbeiten, welche in *Grævii Thesaurus A. R.* niedergelegt sind, jetzt doch nur als dienende Sammlungen von Materialien anzusehen sind, die durch später entdeckte Hülfquellen vervollständigt und nach strenger und umfassender Kritik beurtheilt, erst im Stande seyn werden, eine sichere Ansicht über den einen oder den andern alterthümlichen Gegenstand gewinnen zu lassen. Den Beweis für diese Meinung haben ganz neuerdings zwey, dem Umfange nach zwar unbedeutende, aber durch die Ergebnisse derselben, wie durch die Behandlungsart desselben Gegenstandes wichtige Schriften (Nr. 1 — 2) geführt, die einer eindringenden Betrachtung in jeder Hinsicht werth sind, wozu noch Nr. 3 kommt, in welcher demselben Gegenstande ein Abschnitt gewidmet ist. Das ziemlich gleichzeitige Erscheinen dieser Schriften ist um so merkwürdiger, als die Verfasser derselben ganz unabhängig von einander im Lauf ihrer Untersuchung sämmtlich auf dasselbe Resultat gekommen sind, und wenn auch Ruhnken der Zeit nach der erste ist, welcher einsah, daß die *haruspices* immer Etrusker von Geburt gewesen, so gebührt doch Hn. Raven die Ehre, dieses zuerst ausgesprochen zu haben, was desswegen hier erwähnt werden muß, weil ein Rec. in einer andern Lit. Zeit. aus Unkenntniß der Ravenschen Schrift zu einem falschen Urtheil über die Priorität der Ent-

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

deckung verleitet worden ist, welches dadurch entschuldigt werden muß, daß die Ravens'sche Schrift als philosophische Doctorpromotionschrift wohl wenig ins Publicum gekommen seyn dürfte und sie Rec. auch nur durch einen Zufall in die Hände gekommen ist. Auch wird sich weiter unten ergeben, daß Ruhnken nur im Allgemeinen das Richtige an der Sache mehr ahndete, als es durch Beseitigung der entgegenstehenden Schwierigkeiten zu unterstützen und zu erhärten wußte. Daher kann Ruhnken in diesem Falle immer nur als Vorläufer angesehen werden, der das Ziel keineswegs schon erreicht hatte. Wenn es auch für die Wissenschaft im Allgemeinen ganz gleichgültig ist, wer der Urheber irgend einer Meinung, oder irgend einer neuen Entdeckung ist, ja es für Freyheit der Ueberzeugung sogar oft nützlich wäre, die so leichte Bestechlichkeit der Urtheile durch Unbekanntschaft mit dem Namen und der Persönlichkeit irgend eines Autors zu verwahren: so finden jedoch andere Rücksichten statt, die allerdings den Anspruch auf Erörterung der Priorität einer Entdeckung rechtfertigen, einmal die Geschichte der Wissenschaft, insofern sie von der faktischen Entwicklung ihrer verschiedenen Zweige die gewissenhafteste Rechenschaft abzulegen hat, zweitens der Antheil, welchen jeder Schriftsteller durch Bekanntmachung einer neuen Idee an der Förderung der Wissenschaft als sein Eigenthum besitzt, und nach allem Recht unverkümmert besitzen will und soll. Theils die Neuheit der in diesen Schriften niedergelegten Ergebnisse, theils Neigung zu dem Gegenstand selbst werden Rec. entschuldigen, wenn er bey Anzeige dieser Schriften häufig Gelegenheit nimmt, seine Ansichten ausführlicher zu entwickeln, als der Leser es erwartet haben dürfte. Er legt bey derselben das Frandsen'sche Buch als das ausführlichere und vollständigere zur Grundlage, dessen Inhalt er nach seiner natürlichen Folge mit Rücksichtnahme auf die beiden andern angeben und gleich dabey seine eigene Meinung anschliessen wird. Die Abhandlung Hn. Fr. zerfällt in zwey Abschnitte, die er Proleg. S. XI. also angiebt: „*primo libro de ortu ejus (haruspicinae) et conditione breviter exposuimus, secundo deinde ad maioris momenti quaestionem incubuimus, quomodo ea Romae et quando adhibita sit;*“ welche Eintheilung wir auch bey unserm Auszuge befolgen werden.

Hr. Fr. begiant seine Untersuchung mit einer sehr wahren Bemerkung über den unter allen Völkern verbreiteten Glauben an eine *divinatio*, die er auch bey den Juden nachweist und dann auf Etruri-

F

rien

rien übergeht, welches Land er mit Recht nach Arnobius als *genetrix et mater superstitionis* bezeichnet, wobey im Vorbeygehen des aus der Erde entsprungenen Tages als des göttlichen Ueberlieferers der ganzen Hetruscischen *divinatio* gedacht wird. Hier hätte man eine eingehende Unterfuchung über dieses Fabelwesen Tages nicht nur erwartet, sondern sie war fogar nothwendig, da bekanntlich die Ritualbücher der Hetruscischen *Haruspicina* auf ihn zurück geführt werden, und Creuzer Symbol 23. 2. S. 925. allerdings Ungehöriges in den Mythenkreis des Tages hineingezogen hat, was Hn. Fr. nicht entgangen ist. Vorzügliche Berücksichtigung würde in Bezug auf den Ursprung und die eigentliche Bedeutung des Tages eine Variante im Xenophon *Ἐνταλὴν τῆς ἡμέρας* verdienen (siehe Creuzer S. 931.), womit das bisher unbekannte Wort *τῆς ἡμέρας* zu vergleichen, in *Ossani* Auctar. Lex. Gr. h. v. Auch würde das nun von Hase in Paris herausgegebene Werk des Laurentius Lydus *de ostentis* an mehreren Stellen (vorzögl. S. 10 f.) einen nicht unwichtigen Beytrag zu jener Unterfuchung abgeben. Vom Tages geht Hr. Fr. auf die heiligen Bücher der Hetrusker über, die er nach Ciceros Eintheilung in *haruspicioes, fulgurales et rituales* näher betrachtet S. 6 f., mit Hinzuziehung der *libri Acherontici, fatales, Tarquintiani*. Wenn diese verschiedenen heiligen Bücher der Hetrusker ihrem Wesen und Inhalt nach vom Vt. auch gut verzeichnet und unterschieden werden, so hat er dabey doch den Fehler begangen, daß er die *haruspicioes* für eine besondere den übrigen coordinirte Klasse ansah, während diese unter einem ganz allgemeinen Namen der ganzen Hetruskischen Hieratik alle übrigen in sich begriff, und nur von den Römern gewöhnlich in der engeren Bedeutung genommen wurde, wonach sie von dem Beschauen der Opferthiere verstanden wurde. Diese allgemeine Bedeutung der *haruspices* als *Seher, Beschauer des Heiligen* wird sich unten bey Erörterung der Etymologie des Worts *haruspex* zur Genüge bestätigen. Außerdem findet diese Ansicht ihre volle Bestätigung in Cicero's, auch von Hn. Fr. angeführten Worten *de div. 2. 12. Quoniam de caetis et fulguribus satis est disputatum, ostenda restant, ut tota haruspicina sit pertractata*. Demnach erscheinen die übrigen heiligen Bücher nur als Unterabtheilungen eines ganzen *Codex*, welcher die *ars haruspicina* enthielt. Dasselbe Resultat giebt auch die Vergleichung des Buchs des Laurentius Lydus *περὶ σεισμῶν*, welches Hr. Fr. leider damals noch nicht benutzen konnte. Dann würde er sich enthalten haben, S. 7. eine von Schneider gemachte Conjectur in Schutz zu nehmen, nach welcher in dem von Schow 1794 bekannt gemachten Fragment desselben Laurentius *περὶ σεισμῶν* S. 130. an die Stelle des *Βασιλίου* vielmehr *Βρύουλος*, der bekannte P. Nigidius Figulus treten soll. Diese auch von Creuzer Symbol. Th. 2. S. 927. von Neuem bestätigte Conjectur, so scharfsinnig sie auch seyn mag, wird durch die oben genannte Schrift des Laurentius S. 12. *ed. Hase* ge-

radezu widerlegt, wo neben demselben *Βασιλίου* (so richtiger statt *Βασιλίου*) und andern Schriftstellern aber die Hetruscische *Haruspicioes* noch besonders *Θεούλων* erwähnt wird. Dieses Beyspiel lehre den Philologen bey eigenmächtiger Veränderung von uns zur Zeit unbekannten Eigennamen vorsichtig zu seyn. — Bey Erwähnung der *Tarquitius* S. 9, von welchem die *libri Tarquintiani* ihren Namen haben, hätte Hr. Fr. der Bemerkung „*quinam ille Tarquitius fuerit, quamvis parum liquet*“ entgehen können, wenn er das Gruterische *Corpus inscr.* zu Rathe gezogen hätte. Dasselbst S. DCXXV, findet sich eine Inschrift, die mit der grössten Wahrscheinlichkeit auf unsern *Tarquitius* bezogen werden muß: er wird darin aufgeführt als *L. Tarquitius L. F. Pom. Etruscus Sulpicianus scriba*, womit *Macrob. Sat. 3. 7. und Lactant. 1, 10, 2.* zu vergleichen ist. Hiernach muß nun auch bey *Lydus περὶ Διοσημειῶν* S. 8. *Ταρκύντιος* statt *Ταρκύντος*, wie Hase hat, geschrieben werden. Der Name *Tarquitius* kommt auch sonst noch auf einer im alten *Vesji* gefundenen Inschrift vor, bey Nibby *Viaggio antiquario nei contorni di Roma*, T. 1. S. 51. Die Erwähnung dieser *libri Tarquintiani* giebt uns Anlaß zu einer andern Bemerkung über die sog. *libri Acherontici*, für welche wir keineswegs in Abrede stellen wollen, daß sich nicht eine Erklärung aus dem Beynamen *Acherontici* gewinnen liesse, wie dieses auch Creuzer versucht hat. Ohne aber jetzt in eine Prüfung der Creuzer'schen mystischen Erklärung eingehen zu können, die uns, beyläufig gesagt, ungehörig und zu weit herbeygeführt zu seyn scheint, begnügen wir uns darauf hinzuweisen, daß da die *haruspicina* eigentliches Besitzthum gewisser Hetruscischer Familien war, bey denen diese heilige Wissenschaft kastenartig forterbte, eine andere Lesart im Arnobius *advers. gentes 2. S. 87. ed Salmaf. Aruntici* großes Ansehen für sich gewinnt, wenn man in Erwägung zieht, daß wie die *Tarquintiani* von einem *Tarquitius*, so die *libri Aruntici* von einem *Aruns* bekannt werden, und das die Familie der Tarquinine, in welcher der Name *Aruns* endemisch, eben im Besitz dieser *haruspicina* gewesen sey. Nicht zu erwähnen, daß jene *Tarquitius* selbst dafür einen Beweis abgiebt, führen wir die *Tanaquil*, des Tarquinius Gemahlin an, von welcher *Livius 1, 34.* erzählt: „*erat enim perita, ut vulgo Etrusci, coelestium prodigiorum mulier.*“ Ja, was noch mehr, es findet sich selbst ein *Aruns* als *haruspex* in einer von Hn. Fr. angeführten Stelle des *Lucan. 1, 584.*

*Haec propter placuit Thyfco de more vetusto
Acciri vates, quorum qui maximus vero
Aruns incoluit desertae moenia Lucae;
Fulminis eductus motus, venasque calentes etc.*

Man mag der Anführung dieses *Aruns* nun eine geschichtliche Basis unterlegen, oder nicht: sie beweist entweder, daß zur Zeit des *Marius* es wirklich eine *haruspex Aruns* gab, oder daß der Name *Aruns* eine Collectivbezeichnung für hetruscische *haruspices* war, was für die ausgesprochene Meinung noch wichtiger und beweisender seyn würde. Jedoch dürfen

dürfen wir nicht verschweigen, was zur Aufrecht-
erhaltung der Lesart *Acherontici* dienen könnte,
nämlich was Servius zu Aen. 8, 398. sagt: „*secun-
dum haruspicias libros et sacra Acherontia, quae
Tages composuisse dicitur.*“ Wir werden aber dann
erst diesen Einwurf als beweiskräftig gelten lassen
müssen, wenn eine kritische Ausgabe des so corrup-
tirten Servius diese Worte unverändert gelassen ha-
ben wird. Endlich in Bezug auf die oben kurz an-
gedeutete Ansicht, daß die *haruspicina* als Besitz-
thum einzelner Familien von Generation zu Gene-
ration kastenartig forterbte, erinnern wir an das
bestimmte Zeugniß des Tacitus Annal. 11, 15. „*Pri-
mores Etruriae sponte aut patrum Romanorum im-
pulsu retinuisse scientiam et in familiis propa-
gasse.*“ Als Beyspiel hiervon bey begreiflichem
Mangel näherer Nachrichten kann der aus Volaterrae
gebürtige *haruspex Caecina* gelten, über welchen
Fr. S. 18. zu vergleichen, und dessen Familie in spä-
terer Zeit ein anderer *haruspex* unter dem mehr rö-
misch ungebildeten Namen L. *Cesennius Sospitanius*
auf einer Inschrift bey Fabretti Inscr. ant. S. 713.
Nr. 349. erwähnt wird. Hr. Fr. nennt diesen Mann
S. 52. *Cassenius*, wie es scheint, Gruter. S. CCCIV,
7 folgend. Eine dritte Form, wie es scheint desselben
Namens, war *Caecinius*, die Rec. auf einer Steinschrift
bemerkt, welche er zu Bolsena, dem alten Hetrus-
cischen Volturnum fand: er setzt sie hier her, obwohl
er nicht verbürgen will, daß sie unedirt wäre:

D M
CCAECINIO
CAPRIOLO
CAECINIAIV
NIAFILIO
KARISSIMO

Was der Vf. am Ende des ersten Abschnitts S. 11 f.
über die Etymologie und Rechtschreibung des Wortes
haruspices sagt, ist durchaus unzureichend und un-
bestimmt. Es werden zwar die verschiedenen Mei-
nungen Anderer aufgeführt, nach welchen das Wort
bald von *ara*, bald von *haruga* (oder *harviga*), bald
aus dem Hebräischen *חֲרֻץ*, bald von *ἱεροσκοπος* abge-
leitet wird: allein Hr. Fr. weiß sich weder für die
eine noch die andere zu entscheiden, was demnach
Rec. auf sich um so mehr nehmen zu müssen glaubt,
als auch *Ruhnken* darüber im Irrthum befangen, und
Eichstädt denselben ungerügt läßt. Um zuerst des
Perizonius (ad Aelian. V. H. 2, 31, 7.) Herleitung
aus dem Hebräischen zurückzuweisen, bedurfte es
in der That wohl nicht der Gelehrsamkeit des Pro-
fessor *Kossgarten*, von welchem *Eichstädt* (S. 6.) eine
lange Note über die Unzulänglichkeit jener Etymo-
logie beybringt. Eben so unsatthaft ist die Zusam-
menstellung von *haruspex* mit dem alten bald *ar-
viga*, bald *harviga*, bald *haruga* geschriebnen Wor-
te, welches sich bloß noch bey den Grammatikern
Varro, *Festus* und *Donatus* findet, die es durch *hos-
tia* erklären. Dieses Wort leitet nun *Ruhnken* (S. 6.)
von dem Griechischen *ἄρξ* ab. Er sagt: „*Graece
ita dicitur aries, quae ipsa vox e Graeco fluxit;*

ἄρξ est aries hostia; denique quaevis hostia
in genere.“ Rec. hat diese Worte ausgeschrieben,
um durch sie gegen die häufigen gewagten, unkri-
tischen, aus der Luft gegriffenen Behauptungen,
welche in diesen *Antiquitatibus Romanis Ruhnkeni*
vorkommen, zu warnen. Er citirt für die Bedeu-
tung des wirklich noch etwas problematischen Wortes
ἄρξ den Hesychius, bey welchem allein sich dieses
Wort findet. (H. *Stephanus* hat es gar nicht aufge-
nommen: also bey *Schneider* noch weniger anzu-
treffen.) Dasselbst heist es aber nun ganz einfach:
ἄρξ, ἄρξεν πρόβατον, welche Glossé auch bey *Phavo-
rinus*. Also keine Spur von Opferthier. Weiter
fährt *Ruhnken* fort: „*Ab accusativo ἄρξ, inter-
posita F, fit arviga, hostia, victima caesa. Sia
σπῆλυξ, in acc. σπῆλυγα, formatur Latinum spe-
lunca; ab Aeolico φῆρ, in acc. φῆρ, Latinum fera,
ab Aeolico βέρμηξ, acc. βέρμηκα, Lat. formica.
Jam ab arviga et specio est arvigi: pex, con-
tracte aruspex.* Diese Worte sind *Ruhnken's* ganz
unwürdig, und Rec. wundert sich in der That, wie
Hr. *Eichstädt* diese etymologischen Spielereyen ab-
drucken, oder wenn es ihm der Zusammenhang zu
verlangen schien, ohne Begleitung einer berichti-
genden Note lassen konnte. Abgesehen von *Ruhn-
ken's* mehr als sonderbarer Theorie des Etymologi-
sirens, dürfte wohl schwerlich jemand anders die
Contraction von *arvigis* pex in *aruspex* verdauen
können. Außerdem, mag nun *haruga* mit *ἄρξ* in
Zusammenhang stehen oder nicht, was für die Be-
deutung des Wortes von gar keinem Belang ist, da wir
ja eben über letzteres so dürftig unterrichtet sind,
müßte vor allen Dingen bewiesen werden, daß *ha-
ruga* ein hetruscisches Wort sey: denn das kann man
wohl mit völliger Gewissheit behaupten, daß, so
wie die Sache und das Geschäft einer *haruspex* den
Römern gänzlich fremd war, was nunmehr als aus-
gemacht angesehen werden kann, ihnen auch das
Wort *haruspex* fremd war, was sie duldeten, eben
weil mit der ausländischen Sache auch der fremde
Name nach Rom gekommen war. — Einen dritten
Ableitungsversuch von *ara*, dessen außer bey Andern
angeführten auch von *Polydorus Vergilius* de iavent.
rer. 1, 24. Erwähnung geschieht, kann Rec. eben so
wenig billigen, deswegen nicht, weil die ältern Römer
nicht *ara*, sondern *asa* (wie *lares* statt *lares*) sagten:
vgl. *Scaurus* de Orthograph. S. 2252, 16. *Sarpe* Ana-
lect. ad Quintilian. S. 35. *Eichstädt* erklärt sich auch
dagegen, indem er die in beiden Worten verschie-
dene Quantität der ersten Sylbe (*ara* — *aruspex*) als
Grund anführt, welcher aber wohl durch die Erin-
nerung an *persona* und *persōno* beseitigt werden
könnte. Endlich muß doch auch die übliche Rechts-
schreibung *haruspex* aspirirt in Anschlag gebracht
werden: von einer *hara* statt *ara* hat Rec. aber noch
nichts gehört. — Eine vierte Etymologie führt Rec.
nur deswegen an, weil sie von den Neuern bisher
übersehen worden, obwohl sie keiner Widerlegung
werth ist, deren *Isidorus* Orig. 8, 9. S. 1021. ed. Go-
dofr. erwähnt: „*Aruspices nuncupati quasi hora-
rum inspectatores: dies enim et horas in agendis ne-
gociis*

gocis operibusque custodiunt, et quid per singula tempora observare debeat homo, intendunt. — Die letzte der von Hn. Fr. erwähnten Etymologien ist die von dem Griech. *ἱεσπόμενοι*, wie Dionysios von Halikarnaßs gewöhnlich die *haruspices* nennt. (*ἱεσπόμενοι* heißen sie bey *Xiphilin.* vit. Galbae, fin.) So sehr auch nun *ἱεσπόμενοι* nur wie eine Worterklärung auszu sehen scheint, und dieses in Bezug auf den Dionysios auch wirklich der Fall ist: so hätte diese doch Hn. Fr. auf die richtige Ableitung des Worts *haruspex* führen müssen. Rec. hofft nämlich in dem Folgenden darzuthun, daß *haruspex* mit *ἱεσπόμενοι* wirklich identisch, und nur durch Zeit und Ort aus *ἱεσπόμενος* eben *haruspex* geworden ist; wobey Rec. sich hoffentlich des Beweises überhoben zu seyn glaubt, daß das Etruscische mit dem Griechischen zusammengestellt werden müsse; auch braucht er wohl nicht das an sich erklärliche *spex* weiter zu erörtern. Zuerst erinnert Rec. an die älteste Form des Worts *ἱερός*, welche sich in der Böotischen Mundart als *ἱαρός* erhalten hat, worüber vgl. *Osann* Sylloge inscriptionum S. 186 f. Ferner kommt unserer Meinung selbst eine Etruscische Inschrift zu Hülfe, um das noch allein anstößige vorschlagende Jota zu beseitigen, bey *Lanzi Saggio di lingua Etrusca*

(Die Fortsetzung folgt.)

Bd. 2. S. 464. Nr. 468, welche in lat. Buchstaben übertragen H E R E lautet, was *Lanzi* das. und Bd. I. S. 216. durch *sacra* erklärt. Wenn diese Erklärung richtig ist, so erhalten wir das Etruscische *herus* statt *ἱερός*, und müssen demnach zwey den Etruskern eigne, vielleicht der Zeit nach verschiedene Formen, *herus* und *harus*, annehmen, wobey jenes Jota aber verwischt worden. Was endlich das U als Vocal der Wortverbindung in *haruspex* betrifft, an dessen Stelle man O erwartet hätte, so ist zu bemerken, daß nach *Priscian.* S. 553. die Thusker das O gar nicht gebrauchten (vgl. *Lanzi* Bd. I. S. 211. 268. 270.), sondern an dessen Stelle gewöhnlich ein V setzten. Sollte dieser etymologische Versuch Bestimmung erhalten, so wäre nun auch über die Rechtschreibung des Worts, ob mit oder ohne Aspiration, entschieden, indem dem Obigen zu Folge einzig echt die Schreibart *haruspex* sey, welche auch wirklich sich auf allen Rec. bekannt gewordenen Steinschriften ohne Ausnahme bestätigt findet. Zu den von Hn. Fr. beyläufig angeführten Inschriften sind noch hinzuzufügen *Fabrett.* Inscr. ant. S. 713. Nr. 349. *Onuphr. Panvin.* de civitate Romana (*Graevii* Thes. Ant. Rom. T. I. S. 211. C. 252. E.) *Grut.* S. XXI, 4. *Lanzi* Saggio T. 2. S. 652.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Gelehrte Gesellschaften.

Uebersicht der Beschäftigungen der philomathischen Gesellschaft zu Rostock im dem Jahre vom May 1823, bis April 1824.

(Beschluss von Num. 209.)

In der Sitzung am 29. März d. J. beschäftigte sich die Gesellschaft mit der Frage: Ob ihre Verfassungsurkunde einer Revision bedürfe? und wählte, als die Mehrheit sich dafür erklärte, eine aus mehreren Mitgliedern bestehende Commission, welche ersucht wurde, sich diesem Geschäfte zu unterziehen und dem Plenum demnächst Bericht darüber abzustatten. — Hr. Dr. *Siemssen* las dann eine „Beschreibung und Geschichte der Rostockischen Haushaltungs-Waschmaschine“, worin er zeigte, wie die ursprünglich sogenannte Königsberger (in dem 2ten Bande des Berlinischen Magazins von 1762 abgebildete) Waschmaschine in Regensburg und Halle nach und nach verbessert sey, und jetzt von dem geschickten Drechsler, Hn. *Willers* in Rostock, in noch größser Vollkommenheit verfertigt und dem Publicum angeboten werde. — Hr. Hofapotheker *Krüger* bemerkte noch, daß die französischen Chemiker, besonders Hr. *Thenard*, die Entdeckung des Hn. Hofraths *Döbereiner*, das Glühendwerden des Platinstaubes in Berührung mit Wasserstoffgas und atmosphärischer Luft betreffend, weiter verfolgt und gefunden hätten, daß meh-

tere Metalle, wenn sie vorher etwas erhitzt werden, dasselbe thun.

Am 10. April hörte die Gesellschaft den, von Hn. Prof. *Flörcke* redigirten und vorgetragenen Bericht der erwählten Commission über die ihr nöthig scheinenden Abänderungen in der Verfassungsurkunde, welche indess nur einige Nebenpunkte betrafen und eine bessere Erreichung des vorgesetzten Zweckes der Gesellschaft zur Absicht hatten. Als das Plenum, nach verschiedenen Diskussionen, darüber einig war, wurde der Druck dieser revidirten Verfassungsurkunde und die Vertheilung an sämtliche Mitglieder beschloffen. — Hernach erwähnte Hr. Senator *Schrepp* noch, daß die Ostsee, mehreren Schiffsnachrichten zu Folge, in der letzten Zeit ganz ungewöhnlich stark durch das Kattegat in die Nordsee ströme; und es wurde darauf die Meinung geäußert, es möchte irgendwo durch Erdbeben auf dem Meeresgrunde sich wohl eine große Erdhöhlung geöffnet haben und das Meer nöthigen, da hinein zu stürzen.

Am 24. April las Hr. Dr. *Siemssen* einen Aufsatz über das kürzlich von *Houten* und *Comp.* in Holland erfundene und empfohlene Conserven-Papier, und zeigte, daß dies eine längst in Deutschland bekannte, nur wieder vernachlässigte Erfindung sey, weil das Papier wegen schlechter Beschaffenheit des Materials wenig zu gebrauchen ist.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

ALTERTHUMSKUNDE.

- 1) BERLIN, b. Maurer: *Haruspices*. Scriptit Dr. Petrus Frandsen etc.
- 2) GÖTTINGEN, gedr. b. Baier: *Haruspices Romae* — — quaestionem dijudicavit Raven etc.
- 3) JENA: Dav. Ruhnkenii in *Antiquitates Romanas lectiones Academicas*, editore Eichstadio etc.

(Fortsetzung der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Im zweyten Abschnitt tritt Hr. Fr. seinem Gegenstande näher, indem er sich S. 14. die Frage zu beantworten bemüht, „*quando primum Romani hac disciplina (haruspicina) utendi initium fecerint*,“ wobey richtig auf den Unterschied zwischen einem förmlichen *collegium haruspicum* und einzelnen *haruspices* hingewiesen, und indem jenes als ein durch öffentliche Autorität begründetes Institut der ältesten Zeit der Röm. Geschichte richtig abgesprochen wird, mußte zugleich die vom Dionyhus 1. S. 93. ed Sylb. aufgestellte Meinung in Zweifel gezogen werden, daß schon Romulus aus jeder der drey Tribus einen *μάντις* für die *sacra* bestimmt habe, welchen die Griechen *ἱεροσκόπος*, die Römer *ἀρούσπις* genannt hätten, *ἐλπίον τι τῆς ἀρχαίας φυλάττοντες ὀνομασίας*. Das Falsche dieser Mittheilung, welches als solches im Fortgang der Untersuchung mit siegenden Gründen dargethan wird, dünkt Rec. am wahrscheinlichsten durch die Annahme erklärt und beseitigt werden zu können, für welche sich auch Wachsmuth Röm. Gesch. S. 219. erklärt hat, daß Dionyhus hier mit den *haruspibus* die drey Auguren verwechselt habe, die Romulus auf andere Zeugnisse hin, welchen sich nun auch Cicero de Re Publ. 2, 9. anschließt, allerdings aus den drey Volksstämmen ernannte. Uebrigens wie alt die Einführung der *haruspicina* in Rom sey, dürfte sich mit Gewissheit wohl schwerlich ausmitteln lassen: auch läßt Hr. Fr. diese Untersuchung fast ganz fallen: denn was er darüber unter S. 26. bemerkt, ist ungenügend. Nur soviel scheint mit einiger Wahrscheinlichkeit angenommen werden zu können, daß als die Römer einmal mit den Hetruern in politische Berührung gekommen, und sie dieses Volk als in Besitz heiliger Wissenschaften kennen gelernt hatten, wohl noch vor der Einwanderung der Tarquinischen Königsfamilie in Rom von der Hetruscischen *haruspicina* Gebrauch gemacht worden seyn dürfte. Da dieses jedoch durch keinen bestimmten Fall nachgewiesen werden kann, so sind wir außer Stande unsere Meinung gegen denjenigen

zu behaupten, welcher die erste Bekanntschaft der Römer mit der *haruspicina* nicht vor der Zeit der Tarquinier zugäbe und daran erinnerte, daß vor dieser Zeit auch kein Beyspiel vorkäme, daß Hetrusische Künstler nach Rom berufen worden, was seit den Tarquiniern öfters geschehen.

Nachdem Hr. Fr. in dem folgenden mehrere *haruspices* aufgeführt, deren Namen uns durch geschichtliche Ueberlieferung aufbehalten, und gezeigt hat, daß sich unter ihnen keiner befände, welchen man gezwungen wäre für einen Römer nothwendig zu halten: gelangt er zu der Spitze der ganzen Untersuchung, nämlich zu erweisen; „*solos Tuscos, non vero Romanos, dum res publica libera erat, Romae haruspicinam exercuisse, et haruspicum nomine gravissos esse*,“ wie als Resultat derselben S. 26. angegeben wird. Hier trifft nun mit Fr. Hr. Raven zusammen, welcher am Ende seiner Abhandlung folgendes Ergebniss mittheilt: „*Nullo civitatis Romanae tempore, dummodo istae vaticinii superstitiones florerent, cives Romanos haruspicios didicisse, neque umquam principum Romanorum filios, ut edocerent eos Etrusci hanc artem, missos esse in Etruriam, sed omnes haruspices, et qui Romae collegium haberent et qui gravioribus quibusdam portentis prodigiisque consulendis Romam publice arcesserentur, fuisse natione Etrusca*.“ Diesen beiden ging Ruhnken voraus, jedoch nur so, daß er das Wahre an der Sache ahndete, aber noch keineswegs ganz einfah. Denn obgleich er richtig S. 7. bemerkt: *deinde Romani non ipsi haruspicinam excoluere, sed quoties opus esset, haruspices et Etruria arcessivere*, so versteht er, jedoch die gleich anzuführende, für diese Untersuchung wichtigste, aber auch sehr dunkle Stelle des Cicero falsch; wenn er aus ihr gleich hinter den ausgezogenen Worten weiter folgert: *missi quidem sunt in Etruriam aliquot de principum virorum filii hujus artis discendae causa, non tamen, ut illam profiterentur, sed ne ab Etruscis falli possent*. Endlich muß man sich in der That wundern, daß sich über einen so wichtigen Gegenstand, wie der unsere in Bezug auf Röm. Geschichte ist, ein Irrthum so lange behaupten konnte, der so leicht bemerkt, und dann auch beseitigt hätte werden müssen, wenn man bey dieser Untersuchung von einer, freylich von Allen übersehene Stelle des Strabo ausgegangen wäre, wo sich schon dieselbe nun erst aufgenommene Ansicht klar ausgesprochen vorfind. Nachdem nämlich Strabo 16. S. 524. ed Casaub. die Namen der bey jedem Volke üblichen Seherkassen angeführt, fügt er über die

Römer hinzu: *παρὰ δὲ τοῖς Ῥωμαίοις, οἱ Τυρσηνοὶ ἰεγερόντες*. Denn dafs so statt *ἰεγερόντες*, wie bey Ca-
 saubonus steht, gelesen werden müsse, unterliegt
 keinem Zweifel; doch gehen wir zur Prüfung der
 von den drey Verfassern ausgesprochenen Ansichten über,
 wobey wir die allgemeinen Gründe durch welche
 sie unterstützt wird, übergehen, da sie von Hn. Ra-
 ven sowohl als Frandsen gut gewürdigt worden, und
 kaum eine weitere Untersuchung nöthig machen, in-
 dem sie entweder positiver Art sind, und sich auf
 das Factum stützen, dafs zum Behuf der Ausübung
 der *haruspicina* jedesmal Hetrusker nach Rom be-
 rufen worden, oder negativer, indem sie die Be-
 hauptung aufstellen, dafs sich kein Römer als *haru-*
spex nachweisen lasse. Dafs diese allerdings schon
 beweisenden Gründe in ihrer Kraft bisher nicht an-
 erkannt worden, geschah auf Autorität des Cicero
 und des Valerius Maximus, welche ihnen durch
 sehr verfängliche Worte über diesen Gegenstand ge-
 genüber traten. Cicero äussert sich nämlich in der
 viel besprochenen Stelle de Divinat. 1, 41. also: *Etruria*
autem de coelo joctu scientissime animadvertit, ead-
emque interpretatur, quid quibusque ostendatur
monstris atque portentis. Quocirca bene apud natio-
nes nostros senatus tum, cum florebat imperium, de-
crevit, ut de principum filiis sex singulis
Etruriae populis in disciplinam traderentur,
ne arstanta propter tenuitatem homi-
num a religionis auctoritate abduceretur
ad mercedem atque quaestum. Diese Worte
 hatte sicher Valerius Maximus bey aller Verschie-
 denheit des Ausdruckes und des Inhaltes vor Au-
 gen, als er schrieb 1, 1: *Tantum studium antiquis*
non solum observandae sed etiam amplificandae re-
ligionis fuit, ut e florentissima tum et opulentissima
civitate decem principum filii senatus con-
sulto singulis Etruriae populis percipien-
das sacrorum disciplinae gratia trade-
rentur. Hier entsteht nun die Hauptfrage, wer
 sind die *filii principum*, welche Valerius offenbar
 für Römer hält, und welche man demnach bey
 Cicero berechtigt zu seyn glaubte, gleichfalls dafür
 anzunehmen, was aber allen übrigen Ueberlieferun-
 gen widerstrebt. Cicero's Worte allein betrachtet,
 lassen es zweifelhaft, ob diese *filii* Römer oder He-
 trusker sind, wenn gleich man bisher nur jene dar-
 unter verstanden. Nach den bisher angestellten Un-
 tersuchungen jedoch können und dürfen nur He-
 trusker gemeint seyn, wenn man nicht dem Schrift-
 steller geradezu etwas Falsches in den Mund legen
 will, was deswegen nicht anzunehmen ist, weil Ci-
 cero sehr gut über die Sache berichtet seyn konnte.
 Bey dieser Annahme ist aber nun der Dativ *singulis*
Etruriae populis sehr schwer zu erklären, und Hr.
 Fr. sieht keinen andern Ausweg, als ihn durch die
 ausgelassene Präposition *a* zu rechtfertigen, welche
 Art zu reden zwar mehr der Poesie als der Prosa an-
 gehöre, aber doch auch bey Cicero vorkäme. Lässt
 sich auch letzteres nicht in Abrede stellen, obgleich

es viele thaten, wie z. B. Wolf zu Orat. post red.
 in senat, 8, 19. S. 41, so ist doch dieser Gebrauch
 überhaupt und vornehmlich bey Cicero grossen Ein-
 schränkungen unterworfen. Einmal knüpft er sich
 nur an gewisse Verba, zu welchen *tradi* nicht ge-
 hören kann; ferner kann dieser Dativ nie da stehn,
 wo das Verbum noch eine Richtung auf einen Dativ
 enthält; wie dieses bey *tradi* der Fall ist. Wer
 würde lateinisch sagen können *patri traditur filius*
magistro in disciplinam statt *a patre* etc.? Wenn wir
 demnach die Frandsen'sche Erklärung nicht nur für
 gezwungen, sondern für ganz unsstatthaft erklären,
 so geben wir zugleich zu verstehen, dafs uns an der
 Unverdorbenheit der Ciceronischen Stelle Zweifel
 aufstossen, welche wir auch Hn. Raven theilen sehen.
 Dieser nämlich sah richtig ein, dafs, worauf auch
 Rec. von selbst kam, in *sex* die Präposition *ex* ver-
 borgen liege, zu welcher Corruption das vorausge-
 hende *s* in *filii* die Veranlassung gegeben. Da uns
 nun aber die Zahl für die *principum filii* verloren
 geht, so weifs auch hier Hr. Raven Rath zu schaf-
 fen; sich nämlich an die von Valerius überlieferte
 Zahl Zehn erinnernd, vermuthet er scharfsinnig, dafs
 vor *de principum* das Wort *decem* ausgefallen sey.
 So sehr diese Conjectur sich auch empfiehlt, indem
 sie nicht nur den Anforderungen des nothwendigen
 Sinnes der Stelle vollkommen genügt, sondern auch
 alle übrigen Schwierigkeiten leicht beseitigt, so
 möchte doch eine unbefangene Kritik die vorgeschla-
 gene Aenderung zu willkürlich finden, und wir glau-
 ben auf einem gelindern Wege der Stelle aufzuhelfen.
 Wenn wir allerdings in *de*, *decem* finden, aber dann
filii ex lesen, wobey man nicht aus dem Augen las-
 sen mufs, dafs sobald einmal durch einen Abschrei-
 ber *decem* in *de* verwandelt wurde, er oder ein an-
 derer natürlich auch *filii* nachfolgen lassen mufste.
 Demnach lesen wir: *ut decem principum filii ex sin-*
gulis Etruriae populis in disciplinam traderentur.
 Durch diese Lesart kommt nun ferner diese Stelle
 mit den divergirenden Worten des Valerius Maxi-
 mus so weit in Zusammenhang, dafs um jedem von
 beiden unbeschadet ihrer Meinungen ihr Recht wi-
 derfahren zu lassen, alle Differenzen bis auf eine
 ausgeglichen wird, welche durch eine nicht un-
 wahrscheinliche Annahme gleichfalls erklärt werden
 kann: nämlich dafs Valerius Cicero's Worte nicht
 genau verstand und fälschlich glaubte, er meine un-
 ter den *principum filii* Römer; denn anders, wie
 auch Hr. Fr. (S. 24.) eingesehen hat, kann *e floren-*
tissima tum et opulentissima civitate nicht verstanden
 werden, als von Rom. Hr. Raven (S. 16.) hält da-
 gegen den Text des Valerius für verdorben, und
 will vor *singulis Etruriae populis* die Präposition *e*
 eingeschoben wissen: allein hierdurch entsteht die
 unangenehmste Wiederholung *e florentissima — civi-*
tate — e singulis etc., abgesehen davon, dafs man
 dann bey *traderentur* einen Dativ vermisst. Endlich
 dürfen wir, bevor wir diesen Gegenstand verlassen,
 nicht unerwähnt lassen, dafs der erste, welcher öf-
 fent-

fentlich zuerst die Meinung aufbrachte, daß die *principum filii* nicht Römer, sondern Hetrusker gewesen, Görenz war, dessen Worte zu Cic. leg. 2, 9. wohl deswegen übersehen wurden, weil er sie ganz aphoristisch ohne allen Beweis hingestellt, und ausserdem, indem er den Valerius und den Cicero ganz dasselbe sagen läßt, die Wahrheit nur zur Hälfte erkannt hatte.

Der Gang der Untersuchung führt Hr. Fr. nun zuvörderst auf die Beantwortung der Frage, ob in Rom diese *haruspices* zu einem förmlichen Collegium vereint gewesen oder nicht. Hr. Fr. schlägt (S. 28.) die Annahme von einem Collegium sehr richtig durch die Bemerkung nieder, daß die *haruspices* als Hetrusker und vom Bürgerrechte ausgeschlössen kein Collegium hätten constituiren können, und beseitigt gut die Zweifel, die man etwa in früherer Zeit gegen diese Meinung ausgesprochen, wo man von der falschen Ansicht ausging, daß die *haruspices* Römer gewesen. Ja er behauptet, und mit Recht, daß sich zur Zeit der Republik nicht einmal eine Spur von einem *sodalitium haruspicum* nachweisen lasse. Uebrigens würde das, was Hr. Fr. bey dieser Gelegenheit von dem Niederlassen hetruskischer *haruspices* in Rom als einem fortwährenden Wohnsitz sagt, wohl eine grössere Ausdehnung erhalten haben, wenn eine Stelle im *Plautus* von ihm beachtet worden wäre, wo eine weibliche *haruspica* erwähnt wird, bey welcher man zuerst sich an die oben in Bezug auf die *Tanaquil* ausgehobene Stelle des *Livius* zurück erinnern muß, um sie sich gehörig zu erklären: ferner muß man daran denken, daß eben in den Worten des *Plautus* Mil. Glor. 3, 1, 99:

*da quod dem Quinquatribus
praecontrici, conjectrici, hariolae atque haruspicae,*

die *haruspica* in einer uneigentlichen Bedeutung durchaus nicht genommen werden kann, und daß es demnach an hetruskischen Propheten und Prophetinnen in Rom wohl nie gefehlt haben mag: denn sonst würde *Plautus* von diesen *haruspices* nicht als von einem ganz gewöhnlichen, jedem zu jeder Zeit zugänglichen Orakel haben sprechen können. Zieht man aber hierbey in Erwägung, daß der Senat; wie so viele Beyspiele bezeugen, so oft gezwungen war, die *haruspices* für einen vorkommenden Fall erst aus Hetrurien selbst herbeykommen zu lassen, so wird man unwillkürlich zu dem Schlufs hingeführt, daß gewisse hetruskische Familien vorzugsweise von dem Senat zur Ausübung der *haruspicina* tauglich befunden, und Glieder derselben vorzugsweise nach Rom berufen worden, während es an hetruskischen Winkelpropheten in und um Rom keineswegs gefehlt, welche sich des Verdienstes wegen daselbst niedergelassen und ihre Kunst zu einem einträglichen Gewerbe machten bey der vorherrschenden Neigung der Römer, die Zukunft zu befragen oder ungewöhnlichen Umständen eine Vorbedeutung abzugewinnen. Zu welcher Klasse dann auch die von *Ennius* bey Cic. de div. 1, 58. erwähnten *haruspices vicani* zu rech-

nen seyn dürften. Hr. Fr. bemerkt zwar einen Unterschied (S. 37.) zwischen der *publica* und *domestica haruspicina*, ohne jedoch über letztere etwas Erhebliches beyzubringen. Wir begnügen uns auf den Unfug hinzuweisen, der privatim mit den *haruspices* wohl getrieben seyn mag, da es *Tiberius* für nöthig erachtete, ein eigenes Gesetz zu erlassen, nach welchem es verboten war, *haruspices secreto ac sine testibus consuli*, wie *Suetonius* Tib. 63. erzählt. Uebrigens läßt sich auf eine unzählige Menge dergleichen in- und ausländischen Gesindels, welches in Rom die einträglichen Gewerke des Wahragens betrieb, aus einer Stelle des *Sueton.* Aug. 1. fehliessen, wo es vom *Augustus* heisst: *postquam pontificatum Lepide mortuo suscepit, quidquid fatidicorum librorum Graeci Latiniq; generis nullis vel parum idoneis auctoribus ferebatur, supra duo milia contracta undique cre-mavit, ac solos retinuit Sibyllinos.* Eine ähnliche Sichtung dergleichen Bücher, die sich nach diesem Verfall doch schon wieder angehäuft haben mußten, nahm *Tiberius* vor, wie *Dio Cassius* 57, 18. erzählt: *τὰ βιβλία πάντα τὰ μαντικὰ τὰ ἔχοντα ἀνεσφύρατο* [*Tiberius*]. *καὶ τὰ μὲν αἰς οὐδενὸς αἵμα ἀπέχευε, τὰ δὲ ἀνέχευε.* Hr. Raven, um auf diesen noch einmal zurück zu kommen, nimmt zwar im Vorbeygehen ein Collegium ohne Unterschied der Zeit an: jedoch, da dieser Gegenstand eigentlich außerhalb des Kreises seiner Untersuchung lag, scheint er hierin nur seinen Vormännern gefolgt zu seyn, ohne hierüber ein eigenthümliches Urtheil aufstellen zu wollen. Dasselbe gilt von *Ruhnken* in diesem Punkte.

In dem Folgenden zieht Hr. Fr. das eigentliche Geschäft der *haruspices* in Betracht: es wird die *procuratio prodigiorum* beleuchtet, über welche jedoch ausführlicher *Ruhnken* und dazu *Eichstädt* S. 8. und endlich S. 35. gezeigt, daß, wenn die übrigen römischen Institute der Divination, als die *vatum libri*, *pontifices*, *libri Sibyllini*, ja selbst die Consulen nicht ausreichend befunden, dann erst *haruspices* herbeygerufen und befragt worden, woraus anzunehmen sey, daß sie und ihr Geschäft keineswegs in Rom für so verachtet gehalten und gering geschätzt worden, wie man bisher geglaubt: im Gegentheil ihre Ausprüche, *responsa* genannt (siehe *Ruhnken* S. 7.), wären für die letzte und wichtigste Entscheidung gehalten, und zuweilen von Rom aus selbst den Provinzen mitgetheilt worden. Ob diese *responsa* schriftlich oder mündlich, und ob in lateinischer oder hetruskischer Sprache erlassen worden, diese Fragen hält Hr. Fr. (S. 38.) für unbeantwortbar. Indessen dürfte sich hierüber doch folgendes anführen lassen. Um von letzterm Fragepunkt zuerst zu reden, würde ein *responsum* in hetruskischer Sprache einen Grad von Kenntniß derselben in Rom voraussetzen, der unerweislich ist, und ausserdem immer noch einen römischen Interpreten nöthig machen, von welchem eben so wenig irgend eine Spur vorhanden: ja denkt man sich die *responsa* mündlich auf der Stelle erteilt, so würde es geradezu unmöglich gewesen

wesen seyn, sie in einer hebräischen Formel mitzutheilen, weil sie dann von wenigen oder niemanden verstanden oder gewiss doch häufig mißverstanden worden wären. Und daß sie mündlich erteilt wurden, scheint einmal schon der bey der *haruspina* übliche Ausdruck *respondere, responsum* anzudeuten: ferner finden wir die *haruspices* unmittelbar bey einem Opfer nach Beschauung des geschlachteten Opferthiers oder in andern Fällen ohne Weiteres ihr Gutachten erteilen, wie bey Sueton. Galba 19. *Annian. Marcellin. 23, 5, 25, 2.* Am beweiselndsten ist eine Stelle bey Cic. de N. D. 2, 4: *Gracchus cum comitia nihilominus peregisset remque illam in religionem populo venisse sentiret, ad senatum retulit; senatus, quos ad soleret, referendum censuit; haruspices introducti responderunt, non fuisse iustum comitiorum rogatorem. Tum Gracchus, ut e patre audiebam, incensus ira, Itane vero? ego non iustus etc.* Diese Erzählung läßt nur die Annahme einer mündlichen Antwort von Seiten der *haruspices* zu. Dessen ungeachtet scheint Hr. Fr. mehr die entgegengesetzte Meinung zu billigen, sieht zwar ein, daß eine Stelle des *Livius* 42, 2. mehrdeutig sey, wird jedoch in seiner Meinung durch eine augenscheinliche Stelle in der Rede *de harusp. respons.* 10. bis zur vollkommenen Gewissheit bestärkt. Dasselbst heist es nämlich allerdings in Bezug auf die *haruspices*: *Horribilis armorum fremitus exauditus. De ea rescriptum est: Postulationes esse Jovi, Saturno, Neptuno.* Ganz abgesehen von der Autorität, die der Vf. dieser Rede verdient, kann jenes *de ea rescriptum* nichts anders bedeuten, als daß in den *annalibus rerum gestarum Romanarum* sich aufgezeichnet, niedergegeschrieben vorfinde, wie angegeben: welche Erklärung durch die vorausgehenden, von Hn. Fr. überlieferten Worte ihre Bestätigung findet: *et mentes vestras, non solum aures, ad haruspicum vocem admovente: „quod in agro Latinienſi auditus est strepitus cum fremitu.“* Und daß die *responsa* der *haruspices*, so bald sie sich nur auf öffentliche, politische Ereignisse bezogen — und dies war ja eigentlich jedesmal der Fall — als historische Facta in die *annales* aufgenommen worden, wird, wenn es nicht die Menge der überlieferten einzelnen *Responsa* von selbst erwiese, die ja unaufgezeichnet im Laufe der Zeit schnell vergessen worden wären, durch das Zeugniß des *Gellius* 4, 5. unwidersprechlich dargethan, wo in dieser Beziehung ein Beyspiel aus dem eilften Buche der *annales maximi* entlehnt wird. Die andere von Hn. Fr. beygezogene Stelle gehört ganz und gar nicht hierher, da in ihr nur davon die Rede ist, wie man bey einem bestimmten Vorfall nach einer schriftlichen Anordnung zur Sühnung eines *Prodigium* das Opfer einzurichten habe.

(Der Beschluss folgt.)

JUGENDSCHRIFTEN.

ALTONA, b. Busch: *Lehren der Lebensklugheit.* Ein Leitfaden für Aeltern und Lehrer zur Belehrung der herangereiften Jugend, so wie zur eigenen Lektüre für junge Leute, die in die Welt treten u. s. w. 1824. XVI u. 168 S. 8.

Der etwas weitläufige, hier abgekürzte Titel sagt es zur Gnüge, welchen Zweck der ungenannte Vf. (dem Vernehmen nach ein gewisser Hr. *Arndt*, Privatlehrer in Altona) bey der Abfassung dieses Buchs im Auge hatte. Die Nützlichkeit einer solchen Anleitung, als in dieser Schrift gegeben wird, spricht für sich selbst, und kaum wäre, wie es scheint, nothwendig gewesen, die etwanigen Einwendungen, die wider solche Klugheitsregeln allenfalls und mit einigem Schein gemacht werden könnten, so ernstlich und ausführlich, als es in der Vorrede geschieht, zu berücksichtigen. In Mißbrauch kann ja allerdings auch die beste und nützliche Sache ausarten; und so kann es auch die Klugheit, wenn sie nicht mit der Sittlichkeit gepaart ist. Wer wird aber deswegen jener allen Werth, den sie auch an sich schon als bewährte Führerin durch die mancherley Irrgänge des zeitlichen Lebens behauptet, abzuschreiben wagen? Hr. A. hat daher etwas gewiss nicht Ueberflüssiges und noch weniger etwas Schädliches gethan, daß er die bewährtesten „Lehren der Lebensklugheit“ gleichsam zu einer allgemeinen Uebersicht zusammen stellte; vielmehr, wenn gleich das Meiste wohl bekannt genug und mitunter selbst zum Sprichwort des gemeinen Lebens geworden ist, sollte auf das hier Gegebene sowohl im Schul- als im häuslichen Unterricht mehr, als es gewöhnlich geschieht, Rücksicht genommen werden, besonders da sehr viele der hier aufgestellten Klugheitsregeln zugleich auch wahre Sittengebote sind, z. B. „Thue recht; scheue Niemand: erhebe deine Person nicht zu sehr; sey fest in deinen Grundsätzen; sey zufrieden mit deinem Stande und Berufe; sey sorgsam und pünktlich in deinem Berufe“ u. a. m., andre hingegen von dem Vf. so gestellt sind, daß sie der echten Sittlichkeit nicht allein keinen Eintrag thun, sondern derselben vorbereitend gleichsam zu Hülfe kommen. Da nun überdies der Vortrag deutlich und zugleich gefällig ist: so tragen wir kein Bedenken, diese Schrift als ein nützliches Handbuch sowohl Aeltern und Lehrer bey dem Unterricht der Jugend, als auch der gereiften Jugend selbst zum eigenen Nachdenken und Nachleben bestens zu empfehlen, wobey wir mit dem Vf. übrigens nicht weiter rechten wollen, ob nicht statt der von ihm gewählten rein didaktischen Form eine andre, etwa in Beyspielen abgefaßte, noch glücklicher zum Ziel würde geführt haben.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

ALTERTHUMSKUNDE.

- 1) BERLIN, b. Maurer: *Haruspices*, scriptis Dr. Petrus Frandsen u. s. w.
 - 2) GÖTTINGEN, gedr. b. Baier: *Haruspices Romae* — — quaestionem dijudicavit Raven u. s. w.
 - 3) JENA: David Ruhnkenii in *Antiquitates Romanas lectiones Academicae*, editore Eichstadio u. s. w.
- (Bechluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension)

Zunächst schließt der Vf. eine Betrachtung über die eigentlichen Geschäfte der *haruspices* an, wo er S. 38 ff. zuerst von den *prodigiis*, welche sich auf *regiones fulmine tactae* und überhaupt auf die *fulguratio* beziehen, spricht, dieß aber mit Kürze, weil er hier auf *Boulenger de fulminibus* und *Pierius de fulminum significatione* und auf noch andere verweisen konnte. Den ganzen Umfang ihrer Thätigkeit beschreibt *Ruhnken* kurz aber vollständig mit den Worten S. 7: „*Consultabantur de fulguribus, terrae motibus, portentis, ostentis, monstribus, prodigiis, eaque consulti interpretabantur, suscipienda aut non suscipienda monebant, exprociabant et procurabant. Haec enim propriae hac in re loquutiones sunt.*“ Die *ars fulguratoria* der *haruspices* hat *Ruhnken* jedoch in dem folgenden fast ganz übergangen. Was uns Hr. *Frandsen* in dem folg. darüber wie über das *extispicium* mittheilt, erlaubt keinen Auszug im Einzelnen, weil es größtentheils selbst aus lantar Einzelheiten besteht, die wir nur mit einzelnen Ausstellungen begleiten können. So hätte eine zweyzüngige Grabchrift, in röm. und etruskischer Sprache abgefaßt, bey *Fabretti Inscr. antiq.* v. 10. Nr. 171, *Lanzi Saggio* Th. 2. S. 652, 696 und da wo von den *haruspices fulguratoribus* die Rede ist S. 39, nicht übersehen werden sollen. Der latein. Theil derselben lautet: I ATIVS. L. F. STE. HARYSPEX. FVLGVRIATOR. Das letztere Wort wird etruskisch das. durch *frontas* (*βρωτα*) ausgedrückt. Ob der von Hr. *Frandsen* aus *Persius* 2, 25 angezogene Name *Ergenna* für *fulgurator* mit diesem Worte in Uebereinstimmung der Bedeutung stehen, was Hr. *Frandsen* nicht erweisen zu können gesteht, läßt sich vielleicht, durch Combination wenigstens, bis zu einem gewissen Grade von Wahrscheinlichkeit erheben. Denn zugegeben, daß *Ergenna* statt *Argenna* gebraucht sey, wie dieses dem etruskischen Idiom gemäß ist, nach welchem *A* häufig in *E* überging (siehe *Lanzi* Th. 1. S. 247) und man z. B. *hetruskisch* *Elefandre* statt *Alexander* setzte, so darf man obiges *Argenna* nur mit *deyrns* in Beziehung setzen,

und sich daran erinnern, daß eine besondere Art des Blitzes, vielleicht das Wetterleuchten von den Alten *deyrns* genannt wurde, um in dem *Ergenna* einen *fulgurator* wiederzufinden. Ueber den *deyrns* vgl. *Laur. Lyd. de mens.* S. 54. 127. *de ostentis* S. 170. 171, ed. *Hase*, — Das S. 40 erwähnte *bidental* und *puteal* ist zu kurz abgefertigt: mehr es darüber bey *Salmus* zu *Solin.* S. 799. Auch wäre hierbey wohl auf einen irgendwo vom *Plutarch* als in Rom befindlich angeführten *βρωτα* Rücksicht zu nehmen gewesen. Eben so vermißt man eine Aufzählung der *deorum fulguratorum* bey den *etruskern*, welche *Plinius* H. N. 2, 52 auf neun beschränkt, wie auch die Bemerkung, daß nur die von der Linken kommenden Blitze eine günstige Vorbedeutung hatten, nach *Plinius* 2, 54, und daß die *etruskischen* Blitzgötter daher wohl den Donnerkeil in der Linken statt in der Rechten hielten. Siehe *Lanzi* Th. 2. S. 239. — Was endlich die vom Vf. aufgestellte Meinung betrifft, daß die *procuratio fulminum* erst späterhin Geschäft der *haruspices* geworden sey, welche Ansicht nur durch die Behauptung gehalten wird, daß sich aus den ältern Zeiten kein Beyspiel vorfinde, so scheint diese Rec. nicht nur dem Wesen der *haruspicina* geradezu widersprechend, sondern sie ist durchaus ungegründet, da sich allerdings Beyspiele aus den ältern Zeiten beybringen lassen, wie das von *Gellius* 4, 5 zu seyn scheint.

Bei Untersuchung des andern Theils der *haruspicina*, nämlich des sogenannten *extispicium*, glaubt sich Hr. *Frandsen* überhoben zu seyn, die besondern dabey Statt findenden Gebräuche anzugeben, welcher Lücke dagegen *Ruhnken* S. 8 ff. zu Hülfe zu kommen sucht. Da letzterer aber den engen ihm festgestellten Grenzen seines Vortrags nach den Gegenstand einer ausführlichen, eindringlichen Untersuchung nicht unterwerfen konnte, so ist derselbe bis jetzt noch als ungenügend erörtert anzusehen, indem man den Bemühungen *Boulengers* nichts weiter als die relativ vollständige Auffpeicherung des nöthigen aber noch rohen Materials zu danken hat, welches schon hinlänglichen Stoff zu einer neuen Untersuchung darbieten würde, selbst wenn man sich auch nicht mit Widerlegung von Abfurditäten herumschlagen wollte, wie z. B. die *Beckmannsche* Meinung (*de historia naturalis veterum libellus*, Petropoli et Gotting. 1766.) ist, nach welcher die *haruspices* die ersten Anatomen gewesen seyn sollen. Auch müßte hier, um nur auf Einen bisher ganz außer Acht gelassenen Gegenstand aufmerksam zu machen, die bildliche Darstellung der *extispicorum* so weit sich davon Monumente

erhalten haben, in Betracht gezogen werden, da diese doch nur allein im Stande sind, uns ein anschauliches Bild von der Sache zu verschaffen. An der Spitze dieser zu beachtenden Denkmäler mußte wohl das bekannte Basrelief, jetzt im Pariser Museum befindlich, gestellt werden, welches einen *haruspex* bey dem Geschäft des *extispicium* vorstellend, dem Saal, wo es jetzt aufgestellt sich befindet, den Namen des *Salle de l'haruspice* gegeben hat. Vgl. *Winckelmann Mon. antich. ined. Tab. 183*, wo es abgebildet, und *Description des antiques du Musée Royal, par Clarac, Paris 1820. S. 185*. An der Stelle dieser Untersuchungen betrachtet Hr. *Frandsen* von S. 42 an die historische Entwicklung und Fortbildung des *extispicium*, insofern an seiner Stelle das *augurium* im Gebrauch gewesen, und sich erst dann zu der Wichtigkeit und Allgemeinheit des Gebrauchs heraufgeschwungen, als das *augurium* in Abnahme gekommen sey. Hierbey wird die natürlich entstehende Frage, ob die *haruspices*, welche das *extispicium* zu verrichten hatten, zu jeder Zeit wirkliche Hetrurier von Geburt gewesen, dahin beantwortet, daß es sich wenigstens durch kein Beyspiel erweisen lasse, daß statt eines Hetruskers ein Römer bey dem *extispicium* fungirt habe. An der Richtigkeit dieser Ansicht für die älteren Zeiten kann nicht gezweifelt werden: dagegen ist es aber kaum glaublich, daß zu den späten Kaiserzeiten man so streng auf die Wahl Hetruscischer *Haruspices* für die Beforgung des *extispicium* habe halten können, wenn gleich wir auch unter *Julianus* und *Jovianus* wirklich noch *haruspices* Hetrusci erwähnt finden: siehe *Ammian. Marcell. 23, 5. 25, 2*. Denn einmal wurde der Name *hetruskisch* nach dem Untergang Hetruuriens als eines abgesonderten Staates selbst sehr schwankend und ungewiß: andererseits mochte wohl der große Bedarf an dergleichen Leuten, der mit der Zeit immer mehr stieg, (wir erinnern hier nur an *haruspices castrenses*, welche die Heere begleiteten, bey *Flavius Vopisc. vit. Aureliani S. 273. ed. Sylburg.*) es nicht immer möglich, wirkliche Hetrurier für dieses Geschäft auszuwählen. Und daß es auch andere als gerade hetruskische *haruspices* gab, die das *extispicium* trieben, beweist hinlänglich der von *Juvénal 6, 549* aufgeführte *Armenius vel Commagenus haruspex*. Ja es wird endlich unter *Julianus* geradezu bey *Ammian. Marc. 22. init.* ein gewisser *Aprunculus*, von Geburt ein Gallier, genannt, welcher *aruspicinae peritus* ein *extispicium* versteht. Auf dieselbe Ansicht scheint endlich Hr. *Frandsen* weiter unten S. 53 gleichfalls zu kommen.

Uebrigens hätte Rec. hier eine Erörterung des Verhältnisses erwartet, in welchem die *Haruspices* zu den *Auguren* standen, die sich um so nothwendiger machte, als nach dem, was bisher über die *Haruspices* überhaupt ausgemittelt worden, sich noch keineswegs der eigentliche Umfang der *aruspicina* ergibt. Es hätte, was aber hier nur kurz angedeutet werden kann, gezeigt werden müssen, wie im Verlauf der Zeit ein großer Theil der Geschäfte,

welche den *Auguren* sonst zugekommen, an die *haruspices* abzugeben, und überhaupt in der spätem Kaiserzeit die *Auguren* ihre ursprüngliche Bedeutung völlig verloren, bis sie endlich als politische Corporation ganz aufgehoben, nur noch in einzelnen Individuen fort existirt haben. Ein Beyspiel zum Beleg für Obiges wird vor der Hand genügen. So ist die *divisio coeli* und die sich daran knüpfende *divinatio*, welche in der ältern Zeit ausschließliches Geschäft der *Auguren* war, später den *haruspices* überlassen, wie eine Stelle eines ungenannten Verfassers de *limitibus* beweist, die wir nach der Pariser Ausgabe der *Agrimenforen* vom J. 1554, S. 236 ganz ausschreiben, da sie auch in andrer Hinsicht merkwürdig ist: *Quare per aedes publicas in ingressibus antiqui fecerunt crucem, antica et postica, quia aruspices secundum aruspicium in duas partes orbem terrarum dividerunt: unam partem ab oriente in occidentem, aliam a meridiano in septentrionem. Ideoque si quis imperatorum aut consulum pugnantes terras adquisierunt nomini Romano, et partiti sunt veteranis aut militibus Romanis, et pro voto suo diis templum aedificaverunt, ut sciretur a posteris, quia (muss wohl qui gelesen werden) adquisierat [so nach eterner noch unbenutzten Handschrift statt adquisierant] terras nomini Romano, secundum aruspicium signam fecerunt in aede deorum suorum, ut scriberent, antica et postica.*

Indem der Vf. in dem Folgenden S. 48 eine Geschichte der *haruspicina* und ihrer unter den röm. Kaisern bald mehr bald minder günstigen Aufnahme sich zu geben bemüht, mußte er von selbst auf die bisher so streitige Frage kommen, was von einem sogenannten *collegium haruspicum* zu halten sey. Sie wird gut dahin beantwortet, daß nach richtiger Erklärung einer Stelle des *Tacitus Ann. 11, 15* (wo zu den Worten *retulit ad senatum super collegio haruspicium* supplirt werden mußte *instituyendo*) erst seit dem Kaiser *Claudius* die *haruspices* in Rom zu einer Corporation vereinigt worden, welche einigen Steinschriften zu Folge, welche Hr. *Frandsen* S. 51 ff. anführt, aus sechzig Mitgliedern bestanden, an deren Spitze ein *magister publicus haruspicum* (wie bey den *Auguren* ein *magister collegii*), auch *summus h.*, auch *primus h.* (der S. 52 aus *Gruter* citirten Inschrift hätte noch eine andere aus *Gracii Thes. T. 1. S. 211 C.* beygefügt werden können) sich befanden. Dieses Collegium waren außerdem noch *adjutores* beygegeben, wie es scheint eine Art von Dienern oder Gehülfen. Der Vf. fährt dann in der weitern Aufzählung der Schicksale fort, denen die *haruspices* bis zu ihrem hauptsächlich durch das Aufkommen der christlichen Religion nach und nach herbeygeführten Untergang ausgelezt waren; sie erlaubt aber keinen Auszug. Die letzte Spur der *haruspicina* findet sich noch in einem 409 gegebenen Gesetz des *Honorius*, in welchem den *Mathematicis*, wie hier die *haruspices* genannt werden, unter Strafe der Deportation anbefohlen wird, nach Verbrennung ihrer Ritual-Bücher, unter den Augen der Bischöfe sich der ka-

Katholischen Kirche zurückzuführen. In dem zuletzt erwähnten Umstände des anbefohlenen Verbrennens der Bücher über Haruspicia findet gewiss jeder ohne Rec. Erinnerung die Ursache, daß von den zahlreichen Uebersetzungen dieser in der früheren Zeit in lateinischer Sprache abgefaßten sogenannten Bücher des Tages (so werden sie in einer noch nicht bemerkten Stelle des *Fulgentius Gram.* gegen das Ende schlechthin genannt), die von *Nigidius Figulus* u. A. angefertigt worden, sich nichts vollständiges erhalten, sondern wir bloß auf wenige abgerissene Stellen angewiesen sind, welche sich als Bruchstücke hier und da bey grammatischen Schriftstellern erhalten, und auf diesem Wege sich der Vigilanz einer Kaiserlichen Aufsicht entzogen haben. Späterhin dürfte wohl zwar dieses Interdict weniger streng in Ausübung gekommen seyn, eben weil sich die Neigung zu der ganzen *divinatio* durch den Einfluß des Christenthums nach und nach verlor, oder sich vielmehr auf dieses übertrug, wo sie einen christlichen Aberglauben an übernatürliche Mittheilungen nur der Form von dem frühern verschiednen begründete. Da aber nun diese Kunst praktisch untergegangen, wurde es dem *Laurentius Lydus* aus Philadelphia im sechsten Jahrhundert nach Chr. G. möglich und blieb, wie es scheint, ungerügt, die Lehren und Grundsätze jener heidnischen Kunst theils nach mündlicher Tradition, theils nach schriftlichen doch noch nicht ganz ausgetrockneten Quellen, wenn auch nur in einem dürftigen Auszuge, in seinem Buche *de mensuris* zusammenzufassen, dessen Herausgabe wir nach langem Verzuge endlich der Thätigkeit des Hn. Professor *Hase* in Paris verdanken.

PHILOSOPHIE.

Paris, b. d. Gahr. Bossange: *Oeuvres de Platon*, traduites par *Victor Cousin*. Tome I. 1822. 369 S. 8.

Mit einem sehr schönen Aeußern, mit Didot'schen Lettern auf feinem weissen Papier, erscheint diese neueste Uebersetzung des *Plato* in Frankreich. Verfasser und Verleger müssen auf hinreichenden Beyfall ihrer Unternehmung gerechnet haben, indem sie dem Werke solche Ausstattung zu Theil werden lassen, und wir wollen mit ihnen gern vertrauen, daß sie sich darin nicht irren, und daß die bisher eben nicht Platonisch geklärten Bewohner Frankreichs dem griechischen Philosophen und seiner Denkweise größern Beyfall schenken möge. Vielleicht dürfte dadurch noch Annäherung zwischen deutscher und französischer Philosophie herbeigeführt werden, als bisher der Fall gewesen, und wenigstens kennt der Uebersetzer unsere deutschen Schriftsteller und hat ihre Arbeiten über *Plato* zu Rathe gezogen.

Der erste Theil enthält den *Euthyphro*, die *Apologie des Sokrates*, den *Crito*, *Phädo*. Weshwegen

diese Ordnung gewählt worden, und in welcher Reihenfolge die übrigen Werke *Plato's* erscheinen Tollen, ist nirgends angemerkt, auch ist durch keine Vorrede oder Einleitung in die Schriften des Griechen der Standpunkt des Uebersetzers kenntlich gemacht, aus welchem er sie betrachtet, wozu die neuern Forschungen in Deutschland ihm hinreichende Veranlassung hätten geben können. Bloß eine kurze Inhaltsangabe geht jedem Gespräche voran, und einige theilweis philologisch-kritische Anmerkungen begleiten die Uebersetzung. Nur beykünftig findet man in ihnen etwas Allgemeines berührt, wie z. B. im Argument des *Phädo*, über die Platonische Wiedererinnerung (S. 167): „Man muß die Umbüllung durchdringen, um die hinter ihr liegenden hohen Wahrheiten zu erkennen.“ Die Theorie der Wissenschaft, als Wiedererinnerung betrachtet, lehrt sie uns nicht, daß die intellektuelle Kraft substantiell genommen und bevor sie sich in Form der menschlichen Seele offenbart, schon in sich selbst enthält oder vielmehr selbst ist der ursprüngliche absolute Typus des Schönen, Guten, der Gleichheit, der Einheit; und daß, wenn sie aus dem Zustande der Substanz in denjenigen der Person übergeht, und auf diese Weise das Bewußtseyn und den bestimmten Gedanken erwirbt, indem sie aus den Tiefen hervorgeht, wo sie ihren eignen Augen verborgen blieb, alsdann in dem dunkeln und verworrenen Gefühl ihres inneren Verhältnisses zu ihrem ursprünglichen Zustande als ihrem Centrum und Princip die Ideen des Schönen, des Guten, der Gleichheit, Einheit und Unendlichkeit findet, welche ihr alsdann nicht ganz als Entdeckungen vorkommen und ziemlich den Wiedererinnerungen gleichen.“ Auf diese Weise wenigstens versteht sich den *Plato*.“ Gleichergestalt äußert sich der Vf. über die Ideenlehre (S. 174): „Die Ideen des *Plato* sind nicht bloß eine Richtschnur für das Denken, wie die Kategorie des *Aristoteles* und *Want*, sie sind integrierende Elemente der Realität. Zugleich Prinzip und Ursache, wirken sie sowohl auf Menschheit als Natur, und vereinigen in sich das *principium essendi* und *cognoscendi*, welche übel genug durch die Scholastik geschieden wurden, als ob das *Seyn* des Wesens von Intelligenz entblößt seyn könnte, oder als ob die Intelligenz nicht zugleich Existenz wäre, und zwar die mächtigste und reinste Existenz! Die Ideen, die Principien und die Ursachen, obwohl sie durch ihre Beziehung auf die Dinge, welche sie beleben und durchdringen, zufällig in Zeit und Raum fallen, sind wesentlich den Veränderungen des Raumes und der Zeit fremd; sie kennen für sich keinen Anfang und kein Ende, sie sind ewig, unzerstörbar.“

Rücksichtlich der Grundsätze, nach denen die Uebersetzung gearbeitet worden, sagt der Vf. in den Anmerkungen: er habe die schon vorhandenen Uebersetzungen benutzt, sobald es ihm die treue und buchstäbliche Genauigkeit, welche er sich zum Gesetz machte, erlaubten, und habe Rechenschaft gegeben von seiner persönlichen Meinung, um dem Vorwurf der

der Leichtfertigkeit zu beugen, sobald er von der allgernein angenommenen Auslegung abwich, oder bey streitigen Punkten zwischen berühmten Autoritäten zu entscheiden hatte. Vor Augen waren ihm immer die allgemeinen Ausgaben von Hn. *Stephan* und *Becker*, ferner die besondern Ausgaben von *Bosler*, *Fischer*, *Wolf*, die lateinische Uebersetzung des *Ricin*, die deutsche von *Schleyermacher*, *eclogae Cornarii* und das *Specimen criticum* von *van Heusde*.

Ohne weiter in das Einzelne einzugehen, dürfen wir nach Vergleichung mehrerer Stellen dem Vf. das Zeugniß geben, er habe im Ganzen auf eine glückliche Weise die bachtstäbliche Treue mit Deutlichkeit und Lesbarkeit der Uebersetzung für unsere Zeiten zu vereinigen gewußt. Denn nach beiden Gesichtspunkten kann ein Uebersetzer zu viel und zu wenig thun, und dadurch verliert sein Werk entweder zu sehr den ursprünglichen Ton und die antike Haltung seines Vorbildes, oder es wird zu abweichend von der Art und Wendung neuerer Sprachen und ihrem natürlichen Ausdruck. Französische Lesern und ihrer Sprache läßt sich weniger anmuthen, als deutsche Uebersetzer der Alten gethan, obwohl auch manchen von diesen letztern bemerkt werden dürfte, daß sie in ihrem Streben zu weitgegangen. So hat denn Hr. C. an vielen Orten die frühere sehr lesbare französische Uebersetzung wörtlich beybehalten, wo er abweicht, sucht er sich genauer dem Urtext anzuschließen. Zur Probe wählen wir eine Stelle aus dem *Phädo* nach *Schleyermachers* Uebersetzung, nach der ältern französischen (Par. 1699) und nach der neuesten des Hn. *Cousin* nebeneinandersetzen. Wir wählen jene Stelle, wo *Platon* *Sokrates* von der Verbindung der Seele mit dem Körper spricht, daß sie gebunden im Leibe alle Dinge wie durch ein Gitter zu betrachten gezwungen sey, und dann fortfährt:

(*Schleyermacher*.) Die Lehrbegierigen erkennen, daß, indem die Philosophie in solcher Beschaffenheit ihre Seele annimmt, sie ihr gelinde zuspricht und versucht sie zu lösen, indem sie zeigt, daß alle Betrachtung durch die Augen voll Betrug ist, voll Betrug auch die durch die Ohren und die übrigen Sinne, und deshalb

sie überredet, sich nicht diesen Dingen anzuhängen, so weit es nicht notwendig ist, sich ihnen zu bedienen, und sie ermuntert, sich vielmehr in sich selbst zu sammeln und zusammenzuhalten; und nichts Anderm zu glauben als wiederum sich selbst, was sie für sich selbst von den Dingen an und für sich anseht; was sie aber vermittelt eines andern betrachtet, dieses weiß es in jeglichem andern wieder ein anderes wird, für nichts Wahres zu halten, und solches sey ja eben das Wahrnehmbare, und Sichtbare, was sie aber selbst sieht, sey das Gedenkbare und Gesichtslose.

(*Ältere franz. Uebersetzung*.) „Les philosophes connaissent que la Philosophie venant à s'emparer de leur Ame en cet état, l'instruit et la console doucement et travaille à la delivrer, en lui faisant voir que la vue du corps est pleine d'illusion et de tromperie, comme tous ses autres sens; en l'avertissant de n'en faire usage qu'autant que la nécessité le demandera; et en lui conseillant de se renfermer et de se recueillir en elle-même, de ne recevoir d'autre déposition que la sienne, quand elle aura bien examiné au dedans d'elle-même que chaque chose est en elle-même, et depouillée de l'enveloppe qui la cache à nos yeux, et d'être bien persuadée que tous ce qu'elle examine par tous ses autres sens, étant toujours autre, n'a rien de vrai. Ordonne qu'elle examine par ses sens corporels, c'est ce qui est sensible et visible. Et ce qu'elle voit par elle-même sans le ministère du corps, c'est ce qui est invisible et intelligible.“

(*Hr. Cousin*.) „La Philosophie, recevant l'Ame en cet état, l'exhorte doucement et travaille à la delivrer: et pour cela elle lui montre que le témoignage des yeux du corps est plein d'illusions, comme celui des oreilles, comme celui des autres sens; elle l'engage à se séparer d'eux, autant qu'il est en elle, elle lui conseille de se recueillir et de se concentrer en elle-même, de ne croire qu'à elle-même, après avoir examiné au dedans d'elle-même l'essence même de sa pensée ce que chaque chose est en son essence, et de tenir pour faux tout ce qu'elle apprend par un autre qu'elle-même; tout ce qui varie selon la différence des intermédiaires: elle lui enseigne que ce qu'elle voit ainsi, c'est le sensible et le visible; ce qu'elle voit par elle-même, c'est l'intelligible et l'immatériel.“

Verglichen mit dem griechischen Texte erhellt, wie nur der Deutsche Uebersetzer Schritt für Schritt den *Platonischen* Ausdrücken folgt, die französischen Uebersetzer aber geben und nehmen zu müssen glauben, wovon *Cousin* jedoch *Schleyermachern* vor Augen hatte.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Hr. Dr. Hefinger, bisher außerordentl. Professor der Medicin zu Jena, hat den Ruf zu der ordentl. Professur der menschlichen und vergleichenden Anatomie und Physiologie zu Würzburg erhalten und angenommen.

Der bisherige Rector und Gehülfs-Prediger zu Kriehelin, Hr. *Johann Peter Schiller*, ist im Juni d. J.

zum Prediger zu Kl. Tessin, unweit Bützow, erwählt worden.

Die philosophische Facultät zu Rostock hat dem Candidaten der Theologie und Privatdocenten zu Doberan, Hn. *A. H. Rinke* (geb. zu Braunschweig), nach Einreichung einer Probechrift, die Doctorwürde ertheilt.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

PHILOLOGIE.

GÖTTINGEN, b. Vandenboeck u. Ruprecht: *Anleitung zum Uebersetzen aus dem Deutschen in das Griechische*, von Dr. Val. Chr. Fr. Roß und Dr. E. Fr. Wüstemann. — Erster Theil. Erster und zweyter Cursus. Neue Ausgabe. 1823. VIII u. 423 S. 8.

Habent sua fata libelli, heisst es auch hier recht eigentlich; denn obschon bereits die zweyte Auflage dieses Buches erschienen ist — was doch für die Brauchbarkeit desselben spricht — haben weder die Vff. laut der Vorrede, noch wir eine Anzeige desselben gelesen. Wenn nun auch die Brauchbarkeit einer Schrift nicht jedes Mal durch eine Recension bedingt ist: so fodert es doch die Pflicht, gemeinnützige Arbeiten noch weiter zu verbreiten, daß dem noch nicht kundigen Publicum gesagt werde, was die Vff. ihm in diesem Buche bieten, und wiefern es als ein Hülfsmittel beym Griechischschreiben zu betrachten sey.

Die Frage, ob bey den ähnlichen Hülfsbüchern von Günther, Vömel und Blume noch ein solches Buch nothwendig war, beseitigen wir durch die zum Nutzen des Sprachstudiums erweiterte Verbreitung der griechischen Sprache, die das Bedürfnis nur noch merklicher gemacht hat, und wo, da die verschiedenen Lehrer auch unstreitig verschiedene Gesichtspunkte fassen, eine neue Beyspielsammlung, selbst wenn sie weniger passend, als die vorliegende wäre, unmöglich als überflüssig erscheinen konnte. Ferner findet nun Rec., der seit mehreren Jahren griechische Stilübungen geleitet hat, für das, was er als Hauptzweck bey denselben ansieht, nämlich die grammatischen Formen fester einzuprägen und in die Eigenthümlichkeiten der griechischen Sprache einzugehen, sehr gut geforgt. Die Vff. gingen bey der innern Einrichtung ihres Buches von der Absicht aus, eine höhere Einsicht in den Bau und in das Wesen der griech. Sprache zu befördern. Deshalb enthält nach einer sehr passenden Anordnung der erste Cursus (S. 3 — 160.) eine Sammlung von Uebungsstücken zur leichtern Einübung der Formenlehre, die Beyspiele aus den Declinationen, über Adjectiva, Participia und Zahlwörter (S. 3 — 75.) enthält. Bey jedem Paragraphen stehen erst mit den Worten der Vff. die Regeln, auf die sich die Beyspiele beziehen, die wir durchgängig — was nicht das kleinste Lob des Buches ist — sehr klar und bestimmt ausgedrückt fanden. Auch sind für die Bequemlichkeit des Ge-

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

brauchs immer die bezüglichen Abschnitte aus den Grammatiken von Buttman, Matthäi, Thiersch und Roß beygesetzt. Wir haben hier fast gar nichts vermißt. S. 55., wo von den Vergleichungsgraden gehandelt wird, hätten wir noch eine kurze Bemerkung über die Endung der Comparative auf *ερεος* und *ερεος* gewünscht. Allerdings ist die Bestimmung in den angezogenen Stellen enthalten, aber es wäre wohl dienlich gewesen, sie dem Schüler noch näher zu rücken. Hinsichtlich der gewählten Beyspiele, sowohl in diesem als im zweyten Cursus, haben wir nun eine doppelte Rücksicht zu nehmen. Einmal sind sie sämmtlich aus den Klassikern entlehnt. Die Vff. haben die Angabe der Stellen freylich nicht beygefügt, woran sie auch ganz recht gethan, da das Buch auf eine unnöthige Weise vertheuert worden wäre; aber es wird jedem, der nur einige Belesenheit hat, einleuchten, daß bloß die Klassiker hierzu den Stoff hergegeben haben. Wir dürfen ferner auch nicht übergehen, daß der Inhalt eines jeden Satzes einen für sich bestehenden Sinn habe, auch an vielen Stellen etwas Wissenswürdiges aus dem Alterthume enthält. Endlich ist in dieser neuen Ausgabe die Menge der Beyspiele so bedeutend vermehrt, daß sie sowohl für den öffentlichen als Privatgebrauch hinlänglich ausreichen. Kein bedeutender Punct aus dem Gebiete der attischen Formenlehre ist übergangen. Man wird übrigens nicht verlangen, daß wir Beyspiele von Beyspielen geben: wer aber das Buch schon gebraucht hat, und wer die oftmalige Verlegenheit eines Lehrers kennt, wenn es ihm an Zeit zum Suchen gebricht, wird den Vfn. Dank für ihre Sammlung wissen.

Von S. 75 — 160 sind die Beyspiele zu den Verben gegeben. Um die Vollständigkeit des Gegebenen zu erkennen, vergleiche man folgende Uebersicht der Verba Barytona. Erste Klasse. Verba Pura. (S. 75 — 80.) Zweyte Klasse. Verba, deren Charakter ein P-Laut ist (β , π , ϕ , $\pi\tau$), (S. 80 — 85.) Dritte Klasse. Verba, deren Charakter ein K-Laut ist (γ , κ , χ , $\kappa\tau$, $\sigma\sigma$, ξ), (S. 85 — 90.) Vierte Klasse. Verba, deren Charakter ein T-Laut ist (δ , τ , θ , ξ), (S. 90 — 96.) Fünfte Klasse. Verba, deren Charakter eine Liquida ist (λ , μ , ν , ρ , $\lambda\lambda$, $\mu\nu$), (S. 96 — 102.) Mit demselben Reichthum sind noch die übrigen Klassen der Verba ausgestattet und von S. 155 — 160. gemischte Beyspiele aus allen Klassen gegeben. Wer diese Beyspiele dieses Cursus sämmtlich durch über-
setzt hat, *muß* in den Formen fest seyn. Sie bilden einen praktischen Commentar zu dem, was Baumgarten-Crusius in seinen trefflichen Briefen über
Bil-

Bildung und Kunst in Gelehrten/schulen S. 77., wo auch der vorliegenden Anleitung rühmlichst gedacht ist, sagt. „Nur vor allen Dingen die Formen recht eingeübt, so lange das Gedächtniß die vorherrschende Kraft ist. Der Verstand wird durch die Erklärung der ersten Zusammenstellungen, immer mit Beziehung auf die Muttersprache, und durch das nie genug zu empfehlende Rückübersetzen aus dem Deutschen in das Griechische nicht zu kurz kommen.“

Der zweyte Cursus enthält vier Hauptrubriken. I. *Vorbemerkungen über den Gebrauch des Artikels und der Pronomina.* (S. 163 — 204); II. *Bildung des einfachen Satzes* (S. 204 — 221); III. *Gebrauch des Casus Obliqui* (S. 221 — 358); IV. *Ueber den Gebrauch und die Bedeutung der Präpositionen* (S. 358 bis 423.) Wir finden hier große Ausführlichkeit, wie schon die Seitenzahlen zeigen werden, eine genaue Stufenfolge im Uebergange vom Leichtern zum Schwerern und große Bestimmtheit bey Abfassung der Regeln. Ueberall herrscht die genaue Berücksichtigung des Bedürfnisses vor, und deshalb hat Hr. Rost nicht überall sich an die gewöhnlichen Grammatiken gehalten, sondern oft die Regeln neu entworfen, und einzelne Punkte genauer erörtert, wo er in den Grammatiken nur kurze Andeutungen fand. Einzelnes herauszuheben, ist schwer. Wir wählen zur Probe S. 280. den Anfang der Regeln über den Genitiv.

1. „Das Grundverhältniß, welches der Genitiv bezeichnet, ist das Verhältniß der wesentlichen Verbindung, d. h. er giebt an, daß Gegenstände zu einander gehören, in einander begriffen, mit einander innig verbunden sind. (Rec. hätte noch dazu gesetzt: ohne Rücksicht, ob in der Wirklichkeit ein solches Verhältniß bestehe oder nicht.) — Dieses angegebene Grundverhältniß kann auf eine doppelte Art gedacht werden, nämlich a) so, daß mehrere Gegenstände zusammen ein Ganzes bilden oder sich gegenseitig ergänzen und näher bestimmen (Genitiv als Ergänzungsbegriff); b) so, daß der eine Gegenstand durch den andern entsteht oder sich aus demselben entwickelt (Genitiv zur Bezeichnung des Causalverhältnisses). — 3. Im erstern Falle, wo der Genitiv den Ergänzungsbegriff bildet, findet wieder ein doppelter Unterschied statt. Das Verhältniß der wesentlichen Verbindung nämlich erscheint a) als bestehend; b) als sich auflösend oder trennend. 4. Die Lehre vom Genitiv zerfällt also im Griechischen in zwei Hauptabschnitte: a) *Genitiv der Ergänzung*; b) *Genitiv als Angabe der Ursache.*“

Daß die griechischen Wörter und Redensarten unter den Text gesetzt sind, hat unsern Beyfall, und wir sehen nicht ein, weshalb man diese in ein Wörterbuch verzeichnen will. Dabey können, bey der größten Aufmerksamkeit, Mißgriffe und andre Unbequemlichkeiten nicht vermieden werden. Auch stehen die Redensarten jetzt in der bequemsten Verbindung mit den sehr praktischen, eingestreuten Bemerkungen die auf das Idiom der griechischen Spra-

che und die Abweichungen von der Muttersprache aufmerksam machrn.

Rec. glaubt nach allen, was er über diese Buch gesagt hat, bewiesen zu haben, wie sehr ihm die möglichste Verbreitung zum wahren Nutzen des griechischen Sprachstudiums zu wünschen sey, und wie sehr der Dank aller Schulmänner den thätigen Vf. gebühre. Beide machen sich außerdem um das Studium der griechischen Sprache in ihrem Wirkungskreise sehr verdient, wie denn überhaupt das Gymnasium zu Gotha durch das Zusammenwirken von Männern, wie die Vff., Döring, Ukert, Kries und Schulze, deren Namen Deutschland mit Achtung nennt, fortwährend zu den blühendsten Anstalten unsers Vaterlandes gehört. Dabey erfreut es sich des belebten und belebenden Einflusses eines Jacobs. Der durch hohe Liebenswürdigkeit und Gelehrsamkeit ausgezeichnete Mann hat auch nicht verschmäht, bey diesem Buche, wie in seinen Elementarbüchern, für das jüngere Geschlecht thätig zu seyn, und Hr. Prof. Rost eine Sammlung ausgeuchter Beyspiele übergeben, die er sich selbst zu einem solchen Zwecke aus den Klassikern gewählt hatte. Möge der Treffliche, der recht eigentlich zu den deutschen Worthies gehört, dem Vaterlande noch lange erhalten werden!

STATISTIK.

Cassel, Druck u. Verl. im Waisenh.: *Kurheffisches Staats- und Adress-Handbuch auf das Jahr 1824.* Ausser dem Kalendar, 506 S. und 4 S. Zusätze. 8. (16 gr.)

Es ist dieses seit *Wilhelms II.* Regierung das zweyte kurheff. St.- und Adr.-Handbuch und hat ganz dieselbe Einrichtung, wie das Erste in diesen Blättern (1823. Nr. 232.) kurz angezeigte. Da ein solches Handbuch, enthaltend das Verzeichniß sämtlicher in allen Zweigen der Staatsregierung angestellter Militär-, Hof- und Civil-Staatsdiener, nebst Bezeichnung der von jedem derselben bekleideten Stellen, gleichsam die Physiognomie der Staatsverfassung aufstellt, über diese Verfassung nun aber schon seit mehreren Jahren in manchen öffentlichen Blättern die verschiedensten, zum Theil sich unter einander widersprechenden, Nachrichten mitgetheilt worden sind: so scheint dem Rec. eine zusammengeordnete Uebersicht des Inhaltes der Schrift, die zu Vergleichen mit früheren heffischen Staatshandbüchern den Stoff von selbst darbietet, in diesen Blättern nicht unpassend zu seyn. — Nach der Genealogie sämtlicher heff. Häuser und der an die Stelle von *Wilhelm I.* am 15. May 1814. erteilten Civil-Rangordnung getretenen Rangordnung für die *Dienerschaft des Militär- und Civilstandes* vom 10. Aug. 1821., wie auch der *Ritterorden und Erbämter* von Hessen, folgt der *Militärstaat* (S. 39 f.) und zwar die Adjutantur des Kurfürsten und des Kurprinzen, der Generalstab, dessen Landesvermessungs-

Com-

Commission, wirkl. Officiere von der Armee, das Brigade-Commando, Leibgarderegiment, Gardejägerbataillon, drey Linien-Regimenter, Garde du Corps, Garde-Gensdarmarie, zwey Husaren-, ein Artillerieregiment, Invaliden, kurf. Gensdarmarie u. f. w., Militär-Studien- und Examinations-Commission, das Cadettenkorps, die Regimentschulen u. f. w. Der *Hofstaat*, nämlich *Sr. kön. Hoheit des Kurfürsten* (S. 75 ff.) Ober-Hof- und Hof-Chargen, Kammerherrn (6 wirkliche, 12 Titulär-, und 10 K. H. des höchst sel. Kurfürsten), Leibärzte, Kammerdiener, Oberhofmarschallamt, Schlossinspektionen, Hofärzte ff., Silberkammer f., Kastellane, Burggrafen, Pagen f., Marfiall, Leibfiall, Obermarfiall, Manège-Anstalt zu Marburg, Gestüte zu Beberbek f., Museum, Bildergalerie, Hofbaudirektion, Hofgärtnereyen. *Hofstaat der Kurfürstin kön. Hoheit* (S. 93) und des *Kurprinzen Hoheit* (S. 95.) Geh. Kabinetts-Sekretariat S. 96., Kabinettskassendirektion, Hoftheater S. 97—100., Hofkünstler und Professionisten (S. 101.) Die in- und ausländischen Gesandtschaften (S. 102—104.) beschließen diesen Theil. Der *Civilstaat* (S. 107 ff.) *Oberste Staatsbehörden*, nämlich: das Staatsministerium, Generalkriegsdepartement, Geheimes Kabinet, Generalkontrolle, Ober-Polizey-Direktion. *Obere und untere Gerichts-, Verwaltungs- und Finanzbehörden.* (S. 110 ff.) I. *Gerichtsbehörden*: das Oberappellationsgericht; Prüfungskommission im Justizfache; die Obergerichte 1) der Provinz Niederhessen (hierzu die fürstl. Rotenburgsche Justizkanzley), 2) zu Marburg, 3) zu Fulda, 4) zu Hanau (hierzu die Justizkanzley zu Meerholz), 5) zu Rinteln: unter jedem dieser Obergerichte folgen die Forst-Räger-Commissionen, die Stadt- und Landgerichte, wie auch die Justizämter einer jeden der verschiedenen Provinzen. II. *Behörden der innern Landesverwaltung* (S. 172 ff.) Die Staatsverwaltungs-Prüfungs-Commission; die Regierungen 1) zu Cassel (nebst Regierungsdeputation zu Rinteln), 2) zu Marburg, 3) zu Fulda, 4) zu Hanau (nebst Commission zur Abhörnung der rückständigen städtischen u. a. Rechnungen): unter jeder Regierung die Kreisämter und städtischen Behörden in jeder der einzelnen Provinzen. *Polizey-Behörden* (S. 225 ff.) Polizey-Direktionen und Commissionen der Residenz, der Provinz Niederhessen, der Grafschaft Schaumburg; Polizey-Direktionen und Commissionen der Provinzen. Oberhessen, Fulda und Hanau. *Geistliche Behörden* (S. 248 ff.) Das Consistorium zu Cassel, Consist. Deputation zu Rinteln; unter jenem die Superintendenturen zu Cassel und zu Allendorf, nebst der Geistlichkeit, der franz. und katholischen; unter dieser die Geistlichkeit in der Grafsch. Schaumburg; das Consistorium zu Marburg und das zu Hanau, nebst der Geistlichkeit jeder Provinz; die evangelische Geistlichkeit in der Provinz Fulda, die katholische, die Klöster ebendasebst. (Die evangel. Geistlichkeit der Provinz Fulda steht theils unter dem Consist. zu Cassel, Inspektor Hersfeld und Schmalkalden, theils unter dem Consistorium

zu Hanau S. 279 f.) *Medicinalbehörden* (S. 294 f.) *Baubehörden* (S. 297 f.) Landwirthschafts-, Handels- und Gewerbs-Vereine u. f. w. Landes-, Schulden-, Tilgungs-Commissionen, Censur-Commission (zu Cassel) und Censur-Deputation (zu Rinteln) (S. 318.) *Lehranstalten*, nämlich: Universität zu Marburg S. 318. (deren theologische Fakultät jetzt mit drey reform. und drey lutherischen, die juristische mit vier, die medicinische mit acht, die philosophische mit 12 Professoren, besetzt ist, wozu noch sechs außerordentliche Professoren, fünf akademische Privat- und einige Sprachlehrer kommen.) Geistliches Seminar zu Fulda (S. 325.) Lyceen und Gymnasien (zusammen nur 7; das Pädagogium zu Marburg ist der Universität angehängt), Handwerkschulen (nur 5), Schullehrerseminarien (nur drey und alle in großen Städten) (S. 330 f.), Stadtschulen (etwa 62, ob sogenannte gelehrte, oder Volksschulen? ist nicht bemerkt) (S. 332 f.) Landschulen (bestehen in sämtlichen Landgemeinden; die Lehrer werden in den verschiedenen Seminarien „(in den großen Städten)“ (gebildet und durch die Provinzialregierungen angestellt.) (S. 341. ff.) Landesbibliothek zu Fulda, Academie der bildenden Künste zu Cassel, Zeichnungsacademie zu Hanau, (S. 342 f.) Jüdische Vorsteherämter (überhaupt vier in den vier Provinzialhauptstädten) u. f. w. *Finanz-Behörden* (S. 359 f.) Direction der Generalkasse, Hauptstempelverwaltung, Finanzen kommen zu Cassel, Marburg, Fulda, Hanau (S. 360 f.); (bey jeder die ihr untergebenen Behörden). *Oberforstdirection* (S. 398.) Forstinspektionen (ihrer sind 10.) S. 399., Oberförstereyen (zusammen 25.) (S. 399 f.) Forstlehrinstitut zu Fulda S. 416 f. *Ober-Berg- und Salzwerksdirection* (S. 417.) Münze, Messinghof, Kupferhammer, Bergwerke, Salzwerke. *Generalpostinspections-Direction* zu Frankfurt, Ober- und Landpostwesen S. 425. Verzeichnisse der Vasallen (S. 431 f.) (fürstliche, gräfliche, adeliche Vasallen, der Letzten etwa 160.) Charakterisirte Personen (S. 435.) Pensionaire (S. 436—447.) Dem Beschlusse macht eine Posttabelle über alle zu Cassel ankommende und abgehende reitende und fahrende Posten (S. 448 ff.)

Für die desto grössere Brauchbarkeit dieses mit vorzüglicher Sorgfalt ausgearbeiteten Handbuchs zum Nachschlagen ist durch ein alphabetisches Verzeichniß sämtlicher zum Kurstaate gehörigen Ortschaften (S. 461—506.) so-gesorgt, daß für jede Stadt, jeden Flecken, jedes Dorf, jeden Hof, jedes Schloß, Vorwerk, Meierey u. f. w. nicht nur das Landgericht oder das Amt, worunter solche stehen, sondern auch mittelst einer vierfachen Hinweisung auf die Seitenzahl des Buches, das Justizamt, das Kreisamt, die Pfarrey und die Renterey eines jeden Ortes angegeben ist, welches letzte für die Inconvenienz, die aus der hier stattfindenden Trennung der verschiedenen Behörden eines jeden einzelnen Ortes, da solche in früheren Staats- und Adreßhandbüchern bey einander gedruckt waren, zu entstehen scheint, völlig schadloß hält und allein mit-

mittelt der durch das ganze Buch ununterbrochen fortlaufende Seitenzahl, die vorhin nur zu oft und störend getheilt war, möglich wurde. Der dem Rec. völlig unbekannte Sammler und Redacteur hat alle Ehre von seiner mühevollen Arbeit.

ERDBESCHREIBUNG.

LONDON, b. Baldwin, Cradock u. Joy: *A Guide to the Giants causeway and the North-East Coast of the County of Antrim*, illustrated by 5 engravings after the designs of George Petrie, Esq. and a Map by the Rev. G. N. Wright, A. M. 1823. VIII u. 134 S. kl. 8.

Der Vf. hat schon früher in gleichem Geiste ein Gemälde der irländischen Grafschaften Killarney und Wicklow geliefert. Geologisch handelt er die Naturforschheiten ab, doch nicht ohne Wiederholungen. Als brittischer bischöflicher Geistlicher vergißt er nicht die Beziehung der Pfarrkirchen zur Hierarchie jedesmal anzugeben, sagt aber desto weniger über die Schulen, Volkserziehung, über das Zehntrecht der Kirche mit seinen übeln Folgen für die Moralität und die Vegetation Irlands. Redselig ist der ehrwürdige Herr in allem was das Leben des Adels auf seinen alten Ritterburgen, seine Abstammung, seine alten Fehden, als die Feinde sich noch in Irland beliebig bekriegen durften, die Entstehung und den Untergang der als Ruinen etwa noch vorhandenen Abteien und Klöster u. s. w. betrifft. Ein sonderbarer Geschmack herrscht in Irland auf den Baroniallandsitzen, daß man neue Palläste im Geschmacke der alten Ritterburgen aufs kostbarste aufführt, wenn gleich die innere Bequemlichkeit darunter nicht leidet und desto moderner ist. Man darf daraus folgern, wie gerne der irländische und englische Adel, wenn er dürfte, die alten Lehnverhältnisse der *Lords of the Manor* wieder herstellte, da ihm das Schattenbild, die alte Burg, so viele Freude macht. Von Wohlthaten dieser Gutsherren an ihre Hörige lesen wir manches Lob des Vfs., der die Hospitalität der Ersteren gebührend hervorhebt, vom Leben der untern Volksklassen, ihrem Fleiße, ih-

rer Industrie, ihrem Leben in Vergnügen und Gefelligkeit gar nichts. Die Deutlichkeit der Darstellung fehlt dem Vf., ungeachtet der kleinen Karte und der fünf kleinen Kupfer von alten Schlössern und dem berühmten Rieselndamm. Vom Statistischen sagt er wenig, bedauert aber mit Recht, daß in der Grafschaft noch viel Sumpf, Heide, unangebautes Land und unbenutztes Steinkohlenlager vorhanden ist. Ueber die Natur und Entstehung des Basalts, der den Rieselndamm (*Giants causeway*) bildete, sagt der Vf. den deutschen Mineralogen eben nichts neues, und kennt die Basaltschöpfungen unsers Meißners in Kurhessen gar nicht, über welche die neueste Länders- und Völkerkunde Bd. 22. Nr. 2. 11. 114. 115. 116 sich ausspricht. Dem Geschmack der Britten für alte Klöster, Märtyrer- und Fehdegeschichten pflegt der Vf. zu schmeicheln; deswegen fand das Buch wie die früheren des Vfs. in seinem Vaterlande viel Beyfall. Indess wird auch der Deutsche mit Vergnügen darin lesen, wie viel Bäume dort die Outherrn pflanzen, wo sie allenfalls entbehrt werden könnten, wie die Armuth und Familienarbeitssamkeit Irlands auch in Antrim den Flachsbaum und die Linnenwebercy in Ehre brachte, und wie ungern die reichen abwesenden oder in Irland ansässigen Landherren den großen See Neagh noch immer unabgezapft ließen, so viele Wiesen er ihnen auch schon zerstört hat und ferner zerstören wird, und bedauern, daß den Unternehmern in neuen Nahrungsquellen und einem Alexander Boyd nicht immer alle Riesenpläne eines Privaten gelingen, um eine nahrungslose Gegend in eine vielbeschäftigte wie bey Ballycastle umzuwandeln; doch mißlang der Boydsche Plan wahrscheinlich nur, weil der kühne Mann mitten in seinen Entwürfen starb. Wenn es in Antrim noch dürre Heiden und Sandsteppen giebt: so sieht man, daß auch dort noch viele Menschen mehr leben und in Familiencultur die Erde besser anbauen könnten, als durch große Gutshöfe mit Schäfercyen, wenn jene Herren dafür Sinn hätten, ihren Hörigen den Anbau in kleinen Landstellen frey zu geben. In *Brans Miscellen* findet sich ein Auszug aus diesem Werke.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Die Königlich Preussische Akademie gemeinnütziger Wissenschaften in Erfurt hat den Lehrer der Mathematik und Physik an dem Lyceum und an der Königlich Kriegsschule in Torgau, Hn. Dr. Johann

August Grunert, zu ihrem Ehren-Mitgliede ernannt.

Der zeitherige rühmlichst bekannte Lehrer am Gymnasium zu Friedland, in Mecklenburg Strelitz, Hr. Subrector Fr. Büsch, hat das Rectorat in seiner Vaterstadt Malchin, in Mecklenburg-Schwerin, übernommen.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Neue periodische Schriften.

Pharmaceutische Anzeige.

Vom *Berlinischen Jahrbuche für die Pharmacie* u. s. w., herausgegeben vom Herrn Professor, Dr. G. H. Stoltze in Halle, ist die 1ste Abtheilung des 26ten Bandes, mit einer Pflanzentafel (Preis 1 Rthlr. 6 Groschen), in meinem Verlage erschienen, und sämmtlichen Buchhandlungen, die mit mir in Verbindung stehen, bereits zugesandt worden.

Dieses melde ich den vielen Freunden dieses so nützlichen Werkes mit der Ihnen gewiss auch sehr angenehmen Nachricht: daß nun auch ein *vollständiges Register* zum 1sten bis 8ten Bande, oder für 1795 bis 1802 (Preis 9 Groschen), wie auch zum 15ten bis 24ten Bande, oder für 1811 bis 1823 (Preis 12 Groschen), beide vom Herrn Apotheker Raab in Creußen verfertigt, ebendasselbst zu bekommen sind.

Zum 9ten bis 14ten Bande hat der verstorbene Professor Gehlen selbst ein vollständ. Register gemacht, welches damals dem 14ten Bande zwar beygedruckt war, allein auch einzeln für 12 Groschen zu haben ist.

Berlin, den 1. August 1824.

Ferdinand Oehmigke senior.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

In meinem Verlage ist erschienen:

Oesterreicher's, k. k. bayer. Rath's und Archivars zu Bamberg, *neue Beyträge zur Geschichte*. Jahrgang 1824, in 6 Heften. gr. 8. Br. Preis 2 Rthlr. oder 3 Fl. 36 Kr. Rhein.

Der Herr Verfasser hat es sich zum Gesetze gemacht, jedes Mal in einem Hefte eine vollständige Abhandlung zu liefern; und wenn der Stoff ergiebiger seyn sollte, die Fortsetzung sogleich in dem nächsten Hefte zu geben, oder das Ganze in einem Doppelhefte zusammenzudrucken zu lassen. Es erschien daher in dem *ersten* Hefte die Geschichte der Reichsherrschaft *Schlüsselfeld*, welche dem berühmten Geschlechte der Reichsherren von *Schlüsselfeld* gehört hatte. In dem *zweyten* Hefte befindet sich die geschichtliche Darstellung des Königshofes *Forchheim* bis zur Zeit, wo er dem Fürstbisthum Bamberg überlassen wurde. Eingeschaltet ist das Verzeichniß aller bekannten Königshöfe *Deutschlands*, wodurch zugleich die An-

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

gaben *Hüllmann's* in seiner deutschen Finanzgeschichte ergänzt und berichtigt werden.

Das dritte Heft ist unter der Presse.

Bamberg, den 1. Julius 1824.

Wilh. Ludw. Wefsché.

Bey W. Starke in Chemnitz ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Theatre ou choix de drames aisés pour faciliter l'étude de la langue françoise, par J. H. Emmert. 2 Tomes. 8. 2 Rthlr.

Keine Lectüre eignet sich mehr zur Erlernung einer fremden Sprache, als dramatische Werke. Sie sind anziehend und die Ausdrücke die des gemeinen Lebens, deren Kenntniß für die Unterhaltung durchaus nothwendig ist. Obige Sammlung hat den Zweck, den Lernenden die Erwerbung der französischen Sprache leicht und angenehm zu machen, und ist bereits in vielen berühmten Schulen eingeführt und als zweckmäßig befunden worden.

Bey Tendler und v. Manstein, Buchhändler in Wien, ist erschienen und in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben:

Spaziergang im Labyrinth der Geschichte.

In Briefen an Demoustier's Emilie.

Herausgegeben von Chr. Kuffner.

Erster Band.

Die Halle der Vorwelt.

8. 1824. In Umschlag broschirt. 16 gr.

Der Verfasser hat bey diesem Werke die schöne, aber schwierige Aufgabe gelöst: den interessantesten Stoff (die Begebenheiten aller Völker und Zeiten) in der gefälligsten Gestalt darzustellen. Er hat deshalb diejenige Briefform gewählt, in welcher Demoustier seine allgemein beliebten mythologischen Darstellungen an Emilien schrieb. Darf das deutsche Werk dem französischen in der Schönheit der Gemälde nicht nachstehen, so hat jenes vor diesem auf jeden Fall den Vorzug, welchen die Geschichte selbst vor der Mythologie behauptet.

K

Der

Der Verfasser behandelt den Reichthum des historischen Stoffes in sechs Bändchen, deren jedes ein für sich bestehendes Ganzes geben wird, indem das *erste* Bändchen die Halle der Vorwelt; das *zweyte* die Lichtgestalten der heiligen Vorwelt; das *dritte* die Geschichte der ersten Menschenbildung und der Erfindungen; das *vierte* die Geschichte der ältern Reiche und Griechenlands; das *funfte* die römische Geschichte in ihrem ganzen Umfange; das *sechste* die Geschichte des romantischen Mittelalters enthalten soll.

Dieses durch Inhalt und Vortrag gleich anziehende Werk eignet sich, indem es Schönheit der Phantasie, Tiefe und Reinheit des Gemüths verbindet, zur Lectüre für die weibliche Welt, wie auch für die gebildete Jugend; dabey wird es Männern und Jünglingen durch Geist und Humor nicht minder zusagen, und in allen Fällen eben so viel Belehrung als Vergnügen gewähren.

Der zweyte Band ist unter der Presse.

In meinem Verlage ist erschienen, und durch alle Buchhandlungen zu haben:

Soekeland, B., de antiquis Gueftalae cultoribus.
8. Geh. 6 gr.

Ein zweytes Heft: *De antiquis Gueftalae pagis*, wird noch im Laufe des Jahres herauskommen; die Erscheinung eines dritten und mehrer Hefte aber von der Aufnahme der beiden ersten abhängen.

Münster, im Julius 1824.

Friedr. Regensburg.

Allen Juristen empfehle ich folgendes neu erschienene Werk zur gefälligen Beachtung:

C. G. Collmann
(Advocat zu Cleve)

die Lehre vom Strafrecht
als Theil der Judicialie,
nebst einer Kritik der bisherigen Strafrechtsdoctrine.
Leipzig 1824, bey Friedrich Fleischer.
Preis 2 Rthlr. 16 gr.

In meinem Verlage ist so eben erschienen und in allen soliden Buchhandlungen zu bekommen:

Gehrig, Joh. Mart., *die zehn Gebote Gottes im Geiste und Sinne Jesu aufgefaßt, erklärt und in Reden dem christlichen Volke vorgetragen.* Ein Handbuch für Seelforger, Schullehrer und christliche Hausväter. 2te Auflage. 8. 1824. Preis 20 gr. oder 1 Fl. 20 Kr. Rhein.

Die erste Auflage dieses trefflichen und mit besonderer Umsicht bearbeiteten Werkes fand in Kurzem eine solche günstige Aufnahme, daß ich für unnöthig

erachte, etwas zu seiner ferneren Empfehlung zu sagen; der würdige Herr Verfasser ist überdies fast jeden Theologen schon zu rühmlich bekannt. Ich künde daher hierdurch nur das neue Erscheinen dieses vorzüglich bearbeiteten und seit Kurzem gefehlten Gegenstandes an.

Bamberg, im Julius 1824.

Wilh. Ludw. Wefché.

So eben ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Schwarz, J. M., *kurze Nachricht von der Entstehung und Feyer der christlichen Sonn- und Festtage.* Dritte verbesserte und vermehrte Auflage. 8. Chemnitz, Starke. Geheftet 5 gr.

Diese Schrift wird allen, die über das Geschichtliche der kirchlichen Sonn- und Festtage sich näher zu unterrichten wünschen, um so mehr willkommen seyn, da sie sich bey verhältnismäßiger Vollständigkeit und Deutlichkeit auch durch Wohlfeilheit empfiehlt. Die dritte Auflage hat durch Hinzufügung der Apostel- und Heiligenfeste, so wie der Preussischen Vaterlandsfeste, einen neuen Werth erhalten, und eignet sich ganz besonders zur Einführung in Schulen.

Neue Verlagsbücher der

Buchhandlung des Waisenhauses in Halle,
welche in allen Buchhandlungen zu haben sind.

Besser, J. A. W., Sammlung kurzer Reden, Gespräche, Gedichte und Lieder, zum Behufe der öffentl. Prüfungen in den deutschen Land- und Stadtschulen, zunächst der K. Preuss. Staaten. Als Anhang einige Lieder zur Feyer des 18ten Octobers. 8. 10 Sgr. (8 gr. Cour.)

Ciceronis, M. T., Opera omnia, ex recent. J. A. Ernesti, cum varietate lectionis Gruterianae. Accedit praeter fragmenta nuper in Italia reperta editionum Oxoniensis et Neapolitanae codicumque ad has collatorum lectionis diversitas. Editio nova. Tom. V. 8. Nachschuß auf alle 5 Theile 2 Rthlr., also complet 7 Rthlr., gewiss ein äußerst billiger Preis für 14½ Alphabet nebst 3 Kupfertafeln.

Von dieser Ausgabe wird nur Tom. V. einzeln gegeben, unter dem Titel:

Ciceronis, M. T., de re publica, quae supersunt et sex orationum partes, cum antiquo interprete ad Tullianas septem orationes, quibus accedunt scholia minora vetera codicum CXLIX descriptio palimpsestorumque specimina. Ad editiones itales cum integris Ang. Maji annotationibus dissertationibus indicibusque recusa. Acced. III tabb. aeneae. 8. 2 Rthlr. 10 Sgr. (2 Rthlr. 8 gr. Cour.)

Fulda,

Fulda, F. Ch., Predigt bey dem Antritt des Archidiaconats zu Halle am 19ten Oct. 1823. gr. 8. Geh. 2½ Sgr. (2 gr. Cour.)

(Der Ertrag dieser Predigt ist zu einem Beytrage zu *Frankens Denkmal* bestimmt.)

Herodiani historiarum libri VIII, graece. Textu recognito in usum Scholarum cum argumentis, animadversionibus indicibusque edidit Dr. G. Lange. 8. 1 Rthlr.

Hoffmann, J. G., Unterricht von natürl. Dingen oder Geschöpfen und Werken Gottes. 21ste Aufl. Umgearb. u. verbess. von J. C. W. Nicolai. 8. 7½ Sgr. (6 gr. Cour.)

Auch unter dem Titel:

Nicolai, J. C. W., Unterweisung in gemeinnützigen Kenntnissen der Naturkunde. 13te Aufl.

Junker, F. A., Handbuch der gemeinnützigsten Kenntnisse für Volksschulen. Beym Unterricht als Materialien und bey Schreibübungen als Vorschriften zu gebrauchen. 3ter Th. 7te Aufl. gr. 8. 1 Rthlr.

Knappi, Dr. G. C., Scripta varii argumenti maxim. partem exegetici atque historici, II Tomi. Editio secunda multis partibus auctior et emend. 8 maj. 2 Rthlr. 15 Sgr. (2 Rthlr. 12 gr. Cour.)

— — Narratio de Justo Jona, theologo Viteberg. atque Halensi: conditaeque ab eo evangelicae halensis ecclesiae primordiis. Editio secunda multis partibus auctior et emendat., separatimque ex altera Scriptorum varii argumenti edit. typis descripta. 8 maj. 15 Sgr. (12 gr. Cour.)

— — neuere Geschichte der evangelischen Missions-Anstalten zu Bekehrung der Heiden in Ostindien, aus den eigenhändigen Aufsätzen und Briefen der Missionarien. 72stes Stück: 4. 15 Sgr. (12 gr. Cour.)

Kohlrausch, Dr. Fr., Geschichten und Lehren der heiligen-Schrift alten und neuen Testaments, zum Gebrauch der Schulen und des Privatunterrichts bearbeitet. Mit einer Vorrede von Dr. A. H. Niemeyer. Zwey Abtheilungen. 9te Auflage. gr. 8. 20 Sgr. (16 gr. Cour.)

Marks, Dr. B. A., akademische Gedächtnispredigt bey dem Tode des Prof. J. G. E. Maass. Nebst einem kurzen Abriss des Lebens und Wirkens des Verewigten von dem Kanzler Niemeyer. gr. 8. Geh. 5 Sgr. (4 gr. Cour.)

(Der Ertrag dieser Gedächtnispredigt wird zum Besten der Pfleglinge des hiesigen Frauenvereins verwendet.)

Niemeyer, Dr. A. H., de evangelistarum in narrando J. Christi in vitam reditu dissensione variisque veter. ecclesiae doctor., in ea dijudicanda et componenda stud. ad Sacra Paschalia pie celebranda Prolusio. 4 maj. Geh. 7½ Sgr. (6 gr. Cour.)

Niemeyer, Chr., deutscher Plutarch, enthaltend die Geschichten ruhmwürdiger Deutschen. Zweyte, nach einem neuen Plan durchaus umgearb., vermehrte und berichtigte Ausgabe. 4te Abteil. *Mittelalter*.

Die Zeit des sächsischen Kaiserhauses, Heinrich bis Bernward. 8. 20 Sgr. (16 gr. Cour.)

Offenbarung Gottes in Geschichten des alten Testaments. Zur Beförderung eines erbaulichen Bibellebens. 3ter u. 4ter Bd. 8. 15 Sgr. (12 gr. Cour.)

Splittgarr, C. F., deutsche Sprachlehre für Anfänger, mit Aufgaben. 10te Aufl. 8. 7½ Sgr. (6 gr. Cour.)

Testamentum novum graece. Recognovit atque insignioris lectionum varietatis et argumentorum notationes subjunxit Dr. G. C. Knappius. II Tomi. Editio tertia. 8. Weis Druckpapier 1 Rthlr.

8 maj. desgl. 1 Rthlr. 15 Sgr. (1 Rthlr. 12 gr. Cour.)

Wochenblatt, Hallisches patriotisches. Zur Beförderung nützlicher Kenntnisse und wohlthätiger Zwecke, herausgegeben von Dr. A. H. Niemeyer und Dr. H. B. Wagnitz. 25ter Jahrgang. 8. 1 Rthlr.

Die zahlreichen Freunde und Verehrer *Rosenmüller's*, weil Superintendenten zu Leipzig, werden auf ein Werk aufmerkiam gemacht, welches dessen Sohn, Herr Mag. *Philipp Rosenmüller*, Pfarrer in Belgershain und Threna, unter nachstehendem Titel in meinem Verlag herausgegeben hat:

Worte der Ermahnung und des Trostes für Leidende. gr. 8. 20 gr.

Viele, zu denen der fromme Greis oft belehrend und herzlich sprach, Viele, die er für ihren jetzigen Wirkungskreis bildete, werden in diesen Aufsätzen eine angenehme Erinnerung an den Vollendeten, aber auch viele Leidende Trost und Erleichterung für trübe Stunden finden.

A. G. Liebeskind.

Interessante Erzählungen, oder Auswahl anziehender und für die Kenntniß des römischen Alterthums lehrreicher Abschnitte aus T. Livius, zum Behufe einer zweckmäßigen Vorbereitung zum Verstehen der römischen Klassiker, hauptsächlich für mittlere Abtheilungen gelehrter Schulen, von Dr. *Karl Phil. Kayser*, Director und Professor des vereinigten Gymnasiums, Bibliothekar und Professor der Universität zu Heidelberg. Zweyte verbesserte Ausgabe. Erlangen, in der Palm'schen Verlagsbuchhandlung. 1824. XXIV, u. 632 S. gr. 8.

Zum zweyten Male bietet die Verlagshandlung diese Auswahl aus einem der ersten römischen Geschichtschreiber, in einer erneuerten Gestalt, dem gelehrten Publicum an. Die Bestimmung des Buches ist durch den Titel hinlänglich bezeichnet; über den innern Werth desselben zu entscheiden steht uns nicht zu: wir achten es auch für überflüssig, nur ein Wort darüber zu sagen, da die schnelle Verbreitung dieses Schulbuches, die sich durch den in einem verhältnißmäßig kurzen Zeitraum erfolgten Absatz der ersten Auflage bekrundete, die wohl mit eine Folge der so gün-

günstigen Beurtheilungen war, welche fachverständige Gelehrte in den angesehensten kritischen Blättern geben; so wie der Name des als gründlicher Gelehrter und ausgezeichneter Schulmann bekannten Herrn Herausgebers für dessen Vorzüge vor so vielen andern Schulbüchern der Art schon hinlänglich bürgt. Ausser den zweckmäßigen Veränderungen in der Auswahl der Abschnitte, lateinischen Columnentiteln, die den Inhalt jeder Seite kurz und bestimmt angeben, einem correcten Drucke (der Herr Herausgeber revidirte die einzelnen Correcturbogen selbst), unterscheiden diese neue Auflage von der ersten die unter dem Text abgedruckten interessanten Ansichten einiger anderer Gelehrten, besonders *Niebuhr's*, worüber die ausführliche, in Beziehung auf die Methode des klassischen Sprachunterrichts überhaupt und der ersten Einführung der Schüler in die großen Werke der römischen Schriftsteller insbesondere höchst interessante und daher jedem Schulmanne zu empfehlende Vorrede S. XXII. sich ausspricht. Obgleich die Druck- und Papierkosten höher als bey der ersten Auflage gekommen sind, so lassen wir es doch bey dem bisherigen Preise zu 2 Fl. 24 Kr. oder 1 Rthlr. 14 gr.

Palm'sche Verlagsbuchhandlung.

Betrachtungen über die Natur des National-Einkommens, von dem wirklichen Staatsrathe und Ritter, Hn. von Storch in St. Petersburg.

Von diesem Werke erscheint zu gleicher Zeit ein französischer und ein deutscher Text; beide vom Hn. Verfasser selbst als Originale bearbeitet, jener in Paris, dieser in Halle, in unterzeichneter Buchhandlung. Die deutsche Ausgabe ist noch insbesondere mit Anmerkungen versehen, welche auf Deutschland Bezug haben, woraus sich die Nichtigkeit einer etwanigen anderweitigen Speculation auf eine deutsche Uebersetzung der französischen Ausgabe von selbst ergibt.

Renger'sche Verlags-Buchhandlung
in Halle.

In meinem Verlage ist so eben erschienen und in allen soliden Buchhandlungen zu bekommen:

Churchill's, J. M., Abhandlung über die Acupunctur. Aus dem Engl. übersetzt von J. B. Friedreich. Mit 1 Kpfr. 8. Br. Preis 8 gr. oder 36 Kr. Rhein.

Die Acupunctur hat nach den Berichten englischer und französischer Aerzte sich in wichtigen Krankheitsfällen als ein sehr wirksames und kräftiges Heilmittel bewiesen. Die Merkwürdigkeit der hier mitgetheilten Heilungsgeschichten und die Ueberzeugung, daß diese Verfahrensart mit Recht die Aufmerksamkeit eines

jeden praktischen Arztes verdient und einer genauern Prüfung und Untersuchung würdig ist, wie auch, man kann fast sagen, das gänzliche Unbekanntseyn dieser Operation in Deutschland hat den Uebersetzer bewogen, dieselbe in unserer Muttersprache dem ärztlichen Publicum wiederzugeben.

Bamberg, im Julius 1824.

Wilh. Ludw. Welsch.

D i ä t e t i k

für

solche Personen, welche bey ihren Geschäften wenig Bewegung haben.

Oder

wie können Gelehrte, Gerichtspersonen, Regierungs- und Kassenbeamte, Kaufleute, Künstler und alle diejenigen, welche eine sitzende Lebensart zu führen gezwungen sind, sich gesund erhalten und vor

Krankheiten bewahren,

um

ein hohes Alter
zu erreichen.

Von

Dr. Friedrich Richter.

8. Preis: 1 Rthlr. 5 Sgr.

B e i c h t r e d e n

an

G e b i l d e t e

aus allen Ständen.

Gehalten und dem Drucke übergeben

von

einem evangelischen Religionslehrer.

Zwey Bändchen.

8. Neustadt u. Ziegenrück, bey K. G. Wagner und durch jede Buchhandlung zu erhalten.

(Preis 1 Rthlr. oder 1 Fl. 48 Kr.)

III. Herabgesetzte Bücher - Preise.

Bey W. Starke in Chemnitz sind erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Almanach der Revolutionsoffer, enthaltend 1) Gustav III, König von Schweden; 2) Ludwig XVI, König von Frankreich. Mit 15 Kupfer. Ladenpreis 1 Rthlr. 8 gr., jetzt für 8 gr. Dasselbe in Maroquin geb. Lapr. 1 Rthlr. 16 gr., für 12 gr.

Paris wie es war; oder Gemälde dieser Hauptstadt und ihrer Umgebungen in den Jahren 1806 und 7. Ldpr. 1 Rthlr. 16 gr., jetzt für 16 gr.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

THEOLOGIE.

LEIPZIG, b. Barth: *Ideen über den innern Zusammenhang der Glaubenseinigung und Glaubensreinigung in den evangelischen Kirchen.* Ein Versuch, zu ihrer innerlichen Vereinigung mitzuwirken, von Daniel Georg Konrad von Coelln, der Theol. Dr. u. ord. Prof. an der evangelisch-theologischen Facultät zu Berlin. 1823. 74 S. gr. 8.

In dieser Schrift spricht sich ein aufgeklärter und freysinniger Theolog, mit Besonnenheit und Wärme, mit Ernst und Milde, über eine Angelegenheit aus, die ohne Zweifel, in Beziehung auf die evangelische Kirche, zu den wichtigsten Ereignissen unserer Zeit gehört. Ueberzeugt, daß Christenthum und Philosophie, — beide in ihrer höchsten Reinheit erfasset, — dem Wesen nach identisch sind (S. 70), konnte der Vf. nicht als Gegner einer Vereinigung auftreten, die, an und für sich betrachtet, dem Geiste des echten Christenthums, mithin auch den Forderungen der Vernunft, vollkommen angemessen ist. Zufolge seiner eigenen Erklärung (S. 1.) geht die Absicht dieser Schrift, welche am 30sten Julius 1823 in der philomathischen Gesellschaft zu Breslau vorgelesen wurde, und hier bereichert mit einigen Zulätzen erscheint, hauptsächlich dahin, „den Ernst in Betreibung des empfangenen Unionswerks zu erhöhen, und den davon ergriffenen Gemüthern eine solche Richtung zu geben, daß das Bessere, welches erstrebt wird, seinem wahrhaften Wesen nach möglichst klar hervortrete, und auf eine solche Weise zur Wirklichkeit gelange, daß nicht etwa ein leerer Schein anstatt des Wesens erzeugt, noch auch das wirklich Bessere auf einer morschen Grundlage, nach einer losen Zusammenfügung, ohne Aussicht auf Dauerhaftigkeit, hingestellt werde.“ Der Vf. setzt, bey Mittheilung seiner Gedanken über die dem Unionswerk zu gebende möglich größte Vollkommenheit, zweyerley als Thatfachen voraus, erstlich: daß der gegenwärtige Zeitgeist, in den beiden protestantischen Kirchen Deutschlands einerseits eine *Glaubenseinigung*, anderseits eine *Glaubensreinigung* zum Ziel seiner Bestrebung mache und sich daher theils als ein *Unionsgeist*, theils als ein *Reformationsgeist* offenbare (S. 4); zweytens: daß die meisten auf Glaubenseinigung und Glaubensreinigung gerichteten Versuche und Bemühungen in den beiden genannten Kirchen bisher sehr mangelhaft waren und

weder Interesse und lebhafte Theilnahme erregen, noch auch einen festen Bestand für die Dauer verbürgen konnten. Den Grund dieser Mangelhaftigkeit findet der Vf. vornehmlich darin, daß man, was hier gleichfalls als factisch angenommen wird, den nothwendigen innern Zusammenhang der auf Glaubenseinigung und Glaubensreinigung gerichteten Bemühungen verkannte, und beide als etwas Getrenntes, nicht Zusammengehöriges behandelte; denn nach seiner Ueberzeugung kann eine wahrhafte Vereinigung der beiden evangelischen Kirchen gar nicht eintreten, wenn nicht zuvor eine durchgreifende Verbesserung ihrer beiderseitigen symbolischen Lehrbegriffe den Weg dazu gebahnt hat (S. 5). — Wenn aus diesen Aeußerungen hervorgeht, daß die bisherigen Wirkungen der im preussischen Staate und in mehreren deutschen Ländern bereits vollzogene Vereinigung beider protestantischen Kirchen die Erwartungen und Wünsche des Vfs nicht befriedigt haben: so darf die freymüthige Erklärung hierüber keineswegs Anlaß zu irgend einem Tadel geben; denn es ist das unveräußerliche Recht jedes denkenden Geistes, sich Ideale zu bilden und Ziele vorzusetzen, die das bisher Erstrehte und Erreichte bey weitem übertreffen. Dagegen dürfte es kaum zu rechtfertigen seyn, wenn, bey der gegründeten Behauptung, daß zu einer wahren und dauerhaften kirchlichen Vereinigung auch eine Uebereinstimmung im Glauben und Bekenntniß gehöre, vorausgesetzt würde, daß es an einer solchen Uebereinstimmung in den vereinigten evangelischen Kirchen bisher noch gänzlich gefehlt habe. Wenigstens darf dies nicht von denjenigen unirten Kirchen behauptet werden, die auf Bestimmungen gegründet sind, wie man sie in der Vereinigungsurkunde der lutherischen reformirten Confession im *Baierischen Rheinkreise* findet. Allein Hr. v. C. erhebt sich mit seiner Untersuchung auf einen höhern Standpunkt, als derjenige ist, von welchem die Sache der Kirchenvereinigung bisher betrachtet wurde, indem er zu beweisen sucht, daß die Reinigung des Glaubens in den vereinigten Kirchen *immer fortschreiten* müsse, „da nach den constitutiven Grundsätzen der evangelischen Kirche *niemals*, es sey denn in der Vollendung am Ende der Tage, eine Beschaffenheit des öffentlichen Lehrbegriffs möglich werden könne, durch welche das Bedürfniß einer fortschreitenden Reformation aufgehoben würde“ (S. 9). Mit Recht wird man hier fragen, warum denn der öffentliche Lehrbegriff der evangelischen Kirche zu keiner Zeit eine

eine solche Beschaffenheit erreichen könne, daß man ihn für vollendet halten dürfte? Der Vf. antwortet auf diese Frage (S. 10): „Alle Aussprüche Christi enthalten Andeutungen religiöser und sittlicher Wahrheiten, welche einen unendlich reichen Sinn in sich schliessen, eine unbegrenzte Entwicklung gestatten und in keinen Begriff zusammengefaßt werden können. Jeder religiöse Schriftforscher, auch wenn er von der Richtigkeit des aufgefundenen Sinnes dieser Gottesprüche durch alle die Gründe, welche Sprachkunde und Geschichte an die Hand geben, auf das festeste überzeugt worden ist, wird sich doch jederzeit eingestehen müssen, daß selbst der einfachste Ausspruch des Heilandes eine Fülle und Tiefe der Gedanken in sich schliesse, welche er niemals in ihrer ganzen Vollständigkeit aufgefaßt und dargelegt zu haben sich rühmen dürfe. Eben dasselbe aber wird auch jeder kirchlichen Gemeinschaft widerfahren müssen, selbst wenn sie die anerkannt tüchtigsten Schriftforscher in ihrer Mitte vereinigte. Niemals also kann für sie, selbst bey der höchsten Ausbildung der Bibelkunde nicht, der Zeitpunkt eintreten, wo man die religiösen Vorstellungen Jesu in ihrer ganzen Vollständigkeit, in derselben Reipheit und Erhabenheit, wie sie in seinem eigenen göttlichen Gemüthe lagen, aufgefaßt, oder gar in Lehrformeln zusammengefaßt, und nach irgend einer Beziehung erschöpft zu haben, sich überreden dürfte.“ — Rec. muß gestehen, daß ihm diese Beweisführung für die Nothwendigkeit einer immer fortschreitenden und doch nie zum Ziele führenden Glaubensreinigung keineswegs klar und überzeugend zu seyn scheint. Ohne jedoch eine sich hier kund gebende individuelle Ansicht ausführlich bestreiten zu wollen, schränkt er sich auf die einzige Bemerkung ein, daß, wie unererschöpflich auch die Fülle, wie unergründlich auch die Tiefe eines jeden, selbst des einfachsten Ausspruchs Jesu seyn möge, sich dennoch nicht erwarten lasse, daß ein immer vollkommneres Eindringen in den Sinn der Worte Jesu auch immerfort zu neuen Glaubenslehren führen werde. Wenn dies aber durchaus nicht zu erwarten ist: so scheint schon daraus zu erhellen, wie wenig der für die Nothwendigkeit einer immer fortschreitenden Reformation des kirchlichen Lehrbegriffs aufgestellte Beweisgrund der Sache angemessen sey, von welcher hier die Rede ist. Nicht weniger befremdend als obige Beweisführung möchte Manchem die Erklärung (S. 12.) vorkommen, daß das Gottesreich, dessen Gründung das Werk Jesu war, sich erst alsdann in der Vollendung zeigen soll, „wenn das Ende der Tage gekommen ist, bey der Wiedererscheinung des Erlösers.“ — Dagegen werden Alle, welchen die Sache des Christenthums am Herzen liegt, darin dem Vf. beystimmen, daß (S. 13.) die wahrhaft evangelische Kirche, jemehr sie den Geist Jesu Christi erkennt und sich angeeignet hat, desto mehr auch in allen Dingen zur Vollendung weiter fortstreben, sich selbst jederzeit im Glauben,

wie im Leben, reformiren, und jedes starre Festhalten an einem einmal eingetretenen kirchlichen Zustande, einer einmal herrschend gewordenen Lehrform als unevangelisch zu vermeiden suchen wird: Viel Wahres, Lehrreiches und Beherzigungswerthes sagt der Vf. (S. 13 ff.) sowohl über die Ursachen, als auch über die höchst nachtheiligen Wirkungen des Glaubens- und Gewissenszwanges, der, obgleich er mit den Grundsätzen, welchen die protestantischen Kirchen ihren Ursprung verdanken, im größten Widerspruch steht, nichts desto weniger in beiden von der Zeit an herrschend gewesen ist, da man anfang, die Lehrer der Kirche auf symbolische Lehrnormen zu verpflichten. Zwar glaubt der Vf. (S. 20), daß der festeste Grund einer kirchlichen Einheit in der Uebereinstimmung der religiösen Ueberzeugung gefunden wird, und daß diese gemeinsame Ueberzeugung, wenn sie irgend zum klaren Bewußtseyn in der Gemeinschaft gelangen solle, sich auch in irgend einer bestimmten, scharfen (?) Form des Bekenntnisses darlegen muß. Aber der Beytritt zu dem öffentlichen Bekenntniß soll weder erzwungen noch erschlichen werden, sondern aus lebendiger, innerer Ueberzeugung hervorgehn (S. 21). Diese wird nach seiner Meinung, über welche weiter unten noch Einiges bemerkt werden soll, durch den zu jeder Zeit vorhandenen Grad der herrschenden religiösen Bildung bestimmt, folglich auch mit ihr fortschreiten, und dadurch von Zeit zu Zeit eine beiden angemessene Abänderung im öffentlichen Bekenntniß nöthig machen. Aus der Anwendung, welche von diesen Behauptungen auf das religiöse Bedürfnis unserer Zeit gemacht wird, folgert der Vf., daß das gegenwärtig eingetretene Bedürfnis einer evangelischen Union auch eine Verbesserung des kirchlichen Lehrbegriffs, theils schon voraussetze, theils aber in immer größerer Vollkommenheit herbey führen und zur Folge haben müsse (S. 27 ff.), und daß nur auf diesem Wege das Werk der Kirchenvereinigung einen würdigen Zweck erreichen könne. Beyfallswürdig ist, was über die Nothwendigkeit gesagt wird, bey Abfassung neuer Bekenntnisse der evangelischen Kirche (wofern es dahin kommen sollte), die heilige Schrift als die einzige Quelle des christlichen Glaubens anzuerkennen, den alten Lehr- und Bekenntnisformeln aber, so wie gewissen Kirchenlehrern und Kirchenversammlungen, Schulen, Secten und Conventikeln nicht den geringsten Einfluß auf die Abfassung der Glaubensartikel zu gestatten, und den Kampf, welchen Frömmel und blinde Anhänger des Alten gegen eine solche Reformation erheben werden, nicht zu scheuen, sondern mächtig durchzuführen (S. 33 — 41). Nicht ganz übereinstimmend hiermit scheint es zu seyn, wenn der Vf. es nicht nur für rathsam hält, die neuen Reformationsversuche an die Erörterung der bisherigen kirchlichen Differenzpunkte anzuknüpfen, sondern auch (S. 50 ff.) warnt, daß man bey Aufstellung eines neuen Reformationsprincips, wel-

welches zugleich Unionsprincip seyn könnte, eine Ansicht anstelle, die der herrschend gewordenen Grundansicht in einer der beiden Kirchen widerstreben würde. (Man vergleiche in dieser Hinsicht S. 34. 38 u. 54). Interessant ist die Charakteristik der beiden evangelischen Kirchen (S. 42 — 50), in welcher die Verschiedenheit des Geistes, wenn gleich nicht vollständig, doch zureichend für den gegenwärtigen Zweck dargestellt wird. In demjenigen, was (S. 55 ff.) über die großen Schwierigkeiten gesagt ist, die es haben möchte, den in dieser Schrift bezeichneten Gang der Union auch nur einzuleiten, und dieser die Richtung auf Reformation zu ertheilen, wird mit würdiger Freymüthigkeit manche Verkehrtheit unserer Zeit gerügt, auch dabey der auffallenden Begünstigungen gedacht, welche gegenwärtig bey vielen Vornehmen diejenige Partey genießt, die, indem sie auf einen blinden Glauben an veraltete Kirchensatzungen dringt, zugleich einen blinden Gehorsam gegen willkürliche Maafsregeln der Staatsgewalt befördert. In Beziehung auf die Schwierigkeiten, welche zur Ausführung der Ideen des Vfs beseitigt werden müssen, wird S. 59 ff. angegeben, wie der falschen Richtung, welche das Werk der Union bereits genommen habe, begegnet werden, und was man thun und lassen müsse, um durch eine fortschreitende Reformation des Lehrbegriffs beider Kirchen zu einer wahren und dauerhaften Vereinigung derselben zu gelangen. Mit wahrer Hochachtung für den Vf. hat Rec. das in dieser Beziehung Gesagte, so wie die ganze, gedankenreiche Schrift gelesen, in welcher sich ein edler Eifer für die höchsten Angelegenheiten der Menschheit, mit Würde, in einer kräftigen, anziehenden Darstellung auspricht. Dieses Gefühl des Rec. wird dadurch nicht geschwächt, daß er, nicht nur in einigen minder wichtigen Punkten, sondern selbst in einer der Hauptideen, welche diese Schrift entwickelt, ihrem würdigen Vf. nicht beystimmen kann. Der Vf. hält es, um eine wahre und dauerhafte Vereinigung der lutherischen und reformirten Kirche zu bewirken, für nöthig, 1) daß ein neues kirchliches Symbol aufgestellt werde, welches diejenigen Glaubenslehren bestimme, zu welchen sich die Mitglieder beider unirten Kirchen aus lebendiger Ueberzeugung bekennen müssen; 2) daß ein von beiden Kirchen angenommenes symbolisches Bekenntniß von Zeit zu Zeit, nach Maßgabe des jedesmaligen Grades der herrschend gewordenen religiösen Bildung, verändert werde. Da eine genaue Prüfung dieser Forderungen hier nicht angestellt werden kann: so erlaubt sich Rec., in Rücksicht auf dieselben, nur folgende, sich ihm zunächst darbietende Bemerkungen: 1) In so fern es bey Vereinigung der beiden protestantischen Kirchen, in Ansehung des Glaubensbekenntnisses, auf Uebereinstimmung in denjenigen Lehren ankommt, wodurch sie früher getrennt waren: so scheint, um eine sich hierauf beziehende Glaubenseinigung zu begründen, nichts mehr erforderlich zu seyn, als das die unirten Kirchen, wie es in der

Vereinigungsurkunde der lutherischen und reformirten Confessionen im *Bathischen Rheinkreise* bestimmt ist, a) keinen andern Glaubensgrund erkennen, als die heilige Schrift, b) das heilige Abendmahl für ein Gedächtniß Jesu und der Vereinigung mit ihm erklären, c) hinsichtlich der Prädestination und Gnadenwahl sich überzeugt bekennen, daß Gott alle Menschen zur Seligkeit bestimmt hat und ihnen die Mittel nicht vorenthält, derselben theilhaftig zu werden. 2) Gesetzt es sollte den vereinigten Kirchen jetzt ein neues, ausführliches, mithin alle für wichtig gehaltenen Glaubenslehren umfassendes, dabey aber dem derzeitigen Grade religiöser Bildung entsprechendes Symbol zur Annahme und zum Bekenntniß vorgelegt werden: wie wäre es möglich, bey der gegenwärtigen großen Verschiedenheit der Ansichten unter den Theologen und Lehrern der christlichen Kirche, und bey der noch größern Verschiedenheit der religiösen Cultur unter den übrigen Mitgliedern der Kirche, ein solches Symbol zu Stande zu bringen, wozu sich Alle aus inniger, lebendiger Ueberzeugung bekennen könnten und würden? 3) Wie läßt sich überhaupt unter so vielen Millionen Menschen, von so verschiedenen Geistesanlagen und eben so verschiedenen Graden moralischer und religiöser Bildung, zu irgend einer Zeit, eine völlige Uebereinstimmung in Sachen des Glaubens erwarten, wofür man nicht in den gemeinschaftlichen Glaubensbekenntnissen nur solche Wahrheiten darstellen will, die kein Mensch, der zum freyen Gebrauch seiner Vernunft gelangt ist, jemals bezweifeln kann? 4) Von wem sollten die zur Einigung der Kirchen für nöthig erachteten Glaubensartikel entworfen und functionirt werden? wer dürfte sich anmaßen, zu irgend einer Zeit bestimmen zu können, was alle Mitglieder der Kirche mit lebendiger Ueberzeugung als christlich-religiöse Wahrheit anerkennen, und wie läßt sich irgend eine Glaubensnorm, als Bedingung der Theilnahme an einer kirchlichen Gemeinschaft, aufstellen, ohne einen gewissen Grad des Glaubens- und Gewissenszwanges zuzulassen? — Allerdings ist es höchst wünschenswerth, daß es der Kirche nie an einsichtsgeist- und gemüthsvollen Männern fehle, die sich berufen fühlen, für eine immer vollkommnere Erreichung ihrer moralisch religiösen Zwecke mit rastlosem Eifer zu wirken; aber nie müsse der Reformationsgeist solcher Männer mehr nach Vereinigung der Köpfe als der Herzen trachten; ungleich wichtiger müsse es ihnen seyn, in den Verehrern Jesu, als des Stifters der christlichen Kirche, einen wahrhaft christlichen Sinn zu wecken, zu stärken, zu erhöhen, als sie durch das Bekenntniß neuer Glaubensformeln zu vereinigen. Ein auf letzteres gerichteter Reformationseifer würde, je größer er wäre, desto gewisser das Gegentheil von dem zur Folge haben, wozu der würdige Vf. dieser Schrift durch sie mitwirken wollte; statt Eintracht und Liebe zu befördern, würde er in weiten Kreisen Streit und Erbitterung, Haß und Verfolgung erregen.

NATURGESCHICHTE.

FRANKFURT a. M., B. Wilmans: *J. G. Röhlings's Deutschlands Flora*. Nach einem veränderten und erweiterten Plane bearbeitet von *Franz Karl Mertens*, Dr. u. Prof. der Philos., Vorsteher der Handelschule in Bremen u. f. w., und *Wilhelm Daniel Joseph Koch*, Dr. der Arzneiwissenschaft, K. Baier. Bezirksarzte in Kaiserslautern u. f. w. *Erster Band*, in zwey Abtheilungen. 1823. XXIV u. 891 S. Lexiconformat. (5 Rthlr. 12 gr.)

Die erste Auflage von *Röhlings's Flora Deutschlands* erschien zu Bremen als Taschenbuch i. J. 1796. Die zweite, vom Vf. selbst umgearbeitet, kam in zwey Bänden in dem Wilmans'schen Verlage 1812 — 1813 heraus und war drey Jahre später fast vergriffen. Da ersuchte der Verleger den auf den Titel zuerst genannten Mitarbeiter, das Werk für eine neue Auflage durchzusehen und mit den neuern Beobachtungen und Entdeckungen zu vermehren. Schon war er mit dieser Arbeit bis zur Hälfte vorgerückt, als sachkundige Freunde ihn auffoderten, dem Werke durch gänzliche Beseitigung seines Grundplans einen weitem Umfang und somit eine grössere Brauchbarkeit zu geben. Hernach verband er sich mit Hn. Dr. Koch in Kaiserslautern, der immittelt als Prof. der Botanik auf der Universität Erlangen angestellt worden. Nach dem Gesagten wird man, auch ohne unsere Erinnerung, ermessen können, daß dieses Werk jetzt ganz uneigentlich eine neue Ausgabe der Röhlings'schen Flora heisst. Es ist vielmehr eine durchaus selbstständige Arbeit, die in wissenschaftlicher Rücksicht durch den darauf verwendeten mühsamen Fleiß, die allenthalben sichtbare tiefe Sachkunde, die Menge neuer und scharfsinniger Beobachtungen und Winks, endlich die treue Benutzung eines nicht unbedeutenden Schatzes von Original-Exemplaren als ein unbestreitbares Eigenthum der Hn. *Mertens* und *Koch* einen bleibenden Werth behält. Von diesem ungetheilten Lobe nehmen wir billig die ganze *Erste Abtheilung* des vor uns liegenden *ersten Bandes* aus: denn sie enthält I. S. XVII. ein Verzeichniß der bey Ausarbeitung dieses Werkes benutzten, besonders neuen Schriften. Abgesehen davon, daß ein solches Verzeichniß nur am Ende des Ganzen geliefert werden kann, so ist das hier gegebene ohne allen bibliographischen Werth, voll Druckfehler und nichts weniger als genau und erschöpfend. Wozu der Zusatz „besonders neuen Schriften?“ Sollte nicht am Schlusse eine chorographische Uebersicht der deutschen Floristen, etwa nach dem von *Sohrader Flora germanica* I. S. 17. gegebenen Muster, den Besitzern sehr willkommen seyn? — II. Eine nicht paginirte Einleitung von vier Seiten. — III. Ein 99 Seiten einnehmendes alphabetisches Verzeich-

niss und Erklärung der *Hauptwörter*, welche bey der Beschreibung der Pflanzen und der an ihnen wahrnehmbaren Erscheinungen gebraucht werden. — IV. Ein S. 100. beginnendes alphabetisches Verzeichniß und Erklärung der *Beywörter*, welche bey der Beschreibung der Pflanzen und der an ihnen wahrnehmbaren Erscheinungen gebraucht werden. — V. S. 208. Methodologie. Anordnung. System. — VI. S. 246. Lateinisch-griechisches Verzeichniß der Kunstausdrücke. Nicht das Verzeichniß ist lateinisch-griechisch, sondern es sind dies vielmehr die Kunstausdrücke selbst. Hält man den nächsten Zweck des Werkes fest, den nämlich, in deutscher Sprache eine Flora von Deutschland zu liefern: so wird man die eben erwähnten Abschnitte II — VI. der *Ersten Abtheilung* nur für fremdartige Auswüchse erklären müssen, die nichts desto weniger einen verhältnißmäßig sehr bedeutenden Raum füllen. Sie gehören in der That gar nicht hierher; denn, wer sich irgend einer Flora bedienen will, von den muß man voraussetzen, daß er mit dem theoretischen Theil der Pflanzenkunde, insbesondere mit der Terminologie, dem System u. d. m. vertraut sey. Mit Vergnügen wenden wir uns nun zur *Zweiten Abtheilung*. Sie liefert eine in jeder Beziehung musterhafte Beschreibung der in Deutschland einheimischen Pflanzen aus der ersten bis vierten Klasse des Linneischen Systems. Alle Angaben, die man nur immer in einer Flora verlangen kann, als ausgewählte Synonymie, allgemeiner und specieller Standart, Blüthezeit, Dauer u. f. w. findet man hier. Die Beschreibungen selbst sind ausführlich, die Diagnosen mehrentheils neu entworfen oder doch verbessert. Die eigentliche botanische Kritik ist so reichhaltig, daß in dem weiten Umfang des deutschen Vaterlandes kein Freund der einheimischen Flora das Buch wird entbehren können. Daß das Gebiet dieser deutschen Flora mehr oder weniger von den politischen Gränzen des weiland heiligen römischen Reichs umschlossen wird, liegt in der Natur der Sache. Es begreift ungefähr den Raum zwischen dem 28 bis 38° der Länge, und dem 45 bis 56° der Breite. Die VII. rechnen dazu auch einen Theil von Westpreußen. Sollten sie nicht vielleicht Ostpreußen darunter verstanden haben? Die angeführten speciellen Standörter bey Königsberg, Pillau u. f. w. liegen wenigstens alle in Ostpreußen. Bey der Anzeige der hoffentlich recht bald erscheinenden folgenden Bände behalten wir uns einige andere Bemerkungen vor. Möchte doch das äußerlich sehr vortheilhaft ausgestattete Ganze nicht durch eine Unzahl von Druckfehlern verstümmelt seyn! Bey wissenschaftlichen Werken ist eine gewissenhafte Correctur eine unerläßliche Pflicht des Verlegers und wir empfehlen sie dem Hn. Wilmans ganz besonders für die Fortsetzung der vorliegenden höchst verdienstlichen Flora.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

RECHTSGELAHARTHEIT.

HEIDELBERG, b. Winter: *Thémis, eine Sammlung von staatswissenschaftlichen Abhandlungen, Uebersetzungen und in die Politik einschlagenden Rechtsfälle.* Herausgegeben durch eine Gesellschaft von Gelehrten, Erstes Bändchen. *Geschichte der Jury*, aus dem Französischen des Hn. Aignan. 1823, VIII u. 150 S. gr. 8.

Der Geist dieser Sammlung wird am besten zu entnehmen seyn aus den eignen Anfangsworten der Ankündigung derselben. „Das alte deutsche Staatsrecht erfuhr das Schicksal des alten deutschen Reiches. Nachdem, unter der Last des Flickwerks so vieler Jahrhunderte politischer Barbarei, dieser unförmliche Bau zusammengebrochen war; wer hätte noch seine unterirdischen Gänge, seine Burgwallreste, Ritteräle und Sklavenbehälter mögen kennen lernen? Nicht einmal die Materialien waren zu gebrauchen, so durch und durch war die Masse verwittert. Die Völker vermochten aus dem ungeheuren Schutthaufen nicht Eine Garantie, die Publicisten nicht Einen haltbaren Grundsatz zu retten. Ueber dem Studium des alten Winkelswerks hatten die Letztern das Studium der politischen Baukunst zu treiben vergessen; nach seinem Einsturz war ihnen nichts übrig geblieben, als der Schmerz über den Verlust ihrer Bibliotheken und ihrer so mühsam erworbenen Kenntnisse.“ Dieser groben Unwissenheit, Barbarei und Dummheit wollen nun die Herausgeber zu Hülfe kommen. Sie wollen den Staatsmännern aus allen Fächern, den Juristen, wie den Politikern, den Finanzmännern wie den Gelehrten, die Augen öffnen und sie das sehen, was allein Heil bringen kann. „By solcher Uebertreibung, Anmaßung und Abspreehung kann man nichts desto weniger sehr geistreich dmeibeln, auch vieles Gute und Wahre sagen; aber Vertrauen und Zuneigung kann man nur vergeblich in Anspruch nehmen.“ Am ekelhaftesten ist es, wenn dabey wiederholt unparteyliche Prüfung und Urtheil versichert wird. Wo soll die Unparteylichkeit herkommen, wenn man schon entschieden Parthey genommen; die entgegengesetzte Meinung verdammt und deren Vertheidiger geschmäht hat? Wir unsers Orts schenken den Herausgebern im Voraus die versprochene Gallerie der Vertheidigen und Gegner des Geschwornengerichts, weil es unmöglich ist, daß sie auch nur erträgliche Schilderungen dazu liefern können. nach

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

dem sie ihre Absicht erklärt haben, durch diese Sammlung die allgemeine Einführung der Geschwornengerichte zu begünstigen und Abtheilung und Ausräufung an den ständigen Gerichtshöfen zu befördern, und nachdem sie die Befangenheit ihrer Ansichten dadurch an den Tag gelegt haben, daß sie Jury und Öffentlichkeit der Rechtspflege immer für einley ausgeben und das Verfahren vor ständigen Richtern ein geheimes schimpfen. Mag doch noch so oft und bündig erwiesen seyn, daß jenes nicht zusammengehört und daß dieses eine Verleumdung ist, was kümmert sich die selbst genügende Weisheit um die Ausführung Anderer, was der Zeloteneifer um die Gerechtigkeit der ihm fröhnenden Benennungen und Ausdrücke! Mag immerhin die Geschichte erweisen, daß in Rom unter den Triumvirn, in England unter dem Hause Stuart und in Frankreich während der Revolution mittelst des Geschwornengerichtes und verachtet desselben mehr unschuldiges Blut von der Justiz vergossen worden ist; als von allen ständigen Gerichtshöfen zusammengebramen, so weit die Geschichte reicht; es ist jenen dennoch keine politische Freyheitsgedenke, als wenn diese Gerichtsverfassung eingeführt wird, welche alle politische Freyheit vernichtet, weil der herrschende Theil der Volks nach seiner subjectiven Meinung mit oder ohne Leidenschaft das Schwert der Justiz führt. „Nur persönliches Interesse, Standes-Vorurtheile, alte verhätherte Begriffe, gelehrter Zunftgeist, Hochmuth und Dünkel haben dieser Reform eine Menge von Gegnern erweckt, die unter dem Anschein guter Absichten; überwiegender Gründe und gründlicher Kenntnisse die Sache der Freyheit und Wahrheit bekämpfen, und dabey noch für Patrioten und verdienstvolle Gelehrte gehalten seyn wollen. Es ist Zeit, daß man diesen Wortführern der Finsterniß, welchen Ruß sie durch ihre Gelehrsamkeit zu erlangen gewußt haben, kräftig entgegenstehe.“ Das ist doch ein unparteyliches Urtheil, und zugleich ein Probestück der Kraft des Entgegentritts!

Die Schrift des Hn. Aignan verdient übrigens verdeutlicht zu werden. Sie ist nicht bloß eine sehr angenehme Lectüre, weil sie mit der ganzen Lebendigkeit eines Franzosen geschrieben ist, sondern auch sehr reich, weil sie viele Belesenheit beweist, von Freymüthigkeit und Liebe zu wahrer bürgerlicher Freyheit bezeugt wird und in vielen Stücken scharfsinnige Bemerkungen enthält. Zwar ist sie nicht frey von

von geschichtlichen Irrthümern und von verkehrten Ansichten; aber diese betreffen doch nur einzelne Gruppen des Gemäldes, dessen Anlage im Ganzen richtig gezeichnet und treffend ausgeführt ist. Wohl beruht die Vorliebe für das gepriesene Institut auf einem offenbaren Zirkelschlusse; denn sehr wahr giebt Hr. *Aignan* das Wesen des Geschwornengerichts dahin an, es sey das Rechtsurtheil des Landes, das heisst des Volkes, gefunden durch vereidete Repräsentanten desselben. Nicht zu gedenken nun, daß jede Regierung und jeder Zweig derselben in die Kategorie der Repräsentation des Volkes fallen muß, sobald man von einer göttlichen Verleihung der Souveränität abtrahirt, müssen doch diejenigen, welche die Lehre von der Theilung der Gewalten zum Grundprinzip ihrer Politik machen, welche dabey nicht leugnen können, daß die dichotomische Einteilung die logisch ursprüngliche ist, und welche endlich selbst anerkennen, daß das Volk an der Verwaltung des Staats nur durch deren Controllirung Antheil haben dürfe, keineswegs an deren Handhabung selbst, unvermeidlich mit sich in Widerspruch gerathen, wenn sie den wesentlichsten Theil der Verwaltung der Rechtspflege dem Volke zutheilen wollen. Alleis dies kann bey dem Vf. auf sich beruhen bleiben, da er nicht eine Metaphysik des Geschwornengerichts, sondern eine pragmatische Geschichte desselben hat liefern wollen. Als Geschichtschreiber hat er das große Verdienst schon, sich von dem fast allgemeinen Vorurtheile derer losgemacht zu haben, welche den Ursprung dieses Institutes in England, oder mit *Montesquieu* in den Wäldern Germaniens, erkannt haben wollen. Er zeigt vielmehr, daß die altgermanische Rechtsverfassung, beruhend auf der gegenseitigen Rechtsgarantie der Genossenschaften, wesentlich verschieden sey von dem Geschwornengerichte, obgleich in derselben diejenigen Momente enthalten waren, die einen Uebergang aus jener in diese leicht machen und begünstigen konnten. Er zeigt dabey, daß die Geschwornengerichte in der Geschichte viel früher auftreten, als die Germanen und Britten. Wenn auch das, was der Vf. anführt, um deren Daseyn bey den Juden zu erweisen, nicht hinreichend seyn möchte, dies darzuthun; so ist doch unleugbar, daß die Athenienser, und noch ausgebildeter und der heutigen Gestalt ähnlicher die Römer, sich der Geschwornengerichte bedient haben, von wo die Wanderung nach Albion nicht zweifelhaft seyn kann. Der Vf. hat einen zweyten Irrthum vermieden, der häufig begangen wird, indem er die Schöffengerichte genau von den Pairsgerichten unterscheidet, die eine Erfindung des Lehnwesens sind. Es wäre sehr zu wünschen gewesen, daß er mit gleichem Scharfsinne auch die Geschwornen und die Eideshelfer unterschieden hätte, wozu er schon dadurch hätte vermocht werden sollen, daß beide in der englischen Jurisprudenz nebeneinander als Beweismittel bestanden. Gerade dieser

wichtige Umstand, daß die Jury geschichtlich eine Art der Beweisführung, kein Richterspruch ist, wird leider nur allzulehr übersehen. Was der Vf. über die Mängel des Instituts in England darthut, ist gründlich erwogen; und unleugbar ist seine Ausführung, daß in Frankreich das Institut nur dem Namen nach besteht, in der That aber der gefährlichste Despotismus unter dem Deckmantel und dem Scheine der Theilnahme des Volks an der Rechtspflege. Mögen die kurz- oder übersichtigen Gelehrten die dies nicht gewahr worden sind, sich hier Brillen kaufen! —

Zürich, in Comm. d. Gesnerischen Buchh. u. gedruckt in Straßburg: *Themis, eine Sammlung von staatswissenschaftlichen Abhandlungen, Uebersetzungen und in die Politik einschlagenden Rechtsfällen*; herausgegeben durch eine Gesellschaft von Gelehrten. Zweytes Bändchen. — Friedrich List, Mitglieds der Württembergischen Deputirtenkammer, *ehrfurchtsvolle Denkschrift an Se. Majestät den König von Württemberg, einen von den königlichen Gerichtshöfen an seiner Person und an der Verfassung des Landes begangenen Justizmord betreffend; oder aktenmäßiger Beweis der Verwerflichkeit des heimlichen Kanzley-Inquisitionsgerichts und der Unanständigkeit des Geschwornen-Gerichts und der Gerichtsöffentlichkeit in konstitutionellen Staaten*. 1823. VI u. 146 S. gr. 8.

Der zuletzt auf dem Titel versprochene Beweis ist weder versucht noch geführt worden. So unerhört der Ausgang eines gerichtlichen Verfahrens seyn mag, so beweist jener doch nichts gegen dieses, so lange der zureichende Grund des ersten nicht ganz oder hauptsächlich in dem letzteren liegt. Dies aber ist hier nicht der Fall. Von Heimlichkeit kann einmal hier gar nicht die Rede seyn, da dem Inculpaten die ganzen Acten vollständig mitgetheilt sind, und er dadurch in den Stand gesetzt worden ist, sie dem Publikum mitzutheilen. Nächstdem ist es ganz unmöglich, irgend eine Polizeyverfassung zu erfinden, durch die es unmöglich gemacht würde, daß die Justiz nicht zur Ungebühr einschreite, noch unrichtige Entscheidungen gebe. Wenn zufälliger oder geistlicher Weise das Geschwornengericht aus Männern zusammengesetzt war, die eben so rationirten, als die Richter, die den Hn. List verurtheilt haben, so würde der Ausgang seines Prozesses derselbe gewesen seyn. Unrecht ist es überdem, daß der Verurtheilte seine Verurtheilung einen Justizmord nennt, da er doch selbst angiebt: „daß ein vorsätzlich, mit klarem Bewußseyn begangener Justizmord nicht anzunehmen, ja daß es nicht einmal wahrscheinlich sey, daß die Richter sich einer so schweren Beeinträchtigung der heiligen Gerechtigkeit schuldig gemacht

macht haben würden. Ein unvorsätzlicher Mord ist aber ein Unrecht, eben so wie ein Justizmordschlag, letzteres darüber, weil es außer den Grenzen der menschlichen Natur liegt, zu verhindern, daß die Gerechtigkeit nicht unvorsätzlich von der Justiz sollte getödtet werden können. Bey dem Allem ist dieser Rechtsfall im höchsten Grade merkwürdig, und dessen Abdruck ein großes Verdienst um die Geschichte der Gegenwart und um die Herbeiführung einer besseren Zukunft. Er ist merkwürdig, weil er ein widersprechlicher Beleg ist, wie wenig es zureicht, eine Constitution einzuführen um einen constitutionellen Geist im Volke und in den Landesbehörden zu erzeugen, der nur mit den Jahren heranwächst und reift, wie bey dem Individuum; weil die noch große Gleichgültigkeit des Volkes und dessen Repräsentanten gegen die Burgschaft seiner bürgerlichen Freiheit sich kaum thatfächlicher in den Tag legen kann, weil in ihm der Geist der Repräsentativverfassung und der Kalkengeist der Beamtenhierarchie im größten Widerspruche erscheint, und man sieht, wie der letztere sich gegen jenen zur Wehre setzt, beide unversöhnliche Geister gegen einander; endlich weil der Beweis vor Augen liegt, zu welchen Irrthümern und Mißgriffen jede Macht sich hinreißen läßt, welche um ihre gefährdete Existenz kämpft. Hr. List hatte als Deputirter der Stadt Reutlingen in der Ständeversammlung sich als einen Mann gezeigt, der von der Fehlerhaftigkeit der meisten bestehenden Verwaltungsrichtungen innig überzeugt und entschlossen sey, die Reform derselben im gesetzgebenden Körper in Antrag zu bringen und eifrig zu betreiben. Er entwarf demnach, von seinen Comittenten dazu veranlaßt, eine Petition an die Kammer, in der er den inneren Zustand des Landes und seiner Verwaltung überaus betrübend und zerstörend schildert, um dadurch bestimmte Anträge zu verbesserten Einrichtungen zu motiviren. Diesen Entwurf ließ er in Steindruck abziehen und einige hundert Exemplare davon in Reutlingen vertheilen, angeblich um zu vertheilen; ob derselbe seiner Comittenten Absicht entspreche. Darauf legte die Polizey Beschlagnahme auf die übrigen, und die Justiz verfügte eine Criminaluntersuchung gegen den Vf. wegen Verleumdung der Staatsdienerschaft und erregter Unzufriedenheit gegen die Regierung. Zugleich wurde in der Deputirtenkammer vom Ministerium der Antrag gemacht, wegen eben dieser Untersuchung den Angeklagten von der Mitgliedschaft auszuschließen. Hingegen opponirte der letztere in einer feurigen Rede, in der er darzuthun sich angelegen seyn ließ, daß dadurch die Unabhängigkeit der Deputirten und mit ihr das Wesen der Repräsentativverfassung über den Haufen geworfen werden würde, und daß die Justiz zur Ungebühr gegen ihn eingeschritten sey, ebendeswegen aber auch in der Sache selbst als Partey erscheine. Mit einer geringen Mehrzahl

beschloß die Deputirtenkammer, dem ministeriellen Antrage zu willfahren, wornach die vom Hr. List in der Kammer gehaltene Rede als ein Angriff auf die Justiz des Landes vom Justizminister dem Criminalgerichte zugefertigt wurde, um darauf bey der Untersuchung Rücksicht zu nehmen. Der Angeklagte erkannte an, diese Rede gehalten zu haben, verweigerte aber jede weitere Erklärung über den Inhalt als mit seiner Qualität als Deputirter unvereinbar, worauf der Criminalrichter höheren Ortes angewiesen wurde, den Renitenten durch Zwangsmittel zur Verantwortung anzuhalten. Er erklärte nun, den Inhalt seiner Rede für durchaus angemessen und richtig auch jetzt noch zu finden. Das Erkenntniß vom 6ten April 1822 verurtheilte den Angeklagten wegen Ehrenbeleidigung und Verleumdung der Regierung und der Behörden, auch unbotmäßigen Benehmens gegen das Inquisitionariat zu zehnmonatlicher Festungsarbeit, welches Erkenntniß auch in zweyter Instanz lediglich bestätigt wurde. Da diese Strafe infamirend ist, so wurde dadurch die Fähigkeit des Verurtheilten zur Repräsentation vernichtet, mithin der Kammer aufgegeben, ihn aus ihrem Verzeichnisse auszumerzen. Solches geschah; die Vollstreckung der Strafe aber unterblieb, weil der Verurtheilte inzwischen aus dem Lande geflohen war. Aus dem Auslande überreichte er aber die hier abgedruckte Bittschrift an das Königs von Würtemberg Majestät, um Cassation dieses, nach seinem Dafürhalten, rechtswidrigen Verfahrens und Verweisung der Sache an den hohen Staatsgerichtshof.

Diese Vorstellung führt mit vollem Recht das Prädikat: *ehrfurchtsvoll*; denn es ist nicht ein, der tiefsten Ehrfurcht zuwiderlaufender Ausdruck darin, vielmehr gründet sie sich ganz eines Theils auf das Vertrauen zur Gerechtigkeit des Staatsoberhauptes, und andern Theils auf eine überaus klare und bündige Auseinandersetzung der wahren Bewandniß der Sache mit Beleuchtung der entgegenstehenden Entscheidungsgründe des ergangenen Erkenntnisses. Man kann schwerlich umhin, den Mann zu bedauern, der ein Opfer seines wohlgemeinten Eifers geworden ist, und seiner Ausführung beyzupflichten, wenn man nicht von Vorurtheilen geblendet ist. In die Augen fällt es, daß hier die Handlungsweise eines Volksrepräsentanten der Censur der Staatsdienerschaft unterlegen hat. Augenscheinlich steht es solchergestalt in der Macht der letzteren, jede ihr mißfällige Aeußerung auf ähnliche Art zu behandeln. In seiner Ausführung hat Hr. List ganz unleugbar Recht, daß allgemeine Urtheile über den öffentlichen Zustand der Dinge und eine Schilderung derselben niemals Injurien seyn können, eben weil solches subjective Urtheile sind; daß es widersinnig sey, zu behaupten, jedes nachtheilige Urtheil enthalte objectiv schon die Absicht der Ehrenkränkung in sich

hoch, daß zum Begriff der Beleidigung die Wider-
rechtlichkeit derselben wesentlich gehöre, daß wer
behauptet sey, einen Andern zu kontrolliren, auch
dessen Verfahren mißbilligen dürfe, und das Vor-
schlage zu Verbesserungen des gegenwärtigen Zu-
standes nur durch solchen Ansehung zu motiviren
sind; daß das Petitionsrecht ein unantastbares Recht
der Staatsbürger, wie vielmehr deren Represen-
tanten sey; daß jede nicht verpönte Handlung im
Staate nicht peinlich verfolgt werden dürfe, und
daß kein Gericht neue Classen von Verbrechen
aufzustellen ermächtigt sey; endlich, daß die Staats-
beamtenschaft keine Corporation bilde, und daß
zwar eine Corporation, aber keine Gemeinde oder
Stand der keine Person ausmache, in welchem
den könne, weil jede Injurie einen persönlichen
Angriff involvire.

Uebersaus merkwürdig sind, besonders, was
Dinge in diesem Prozesse. Erstens hat der Unter-
suchungsrichter die Untersuchung nicht auf klari-
fischen gesichtet, sondern die sehr reichhaltigen Un-
tersuchungsprotokolle sind eine lange Disputatio
über Rechtsgrundsätze, über Anwendung der Ge-
setze auf den Fall und über Meinungen. Zweitens
malige Erbieten des Angeklagten zum Erweise der
Wahrheit aber ist mit Stillschweigen entgegengen.
Dennoch ist er wegen Verleumdung verurtheilt.
Zweytens macht er dem Gerichte den gegenseitigen
Vorwurf, seine Worte stets verunstaltet und aus dem
Zusammenhange gerissen zu haben, wodurch der
Sinn seiner Rede überall entstellt worden sey, läßt
aber ein solches Verfahren nicht auf eine Fälschung
des Thatbestandes hinaus.

ARZNEYGELAHRTHEIT

JENA, b. Cröker: *Medicinische Geschichte des ru-
sischen Feldzuges von 1812*; von M. v. Lenz
zurier. Aus dem Französischen von C. P. Heub-
finger. 1823. 80 S. 8.

Aus einem in Deutschland wenig bekannten
Journale theilt uns der bekannte Uebers. diese in-
teressante kleine Schrift mit, durch welche wir
eine vollständige Uebersicht der Entstehung und
Verbreitung der zu jener Zeit herrschenden furcht-
baren Typhusepidemie erhalten. Der damalige
Standpunkt des Vfs macht es ihm möglich, eine
solche zu geben. Nach einigen allgemeinen Be-
trachtungen gibt er uns zuerst eine Ansicht von
der Stellung der Armee im J. 1811, von dem Ge-
sundheitszustande der Truppen bis zum Ueber-
gange über den Niemen, und vom Zustande der

Hospitäler in Deutschland. Bis zum Uebergange
über den Niemen war in Hinsicht des Gesundheits-
zustandes nichts Bemerkendes bemerkt, aber die
schnellen Märsche, welche die Truppen zu jenem
Flusse hin machen mußten, führten sehr große Er-
schöpfung herbei, und die vorkommenden Krank-
heiten nahmen einen böartigen Charakter an.
Nach dem Uebergange über den Niemen traten
heftige Regen ein; die vorgeheure Hitze nahm her-
deutend ab, die Nächte wurden kalt, und die
schlecht gekleideten, ermüdeten Soldaten erkrankten
zu Tausenden. Kirchen und Klöster in Wilna rich-
ten zu Hospitälern nicht hin, und konnten nur
mangelhaft dazu eingerichtet werden. Gallener
oder mit Typhus complicirte Dysenterien herrsch-
ten, die meisten vorkommenden Krankheiten wa-
ren catarrhalisch-gastrisch, und blieben so wäh-
rend des Marsches durch Litthauen. Nach der
Einnahme von Smolensk vermehrten sich die Ue-
bel, die Hospitäler waren ermüdet, die Krank-
heiten nahmen zu, die Wunden gingen in Brand
über, und häufiger wurde das Schicksal nach
der Schlacht an der Moskwa, aber der furchtbar-
ste Zustand folgte dem Brande von Moskau. Mehr
Jahre und Heimweg nahmen überhand, mit der
Einnahme von Smolensk, die Disciplin ein, und alle Folgen
des unmaßigen Genusses der vorgetragenen Le-
bensmittel und Getränke mußten eintreten. Doch
waren einige gut eingerichtete Hospitäler da. Ga-
strische und gastrische Krankheiten, Wechsell-
fieber, Typhus, Euthren, Catarrhe, Rheumatismen
und dergleichen Krankheiten waren, die herrschenden
Krankheiten. Die Zahl der Kranken in den Ho-
spitälern belief sich mit Einschluß der Russen auf
15000. Bei den Rückzügen von Moskau wirkten
die Indisciplin, Mühsamkeit, Schwierigkeit des
Marsches und alle gleichzeitig ein. In Smolensk
hatten die Krankheiten den gleichen Charakter mit
denen in Moskau; doch waren die Hospitäler in
möglichst gutem Zustande. Nach dem Abmarsche
aber traten die große Kälte und der schreckliche
Uebergang über die Bereina ein. Die meisten Ho-
spitäler von Wilna boten einen furchtbaren Anblick
dar, der Typhus entwickelte sich, und die Sorge
falt der ankommenden russischen Behörden, wenn
möchte nicht ihm Bihalt zu thun. Vor der Er-
öffnung des Feldzuges bis zum Anfang des J. 1812
waren in Wilna und den benachbarten Bezirken
55000 Leichen begraben. Im Februar 1812 ließ die
Wuth der Krankheit einigermaßen nach, und die
nun nicht mehr Statt findende Ueberfüllung der
Hospitäler machte es möglich, den Kranken kräf-
tiger beizustehen. — Uebersetzungen dieser Art,
deren Originale dem deutschen Publikum nicht zu-
gänglich, und doch so lehrreich sind, als das vor-
liegende, läßt sich Rec. gern gefallen.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Universitäten.

Halle.

Verzeichniss

auf der vereinten Hallischen und Wittenbergischen Friedrichs-Universität im Winter-Halbjahre 1824 vom 18ten October an zu haltenden Vorlesungen und deren öffentl. Anstalten.

I. Vorlesungen.

I) Allgemeine Propädeutik.

Ueber zweckmäßige Einrichtung der akademischen Studien und pflichtmässiges Bekehmen der Studierenden liest Hr. Hofr. Schütz (in lat. Sprache).

II) Einzelne Wissenschaften.

(I) Theologie.

Encyklopädie und Methodologie des theologischen Studiums nebst Literatur trägt Hr. Kanzler und Conf. Rath Dr. Niemeyer vor.

In dem zweyjährigen Cursus des alten Testaments erklärt Hr. Prof. Dr. Gesenius die Psalmen, und setzt die Erklärung des Jesaias fort; die Psalmen erläutert auch Hr. Prof. Dr. Stange; das Buch der Weisheit Hr. Prof. Thilo.

In dem exegetischen Cursus des neuen Testaments erläutert Hr. Conf. R. Dr. Knapp die Briefe Pauli ab die Korinther, Galater, Epheser, Philipper, Kolosser und Thessalonicher; Hr. Prof. Dr. Wegscheider die Briefe Johannis öffentlich in lat. Sprache, privatim das Evangelium Johannis, die Apostelgeschichte und die Briefe Petri und Judä, mit Rücksicht auf deren dogmatische Benutzung; Hr. Prof. Dr. Vater erläutert praktisch die vier Evangelien und die Apostelgeschichte nach seiner Ausgabe des N. Test.

Die Leidensgeschichte Jesu Christi erläutert praktisch Hr. Prof. Marks.

Die Hermeneutik setzt Hr. Prof. Dr. Weber fort.

Eine historisch-kritische Einleitung in alle biblischen Bücher giebt Hr. Prof. Wahl.

Die Dogmatik liest Hr. Prof. Dr. Weber.

Der Dogmatik zweyten Theil; nebst Dogmengeschichte, Hr. Prof. Dr. Wegscheider nach der 4ten Ausgabe seines Lehrbuchs.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Die Geschichte der christlichen Dogmen insonderheit erzählt Hr. Prof. Thilo.

Die symbolische Theologie, nebst der Geschichte der symbolischen Bücher der luther. Kirche, erläutert Ebendersf.

Den besondern Theil der christlichen Moral trägt Hr. Kanzler und Conf. R. Dr. Niemeyer vor.

Die Kirchengeschichte erzählt Hr. Prof. Dr. Vater; den ersten Theil derselben bis auf Gregor VII. Hr. Prof. Dr. Gesenius.

Die Predigtmethode der neuern geistlichen Redner beschreibt Hr. Prof. Dr. Wagnitz.

Die Katechetik lehrt Ebendersf.; die Liturgik Hr. Prof. Marks.

Im Königl. theologischen Seminar leiten Hr. Conf. R. Dr. Knapp und Hr. Prof. Thilo die Uebungen der Mitglieder im mündlichen und schriftlichen Vortrage (in lat. Sprache).

Die Uebungen der theologischen Gesellschaft leitet Hr. Prof. Dr. Wegscheider; Uebungen im Lateinschreiben und Disputiren über theol. Gegenstände Hr. Prof. Dr. Weber; die Studien der exegetischen Gesellschaft Hr. Prof. Dr. Gesenius; ein Examinatorium über dogmatische Gegenstände hält Hr. Prof. Dr. Vater und Hr. Prof. Dr. Stange; ein Examinatorium über Kirchengeschichte Hr. Prof. Thilo; die Uebungen der homiletischen Gesellschaft leitet Hr. Prof. Marks.

(II) Rechtsgelahrtheit.

Encyklopädie und Methodologie der gesammten Rechtskunde trägt Hr. Prof. Blume vor.

Die Institutionen, Geschichte und Alterthümer des römischen Rechts Hr. Prof. Pernice.

Pomponii fragm. de origine Juris erläutert Ebendersf. (in lat. Sprache).

Eine Vergleichung der mosaischen und römischen Gesetze giebt, nach einer Abhandl. in Hügo's Jus civ. Antiquum T. II., Hr. Prof. Blume.

Die Pandekten erläutert Hr. Hofger. Rath Pfotenhauer, nach Schweppe; und Hr. Prof. Mühlenthaler, nach eigem Lehrb. Auch hält letzter ein Examinatorium über die Institutionen.

Das deutsche Privatrecht erläutert Hr. Prof. Salchow.

Das preussische Civilrecht Hr. Dr. Eckenberg.

Das Erbrecht trägt Hr. Hofger. R. Pfotenhauer nach Schweppe; und Hr. Prof. Blume vor.

Das Handelsrecht Hr. Prof. Salchow.

Das in Deutschland gültige *Lehnrecht* Hr. Dr. Dieck nach seinem Grundriss.
 Das *Wechselrecht* liest Ebenderf.
 Das *deutsche Staatsrecht* erläutert Hr. Geh. Just. Rath Schmelzer.
 Das *Familienrecht der deutschen Fürsten* trägt Ebenderf. vor.
 Das *Kirchenrecht* Hr. Dr. Eckenberg.
 Das *gemeine und insonderheit preussische Criminalrecht* Hr. Prof. Salchow nach der 3ten Ausg. seines Lehrb.
 Die *Anwendung des Civilrechts auf Processse* lehrt Hr. Hofger. R. Pfotenhauer.
 Den *gemeinen Civilprocess*, nach Hollweg, Hr. Dr. Eckenberg.

(III) Arzneigelahrtheit.

Die *anatomischen Vorlesungen* des Hn. Prof. Meckel werden nach der Rückreise desselben angezeigt werden.
 Die *psychische Hygiastik* trägt Hr. Prof. Schreger vor.
 Die *allgemeine Pathologie und Therapie* lehrt Hr. Prof. Krukenberg.
 Die *besondere Pathologie und Therapie der Organe der Verdauung und des Athmens*, so wie der *Geschlechtsorgane*, des *Rückenmarks*, des *Gehirns* und des *innern und äussern Sinnes* trägt Ebenderf. vor.
 Die *allgemeine Therapie insonderheit* lehrt Hr. Prof. Friedländer.
Hippokrates Bücher über Volkskrankheiten erläutert Hr. Prof. Sprengel.
 Ueber die *syphilitischen Krankheiten* liest Hr. Prof. Dzondi.
 Ueber die *Augenkrankheiten* Hr. Reg. Rath Weinhold.
 Die *allgemeine und besondere Chirurgie* lehrt Hr. Prof. Dzondi und Hr. Reg. R. Weinhold.
 Die *Praxis der Entbindungskunst* Hr. Prof. Niemeyer.
 Die *Arzneymittellehre* tragen vor Hr. Prof. Schreger und Hr. Prof. Friedländer.
 Die *Natur- und Kunstgeschichte der Arzneimittel* erzählt Hr. Prof. Düffer.
 Das *Formulare* trägt Ebenderf. vor.
 Die *Pharmaceutik* lehrt Hr. Prof. Stoltze.
 Ueber die *Metallgifte* liest Ebenderf.
 Die *Verbandlehre* trägt Hr. Prof. Krukenberg vor.
 Die *gerichtliche Medicin* lehrt Hr. Prof. Düffer.
 Die *Theorie der epizootischen Krankheiten* Hr. Prof. Schreger.
 Die *medicinisch - klinischen Uebungen* leitet Hr. Prof. Krukenberg.
 Die *chirurgisch - klinischen Uebungen und Augenoperationen* leiten Hr. Prof. Dzondi und Hr. Reg. R. Weinhold.
Disputationen und Examinatorien halten die Hn. Proff. Düffer, Krukenberg und Schreger; ein *Examinatorium* über die *Entbindungskunst* insonderheit Hr. Prof. Niemeyer.

(IV) Philosophie und Pädagogik.

Die *Geschichte der Philosophie überhaupt* erzählt Hr. Prof. Gruber; auch in besondern Vorlesungen die

der *orientalischen Philosophie*. Auch Hr. Prof. Hinrichs wird die *allgemeine Geschichte der Philosophie* vortragen.
 Die *Fundamental-Philosophie* erläutert Hr. Prof. Gerlach nach seinem Grundriss.
 Die *Logik* trägt Hr. Prof. Hoffbauer vor, in Verbindung mit einer Einleitung in die *gesamte Philosophie*; Hr. Prof. Tieftrunk und Hr. Prof. Gerlach nach ihren Lehrbüchern; Hr. Prof. Gartz und Hr. Dr. Benemann nach Maass.
 Die *Metaphysik* lehrt Hr. Prof. Gerlach.
 Die *Anthropologie* Hr. Prof. Gruber; einzelne Abschnitte der *pragmatischen Anthropologie* erläutert Hr. Prof. Tieftrunk.
 Die *Religions-Philosophie* tragen Hr. Prof. Hoffbauer, Hr. Prof. Gerlach und Hr. Prof. Hinrichs vor.
 Das *Naturrecht* lehren Hr. Prof. Tieftrunk und Hr. Prof. Hoffbauer nach ihren Lehrbüchern.
 Die *Theorie des Schönen und der schönen Künste* trägt Hr. Prof. Hinrichs vor, mit Beziehung auf Religion, Natur und Geschichte.

Im *Königl. pädagogischen Seminarium* werden die Uebungen der Mitglieder vom Hn. Kanzler und Conf. R. Dr. Niemeyer in Verbindung mit Hn. Prof. Jacobs geleitet; letzter erläutert einige Abschnitte der *philologischen Encyclopädie*.

(V) Mathematik.

Die *reine Mathematik* lehrt Hr. Hofr. Pfaff nach Lorenz (Ausg. von Gerling).
 Die *ebene Trigonometrie* erläutert Ebenderf.
 Die *allgemeine Arithmetik* (Buchstaben-Rechnung und Algebra) trägt Hr. Prof. Gartz nach seinem Lehrb. (1824) vor.
Euklid's Data erklärt Ebenderf. und erläutert die *geometrische Analysis der Alten*.
 Die *Analysis des Endlichen und Unendlichen* lehrt Ebenderf.
 Die *gerichtliche und politische Arithmetik* trägt Ebenderf. vor.
 Die *gesamte Baukunst* lehrt Hr. Prof. Steinhäuser.
 Die *Astronomie* trägt Hr. Dr. Kämtz vor.
 Die *physische Astronomie* Hr. Prof. Schweigger.

(VI) Naturwissenschaften.

Seneca's quæst. natur. erläutert Hr. Prof. Schweigger.
 Die *Experimental-Physik* lehrt Hr. Dr. Kämtz.
 Die *Experimental-Chemie* trägt Hr. Prof. Schweigger vor.
 Die *Uebungen einer physikalischen Gesellschaft* leitet Ebenderf.
Physische Geographie lehrt Hr. Prof. Hoffmann.
 Die *Naturgeschichte überhaupt* erzählt Hr. Dr. Buhle nach Blumenbach.
 Die *Mineralogie* trägt Hr. Prof. Germar vor nach seinem Lehrb. (1824).
 Die *Petrefactenkunde* lehrt Ebenderf.
 Die *Geognosie der Gebirge im nördlichen Deutschlande* trägt Hr. Prof. Hoffmann vor.

Die

Die *Kryptogamen* erläutern Hr. Prof. Sprengel und Hr. Prof. Kaufufs.

Die *Zoologie* lehrt Hr. Prof. Nitzsch und Hr. Dr. Buhle, letzter nach seinem Handb.

Die *Geschichte der Hausthiere*, mit Rücksicht auf Forst-, Gewerbs- und Finanzwissenschaft, erzählt Hr. Dr. Buhle.

Die *Helminthologie* trägt besonders vor Hr. Prof. Nitzsch. Die *Naturalien im Museum* zeigt Hr. Dr. Buhle.

(VII) Staats- und Kameralwissenschaften.

Den *allgemeinen Cursus der Staatswissenschaften* für Juristen setzt Hr. Staatsrath v. Jakob fort.

Die *Encyklopädie der Kameralwissenschaften* trägt Hr. Prof. Steinhäuser vor.

Die *Staats- Finanzwissenschaft* liefert Hr. St. R. v. Jakob nach seinem Lehrbuch.

Eine *Einleitung in die gesammte Landwirthschaft* giebt Hr. Prof. Kaufufs.

Die *Kerntechnologie* trägt Ebendersf. vor.

Die *Handelswissenschaft* lehrt Hr. St. R. v. Jakob.

(VIII) Geschichte.

Die *alte Geschichte* erzählt Hr. Prof. Kruse nach Heeren.

Die *Geschichte der Griechen* von der Zerstörung Troja's bis auf die neuesten Zeiten trägt Ebendersf. vor.

Die *Geographie des Mittelalters* lehrt Ebendersf.

Die *Geschichte der mittlern und neuern Zeit* erzählt Hr. Prof. Voigtel.

Die *deutsche Geschichte* trägt Ebendersf. vor nach seinem Lehrbuche; auch erzählt sie Hr. Prof. Pernice.

Die *Geschichte der französischen Revolution* erzählt Hr. Prof. Schütz nach seinem Abrisse.

Die *neuesten Denkwürdigkeiten der Staaten- und Culturgeschichte* erzählt Hr. Prof. Ersch.

Die *Statistik der europäischen Staaten* trägt Ebendersf. vor nach Häffel.

Praktische Uebungen einer *historischen Gesellschaft* leitet Hr. Prof. Kruse.

(IX) Philologie und neuere Sprachkunde.

1) Allgemeine Sprachenkunde.

Eine *allgemeine Uebersicht aller bekannten Sprachen* giebt Hr. Prof. Dr. Vater nach seinem Grundrisse.

2) Klassische Philologie.

Die *philologische Encyklopädie* trägt Hr. Prof. Lange vor (in lat. Sprache).

Einige Abschnitte derselben erläutert Hr. Prof. Jacobs (im pädagogischen Seminar, s. oben).

Ueber *Zweck und Methode des philologischen Studiums* lehrt Hr. Prof. Reifig.

Die *Geschichte der griech. Literatur* erzählt Hr. Prof. Raabe.

Schwierige Gegenstände der griech. Sprache, besonders *syntaktische*, erläutert Hr. Prof. Reifig.

Von *Werken griechischer Schriftsteller* werden erklärt: *Euripidis Phoenissae* vom Hn. Hofr. Schütz; *Sophokles Philoktet* vom Hn. Prof. Jacobs; *Euripidis He-kuba* vom Hn. Prof. Lange.

Von *Werken römischer Schriftsteller* werden erläutert: *Horazens Oden* vom Hn. Prof. Raabe; *Cicero's Bücher* von der Natur der Götter vom Hn. Prof. Jacobs; *Horazens Satiren* vom Hn. Prof. Reifig.

Im *Königl. philologischen Seminarium* leitet der Director Hr. Hofr. Schütz die Mitglieder zur *Interpretation* der Werke Cicero's an, und übt sie fortwährend im *Latein-Sprechen und Schreiben*.

(Die Vorlesungen des Hn. Hofr. Seidler, Mit-Director's des philolog. Seminars, werden nach dessen Rückkehr angezeigt werden.)

3) Morgenländische Sprachen.

Die *semitischen Dialecte*, so wie das *Persische*, *Koptische* und *Sanskrit*, lehrt Hr. Prof. Wahl.

Die *Anfangsgründe des Chaldäischen* erläutert Ebendersf.

4) Neuere europäische Sprachen.

Die *Geschichte und Anfangsgründe der italienischen Sprache* trägt Hr. Prof. Blanc vor.

Einige *französische Schauspiele* erläutert Ebendersf.

Die *französische Grammatik* lehrt Hr. Lector Masnier.

Die *Geschichte der deutschen Sprache und Literatur* erzählt Hr. Prof. Schütz.

(X) Schöne und gymnastische Künste.

Die *Geschichte der Kunst* trägt Hr. Prof. Prange vor.

Die *Geschichte der neuern Malerey* Hr. Prof. Weise.

Die *malerische Perspective* lehrt Ebendersf.

Die *Kupferstecherkunst* erläutert Ebendersf., mit Rücksicht auf die Anregung des Schönheitsfinns.

Unterricht im *Zeichnen und Malen* giebt Hr. Herschel.

Den *Generalbass* lehrt Hr. Musikdirector Naue.

Im *Kirchengefange* unterrichtet Ebendersf.

Praktischen Unterricht in der *Instrumental-Musik* geben Hr. Heise u. a.

Die *Tanzkunst* lehrt Hr. Simoni.

Die *Reitkunst* Hr. Stallmeister André.

Die *Reckkunst* Hr. Urban.

II. Oeffentliche Anstalten.

I. Seminarien: Theologisches, pädagogisches und philologisches.

II. Anatomisches Theater.

III. Medicinisch - klinisches Krankenhaus; chirurgisches Krankenhaus; Entbindungs-Anstalt.

IV. Botanischer Garten.

V. Astronomische Sternwarte unter dem akad. Observator, Hn. Dr. Winckler.

VI. Akademische Bibliothek (Mittwochs und Sonntags von 1—3 Uhr, an den übrigen Tagen für die Lehrer von 10—12 Uhr geöffnet).

VII. Akademisches Museum (Mittwochs und Sonntags um 1 Uhr geöffnet).

VIII. Kupferstich-Kabinet.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Neue periodische Schriften.

Vierteljährige Mittheilungen

aus den

Arbeiten des Prediger-Vereins im Neustädter Kreise,
ausgewählt und herausgegeben

VON

Dr. J. F. H. Schwabe,

Superintendenten und Oberpfarrern zu Neustadt a. d. O.,
Inspector des Waisen-Instituts und Director des Prediger-Vereins im Neustädter Kreise und mehrerer gelehrten Gesellschaften Mitglieder.*Erster Band.*gr. 8. Geh. Neustadt a. d. Orla,
bey J. K. G. Wagner.

Von dieser Zeitschrift erscheint alle Vierteljahre ein Heft von wenigstens 6 Bogen. Vier solcher Hefte machen einen Band aus, der 1 Rthlr. 12 gr. Sächs. oder 2 Fl. 42 Kr. Rhein. kostet. In jeder Buchhandlung Deutschlands kann man Exemplare zur Einsicht erhalten.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Bey Ludwig Oehmigke in Berlin ist erschienen:

Denkmäler alter Sprache und Kunst, herausgegeben vom Dr. Dorow, Hofrath u. s. w. *Ersten Bandes* 2tes und 3tes Heft. Mit zwey Steindrucktafeln. gr. 8. Preis 1 Rthlr. 18 gr.

Der Inhalt dieser zwey Hefte, mit interessanten Beyträgen vom Geh. Archiv-Rath Höfer, Jacob Grimm, Dr. Massmann und L. v. Ledebr. ausgestattet, wird für den Forscher alter Sprache und Kunst höchst wichtig seyn.

Bey Tendler und v. Manstein, Buchhändler in Wien, ist erschienen und in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben:

Die Douanen- und Quarantain-Verfassung

des

Oesterreichischen Kaiserstaates in ihrer gegenwärtigen Gestalt.

Vorgetragen

von

Dr. A. A. Kronegger,

K. K. geprüften Justiziar und Kameral-Examinator.
gr. 8. 1824. 1 Rthlr. 16 gr.

Wir glauben nicht, daß eine Schrift erst einer befondern Empfehlung bedürfe, die schon bey ihrem ersten Anblicke für eine so vielseitige Brauchbarkeit sich

so lebendig ausspricht. Ein Werk wie dieses, das sowohl hinsichtlich seiner so gemeinnützigen Tendenz, und seines den Gegenstand vollkommen erschöpfenden Umfanges, als auch seiner getreuen und faßlichen Darstellung, sich so vorthellhaft ankündigt, muß dem Geschäftsmanne jeder Kategorie eine erfreuliche Erscheinung seyn.

Neue Schriften,

welche im Jahr 1824 bey Friedrich Fleischer in Leipzig erschienen sind.

Schade, M. C., Predigten. 2ter Bd. gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

Scheu, Dr. F., Beobachtungen über die Wirkungen der Heilquellen zu Marienbad. Mit 6 Kpfen. gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

Seibt, K. H. v., Klugheitsregeln, oder die Kunst, aus dem Umgange mit Menschen die möglichst größten Vortheile zu ziehen. 2 Theile. gr. 8. Geb. 1 Rthlr. 16 gr.

Messner's Aesopische Fabeln für die Jugend. 2 Theile. 3te Auflage. Mit 161 illum. Holzschnitten. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

Spix, J., Serpentes Brasilienses Species novae, cum Tab. 28 ill. kl. Folio. 29 Rthlr.

— — Testudines et Ranae Brasilienses Species novae, cum Tab. 39 ill. kl. Folio. 26 Rthlr. 10 gr.

Martius, C. F. P., Genera et Species Palmarum Brasilienses. 2 Fasc. cum Tab. 25 ill. Fol. 68 Rthlr.

— — Physiognomie des Pflanzenreichs in Brasilien! gr. 4. 16 gr.

Schultheß, Dr. J., exegetisch-theologische Forschungen. 3ten Bdes 2tes Heft. 8. 20 gr.

Jonathan's Tod. Trauerspiel von Corrodi. 8. 16 gr.

Orelli, L. C., Selecta patrum ecclesiae capita pars IV. 8 gr.

Tautler, J., Spiegel der Liebe, oder Weg zur Vollkommenheit in Betrachtungen über die Leiden Christi. Herausgeg. von J. P. Silbert. 1 Rthlr.

Bey W. Starke in Chemnitz ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Kinderväter, L. V., Natur- und Aermtepredigten. 2te Aufl. gr. 8. 1 Rthlr.

Der Werth dieser Predigtsammlung ist anerkannt, und sie bedarf daher keiner weitem Empfehlung. Wer wahre Erbauung sucht, wird sie hier reichlich finden, und von dem so anziehenden Inhalte dieser Kanzelvorträge sich eben so sehr erhoben, als von der herzlichen, faßlichen und eindringenden Darstellung wohlthuend angesprochen fühlen.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

LEHRZIE, b. Cnobloch: *Von der Stellung der Aerzte im Staate*, von Friedr. Nasse, Professor. 1823, 498 S. 2.

Von jeher waren die Aerzte mancherley, witzigen und unwitzigen Vorwürfen ausgesetzt, die sich zum Theil auf ihre Wissenschaft, zum Theil auf die, aus ihrem Standpunkte hervorgehenden eigenthümlichen Verhältnisse bezogen; man gab Fehler vieler einzelnen dem ganzen Stande schuld. Nicht nur Laien, auch Aerzte haben manche dieser Fehler gerügt, haben ihre Ursachen aufgesucht, und Vorschläge zur Abhilfe gemacht. Auch der geachtete Vf. der vorliegenden Schrift, beleuchtet die hauptsächlichsten dieser Mängel, spürt ihrer Quelle nach, und legt einen durchdachten Plan zur Besserung dem öffentlichen Urtheile vor. Kein anderer Stand, auch der geistliche nicht, trifft so bedeutend und tief in die innersten Verhältnisse des Lebens, als der ärztliche. Der Arzt soll nicht allein sprechen, er soll handeln, er soll nicht rathen, sondern befehlen, er muß Gehorsam, unbedingten Gehorsam verlangen, wenn sein Wirken erfolgreich seyn soll. Finden aber in einem solchen Verhältnisse irgend andere Rücksichten statt, als die, welche das Interesse des Leidenden fordern, kann man es nachweisen, daß, nicht bey Einzelnen, nein, fast bey Allen, Beweggründe vorhanden sind, die einen anderen Zweck, als allein den des Helfens, vor Augen stellen; so muß es das angelegentlichste Geschäft eines jeden Menschenfreundes seyn, die Quelle solcher Mißbräuche aufzuspüren, und, wo möglich, zu verstopfen. Jahrelang hat der Vf. über diesen wichtigen Gegenstand nachgedacht. Die Stellung des Arztes im Staate, das gegenwärtige Verhältniß zu den Gegenständen seiner Kunst, scheinen ihm die Quelle jener Mißbräuche zu seyn; mit der Veränderung dieses Verhältnisses müßten also auch die übeln Folgen desselben aufhören, und hierauf gründet sich der Vorschlag, den er zur Abstellung aller eingerissenen Fehler, vorlegt. Folgen wir zunächst dem Gange seiner Untersuchung, um dann um so besser jenen Vorschlag würdigen zu können.

Das ursprüngliche Verhältniß des Arztes, dem Hülfsuchenden Hülfe zu bieten, ist ein so rein und schön menschliches, daß ihm kein anderes zur Seite gesetzt werden kann. Am meisten erscheint es, sobald der Kranke allein ein Gegenstand der

Menschenliebe, ein Hilfsbedürftiger bleibt; aber es wird schon getrübt, der Kranke wird schon Nebensache, wenn er Gegenstand des wissenschaftlichen Strebens, der Beobachtung wird, noch mehr wenn Ehrgeiz, aus meistentheils wenn Gelderwerb mit ins Spiel kommt. Die Geschichte weist uns nach, daß in früherer Zeit, der Kranke und die ihm gebotene Hülfe allein Gegenstände der Menschenliebe waren, und daß mithin die ärztliche Kunst, von welcher Art sie auch seyn mochte, rein, und ohne alle Nebenabsichten ausgeübt wurde. Der Familienvater, der seine geringen Erfahrungen in einem beschränkten Kreise benutzte, die Geistlichen, die im Mittelalter Verpflegungsanstalten für Kranke errichteten, folgten, wenigstens im Anfang, allein dem Triebe, Leiden den Hülfe zu bringen. Ausser dem eignen Bewußtseyn, war die erste und natürlichste Belohnung derselben, die Ehre; aber bald folgten ihr auch pecuniäre Vortheile; Belohnungen von Einzelnen, und öffentliche Befolgungen blieben nicht aus. Aber mit der Zeit verschwanden die Ehrenbezeugungen, der Gelderwerb blieb allein, und der Arzt, der keinen Rang mehr in der Gesellschaft hat, ist jetzt nur ein von der Regierung genehmigter Gewerbsmann, er muß von der Ausübung seines Gewerbes leben, und alle die Nachtheile, die Concurrrenz und andere Umstände über ein Gewerbe bringen, fallen auch auf ihn; die reinen Motive seiner Kunst müssen verschwinden, er wird ein Kind des Eigennutzes. Auf alle seine Verhältnisse hat die Gewerbstellung Einfluß, aber den ersten und hauptsächlichsten auf ihn selbst. Seine Bestimmung ist rastlose Thätigkeit, sein Stand führt ihn zu den Scenen des Unglücks, sein Studium in die innersten Geheimnisse der Natur, dies kann nicht ohne bedeutenden Einfluß auf sein eignes sittliches Wesen bleiben. Das Leben rein zu halten, und die Kunst, gebot der alte Eid der Asklepiaden, und den wahren Schüler lehrt dies die Kunst selbst. Weit anders lehrt ihn das Gewerbe! hier tritt ein Kampf ein zwischen dem Guten und Bösen; dessen Ausgang wenigstens ungewiß ist; manchem ist die Verführung zu stark, mancher fällt, der ehrenvoll bestanden hätte, hätte ihn der Geist des Gewerbes nicht fortgerissen. Der häßlichste, und doch der gegründetste Vorwurf der den Aerzten gemacht wird, der des Eigennutzes, entspringt aus dem Gewerbe. Schon auf die Vorbereitung des angehenden Arztes wirkt es ein. Der junge Arzt hat den Antrieb, Zeit und Geld zu sparen; denn um zu verdienen, kann er ja nicht frühzeitig genug zur Stelle seyn; und da er die erste Zeit noch

von seinem eignen Vermögen zehren muß, so sucht er statt dieser, die er nicht abkürzen kann, die Studienzeit abzukürzen. Auf wirkliche Tüchtigkeit kommt es zum Fortkommen nicht an, das hört und liest er, und somit eilt er denn nur das Nothwendigste zu erwerben, und so schnell als möglich in die Praxis überzugehen. Jetzt sucht er Ersatz für frühere Aufopferungen, aber anstatt des Ersatzes, werden nur noch mehr von ihm verlangt. Gleich drückend lasten sein Beruf, und das Gewerbsverhältniß auf seinen Schultern. Er steht allein, er darf keinem, Rath fordernd, sich nähern, denn ihm rathen, wäre gegen den Gewerbsvorthail. Voll Eifers und guten Willens tritt er in das Leben, aber gebockt und muthlos läßt er bald das angefangene Werk wieder fahren! das natürlichste wäre, daß er einen älteren Arzt sich anschloße, aber der Vorthail des letzteren duldet ein so natürliches Verhältniß nicht. Der Begüterte sieht es im Anfang mit an, der Unbegüterte sucht entweder durch allerhand Ränke zur Praxis zu gelangen, oder er schriftstellert, zu Niemandes Nutzen; oder er verläßt wohl gar den schon gewählten Stand. Liefse es sich auch nicht historisch nachweisen, daß das Gewerbe der wissenschaftlichen Fortbildung entgegenstehe, so ergiebt dies doch schon eine einfache Betrachtung der Sache selbst. Der bleibt stehen, der da sieht, daß sein mühsames Streben vergeblich ist, und daß die Künste des Charlatans weiter führen, als alle seine Arbeit. Ueberdies fehlt es an Hilfsmitteln, an Büchern, an Instrumenten. Nur die Thätigkeit nach außen wird verlangt, also hört die innere auf! Von den Maassregeln für allgemeines Gesundheitswohl ist der Privatarzt ausgeschlossen, das Allgemeine interessiert ihn nur in sofern, als er einen kleinen Vorthail davon zu ziehen glaubt. Nur Einzelne werden ausgefucht und befolget, um für das öffentliche Wohl zu wirken. Aber sie führen dabey das Gewerbe fort, sie practiciren, und dienen natürlich zweyen Herren, folglich keinem ganz. Selbst das Verhältniß zu dem Kranken wird durch die Gewerbsstellung getrübt; denn natürlich muß ihm, ihretwegen das Verhältniß weit weniger am Herzen liegen, als es sollte; das Aeußere mehr als das Innere, denn nur für jenes hat der Kranke ein Urtheil. Ueberdies kennt derselbe nur zu gut die Abhängigkeit des Arztes von ihm, er glaubt ihn in seinem Lohn zu haben, und macht deshalb an ihn die unbilligsten Forderungen. Was aber das schlimmste ist, auch der Arzt fühlt diese Abhängigkeit, und lernt nur zu schnell den Unterschied zwischen Armen und Reichen machen, und allein dem Mammon huldigen! Ist es dahin gekommen so hebt sich das ursprüngliche Verhältniß des Arztes zum Arzte ganz von selbst auf, es sind die Aerzte nicht mehr verbunden zu einem Zweck; eben weil sie einen Zweck, den Erwerb, haben, find sie getrennt. Der Geist der Unverträglichkeit und Streitsucht, beginnt, zum Schaden derer, die sich ihnen anvertrauen, zu herrschen, sie kämpfen um ein allgemeines Gut, anstatt wie Freunde, für

ein gemeinsames zu streiten. Sie dürfen einander nicht gegenseitig helfen und vertreten, denn nur ihr Schaden würde aus einer solchen Bereitwilligkeit fließen. Berathungen und gegenseitige Mittheilung der gemachten Erfahrungen und zum unendlichen Schaden der jüngeren Aerzte, unmöglich gemacht, und in nicht viel weniger drückender Lage sind die älteren; denen durch jene, die Entziehung ihrer bisherigen Einnahme gedrohet wird. — Bedeutende Uebelstände entspringen ferner aus dem Verhältniß der Aerzte zu dem Physicus und zu den Militärärzten. Besonders die letzteren stehen gegen den Privatarzt in so auffallend vorthailhafterer Stellung, daß es Ungerechtigkeit ist, ihnen gleiche Rechte einzuräumen. Betrachtet man aber die Lage des Arztes hinsichtlich des ihm untergeordneten ärztlichen Personales, des Apothekers, des Wundarztes und der Hebamme, so erscheint sie noch weit drückender. Durch das Gewerbsverhältniß wird er von ihnen im hohen Grade abhängig; anstatt daß sie unter ihm stehen sollten, muß er, des Gewerbes wegen nur zu häufig, sich unter sie stellen, und wird gänzlich verhiindert, die ihm zukommende Aufsicht über sie zu führen. Seine einzige Belohnung ist Geld. Der Weg zur Ehre ist ihm verschlossen. Sey er noch so geschickt, noch so thätig und unverdrossen, er bleibt was er ist, und will man ihn ehren, so giebt man ihm den Titel eines andern Amtes, und scheint damit ordentlich zu beweisen, daß man ihn nicht anders ehren könne, als wenn man ihn aus seinem Stand heraus, in einen andern schiebt. Die Bänder und Ordens, die in neuerer Zeit Einzelnen zugefallen sind, ehren nicht das Ganze, auch wurden sie meist nur den Militärärzten zu Theil. Der einzige Reiz für den Arzt ist also der Geldreiz, dieser muß aber am gefährlichsten seyn, wenn die Belohnung von Einzelnen an den Einzelnen geschieht. In keiner andern Lage wird die Sittlichkeit mehr gefährdet, und gerade in dieser befindet sich der Arzt. Die Art der Belohnung machte die Taxen nothwendig, die aber nicht nach dem Maasse der geistigen Anstrengung, also nach dem des Verdienstes, sondern nur nach der äußerlichen Thätigkeit abgemessen werden können. Somit steht der Arzt neben dem Tagelöhner! der Vorthail des Kranken ist dem Arzte zum Schaden, sein Schaden zum Vorthail. Der, in der Klasse der Minderbegüterten practisirende Arzt, hat bey derselben, ja bey mehr Arbeit, einen bey weitem geringeren Lohn, als der Arzt der Wohlhabenden. Man feilscht mit ihm, um den Lohn seiner Bemühungen, man glaubt ihn von allen am letzten bezahlen zu dürfen, man rechnet ihm die Ehre zu Rathe gezogen zu seyn, für die halbe Bezahlung an, man schimpft und verläumdert ihn, wenn man seine Forderung zu hoch findet. Was er erwirbt, ist unbedeutend in Betracht seiner Mühe, und dies Unbedeutende wird durch die Art des Gehers vollends zu Nichts gemacht. Den kann der Beruf nicht heben, den äußere Umstände auf diese Weise niederdrücken!

Ist die Gewerbestellung für den Arzt selbst von so schädlichem Einflusse, so ist sie es nicht minder hinsichtlich seiner Wirksamkeit für Andere, das ärztliche Gewerbe hat sehr Gutes, indem es den Arzt thätig und dienstfertig macht; abhängig von seinen Kranken, muß er ihre Zuneigung zu gewinnen, und zu bewahren suchen. Man hat geglaubt, daß die hier erforderliche angestrenzte Thätigkeit nur durch den Gelderwerb zu erhalten sey, aber geistige Thätigkeit möchte schwerlich durch ein so niedriges Motiv angespornt werden, wenn gleich die körperliche, das Krankenbesuchen, obwohl aber nicht zum wahren Nutzen des Kranken, gesteigert werden mag. Auch andere Stände thun ihre Schuldigkeit, ohne den unmittelbaren Anstoß des Erwerbes — warum nicht der Arzt? der Erwerb kann nur zu der äußeren Thätigkeit anreizen, nicht zu dem unscheinbaren, geistigen, kräftigen Wirken, und eben darum wird, wenn kein anderer Antrieb da ist, das letztere über der ersteren, vergessen werden. Hier liegt ein Hauptnachtheil, der für den Kranken, aus der Stellung seines Arztes entspringt, andere, nicht geringere beruhen auf der übeln, schon oben erwähnten Lage der jüngeren Aerzte. Der Natur der Sache gemäß, sollten alle Aerzte gemeinschaftlich für das allgemeine Gesundheitswohl zu sorgen haben; nach der jetzigen Lage der Dinge fällt diese Sorge nur auf einen Einzelnen, überdies hinsichtlich seines Auskommens zum großen Theil an die Praxis gewiesen. Unmöglich kann er seine Pflichten in ihrem ganzen Umfange erfüllen, er muß das eine über dem andern vernachlässigen, und da die Vernachlässigung seines öffentlichen Amtes, für ihn den mindesten persönlichen Nachtheil hat, so wird er diese natürlicherweise vorziehen. Was die Aerzte in der Gesamtheit für die Belehrung des Volkes thun könnten, unterbleibt; einmal, weil es nichts einbringt, und dann, weil es über seinen, ihm durch das Gewerbe angewiesenen Kreis hinausgeht. Eben so unterbleiben Mittheilungen der Aerzte unter einander. So fehlt es an gemeinsamen Bemühungen, die Pflucherey zu unterdrücken, ja diese wird durch die Gewerbestellung des Arztes auf das Kräftigste befördert. Durch dieselbe wird der Arzt dahin gezogen, wo er das Meiste zu verdienen gedenkt, also nach den Städten. An eine richtige Vertheilung der ärztlichen Wirksamkeit, nach dem Bedürfnisse ist nicht zu denken; vielmehr muß an dem einen Orte Ueberfüllung entstehen, während an einem anderen, Mangel ist. So bleibt das Land von Aerzten verlassen, da doch der Landmann ihrer am meisten bedarf; bey ihm, wo die Pflucherey ohnehin schon so leicht Eingang findet, wird derselben durch den Mangel an Aerzten, ordentlich Bahn gebrochen. Eben so muß der Arme vernachlässigt werden. Zwar haben die jüngeren Aerzte den Ruhm sich der armen Kranken eifrig und thätig anzunehmen, aber auch an ihnen sollte sich Niemand in die Praxis hineinbilden, und der Staat sollte die Sorge für sie, nicht der Willkür des Einzelnen über-

lassen. Ihr Schicksal ist ungewiß, aber nicht minder ist es auch das des Begüterten. Denn zunächst, hat er kein Kriterium für die Wahl seines Arztes, er muß nach dem Aeußeren gehen, den wahren Werth vermag er nicht zu beurtheilen. Dann bezahlt er den gewählten Arzt nach einer sehr ungewissen Taxe; für schwere Krankheiten so viel, als für leichte, für den unnützen Besuch so viel, als für den, der ihm das Leben rettete. Es bezahlt, ferner, der minder Begüterte eben so viel, als der Reiche, und da der erstere die Kosten häufig scheut, so holt er den Arzt selten zum Verhüten, meist nur zu dem, immer zweifelhafteren Heilen. Auch der Reiche hat seinen Schaden; das unnöthige Recept wird geschrieben, denn es wird bezahlt, die leichte Krankheit wird in die Länge gezogen, denn je häufiger die Besuche, desto reichlicher der Lohn, und so fließen, für den Armen, den Wohlhabenden, und den Reichen, tausend Nachtheile aus der Stellung ihrer Aerzte. — Das Gewerbe hemmt die Vervollkommen der Wissenschaft, es entfernt ihre Pfleger von einander, es erstickt die Wahrheitsliebe. Eine Erfahrungswissenschaft kann nur durch kleinen allmählichen Zuwachs befördert werden, aber dieser ist unmöglich, denn jeder bewahrt das Erworbene ängstlich, wie einen Schatz, und fürchtet, daß ein anderer Theil daran nehme. — Endlich sind die Aerzte vom Staate losgerissen, es fehlt das gemeinsame Band, was sie an die verwaltenden Behörden knüpft, es fehlt also auch das gemeinsame Wirken. —

Das sind die Uebel, welche die bisherige Stellung des Arztes nach sich gezogen hat, sie sind zu grell hervorstechend, als daß sie nicht häufig beachtet seyn sollten, als daß es an Vorschlägen fehlen sollte, ihnen abzuhelfen. Die letzteren sind entweder gar nicht auf Hülfe gegen das ärztliche Gewerbeverhältniß gerichtet, oder sie gehen auf diese Hülfe aus. Die Verlassenheit des Landmannes, eine Folge des Gewerbestandes des Arztes hat zuerst die Aufmerksamkeit auf sich gezogen. Um ihr abzuhelfen schlug man vor, daß der Geistliche im Kreise seiner Gemeinde, unentgeltlich die Medicin ausüben, solle. Die Schwierigkeiten die sich diesem Vorschlag, entgegenstellen, ja die Unmöglichkeit seiner Ausführung, leuchtet bey oberflächlicher Beachtung derselben ein. Der Geistliche soll sich für ein zwiefaches Geschäft vorbereiten — also für jedes halb — oder er soll wirklich für jedes derselben vollkommen vorbereitet seyn, sollte wenigstens fünf Jahre hindurch mühsam arbeiten, um für beide gehörig vorbereitet zu seyn, und dann beide, für den geringen Gehalt einer Landpfarre ausüben! Wie viel Landgeistliche möchten sich dazu finden — nicht zu gedenken, daß es schwerlich bey der unentgeltlichen Behandlung bleiben möchte, und daß ein Geistlicher, der die Geschäfte des Landarztes, in ihrem ganzen Umfange versehen soll, sich mitunter sehr pösslich ausnehmen würde. — Der Vorschlag, die Aerzte, ganz oder halb, aus öffentlichen Kassen zu besolden, beah-

beabsichtigt eine völlige Aufhebung des Gewerbestandes; und würde demnach auch alle, von diesem ausgehende Uebel mit der Wurzel ausrotten. Aber diese Befoldungen müssen sicher seyn, sie müssen Niemanden an seinem rechtmässigen Besitze etwas verkürzen, auf eine ehrenvolle Weise, und nach einem gerechten Maassstabe vertheilt werden. Fließen diese Befoldungen aus öffentlichen Kassen, so sind sie auch allen Schicksalen dieser Kassen unterworfen, so wie der Arzt dem Belieben desjenigen, der ihn besoldet, also wenn dies von den Regierungen geschieht, dem Belieben der Regierungen, ihn hinzuschicken, wohin es ihnen gefällt, oder wenn es durch eine Steuer geschieht, zu der ein jeder beiträgt, den unbescheidenen Anforderungen eines jeden. Kein Arzt wird unter solchen Bedingungen tauschen wollen. In letzteren würde außerdem noch der Uebelstand eintreten, daß derjenige, der den Arzt fast nie gebraucht, mit dem, der ihn, mit oder ohne Ursache, beständig im Hause hat, ganz gleich gestellt wäre, daß der Gesunde für den Kranken, der Sorglose für den Ängstlichen, der Bescheidene für den Unbescheidenen mit bezahlen müßte. Anderweitige Vorschläge, einen Medicinalfond auszumitteln, sind häufig genug gemacht, aber kein ausführbarer. Der nun folgende scheint dem Vf. sowohl dies zu seyn, als auch allen, oben gerügten Uebelständen abzuhelpen. Er besteht, den Hauptsachen nach, in folgendem: die Aerzte treten zusammen, und bilden ein, unter der Aufsicht der Regierungen stehendes Institut, zu dem ein jeder, der die ärztliche Kunst ausüben will, hinzutreten gezwungen ist. Die kleineren Vereine derselben stehen in Verbindung mit der ärztlichen Centralverwaltung in der Hauptstadt des Landes. Nach der bisherigen Einnahme wird einem jeden eine Befoldung bestimmt, diese Befoldungen bilden Klassen, welche unabhängig sind von dem Wohnorte des Arztes, und von dem Vermögen der Gemeinden, denen er dient. Kein Arzt ist an die Befoldungsklasse, in die er anfänglich gesetzt ist, gebunden, er kann hinauf und hinunter rücken. Mehrere Vereine versammeln sich halbjährlich zu Synoden, für welche Vorsteher gewählt werden. Der junge eintretende Arzt wird unter Aufsicht eines älteren Führers gestellt, und bereitet sich so noch drey Jahre hindurch zur selbstständigen Praxis vor. Nach diesem Noviziat wird er in den Verein der Aerzte eingeführt, und die Synode bringt nach dem Maasse seiner Würdigkeit, die Befoldungsklasse für ihn in Vorschlag. Alle Aerzte sind Diener der öffentlichen Gesundheitspflege, und stehen in sofern unter den Vorstehern der Vereine. Ihnen liegt ob, die in dem

Kreise dieses Berufes aufgetragenen Geschäfte zu besorgen, Materialien zur medicinischen Topographie ihres Bezirkes zu sammeln, und wöchentlich ein Paar Stunden, über die Ursachen und Verhütungen gefährlicher Krankheiten, für Alt und Jung, unentgeltlichen Volksunterricht zu erteilen. Ein jeder dient, den Armen unentgeltlich, den Begüterten für Zahlungsverpflichtung an den ärztlichen Verein. Monatlich sendet er ein Verzeichniß der Behandelten, mit den erforderlichen Angaben zur Einziehung des Arztlohns, an den Vorsteher des Vereins. Für die Aerzte desselben Ortes finden wöchentliche Berathungen statt, alljährlich berichten sie an die Synoden, das, was für Förderung der Wissenschaft in ihnen gesah. Die Synode besorgt eine Büchersammlung und Instrumente aus der Gesamtkasse. Jede Gemeinde in der die öffentliche Gesundheitspflege besorgt wird, zahlt nach Maassgabe ihres Vermögens eine jährliche Summe an die Kasse. Nach seinem Vermögen, und nach der behandelten Krankheit, die leicht, bedeutend, schwer, oder höchst gefährlich seyn kann, zahlt jeder Einzelne, der ärztliche Behandlung verlangt, an die Kasse. Ein einzelnes Recept, was Jemand von einem Arzte holt wird ebenfalls nach der Natur der Krankheit bezahlt. Die Verhütung einer Krankheit, oder die Behandlung einer eben ausbrechenden, gilt in der Taxe nur halb so hoch, als die Behandlung der ausgebrochenen. Die Geschäfte der Kasse besorgt ein Quästor, der alle drey Jahr neu gewählt wird. — Der ärztliche Stand erhält einen, durch die Regierung festzusetzenden Rang in der Gesellschaft. Jeder Arzt erhält eine Befoldung, keiner eine geringere, als die zum mässigen Einkommen einer Familie hinreicht. Keiner nimmt von denen, welchen er dient, Geld, es sey denn von Ausländern. Nach ihrer Berufswirksamkeit, rücken die Aerzte in den Befoldungsklassen aufwärts. Zum Maassstab für die ärztliche Berufswirksamkeit dienen die Krankenzahl eines jeden, das Vertrauen, was er genießt, sein erfolgreicher Antheil an der öffentlichen Gesundheitspflege, seine Bemühungen um die Wissenschaft, als Schriftsteller, oder unmittelbar, als Lehrer. Das Dienstalter allein kommt nicht in Betracht. Die Befoldung die ein Arzt einmal erworben, und deren er sich würdig gezeigt hat, behält er bis an sein Lebensende. Die Synoden setzen Pensionen für Wittwen und Waisen aus. Der Verein, der Ueberflus hat, zahlt an den, der Mangel hat. — Dies ist, im Wesentlichen, der neue Vorschlag des Vfs., dessen menschenfreundliche Absicht Niemand verkennen wird.

(Der Beschlufs folgt.)

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1824.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

LEIPZIG, b. Cnobloch: *Von der Stellung der Aerzte im Staate*, von Friedr. Nasse u. s. w.

(Erschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Unleugbar sind alle die Mißbräuche, die der Vf. in den ersten Abschnitten seines Werkes mit kräftigen Zügen geschildert hat. Schon mancher wahrheitsliebende Arzt ist offenerzig genug gewesen, die Fehler des eignen Standes rücksichtslos aufzudecken, und hat die Ursachen derselben aufzusuchen sich bemüht. Keiner aber gründlicher und scharflichtiger als der Vf. Das gerügte Uebel ist in dem ganzen Umfange vorhanden, und baldige Abhelfung desselben thut für Aerzte und Kranke gleich Noth. Ob die Gewerbsthätigkeit des Arztes die alleinige Ursache desselben ist, ob nicht in mancher Hinsicht, auch die Wissenschaft, in ihrem jetzigen Zustande, einige Schuld daran hat, mag unentschieden bleiben — genug, dass jene, wie der Vf. lattsam erwiesen hat, die Hauptquelle desselben ist, die man zunächst zu hemmen sich beeilen muss. Es sey erlaubt zu dem Vorschlage des Vfs. Einiges hinzuzufügen; nicht um einen Tadel auszusprechen, sondern um zu einer Sache von dieser Wichtigkeit, auch ein Scherflein hinzuzufügen. Es sind hier zwey Parteyen, die bey der Ausführung eine Stimme haben, die Aerzte und das Publicum. Sollen die ersteren sich zu Vereinen der gedachten Art bilden, so müssen sie vor allen Dingen einig seyn, und das sind sie doch, wie aus allem Vorhergehenden zur Genüge erhellt, bis jetzt noch nicht. Der eine Theil wird verlieren; während der andere gewinnt, und ist gleichwohl bey der Ausführung des Vorschlages für die gegenwärtige Einnahme kein Verlust, so ist er es doch für die Aussicht, die gegenwärtige noch zu vermehren. Freylich können die Aerzte in den Befoldungsklassen hinaufcrücken; aber dies Hinaufcrücken hängt von ganz andern Umständen ab, als bisher die Vermehrung der Praxis, und mancher würde sich dabey nicht wohl befinden. Ausserdem sollen sich die Aerzte unter eine gewisse Disciplin stellen, die weit strenger seyn würde, als die bisherige. Sie sollen Vorsteher haben, die ihnen weit schärfer auf die Finger zu sehen im Stande sind, als bis jetzt geschehen konnte, sie sind, ihres Einkommens wegen gezwungen, diesen Vorstehern die genauesten Nachrichten von ihrem praktischen Wirken

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

zu geben. Alles das sind Umstände, die ein freywilliges Zusammentreten zu Vereinen wohl hindern möchten. Es würde also eines Befehles bedürfen. Ohne darauf zu achten, ob man eine solche Vereinigung befehlen könne, würden doch damit alle Nachtheile eintreten, die aus einer gezwungenen Handlung zu folgen pflegen; vor allem würden aber die ärztlichen Vereine zu den Regierungen in ein ganz anderes Verhältniß treten, als der Vf. in seinem Vorschlage dargestellt hat, und wahrscheinlich wäre die Verwaltung der ärztlichen Kassen, das erste, was die Regierungen unter ihre Verwaltung nehmen würden. Damit wären denn alle von dem Vf. selbst geschilderten Nachtheile der öffentlichen Befoldung der Aerzte da. Ferner fragt sich, ob das Publicum sich entschließen wird, die Aerzte auf die vorgeschlagene Weise zu befordern. Nicht zu gedenken, dass mancher sich berechnen wird, der Arzt werde ihm dann mehr kosten als sonst; so sind auch sehr viele, die da meinen, man könne den Arzt nur in Thätigkeit erhalten, wenn man ihm die Aussicht auf die Bezahlung beständig vor Augen halte, die vorgeschlagene Einrichtung aber für das sicherste Mittel, die Aerzte nur nachlässiger zu machen. Mancher möchte auch wohl in seiner Widerspenstigkeit von seinem Arzte bestätigt werden. Also auch hier bedarf es eines Befehls, und dann gewinnt es für den Bezahlenden wenigstens das Ansehen einer Steuer. Gesetzt aber, die Einrichtung würde gemacht, so wird das Publicum bald davon unterrichtet seyn, wer in der ersten, wer in der letzten Klasse ist. Es urtheilt nach dem Schein, niemand kann ihm verwehren, zu einem Arzte der ersten Klasse zu gehen; diese haben auch keinen Grund, Kranke von sich zu weisen, denn je grösser ihre Wirksamkeit, desto gewisser die Aussicht, in der jetzigen Klasse zu verharren, außerordentliche Belohnungen und Ehrenbezeugungen zu erlangen. Sie werden also überlaufen seyn, während die der niedern Klassen müßig sind. Die Vertheilung in die verschiedenen Klassen geschieht im Anfange nach der jetzigen Einnahme, später nach der Würdigkeit. Folglich kommt der, der viele, aber arme Praxis hat, in die niederen, der mit weniger; aber reicher Praxis, in die höheren Klassen. Bald aber wird sich das Verhältniß ändern, jener steigt, während dieser, trotz seiner reichen Praxis fällt. Das ist doch wenigstens unbillig. Denn es kann Jemand ein äußerst geschickter Arzt, ein feiner gebildeter Weltmann seyn, er kann sich damit das Zutrauen der höheren Stände erwerben, aber er paßt nicht für den Mittelstand,

p

noch

noch weniger für den gemeinen Mann, seine ärztliche Wirkksamkeit bleibt auf einen kleinen, aber ihm vollkommen angemessenen Kreis, beschränkt, während ein anderer, eine ausgedehnte Praxis in den niederen Ständen hat. Jener wird das Meiste zur ärztlichen Kasse liefern, und das Wenigste bekommen, während dieser im umgekehrten Verhältniß steht. Ist das gerecht? Für die ärztliche Wirkksamkeit ist aber nicht wohl ein anderer Maassstab möglich, als die Zahl der Kranken, und dann wird ausser der ebengedachten Ungerechtigkeit, alle das Uebel bleiben, was der Vf. selbst, als aus der Gewerksstellung des Arztes entspringend, so treffend geschildert hat. Jeder wird eilen, so viel Kranke zu bekommen, als nur irgend möglich ist, ein jeder Kunstgriff der Scharlatanerie wird angewandt werden, und die größten und gemeinsten mehr als je; denn jetzt kommt es nicht mehr darauf an, Praxis in den höheren Ständen zu haben, sondern nur darauf, Kranke, je mehr je besser zu haben. Einen andern Maassstab der Wirkksamkeit aufzustellen, als die Zahl der Kranken — und diese beweist das genossene Zutrauen — möchte sehr schwer halten, besonders, da die Richter, die hier zu entscheiden haben, gleichfalls Aerzte sind. Das Verhältniß in welches der Vf. den jungen Arzt gestellt haben will, kann seinem Vorschlage nicht wohl zum Vorwurfe gemacht werden; denn wenn auch einzelne, früher, als nach jenem dreyjährigen Noviziat, zu einer ansehnlichen Praxis gelangen, so ist doch das Verhältniß derjenigen die nach drey Jahren noch mit Mangel kämpfen, bey weitem grösser, des Vortheils der Leitung eines älteren Arztes nicht einmal zu gedenken! —

Andere Einwürfe, die man dem aufgestellten Plane entgegensetzen könnte, beruhen auf der Schwierigkeit die vorgeschlagene Taxe zu bestimmen, zu verhüten, daß Niemand von den Kranken selbst Geld nehme, den Volksunterricht einzurichten, für den nicht jeder Arzt der Mann seyn möchte, u. s. w.

Unbestreitbar ist das Verdienst des Vfs. eine Sache von dieser Wichtigkeit aufs Neue in Anregung gebracht zu haben, und wenn gleich sein scharfsinniger Vorschlag, wie er ihn aufgestellt hat, nicht ganz ausführbar seyn möchte, so verdient er doch, vor allen, bis jetzt gemachten, die größte Berücksichtigung.

SCHÖNE KÜNSTE.

PARIS, b. L'advocat: *Trois dialogues des Morts et trois épitres.* Par M. J. P. G. Viennet. 1824. 111 S. Fol.

Aus der Vorrede zu diesen Dichtungen, die ja nicht zu überschlagen ist, weil sie zum bessern Ver-

ständniß dieser selbst beyträgt, geht hervor, daß Hr. V. in Bezug auf die hier mitgetheilten Todtengespräche sich manche gehäßige Beurtheilung gefallen lassen und um das große Publicum in den Stand zu setzen, zu entscheiden, in wiefern jene Urtheile Verläumdung gewesen oder nicht, diese anfangs bloß in Gesellschaften vorgelesenen Todtengespräche selbst durch den Druck bekannt machen mußte. Das erste Gespräch führt die Ueberschrift: *Napoléon*, „als der Tod, heisst es in der Vorrede, über St. Helena hinwegschreitend, die heilige Allianz, von der ungeheuren Last, welche sie drückte, befreit hatte, erweckte die, mit großen Lettern gedruckte, Nachricht hiervon im Moniteur von neuem alle die Urtheile, die das Erscheinen sowohl, als das Glück und der Sturz jenes außerordentlichen Mannes, der zwanzig Jahre hindurch die Schicksale Europas leitete, veranlaßt hatten. *Il me parut piquant, de rassembler dans un dialogue toutes ces opinions contradictoires; et je cherchai parmi les morts les personnages, qui me paraissaient le plus susceptibles de représenter des passions vivantes de mon siècle.*“ Diesen Dialog nahm der Vf. in zwanzig Salons der Hauptstadt vor und er ward in Folge von Zuträgen einiger *farfadets politiques, qui ramassèrent dans leur mémoire tous les vers, qui faisaient l'éloge du captif de Sainte Hélène et, les rapportant à l'autorité clandestine, qui lèche dans le monde ces invisibles émissaires, des transformèrent en regrets ce qui n'était au fond qu'une justice rendue*, als ein Bonapartist bezeichnet. Daß er das nicht sey, bemüht er sich in der Vorrede durch Auseinandersetzung seines Benehmens gegen Napoleon darzuthun, und daß er sich als einen solchen in dem Dialoge wenigstens nicht gezeigt habe, soll dieser selbst beweisen und er verfehlt auch diesen Zweck nicht. Die redenden Personen sind: *Alexander, Caesar, Heinrich IV, Friedrich II, Pitt, Sully, Themistokles, Moreau, Kleber, der Prinz Condé, Blücher, Murat, Fontanes und Fouché.* Im Betracht des wichtigen Gegenstandes wollen wir den Gang des Dialogs etwas genauer angeben. Themistokles beginnt ihn in folgenden Worten an Pitt:

*Non, non, fils de Chatham, c'est une lâcheté.
Dans les bras de l'Anglais, qu'il croyait magnanime,
Napoléon s'était jeté.
Son exil, sa captivité
L'ont conduit à la mort, et sa mort est un crime,
Dont l'Anglais doit répondre à la postérité.*

Pitt fucht die Politik seines Vaterlandes zu entschuldigen:

*Quand du bruit de son nom frémissaient les échos,
Au front des potentats chancelaient les couronnes.*

und beruft sich auf Napoleons Entweichung von Elba und sein Erscheinen in Frankreich 1815. Diesem abermaligen Kampfe schreibt Heinrich IV. das spätere Unglück Frankreichs zu, wogegen Kleber erwiedert:

*Des nobles d'un jour, des avides flatteurs,
Qui, sur Napoléon fondaient leur existence,
Du réveil d'un grand peuple, effrayés, sa puissance
Et frémissaient pour de vaines grandeurs;
Dans les murs de sa capitale
L'ordre ont arrêté sa marche triomphale;
Et leurs fiers conseils ont causé ses malheurs.*

Fouché, der vornehmste dieser Doppelgängerchen, nimmt das Wort und sagt:

Il ne dut qu'à lui seul sa fortune et sa perte,

indem er in dem Folgenden gegen Sully, der Fouché's Politik durchschaut, diese zu vertheidigen versucht. Blücher macht diesem Streite ein Ende, und giebt durch das, was er sagt, Murat Veranlassung, des Kriegs gegen Preussen und des Friedens von Tilsit zu erwähnen. Kleber meint, hier hätte N. das Schwert niederlegen sollen, aber der Prinz Condé sagt:

Le retour des Bourbons pouvait seul à la France

Rendre la paix et le bonheur;

Et loin de partager l'autorité suprême,

Le nom de Bonaparte aurait plus de grandeur.

S'il eût remis le diadème

Au légitime possesseur.

Fontanes betrauert den Tod des Herzogs von Enghien, des Sohnes des Prinzen Condé — obgleich man ihn, dem Wesen nach betrachtet, nicht ein Verbrechen N's., der vielleicht nicht einmal der Hauptverbrecher desselben gewesen ist, nennen kann — und sagt:

La France avait perdu la vieille monarchie;

Et le prince nouveau, par la France né, né,

Ne s'élevait que l'anarchie.

Cäsar nimmt darauf das Wort und feiert in einem trefflichen Hymnus Napoleon als Feldherrn; und da Pitt entgegnet:

Le glaive ne sert qu'à détruire;

Et pour le bonheur d'un empire

La sagesse et les lois sont plus que la valeur.

zeigt Sully ihn dem englischen Minister als Staatsmann und Gesetzgeber. Heinrich IV. tadelt seine Mißgriffe als Staatsmann, und besonders die Erhebung seiner schwachen Brüder zu Königen, wogegen Murat ihn zu entschuldigen sucht. Heinrich IV. entwickelt darauf die Plane, die er an Napoleons Stelle zur Ausführung gebracht haben würde; allein Pitt meint:

Un roi ne sur le trône est achevé peut-être

Ce qu'un soldat heureux eût en vain mérité.

La paix! Napoléon n'en était plus le maître.

Quels biens eût-elle offert à la vérité

De ces ambitieux, que le glaive a fait naître?

Kleber nimmt dagegen die *chefs de ses nombreux soldats* in Schutz und führt z. B. an, daß sie Napoleon mit Widerwillen nach Rußland gefolgt wären. Friedrich II. nennt diesen Krieg gerecht:

Il devait affaiblir

Ce colosse effrayant, qui pesait sur l'Europe.

Mais il fallait mûrir cette vaste entreprise;

Mieux assurer ses coups avant de les porter.

Sich selbst tadelt er wegen der Theilung Polens:

De l'Europe et du Nord j'ai rompu la barrière;

Et quand j'ai vu Napoléon

Rapporter ses drapeaux vers cet empire immense,

J'espérais, que sa prévoyance

Eût réparé les torts de mon ambition.

Moreau kann sich eben so wenig, als Pitt und Fouché, verleugnen: er sagt:

La sienne n'y cherchait qu'une nouvelle guerre,

Et était peu touché de ses grands succès.

(Rec. verweist hier auf Napoleons Mémoires, in denen der Grund zu dem russischen Kriege so angegeben wird, wie Friedrich II. es hier thut.)

Les peuples n'étaient dans ses ans

Qu'un servile instrument de guerres et de conquêtes;

Et quand ses ennemis déjouaient ses desseins,

Il désertait ses camps au jour de ses défaites,

Et du péril commun séparait ses destins.

Wegen dieser letzten Behauptung bedurfte es jedoch kaum der Widerlegung, die Hr. V. Murat in den Mund legt! — Moreau rechtfertigt sich darauf wegen des Verraths an seinem Vaterlande, dem er dadurch zu dienen gewinnt; aber er wird von Themistokles deswegen hart getadelt:

Jamais un guerrier

N'a servi sa patrie en combattant contre elle.

Mais telle fut toujours l'injustice du sort.

Le trépas des héros a terminé sa vie;

Tandis que dans les fers d'une ligue ennemie

Bonaparte a trouvé la mort.

Moreau will ihn zum Selbstmörder machen, indem er sagt:

Il pouvait s'affranchir de la honte de vivre.

aber Alexander des Großen vertheidigt ihn gegen den Vorwurf der Feigheit. Und so ruft Pitt endlich aus:

E A O C

Il fut d'op grand par la victoire,

Grand prince, grand législateur,

Grand homme, si tu veux, mais de tant de grandeur,

Que resta-t-il après?

auf welche, besonders in dem Munde eines Staatsmannes sonderbare Frage Alexander erwiedert:

De gloire

Et l'un des plus grands noms qu'ait recueillis l'histoire.

indem er das Gemälde seines Ruhms in kräftigen Zügen weiter ausführt, und Heinrich IV. schließt den Dialog mit den Worten:

Allez, fils de la guerre, honorer, votre maître;

Mais que le Scyx s'enferme en ses sombres replis.

Pour le bonheur de mon pays,

Puisse-t-il ne jamais redoubler!

Wenn nun gleich in diesem Dialoge nicht alle Urtheile über Napoleon zusammengestellt seyn dürften, so sind doch die darin ausgesprochenen größtentheils unparteyisch und darum gewährt das Ganze einen um so angenehmen Genuss, da zugleich die Repräsentanten der verschiedenen Meinungen über Napoleon pat-

passend gewählt sind: sollte man auch nicht alles Einzelne billigen können! — Der zweyte Dialog führt die Ueberschrift: *Le prince noir et Pierre le cruel* und ist, ebenfalls bey dem Vorlesen in Paris, Veranlassung zu nachtheiligen Beurtheilungen des Vfs. geworden, indem man darin, bey der dem Ganzen zum Grunde liegenden Geschichte eine Anspielung auf den Herzog von Angoulême, der den König von Spanien auf den Thron zurückführte, zu finden gemeint hat. Denn auch Eduard, mit dem Zunamen des schwarzen Prinzen, half Peter den Grausamen den Thron Castiliens wieder erobern; und allerdings kommt man wenigstens in die Versuchung, zwischen Ferdinand und Peter dem Grausamen eine Parallele zu ziehen. Auch Eduard stieß diesem nach Wiedererlangung des Throns zur Milde und Güte! Aber wie man in dem, was dem schwarzen Prinzen in den Mund gelegt wird, nur die geringste Belästigung für den Herzog von Angoulême hat finden können, ist schwer einzusehen; wenn es nicht daraus sich erklären läßt, daß man das, was man sucht, und finden will, auch findet! Uebrigens enthält der Theil des Gespräches, den Eduard spricht, manche, freylich gewissen Leuten unangenehme, aber unverfälschte Wahrheiten, deren sich Angoulême in der That nicht zu schämen Ursache haben kann. So z. B. S. 46. folgende:

*Les crimes des tyrans perdent seuls les États.
Les abus du pouvoir excitent plus de haines,
Sont plus faciles aux rois que de paroles vaines.*

Und S. 49.:

*Un monarque a ses devoirs, mais le peuple a les siens.
Les lois et les bienfaits sont de plus sûrs liens,
Que les chaînes de fer dont un tyran l'accable.*

Der dritte Dialog: *François I. et Louis XI.* soll darthun, daß Franz I. von Frankreich irriger Weise als Wiederhersteller der Wissenschaften betrachtet werde, und ist gegen die Etoile gerichtet, die den Dichter wegen dieser Behauptung, mit der er jedoch den König Franz I. seines literarischen Ruhms nicht hat berauben, sondern nur das rechtmäßige Eigenthum einem andern, Karl V., hat vindiciren wollen, in Anspruch genommen hatte. Bekanntlich hatte die *Académie française* ein poetisches Lob auf Franz I. als Wiederhersteller der Wissenschaften zum Gegenstande der letzten poetischen Wett-Kämpfe gemacht, und diese veranstaltete Hn. V., nach erfolgter Preisvertheilung, das Historische näher zu untersuchen. Es ist also dieser Dialog eine historische Kritik, obgleich diese Form nicht ganz dem Gegenstande angemessen ist: aber was unternimmt nicht der Franzose, um für seinen Witz einen Spielraum zu gewinnen!

Von den beygefügten Briefen ist der erste an Morellet: Ueber die Philosophie des achtzehnten Jahrhunderts, geschrieben im Jahr 1810, aber erst 1821 gedruckt. Es ist in der Kürze zusammengestellt, was für die wahre Philosophie im achtzehnten Jahrhundert in Frankreich geschehen ist und besonders ist das Ganze eine Lob- und Rechtfertigungsschrift gegen Morellet's Feinde. Der zweyte ist an die Könige der Christenheit über die Unabhängigkeit Griechenlands und schließt sich würdig an die *Nouvelles Messénienes* von Delavigne an: wenn er sich auch nicht durch Neuheit der Gedanken auszeichnet, so doch durch Kraft und Höheit der Sprache. Der dritte endlich ist ein Neujahrsge-dicht an seine Freunde.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Todesfälle.

Am 6. August starb auf seinem Landstutze zu Haidhausen Joh. Pet. v. Dürger, Director der königl. Akademie der bildenden Künste zu München und Ritter des Civilverdienstordens der bayerischen Krone, ein um die seiner Aufsicht anvertrauten Anstalt und die Kunst sehr verdienter Mann.

Am 8. August starb zu Stockholm der ehemalige Staatssecretär der geistl. Angelegenheiten, Nils v. Rosenstein, einer der achtzehn der schwedischen Akademie und beständiger Secretär desselben. Er war der letzte von den durch Gustav III. ernannten akad. Mitgliedern.

Am 15. August starb zu Bochum in der Grafschaft Mark, Hofs. Karl Arn. Köhler, Dr. der Arzneywissenschaft, v. d. bekannten Todtstunde und mehrerer medic. u. a. Schriften, nach Vollendung des 79. J. I. A. Er war zu Mülheim am 5. Julius 1745 geboren.

Im August starb zu Mailand der als Arzt und Staatsmann berühmte Dr. Peter Moscati, geb. 1736. Bis zur Proclamation der Lombardie als cisalpinischer Republik bloß mit seinen Studien beschäftigt, wurde er zum Staatsmann und 1798 Mitglied, bald darauf auch Präsident des Directoriums. Bey dem Eindringen der Russen und Oesterreicher wurde er verhaftet, bey einer Krankheit des Erzherzogs Karl aber zu Rathe gezogen und frey gelassen. Nach der Schlacht von Marengo wurde er zu dem bekannten Consula in Lyon bechieden, durch welche Napoleon die cisalpinische Republik in das König. Italien umschaffen ließ, erhielt dann die Würde eines General-Studien-Directors, und wurde zum Grafen und Großwürdenträger des Offens der eisernen Krone erhoben. Im J. 1814 gehörte er zu der Partey, die den Vicekönig, dessen Arzt er war, auf dem Throne zu erhalten suchte. Später zog er sich gänzlich zurück.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Universitäten.

Erlangen.

Verzeichniß der Vorlesungen
auf der Königl. Baierschen Universität daselbst
für das Winterhalbjahr 1824 — 1825.

Der Anfang ist auf den 1. November bestimmt.

A. Allgemeine Wissenschaften.

I. Philosophie.

- 1) *Einleitung in die Philosophie*, Hr. Director v. Schelling öffentlich.
- 2) *System der gesamten Philosophie*, Derselbe.
- 3) *Logik und Metaphysik*, Hr. Prof. Kapp.
- 4) *Moralphilosophie*, Hr. Prof. Mehmel nach seinem Lehrbuche.
- 5) *Psychologie*, Derselbe nach seinem Lehrbuche.
- 6) *Philosophisches Conversatorium*, Hr. Prof. Kapp.

II. Mathematik.

- 1) *Elementar - Mathematik*, Hr. Prof. Pfaff, Hr. Dr. Fabri, nach Schweins.
- 2) *Analysis*, mit politischer Rechenkunst, Hr. Prof. Pfaff.
- 3) *Politische und juridische Arithmetik*, Hr. Dr. Fabri, nach Langsdorf's Arithmetischer Abhandlung über juridische Fragen u. s. w. Heidelberg 1810.

III. Naturwissenschaften.

- 1) *Encyclopädie der Naturwissenschaften*, Hr. Prof. Kastner öffentlich, in den ersten 8 Tagen des Semesters.
- 2) *Allgemeine Naturgeschichte*, Hr. Prof. Schubert, mit vorausgeschickter Geschichte der Himmels- und des Erdkörpers.
- 3) *Geschichte der Kräuterkunde*, Hr. Prof. Koch öffentl.
- 4) *Einleitung zum Studium der kryptogamischen Pflanzen*, Derselbe.
- 5) *Terminologie und Elemente der Zoologie*, Hr. Prof. Schubert.
- 6) *Conchyliologie*, Derselbe.
- 7) *Meteorologie*, Hr. Prof. Kastner nach seinem Handbuche der Meteorologie, Erlangen 1823, 2 Theile, öffentlich.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

- 8) *Reine Experimentalchemie*, Hr. Prof. Kastner nach seinem Grundriß der Physik und Chemie, Bonn 1820. 8.
- 9) *Analytische Chemie*, Derselbe privatissime.
- 10) *Demonstration der Naturkörper im akadem. Museum*, Hr. Prof. Schubert öffentlich.

IV. Geschichtliche Wissenschaften.

- 1) *Literaturgeschichte*, Hr. Prof. Fabri, 2. Theil, öffentlich.
- 2) *Geschichte der römischen Literatur*, Hr. Prof. Heller.
- 3) *Allgemeine Geschichte*, Hr. Prof. Böttiger nach Wachler; Hr. Prof. Fabri nach Wachler.
- 4) *Geschichte der neuesten Zeit* (von 1789 an), Hr. Prof. Böttiger öffentlich.
- 5) *Europäische Staatengeschichte*, Derselbe nach Spittler, 1823, und Hr. Prof. Fabri.
- 6) *Deutsche Geschichte*, Hr. Prof. Fabri nach Mannert.

V. Alterthumswissenschaften.

- 1) *Römische Alterthümer*, Hr. Dr. Balbach.
- 2) *Aristophanes Ritter*, Hr. Prof. Döderlein.
- 3) *Aristophanes Wolken*, Hr. Dr. Balbach.
- 4) *Homer's Hymnen*, Hr. Prof. Heller.
- 5) *Vorzüglichere Stellen aus Lucan und Livius*, Derselbe.
- 6) *Cicero's de republica*, Hr. Dr. Balbach.
- 7) *Philologisches Seminar*, Hr. Prof. Heller und Hr. Prof. Döderlein.

B. Besondere Wissenschaften.

I. Theologie.

- 1) *Syrische Sprache*, Hr. Prof. Kanne privatissime, nach Vater's Handbuch.
- 2) *Jesajas Weissagungen*, auserlesene Kapitel aus dem 1ten Theile und den ganzen 2ten Theil, vom 40sten Kap. an, Derselbe.
- 3) *Erklärung der Genesis*, Hr. Prof. Kaiser.
- 4) *Biblische Einleitung*, den ersten Theil, nach seinen Sätzen, Derselbe.
- 5) *Biblische Theologie*, aus den Hauptstellen, Hr. Prof. Krafft.
- 6) *Briefe Pauli an die Römer und Galater*, Hr. Prof. Winer.

- 7) *Briefe Pauli an Timotheus, Titus und Philemon*, Hr. Prof. Kraft.
- 8) *Dogmatik*, Hr. Prof. Winer.
- 9) *Reformationsgeschichte*, Hr. Prof. Engelhardt.
- 10) *Neueste Missionsgeschichte*, Hr. Prof. Kraft.
- 11) *Erklärung der Augsbургischen Confession*, Hr. Prof. Winer öffentlich.
- 12) *Christliche Apologetik*, Hr. Prof. Vogel nach seinen Sätzen.
- 13) *Patriistik*, Hr. Prof. Engelhardt nach seinem literarischen Leitfaden zu Vorlesungen über die Patriistik, Erl. 1823.
- 14) *Christliche Ethik*, Hr. Prof. Ammon.
- 15) *Homiletik, Katechetik und Liturgik*, Derselbe.
- 16) *Uebungen im homiletischen Seminar*, Hr. Prof. Engelhardt; Hr. Prof. Ammon öffentlich.
- 17) *Uebungen im katechetischen Seminar*, Hr. Prof. Ammon öffentlich.
- 18) *Exegetisches Examinatorium*, Hr. Prof. Kaiser öffentlich.
- 19) *Examinatorien*, Hr. Prof. Vogel öffentlich.

II. Rechtswissenschaft.

- 1) *Rechts-Encyklopädie und Methodologie*, Hr. Prof. Gründer; Hr. Prof. Schunck nach seinen Sätzen.
- 2) *Rechtsphilosophie oder Naturrecht*, Hr. Prof. Kapp.
- 3) *Geschichte des römischen Rechts*, Hr. Prof. Gründer und Hr. Prof. Puchta.
- 4) *Institutionen*, Hr. Prof. Glück (mit Hinsicht auf Ursprung und Schicksale einzelner Lehren), und Hr. Prof. Puchta nach Haubold's Abrisse.
- 5) *Ueber die lex Julia Papia Poppaea*, Hr. Prof. Bucher nach Heineccius Ausgabe.
- 6) *Pandekten*, Derselbe nach seinem System des Justinian. Privatrechts.
- 7) *Schwerere Stellen der Pandekten*, Hr. Prof. Glück.
- 8) *Deutsches Privatrecht*, Hr. Prof. Poffe.
- 9) *Lehnrecht*, allgemeines und bairisches, Hr. Prof. Gründer nach Böhmer.
- 10) *Kirchenrecht*, allgemeines und bairisches, Derselbe.
- 11) *Theorie des Civilprocesses*, nach dem Cod. jud. bavar., Hr. Prof. Poffe, mit Uebungen.
- 12) *Criminalprocess*, allgemeiner und bairischer, Hr. Prof. von Wendt nach seinem Versuch eines Handbuchs des Criminalprocesses, mit Uebungen.
- 13) *Französischer Criminalprocess*, Derselbe.
- 14) *Civilrecht*, nach dem Cod. Max., Hr. Prof. von Wendt.
- 15) *Vergleichende Darstellung des bairischen Criminalcodex von 1822 mit den früheren*, Derselbe nach seinem Grundriss zur vergleichenden Darstellung des Criminalrechts, öffentlich, lateinisch.
- 16) *Handelsrecht*, nach seinen Hauptsätzen, Hr. Prof. Poffe.
- 17) *Wechselrecht*, Hr. Prof. Gründer, öffentlich.
- 18) *Bairisches Staatsrecht*, Hr. Prof. Schunck nach seinem Buche: *Staatsrecht des Königreichs Baiern*, Erl. 1824.

- 19) *Französisches Civilrecht*, nach dem Code civil, Hr. Prof. Schunck.
- 20) *Ueber das neueste bayerische Hypothekengesetz*, Hr. Prof. von Wendt.
- 21) *Uebungen des juristisch-praktischen Institutes*, Derselbe privatissime.

III. Arzneywissenschaft.

- 1) *Allgemeine Literaturgeschichte der Medicin*, Hr. Prof. Leupoldt.
- 2) *Specielle Pathologie und Therapie der acuten Krankheiten*, Hr. Prof. Koch.
- 3) *Specielle Pathologie und Therapie der Weiber- und Kinderkrankheiten*, Hr. Prof. Henke, nach seinem Handbuche zur Erkenntniß und Kur der Kinderkrankheiten, Frankf. a. M. 1821.
- 4) *Medicinische Polizey*, Derselbe nach seinem Handbuche.
- 5) *Ueber die Krankheiten der Neugeborenen*, Derselbe öffentlich.
- 6) *Pfychologie, Diätetik und psychische Pathologie*, Hr. Prof. Leupoldt.
- 7) *Diätetik*, Hr. Dr. Trott.
- 8) *Ueber den medicinischen Nutzen gasartiger Flüssigkeiten*, Derselbe öffentlich.
- 9) *Ueber die psychischen Ursachen der Körperkrankheiten und körperlichen Ursachen der Seelenkrankheiten*, Hr. Prof. Leupoldt öffentlich.
- 10) *Vergleichende Physiologie des menschlichen und thierischen Organismus*, Derselbe, mit anatomischen Examinatorien.
- 11) *Osteologie des Menschen, oder: vergleichende Anatomie und Physiologie des menschlichen Auges*, Hr. Prof. Fleischmann.
- 12) *Specielle Anatomie des Menschen*, Derselbe.
- 13) *Anatomische Uebungen*, Derselbe, in Verbindung mit Hn. Professor Dr. Götz, nach des Ersteren Anweisung zur Zergliederung der Muskeln des Menschenkörpers, Erl. 1810.
- 14) *Praktische gerichtliche Anatomie*, Hr. Prof. Fleischmann, nach seiner Anleitung zur forensischen und polizeylichen Untersuchung der Menschen- u. Thierleichenname, Erl. 1811.
- 15) *Populäre Medicin*, Hr. Dr. Trott.
- 16) *Toxikologie*, Derselbe.
- 17) *Entbindungskunst*, Hr. Prof. Reisinger.
- 18) *Chirurgische Pathologie und Therapie*, Hr. Prof. Schreger nach seinen Sätzen.
- 19) *Lehre von den chirurgischen Operationen*, Derselbe nach seinem Buche, 2te Ausgabe.
- 20) *Chirurgische Verhandlungslehre*, Derselbe, Fortsetzung.
- 21) *Ueber die Augenkrankheiten*, Derselbe.
- 22) *Literatur der Chirurgie*, Derselbe öffentlich.
- 23) *Chirurgisch-klinische Uebungen im Klinikum*, Derselbe.
- 24) *Medicinisch-klinische Uebungen*, Hr. Prof. Henke.
- 25) *Examinatorium über Anatomie*, Hr. Prof. Fleischmann öffentlich.
- 26) *Examinatorium über die ganze Arzneywissenschaft*, Hr. Dr. Trott privatissime.

IV. Staats- und Gewerbswissenschaften.

- 1) *Encyklopädie der Kameralwissenschaften*, Hr. Prof. *Hart* nach seinen Grundlinien der Staatswissenschaftenlehre.
- 2) *Allgemeine und besondere Polizeywissenschaft*, Derselbe nach seinem Entwurf eines Polizeygesetzbuches, nebst einer Polizeygerichtsordnung.
- 3) *National-Oekonomie und Kameralwissenschaft*, Derselbe nach seinem Handbuch der Staatswirthschaft und Finanzwissenschaft.
- 4) *Landwirthschaft*, Derselbe nach seinem Buche: Welches sind die besten Ermunterungsmittel zur Aufnahme des Ackerbaues?

Unterricht im *Französischen* ertheilen: Hr. Dr. *Meynier* und Hr. Dr. *Doignon*.

Im *Englischen*: Hr. Dr. *Fick*.

Körperliche Uebungen:

Reiten, der Lehrer der Reitkunst, Hr. *Esper*.

Fechten, Hr. Dr. *Roux*, Universitäts-Fechtmeister.

Die Universitäts-Bibliothek ist wöchentlich 5 Mal von 1—2 Uhr, die Naturalienammlung Mittwochs von 1—2 Uhr geöffnet.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

Bey Friedr. Ruff (Firma: Renger'sche Sortiments-Buchhandlung) in Halle ist so eben erschienen und an alle Buchhandlungen verandt worden:

Entwurf zur möglichst einfachen und mindest kostspieligen Organisation eines Heeres in einem deutschen Staate, ganz besonders dem Preussischen. Von einem Preuss. Staabsofficier. Mit einer illum. Karte, einem grossen Schlachtplane und Tabellen. gr. 8. Gebunden. 1 Rthlr. 6 gr.

Der Verleger glaubt dieses Werkchen mit Recht allen denkenden Officieren und Beamten empfehlen zu dürfen, da es einen hochwichtigen Gegenstand mit Scharfsinn, Umsicht und geziemender Freymüthigkeit behandelt.

Neuigkeiten der Nicolai'schen Buchhandlung in Berlin. Oster-Messe 1824.

Bävenroth, Sup., Ergänzungen und Nachträge zur zweyten Ausgabe der Königl. Preuss. gesetzlichen Vorschriften über Aufgebot und Trauung. 8. Wird den Käufern des Buches selbst (16 gr.) gratis beygegeben.

Bellermann, Joh. Joach., die Urim und Thummim, die ältesten Gemmen. Ein Beytrag zur biblisch-hebräischen Alterthumskunde. Mit 1 illum. Kupfer. gr. 8. 22 gr. geheftet.

Blume, Dr. Fr., *Iter Italicum*, oder literarische Reise in Italien. 1stes Heft. Archive, Bibliotheken und Inschriften in Ober-Italien. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

Cadleron Schauspiele. Aus dem Spanischen übersetzt von J. D. *Gries*. 6ter Band. gr. 8. Druckpap. 2 Rthlr. Auf feinem Papier 2 Rthlr. 12 gr.

Desberger, Königl. Pr. Bat. Arzt, Biargruna, worin der *Pelvimeter pluriformis* als neueste Erfindung eines Instrumentes für Entbindungskunde, und als

Beytrag zu diesem Theile der Nachkommenschaft-Heilkunde (*Medicina Propagandi*) abgebildet und beschrieben ist. Mit Kupfern. Folio. 1 Rthlr. 8 gr.

Eschenburg, J. J., Handbuch der klassischen Literatur, mit bis auf die neueste Zeit fortgesetzter Literatur-Nachweisung. 7te völlig berichtigte Auflage. gr. 8. 2 Rthlr.

(Wird zu Michaelis fertig.)

Heinsius, Theod., deutscher Hauschatz für Jedermann, oder allverständliches deutsches Sprachbuch für den Nährstand und das Geschäftsleben, zur Vermeidung des Fehlerhaften und Undeutschen im Sprechen und Schreiben. 2te viel vermehrte und berichtigte Ausgabe. 8. 1 Rthlr.

Hermbschädt, Dr. S. F., chemische Grundsätze der Kunst, alle Arten harte und weiche Seife zu fabriciren, oder Anleitung zur rationellen Kenntniss und Ausübung der Kunst, Seife zu sieden, für denkende Seifensieder, um ihr Gewerbe gründlich kennen und ausüben zu lernen; so wie für Hauswirthinnen, die ihren Bedarf an Seife selbst anfertigen wollen. Zweyte durchaus verbesserte und vermehrte Auflage. gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

— Grundriß der Färbekunst. Dritte nach einem ganz neuen Plane bearbeitete Auflage. 2 Bände. gr. 8.

(Letzteres erscheint zu Michaelis.)

Körner, Christian Gottfr., für deutsche Frauen. gr. 8. 8 gr.

— *Theodor, Leyer* und *Schwert*. 6te von dem Vater des Dichters veranstaltete Ausgabe. 8. 16 gr.

Möser, Justus, Osnabrückische Geschichte. Mit Urkunden. 3ter u. letzter Band. Herausgegeben von Dr. C. B. *Stüve* zu Osnabrück. (An alle drey Auflagen dieses Werkes sich anschliessend. gr. 8. 1 Rthlr. 16 gr.)

Pfeil, Dr. W., kritische Blätter für Forst- und Jagdwissenschaft, in Verbindung mit mehreren Forst-
männ-

männern und Gelehrten herausgegeben. 2ten Bdes
1stes Heft. gr. 8. 1 Rthlr. 4 gr.

Richter, D. A. G., die specielle Therapie. (*Auszug*
aus dem großen Werke in 9 Theilen.) 4ter u. letz-
ter Band. gr. 8. 2 Rthlr. 12 gr.

Rosnack, Marie, neues Stettiner Kochbuch, oder An-
weisung, auf feine und schmackhafte Art zu kochen,
zu backen und einzumachen, nach durch funfzig-
jährige eigene Erfahrung bewährten Recepten. 8.
1 Rthlr.

v. Savigny, C. F. Eichhorn und J. F. C. Göfchen Zeit-
schrift für geschichtliche Rechtswissenschaft. Band V.
Heft 1 und 2. gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

So eben ist in der Hinrichs'schen Buchhandlung
in Leipzig erschienen und durch alle gute Buchhand-
lungen zu beziehen:

Penelope,

Taschenbuch für das Jahr 1825.

Herausgegeben von *Th. Hell*, 14ter Jahrg. Mit Bey-
trägen von *van der Velde, Blumenhagen, Eck,*
v. Heyden, Laun, von der Malsburg, Schilling,
v. Schlippenbach, Weisflog und dem Herausgeber.
Mit 8 Kpfrn. 16. Geb. mit Goldschn. 1 Rthlr. 12 gr.
oder 2 Fl. 45 Kr. Rhein., in Maroquin vergoldet
mit ersten Kupferabdrücken 2 Rthlr. 12 gr.

Dieses Taschenbuch hat sich bereits seit mehreren
Jahren im Publicum einen so guten Namen erworben,
dass man es unbedenklich jeder Dame schenken kann.
Herausgeber und Verleger haben auch diesen Jahrgang
würdig auszustatten gesucht, und eine flüchtige Ansicht
des Inhalts wird den sich stets mehrenden Freunden
der *Penelope* zeigen, was sie zu erwarten haben. —
Sechs Darstellungen nach *Ramberg* aus *Schiller's Bürg-*
schaft, das Porträt der Dauphine Maria Josepha von
Sachsen nach *Schnorr von Fleischmann*, und eine An-
sicht aus *Pompeji* von *Veith*, schmücken das empfeh-
lungswerthe Büchlein.

In allen Buchhandlungen ist zu haben:

Binni, K., *Bildungsbriefe für die Jugend*, zur
Uebung im Stil und zur angenehmen Unterhal-
tung. 2te vermehrte und verbesserte Auflage. 8.
Chemnitz, Starke. 18-gr. Geb. 20 gr.

Diese Briefe sind eben so unterhaltend als beleh-
rend, eben so gefällig durch den einfachen, fließen-
den und ungekünstelten Stil, in welchem sie geschrie-
ben sind, als anziehend durch den Stoff, den sie be-
handeln. Jugendlehrern, die nach guten und brauch-
baren Mustern sich umsehen, um den Unterricht im
deutschen Briefstil sich selbst leichter, und ihren Schü-
lern und Schülerinnen angenehmer zu machen; Ael-
tern, die ihren, dem Jugendalter sich nähernden, Söh-

nen und Töchtern ein nützliches Geschenk zu machen
wünschen, werden hier finden, was sie bedürfen und
suchen, und dem Verfasser für seine Arbeit herzlichen
Dank wissen.

Unserm Versprechen gemäß wurde so eben an alle
Buchhandlungen versendet:

Encyclopädisches Wörterbuch der Wissenschaften,
Künste und Gewerbe, bearbeitet von mehreren Ge-
lehrten, herausgeg. von *H. A. Pierer*. Zweyten
Bandes zweyte Abtheilung. 1824. gr. Lexicon-
octav. Subscr. Preis für jeden Band auf Druck-
papier 2 Rthlr., auf Schreibpap. 2 Rthlr. 16 gr.

Die Idee des Werks, über alle nur irgend merk-
würdige Gegenstände aus sämmtlichen Wissenschaften,
Künsten und Gewerben, so wie über jeden merkwür-
digen Mann eine gedrängte Notiz zu geben, so wie die
Anlage und bisherige Ausführung desselben ist in einem
in jeder Buchhandlung gratis zu bekommenen Pro-
spectus ausführlich entwickelt. Die frühern drey Ab-
theilungen enthalten 27,500 Artikel, die neu erschie-
nene 8885. Die nächste Abtheilung erscheint unfehl-
bar im October.

Altenburg, den 16. August 1824.

Literatur-Comptoir das.

II. A u c t i o n e n.

Den 30. October und folgende Tage wird in Halle
die von dem allhier verstorbenen Herrn Professor und
Ritter Dr. *Maass* hinterlassene Bibliothek, philoso-
phischen, philologischen, historischen, mathematischen
u. a. Inhalts, so wie auch einige Anhänge von zum
Theil sehr seltenen und kostbaren Büchern aus allen
Wissenschaften, musikalischen Seltenheiten, prakti-
schen Musikalien u. s. w., öffentlich versteigert.

Aufträge zu dieser Auction übernehmen in Ber-
lin: die Herren Bücher-Commissionäre *Jury* und *Suin*;
in Bremen: Hr. Auctionator *Heyse*; in Erfurt: Hr.
Auctionator *Siering*; in Frankfurt a. M.: die löbl.
Hermann'sche Buchhandlung; in Gotha: Hr. Auction-
ator *Funke*; in Görlitz: Hr. Auctionator *Schirach*;
in Hannover: Hr. Antiquar *Gsellius*; in Jena: Hr.
Auctionator *Baum*; in Leipzig: die Herren Magister
Grau und *Mehnert*; in Weimar: Hr. Antiquar *Rei-
chel*; in Wien: die Buchhandlung von *Grundt's Witt-*
we und *Kuppisch*.

Hier in Halle, ausser dem Unterzeichneten: Hr.
Antiquar *Weidlich* und die *Renger'sche* Sortiments-
Buchhandlung.

Bey allen diesen Herren Commissariaten ist auch das
sehr reichhaltige (14 Bogen starke) Verzeichniß von
dieser Auction zu haben.

Halle, im August 1824.

J. Fr. Lippert, Auctionator.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

PHYSIK.

ERLANGEN, b. Palm u. Enke: *Handbuch der Meteorologie*. — Für Freunde der Naturwissenschaft entworfen von Dr. K. W. G. Kastner, Königl. Baierschem Hofrath, öffentl. ordentl. Lehrer der Physik und Chemie auf der Univers. zu Erlangen u. s. w. — In zwey Bänden. — Erster Band: Einleitung. 1823. XVI u. 486 S. 8.

Der Vf. will, wie er sich in der nicht ganz deutlich geschriebenen Vorrede erklärt, in diesem Werke den *Meteorismus* „als eine (aus der Summe der universellen Gegenwirkungen der *Welthörper* (?) und der individuellen Mitwirkungen der Erde) fort-dauernd sich erneuende Gesamthätigkeit, d. i. als *kosmischen Lebensproceß*, auffassen.“ Dazu liefert dieser *erste* Theil die vorbereitenden Materialien, und hat daher die Bezeichnung: *Einleitung*, erhalten; es wird sich demnach erst aus dem *zweiten* Theile beurtheilen lassen, wie fern dem Vf. sein Vorhaben gelungen sey. Bis dieser vorliegt, will Rec. auch sein Urtheil über das Ganze des Werks aussetzen; und es in Absicht auf diesen *ersten* Theil bey einer Anzeige des Inhalts und einigen Bemerkungen, welche er damit verbinden wird, bewenden lassen.

Im Allgemeinen kann man diese Einleitung im Ganzen nicht anders als wohl gelungen nennen. Sie ist mit einer Ausführlichkeit und in das Einzelne kurz eingehenden Umständlichkeit gegeben, daß es scheint, als ob sie nichts zu wünschen übrig lassen würde, wenn der Vf. sich dabey immer deutlich genug gemacht, weniger schwerfällig geschrieben und sich der Schöpfung eigner, sonderbarer Wörter mehr enthalten hätte, die jene Schwerfälligkeit noch vermehren, wozu z. B. S. 1. das *Himmelsdurchsichtige* — S. 37. „das *Kugeligabgerundetseyn*“ — S. 71. die *Innenverpuffungen* u. dgl. m. gehören, die leicht mit einfacheren Wörtern vertauscht werden könnten.

Da der Vf. sich auf einen über die Erde weit erhabnen, kosmischen, Standpunkt stellt, so enthält die Vorbereitung zur Meteorologie begreiflich weit mehr, als zur Darstellung derselben von dem gewöhnlichen Standpunkte aus erforderlich gewesen wäre. Daher findet man hier auch astronomische Gegenstände, z. B. das Leuchten des Mondes, die Ringe des Saturns und Uranus, Sonnenflecken und Sonnenfackeln, Sirius, Venus, Kometen u. dgl. aufgeführt, woran man allerdings sehen kann, wohinaus der Vf. eigentlich will, und auf das Weitere im *zweiten* Theile desto begieriger wird. Aber eben-
A. L. Z. 1824. Dritter Band.

daher will er auch mit dem bisherigen Begriffe der *Meteorologie* nicht zufrieden seyn, setzt an die Stelle der *Luft* das „*Himmelsdurchsichtige*,“ und tadelt es die *Meteorologie* die Lehre von den *Lufterscheinungen* zu nennen. Wozu aber diese Aenderung? §. 2. wird ja selbst die *Erdluft* von der *Himmelsluft* (dem *Aether*) unterschieden, warum soll für beide, auch nach den höhern Standpunkten des Vfs nicht das allgemeine Wort: *Luft*, und demnach nicht auch für alle *Meteore* der *Erd- und Himmelsluft* die Bezeichnung *Lufterscheinung* gelten? — Uebrigens hat er sehr Recht, (S. 2.) diese *Meteorologie* nicht auf den engen Begriff einer *Witterungslehre* zu beschränken, aber diese muß auf die Grundsätze und Erklärungen der *Meteorologie* gebaut werden, und, wenn sie vollständig seyn soll, einen Theil derselben ausmachen; ausgeschlossen darf sie nicht von ihr werden.

Nachdem so der Begriff der *Meteorologie* und auch (§. 7.) eine übersichtliche Skizze dieser Wissenschaft im *ersten* Abschnitt gegeben ist, erklärt sich der *zweite* Abschnitt über die Natur der *leiblichen Dinge* (Körper) auf eine oft sehr undeutliche, und so ganz eigne Weise, daß der in das neueste Philosophiewesen Uneingeweihte nicht sich darin finden kann. — Hier liest man z. B. (S. 13.) „wir sehen den menschlichen Geist sich selber fortzeugen, ohne daß der Zeuger dadurch aufhöre zu seyn, und erkennen in dem Träger und leiblichen Vermittler dieses Erzeugens denselben Stoff wieder, der der Erde als Gemeingut angehört; so daß während der *Stoff* mit dem *Stoffe* nur wieder *Stoff* zu geben vermag, des Menschen Geist hingegen aus dem *Stoffe Geistiges seiner Art* entwickelt u. s. w.“ Doch glücklicher Weise ist dies zur Verfolgung des weitem Inhalts des Buchs nichts Wesentliches und kann daher als unverständlich, und vielleicht auch überflüssig, wie es scheint, übergangen werden.

Im *dritten* Abschn. giebt der Vf. eine ganz gute Uebersicht der *Meteore*. Freylich muß über die Abtheilung (§. 21.) der kosmischen *Meteore* oder *Himmelslufterscheinungen* die Auskunft des *zweiten* Theils abgewartet werden, denn so geradehin möchte es kaum zu begreifen seyn, wie nach den bisherigen Annahmen der Astronomen über diese Gegenstände, unter den *Aethererhellungen* mit dem Dämmerlicht des Weltraums, und dem *Zodiakallicht* nicht nur die Kometenstreifen, sondern auch die Lichtwechsel der Nebelsterne und die Sonnenfackeln, und unter den *Aetherfinsternissen* die bekannten Kohlenfäcke (am südlichen Himmel) die planetarischen Nebelsterne
R
(Her-

(Herschel nennt sie planet. Nebelflecke) und die Sonnenflecken zusammengestellt werden können. Bey der Darstellung der Luft- (Erdluft) Meteore geht er auch von der bisherigen Eintheilung ab, und theilt sie allgemeiner in unsichtbare und sichtbare, und diese letztern wieder in leuchtende (Photometeore), hellendtrübende (Electrometeore und Pyrometeore), und in trübende, dunkelnde und finsternde (Hydrometeore und Kapnometeore), ein. Man vermisst übrigens keins der bekannten Meteore in dieser Uebersicht.

Der vierte Abschnitt handelt von der Erde, und von denen, wie der Vf. sagt, mit ihr in Wechselwirkung befangenen Weltkörpern. Man muß gestehen, daß der Vf. in diesem Abschnitten Alles dahin Gehörige, auch das Speciellste, berücksichtigt hat, und man wohl nichts davon auslassen hier suchen wird. Er handelt zuerst §. 27 — 30. von der Gestalt, Größe und dem Bau der Erde. Wenn er hier §. 27. (S. 37.) anmerkt, daß aus den Pendelbeobachtungen ziemlich einstimmig mit den Gradmessungen (nicht Grundmessungen, welcher Druckfehler in den Verbesserungen nicht mit angezeigt ist), die Abplattung der Erde $\frac{1}{184}$ folgen und sich dabey auf einen Aufsatz in der Mon. Corr. Bd. XIV. bezieht, so ist dieß dahin zu berichtigen, daß zwar unter den dort angenommenen Voraussetzungen diese Uebereinstimmung folgt, außerdem aber jener Aufsatz im Verfolg selbst zeigt, daß die Krümmung der Meridiane auf der Erdoberfläche sehr verschieden sey. Auch ist ja bekannt, daß z. B. Maupertuis $\frac{1}{178}$; Condamine $\frac{1}{174}$, die französ. Gradmesser aber $\frac{1}{184}$ Abplattung fanden, welches indessen Alles nicht hindert, die Erde im Allgemeinen als eine reguläre Kugel anzunehmen. Uebrigens sprechen die verschiedenen Bogen himmlischer Körper von ihrem Aufgange bis zum Untergange, der Erdobatten bey einer Mondfinsterniß, und die Reisen um die Erde für ihre Kugelgestalt überhaupt, die Beobachtung der Pendelschwingungen aber und die Gradmessungen weisen ihre Abplattungen nach. — §. 31 — 40. von Vulkanen, Erdbeben und Erdbränden; — hier wird viel Interessantes mitgetheilt, und mehrertheils sehr ins Einzelne gegangen. So z. B. findet man (S. 54.) 9 hist. Nachrichten von Erdbebenableitern; (S. 55.) die Jahre vulkanischer Ausbrüche mit den Jahren der Erscheinung großer Kometen verglichen, und schon vorläufig daraus gezeigt, daß zwischen diesen Erscheinungen kein Zusammenhang sey u. dgl. m.; — Hierauf wird §. 41 — 48. von den fortdauernden Gestaltsveränderungen der Erde durch Feuer und Wasser behandelt, wo man wiederum eine Menge nützlicher und anziehender Bemerkungen zusammengedrängt findet, z. B. über Corallenriffe, Torfmoore, Steppen und Wüsten u. s. w. wo auch eine zweckmäßige, vergleichende tabellarische Uebersicht der Thierorganismen der Urzeit und neuern Zeit vorkommt. — Weiter findet man §. 49 — 55. eine historische Ansicht der Meeresveränderungen. Hierin vermisst man indessen öfters den nöthigen Zusam-

menhang, und es herrscht viel Willkürliches vor, z. B. in dem, was §. 49. über die Scheidung des Ur-Oceans, und §. 51. über die Urwärme desselben gesagt wird. Näher an Thatfachen schliessen sich die Hypothesen §. 53. über die Scheidung der Urzeit und Vorzeit an. — Nachdem nun nach §. 56 — 60 von der jetzigen Erde, und §. 61 — 63 Einiges über die Atmosphäre und besonders deren Bestandtheile gesagt ist, wird §. 64. u. f. von den verschiednen Wechselwirkungen der Erde und ihrer eignen Theile, in gleichen der Erde und der übrigen Weltkörper gehandelt, und wenn gleich auch darin sich nicht Weniges finden möchte, was man als zu gewagt, nicht unterschreiben kann, so findet man doch alles gut zusammengestellt und überseht es mit Interesse. — Hierbey noch folgende Erinnerungen.

Die Streifen der Jupiterskugel — und vielleicht auch die ungleich schwächern und wenig erkennbaren der Saturnskugel — sind im Ganzen regelmäsig dauernd, man sieht den Jupiter nie ohne die beiden Aequatorealstreifen; dagegen der Regengürtel, der zwischen den Wendekreisen unsere Erde umspannt, sieht immer nur einige Wochen. Auch ist es irrig, daß Mars ähnliche Erscheinungen habe, auf dessen Oberfläche man wohl dunkle Flecken, aber keine Streifen wahrnimmt. Das Daseyn der Uranusringe ist noch viel zu zweifelhaft, als daß man davon mit Bestimmtheit reden könnte. — Eben so wenig scheint es S. 274 zu folgen, daß die unsichtbare Mondhälfte mehr Licht (nämlich: Sonnenlicht) enthalten, als die sichtbare, und völlig unverständlich das, was S. 275. und 7. über die Größenunterschiede der Mondscheibe gesagt wird. — Auch was S. 282. u. f. über die Sonnenflecken und Sonnenfackeln, über die Lichtverdunklungen der erstern geäußert wird, setzt voraus, daß man annehmen muß, theils daß die Sonne der Quell des Lichts sey und dieses von ihr auströme, theils, daß die Sonnenflecken wirkliche Bedeckungen und Verdickungen in der Sonnenatmosphäre als Photosphäre seyen. Ist aber, wie man Grund genug hat, anzunehmen, das Erstere nicht, so kann kein Sonnenfleck, was er auch seyn mag, eine Dunkelheit erzeugen; das Licht steht dann nur in einer gewissen Beziehung zur Sonne und wird vielleicht durch sie nur in einer gleichmäßigen Vertheilung im Sonnensystem erhalten. Ueberdies sind die Erscheinungen und Gestaltungen sowohl der Sonnenflecken, als auch der Sonnenfackeln (letztere sieht man ohnehin nur an den Rändern der Sonne) im Ganzen viel zu bestimmt und beständig, als daß man sie für wolkenartige Bedeckungen halten könnte, denn man hat ja oft genug, besonders größere, Sonnenflecken beobachtet, welche sich wohl 3 — 4 Sonnenrotationsperioden hindurch ziemlich genau auf demselben Punkte erhalten haben.

Doch Rec. enthält sich weiterer Bemerkungen. Er erwartet nun mit Verlangen den verheißenen zweyten Theil, welcher die Hauptsache des Buchs macht, und dankt, wenn er auch oft nicht des Vfs Meinung seyn konnte, doch recht sehr theils für die

hier zusammengestellten mannigfachen und lehrreichen, und zu weitem Betrachtungen führenden Notizen, theils für die mancherley besondern Winke, welche in dieser Schrift, zur Beleuchtung und Erklärung schwieriger Phänomene von mehreren Seiten her enthalten sind.

GESCHICHTE.

HALBERSTADT, b. Brüggemann: *Maria, Königin von Schottland*. Aus dem Englischen des *Georg Chalmers*. Seitenstück zu: *Elisabeth*, ihr Hof und ihre Zeit; von *Lucie Aekin*. 1824. 8.

Elisabeth's Geschichtsschreiberin übertrifft *Maria's* Geschichtsschreiber, welcher, wenn er ein Lebensbild von ihr in der Seele gehabt haben sollte, es nicht darzustellen wußte, und nicht einmal die Ereignisse ohne Verwirrung erzählt. Die Uebersetzung ist auch nicht zu rühmen. Damit die Leser über das Buch selbst urtheilen, geben wir hier die Schilderung der Königin mit einigen Weglassungen. „Da Mariens Mutter eine der stärksten Frauen war, so (welch ein Schluß!) war sie (Maria) länger, als Elisabeth; sie hatte halbgelbe Haare und kastanienbraune Augen, ein griechisches Gesicht, mit einer etwas länglichen der ihres Vaters ähnlichen Nase. Sie tanzte mit Grazie. Sie hatte eine Menge Kleider. Unter andern zehn Paar Strümpfe, gewebte, mit Gold, Silber und Seide; drey Paar wollene Guernsaystrümpfe; ferner 36 Paar Sammetchuhe, mit Gold und Silber gestickt, und sechs Paar Handschuhe von Guernsaywolle. Sie sprach lateinisch. Ihr Geist war sehr ausgebildet. Sie herrschte nur in zwey Fällen kräftig, als sie die Unterzeichnung des Edinburger Tractats verweigerte und als sie sich zur Vermählung mit Darnley entschloß. Mit Ministern von einigen Talenten, Ehre und Rechtlichkeit würde sie der Segen für jedes Land geworden seyn. Von ihrem Auftreten in Schottland bis zu dem Augenblick der Reise hatte sie sich so sanft benommen, ihre Handlungsweise war so milde, so freundlich, daß es ein Gegenstand von allem Lobe, von Melvill bis auf Randolph war, die reformirten Geistlichen ausgenommen. Wir sahen sie ja, wie anspruchslos sie mit dem Arbeitsbeutel in der Hand und einem freundlichen Worte auf der Zunge, ihren Platz im Staatsrathe nahm. Sie ernannte zwey Almoseniere, den Armen ihre Gaben zu geben. Die Erziehung armer Kinder scheint ebenfalls ein Gegenstand ihrer Aufmerksamkeit gewesen zu seyn. Auch die Stelle eines Armenadvokaten, die unter ihrem Vater angekommen war, der der gute König armer Leute hieß, hatte unter Marien ihren Fortgang. Die Befoldung desselben betrug 20 Pfd. dafür mußte er die Sachen der Armen bey den Gerichtssitzungen betreiben. Es war bey ihr ein Mann Namens Buchanan ein Schotte, sehr gelehrt, ein guter und ehrbarer Gefelle, sagt Randolph. Sie las alle Tage nach dem Essen von ihm unterrichtet, etwas vom Livius. —

Buchanan machte ihr durch seine poetischen Versuche Vergnügen, und sie wies ihm noch aufser seiner Befoldung aus dem Schatze die Einkünfte aus der Abtei Crofsraguel an, welche jährlich 500 Pfd. betrug. Kaum war der gute, fromme Gefelle unabhängig geworden, als er einer der ärgsten Verleumder von allem wurde, was die Königin that. Freylich zog er auch eine Pension von 100 Pfd. aus dem Schatze der Elisabeth. — Die Marien (mehrere junge Mädchen) welche ihr in der Kindheit Gesellschaft geleistet hatten, waren aufser andern Demoisellen und Mägdleins auch noch jetzt um sie herum. Besonders aber eine gewisse Pinguillon ihr Liebling. Bevor die Königin 1561 ihre Reise antrat, gab es für die Sattel und das Zaumwerk von zwölf Jungfrauen der Königin und für Reitkleider von 15 derselben Auszahlungen aus dem Schatze. Einige Zeit nach ihrer Rückkehr war ihre Kleidung und die ihrer Ladies schwarz und einige von den Dienerschaft gingen schwarzgrau. Sie trug schwarz bis zu ihrer Vermählung mit Darnley. Die gewöhnliche Hauskleidung scheint theils von Kamelot, theils von Janus, theils von Florentiner Serge mit Sammet besetzt gewesen zu seyn. Ihre Reitkleider waren von schwarzem florentinen Seidenzeug, im Nacken und andern Theilen mit Steifleinen aufgesteift und mit Treffen und Bändern besetzt. Die häusliche Einrichtung ergiebt sich aus ihrem Wirthschaftsbuch. Ihre goldenen Decken, Tapeten, türkischen Teppiche, Betten, Ueberzüge, Tafelzeug, gläsernen Gefäße, Stühle und Sessels waren mit Sammet und Franzen besetzt; ihre Röcke, Wämfer u. s. w. dürften zwar in Menge, aber dem bunten Allerley eines Pfandverleihers Bude nicht unähnlich gewesen seyn. Von Silberzeug finden wir nichts; doch dürften die, welche sie des Throns beraubten, es wohl eingeschmolzen haben, um die Kosten des Aufwandes zu decken. Ihre Juwelen wurden durch mancherley Aneignungen entwendet, obchon einige derselben durch den Hofagenten Merton wieder herbeygeschafft wurden. Was die Vergnügen der Königin betraf, so dürfen wir aus dem Garderobeverzeichnisse abnehmen, daß sie eine Schachspielerin war. Eine ihrer Lieblingsfreuden war das Schiessen nach der Scheibe. Die Falkenbeize, ein gewöhnliches und heilsames Vergnügen. — Sie hatte an allen ihren Häusern Gärten. — Hier nahm sie gern Gesandte und andere Männer an, und unterhielt sich mit ihnen über Geschäfte. Mit ihren Ladies und Lords pflegte sie viel spazieren zu gehen und oft lange Wege zu machen. Auch war an vielen solchen Gärten ein Park. Lindsey, ein Dichter unter Jacob IV, beschreibt eine Hirschjagd in einem Parke von Falkland. Viele Aufmerksamkeit verwandte die Königin auf Musik, theils in so fern sie ihr Vergnügen machte, theils weil sie wesentlich zu ihrem Gottesdienste war. In ihren frühesten Lebensjahren hatte sie Minstrele an ihrem Hofe. 156½ waren an demselben fünf Violinspieler, wie es scheint, lauter Schotten, eben so drey Lautenspieler. Maria spielte selbst die Laute

und Klavier. Auch einen Schalmeybläser hatte die Königin. Sein Instrument war eine Art Pfeife, aber keine Sackpfeife. Auch ein kleines Sängerkhor hatte sie. Melvill erzählt uns, daß die Königin drey Kammerdiener hatte, die drey Stimmen sangen, aber keinen Bassisten, die vierte zu besetzen. Als Rizzio der Königin empfohlen wurde, geschah es, weil er geeignet sey, die vierte Stimme zu singen, und so ward er manchmal zum Concert gezogen, um mit den Kammerdienern zu singen. In den Kirchen waren vor der Reformation Orgeln die gewöhnlichsten Instrumente, 1559 und 1560 wurden sie meistens als heidnisch zerstört. Die in der K. Kapelle im Schlosse Stirling ward erhalten, da der böle Feind mit seinen schmutzigen Händen nicht dazu konnte. 1562 theilt Randolph an Cecil die Nachricht mit, daß einer von den Priestern der Königin, in einer finstern Nacht, überfallen sey, und ihre Tonkünstler, sowohl die Franzosen als die Schotten, verweigerten bey der Messe und dem Abendgesang am Weihnachtsfeyertage zu spielen und zu singen. So ist dann, fährt er fort, ihre arme Seele wegen der albernern Messe so beunruhigt, daß sie nicht weiß, wie sie sich für Erhaltung derselben drehen soll. Im April 1565 brachte die Königin ihre Osterfeyertage im Stirling zu. Ausser der Orgel hatte sie hier eine Bande von Musikern, die denen, welche so albern waren, wie Randolph, ein Aergerniß gaben. Sie wurden durch die Religiosität der Königin erbittert, welche der alten Sitte und den stattfindenden Gesetzen entsprach. Ew. Edl. müssen wissen, schreibt Randolph an Cecil, daß ein größeres Fest für das Papstthum wie diese Ostern bey der Auferstehungsfeyer und den hohen Messen niemals gewesen ist. Sonst waren immer Orgeln die gewöhnliche Musik. Sie hatte jetzt aber nicht einmal Mangel an Trompeten, Trommeln, Pfeifen, Sackpfeifen und Pauken. Die Leute sprechen davon und ich schäme mich davon schreiben zu müssen, da ich sie verehere

gleich wie mir dieß die Pflicht gebiet. Man sieht, daß Randolph so kindisch war als ein anderer, Bedford, der gar betrübte Nachrichten über Hauben und Kopfputze schrieb.

David Rizzio erscheint, wie wir sahen, vor uns, als einer der Kammerdiener und Sänger von Marien und da sein grausames Geschick ihm eine Stelle in der schottischen Geschichte anweist: so wird es wohl nicht unschicklich seyn, hier einige Nebenbemerkungen über ihn mitzutheilen. Er scheint von Geburt ein Piemonteser gewesen zu seyn und eine gute Erziehung gehabt zu haben. Im December 1561 kam er mit dem savoyischen Gesandten Maret nach Edinburg. Bald darauf ward er als Kammerdiener der Königin angestellt. Schon den 8ten Jan. des folgenden Jahres finden wir im Ausgabebuch ihres Schatzmeisters, daß ihm 89 Pfd. als solchem ausbezahlt wurden, und eben so erhielt er 15 Pfd. im April 1562. In dieser Stelle blieb er auch, als er zu ihrem Privatsecretär wegen der franzöf. Sprache statt des vorigen Roulet, gewählt war, den sie aus Frankreich mitgebracht hatte und trotz seines unschicklichen Benehmens sehr achtete. Erst im December 1564 trat er als franzöf. Secretär selbst ein. In diesem Verhältniß machte er sich sehr nützlich, und erwarb sich durch fleißige treue Dienste die Gunst der Königin. Er war aufmerksam und dienstfertig gegen Darnley, und that für die Verbindung der Königin mit Darnley sehr viel. Dadurch erregte er die Feindschaft Murrays und seiner Parthey gegen sich, die ihn nun als Günstling und Söldling des Papstes verleumdeten. Knox verbreitete ohne allen Grund, die Königin habe ihm das große Siegel anvertraut. Er hätte eben so gut sagen können, sie hätte ihm das Scepter abgetreten. Nach der Vermählung mit Darnley blieb Rizzio immerfort dem Könige treu ergeben, der nun bey seiner Ermordung die wichtigste Rolle spielte.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Ehrenbezeugungen.

Bey der akademischen Feyer des Otto - Festes, der Einführung des Christenthums in Pommern (15. Jun.), ernannten die verschiedenen Facultäten der Universität zu Greifswald folgende Doctoren: 1) Die theologische Facultät: Hn. Confl. Rath und Superint. Bertling und Hn. Conf. R., Diac. und Prof. Blech zu Danzig; Hn. Rector Breithaupt am Gymnas., Hn. Finelius, außerordentl. Prof. der Theol. und Prediger, und Hn. Prof. Kanngieser bey der philosoph. Facultät zu Greifswald; Hn. Prof. Kofegarten zu Jena (als ord. Prof. der Theol. nach Greifswald berufen); Hn. Pred. und Schul - Insp. Linde zu Danzig; Hn. Conf. R. u. Pastor Mohnicke zu

Stralsund; Hn. Ob. Conf. R. u. Propst Neander zu Berlin; Hn. Conf. R. u. Pred. Schmidt zu Stettin; Hn. Ob. Conf. R. und Hofprediger Theremin zu Berlin; Hn. Pastor und Conf. Affessor Ziemssen zu Stralsund. 2) Die juristische Facultät außer andern Hn. Meier, außerordentl. Prof. der Alterthumswissensch., und Hn. Schömann, außerordentl. Prof. der alten Literatur zu Greifswald. 3) Die medic. Fac.: Hn. Div. Arzt Peterssohn zu Coblenz. 4) Die philosoph. Fac.: Hn. Oberlehrer Böhmer am Gymnas. zu Alt-Stettin; Hn. Schuldirektor Heyse zu Magdeburg; Hn. Rect. emer. Lentz zu Neu-Stettin; Hn. Conf. R. und Pastor Mohnicke und Hn. Gymnas. Director Wegner zu Friedland in Mecklenburg-Strelitz.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

GESCHICHTE.

BASEL, b. Schweighäuser: *F. A. Wolters Vorstudien zur Weltgeschichte.* — Erster Band. 1823. IV u. 554 S. gr. 8.

Rec. hält es wegen der Vorrede dieses Buches für nöthig zu erklären, daß er nicht zu den persönlichen Feinden des Vfs. gehört, dessen Namen er nie vorher gekannt hat; daß er eben so wenig weiß, wie nah oder wie fern er ihm ist, aber das weiß, daß er *völlig unparteyisch* ist. Denn wenn ihn auch das gleiche Studium zu dem Vf. wie zu jedem Historiker (nicht Zeitschreiber) hinzieht, so hält er es doch für seine Pflicht, gerade bey einem zum erstenmale auftretenden und wie es scheint, jungen Manne die Sache *ernst* zu nehmen, (was doch mit aller Humanität bestehen kann) um so viel mehr, da der Vf. (sehr löblich) erklärt, daß er als Historiker einmal etwas recht Tüchtiges zu leisten wünsche. Der Vf. erklärt ferner, daß er diesen Versuch zwar für kein Meisterwerk, aber doch für gut halte; überzeugt sey, daß sein Versuch Fehler habe, der Vf. aber jeden Beurtheiler bitte, sie ihm vom größten bis zum kleinsten zu zeigen. Das möchte nun wohl bey dem engen Raum einer für diese A. L. Z. bestimmten Rec. unmöglich seyn, weil manche Dinge, welche Rec. anregen möchte, eine weitläufige Begründung seiner eigenen Ansicht nöthig machen müßten.

Soll Rec. sein Endurtheil im Voraus aussprechen, so bekräftigt er im Ganzen das des Vfs. selbst, zumal wenn er sein Werk einen *Versuch* nennt, und erklärt, daß der Vf. nicht ohne Fleiß, Scharfsinn und Belesenheit gearbeitet habe und wirklich gegründete Hoffnungen erzeuge, mit der Zeit etwas Tüchtiges leisten zu können. Will damit Rec. Hn. W. Gerechtigkeit wiederfahren lassen, so mag nun auch dieser seinerseits verstatten, daß auch der Kritik ihr Recht vorbehalten bleibe, und Rec. dabey etwas ins Einzelne eingehe.

Rec. hat die Gewohnheit, den Titel eines zu beurtheilenden Buches, ohne noch dieses selbst eingesehen zu haben, etwas scharf ins Auge zu fassen. Er fragte sich also, was *Vorstudien* zur WG. bedeuten können und was sie bedeuten müssen. Wenn ein Maler sogenannte Studien macht, so sind diese entweder allgemeine, für sein Fach im Ganzen; oder für einen bestimmten Zweck insbesondere. In beiden Fällen aber sollen es ihm nur Studien seyn, die er dann bey größern Compositionen benutzt, oder als Handübungen in seiner Mappe liegen läßt. *Vor-*
A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Studien zur WG. (der Ausdruck *Allgemeine Geschichte* wäre wohl vorzuziehen gewesen) kann es nur im subjectiven Sinne geben, als Uebungen für ihren Vf., oder objectiv als Dinge, welche auf die Geschichte als Wissenschaft ihren nothwendigen Bezug haben; im erstern Falle aber sollten sie gleich denen des Malers unbekannt bleiben oder warten, bis der spätere Ruhm des Meisters auch nach seinen Skizzen und Vorarbeiten begierig macht: im letztern Falle aber doch etwas anders enthalten, als wozu sie erst Vorstudien sind; im vorliegenden Falle also *keine WG.* selbst. Wohl aber hätte Rec. unter dem gewählten Titel eher Betrachtungen über die Grund- und Hilfswissenschaften der A. G., ihre Quellen, Ausdehnung, Eintheilung, und über gewisse allgemeine Ideen, die dem Historiker klar und feststehend seyn müssen, gesucht. Dahin würden vielleicht Bemerkungen über Nothwendigkeit, Zufall und Vorsehung in der Geschichte über die Perfectibilität der Menschheit, über das Verhältniß des Historikers zur Totalität seines Gegenstandes und vielleicht auch in Beziehung auf die alte Geschichte vorläufige Ideen über Chronologie, Geographie derselben, über Staatsverfassungen und Staatsrevolutionen, über den Begriff einer Weltmonarchie, über Urgeschichte und Urwelt, orientalischen Despotismus, Serailregierungen, Religionen und Orakel, Kastenwesen, Colonien, Handelsverkehr und Umfang im allgemeinen als Völkerband und Erziehungsmittel der Menschheit betrachtet eher gehört haben, als das, was der Vf. unter seinem Titel gegeben hat. Denn was der Vf. von einigen dieser Dinge in einer zum Werke selbst unverhältnißmäßig kleinen Einleitung von 20 Seiten sagt, ist schwerlich zureichend, und nur Nebensache; weil er auf 530 Seiten dann von einem Theil der alten Geschichte selbst, und zwar Abschnitt I: von *Affyrien, Babylonien und Medien* (mit Einschluss von Kleinasien) S. 21 — 84; Abschn. II: von *Persien* 85 bis 169; Abschn. III: von *Aegypten* S. 169 — 253; von den *Juden* im IV. Abschn. S. 253 — 385; und endlich von den *Phönikiern und Karthagern* 385 bis 554 handelt.

So geht der Vf. also fast gleich in *medium rem* ein, und seine Vorstudien zur WG. scheinen mehr im subjectiven Sinne seine eigenen Vorarbeiten über dieselbe zu seyn, die wie sie unter der Hand ihm entstanden dem Publicum haben nicht vorenthalten werden sollen. Welchem Publicum, nach welchem Plane, in welcher Ausdehnung? muß man gelegentlich selbst errathen. Nach diesem Plane muß aber das Werk ungemein umfassend werden, da in diesem

starken Bande noch lange nicht einmal die alte Geschichte behandelt ist, indem, die Scythen, Celten, Germanen u. s. w. gar nicht zu erwähnen, kein Wort von den jetzt so beliebten Indiern, den Griechen und Römern gesagt, und schon diese letzteren beiden leicht noch zwey Bände füllen müssen, da der zweyte punische Krieg, der nur kurz angedeutet seyn soll, weil in der römischen Geschichte eine weitläufigere Schilderung vorkommen wird, doch schon einen vollen Bogen einnimmt.

Bey der Eintheilung der Geschichte wird bemerkt, daß die Culturgeschichte sich eigentlich nicht bloß auf die *Gelehrtenverfassungen* (?) einschränken, sondern auch die Sitten, Gebräuche, Lebensarten lehren sollte, (wo bleibt die Religion?) daß es eine allgemeine oder besondere Geschichte gebe; oder *generelle*, da denn die Geschichte eines ganzen Volkes, oder *specielle*, wenn nur ein Theil derselben abgehandelt wird. Die *Generalgeschichte* aber ist (gilt dies nicht auch von der Allgemeinen?) entweder innere oder äußere u. s. w. Man sieht, die Begriffe stehen hier noch nicht ganz fest. Die *alte* Geschichte, von der Zeit, wo noch alles im *Werden* war (ist dies nicht eigentlich noch? warum nicht bestimmt von der Erschaffung an?) von 5722 vor Christo bis 475 nach Christo. Warum weicht der Vf. von den gewöhnlichern Zeitrechnungen eines Scaliger, Uffer, Petav, Silber Schlag, Franke u. s. w. ab, ohne darüber Rechenhaft zu geben? Selbst Johannes Müller gab seine Jahrwochen und seine Zeitrechnung, die auch bis zur Revolution 7524 Jahre annahm, bald auf. Aber hier ganz durchgeführt möchte sie Manchem, der bloß an seine runde Zahl von 4000 J. vor Chr. gewöhnt ist, sehr störend werden. Die *mittlere* Geschichte beginnt mit den großen Völkerzügen „die aus Asien kommend mit ungehobelter Manier das römische Weltreich mit seiner ganzen Schlechtigkeit über den Haufen warfen“ u. s. w., da muß man aber wenigstens wieder bis auf 375 zurückgehen. Doch meint der Vf., es wäre richtiger lieber gleich mit dem Jahre 30 nach Chr. als dem Beginne des Falles des römischen Reichs und weil damals das Christenthum entstand und *gleich* so wichtigen Einfluß auf die Menschheit übte, anzufangen. Aber damals war weder der Kreis der Revolutionen der alten Welt schon abgeschlossen wie mit Roms Falle, noch das Christenthum wirklich schon von so bedeutendem Gewicht, was es erst für die *Allgemeine Geschichte* durch Constantin wird. Hauptgegenstand des Mittelalters sey die *Hierarchie*, wird ferner behauptet. Man konnte eben so gut Lehnssystem sagen; richtiger doch immer noch zu eng begrenzt, nimmt *Luden* deutsches Leben und deutsche Art an. Rec. meint, man soll im M. A. so wenig als bey dem Alterthum nach einem Hauptgegenstand fragen, weil sich kein umfassender vorfindet, man müßte denn die Ausbreitung des Christenthums über die Erde, mit welchem sich die germanischen Staaten, die Slaven, Araber, Kreuzzüge leicht in Verbindung setzen lassen, als solchen erkennen wol-

ten. Und was ist dann damit gewonnen? — Wenn die Urgeschichte als ein Zeitraum von beinahe 4 Jahrtausenden darum übergangen wird, weil andere schon gründlich darüber geschrieben hätten; so gilt ja dies auch von dem Folgenden, was der Vf. zu behandeln gedenkt. Die *neue* Geschichte (von der Reformation bis zu uns, Rec. würde lieber nach 1789 eine *neueste* beginnen) ist dem Vf. „die Zeit, wo die Saat derselben (der Zeit? doch wohl der vorigen?) von dem Blute und den Thränen einer Generation gedüngt, aufgeht und reift. Dies ist die Epoche, wo alles ordnet und selten auf rechtem Wege; wo die Völker gleich übermüthigen Knaben, nicht erwarten können, bis die Vorsehung sie emancipirt, sondern sich ihrer Hand entziehen und ihr Wagstück mit unsaglichem Elende büßen. Aber es ist auch die Zeit, wo Großes gedeiht: denn die Menschheit tritt darin in das Jünglingsalter! In welchem Alter war demnach die Menschheit ein Mittelalter, wenn sie seit der Reformation erst ins Jünglingsalter tritt, und vor Christo und in der Urgeschichte? —

Der Schluß, daß die Assyrier ein sehr entartetes Volk gewesen seyn müssen, weil man so wenig von ihnen weiß, möchte wohl nicht so richtig seyn, als der Vf. (S. 28 u. f.) annimmt. Dann müßte er auch von den Arabern vor Muhamed, von den Aethiopiern, von den Schweizern vor 1308 und andern Völkern gelten, was Hr. W. doch schwerlich zugeben möchte. Eben so wenig möchten, (wie S. 42,) die schwebenden Gärten geradezu für ein Märchen zu erklären seyn. Dagegen ist (S. 57.) die auffallende Behauptung „das medicische Volk sey nur ein Theil der persischen Nation gewesen, der sich von dem Mutterstamme trennte, ihn *vielleicht* zuerst unterwarf, um von ihm *gebildet* zu werden, nicht um ihn selbst zu *bilden*“ keinesweges durch Beweise unterstützt werden, und überhaupt dem ganzen Gange der Völkergeschichten zuwider. Warum sollen ferner die wunderbaren Schicksale der Kindheit des Cyrus gerade Fabel seyn, wenn die so ähnlichen des Moses (S. 68.) als unbedingt wahr angenommen werden? Die Behauptung (S. 77.) daß man auf den Gipfel des Ida in Mylien „um Mitternacht den Dunstkreis in leuchtenden Funken *sehen*“ die bey herannahendem Tage sich nach und nach vereinigen bis sie endlich zu einer großen Flamme in einander fließen“ (welche sich endlich zur Sonnenkugel abrundet) muß Rec. auf sich beruhen lassen, da leider keine Quellen dafür und für manches ähnliche angeführt sind. Dagegen ist wohl der Tadel Alexanders des Großen (S. 89.) wegen seiner Eröffnung von Cyrus Grabmal (ob Cyrus selbst darin lag, oh also überhaupt ein Sacrilegium statt fand, bleibt ja noch unausgemacht) viel zu hart, wenn es heißt: dergleichen Handlungen, die mancher Geschichtschreiber als unbedingt verächtlich, sind wohl der beste Proberstein des Charakters von Männern, wie Alexander von Macedonien, und Kleitos Ermordung verdient nach meiner Ansicht nicht halb so viel Aufmerksamkeit, wie die Eröffnung von Kyros Grab (rich-

(richtiger Grabmal, es kann auch ein Genotaphium gewesen seyn!) die uns belehrt, daß die *Habsucht* von ihrem höchsten Gipfel bis zur schmutzigen Gemeinheit des verworfensten Bösewichtes, dem nicht einmal die Asche der Verstorbenen heilig ist, in dem Herzen des großen Alexander ihren Thron aufgeschlagen hatte." Wenn dieß in einem eroberten feindlichen Lande geschah, wo man wohl nach verborgenen Schätzen zu suchen Fug und Recht hatte, was wird nicht erst der Vf. von K. Otto III. sagen müssen, der bekanntlich K. Karls des Gr. Grab zu Aachen öffnen und berauben ließ, was von den deutschen Königen, welche diese Spolien als Reichsinventarien hoch hielten? Ueberhaupt aber ist der Vf. in seinen Urtheilen sehr stark z. B. (S. 225.) Alexander, den auch im Sterben die *Großmannsucht* nicht verließ, oder (S. 247.) Cäsars Thränen bey dem Anblick von Pompejus Leiche waren Heuchelei oder Nervenschwäche „denn der gewaltige Cäsar war ein sehr sein organisirter Mann;" so ist ihm weiter unten der Prophet Elia „ein verschmitzter Bube, Jeremias" ein sehr zweydeutiges Subject („ich für meinen Theil" setzt der Vf. hinzu „möchte ihn für unschuldig halten; aber die Zweifel an ihm drängen sich auf; jeder löse sie, wie er kann!") so wird Daniel der Jährlarey und des Betruges beargwohnt, so find (S. 453.) die Ausfälle auf England (der Vf. liebt Beziehungen auf die neueste Zeit sehr) wohl zu hart, wenn man bedenkt, daß Englands Lage oft eine ganz andere Politik erfordern kann, als Kritiker des festen Landes sogleich begreifen; so ist (S. 135.) Alcibiades ein listiger athenischer Taugenichts, so *Macchiavellis prince* und *Montesquieu's esprit des loix: Satire*. Solche halb wahre, halb falsche Urtheile werden sich indess bey tieferem Forchen hoffentlich von selbst abschleifen. Hätte der Vf. ferner, ehe er den Kambyes einen Wütherich nennt, deren die Welt wenige aufzuzählen hat, überlegt, von welchen gereizten und partyischen Ueberlieferern Herodot seine Nachrichten über ihn erhielt. Sehr consequent in seiner Politik mußte die Religion und Priesterkaste der Aegypter vernichtet werden, weil dieß das Band war, durch welches der Staat Aegypten seine Consistenz fand. Eben so ist auch dem Vf. der wichtige Umstand entgangen, daß die Usurpation des Tanyoxarces oder Pseudo-Smerdis ein Versuch der Magier war, eine medische Dynastie wieder zur Regierung zu bringen. Auch eine Würdigung der Zweifel sucht man vergeblich, welche in neuerer Zeit über den ganzen Cimonischen Frieden erhoben worden sind. Dagegen wird China bey dem Vf. von der lebenswürdigen Seite dargestellt, und seiner bekannten Schattenseite auch gar nicht gedacht.

Bev. Aegypten möchte Rec. wünschen, daß statt der bekanntesten Dinge über das Krokodil, Ichneumon, Nil-Ueberschwemmungen und Urfachen derselben, über Papyrus (wäre nur wenigstens bemerkt, aus welchem Theile der Pflanze das Papier

bereitet zu werden pflegte) besonders in Beziehung auf Kasteneintheilung, Einwanderungen auf Hn. v. Raumers Vorlesungen über alte Geschichte Rücklicht genommen worden wäre. Wie die *innern Kammern* in den Pyramiden zu *Observatorien* gebraucht werden konnten (S. 182.) begreift Rec. eben so schwer als daß (nach S. 519.) den *Elphanten*, die doch gar keine fleischfressenden Thiere sind und wahrscheinlich auch zu der Karthager Zeiten kein Fleisch gegessen haben dürften, von den Karthagern Menschen zur *Speise* vorgeworfen worden waren! — Nicht ohne Scharf sinn, freylich, wie auch zugestanden wird, ohne Begründung durch die Quellen, ist die Hypothese (S. 193.) daß es in Aegypten eigentlich drey Religionen gegeben habe, 1) die der Hierophanten, 2) die der Naturanbeter (während ersteren die Natur nur Symbol der Gottheit war) welche die Natur in Sonne und Mond, Osiris und Isis, abbildeten; 3) die Anhänger des Thierdienstes (wobey ein Wort über die Urfachen der Thierverehrung hätte gesagt, und *Raumer* I. 66. verglichen werden können). Dagegen läßt sich aber bemerken, daß in allen orientalischen Religionen, wo von einem „Urguten" die Rede ist, diesem auch ein *Urböses* gegenüber steht (was die Aegypter wahrscheinlich durch den hier gar nicht angeführten Typhon darzustellen suchten; daß ferner bey den Myserien, die doch wohl von den Hierophanten oder der ersten Religion ausgiengen, auch von Isis und Osiris die Rede war. Richtiger ist dagegen die Bemerkung, daß die Kriege um Länder in der alten Zeit nicht bloß wegen des Beherrschens, sondern um eine bleibende Stätte, um den Boden, der Unterhalt geben sollte, und deswegen auf Leben und Tod (richtiger auf völlige Vernichtung des bekämpften Volkes: denn auf Leben und Tod geht es jetzt so ziemlich auch!) geführt wurden. (S. 197.) Daß der Vf. sich so unbedingt auf Justin verläßt, ist nicht zu billigen; und wegen der folgenden Bände empfiehlt Rec. C. Mannerts Bemerkungen über diesen Historiker in seiner Geschichte der Nachfolger Alexanders S. 378 sq. Zu den oft vorkommenden halb wahren Bemerkungen des Vfs. gehört S. 210: Während Sabakos vieljähriger Regierung wurde kein Verbrecher hingerichtet, sondern er brauchte sie zu öffentlichen Arbeiten, und wußte so Gerechtigkeit und öffentlichen Nutzen mit einander zu verbinden; eine Probe wahrer Bildung, zu der sich bis jetzt die policirten Staaten Europas noch nicht erheben konnten. Als wenn es nicht Staaten gäbe, wo die Todesstrafe abgeschafft wäre! —

Der Abschnitt über die Juden ist verhältnißmäßig der reichste und gründlichste, obgleich die weitläufige Aufzählung der Schicksale, der Richter und des getheilten Reiches vielleicht überflüssig war, wogegen häufigere chronologische Angaben zu wünschen gewesen wären. Der Prophetenschule, so wie der von Heeren gemachten wahren Bemerkung ist nicht gedacht, daß die Mosaische Gesetzgebung im

im weitern Sinne eine auf *Ackerbau* begründete Theokratie bezweckte. Etwas dunkel ist es, wenn (S. 317.) das Institut der Essener (die sehr reizend gezeichnet werden) für die Pflanzschule der Propheten gehalten wird. Bey Ahab und Elia nimmt der Vf. Gelegenheit zu einem Ausfalle gegen die Türkenfreunde zu schlendern, den man hier kaum erwartet. Der Eifer des Vfs. ist lobenswerth, aber er muß an der rechten Stelle seyn, „die Nation, die einen Milton, Schakelspeare (*sic*), Pope, Scott, Byron, Chatam, Pitt die Ihren nennt, vertheidigt die Gräuel des osmanischen Despoten, leistet hülfreiche Hand, wehrlose Greise, schuldlose Jungfrauen dem Tausend nach morden und zu Sklaven machen zu helfen. O pfui über den Egoismus der Zeit, pfui über unser Christenthum!“ Wie gegen Alexander scheint der Vf. auch gegen Hannibal eingenommen, und meint (S. 539), H. habe Rom nur darum nicht eingenommen und vernichtet, weil er dann selbst seinem Staate entbehrlich geworden seyn würde! Uebrigens fehlt die Herstellung des Staats nach dem 2ten pun. Kr. durch Hannibal und dessen Tod.

Andere Bemerkungen unterdrückt Rec. um nicht zu weitläufig zu werden. Die Citate, von denen einige indess nicht zutreffen, sind nicht überladen und die italienischen und spanischen Motto vor manchen Abschnitten waren entbehrlich. Was den Stil anbelangt, fehlt ihm noch etwas Ausbildung und

eine zweckmäßigere Interpunction, z. B. S. 426 oben. Dazu kommen Eigenheiten z. B. das häufige Auslassen der Hilfszeitwörter oder dals der Vf. bey zusammengesetzten Worten kein verbindendes *s* setzt z. B. Religionbuch, Hülfsruppen, Zerstörungswath, Unterjochunggeist, Verfassungart. Auch Ausdrücke S. 10. wie sie leihen und leben; 26; ein Fläschchen beglänzt Arbela mit Perliens Schätzen; während seinem Regiment, während dem Triumphvirat; (337) ein Auge auf *es* (Juda) warfen (was noch öfter vorkommt) 430 von *etwelchen* Stämmen S. 438: die *eherne* Bildsäule des Moloch war von *Erz*! Auch die Form: die Consule klingt nicht gut. Da der Vf. die griechischen Formen der Namen vorzieht, so hätte er nur dabey consequent bleiben sollen und nicht *Kroesus*, *Kroisos*, *Kroisos* zugleich; nicht *Ptolomaeos* und *Ptolomaïos* und *Ptolomaïos*; *Arrihdaïos*? *Aridaios* (*Arrhidaeus*) schreiben sollen. Warum nun bloß *Darios* nicht *Dareios*, nicht *Dejokes* st. *Dejoces*? Ferner S. 152. Gaugamela, *die* st. *das*; die Utika; die Stadt Jerusalem, *das* bedrängt wurde. Ausserdem *Ainaïas*, *Schoul* (Saul) *Hystiaeus*, *Bythinien*, *Jehtiophagen*, *Kymon*, *Hypbias*, *Korkäer* (st. *Coryraer*) *Eurimedon*, *Kynaka*, *Apokripa*, *Antalkydar*, *Appion*, *Anekioje* u. s. w. Rec. will glauben, dals diess bloß Druckfehler sind, deren wenigstens zehn Seiten zu wenig angezeigt sind; die Correctur ist so äußerst liederlich gemacht, das selbst das *Druckfehlerverzeichnis* deren wieder hat.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

P r e i s e.

Die Akademie der Inschriften zu Paris hat für das Jahr 1825 folgende zwey Preisfragen gestellt: I. Es soll der Ursprung und die Geheimnisse des persischen Mithra-Dienstes aufgesucht, und dessen Beziehung zur Lehre des Zoroaster und den übrigen persischen Glaubens-Systemen bestimmt werden. Ueberdies verlangt man die Beschreibung der Gebräuche und Symbole, welche diesem Cultus angehören, die Angabe der Zeit, zu welcher derselbe im römischen Reiche Eingang gefunden, und der Veränderungen, die er selbst, im Conflict mit den vorgefundenen religiösen und philosophischen Meinungen erlitten, so dals zugleich der Grund dieser Veränderungen gezeigt werde. Endlich soll nach den vorhandenen wissenschaftlichen und Kunst-Denkmalern die Geschichte dieses Cultus, so vollständig als möglich, beschrieben werden. II. Die zweyte Preisfrage, welche bey dem mehrfach bearbeiteten Gegenstande mindere Schwierigkeiten haben dürfte, verlangt eine Vergleichung der verschiedenen gnostischen Sekten, mit Angabe des Ursprungs und des Einflusses;

den sie auf die Religion und Philosophie ihrer Zeit geäußert haben.

II. Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Hr. Reg. Rath Graff zu Königsberg, (Vf. einer preuss. Flora und einer Schrift über die Umwandlung der Schulen) ist zum außerordentl. Professor in der philosophischen Facultät der dasigen Universität ernannt worden.

Am 25. Jul. feyerte zu Regensburg der fürstl. Thurn- und Taxische geh. Rath und Leibarzt Dr. J. C. G. Schäffer, Ritter des Civilverdienstordens der bayerischen Krone sein 50jähriges ärztliches Jubiläum; bey dieser Gelegenheit wurde er von der Soc. des Sciences zu Strasburg, wo er 1774 promovirte und von der medicinisch-chirurg. Gesellschaft zu Berlin zum Mitgliede aufgenommen, und von mehreren Aerzten durch ihm gewidmete Schriften geehrt.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1844.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Universitäten.

Berlin.

Verzeichniß der Vorlesungen, welche auf der dasigen Universität im Winterhalbjahre 1844 vom 18ten October an gehalten werden.

Gottesgelehrtheit.

Die *theologische Encyclopädie*, verbunden mit der Geschichte der theologischen Disciplinen, wird Hr. Prof. Dr. *Marheinecke* vortragen.

Die *historischen Bücher des A. T.* erklärt cursorisch in lat. Sprache Hr. Lic. Dr. *Uhlemann*.

Ausgewählte Psalmen erklärt Derselbe in lat. Sprache. Die *Psalmen vom 50ten bis 100ten* erklärt Hr. Prof. Dr. *Bellermann*.

Die *Psalmen* wird erklären Hr. Prof. Lic. *Bleek*. Die *drey ersten Evangelien* wird nach Griesbach's Synopse erklären Hr. Lic. *Brester*.

Das *Evangelium* und die *Briefe des Johannes* wird erklären Hr. Prof. Dr. *Neander*.

Die *Briefe des Paulus an die Epheser, Kolosser, Philipper*, den 2ten an *Timotheus* und an *Philemon* wird Hr. Prof. Dr. *Schleiermacher* erklären.

Die *Briefe des Paulus an die Philipper, Thessalonicher* und den *Philemon* wird Hr. Lic. *Böhmer* erklären.

Den *Brief an die Hebräer* und die *katholischen Briefe* wird erklären Hr. Prof. Lic. *Bleek*.

Eine *Uebersicht der Kirchengeschichte* wird unentgeltlich vortragen Hr. Lic. *Böhmer*.

Derselbe wird ein *Disputatorium über kirchengeschichtliche Gegenstände* in lat. Sprache halten.

Den *zweyten Theil der Kirchengeschichte* wird vortragen Hr. Prof. Dr. *Neander*.

Die *heiligen Alterthümer der Griechen und Römer* wird, mit Rücksicht auf die jüdischen und christlichen Einrichtungen und Gebräuche, unentgeltlich vortragen Hr. Lic. *Brester*.

Geographie von Palästina, Syrien und Kleinasien, vorzüglich in Bezug auf das N. Test. und die Kirchengeschichte, in lat. Sprache, unentgeltlich Derselbe.

Dogmengeschichte wird Hr. Prof. Dr. *Neander* vortragen. Die *Theologie des A. T.* Hr. Lic. *Uhlemann*.

Oeffentlich wird Hr. Prof. Lic. *Tholuck* von der *Dogmatik, Liturgik und Sprache der Rabbinen* handeln und *Uebungen in dieser Sprache* damit verbinden.

Derselbe wird die *christl. Glaubenslehre* vortragen.

Derselbe ein *dogmatisches Disputatorium* veranstalten und leiten.

A. L. Z. 1844. Dritter Band.

Von der *Anthropologie und Christologie des N. Test.* wird öffentl. Hr. Prof. Dr. *Neander* handeln.

Die *wissenschaftliche Dogmatik* wird nach seinem Lehrbuche Hr. Prof. Dr. *Marheinecke* vortragen.

Die *christliche Sittenlehre* wird Hr. Prof. Dr. *Schleiermacher* vortragen.

Die *Homiletik* nebst *Einleitung in die gesammte praktische Theologie* wird Hr. Prof. Dr. *Strauß* vortragen.

Die *Geschichte der Homiletik*, Derselbe.

Die *praktischen Uebungen* wird Derselbe leiten.

Oeffentlich wird Hr. Prof. Lic. *Bleek* einige *Abschnitte der hebräischen Grammatik* vortragen und *analytische Erklärungen* verschiedener Stücke des A. Test. damit verbinden.

Hr. Lic. Dr. *Uhlemann* wird unentgeltlich die *Anfangsgründe der syrischen Sprache* vortragen.

Rechtswissenschaft.

Encyclopädie des gemeinen Rechts nach *Schmalz* lehrt Hr. Prof. *Biener*.

Naturrecht trägt nach seinem lateinischen Compendium Hr. Prof. *Schmalz* vor.

Institutionen des römischen Rechts trägt Hr. Prof. *Bethmann-Hollweg* vor.

Pandecten, Hr. Prof. v. *Savigny*.

Die *Institutionen des Gajus* wird Hr. Prof. *Klenze* erläutern.

Das *Erbrecht* lehrt Hr. Dr. *Rofsberger* u. Hr. Dr. *Steltzer*.

Das *Pfandrecht* wird Hr. Dr. *Rofsberger* in lat. Sprache unentgeltlich vortragen.

In *Erklärung der Vatikanischen Fragmente* wird Hr. Prof. *Bethmann-Hollweg* fortfahren.

Das *kanonische Recht* lehrt nach *Schmalz* Hr. Dr. *Rofsberger*, und nach *Wiese* Hr. Dr. *Steltzer*.

Deutsche Reichs- und Rechts-Geschichte wird Hr. Prof. v. *Lancizölle* lehren.

Deutsches Staatsrecht trägt nach seinem jetzt herauskommenden Lehrbuche vor Hr. Prof. *Schmalz*.

Deutschlands Urverfassung und erste Kriege mit Rom wird Hr. Prof. *Sprickmann* vortragen.

Deutsches Privatrecht lehrt Hr. Prof. *Schmalz* nach seines Lehrbuchs 2ter Auflage, und Hr. Dr. *Homeyer*.

Lehnrecht lehrt Hr. Prof. *Sprickmann* und Hr. Dr. *Rofsberger*.

Wechselrecht will Hr. Dr. *Homeyer* unentgeltl. vortragen.

Forstrecht lehrt Hr. Prof. v. *Lancizölle*.

Ueber die *Quellen und Hülfsmittel des deutschen Rechts* wird Derselbe öffentlich lesen.

Crimindrecht nebst *Criminalprocess* lehrt Hr. Prof. *Biener* und Hr. Dr. *Steltzer*, beide nach *Feuerbach*.

System der römisch-deutschen Rechtsgelehrsamkeit liefert Hr. Prof. v. Reibnitz.

Proceß liefert Privatdoct. mit praktischer Übungsstunde Hr. Prof. Schmalz und Hr. Prof. Bethmann-Hollweg.

Die *Preuss. Gerichtsordnung* erläutert Hr. Prof. v. Reibnitz in Vergleichung mit dem gemeinen deutschen und französischen Proceß.

Zu praktischen Übungen erbiethet sich Derselbe.

Ein *Disputatorium* in lat. Sprache erbiethet sich Hr. Prof. Klenze öffentlich zu halten.

Zu *Examinatorien* und *Repetitorien* über alle Theile des Rechts ist Hr. Dr. Rosberger erbötig.

Heilkunde.

Die *Anatomie* lehrt Hr. Prof. Rudolphi.

Die *Osteologie* lehrt Hr. Prof. Knappe.

Syndesmologie, Derselbe.

Splanchnologie, Derselbe.

Die *Anatomie der Sinneswerkzeuge* und der *Zähne*, Hr. Prof. Rudolphi öffentlich.

Die *praktischen anatomischen Übungen* leiten Hr. Prof. Knappe und Rudolphi gemeinschaftlich.

Ein *Repetitorium der Anatomie* hält Hr. Dr. Schlemm.

Die *allgemeine Physiologie* lehrt Hr. Prof. Horkel.

Die *allgem. und besondere Physiologie* lehrt Hr. Dr. Eck.

Die *Anthropologie*, Hr. Dr. Casper.

Ueber den *Kreislauf des Blutes* in den Thieren liest Hr. Dr. Schultz unentgeltlich.

Die *Pathologie* lehrt Hr. Prof. Hufeland d. J.

Die *allgemeine Pathologie*, Hr. Prof. Hecker öffentlich.

Die *specielle Pathologie*, Hr. Prof. Reich.

Pathologische Anatomie, Hr. Prof. Rudolphi.

Die *pathologische Semiotik* liest Hr. Prof. Berends.

Die *Semiotik*, Hr. Prof. Hufeland d. J. öffentlich.

Pharmakologie lehrt Hr. Prof. Link.

Die *Arzneymittellehre*, Hr. Prof. Wagner.

Die *Arzneymittellehre* nebst der *pharmaceutischen Warenkunde*, Hr. Dr. Schubarth.

Pharmaceutische Chemie nach den neuesten Entdeckungen in der Chemie (und seinem Lehrbuche der theoret. Chemie, Berlin 1824), Derselbe.

Ein *Examinatorium* über die *pharmaceut. Chemie*, Ders. Ueber die *Arzneigewächse* liest Hr. Dr. Schultz.

Das *Formulare*, mit *pharmaceutischen Übungen* verbunden, lehrt Hr. Dr. Casper.

Die *allgemeine Therapie*, Hr. Prof. Wolfart öffentlich.

Dieselbe, Hr. Prof. Reich.

Dieselbe, Hr. Dr. Oppert.

Die *gesamte specielle Krankheits- und Heilungslehre* lehrt Hr. Prof. Wolfart.

Die *specielle Therapie* lehrt Hr. Prof. Horn.

Die *specielle Therapie der chronischen Krankheiten* nebst den *Krankheiten der Weiber und Kinder* (nach seinem: *Conspectus morborum secundum ordines naturales*, Berl., b. Dümmler) setzt Hr. Prof. Hufeland d. Aelt. fort.

Den *zweyten Theil der speciellen Therapie* trägt Hr. Prof. Hufeland d. J. vor.

Die *Lehre von der Erkennung und Heilung der syphilitischen Krankheiten*, Hr. Prof. Horn öffentlich.

Dieselbe, Hr. Dr. Oppert unentgeltlich.

Die *Lehre von den Frauen- und Kinderkrankheiten* trägt Hr. Dr. Friedländer vor.

Die *Lehre von den Kinderkrankheiten*, Hr. Dr. Bartsch unentgeltlich.

Die *Lehre von den Augenkrankheiten*, Hr. Dr. Jüngken unentgeltlich.

Die *allgemeine und specielle Chirurgie*, nebst der *Lehre von den venerischen und den Augenkrankheiten*, trägt Hr. Prof. Rust vor.

Die *allgemeine Chirurgie* lehrt Hr. Prof. Kluge.

Ueber die *Knochenbrüche u. Verrenkungen* liest Ders.

Die *Akturgie* od. die *Lehre von den gesammten chirurgischen Operationen* trägt Hr. Prof. Gräfe vor.

Einzelne Abschnitte der Akturgie, Hr. Prof. Rust öffentl. und wird die *Operations-Methoden an Leichnamen* zeigen.

Die *Akturgie* lehrt Hr. Dr. Jüngken, die *Demonstrationen und Operationen am Leichnam* werden in besondern Stunden angestellt.

Die *Akologie* od. *Lehre vom chirurgischen Verbanne*, in Verbindung mit der *Lehre von den Verrenkungen und Beinbrüchen*, trägt Derselbe vor.

Den *theoretischen Theil der Entbindungskunde* trägt Hr. Prof. v. Siebold (nach seinem Lehrbuche, Nürnberg 1824) öffentlich vor.

Derselbe erbiethet sich zu einem *Curfus der Übungen im Untersuchen* und in den *geburtshülflichen Manual- und Instrumental-Operationen am Fantome*.

Die *Anfangsgründe der Entbindungskunde* lehrt Hr. Prof. Kluge öffentlich.

Die *theoretische u. prakt. Entbindungskunde*, Derselbe.

Dieselbe, Hr. Dr. Friedländer.

Die *Anleitung zur ärztlichen Klinik* in dem Königl. ärztl. klinischen Institut der Univerf. giebt Hr. Prof. Berends.

Die *medicinisch-chirurgischen Übungen* im Königl. poliklinischen Institut leitet Hr. Prof. Hufeland d. Aelt. in Verbindung des Hn. Osann und Busse.

Praktische Anleitung zur Krankenbehandlung giebt Hr. Prof. Wolfart.

Medicinische Consultationen veranstaltet Hr. Dr. Böhr.

Die *Klinik der Chirurgie und Augenheilkunde* im chirurgischen Institute der Univerf. leitet Hr. Prof. Gräfe.

Die *prakt. Übungen am Krankenbette* im chirurgischen und ophthalmiatischen Klinikum des Charité-Krankenhauses leitet Hr. Prof. Rust.

Eine *Augenklinik* leitet Hr. Dr. Jüngken.

Die *geburtshülfliche Klinik* in der Entbindungsanstalt der Univerf. und die damit in Verbindung stehende *Poliklinik für Geburtshülfe und Krankheiten der Frauenzimmer und neugeborenen Kinder* leitet Hr. Prof. v. Siebold und bey während der Geburten sich ergebender Gelegenheit.

Die zu des Hn. Prof. Kluge *geburtshülf. Vorträgen* gehörenden *Nachweisungen und Übungen* werden in besondern Stunden Statt haben.

Die *geburtshülf. Klinik* leitet Hr. Dr. Friedländer.

Die *gerichtl. Arzneywissenschaft* lehrt Hr. Prof. Knappe. Dieselbe lehrt Hr. Prof. Wagner.

Dieselbe, Hr. Dr. Barez.

Zu den *gerichtl. und polizeylichen Physikatageschäften* wird Hr. Prof. Wagner öffentl. Anleitung geben.

In der Erklärung der Aphorismen des Hippokrates in ihr. Spr. wird Hr. Prof. Berends öffentl. fortfahren, Celsus' Bücher über die Medicin erklärt Hr. Prof. Hecker öffentlich.

Die neuere Geschichte der Medicin wird Derselbe vortragen.

Die medicinische Propädeutik trägt Hr. Dr. Casper öffentl. vor.

Derselbe erbietet sich zu einem medicinischen Examinatorium privatissime.

Zu medicinisch-chirurgischen Repetitorien erbietet sich Hr. Dr. Eck privatissime.

Zum Unterricht in Augenoperationen, so wie in einzelnen Theilen der Medicin und Chirurgie, erbietet sich Hr. Dr. Jüngken privatissime.

Die Thierheilkunde für Kameralisten und Oekonomen lehrt Hr. Dr. Reckleben.

Die Lehre von den Seuchen sämtlicher Hausthiere in Verbindung mit gerichtlicher Thierheilkunde trägt Derselbe vor.

Philosophische Wissenschaften.

Logik lehrt Hr. Prof. H. Ritter nach seinem Handbuche. Ebendieselbe Hr. Dr. Stiedenroth.

Logik u. Metaphysik lehrt Hr. Dr. v. Henning nach Hegel's Encyclopädie der philos. Wissensth. §. 12 bis 192.

Rationelle Naturlehre oder Philosophie der Natur trägt Hr. Dr. v. Henning vor.

Psychologie tragen Hr. Dr. v. Keyserlingk unentgeltlich und Hr. Dr. Stiedenroth vor.

Aesthetik oder allgemeine Kunstlehre, Hr. Prof. Tölken.

Die Philosophie der Weltgeschichte lehrt Hr. Prof. Hegel.

Natur- u. Staatsrecht, oder Philosophie des Rechts, trägt Ebenders. nach seinem Lehrbuche: Grundlinien der Philosophie des Rechts (Berlin 1821, b. Nicolai), vor.

Ueber die verschiedenen Principien der Erkenntniß und Gültigkeit des Rechts liest Hr. Dr. v. Henning unentgeltlich.

Religionsphilosophie liest Hr. Dr. v. Keyserlingk nach Anleitung seines Grundrisses unentgeltlich.

Geschichte der christlichen Philosophie lehrt Hr. Prof. H. Ritter.

Von den subjectiven Hindernissen der Wahrheit handelt Hr. Dr. Stiedenroth unentgeltlich.

Philosophische Uebungen wird Hr. Prof. H. Ritter öffentlich anstellen.

Mathematische Wissenschaften.

Synthetische Geometrie, als den einen Theil der reinen Elementar-Mathematik, Hr. Prof. Ohm öffentl.

Elementar-Arithmetik und Elementar-Algebra, als den andern Theil der reinen Elementar-Mathematik, Hr. Prof. Ohm privatim.

Analysis endlicher Größen wird Hr. Prof. Grison lehren.

Ein Practicum über Buchstabenrechnung, Logarithmen, Gleichungen des ersten und zweyten Grades und ebene Trigonometrie wird Hr. Prof. Ideler halten.

Die Theorie der Kegelschnitte trägt Hr. Prof. Ohm vor.

Kegelschnitte nebst den ersten Gründen der Rechnung des Unendlichen lehrt Hr. Prof. Ideler.

Differenzialrechnung werden Hr. Prof. Dirksen und Hr. Prof. Ohm vortragen.

Ueber die Anwendung der Integralrechnung auf die Geometrie liest Hr. Prof. Dirksen öffentlich.

Ein Privatissimum über den Integralkalkül wird Hr. Mag. Lubbe lesen.

Höhere Mechanik und höhere Astronomie wird Hr. Prof. Ohm lehren.

Analytische Statik trägt Hr. Prof. Dirksen vor.

Sphärische Astronomie lehrt Ebenders.

Ein Practicum über mathematische Lehrmethode wird Hr. Prof. Ohm halten.

Naturwissenschaften.

Allgemeine Naturlehre wird Hr. Prof. Erman lehren.

Experimentalphysik, Hr. Prof. Turte.

Den ersten Theil der Experimentalphysik wird Hr. Prof. Fischer nach seinem Lehrb. der mechanischen Naturlehre vortragen.

Physik, mit Rücksicht auf Forstwissenschaft, durch Voss-Sache erläutert, lehrt Hr. Prof. Turte.

Ueber Elektrizität u. Magnetismus wird Hr. Prof. Erman lesen.

Die theoretische Chemie mit Anwendung auf Arzneiwissenschaft und Pharmacie wird Hr. Prof. Hermstadt öffentlich vortragen.

Allgemeine theoretische und experimentelle Chemie lehrt Ebenders. nach seinen Grundlinien und nach Berzelius' Lehrbuch der Chemie dem neuesten Zustande der Wissenschaft gemäß.

Experimentalchemie mit erklärenden Versuchen trägt Hr. Prof. Müschlich nach Berzelius' Lehrb. der Chemie (zweyte Auflage, Dresden 1823.) vor.

Eine Einleitung in die Experimentalchemie giebt Ebenderselbe öffentlich.

Pharmaceutische Chemie mit Experimenten trägt Hr. Prof. Rose vor.

Theoretisch-analytische Chemie lehrt Ebenderselbe.

Praktisch-analytische Chemie, Ebenderselbe.

Hylognose oder allgemeine Chemie trägt Hr. Dr. Wuttig nach seinem neuen Systeme vor.

Allgemeine Zoologie liest Hr. Prof. Lichtenstein.

Naturgeschichte der Amphibien, Ebenderselbe.

Das Allgemeine über Entomologie trägt Hr. Prof. Klug vor.

Die Lehre von den Lichenen, Algae und Pilzen trägt Hr. Prof. Link öffentlich vor.

Von den Verwandtschaften der Pflanzen handelt Hr. Prof. Horkel.

Die Physiologie der Bäume und Sträucher in Verbindung mit Terminologie lehrt Hr. Prof. Hayne.

Einen halbjährigen Cursus der Mineralogie wird Hr. Prof. Weiss halten.

Krystallogonie trägt Ebenderselbe vor.

Den zweyten Theil der Bodenkunde für den Forstmann lehrt Ebenderselbe.

Physikalische Erdbeschreibung trägt Hr. Prof. Link vor.

Staats- und Kameralwissenschaften.

Staatsrecht und Politik, verbunden mit einer geschichtlichen Darstellung der wichtigsten Verfassungen und Verwaltungen trägt Hr. Prof. v. Raumer vor.

Statistik des Preussischen Staates, Hr. Prof. Hoffmann.

Statistik der Deutschen Staaten, Hr. Dr. Stein.

Kamerawissenschaften trägt nach seinem Lehrbuche vor Hr. Prof. Schmalz.

Finanzwissenschaft trägt Hr. Prof. Hoffmann vor. Ueber die Veranlassung und Bedeutung der gewöhnlichen Geschäftsformen in öffentlichen Angelegenheiten liefert Ebendersebe öffentlich.

Agronomische Chemie mit Anwendung auf Land- u. Forstwirtschaftl. Gewerbe lehrt Hr. Prof. Hermbstädt nach seinen Grundsätzen der experimentellen Kameral-Chemie (2te Aufl.) durch Experimente erläutert.

Encyclopädie der Forstwissenschaft lehrt Hr. Prof. Pfeil. Die Einrichtung und Abtheilung der Forsten, Ebenders. **Staatswirtschaftliche Forstkunde, Forstplanzwissenschaft und Forstverwaltungskunde**, Ebenders.

Ebendersebe erbietet sich zu einem Examinatorium über die gesammte Forstwissenschaft.

Historische Wissenschaften.

Universalgeschichte trägt Hr. Prof. v. Raumer vor. **Allgemeine Geschichte des Mittelalters**, Hr. Prof. Wölken.

Die Geschichte des deutschen Volks und Reichs erzählt mit Beziehung auf K. F. Eichhorn's deutsche Staats- und Rechtsgeschichte, Hr. Dr. Leo.

Die römische Geschichte, mit besonderer Rücksicht auf die Rechtsgeschichte, trägt Hr. Prof. Klenze vor.

Die Geschichtsbücher des Lambert von Aschaffenburg wird Hr. Dr. Leo unentgeltlich erklären.

Neuere Geschichte, insbesondere des achtzehnten Jahrhunderts und der französischen Revolution, trägt Hr. Prof. v. Raumer vor.

Umgeschichte der Deutschen und ihrer Sprache trägt Hr. Dr. Radloff vor.

Allgemeine Erdkunde, Hr. Prof. C. Ritter.

Kunstgeschichte.

Die bildliche Mythologie trägt Hr. Prof. Hirt öffentl. vor. Von den fünf Epochen der neueren Kunstgeschichte wird Ebendersebe privatim handeln.

Geschichte und Grundsätze der Baukunst bey den Alten bis auf die Vollendung der Sophienkirche zu Konstantinopel unter Justinian trägt Hr. Prof. Tölkner vor.

Einleitung in die alte Numismatik, Hr. Prof. Tölkner öffentl. **Kirchens Bücher von der Architektur** erklärt Ebenders.

Allgemeine Geschichte der Poesie, Ebenders.

Philologische Wissenschaften.

Allgem. Sprachengeschichte trägt Hr. Prof. Bopp öff. vor. **Allgem. Sprachen- und Völkerkunde**, Hr. Dr. Radloff unentgeltlich.

Die Metrik d. Griechen u. Römer trägt Hr. Prof. Böckh vor. Ueber das Zettatzen und die Composition der Homerschen Gedichte liest Hr. Dr. Lange unentgeltlich.

Pindar's Olymp. u. Pythische Oden erklärt Hr. Prof. Böckh. **Die Perser des Aeschylus**, Hr. Dr. Lange.

Den **Aratus**, Hr. Prof. Ideler öffentlich.

Reden des Thucydides, Hr. Prof. Bekker öffentlich.

Den **Phädon des Platon**, Hr. Dr. Bernhardt.

Den **Apollonius Dyscolus vom Adverbium**, Hr. Prof. Bekker.

Das **Terentius Andria** und **Eunuch** wird Hr. Prof. Böckh erklären und zugleich von den **Vermaßen** der älteren römischen Dramatiker handeln.

Horaz Gedichte erklärt Hr. Dr. Bernhardt. **Sanskrit-Grammatik** lehrt Hr. Prof. Bopp öffentlich. **Ardschuna's Reise zu Indra's Himmel**, ein von ihm herausgegebenes Sanskrit-Gedicht, erklärt, Ebendersebe öffentlich.

Persische Grammatik lehrt Ebenders.

Geschichte der deutschen Literatur lehrt Hr. Prof. v. d. Hagen.

Die **Literaturgeschichte des Mittelalters und der neueren Zeit**, Hr. Prof. Schmidt.

Ueber das **Gothische** wird Hr. Prof. Zeune zu lesen fortzählen.

Ueber **Gottfrieds von Straßburg Rittersgedicht Tristan und Isolde** liest Hr. Prof. v. d. Hagen.

Altdeutsche u. altnordische Mythologie lehrt Ders. öffentl. Von **Shakspeare's Dramen** wird in chronolog. Ordnung Hr. Prof. Schmidt öffentlich handeln.

Hr. Lector **Franceson** wird drey bis vier **Dramen Calderon's** unentgeltlich erklären.

Derselbe wird einen **Cursus der franzöf. Sprache** veranstalten, in welchem er nach seiner franzöf. Sprachlehre für Deutsche, neueste Ausg., die Grammatik lehren und einen schweren Schriftsteller von den Zuhörern selbst erklären lassen, das Ganze aber mit Sprache und Selbungen verbunden wird.

Hr. Lector **Dr. v. Seymour** wird unentgeltlich den **Shakspeare** erklären und über die engl. **Ausprache** reden. Derselbe erbietet sich zum Privatunterricht im Englischen.

Musik und gymnastische Künste.

Hr. Musikdirector **Hellwig** leitet den akademischen **Singchor für Kirchenmusik**, an welchem Studierende unentgeltlich Theil nehmen können.

Unterricht im **Fechten und Voltigiren** giebt Hr. Fechtmeister **Felmy**.

Unterricht im **Reiten** wird auf der Königl. Reitbahn erteilt.

Oeffentliche gelehrte Anstalten.

Die Königl. Bibliothek ist zum Gebrauche der Studierenden täglich offen.

Die Sternwarte, der botanische Garten, das anatomische, zoologische und zoologische Museum, das Mineralien-Kabinet, die Sammlung chirurgischer Instrumente und Bandagen, die Sammlung von Gypsabgüssen und verschiedenen kunstreichen Merkwürdigkeiten werden bey den Vorlesungen benutzt, und können von Studierenden, die sich gehörigen Orts melden, besucht werden.

Die exegetischen Uebungen des theologischen Seminars leitet Hr. Prof. Dr. Schlettermacher, die kirchen- und dogmenhistorischen Uebungen leiten Hr. Prof. Dr. Marheineke und Hr. Prof. Dr. Neander.

Im philologischen Seminar wird Hr. Prof. Böckh den **Thucydides** erklären lassen und die übrigen Uebungen der Mitglieder wie gewöhnlich leiten.

Hr. Dr. **Battmann**, Mitglied der Akad. der Wissenschaften, wird die Mitglieder des Seminars in der Auslegung der **Satiren des Horaz** über-

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

ALTERTHUMSKUNDE.

LEIPZIG, b. Brockhaus: *Roms Campagna, in Beziehung auf alte Geschichte, Dichtung und Kunst.* Von Dr. Christian Müller. Zwey Theile. 1824. Erster Theil. XVI u. 404 S. Zweyter Theil. VIII u. 406 S., nebst einem Index von XVII S. 8.

Der Herausgeber der vorliegenden Schrift ist derselbe, welcher im Sommer des J. 1821 nach Griechenland segelte, um dort, so hörten wir wenigstens in öffentlichen Blättern die Stimme des Abreisenden geloben, für die Freyheit und Humanität gegen die Tyranney und Barbarey zu kämpfen. Aber ein allerdings sehr abschreckender Ueberfall des Reisenden in Morea durch räuberische Mainotten kühlte seinen Enthusiasmus völlig ab; er kehrte nach Italien zurück, schrieb eine unnütze Geschichte seiner vereitelten Expedition, hernach einen Roman; und nunmehr tritt er, nach einem wohl mehr, als einjährigen Aufenthalte in Rom als Antiquar auf und zwar gleich mit drey Bänden, den beiden vorliegenden über die römische Campagna und einer Bearbeitung des Nibbyschen Werkes, über das *Forum Romanum* und die *Via Sacra*. (Stuttgart und Tübingen 1824.) Nach dem hier zu beurtheilenden Buche müssen wir aber leider bekennen, daß Hr. Dr. Müller abermals einen Fehlgriff gethan hat, als er den Entschluß faßte, antiquarischer Schriftsteller zu werden. Denn wir müssen ihm, wenigstens vor der Hand, den Beruf absprechen, zwar nicht zu antiquarischen Studien — in Rom läßt sich viel nachholen —, aber doch zur antiquarischen Schriftstellerey.

Was den Plan des Werks betrifft, so sind wir ganz mit dem einverstanden, was der Vf. über denselben in seiner Vorrede sagt. „Rom zum Mittelpunkt wählend, heist es dort S. IX, habe ich mich allen Richtungen zugewendet, nur nicht nach Nordwesten gen Civita Vecchia hin, weil da — etwa einen alten vulcanischen, jetzt in einen See verwandelten Crater ausgenommen — nichts Interessantes vorhanden ist, und auch im Alterthum kein Ort, keins Monument von einiger Bedeutung stand. So beginne ich im Norden von Rom mit Veji, wende mich dann östlicher, am linken Tiberarm gegen Fidenä, Tibur, Sublaquium gegen Collatia, Gabii, Labicum und Präneste. Dann folgt im Südosten Tusculum, Algidum, Alba Longa, Aricia, Nomentum, Lanuvium, Cosa, der Ager Pomptinus, und zuletzt A. L. Z. 1824. Dritter Band.

im Südwesten von Rom das ganze poetische Moorland, Antium, Ardea, Lavinium, Laurentum, worauf Ostia und Portus das Ganze beschliessen. Dazwischen sind die Städte von geringerer Wichtigkeit eingestreut, so wie alle Stellen, die durch Geschichte, Dichtung und Kunst einiges Interesse haben. So die berühmten Heerstraßen, Berge und Ströme, Grabmäler, Villen und Schlachtfelder, Haine, Seen, Vulcane, Tempel und Aquäducten. Jeder Abschnitt beginnt mit dem Verzeichniß der alten Schriftsteller und Dichter, welche über den Gegenstand sprechen. Dann folgt der Weg von Rom nach der alten Stadt, mit mehr oder minder ausführlicher Andeutung alles Merkwürdigen, was auf dem Wege oder in dessen Nähe liegt. Daran reiht sich die Geschichte des Orts nach den alten Historikern, mit bezeichnenden Auszügen, besonders aus Livius, dessen Worte immer von so hohem Reiz sind, und jetzt noch oft durch die große örtliche Wahrheit auffallen. Aber auch Dionys, Polybius und Strabo wurden nicht übersehen, nur sind sie nicht wörtlich angeführt worden. Auf die Geschichte folgt immer der heutige Zustand des Orts und seine Alterthümer, seine großen oder schönen Erinnerungen. Wie dort die Geschichtschreiber, so habe ich hier häufig die Stellen römischer Dichter angeführt, die davon sprechen.“

Dieser mit des Vfs eigenen Worten dargelegte Plan einer Beschreibung der römischen Campagna, hätte, mit reifer Sachkenntniß und ernstem Fleisse ausgeführt, ein verdienstvolles Werk erschaffen können. Wir würden es einem solchen auch nicht zum Vorwurfe machen, wenn es in seinem historischen Theile compilirt wäre: denn hier haben Corradinus und Volpi so gut vorgearbeitet, daß die eigene Prüfung des zu Benutzenden, ohne welche freylich das Compiliren ein bloßes Abschreiben ist, gar wenig zu modificiren oder nachzutragen finden wird. Endlich ist Nibby mit seinem *Viaggio antiquario ne contorni di Roma* ein zuverlässiger Führer des antiquarischen Reisenden; und ein in der alten Geschichte und Kunst bewanderten Wanderer, welcher mit diesem *Viaggio* und Volpi's *Vetus Latium* in der Hand, die römische Campagna mit Muffe durchstreifen könnte, dürfte sicherlich, auch ohne andere eigene Zuthat, als was seine Augen ihm liefern, ein Buch über diese klassische Landschaft zu schreiben wagen, welches wenigstens in der deutschen Literatur nicht überflüssig erscheinen würde.

Was nun aber das Buch des Hn. Dr. M. betrifft, so ist es eine übereilte Arbeit, welcher weder ein
U
gründ-

gründliches Studium des gelehrten Hauptwerks von *Kalpi* vorausgegangen ist, noch auch im Allgemeinen so viele antiquarische und geschichtliche Vorkenntnisse unterliegen, als zu einem Unternehmen dieser Art erforderlich sind. Die geschichtlichen Abschnitte sind die längsten und reichhaltigsten, aber sie verdanken dem Studium des Vfs so viel als nichts. Denn er hat sich nicht einmal die Mühe genommen, die vorgefundenen Citate seiner Vorarbeiter zu vergleichen und zu vervollständigen. Daher finden sich, nach Art der ältern Philologen, oft nur die Bücher der Schriftsteller citirt, ohne Bestimmung der Kapitel, gewiss aus keinem andern Grunde, als weil das von dem Compiler benutzte Werk sich mit solchen unsichern Citaten begnügt hatte. Von falschen Citaten werden wir weiter unten einige Beispiele anführen. Die Darstellung in diesen Abschnitten ist locker und schwankend, wie denn überhaupt der Stil des ganzen Werkes ziemlich vernachlässigt erscheint. Endlich ist die Einschlebung der langen Originalstellen des Livius in die Erzählung als ein großer Mißgriff zu rügen. Sie haben das Buch unnützer Weise angeschwellt und schrecken das gebildete Publicum, welches kein Latein versteht, von der Lektüre, wie viel mehr also vom Kaufe desselben ab. Hr. Dr. M. meint durch solche Anführungen denen angenehm zu seyn, die keine Bibliothek zur Hand haben, besonders aber denen, die das Buch vielleicht mit nach Rom nehmen. Aber ich sollte meinen, daß der klassische Tourist, welcher zwey starke Octavbände für eine Wanderung durch die Campagna über die Alpen mit nach Rom nimmt, dort auch wohl einen Livius, Horaz und Virgil finden könnte, wenn er ihn nicht in seinem Koffer hätte; und die Gelehrten in Deutschland welche das Werk des Hn. Dr. M. kaufen werden, haben sicherlich auch jene Klassiker in ihrer Bibliothek. Für wen sind also die vielen Bogen mit Stellen des Livius, Horaz, Virgil u. s. w. angefüllt? Die Geschichte der alten Städte bricht gewöhnlich mit dem Untergange der Weltherrscherin auf den sieben Hügeln ab; jedoch führt die Entstehung einer neuen Ortschaft auf dem alten klassischen Grunde manchmal in das Mittelalter hinein, aus welchem auch sonst hier und da Erinnerungen beygebracht werden. Aber auf diesem Felde sieht es mit den Vorarbeiten etwas dürftiger aus, und daher ist die Erzählung des Hn. Dr. M. von der Periode des Mittelalters an größtentheils sehr lückenhaft und unbestimmt, wovon wir weiter unten einige Beispiele geben werden.

Was über den gegenwärtigen Zustand der Gegend, Städte und Alterthümer in dem Bereich der Campagna beygebracht wird, möchten wir gern als die Frucht der eigenen Beobachtungen und Untersuchungen des Reisenden betrachten können. Er versichert uns in der Vorrede, die Campagna, trotz manchen Hindernissen und Schwierigkeiten mannichfach durchwandert zu haben. Wir trauen dieser Versicherung auch; aber nichts desto weniger vermiffen wir in der Darstellung der Natur, der Lo-

kalität und der Denkmäler der Campagna gar oft die sichere und bestimmte Ausführlichkeit der eigenen Anschauung, und fast überall die Lebendigkeit der unmittelbaren Auffassung. Warum giebt uns z. B. der Reisende nicht eine treue topographische und, wo es sich thun läßt, auch malerische Schilderung seines Weges von *Vico Varo* nach der Villa des Horaz, anstatt uns die allbekannten *Locos classici* über diesen Landstrich wieder aufzutischen? Eben dadurch, daß der Reisende selbst genau und gewissenhaft beobachtet und das Beobachtete so dargestellt hätte, würde er sich auch die Resultate fremder Beobachtungen fester haben aneignen können. Aber wer durch das Medium fremder Augen sieht, der sieht weder klar, was sein eigener Blick, noch was der fremde giebt. An einigen Orten erkennen wir mit Vergnügen einen fleißigeren Beobachter, z. B. auf der Höhe des alten Tusculum's; an andern aber wird uns kaum ein farbloser Umriss gegeben, z. B. bey Antium, Nettuno und Astura.

Weder unsere Muse, noch der Raum dieses Blattes erlaubt es uns, die beiden Bände des Hn. Dr. M. Zeilenweis zu durchprüfen und die falschen, schiefen oder unzulänglichen Angaben in denselben zu berichtigen und zu ergänzen. Jedoch ist es unsere Pflicht, zum Beweise der Beschuldigungen, die wir gegen dies Werk im Allgemeinen vorgelegt haben, einiges Einzelne anzuführen; und wir wählen die ersten besten Stellen, die uns beym Durchblättern angekränzt in die Augen fallen. Unser erster Strich steht Band II. S. 287. mit der Hinweisung nach S. 238. In der ersten Stelle heist es: Wie einst, so ist die Lage von Antium noch jetzt sehr reizend, besonders im Winter und im Frühling, wenn die *Aria cattiva* nicht herrscht. Die Stadt liegt bey einem Vorgebirg an einem Golf, an dessen Ostseite sich die Insel Astura erhebt, die einst durch Cicero's Villa, sein Formiä, berühmt war. Und auf S. 238: Astura lag am tyrrhenischen Meer, nahe an der Mündung des gleichnamigen Flusses. Nahe dabey hatte Cicero sein Landgut zu Formiä; hier war es auch, wo ihn die Hand des Mörders erreichte. *Cicero Epist. fam. Lib. XII. 44. Plutarch. in vita Ciceron. Lib. V. Plinii Hist. N. Lib. III.* Welch ein Haufen von Irrthümern, falschen Angaben und Widersprüchen in diesen wenigen Zeilen! Im ersten Satze soll die *Aria cattiva* die Lage eines Ortes verändern, als ob gute oder böse Luft die Lage einer Stadt mehr oder weniger reizend machen könnte. Doch diese Nachlässigkeit des Ausdrucks wollen wir weniger rügen, als die nun folgende Verwechslung der Villa des Cicero bey Astura mit der bey Formiä an dem Busen von Cajeta, welche Villa aber auch nicht Formiä heist, wie Hr. Dr. M. sie nennt, sondern *Formianum (Praedium)*, nach der alten Stadt Formiä, welche im innersten Winkel des cajetanischen Golfs lag. Der Villa bey Astura, welche nach S. 287. auf der Insel, nach S. 238. aber auf der Küste des festen Landes gestanden haben soll, gedenkt Cicero selbst *Ep. ad fam. VI. 19.* und *ad Attic.*

sic. XII. 19. 40. und nach seiner Angabe konnte man von dieser Villa nach Antium und Circeji sehen. Das möchte wohl in dem Busen von Cajeta nicht gut möglich seyn. Das *Formianum* kommt häufig in Cicero's Briefen vor, z. B. *ad Att.* I. 4. II. 4. 8. 9. 13. und *ad fam.* XVI. 10. Hr. Dr. M. citirt nun zu dem Landgute von *Astura* Cicero's *Epist. fam.* Lib. XII. 44. Leider hat das zwölftste Buch der *Epist. ad fam.* aber nur 30 Briefe. Es soll also wahrscheinlich heißen *ad Att.* XII. 40. Ferner *Plutarch.* in *uita Cic.* Lib. V. Wer hat denn die Biographien des Plutarch in *Libri* abgetheilt? Die quälionirte Stelle ist gegen Ende der Biographie. In dem dritten Buche des Plinius endlich findet sich nichts als eine zweymalige Anführung des Namens *Astura* als Insel und Fluß, cap. 5 und 6. Was nun die citirte Biographie des Cicero betrifft, so erzählt Plutarch in derselben sehr deutlich: Cicero sey nach Astura gekommen, wo er ein Schiff gefunden habe, mit dem er unter günstigem Winde bis nach Cajeta gesetzt sey, in dessen Nachbarschaft eine seiner Villen gestanden habe. Nach kurzer Rast in dieser sey er wieder aufgebrochen, um sich in einer Sänfte nach dem Meere tragen zu lassen. Auf diesem Wege der Mord. Hätte also Hr. Dr. M. die von ihm citirte Stelle durchgelesen, so würde er die beiden Ciceronianischen Landgüter nicht verwechselt haben. Mit der Angabe des Plutarch, daß der Redner nahe bey dem *Formianum* ermordet worden sey, stimmen auch *Appian.* B. Cic. IV. 19. *Val. Max.* I. 4. In diesen Stellen wird das *Formianum* als eine *Villa* bey *Cajeta* bezeichnet, nach einer andern Lesart im *Appian* aber als eine *Capuanische*. Die Lage der Villa bey *Astura* endlich ist allerdings zweifelhaft, jedoch hat schon *Volpi* (*Vet. Lat.* T. III. p. 201, 202.) es sehr wahrscheinlich gemacht, daß sie nicht auf der Insel *Astura*, sondern auf der Meeresküste des festen Landes ihr gegenüber zu suchen sey. Denn nirgends wird die Lage derselben anders bezeichnet, als daß sie am Meere gestanden habe, (*maritima*, *maralis*) und der sehr kleine Umfang der Insel *Astura* überredet zu der Annahme des *Volpi*.

Ueber die Ausgrabungen von Kunstwerken, einen für die Geschichte des Alterthums sehr wichtigen Gegenstand, verbreitet sich Hr. Dr. M. nur ganz oberflächlich. So führt er z. B. Th. II. S. 289. bey Antium nur den Apollon von Belvedere und den borgeheißlichen Fichter an. Es sind aber außerdem ein Aeskulap, ein Jupiter, und ein Pallas der Villa Albani hier gefunden worden, und die vier bey *Volpi* (Tab. XVII.) abgebildeten Altäre aus dem Hafen von Antium hätten wohl ebenfalls eine Erwähnung verdient. Eine genaue Angabe des Ortes, wo solche Denkmäler gefunden worden, sollte, wo es nur irgend zu ermitteln ist, nicht fehlen; denn dadurch werden oft nicht nur topographische Bestimmungen über die Lage von Tempeln, Palästen und Villen gegeben, sondern der Fundort ist auch oft eben so wichtig für die Erklärung des Kunstwerks. Und gerade hierüber läßt sich noch Man-

chesley ausmitteln, wenn man sich die Mühe geben will, den Originalquellen nachzuspüren.

Die Geschichte des neuen *Frascati*, welches sich nach der Zerstörung der alten Citadelle von *Tusculum* durch die Römer im Jahre 1191 aus Lauerhütten erhob — daher der Name — bringt den Hr. Dr. M. in das dunkle Mittelalter hinein. Ueber die Zerstörung selbst heißt es Th. II. S. 46: darauf folgten einige Jahrhunderte des Streits und Kampfs mit den Päpsten, Antipäpsten und deutschen Kaisern. *Tusculum* ging dabey unter seinen Grafen von Hand zu Hand, stand aber Rom oft kühn und stehend gegenüber. Im J. 1191 war ausgemacht worden, daß Kaiser Heinrich VI. die Stadt den Römern wieder überliefern sollte. Die kaiserliche Besatzung zog aus, ohne die Einwohner davon zu benachrichtigen, und als die Römer sie im Besitz hatten, zerstörten sie ihre arge Nebenbuhlerin von Grund aus, so daß kein Stein auf dem andern blieb, ja auch die meisten Einwohner ermordet oder verstümmelt wurden. Diese türkische heimliche Auslieferung *Tusculums* an seine Feinde war eine Schandthat des Hohenstaufen Heinrich VI. Ferner lesen wir in Bezug auf die Kämpfe Roms und *Tusculums* bey Anführung der *Prati Portii* unter dem *Algidus* S. 65. folgendes: Hier war es, wo im Mittelalter die Römer von einem Deutschen, vom Erzbischof von Köln, und von den *Tusculanern* so gewaltig geschlagen wurden, daß man ihre Niederlage der von *Canba* verglich. — Was die letzte Angabe betrifft, so ist die Bestimmung der Zeit durch das Mittelalter eine sehr bequeme Chronologie, die uns zwischen vielen Jahrhunderten die Wahl läßt. Die Angabe selbst scheint aber aus dem *Blondus Flavius* oder dem *Leander Albertus* geflossen zu seyn. Dort heißt es: *Tusculani, quos Rainone contra tyrannum Federici imperatoris Barbarissae appellati copias conjuncti populum Romanum clade maxima affecerunt, quas Cannensi cladi prope similis numero caesorum fuisse dicitur.* Diese Schlacht gehört in das J. 1167. Der genannte Raino, Graf von *Tusculum*, suchte nämlich, gedrängt von den Römern, Hülfe bey dem Erzbischofe Rainald von Köln, welcher in der Gegend von Rom ein kleines kaiserliches Heer befehligte. Da führte Christian Erzbischof von Mainz den *Tusculanern* und seinem geistlichen Waffenbruder frische Truppen aus dem Lager des Kaisers zu; denn Rainald hatte sich gegen die Römer selbst nicht behaupten können. Christian war auch eigentlich der Hauptanführer in dieser Schlacht; und Rainald kam den schon weichenden Römern in den Rücken. Die Niederlage der Römer war vollkommen und die übertriebenen Angaben sprechen von 12,000 gebliebenen Römern, andre aber nur von 1500. *Blondus Flavius* setzt nun diese Schlacht sieben Jahre vor die Zerstörung von *Tusculum* durch die Römer: *unde factum est, ut anno inde septimo Romanus populus ipsam urbem tanta animorum ferocia demolitus sit, ut vix fundamentorum vestigia nunc appareant.* Demnach gehörte sie in die J. 1183 oder 1184. In diesen Jahren

ren ist aber keine Schlacht verfaßt, zu welcher die Beschreibung des *Blondus Flavius* paßend wäre; denn die kleinen Gefechte des Erzbischofs Christian von Mainz mit den Römern im J. 1183 können unmöglich mit dem zweyten Cannä gemeint seyn. Welche Schlacht Hr. Dr. M. vor Augen hat, läßt sich nur errathen, wenn man seinen Quellen nachspürt. Wer mag aber mit der Lektüre seines Buches öfter eine solche Arbeit verbinden? Ueber die Schlacht von 1167 ist zu vergleichen Räumers Geschichte der Hohenstaufen, B. II. S. 206 u. f., wo die Quellenforschsteller nachgewiesen sind. Wegen der Zerstörung Tusculums ist Kaiser Heinrich VI, der sie hätte verhüten können, allerdings und namentlich von Italienern hart getadelt worden; die Schandthat einer tückischen heimlichen Auslieferung darf ihm Indessen nicht aufgewälzt werden; daß er seine Besatzung aus Tusculum ziehen sollte, war ein Artikel des Vertrages mit dem Papste Cölestin III. und dieser übergab die verhasste Stadt den rachedurstigen Römern, die das J. 1167 noch nicht verschmerzt hatten.

Bey *Astura* wird Th. II. S. 238. die Auslieferung des unglücklichen Conradin, welcher sich nach der Schlacht bey *Tagliacozzo* hierher geflüchtet hatte, durch den Verräther *Frangipani*, den Herrn des Schlosses, erwähnt. Daneben vermißt man die Angabe der Zerstörung dieses Ortes des Fluches. Sie fällt in das J. 1286 und wurde durch den Sicilianer Bernhard von Sarriano vollführt, wobey — so waltet die Nemesis — ein Sohn des Verräthers *Frangipani* getödtet wurde. (*Murat. Ann. ann. 1285*.)

Wir begnügen uns mit diesen Ausstellungen von Fehlern, Irrthümern und Halbheiten des Müller'schen Werkes; und bedauern um so mehr, daß der Vf. seine Arbeit so unverantwortlich übereilt hat, da die Idee und Anlage derselben glücklich zu nennen sind, und die Ausführung auch ohne tiefe antiquarische Gelehrsamkeit viel Lößliches liefern könnte, wenn nur alle Vorarbeiten gewissenhaft benutzt und das Vorhandene in der Lokalität und den Denkmälern genau und unbefangen mit eigenen Augen geprüft worden wäre. Die wenigsten Reisenden, und

darunter selbst solche, welche Jahre lang in Rom leben, besuchen die todte und in manchen Jahreszeiten auch tödtliche Campagna, und beschränken ihre Ausflüge auf die bekannten und bequemen Bergenden von Albano, Fraskati und Tivoli. Die Ebene des alten Latiums überschaut man gemeinlich nur von diesen Höhen aus. Wie viel wäre daher in jener Ebene und in den Gehirgen von Cora und Norba, oder auch gegen Empoli zu, Neues und Interessantes zu sehen und zu erfahren, wenn ein junger rüstiger Reisender sich Wochen lang dort aufhalten wollte! Freylich machen böse Läst, schlechtes Obdach und magere Kost, hier und da auch wohl Räuber und Mörder solche Expeditionen gefährlich und beschwerlich; aber Entdeckungsreisen sind ja überall nicht leicht.

Das Aeußere des Werkes, ein Muster von geschmackvoller und doch prunkloser Eleganz, verdient um so mehr Anerkennung, da wir dem Innern desselben so wenig Gutes haben nachlagen können.

RECHTSGELAHRTHEIT.

ERLANGEN, b. Palm: *Staatsrecht des Königreichs Baiern* von Dr. Friedr. Christoph Karl Schunk, Prof. der Rechtsw. a. d. Univers. Erlangen. *Erster Band.* 1824. XXX u. 715 S. 8.

Es kommt, wie es bey früheren Anzeigen vorgekommen. Die Schriften über das bayerische Staatsrecht folgen sich Schlag auf Schlag; und die vorliegende darf die Vergleichung nicht scheuen. Sie hat zu viel literarisches Gerüst, geht bis zu den Salischen Gesetzen hinauf, und wer von den lebenden Schriftstellern über Staatsrecht und Staatswirtschaft nicht vorkommt, von dem hat gewiß keine einzige unserer gelehrten Anzeigen gesprochen. Da von dem bayerischen Staatsrecht selbst in der Allg. Lit. Zeit. schon gehandelt worden: so beschränkt man sich hier auf die Frage: ob und wodurch entschieden, daß Baiern keine Erbverbrüderungen habe? Eine Staatserklärung darüber hat wenigstens Rec. nicht gelesen.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Akademien und gel. Gesellschaften.

In der *Versammlung der Königl. Societät der Wissenschaften zu Göttingen* am 17ten Jul. las Hn. Hofr. Heeren eine Abhandlung *de fontibus Geographicorum Ptolemaei, tabularumque iis annexarum, num ii Graecae, an Tyriae originis fuerint?* auf Anlaß der vom verst. Brehmer aufgestellten Behauptung, daß Ptolemaeus und sein Vorgänger Marinus nicht aus griechischen

Quellen geschöpft habe, sondern daß vielmehr ein alttyrisches Kartenwerk, eine Frucht ihrer Land- und Seereisen dabey zum Grunde lag (*S. Gött. gel. Anz. 1824. Nr. 137 — 38*). In der Sitzung am 31. Jul. las Hr. Hofr. Conrad eine Abh. über die von *Pind* sogenannte *Manie sans délire* mit Beziehung auf das von Hn. Hofr. Henke geleugnete Vorkommen dieser Art von *Manie* (*S. ebendaf. Nr. 133*).

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Neue periodische Schriften.

Bey L. W. Leske in Darmstadt ist erschienen und an alle Buchhandlungen verandt worden:

Allgemeine Kirchenzeitung, 1824. 7tes oder Juliusheft. Mit einem theologischen Literaturblatt. Herausgegeben von Dr. E. Zimmermann. Preis eines halben Jahrgangs mit dem theol. Literat. Bl. 3 Rthlr. 3 gr. ohne dasselbe 2 Rthlr. 6 gr. Das Literat. Bl. apart 21 gr.

Allgemeine Schulzeitung. 1824. 6tes oder Juliusheft. Mit einem pädagog. philolog. Literat. Blatt. In Verbindung mit J. C. F. Guts-Muths, B. C. K. Natorp, Dr. J. P. Pöhlmann, J. A. Schneider, Dr. H. Stephani, Dn. C. B. Winer, herausgegeben von C. Ditthey und E. Zimmermann. Preis eines halben Jahrgangs mit dem Literat. Bl. 2 Rthlr. 15 gr. ohne dasselbe 1 Rthlr. 18 gr. Das Literat. Bl. apart 21 gr.

Monatschrift für Predigerwissenschaften, herausgegeben von Heydenreich und E. Zimmermann. 6ten Bdes 5tes u. 6tes Heft, womit diese Zeitschrift geschlossen ist.
Den 4ten August 1824.

So eben ist erschienen und an alle Buchhandlungen verandt worden:

Harnisch, W., der Volksschullehrer, eine Jahreschrift für alle die, welche in Deutschland leitend und lehrend im christlichen Volksschulwesen arbeiten. Ersten Bandes erstes Heft. Preis zweyer Hefte 1 Rthlr. 12 gr. Halle, b. E. duard Anton.

In jeder Buchhandlung werden Anzeigen gratis ausgegeben, die über äußere und innere Einrichtung das Nähere besagen.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

So eben ist bey mir fertig geworden und durch alle Buchhandlungen zu erhalten:

Kün, M. O. B., Versuch einer Anthropochemie gr. 8. 21 gr.

Wie groß der Nutzen der Chemie bey Erklärung vieler physiologischen und pathologischen Thatsachen
A. L. Z. 1824. Dritter Band.

ist, davon ist man gegenwärtig allgemein überzeugt. Allein immer noch fehlte es bisher an einem schicklichen Handbuche der Anthropochemie. Jungen Aerzten, welche die Chemie nicht zu ihrem Hauptstudium machen wollen und sich doch die so nöthige Kenntniß von den chemischen Verhältnissen des menschlichen Körpers zu verschaffen wünschen, muß es daher angenehm seyn, daß es der Vf. unternommen hat, zu diesem Zwecke ein solches Handbuch zu liefern. Sie werden darin alles zusammengestellt finden, was über diesen Gegenstand, besonders in der neuesten Zeit, bekannt worden ist, und was sie außerdem in vielen Büchern zusammen suchen müssen.

Leipzig, im August 1824.

Karl Cnobloch.

So eben ist in der Hinrichs'schen Buchhandlung in Leipzig erschienen und durch alle gute Buchhandlungen zu beziehen:

Pöhlitz, Prof. K. H. L., die Staatswissenschaften. 5 Theile. gr. 8. 1823 u. 24. (159 B.) 9 Rthlr. 22 gr. I. (37½ B.) Natur- und Völkerrecht, Staats- und Staatenrecht und Staatskunst. II. (23½ B.) Volkswirtschaft, Staatswirtschaft, Finanz- und Polizeywissenschaft. III. (32½ B.) die Geschichte des europ. Staatensystems aus dem Standpunkte der Politik. IV. (43½ B.) Staatenkunde und positives öffentliches Staatsrecht (Constitutionsrecht). V. (22½ B.) Prakt. (europ.) Völkerrecht, Diplomatie und Staatspraxis.

In diesem Werke ist zuerst der Versuch verwirklicht worden, die gesammten Staatswissenschaften als ein in sich abgeschlossenes Ganzes, und zwar im Lichte unserer Zeit darzustellen, so daß jede einzelne Staatswissenschaft auf dem Standpunkte erscheint, den sie durch den neuesten Anbau erreichte. Ganz neu bearbeitet wurde das positive, öffentliche Staatsrecht, und die Diplomatie, die in diesem Werke zum erstenmale, unter einem wissenschaftlichen Gepräge in den Kreis der übrigen Staatswissenschaften aufgenommen worden sind; allein auch die Staatskunst hat der Vf. aus einem ihm eigenthümlichen Gesichtspunkte gefaßt, und von allen bisherigen Bearbeitungen wesentlich verschieden behandelt. Die Darstellung selbst ist theils für das Selbststudium denkender Staats- und Geschäftsmänner, überhaupt für die Bekanntheit der gebildeten

ten Zeitgenossen mit dem gegenwärtigen wissenschaftlichen Standpunkte der Staatswissenschaften, *theils* für akademische Vorträge berechnet. Das Werk ist daher Hand- und Lehrbuch zugleich. Es enthält jede einzelne Wissenschaft in systematischer Haltung nach logischer Anwendung, und ausgestattet mit möglichst vollständiger Literatur, zugleich aber auch in *stilistischer Hinsicht* unter einer lebensvollen, den gebildeten Leser ansprechenden Form, so daß, nach diesen Eigenschaften, dieses Werk besonders dazu sich eignet; die gründliche Kenntniß der Staatswissenschaften — gleich weit entfernt von jeder excentrischen Verirrung der neuern Zeit — in der Mitte der gebildeten Zeitgenossen zu verbreiten und durch die organische Einheit des Ganzen eine *vollständige Uebersicht* über das reiche und in sich selbstständige Gebiet dieser Wissenschaften zu gewähren.

Bey Friedr. Ruf in Halle ist erschienen und an alle Buchhandlungen versandt worden:

K o r n e l i a,

oder

fromme Herzenserhebungen zu Gott in Gefängen

VON

J. J. Wolf.

(In elegantem Umschlag broschirt, auf Druckp. 1 Rthlr., auf Schreibp. 1 Rthlr. 6 gr., auf Velinp. 1 Rthlr. 12 gr.)

Diese metrischen Gebete sind in *Witschel's* beliebter Versart verfaßt und für *Erbauung suchende Christen* (namentlich für Prediger und Schullehrer zum praktischen Gebrauche) bestimmt, und es ist wohl nicht zu zweifeln, daß sie unter diesen sich der Freunde bald recht viele erwerben werden. Erhebende Gedanken, glückliche Behandlung derselben, echt christlicher Sinn und schöne fließende Verse sind Eigenschaften, die sie den hoch und allgemein beliebten *Morgen- und Abendpsalmen* von *Witschel* an die Seite stellen.

Subscriptions-Anzeige.

J. B. Biot's

Lehrbuch

der

Experimental-Physik

oder

Erfahrungs-Naturlehre.

Dritte Auflage, übersetzt und mit Zusätzen von M. Gustav Theodor Fechner, akademischen Docenten zu Leipzig.

Vier Bände, mit 19 Kupfertafeln,

Obwohl Deutschland selbst mehrere schätzbare Werke über Physik eigenthümlich besitzt, so dürfte doch an Vollständigkeit und mit Gründlichkeit verbundener Klarheit keines vor *Biot's Précis de physique expérimentale*, von dessen vor eben in Paris erschienenen, mir während des Drucks in Auslandsbogen zugekom-

menen, dritten Auflage ich hiermit eine der Wissenschaft und des Verfassers würdige Uebersetzung ankündige, den Vorrang behaupten; gewiss aber wird dieses Werk allen bisherigen vorgezogen werden können, insofern es eine *vollständige* und eine klare Einsicht gewährende Zusammenstellung, auch *aller neu hinzugekommenen Entdeckungen* enthält, welche in den letzten Jahren die Physik so wesentlich bereichert und den Standpunkt mancher Zweige derselben beynahe völlig verrückt haben. Gemeinnütziger als des nämlichen Verfassers größeres, nur dem Physiker so zu sagen von Profession bestimmtes, Werk, wird das vorliegende dadurch, daß es bey derselben Reichhaltigkeit und zusammenhängenden Darstellung der Resultate, sich der Entwicklung physikalischer Gesetze in der Art, wie sie nur dem geübteren Mathematiker verständlich sind, enthält, und dadurch für die Einsicht der meisten zugänglicher wird. Obwohl schon von der ersten Auflage dieses Werks eine Uebersetzung erschienen ist, so kann doch diese, mehrere Mängel der Bearbeitung abgerechnet, bey den zeither gemachten Fortschritten der Physik, den Ansprüchen der jetzigen Zeit nicht mehr genügen, und ich hoffe daher durch diese Uebersetzung der dritten, *alle neuen Bereicherungen jener Wissenschaft* umfassenden, Auflage, den Wünschen und dem Bedürfnisse Vieler entgegenzukommen.

Das Werk wird aus 4 Bänden, mit 19 Kupfertafeln, bestehen, und habe ich zur Erleichterung des Ankaufs den äußerst billigen Subscriptions-Preis von 6 Rthlr. 16 gr. bis zur Vollendung festgesetzt.

Der erste Band ist so eben erschienen, und die übrigen Bände sollen bis zum Monat März k. J. vollendet seyn.

Leipzig, den 15. August 1824.

Leopold Vofs.

Bey uns ist erschienen und durch alle gute Buchhandlungen zu erhalten:

Albert, C. über das *interdictum uti possidetis* der Römer, als die Grundlage zur richtigen Erkenntniß des heutigen sogenannten *possessorium summum* und *possessorium ordinarium*. gr. 8. 1 Rthlr. Weis's Papier 1 Rthlr. 3 gr.

Das juristische Publicum wird hoffentlich ein Werk über einen so wichtigen Gegenstand nicht unbeachtet lassen, und dem Hrn. Verfasser für seine gründliche Arbeit Dank wissen.

Kirchenhistorisches Archiv von K. F. Stäudlin, H. G. Tzschirner, und J. S. Vater. Zweyter Jahrgang für das Jahr 1824. in 4 Heften. 8. Geh. 2 Rthlr.

Dieses Archiv, dessen wissenschaftlicher Werth jedem Theologen einleuchten muß, wird ununterbrochen, unter der besondern Leitung des Hrn. D. Vater fortgesetzt.

Meckel,

Meckel, J. F., System der vergleichenden Anatomie. Zweyten Bandes erste Abth. gr. 8. 2 Rthlr. 6 gr. Auf besserem Papier 2 Rthlr. 12 gr.

Die Besitzer des ersten Theils dieses, für die Wissenschaft so wichtigen, Werkes werden in dem Reichtum des Inhalts dieses zweyten Theils gewiss mit Befriedigung den Grund seines späten Erscheinens erkennen.

Neueste Schriften der naturforschenden Gesellschaft in Danzig. Ersten Bdes 3tes Heft. Mit 5 Stein-drucktafeln. gr. 4. 3 Rthlr.

Auch unter dem Titel:

Dr. H. Rathke, über den Darmkanal und die Zeugungsorgane der Fische. Oder: Beyträge zur Geschichte der Thierwelt. 2te Abtheilung.

Die gründlichen und interessanten Untersuchungen und Beschreibungen in diesem Werke sind neue, rühmliche Beweise von dem unermüdeten Fleisse und der genauen Beobachtungsgabe des Hrn. Verfassers.

Renger'sche Verlags-Buchhandlung in Halle.

In allen Buchhandlungen sind zu haben:

Predigtentwürfe
über die
ganze christliche Moral,
in alphabetischer Ordnung.

Ein Handbuch
für

Stadt- und Landprediger,
zu öffentlichen Vorträgen über alle Sonn- und Festtags-Evangelien und Episteln, und über freye Texte.

Drey Bände.

1ster Band. XIV u. 583 S. 2ter Bd. VIII u. 592 S.
3ter Bd. VI u. 568 S. gr. 8.

Neue wohlfeile Ausgabe
zu 4 Thalern.

Der zeitherige höhere Preis dieses, für jeden Prediger anerkannt brauchbaren und nützlichen Werkes hat manchen bisher abgehalten es zu kaufen, und wir glauben daher, daß diese wohlfeilere Ausgabe willkommen seyn wird.

Leipzig, im August 1824.

Heinrich'sche Buchhandlung.

So eben ist erschienen:

Beyträge zur Staatswirthschaft und Staatenkunde,
von Dr. J. D. A. Höck, k. b. Regierungsrathe u. f. w. 8. Nürnberg, Haubenstricker. 16 gr.

Wenn der berühmte Herausgeber der Justiz- und Polizeyssama Jahrg. 1804. S. 954 von einer frühern

Sammlung des Verfassers urtheilt: „Einen Gelehrten, wie Hrn. Höck, über Polizey sprechen zu hören, muß jeden Kenner für diese Wissenschaft neu beleben: denn alle seine Sätze haben das Gepräge der Gründlichkeit, des Scharffsinns und, was vorzüglich den meisten Schriftstellern in diesem Fache gebricht, der Beobachtung und geläuterten Erfahrung.“ so dürfte dieses Urtheil der gegenwärtigen Sammlung um so mehr zukommen, da sich solche über die wichtigsten Gegenstände der Staatswirthschaft und Staatenkunde, z. B. Mühlenpolizey, Finanzkammer-Ordnungen, Cultur des Lerchenbaums, deutsche Handelsbilanz, Finanz-etats, nächtliche Beleuchtung der Städte, Thierärzte u. f. w. verbreitet.

In allen Buchhandlungen ist zu haben:

Wilhelm Meister's Tagebuch.

2 Theile, elegant geheftet.

2te vermehrte und verbesserte Auflage. 2 Rthlr. 8 gr.

Leipzig, bey Friedrich Fleischer.

Für die Besitzer der alten Auflage des 1sten Theils sind eine kleine Anzahl Exemplare des neuen 2ten Theils mehr gedruckt und für 1 Rthlr. 4 gr. zu erhalten. — Mit dem Verfasser von *W. Meister's Meisterjahren* hat der Verf. des obigen keine Gemeinschaft.

Im Verlage von Joh. Ambr. Barth in Leipzig ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Dolz, M. J. K., die Moden in den Taufnamen, mit Angabe der Wortbedeutung dieser Namen. 8. Geh. 20 gr.

Ein Werkchen, allen Gebildeten, insbesondere auch den Frauen gewidmet, die irgend Interesse daran nehmen, die üblichen Vornamen näher kennen zu lernen, mit großer Umsicht und Belesenheit bearbeitet, nicht trockene Nomenclatur, sondern geistreich behandelt und des Beyfalls werth, dessen die vielen Arbeiten des wackern Verfassers so ungetheilt sich erfreuen.

Bey mir ist erschienen:

Wiesmann, J. H. Fr., de coalitu partium a reliquo corpore prorsus disjunctarum commentatio physiologica ex auctoritate et consensu illustri medicorum ordinis in alma literarum universitate Borussiae rhenanae praemio ornata. Cum tabula aeri incisa. 4 maj. 18 gr.

Ich glaube, diese schätzbare Schrift dem ärztlichen und wundärztlichen Publicum um so mehr empfehlen zu können, da sie eine von der medicinischen Facultät zu Bonn gekrönte Preisschrift ist. Die Versuche, welche der Verf. derselben hinsichtlich der Wiedervereinigung von Theilen, welche von dem übrigen Körper gänzlich getrennt waren, an verschiedenen Thieren

angestellt hat, und seine Darstellung dieses Processes in physiologischer Hinsicht sind zu wichtig, als daß sie nicht die allgemeine Aufmerksamkeit der Aerzte, und besonders der gebildeten Wundärzte, erregen sollten.

Leipzig, im August 1824.

Karl Cnobloch.

Anzeige für praktische Juristen.

Im Verlage des Unterzeichneten ist erschienen:

Al l e g a t e zum

Allgemeinen Landrechte, der Gerichtsordnung, Criminalordnung, Hypothekenordnung, Depositalordnung, dem Spörtel-Kassen-Reglement, der Sporteltaxe und dem Stempelgesetz der preussischen Staaten;

die auf einander Bezug habenden Vorschriften derselben, so wie die noch geltenden, abändernden oder ergänzenden Gesetze und Verfügungen der Justiz-, Polizey- und administrativen Behörden u. s. w.

VON

C. L. P. Strümpfner,

Land- und Stadt-Gerichts-Director in Gardelegen und Hofgerichtsrath.

2 Bände.

50 Bogen in gr. 8.

Da es bey diesem Unternehmen sowohl von Seiten des Herrn Herausgebers als des Verlegers, weniger auf Gewinn, als auf Gemeinnützlichkeit abgesehen ist, so konnte der Preis sehr niedrig gestellt werden. — Derselbe ist für beide Bände nicht mehr als 1 Rthlr. 22½ Sgr., wofür dies Werk durch alle Buchhandlungen zu beziehen ist.

Magdeburg, im August 1824.

Der Buchhändler Rubach.

III. Neue Kupferstiche.

Bey Unterzeichneten ist so eben erschienen und an die resp. Subscribenten versandt:

Bildnisse der berühmtesten Menschen *aller Völker und Zeiten.*

Ein Supplement-Kupferband zu jedem biographischen Wörterbuche, besonders zum *Conversations-Lexicon*. 20ste Suite.

Enthaltend die Bildnisse von: Bayle, Beireis, Brown, Herschel, Hufeland, Kosciuszko, Leicester, Napoleon, Pfeffel, Pouffin, Racine und Zimmermann; gestochen von: Bollinger, Bolt, Eslinger, Fleischmann und Rémon.

(Subscr. Preis 1 Rthlr. 8 gr.)

Jede Suite ist mit einem biographischen Register versehen, das besonders solchen Käufern, welche kein biographisches Lexicon besitzen, nützlich seyn wird.

Diese Bildnisse empfehlen sich aber vorzüglich als Supplemente zu dem *Conversations-Lexicon* wegen der darin befindlichen ausführlichen Biographien.

Um nun neu hinzutretende Abonenten den Ankauf dieser mit so großem Beyfall aufgenommenen Kupferammlungen zu erleichtern, haben wir uns entschlossen, von jetzt an bis zu Ende dieses Jahres einen herabgesetzten Preis Statt finden zu lassen, welcher für die bisjetzt erschienenen 20 Suiten oder 240 Portraits (in gr. 4.) nicht mehr als *Zwanzig Thaler* beträgt, jedes Portrait kommt folglich nur 2 gr., ein Preis, der bey so gut ausgeführten Stichen unserer ersten Künstler, wohl einzig niedrig in seiner Art ist.

Dieser billige Preis gilt indeß bloß für die Abnehmer vollständiger Exemplare, und kosten einzelne, so wie die später erscheinenden Suiten jede 1 Rthlr. 8 gr. im Subscr. Preis. — Einzelne Portraits kosten 6 Groschen.

Vollständige Namens-Verzeichnisse sämtlicher 240 Portraits sind in allen Buchhandlungen zu erhalten.

Zwickau, am 25. August 1824.

Geb Brüder Schumann.

IV. Herabgesetzte Bücher-Preise.

Um den Ankauf zu erleichtern, setzen wir folgende Werke bis Ende dieses Jahres im Preise herunter:

Bibelcommentar, zum Handgebrauch für Prediger, Schullehrer und Layen nach den jetzigen Interpretationsgesetzen, ausgearbeitet von einer Gesellschaft von Gelehrten. 7 Bde, 230 Bogen stark. gr. 8. 1799 — 1805. von 11 Rthlr. 16 gr. auf 6 Rthlr. 20 gr.

Die ersten 3 Bde, welche nicht getrennt werden, von 6 Rthlr. auf 4 Rthlr.

4ter Bd. von 16 gr. auf 8 gr.

5ter Bd. von 1 Rthlr. 20 gr. auf 22 gr.

6ter Bd. von 2 Rthlr. 16 gr. auf 1 Rthlr. 8 gr.

7ter Bd. von 12 gr. auf 6 gr.

Kritik und Erklärung der in hebräischen Staaten sich ereigneten Wunderbegebenheiten, von Josua bis auf Jesu, als eine Beylage zum Bibelcommentar gr. 8. 1802. von 1 Rthlr. 4 gr. auf 16 gr.

Nizami, Poetae Narrationes et Fabulae Persicae ex Codice Ms. nunc primum editae sub juncta versione latina et indice verborum. 4 maj. 1802. von 3 Rthlr. auf 1 Rthlr. 12 gr.

Schmidt, C. Charakteristik eines höhern pädagogischen Zeichenunterrichts. Mit 2 Kupfern. gr. 8. 1820. von 1 Rthlr. 12 gr. auf 1 Rthlr.

Altenburg, im August 1824.

Schnuphase'sche Buchhandlung.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

BIBLISCHE LITERATUR.

Berlin, h. Dümmler: *Auslegung des Briefes Pauli an die Römer*, nebst fortlaufenden Auszügen aus den exegetischen Schriften der Kirchenväter und Reformatoren, von Friedr. Aug. Gottlieb Tholuck, Dr. der Phil., außerord. Prof. und Licent. der Theol. an der Königl. Univerf. zu Berlin. 1824. XXX u. 514 S. 8. (2 Thlr.)

Wer nicht unbekannt ist mit der, bereits in anderen Leistungen von dem Vf. versuchten Weise, die Exegese aufs neue der Dogmatik unterzuordnen, von deren Herrschaft sie die gelehrten Vertheidiger der historisch-grammatischen Interpretation bereits auf immer befreit zu haben schienen, den wird es nicht befremden, wenn er ihn einen bedeutenden Theil des vorliegenden Commentars dadurch abermals derselben folgen sieht. Es hängt aber damit die an einem Exegeten unserer Tage sehr auffallende Erscheinung ganz zusammen, daß Hr. Th. sich oft als ein ganz anderer zeigt, wo er bloß Exeget, ganz anders dagegen, wo er zugleich Dogmatiker seyn will; eine Inconsequenz die einem Manne von seinem Scharfsinne und seinen Kenntnissen nicht hätte entgehen sollen, da er seine Arbeit als fast ganz verfehlt würde erscheinen lassen, wenn nicht die eigentlich exegetischen Stellen derselben durchgängig von Werthe wären. Zur Begründung dieses Urtheils wollen wir den Vf. nach einem allgemeinen Ueberblicke seines Werks, aus demselben zuerst als Exegeten und dann als Dogmatiker zu schildern suchen.

In der einleitenden Vorrede, äußert der Vf. sein Bedauern, daß in neuerer Zeit so wenig für die Exegese des N. T. und namentlich für die der Paulinischen Briefe gethan sey, und meint, man werde, um zum richtigen Verständniß derselben zu gelangen, zu den Kirchenvätern und Reformatoren zurückgehen müssen: „welche den heiligen (lassen wir doch die Heiligen der katholischen Kirche) Paulus mit dem nämlichen Geiste erklären, durch welchen er lehrte und schrieb,“ und, weit entfernt, bey dem Buchstaben stehen zu bleiben, „in die Kerngeheimnisse Paulinischer Tiefen einführen.“ Daher, sagt Hr. Th., habe er sich dann entschlossen den Brief an die Römer „welcher gerade vor allen andern das göttliche Schwert in seinem alten Menschen stieß“ (?) zu bearbeiten; doch gebe er seinen Beytrag zur Erklärung, dessen bedeutendster Vorzug darin bestehen möchte, „daß es ersichtlich das Beste, wörtlich

mittheile, was darüber je geschrieben worden,“ d. h. viele Excerpte aus den Schriften der Kirchenväter und Reformatoren, nicht für etwas Volleendetes, sondern nur für eine Vorarbeit, welche zur Vollendung geführt werden soll „durch die zum Himmelreich Gelehrten aus dem jüngeren Geschlechte.“ Wie sehr übrigens Hr. Th., indem er eifrig vor der „Vernunftgläubigkeit,“ d. h. vor einer vernunftmäßigen Auffassung des Christenthums warnt, sich selbst unter die „zum Himmelreich Gelehrten“ zählt, erhellet nicht nur aus Ton und Inhalt dieser Vorrede, sondern auch aus der Zuversichtlichkeit, mit welcher er überhaupt seine Weisheit als echt Paulinische und christliche ausbietet und jede andere auf gründliche Forschung gestützte Meinung als unchristlich bezeichnet.

Die Einleitung, auf welche der Commentar mit ausführlichen Inhaltsangaben und besondern Abtheilungen in den Kapiteln nach den specielleren Materien folgt, verbreitet sich in acht Abtheilungen über folgende Gegenstände: die römische Gemeinde, Zeit und Ort der Abfassung des Briefes, Sprache, Stil, Echtheit, Veranlassung, Zweck und innere Oeconomie desselben; äußere Oeconomie des paränetischen Theils, d. h. Kap. 12 bis zu Ende, deren Exegese verhältnißmäßig sehr kurz behandelt wird, und endlich: die vorzüglichsten Ausleger des Briefes. Die ausgebreitete Belesenheit des Vfs. zeigt sich schon hier, denn man kann nicht zweifeln, daß er fast alle angeführten und außerdem noch andre beyläufig erwähnten Schriftsteller aus eigner Ansicht kennt. Genannt und kurz charakterisirt werden hier aber nicht weniger als 35 Erklärer, von Origenes bis Koppe, Kirchenväter, Reformatoren und Theologen katholischer, reformirter und lutherischer Confession, nebst den *Criticis sacris* und mehreren Vfs. von einzelnen Observationen und Annotationen. Das Urtheil, welches der Vf. über diese Erklärer hier kurz abgibt, ist zwar auch in Hinsicht auf ihn selbst charakteristisch genug, doch ist hier nicht der Ort, mit ihm darüber zu rechten; Chrysostomus und Augustinus unter den Kirchenvätern und Calvin unter den Reformatoren sagen ihm am meisten zu und werden auch am häufigsten benutzt. Uebrigens unterscheidet sich Hr. Th., auch als fleißiger und gelehrter Kenner besonders der patristischen Schriftsteller, sehr rühmlich von den neuen Frommen, welche im Vertrauen auf das „innere Licht“ gründliche wissenschaftliche Forschung und Kenntnisse verachten; nur möchte es nicht zu billigen seyn, daß die so reichlich und

aus-

Y

ausführlich gegebenen Citate bey ihm häufig statt aller andern Erklärungen dienen müssen, z. B. S. 19. 33. 112. 113. 141. 142 und öfter.

Wir werfen zuvörderst einen Blick auf die *Exegete* des Vf. Nur wenige Beyspiele bey denen wir, wie auch fernerhin, die gar zu langen Citate der Kürze wegen auslassen. S. 40. zu Kap. 1, 24: *διο και παραδωκεν*. „*Διο*, zur Vergeltung. Das *παραδιδοναι* drückt denjenigen Act Gottes aus, vermöge dessen, wenn der Mensch es verschmähete mit seiner Selbstbestimmung sich zu dem Heiligen und Seligen zu kehren, Gott denselben nicht nöthigt, sondern ihm dem Wege überläßt, welchen er ein Mal durchaus einschlagen will. Sehr erläuternd für diesen Begriff von *παραδιδοναι* ist Sirach 4, 19., wo von dem Verfahren der göttlichen Weisheit gegen den Menschen die Rede ist, der willentlich von ihrem Wege abweicht: *εαν αποπλανηθη, εγκαταλειψει αυτον, και παραδωσει αυτον εις χειρας πτωχειας αυτου*, vgl. Ap. Gesch. 7, 42.“ Hier folgt noch ein Citat aus Chrysostomus, der den Gedanken des Siraciden durch das Beyspiel eines Fürstensohnes, der unter die Räuber geht, und von dem Vater seinem Verderben überlassen wird, erläutert. S. 144. 145. zu Kap. 5, 5: *η δε ελπις ου κατασχυνει*. „Es gilt zwar dieser Anspruch von jeder wahren Hoffnung auf Gott, Sirach 2, 10., allein hier steht doch der Artikel *η* für das *pronom. demonstr.* *αυτη η ελπις. κατασχυνει*, die Unrichtigkeit eingebildeter Vorzüge darthun. *Ambros. non confundit, dum stulti et hebetes a perfidis iudicamur, credentes quae mundana earent ratione*. Passender, als diese doch nur halb wahre Bemerkung, wäre der so nahe liegende Sprachgebrauch von *ως* im A. T. verglichen worden. *ετι η αγαπη του Ισου κ. τ. λ.* Dieser Satz kann auf dreyfache Weise an das Vorhergehende angeschlossen werden; entweder *δυνάτω* und coordinirt den beiden vorhergehenden kleineren Sätzen mit *ειδωτε* verbunden; so daß *ετι* objectiv zu nehmen ist. So Baumgarten; diese Auffassung ist sehr unnatürlich. Oder das *ετι* bezieht sich als Causal-Partikel auf die beiden vorhergegangenen kleineren Sätze; und giebt den Grund an, warum gerade Christen so selbige Folgen der Drangsale erleiden. So Calvis; die Construction ist sehr passend. Noch angemessener aber ist die hebräistische, *ετι* an den nächst vorhergehenden Satz anzuschließen, so wie Erasmus die Verbindung angiebt: *neque vero, ut ea spes nos fallat, quodammodo iam nunc certissimum pignus et arrhabonem tenemus, miram et inauditam dei benignitatem erga nos*. Melancthon bemerkt richtig, daß wir als Mitglied hinzudenken müssen: Hoffnung wird nicht zu schanden, da Gott uns aufs Höchste liebt, und dieser Liebe werden wir inne.“ Die weitläufige Betrachtung von Chrysostomus, welche nun noch folgt, sagt eigentlich über die Stelle nichts Neues. Fast auf jeder Seite werden die erwähnten Schriftsteller auf ähnliche Weise angeführt; zu den treffendsten Citaten rechnen wir S. 24. Chrysostomus zu Kap. 1, 26; S. 35. Melancthon zu Kap. 1, 19; S. 82. zu Kap. 3, 5.

Rabbinen und Kirchenväter; S. 189. 190., dieselben zu Kap. 6, 6. u. a.

Läßt sich nun schon aus den gegebenen Beyspielen vermuthen, daß der Vf. bey der eigentlichen Erklärung wenigstens die Kirchenväter viel häufiger hätte entbehren können, als er dies gewollt hat: da sie zwar oft das Richtige treffen, meistens aber auch nicht; wo es sich bey dem jetzigen Stande der Wissenschaft ohne sie hätte finden lassen; so wird dies noch deutlicher, wo der Vf. sich in der Exegete selbstständig zeigt. Hier wird man ihm nämlich nicht nur schwerlich Nachlässigkeit oder offenbare Unrichtigkeit nachweisen können; sondern auch häufig das richtige und sichere Urtheil beyfällig anerkennen müssen, mit welchem er unter verschiedenen Erklärungen entscheidet. Bey den aufzuführenden Beyspielen erlauben wir uns nur einige Verkürzung in Citaten und Demonstrationen und wenige ergänzende Bemerkungen. Statt aller andern könnte schon gelten die Erklärung von *αγαθος* in der schwierigen Stelle Kap. 5, 7. S. 148 ff. „Alles hängt bey der Erklärung dieses Satzes von der Bedeutung des *δικαιος* und *αγαθος* ab.“ Schon Hieronymus zählt fünf verschiedene zum Theil ketzerische Erklärungsarten auf: wir könnten deren noch mehrere und statthaftere nahhaft machen, erwähnen aber nur die wichtigsten. *Δικαιος* und *αγαθος* sind im gewöhnlichen griechischen Sprachgebrauch zwar nicht völlig synonym, werden aber, weil die Bedeutung des einen bisweilen die des andern mit in sich schliessen kann, oft so gebraucht. Eigentlich ist *δικαιος* billig, bieder (vielmehr gerecht, rechtlich, wer leistet, was Gesetz und Recht von ihm fordert) *αγαθος* tüchtig, brav (auch wohlthätig, gutthätig). Dieser Gegensatz kann hier nicht Statt haben. Der Hellenistische Sprachgebrauch würde erlauben, daß *δικαιος* der gesetzlich-Unsträfliche und *αγαθος* der vollkommen Gute heiße. Dieser Gegensatz wäre indess zu spitzfindig, auch wird *δικαιος* oft im A. T. in der Bedeutung „heilig“ gebraucht, und steht hier dem *εμμετωλος* V. 8. gegenüber. Eine andre Auskunft ist dagegen die vom Origenes, Hieronymus, Erasmus, Luther, Melancthon, Bugenhagen, welche entweder die Worte *δικαιος* und *αγαθος* beide als *neutra* nahmen, oder das erste von heiden. (Citate.) Beides aber erlaubt die genauere Beziehung nicht, in der beide Worte zu *εμμετωλος* stehen. Vom Syriac ist die Lesart willkürlich geändert worden, indem er, und nach ihm der Araber übersetzt, als stünde *εμμετωλος* statt *δικαιος*. (In der Psalmen steht eigentlich *مذنب* = *مذنب* an Statt der Frevler, im *pluralis*. Wie der Vf. diese und andre verfehlte Erklärungen widerlegt, übergehen wir, um seine Entscheidung mitzutheilen): Es bleibt uns daher nichts übrig, als zu einem feinern sprachlichen Unterschiede von *δικαιος* und *αγαθος* zurückzugehen, den Cocceius, Bengel, Sebastian Schmidt, Heumann im Lateinischen und Raphaelius im Griechischen, philologisch zu begründen suchen. (Citate.) Es schließt

nämlich, von im Hebräischen, *רחמים* im Griechischen und *bonus* im Lateinischen vorherrschend den Begriff *wohlthätig* in sich. Im Hebräischen läßt sich dieser Begriff aus dem von Liebe, Gültigkeit, welchen *רחם*, leicht ableiten; das *רחם* übrigens einen höhern Grad als *רחם* (lies: *רחם*) bezeichnet, ist auch aus der Uebersetzung der LXX abzuhelmnen, welche ersteres *ἀγαθός* übersetzen, Pf. 4. 4. 19. 1. Der Begriff der Wohlthätigkeit tritt auch besonders hervor in der Stelle des Talmudischen Tractats *Pirke Avoth*, Kap. 5, § 10. (Ein recht passendes Citat.) Im Rabbinischen heist auch *רחם* geradezu *beneficentia*, *beneficium*. Im N. T. dürfte *ἀγαθός*, Matth. 20, 15, ebenfalls in der Bedeutung *wohlthätig* zu nehmen seyn; denn *ἀγαθός* *πνεύματι*, was ihm gegenüber steht, hat im Hebräischen und in den Apocryphen die Bedeutung *misgünstig*, Prov. 28, 22, Sir. 4, 10, und auch *geizig*, Prov. 23, 6. Im klassischen Griechisch findet sich diese Bedeutung z. B. an folgenden Stellen *Xenoph.* *Cyrop.* III, 3, § 4: *Κυρου ἀνακλεωντος ταν ευεργετην, τον ανδρα τον αγαθον.* *Chariton Chacrea et Calirrhoe ed. d'Orville*, p. 192. Z. 20. *Aelian.* var. hist. III, 17, daher erklärt Phavorinus geradezu: *ἀγαθός, ὁ τὰ καλὰ χαριζομενος ἀφ' ὧν.* Für den lateinischen Sprachgebrauch zeugen folgende Stellen: *Cic. de off.* III, 15: *Si vir bonus is est, qui prodest quibus potest, nocet nemini, certe istum virum bonum non facile reperimus id. de nat. Deor. Jupiter optimus dictus est, id est beneficentissimus.* Publius Syrus sagt: *in nullum avarus bonus est, in se pessimus.* Hr. Th. erklärt sich also für die sehr ansprechende und hier gut begründete Uebersetzung: „denn schwerlich stirbt jemand für einen Gerechten; für einen Wohlthäter möchte wohl etwa jemand es unternehmen zu sterben;“ doch hätte er nicht unterlassen sollen, zu sagen, daß schon de Wette, Stolz u. A. so übersetzt haben. S. 42 zu Kap. 1, 25: *ὁ εὐλογῶν εὐλογεῖ τοὺς ἀνθρώπους ἀμήν.* „Diese Doxologie wird von Juden und Muhammedanern dem Namen Gottes beygelegt, sobald irgend etwas Unwürdiges von Gott erwähnt werden mußte, gleichsam als ob der Schriftsteller jeden Verdacht eines Antheils an dieser Aussage entfernen wollte. In einem Arabischen Werke, *cod. msc. bibl. reg. Berolin.* über die verschiednen Religionsleuten von *Israjim* fügt der fromme Muhammedaner bey jeder Ketzerey, die er erwähnt hinzu:

لعل الله ما يقول Gott ist erhaben über das, was sie sagen. Solche Doxologieen sind auch sonst bey Paulus, Gal. 1, 5. 2. Cor. 11, 31. Ein Citat aus Chrysostomus bestatigt das Gesagte. S. 57 zu Kap. 2, 9: *ἐπὶ πᾶσαν ψυχὴν ἀνθρώπων κ. τ. λ.* „*Ambros.* *de super animam dicit, ut spirituales poenam intelligens, non corporales, quia anima invisibilibus poenis artabitur.* Besser, wie auch schon Pelagius bemerkt, *ψυχὴ* wie *was* in der Bedeutung Person, umschreibend.“ Passend wäre hier verglichen worden das Hebräische *כָּל-חַי* *alles Lebende*, jedermann, und der besonders bey Gesetzen häufige

Ausdruck *וְכָל-חַי* *wenn jemand sündigt*; Levit. 4. 2. vgl. das. Kap. 5, 1. 2. 4. 15. 17 und öfter. 3) So beurkundet der Vf. an viel mehreren Stellen, von denen sogleich aus den ersten Kapiteln zu nennen wären S. 21, 23, 26, 27, 45, 59, 55, 63, 70, 81, 90, 95 ff. 129, 131, 185 u. a., daß er ein guter Exeget seyn kann, weil es ihm weder an Kenntnissen, noch an Scharfsinn und Urtheil fehlt, und zwar ohne daß er dabey den Kirchenvätern und Reformatoren viel zu verdanken schiene.

Wäre der Commentar allenthalben in dem Geiste durchgeführt worden, den die angeführten Beispiele der Hauptsache nach an sich tragen, im Geiste der gründlichen grammatisch-historischen Forschung, so würde man dem Vf. gern fast überall mit Beyfall folgen; und würde gern seine Vorliebe für die Schriften der Kirchenväter und Reformatoren, selbst bey Hintansetzung des Klarern, Zweckmäßign und Richtign, was die Fortschritte der Wissenschaften neuerlich zu Tage gefördert haben, sich gefallen lassen. Allein damit begnügt sich Hr. Th. nicht, wo er in seinen Erklärungen nicht bloß Philolog, sondern auch Dogmatiker seyn will. Hier geht er nämlich von dem schon in der Vorrede geäußerten Grundsatz aus, daß man die Paulinischen Schriften allein im Geiste Augustins (der doch bekanntlich weder hebräisch noch griechisch verstand) und seiner Geistesverwandten richtig erkläre; daher er bleibt nicht dabey stehen, den Sinn, welchen er auf diese Weise, als den einzig wahren, gefunden zu haben glaubt, nach Weise der Alten *darum* dem Glauben als unumstößliche Wahrheit zu empfehlen, weil es so in der Bibel stehe; sondern er giebt dem Geiste seines eignen mehr philosophischen Zeitalters, so sehr ihm dieser zuwider seyn mag, so weit nach, daß er hier und da das Gefundene durch scheinbare Demonstrationen zu vertheidigen sucht, die alle nichts anders enthalten als die Ermahnung: „Kehrt zurück zur alten Dogmatik und modelt nach ihr eure Exegese!“ Neu ist das nun, zwar keinesweges in unsern Tagen, aber doch immer noch auffallend genug, um die Beachtung auch solchen zu verdienen, welche das Rückschreiten in der Wissenschaft nicht für Gewinn halten; darum müssen wenigstens einige charakteristische Züge des Hr. Th. als Dogmatikers besonders hervorgehoben werden. Wir wählen dazu zwey Arten von Stellen, welche nicht ohne Beziehung auf einander sind, die über den Werth jüdischer Philosopheme für das Christenthum, und die, in welchen Hr. Th. seine Theorie vom Glauben aufstellt, weil sich in diesen am kürzesten, theils aus einfachen logischen Gründen, theils aus wörtlichen Widersprüchen des Vfs. zeigen läßt, wie wenig er seiner Religionsphilosophie Einheit und Folgerichtigkeit zu geben und sein dogmatisches System fest zu begründen verstand.

Ueber den ersten Gegenstand spricht sich Hr. Th. am bestimmtesten aus S. 157, wo es zu Kap. 5, 12. heist: „Der Ap. trägt in fast allen seinen Briefen mehrere Lehrsätze der höhern Jüdischen Theologie

gie als Wahrheit vor. Die rationalistischen Theologen nehmen, wo dies geschieht, Accommodation des Ap. zu den Vorstellungen der Juden an. So sagt auch Annon zu dieser Stelle, wo der Ap. den Sündenfall Adams der Erlösung durch Christum gegenüberstellt, das meiste sey darin als *fucus rhetoricus* anzusehn; der Ap. argumentire nur nach *dispositio* (Genat.) Allein da Paulus vom göttlichen Geiste erleuchtet, und daher unfehlbar war, so müssen wir bey ihm, wie bey seinem Meister und bey allen andern Aposteln diejenigen jüdischen Lehrrätze, welche in den christlichen Lehrbegriff von ihnen aufgenommen zu werden gewürdigt sind, für göttliche Wahrheiten halten. So wie das Judenthum selbst göttliche Veranstaltung war, so tragen auch diejenigen höhern Lehrrätze, welche die *bessern* jüdischen Theologen aus dem A. T. ableiteten, ein göttliches Gepräge, und konnten nach dem Plan der göttlichen Vorsehung die Grundlage einer christlichen Dogmatik bilden. Nur was von den Aposteln stillschweigend oder geradezu verworfen wurde, können wir uns berechtigt halten zu verwerfen. Allerdings bemerken wir nun auch hier in der vom Ap. vorgetragenen Lehre die Spuren Jüdischer, auf das A. T. gegründeter Theologie. Doch ist diese Theologie auch diejenige, welche unter allen vorhandenen das Räthsel über die Natur des Bösen am *genügendsten* löset." Es folgt dann S. 158. 159 eine sehr gründliche und umfassende Nachweisung jener Lehre bey den Rabbinen, worauf der Vf., nach der Bemerkung, daß *ḥavarec* als Folge der Sünde „nicht etwa den leiblichen Tod allein, sondern vielmehr leibliches und geistiges Elend bedeute," S. 160. mit der Demonstration schließt: „dazu kommt, daß man sich auch gar nicht den Eintritt des leiblichen Todes da, wo er vorher nicht herrschte, denken kann, ohne ein Elend werden überhaupt anzunehmen. Auch von dieser Seite wird uns also nichts entgegen stehn; dem *ḥavarec* die Bedeutung: „Elend, Verderben," zu geben, *leibliches* wie geistiges, welches überall sich als Folge der Störung der Seelenharmonie durch die Sünde offenbart. Da indessen von dem aus den Sündenfall hervorgegangenen Uebel auch *mittelbar* der *leibliche* Tod entsprang, so darf dieser nicht ausgeschlossen bleiben."

(Der Beschlusse folgt.)

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

DRESSAU, b. Ackermann: *Die Reise in die Heilmath*. Miscellen aus dem Gebiete der Moral und Psychologie von August Friedrich Holst, Pastor zu St. Nikolai vor Chemnitz. 1824. VIII u. 352 S. 8.

Was der Leser unter diesem Titel zu suchen hat, sind Betrachtungen über allerley Gegenstände des

bürgerlichen und geselligen Lebens, angereicht an die einfachen Begebenheiten einer Reise des Vfs. nach seinem Geburtsorte. Der Zweck desselben war, dadurch das Nachdenken anzuregen, und die Betrachtung von den einzelnen Ereignissen des Augenblicks auf das Wahre und Bleibende zu richten; was aller Erscheinung zu Grunde liegt, um daraus die richtigen Gesichtspuncte für ein weises Handeln zu finden. Die Art der Anlage des Werks verstattete keinen genauen Zusammenhang der Materien, oder gar strenge Aufeinanderfolge derselben, sondern die Herzensergießungen des Vfs. stehen neben einander, wie sie eben entstanden, und wie das Leben dazu anzuregen pflegt. Sie zeichnen sich aus durch ein warmes und lebendiges Gefühl für das Wahre, sittlich Gute und Schöne; es waltet in ihnen ein frommer Ernst, der das Leben aus einem höhern Standpuncte betrachtet. Man erkennt darin Reife des Urtheils und Gediegenheit der Gefinnung; eine größtentheils reine und edle, häufig herzliche und andringende; zuweilen auch rednerische Sprache zielt und empfiehlt sie. An manchen derselben läßt sich freylich eine gewisse Breite und Gedehntheit rügen; andern muß man verwerfen, daß sie ihren Gegenstand nicht tief genug ergründen, nicht gewandt genug beherrschen. Manchmal sind die geäußerten Gedanken durch das vorher Erzählte nicht hinlänglich motivirt und hier und da scheint der Stoff auch kein zureichend allgemeines Interesse zu haben. Etwas ist nicht frey von Uebertreibung; nur wenig aber streift an das Paradoxe hin, wie z. B. die Vorschläge für eine zweckmäßige Feyer des heil. Abendmahls, die zwar nicht gerade neu, jedoch bey unserer gegenwärtigen kirchlichen Verfassung ganz unausführbar sind. Im Ganzen genommen eignet sich daher dies Buch zu einer passenden Lectüre für Solche, die nicht bloß unterhalten seyn, sondern den Verstand beschäftigen, das Urtheil bilden; über die wichtigsten Gegenstände des Lebens sich anziehend belehren und überhaupt geistlich angeregt werden wollen, und Rec. empfiehlt es zu dem Ende nicht allein jungen Leuten, die statt der Weltklugheit wahre Lebensweisheit zu lernen wünschen, sondern einem Jeden, dem es darum zu thun ist, sich immer mehr zu einer freyen, ernsten und würdigen Betrachtung der Dinge außer sich zu erheben. Als besonders beachtenswerth zeichnet er in dieser Hinsicht aus, die Artikel: Traum — Theater — Gesellschaftstheater — Nacht — Gottesacker — Kirche — Abschied — Täufchung; und ist überzeugt, der Vf. werde mehr erreichen als er in der Vorrede bescheiden wünscht, nämlich, hier und da einen Begriff zu berichtigen, einen heilsamen Gedanken zu wecken, einen frommen Entschluß zu befestigen, die Erhebung des Herzens zu erleichtern und zu befördern!"

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1824.

BIBLISCHE LITERATUR.

BERLIN, b. Dümmler: *Auslegung des Briefes Pauli an die Römer* — von Friedr. Aug. Gottfreu Tholuck u. s. w.

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Wer Hn. Tholuck etwa nur noch als Exegeten nach obigen Beyspielen kennt, der wunderd sich gewiss eben so sehr über die ganze Tendenz dieser Demonstration, als darüber, dass sie so ganz unhaltbar geführt ist. Rec. muss sich hier nur auf wenige Gegenbemerkungen beschränken. 1) Es ist schon auffallend, dass Hr. Annon hier als Repräsentant der Rationalisten auftritt, und wird ihm gewiss eben so befremdend seyn, als es unverdienter Weise geschieht. Denn ein nicht bloß rationalisirender, sondern rationaler Theolog sagt unstreitig bey Erklärung solcher Behauptungen, in denen die Apostel jüdischen Zeitideen folgten, nicht: sie haben sich dem Volke accommodirt, sondern: sie waren, wie es insbesondere bey Paulus vermöge seiner pharisäischen Jugendbildung nicht anders seyn konnte, nicht in aller Hinsicht über ihre Zeit erhaben. 2) Dass die Leitung des heil. Geistes den Aposteln Unfehlbarkeit mittheilte, ist eine Behauptung, die selten ein gelehrter Supernaturalist gewagt hat, weil man sich dabey von allem Vernunftgebrauch vollkommen lossagen muss, und sich in unauf löbliche Schwierigkeiten verwickelt. Wenn Paulus selbst dieses Glaubens gewesen wäre, warum fordert er dann: Prüfet alles! und nicht vielmehr: Prüfet alles andre, nur nicht, was ich und die andern Apostel sagen, denn wir sind unfehlbar! Aber wie konnte er das sagen, da er selbst mit Petrus verschiedner Meinung war? (Galat. 2.) Wenn alle Apostel unfehlbar waren, wie konnten unter ihnen selbst über sehr wichtige Gegenstände Streitigkeiten entstehen? (Ap. Gesch. 11 und 15.) Und warum hat nirgends ein Apostel sich solche Unfehlbarkeit beygelegt? Warum erklärt vielmehr Paulus selbst sein Wissen für ganz unvollkommen und fehlerhaft? (1. Cor. 13, 9 f.) Wer so schriftwidrig den Aposteln Unfehlbarkeit beylegt, könnte eben so leicht auch den vermeinten Nachfolgern des Petrus dieselbe andichten. 3) Es ist aber offenbar, dass Hr. Th. sich auch selbst Inspiration und Unfehlbarkeit zuschreibt. Denn der Vernunftprüfung begiebt er sich, da er einen Menschen für unfehlbar hält; und wie will er nun entscheiden, welche Lehren der „höhern“ jüdischen Theologie zu

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

den „bessern“ gehören und für „göttliche Wahrheit“ zu halten sind? Wenn die Vernunft nicht gehört wird, kann nur Inspiration entscheiden; diese muss also Hr. Th. wohl zu besitzen meinen, weil er mit so vieler Sicherheit abspricht, und Männern eine Vollkommenheit zuschreibt, die sie sich selbst nie beylegen. 4) Nichts anders kann ihn auch berechtigen, alle jüdischen Lehrsätze zu verwerfen, welche die Apostel in ihren Schriften nicht erwähnen. Wie viele können sie nicht dennoch mündlich vorgetragen haben? Will also Hr. Th. seine Inspiration über die der Apostel setzen, so wird es am gerathensten seyn, die ganze Rabbinische Theologie mit allem ihren Aberwitz als „göttliche Wahrheit“ und wesentlichen Bestandtheil des Christenthums anzuerkennen, da einmal die Entscheidung der Vernunft ausgeschlossen ist. 5) Welche Logik berechtigt Hn. Th. von der angenommenen Möglichkeit, auf jüdische Lehrsätze eine christliche Dogmatik zu gründen, auf ein „göttliches Gepräge“ an ihnen zu schliessen, d. h. *a posse ad esse*, was alle Logik verwirft? 6) Aus was für Gründen mag Hr. Th. annehmen, „dass die jüdische Theologie das Räthsel vom Ursprung des Bösen am genügendsten löst?“ Die Vernunft weiss davon gar nichts, und so muss ihm dann wohl eine andre, „höhere (?)“ Kraft der Erkenntniss einwohnen. 7) Nach welcher Auslegung findet er Gen. 3. nicht bloß alle geistigen und leiblichen Uebel, sondern auch den Tod als Folge der Sünde für alle Menschen? Woher weiss er, dass die menschliche Natur an sich dem Tode nicht unterworfen war? Was für eine christliche Gesinnung ist das, welche den leiblichen Tod nicht als einen Hingang zum Vater und Eingang zum Heil, sondern als der Uebel Höchstes betrachtet? u. s. w. — Wir bemerken hierbey nur noch, dass Hr. Th. seine obige Demonstration S. 158. auch durch das Citat unterstützt hatte: „So das Buch: die Lehre von der Sünde und vom Verfühnen. Hamburg 1823.“ welches Citat aber in einem beygelegten Carton weggelassen ist. Sollte der Vf. vielleicht selbst diese ganze Schrift nicht mehr als seiner würdig anerkennen wollen?

Zu den Stellen, welche Hn. Th.'s. *Theorie vom Glauben* betreffen, gehören, um nur die kürzesten anzuführen: S. 112. zu Kap. 4; 3. „Der Glaube ist der höchste Willensact der Selbstverleugnung des Menschen, wodurch dieser das ganze weite Gebiet seines menschlichen Seyns, in dem er sich bewegte, verlässt, und in eine höhere Ordnung der Dinge eintritt.“ S. 126. zu Kap. 4, 16: „Die evangelische (?) Rechtfertigungslehre beruht von Seiten Gottes auf

der freyen Gnade, von Seiten des Menschen auf dem Glauben. Verheißungen, die hierauf gegründet sind, können nie in ihrer Erfüllung gehindert werden, denn die freye Gnade bietet sich stets, unbefchränkt dar, und der Glaube ist ein *Act des Willens*, den der Mensch in jedem Augenblick erzeugen kann." S. 132. zu Kap. 4, 18: „Der Gegensatz des doppelten *ἐπις* bedeutet das doppelte Reich, in welchem der Geist des gläubigen Menschen sich bewegt, das niedere, das der gewöhnlichen Ordnung der Dinge, und das höhere, über dieselben erhabene, in welches wir durch den Glauben eingehn. Der Mensch kann nichts glauben ohne Glaubensgründe, es gehört aber Kampf dazu, wenn die aus der Auctorität Gottes hergenommenen Gründe die des Verstandes, der immer bedingte Wirkung nach bedingter Ursach abmilst, besiegen sollen." Endlich S. 133. zu Kap. 4, 19: „Und nicht wankend im Glauben, betrachtete er (Abraham) nicht seinen schon abgelegten Körper, da er fast hundertjährig war, u. f. w." „Wollte nämlich der Mensch in *Stunden der Anfechtung* bloß mit Gründen für und wider sich abgeben, so würde er aus den *Zweifeln* nicht herauskommen; weil eben besondere Offenbarungen Gottes, welcher Art sie auch seyen, nicht in der gewöhnlichen Ordnung der Dinge gegründet sind, so können auch die aus dieser entlehnten Gründe keine Ueberzeugung bewirken. Diese geht nur hervor aus einem *Willensact*, der sich über alle *Klügeleyen und Beweisführungen* hinwegsetzt." Rec. unternimmt nicht das Unmögliche, in dieses Conglomerat mystischer Orakelsprüche, welche auch im Ausdruck ihre Schule verrathen, Einheit und Klarheit zu bringen; er beneidet indess den Vf. nicht um die Fähigkeit „sich so über alle Zweifel hinwegzusetzen," wie er hier gethan hat, und fügt nur noch folgende Bemerkung hinzu: Die Behauptung, daß der Glaube ein „Act des Willens sey," widerspricht durchaus aller Psychologie und Erfahrung. Sie gilt nicht ein Mal von dem historischen Auctoritätsglauben, mit welchem der Vf. hier nach einem sehr gewöhnlichen Mißgriff seiner Schule den religiösen Glauben identificirt: denn schon dazu gehört, daß man aus Gründen überzeugt sey, der, dem man etwas glauben soll, habe die Wahrheit wissen können und sagen wollen: mithin kann man nicht jedem glauben, noch auch alles glauben, was man will. Noch weniger ist dies aber bey dem religiösen Glauben möglich; dem sich nichts als Wahrheit aufdringen läßt, was nicht wenigstens auf subjectiven, aus den Gesetzen des menschlichen Geistes hergenommenen Gründen beruht. Einiger Maßen scheint der Vf. selbst seinen Irrthum gefühlt zu haben, da er ihn selbst wieder leugnet durch die Behauptung: „Der Mensch kann nichts glauben ohne Glaubensgründe;" wenigstens folgt daraus, daß der Mensch nicht alles glauben kann, was er will, sondern glauben muß, wovon ihn Gründe überführen. Worin nun die „Selbstverleugnung" bey des Vfs. Glauben bestehe, läßt sich nur vermuthen: nämlich wahrscheinlich in Verleugnung der Ver-

nunft, die dann freylich wohl in „Stunden der Anfechtung" zuweilen zurückkehrt, weil es einem an Denken gewöhnten Menschen etwas schwer fällt, sich ihrer ganz zu entschlagen. Ueber den Nutzen eines Glaubens aber, „der dem Menschen aus der gewöhnlichen Ordnung der Dinge hinausrückt," in der das Leben des Menschen unter Gottes leitender Vorsehung sich bewegt, wagt Rec. auch nicht ein Mal eine Vermuthung. Auch die Nachweisung des Einflusses, den die Dogmatik des Hn. Th. auf seine Exegese äußert, würde hier zu weit führen, da der Leser schon ohnehin vermuthen wird, daß der grammatisch-historischen Interpretation dabey nicht selten Gewalt angethan wird. Wir bezeichnen daher nur als Beyspiele, welche diese Vermuthung vollkommen bestätigen, einige Stellen, z. B. S. 28. S. 31. S. 49. über *ἁνατολῆς* im Widerspruch mit S. 159; S. 53. S. 139. 140. S. 169. 171 u. f. w.

Die Gerechtigkeit fodert indess, schließlic nicht zu verhehlen, daß sich bey Hn. Th. auch dogmatische Aeußerungen finden, in welchen die Vernunft gleichsam wider seinen Willen hervorbricht, obwohl dies bey weitem seltener der Fall ist, als er sich von dem angedeuteten System eingenommen zeigt. Zu beklagen ist dabey nur, daß er sich auch dann nicht zu rechter Klarheit und Gründlichkeit zu erheben vermag: und für die Festigkeit seines Systems giebt es gewiß kein gutes Zeugniß, daß er in diesen Aeußerungen demselben wörtlich widerspricht. Wir geben zum Schluß noch einige mit seinen eignen Worten. Nachdem Hr. Th. (S. 161.) nachgewiesen hat, daß die Imputationslehre des Augustinus, die er „eine sehr *crasse*" nennt, auf einer falschen Uebersetzung beruht, läßt er den grammatischen Gründen (S. 162.) noch diesen folgen: „Die Vorstellung, die alsdann von der Erbsünde entsteht, widerspricht, wie schon die Pelagianer richtig einwenden, dem Begriff, den wir von Sünde haben, welche etwas vom Willen ausgehendes ist: Sünde ohne Zuthun des Willens wäre nur Uebel. Sobald daher die vielen Sündigenden kein eignes Bewußtseyn haben, während sie mit einem oder in einem andern sündigen, so sündigen sie auch gar nicht." Durch diese Erklärung stürzt aber der Vf. die Hauptstütze des Augustinischen Systems und des seinigen. S. 163 sagt er: „Der Mensch hat ungeachtet seines *überwiegenden* Hanges zum Bösen eine *unbedingt freye* Selbstbestimmung. Da sie absolut frey ist, so ist sie auch, wenn nicht unabhängig von den Neigungen, denn sie kann allerdings durch dieselben geleitet werden, doch aber ungezwungen in Beziehung auf dieselben." Auch hiebey verwickelt sich der Vf. in unauföslliche Widersprüche mit der Vernunft und mit sich selbst. Eine gesunde Philosophie kann eben so wenig dem Menschen, als einem andlichen Wesen, einen *absolut* freyen Willen zuschreiben, als ein frommes Gemüth bey einer richtigen Idee von Gott denselben beschuldigen wird; daß er in den Menschen einen *überwiegenden Hang* zum Bösen gelegt habe; dieser aber wäre mit einem auch nur

nur relativ freyen Willen schon ganz unvereinbar, denn in ihm läge ein Zwang zum Bösen vor allem Selbstbewußtseyn, mithin vor aller selbstständigen Wahl, die ja überhaupt gar nicht statt finden kann, wo der Mensch durch ein unvermeidliches Ueberge-
 wicht schon zu einem gewissen Gegenstande hinge-
 zogen wird. Mit Recht bemerkt dagegen der Vf. S. 151. zu Kap. 5, 9: „Die Schlüsselfolge des Apo-
 stels ist nur κατ' ἀνθρώπων. Wenn wir nämlich den
 Begriff des Liebens auf Gott anwenden, wie wir ihn
 von Menschen gebrauchen, d. h. als Bezeichnung ei-
 nes Affects, eines Gemüthszustandes, so kann nur
 κατ' ἀνθρώπων von Gott gesagt werden, daß er die
 Menschen als Verführte mehr liebt, denn als Un-
 verführte, und daher um so eher begnadigen wer-
 de. Da Gott nicht die Sünder haßt, sondern nur
 die Sünde, so liebt er vor der Verführung eben so
 die Menschen wie nach der Verführung.“ S. 152.
 zu V. 10: ἐχθροί — „Paulus stellt hier κατ' ἀνθρώπων
 das Verhältniß der Menschen zu Gott so dar, als ob
 Gott selbst die Menschen vor der Verführung gehaßt
 hätte. Hätte er aber dieß, so hätte er sie auch nicht
 verführen können, welches ein Act der Liebe war;
 und da die zukünftige Erlösung vor Gott, der außer
 aller Zeit ist, eine ewig gegenwärtige war, so war
 auch gar nicht ein vorhergehender Zustand der Ab-
 neigung und ein folgender der Zuneigung möglich,
 sondern stets schaute Gott die Menschen als seine Er-
 lösten an, auch noch ehe auf Erden das Factum der
 Erlösung Statt gefunden hätte.“ Augenscheinlich ist,
 daß Hr. Th. hier seiner oben angeführten Be-
 hauptung: Paulus argumentire nicht κατ' ἀνθρώπων
 ausdrücklich widerspricht. Nach welchem Krite-
 rium aber mag er sich dieß ganz anders ausfallende
 Urtheil über diese Aeußerung des inspirirten und
 darum unfehlbaren Paulus“ erlauben? Ohne Zwei-
 fel nach der Stimme der Vernunft, die sich nicht
 zurückhalten ließe. Hr. Th. redet hier offenbar ganz
 rationalistisch und zwar mit einer Klarheit und Be-
 geisterung, welche zu der Vermuthung führt, dieß
 sey im Grunde seine wahre Ueberzeugung, und er
 verleugne dieselbe nur an andern Stellen aus Be-
 fangenheit in einer gewissen frommen Selbsttäu-
 schung, aus welcher der Vf. bey seinen trefflichen
 Kenntnissen und seinem Scharfsinn gar bald durch
 einen folgerechten „Act des Willens“ sich zu be-
 freyen im Stande seyn würde.

GRIECHISCHE LITERATUR.

ÖRTINGEN, b. Vandenhoeck u. Ruprecht: *Sopho-
 cles Ajax varietate lectionum et perpetua adno-
 tatione illustratus ab H. L. Billerbeck. Accedit
 Index. 1824. XVI u. 202 S. gr. 8.*

Nach den grösseren und umfassenderen Bearbei-
 tungen des Ajax könnte man eine neue ähnliche
 Bearbeitung wohl nicht erwarten, so wenig wie eine
 neue Recension des durch Erfurdt und Lobeck ge-
 wonnenen Textes. Darauf macht aber auch die
 vorliegende Bearbeitung durchaus keinen Anspruch,

sie hat im Gegentheil einen ganz andern Zweck, der
 ihr Erscheinen hinlänglich rechtfertiget. Sie ist für
 Jünglinge, wie für Erwachsene bestimmt, die noch
 nicht die gehörige Uebung und Festigkeit im Lesen
 der Tragiker erlangt haben, um sie in den Stand zu
 setzen, das, was ohne feinere Sprach- und Sach-
 kenntniß oder ein hinlänglich geübtes und gereiftes
 Urtheil unverständlich bleiben würde, gehörig zu
 verstehen und zu begreifen. Daß aber hiezu auch
 die höchste Kürze erforderlich war („brevitatem
 praecipuam commentariorum hujusmodi virtutem esse
 puto“ sagt der Vf.), wird sich nicht in Abrede stel-
 len lassen. Es sucht daher der Vf. sowohl die ein-
 zelnem schwierigen Worte, Wendungen und Con-
 structionen in möglichster Kürze zu erläutern, als
 auch das Gefühl der Leser durch kurze Hinweisen
 oder Andeutungen herrlicher und bezeichnender
 Stellen des Dichters zu wecken, sie auf den
 Ausdruck und dessen Vorzüge im Einzelnen; wie auf
 den Plan des Ganzen und den Zweck, den der Dich-
 ter in diesem Drama verfolgt und so kunstvoll durch-
 geführt hat, aufmerksam zu machen. Es konnte al-
 so der Vf. bey seinen erklärenden Bemerkungen das
 mit großem Nutzen gebrauchen, was Erfurdt, Lo-
 beck und die zahlreichen früheren Erklärer gelie-
 fert, er mußte nur dabey zugleich eine sorgfältige
 Auswahl treffen, und mit Uebergangung Alles dessen,
 was für Leser, wie die sind, denen er seine Ausga-
 be bestimmt hat, nicht geeignet war, nur das für
 seinen Zweck Nothwendige daraus entnehmen; zu-
 gleich aber einzelne Irrthümer und Mängel berich-
 tigen. Der Griechische Text ist, was wir billigen,
 hier nicht wiederum von neuem abgedruckt, in den
 Bemerkungen selber ist der Vf., dessen Abicht es
 keineswegs seyn konnte, eine kritische gelehrte
 Ausgabe oder eine neue Recension des Textes zu
 liefern, dem Brankischen Texte gefolgt, weil er —
 und mit Recht — voraussehen konnte, diesen in
 den Händen der meisten seiner Leser zu sehen. Je-
 doch ist hin und wieder eine abweichende Lesart in
 den Bemerkungen angegehen; so weit solches mit
 dem oben bemerkten Zwecke vereinbar oder selbst
 dazu dienlich erscheinen konnte. Eben so ist auch
 auf das Metrum Rücksicht genommen und nicht
 bloß im Allgemeinen das Metrum einer jeden Scene
 bemerkt, sondern auch einzelne Abweichungen oder
 Seltenheiten (so z. B. V. 47 wo im dritten Fusse statt
 des Jambus ein Dactylus vorkommt) angeführt.
 Wir können diese Art, Jünglinge, die des Metrums
 noch nicht ganz kundig sind, in dasselbe auf eine
 leichte Weise einzuführen, nur billigen.

Was nun die Bemerkungen selber, oder den
 Commentar betrifft, so ist im Ganzen der Charak-
 ter desselben aus dem oben Bemerkten bereits er-
 sichtlich, und bedarf keiner weiteren Auseinander-
 setzung. Nur hätten wir gewünscht, etwas mehr
 Nachweisungen, zumal in bedeutenderen grammati-
 schen Dingen oder auffallenderen Redensarten u. dgl.
 mehr, auf Bücher zu finden, die den Lesern, für
 welche dieser Commentar geschrieben ist, theils be-
 kannt

kannt seyn müssen — wir nennen hier z. B. nur die Matthiäische Grammatik, den Vigerus und ähnliche — theils ihnen durch diese Veranlassung bekannt werden und sie veranlassen, mit solchen wichtigen Hülfsmitteln zur Erlernung der griechischen Sprache sich vertrauter zu machen. Wir glauben, daß dies dem Zwecke dieser Ausgabe allerdings sehr angemessen gewesen wäre, werden dies auch mit einigen Beispielen, die sich uns gerade darbieten, zu belegen suchen. Eben so glauben wir auch, daß der Vf. Manches, ganz bekannte, hätte weglassen können, wie z. B. wenn er zu V. 9: *καὶ ἄρα στήζον ἰδῶτι* bemerkt: „*κατὰ supplendum ante ἄρα.*“ Entweder hätte dieser Gebrauch des Accusativ's besser erklärt, oder diese Bemerkung ganz weggelassen werden müssen. Bey der Bemerkung zu V. 8. ist statt *εὐρίν* wohl zu schreiben *εὐρίν*, wie *ὀπῶριν*, (s. *Ctesiae Excerpt. Persic. cap. 53.*) *εὐδῶριν* und Andere, die Stephanus in Thelaus Tom. III. pag. 698. aufgezichnet. — Wer S. 4. zu V. 16. die „*indiserti*“ *scriptores* seyn sollen, bey denen erst *ἄποτος*, in dem Sinn, der ihm hier von Lobeck gegeben wird, vorkommen, weiß Rec. nicht. Sonst kennt er wohl aus *Cicer. Finib. III. 4.* die *interpretes indiserti* — wörtarme Uebersetzer. Daß V. 24. *ἐδελοντὶ* für *ἐδελοντὶ voluntarie* stehe, konnte wohl eben so gut wegbleiben als V. 57. daß *αὐτοχειρ* statt des Adverbiums *αὐτοχειρὶ* stehe, oder V. 37. daß *χειρὶ* zu erklären durch *δυνάμει* und Aehnliches der Art. Dazu kann man weiter rechnen, wenn z. B. zu V. 46: *πεποιθὶς τόλμῃ ταιδε καὶ φρενῶν θράσει* bemerkt wird: „*Dativi pendent ab omisso πεποιθώς(?), confusus, morigerans, cum μόνος grassaretur illud Aristophanis ποίσειν ὀπλοῖς ἢ δυνάμει πεποιθότες locum explicat.*“ Mit solchen Ellipten, wie die hier von *πιποιδώς*, sind wir nicht mehr gewohnt uns zu behelfen, indem wir den Dativ besser zu erklären wissen, als den Casus, welcher den Grund oder die Absicht und Veranlassung zu irgend einer Sache andeute. Es konnte nur, und besser, auf Matthiä Griech. Grammat. §. 402, 3. verwiesen werden. Ein Gleiches ist der Fall bey V. 36. *πηδῶντα πεδία*, wo es heisst: *πηδῶντα pro composito δια πηδῶντα.* Sic in *Euripid. Bacch. 303. Schol. sub audiunt κατὰ ante πεδία. Codices quidam etc.* Eine Verweisung auf Matthiä §. 418, 3. 6. pag. 577. würde dies überflüssig gemacht haben, zumal da Musgrave's Erklärung: *πηδῶντα* für *δια πηδῶντα* zu nehmen, unnöthig ist. Man vergl. weiter unten V. 845: *σε δ' αὖ τὸν αἰπὺν οὐρανὸν διφρηλατῶν*, von Matthiä mit Recht angeführt; man vergl. ferner die verwandte Redensart bey den Attischen Rednern: *πλεῖν τὴν θάλατταν* (s. *Sleuter Lectt. Andocid. pag. 184.*), und Aehnliches der Art. — Eine Vergleichung mit Matthiä §. 400 f. nebst dem dort angeführten und Jacobs zu Wolf's Analekten II. pag. 374. würde wohl V. 27. bey den Worten *αὐτοῖς ποιμνίων ἀπιστάταις* weder zu der Bemerkung noch zu der Emendation Veranlassung gegeben haben: *Ante hanc*

vocem omissum ἄμα vel οὖν, quod durius. Igitur emendarim ἄμα τοῖς pro αὐτοῖς, ut secundo loco tribrachys esset, ut in Antig. V. 917. et in Philoctet. 796. Congruentia numeri sic augentur. — Besser ist in demselben Verse *ἐκχειρὶς* erklärt, durch: „*stetim*, von der Faust weg; *ut μάχη ἐκ χειρὸς, pugna, quae fit cominus.*“ Auch bey *Viger. pag. 155.* findet sich schon *ἐκχειρὶς* in der Bedeutung von *cominus*, *continuo* erläutert; wozu selbst aus Polybius (s. *Lexicon Polybian. pag. 660.*), Anderer zu geschweigen, Belege gegeben werden können. Im folgenden Vers 28 zieht der Vf. billig das Brunckische *τὴν δ' der Lesart τὴν δ'* vor, und V. 33. erklärt er ebenfalls ganz richtig die Stelle *οὐκ ἔχω μαθεῖν ὅτι* („*neminem, quicumque sit, habeo sive habui, a quo verum rescicerem.*“) Dagegen V. 36. glauben wir nicht, daß in *ἐγὼν* ein dreifacher Sinn und Beziehung läge, sondern nur der eine, aus dem unmittelbar Vorhergehenden abzuleitende: *ἐγὼν πάντα ἐμῇ χειρὶ κυβερνᾶσαι* (s. *κυβερνᾶμενα*). Zu dem Mangel an gehöriger Schärfe in grammatischen Bestimmungen kann man wohl füglich auch rechnen, wenn es V. 42. zu den Worten: *τί ὅττι ποίμναις τὴν δ' ἐπεμπίπτει βάσιν*, in Bezug auf den Accusativ *βάσιν* heisst: „*βασιν, ἐπίβασιν, πορείαν per pleonasmum adjectum est. Poetae Graeci accusativum inferre solent pro dativis tanquam adverbium.*“ — V. 254. glauben wir, hat der Vf. die Lesart *λιθέμεστον ἄρη* (oder *ἄρη*) gut vertheidigt, so daß selbst die Aenderungen, die noch neulich Blomfield (*Glossar. ad Aeschyl. Agamemn. 1606. pag. 311. 265 ed. Lips.*) in dieser Stelle machen wollte (*λιθόμεστον ἄραν* oder *ἄταν*) als überflüssig erscheinen, selbst wenn man aus *Antigon. 36. φόνον-δημόμεστον* einen Beleg dafür entnehmen wollte; — doch wir brechen unsere Bemerkungen ab, da wir bloß die Absicht hatten, über oben ausgesprochenes Urtheil mit einigen Proben zu belegen. Eine dem Commentar vorausgeschickte *Praefatio* verbreitet sich über die Person des *Ajax*, dann insbesondere über Zweck und Anlage dieses Drama, Sophocles hatte bey diesem Drama den Zweck: „*Ajaxem, heroa et corpore animique fortitudine excellentissimum, propter ambitionem violentam ad mortem voluntariam adactum et usque ad cineres fati necessitate sic oppressum, ut fere sepulturae honore caruisset;*“ er weiß dies auch auf eine solche Art durchzuführen, daß an dem Stück nichts überflüssig ist, sondern das Ganze eine in sich geschlossene Vollständigkeit besitzt. Wir bedauern, daß der Vf. hiebey nicht Ossann's gehaltvolle Schrift: „*Ueber des Sophocles Ajax Berlin 1820. näher benutzen konnte*, sie kam ihm, wie er in einer Note bemerkt, durch den Buchhändler (!) erst dann zu, als sein Commentar bereits unter der Presse lag. — Der sehr ausführliche *Index* ist als eine schätzbare Zugabe zu betrachten. Der Druck ist rein von sinnentstellenden Druckfehlern, das Papier aber schlecht.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Universitäten.

Basel.

Verzeichniß der Vorlesungen,
welche

im Winterhalbjahre 1824 — 25 vom 1. November an
auf der dafgen Universität werden gehalten
werden.

Theologische Facultät.

Ordentliche Professoren.

Hr. Joh. Rud. Buxtorf, der Theol. Dr. u. Prof., wird
1) die cursorische Erklärung des *Buchs der Richter*
fortsetzen, in 2 St.; 2) die Propheten *Hosea* und
Zacharia erläutern, in 3 St.; 3) *Loca Scripturæ*
selecta erklären, in 2 St.; 4) das *Collegium disputa-*
torium fortsetzen, 1 St.

Hr. Emanuel Merian, d. Theol. Dr. u. Prof., wird 1) die
Erklärung des *Briefs an die Römer* beendigen, in
4 St.; 2) den zweyten Theil der *Dogmatik* vortragen,
in 4 St.

Hr. W. M. L. de Wette, der Theol. Dr. u. Prof., d. Z.
Decan, wird 1) die *Briefe Johannis* und den *Brief*
an die Hebräer erläutern, in 2 St.; 2) die *homile-*
tischen Uebungen fortsetzen, in 2 St.; 3) eine Ein-
leitung in *sämmtliche kanonische und apokryphische*
Bücher des A. u. Neuen Testaments, und zwar den
ersten Theil nach seinem Lehrbuche (1. Th. 2te Aufl.
1822) vortragen, 5 Mal.

Angestellte Lectoren.

Hr. C. R. Hagenbach, Licent. der Theol., wird 1) die
christliche Dogmengeschichte vortragen (nach Mün-
scher, Lehrbuch der christlichen Dogmengeschichte,
Marb. 1819), 3 St.; 2) den ersten *Brief an die Korin-*
ther erklären, 2 St.

Juridische Facultät.

Ordentliche Professoren.

Hr. J. R. Schnell, b. R. Dr. u. Prof., d. Z. Decan, wird
1) wöchentl. 4 Mal über *Römische Rechtsgeschichte*
lesen; 2) 3 Mal wöchentl. das *Baselische Erbrecht*
erklären.

Hr. W. Snell, b. R. Dr. u. Prof., kündigt an: 1) *In-*
stitutionen, 6 Mal die Woche; 2) *Criminalprocess*,
4 Mal; 3) *deutsches Privatrecht*, 4 St.
A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Angestellte Lectoren.

Hr. C. Follenius, b. R. Dr., wird folgende Vorlesun-
gen halten: 1) *Pandekten*, nach Schweppe, 6 St.
wöchentl.; 2) *Exegese der schwierigsten und bedeu-*
tendsten Stellen des Corpus juris civilis et canonici,
2 St.; 3) *Katholisches und protestantisches Kirchen-*
recht, 4 St.; 4) *Disputatorium über das Naturrecht*,
2 St. wöchentl.

Medicinische Facultät.

Ordentliche Professoren.

Hr. J. Rudolf Burckhardt, Dr. der Med. u. Prof., und
zeitiger Rector der Universität, wird die *Lekre vom*
dem Leben der Pflanzen in 4 St. wöchentl. vor-
tragen.

Hr. C. G. Jang, Dr. der Med. u. Chir., und Prof., d. Z.
Decan, wird vortragen: 1) *Muskel-, Gefäß- und*
Nervenlehre und die *Lehre von den Eingeweiden* in
Verbindung mit Demonstrationen am Cadaver, 8 St.;
2) *Diätetik*, 1 St.; 3) *Medizinische Encyclopädie* und
Methodologie, 1 St.

Privatdocenten.

Hr. Bernh. Socin, Dr. d. Med. u. Chir., wird vortra-
gen: 1) *Anneymittellehre*, nach Hufeland's *Con-*
spectus materiae medicae, in 4 St. wöchentl.; 2) die
Lehre von den syphilitischen Krankheiten.

Hr. Em. Raillard, Dr. der Med. u. Chir., wird lesen:
1) 5 Mal wöchentl. die *Lehre von den Fiebern, den*
Entzündungen, den Krankheiten des Darmkanals und
der Athmungs-Werkzeuge; 2) er bietet er sich zu
Vorträgen über einige der wichtigsten Abschnitte
aus der *Physiologie*.

Der Professor Hr. Dr. *Wetti* wird *Anleitung zum Prä-*
pariren ertheilen, und er bietet sich zu *anatomischen*
Repetitorien.

Philosophische Facultät.

Ordentliche Professoren.

Hr. Emanuel Linder, Dr. u. Prof. der griech. Sprache,
wird 1) wöchentl. 3 Vorlesungen halten über den
Ajax des Sophocles; 2) über *Plutarch's Perikles*,
2 Mal; 3) wird er den mit analytischen Uebungen
verbundenen Unterricht in der *hebräischen Sprache*
fortsetzen, 3 St.; 4) er bietet er sich die *syrische und*
arabische Sprachlehre vorzutragen.

A a

Hr.

Hr. Dan. Huber, d. Philos. Dr. u. Prof. der Mathem., wird 4 Mal in der Woche *Trigonometrie* vortragen, mit Anwendung auf geodätische Messungen.

Hr. Christoph Bernoulli, der Phil. Dr. u. Prof. d. Naturgeschichte, wird 3 Mal wöchentl. *Zoologie*, und zwar Naturgeschichte der Säugethiere, Vögel und Amphibien, lesen.

Hr. K. Fr. Sartorius, d. Phil. Dr. u. Prof. d. deutschen Lit., wird vortragen: 1) *Mythologie der Griechen*, 2 St.; 2) *Aesthetik*, 3 St.; 3) wird er, wie bisher, die Uebungen im mündlichen und schriftlichen Vortrage leiten.

Hr. Er. Bor. Gerlach, Dr. der Phil. u. Prof. d. lat. Lit., wird 1) *Tacitus Jahrbücher* erklären, 3 Mal wöchentl.; 2) *Platon's Protagoras*, 3 Mal wöchentl.; 3) die Uebungen im lateinischen Interpretiren und Disputiren fortsetzen.

Hr. Peter Merian, Dr. d. Phil. und Prof. d. Physik und Chemie, d. Z. Decan, wird vortragen: 1) *Experimental-Chemie*, 4 St.; 2) die Lehre von der Wärme und von der Electricität, 1 St.

Hr. Friedrich Brömmel, Dr. der Phil. und Prof. d. Geschichte, wird vortragen: 1) *Geschichte der Völker und Staaten von Karl dem Großen bis zum Ende der Kreuzzüge*, 4 St. wöchentl.; 2) *Geschichte der französ. Revolution* (erste Abtheilung), 1 St.

Außerordentliche Professoren.

Hr. Alex. Vinet, Prof. der franzöf. Literatur, wird eines der Meisterwerke der franzöf. Literatur im Fache der Kanzelberedtsamkeit erläutern, 2 St. wöchentl.

Hr. R. Hanhart, der Phil. Dr. u. Prof., wird die *Bildungsgeschichte berühmter Männer*, besonders solcher, die sich durch gemeinnützige Wirkksamkeit ausgezeichnet, erzählen, 2 St.

Angestellte Lectoren.

Hr. Karl Seebold, der Phil. Dr. und Lect., wird die *Logik nach dem Grundriss der Logik von Fries* in 4 St. wöchentl. vortragen. Damit wird Derselbe, in 2 St. wöchentl., ein *Conversatorium* verbinden, so wie auch Anleitung zu schriftlicher Bearbeitung philosophischer Gegenstände.

Privatdocenten.

Hr. Eckert, der Phil. Dr., wird lesen: 1) *Kreisfunctionen, Trigonometrie, Polygonometrie und krumme Linien*, nebst geometrischen Aufgaben, nach seinem bald im Drucke erscheinenden Werke, 3 Mal wöchentl.; 2) *Mechanik* mit Anwendung auf Architectur, 4 Mal wöchentl.; 3) *Differential- und Integral-Rechnung*, wöchentl. 2 Mal.

Hr. J. J. Stähelin, der Phil. Dr., erbiethet sich: 1) zur Erklärung von *Jesajas Kap. 36—66*, wöchentl. 4 St.; 2) wird er *arabische Grammatik*, 3 Mal wöchentl., vortragen; 3) entweder *hebräische Grammatik*, oder cursorische Erklärung ausgewählter Stellen des A. T.

Die öffentliche Bibliothek wird vom 1. November bis zum letzten Februar Montags von 1 bis 2 Uhr, und Donnerstags von 1 bis 3 Uhr geöffnet seyn; vom 1. März bis letzten November hingegen Montags von 2 bis 3 Uhr und Donnerstags von 2 bis 4 Uhr.

Die naturhistorische Bibliothek Dienstags von 2 bis 3 Uhr; die Sammlungen des naturhistorischen Museums Donnerstags von 2 bis 4 Uhr.

Die botanische Bibliothek Sonnabends von 2 bis 3 Uhr. — Der Zutritt in den botanischen Garten ist jedem Liebhaber dieser Wissenschaft offen.

Die Instrumente des physikalischen Kabinets und das chemische Laboratorium können von denjenigen benutzt werden, die sich gehörigen Orts melden.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

Göthe's Philosophie; eine vollständige, systematisch geordnete Zusammenstellung seiner Ideen über Leben, Liebe, Ehe, Freundschaft, Erziehung, Religion, Moral, Politik, Literatur, Kunst und Natur, aus seinen sämmtlichen Werken. Herausgegeben und mit einer kritischen Abhandlung über den Charakter seines philosophischen Geistes begleitet vom Professor Schütz zu Halle.

Unter diesem Titel wird im Laufe noch dieses und des kommenden Jahres, im Verlage der Neftler'schen Buchhandlung zu Hamburg, ein Werk erscheinen, mit welchem der unterzeichnete Herausgeber nicht nur den zahlreichen Freunden und Verehrern der *Göthe'schen Muse*, sondern allen Gelehrten, Denkern und gebildeten Lesern und Leserinnen Deutschlands, eine

ihnen willkommene, ja von Vielen wohl längst gewünschte Gabe, darzubringen hofft.

Es ist nunmehr ein volles halbes Jahrhundert verflossen, seit unser unsterblicher *Göthe*, als einer der größten unsrer vaterländischen Dichter und Weisen, in einer langen Reihe unvergänglicher, die mannigfaltigsten Formen der Poesie und wissenschaftlichen Darstellungskunst umfassender Werke, einen unerschöpflichen Schatz der eigenthümlichsten, scharfsinnigsten und fruchtbarsten Ideen, über fast alle Gebiete des menschlichen Denkens und Empfindens, niedergelegt hat. Je zerstreuter und vereinzelter aber diese Welt von Gedanken in der großen Masse der dichterischen und wissenschaftlichen Schriften dieses universellen Geistes sich befindet; um so wünschenswerther muß eine solche endliche Zusammenfassung und Ordnung derselben, als sie hier in den angegebenen Beziehungen unternommen worden ist, für jeden, selbst über diese, die wich-

wichtigsten Angelegenheiten des Menschen betreffende Gegenstände, Nachdenkenden seyn. Ja es ist nicht zu leugnen, daß dieser außerordentliche Ideenreichtum gerade auf diesem Wege seine wirksamste Fruchtbarkeit erreichen werde; in welcher Hinsicht unstreitig auch die französische Literatur, die bekanntlich den Vorgang mit solchen Auszügen, aus den Werken ihrer Klassiker gemacht, durch ihre sogenannten „*Esprits*“ (de Rousseau, Voltaire u. s. w.) ungemein viel Nützliches geleistet hat. Ueberdies ist eine Zusammenstellung dieser Art, auch zur richtigen Auffassung und Beurtheilung der ganzen Denkweise des Schriftstellers, dessen Werke sie betrifft, höchst förderlich, und bey welchem könnte dieses Geschäft lehrreicher und anziehender seyn, als bey einem so gedankenreichen Autor wie Göthe? Was er als Dichter ist, weiß die Welt! Die ganze Größe und Tiefe seines philosophischen Geistes aber: als Lebens-, wie als Religions-, Kunst- und Natur-Philosoph — für die Welt, wie selbst für die Schule — wird man erst aus diesem Werke recht erkennen, das sie in der lichtvollsten Ordnung, dem strengsten Zusammenhange und zugleich in der möglichsten Vollständigkeit überschauen lassen wird. Denn im Besitz nicht nur der sämtlichen bisher (bey Göschen, Unger und Cotta) erschienenen Sammlungen seiner Werke, sondern auch aller seiner, in diese Ausgaben nicht mit aufgenommenen, theils (wie die Farbenlehre, die Morphologie, der Divan u. s. w.) einzeln gedruckten, theils (wie seine Recensionen, die Xenien, die Aufsätze in den Propyläen und den Hefen über Kunst und Alterthum u. s. w.) in Zeitblättern und Journalen erschienenen Schriften, hat der Herausgeber diese gesammte vollständige Bibliotheca Goethiana (in der er auch die ältesten, jetzt nicht mehr im Buchhandel zu habenden, einzelnen Ausgaben des Werther, Götz von Berlichingen u. s. w. bewahrt) zu dem Zwecke des hier angekündigten, seit Jahren schon von ihm begonnenen Werkes, auf das sorgfältigste benutzt; und eben so aufmerksam wird er auch Alles, womit dieser so unermüdliche als eigenthümliche Autor unsre Lesewelt noch erfreuen dürfte, in einem besondern Nachtrag, dafür benutzen; so daß dieses Werk die ganze schriftstellerische Laufbahn Göthe's, falls der Herausgeber ihren, von ihm wie gewiß von seiner ganzen Nation spätest gewünschten, Schluss erlebt, umfassen wird. Ein kritischer Versuch über den Charakter der Göthe'schen Philosophie, im Allgemeinen wie seiner einzelnen Ideengänge (das menschliche Leben, die Liebe, Ehe, Religion, Moral, Kunst u. s. w. betreffend), vom Herausgeber selbst, soll es (Lesern, denen es Ernst um die Kritik ist, hoffentlich nicht unwillkommen!) beschließen; wozu der Unterzeichnete, durch sein vieljähriges Studium Göthe's überhaupt, als insbesondere durch seine Prüfung der bekannten Pustkuchen'schen Angriffe auf Göthe, nicht bloß den Dichter, sondern auch den Denker (namentlich in Beziehung auf Moral und Religion) veranlaßt worden ist *); und dessen Mittheilung am Schlusse

eines Werkes, das den Philosophen Göthe darstellen soll, ihm um so mehr an seinem rechten Orte zu seyn scheint, als dieses Werk eben die Belege für seine Ansichten von diesem so höchst interessanten Gegenstand enthält. Die, sowohl in Versen als in Prosa ausgesprochenen („Göthe's Worte“ sagt A. W. von Schlegel, „haben immer einen goldenen Klang!“) sämtlichen Philosopheme, Reflexionen, Gedanken, Sentenzen und Maximen Göthe's aber werden sich unter den oben angegebenen Rubriken folgen, und am Schlusse jedes einzelnen Theiles in einem Register die Werke nachgewiesen werden, in denen sich diese Stellen befinden.

Das Ganze wird (als ein deutsches Nationalwerk, der deutschen Nation gewidmet) in 6 Bändchen, in dem jetzt so allgemein beliebten Taschenformat (um es auch denkenden Wanderern zu einem so bequemen als interessanten Begleiter zu machen), und, wie es der Name des Verlegers, bekanntlich eines der geschmackvollsten unsrer jetzigen Typographen, schon nicht anders erwarten läßt, in einem, dem hohen Werthe seines Inhalts, so würdig entsprechenden Aeußern erscheinen, das unsre deutsche Literatur wohl keine elegantere Ausgabe eines Werkes in diesem Formatermalen aufzuweisen haben dürfte. Auch die möglichste Billigkeit des Preises wird es, ungeachtet seines kostbaren Druckes und Papiers, empfehlen, und so bleibt dem Herausgeber hinsichtlich dieses Werkes, das schon unser verwiegter Schiller, wie man aus seinen, im neuesten Heft über Kunst und Alterthum mitgetheilten Briefen an Göthe sieht, einst wünschte, und welches das würdigste Seitenstück zu dem ähnlichen von Friedrich Schlegel über Lessing bilden wird, nur noch der Wunsch übrig, mit dem er diese Anzeige schließt: daß es der Leser recht Viele gewinnen möge, die gleich ihm, in dem zu eigenem Denken so mächtig anregenden Studium Göthe'scher Ideen, einen unverfälschten, immer neu und lebendig sich erzeugenden Quell des höchsten geistigen Genusses und der reichsten Belehrung finden.

Hamburg, am 28. August 1824, als an Göthe's 76stem Geburtstage.

Professor Schütz.

Anzeige der Verlagshandlung.

Der erste Theil des hier angekündigten Werkes, dessen hohes und allgemeines Interesse eben so unbezweifelt ist,

ihn seither ergangene Anfragen die Fortsetzung seiner Schrift: „über die beiden Wanderjahre Wilhelm Meister's“ betreffend, Folgendes hier zu erwiedern. Der erste, im vorigen Jahre (zu Halle bey Anton) erschienene Band dieser Schrift enthält bloß die Kritik der Göthe'schen Wanderjahre, und diese konnte der Verfasser erscheinen lassen, weil er überzeugt war, daß Göthe dieses Werk (das er nun selbst bloß für eine Sammlung mehrerer Erzählungen öffentlich erklärt hat) nicht fortsetzen würde. Um aber den 2ten Band, der die Beleuchtung der Pustkuchen'schen Wanderjahre enthalten sollte, erscheinen zu lassen, mußte er natürlich erst die Vollendung derselben abwarten, die indess leider bis jetzt noch immer nicht erfolgt ist, dagegen wir nun gar noch einen Dritten Wilhelm Meister (der seine Meisterjahre darstellen soll), jedoch nicht von Herrn Pustkuchen, wie dieser bereits bekannt gemacht hat, erhalten haben.

*) Bey dieser Gelegenheit sey es dem Herausgeber erlaubt, auf mehrere in öffentlichen Blättern und schriftlich an

ist, als der Beruf des mit dem Studium Göthe's, wie bekannt, so vertrauten Herrn Herausgebers zur Redaction desselben, wird noch im Laufe dieses Jahres erscheinen, und werden ihm die übrigen fünf, da das Manuscript bereits vollendet ist, von Monat zu Monat regelmäßig folgen, so daß das Ganze bis zur Ostermesse 1825 beschloffen seyn wird. Die ganze Auflage wird auf dem feinsten Velin-Papier, in Taschenformat, mit neuen Schriften gedruckt, und erhalten die *Pränummeranten* alle 6 Bändchen zusammen für den gewiß außerst billigen Preis von 3 Rthlr. Sächsl. (5 Fl. 24 Kr. Rheinisch oder 7 Mk. 12 Schill. Cour.); Sammler überdies aber auf fünf Exemplare ein sechstes frey, und bey einem Betrage von wenigstens 50 Thalern noch 5 pCt. für baare Zahlung, falls sie sich mit ihren Bestellungen entweder direct an den Unterzeichneten, oder an dessen Commissionär, Herren Buchhändler Steinacker und Wagner in Leipzig, wenden. Uebrigens nehmen auch alle Buchhandlungen Deutschlands Bestellungen darauf an.

Hamburg, im August 1824. F. H. Neftler.

Die *Expedition der Allgemeinen Literatur-Zeitung* zu Halle nimmt gleichfalls Pränumerationen auf dieses Werk an.

In meinem Verlage ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Bothe, Fr., Neuere Schaufpiele und Cantaten. 2 Bde. 1 Rthlr. 18 gr.

Der Sieg des Christenthums über das Heidenthum. Trauersp. 14 gr.

Taschenbuch zu täglichen Bemerkungen auf 1825. Geb. 12 gr.

Alvin, Rosen und Disteln, oder satirische und literar. Anekdoten. Taschenb. auf 1825. Geb. 1 Rthlr.

— Kleine moral. Erzählungen. Geb. 12 gr.

Bröder, Lieder Sammlung für die liebe Schulpugend. 5te Aufl. 5 Bogen stark. (In Committ.) 2 gr.

Kaleidoscop, humoristisch-, satirisch-, romant. Inhalts, von *Florestin*. 1 Rthlr. 8 gr.

Halberstadt, im Aug. 1824. H. Vogler.

Bey mir ist so eben fertig geworden und in allen Buchhandlungen zu haben:

Strahlen des Lichts

aus den heiligen Hallen des Tempels der Wahrheit, der Weisheit und Erkenntniß. Für die stillen Feststunden des Lebens gebildeter Christen gesammelt von J. P. Hundeiker. gr. 8. Geb. 1 Rthlr. 12 gr.

Der Verf. entschloß sich zur Herausgabe dieser außerst sorgfältigen Auswahl vortrefflicher Geist und Herz

erhebenden Stellen aus deutschen Meisterwerken, da sie größtentheils bey weitem noch nicht so bekannt sind, als sie es verdienen, und da er aus Erfahrung weiß, daß solche einzelne verständliche schöne und kraftvolle Stellen von edlen, für das Schöne, Wahre und Gute empfänglichen Jünglingen und Jungfrauen mit Wohlgefallen gelesen und wieder gelesen werden.

Hr. Hundeiker schließt die Vorrede mit folgenden Worten: „Nun, so gehe denn hin in die Welt, mein Büchelchen, begeistere viele junge Gemüther zur Tugend und Gottesfurcht, zum siegenden Kampf gegen die Sünde und das Unrecht, zur Standhaftigkeit und zum Muth unter den Stürmen des Lebens — zur innigen Verbindung mit dem himmlischen Vater.“

Das Buch empfiehlt sich auch zugleich durch sein hübsches Aeußere.

Leipzig, im August 1824.

Karl Caubloch.

Vermeidung von Collision.

Von dem so eben in London erschienenen Roman:

The Spey,

ist eine deutsche Uebersetzung unter der Presse.

Berlin, im September 1824.

Die Vols'sche Buchhandlung.

II. Bücher, so zu verkaufen.

Wohlfeiler Verkauf von Büchern, Kunstsachen u. s. w.

- 1) Verzeichniß einer bedeutenden und auserlesenen Sammlung von naturhistorischen, besonders botanischen, den Gartenbau, die Obstbaumzucht, Forstwissenschaft u. s. w. betreffenden Büchern, *Herbarien*, *Kunstsachen* u. dergl., welche für höchst billige Preise zu haben sind. Das reichhaltige, an 2200 zum Theil kostbare und seltene Werke enthaltende, Verzeichniß ist für 2 gr. zu bekommen.
- 2) Zweytes und drittes Verzeichniß gebundener Bücher, als: *Romane*, *Mährchen*, *Novellen*, *Erzählungen*, *dramatische Werke*, *Gedichte*, *Reisen*, *Taschenbücher* u. s. w., enthält über 2000 Werke, à 2 gr.
- 3) Viertes Verzeichniß gebundener Bücher aus allen Fächern der Wissenschaften und Künste. 16 Bogen stark. 3 gr.
- 4) Verzeichniß von Büchern, Musikalien, Porträts u. s. w., welche auf einige Zeit im Preise herunter gesetzt sind; unentgeltlich.

Die Engelmann'sche Buchhandlung in Leipzig wird gern Aufträge an mich befördern.

H. Vogler zu Halberstadt.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824

KIRCHENGESCHICHTE.

Beer, b. Trafsler: Geschichte, Lehren und Meinungen aller bestandnen und noch bestehenden religiösen Secten der Juden und der Geheimlehre oder Cabbalah von Peter Beer. — Erster Band. 1822. XXV u. 373 S. Zweyter Band. 1823. XXIV u. 439 S. 8.

Der Vf., Lehrer an der israelitischen Hauptschule in Prag, hat sich als guter praktischer Erzieher und als gelehrter Schriftsteller längst einen Namen erworben. Schon 1806 schrieb er im ersten Bande der Zeitschrift Sulamith, über die verschwundenen und noch bestehenden Secten der Juden, aber aufgefordert von mehreren Freunden, besonders seit dem humanen Edict des Kaisers Franz vom 20. Januar 1820. zur bürgerlichen Verbesserung der Juden, fand er nothwendig eine Entstehungsgeschichte des Pharisäismus und eigentlich des Rabbinismus, seine Umbildung und Fortpflanzung, nebst dem jetzigen Stande desselben zu schreiben. In der Vorrede nennt der Vf. S. VIII. alle Quellen aus denen er schöpfte, und jeder Leser wird finden, daß er mit vieler Mäßigung in die sinnbildlichen Lehren und wahren Ansichten der verschiedenen Secten einzudringen suchte. Ganz neu sind die Darstellungen der Chassidäer und Schariten. Der Vf. ist der erste Gelehrte seines Glaubens, der eine jüdische Kirchengeschichte lieferte. Sein löblicher Zweck ist, dadurch zur religiösen, moralischen, intellectuellen und bürgerlichen Verbesserung der Juden beyzutragen. — Die Einleitung handelt von der religiösen Sectirerey, besonders der mosaïschen Religion, ihren Atheisten und Deisten, der Urreligion, welche von allen Secten anerkannt die Patriarchen fortpflanzten und Moses erweiterte, Unanwendbarkeit derselben in den spätern Zeiten, unglückliche Vielgötterey unter den Juden, Zusätze, sogenannte Umzäunungen (*Sejag*) durch Esrah und die späteren Lehrer zu Moses Ceremonialgesetzen nach der babylonischen Gefangenschaft, bis zum ersten Schisma der Juden, woraus sich verschiedne Secten entwickelten. Man nannte diejenigen, welche diese Zusätze verwarfen und sich streng an Moses Gebot hielten, Zadikim (Gerechte), und diejenigen, welche den neu eingeführten strengeren Regeln sich unterwarfen, Chassidim d. h. Menschen, die mehr als die strenge Gesetzspflicht üben. Die Einführung der Letzteren sollte nach einer unglücklichen Idee der Reformatoren, die Juden von den Völkern mit Vielgötterey strenger absondern. *A. L. Z. 1824. Dritter Band.*

Diese Beschränkungen des Erlaubten und neue Verbote nahmen immer mehr zu, so wie die Nation Anlässe zur Uebertretung der mosaïschen Urgesetze bekam, wodurch ein wahrer Fanatismus entstand und der Wahn, daß diese Zusätze Moses von Gott mündlich auf dem Berge Sinai überliefert worden seyn. — Die strengen Textanhänger nennt man auch *Karäer*, diejenigen aber, welche eine mündliche Ueberlieferung als Zusatz zu dem göttlichen schriftlichen Gesetz annehmen, *Traditionäre*, *Pharisäer*, *Thalmodisten* oder *Rabbaniten*. Wir gehen jetzt zu dem Einzelnen über. I. *Samariter*. Sie entstanden aus der Mischung der armen Juden, welche nicht in die Gefangenschaft nach Babylon abgeführt wurden und der in Judäa eingewanderten heidnischen Colonisten, Nehemias verfolgt diese Secte, sie erbauen ihren Tempel auf dem Berge Garisim. Alexanders Wohlgesinntheit für diese Secte und Erlaß der Steuer im Sabathjahre, Uebergang eines Theils zur griechischen Religion unter Antiochus Epiphanes. — Die Römer unter Vespasian vernichteten den Kirchenstaat beider Tempel zu Garisim und Jerusalem. Der Samariten Empörung unter Kaiser Justinian, sie gerathen in Verdacht der Anbetung einer Taube, Sie nennen sich jetzt Hebräer, Israeliten und Samaräer. Ihr Pentateuch weicht vom Jüdischen ab. Im J. 1807 legte Bischof Gregoire den Samaritern zu Naplusa in Palästina 30 Fragen vor. Sie wohnen zu Naplusa, Jassa und glauben sich von den Rabbaniten bloß durch die Reinigung zu unterscheiden. Sie haben noch einen Hohenpriester, sind aber durch Auswanderungen und Wegführungen vermindert worden. II. *Hellenisten*. Gestiftet unter Antiochus II. durch Jeschuah; wahrscheinlich bildeten sie die Secten der Essäer und Therapeuten; später aber die Lehrer der Cabalah und in den neuesten Zeiten, die Sabbathianer und Chassidäer. III. *Essäer*. Ihre Entstehung ist dunkel, aber gewisser ist, daß sie lehrten, Gott könne nur durch Tugenden des Herzens und nicht durch Opfer und äußere Gebräuche verehrt werden. Tugend sey die uneigennützigste Liebe Gottes und des Nächsten. Schon unter Jonathan dem Machabäer war ihre Secte bekannt; welche die Unsterblichkeit der Seele für gewiß hält, sie verwerfen das ganze mosaïsche Opfer und Ceremonienwesen. IV. *Therapeuten*, eine in der Theorie und Speculation lebende Secte der Essäer. Kaiser Justinian erstickte diese Secte durch seine Judenverfolgung. Das neue Testament erwähnt dieser sich in ihrer Abgeschlossenheit bewogenden Secte nicht. V. *Zaducäer*. Sie leugneten nicht die Unsterblichkeit

keit der Seele, aber sie leugneten im Pentateuch davon Beweise zu entdecken und verwarfen alle Traditionen. Kaiser Justinian erstickte auch diese Secte. VI. *Karäer*. Sie sind die sogenannten Schriftgelehrten des neuen Testaments, welche dieses von den Pharisiern und Zaducäern unterscheidet und halten die Traditionen der Vorfahren für Unordnungen der großen Lehrer der mosaischen Religion der Zeit gemäß mit Beziehung auf Schrifttexte, um ihnen mehr Sanction zu geben; doch trennten sich von ihnen die Talmudisten zur Zeit des Simon ben Schelach, der einen Tempel in Alexandrien baute und die Karäer aus dem Sanhedrin verdrängte. Sie haben eine Reihenfolge der Patriarchen bis 1640. Ihr letzter Patriarch hieß Jeschuah ben Baruch. Bey dieser Gelegenheit versichert des Vr. daß der Talmud unter Philosophen Christen vom gelehrten Stande verstehe. Die Karäer richten sich bey der Erklärung des Schrifttextes nach den grammatischen Regeln, nach dem Geiste der hebräischen Sprache und der Vernunft. Durch das Doppellicht der Vernunft und der Offenbarung glauben sie auf der rechten Bahn zum wahren Ziel zu gehen. Errege aber die Vernunft Zweifel wider die Offenbarung: so müsse man sich an das geoffenbarte Gesetz halten, weil dieses das ersetzt, was der Verstand nicht begreifen kann und sich daher durch Wunder beglaubigt. Der Mensch soll nicht überfromm seyn (Pred. Sal. 7, 16). Ueber die Principien des Heil-Gesetzes muß man nicht forschen. Die Karäer weichen von den Rabbaniten in Observanzen, Ceremonien, im Gottesdienst und häuslichen Leben ab. Der Karäer glaubt an Gottes Daseyn. Unkörperlichkeit und Leidenschaftslosigkeit, daß er die Welt aus Nichts erschaffen und sie mit seiner Glorie regiert, daß er allein angebetet werden darf, und Moses der vorzüglichste Prophet sey, daß einst Messias erscheinen und daß die Todten von Gott zu seiner Zeit erwecket werden. Jeder der dieses glaubt, ist ein vollkommener Israelite, auch wenn er nicht israelitischer Herkunft ist. Die Seele jedes Menschen ist unsterblich. Wer sich durch gute Handlungen für jene Welt vorbereitete, lebt in Betrachtung des Uebersinnlichen ewig. Ist die Seele bey der Trennung mit dem Roste der Sünden überzogen, so lebt sie im Gefühl von Schmerz und Gräuel. Die Lehre vom Teufel und von der Seelenwanderung verwirft der Karäer. Von den Betenden fordert er das Auser der Mannbarkeit, Uebereinstimmung des Herzens und des Mundes und Reinheit des Körpers. Man findet diese Secte noch jetzt in der Levante, im türkischen Asien, Aegypten; in Polen, Oestreich auch in der Krimm. In Polen treiben sie alle Gewerbe, ihre Sprache ist türkisch-tatarisch, man rühmt von ihnen, daß sie die Religions-Gebote höchst redlich erfüllen. VII. *Pharisäer* und *Rabbaniten*, ein Spottname aller religiösen Sonderlinge. Die Talmudisten nannten sich Weise, und jene Scheinheilige in sieben Arten. — Es giebt zwey Talmuds, den jerusalensischen mit geringer, und den

babylonischen mit hoher Achtung. Man wollte durch den Talmud die Tradition befestigen. Die Schriftgelehrten zu Tiberias arbeiteten die Massorah aus. — Man behauptet nicht, daß der Talmud in 12 Folianten von Gott Moses überliefert worden sey. Nur die Schlüsse Halachoth sind göttlich. Die Mishnah des Talmuds zerfällt in zwey Theile: 1) in Satzungen und Regeln, und 2) in Sagen (Legenden), und Erstere werden durch die hermeneutischen Regeln des Talmud bestimmt. Die Talmudisten erklären aus dem Pentateuch 613 Gesetze, darunter sind 248 ausübende und 365 unterlassende. Sie sind aber jetzt auf 14000 gestiegen. Des Talmuds zweyter Theil besteht theils in Hagadoth (Sagen) die keine Beachtung verdienen, wenn man ihre Räthsel nicht ihres Schleiers enthüllt. Der theoretische Theil der jüdischen Theologie erhielt sich immer rein, aber nicht die Gesetze und die Gebräuche. Man sträubte die Theologie dem gemeinen Verstande anzupassen, aber die talmudische Moral ist oft übertrieben, oder Ueberfrommigkeit. Die an sich als scheuernden Satzungen reden allegorisch. Nur ist es schade, daß selbst Maimonides sich nicht daran wagte, die versteinste Schaafe zu öffnen. Viel Ungediegenes schlich sich freylich ein. — Von Babylon und Persien wanderte die talmudische Gelehrsamkeit nach Spanien. Hier schrieb Maimonides einen Commentar zur Mishnah und ein Compendium des Talmuds. Er behandelte die jüdische Religion philosophisch, noch mehr Ruhm erlangte er durch sein in arabischer Sprache verfaßtes und ins Hebräische übersetztes Werk *more nebuchim*. Nach dem Karu-Commentar des R. Joseph aus Krakau richteten sich alle italienische, levantische und portugiesische und nach dem Karu des R. Moses Israel alle deutsche und polnische Juden. Die erste Verbesserung des Gottesdienstes verdankt man dem ehemaligen Präbiter des westphälischen Consistoriums Jacobssohn, der solchen im Tempel auf seinem Gute Seelen einrichtete. Ihm folgte Hr. Beer in Berlin, dann die Israeliten in Hamburg, in deren Tempel Kläy und Salomon als Prediger angestellt wurden, und endlich die jüdische Gemeinde in Karlsruhe. Einige 40 Rabbinen nahmen an dieser schönen Neuerung Aerger und erhoben im *Eleh Debreh Haberith* Bann, Fluch und Zetergeschrey. Ihr Haupteinwurf wider die Gebete in deutscher Sprache war, weil die Engel, nur der hebräischen Sprache hold, solche dem Senat unter Gottes Vorsitz vorzutragen abhold seyn dürften, auch dürfte eine Orgel die Hymnen nicht begleiten, weil dies auch bey andern Religionsfesten üblich sey. Diese Verstocktheit ist Folge der sehr einseitigen Bildung der Rabbinen, welche die Gemeinden dafür bezahlen, um über das nach den Gesetzen Erlaubte oder Nichterlaubte Auskunft zu geben. Polen erhielt durch Einwanderung besonders unter K. Kasimir dem Großen viele Juden aus dem Orient zu Einwohnern und die schöne Esther wurde seine Geliebte. Dies veranlaßte viele Bagdadigungen der mosaischen Nation in Polen. Zwey Söhne

der Älther wurden Christen. Ihr Stamm ist erloschen. Eine Tochter wurde Jüdin und ihre Nachkommen blieben noch in Polen. In Polen erfand R. Jacob Polack das talmudische Lustgebäude der Hyperdistinctionen. Noch fehlt vielen Staaten ein Seminar für angehende Rabbinen, das unentbehrlich ist, damit die jetzt schon keimende Annäherung der Juden zu der freudigen Übung aller Staatsbürgerpflichten, sich immer mehr ausbilde und die Herrschaft der Rabbinen und Kabbalisten gänzlich ausgerottet werde. — Große Reformationen schuf Moses Mendelssohn und seine herrliche Uebersetzung des Pentateuch. Aus dem Kreise seiner Freunde bildete sich die Gesellschaft der Forscher nach dem Guten und Rechten, von denen noch der Greis David Friedländer lebt, der sich mit dem Muth eines rüstigen jungen Mannes über die Organisation der Juden in Polen Berlin 1819 aussprach. Dann gab der unvergessliche Kaiser Joseph II. zur moralischen und intellectuellen Regeneration der Juden den Antrieb durch Befreyung von beschimpfenden Abzeichen, vom Leibzoll und der Einschließung in den Judengassen, er führte deutsche Judenschulen ein, dann folgte §. 10. der Wiener Congressacte, die Gesetzgebung Kaisers Franz und eine Reihe andrer Monarchen besonders durch Aufhebung des Unterschieds der christlichen und mosaischen Unterthanen. Gewaltthäter wollte Napoleon das Judenthum dem Christenthum gleichstellen. Er entwarf im *Sanhedrin* einen Riesenplan und überließ die Ausführung dem Zufall. Der Vf. seiner Synodalfragen war unbekannt mit der Verfassung des heutigen Judenthums und die Hauptfrage blieb unberücksichtigt: „was ist die echte jüdische Religion, welche zu keiner Zeit abgeändert werden darf und welche Zusätze sind nach Zeit und Umständen wandelbar.“ Die Synode bewegte sich aber durch geheimen Einfluß der Rabbinen stets in der Peripherie ohne der Mitte des Zirkels näher zu kommen. Verschwunden sind seit der Veredlung des Judenthums die talmudischen Hochschulen, womit das Studium des Talmuds sank. Aber nur unter christlichem Schutze erhebt sich das Judenthum, und vermag sich vor verunstaltenden Sectenverbände, welche die Hauptsache übersehen, zu schützen. Am freiesten bewegt es sich in den vereinigten nordamerikanischen Staaten, wo sich die letzten scharfen Ecken des Rabbinismus durch Verschwägerung mit andern Religionsverwandten abgeschliffen haben. Das Recht der Juden ist jetzt in Deutschland wohl gesetzlich am größten in Weimar, und am kleinsten in den deutschen freyen Städten.

(Der Beschlufs folgt.)

GESCHICHTE.

ILMEHAU, b. Voigt: *Historisch - biographisches Handwörterbuch der denkwürdigsten, berühmtesten und berühmtesten Menschen aller Stände, Zeiten und Nationen.* Nach den besten Quellen bearbeitet von Dr. Karl Florentin Leidenfroft,

Prof. am Großherzoglich - Sächsischen Gymnasio zu Weimar. *Erster Band. A — Cam. 1824.* X u. 628 S. 8.

Dieses Werk soll alle irgend bemerkenswerthen Menschen nennen. Dem gemäß folgen Künstler, Kaufleute, Seefahrer, Gelehrte, Geistliche, Päpste, Helden, Feldherrn, Kaiser und Könige in bunter Reihe, wie die Namen sie zusammenführten, aufeinander. Mit Recht blieben fabelhafte und mythologische Namen ausgeschlossen. Eben so kann es dem Vf. nicht zum Vorwurfe gereichen, daß er nur Verstorbene aufzunehmen beabsichtigt. Warum wich er aber rückichtlich der Fürsten von dieser Regel ab? — weil, entgegnet er, sie schon lebend der Geschichte angehören. In dieser ganz allgemeinen Beziehung gehören ebenfalls zur Geschichte alle lebenden Menschen, deren Namen überhaupt in einem historisch - biographischen Handwörterbuche aufgenommen zu werden verdienen. Ferner, warum nannte er *Allix*, *Bianchi* (*Friedrich*), *Acachi* u. m. A. die doch alle noch leben? Er rechnet treue Darstellung der Thatfachen, Unparteylichkeit hinsichtlich der Meinungen bey den einzelnen biographischen Artikeln und gedrängte Kürze, als die Hauptfodernisse bey seiner Arbeit. Aus begreiflichen Gründen wird das erste Hauptfoderniß nämlich die Vollständigkeit, hier mit Stillchweigen übergangen. In der That kann diese, nach unserer Ueberzeugung, nur von einem Vereine mehrerer Gelehrten erreicht werden, die, in historisch - biographischer Rücksicht, die Erde gleichsam unter sich theilen würden. Der Einzelne kann nur Bruchstücke liefern. Dem Vf. ist es auch nicht besser ergangen als seinen Vorgängern auf derselben Bahn; denn wir hatten, um einige Beispiele anzuführen, in dem vorliegenden Bande vergeblich nachstehende Namen gesucht: *Anelli*, *Antonioti*, *Arienti*, *Axamitofski*, *Barca*, *Batowski*, *Beltramelli*, *Bendedei*, *Bevilacqua*, *Béville*, *Bezuc*, *Bialobloski*, *Bialowiaz*, *Bigoni*, *Bininski*, *Bircovius*, *Boaton*, *Bocanera*, von *Boemeln*, *Boguslawski*, *Bohusz*, *Bondi* (*Clemens*), *Boni*, *Borfa*, *Borsieri*, *Bossi*, *Briganti*, *Broggia*, *Brognoli*, *Brohellus*, *Bres*, *Braniki*, *Bachegg*, *Bubenbergh*, *Buzenfski*, *Cahiau* (*Antoine de*), *Calano*, *Caldagna*, *Calderari*, *Calerga* (*Georg*, *Leo* und *Varda*), *Canigaro*, *Coloprini*, *Camerino*, *Camino* u. s. w. Hierbey haben wir uns an die S. IX. der Vorrede gegebene Erklärung gehalten, die „was nur irgend bemerkenswerth war“ zu nennen verheißt, und nicht an die Worte des Titels, der nur von den denkwürdigsten, berühmtesten und berühmtesten Menschen spricht. Will man nur diese höchsten Grade gelten lassen, so müßte eine nicht unbeträchtliche Anzahl der Aufgenommenen ausgestrichen werden. Die oben gedachte treue Darstellung der Thatfachen hängt zunächst von der Glaubwürdigkeit ab und diese kann dem Leser nur durch sorgfältige Anführung der Quellen gewährt werden. Die auf dem Titel gegebene Zusicherung „nach den besten Quellen be-

arbeitet" recht offenbar nicht hin, denn diese besten Quellen sind nirgend auch nur angedeutet. Wie soll man errathen, was der Vf. eigentlich darunter versteht? Da nun ausführliche Bearbeitungen der einzelnen Artikel in einem Handwörterbuche weder gesucht, noch erwartet werden dürfen, so schien es uns recht eigentlich die Pflicht des Herausgebers zu seyn, bey jedem einzelnen Artikel die beste Quelle nachzuweisen. Bey unzähligen Artikeln hätten sich als solche specielle Biographien anführen lassen, wodurch zugleich Zeit eine Uebersicht dieses Zweiges der gesammten historischen Literatur gewonnen wäre. Fast immer hängt die Länge der Artikel von der Bedeutung der Personen ab, die sie betreffen. Bey Schriftstellern sind die wichtigsten ihrer Schriften und größtentheils der Titel, die Jahreszahl der Herausgabe und der Druckort derselben angeführt. Bey geschichtlich merkwürdigen Personen werden die Hauptbegebenheiten ihres Lebens angemerkt. Durch das Gesagte wird man die Stellung des Werkes zu der von Ersch und Gruber herausgegebenen *Allgemeinen Encyclopädie* und zu dem *Conversations-Lexicon* zu beurtheilen im Stande seyn. Wir nennen absichtlich diese beiden Werke, weil sie einen nicht zu verkennenden Einfluss auf das historisch-biographische Handwörterbuch ausgeübt haben. Jetzt wollen wir noch einige Bemerkungen über einzelne Artikel beifügen: *Abicht* (Johann Heinrich). Weder das Geburts- noch das Sterbejahr ist angegeben. — *Aboville* (Augustin Gabriel Comte d') starb zwar 1820 als *Maréchal de Camps* aber nicht als Feldmarschall. — *Acarg* heisst *Acareg*. — *Accorambona* (Vittoria) Herzogin von Bracciano, „die schönste und unglücklichste Frau ihrer Zeit.“ Diese Zeit wird indessen nicht näher angegeben. Ein Gedicht von ihr soll zu Paris 1807 herausgekommen seyn? — *Accum* (Friedrich) lebt noch, aber nicht in Nordamerika, sondern als Prof. der Technologie in Berlin. — *Acker-mann* (Rudolph), der berühmte Buch- und Kunsthändler in London, lebt noch. — *Agnesi* (Maria Gaetana d') schrieb nicht *Istituzioni antiche*, sondern *analitiche*. Diese berühmte Frau erhielt 1750 den mathematischen Lehrstuhl auf der Universität zu Bologna und hat auch 1738 *Propositiones philosoph.* herausgegeben. — *Aguesseau* (Henri François d'). Kein Wort von den Schriften des unsterblichen Kanzlers von Frankreich, die zu Paris in Dreyzehn Quartbänden herausgekommen sind. — *Ancillon* (Friedrich) erhielt endlich auch den Civil-Verdienst-, so wie den rothen Adlerorden. Der Vf scheint nicht zu wissen, dass es in Preussen keinen besondern Civil-Verdienstorden gibt.

Andlo oder *Andelo*. Diese adeliche Familie schreibt jetzt ihren Namen *Andlau* — *Artario* (Johann Baptist). Von dessen Sohn Joseph wird gesagt, er sey zu Arenguo im Canton Lugano geboren. Lugano heisst aber kein Canton in der Schweiz, sondern Lugano ist eine der drey Hauptstädte des Canton Tessino. — *Attinghausen* (Gerhard), soll wohl heissen *Walther von Attinghausen*. Unter diesem Landamane von Uri erneuerten 1206 die drey Waldstädte den im Jahre 1115 geschlossenen Bund. Ueberhaupt hätte das alte freyherrliche Geschlecht derer von *Attinghausen* einige Worte mehr verdient, da es in der Geschichte der Schweiz eine so ruhmvolle Stelle einnimmt. — *Barbeau du Bourg* (Jacob) ist nicht bloß durch seinen *Botaniste Français*, sondern weit mehr noch durch seine medicinische Schriften bekannt. — *Barth* (Jean de). Ein sehr gelehrter Cisterciensermönch zu Lütelle Dom *Marcel Moreau* hat bereits in den Siebenzigern des vorigen Jahrhunderts urkundlich nachgewiesen, dass der berühmte französische Seeheld Jean Barth, der unter Ludwig XIV. sich bis zum Chef d'Escadre emporzuschwang, und den die Holländer, Spanier und Engländer nur den *französischen Teufel* nannten, aus dem Pfarrdorfe *Corban* in dem Bernischen Oberamt Münster gebürtig ist, wo seine Familie noch jetzt lebt. Es scheint als wenn die Biographen weiter keine Notiz von dieser Entdeckung genommen hätten, denn weder in der *Encyclopädie* noch in dem vorliegenden Handwörterbuche wird der Geburtsort genannt. — *Barthès* (Paul Joseph). Dieser berühmte Arzt war lange Professor der Medicin in Montpellier, auch Doctor beider Rechte und Rath bey der *Cour des Aides*. Eben so vorzüglich als seine *Nouvelle mécanique des mouvemens de l'homme et des animaux* sind seine *Nouveaux élémens de la science de l'homme*; wovon die zweyte sehr vermehrte Auflage zu Paris 1806 in zwey Octavbänden erschien. — *Blandrata* (Georg) heisst eigentlich *Biandrata*. Eine ganz vorzügliche Biographie dieses Arztes hat der gelehrte *Vincenzo Malacarne* unter nachstehendem Titel herausgegeben: *Commentario delle opere e delle vicende di Giorgio Biandrata nobile Saluznese archiatro in Transilvania e in Polonia*. Padova, b. Battoni, MDCCCXIV. 8. — *Blin desuinmore* muss heissen *Blin de Saintmore*. — *Camoens* (Luis de). Die beste Ausgabe seines Haldengedichts ist unstreitig: *Os Lusíadas. Nova edição correcta e dada á luz por Jose Maria de Souza Botelho*. Paris, b. Didot, 1807. kl. Folio auf Velinpapier mit 11 Kupfern.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

September 1824.

KIRCHENGESCHICHTE.

BRÜNN, b. Traßler: *Geschichte, Lehren und Meinungen aller bestandnen und noch bestehenden religiösen Secten der Juden und der Geheimlehre oder Cabbalah*, von Peter Beer u. s. w.

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Zweyter Band. *Cabbalah*, wahrscheinlich nahmen die Juden in Aegypten vieles von den ägyptischen gottesdienstlichen Gebräuchen an, und gewannen Geschmack an dem Mysterienwesen der dortigen Priester. Auch die Juden hatten eine alte Chiffresprache, die *Cabbalah* bildete sich aber im babylonischen Exil. Chaldäas Magie und Zoroasters Weisheit, griechische, pythagoräische und platonische Philosophie wurden in Beziehung auf die heil. Schrift in mystischen Absurditäten verarbeitet. — Gott soll aber diese Wissenschaft mündlich und dann schriftlich an Adam überliefert haben. — Die *Cabbalah* habe zwey Systeme: 1) des Rabbi Moses Corduera nähert sich der Vernunft mehr, 2) des Rabbi Isaac Luria ist mehr Formel und vollständiger im Bau des Systems. Er war der verblendete Geisterseher. *Eintheilung der Cabbalah*, in die *symbolische* und *reale*. Nach der ersten geschieht die Entzifferung entweder durch *Gematria*, oder *Notarikon* oder *Themurah*. Die *Gematria* ist entweder *arithmetisch*, oder *figurativ*. Die arithmetische nimmt die Buchstaben eines Worts als Zahlen an und substituirt dafür zur Erklärung des Textes ein anderes Wort von gleichem Zahleninhalt. Die figurative *Gematria* erklärt den geheimen Sinn der heil. Schrift aus den nach der *Massora* angegebenen, großen, kleinen, verkehrten oder zwischen den Zeilen eingeklebten Buchstaben. *Notarikon* bildet aus den Anfangs- und Endbuchstaben mehrerer Worte ein neues. *Themurah* ist eine anagrammatische Versetzung der Buchstaben, mit deren Hülfe man aus der Bibel demonstrieren kann, was man will. — Die *reale Cabbalah* betrifft die überlieferte seyn sollenden Geheimnisse selbst. Sie ist entweder *theoretisch*, oder *practisch*; erstere ist entweder *kosmogorisch* handelnd von der Erschaffung der Welt, oder *pneumatisch*, und erklärt die symbolischen Prophezeiungen der Propheten. Die *practische Cabbalah* beschäftigt sich mit den aus dem theoretischen Theile bekannt gewordenen Namen Gottes und der Geister, wie durch Aussprechen und selbst durch bloßes Denken hierüber verschiedene Wirkungen in den himmlischen Regionen hervorgebracht und auf die sublunarisches

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Welt einflussbar gemacht werden können. Hierin liegt der Grund zur Beschwörung der guten Geister *Theurgie* und der bösen *Göthie*. Dies geschieht durch Aussprechen gewisser Verse oder einzelner Worte der heil. Schrift oder durch Amulette (Zettel von Pergament mit Versen, Worten oder Figuren). Die neueren etwas vernünftiger gewordenen Cabbalisten verbieten die praktische *Cabbalah* als Natur- und Geister verwirrend beyrn mindesten Versehen. Richtig sagte schon *Maimonides*, „dass die *Cabbalah* eine Kunst sey, mit Schein des Verstandes zu rasen, — wie die vom Vf. dargelegte Entwicklung der *Sephirah* beweist und die fernere von der *Emanation*. — Eben so grillenhaft ist die Zahlenlehre der *Cabbalah*. Sie füllte alle Räume der Schöpfung mit Dämonen. Jedem materiellen, intellectuellen oder moralischen Gegenstand in der Welt sollte ein Engel vorstehen. In Absicht auf die Seele des Menschen sagen die Cabbalisten, sie sey ein Ausfluss Gottes, werde von einem Körper in den andern versetzt und nach dem Tode belohnt oder bestraft, werde aber auch in Thiere oder leblose Dinge versetzt, bald zur Gnade, bald zur Abbüßung; schwerer Sünden halber werde die Seele eines Mannes in einen weiblichen Körper versetzt. Noch giebt es eine Art Seelenwanderung, *Ibbne* (Schwängerung.) Der Mensch empfängt dann zu seiner eigenen Seele eine zweyte, zu einem gewissen Zwecke auf eine bestimmte Zeit. Zur größern Regsamkeit bey Ausführung solcher Zwecke, wozu ihm seine eigene Seele nicht genügte. — Die Cabbalisten nehmen zwey Paradiese, ein oberes himmlisches und ein unteres irdisches an, auch eine obere und untere Hölle. Jedes Paradies und jede Hölle hat 7 Gemächer. Die Höllenstrafen dauern nicht ewig. In der Hölle wohnt der Gott des Todes *Emalogum*. Gelehrt zeigt der Vf. Uebereinstimmung und Widerspruch der Bibel mit der *Cabbala*, und geht dann zu den neuesten Secten über. 1) *Chassidäer* oder *Beschtianer*, sind solche, die etwas Außerordentliches sowohl im Guten als im Bösen ausüben, in Beziehung auf Pflichten gegen Gott und Menschen, und in Verlagung gesetzlich erlaubter Genüsse um sicher niemals vom Erlaubten zum Verbotenen überzugehen. Solche pflegten ihr ganzes Leben der strengsten Ausübung aller Religionsgesetze in Ceremonien und in der Buße wegen eigener und fremder Sünden sich zu widmen. In solchen Uebungen wurden *Viele wahnsinnig*. Diese Secte entstand 1740 in Polen durch einen gewissen *Bescht*. Nach seinem Tode zerstreuten sich seine Jünger, deren einzelne Vorsteher sich *Zadick* nennen. Die Abkömmlinge des

Cc

des Stifters werden als der Adel der Secte betrachtet. Die Ehe mit diesen Individuen wird vorzugsweise gesucht. Der Sohn eines Zadicks wird durch die heiligen Gedanken seines Vaters gleich bey der Empfängniß geheiligt, er heist daher ein Gottessohn, und wird auch dann erhoben, wenn er nicht auf guten Wegen wandelt. Uneinigkeiten unter den Zadikim sind Folgen von den Sünden des Volks. Folgende Religionsgrundsätze spricht diese Secte aus: „Blind muß man dem Zadick glauben und ihm anhänglich seyn; denn er befiehlt den Willen Gottes, und wer ihm glaubt, muß seine persönliche Vernunft und Ueberzeugung unterdrücken. Der Zadick ist Gottes Stellvertreter. Das bewährteste Mittel für unfruchtbare Frauen, um Kinder zu bekommen, ist das Lob des Zadicks mit Aufmerksamkeit und Vergnügen anzuhören und ihm Vergnügen zu machen. Alle profane Wissenschaften sind dem heil. Glauben schädlich. Fremde Sprachen zu erlernen ist unterlagt. Keiner darf mit leerer Hand über die Schwelle des Zadicks treten. Bey Besuchen der Gläubigen trinkt der Zadick wacker, besonders Meth, denn durch solchen gelangt der Mensch zur Begeisterung und zur Erweckung der Andacht. Beym Gebet muß der Körper wackeln, welches Wackeln bey den Juden nach Rabbi *Jehuda Halevi* dadurch entstand, daß im Orient vor Erfindung der Druckerey sich viele Schüler mit einem Exemplare behelfen mußten, das auf einem niedrigen Tische lag, indess die Schüler umher standen. Wer das Buch eingesehen hatte, der beugte sich abwärts um Andern Platz zu machen. Alles heiligt Unheilige, was des Zadicks Körper berührt hat. Die Seele des Chassidäers ist ein Ausfluß der Gottheit. Der Chassidäer muß Muth, Entschlossenheit und Dreistigkeit zeigen. — Sie bedienen sich gemeinlich des spanischen und orientalischen Gebetbuches und ungern der gewöhnlichen Synagogen. In jedem Orte von auch nur 10 Chassidäern, haben sie ihre eigene Klause.

II) *Soharüthen* oder *Sabathianer*. Stifter dieser Secte ist *Sabathai Zewy*, aus Smyrna gebürtig, *Mar-dochais* Sohn. Er wurde 1625 geboren. 20 Jahr alt heirathete er die reiche und schöne Tochter eines vornehmen Mannes, verließ sie gleich seiner zweyten Gattin, und erklärte sich, 24 Jahr alt, für den *Messias*. Er mußte, weil ihn jeder für einen Betrüger hielt, von Smyrna und Thessalonich nach Jerusalem flüchten, heirathete daselbst, kehrte nach Smyrna zurück und wurde endlich nach Constantinopel gesandt, woselbst er, um nicht gespießt zu werden, Muselmann werden mußte. Er starb 1676 zu Belgrad. Ungeachtet aller rabbinischen Verfolgungen besteht seine Secte in der Moldau und in Polen noch fort. Man nimmt an, daß er nicht gestorben sey, und seine Anhänger verbreiteten den Sabbathismus immer weiter, bis die Gebrüder *Kardoso* viele Israeliten für den Uebergang zum muhammedanischen Glauben stimmten. — Fernere Se-

ctenstiftung veranlaßten 120 polnische Missionarien, welche in Deutschland sich Anhang stifteten, und dann nach Jerusalem gingen, von den dortigen Juden verfolgt nach Deutschland sich wendeten und dort zum Theil Christen wurden. — Auch spätere polnische Missionare, z. B. *Moses Chajim Luzzato*, erregten Fehde unter den Rabbinen, beschuldigten den hamburgischen Rabbi *Jonathan Eibeschützer* des Sabbathismus und der Zauberey. — Unter dieser Secte stiftete seit 1750 *Jakob Frank* in Polen eine neue der *Soharüthen*, welche die Autorität des Talmud verwarf, von den Rabbinen verfolgt ihr Glaubensbekenntniß dahin aussprach, „daß sie den Pentateuch als Religionsquelle verehrten, aber die späteren heil. Schriften nebst der Thora nach der Erklärung des *Sohars* auslegte. Es giebt nur einen einzigen Gott, aber eine Dreyeinigkeit in Gott, welcher bisweilen verkörpert auf der Erde erscheint. Dieser personifizierte Mensch ist der *Messias*, der Talmud muß verbrannt werden.“ Der Bischof von *Kaminieck* *Podolski* glaubte, daß sich die neue Secte künftig noch mehr der christlichen Kirche nähern würde, und war ihr deshalb gewogen. Die Rabbinen denunciirten diese neuen Umrtriebe durch den Lieferanten *Baruch* dem Grafen *Brühl*, und nach des Bischofs, ihres Beschützers Tode, mußten viele dieser Sectirer nach der Moldau wandern, und diejenigen, welche in Polen blieben, gingen zum Theil, mit *Frank* selbst, zur christlichen Kirche über, aber sie wurden bald verdächtig, heimlich ihre Zusammenkünfte fortzusetzen, und der Stifter nach *Czenstochau* auf die Festung gebracht. Als die Russen die Festung eroberten, wurde er entlassen, suchte auf Reisen mit vielem Gefolge seinen Glauben zu verbreiten und ließ sich 1788 in *Offenbach* nieder. Dieser Abenteurer starb dort 1791. Seine Anhänger zerstreuten sich, und haben ihren Hauptsitz in *Warschau* unter dem Namen christlicher Israeliten. Sie sind Schwärmer, aber sonst ruhig. Die *Cabbalah* ist ihr der Schlüssel aller Wissenschaften. Sie nimmt an, daß unter allen Religionen das meiste Gute und Wahre in der jüdischen, christlichen und muhammedanischen Religion liege; die christliche habe eine doppelte Schönheit in ihrer Moral und im Glauben an einen vermenschten Gott. — Der Vf. erklärt sich gegen alle Mystik der verschiedenen Secten und lobt die josephinische und kaiserlich Franzische Gesetzgebung, die gegen solchen Betrug und Unsinn eifere. Möchte man gegen diese Seuche eine allgemeine Quarantaine begründen! — *Rein mosaische Religion*. Es ist nur ein Gott, ihm dienen heißt strenge Pflichterfüllung gegen die Mitmenschen. Dies Sittengesetz ist uns ins Herz gegraben. Die Menschenliebe schränkt sich nicht auf die jüdische Nation ein. Liebe Gott über alles, und deinen Nächsten wie dich selbst. Das ist die Basis der jüdischen Religion. Der Untergebene und Dürftige soll milde behandelt werden; man soll der Obrigkeit gehorsam seyn. Das Recht muß für Jedermann

mann gleich seyn, und Leibeigenschaft gemildert, wo nicht aufgehoben werden. Liebe sind wir jedem Fremdling schuldig, und Toleranz jedem andern über Religion denkenden, als wir selbst, Mithätigkeit gegen Jeden ist Pflicht; Angeberey verrucht, und gegen Thiere Härte unerlaubt. Die Sitten müssen vorzüglich rein seyn, öffentliche Huren sind nicht zu dulden. Aberglaube ist aufs strengste unter sagt. Sabbathsfeyer ist Ruhe nach der Contemplation und wissenschaftliche Erbauung lobenswerth. Gebete schreibt das Testament nicht vor, aber sie sind natürliche Ausbrüche der Dankbarkeit. Das mosaïsche Ceremonialgesetz sollte die Juden von den Abgötterern absondern. — Ueber das Wesentliche und ewig unabänderliche der mosaïschen Religion wird sich der Vf. in einem dritten Bande aussprechen.

So gründlich auch des Vf. Forschungen über den jetzigen Religionszustand der Juden in allen Beziehungen der polnischen Secten sind, so mangelhaft sind sie über die Lehren und den Cultus der portugiesischen Juden und jener in London, Amsterdam, Spanien und Frankreich, wo so viele noch heimliche Juden leben, ungeachtet sie im äußern dem christlichen Cultus angehören, auch der Stand der Lehre in Ostindien verdiente wegen seiner Eigenthümlichkeiten Beachtung. Möchten diese Untersuchungen den dritten Band und den vierten die reine mosaïsche Religion umfassen, als schönes Gegenstück der Irrlehren.

STAATSWISSENSCHAFTEN.

PARIS, b. Bechet d.ä.: *Confidérations sur les dernières révolutions de l'Europe*, par Mr. C. de S., membre de plusieurs sociétés littéraires. 1824. 152 S. 8. (Bey Zirges in Leipzig. 1 Rthlr. 4 Ggr.)

Dies kleine Buch ist allgemein faßlich für Jedermann und fast ganz frey von Partey-Ansichten, was in Frankreich unter den Schriftstellern so selten ist. Des ersten Kapitels §. 1 u. 2 handeln von *Revolutionen im Allgemeinen*. Der Vf. bedauert die Verblendung der theoretisch-politischen Schriftsteller, welche ohne Erfahrung und Menschen- oder Verwaltungskennntniß zu viel auf einmal abgestellt wissen wollen. Ihre Uebertreibungen erregten manche besonders junge Gemüther, und gaben den gescheideren und mächtigeren Gegnern dadurch Gelegenheit, manche Unterdrückungen und Mißbräuche noch fester zu begründen. — Nächst den Regenten sehen sich die Privilegirten nun einmal als geborne Schiedsrichter des Schicksals des Volks an. Nicht die Macht, sondern die Vernunft des Volks fürchten die Privilegirten. Was Rebellen geschaffen hatten, warfen jene leicht um, aber weit schwerer rationale Volkswünsche wegen Abstellung von Mißbräuchen. Die Thorheiten aus

der Feudalzeit müssen immer mehr verschwinden, weil sie zu lächerlich geworden sind. Kap. 2. Neapel. §. 1. *von der dortigen Revolution*. — Nichts vernünftiger rechtfertigte die damalige Revolution, die hohen Beamten hatten guten Willen fürs Volk, mit Einschluss des damaligen ausländischen Militairchefs; so rechtlich er sich auch betrug, wollte man ihm doch nicht verzeihen, daß er ein Fremder war. Das damalige unter *Murat* sehr verbesserte Gesetzbuch war gut, die Abgaben waren mäßig; daß die Landesprodukte wohlfeil waren, war nicht Schuld der Regierung. Neapel hatte ein wohl constituirtes Municipalwesen, die Justiz war unparteylich geworden. Es verbreitete sich Wohlstand in den mittleren Klassen, in Folge der vielen Veräußerungen geistlicher Grundstücke, welche meistens das Eigenthum vieler geworden waren. Eine Unzahl alberner Baronialrechte, die Servilität veranlaßte und Unverstand gründete, hatte die Militairregierung abgeschafft und die königliche nicht wieder hergestellt. *Murats* Constitution war unvollzogen geblieben, weil sie noch nicht eingeführt worden war, und weil sich der Monarch bey seiner Herstellung gegen Oesterreich verpflichtet hatte, ohne Oesterreichs Zustimmung seine absolute Gewalt nicht nach neuern Verfassungsgrundsätzen modificiren zu wollen. §. 2. *Von den Ursachen der Revolution von Neapel*. Die sogenannten *Carbonari* hatten wenige Gönner unter den Grundbesitzern und unter den Männern von Talenten. Bis zum Sturze *Murats* hatten die fremden Mächte auf diese damals Mißvergnügten sehr gewirkt. — Es war ein Fehler, daß man den ersten Auführern Zeit ließ, ihre Kräfte durch Zulauf wachsen zu sehen, weil man zu glauben anfang, daß die Regierung die geringe Zahl Auführer fürchte. Dieser Volksglaube war Schuld an dem Gelingen der damals so unnöthigen Revolution und des nachherigen Wahns der Führer der Insurrection, daß sie eines allgemeineren Beyfalls im Volke genossen, als sie jemals besaßen, und des zweyten Unglücks, daß jene Führer zwar nicht gerade unmoralische aber excentrische Menschen waren, welche nicht auf Abstellung mancher Mißbräuche, (dies konnte völlig erlangt werden,) sondern auf die völlige Durchführung ihrer Ansichten zur Verbesserung des Staatsgebäudes mit thörichter Hartnäckigkeit drangen. Man sagte von Seiten der Auführer, daß man eine Constitution verlange, und als der Monarch solche in 8 Tagen zu geben versprach, dauerte das den Rebellen so lange, sie zwangen ihn, die spanische Constitution sofort anzunehmen. §. 3. *Charakter der damaligen Häupter der Revolution in Neapel*. Die Neapolitaner im Ganzen verlangten damals keine Revolution, aber die bewaffnete Macht wollte alle Wünsche ertrotzen. §. 4. *Warum die Neapolitaner am Ende gar nichts erreichten?* weil die Aufwiegler in Neapel weder am 5. Jul. 1820, noch späterhin die Grundlagen einer Verfassung, welche der König, vor der Abreise nach Laybach, mit Uebereinstimmung der fremden Diplomaten den Nea-

Neapolitanern geben wollte; zu rechter Zeit anhängen. *Drittes Kapitel. Von der Revolution in Piemont.* Ihre Unternehmer kannten die Lage Italiens gar nicht. In Mittelitalien gab es keine Mißvergnügte als wahren Auswurf oder Reformatoren ohne Welt- und Sachkenntnis. In der Lombardey gab es wohl Mißvergnügte, aber wie sehr konnte im Nothfall dort Oesterreich sein Heer vermehren, wie klein war die Zahl der Mißvergnügten in Piemont, und wie geringer noch in Savoyen! Eine Volksrevolution war in ganz Italien nur wider einen Napoleon möglich. *Viertes Kapitel. Von Spanien vor 1814 — Constitution von 1812 — und deren Abschaffung.* §. 1—3. Die spanische Constitution war den Großen und dem Priesterstande verhaßt. Freylich mußte König Ferdinand nicht diejenigen verfolgen, die mit Geld und Blut seinen Thron wieder gründeten. Aber auch die Cortes, als sie fremde Vermittlung ausschlugen, selbst als die Franzosen einrücken wollten, welche nichts wünschten, als mehr Macht des Königs und mehr Einfluß der alten spanischen Aristokratie auf die Verwaltung des Staats, handelten gegen alle Klugheit, keine Transaction eingehen zu wollen. §. 4. *Zustand Spaniens vor dem Kriege*, enthält nur bekanntes und nichts über das Verhältniß der spanischen Gemäßigten und deren *exaltados*. Erstere waren zu rechtlich, um, da die Gegner sich jedes Mittels gegen sie bedienten, sich behaupten zu können. *Fünftes Kapitel. Ueber Portugal.* Seine Lage wird richtig geschildert und bemerkt, daß keine Revolution in Europa bleibende Wirkung behielt, welche zugleich die Aristokratie und den König schwächen wollte, wohl aber gelangen manche mit Hilfe des Königs oder der Aristokratie. *Sechstes Kapitel. Frankreichs und Englands Benehmen in dem neuen Kriege.* Nichts Neues. *Siebentes Kapitel. Zustand Frankreichs.* Gewiß wünschen dort nur so wenige eine Republik, daß diese wenigen, wenn sie es auch wünschten, ihr Vaterland gewiß nicht erschüttern können. — Ohne manche demokratische Reactionen wäre der allgemeine Socialzustand Europa's schon besser geworden. Der Krieg in Spanien war nach den Grundsätzen der neuern Politik eine Nothwendigkeit geworden. Die innere Ruhe Frankreichs, folgert man, wäre durch die Feinde der dortigen Monarchie zerstört worden. Auf jeden Fall hat im Lande und im Auslande das Ansehen der Monarchie und der Charte dadurch gewonnen, daß man sieht, daß das Heer seinem Führer

willig folgte und sich nicht ungehörig zeigte. Ist viel Geld in diesem Kriege verschwendet worden, so zeigte sich doch Einigkeit des Monarchen, der Kamern und der Nation. *Schluss.* Ueberall bemerkt man in den seit 5 Jahren von Revolutionen wirklich betroffenen oder bedrohten Staaten eine Erschütterung der Gemüther. Ausser solchen erblickt man Verbannte; in solchem zerrissenes Familienglück durch Trennung von jenen Verbannten; Gefangene wegen politischer Meinungen; Spione und Verräther der geheimsten Gedanken in Unzahl, leider viel Mißtrauen zwischen Volk und Regierung u. s. w. Viel bedeutendere Concessionen hätten ohne diese thörichten Insurrectionen die Völker längst von ihren Regenten erhalten! Aber Regenten und Ministerien fürchteten Mißbrauch des Abgetretenen von den Administrierten. Dagegen bildete sich unerwartet von der andern Seite eine glückliche Lage. Viel Zutrauen der Höfe zu einander findet jetzt Statt und ihre frühere kleinliche gegenseitige Eifersucht ist verschwunden. Alle Höfe beobachten die Volksmassen in und außer ihrem Staate, sie fürchten nur das demokratische System, ehren den jetzigen Besitzstand aller Individuen und Klassen. Diefes zwingt sie zur äußeren Friedfertigkeit; unter allen Regenten herrscht eine allgemeine wahre Familieneinigkeit und eine Verwandten - Achtung ganz anderer und herzlicherer Natur als vormals. Die Völker sind achtsamer auf Gewerbes- und Nahrungsinteresse, bekümmern sich weniger um Regierungsangelegenheiten, die Schriftsteller sprechen von Mißbräuchen mit Bescheidenheit. Bedürfen am Ende wirklich alle civilisirte Völker einer Verfassung? Nicht alle bedürfen derselben und für Manche wäre sie ein Unglück; am wenigsten Völker ohne großen fremden Handelsverkehr für jetzt. Ein an sklavischen Gehorsam gewöhntes Volk in seiner Hauptmasse erhält zu seinem Unglück eine Volksvertretung, es bedarf aber solche jedes große Handelsvolk. Will hier ein Regent viel reformiren: so fürchte er die Oligarchie. Man kann kein Volk gerade eben so wie ein benachbartes regieren und lasse die öffentliche Erziehung walten, um allmählig ein Volk von der sogenannten väterlichen Regierung zu entwöhnen, die freylich, besonders in großen Staaten, mit der Zeit nachtheilig werden muß. Bis zur Abschaffung halte aber jede Regierung die Gutsherren und besonders deren Diener unter Aufsicht.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Hr. Hofrath Burdach in Königsberg ist von der Naturforschenden Gesellschaft zu Danzig zum Mitgliede derselben ernannt worden.

Hr. Dr. Dumesnil zu Wunstorf, als Chemiker bekannt, ist zum Königl. Großbrit. Bergcommissar ernannt worden.

Hr. Dr. Bandtke, Dekan der juristischen Facultät zu Warschau, hat den Stanislausorden IIIr Cl. erhalten.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

September 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Neue periodische Schriften.

Von der
Zeitschrift für die Anthropologie
 in Verbindung mit den Herren *Beneke, Bergmann, Ennemoser, Eschenmayer, Grohmann* und mehreren andern herausgegeben von *Friedr. Nasse*,

sind von 1824 die 3 ersten Stücke erschienen, welche folgende interessante Aufsätze enthalten.

I. Stück. 1) Von der Beseelung des Kindes; von *Nasse*. 2) Ueber Spontaneität, moral. Freyheit und Nothwendigkeit; ein abermal. Versuch von *Fr. Groos*. 3) Zur Entwicklungsgeschichte des Menschen in physischer Hinsicht; von *J. Ennemoser*. 4) Bemerkungen über *Bertrand's* Werk über den Somnambulismus; von *Fr. Groos*. 5) Betrachtung eines Falls von tobsüchtigen Wahnsinn mit einer merkwürdigen Schädelveränderung; von *Vogt*. 6) Geschichte einer Lähmung des linken Fusses und der plötzlich an einem Andachtsorte eingetretenen Heilung derselben; von *Demselben*. 7) Geschichte eines Falles von Idiosomnambulismus; von *Schwarz*. 8) Beobachtungen und Bemerkungen über das *Delirium tremens*, aus amerikanischen Zeitschriften gesammelt von *G. v. dem Busch*. a) Fall einer *Mania a potu*; von *J. Eberle*. b) Ueber die Krankheiten der Säufer; von *J. Klapp*. c) Bemerkungen über die Krankheiten der Säufer; von *Dr. Drake*. d) Fall einer Manie, die durch den Genuß geistiger Getränke erregt wurde; von *G. Flagler*. e) Bemerkungen von *J. Eberle*. 9) Beobachtungen über die Beziehung des Gedächtnisses zum Gehirn; von *J. C. Prichard*. 10) Ein Fall von Irrefeyn, durch die bloße Furcht, irre zu werden, entstanden; von *L. R. Villerme*.

II. Stück. 1) Ueber den Antheil des Körpers an Erzeugung physischer Krankheitszustände; von *Fr. Franke*. 2) Ein Fall von *Somnambulismus spontaneus*; beobachtet von *G. Borkhausen*. 3) Nachrichten über die Privatanstalt für Gemüthskranke zu Rotwinkel, nebst Bemerkungen über die Behandlung der dasigen Irren; von *H. Engelken*. 4) Unglückliches Ende einer Künstlerin durch Ekstase des Gefühllebens; von *Grohmann*. 5) Beytrag zur Geschichte der Todes-Ahnungen; von *W. Kriener*. 6) Berichte von seltenen physischen Krankheitsfällen; von *Schneider*. 7) Beobachtungen eines periodischen Irrefeyns; von *Fr. Bird*. 8) Zur Physiologie des Foetus; von *J. Müller*. 9) Welche Ursachen bestimmen die Sexualität des Foetus?
A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Eine Hypothese, aufgestellt von *Fr. Bird*. 10) Aus der Mittheilung eines mit Ahnungen begabten jungen Mannes. 11) Aus der Selbstbeobachtung eines am Alp Leidenden. 12) Ein Fall von Stimmlosigkeit, aus Selbstbeobachtungen mitgetheilt.

III. Stück. 1) Anthropologie des Alten u. Neuen Testaments; von *Grohmann*. 2) Nacherinnerungen zu *Windischmann's* Vorerinnerungen zu seiner Abhandlung: über Etwas, das der Heilkunst noth thut; von *Weiss*. 3) Bemerkungen zu *Weiss* Nacherinnerungen, von *Windischmann*. 4) Antwort auf die vorstehenden Bemerkungen *Windischmann's*, von *Weiss*. 5) Anthropologische Untersuchung von *Eitner*. 6) Ein Fall von Hyperästhenie mit einigen Bemerkungen über diese Krankheit; von *König*. 7) Krankengeschichten; von *C. Brockmüller*. 8) Cosmopolitisch - psychologische Bemerkungen; von *Hopf*.

Die ersten 5 Jahrgänge dieser Zeitschrift, von 1818 bis 1822, unter dem Titel: *Zeitschrift für psychische Aerzte*, wovon der Ladenpreis 18 Rthlr. ist, habe ich auf 12 Rthlr. herabgesetzt, wofür sie durch alle Buchhandlungen zu erhalten sind.

Leipzig, im Auguß 1824.

Karl Cnobloch,

II. Ankündigungen neuer Bücher.

So eben ist in der *Hinrichs'schen* Buchhandlung in Leipzig erschienen und durch alle gute Buchhandlungen zu beziehen:

Ueber Feldwirthschaftseinrichtungen

nach der Verschiedenheit der Bodenarten und Localverhältnisse. Nebst einem Anhang von der Viehzucht. — Als Einleitung in den wissenschaftlichen Unterricht der Landwirthschaft, nach neuern Ansichten für wenig unterrichtete praktische Landwirthe. Von *H. Schubarth* (jetzt Secretär der K. Sächsl. ökonom. Societät). 24½ Bog. in 8. 1824. 1 Rthlr.

Der Verf. hat dies Buch für minder wissenschaftlich gebildete Landwirthe geschrieben, um diese sowohl mit den neuern Grundsätzen und Einrichtungen des Ackerbaues bekannt zu machen, weil das bisher noch am meisten übliche und bekannte, aber nur für wenige Oertlichkeiten passende Dreyfelder-System das unvollkommenste ist, als auch um sie durch dies Buch zum

zum höhern wissenschaftlichen Unterricht in der Landwirthschaft, in so fern vorzubereiten, daß sie, ohne Mißgriffe in der praktischen Ausübung zu thun, in denselben eingehen können.

Von demselben Verf. erschien vor Kurzem:

Ueber den Kauf kleiner Güter und was dabey zu beobachten,

hauptsächlich für angehende Landwirth. 8. (10 B.) 1823. 14 gr.

Bey uns ist erschienen und durch alle gute Buchhandlungen zu erhalten:

Briefe eines Augenzeugen der griechischen Revolution vom Jahre 1821. Nebst einer Denkschrift des Fürsten Georg Cantacuzeno über die Begebenheiten in der Moldau und Walachey in den Jahren 1820 und 1821. Mit Riga's Porträt. gr. 8. Sauber Droschirt. Preis 1 Rthlr.

Dieses Werkchen ist nicht mit dem vielen, gehaltenen Geschreibsel über den Aufstand der Griechen zu verwechseln. Es enthält die Berichte zweyer Augenzeugen von hohem Range, welche selbst bedeutende Rollen in diesem Kampfe mitspielten, belegt Vieles mit interessanten Actenstücken, und giebt eine befriedigende Auskunft über die, hier und da verkannte, Verbindung der Hetäristen und über das unvermeidliche Mißlingen der Kriegs-Operationen in der Moldau und Walachey. — Das Porträt des edlen Märtyrers für die Freyheit der Griechen, Riga's, wird Viele erfreuen.

Eberhard, A. G., Westfeld und sein Freund. 2 Thle. Mit Titelkupfern. 8. Broschirt. Preis 2 Rthlr. 12 gr.

Statt eigner Empfehlung dieses Romans erlauben wir uns nur auf die beyfälligen Anzeigen desselben in Nr. 81. der Zeitung für die eleg. Welt, und in Nr. 40. des Wegweisers der Abendzeitung aufmerksam zu machen.

Renger'sche Verlags-Buchhandlung
in Halle.

Bey Fr. Chr. Dürr in Leipzig sind erschienen und in allen Buchhandlungen für 18 gr. zu haben:

Religiöse Vorträge bey besondern Fällen,
von C. F. Hempel, Pastor in Stünzhayn.

Die gute Aufnahme der frühern Schriften des Hrn. Verfassers, von dessen allgemein beliebtem Volksschulnfreund in diesem Jahr die neunte Auflage erschien, läßt erwarten, daß auch diese christlich und echt populär abgefaßten Casualreden verdienten Beyfall finden werden. Es sind 2 Aerntepredigten von 1821 u. 22; — Gedächtnispredigt auf den verewigten Herzog August von Gotha; — Rede bey Beerdigung eines Schullehrers; — 3 Leichenpredigten; — eine Predigt über

christliche Bildung, bey der Probe eines Schullehrers; — 2 Traureden, bey Brautpaaren aus Altenburg; — 3 Taufreden: — 2 Confirmationsreden (1) bey einem einzigen unehelichen Kinde, 2) bey mehreren Kindern, worunter ein Sohn und zwey Zöglinge des Verfassers waren]; — 3 Beichtreden. Eine Beylage zur Gedächtnispredigt, enthält eine Nachricht über den von dem Hochseligen Herzog August dem Bauer Pohle in Stünzhayn, zum Andenken für die Altenburger Bauernschaft, geschenkten silbernen Becher, nebst der lezenswerthen Schenkungsurkunde des fürstlichen Geyers.

Bey Unterzeichnetem ist erschienen und in allen guten Buchhandlungen zu haben:

Religionsphilosophie dritter Theil. Supernaturalismus, oder die Lehre des A. und N. Testaments, von C. A. Eschenmayer, Prof. in Tübingen. 672 Seiten. gr. 8. 5 Fl.

Tübingen, den 10 Aug. 1824.

H. Laupp.

Im Verlag der Keyser'schen Buchhandlung in Erfurt ist erschienen:

Dr. C. F. L. Wildberg
die Geschäftsführung der Physiker
als
Polizey- und Gerichtsärzte
in Beyspielen.

Diese Sammlung polizeylich- und gerichtlich-medicinischer Berichte und Gutachten bildet den dritten Theil des *praktischen Handbuchs für Physiker*, dessen vorzügliche Brauchbarkeit bereits allgemein anerkannt worden ist. Alle drey Theile kosten 4 Rthlr., und sind in allen Buchhandlungen zu haben.

Se. Durchlaucht, der souveräne Herzog zu Nassau, hat dem Hrn. Verfasser für die Zufendung eines Exemplars des gedachten Werkes die große goldene Verdienstmedaille zu ertheilen geruhet, was diesem Werke gewiß zu keiner geringen Empfehlung gereicht.

Erster Unterricht im Lesen
nach strenger Stufenfolge,

von
Fr. Lucas,
Cantor und Schullehrer zu Altenplatho.

8. Magdeburg, bey Ferd. Rubach, 1824.
Preis ungebunden 2 Sgr. 6 Pf., in Pappdeckel mit Rückenleder gebunden 4 Sgr.

(In Partisen bedeutend billiger.)

„Eine Fibel, wie sie bisher noch fehlte. Hr. L., ein denkender Schulmann, hat bey den Sylben die Anzahl und Stellung der Schriftzeichen gründlich erwogen, die Wörter, den Lautverbindungen nach, systema-

matifch geordnet, hiernach den Stufengang feines Buchs umfichtig angelegt, und mithin den Gefichtspunkt, worauf hier alles ankommt, richtiger, als alle seine zahlreichen Vorgänger aufgefaßt. Auch ist das Ganze kein dürftiges Gerippe von Wörtern; sondern es befinden sich auf und zwischen allen Stufen solche und so viel Leseübungsstücke, daß das in Redestehende leicht — das Vorhergehende befestigt, die Abgrenzung nie überschritten, und das Kind vom Einfachsten zum Schwersten folgerecht und sicher hinauf geführt wird; wobey es vorläufig zugleich reichhaltigen Stoff zur Bildung des Verstandes und Herzens vorfindet. Ein praktischer Schulmann, der nach diesem Leitfaden Einmal unterrichtet hat, wird ihn schwerlich mit einem andern vertauschen.

Im Junius habe ich versendet:

Galen, Cl., Opera omnia. Editionem curavit Dr. Car. Gottl. Kühn. Tom. VIII. 8 maj.

Etiā sub titulo:

Opera medicorum graecorum quae exstant. Vol. VIII. 5 Rthlr.

Im November erscheint hiervon der 9te Band, und zu Anfang des folgenden Jahres der erste Band des *Hippocrates*, welcher mit ersterm gleichmäÙig fortgesetzt wird.

Leipzig, im August 1824.

Karl Cnobloch.

Bey F. A. Brockhaus in Leipzig ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu erhalten:

*G e s c h i c h t e
der
H o h e n s t a u f e n
und ihrer Zeit
von
Friedrich von Raumer.*

Erster bis vierter Band.

Erster Band, 40½ Bogen und eine Tabelle, enthält an Kupfern: Ansicht der Gegend um Hohenstaufen, gestochen von Ph. Veith; Plane von Antiochien und Jerusalem, gestochen von P. Schmidt; Charte von Mittel- und Süd-Europa nebst Kleinasien für das Jahr 1100, gestochen von P. Schmidt.

Zweiter Band, 38½ Bogen, enthält an Kupfern: Kaiser Friedrich I, gezeichnet von J. Raabe und gestochen von Zumppe.

Dritter Band, 48 Bogen, enthält an Kupfern: König Philipp, gezeichnet von J. Raabe und gestochen von Zschoch; Kaiser Friedrich II, gezeichnet von J. Raabe und gestochen von Zschoch; Charte von Mittel- und Süd-Europa nebst Kleinasien für das Jahr 1200, gestochen von P. Schmidt.

Vierter Band, 43½ Bogen und vier Tabellen, enthält an Kupfern: Ansicht der Gegend um Scurcola und

Alba, gestochen von Ph. Veith; Papst Innocenz IV, gestochen von C. A. Schwerdgeburth; König Ludwig IX, gezeichnet von J. Raabe und gestochen von Zumppe; Karl von Anjou, gezeichnet von J. Raabe, gestochen von Zschoch; Konradin, gezeichnet von J. Raabe und gestochen von Zumppe; Plan des Schlachtfeldes von Tagliacozzo oder Scurcola, gestochen von P. Schmidt.

Die verschiedenen Ausgaben dieses Werks kosten:

Nr. 1, auf gutem weissen Druckpap. in gr. 8, erster bis vierter Band, 15 Rthlr.

Nr. 2, auf dem feinsten franzöf. Druckpap. in gr. 8, erster bis vierter Band, 20 Rthlr. 6 gr.

Nr. 3, auf dem feinsten franzöf. Velinpap. in gr. 8, mit Kupfern vor der Schrift, erster bis vierter Band, 30 Rthlr.

Von den zwey Ausgaben in gr. 4. mit größserer Schrift, sind die drey ersten Bände erschienen, denen der vierte bald nachfolgen wird. Ich habe mich entschlossen, für diese beiden Ausgaben bis zu deren Beendigung folgende ungemein billige Pränumerationspreise zu bestimmen, wozu sie in allen Buchhandlungen zu erhalten sind:

Nr. 4, auf dem feinsten franzöf. Schreibpap. in gr. 4, Pränumerations-Preis für das ganze Werk in sechs Bänden, 30 Rthlr.

Nr. 5, auf dem feinsten franzöf. Velinpap. in gr. 4, mit Kupfern vor der Schrift, Pränumerations-Preis für das ganze Werk in sechs Bänden, 50 Rthlr.

Der Druck des fünften und sechsten Bandes dieses Werks ist schon so weit vorgeschritten, daß ich mit Bestimmtheit die Vollendung derselben noch für dieses Jahr versprechen kann.

So eben ist in der Hinrichs'schen Buchhandlung in Leipzig fertig worden und in allen guten Buchhandlungen zu haben:

Rivinus, E. F., historisch-statistische Darstellung des nördlichen Englands, nebst vergleichenden Bemerkungen auf einer Reise durch die südwestl. Grafschaften. 30 Bog. mit Vign. 8. br. 1824. 1 Rthlr. 20 gr.

Allen, denen es um genaue Kunde der wichtigsten Theile des merkwürdigen Landes zu thun ist, nach welchem sich unausgesetzt Aller Blicke richten, wird diese Reise vom Jahre 1823 vielfache Belehrung und einen nicht gewöhnlichen Genuß gewähren. Der jetzt seiner Bestimmung in Nord-Amerika zugeeilte Verf., dem wohl die, nur Wenigen zugänglichen Quellen zu Gebote standen, theilt die interessantesten Nachrichten über öffentliche Verfassung, Einrichtungen, Wohlthätigkeitsanstalten, Handel, Schiffahrt, Fabriken, Maschinenwesen, Häfen, Kanäle, Zölle u. s. w. mit. Das Leben der Briten aller Stände und unter den verschiedensten Verhältnissen ist vielseitig beleuchtet.

tet. — Die Beschreibung von Naturmerkwürdigkeiten, Alterthümern, Denkmälern, Heilquellen u. s. w. erhöhen bey gebildeter Darstellung das Interesse des Buchs, das mit steter Rücksicht auf die *Geschichte* ausgearbeitet ist. Wir nennen nur einige Hauptpunkte aus dem mit echt britischer Freymüthigkeit ausgeführtem Gemälde: Manchester, Liverpool, York, Hull, Leeds, Halifax, Lancaster, Sheffield, Birmingham, Bath, Insel Wight u. s. w. Der ausführliche Inhalt gewährt eine genaue Uebersicht des ganzen Werkchens.

Hemmerde und Schwetschke in Halle haben so eben von St. Petersburg erhalten:

Memoires de l'Academie Imperiale des Sciences de St. Petersbourg. Tome IX. gr. in 4.

Daraus besonders abgedruckt:

Numi Cusci ex variis Museis selecti a C. M. Frähn. Cum IV tab. 4 maj.

Ibn-Foszlans und anderer Araber Berichte über die Russen älterer Zeit. Text und Uebersetzung. Mit krit. philolog. Anmerkungen und drey Beylagen herausgeg. von C. M. Frähn. gr. 4.

Senkowski, J., Supplement à l'histoire generale des Huns, des Turks et des Mogols. gr. in 4.

Schubert, F. Th., Traité d'Astronomie theorique. Tome I—3. gr. in 4.

Vorstehendes sowohl, als sämmtlicher Verlag der Kaiserl. Akademie der Wissenschaften zu St. Petersburg ist stets vorrätbig und auf feste Rechnung von uns zu beziehen.

Halle, im September 1824.

Hemmerde und Schwetschke.

Bey Metzler in Stuttgart ist erschienen und in allen deutschen Buchhandlungen zu haben:

Die Schicksale der alten und neuen Kortes von Spanien, durch Ernst Münch. In zwey Bänden. Erster Band. gr. 8. 1 Fl. 40 Kr. Rhein. oder 1 Rthlr. Sächsl.

Nicht als Parteyschriftsteller, sondern mit wahren Farben, gleich entfernt von Leidenschaft wie von Menschenfurcht, liefert der schon rühmlichst bekannte Hr. Verf. in diesem Werke eine historische Schilderung der Spanischen Kortes, die schon seit Jahrhunderten, besonders aber in der neuesten Zeit, die Blicke der Welt auf sich gezogen. Ein bald erhebendes, bald schrecklich niederschlagendes Schauspiel des Wechsels des Glücks, der Geistesgröße und Ohnmacht von Männern, so ihre Zeit gewaltig gelenkt, bereichert, oder elend gemacht haben, ferner von Völkern, welche wechselnd in Zuständen der Anarchie und Sklaverey, der Freyheit und des Despotismus, und allen Gräueln

bürgerlicher Parteyung geschwankt, und nach einem kurzen, aber schönen Traume des Siegs unausführbarer Ideale durch Thorheit und Gutmüthigkeit mehr, als durch Mißbrauch und Uebermuth eine Katastrophe erlebt haben, welche plötzlich sie wieder in einen Abgrund von Elend stürzte — dies ist der Inhalt des Gemäldes, welches hier zur Betrachtung aufgestellt ist. — Der zweyte Band erscheint nächstens.

In der Vofs'schen Buchhandlung in Berlin ist so eben erschienen:

O'Donnell

oder die

Reise nach dem Riesendamm.

Irishes National-Gemälde

nach dem Englischen

der

Lady Morgan,

von L. M. v. Wedell. 2 Theile.

(Preis 2 Rthlr.)

In allen Buchhandlungen ist zu haben:

Reinhard's Erhebungen über Welt und Gegenwart zu Gott und Zukunft; christliche Belehrung und Beruhigung über die Unvollkommenheiten und Uebel des Erdenlebens aus den Religionsvorträgen des sel. Oberhofpredigers Dr. Reinhard gezogen von M. J. K. Weikert. 8. Chemnitz, Starke. 1 Rthlr. 18 gr.

Es war ein glücklicher Gedanke, aus den vortheilhaftesten Vorträgen des unvergesslichen Reinhard das auszuwählen und zusammenzustellen, was dem trostbedürftigen und trostersehnenenden Gemüth Stärkung und Erquickung zu gewähren so ganz sich eignet. So können nun auch die, denen es zu schwer fällt, die zahlreichen Sammlungen der Reinhard'schen Predigten sich eigen zu machen, und die doch so gern des großen Mannes salbungsvolle, kräftig zum Herzen sprechende, Worte vernehmen, und auf sich wirken lassen möchten, diesen ihren Lieblingswunsch erfüllt sehen, und in trüben Stunden dessen theilhaftig werden, was ihnen noth thut, um nicht zu verzagen.

In meinem Verlage ist erschienen und an alle Buchhandlungen verandt worden:

Baader, Franz Ritter von, Bemerkungen über einige antireligiöse Philosopheme unserer Zeit. 8. Broschirt 6 gr.

Leipzig, am 25. August 1824.

Karl Tauchnitz.

MONATSREGISTER

v o m

SEPTEMBER 1824.

L.

Verzeichniß der in der Allgem. Lit. Zeit. und den Ergänzungsblättern recensirten Schriften.

Anm. Die erste Ziffer zeigt die Numer, die zweyte die Seite an. Der Beyfatz EB. bezeichnet die Ergänzungsblätter.

A.

Aignan, f. Themis, 12 Bdchn. Gesch. der Jury.
Archiv, neues, des Criminalrechts; herausg. von G.
A. Kleinschrod, Chr. G. Konopack u. C. J. A. Mitter-
maier. 6r Bd. EB. 98, 779.

B.

Bahnmaier, J. F., Predigten auf alle Sonn-, Fest- u.
Feyertage des Jahrs, nebst and. Reden, kirchl.
Handlungen — EB. 104, 829.
v. *Bartsch*, A., Anleitung zur Kupferstichkunde. 1 u.
2r Bd. 211, 17.
Beer, Pet., Geschichte, Lehren u. Meinungen aller
bestandenen u. noch bestehenden relig. Secten der
Juden u. der Geheimlehre od. Cabbalah. 1r u. 2r
Bd. 233, 193.
Billerbeck, H. L., f. *Sophoclis Ajax*.
Blumenkörbchen, das, vom Vf. der Ostereyer (Pfar.
Schmidt) EB. 98, 784.
Brera, V. L., klin. Commentar üb. die Behandl. der
Wasserscheu; aus dem Ital. mit Anmerk. von J.
L. J. Meier. EB. 104, 829.
Brünnich, M. Th., f. Nachrichten von den Norweg.
Bergwerken.
Buckner, A., Geschichte von Baiern aus den Quellen
bearb. 3s Buch. Baiern unter Wahlherzogen vom J.
911 bis 1070. EB. 107, 849.

C.

Catalogo dei più celebri intagliatori in legno ed in ra-
me e capiscuola di diverse età e nazioni — 211, 17.
Chalmer, G., Maria, Königin von Schottland; aus
dem Engl.; Seitenstück zu: Elisabeth ihr Hof —
von Lucie Aikin. 225, 133.
Christian, M., Traité de Mécanique industrielle —
Tom. II. EB. 100, 793.
v. *Cölln*, D. G. K., Ideen üb. den innern Zusammen-
hang der Glaubenseinigung u. Glaubensreinigung in
den evangel. Kirchen. 219, 81.

Confidérations sur les dernières révolutions de l'Euro-
pe, par C. de S. 234, 205.
Cousin, Vict., f. Oeuvres de Platon.

D.

Dietrich, Fr. G., vollständ. Lexicon der Gärtnerey u.
Botanik. 2e verm. Aufl. 1 u. 2r Bd. von Abama bis
Chaerophyllum. EB. 101, 808.
Dispeck, A. L., Einleitung in die Astronomie. EB.
105, 839.
— — mathemat. begründetes Bedenken gegen das
Kopernikan. Weltssystem u. Ehrenrettung des Tycho
de Brahe, wie auch des wörtl. Sinnes der Bibel.
EB. 105, 839.
Dräseke, J. H. B., Gemälde aus der heil. Schrift.
2te Samml. Auch:
— — Paulus zu Philippi; ein Blick in die Zeiten der
ersten Kirche. EB. 102, 809.

E.

Eichstädt, f. *Ruhkenii lectiones acad. P. VI.*
Elmsley, P., f. *Sophocles Oedipus* —

F.

Frandsen, Petr., Haruspices. 214, 41.
Franz, Agnes, Glycereon; Samml. kl. Erzählungen
u. Romana. 209, 6.

G.

Hempel, A. Fr., Einleitung in die Physiologie u. Pa-
thologie des menschl. Organismus. 2e verm. Ausg.
EB. 106, 847.
Heusinger, C. F., f. M. J. *Lemazurier*.
Holst, A. Fr., die Reise in die Heimath. 230, 175.
v. *Huth*, Ph. Jak., Versuch einer Kirchengesch. des
18ten Jahrhunderts. 1r Bd. von 1700 bis 1750. 2r Bd.
von 1750 bis 1800. EB. 105, 833.

L.

I.

Joubert, F. E., Manuel de l'Amateur d'Eftampes — Tom. I — III. 211, 17.

K.

Kaftner, K. W. G., Handbuch der Meteorologie. In 2 Bden. 1r Bd. Einleitung. 225, 129.
Kleinfchrod, G. A., f. Archiv, neues, des Criminalrechts.
Kleuker, J. Fr., üb. den alten u. neuen Protestantismus; neue mit Zufätzen u. einem Anhang verm. Ausg. EB. 97, 776.
Koch, W. D. Jos., f. J. G. Röbling's Flora Deutschlands.
Konopack, Ch. G., f. Archiv des Criminalrechts.

L.

de Lang, C. H., Regesta sive Rerum Boicarum Antographa ad annum usque MCCC e Regni scriniis in summas contracta — Vol. II. EB. 108, 857.
Lehren der Lebensklugheit; Leitfaden für Aeltere u. Lehrer zur Belehrung der Jugend — (Von Arendt.) 215, 56.
Leidenfrost, K. Fl., histor. biograph. Handwörterbuch der denkwürdigsten u. berühmtesten Menschen aller Stände, Zeiten u. Nationen. 1r Bd. 233, 197.
Lemazurier, M. J., medicin. Geschichte des russ. Feldzuges von 1812; aus dem Franz. von C. F. Heusinger. 220, 95.
Lift's, Fr., Denkschrift an den König von Würtemberg, f. Themis 25 Bdchn.
Löhmann, Fr., Tafeln zur Verwandlung des Längens u. Hohlmeßers, so wie des Gewichts u. der Rechnungsmünzen — 1e Abth. Tafeln der Fußmaasse. 2e Abth. Taf. der Ellenmaasse — EB. 103, 321.

M.

Manuel des Amateurs d'Eftampes — par J. C. L. M. 211, 17.
Maria, Königin von Schottland, f. G. Chalmer.
Meier, J. L. J., f. V. L. Brera.
Mémoires de S. A. S. Louis Antoine Philippe d'Orleans Duc de Montpensier. 2. édit. 210, 15.
Martens, Fr. K., f. J. G. Röbling's Flora Deutschlands.
Mittermaier, C. J. A., f. Archiv, neues, des Criminalrechts.
Müller, Chr., Roms Campagna; in Beziehung auf alte Geschichte, Dichtung u. Kunst. 1 u. 2r Th. 228, 153.

N.

Nachrichten, geschichtliche, von den Norweg. Bergwerken vom J. 1516 bis Ende 1619. (Von M. Th. Brünnich.) Dänisch. EB. 102, 814.
Nasse, Fr., von der Stellung der Aerzte im Staate. 222, 105.
Notice des Eftampes exposées à la Bibliothèque du Roi — 211, 17.

O.

Oeuvres de Platon, trad. par Vict. Cousin. Tom. I. 216, 61.

P.

Pappelbaum, G. Th., Codicem manuscriptum N. T. graecum evangeliorum quatuor partem dimidiam majorem continentem descripsit — 209, 1.
Philip, A. P. W., eine auf Versuche gegründete Untersuchung üb. die Gesetze der Functionen des Lebens; nebst Bericht üb. Le Gallois Versuche; aus dem Engl. von J. v. Sontheimer. EB. 106, 843.
Plato, f. Oeuvres de Platon.
Pöhlitz, K. H. L., die Staatswissenschaften unserer Zeit. 4r Th. Staatenkunde u. positiv. öffentl. Staatsr. 5r Th. prakt. Völkerrecht, Diplomatie u. Staatspraxis. EB. 103, 817.
Prätzel, K. G., Launen der Liebe. 2 Thle. EB. 102, 816.

R.

Rafsmann, Fr., Heroiden der Deutschen. Mit Vorrede von andrer Hand. 210, 16.
Rauschnick, Dr., chronolog. Handbuch der deutschen Geschichte für Lehrer, Lernende u. Geschichtsfreunde. 210, 13.
— — pragmat. chronolog. Handbuch der europäischen Staatengeschichte. 1ste Abth. Gesch. Portugals, Span., Frankr. u. Großbritanniens. 210, 9.
Raven, Haruspices Romae, utrum natione Etrusci an Romani fuerint? — 214, 41.
de Robiano, le Comte Fr., Marie Antoinette à la Conciergerie; Fragment historique. EB. 107, 855.
Röbling's, J. G., Deutschlands Flora; bearb. von Fr. K. Mertens u. W. D. Jos. Koch. 1r Bd in 2 Abtheil. 219, 87.
Rost, V. Ch. F., griech. deutsches Schulwörterbuch; nebst Anweisung zur griech. Prosodie von Fr. Spitzner. 2e vervollständ. Ausg. 1 u. 2e Abth. EB. 99, 785.
— — u. E. Fr. Wüstemann, Anleitung zum Uebersetzen aus dem Deutschen in das Griechische. 1r Th. 1 u. 2r Curs., neue Ausg. 217, 65.
Ruhnkenii, Dav., in antiquitates romanas lectiones academicae, editore Eichstadio, Part. VI. 214, 41.

S.

Sammlung der Gesetze, Verordnungen u. Ausschreiben für das Kngr. Hannover vom J. 1822. 3 Abtheil. EB. 97, 769.
Schlez, J. Ferd., der Denkreund. 7te verb. Aufl. EB. 106, 848.
Schmidt, Pfar., f. das Blumenkörbchen.
Schulze, J. D., 250 theils kürzere, theils längere Aufsätze zum Uebersetzen ins Lateinische. Auch:
— — Exercitienbuch nach den Regeln der Bröder. lat. Gramm. 2te verb. Aufl. EB. 98, 784. 3te verm. Aufl. EB. 100, 800.

Schunk,

Schunk, Fr. Chr. K., Staatsrecht des Königreichs Baiern. 1r Bd. 228, 160.
 Sjögren, Haqu., Lexicon manuale latino-suecanum et Ivecq-latinum. Ex altera edit. auctoris emend. et auct. denuo editum. EB. 103, 822.
 v. Sonthimer, J., f. A. P. W. Philip.
 Sophoclis Ajax, varietate lectionum et perpetua annotatione illustr. ab H. L. Bihlbeck. 231, 181.
 — Oedipus Coloneus e recens. P. Elmsley, accedit Brunckii et alior. annot. selecta, cui et suam addidit Editor. 213, 33.
 Spitzner, Fr., f. V. Chr. F. Roß.
 Staats- u. Adress-Handbuch, Kurhessisches, auf das Jahr 1824. 217, 68.
 Stenzel, G. A. H., Anhang zu G. A. H. Stenzel's Handbuch der Anhaltischen Geschichte. EB. 108, 863.

T.

Themis, eine Samml. von staatswissenschaftl. Abhandl., Uebersetzungen u. in die Politik einschlagenden Rechtsfällen; herausg. von einer Gesellsch. von Gel. 18 Bdchn. Gesch. der Jury, aus d. Franz. des Hn. Aignan. 220, 89.
 — — — 25 Bdchn. Fr. List's Denkschrift an den

König von Würtemb., einen von den Kgl. Gerichtshöfen an seiner Person u. der Verfass. des Landes begangenen Justizmord betr. — 220, 92.
 Tholuck, Fr. A. G., Auslegung des Briefs Pauli an die Römer. 230, 169.

V.

Vertheidigung des Wilhelm Tell. Neue unveränd. Aufl. EB. 108, 861.
 Viennet, J. P. G., trois dialogues des Morts et trois épiques. 223, 115.

W.

Wolter's, F. A., Vorstudien zur Weltgeschichte. 1r Bd. 226, 137.
 Wright, G. N., a Guide to the Giants causeway and the North-East Coast of the County of Antrim — 217, 71.
 Wurzer, Ferd., das Neueste üb. die Schwefelquellen zu Nendorf. EB. 98, 781.
 Wüstemann, E. Fr., f. V. Ch. Fr. Roß.

(Die Summe aller angezeigten Schriften ist 70.)

II.

Verzeichniß der literarischen und artistischen Nachrichten.

Beförderungen und Ehrenbezeichnungen.

Bandtke in Warschau 234, 208. Bertling in Danzig 225, 135. Blech in Danzig 225, 135. Böhmer in Alt-Stettin 225, 136. Breithaupt in Greifswald 225, 135. Büch in Friedland 217, 72. Burdach in Königsberg 234, 207. Dumesnil in Wunstorf 234, 208. Finelius in Greifswald 225, 135. Graff in Königsberg 226, 144. Grunert in Torgau 217, 72. Heusinger in Jena 216, 63. Heyse in Magdeburg 225, 136. Kanngießer in Greifswald 225, 135. Kosgarten in Jena 225, 135. Lentz in Neu-Stettin 225, 136. Linde in Danzig 225, 135. Mayer in St. Petersburg 213, 39. Meier in Greifswald 225, 136. Mohricke in Stralsund 225, 135. 136. Neander in Berlin 225, 136. Peters-John in Cöhlentz 225, 136. Reinke in Doberan 216, 64. Schäffer in Regensburg 226, 144. Schiller in Kröpelin 216, 63. Schmidt in Stettin 225, 136. Schömann in Greifswald 225, 136. Theremin in Berlin 225, 136. Wegner in Friedland 225, 136. Ziemssen in Stralsund 225, 136.

Todesfälle.

Kortum in Bochum 223, 119. v. Langer in München 223, 119. Moscati in Mailand 223, 120. Nils v. Rosenfeld in Stockholm 223, 119.

Universitäten, Akad. u. and. gel. Anstalten.

Basel, Universit., Verzeichniß der Vorlesungen im Winter-Halbjahre 1824 — 25. 202, 135. Berlin, Universit., Verzeichniß der Vorlesungen im Winter-Halbjahre 1824 — 25; u. deren öffentl. Anstalten 227, 145. Erlangen, Universit., Verzeichniß der Vorlesungen im Winter-Halbjahre 1824 — 25. 224, 121. Göttingen, Kgl. Societät der Wiss., öffentl. Versamml., Conrad's u. Heeren's Vorlesungen u. Abhh. 228, 159. Greifswald, Universit., akadem. Feyer des Otto-Festes; Doctoren-Ernennungen von der theolog., jurist., medicin. u. philosoph. Facultät 225, 135. Halle, Universit., Verzeichniß der Vorlesungen im Winter-Halbjahre 1824 — 25, u. deren öffentl. Anstalten 221, 97. Paris, Akad. der Inschriften, zwey Preisfr. für das Jahr 1825. 226, 143. Rostock, philomath. Gesellsch., Uebersicht der Beschäftigungen ders. vom May 1823 bis April 1824. 209, 7. u. 214, 47.

Vermischte Nachrichten.

Schäffer in Regensburg, Feyer seines 50jähr. ärztlichen Jubiläums 226, 144.

III.

Verzeichniß der literarischen und artistischen Anzeigen.

Ankündigungen von Autoren.

Schütz in Halle, *Göthe's Philosophie*, 6 Bändchen in Taschenformat, Zweck u. näherer Inhalts Angabe 232, 227.

Ankündigungen von Buch- und Kunsthändlern.

Anton in Halle 229, 161. Anonyme Ankünd. 218, 80. *Barth* in Leipzig 229, 166. *Brockhaus* in Leipzig 235, 213. *Cnobloch* in Leipzig 229, 161. 266. 232, 191. 235, 209. 213. *Dürr* in Leipzig 235, 211. *Fleischer*, Fr., in Leipzig 218, 75. 221, 104. 229, 166. *Hauben-Stricker* in Nürnberg 229, 165. *Heinsius*, Buchh. in Leipzig 229, 165. *Hemmerde* u. *Schwetfchke* in Halle 235, 215. *Hinrichs*, Buchh. in Leipzig 224, 127. 229, 161. 235, 210. 214. *Keyser*, Buchh. in Erfurt 235, 212. *Laupp* in Tübingen 235, 212. *Leske* in Darmstadt 229, 161. *Liebeskind* in Leipzig 218, 78. Literatur-Comptoir in Altenburg 224, 128. *Metzler* in Stuttgart 235, 215. *Nestler* in Hamburg 232, 190. *Nicolai*, Buchh. in Berlin 224, 125. *Oehmigke*, Ferd., in Berlin 218, 73. *Oehmigke*, Ludw., in Berlin 221, 103. *Palm*, Verlagsbuchh. in Erlangen 218, 78. *Regensberg* in Münster 218, 73. *Renger*, Verlagsbuchh. in Halle 218, 79. 229, 164. 235, 211. *Ruback* in Magdeburg 229, 167. 235, 212. *Ruff* in Halle 224, 125.

229, 163. *Starke* in Chemnitz 218, 74. 76. 221, 104. 224, 127. 235, 216. *Taschnitz* in Leipzig 235, 216. *Tendler* u. v. *Manstein* in Wien 218, 74. 221, 103. *Vogler* in Halberstadt 224, 191. *Voss*, Buchh. in Berlin 222, 192. 235, 216. *Voss*, L., in Leipzig 229, 163. *Wagner* in Neustadt u. Ziegenrück 218, 80. 221, 103. *Waifenhaus*, Buchh. in Halle 218, 76. *Wesché* in Bamberg 218, 73. 75. 79.

Vermischte Anzeigen.

Auction von Büchern in Halle, *Maaf'sche* 224, 128. *Hemmerde* u. *Schwetfchke* in Halle haben sammtl. Verlag der kais. Akademie zu St. Petersburg vorrätig u. ist von ihnen zu beziehen 235, 215. *Nestler* in Hamburg, Pränumerationsanzeige auf die Schrift: *Göthe's Philosophie*, herausg. vom Prof. *Schütz* zu Halle, Taschenformat in 6 Bändchen 232, 190. *Schnuphase*, Buchh. in Altenburg, Verzeichniß von im Preise heruntergesetzten Büchern 229, 168. *Schumann*, Gebr., in Zwickau, Bildnisse der berühmtesten Menschen, 26ste Suite 229, 167. *Starke* in Chemnitz, Verzeichniß herabgesetzter Bücher-Preise 218, 80. *Vogler* in Halberstadt, Verzeichniß eines wohlfeilen Verkaufs von Büchern, Kunstfachen, Musikalien, Porträts — 232, 192.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

RECHTSGELAHRTHEIT.

Lownd, b. Schultze: *Nachträgliche Eingabe der Prälaten und Ritterschaft des Herzogthums Holstein*, betr. die von Sr. Excellenz, dem Königl. Herzogl. Herrn Bundestagsgesandten für Holstein und Lauenburg, in Hinsicht auf die Reclamation der gedachten Prälaten und Ritterschaft, abgegebene vorläufige Erklärung. Der hohen Bundesversammlung ehrerbietigst überreicht. Zur Vertheilung an die Klöster und Güter. 1824. 28 S. 4.

Es ist bekänntlich den Prälaten und der Ritterschaft Holsteins ihr Gesuch um Herstellung der landschaftlichen Verfassung beym Bundestage im December. v. J. nach Band 15. der Protocolle des Bundestags abgeschlagen worden, nachdem die Berichtscummission für sie günstig berichtet, jedoch die königlich-dänische Gesandtschaft am 10ten Junius 1823 den Herren Gesandten bewiesen hatte, daß die Berichtscummission das Gesuch irrig ansehe, worauf die bekannte Abweisung der Supplicanten erfolgte, jedoch der dänische Hof an die Vollziehung des 13 Art. der Bundesacte erinnert wurde. Die nachträgliche Eingabe bestreitet die Grundsätze, welche der dänische Bundestagsgesandte aufstellte, und bedauert, daß der Vortrag des Referenten des großherzogl. und herzogl. sächsischen Herrn Gesandten Grafen Beust nicht der Oeffentlichkeit übergeben worden. Ob und welchen Einfluß diese Widerlegung ungünstiger Bemerkungen des dänischen Bundestagsgesandten haben werde, steht noch dahin, wir beilen uns aber einige Bemerkungen über diesen ungewöhnlichen Schritt der Reclamanten zu machen. Ohne in die geringfügige Discussion der Interessirten die Form und einzelne irrige Darstellung der Thatfachen einzugehen; ist es desto wichtiger mit wenigen Worten dem Publicum anzuzeigen, worauf es eigentlich in dieser Discussion ankommt. Da wirklich der dänische Hof seit vielen Jahren zögert, den Holsteinern eine Verfassung zu geben, die er octroyren und nach Belieben bilden kann: so mag man sich wundern, warum derselbe dem Wunsche der Prälaten und der Ritterschaft der zugleich der übrigen Unterthanen Wunsch ist, bisher nicht genügt und an sich läßt sich nichts gegen eine Erinnerung des privilegiertesten Körpers im Lande an die Vollziehung des 13ten Art. der Bundesacte geltend machen, als daß im jetzigen Druck der Zeiten sich kaum abfehen läßt, welchen schnell-

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

len Vortheil eine eilige Ertheilung einer Verfassung dem Herzogthum Holstein bringen könnte, um die Hauptnoth des Landes, zu große und zu lange dauernde Wohlfeilheit der Producte zu erleichtern, es sey denn durch Gesetze, welche das Zerchlagen der zu großen Rittergüter und dadurch zu bildende mannichfalligere Production befördern könnten; dagegen waren sowohl in der Denkschrift der Holsteinischen Prälaten und Ritterschaft, als im Nachtrage derselben, der diese Recension veranlaßte, und in den Gegenbemerkungen der dänischen Gesandtschaft einige Thatfachen wohl nicht ganz genau dargestellt. Um nicht weitläufig im Vortrag über das für und wider zu werden, begnügen wir uns, die Hauptsätze zu beleuchten, worüber die Holsteinische Regierung von der einen, und Prälaten und Ritterschaft von der andern Seite in ihren Ansichten von einander abwichen. Sie sind wichtig genug, um auch das übrige Deutschland zu interessieren.

I. War der Körper der Prälaten und Ritterschaft und einiger Städte Holsteins jemals eine wahre Nationalrepräsentation? Man muß dies, wenn man die Wahlcapitulation Königs Christian I. als Grafen von Oldenburg und Herzogs von Schleswig neben den weitläufigen Landtagsacten liest, gänzlich ablegen. Zwar haben jene Stände, unter Mitwirkung des Fürst-Bischofs von Lübeck, der sich den Grafen von Holstein zum Aftervasallen constituirte und der Städte Lübeck und Hamburg 1460, sich und dem Lande Holstein den damaligen dänischen König Christian I. erwählt, und ihn und seine Erben durch eine Wahlcapitulation verpflichtet z. B. das Hollische Recht aufzuheben, jedoch die Länken und Bonden seiner Domänen nach Belieben zu benutzen. Der Regent solle keine Beden und Contribution ausschreiben ohne Zustimmung des Landtags d. h. über die Glieder des Landtags und deren Hörige, denn damals waren in beiden Herzogthümern die Städte sämmtlich im Landtage vertreten. Die wählenden Stände begaben sich jedoch jeder Nationalrepräsentation stillschweigend dadurch, daß sie unter andern, dem Könige als Grafen von Holstein und Herzoge von Schleswig völlige Disposition über seine Domänen und deren Bebauer, d. h. die königl. Aemter überließen und sich die Aufhebung des Hollischen Rechts bedingten. Sie haben diese Regentenwahl in der Dynastie bis zur Wahl Königs Christian IV. von Dänemark und des Herzogs Philipp von Holstein Gottorp behauptet und die fernere Zerreißung der Landeshoheit durch Landestheilung mit solcher zum Vortheil der Erbportion der Linie Sonderburg,

von

von der beide ältere Zweige Norburg und Glücksburg erloschen sind, verhütet. Auch haben Ritterschaft und Städte *niemals* über *allgemeine* Landesgesetze oder Besteuerungen votirt; sondern über von ihnen für sie verlangte Gesetze und Privilegien sich berathen und deren Beeinträchtigungen durch Vorstellungen abzuwenden gesucht. Mit aristokratischer Verachtung reden die Stände von den ausgetretenen Leibeigenen, die durch landesherrliche Vorstreichen der verletzten Ritterschaft zurückgeliefert werden sollten, und nannte solche 1637 das Geschmeiß. Der Landesherr wurde aufgefordert, wegen verlorenen Capitalien der Ritterschaft, bey der spanischen Insolvenzerklärung gegen die Staatsgläubiger, Repressalien gegen die spanischen Niederländer zu gebrauchen, welches dieser freylich unterliefs. Wenn die Städte in ihren Privilegien beeinträchtigt wurden: so wandten sie sich ebenfalls an den Landtag. Wenn der Wölfe zu viel wurden: so bat der Landtag um ein allgemeines Treibjagen u. s. w. War er keine Nationalrepräsentation: so hat der ständische Adel Holsteins wohl ein Recht über etwa verletzte Privilegien seines Standes Beschwerde zu führen, die Cognition gebührt aber dem Landesherrn und seinen Behörden, aber nicht dem Bundestage. Bittet er aber um bundestägliche Verwendung zur Erlangung einer Verfassung: so ist diese Bitte ein Recht eines jeden Unterthans, also auch einer privilegierten Corporation; aber es würde Anmaassung seyn, zu verlangen, daß die alte ständische Verfassung, welche nach den Acten bloß für die Stände und deren sogenannte Unterthanen arbeitete, auf einer so fehlerhaften Base erneuert werden müsse. Auch sprachen die Supplicanten nicht von Herstellung ihrer Versammlung zur Handhabung ihrer Privilegien. Wäre aber auch der schleswig holsteinsche Landtag ein das Volk repräsentirender gewesen, so hat doch der Landtag selbst, im Geiste einer allgemeinen Repräsentation *niemals* gehandelt. Wer daran zweifelt, lese die Landtagsacten; er wird dann glauben, was wir versichern.

II. Hat die dänische Regierung seit 1773 den damaligen Privilegien des recipirten Adels entgegen gehandelt? zwar hat die Regierung bis dahin die Quartprocentsteuer für alle Grundbesitzer eingeführt; aber auch wieder abgeschafft. Sie hat eine neue Grundsteuer für Jedermann, der Grundeigenthum besitzt, organisirt, aber die recipirte Ritterschaft hat selbst erklärt, daß sie in Grundabgaben von ihren Mitbürgern keinen Vorzug verlange; obgleich Anfangs die Einführung der Grundsteuer vom recipirten Adel sehr ungern als neue Last ihrer Rittergüter zugegeben wurde. Ist sie nun klar gleich behandelt worden: so kann sie über diese Gleichheit nicht klagen. — Die Bankhaft ist zwar sehr drückend, aber eine gleiche Immobilienbelastung des Bürger- und Bauernstandes, und kann daher von den Prälaten und der recipirten Ritterschaft keinesweges als nicht herkömmlich ihr auferlegt gerügt werden, weil der Adel erklärt hat, in den Grundabga-

ben den übrigen Mitbürgern gleich seyn zu wollen. Die Collateralsteuer von Erbschaften trifft sie gleich allen übrigen Holsteinern. Die Justiz ist verbessert worden in den Justitiariaten der Güter und der Klöster und die Prälaten und der recipirte Adel haben dagegen niemals sich beschweret und dürfen diese noch immer ihre Beamten erwählen, aber nur nicht mehr nach ihrem Belieben absetzen. Zölle, Licent und Stempel sind seit 1773 sehr erhöht worden, aber weder zu diesen alten noch neuen Auflagen concurrirt der Gutsherr im Mindesten, jedoch erhielt die königliche Gnade oder das Herkommen hierin den unrecipirten Rittergutsbesitzern gleiche Rechte. Die Regierung hat also dem recipirten Adel von seinen Vorrechten auch nicht das Mindeste entzogen, was nicht an neuen Lasten gleich drückend, für alle Stände beym Druck der verschuldeten Finanzen eingeführt werden mußte. Die Steuer von Collateralerbbschaften entrichtet die Erbschaft, nicht der Erbe, und sie ist an sich unbedeutend, weswegen auch die Prälaten und Rittergutsbesitzer nicht dagegen monirten. Alle jene Besteuerungen sind älter als die königliche Privilegienbestätigung vom 16. August 1816. Es sind wohl wenige deutsche Lande, wo der recipirte oder nicht recipirte Landesadel so sehr noch in seinen Vorrechten beschützt wird. Erst seit einigen Jahren sind einige wenige Bürgerliche zu Amtmannsstellen qualificirt befunden worden.

III. Hatte der Landesherr in Schleswig und Holstein die Gesetzgebung in Concurrenz mit den Ständen? Nein! diese hatten nur ein *Widerspruchsrecht* wider neue Gesetze, wenn die neuen Gesetze und Einrichtungen diese Bevorrechteten *wirklich* oder *scheinbar* verletzten, aber Letzte hatten ihre niedere und höhere Justiz für sich und die Städte gegeben sich 1477 das Vierstädtegericht zur zweyten Instanz, welches abgeschafft wurde, nachdem solche 1700 Art 3. im travendahler Frieden das Recht verloren, ihre Souveräne beym Landgericht zu verklagen. Der Landesherr war in Holstein stets *alleiniger* Gesetzgeber, aber er durfte die Privilegien seiner Wahlherren nicht verletzen. Hatte die Landesgesetzgebung vom Landtage mit abgehangen: so würde die Gesetzgebung nicht so verschieden als der Fall war, sich im königlichen und großfürstlichen Holstein ausgebildet haben.

IV. Was bewog die holsteinischen Prälaten und den recipirten Adel sich im Decbr. 1822 an den Bundestag mit der Bitte und Verwendung beym Könige zur Herstellung des Landtags zu wenden? Nach dem Inhalt der Denkschrift, welche zuerst übergeben wurde und des jetzigen Nachtrags der Supplicanten, veranlaßte die Prälaten dazu die vermehrte Besteuerung des Landes. Sie hatten sich bey der Entstehung der allgemeinen Grundsteuer beym Monarchen vergebens die Erlaubniß erbeten, sich klagend über diese Neuerung an das Landgericht zu wenden (1803). Weil aber die Ritterschaft sich davon geringen Nutzen versprach: so unterblieb die Klage damals. Am 3. Julius 1817 beschloßen schon Prä-

Prälaten und Ritterschaft die Beschwerdeführung bey dem Bundestage, welchen Rath der Geheimjustizrath Martin gab, der aber vom Stand der Dinge und der eignen früheren Erklärung der Ritterschaft, in Grundabgaben weiter keinen Vorzug von den übrigen Landbesitzern zu verlangen, nicht unterrichtet gewesen zu seyn scheint. Am 28. März 1822 erneuerten Prälaten und Rittergutsbesitzer ihre frühere Beschlussnahme sich an den Bundestag wenden zu wollen und liefsen 1823 ihre Denkschrift, wegen Erlangung eines Landtags an den Bundestag gelangen.

V. Kann gegen Prälaten und Ritterschaft Holsteins geltend gemacht werden, daß Holstein 1806 mit Dänemark unirt wurde, da dieses eine Verfassung, die es von Dänemark trennen würde, noch nicht erhalten hat? Diese Union hob keinesweges die erhaltenen Privilegien der Ritterschaft auf. Der Hof erkannte die Gültigkeit der in Kraft und Vollziehung verbliebenen Privilegien der recipirten Ritterschaft in der Bestätigungsurkunde vom 16. August 1816 an und unterliefs nur die noch gültigen Vorrechte bestimmt auszusprechen, oder die fernere Geltung an die künftige Verfassung zu binden. Da die Union der Herzogthümer mit Dänemark, wegen der verschiednen Successionsordnung in beiden nach Abgang des königlichen Mannstamms immer in der Zeitenfolge problematisch blieb und bey der gesetzlich fortwährenden Union die der Monarch erst durch die Oetroy einer Verfassung und nicht früher aufheben zu wollen scheint, in einem autokratischen Staat, die Beschwerde bey fremden Obern, Frankreichs Notabeln bey dem Achener Congress nicht gemüthsdeutet wurde: so scheint sich selbst die Form der Beschwerdeführung bey dem Bundestage allerdings zu rechtfertigen. Man würde sogar noch jetzt in Ungewissheit seyn, ob das Primogeniturrecht der königlichen Linie auch nothwendig bey dem wirklichen Anfall der Thronfolge in beiden Herzogthümern in der Augustenburger Linie unter gleich nahen Anverwandten dem Erstgebornen die alleinige Thronfolge zuwenden, allein das kaiserliche Privilegium des Geburtsvorzugs des Erstgebornen im Hause Holstein nach aufgehobener Ständewahl hebt zugleich Zeit die Ständewahl auf und führt die Primogenitur ein, eine Verfügung die auch bey nachfolgenden Dynastien verehrt werden muß; doch aber noch streitig läßt, ob wenn die Erlöschung des männlichen Königsstamms in Dänemark statt finden sollte, nicht zufällig die nähere Sippchaft einem Gliede der jüngeren Linie Holstein Beck vor der Augustenburger die Thronfolge zuwenden könnte. Wenigstens war die nähere Sippchaft der Entscheidungsgrund des Reichshofraths, welcher dem Herzoge von Holstein und dem Könige von Dänemark die Thronfolge in Oldenburg aberkannte, dem jedoch der dänische Hof die Gerechtsame für eine mächtige Beschädigung abkaufte. Man sieht daraus wie nöthig auch für das Oldenburgische Haus die Berechnung über alle Familieninteressen durch ein gemein-

schaftliches Haus wäre. Diese Nothwendigkeit leuchtet noch mehr dadurch ein, daß Dänemark das gottorpische Schleswig durch Eroberung und das holsteinische Staatsgebiet durch Eintaufch gegen Oldenburg erwarb, und daher annehmen dürfte, daß die Thronfolge in ganz Schleswig dem dänischen Königsgeetz, also der Devolvirung der Thronerfolge an den weiblichen Stamm des letzten männlichen Thronvorfahren unterliegen müsse, welcher Behauptung dagegen vielleicht die Häuser Augustenburg und Beck widersprechen möchten, jedoch gegen das Reservat des gottorpischen Holsteins das für das 1667 also jünger erworbne Oldenburg und der Herrschaften Pinneberg, Rantzau, Holstein Ploens und Lauenburg nichts erinnern könnten.

VI. Sprechen die beiden Cessionstractate des großfürstlichen Holsteins von 1767 und 1773 eine Verpflichtung aus, daß dem Körper der Prälaten und der Ritterschaft Schleswig Holsteins ihre Vorrechte verbleiben sollen? Allerdings, es kann aber nur vom damaligen Status quo der Prälaten und der Ritterschaft die Rede seyn, welche niemals eine Nationalrepräsentation nach dem Schluß der Wahlcapitulation mit der Dynastie Oldenburg (1460.) befehlen haben. Ihre Contribution ist freylich durch eine Grundsteuer vermehrt worden, Prälaten und Ritterschaft haben aber längst erklärt, daß sie in der Grundsteuer gerne ihren Landsleuten gleich seyn wollten.

Endlich leuchtet keinem der das Geld-Interesse des Körpers der schleswig holsteinischen Ritterschaft kennt, ein, daß solcher bey einem eingeführten Verfassungswesen persönlich gewinnen dürfte, wohl aber daß dadurch seine Rechte, welche er noch besitzt, sehr geschmälert werden können. Es scheint ihn also bloß Patriotismus, oder die Idee an der Erbauung der künftigen Verfassung in Beratung mit der Verfassungscommission Theil nehmen zu können und sich dadurch in der Verfassung besser zu stellen, zu den Schritten in Frankfurt Veranlassung gegeben zu haben, jedoch ist kaum glaublich, daß die Bundestagsversammlung durch die sonst sehr wohl gerathene nachträgliche Eingabe der Prälaten und Ritterschaft zu Abänderung des einmal gefassten Beschlusses bewogen werden sollte.

HAMM, b. Schulz und Wundermann: *Handbuch zur Ausübung der freywilligen Gerichtsbarkeit; oder Sammlung der den zweyten Theil der Allgem. Preuss. Gerichts-Ordnung und des Notariat erläuternden Verordnungen*, nebst den dabey vorkommenden Formularen. Von Dr. Neugebauer, Königl. Preuss. Oberlandesgerichtsrathe. 1824. XII u. 552 S. gr. 8.

Das rasche und unaufhörliche Fortschreiten der preussischen Gesetzgebung macht unstreitig Repertorien und Handbücher den Geschäftsmännern unentbehrlich, um ihnen nicht nur die Vergegenwärtigung und das Nachsehen der abändernden oder ergän-

gänkende Verordnungen zu erleichtern, sondern auch sie vor den sonst leicht möglichen Vertretungen wegen deren Nichtbeobachtung zu bewahren. Allein diesem Bedürfnisse ist auch bereits mehrfach abgeholfen, und es ist gegenwärtig darum mehr zu thun, daß diese Sammlungen immer fortgeführt und von Zeit zu Zeit ergänzt werden, als daß eine neue Sammlung von vorn herein veranstaltet, und das schon oft Gedruckte abermals abgedruckt werde. Aus diesem Grunde können wir gegenwärtig einem Unternehmen der Art kein großes Verdienst zuschreiben, selbst wenn hier oder da Einzelnes an den Vorgängern verbessert worden wäre. Von größerm Nutzen ist ein gutes Formularbuch. Obgleich die preussische Gesetzgebung dem Formelwesen ganz abhold ist und daher nur in sehr wenigen Fällen Formen zur Anwendung kommen, für welche stehende Formulare nöthig oder nützlich wären; obgleich ferner der preussische Jurist, bevor er selbstständig praktische Arbeiten zu fertigen bekommt, unter Anleitung und Anweisung älterer Geschäftsmänner sich Erfahrungen zu sammeln genöthiget wird: so ist doch diese Zeit der praktischen Anlernung viel zu kurz, und es kommen manche Rechtsgeschäfte viel zu selten vor, als daß nicht ein Jeder sich in der Lage befinden sollte, öfter Verhandlungen als Richter oder Justizcommissar aufnehmen zu müssen, von denen er noch kein Beyspiel erlebt hat. In einem solchen Falle wird zwar das Studium desjenigen Gesetzabschnitts, wo die Materie des Falles abgehandelt ist, dem sonst gewandten Manne einen sicheren Anhalt geben; allein theils sind nicht alle Geschäftsmänner gewandt und fertig, die Theorie auf die Praxis sogleich anzuwenden; theils stehen auch die zu beobachtenden Vorschriften nicht immer bey-

sammen, oder es ist nicht immer die Zeit hinreichend, sie vorher aufmerksam zu studiren; theils endlich verhindert oft selbst die aus der Unsicherheit hervorgehende Aengstlichkeit, daß das zu Fertiggende lange nicht so gut ausfällt, als es außerdem geworden seyn würde. Um deswillen sind Formularbücher nicht zu verachten, und das vorliegende hat das Gute, daß es nicht bloß eine große Mannichfaltigkeit von Rechtsgeschäften liefert, sondern wirklich Verhandlungen von fast allen erfindlichen Arten, so daß dem angehenden Praktiker nicht leicht ein Fall vorkommen kann, für welchen er hier nicht ein Beyspiel finden sollte. Aber auch nur Beyspiele, nicht Muster oder Formulare darf er hier suchen; denn sie scheinen fast insgesammt aus dem praktischen Leben entnommen und gesammelt zu seyn, wo die Geschäftsleute nur eben das beobachten, was zur rechtsbeständigen Erledigung der ihnen gewordenen Aufgabe erforderlich ist, mit den Worten aber nicht selten freygebiger sind, als eben nöthig wäre. Nach einem gemeinschaftlichen Plane sind diese gesammelten Beyspiele offenbar nicht ausgearbeitet worden. Es ist dabey weder darauf gesehen, daß in jedem Falle alle *Naturalia negotii* berücksichtigt worden wären, wogegen die bloßen *Accidentalia* entweder ganz beseitiget, oder davon nur solche ausgehoben wurden, welche gerade wegen ihrer Seltenheit oder Schwierigkeit hier einen Platz verdienten. Hin und wieder ist sogar die Theorie vernachlässiget, z. B. S. 105 und 150, wo das Verhältniß des Ertrages des antichretischen Grundstücks zu den Zinsen der Schuld, und der Unterschied einer Verbürgung als Selbstschuldner von einer Expromission außer Acht gelassen worden ist.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Todesfälle.

Am 8. August starb auf einer Gesundheitsreise zu Marseille der berühmte Philolog geh. Rath Dr. F. A. Wolf, Mitglied der Königl. Akad. der Wissenschaften zu Berlin im 67. J. seines Alters. Er war am 14. Febr. 1757 zu Hainrode in der Grafschaft Hohenstein geboren, bezog, nach gehöriger Vorbereitung auf dem Gymnasium zu Nordhausen, erst 17 Jahre alt die Universität Göttingen, wurde dann, auf Heyne's Empfehlung, im J. 1777 Lehrer am Gymnas. zu Ilfeld, und ein Jahr darauf Rector der Schule zu Osterode, von wo er 1784 als Professor der Beredsamkeit und alten Sprachen auf die Universität zu Halle berufen und zugleich Director des neuerrichteten philologischen Seminarium wurde, dessen Stelle bisher das theologische Seminarium seit Semlers Direction vertreten hatte.

Er verließ die Universität, wo er mehrere ausgezeichnete Schüler gezogen, nicht eher, als bis durch den Tilsiter Frieden die Universität Halle unter die westphälische Regierung kam, und ihn nach Berlin zu gehen bewog, wo er sich zwar nicht der neuen Universität als Professor anschloß, doch aber als Mitglied der Königl. Akad. der Wissenschaften Vorlesungen hielt. Seine Verdienste um die alte Literatur, besonders um Homer, sind zu bekannt, als daß sie hier der Aufzählung bedürfen; wir bemerken daher nur, daß es in frühern Jahren bedeutende Beyträge zu unserer A. L. Z. lieferte.

Am 20. August starb zu Jena der Großherzogl. S. Weimarische Hofrath, Oberappellationsrath und Professor Dr. Paul Christoph Gottlob Andreae, früher Professor zu Wittenberg im 52sten Jahre seines Alters.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

Leirzio, b. Hartmann: *Parallele der französischen und deutschen Chirurgie*. Nach Resultaten einer in den Jahren 1821 und 1822 gemachten Reise von Dr. Friedrich August Ammon, praktischem Arzte zu Dresden. 1823. XII u. 483 S. gr. 8.

Ein ungefähr neunmonatlicher Aufenthalt in der Hauptstadt Frankreichs gab dem Vf. Gelegenheit, die Materialien zu vorliegendem Werke zu sammeln. Die Aufgeblasenheit der Franzosen, mit welcher sie den Zustand der Chirurgie in ihrem Lande über den in jedem andern und besonders in Deutschland, erheben, empörte Hn. A., und bestimmte denselben, „ein solches Urtheil, welches kein Urtheil ist, und keiner Widerlegung bedarf,“ zu widerlegen. Von dem Plane seines Werkes, welches, wie er hofft, „einen Beytrag zur Geschichte der Menschheit“ liefern wird, blieb die Feldchirurgie ganz ausgeschlossen; denn er wünscht, „dass seine Parallele als das Resultat eigener Beobachtungen und Erfahrungen, nicht als die Frucht eines literarischen Studiums und der Vergleichung der chirurgischen Schriften Frankreichs und Deutschlands betrachtet werde.“

Erster Abschnitt. Der Chirurg in Frankreich und Deutschland. Da Paris auch nach der Restauration der Concentrationspunkt aller Vorzüglichen in Frankreich blieb, so kann man ohne Einseitigkeit den Pariser Wundarzt als den Repräsentanten seines Standes in diesem Lande annehmen, wo die Chirurgie von jeher und besonders durch Napoleon vor der Medicin begünstigt wurde. Daher steht auch der niedere Chirurg dort in einem bessern Ansehen und treibt nur Chirurgisches, aber mit vieler Charlatanerie, die überhaupt in Deutschland weniger national ist. Nicht selten findet man, dass auf Büchertiteln der *docteur en médecine* dem *docteur en chirurgie* nachsteht; eine Eitelkeit, der sich erst neuerlich auch Dupuytren schuldig machte. Chirurgische Zünfte giebt es in Frankreich nicht, das Barfischeeren liegt dort andern Künstlern ob.

Zweiter Abschnitt. Vergleichung der Bildungsanstalten für Chirurgen in Frankreich mit denjenigen in Deutschland, und das Studium der Chirurgie in beiden Ländern überhaupt. Bis zum 18ten August 1792 hatte man in Frankreich strenge auf Trennung beider Disciplinen gehalten. 1794 wurde jedem Studirenden das theoretische und prak-

tische Studium der Chirurgie zur Pflicht gemacht. Der Studienplan steht dort überhaupt fest und schreibt zweymaliges Hören der Anatomie, der äußern Pathologie und operativen Chirurgie vor, ehe der Uebergang zur inneren Pathologie gemacht werden darf. Eben so geht dem Besuche der medicinischen Klinik ein halbjähriger Besuch der chirurgischen voraus. Anatomie lehrt für Anfänger Breschet, für Geübtere Bécord, letzterer in seiner Art musterhaft, weil er die Physiologie für Anatomie und umgekehrt diese für jene giebt, auch hier und da pathologische Erscheinungen mit beybringt. Anatomie wird überhaupt in Paris sehr stark getrieben und der Staat hat Vieles zur Erleichterung derselben gethan, doch stehen die dortigen anatomischen Institute den deutschen an Zweckmäßigkeit und Reinlichkeit nach. Zugleich erfahren wir hier, dass die Bearbeitung des Gehirns durch Gall in Frankreich viele Liebhaber gefunden, und dass der Vf., weil Gall kränkelte, Spurzheim's Vorlesungen besuchte, dessen System er nur „für eine Modification, für eine Mole (?) des Gallischen“ hält. — Hinsichtlich der physiologischen Vorlesungen rühmt der Vf. Chaussier, Duméril und Bécord und drückt sich über Magendie hart und dunkel folgendermaassen aus: „M's Charlatanerie, zu wenig im Auslande gekannt, allein in Frankreich und vorzüglich in Paris genug gewürdigt, griff selbst dem Werthe einiger seiner Schriften so vor, dass man die neuen Entdeckungen dieses Naturforschers, wie die Berichtigungen falscher Meinungen, für die Ausgeburten der aus falschen und eingebildeten Resultaten und selbst lügenhaften Versuchen gezogenen Schlüsse hält!“ Gegen die Einmischung der vergleichenden Anatomie in die Physiologie erklärt sich der Vf. nicht ohne allen Grund. — Ueber klinische Institute finden wir das Bekannte. Von den Eleven der Hospitaller hat uns Casper in seiner Charakteristik ausführlichere Nachrichten gegeben. Das Urtheil desselben über Dupuytren's Art, mit seinen Schülern umzugehen, wird vom Vf. bestätigt; dagegen lobt Hr. A. das klinische Verfahren von Dubois und sagt viel Gutes von den theoretischen Vorlesungen Richerand's und Roux's, die sich im Allgemeinen wenig von Deutschen der Art unterscheiden und aus den Schriften dieser Lehrer abnehmen lassen. Unter der Menge Privatdocenten zeichnet sich Lysfranc in operativer Hinsicht aus. — Die Operationslehre wird nirgends mit ähnlichem Eifer betrieben, wie in Paris. Auch zu ihrem Behufe, wie zu anatomischen Uebungen, ist der Verkauf von Leichen an je vier Käufer nachgegeben. Der genannte Lysfranc unter-

hält auf eigene Kosten eine Anstalt, in welcher fortlaufender Unterricht im Operiren ertheilt wird. Er hat so großen Zulauf von Schülern, daß täglich wenigstens zwanzig in fünf Abtheilungen, jede 1 Stunde lang, unterrichtet werden, so daß jeder Theilnehmer während eines Curses jede Operation wenigstens zwey Mal macht, alle Instrumente vorfindet und zugleich als Gehülfe eingeübt wird. Nach einer ungefähren Berechnung verarbeitet dieses Institut jährlich über tausend Leichen. Dabey ist das Honorar für einen ersten Cours nur 25 Franken, für wiederholte nur 10. Mit Recht tadelt der Vf. die empörende Behandlung der Leichen und die grenzenlose Unreinlichkeit in dieser Anstalt. Auch *Breschet* unterrichtet privatim im Operiren und nimmt sich besonders der Ausländer sehr an, aus denen seine Zuhörer auch meistens bestehen. — Genügende Operationsfälle finden sich in den Hospitälern nirgends. Der Vf. vermuthet, daß die Dunkelheit des Operationssaales im *Hotel-Dieu Dupuytren* zur künstlichen Beleuchtung gezwungen habe. Bey Operationen geben die Privatgehülfen der Operateurs auch in den Hospitälern, welchen diese vorstehen, die Gehülfe ab. Der praktische Unterricht besteht fast bloß im Sehen. Bey der vorzugsweisen Beschäftigung der Franzosen mit praktischer Anatomie und mit Operationsübungen ist es auffallend, daß Frankreich kein einziges Werk besitzt, welches mit Recht eine chirurgische Anatomie heißen könnte. — Die klinischen Anstalten sind in Deutschland weit vorzüglicher, eben so die anatomischen Kabinette. Dagegen sind diese, so wie die viel weniger zusammengesetzten Instrumentensammlungen in Frankreich durch größere Oeffentlichkeit nützlicher.

Dritter Abschnitt. Die chirurgische Praxis in Frankreich, mit vergleichenden Hinblicken auf die in Deutschland. Die Sucht, den Instrumentenapparat zu vergrößern, findet man in Frankreich nicht. Etwas zu weit geht wohl der Vf., wenn er behauptet, daß man dort *alle*, eine Incision verlangenden Operationen mit dem Bistouri mache. Die französischen Instrumente sind plump, allein ungegründet ist des Vfs Meinung, daß der oft wiederholte Gebrauch des Bistouris die gehörige Schärfe und Reinheit desselben ausschliesse. Der von *Dubois* erzählte Fall, wo er eine Frau nach abrasirtem Haar wegen eines solchen Mangels vom Operationsstuhl aufstehen lassen und auf den folgenden Tag wieder bestellen mußte, ist freylich stark, doch vielleicht nicht ohne alles Gegenstück in deutschen klinischen Instituten. — Die chirurgischen Bindezeuge haben bey beiden Nationen fast dieselbe Einrichtung. Die französischen sind stärker gearbeitet und enthalten selten Pincetten, da sich die Franzosen anstatt ihrer meistens der *pincettes d'anneaux*, einer Art Kornzange, bedienen. — Mit wenigen Ausnahmen sind die Instrumente noch aus *Petit's* Zeiten, eben so die Verbände. Die Binden sind im Allgemeinen breiter, als bey uns, nicht umfäumt und daher oft von unvortheilhaftem Ansehen. Im Ganzen giebt der Vf. dem deutschen Verbands den Vorzug,

was nun gerade nicht dadurch bewiesen wird, daß er selbst anführt, wie der französische Chirurg mehr auf Dauerhaftigkeit des Verbandes und auf Bequemlichkeit des Kranken und weniger auf ein angenehmes Ansehen Rücksicht nehme und von der Wuth vieler deutschen Chirurgen frey sey, für jeden Fall schon fertige Verbandstücke zu haben. — Die Unterlassung einer Vorbereitungscur würde den französischen Wundärzten selbst bey kleinen Operationen sehr zur Last gelegt werden, und was *Paré* und seine nächsten Zeitgenossen in dieser Hinsicht anordneten, sah der Vf. noch jetzt von den berühmtesten Pariser Wundärzten befolgen. — Die Franzosen entschließen sich leichter zu Operationen, als die Deutschen, ohne deswegen gerade oft ohne Noth zu operiren. Doch versuchen sie nicht vorher alle andere Mittel. — Von der *Moxa* sah der Vf. schöne Resultate, obgleich nicht solche, deren sich *Larrey* prahlerisch rühmt. (Beyläufig bemerkt Rec., daß er dem Vf. nicht beypflichten kann, wenn er die Moxa eine Gradation des Vesicators, das Glüheisen eine Gradation des ätzenden Kali nennt.) — Die Arsenikpasta sah Hr. A. gleichfalls in den bekannten Fällen mit Nutzen anwenden. Bey secundären venerischen Geschwüren auf der Oberfläche des Körpers that eine Salbe aus $\frac{1}{8}$ *Nydriodate de mercure* und $\frac{1}{2}$ Fett sehr gute Dienste. Tuberkeln schwanden und der Grund der Geschwüre war oft schon in 24 Stunden merklich verkleinert. Die Heilung erfolgte in 5–6 Tagen (?), doch ist die Anwendung dieser Salbe sehr schmerzhaft. — *Dupuytren* hat in den letzten Jahren wichtige Versuche zur Heilung der Blasen-, Mastdarm- und der Blasen-Scheiden-Fisteln angestellt. Das Resultat seines in Cauterisation derselben bestehenden Verfahrens fiel nach den Beobachtungen des Vfs. im Ganzen günstig aus, indem einmal vollkommene Heilung einer *Fistula vesico-vaginalis*, immer aber Verbesserung der Krankheit erfolgte. — Bey Bestimmung der Indicationen zur Behandlung von Operationswunden gehen die Franzosen weniger genau zu Werke, als die Deutschen. Der Apparat für die Behandlung der Kopfverletzungen ist fast noch der nämliche, wie zu *Scutet's* Zeiten. Der Trepanbogen ist noch in den Händen aller französischen Wundärzte. *Dupuytren* trepanirte trotz der Schwierigkeit der Diagnose, bey der bekanntlich fast immer tödtlichen secundären Entzündung der Hirnhäute nach Verletzungen der äußern Bedeckungen des Schädels, wo man nach dem Tode immer Eiteransammlungen trifft, und er soll dadurch fünf Kranke gerettet haben. — Die Zerreißung und die Dislocation einzelner Muskelfasern hat die Aufmerksamkeit der französischen Chirurgen mehr in Anspruch genommen, als die der Deutschen. Eben so verdankt ihnen die Lehre von den Fracturen der Knochen mehr. Die Schienen sind in Frankreich immer aus Holz, graduirte Compressen wendet man dort selten an, und den Gebrauch der Extensionsmaschinen und der Schweben bey Brüchen der untern Extremitäten hält man für sehr fehlerhaft. Dagegen dringt

dringt man streng auf horizontale Lage, ausgenommen bey Brüchen des Schien- und Wadenbeins, bey welchen man einer zu großen Steifigkeit des Kniegelenks durch eine etwas erhöhte Lage desselben auf einem Häckselkissen vorzubeugen sucht. — *Dupuytren* glaubt an die Möglichkeit der Vereinigung des Kniegelenksbruchs durch wirklichen Callus und klagt zu frühzeitige Abnahme des Verbandes als Verhinderungsurache desselben an. Darum entfernt er den Verband immer erst nach dem 60sten, zuweilen erst nach dem 120sten Tage. — Beym Schenkelhalsbruch läßt *Dupuytren* den Kranken auf ein von Matratzen fest bereitetes Lager, den kranken Schenkel auf ein festes Kissen bringen, welches eine schiefe Ebene bildet, wie beym Kniegelenksbruche, so daß der Schenkel mit der Achse des Beckens einen stumpfen Winkel bildet und der Unterschenkel gegen den Oberschenkel gebeugt ist. Der letztere wird in der Kniegegend durch ein festes Band genau an das schiefe Kissen befestigt. Nach 10—12 Wochen fangen die Kranken an, mit Krücken zu gehen und der Schenkel wird gewöhnlich nur um 2—4 Linien verkürzt. — Auf der andern Seite wirft jedoch der Vf. den Franzosen auch wieder vor, daß sie bey complicirten Fracturen, besonders des Unterschenkels zu leicht amputiren, was er der Nichtanwendung der Fußbreiter und der Nichtkenntniß derjenigen Mittel zuschreibt, welche der leicht eiternden Eiterung zu steuern vermögen. Die Abführung der nicht zu vereinigenden Bruchenden war bis 1814 in Frankreich noch nicht gemacht, wofür der Vf. in der voreiligen Absetzung des Gliedes einen wenigstens eben so zu berücksichtigenden Grund angiebt, als *Roux* in seiner Parallele der englischen und französischen Chirurgie, wenn er meynt, daß die bis zur höchst möglichen Vollkommenheit gebrachte Behandlung der Beinbrüche die Bildung eines falschen Gelenkes nie erlaube. Uebrigens ist es ausgemacht, daß die Heilung der Fracturen in Frankreich im Allgemeinen außerordentlich glücklich von Statten geht, und daß selbst die vielfachsten Brüche an demselben Körper in verhältnißmäßig kurzer Zeit geheilt werden. Der Vf. ist geneigt, einen Theil dieser glücklichen Resultate der strengen ärztlichen und diätetischen Behandlung des Kranken zuzuschreiben. — Auch bey der Einrichtung der Luxationen wendet man in Frankreich nicht leicht Maschinen an. *Dupuytren* bedient sich zur Ueberwindung der Muskelcontractionen des Schreckens. — Beyläufig führen wir noch desselben Wundarztes wichtige Bemerkung an, daß der nach heftigen Verbrennungen erfolgende Tod immer von einer consecutiven Magen- und Darmentzündung bedingt werde.

(Der Beschlufs folgt.)

- 1) *METZGER*, b. Gödsche: *Der Kinderarzt*, als freundlicher Rathgeber bey allen Krankheiten der Kinder. Nebst einer Anleitung für Aeltern,

ihre Kinder zu gefunden und kräftigen Menschen aufzuziehen. Von Dr. *Karl Friedrich Lutheritz*. 1823. XII u. 144 S. 8.

- 2) *LEIPZIG*, b. Hartmann: *Allgemein faßliche Darstellung des Verlaufs, der Ursachen und der Behandlung der Schwindsuchten*, namentlich der *Lungenschwindsucht*. Zum Gebrauch für Aerzte und Chirurgen in Städten und auf dem Lande, vorzüglich aber zur Selbstbelehrung für das nicht ärztlich gebildete Publikum, bearbeitet von Dr. *Karl August Koch*. 1822. XVI u. 229 S. 8.

- 3) *MAGDEBURG*, b. Heinrichshofen: *Populäre Diätetik*, oder für Jedermann verständliche Darstellung der erprobtesten Regeln, die Gesundheit zu sichern und das Leben zu erhalten u. s. w.; besonders für Landbewohner und Schulen. Herausgegeben von Fr. Röver, Prediger zu Kalvörde. 1823. XVI u. 283 S. 8.

Der Nutzen einer Volksarzneykunde ist so einleuchtend, daß mehrere der größten Aerzte sich ihrer Bearbeitung unterzogen haben. Das schwierigste bey derselben möchte das Feststellen der gehörigen Grenze seyn, zwischen dem, was dem Laien in der Arzneykunde mit Nutzen mitgetheilt werden kann, und zwischen dem, was ihm unnütz oder gar schädlich ist. Ausser wenigen trefflichen Arbeiten, giebt es eine Unzahl von Schriften, die sich wenig darum gekümmert haben, in einer verständlichen Sprache nur das wirklich Nützliche mitzutheilen, sondern vielmehr entweder in höchst allgemeinen Ausdrücken Regeln aufzustellen, die eben ihrer grossen Allgemeinheit wegen keine Anwendung fanden, oder, zu sehr ins Besondere gehend, dem Laien Dinge mittheilten, die ihm unverständlich, unnütz, wo nicht gar schädlich waren. Zu wenig wurde im Ganzen darauf gesehen, daß es besser sey zu warnen, als zu rathen, und während sich in vielen unserer populären medicinischen Schriften eine unendliche Menge von Vorschriften finden, die befolgt werden sollen, leiden dieselben großen Mangel an der Angabe der Schädlichkeiten, die den Zustand, gegen den ihre Vorschriften gerichtet sind, erst herbeigeführt haben. Müssen nicht auch in solchen Schriften die Hausmittel erwähnt werden, deren man sich im gemeinen Leben, nur zu häufig zum Schaden des Kranken bedient? Und wo geschah wohl eine solche Erwähnung?

Die erste der oben angeführten Schriften behandelt die Kinderkrankheiten, und scheint, dem Titel nach, für das nichtärztliche Publicum, dem Inhalt nach aber auch für Aerzte bestimmt zu seyn. Der Vf. handelt unter andern auch die venerischen Zufälle der Kinder, alle hitzigen Anschlägen, die englische Krankheit, die kramphafte Engbrüstigkeit ab, und giebt Vorschriften, in denen wir den Mosechus, die Dulcamara, die salzsaure Schwererde finden. Man darf wohl fragen, für wen diese Bestimmungen

stimmungen, die gewiss für Aerzte so unthunlich als für Aeltern schädlich sind.

Der Vf. der zweyten Schrift erklärt sich bestimmt; er bearbeitete sein Werk gewiss sehr unzweckmässig für Aerzte und Nichtärzte zugleich, und wir dürfen uns deshalb nicht wundern, unter den empfohlenen Mitteln Bissenkrost und Fingerhut zu finden. Ja er übersetzt sogar die lateinisch angegebenen Vorschriften für die Nichtärzte ins Deutsche! Uebrigens enthält die Schrift eine gut gearbeitete Diätetik und Prophylactik für Leute, die an schwacher Brust leiden, und der Vf. würde ein gutes Werk geliefert haben, wenn er alles, was für den Arzt bestimmt ist, weggelassen hätte.

Den größten Tadel verdient ohne Zweifel Nr. 3, Hn. R's Diätetik, der als ein Laie sich auf ein Feld gewagt hat, von dem er nicht die mindeste Kenntniss hatte. Das Werk ist besonders für Landtschulen bestimmt, und wird, wenn es je seine Bestimmung erreichen sollte, seinen Lesern zum Theil unverständlich seyn, zum Theil aber überaus unrichtige Begriffe mittheilen. So sagt Hr. R. z. B. in seiner vorangeschickten kurzen Beschreibung des menschlichen Körpers: „Die beiden Oeffnungen des Magens sind während des Verdauens geschlossen;“ — ferner: „Nachdem der Milchsaft in Blut umgewandelt ist, setzt er eine Art Luft, die man Sauerstoff nennt, in den Lungen ab, und nimmt von ausser her, durch die Luftröhre, eine andere Art Luft, Kohlenstoff genannt, auf.“ (!!) Das Uebrige enthält eine so unendliche Menge Vorschriften, dass schwerlich Je-mand sie befolgen, und das Gute, über dem viele Unnutzen, wohl vergessen werden möchte.

Lectio; b. Cnobloch's *Der junge Arzt am Krankenbette*, nach dem Italienischen des Ritters Luigi Angelini von Imola. Für deutsche Aerzte nach der dritten Auflage bearbeitet, von Dr. Ludwig Choulant. Nebst einer Sammlung ärztlicher Vorschriften aus der Klinik der Universität Padua. 1823. XXXII u. 176 S. 8.

Schriften, wie die vorliegende, haben die Autorität der größten Aerzte für sich, Fr. Hoffmann, Gregory, Stark haben denselben Gegenstand mehr oder minder ausführlich abgehandelt. Sie sollen dem jungen Arzt, der aus der beschränkten Sphäre der akademischen Laufbahn in das praktische Leben für ihn eine neue Welt übergeht, den steinigten Weg in etwas ebenen, ihn mit den Schwierigkeiten bekannt machend, die sich ihm entgegenstellen, ihn die Menschenkenntniss, deren er so sehr bedarf, wo möglich ersetzen. Ein Gegenstand der Art ist

schwierig, wie denn immer praktisches Handeln nur mit Schwierigkeit durch Worte, leicht durch Beispiele gelehrt wird. In diesem Betracht wäre es gewiss höchst wünschenswerth, wenn man dem jungen Arzte die Selbstbiographien alter erfahrener Praktiker in die Hände geben könnte, die ihn weit eindringlicher und schneller belehren würden, als alle Vorlesungen. So bearbeitete Osthoff, vor beynahe zwanzig Jahren, diesen Gegenstand in einer Reihe von Briefen, und sein Buch hat gewiss vielen Nutzen gestiftet. Auch hier spricht ein erfahrener Arzt über die Schwierigkeiten seines Standes, und die Mittel, sie zu besiegen. Er theilt das mit, was er in der schweren Schule der Erfahrung gelernt hat, und zeichnet den Weg vor, den er ohne Führer gehen mußte. Ueber alle Pflichten des Arztes verbreitet er sich, und zeigt, wie ihre Befolgung oft schwer, aber belohnend sey, ihre Verläumdung immer die Strafe als natürliche Folge nach sich ziehe. Der Arzt hat zunächst Pflichten gegen sich selbst und gegen seinen Stand; er muß die Ehre des letztern erhalten, und dies kann er nicht anders, als wenn er im Geiste der wahren Heilkunde handelt und forscht, nicht stehen bleibt bey dem ihm Uebertragenen, sondern den Fortschritten der Wissenschaft folgt, selbst prüfen und unterscheiden lernt. Dies ist seine wissenschaftliche Pflicht; seine moralische ist nicht geringere. Er muß das schöne Verhältniß zwischen sich und dem Kranken mit Humanität herbeizuführen und zu erhalten suchen, seine Freundlichkeit nicht bloss als Lockspeise für den Anfang seiner Praxis zeigen, sondern auch im Ansehn und Wohlstande beybehalten, Schwelgerey und Trunkenheit meiden, sich zu keinem Kranken unbedeuten eindrängen. Ueber dies alles verbreitet sich die erste Vorlesung. Die zweyte stellt die Pflichten des Arztes gegen seine Kranken dar, die gründliches Wissen, grosse Klugheit, unerschütterliche Rachtlichkeit und Menschenliebe in gleichem Grade erfordern. Größere Klugheit noch wird im Umgange mit andern ärztlichen Personen nöthig, bey der Berathung mit ihnen am Krankenbette, wo so mancher junge Arzt in die peinlichste Verlegenheit gesetzt werden kann. In der Vorlesung über Pflichten des Arztes gegen die Religion, wird nachdrücklich vor dem Atheismus gewarnt, und noch manches hinzugefügt, was indessen nur für Aerzte in katholischen Ländern Interesse haben kann. Bemerkungen über Wunder und Aberglauben schliessen diesen Abschnitt, und die Angabe der Vorsichtsmaassregeln bey ansteckenden Krankheiten das Ganze. Aus den angehängten Arzneyformeln leuchtet das System hervor, dem in ihrer Darreichung gefolgt wird. Gewiss verdient der Uebersetzer Dank, daß er das Buch auf deutschen Boden verpflanzte.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

LEIPZIG, b. Hartmann: *Parallele der französischen und deutschen Chirurgie* — von Dr. Friedrich August Ammon u. l. w.

(Bechluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Vierter Abschnitt. Vergleichende Zusammenstellung der operativen Chirurgie in Frankreich und Deutschland. Dieß ist das reichhaltigste Kapitel, indem es die ganze operative Chirurgie auf 203 Seiten umfaßt. Rec. kann also kaum das Interessanteste herausheben,

Die französischen Chirurgen leben in dem Wahne, daß sie, als die vollendeten Künstler im Operiren, eine Eigenthümlichkeit besäßen, die sie eben nur die französische bezeichnend nennen könnten. Der Vf. sah dagegen nur eine einzige Operation von allen französischen Wundärzten auf eine eigenthümliche, nationale Art verrichten, nämlich die Zirkelamputation. Alle französische Wundärzte sind sehr ängstlich in der Unterbindung auch der kleinsten Blutgefäße. Die sehr große Sicherheit bey Operationen nach ganz bestimmten Regeln verläßt sie, wenn der Operateur auf unvorhergesehene Umstände während der Operation stößt und sein Verfahren nach ihnen auf der Stelle selbstdenkend und erfindend modificiren soll. Sie sollen wohl selten noch dann in der Operation ihr Heil suchen, wenn dieselbe schon contraindicirt scheint; und auf der andern Seite auch schon zur Operation schreiten, ehe sie die passenden gelindern Mittel gehörig versucht haben. (Beyläufig bemerkt Rec., daß der Vf. die Exarticulation des Schenkels nicht ganz mit Recht eine französische Erfindung nennt, denn der Däne *Wohler* faßte dazu die erste Idee.) Gefährliche, schwer zu stillende Blutungen aus Blutegelschnitten stillt man in Frankreich, indem man ein kleines, gefaltetes (?) Stück Leinwand auf die blutende Stelle legt, und eine stählerne, so weit erhitzte Sonde, daß sie nicht gerade verbrennt, darauf drückt. — Das Tourniquet wird in Frankreich fast nur noch zur Heilung mancher Aneurysmen gebraucht. — Was auch der Vf. zu Gunsten desselben anführt, so scheint Rec. doch *Dupuytren's* Verfahren, ins Fleisch gewachsene Nägel zu entfernen, zu grausam für seinen Erfolg: daß selbe besteht nämlich darin; daß D. das spitze Blatt einer Scheere schnell unter den Nagel bis an das Ende desselben stößt, denselben mitten durchschneidet und mit einer Pincette beide Hälften durch Umdrehen schnell abhebt. Um das sonst nicht sel-

tene Wiederwachsen und somit die Rückkehr der Krankheit zu verhüten, wird auch noch die Abtragung der entsprechenden Haut nothwendig. Der Kranke muß wenigstens vierzehn Tage lang das Bett hüten. — Scirrhen und Krebse sind auch in Frankreich ein *Opprobrium medicorum*, in operativer Behandlung derselben sind die Franzosen tollkühn. — Dem Scheidenpiegel redet Hr. A. sehr das Wort, und giebt zugleich zweckmäßige Handgriffe zur Einbringung desselben an. — Die chirurgische Behandlung der Kröpfe ist in Frankreich sehr zurück. Die Ausrottung derselben und die Unterbindung der *Arteria thyroidea superior* wird dort nicht einmal in den Operationscursen erwähnt. Dagegen ist man in Behandlung der Herzkrankheiten weiter, als bey uns. — Wie man früher die Keratonyxis als eine Erfindung *Dupuytren's* pries, so preist man jetzt die Gaumenoath als Erfindung von *Roux*. — Das Empyem wird in Frankreich kühner behandelt, als bey uns. Seine Diagnose hat durch das Stethoscop beträchtlich gewonnen und zwar so, daß mittelst derselben und der Percussion nur wenige Fälle vom Arzte unerkannt bleiben dürften. Mit ihrer Hülfe kann der Operateur sogar den Ort eines erst im Entstehen begriffenen Empyems erforschen und durch eine zeitig angewendete Operation das Leben des Kranken fast immer retten. Uebrigens bedienen sich die französischen Wundärzte meistens des Troicars zu dieser Operation. — Der Wasserbruch wird in beiden Ländern auf eine ziemlich abweichende Art behandelt. Punction und Injection hat in Frankreich die meisten Anhänger. *Dupuytren* wendet in gewissen Fällen auch das Messer an und kommt zum Theil, besonders hinsichtlich seiner Erklärung des *Descensus testiculi* mit *Langenbeck* überein. — Das Katheterisiren und Sondiren der Blase wird von den meisten französischen Chirurgen mit vieler Gewandtheit verrichtet. Die französischen Katheter sind stärker, als die unsrigen. Sie haben oben eine leichte, der Hauptbeugung entgegengelegte Beugung, welche sehr stark ist und so verläuft, daß der noch über die Krümmung selbst verlängerte Schnabel des Instruments sich auf einer mit dem geraden Theile oberhalb der ersten Beugung fast einen rechten Winkel bildenden Linie befindet. Nach denselben Gesetzen sind die fast immer zu dünnen und schmalen Steinsonden verfertigt.

Die Frequenz der Stricturen der Harnröhre verlangt einen sehr häufigen Gebrauch der Bougies und elastischen Katheter. Um das in der Harnröhre befindliche Hinderniß, welches der elastischen Sonde den

den Weg durchaus verstopft, zu beseitigen, sucht man dieselbe durch eine mechanische Vorrichtung auf die Strictur unveränderlich drückend zu erhalten und wendet zu dem Ende einen aus starkem Draht verfertigten Ring an, an welchem sich vier lange Bänder befinden. „Dieser wird über die Ruthe gelegt, in welche man die Sonde gebracht hat und mittelst der Bänder daselbst fest angebundene, indem man letztere über den Rücken kreuzt und befestigt. An dem Ende dieser elastischen Katheter befinden sich kleine Ringe, durch welche man Bänder zieht und so dieselben in die Urethra gebracht, nach Belieben fester oder schwächer an benannten Ring befestigt. Diese Methode erhält die möglichste Vollkommenheit dadurch, daß man in der Gegend, wo die Sonde liegt, den Kranken durch eine in eine halbe Rundung gebogene Schiene schützt, welche man über denselben legt und so jeden Druck vermeidet. Wer einmal gesehen, was man auf dem eben beschriebenen Weg erreichen kann, wird diesen allemal betreten und nur dann verlassen, wenn alle Symptome für die höchste Gefahr der angefüllten Blase sprechen.“ Dann muß nämlich zur Punction derselben geschritten werden.

Ueber den Steinschnitt durch den Mastdarm herrschte in Frankreich eine unbegreifliche Kälte unter den Wundärzten, während das Ausland die neue Methode eifrig prüfte. Nur Dupuytren und Villame in Metz verrichteten den Blasenschnitt auf die neue Weise. Im Steinschnitt sind übrigens die französischen Wundärzte bey der Häufigkeit desselben sehr geübt. — Hinsichtlich der Behandlung der Aneurysmen sind die Meinungen in Frankreich noch sehr getheilt. — Die bessern französischen Wundärzte stimmen mit den vorzüglichern deutschen in ihren Ansichten der Hernien überein. Doch unterscheidet man in Deutschland die verschiedenen Arten der Einklemmung genauer. Man verwirft in Frankreich alle Ausdehnungsversuche der einklemmenden Theile durch Instrumente. In den französischen Operationsschulen schlüpft man ziemlich schnell über diesen wichtigen Gegenstand. Man hofft, daß Breschet das erste französische Werk über die chirurgische Anatomie der bey Hernien interessirten Theile herausgeben würde. — Die Orthopädie ist in Frankreich sehr zurück, obgleich man neuerlichst eine Art orthopädischer Anstalt in Paris eingerichtet hat.

Fünfter Abschnitt. Parallelsirende Betrachtungen des Zustandes der Ophthalmologie in Frankreich und Deutschland. Das ganze Kapitel liefert Belege zu der schon von mehreren Schriftstellern, unter andern neuerlichst auch noch vorzüglich von Casper aufgestellten und bewiesenen Behauptung, daß die Ophthalmologie in Frankreich, wo sie ehemals blühte, traurig genug danieder liege. Rec. kann sich einer weitläufigen Angabe des Inhalts dieses Abschnittes um so eher überheben, je weniger derselbe etwas Wesentliches enthält, das den Les-

ern nicht schon aus des Hn. Dr. Casper weit verbreiteter Charakteristik der französischen Medicin bekannt wäre. Nur die Beschreibung des Verfahrens Dupuytren's mit seiner Canule bey Verengerung des Nasenkanals und daher entstandener Geschwulst des Thränensackes möchte Aufmerksamkeit verdienen. Rec. bemerkt hierbey zugleich, daß er nicht begreifen könne, wie bey vorher zugehaltenem Munde und Nase eine starke Inspiration und Expiration möglich sey.

Sechster Abschnitt. Einige Betrachtungen des chirurgisch-literarischen Treibens in Frankreich, mit Berücksichtigung dieses Gegenstandes in Deutschland. Seit dem Frieden ist auch in Frankreichs Chirurgen ein neuer Drang schriftstellerischer Mittheilung erwacht. Die deutsche Vollständigkeit der chirurgischen Literatur sucht man in Frankreich vergebens. Die Uebersetzungswuth ist dort noch nicht endemisch, wie bey uns, daher auch einheimische Verdienste mehr, oft zu sehr, anerkannt werden.

Aus dieser Anzeige können die Leser den etwaigen Reichthum des Werkes an Materialien und den Fleiß des Vfs im Sammeln derselben abnehmen, und dies ist die Lichtseite. Die Schattenseite würde unerheblicher seyn, wenn auf die Ausarbeitung und Ausfeilung gleiche Sorgfalt gewendet worden wäre. Wie wenig dies indessen der Fall gewesen ist, erhellt zum Theil schon aus den absichtlich wörtlich hier angezogenen Stellen des Werkes, noch mehr aber aus der ungemeinen Unbeholfenheit des Ausdrucks, aus den vielen Schreib- und grammatischen Fehlern und aus manchen Urtheilen, die der Vf. bey einiger Ueberlegung sicher nicht so hingestellt hätte. Ein bis zum Ekel getriebener Enthusiasmus für die deutsche Chirurgie und ein nicht immer wohl angebrachtes Prunken mit Citaten aus alten und neuen Schriftstellern machen die Lectüre nicht eben angenehm. Hätte der Vf. den Vers, welchen er zu Anfang seines Buches anführt, „schnell fertig ist die Jugend mit dem Wort“ mehr berücksichtigt, so würde seine Arbeit einen ehrenvollern Platz behaupten, und die Aufmerksamkeit mehr auf sich gezogen haben.

LEIPZIG, b. Cnobloch: *Bemerkungen über den Nutzen und die Anwendung der abführenden Mittel in verschiedenen Krankheiten*, von James Hamilton, M. D. Aus dem Englischen nach der sechsten Ausgabe von Johannes Müller. 1823. IV u. 284 S. 8.

Seit der ersten Erscheinung dieses Werkes im J. 1805. bewiesen fünf neue Auflagen, wie brauchbar dasselbe von dem medicinischen Publicum befunden wurde, und alle darüber gefällten Urtheile bestätigten den Werth desselben. Um so mehr ist es zu verwundern, daß erst jetzt sich ein Uebersetzer der dankenswerthen Arbeit unterzog, es den deutschen Aerz-

Ärzten bekannter zu machen. Ungekünstelt giebt der Vf. die Resultate einer langjährigen ärztlichen Praxis; leicht ist, die einzelnen Uebertreibungen, zu denen ihn der Eifer für seine Ansicht verleitet, von dem vielen Werthvollen zu trennen, welches ihm eine verdiente Stelle in der Bibliothek eines jeden Arztes verschaffen wird. — Der Vf. beginnt mit Betrachtungen über die Hindernisse der Verbesserungen der Heilkunde, über das Festhalten der Meinung der Alten, Aengstlichkeit in der Annahme Neuerer, Theorien und Systemsucht; und geht dann zu Bemerkungen über die Verrichtungen des Magens und der Gedärme, und über die abführenden Mittel im Allgemeinen, über: „Abführende Mittel, sagt er, werden freylich durch Verlust an Chylus, und Verhinderung seiner Aufnahme ins System schwächen; allein diese Wirkungen sind in den Krankheiten, denen die nachfolgenden Bemerkungen gewidmet sind, nicht gefordert, in diesen ist es Absicht, die Darmcontenta, die dem Körper gewissermaassen schon äußerlich geworden sind, zu entleeren.“ — Aber haben denn die abführenden Mittel *darum* jene Wirkung nicht, weil Hr. H. sie in dieser Absicht nicht giebt? — Die Bemerkungen betreffen zuerst den *Typhus*. Die Aufzählung der Symptome ist sehr unvollständig, und der Vf. hebt besonders diejenigen heraus, die sich auf den Darmkanal beziehen. Er hatte in dieser Krankheit früher Antimonialmittel gegeben, und die Bemerkung gemacht, daß sie nur dann guten Erfolg hatten, wenn sie durch Stuhlgang wirkten. Der Koth war schwarz, stinkend und weichlich, und nach seiner Entleerung verschwanden alle drohenden Symptome. Et wurden nun Purgirmittel durch den ganzen Verlauf der Krankheit gereicht, und der Vf. war glücklich damit. — Er glaubt, daß ihr Nutzen in ihrer Einwirkung auf eine ganze Strecke des Darmkanals bestehe, da dessen ungestörte Function wesentlich zur Wiederherstellung nöthig seyn. Doch gesteht er zu, daß die tägliche Darreichung eines Purgirmittels zu diesem Zwecke nicht immer angezeigt sey, und daß er vor mehreren Jahren wieder nöthig gefunden habe, Wein in Anwendung zu bringen. Seine gewöhnlichen Mittel sind Calomel, Jalappe, Aloe, Neutralsalze und Sennesblätter. Diese Mittel sichern sogar vor der Gefahr eines Rückfalls. — *Scharlach*. Keine Varietät der Krankheit hält den Vf. ab, Abführungsmittel anzuwenden, und nie sah er, weder Sinken der Kräfte, noch Zurücktreten des Anschlages davon. Eben so giebt er sie, um hydropischen Anschwellungen vorzubeugen. Die Krankheit scheint ihm besonders Verstopfung herbeyzuführen; in den meisten Fällen hatte der Koth ein widernatürliches Ansehen und einen widernatürlichen Geruch. — *Cynanche maligna*. Die abführenden Mittel mußten hier besonders gute Dienste leisten, weil sie gleichzeitig die Entleerung der verschluckten jauchigten Feuchtigkeiten bewirkten. Der Vf. führt hier, zu mehrerer Bestätigung seiner Grundsätze, einige Autoritäten an. — *Marasmus der Kindheit*

und frühen Jugend. Der Vf. begreift hierunter eine Menge von Symptomen, die den meisten chronischen Kinderkrankheiten zukommen möchten. Nach dem gehörigen Gebrauch des Abführungsmittel hält er tonische und zusammenziehende für unnütz; gehörige Diät bewirkt die von ihnen erwarteten Erfolge weit eher. Gelegentlich folgen hier noch einige Worte über den innern Wauerkopf und die Epilepsie. — *Bleichsucht*. Die Meinung, daß sie von einem Leiden der Geschlechtstheile ausgehe, darf hier nicht in Anspruch kommen; sie ist durch nichts bewiesen. Gewiss aber sind die Verdauungsbeschwerden, welche die Krankheit begleiten, alle Erscheinungen lassen sich auf ein Leiden des Darmkanals zurückführen, welches durch abführende Mittel gründlich beseitigt wird. — *Blutbrechen*. Dasjenige, was von organischen Affectionen des Magens, und des ihm nahe liegenden Organe entspringt, betrachtet der Vf. nicht, sondern eine besondere Art der Krankheit, die bey Frauen von 18 bis 30 Jahren vorkommt, der Schwäche, Brustschmerzen, Athmungsbeschwerden, Appetitlosigkeit, Kopfschmerz, Schwindel und Verstopfung vorhergehen. Die Menstruation ist bey diesem Blutbrechen häufig nicht unterdrückt, abführende Mittel heilen dasselbe. — *Hysterie*. Eben so wenig als bey der Bleichsucht, kann das Uterinsystem hier in Betracht kommen; Unterleibschmerzen, Flatulenz, Verstopfung, Brechen, Durchfall sind die Hauptsymptome, und leiten uns bey der Beurtheilung, wie bey der Heilung der Krankheit. — *Veistanz*. Der Vf. sah ihn oft, und war in seiner Behandlung mit Purganzen immer glücklich. Beym *Herzklopfen* war die Anwendung derselben Mittel außerordentlich erfolgreich. — *Tetanus*. Der Vf. setzt ein großes Mißtrauen in die, zur Heilung dieser furchtbaren Krankheit angewandten großen Dosen Opiums. Dagegen aber glaubt er in starken Abführungen das größte Gegenmittel gefunden zu haben. — Der Anhang enthält auf drey Tafeln, die Vergleichung der älteren und neueren Bezeichnung der angewandten Arzneimittel und Formeln zusammengesetzter Arzneimittel, die im Werke erwähnt und der Pharmacopöe des Königlichen Krankenhauses eigenthümlich sind. Das Ganze schließt mit zahlreichen Krankengeschichten.

RECHTSGELAHRTHEIT.

ULM: *Abriß der Geschichte des römischen Rechts von Romulus bis auf unsere Zeiten*, von M. Dupin, Advocaten am Königl. Gerichtshofe zu Paris. 1824. VI u. 64 S. 8.

Das vorliegende Buch kann empfohlen werden als eine summarische Uebersicht der Irrthümer, welche die römische Rechtsgeschichte vor einigen dreissig Jahren in nicht geringer Zahl aufzuweisen hatte. Schon insofern verdient der deutsche Uebersetzer, welcher, in den Mantel der Anonymität gehüllt, das französische Werk, mit einigen unbedeutenden An-

ierkungen vermehrt, auf schlechtes Papier geklebt uns wiedergegeben, den Dank des deutschen Publicum, überdiß aber auch, was der neue Ausgeber selbst nicht gewußt zu haben scheint, regen, weil man in Deutschland auf diese Art einer Arbeit bekannt wird, welche die französische Polizey, als sie im J. 1809 unter dem Titel *écrits historique du droit Romain depuis Romulus u'à nos jours* par A. M. J. J. Dupin in 16 Bänden erschien, der Unterdrückung, vielleicht der in dem Kapitel vorkommenden Declamationen nicht werth erachtete, wodurch denn, nach der Sicherung von Camus unter Nr. 278 seiner *bibliothèque du droit*, die Exemplare seltener geworden sollen. — Nach einer Zusage an die königliche

Academie zu Corfu, folgt der Abriss selbst in Kapiteln, wovon das erste das römische Recht unter den Königen auf 6, das letzte den heutigen Gebrauch desselben auf noch nicht 3 Seiten behandelt.

Ähnliche Mißverhältnisse enthalten die übrigen Kapitel, und es läßt sich schon hieraus beurtheilen, in wie weit die menschenfreundliche Absicht des Uebersetzers erreicht werden dürfte; Leute, welche nicht studirt haben, doch zu einiger Kenntniß des römischen bey uns noch immer geltenden Rechts gelangen zu lassen." Ungleich schlechter dürfte diese Absicht durch den Inhalt selbst, der am Eingange gemachten Bemerkung zufolge, nicht werden. Denn hier erfährt man, daß im Rom, „einer Diebshöhle,“ das Herkommen der Rechtsnorm gewesen, dieses Herkommen durch den königlichen Willen entstanden, der in Edicten offenbart; daß ferner nach der Verjüngung der Könige das Volk, welches Brutus ewig Freyheit behaupten zu wollen, zugeschworen, andes als seine eigenen Gesetze habe annehmen, daß man dann nach ausgebrochenem Streite, geordnete nach Griechenland geschickt; Gesetze sammeln, welche sofort den römischen Sitten gepaßt werden sollten, und daß auf diese die XII Tafeln „jenes sehnlichst erwartete Buch“ entstanden, späterhin „mit unbeschreiblicher Gelehrsamkeit“ von Gothofredus erklärt. Schon Proben mögen von der „geistreichen und gewollten Behandlung“ zeugen. Wer aber im Ba-

che weiter liest, findet treulich gemeldet die Mähr vom Flavius und Appian, von den gewaltigen Disputationen bey dem Apollotempel, wo „gemeinschaftliche Bescheide“ gemacht, von den Schändlichkeiten der Praetoren, die nicht durch Fitionen allein, sondern auch durch „anderweitige Mittel“ die Staatsgrundgesetze angetastet; er liest, daß zu den Quellen des gelehrten Rechts die *legis actiones* gehören, daß August unendlich viel neues Recht eingeführt, den Richtern aber auch anbefohlen, sich nach den Ansprüchen der Stritten zu richten; er findet die alte Erklärung der *comitia ad patres translata* wieder, und gleich darauf eine weitläufige Demonstration über den *murus aeneus* welchen das *edictum perpetuum* unter Hadrian, einem Kaiser, der angeblich die allerwillkürlichsten Gesetze gegeben, gebildet. Wenn man nun auch durch diese Beispiele vom weiteren Durchblättern nicht abgeschreckt wird, so steht man wenigstens Consequenz im Falschen. Der Gregorianische Codex und der Hermogenianische (ein Auszug der erstern) haben ihre Entstehung der Sorgfalt zu verdanken, die vorhadrianischen Verordnungen vom Untergang zu erröthen; Theophilus hat die Institutionen ins griechische übersetzt, und die beste Ausgabe ist die von Fabrot und Gothofred; Anian hat römisches Recht bey den Westgothen, Papien bey den Burgundern zusammengetragen; Lothar hat das Florentische MS. gefunden; dessen Stylum anbefohlen, und Irnerius hat darüber gelesen; die Glosse hat heut zu Tage ihr Ansehen ganz verloren u. s. w. Auch kommen untermischt einige Originalien vor. *Signata Responsa* sollen unterschriebene Rechtsgutachten seyn, die Senatoren sollen ihren Purpur zur Erröthung ihrer blaffen Wangen behalten haben, Horaz wird der schmeichlerischste Hofpoet; und Justinian in allem Ernst „ein Welt-herrscher“ genannt. Die unglücklichen Fehler bey der Aufzählung der Rechtsbücher dieses Letztern hat der Uebersetzer zum Theil berichtigt, jedoch mitunter dabey selbst Berichtigung nöthig gemacht, wie denn z. B. S. 41: der Uebersetzer so wenig wie viele zu wissen scheint, daß Justinian nicht allein von einem *codex constitutionum*, sondern eben so gut auch im Gegensatz desselben von einem *juris enucleati edictum* spricht.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

akademien und gel. Gesellschaften.

Am 23. August hielt die Königl. Akademie der Wissenschaften zu Berlin zur Feyer des Geburtstages des Königs eine öffentliche Sitzung, welche von dem Sekretar der histor. philol. Klasse, Hn. Buttmann,

eröffnet ward, und in welcher von Hn. Rudolphi über den Wasserkopf, von Hn. Lichtenstein über die Antilopen von Nord-Afrika, und von Hn. Ritter über das Petrische Arabien Abhandlungen gelesen wurden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Universitäten.

Gießen.

Verzeichniß
der

Vorlesungen, welche auf der daſigen Großherzoglich-Heliſchen Univerſität im bevorſtehenden Winterhalbjahre, vom 25ten October 1824 an, gehalten werden ſollen, und die nach einer höchſten Verordnung vom 5ten März 1821, an dem feſtgeſetzten Tage, beſtimmt ihren Anfang nehmen werden.

Ueber die *Methode des akademischen Studiums*, verbunden mit Univerſal-Encyclopädie der Wiſſenſchaften, wird Vorträge halten Hr. Prof. Dr. Hillebrand.

Theologie.

Bibelerklärung. Das Buch *Hiob* erklärt Hr. Prof. Dr. Pfannkuche.

Das *Evangelium Lucä* Hr. Geh. Kirchenrath und Prof. Dr. Kühnöl.

Die *Evangelischen Pericopen*, vorzüglich in Beziehung auf homiletische Benutzung derſelben, *Derſelbe*.

Die *Apoſtelgeſchichte* und *Pastoral-Briefe an Timotheus und Titus*, Hr. Superint. und Prof. Dr. Palmer.

Hermeneutik des neuen Testaments lehrt der Pädagog-Collaborator Hr. Dr. philoſ. Rettig.

Die *neue Kirchengeschichte* trägt nach ſeinem Lehrbuche vor Hr. geiſtl. Geh. Rath, Prälat und Prof. Dr. Schmidt.

Dogmatik, nach Wegſcheider, Hr. Prof. Dr. Dieffenbach.

Symbolik, Hr. Superint. Dr. Palmer.

Theologiſche Moral, nach Dictaten, Hr. Prof. Dr. Dieffenbach.

Pastoralwiſſenſchaft, mit Beziehung auf das proteſtantiſche Kirchenrecht und die neuſten kirchl. Landesverordnungen, Hr. Superint. und Prof. Dr. Palmer.

Ein *Examinatorium* über Kirchengeschichte, Dogmatik und Moral hält *Derſelbe*.

Rechtsgelehrſamkeit.

Juriſtiſche Encyclopädie und *Methodologie* trägt der Privatdocent Hr. Dr. Fritz vor.

Das *Naturrecht* wird Hr. Prof. Dr. Linde, nach eigenem mitzutheilenden Plane, vortragen.

Das *natürliche Privat-, Staats- und Völkerrecht* trägt der Privatdocent Hr. Dr. Büchner nach Gros vor.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Die *Institutionen des römischen Rechts* erklären Hr. Geh. Regierungsrath Prof. Dr. v. Löhr und der Privatdocent Hr. Dr. Büchner. Letzterer nach dem Mackeldeiſchen Lehrbuche.

Die *Geschichte und Alterthümer des römischen Rechts* trägt Hr. Geh. Regierungsrath Dr. v. Löhr nach Hugo vor.

Hermeneutik des römischen Rechts wird der Privatdocent Hr. Dr. Fritz vortragen. Auch wird dieſelbe Vorleſung, verbunden mit der *Exegese des Textes der Institutionen*, mehrerer *Pandekten-Titel* und *Novellen*, von dem Privatdocenten Hn. Dr. Büchner gehalten werden.

Die *Pandekten* erläutert Hr. Prof. Dr. Marezoll nach dem von Wening-Ingenheim'schen Lehrbuche des gemeinen Civilrechts.

Die Lehre von den *dinglichen Rechten* wird der Privatdocent Hr. Dr. Fritz öffentlich erläutern.

Das *gemeine deutsche Criminalrecht*, nach dem v. Feuerbach'schen Lehrbuche, trägt Hr. Prof. Dr. Linde vor.

Die *Geschichte* nebst *Prüfung der verschiedenen Criminalrechts-Theorien* wird *Derſelbe* öffentlich vortragen.

Den *Criminalproceß* wird, nach Martin, Hr. Prof. Dr. v. Lindelof vortragen.

Das *deutsche Privatrecht* lehrt, nach eigenem Plane und mit Verweilungen auf Runde's Lehrbuch, Hr. Prof. Dr. Marezoll.

Das *Händlungs- und Wechselrecht* lieſt, nach eigenen Sätzen, Hr. Prof. Dr. Linde.

Das *Lehrecht* trägt vor, nach Pätz, Hr. Prof. Dr. Stichel.

Den *bürgerlichen Proceß* erklärt *Derſelbe*, nach v. Grolman.

Das *katholiſche* und *proteſtantiſche Kirchenrecht* wird Hr. Kanzler und Prof. Dr. Arens vortragen.

Die *deutsche Reichsgeschichte*, nach Voigtel's Lehrbuch (Halle 1818.), lehrt Hr. Prof. Dr. v. Lindelof.

Zum Vortrage der *deutschen Geschichte* oder der ſogenannten *Reichsgeschichte* erbiethet ſich der Privatdocent Hr. Dr. Büchner.

Ein *juriſtiſches Practicum*, nach mitzutheilenden Rechtsfällen, hält Hr. Prof. Dr. v. Lindelof.

Ein *Relatorium* nach vorzulegenden Civil- und Criminal-Acten wird *Derſelbe* halten.

Zu *Examinatorien* über die *Pandekten* iſt der Privatdocent Hr. Dr. Fritz, und über *betiebige Theile der Rechtswiſſenſchaft* der Privatdocent Hr. Dr. Büchner bereit.

Hh

Heil-

Heilkunde.

Geschichte der Arzneykunde wird Hr. Prof. Dr. Nebel vortragen.

Die *gesammte Anatomie des Menschen an Leichen und Präparaten* lehrt Hr. Prof. Dr. Wilbrand.

Anleitung zum Zergliedern menschlicher Körper giebt Hr. Professor Dr. Wernekinck.

Die *Lehre von dem Bau des menschlichen Gehirns und seiner Entwicklung*, mit steter Rückweisung auf den Bau dieses Organs in den Thieren, wird Derselbe abhandeln.

Osteologie und Syndesmologie des Menschen lehrt Derselbe.

Allgemeine Physiologie in einer Darstellung der graduellen Entwicklung der organischen Natur, nach seiner Schrift: „Darstellung der gesammten Organisation“, mit steter Erläuterung durch seine und Ritgen's Naturgemälde, so wie durch Naturalien und Präparate aus der vergleichenden Anatomie, wird Hr. Prof. Dr. Wilbrand vortragen.

Psychologie, zunächst für Aerzte, lehrt Hr. Prof. Dr. Nebel.

Allgemeine Pathologie trägt vor Hr. Prof. Dr. Balser.

Specielle Pathologie und Therapie der besondern Krankheitszustände und Krankheitsformen des sensibeln und irritabeln Lebensprocesses giebt Derselbe.

Pharmakodynamik, nach seinem Lehrbuche, trägt Hr. Prof. Dr. Vogt vor.

Die *specielle Pathologie und Therapie der chirurgischen Krankheiten*, nach kurzen Dictaten, Derselbe.

Die *pharmaceutische Chemie* wird Hr. Prof. Dr. Liebig abhandeln.

Chirurgie, nach Chelius, wird Hr. Prof. Dr. Ritgen abhandeln.

Geburtshülfe, unter Benützung seiner Schriften: über die niedere Geburtshülfe und die geburtshülflichen Anzeigen für die mechanischen Hülfen bey Geburten lehrt Derselbe.

Touchirübungen an Schwangern in der Gebäranstalt leitet Derselbe.

Die *klinischen Uebungen* in den verschiedenen Zweigen der Heilkunde wird Hr. Prof. Dr. Balser fortsetzen.

Die *geburtshülfliche Klinik* wird in der Gebäranstalt und bey Geburten fortsetzen Hr. Prof. Dr. Ritgen.

*Philosophische Wissenschaften.**Philosophie im engern Sinne.*

Logik und Psychologie wird, mit Berücksichtigung seines Grundrisses der Logik, Heidelberg 1820, lehren Hr. Prof. Dr. Hillebrand.

Metaphysik, verbunden mit einer historisch-kritischen Uebersicht der vorzüglichsten philosophischen Systeme alter und neuer Zeit, Derselbe.

Formale Bildungskunde des Erkenntnißvermögens wird unentgeltlich vortragen Hr. Dr. Braubach.

Psychische Anthropologie, Hr. Dr. Rettig.

Die *Hauptpunkte der Methodik*, als Vorbereitung für künftige Lehrer und Erzieher, wird, auf Verlangen, erläutern Hr. Dr. Braubach.

Mathematik.

Reine Mathematik, nach Schumacher, wird lehren Hr. Prof. Dr. Umpfenbach.

Algebra, nach eigenem Lehrbuche, Derselbe.

Die *Lehre von dem Gleichgewichte und der Bewegung fester und flüssiger Körper* wird, nach eigenem Lehrbuche, vortragen Derselbe.

Hydraulik und Maschinenlehre, Hr. Prof. Dr. Schmidt.

Naturlehre und Naturgeschichte.

Experimentalphysik lehrt Hr. Prof. Dr. Schmidt.

Experimentalchemie Hr. Prof. Dr. Liebig.

Agricultur- und Forstchemie Hr. Prof. Dr. Zimmermann.

Die *Reagentien-Lehre* trägt vor Derselbe.

Geologie, mit besonderer Berücksichtigung des geognostischen Theils, Derselbe.

Allgemeine Naturgeschichte, nach Blumenbach und nach seiner Schrift: Ueber die Classification der Thiere, Gießen 1814, Hr. Prof. Dr. Wilbrand.

Anleitung zum Untersuchen und Bestimmen der Mineralkörper ertheilt Hr. Professor Dr. Wernekinck.

Staats- und Kameralwissenschaften.

Encyclopädie der politischen Staatswissenschaften trägt Hr. Dr. Küchler vor.

Die *Finanzwissenschaft* trägt vor Hr. Geh. Rath u. Prof. Dr. Crome.

Die *Polizeywissenschaft*, Derselbe.

Ein *Examinatorium* über die *Kameralwissenschaft* wird halten Derselbe.

Zu *Examinatorien* über beliebige Theile der politischen Staatswissenschaft ist erbötig Hr. Dr. Küchler.

Encyclopädie der Forstwissenschaft mit *Forstpolizey* lehrt Hr. Oberforsttrath und Prof. Hundeshagen.

Aus der theoretisch-praktischen Forstwissenschaft trägt vor: *Forstbotanik, Waldbau und Forstbenützung*, Derselbe.

Ein *Examinatorium* über die wichtigeren Theile der Forstwissenschaft wird halten Derselbe.

Encyclopädie der Bergwerks-Wissenschaften trägt vor Hr. Hofkammerrath und Prof. Dr. Blumhof.

Eisenhüttenkunde, Derselbe.

Anleitung zur Waarenkunde, Derselbe.

Geschichte und Statistik.

Aeltere Universal-Geschichte trägt vor Hr. Prof. Dr. Snell.

Die *Geschichte der drey letzten Jahrhunderte*, Derselbe.

Die *Geschichte Griechenlands bis zu den neuesten Zeiten*, Hr. Prof. Dr. Klein.

Die *Grundsätze der Diplomatie*, verbunden mit praktischer Anweisung und mit Excursionen in die Rechtslehre, Sitten- und Finanzgeschichte der früheren Jahrhunderte, trägt vor, nach eigenem Plane, Hr. Hofgerichtsrath Dr. Oeser.

Die

Die Theorie der Statistik, nebst einer Uebersicht von den Kräften der europäischen Staaten, wird unentgeltlich vortragen Hr. Dr. Kuchler.

Die Statistik von Oesterreich, Preussen und den übrigen deutschen Bundesstaaten, Derselbe.

Orientalische Sprachen.

Die hebräische Grammatik lehrt Hr. Prof. Dr. Pfannkuche.

Die Anfangsgründe des Syrischen und Chaldäischen, Derselbe.

Aesthetik, klassische Literatur u. neuere Sprachen.

Aesthetik, verbunden mit einer historisch-kritischen Uebersicht der deutschen National-Literatur, trägt Hr. Prof. Dr. Hillebrand vor.

Des Aristophanes Plutos und des Seneca Troades erklärt im philologischen Seminarium Hr. Prof. Dr. Pfannkuche.

Die Vorlesungen über Pindar in lateinischer Sprache wird beenden und die *Pythischen Siegsgefänge* erklären Hr. Dr. Winkler.

Das zweyte Buch des Herodot erläutert Hr. Dr. Völker.

Das Leben Alexanders des Grossen von Plutarch, Hr. Prof. Dr. Rumpf.

Die Satiren des Horaz erklärt im philologischen Seminarium Derselbe.

Die Uebungen im Sprechen und Schreiben des Lateinischen im philolog. Seminarium leitet Derselbe.

Die Germania des Tacitus erklärt Hr. Prof. Dr. Nebel.

Alterthumskunde (nach Siebenkees Handbuch der Archäologie, oder Anleitung zur Kenntniss der Kunstwerke des Alterthums, Nürnberg. 1840.) trägt vor Hr. Dr. Winkler.

Das gesammte System der archäologischen Wissenschaften, mit besonderer Berücksichtigung der griechischen Kunstgeschichte und Mythologie (nach seiner im nächsten Semester erscheinenden Encyclopädie der archäologischen Wissenschaften), trägt Hr. Prof. Dr. Adrian vor.

Die Theorie des schriftlichen und mündlichen Vortrags, in Verbindung mit schriftlichen Uebungen, wird entwickeln Hr. Dr. Braubach.

Die Geschichte der dramatischen Literatur der Franzosen und Engländer trägt vor Hr. Prof. Dr. Adrian.

Die Uebersetzung eines französischen oder englischen Klassikers, verbunden mit mündlichen und schriftlichen Uebungen, leitet privatissime Derselbe.

Zum Unterricht in der schwedischen und dänischen Sprache erbiethet sich Hr. Hofkammerrath und Prof. Dr. Blumhof.

Die Theorie der Tonsatzkunst (nach Dr. Gottfried Weber's Lehrbuch 2te Aufl., Mainz, bey Schott) lehrt Hr. Musikdirector Dr. Gafner.

Die den Theologen nöthigen musikalischen Kenntnisse Derselbe.

Zu Privatimis in verschiedenen Zweigen der Tonkunst ist Derselbe bereit.

Im Französischen ertheilt Unterricht Hr. Lector Borré.

Unterricht in freyen Künsten und körperlichen Uebungen ertheilen:

Im Reiten, Hr. Universitäts-Stallmeister Frankenfeld.

In der Musik, Hr. Cantor Hiepe.

Im Zeichnen, Hr. Universitäts-Zeichenlehrer und Graveur Dickore.

Im Tanzen und Fechten, Hr. Universitäts-Tanz- und Fechtmeister Bartholomai.

L I T E R A R I S C H E A N Z E I G E N .

I. Neue periodische Schriften.

Bay Friedr. Ruff in Halle ist erschienen und in allen Buchhandlungen des In- und Auslandes zu haben:

Deutsche Alterthümer oder

Archiv für alte und mittlere Geschichte, Geographie und Alterthümer, insonderheit der germanischen Völkerstämme. In Verbindung mit dem Thüringisch-Sächsischen Vereine für Erforschung des vaterländischen Alterthums u. s. w. Herausgegeben

vom
Professor Dr. Friedr. Kruse.

Ersten Bandes erstes Heft, mit 2 Steindrucktafeln.

Die „deutschen Alterthümer“ erscheinen in Heften, deren sechs einen Band bilden, und soll in der Regel

alle 2 Monate ein Heft von 5—6 Bogen, nebst Kupfern oder Karten, ausgegeben werden. Der Preis eines Bandes ist möglichst billig auf 3 Rthlr. 12 gr. gestellt. — Der interessante Inhalt, so wie die Gediegenheit seiner Behandlung, werden dieses Archiv allen Geschichtsfreunden zu gütiger Aufnahme empfehlen.

Journal für Prediger, 65ten Bandes 2tes Stück; oder **neues Journal**, 45ten Bandes 2tes Stück, 1824, Monat Julius und August, ist erschienen und an alle Buchhandlungen versendet.

Der Inhalt desselben ist: 1) Abhandlung von J. S. Vater, über das öffentl. Kirchenrecht und Kirchenpolitik im Allgemeinen u. s. w. 2) Pastoral-Correspondenz. 3) Historische Nachrichten. 4) Recensionen von 12 neuen theol. Schriften.

C. A. Kummel in Halle.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Von nachstehenden, bey Metzler in Stuttgart erscheinenden Werken sind ausführliche Ankündigungen in allen deutschen Buchhandlungen unentgeltlich zu erhalten:

Britannia oder Neue englische Miscellen. Eine Monatschrift für das Jahr 1825, herausgegeben von einer Gesellschaft deutscher Literaturfreunde in London. 8.

Allgemeine Taubstummen- und Blinden-Bildung, besonders in Familien und Volksschulen. Zugleich Handbuch für die Sprach-Bildung hörender und redender Kinder, von W. F. Daniel. 8. Subscriptionspr. bis zur Erscheinung 3 Fl. Rhein. oder 1 Rthlr. 20 gr. Sächsl.

Zweyhundert vierstimmige Chormelodien der evangelischen Kirche, herausgegeben von C. Kocher, F. Silcher und Frech. gr. 8. Subscriptionspreis bis zur Erscheinung auf Druchpap. 1 Fl. 54 Kr. Rhein. od. 1 Rthlr. 4 gr. Sächsl., auf Schreibpap. 2 Fl. 18 Kr. od. 1 Rthlr. 10 gr. Sächsl.

So eben ist in der Hinrichs'schen Buchhandlung in Leipzig fertig worden und in allen guten Buchhandlungen zu haben:

Flora classica. Herausgegeben von Dr. Jul. Billerbeck. 1824. 18½ Bog. gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr., holländ. Postpap. 1 Rthlr. 20 gr.

Von allen Seiten dazu aufgefordert, hat der Verf. diese vollständige Fl. cl. geliefert, in der alle griech. und röm. Pflanzennamen nebst den loc. cit. nach dem Linn. System aufgeführt sind. Wie das Werk aus den Quellen selbst geflossen, erstreckt sein großer Nutzen sich nicht bloß auf den Arzt und Botaniker, sondern auch dem Philologen ist es wichtig, dem es als Commentar des Dioscorides, Theophrastus und Plinius dienen kann. Bey jeder Pflanze ist Ort und Stelle, wo sie noch jetzt gefunden wird, nebst dem neugriech. Namen, nach Sibthorp u. a. angegeben; und ein lateinischer und griechischer Index erleichtern das Nachschlagen sehr.

In allen Buchhandlungen Deutschlands ist zu haben:

Versuche und Beobachtungen über die Kleefäure, das Wurst- und Käsegift. Aus dem Engl. und Lateinischen von Dr. C. G. Kühn und M. O. B. Kühn. gr. 8. 18 gr.

Die häufigen Beyspiele von verderblichen Verwechselungen des Sauerkleefalzes mit dem Bitter- und Glauberfalze, und die ebenfalls nicht selten beobachteten nachtheiligen, ja tödtlichen Folgen von dem Genuße der sowohl geräucherten, als ungeräucherten Würste haben den Herausgeber bestimmt, das, was

über den ersten Gegenstand ein Paar englische Schriftsteller, und über den letztern mehrere Deutsche bekannt gemacht haben, in diesen wenigen Bogen zusammen zu stellen und auf diese Weise manche dem Leben drohende Gefahr abzuwenden, welche Unbekanntheit mit diesen Giften veranlassen kann. Es wird daher sicher Niemand gereuen, wenn seine Gesundheit lieb ist, sich mit diesen heimtückischen und daher desto gefährlicheren Feinden der Gesundheit und des Lebens durch das Lesen dieses Schriftchens bekannt gemacht zu haben.

Leipzig, im August 1824.

Karl Cnobloch.

Bey Unterzeichnetem ist erschienen und in allen guten Buchhandlungen zu haben:

Das System der Forstwissenschaft, als Grundriss zum Gebrauch academischer Vorlesungen bearbeitet und mit Bemerkungen über die Methode des Studiums der Forstwissenschaft begleitet von W. Wiedemann, Privatdocent der Forstwissenschaft in Tübingen. gr. 8. 54 Kr.

Tübingen, im Aug. 1824.

H. Laupp.

Germer, E. F., Fauna Insectorum Europae, Fasciculus 9 u. 10. Jedes Fasc. 25 ill. Kupfer und Text à 1 Rthlr. 8 gr.

Halle, bey C. A. Kummel.

III. A u c t i o n e n.

Vorläufige Anzeige.

Im nächstkommenden Monat November wird die *Bibliothek und Landkartenammlung des im März d. J. verstorbenen Herrn Prof. Dr. Gilberts* in Leipzig *auctionis lege* verkauft werden, der Katalog aber in diesen Tagen verlanft. Die Freunde des Verewigten und der Naturwissenschaften überhaupt werden hiermit eingeladen, dieser sorgfältig gewählten und mit trefflichen Werken reich ausgestatteten Sammlung ihre Aufmerksamkeit zu widmen.

Aufträge übernehmen die Herren Proclamator Weigel, Auctionscaffirer Grau, M. Mehnert alhier.

Zugleich wird bemerkt, daß die ausgesuchte Sammlung von physikalischen Instrumenten des verstorbenen Herrn Professor Dr. Gilberts im Ganzen oder Stückweise aus freyer Hand verkauft werden soll und erbiethet Unterzeichneter sich zu Mittheilung des Catalogs und Ausführung der Aufträge

Namens der Gilbert'schen Erben
Wilh. Ambr. Barth.

Leipzig, am 6. September 1824.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824

PHILOSOPHIE

Leipzig, b. Brockhaus: *Aug. Matthiä's Lehrbuch der Philosophie für den ersten Unterricht in derselben.* 1823. XVI u. 312 S. 8.

Der Vf. ist vermög seiner Aemtes lange Zeit be-
rufen gewesen, die Logik den Schülern der
oberen Klasse seines Gymnasiums vorzutragen. Je
mehr er sich es hat angelegen seyn lassen, zu so deut-
lichen Vorstellungen in dieser Wissenschaft zu gelan-
gen, als sein Vortrag in derselben auch dem noch
nicht sehr gebildeten Verstande seiner Zuhörer ein-
leuchten mußte, desto mehr drängte sich ihm die Ue-
berzeugung auf, daß eine solche Deutlichkeit nicht
zu bewirken sey, wenn man nicht das Gebäude der
Logik auf demjenigen Fundamente aufführe, ohne
welches es in der Luft schwebt. Diese Vorkennt-
nisse sind von zweyerley Art, indem es einmal nö-
thig ist, die verschiedenen Aeusserungen der Thä-
tigkeit des menschlichen Geistes, also dessen ver-
schiedene Kräfte und deren Eigenschaften und Ver-
hältnisse unter einander zu kennen, andern Theils
den zureichenden Grund aller Erkenntniß und Ge-
wissheit zu erforschen. Jenes lehrt die Psychologie,
vornehmlich der empirische Theil derselben; dieses
derjenige Theil der Philosophie, der noch keinen
besondern Namen bekommen hat, sondern gemein-
lich die Einleitung derselben ausmacht; nämlich
die Entwicklung des Princips der Philosophie selbst
und der regierenden Grundsätze alles Philosophirens.
So gelangte der Vf. dahin, seinem Lehrvortrage
über die Logik die Grundzüge der empirischen Psy-
chologie voranzuschicken, und ihn mit einer Ue-
bersicht der Metaphysik zu verbinden. Auf diese
Weise alle Theile der theoretischen Philosophie um-
fassend, glaubte der Vf. nicht auf halbem Wege ste-
hen bleiben zu müssen, sondern indem er für sich
und Andre, die davon Gebrauch machen wollen, ei-
nen Leitfaden zu einem philosophischen Cursus aus-
arbeitete, wie solcher etwa auf Schulen gehalten
werden kann, fügte er zugleich die beiden Theile
der praktischen Philosophie, Moral und Rechtsleh-
re, hinzu. Es ist wohl sehr natürlich, daß von al-
len diesen Wissenschaften nur die allgemeinsten
Lehrsätze, Erklärungen und Regeln haben in dieses,
überhaupt 200 Seiten betragende, Lehrbuch aufge-
kommen werden können, und daß der Vf., da sich
dabei die Frage aufdrängte, ob ein solcher Schat-
tenreiß der Wissenschaft überhaupt von Nutzen seyn
könne, und ob, da auf Schulen doch nicht mehr

gegeben werden kann, es nicht überhaupt besser
sey, die Schüler mit dieser unverdaulichen Speise zu
verschonen und es den Universitäten zu überlassen,
sie verdaulicher und schmackhafter zu machen; das
vertheidigt, worauf er so viele Jahre seinen Fleiß
verwendete. Gleichwohl ist er bescheiden genug,
nicht offensiv, sondern nur defensiv aufzutreten,
nicht den Nutzen davon zu rühmen, sondern nur
den Vorwurf der Schädlichkeit abzulehnen. Doch
selbst dies kann nicht zugegeben werden. Abge-
hen davon, daß ein Theil der jungen Leute durch
die unvermeidliche Trockenheit eines bloßen Ske-
letts einer Wissenschaft vor derselben leicht Abnei-
gung bekommen kann, und daß bey einem andern
Theile, der wirklich einige Begriffe und Regeln
sich aneignet, jener gefährliche Dunkel nicht aus-
bleibt, der aufblüht und weil man mittelschwatzen
kann, sich selbst irrig überredet, man verstehe die
Sache; so ist doch gewiß, daß die Kenntniß bloßer
Begriffsbestimmungen noch keine Wissenschaft aus-
macht, und daß im Gegentheil der wahre wissen-
schaftliche Geist erstödtet wird, wenn man ihn ge-
wöhnt, gegebene Definitionen festzuhalten, anstatt
sie sich selbst aus der aufgeklärten Erkenntniß von
den Dingen zu bilden. Die Logik insonderheit kann
nur dann nutzen, wenn sie ein ganz vollständiges
System der Denkgesetze aufstellt, an welche jeder
Gedanke vorkommenden Falles gehalten und geprüft
werden kann, und zwar mit mathematischer Strenge
und Zuverlässigkeit. Unter dieser Voraussetzung aber ist
die Logik nicht nur die trockenste, sondern auch
die schwerste aller philosophischen Wissenschaften,
welche selbst auf Universitäten in den ersten Jahren
nicht mit besonderem Erfolge betrieben wird, eben
deswegen aber auf Schulen ganz unzweckmäßig seyn
muß. Jene populären Logiken d. h. Steinbart und
Kiesewetter, welche nur erzählen, wie es der Mensch
macht, wenn er richtig oder unrichtig denkt, ohne
dafür Gesetze aufzustellen und deren Evidenz zu er-
weisen, sind für das Studium der Philosophie, wie
die niedererschlagenden Pulver in der Medicin sind,
Etwas und Nichts. In allen Stücken, wo es auf
Fertigkeiten ankommt, muß der Anfang mit prak-
tischen Übungen gemacht werden, durch welche
die Befolgung der Regeln angewöhnt wird, ohne die
letztern zu kennen; erst wenn sich dazu Anlage
zeigt und ein gewisser Grad der Geschicklichkeit er-
worben ist, läßt man die Theorie folgen und setzt
dadurch die Praktik in den Stand, von nun an ihren
eigenen Weg zu gehen. Wenn ist es schon eingefallen,
einen Tonkünstler zu ziehen, dadurch daß ihm die

Theorie des Generalbasses vorgetragen wird, oder einen Maler durch Unterweisung in der Perspectivik und in der Physik der Farben! Nun ist die allerschwerste unter allen Künsten wahrlich die Kunst des Denkens. Darum ist eine lange und gute Übung im praktischen Denken das erste und nothwendigste im Leben, und die Schulen sind die hierzu bestimmten Anstalten durch Betreibung der Humaniora, welche eben daher ihren Namen haben.

Will man indessen davon nicht absehen, schon auf der Schule den Uebergang zum Studium der Philosophie zu machen, so bleibe man doch der Natur getreu und wähle dazu denjenigen Theil derselben, der seinem Inhalte nach die Grundlage und der Anfang aller philosophischen Kenntnisse ist, und der seiner Form nach an die historische oder empirische Erkenntnisart sich anschließt, und deshalb keinen Sprung in der Methode des Lernens nöthig macht — die Erfahrungs- oder Seelenkunde. Freylich sind alle Theile der Philosophie längst weit mehr ausgebildet und zu einem weit höheren Grade der Vollkommenheit gebracht, als die empirische Psychologie, wohl nicht bloß darum, weil es so schwer ist, die Seele in ihrer stillen Thätigkeit zu belauschen, sondern auch weil viele Philosophen es verschmäht haben, die Erfahrung zu Hilfe zu nehmen und sich von ihr belehren zu lassen. Nichts desto weniger giebt es bereits eine solche Masse ausgemachter Sätze in derselben, daß es nicht schwer ist, daraus eine systematische Sammlung für den ersten Unterricht zusammenzustellen, der sich nur auf das beschränken sollte, was feststeht, mit Uebergehung alles dessen, was noch problematisch ist. Dabey ist erstes Erforderniß, daß Alles, was dargeboten wird, nicht bloß an sich selbst richtig sey, sondern daß auch dafür die schärfsten und vollständigen Begriffsbestimmungen geliefert werden. Ist es aber wohl wahr, daß die Mathematik die Erkenntnis durch Construction der Begriffe sey, das heißt, durch Begriffe, die in äußerlichen Bildern darstellbar sind? Bey Seite gestellt, daß hier Mathematik und mathematische Form des Denkens, welche nicht der Philosophie gegenüber gestellt werden kann, verwechselt sind, sey nun die Frage aufgeworfen, welche äußerlichen Bilder den Begriffen in der Arithmetik, der Algebra, der Analysis u. s. w. unterliegen? Es wird doch wohl Niemand meinen, daß die Zahlen, oder gar die willkürlichen Zeichen in der höheren Mathematik Bilder der Größensbegriffe sind? Welch ein Bild von unendlichen Größen könnte es wohl geben, wie es eine Rechenkunst derselben giebt? Der innere Sinn ferner oder das Selbstbewußtseyn sind einerley? Etwas durch jenen wahrnehmen heißt sich dessen bewußt werden? Dieser Sprachgebrauch muß von irgend einem Mytiker entlehnt seyn. Sonst aber halten Philosophen das Selbstbewußtseyn für einen unmittelbaren Act des Erkenntnisvermögens, nicht für eine Empfindung des innren Sinnes, so wie sie denn überhaupt die Wahrnehmung der Veränderungen des Seelenzustandes selbst von den

Empfindungen des innren Sinnes gehörig unterscheiden. Ueberhaupt ist es eine der reichhaltigsten Quellen des Irrthums in der Seelenkunde, wenn die verschiedenen Aeusserungen der Thätigkeit der Seele, ihre verschiedenen Vermögen, als eben so viele besondere Kräfte vorgestellt werden, da sie doch nur insgesammt Wirkungen einer und derselben Kraft sind, und wenn insonderheit die Erfahrungsvorstellungen von den spekulativen wesentlich unterschieden werden, und ihr Unterschied doch lediglich genetisch ist und in ihrer Veranlassung beruht, übrigens aber dieselben Anlagen und Vermögen zur Bildung beider mitwirken müssen. Eben deswegen heißt es die Ordnung der Erkenntnis von den Verrichtungen der Seele umkehren, wenn deren Darstellung damit beginnt, das obere Erkenntnisvermögen von dem unteren, und in jenem Verstand, Urtheilskraft und Vernunft zu unterscheiden, anstatt die Seelenkunde mit der Betrachtung derjenigen Fähigkeiten und Vermögen anzufangen, durch welche sowohl die untere als obere Erkenntnis hervorgebracht wird, als Witz, Scharfsinn, Abstraktion, Reflexion, Gedächtniß u. s. w. Dabey darf denn freylich die reproductive Einbildungskraft nicht mit dem Gedächtnisse auf einerley Art beschrieben, folglich vermengt werden, da dieses aus einer Zusammenwirkung von jenem mit der Urtheilskraft erwächst, indem es ohne das Urtheil der Uebereinstimmung einer gegenwärtigen Vorstellung mit einer früher gehaltenen gar keine Erinnerung giebt. Dabey haben die Thiere wohl reproductive Einbildungen, aber kein Gedächtniß. Der Hund kennt wohl seinen Herren, aber er weiß nichts davon, daß er ihn darum kennt, weil er dieselbe Gestalt früher schon gesehen, denselben Geruch früher gespürt hat. Eine andre Quelle unvermeidlicher Irrthümer ist die Veränderung des Sprachgebrauchs, wenn dieselben technischen Ausdrücke in mehr als einer Bedeutung genommen werden. So z. B. theilt der Vf. das obere Erkenntnisvermögen, je nachdem es Begriffe, Urtheile oder Schlüsse zu Stande bringt, im §. 16 in Verstand, Urtheilskraft und Vernunft ein; und im §. 70 heißt es dann wieder: „die Logik sey die Lehre von den ursprünglichen formellen Gesetzen der Verstandesthätigkeit, welche entweder Begriffe, Urtheile oder Schlüsse liefert.“ Offenbar ist hier, wie in vielen andern Stellen, unter Verstand nicht bloß die Kraft Begriffe zu bilden, verstanden, sondern es wird hier der Verstand der Vernunft entgegen gesetzt. Weil nämlich Urtheile und Schlüsse ihrem Wesen nach ebenfalls Begriffe sind, nur mit dem Bewußtseyn eines bestimmten Merkmales und resp. des Grundes der bejahenden, oder verneinenden Beylegung dieses Merkmales, so wird die formelle Kraft, einzelne Begriffe zu schaffen, oder zu subjectiven Erkenntnissen, welche weder durch Zurückführung auf einen unumstößlichen Grund oder durch deren Ausdehnung bis ins Unendliche zu Vernunftwahrheiten und Ideen verarbeitet worden sind, unter dem Namen des Verstandes der Vernunft

mannt entgegengesetzt, durch welche der Mensch vor Irrthümern in der Erkenntniß gesichert und zu allgemeinen Wahrheiten und Ideen befähigt wird. Eine Wissenschaft muß indessen der drey- oder zweigliedrigen Eintheilung treu bleiben. Das Geisteswissen, einen Zirkel begangen zu haben, hebt den damit begangenen Fehler nicht auf, noch bewirkt es, daß das, was unnütz ist, etwas nütze wird. Ein Zirkel erklärt aber gar nichts, und daß es unvermeidlich sey, einen solchen zu machen, wenn das Verhältniß der Begriffe zu ihren Merkmalen angegeben werden soll, wie der Vf. behauptet, ist nur eine Behauptung seines Verstandes, aber kein von der Vernunft gebilligter Ausspruch. Es durfte nur nicht bey der genetischen Beschreibung der Begriffsbildung stehen geblieben, sondern eine Realerklärung vom Begriffe versucht werden; so würde sich gefunden haben, daß der Verstand nur in Begriffen denken kann, daß daher alle Merkmale an sich ihrem Wesen nach Begriffe sind, und daß logische einfache Begriffe von Gattungsbegriffen sich nur dadurch unterscheiden, daß bey den letztern mehrere Begriffe von gleicher Art mit dem Bewußtseyn der Selbstständigkeit ihrer Gegenstände, bey den ersten hingegen verschiedenartige Begriffe, deren Gegenstände nicht als für sich bestehend, sondern als in einem Gegenstande vereinigt gedacht werden, zu einer Gesamtvorstellung verbunden werden. In den seltensten Fällen tritt das ein, was unser Vf. als die Regel angiebt, „daß bey jeder Wahrnehmung das empfundene Object vom empfindenden Subjecte unterschieden werde, indem die Thätigkeit des letztern wahrgenommen wird.“ Wenn diese Thätigkeit so gering ist, oder die Aufmerksamkeit so stark an das Object der Vorstellung geknüpft wird, daß von ihr das Subject ganz unbeachtet bleibt, so kann es seyn, daß dessen Thätigkeit gar nicht empfunden wird, oder, was gewöhnlicher ist, daß von dieser Empfindung nur eine ganz dunkle Vorstellung erzeugt wird, die gar nicht zum Bewußtseyn kommt. Ueberhaupt ist das Kapitel von den dunklen Vorstellungen dasjenige, in welchem die Psychologie noch gar sehr sich im dunkeln befindet. Daß „dunkle Vorstellungen solche sind, die zwar anfänglich klar waren, durch öfters Anwendung aber verdunkelt sind,“ ist eine viel zu enge Vorstellung von denselben, die überdies nicht die Beschaffenheit derselben, sondern nur ihre Entstehungsart angiebt. Allein, obgleich es richtig ist, daß klare Vorstellungen durch Angewöhnung verdunkelt werden können, so ist dies doch bey weitem nicht der einzige Entstehungsgrund derselben. Die allermeisten dunklen Vorstellungen sind es von Anfang an, und nur durch große Uebung der Aufmerksamkeit, der Abstraction und Reflexion bringen es die Menschen dahin, aus dem Dunkel ihrer Vorstellungen zur Klarheit, und endlich zum hellen Lichte durchzudringen. Ein schönes Licht hat der Vf. in Rücksicht der Gefühle angezündet, und es zu klarer Ansicht gebracht, daß die meisten sogenannten Gefühle eigentlich dunkle

Erkenntnisse sind, deren Auffassung, ohne sich des dunklen Ganges ihrer Ausbildung bewußt zu werden, von der gleichfalls dunklen Empfindung des Gefühles begleitet und in der Vorstellung zusammengefaßt wird, welches die Thätigkeit der Erkenntnißkraft selbst erzeugt, besonders bey der dunklen Vergleichung einer Vorstellung mit bereits ausgemachten oder für richtig angenommenen Grundätzen. Diese Bewandniß hat es mit dem ästhetischen, dem moralischen Gefühle und dem Rechtsgeföhle; es beruht darauf die ganze Theorie des Gewissens. „Die Einbildungskraft läßt das Resultat mehrerer dunkler Vorstellungen als einen unmittelbaren Eindruck, als Anschauung oder Empfindung erscheinen.“ Das ist sehr wahr. Es erklärt, wie die Mystiker die Ergebnisse ihres Brütens entweder für Eingebungen oder für Anschauungen halten können, und warum dieses Spiel der Einbildungskraft mit geistigen Betrachtungen ihnen so große Seeligkeit gewährt, weil es seinem Wesen nach eine Poesie und ein sinnlicher Genuß ist. Nicht gleiches Lob verdienen die aufgestellten Erklärungen von der Idee und vom Willen. „Ideen sollen diejenigen Vernunftbegriffe seyn, welche die letzten Gründe alles Bestehenden ausdrücken.“ Wenn es nicht zu leugnen ist, daß alle Menschen sich mehr oder weniger Ideale bilden, und daß jedem Ideale eine Idee, wenn auch nur dunkel, zum Grunde liegen muß; so kann die Erkenntniß der letzten Gründe alles Bestehenden kein Merkmal der Idee seyn, weil nur ein sehr kleiner Theil der Menschen dieser Erkenntniß theilhaftig wird. Schon die Mehrzahl der letzten Gründe ist anstößig; denn es kann nur ein Grund der letzte seyn. Wenn aber der Wille „für die Bestimmung des Begehrungsvermögens durch Vorstellungen der Vernunft“ ausgegeben und hinzugefügt wird, „daß das untere Begehrungsvermögen durch die Sinnlichkeit und den Verstand regiert werde;“ so muß dagegen erianert werden, daß gar kein oberes Begehrungsvermögen denkbar ist, daß der Wille mit dem Begehrungsvermögen so wenig gemein hat, als dieses mit dem Verstande, und daß also eine doppelte Begriffsverwirrung hier vorkommt. Sagt doch der Vf. selbst ganz recht, „daß der Gegenstand einer jeden Begehrung immer ein subjectiver Zustand des Begehrenden sey.“ Folglich kann er keine Maxime der Vernunft seyn, der es widerspricht, nur subjectiv zu gelten. Der Wille ist die Richtung der oberen Erkenntnißkraft auf die Verwirklichung dessen, was sie als erreichbar und ihr angemessen erkannt hat, wie das Begehrungsvermögen dieselbe Richtung der unteren Erkenntnißkraft bedeutet. Beide können daher übereinstimmen oder einander entgegen seyn; und der Entschluß wird von demjenigen bestimmt werden, welches das stärkste in jedem Menschen ist. Die Unterordnung des Begehrungsvermögens unter den Willen, darin besteht die Tugend.

By weitem besser und richtiger sind die folgenden Theile des Werkes, besonders die Logik und Metaphysik. Obschon im Ganzen nicht viel mehr,

mehr, als die Erklärung der am häufigsten vorkommenden Begriffe, in dieser kurzen Uebersicht hat geliefert werden können, so beweisen diese doch durch ihre Bestimmtheit und Deutlichkeit, durch das Treffende mehrerer angestellten Vergleichen, und durch den Scharfsinn mancher eingestreuten Bemerkungen, daß der Vf. viel philosophirt hat. Dem Allermeisten, was er vorträgt, wird die Beystimmung der Sachkundigen nicht verweigert werden. Tadel indessen verdient es, daß der Vf. die Darstellung der, an sich doch gar nicht so sehr schwierigen, Lehre von der Collision der Pflichten durch die Bemerkung umgeht, „daß obgleich diese Collision in der Ausübung derselben gar nicht selten eintrete, doch die Beurtheilung, welche Pflicht in gegebenen Lagen und Verhältnissen den Vorzug verdiene, dem durch Beobachtung und Erfahrung gebildeten und durch eine echte moralische Gesinnung geleiteten eignen Urtheile eines Jeden überlassen bleiben müsse.“ Mit einer gleichen Redensart könnte jeder Meister und Lehrer sich die Mühe leicht machen, seinen

Lehrling und Schüler zu unterweisen. Welche Gesinnung ist echt moralisch, wodurch soll sie geleitet und geregelt werden, worauf kommt es bey den anzustellenden Beobachtungen der Handlungsweise der Menschen an, wornach ist deren Moralität zu beurtheilen? Alle diese Fragen müssen unbeantwortet bleiben, wenn die Regeln für die Collision der Pflichten nicht feststehen. Ist es etwa eine Folge des Mangels dieser Regeln, daß der Vf. selbst späterhin die Anweisung giebt: „zuerst habe man seine Angehörigen und Freunde zu bedenken, dann die übrigen Mitbürger und das Vaterland, zuletzt die übrigen Mitmenschen?“ Selten nur kommt der Mensch in die Lage, daß wirklich eine solche Collision vorhanden ist; aber wenn sie eintritt, kann es keinem Zweifel unterliegen, daß die Pflicht um so größer ist, je weiter sich der Kreis ihrer Wirksamkeit ausdehnt. Erst die Menschheit, dann das Vaterland, oder richtiger der Staat, dann die Familie und Freunde, zuletzt das Individuum!

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Preise.

Die von der königl. Societät der Wissenschaften zu Göttingen für den diesjährigen Julius aufgegebenen Preisfrage: „Welche Mittel sind anzuwenden, um einen Thon, der zu kalkhaltig ist, um bey gewöhnlicher Behandlung gute Ziegeln liefern zu können, so zu verbessern, daß die bekannten Mängel der aus einem solchen Thone gebrannten Steine verschwinden?“ was unbeantwortet geblieben. — Die Preisaufgaben für den Julius und den Novbr. künftigen Jahres sind von neuem bekannt gemacht. Zum erstenmale wird für den Julius 1826 nachstehende Frage aufgegeben: „eine gründliche Erörterung der Mängel, welche bey der Papierfabrication in Norddeutschland im Allgemeinen angetroffen werden, und der Hindernisse, welche ihre Vervollkommenung bisher zurückgehalten haben; nebst einer, auf technische Erfahrungen, bey der Verfertigung ausländischer Papiere gegründeten, und die besonders Localverhältnisse der norddeutschen Papiermühlen berücksichtigenden Angabe von Vorschlägen, wie jene Mängel verbessert und jene Hindernisse aus dem Wege geräumt werden können.“ — Der auf jede dieser Aufgaben ausgesetzte Preis ist zwölf Ducaten und der gesetzl. Termin der zur Concurrenz pöfsey einzufendenden Schriften das Ende des Mayes und des Septbrs. jedes Jahres. (Vgl. Gött. gel. Anz. 1824. Nr. 128.)

II. Beförderungen.

Der bisherige Lehrer an der höhern Gewerbe- und Handlungsschule zu Magdeburg Hr. Dr. *Theodor Christian Tetzer*, (geb. zu Frankenhäusen am 15. Novbr. 1792.) durch mehrere Jugendschriften bekannt, ist Director der Bürgerschule zu Langensalza geworden.

Der bisherige ordentl. Professor der Medicin (neuer Stiftung) zu Leipzig Hr. Dr. *Friedr. Aug. Benj. Puchelt*, in seinem Fache als gründlicher Schriftsteller bekannt, ist als ordentl. Professor der Medicin nach Heidelberg berufen worden.

III. Vermischte Nachrichten.

Braunschweig 18. Aug. Der berühmte Paläologe *Kopp* benutzt gegenwärtig die Bibliothek zu Wolfenbüttel für seine diplomatischen Forschungen, nachdem auch der Senatsrath *Niebuhr* dort zum Behuf seiner antiquarischen Untersuchungen verweilt hat; beide sehr dankbar dem dortigen Bibliothekar *Ebert*, der in der Bibliothek, und zu ihrem Dienste steht und lebt. — Der Prediger an der hiesigen Hof- und Domgemeine und Director der Waisenhauschule, *Westphal*, Nachfolger des Kirchenraths *Wolff* und Abts *Ziegenbein*, ist in seine Aemter eingeführt. — Der Kriegerath v. *Bräuer* hinterläßt eine reiche Kunstsammlung, welche öffentlich wird versteigert werden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Neue periodische Schriften.

Der Herausgeber des *Magazins für Pharmacie*, Herr Medicinalrath Dr. Hänle in Karlsruhe, ist unerwartet schnell mit Tod abgegangen, er starb am 23. Jun. d. J. an einem Nervenschlag, zu früh für unsere Kunst, für deren Erweiterung mitzuwirken das Ziel seines rastlosen Lebens war. Seine mannigfaltigen Verdienste um die Pharmacie sind hinlänglich bekannt; als daß es einer weitem Anpreisung derselben bedürfte; der Beyfall, mit dem seine schriftlichen Arbeiten aufgenommen wurden, bürgt für sie. Auch das Magazin für die Pharmacie erfreute sich durch seine Bemühungen, alles wichtige Neue, was den Pharmaceuten interessiert, möglichst schnell zu verbreiten, eines zahlreichen Publicums. — Aufgefordert von dem Sohn des Verstorbenen, Herrn Apotheker Hänle in Lahr, und der Verlagshandlung, die Redaction dieses Journals zu übernehmen, habe ich mich dazu entschlossen, und werde dasselbe unter dem Titel:

Magazin für die Pharmacie
und die dahin einschlagenden Wissenschaften

in ähnlichem Plane, wie bisher, fortsetzen; und ich werde suchen durch schnellste Lieferung aller wichtiger der Pharmacie berührenden Notizen u. s. w. aus ausländischen Journalen, wozu mir meine hiesige Lage und Verhältnisse gute Gelegenheit giebt, so wie durch gehaltvolle Original-Aufsätze den Werth desselben nach Kräften zu erhöhen. Alle meine Freunde und wissenschaftliche Männer unserer Kunst bitte ich, mein Unternehmen gütigst mit Beyträgen zu unterstützen.

Heidelberg, den 12. August 1824. Dr. Geiger.

Zu dieser erfreulichen Fortsetzung des *Magazins für Pharmacie* werden auch wir durch gutes Papier, hübschen Druck, pünktliche und schnelle Ablieferung das Unrige beyzutragen suchen und regelmäsig jeden Monat ein Heft in geschmackvollem Umschlag versenden; der billige Preis für den Jahrgang mit Abbildungen bleibt unverändert 9 Fl. 36 Kr., Sächsl. 5 Rthlr., und jährlich werden ohne Preis-Erhöhung noch 4 Porträts von den jetzt lebenden berühmten Pharmaceuten, Chemikern und Physikern beygegeben.

Karlsruhe, den 14. August 1824.

Chr. Fr. Müller'sche Hofbuchhandlung
und Hofbuchdruckerey.

22. Z. 1824. Dritter Band.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

So eben ist in der Hinrichs'schen Buchhandlung in Leipzig fertig worden und in allen guten Buchhandlungen zu haben:

Selecta e poetis latinis carmina ad initiandos poesi romana tirorum animos, coll., recens., praef. est Frid. Lindemann. 2 Partes. 16 Bogen. gr. 8. 1823. 16 gr.

Diese, wie auch schon des gelehrten Vfs Name verbürgt, mit Geschmack gewählte Sammlung von *Koesen* der Römer wird ihrem Zweck: einzuführen in das Studium der röm. Dichter, gewis entsprechen. Die Verlagshandlung hat ihrerseits durch eleganten Druck, bey möglichster Raumersparung und billigem Preis den Forderungen des Publicums zu genügen gesucht, und wird bey größern Parteen noch billigere Preise stellen.

Auf nachstehendes sehr interessante Buch machen wir hiefmit nochmals aufmerksam:

Nachtgedanken über das ABC-Buch von Spiritus Asper. Mit Noten und schönen Holzschnitten. 2 Bände in 8. Leipzig, Wienbrack. Preis 3 Rthlr. 12 gr.

Wer die Thorheiten der Menschen mit treffendem Witz, aber beißender Satire dargestellt sehen will, der buchstabire in diesem ABC-Buche. Sey auch immer die Luft und Fähigkeit eines jeden, der dies Buch zur Hand nimmt, noch so verschieden: hier darf er sich Befriedigung versprechen.

So eben ist der zweyte Band von:

Dr. G. A. Bielitz

praktischer Commentar
zum

allgemeinen preussischen Landrechte,

welcher die Erläuterungen des sechsten, siebenten, achten, neunten, zehnten und elften Titels des ersten Theils enthält,

bey Keyfer in Erfurt erschienen.

Die in mehreren kritischen Blättern ausgesprochenen sehr günstigen Urtheile hier anzuführen*), erlaubt

*) Wir verweisen auf die Halle'sche A. L. Z. 1824. Nr. 158.

Kk

der Raum nicht. Alle stimmen dahin überein, daß dieses Werk für den Studierenden sowohl, als ganz besonders für den Praktiker, gleich *nützlich* und *unentbehrlich* sey.

Der erste und zweyte Band (106 Bogen stark, auf schönes weißes Papier) kostet 6 Rthlr., und ist in allen Buchhandlungen zu haben.

Kürzlich ist bey mir erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Schulze, J. D., hundert Aufsätze zum Uebersetzen ins Lateinische nach *Grotefend's* Grammatik für die mittlern und obern Klassen der Gymnasien. 8. 142 Seiten. 8 gr.

Der Verfasser hat diese Schrift im Ganzen nach gleichen Grundsätzen als sein *Exercitienbuch* nach *Bröder's* Grammatik, wovon in diesem Jahre die dritte Auflage erschienen, bearbeitet. Nur ist in der gegenwärtigen Schrift noch weit mehr Gelegenheit gegeben, bey den Schülern das Forschen und Denken über den Geist der Sprache zu befördern. Den vielbeschäftigten Gymnasiallehrern, welche alle Wochen Aufgaben zum Uebersetzen ins Lateinische bedürfen, werden die hier dargebotenen Materialien, deren Brauchbarkeit durch eigene Erfahrung bewährt ist, nicht unwillkommen seyn.

Leipzig, im August 1824.

Karl Cnobloch.

Für Gymnasien, Lyceen und lateinische Lehr-Anstalten.

Bey Metzler in Stuttgart ist erschienen und in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben:

T. Livii Patavini Historiarum ab Urbe condita libri quæ supersunt omnes, cum deperditorum fragmentis et epitomis omnium ad optimas editiones emendavit selectamque lectionum varietatem textui subjecit Leon. Tafel. 8 maj. Tom. I. und II. Preis des ganzen aus 3 Theilen bestehenden Werks von mehr als 100 Druckbogen auf Druckpap. 3 Fl. 12 Kr. Rhein. oder 1 Rthlr. 20 gr. Sächf., auf Schreibvelinpap. 4 Fl. 48 Kr. Rhein. oder 2 Rthlr. 18 gr. Sächf.

Durch *Correctheit*, *schönen Druck* und *gutes Papier* gleich ausgezeichnet, ist diese Ausgabe überdies *wohlfeiler als irgend eine der bisher existirenden Editionen des Livius*. Diese vereinigten Vorzüge haben derselben gleich bey der Erscheinung des ersten Bandes zahlreiche Abnehmer verschafft; bereits ist sie auch in vielen Lehr-Anstalten eingeführt und von vielen Seiten sind uns schon sehr günstige Urtheile über dieselben zugekommen. Die beiden erschienenen Bände enthalten die Bücher 1 — 20 und 21 — 33; der im October oder November d. J. erscheinende letzte Band, welcher den Abnehmern dann unentgeltlich nachgeliefert wird,

giebt das 34ste bis 45ste Buch nebst den Fragmenten. Lehr-Anstalten, welche im Winterhalbjahre nicht gerade die Bücher 34 — 45 behandeln, können also die Ausgabe bereits im nächsten Semester zu Grunde legen.

So eben ist in der *Hinrichs'schen* Buchhandlung in Leipzig fertig worden und in allen guten Buchhandlungen zu haben:

Zweyte Folge der Nachträge zu dem *geographisch-statistischen Zeitungs-, Post- und Comptoir-Lexicon* von Dr. Chr. G. D. Stein. 11 Bog. gr. 8. 14 gr., weiß Druckp. 16 gr., Schreibp. 20 gr.

Das sehr vollständige und verbreitete *Stein'sche Lexicon* erhält durch diese zweyte Folge der Nachträge, die sich an die vor zwey Jahren erschienene erste Folge anschließt, einen neuen schätzbaren Zuwachs. Nicht nur findet man in diesen Nachträgen alle seit zwey Jahren vorgefallenen wichtigen Veränderungen nachgetragen, sondern auch — wie bey einem geograph. statist. Werke unvermeidlich — manche Berichtigung und genauere Bestimmung des in dem Lexicon selbst aufgestellten. Von dem seltenen, unermüdlischen Fleiß des Vfs und seinem Streben, dem Werke die möglichste Neuheit, Brauchbarkeit und Vollständigkeit zu erhalten, wird auch diese zweyte Folge der Nachträge ehrenvoll zeugen.

Taschen-Ausgabe.

The Works of the right honourable Lord Byron.

English Edition, in 28 Volumes.

In 16° with 28 cuts. On velin paper.

a) Already published.

- Vol. 1. *Childe Harold*. Canto 1. 2. 1818.
- 2. *The Giaour*. — *Bride of Abydos*. 1818.
- 3. *The Corsair*. — *Lara*. 1818.
- 4. *Poems*. 1818.
- 5. *The Siege of Corinth*. — *Parisina*. 1818.
- 6. *The Prisoner*. — *Manfred*. 1819.
- 6. 2. Part. *Childe Harold*. Canto 3. 1819.
- 7. 8. *Childe Harold*. Canto 4. 2 Vol. 1819.
- 9. *The Vampyr*. — *Mazeppa*. 1820.
- 10. *Don Juan*. Vol. 1. 1820.
- 11. *Parga*. — *Beppo*. 1820.
- 12. 13. *Doge of Venice*. — *The Prophecy of Dante*. 2 Vol. 1822.

b) Works in the Press.

- 14. *English Bards and Scottish Reviewers*.
- 15. *Werner*; a Tragedy.
- 16. *Sardanapal*; a Tragedy.
- 17. *The two Foscari*; a Tragedy.
- 18. *Cain*.
- 19. *The Hours of Idleness*.

Vol. 20 — 260. *Don Juan?* Vol. 2 und 3.
 — 27. *The age of Bronze.*
 — 28. *The Island of Christian and his comrades.*
 — 29. *Enigma.*
 — 30. *Die deutsche Ausgabe, in 31 Bändchen.*
 — 31. *In Sedez, mit 31 Titellkupfern, auf Velin gedruckt.*

a) Bereits erschienen sind:

- Band 1. Poesien. Uebersetzt von *Jul. Körner*. 1821.
 — 2. *Don Juan*. 1ster Gefang. Uebersetzt von *Wilhelm Reinhold*. 1821.
 — 3. *Manfred*; Trauerspiel. Uebersetzt von *Heinr. Döring*. 1821.
 — 4. *Childe Harold*. 1stes Bändchen. Uebers. von *Aug. Schumann*. 1821.
 — 5. *Mazeppa*. — *Vampyr*. Uebersetzt von *E. K. Meissner*. 1821.
 — 6. *Don Juan*. 2ter Gefang. Uebersetzt von *Wih. Reinhold*. 1821.
 — 7. 8. *Doge von Venedig*. Uebersetzt von *Theod. Hell*. 2 Theile. 1822.
 — 9 — 12. *Childe Harold*. 2ter bis 4ter Gefang. Uebers. von *A. Schumann u. J. L. Witthaus*. 1822.
 — 13. *Don Juan*. 3ter u. 4ter Gefang. Uebers. von *Wih. Reinhold*. 1824.
 — 14. *Parga*; von *Jul. Körner*. — *Beppo*; von *A. Schumann*. 1824.

b) Künftig erscheinen:

- 15. 1) *Der Glaour*; Türkische Erzählung.
 2) *Die Braut von Abydos*; Türk. Erzählung.
 — 16. *Der Korsar*; Erzählung. — *Lara*; Erzählung.
 — 17. Poesien. 2 Bändchen. Uebers. von *Frau Elise v. Hohenhausen*.
 — 18 — 23. *Don Juan*. 5ter bis 16ter Gefang. Uebers. von *W. Reinhold*.
 — 24. 1) *Dante's Prophezeiung*.
 2) *Kain*; überf. von *Frau v. Hohenhausen*.
 — 25. *Werner*; ein Trauerspiel.
 — 26. *Sardanapal*; Trauerspiel.
 — 27. *Die beiden Fokari*; Trauerspiel.
 — 28. *Die Stunden des Müßiggangs*.
 — 29. *Die Insel*; oder *Christian und seine Gefährten*.
 — 30. *Englische Barden und Schottische Kritiker*.
 — 31. *Das eiserne Zeitalter*.

Lord Byron, so wie Scott und Moore, sind bekanntlich die größten Dichter Englands neuester Zeit. — Byron aber zeichnet sich durch den starken Charakter seiner Poesie, durch sein merkwürdiges Leben, und seinen, durch seine Liebe zur Freyheit der Griechen herbeygeführten Tod, besonders aus. Jetzt, wo die Aufmerksamkeit so sehr auf ihn gerichtet ist, und ihm Theilnahme nicht versagt werden kann, halten wir's für zeitgemäß, auf unsere beiden Ausgaben dieses Dichters aufmerksam zu machen. Wir bemerken durch diese Anzeige, was bereits fertig ist, und was noch (aber ohne Uebereilung) erscheinen und dann ein ge-

schlossenes Ganzes bilden wird. — Diese beiden Ausgaben, die Englische und die Deutsche, sind und werden so gedruckt, wie unsere übrigen bekannten Taschen-Ausgaben, und gehören zu denselben. Den Besitzern letzterer wird also Byron's Fortsetzung ohne besondere Bestellung zugesendet werden; für neue Käufer aber sind in jeder Buchhandlung die bereits erschienenen 14 Bändchen der Original-Ausgabe zu 4 Rthlr. 16 gr. 10h, und 5 Rthlr. 6 gr. brochirt (das Bändchen also 8 und 9 Groschen), und die der 14 Bändchen Fortdeutschter für dieselben Preise zu erhalten.

Wer 6 Exemplare auf einmal verlangt, erhält eins darauf frey.

Zwickau, im Aug. 1824.

Gebrüder Schumann.

In allen Buchhandlungen Deutschlands ist zu haben:

— *Jörg, Dr. J. C. G.*, kritische Hefte für Aerzte und Wundärzte. 3tes Hft. gr. 8. 12 gr.

Auch unter dem Titel:

Wie lernen wir die Heilwirkungen der Arzneyen auf den menschlichen Körper am gewissten kennen?

Im ersten Hft (5 Bogen stark, Preis 10 gr.) handelt der Verf. über die Frage: Wie sollen wir als Aerzte prüfen, um das Gute zu erhalten? Das zweyte Hft von 12 Bogen, Preis 21 gr., ist ganz allein einer gründlichen Würdigung der Hahnemann'schen Homöopathie gewidmet.

Leipzig, im August 1824.

Karl Cnobloch.

Lexicon, novum, manuale graeco-latinum et latina-graecum. Primum a Benjamine Hederico institutum, post Samuelis Patricii, Johannis A. Ernestii, Car. Chr. Wendleri, T. Morellii, Petri. H. Larcheri, Fr. Jac. Bastii, C. J. Blomfieldii curas, denuo castigavit, emendavit, auxit *Gustavus Pinxger*, recognoscente *Francisco Passovio*. Editio quinta, gr. 8. 2 Bde. Subl. Preis Druckpap. 6 Rthlr. 16 gr.

Leipzig, bey Joh. Fr. Gleditsch.

Die durch alle Buchhandlungen und bey dem Verleger zu erlangende Ankündigung und Probe 24 Seiten in gr. 8. giebt die genaueste Auskunft über diese fünfte Ausgabe des *Hederich'schen Lexicons*.

Nachdem nunmehr der Druck dieser neuen bey nahe um die Hälfte vermehrten Auflage begonnen hat, läßt sich der Preis, welcher früher nur ungefähr angegeben worden ist, näher bestimmen.

Der Ladappreis wird nach Beendigung des ganzen Werks, welche bald nach der Ostermesse 1825 erfolgen wird, circa 120 Bogen Petit gr. 8, auf 8 Rthlr. 8 gr. und 10 Rthlr. fein Papier zu bestimmen seyn.

wer

war aber von jetzt an oder bey Empfang der ersten Abtheilung, bey dem Verleger oder jeder beliebigen Buchhandlung 63 Rthlr. erlegt, erlangt diesen unbezweifelten billigen Preis, welcher später nicht mehr gewährt wird.

III. A u c t i o n e n.

Auction von seltenen Büchern in Berlin.

Den 22. November und folgende Tage dieses Jahres, soll hier eine Sammlung von höchst seltenen Büchern, zur Geschichte der Alterthümer, Sprachen und Völker des Mittelalters in Deutschland, Skandinavien, Belgien, Frankreich, Italien, Spanien, England u. s. w., wie auch zur mystischen Theologie und über verborgene Wissenschaften, Literaturgeschichte, Diplomatik u. s. w., nebst einem Anhang von Autographen Luthers und seiner Zeitgenossen gegen baare Zahlung in klingendem Pseufs. Cour. öffentlich versteigert werden. Das gedruckte Verzeichniß ist hier bey mir und bey den beiden Commissionären *Jury und Sain*, in Hamburg in den Buchhandlungen der Herren *Perthes u. Hoffmann* und in *Wien* bey *Fr. Grund's Wwe. und Kuppitsch* zu haben.

Berlin, den 1. Sept. 1824.

Der Auctionscommissarius *Bratring*.

IV. Vermischte Anzeigen.

Erwiderung.

Auf die Recension von *Hrn. M. Fritzsche*, *Differtat. II. de nonnullis locis posterioris Pauli ad Corinthios epistolae*, in der A. L. Z. Nr. 150. d. J. hat der Vf. in einer Antikritik, Leipz. Lit. Zeitung, Aug. 1824. Nr. 205, S. 1634 — 1640, sehr wortreich und sehr bitter antworten zu müssen geglaubt. Rec., der sehr weit von Leipzig entfernt wohnt, erhält das Blatt erst heute, entschließt sich aber dennoch ein kurzes und friedliches Wort zu erwidern. Den *Hrn. Fr.* dadurch zu befriedigen, darf er nicht hoffen; denn wenn er sich auch überwinden könnte, nach des Vfs Wunsche seine Recension ganz umzuarbeiten, so ist das Ideal des Lobes, was *Hr. Fr.* ihm in seiner Selbstrecension, Leipz. Lit. Zeitung Jul. 1824. Nr. 172, wo der Vf. sich im Glanze der eignen Vortrefflichkeit, somit zum Vorbilde aufstellt, über den Horizont des Rec. zu sehr erhaben, als daß er ihm naheikern könnte; und darin liegt allerdings ein starker Beweis von des Rec. „Unwissenheit.“ Das Lob, was Rec. geben könnte, hat er mit namentlicher Aufführung nicht weniger Stellen, und zwar recht gern ausgesprochen, und will nicht streiten, wenn *Hr. Fr.* andra Stellen für noch vortrefflicher hält, z. B. die über den *oxolov*, vgl. die Selbstrechtl. und die Antikritik; nur macht er Anspruch darauf, daß ihm seine Methode zu recensiren nicht als „Bosheit“ angerechnet werde. Jene

besteht nämlich darin, bey *Schritten* (in) denen verschiedene Meinungen geprüft werden, die Stellen, denen er beistimmt, nur kurz anzugeben, weil er wenig dabey zu erinnern findet; bey denen aber länger zu verweilen, wo er anderer Meinung ist; überzeugt er dann den Vf. nicht, was besonders bey angehenden Schriftstellern leicht der Fall ist, so ist ja eine kritische Anzeige auch für solche Leser bestimmt, welche ohne Vorliebe für das Buch diese mit der Recension vergleichen; und eher dem Rec. bestimmen; aber wenn auch diese einer dritten oder vierten Ansicht huldigen, müssen Vf. und Rec. es sich gefallen lassen. Die Unzufriedenheit des Vfs mit der Recension kommt aber besonders daher, daß er glaubt, „Rec. sey ein gegen ihn übelwollender Mann,“ und habe die Absicht, „ihn durch Recensionen zu vernichten;“ ein Irrthum, der sogleich gehoben seyn wird, wenn der Vf. erfährt, daß Rec. ihn gar nicht persönlich kennt, nie mit ihm in irgend eine Berührung kam, und in einem ganz andern deutschen Staate weit von ihm entfernt lebt, mithin an seiner „Vernichtung“ gar kein Interesse haben könnte. Sieht der Vf. nun die Recension ohne jenes Vorurtheil noch ein Mal an, so wird manches Phantom, was ihm vorher erschien, verschwinden. So ist z. B. in dieser ausdrücklich erwähnt worden, daß die *Materia* in den *Indices* nicht geordnet, das Auffinden aber durch *Indices* erleichtert worden sey; wozu wird denn diese Entschuldigung wieder vorgebracht, als ob Rec. so unbillig gewesen sey, den Umstand zu verschweigen? Oder was hat Rec. von Matth. 7, 21. anders gesagt, als daß die Vf. Erklärung von *boni* darauf nicht glücklich angewandt sey? Und was von jener Erklärung selbst, als daß sie dem Sinne nach mit der sonst gewöhnlichen übereinstimme, und mithin keine „neue wichtige Entdeckung“ enthalte? Dafs übrigens Rec. des *Hrn. Dr. Gesenius* Unterscheidung von *ei* und *ay* nicht hat beitreten wollen, erhellt schon daraus, daß er *Gesenius* Regel nur nach ihrem eigentlichen Sinne angab, worauf es hier allein ankam, und daß diese eine ganz richtige Bemerkung über den Sprachgebrauch des A. T. enthalte, ist seine Meinung noch jetzt. So wenig aber Rec., wie die Recension ausdrücklich sagt, lauter Neues von *Hrn. Fr.* gefodert hat, so kann er doch auch keinesweges mit dem Vf. ein so „großes Verdienst“ darin finden, wenn längst gefundene Resultate, um die es hier gegen *Hrn. Emmerling* besonders zu thun war, noch mit einigen neuen Gründen unterstützt werden: darum muß Rec. bey der Meinung beharren, daß *Hr. Fr.* sich bedeutend kürzer hätte fassen können. Rec. schließt daher mit der nochmaligen Versicherung, daß es ihm gar nicht in den Sinn gekommen, aus persönlichem Widerwillen gegen *Hn. Fr.* über dessen Buch ungünstig zu urtheilen, und daß er sich freuen wird, wenn ihm bald eine bedeutendere Arbeit des Vfs, der ihr gebührendes Lob nicht vorenthalten werden soll, zur Anzeige übertragen wird.

Am 9. Sept. 1824.

Der Recensent.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

THEOLOGIE.

HAMBURG, b. Neftler: *Octavius, oder des M. Minucius Felix Apologie des Christenthums*, ins Deutsche übersetzt, mit Einleitung und Anmerkungen versehen von J. G. Rufswarm, Rector (in Ratzeburg.) 1824. 86 S. 4.

Diese Schrift, eigentlich ein Programm, soll die Aufmerksamkeit achtbarer Schulmänner von neuem auf das christliche Alterthum überhaupt lenken und auf den Werth und Nutzen, den es selbst für die klassische Bildung der Jugend habe. So gern man nun auch den Zeugnissen eines Erasmus, Balduin, Cellarius, Walch und Ernesti, welche der Vf. (S. 1—6 der Einleit.) für diesen Werth anführt, beystimmen wird, so wenig scheinen doch mehrere der Gründe, durch welche er selbst jenen ins Licht zu setzen sucht, den Beyfall desjenigen zu verdienen, dem nicht durch mystischen Nebel die Aussicht getrübt ist. Denn was soll man dazu sagen, wenn der Vf. zur Beurtheilung des stilistischen Werthes eines Schriftstellers sich auf „einen heiligen Gesichtspunct“ stellt, „da die Schreibart der Heiligen und einiger kirchlichen Schriftsteller, durch die eigenthümliche gnadenvolle Einfachheit und Demuth ausgezeichnet, als ein Werk, nicht des heidnischen Zeitgeistes, sondern des, über alle Zeit und Natur erhabenen und jetzt in der Fülle der Zeit geoffenbarten heiligen Geistes“ dasiehe (S. 9.) Abgesehen von dem Widerspruch, daß der heil. Geist erst über alle Natur und Zeit gestellt wird und sich dann wieder in der Fülle der Zeit geoffenbart haben soll, so liesse sich wohl fragen, wo der Vf. die Belege für diesen heil. Geist in den Schriften der Kirchenväter finden will. Die Synoden, welche „*sancto Spiritu suggerente*“ ihre Beschlüsse zu fassen vorgaben und Cyprian's Versicherungen von einer besondern göttlichen Offenbarung, die ihm zu Theil geworden sey (Ep. 63 ad Concil. al.), sollen doch wohl Nichts beweisen und mit leeren frömmelnden Deklamationen, wie deren gleich darauf folgen, ist nichts gethan. Eben so wenig will uns der Satz einleuchten, daß die Sprache mit der veränderten Bildung der Zeit eine andere Classicität erhalten mußte, „die nicht sowohl nach dem Gesetze der menschlichen Kunst als nach dem der göttlichen Liebe beurtheilt seyn will.“ Eine Sprache, die todt und abgeschlossen hinter uns liegt, kann nur in derjenigen Periode klassisch genannt werden, wo sie den höchsten Gipfel der Vollkommenheit als Sprache erreicht, oder sich ihm doch möglichst genähert.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

hatte. Daß aber diese Vollkommenheit der lateinischen und griechischen Sprache nicht bey den Kirchenvätern gesucht werden darf, ist wohl von Jedem anerkannt, der nur einige Gelegenheit gehabt hat, jene mit „den Heiden“ aus der blühenden Periode ihrer Literatur zu vergleichen. Daher wird auch jetzt derjenige, welcher für das Wahre, Gute und Schöne, auf welchem Gebiete der Geschichte es ihm auch entgegenkomme, empfänglich ist, es nicht, wie der Vf. will (S. 11), dem christlichen Charakter unangemessen finden, in den klassischen Schriften des Alterthums Schönheit anzutreffen, wenn gleich nicht überall der Geist der Wahrheit in ihnen weht. Aber auch von diesem Geiste wird er oft deutliche Spuren finden und in ihnen die Weisheit und Güte des Ewigen verehren, die auch denen nicht alles Licht verlagte, welche sich des höheren Glanzes der Wahrheit noch nicht erfreuten. — In der That muß es auffallen, wie der Vf. als Schulmann, der mit den Schriften des Alterthums vertraut seyn sollte, zu dergleichen, wirklich unchristlichen und lieblosen Urtheilen verleitet werden konnte. Auch scheint er diels selbst gefühlt zu haben und lenkte deshalb (S. 13) etwas ein, allein diels dauert nicht lange, und S. 21 stößt man auf Behauptungen, die am Ende auf den berühmtesten Satz hinauslaufen, daß die Tugenden der Heiden nichts seyen als glänzende Laster. Hier nämlich heist es, die Freundschaft sey erst durch das Christenthum wahrhaft möglich; die frühere Freundschaft zwischen Octavius und Minucius sey nicht von oben herabgekommen, sondern irdisch, menschlich, teuflisch gewesen (woher weiß er aber diels? Minucius wenigstens, der es doch wohl am besten wissen mußte, sagt kein Wort davon); nach ihrer Bekehrung sey sie aus Gott gekommen, mit Gott gewandelt, zu Gott gegangen; nun erst habe einer den andern lieb gehabt, wie sein eignes Herz nach dem Beyspiele Davids und Jonathans. Aber wie schlecht wird ihre Freundschaft doch dadurch empfohlen, da ja David und Jonathan bekanntlich keine Christen waren und „wahre Freundschaft erst durch das Christenthum möglich ist.“ Und ist die Freundschaft, welche *virtutum adiutrix, non vitiorum comes* bey dem „Heiden“ Cicero (Lael. c. 22.) genannt wird, auch eine teuflische? Wie tief steht doch der Vf. in dieser Hinsicht selbst unter Manchem der von ihm so gerühmten Kirchenväter, der sich nicht scheute, dem λόγος vom Anbeginn der Welt eine weit verbreitete Wirklichkeit zuzuschreiben und ihm alle Lichtblicke auch der heidnischen Weisheit zu danken. Mag daher die

die Absicht des Vfs., das Studium der Kirchenväter zu wecken und zu beleben, an sich nicht tadelnswerth erscheinen; auf diesem Wege möchte er bey dem Unbefangenen schwerlich fördern. Es giebt ganz andere Gründe, durch welche jenes Studium empfohlen werden kann und soll; auf sie beziehen sich die Männer, welche wir oben nannten und sie liegen zugleich in der Pflicht eines jeden Theologen, denen es mit seiner Wissenschaft Ernst ist, sich von dem Zustande der Kirche eine möglichst genaue Kenntniss zu verschaffen. Namentlich darf sich ihr der protestantische Theolog nicht entziehen, in wiefern er nur dadurch in den Stand gesetzt wird, die Anmaßungen der römischen Curie, welche sich zu unserer Zeit verdoppeln, auch mit historischen Waffen zu bekämpfen und sonstige Eingriffe in die evangelische Freyheit standhaft abzuweisen. Auf der andern Seite wird er aber auch weit entfernt seyn, nur in jenen Zeiten der Kirche das wahre Heil zu suchen; denn eine vorurtheilsfreye Forschung wird ihn bald überzeugen, daß es noch keineswegs „das Höchste der damaligen Kirchenlehre war, den Geist der Liebe und Demuth Christi darzustellen;“ wie hätte sonst ein Augustin, den unser Vf. vorzüglich in Affection genommen zu haben scheint, behaupten können, daß man vergossenes Ketznerblut nicht sehr zu bedauern habe, und woher dann sonst der Grundsatz des Hieronymus (*epist. 37. ad Ripan.*) „*non est crudelitas pro Deo pietas*?“

Der historische Theil der Einleitung enthält die Nachrichten über das Vaterland und Zeitalter des Minucius Felix, welches letztere unter Commodus gesetzt wird nach der Conjectur bey V. 37. (s. unten) so wie eine Darlegung des Inhalts der Apologie, die mit manchen beyfallswerthen, bisweilen aber auch (z. B. S. 27.) nicht zur Sache gehörigen, Bemerkungen begleitet ist, und welche noch mehr befriedigen würde, wenn nicht hier und da eine zu polemische Tendenz gegen sogenannte „Neologen“ hindurchblickte. Diese scheinen dem Vf. bloß deswegen, weil sie nicht bey dem Alten bleiben wollen, besonders verhaßt zu seyn und er scheint *a priori* voraus zu setzen, daß nur das Alte als solches etwas taue, eine Behauptung, die man jetzt zur Freude der Finsterlinge aller Art, insbesondere der Jesuiten, gar oft als wichtige Wahrheit anpreisen hört, und die bey gehöriger Anwendung schnurstracks zum Katholicismus, als der allein seligmachenden Paläologie, zurückführt.

Was die von dem Vf. gelieferte Uebersetzung betrifft, so entspricht sie den Grundsätzen, welche derselbe in der Einl. (S. 32.) aufgestellt hat und worüber man nicht mit ihm rechten kann, im Ganzen vollkommen; sie ist fließend, klar, und meistens treu, ohne doch dem Genius unserer Sprache unrecht zu werden. Die sie begleitenden Anmerkungen erklären das Nöthige, oft freylich etwas breit und mit fremdartigen Dingen untermischt; nur einige Bemerkungen mögen hier eine Stelle finden. — Kap. 1. wird *vera religio* durch „Christenthum“

übersetzt, was dem Gegensatze *vanis superstitionibus* nicht entspricht. — Kap. 2 ist um eines Gefühls halber für u. v. G. willk. gesetzt: — Ebendasselbe ist übersetzt: *id temporis in temperiem semet autumnitas dirigitur*. „Um diese Zeit begann die herbstliche Witterung sich zu mildern;“ die vielmehr erst eintrat, für: „der Herbst brachte mildere Witterung.“ — Ebend. machen die Worte „in dem weichen und weichenden Sande (*cedens arena*) eine unangenehme Affonanz. Auch fehlt dort nach *Serapis* und. — Kap. 3. ist „in sich zurückschlürfen“ neutral gebraucht, da *fluctus* im Original, als Object zu *resorbetur*, recht gut zu übersetzen war. „Wir machten den Weg mit umgekehrten Spuren wieder zurück“ (*versis vestigiis*) ist undeutsch. Sehr gelungen ist dem Vf. die schöne Stelle „*is lusus est — sublevatur*“. Er übersetzt sie: „dieses Spiel besteht darin, daß man länglich runde, durch den Wellenschlag geglättete Steinchen an der Küste auflieft, dieselben in ebener Lage mit den Fingern faßt und selbst in gekrümmter, möglichst niedriger Stellung über die Wellen fortschirkt, daß der Wurf auf dem Rücken des Meeres hinstreift, oder sanft hingleitend fortschwimmt; oder, wenn die Oberfläche des Wassers durchschneidet, mehr als einmal durch den fortdauernd hüpfenden Tanz gehoben aus der Fluth aufspringt und auftaucht.“ — Ob dagegen Kap. 4. „*segregatus*“ nur das „in Gedanken vertieft seyn“ ausdrücken sollte, scheint mehr als zweifelhaft zu seyn; es deutet gewiß die örtliche Entfernung des *Caecilii* zum wenigsten mit an, eben so ist auch wohl *medius* dort vom Orte zu verstehen; der Vf. giebt es durch „Vermittler.“ — Kap. 5. ist *hinaufsteigen* f. *sidera transcendimus* zu wenig; *überfliegen* scheint angemessener und da *loca* gewiß auch die Tempel, die *delubra* begreift, so hätte Plätze wohl mit Orte vertauscht werden können. — Kap. 6. würden wir das *antistes veritatis* statt durch *Entscheiderin* der Wahrheit durch *Bürge* der Wahrheit gegeben haben, so wie auch die Worte: „ihre Herrschaft hat sich über die Bahnen der Sonne (*ultra solis vias*) verbreitet“ im Deutschen zweydeutig sind. — Kap. 7. steht bewährt für bewährte, und die *labores* sind *Mühseligkeiten*, nicht *Arbeiten*, wie wir dieses Wort gebrauchen. — Kap. 8. ist *irreligiosa* bey *prudencia* ohne Noth unübersetzt gelassen; dürftig aber Kap. 9. für *sitienter* konnte mit *gierig* vertauscht werden; ebend. sind die Worte: „*et incestae libidini ebrietatis fervor exarsit*“ gar nicht übersetzt und der ganze Satz *sic incesto* bis zu Ende des Kapitels ist in die wenigen Worte zusammengedrängt: „Nach dem Umstoßen (Auslöschen) des sie verrathenden Lichtes geht Alles bunt durch einander.“ Wahrscheinlich wollte der Vf. hier, wie K. 25, die freylich etwas obsoleten Gegenstände vor seinen Lesern verbergen; aber dem Reinen ist Alles rein und der Unreine wird sich mit seiner Phantasie das „bunt Durcheinandergehen“ leicht noch schlimmer ausmalen, als es im Original geschildert ist. Womit will aber der Vf. die Angabe be-

begründen, daß die antijüdischen Gnostiker, die er mit einer gehässigen Anspielung „Neologen des christlichen Alterthums“ nennt, „durch Carpocrates und seinen Sohn Epiphanes zu Alexandrien gestiftet sind? Ueberhaupt ist die Eintheilung der Gnostiker in fortschreitende und antijüdische nicht durchzuführen. (S. A. L. Z. 1823. Nr. 104.); aber gesetzt sie wäre richtig: kann man die antijüdischen Gnostiker ohne Ausnahme einer wilden Zügellosigkeit in der Sittenlehre beschuldigen? Abgesehen von den Uebertreibungen eines Irenaeus und Tertullian, so muß Marcion der Ruhm gelassen werden, eine Sittenlehre aufgestellt zu haben, welche der Sittenlehre der Katholiker zum wenigsten in nichts nachstand. — Kap. 11. ist „große Versenkung“ für *sepultura* nicht passend, da vorher vom Verbrennen die Rede war. — Kap. 22. (oder 21, §. 12. nach der von dem Vf. nach Lindner angenommenen Versetzung) ist ohne allen Grund Galli durch das unbestimmte *se* gegeben, und Kap. 23. (22, §. 5.) *fabricatur* als *Activum* gefaßt, wodurch Neptun zum Verfertiger von Aeneas Waffen gemacht wird. Allein schon Lindner sagt „non est, cur Minucium erroris coarguamus,“ und bringt eine Stelle aus Quintilian zum Beweise bey, daß jenes Wort auch in passiver Bedeutung stehe. Jene, verbunden mit Octav. 6. 23, §. 10; 32, 1; 34, 3. und mit dem, was Einleitung S. 20 in der Note gesagt ist; hätte hier den Vf. leiten sollen. Die Parallele Pl. 115, 4—8 war, wenn er es einmal auf Parallelen abgesehen hatte, weit besser mit Jes. 48, 19. f. 41, 7. 44, 12. zu vertauschen. — Kap. 27. §. 3. möchten wir das *irrepentes etiam corporibus occulte* lieber zum Folgenden ziehen, da es den Grund angiebt, warum die Dämonen Krankheit erkünsteln; aber undeutlich ist, auf die öffentlichen Straßen herumlaufen (*in publicum excurrere*); Eben d. übersetzt *et prout gratia curantis adspirat*: „je nachdem die Gnade des Heilandes herzufließt,“ aber wo sagt Minucius Fel., daß er sich unter *curans* den Heiland denke? — Kap. 35: wird der schwierige Ausdruck *sapiens ignis* mit *δαίμων* parallelisirt und Zeno's Meinung, *qui statuebat, ignem esse ipsam naturam, quae quidque gigneret et mentem et sensus* verglichen. Aber Minucius hielt ja nicht mit den Stoikern das Feuer für das Lebensprincip. Wahrscheinlich bedeutet *sapiens ignis* ein feineres, geistigeres Feuer, im Gegensatz gegen das grobe, irdische, welches den Körper verzehrt, während jenes ihn erhält (*non absumit, quod exurit, sed dum erogat, reparat, Tertull. Apol. 6. 48.*) So heisst bey Methodius *αἷμα νεκρῶν* eine aus feinerer Materie bestehende, aber doch körperliche Seele (*Phot. cod. 234.*) und auch Clem. Al. (*Stromat. VII. p. 85, ed. Pott.*) redet von einem *αἷμα πνεύματος*, welches *δυνατὸν διαφύγει τῆς ἀποφύγιον* od. *νῆς*. Nach Lactant. (*Insc. div. V. N. c. 21.*) ist das ewige Feuer rein und flüssig wie Wasser, und mit keinem Rauche vermischt. — Kap. 37. zählt der Vf. die Worte *perisset, nisi perdidisset* („er wäre verloren gewesen, wenn er nicht verloren hätte die Rechte“) zu den Paronomasiis

und tadelt in der Note *Winer*, der in Verbindungen wie *ἀποὶ καὶ ἀποῖοι* dieselbe Redefigur finde, da doch der letzte Fall vielmehr zum Wortspiele gehöre. Allein beim Wortspiel wird, wie *Winer* sehr richtig bemerkt, außer dem Gleichklange der Wörter auch die Bedeutung berücksichtigt. Hiernach kann *ἀποὶ καὶ ἀποῖοι* kein Wortspiel seyn, sondern, wie unser „Hunger und Kummer,“ nur eine Paronomasie. Unsere Stelle dagegen ist ein Wortspiel in der deutschen Uebersetzung, weil hier mit der doppelten Bedeutung des *verloren* gespielt wird. — Die schwierige Stelle „in hoc adeo quidam imperis ac dominationibus eriguntur, ut ingenium eorum perditae mentis licentiae potestatis libere nundinentur“ an der schon so Mancher sein Heil versucht hat; liest der Vf. so: *I. h. a. q. i. ac d. e. ut ingeniorum potestatem perditae mentis licentiae libere nundinentur* (i. e. *nundinando tradantur poenis sc. aeternis agitandi*) und gründet darauf (s. oben) seine Vermuthung, daß M. F. unter Commodus gelebt habe. Allein ob man hierauf fußen kann, ist sehr problematisch, denn *quidam* ist ganz allgemein zu fassen und eben so wenig darf das *praesens* urgirt werden; aus demselben Grunde. Vielleicht könnte man auch so lesen: *Ut ingenium eorum* (h. e. *ipsi v. c. 36, 3.*) *perditae mentis licentiam potestate libera nundinetur*: „Ja deswegen erheben sich Einige zur Gewalt und Herrschaft, daß sie durch die unumschränkte Macht sich Zügellosigkeit für ihren verderbten Sinn erkaufen“ (s. *nundinari* bey Cic. in *Verr. I, c. 46; IV, c. 49.*) — Als Druckfehler sind noch zu bemerken: S. 62: *Auprum* für *stuprum*; S. 81: *Geist* für *Christ*; S. 82: *Note verso* für *vero*; S. 83: *puget* für *pulset*.

RECHTSGELAHRTHEIT.

- 1) TURIN: *Codicis Theodosiani fragmenta inedita*, ex Codice palimpsesto bibliothecae R. Taurinensis Athenaei in lucem protulit atque illustravit Amadeus Peyron, linguar. orient. Prof. 1824. 194 S. in 4. Mit einem specim. script.
- 2) TÜBINGEN, b. Osiander: *Theodosiani Codicis genuini fragmenta*, ex membranis bibliothecae Ambrosianae Mediolanensis nunc primum edidit Walther. Frid. Clossius, Phil. et. J. U. D. Prof. in acad. Tubing. 1824. XLu. 174 S. in 8.

Rec. beehrt sich, von der neuen großen Bereicherung, welche dem Studium der Jurisprudenz durch die vorstehenden Werke zugewachsen ist, das juristische Publicum in Kenntniß zu setzen; aber auch nur dieses ist sein Zweck, da er gesonnen ist, die Ausbeute für die Wissenschaft selbst, in einer eigenen Schrift zur öffentlichen Kunde zu bringen. Bekannt ist es, daß wir die fünf ersten, und für das Privatrecht wichtigsten Bücher des *Codex Theodosianus* nicht echt, sondern nur in einem dürftigen Auszuge, welcher in dem sogenannten *Breviario Alariciano* enthalten ist, bis jetzt besaßen. In den

vorstehenden Werken erhalten wir eine Masse von ungedruckten Constitutionen, aus diesen ersten fünf Büchern, welche, wie sich nicht anders annehmen läßt, aus dem echten *Codex Theodosianus* genommen worden sind.

Nr. 1. eigentlich ein Theil der *Acta societatis reg. Taurinens.* Tom. 28. *Class. histor. et philol.* und deshalb ohne besondere Titelblatt ausgegeben, umfaßt alle fünf Bücher, und liefert außerdem Varianten zu den übrigen. Das Ganze ist aus einem *Codex rescriptus* genommen, welcher *Julii Valerii rescriptus Alexandri Macedonis ab Aesopo graeco descriptus* enthält. (Beyläufig gesagt, wie war es möglich, daß *Mui* diesen *Julius Valerius* im J. 1817 als ein *Ineditum* herausgab, und daß, so viel dem Rec. bekannt ist, alle *Philologen* ihn für ein solches gehalten, und dem Herausgeber Complimente darüber gemacht haben, da dieser Schriftsteller seit 1486 unter dem Titel *Liber Alexandri M. de proelüs*, wenigstens ein Dutzend Mal gedruckt ist, und man sogar vom Dr. *Hartlieb* eine deutsche Uebersetzung dieses Buchs, unter dem Namen *Eusebius (Aesopus)* hat, welcher zuerst zu Augsburg 1472, und dann öfters gedruckt worden ist.) Unter den neuern Schriftzügen war nun ein älterer Codex, welcher spätestens in das 6te Säk. zu setzen ist, versteckt, welchen *Peyron* mit großer Mühe durch chemische Mittel an das Tageslicht brachte. Dieser hatte vor Zeiten ohne Zweifel den echten *Codex Theodosianus* enthalten, und so ist es dem Herausgeber gelungen, aus dem ersten Buche desselben 15, aus dem zweyten, 15, aus dem dritten, 7, aus dem vierten, 22, aus dem fünften, 29, und einen Anhang von 10 Constitutionen, so wie aus dem sechsten Buche, eine vorher nicht vollständige Constitution, herauszubringen, welche früher entweder gar nicht, oder doch wenigstens nicht in dem Maasse bekannt waren. Alle diese hat derselbe mit einem ziemlich weitläuf-

tigen Commentar begleitet, welcher Manches zu Beherzigende enthält, und dem Vf. um so mehr Ehre macht, als derselbe sich erst bey Gelegenheit dieses Fundes in die Rechtswissenschaft, die ihm früher gänzlich fremd war, hineingearbeitet hat.

Nr. 2. umfaßt dagegen nur das erste Buch des *Codex Theodosianus*, liefert aber, außer den *Gestis in senatu urbis Romae anno 438 de recipiendo Theodosiano Codice in Occidente*, und einer Constitution *Valentiniani* vom J. 429, de *Theodosiano Codice faciendi*, und vom J. 443, de *exemplaribus Codicis Theodosiani publica fide muniendis* — wobey eine von *Peyron* gleichfalls gelieferte Constitution übersehend eingreift, nicht weniger als 78 Constitutionen aus dem ersten Buche des echten *Codex*, welche in dem abgekürzten durchaus fehlten. Merkwürdig ist es dabey, daß die Handschrift, aus welcher sie entnommen sind, nicht den echten *Codex Theodosianus*, sondern das *Breviarium Alaricianum*, enthielt, welches durch dieselben so erstaunend bereichert war, daß man nur der Vermuthung Raum geben kann, der Abschreiber desselben habe den echten *Codex Theodosianus* vor sich liegen gehabt, und aus demselben das *Breviarium*, und namentlich die in demselben enthaltenen Auszüge, ergänzt. Neben einem genauen Abdruck der Handschrift, mit allen ihren Fehlern, Abkürzungen und Lücken — wie solches auch von *Peyron* geschehen ist — liefert der Herausgeber den Text verbessert, und interpungirt, und begleitet denselben mit zwar kurzen aber sehr schätzbaren Anmerkungen. Auch hat er dieser Ausgabe eine *Chronologia constitutionum*, und *Conjecturae criticae Bardili, Buttmanni, Hugonis, Qlianderi, Savignii, Schraderi et Tafelii* angehängt.

Dieses möge genug seyn, um das juristische Publicum auf diesen neuerhobenen Schatz vorläufig aufmerksam zu machen!

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Todesfälle.

Am 21. August starb *Gustav Graf von Schlabenrdorf* zu Paris, wo er sich, nach frühern Reisen in Deutschland und Frankreich und nach 6jährigem Aufenthalte in England noch kurz vor dem Anfange der Revolution niedergelassen hatte, und seitdem fast unausgesetzt lebte. Er ist Vf. des vom verst. Capellm. *Reichardt* herausgegebenen und diesem oft irrig zugeschriebenen merkwürdigen Buches: „*Napoleon Bonaparte und das französische Volk unter seinem Consulate*;" auch soll die kleine Schrift: „*einige entfernte Gründe für ständische Verfassung*“ (1816) wenn nicht völlig von

seiner Hand, doch großentheils aus seinem Geiste seyn. Außerdem beschäftigte er sich mit andern Gegenständen, insouderheit der allgemeinen Sprachlehre. — Er war 1749 zu Breslau geboren, und der Sohn des bekannten Ministers in Schlessen. — Ueber seine Lebensumstände und seinen Charakter, vorzüglich seine Dienstfertigkeit ist ein Aufsatz in der *Spenerschen Berk Zeit.* 1824 v. 10. Septbr. nachzulesen.

Am 2. Septbr. starb zu London der um die Verbreitung der deutschen Literatur in England sehr verdiente Königl. auswärtige Hofbuchhändler, *J. H. Bohtz* im 40. J. l. Av.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1824.

PHYSIK.

BREMEN, gedr. b. Schünemann: *Außerordentliche Wärme und Kälte in Sommern und Wintern seit 500 Jahren* nach Bremischen, Hamburgischen und Oldenburgischen Chroniken und mehreren anderweitigen Thermometerbeobachtungen seit 100 Jahren. — Nebst einigen Resultaten über ihre Perioden und Einwirkungen auf die Menschheit. — Drey Vorlesungen im Museum zu Bremen gehalten von Dr. Wilh. Chr. Müller. 1823. 184 S. 8. und 5 lithogr. Taf.

Der Vf. giebt uns hier drey von ihm gehaltene schätzbare und interessante Vorlesungen, wovon die erste nach einer zweckmäßigen Einleitung eine tabellarische Angabe bedeutend kalter Winter und heißer Sommer seit dem J. 1300 liefert; die zweyte eine allgemeine Ansicht der Natur nach alten Erfahrungen und den neuesten Beobachtungen giebt, und die dritte besondere Resultate aus diesen Ansichten und Erfahrungen von einem höhern Standpunkte aus, mittheilt. Ein Anhang enthält nachträgliche Bemerkungen und Berichtigungen zu diesen Abhandlungen von dem Vf., von dem berühmten Dr. Albers, und von Dr. Javandt.

Was die erste Abhandlung betrifft, so haben Hr. Dr. Albers und Javandt S. 180. 181 und 183. schon einige berichtigende Anmerkungen dazu geliefert. Zu einigen andern findet sich ebenfalls Veranlassung. So scheint es Rec.; der Erfahrung nach, unrichtig, was S. 6. darüber gesagt wird, daß der Jugend die Winterkälte gelinder vorkomme. Im Gegentheil hörte Rec. bey den Wintern 1784 und 1788. — 89 erwachsene Personen die Kälte von 1740, die sie in der Jugend erlebt hatten, als die stärkste geltend machen; wiederum haben damals Personen, die schon die Kälte von 1709 erfahren hatten, behauptet, daß diese die Kälte von 1740 noch übertroffen habe, wiewohl nach speciellen Nachrichten aus jenen Jahren beide einander an Wirkung der Kälte nicht nachgegeben haben mögen. — Wenn es ferner S. 9. heisst: „Fahrenheit erfand sein Quecksilber-Thermometer 1714;“ und dann weiter: „es enthielt anfänglich nur Weingeist;“ so scheint dies ein Widerspruch zu seyn. — Und wenn der Vf. (S. 22) am 12. und 20. Jul. Mitt. eine Wärme von 35° Reaum. beobachtete, so kann dies nur an einem Thermometer geschehn seyn, welcher der Sonne ganz ausgesetzt gewesen ist. In der Gegend, wo Rec. wohnt, war im J. 1811 die höchste Hitze nur

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

22°, 8, R.; welche späterhin mehrmals übertroffen worden ist, sein Therm. wird aber freylich von keinem Sonnenstrahl berührt. — Wie sehr verschieden auch in neuern Zeiten die Angaben des höchsten Kältegrads, auch noch weit vollkommenen Instrumenten, ausfallen, dafür hat der 22 — 24. Jan. 1823 sehr auffallende Beyspiele gegeben. Sehr richtig sagt der Vf. darüber S. 29; daß die Differenzen in der Lokalität der Oerter liegen. Das ist auch in Bremen wohl der Fall gewesen. An des Rec. Wohnorte beobachtete derselbe am 25. Morgens 7 Uhr 30', 24°; ein anderer Beobachter 25°, weil — dessen Therm. dem Zuge des schneidenden Ostwinds ausgesetzt war. Aber weit merkwürdiger war es, daß in zwey sehr benachbarten Städten der höchste Kältegrad in der einen am 23. März = 24°, in der andern aber erst am 24. März = 23° beobachtet ward, als man in jener den Therm. bereits wieder auf 22, 5 herabgesunken fand. Bieten sich hier nun schon solche Schwierigkeiten dar, um zu einem sichern Resultat zu gelangen, wie viel größer müssen diese Schwierigkeiten seyn, wenn man in Jahrhunderte zurückgeht, wo noch von gar keinen genauen Beobachtungen die Rede ist. Rec., der sich nach den kalten Tagen des Januars 1823 veranlaßt fand, ähnliche Untersuchungen, als der Vf., anzustellen, und dabey noch weiter als dieser, nämlich bis zum J. 1000 zurückzugehn, indem ihn die Benutzung mehrerer gedruckter und geschriebener Chroniken dazu in den Stand setzte, hat sich durch Vergleichung der von ihm gefundenen Resultate mit der Tabelle des Vfs. von 1300 — 1800 aufs neue überzeugt, wie sehr die Kritik ihr Amt üben müsse, wenn nach allen diesen Angaben eine einigermaßen genügende Witterungsgeschichte zusammengestellt werden sollte. —

Oft sind nämlich die Angaben der Jahre in verschiedenen Chroniken verschieden, und doch ist es sichtbar, daß das Erzählte dasselbe in allen ist. Auch findet Rec. manche kalte Winter und heiße Sommer der frühern Zeit von Dr. M. übergangen, die mehrere Chroniken übereinstimmend anzeigen. So fehlt im 14. Jahrh. der harte Winter 1334, 1365, wo alle Flüsse und Seen Deutschlands völlig mit Eis bedeckt waren; und 1400. Im 15. Jahrh. fehlt der Winter 1438 und 1473. Vom J. 1433 — 1436 sollen nach dem Vf. strenge Winter gewesen seyn und er zeichnet besonders den von 1434 aus. Rec. fand fast in allen Chroniken übereinstimmend, den von 1435, auch als von einer großen Wasserfluth begleitet, ausgezeichnet. Es befremdet übrigens, daß man unter den heißen Sommern dieses Jahrh. nicht

Mm

nur

nur den von 1473, sondern auch den von 1479 sogar vermisst, da die Chroniken geradezu angeben, daß es zwischen Pfingsten und Michaelis nie geregnet habe, mehrere Flüsse, z. B. die Schunter bey Braunschweig, ganz ausgetrocknet seyn, gleichwohl das Jahr ein fruchtbares gewesen sey. — Im 16. Jahrh. findet man die Winter 1513, 1551, 1568, 1579 — 80, und 1586 — 87, da die Kälte vom 1. Nov. bis 5. Febr. währte, nicht angemerkt, eben so wenig die vielen heißen Sommer des 16. Jahrh. deren mehrere Chroniken übereinstimmend gedenken, z. B. 1503, da alle Bäume dürr und alle Bäche wasserleer wurden, 1528, 1532, 1534, 1540, (ein köstliches Weinjahr; in mehreren Gegenden sollen sich die Wälder entzündet haben.) 1568, (da sich auch ein merkwürdiger Höhenrauch zeigte) und 1584, da die Rosen im Herbst zum 2ten Mal geblüht haben. Auffallend ist es, daß der Vf. die Jahre 1584 u. f. als kalte regenhafte Jahre auszeichnen will. Sollte es in der nördlichsten Gegend Deutschlands anders gewesen seyn? — Im 17ten Jahrh. sind die Winter 1602 und 1647 übergangen; sollte der Winter 1645, den der Vf. mit ungeheurer Kälte ausgezeichnet hat, mit dem von 1647 verwechselt seyn, von welchem die Chroniken melden, daß damals mehrere, auf der Reise begriffene Menschen erfroren seyn? — Der Vf. meldet ferner die Jahre 1615, 1616 als sehr trockne Jahre; die Chron. des Rec. zeichnen aber 1614 als ein so dürres Jahr aus, daß Flüsse und Bäche austrockneten. — Die heftigsten Winter des 18ten Jahrh. waren die von 1709, 1740, 1784, 1788, 1789, (1794 1795), 1798, 1799; und 1799 am Ende, da die Therm. am 29. Decbr. an des Rec. Wohnorte Abends 6 — 9 Uhr — 23° Reaum. standen. (An eben dem Abend zeigten die Therm. zu Bremen nur 18°, 4.) Mehrere hier noch angezeichnete starke Winter waren im mittlern Deutschland weniger empfindlich. — Wenn es S. 39 bey den J. 1770 heißt: „Herbst, großer Comet;“ so ist das auf den Herbst des Jahres 1769 zu beziehen. — Wenn S. 70 bey 1776 angegeben ist: „Strengere Kälte als 1740;“ so ist das irrig und bey den widersprechenden Angaben, dergl. der Vf. Nr. 9. selbst beybringt, unerweislich. — Der Höhenrauch vom J. 1783 gehört nicht S. 64 in den Frühling, sondern S. 65 in den Sommer, weil er hauptsächlich von der Mitte des Junius bis zur Mitte des Julius dauerte. — Im J. 1798 waren bey Rec. die beiden Weihnachtstage die kältesten des ganzen Winters; die Kälte stand 22°, welche im folgenden Januar nicht wieder 19° übertraf. S. 68 ist's wohl ein Druckfehler, wenn es heißt: „1802 mäßig; aber 1803 streng kalt, und S. 70. 1803. Jan. gelinde.“ — Vielmehr war Jan. und Febr. 1802 bedeutend kalt, wenigstens anhaltend, wiewohl der Frost an sich zwischen 14 — 17° stand. — Das Frühjahr 1801 war sehr gewitterreich, was hier nicht bemerkt ist. — S. 72 heißt es 1811; „12 Wochen kein Regen.“ Im Ganzen war freylich das Jahr trocken und heiß; doch gab's im mittlern Deutschland vom 10. Jun. bis zur Mitte des Julius nicht wenig Gewitter und oft

mit bedeutendem Regen. Im J. 1814. hätten die außerordentlich vielen, eine Zeitlang täglichen, heftigen, überall einschlagenden Gewitter wohl ausgezeichnet werden sollen. — In der neuern Zeit konnten auch die heißesten Sommertage bestimmter angegeben werden, wie 1818 der 18. Junius mit 21°; der 28. mit 22°; der 25 — 28. Julius tägl. 21 — 22°; — 1819. May 19 — 23; 21°; Jun. 5. — 23°, 2; Jul. 4. 21°; 5. 24°, 2; 6. 25°, 2; 8. 24°, 5; 19 — 22 = 21 bis 23°. Aug. 1 = 22°. (auch die folgenden Tage des Augult hatten 18 — 20° Wärme.)

Doch Rec. will nicht alles hier Fehlende ergänzen; er begnügt sich gezeigt zu haben, wie, wenn von einer 500jährigen Witterungsgeschichte die Rede seyn soll, noch ein viel Mehreres, als das bloß aus norddeutschen Chroniken Zusammengebrachte, beygebracht werden müsse, und dem Vf. werden die hier mitgetheilten Bemerkungen selbst gewiß nicht unangenehm seyn, zumal da das von ihm Gelieferte dankbar angenommen wird.

Die zweyte Vorlesung hat die Ueberschrift: *Allgemeine Ansicht der Natur nach alten Erfahrungen und nach den neuesten Beobachtungen; und hiernach und nach dem Anfange der Abhandlung wird der Leser etwas Anderes erwarten, als er findet.* Sie giebt nämlich einige Zusammenstellungen der Gesamtwärme und Kälte von Bremen und einigen andern Punkten für die einzelnen Monate des Jahres nach einer Vergleichung von 20 Jahren. Etwas Neues findet man eben so wenig, als man überhaupt mehr, als das Allgemeine, erhält. Daß S. 97 der Septbr. dem May, der Octbr. dem April, der Novbr. dem März, der Decbr. dem Febr. fast parallel stehe, ist selbst nach Ansicht der 5 Taf. nicht richtig, wie denn auch die Erfahrung dem gar häufig widerspricht, und die Bemerkung, daß auch der December dem Januar gleiche *nur im umgekehrten Verhältnisse der Grade* sagt gar nichts, weil ja eben darin die größte Verschiedenheit beruht. — Rec. unterdrückt mehrere Erinnerungen, die sich ihm über das S. 103 u. f. Gesagte aufdringen, und bemerkt nur, daß es (S. 109) ja gar nichts Erstauenswerthes ist, daß Jahre wie 1783, 1811, 1819, die in Gleichheit der Wärmegrade zusammenstimmen, auch gleich treffliche Weinjahre sind; das ist vielmehr leicht zu begreifen; — daß (S. 113 u. f.) die Angabe über die Mondperioden, schon durch ihre große Verschiedenheit die Unsicherheit derselben zeigen, und daß die Angabe von 1740 ab (S. 116) mehrere Unrichtigkeiten, wie 1785 statt 1784 hat, wozu denn 94 und 95, eben so wenig, als die sehr kalten Jahre 1788 — 1789, 1798 — 1799 u. 1802 passen, welcher letztern daher lieber gar keine Erwähnung geschehen ist; — daß endlich zur Zeit der Erdnähe und Erdferne des Mondes, besonders aber in jener, allardings ein größerer als geringerer, wenn gleich dabey verschiedenartiger Einfluß des Mondes auf die Witterung wohl wahrzunehmen ist.

Im der dritten Abhandlung folgen *besondere Resultate* aus diesen Ansichten und Erfahrungen, wie

hinzugesetzt wird; aus einem höhern Standpunkte betrachtet. — Zuerst findet man 15 Naturregeln, von welchen indessen bedeutende Ausnahmen Statt finden. Denn selbst stehender Westwind hat anhaltende Kälte herbeygeführt, welche ein scharfher Meteorolog dem vielen auf den Pyrenäen gefallenen Schnee zuschreiben wollte. Auch ist es falsch, daß der höchste Grad des Frosts in ganz Deutschland fast auf denselben Tag fühlbar sey, denn sehr oft ist im südlichen Deutschland ein hoher Grad des Frosts von 20 u. 21° vorhanden, wenn im nördlichen Deutschland vielleicht 0, vielleicht gar + gefunden wird; dieses ist so häufig angemerkt, (auch v. Dittmar) daß es zu verwundern ist, dieß hier gar nicht berücksichtigt zu sehen. Was meint aber der Vf. unter den *scharfen Vorboten*, welche strengen Wintern vorhergehen? — Es widerspricht sich ja in den milden Zwischenräumen, die den *Sterblichen Winke der Vorbereitung* geben; denn wie sollen sie diese in milden Zwischenräumen finden? und wie können milde Zwischenräume *scharfe Vorboten* seyn? — Was hätten denn die strengen Winter 1784, 1789, und der letzte 1823 für scharfe Vorboten? — In den beiden ersten Jahren trat ja die Kälte nach einem angenehmen Herbst, im November plötzlich ein, und dauerte fast ohne alle Zwischenräume, wie wohl in verschiedenen Graden, bis zum Weihnachten, und setzte sich, nach kurzer Unterbrechung, denn weiter fort. Und im J. 1822 war es ja bis in den November so milde, daß noch die Schmetterlinge umherflogen? Vom 10—20. Novbr. standen bey Rec. die Thermometer noch 10—12° +; selbst bis zum 14. Decbr. zeigten sie im Mittag noch 1—4 Grad +; wie konnte man hiernach die heftige Kälte erwarten, welche bald darauf eintrat? — Rec. enthält sich mehrerer Ausstellungen gegen diese Sätze sowohl als gegen das Folgende, und setzt nur hinzu, daß man bey dem allen manches Interessante über den Wechsel der kalten und warmen Winter; über Witterungsperioden, über die Grenzen der Hitze und Kälte zum Heil der Erzeugnisse der Erde und ihrer Bewohner u. dgl. m. finden wird.

ALTERTHUMSKUNDE.

ST. PETERSBURG: *Description d'une médaille de Spartocus Roi du Bosphore - Cimmérien du cabinet du chancelier de l'empire comte de Romanzoff.* 1824. 75 S. 8. nebst 4 Kupfern.

Der Vf. vorliegender kleinen Schrift ist der um die Kunde der Südrussischen Alterthümer vielfach verdiente Russ. wirkliche Etatsrath von Köhler in Petersburg, der sich zwar als solcher auf dem Titel nicht genannt, sich jedoch keineswegs in der Schrift selbst verhehlt hat. Eine Silbermünze, auf dem Bosphorischen König Spartokos bezüglich, jetzt in dem Kabinet des durch großmüthige und wahrhaft liberale Unterstützung gelehrter Unternehmungen berühmten Reichskanzler Graf von Romanzoff befind-

lich, gab die Veranlassung der ganzen Schrift, welche sich jedoch mit Erklärung jener Münze nicht begnügte, sondern noch manche andere Gegenstände in den Kreis der Untersuchung zog, die zwar streng genommen sich dem Ganzen nur als Nebenwerke anschließen, aber gewiß von Jedem als erfreuliche und dankenswerthe Zugabe betrachtet werden dürfen. Von letzterer Art ist die Revision der Meinungen verschiedener Numismatiker über den Streit, ob sich das Porträt Alexanders des Gr. auf Münzen, welche bey seinen Lebzeiten noch geschlagen, finde oder nicht, was gegen Viscconti verneint wird, nach Rec. Dafürhalten, mit vollem Recht: S. 15—35. Auch werden bey dieser Gelegenheit mehrere irrige Meinungen über Münzen des Königs Lyfimachos, und sonstige Porträtmonumente Alexanders berichtigt. Auf andere Zugaben kommen wir unten zurück.

Die Beschreibung der obigen Münzen geben wir mit den Worten des Vfs. selbst S. 8: *L'avers de la médaille de Spartocus offre la tête de ce roi ceinte d'un diadème et tournée à droite. Le revers présente la légende ΒΑΣΙΛΕΥΣ [Σ] ΠΑΡΤΟΚΟΥ; dans le champ, à droite, un monogramme et un coryte placé horizontalement et tourné à gauche. Cette médaille dessinée sur le frontispice* (in einem sehr guten feinen Stiche), *est en argent, et de la sixième grandeur d'après l'échelle de M. Mionnet.* Von dieser Münze des Spartokos sowohl wie von zwey andern, die ihren Legenden nach einen Pairisades und Leukon erwähnen, beide Könige des Bosphorischen Reichs, wird mit untrüglichen Gründen, die theils aus der Chronologie des Bosporos, theils aus einer genauen Beachtung des artistischen Werths der Münzen entlehnt sind, gezeigt, daß die darauf erwähnten Könige denen bisher bekannten desselben Namens nicht angehören können, und daß vielmehr die Zeit ihrer Regierung in die Lücke wahrscheinlich falle, welche in der Bosphorischen Chronologie ungefähr von Olymp. 122 bis zum Jahr 115 vor Chr. Geb. statt findet. Letztere Meinung beruht zwar nur auf einer Annahme, die aber an sich schon durchaus wahrscheinlich ist, und mit der Ausfüllung jener Lücke fast ganz zusammentrifft, welche Osann *Syllog. inscr. fasc. III. S. 122* versuchte, und Rommel in Ersch's und Gruber's Encyclopädie, Bd. XII. S. 75. hierauf angenommen hat. Wenn dieser nämlich einen Leukanor und einen neuen Spartokos V. einschleibt, und letztere an Pairisades II. anknüpft, so entsteht jetzt in Bezug auf Hn. v. Köhler's Entdeckungen nur noch die Frage, ob jener Leukanor mit diesem Leukon nicht eine und dieselbe Person sey, eine Vermuthung, welche schon Raoul-Rochette *Antiquités Grecques du Bosphore - Cimmérien* S. 69. aufgestellt hatte; welche Frage wohl bejahend beantwortet werden dürfte. Jedoch läßt sich neben dem Leukon, welcher als unumstößlich richtig nachgewiesen anzusehen ist, auch ein Leukanor denken, und es soll hiermit keineswegs dem Urtheil des in diesem Theil der alten Geschichte vor Allen erfahrenen Hn. v. Köhler vorgegriffen werden.

Hier

Hier schliessen sich nun noch vier von den obigen Untersuchungen unabhängige Anhänge an. I. S. 49 — 51. *Médailles des Rois du Bosphore - Cimmerien*, in welchem vier Münzen genau beschrieben und in laubern Kupferstichen mitgetheilt werden. Sie beziehen sich auf Sauromates II., Sauromates III. (Diese war bisher unedirt), Rhodimetalkes und Rhokuporis IV. — Ferner II. S. 52 — 56. *Médailles de Chersonesus, ville de la Chersonese-Taurique*, drey Münzen, gleichfalls genau abgebildet, von denen die erste wichtig genug ist, um die Beschreibung des Herausgebers hier zu wiederholen: *B au haut. Figure dans un char attelé de quatre chevaux galopans; tenant dans la main gauche les freins, dans la droite un fleau, et allant de gauche à droite.* XER au bas. *Guerrier barbu, nu, tourné à gauche, la tête couverte d'un casque conique, un genou en terre, caché derrière un grand bouclier appuyé contre son genou gauche, tenant de la main droite sa lance.* AE: 5. In diesem *guerrier barbu* vermuthet Hr. von Köhler gewiss sehr wahrscheinlich den Gründer von Chersonesus und erinnert an die ganz gleiche Darstellung der von Lessing als Chabrias wiedererkannten bekannten Monuments. — III. S. 57 u. 58. *Médailles d'Alexius III. Comnénus*, vier an der Zahl, von welchen die drey letztern in Bild wiedergegeben sind *Planche III.* — IV. *Inscription trouvée dans les environs de l'ancienne Panticapaeum, en 1823.* S. 59 bis 61. welche wir wegen ihrer Kürze uns beyzuschreiben erlauben, nach den ziemlich wahrscheinli-

chen Ergänzungen des Herausgebers im ersten und dritten Verle, welche ein wenig jetzt verstümmelt:

Εἰκόνα Φεῖβας στῆσ' ἀντιστάς Φανόμαχος Ζεὺς,
ἀθανάτου θνητῶ πατρὶ γέρας τελέσας.
Παισιδάδης ἀρχόντος, ὅσων χθόνα τέμνοντες ἀκροί
Τάδων, Κανκάσιός τ' ἐντος, ἔχουσιν ὄροι.

Auf dem Stein steht nämlich in dem ersten Verle:

EIKONAΦΕΙΒΑΣΤΗΞΕΑΝΤΙΣΤΑΣΦΑΝΟΜΑΧΟΣΖΕΟ,

und am Ende des dritten Verles nur AKP. An der Lesart *ἀντιστάς* dürfte jedoch wohl noch zu zweifeln seyn, indem auch selbst Hr. v. Köhler noch ungewiss ist, ob man dieses Wort für ein Substantiv oder Adjectiv zu nehmen habe, was doch nicht lange unentschieden bleiben dürfte. Während diese Inschrift, welche dereinst einmal der *Anthologie* einzuverleiben seyn wird, eine wichtige Angabe über die Ausdehnung der Grenzen des Bosphorischen Reichs unter dem Herrscher Pairisades darbietet, hat sie auch zu gleicher Zeit einige prosodische Sonderbarkeiten und die bemerkenswerthe, vorher nur aus Stephanos Byz. bekannte Form *κανκάσις* aufzuweisen. — Von S. 63 — 75 folgen *Notes et Citations*.

Der Druck der Schrift ist schön und correct, und wir schliessen mit der Hoffnung, dass der thätige Vf. uns bald wieder Gelegenheit geben möge, von neuen erfolgreichen Entdeckungen in diesem Gebiete der Alterthumskunde Meldung thun zu können.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

I. Todesfälle.

Am 12. Junius starb zu Dorpat der bekannte Orientalist, Prof. J. F. W. Hezel, er war zu Königsberg in Franken am 16. May 1754 geboren.

Am 6. Septbr. starb zu Paris Peter Ludw. Lacretelle (mit dem Beynamen der *ältère*, zum Unterschiede von seinem Bruder als Schriftsteller gleich bekannten Karl L.) vor der Revolution Parlementsadvocat zu Paris, wo er 1751 geboren wurde, im J. 1792. Mitglied der gesetzgebenden Versammlung in welcher er sich als Vertheidiger des constitutionellen Königthums auszeichnete, und 1808 Mitglied des gesetzgebenden Corps; hierauf Mitglied des Instituts so wie später der französischen Akademie, Vf. mehrerer politischen u. a. Schriften und Bruchstücke in Journalen wie auch der logischen, metaphysischen und moral. Artikel in der *Encycl. méthodique*. Viele seiner zerstreuten Aufsätze sammelte er selbst, als *Oeuvres diverses* 1802. in

5 Theilen, denen noch 1817. *fragmens polit. et lit.* und ganz vor Kurzem *Oeuvres* in 4, und *Portraits et tableaux* in 2 Octavbänden folgten.

II. Ehrenbezeugung.

Hr. Generalsuperintendent Dr. Röhr hat von Sr. Königl. Hoheit dem Großherzoge von Sachsen-Weimar, den Orden vom weissen Falken bekommen, begleitet mit einem die bisherige Amtsthätigkeit des Hn. Dr. R. aufs ehrenvollste anerkennenden Schreiben. — Neuerlich sind von demselben gedruckt erschienen: *Rede bey der religiösen Weihe der neuen fürstl. Todtengruft auf dem Gottesacker der Residenz-Stadt Weimar, am 17. Julius 1824.*, und *Rede bey der feyerlichen Confirmation Ihrer Hoheit der Herzogin zu Sachsen Marie Luise Alexandrine, am 11. August 1824 gehalten.*

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

In meinem Verlage ist erschienen und an alle Buchhandlungen Deutschlands versendet worden:

Deutsch und hebräisches Wörterbuch, ausgearbeitet von Dr. Joh. Friedrich Schröder. 1040 S. gr. 8. Ladenpreis 4 Rthlr.

Statt aller eignen Anpreisung dieses Werks sey es dem unterzeichneten Verleger erlaubt, hier einen Auszug aus dem Schreiben eines in ganz Deutschland geehrten Schulmannes einzurücken, der sich darüber in folgenden Worten auspricht:

„Dass der gelehrte Verfasser ein Werk geliefert hat, welches Jünglinge, die sich auf Gymnasien zum Studium der Theologie durch gründliche Erlernung der hebräischen Sprache gehörig vorarbeiten wollen, unentbehrlich wird, kann dem Kenner schon eine flüchtige Einsicht lehren, und ich habe nicht nöthig, die Vorzüge desselben weitläufig aus einander zu setzen, und den Lobredner eines Unternehmens zu machen; das durch sein Gelingen und durch den Nutzen, den es gewährt, selbst sein bester Lobredner ist. Wer weiß, dass von keiner fremden Sprache eine gründliche grammatische Kenntniss ohne Uebung im Uebersetzen in dieselbe aus der Muttersprache erlangt werden kann, und erwägt, mit welcher Schwierigkeit bisher solche Versuche der Uebersetzung aufgegebener Person ins Hebräische verbunden waren, da dem Jünglinge weiter keine Hülfsmittel zu Gebote standen, als die dürftigen und unkritischen Indices an dem Buxtorfischen, Stockischen oder Simonischen Wörterbuche, der wird sich freuen müssen, dass diesem Zeitbedürfnisse durch den aushaltenden Fleiss und die kritische Forschung eines solchen Sprachgelehrten, als sich Hr. Dr. Schröder gezeigt hat, abgeholfen ist. Ohne Mühe kann der Jüngling, dem es an einem bestimmten Ausdrucke fehlt, aus dieser reichhaltigen Quelle schöpfen, der ganze Sprachvorrath liegt vor ihm, und er hat nur das, was er für das Passendste hält, auszuwählen; er wird da, wo ihn sonst alle Indices im Stiche liessen, sicher die erwünschte Aushunft finden, nicht nur, wenn er Begriffe des Neuen Testaments, die in dem Alten nicht vorkommen, ins Hebräische übertragen, sondern auch, wenn er etwas modern gedachter oder philosophische Vorstellungen im hebräischen Ge-

A L. Z. 1824. Dritter Band.

wande darlegen und so ausdrücken soll, wie sie die alten hebräischen Schriftsteller, wenn sie in dem Falle gewesen wären, ausgedrückt haben würden.“

Mehrere seit Kurzem erschienene Kritiken fällen dasselbe Urtheil über dieses Werk, und nur einige sagen, dass der Verf. es zu vollständig gemacht und es dadurch etwas zu theuer geworden wäre. Dieses will ich durch ein Opfer von meiner Seite gut machen, indem ich es bis Michaelis 1825 noch für den frühern Pränumerationspreis von 3 Rthlr. liefere, wofür es durch alle Buchhandlungen zu erhalten ist. Schulvorsteher, welche sich direct an mich wenden, erhalten auf 6 Exemplare das 7te gratis.

Leipzig, im August 1824.

Karl Cnobloch.

An alle Buchhandlungen ist von uns versandt worden:

Denkmal der Wieder-Eröffnung der Deutschen Kirche in Stockholm zur öffentlichen Gottesverehrung, nach vollendeter Ausbesserung 1821. Eine Predigt mit diplomatisch-historischen Beylagen von J. A. A. Lüdecke, Königl. Hofprediger. gr. 8. Stockholm 1823. 650 S. 2 Rthlr. 16 gr.

Die Beylagen, welche übrigens fast das ganze Buch ausmachen, sind für den Geschichtsforscher höchst wichtig.

Halle, im September 1824.

Hemmerde und Schweifche.

So eben ist in der Hinrichs'schen Buchhandlung in Leipzig fertig worden und in allen guten Buchhandlungen zu haben:

Dirksen, Prof. Heinr. Ed., Uebersicht der bisherigen Versuche zur Kritik und Herstellung des Textes der Zwölf-Tafel-Fragmente. gr. 8. 1824. (47½ Bogen.) Weiss Druckpapier 3 Rthlr. 18 gr. Holländ. Pap. 5 Rthlr.

Der gelehrte Verf. hat hier nicht allein seine Ansichten von der systemat. Anordnung der XII Tafel-Fragmente und der Feststellung ihres Textes zur allgemeinen Kenntniss bringen, als vielmehr in einer möglichst vollständigen Uebersicht die Resultate der kritischen Bemühungen der bisherigen Recensenten zu-

Nn

Sam-

sammenstellen wollen. Dafs es an einem solchen Unternehmen längst gefehlt und dafs der Verf. mit allen Erfordernissen zu einer so schwierigen Aufgabe ausgerüstet, braucht keinem mit der jurist. Literatur nur einigermaßen Vertrauten erst gesagt zu werden; eben so einleuchtend ist es, dafs durch des Vfs bewundernswürdigen Fleifs und seltene Genauigkeit den Gelehrten das Nachschlagen in den verschiedenen Recensionen fast ganz entbehrlich ist, da nichts, nur einigermaßen Erhebliches, unerwähnt geblieben ist. Die Literatur kann nirgends so vollständig beysammen gefunden werden, selbst auf die neuesten Erzeugnisse und Forschungen ist Rücksicht genommen und die Institutionen des Gajus, Cicero's Bücher *de Republ.* u. a. sind bereits benutzt.

Uebersetzungs-Anzeige.

Eine Verdeutschung von dem so eben in London erschienenen:

„*Memorials of Columbus*“

ist unter der Presse.

Leipzig, im Septbr. 1824.

Ernst Fleischer.

Bey Unterzeichnetem ist erschienen und in allen guten Buchhandlungen zu haben:

Beyträge zur gesammten Forstwissenschaft. Herausgegeben von J. C. Hundeshagen. Ersten Bandes erstes Heft. gr. 8. Geheftet 2 Fl.

Inhalt. I. Abhandlungen: 1) Ueber den Holz-ertrag, den die verschiedenen Waldbetriebsarten liefern. 2) Ueber die Resultate der von Dr. John über die Ernährung der Gewächse angestellten Versuche. II. Recensionen: 1) *Hofsfeld's* Forsttaxation. 2) Andre Versuche einer zeitgemäßen Forstorganisation. III. Vermischte Gegenstände: 1) Schlagführung in Fichtenwäldungen. 2) Vertreibung des Borkenkäfers. 3) Viehweide in jungen Nadelholzbefänden. 4) Warum ist man über die Baumfelder so stille? 5) Ueber die Vegetationsgrenzen der Holzarten.

Tübingen, im Aug. 1824.

H. Laupp.

In drey Wochen erscheint in meinem Verlage:

*Davidis Ruhnkenii
in Terentium Dictata.*

Curavit

L. Schopen, P. D.

Ungefähr 18 Bogen in gr. 8. auf weißem Druckpapier.

Die Ruhnken'schen *Dictata*, welche man bisher nur aus dem bekanntlich nachlässigen und durch Fehler jeder Art ganz unbrauchbaren Brunsschen Abdruck kannte, erscheinen hier correct, vollständig und fast

durchaus verändert. Einer weitem Empfehlung bedarf es hier um so weniger, als diese Noten in ihrer jetzigen Gestalt des trefflichen Kenners echter Latinität vollkommen würdig sind.

Alle Buchhandlungen nehmen hierauf vorläufig Bestellungen an. Der Preis wird möglichst billig seyn, um die Anschaffung des Buches namentlich für *Schulen* und *Gymnasien*, auf welchen der Terenz gelesen wird, zu erleichtern.

Bonn, im September 1824.

E. Weber.

In allen deutschen Buchhandlungen ist zu bekommen:

Lichtenstern, Joseph Marx Freyherr von, Umriss der allgemeinen und Culturgeschichte der Menschheit, zum schnellen Ueberblicke des menschlichen Wirkens und Vollbringens der intellectuellen und politischen Welt. gr. 8. 1 Rthlr. 18 gr.

Bey Friedr. Ruff in Halle ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Dieck, Dr. Fr., das gemeine in Deutschland gültige Lehnrecht im Grundrisse, mit beygefügtten Quellen. Nebst 8 Holzschnitten. Preis 16 gr.

Mehrere kritische Blätter haben über dies Werkchen die günstigsten Recensionen geliefert.

Florian's Wilhelm Tell, oder die Befreyung der Schweiz. Historisch - romant. Darstellung nach dem Franzöf. von A. Schneemann. 8. Preis 10 gr.

— Dasselbe mit einer Phraseologie und einem Wörterbuche zum Uebersetzen aus dem Deutschen ins Französische. 8. Preis 12 gr.

Manchem Lehrer der franzöf. Sprache dürfte es nicht unerfreulich seyn, seinem Schüler mit diesem Werkchen ein vortreffliches Hülfsmittel zur Uebung des so leicht zum Zweck führenden Zurückübersetzens in die Hand geben zu können.

Kurze Geschichte der Universität und Stadt Halle; seit dem Ausbruche des Krieges im Jahre 1806 bis 1814. 8. Brofch. Preis 1 Rthlr.

Wie alle Freunde der Geschichte, so wird vorzugsweise dieses Werkchen alle diejenigen sehr interessieren, welche während der genannten, denkwürdigen Jahre in Halle studirten.

Luther's Katechismus mit einer katechetischen Erklärung und dem Abdrucke der darin angeführten 72 Lieder; zum Gebrauch der Schulen herausgegeben von J. G. Herder. Sechzehnte Auflage. 8. Preis (für 14½ Druckbogen) 6 gr.

Die hohe Brauchbarkeit und immer allgemeinere Verbreitung dieses Schulbuches beweisen die so oft wiederholten starken Auflagen. Zur Erleichterung der Einführung wird Allen, welche sich direct an oben genannten Verleger wenden, bey Bestellungen von wenig-

nichtens 25 Exemplaren ein bedeutender Rabatt zugesichert.

Maafs, J. G. E., Handbuch zur Vergleichung und richtigen Anwendung der sinverwandten Wörter der deutschen Sprache. 3 Theile, enthaltend einen Auszug aus *Eberhard's* Synonymik in 6 Bänden und aus des Verfassers 6 Ergänzungsbänden zu derselben. Zweyte Auflage. gr. 8. Planirt und cartonirt. Preis 3 Rthlr.

Der allgemeine Beyfall, mit welchem dieses gediegene Werk von dem um die deutsche Sprachforschung so verdienten Verfasser bey seinem ersten Erscheinen aufgenommen wurde, läßt auch für diesen zweyten Abdruck eine günstige Aufnahme erwarten.

Pröhle, Pastor H. A., Versuch einer praktischen Geschichte der Zerstörung Jerusalems und des Unterganges des jüdischen Volkes, mit 7 verschiedenen Einleitungen und eben so viel Schlussanwendungen zum kirchlichen Gebrauche. gr. 8. Brosch. 6 gr.

Seyler, Ge., Dissertatio exeg. in epistolae Pauli ad Romanos, caput IV. 4. Preis 12 gr.

Amliches Verzeichniss der Studirenden zu Halle. Nr. 5. 4. Brosch. 4 gr.

Stubenrauch, Fr. Wilh., Eusebia. Lyrisch-didactisches Gedicht in 6 Gefängen. 8. Elegant broschirt. Preis 14 gr.

Von Hemmerde und Schwetfchke in Halle ist auf feste Rechnung zu beziehen:

Trinius, C. B., de graminibus unifloris et sesquifloris dissertatio botanica, adjecta generum ac specierum e tribu uni- et sesquiflororum plurium synopsis. Cum tabulis lithogr. 5. 8 maj. Petropoli.

In diesen Tagen ist an alle Buchhandlungen versandt worden:

Corpus juris germanici tam publici quam privati academicum. Bearbeitet von Dr. G. Emminghaus. Erster Theil. gr. 8. Jena, bey Friedr. Frommann.

Beide nicht zu trennende Theile kosten 5 Rthlr. 8 gr., und wird der zweyte 8 bis 10 Bogen stärkere Theil für diesen Preis bis Ende Octobers nachgeliefert.

Das Publicum empfängt hier eine Sammlung der für das gemeine Recht in seinem ganzen Umfange, mithin für das Staats-, Kirchen-, Polizey-, Criminal-, Lehn- und Privat-Recht, so wie für den Criminal- und Civil-Process vorhandenen wichtigern und unbezweifelten Quellen deutschen Ursprungs. Eine Sammlung in diesem Umfange, und doch mit dieser zweck- und zeitgemäßen Beschränkung, fehlte uns, und wird in unserer, der alten Geschichte und Verfassung des Vaterlandes so zugewandten, Zeit gewifs bey Studirenden wie prakt. Geschäftsmännern, ja selbst bey Ge-

lehrten und Lehrern, eine anerkennende freundliche Aufnahme finden. Der erste Band beginnt mit dem 13ten Jahrhundert und schließt mit dem *Concilio Tridentino*. Der zweyte aber mit der Weser Schiffahrts-Acte von 1823 und einem sehr genauen Register. Die Vorrede aber giebt nähere Auskunft über Zweck, Plan und Ausführung. Das Ganze ist durch Correctheit, guten und zweckmäßigen Druck und vorzügliches Papier ausgezeichnet, der Preis sehr billig.

Bey J. G. Heyse in Bremen ist erschienen und in allen guten Buchhandlungen zu haben:

Zahlhas, J. B. von, neue Schauspiele.

Enthaltend:

Marie Louise von Orleans.

Der Bruder.

gr. 8. Geh. 1 Rthlr.

Shakespeare, W., König Lear. Trauerspiel in fünf Aufzügen. Neu übersetzt und für die deutsche Bühne frey bearbeitet von J. B. von Zahlhas. gr. 8. Geh. 15 gr.

Bey Maurtius in Greifswald ist erschienen:

Erzählungen von **Karl Hildebrand**. 1 Rthlr. 8 gr.

Inhalt: 1) Traum und Erfüllung. 2) Der zweyte May. 3) Feodora. 4) Der Wachtmeister.

Dalmat, malecta entomologica, c. Tab. IV. aen. 4 maj. Stockholm. 2 Rthlr.

Wangemann Festcantaten. Nr. 1. Ostercantate für vier Singstimmen mit Orgelbegleitung. 18 gr.

El. Fries Novitiae florae Sueciae. P. 6. 7.

Auch sind wieder zu bekommen:

El. Fries Scleromyceti Sueciae. Dec. I—XXX.

so wie dessen:

Schedulae criticae de Lichenibus exsiccatis Sueciae. 1824.

zu welcher drey Hefte getrocknete Lichenen gehören.

Bey Karl Cnobloch in Leipzig ist jetzt erschienen und durch alle Buchhandlungen zu haben:

Historisch-theologische Abhandlungen. Dritte Denkschrift der historisch-theologischen Gesellschaft zu Leipzig, herausgegeben von Dr. Chr. Fr. Illgen. gr. 8. 1 Rthlr. 18 gr.

Der Inhalt derselben ist:

1) Predigt gegen die Juden, gehalten am Hosanna-Sonntage von Ephraim dem Syrer. Uebers. und mit Anmerk. begleitet von Dr. August Hahn. 2) **Saalschütz J. L.**, Prüfung der vorzüglichsten Ansichten von dem Urim und Thummim. 3) **Weicker, M. K. E.**, Aphorismen über Cyprians Schrift von der Einheit der Kirche. 4) **Vogel, K. G.**, Versuch einer Geschichte und

und Würdigung der Legende. 5) *Fuldner, M. G. H. L., de Carpocratianis.* 6) *Ackermann, M. C. A., Paulus und Luther. Eine historische Parallele, 1ster Theil.*

Rechnungs - Uebungen

in angenehmen Abend-Unterhaltungen eines Vaters mit seinen Kindern und ihren jungen Freunden. Ein lehrreiches Geschenk für wißbegierige Jünglinge, welche die ersten Elementarbegriffe der Rechenkunst inne haben, und nicht bloß mechanische, sondern auch denkende Rechner werden wollen. 1824. Preis 14 gr.

Dieses Büchelchen, von dem Verfasser des so gut aufgenommenen Katechismus für Handlungs-Lehrlinge, wird jedem jungen Menschen und in allen Familien nützlich seyn. Es ist in jeder guten Buchhandlung zu haben.

Gebrüder Gädicke in Berlin.

In unserm Verlage ist so eben erschienen:

Die Religion der Vernunft, Ideen zur Beschleunigung der Fortschritte einer haltbaren Religionsphilosophie, von Friedr. Bouterweck. Preis 1 Rthlr. 16 gr.

Wir glauben, daß diese Anzeige den Freunden der Philosophie des Verfassers willkommen seyn werde.

Göttingen, im Septbr. 1824.

Vandenhoeck u. Ruprecht.

Für die Preuss. Jugend.

Hamm und Münster. Bey Schulz und Wundermann hat so eben die Presse verlassen:

Der alte Nettelbeck.

Ein Unterhaltungsbuch für die preussische Jugend zur Beförderung wahrer Vaterlandsliebe.

Führt auch den Titel:

Der gute Preusse.

Ein lehrreiches Lesebuch für Volksschulen. Von Dr. Neigebaur. 3 Theile. 12. Ladenpreis 18 gr. (Für die Subscribenten 16 gr.) Auf Velinpapier 1 Rthlr.

Ein Buch der Bücher ist in Wahrheit *Nettelbeck's Leben*, unterhaltend für Jeden, belehrend für den, der sich in der Welt umsehen muß, und herzerhebend für jeden Preussen, der in diesem Manne ein Vorbild eines guten Preussen findet, kurz, ein wahres *Volksbuch*. Es ward von vielen gewünscht, dieses Buch

auch schon Kindern in die Hand geben zu können. Für diese ist nun *Nettelbeck's Leben*, in derselben Art wie der *Camp'sche Robinson*, bearbeitet.

Wir glauben damit eine *Jugendchrift* ins Publicum einzuführen, wie sie der Zeitgeist verlangt, und die viel dazu beytragen wird, gute Staatsbürger zu bilden, so wie *Robinson* gute Menschen gebildet hat.

Ueber Harnverhaltungen.

Bey Leopold Vofs in Leipzig ist so eben erschienen:

J. Lisfranc, Ueber Verengerungen der Harnröhre. Aus dem Französl. der Herren J. B. *Vésignie* und J. B. *Ricard.* gr. 8. Preis: 18 gr.

Das *Ducamp'sche* Werk über denselben Gegenstand (Leipzig, 1823. 1 Rthlr. 12 gr.), welches Deutschland mit der Kauterisationsmethode bekannt macht, ist mit allgemeinem Beyfall aufgenommen worden. Dieser Schrift dient die hier angezeigte als eine nothwendige Ergänzung, in welcher Prof. *Lisfranc*, dem ärztlichen Publico als einer der ersten Chirurgen Frankreichs bekannt, die *Ducamp'sche* sowohl, als alle übrige bekannte Operationsmethoden der Harnröhrenverengerungen der gründlichsten und belehrendsten Kritik unterwirft, und vielfältige eigne Erfahrungen und Ansichten mittheilt.

II. Auctionen.

Vorläufige Anzeige.

Im nächstkommenden Monat November wird die *Bibliothek und Landkartenammlung, des im März d. J. verstorbenen Herrn Prof. Dr. Gilberts* in Leipzig *auctionis lege* verkauft werden, der Katalog aber in diesen Tagen versandt. Die Freunde des Verewigten und der Naturwissenschaften überhaupt werden hiernit eingeladen, dieser sorgfältig gewählten und mit trefflichen Werken reich ausgestatteten Sammlung ihre Aufmerksamkeit zu widmen.

Aufträge übernehmen die Herren Proclamator *Weigel*, Auctionscassirer *Grau*, M. *Mehnert* allhier.

Zugleich wird bemerkt, daß die ausgesuchte *Sammlung von physikalischen Instrumenten des verst. Herrn Professor Dr. Gilberts* im Ganzen oder Stückweise aus freyer Hand verkauft werden soll und er-bietet Unterzeichneter sich zu Mittheilung des Catalogs und Ausführung der Aufträge

Namens der Gilbert'schen Erben
Wilh. Ambr. Barth.

Leipzig, am 6. September 1824.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

GESCHICHTE.

PARIS, b. Tactu: *Mémoires sur la Révolution. Révélations puisées dans les cartons des comités de Salut public et de sûreté générale ou Mémoires inédits de Senart, Agent du gouvernement révolutionnaire, publiés par Alexis Dumesnil, auteur de l'Esprit des religions etc. Deuxième édition. XX u. 287 S. 8. 1824.* (Bey Zirges in Leipzig 2 Rthlr. 8 gr.)

Der Vf., Senart, war früher Advocat, dann Municipalbeamter in Tours, darauf Gemeindeprocureur und Präsident des Revolutionstribunals in Orleans, zuletzt Generalsecretär des berüchtigten Wohlfarthsausschusses, starb aber schon 1796 zu Tours bey seiner Mutter. Diefs eigenhändige Mss. war er im Gefängnis zu verfassen anfang, vermachte er Ha. d'Offenville, des dasselbe dem Verleger im October 1823 verkaufte. In der Einleitung verführt der Vf., dafs er sein kurzes Leben hindurch stets durch Gift und Dolche verfolgt wurde und seinen Abscheu vor der Revolution, endlich dafs alle Gräuelt, welche er aufdecken werde, actenmäfsig bewiesen worden sind. — Kapitel 1. *Geheime Bosheiten Orleans und seiner Anhänger.* Pitt beförderte nach des Vfs Darstellung alle Bosheiten der franzöf. Parteymänner untereinander, um dadurch das höchste Elend über das benachbarte aufblühende und ihm daher verhasste Frankreich zu verbreiten. Pitt begünstigte unter andern den Ehrgeiz Orleans, der König werden wollte. Orleans verschwendete zu solchem Behuf seine Schätze, aber er war wegen seiner Schlechtheit zu verrufen und verfehlte deshalb sein Ziel. Sein treuer Agent war der Brauer Santerre. Schon im Nov. 1789 sagte der Bischof von Rochelle an der Tafel des Marquis de Coucy: „d'Orleans pour avoir la couronne doit faire assassiner le roi, s'il le manque il périra néanmoins, il sera empoisonné. Ce cochon là ne peut nous servir.“ Kap. 2. *Ermordung der von Orleans nach Versailles versetzten Staatsgefangenen.* Danton und Tallien veranlafsten dieses Verbrechen; deswegen liefs man die unglücklichen Gefangenen abführen. Tallien ertheilte Grammont schriftliche Befehle wegen der Ermordung. Fournier wollte, als Chef der begleitenden Nationalgarde, die Gefangenen retten, es war aber vergebens, und seitdem verfolgte Tallien, einer der Scheufale der franzöf. Revolution, Fournier, der zu viel wufste. Der berühmte Marat denunzirte den Commandanten Fournier als Entwender A. L. Z. 1824. Dritter Band.

der Effecten der Gefangenen; es gelang aber diesem seine Unschuld zu beweisen, doch strebte die Faction nachher dennoch ihn verhaften zu lassen und verhinderte, dafs er niemals vor den Revolutionstribunalen zum Zeugen aufgerufen wurde. Auch Bourdon de l'Oise und Barras beschmutzten sich in dieser Sache. Kap. 3. *Verfuchte Ansteckung des Chatelet im Pfingsten 1790.* Die Ursache war, dafs im dortigen Archive Beweise lagen, dafs Orleans die Boshheit einleitete, den König ermorden oder vergiften zu lassen, welche vernichtet werden sollten. Kap. 4. *Mordthaten in Nimes.* Ein Paar der ärgsten Mörder zu Nimes, de Labaube und Ogier, Stadtbeamte zu Nimes, flüchteten sich nach Tours, ins Haus eines gewissen Fleuri, königl. Garde du Corps, wo die Wittve Papon wohnte, bey der eine österreichische Correspondenz mit der Vendée entdeckt wurde. Ein gewisser Casenac aus Nimes, der als Municipalbeamter in Perpignan diese Festung den Spaniern verrieth, wurde ohne Pafs zu Vahiers in der Vendée verhaftet und nach Tours geliefert, aber Tallien gab alle diese Mörder durch ein arrêté vom May 1793 frey. Kap. 5. *Versuch die Marseiller ermorden zu lassen.* Am 10 Aug. nahm Orleans nicht Theil, aber er fürchtete die Marseiller, die Feinde des Throns, aber keine Beförderer der Plane Orleans waren. Indefs die Marseiller in ihrem tollen Patriotismus wütheten, feyerte Santerre Orgien mit einer Excanoniffen, welche nachher einen Montredon einen Söldner Orleans ehlichte. Alles Köstbare in Versailles damals geraubte und beym Greffier der pariser Municipalität Tallien niedergelegte Silber und andre Kostbarkeiten verschwanden. Tallien mifslang der Versuch, Manuel des Raubes zu beschuldigen; Manuel war unschuldig. Kap. 6. *Santerres Plan, die gesetzgebende Versammlung auflösen und hernach ermorden zu lassen.* Bey der Untersuchung wider Santerre mußte dieser gestehen, dafs er Senart habe bestechen wollen und dafs er im Bunde mit Orleans stand; endlich auch ergab sich aus seinen eigenen Papieren, dafs er die Absicht hatte, jene Versammlung morden zu lassen. Kap. 7. *Mordthaten des zweyten Septembers.* Eine Note des Herausgebers beweist, dafs Orleans hieran unschuldig war, aber nicht klar ist die Unschuld von Maillard, Le Gendre, Manuel, Heron, Lefueur, Marat, Retoy, Mamin, Paris und Sergent; deren Mordantheil und die vorherige Beredung actenmäfsig sind. Bey der Hinrichtung im Gefangenhause La Force, rettete Truchon und nicht Tallien die Damen Saint-Brice und Touzet. Noch meldet der Vf. die Diebstähle von

von Serisy und andere von Effecten, welche Eigenthum der Ermordeten waren. Man verkaufte Pässe, denen, die auswandern wollten, gab ihnen bisweilen falsche, dadurch wurden dann die Personen, welche sie bezahlt hatten, verhaftet und später ums Leben gebracht. Kap. 8. *Marats und Orleans Einverständnis*, um Letzteren zum Könige zu erheben. Die Anhänger Orleans stifteten Aufruhr in der Vendée und dachten, daß die Insurgenten sich für Orleans erklären würden, worin sie freylich falsch rechneten. Kap. 9. *Eid zu Cadran-bleu*. In des Vfs Gegenwart verpflichtete sich Santerre, daß er, wenn Ludwig XVI. bey seiner Hinrichtung zu reden versuchen würde, die Trommeln rühren lassen würde und Legendre schlug vor, vor der Hinrichtung den Monarchen ermorden zu lassen und jedem Departement ein Glied zu schicken, den Kopf aber im Jacobinerclub aufzuhängen. Selbst dem Berge schien dies zu gräßlich. Kap. 10. *Pulverfendung nach der Vendée*, kurz vor dem Ausbruch des Aufbruchs (60,000 Pfd.) an einen Kaufmann Bidermann. So unredlich wurde die Republik von ihren Beamten bedient. Kap. 11. *Ursachen der Revolution vom 31. May, 1793*. Nach des Monarchen Hinrichtung wollten alle Parteyen ihre Plane zur Ausführung reifen lassen, aber sie fürchteten die Commission der Zwölfe. Die Municipalität in Paris wollte vor allem, wie die alte Roma, das Haupt aller Municipalitäten in Frankreich bilden. Andre Municipalitäten waren der in Paris sehr entgegen und diejenigen, welches mit der Republik am redlichsten meinten und das gemeine Wohl über alles setzten, nannte man Föderalisten und viele wurden wegen dieser redlichen Absicht hingerichtet. — Andre wollten eine Militärregierung mit einem Revolutionstribunal einführen, mit einem Hofrath, Consenstribunal und einem Obergeneral. Orleans, Danton, Robespierre sollten darin sitzen, und ersterer Obergeneral werden. — Auch sprach man vom Triumvirat Dantons, Robespierres und Marats, aber Robespierre wollte Dictator werden, Danton keinen neben sich dulden, Marat jeden regieren lassen, wenn er nur mit regieren könnte. — In den häufigen damaligen Ausschüssen wüthete der schreiendste Egoismus. Kap. 12. *Delacroix und Dantons Assignatenfabrik zu Lüttich und Merode*. Dantons letzte Worte, ehe er aus dem Gefängnisse aufs Schaffot ging, waren: „Qu'importe si je meurs? J'ai bien joué de la révolution, j'ai bien dépensé, bien ribotté, bien caressé les filles, allons dormir.“ Kap. 13. *Schändliche Handlungen des comité de sûreté générale*. Jullien von Toulouse wurde verhaftet und seine Habe veriegelt. Paris erhielt den Auftrag und nahm als Zeugen Dufourny. Alles von scheinbarem Werth wurde in einen Ballen gethan, unter diesen waren drey Rollen jede von 100,000 Livres Assignaten. Bey Jullien fand sich Kunde, daß er im Abtritt eine Documentenrolle mit Wachstuch umschlagen, aufgehängt hatte, aber man fand keine Spur, daß dort Nachlicht gehalten worden war und darf also annehmen,

daß die, welche nachsuchen sollten, dies unterließen, weil sie den Fud für sich behielten. Senart machte ein Glied des Ausschusses der allgemeinen Sicherheit darauf aufmerksam, aber man antwortete „*Ce Vadier est inconcevable, il y a bien des choses là dessous; mais ne parais pas savoir cela, car on te couperait la parole.*“ Am folgenden Tage verlangte Amar den Balten einzufahren, sehr versicherte, die Nachsicht noch nicht vorgenommen zu haben.“ „Thut nichts“ sagte er, das hat Zeit und kann später geschehen. „Ich schwieg.“ Eine gangbare Bosheit der damaligen Zeit war, das Abschlichten aller derjenigen, welche Mitschuldige waren oder Kunde verübter Schändlichkeiten hatten und so dumm gewesen waren, dies auszulauern. Viele Denunciationen bestrafen auch Privatrache, z. B. wenn ein schönes Mädchen oder eine Frau sich der Wollust eines Patrioten nicht hatte hingeben wollen, das Revolutionstribunal verlangte von bedeutenden Patrioten nicht einmal Einsicht der gravirenden Actenstücke und das Zeugniß ansehnlicher Personen solche zu bezeugen genügt; der Vf. weiß das von mehreren Fällen mit Sicherheit, da er die Präliminarvernehmung gehabt und nichts verdächtiges wahrgenommen hatte, als die Unschuld der Angeklagten. Louis von Niederrhein und Jagot waren ein Paar solche Erzblutmenschen. Selbst dienstleistende Personen wahrer Verbrecher traf die Guillotine; weil es den Anklägern gefiel, auf solche Art eine ganze Brut auszurotten. Die schöne Sainte Amaranthe ging zum ewigen Schlaf, weil es Saint-Juste Befehl hatte, denn sie hatte gar nichts verbrochen. Gortays Haupt fiel, weil er Heron, mißthel und einem Verbrecher (Betz) eine Wohnung vermietet hatte; die dieser nicht einmal bezog. Vadier fand vor sich unschuldig und alle übrigen Menschen schuldig. Einst sagte Louis von Niederrhein in einer Berathung und Senarts Gegenwart: *C'est fait de nous, si nous ne donnons un exemple sensible pour faire respecter plus particulièrement les membres des comités! Je pense que basculons contre Robespierre et celui contre Collot doivent être présentés comme venant d'un complot de l'étranger.* *Deux Collegues en paraîtront plus recommandables et les membres des deux Comités du gouvernement acquerront plus de force dans l'opinion. J'estime encore qu'il faut donner à cette affaire un certain éclat; c'est de mettre la chemise rouge aux accusés; les plus petites choses conduisent aux grandes, les appareilles font illusion et par l'illusion on conduit les peuples.* — *Oui*, dit Vadier, *mais il faut du réel, il faut du sang.* — Louis du Bas Rhin reprit: *les poëtes nous représentent le Sage mis à l'abri d'un mur d'airain; élevons en un de tels entre nous et le peuple! Ainsi finit cette discussion; les victimes furent désignées et bientôt frappées. Le jour de l'exécution Voulland aperçut le convoi venir. Parions, dit il à ceux qui étaient à côté de lui, allons auprès du grand autel voir célébrer la messe rouge; et ils partirent.* Kap. 14. *Gravissimes und ungeneigte Verfaulungen.* Einzelner Per-

Personen dieses Ausschusses. Es herrschte in solchem auch nicht ein Schatten von Rechtlichkeit. Heron war der Haupt-Agent und strebte Marine-Minister zu werden, er hatte die Staatsgefangenen in Versailles morden lassen und war Marats Freund, der für Heron das Pamphlet *banqueroute générale* schrieb. Als Marat einst flüchten mußte, versteckte ihn ein Steigschneider; später bestrahl er diesen, verführte seine Frau und ließ ihn einsperren. Der Unglückliche gab sich den Tod. Heron war der Polizeychef beider Hauptausschüsse; unter sich hatte er Gauner, die Acten schmiedeten von Geständnissen, welche gar nicht oder anders gegeben waren, in der ganzen Bande war auch nicht ein ehrlicher Mensch. Heron war Robespierre mit Leib und Seele ergeben, aber man kannte ihre geheimen Verständnisse nicht. Heron gab sich nicht immer die Mühe der Anklage, viele ließ er gradezu durch abgeschickte Mörder tödten. Bey Robespierre selbst, oder bey Heron, oder bey der blutdürstigen Chalanbre, oder bey Robespierres Dienern gingen Denunciationen ein und die meisten hatten Tod oder Einsperrung der Angeklagten zur Folge. Senart fand einmal bey einer Revision der Gefängnisse, daß viele darin falschen, ohne daß ihre Namen im Gefängnisregister eingetragen, oder eine Spur des Arrestbefehls vorhanden war, denn wer damals Macht hatte, schaffte sich Feinde und Oegner auf die bequemste Art vom Halbe. Senart stattete über solchen Befund dem Ausschusse Bericht ab, aber Louis de bas Rhin erwiderte „ces gens du Palais veulent des formes, nous n'en voulons pas“ und Vadier, „c'est une proposition de contre révolutionnaire.“ Amar: „c'est avilir la révolution.“ Regte sich Senarts Menschlichkeit: so bedrohte man ihn sogleich mit dem Tode. Als der Ausschuss sich gefährdet glaubte, wollte man ihn morden (sagt Senart) und verhaftete ihn vorläufig, denn man fürchtete sein Zeugniß. Ihre Hauptpapiere hatten alle Rädelsführer niemals in persönlicher Verwahrung. Nach Robespierres Tode sagte Heron zu Mallet: *Robespierre a bien fait, Moutins était secret, ses papiers étaient en lieu sûr.* — „Je n'ai pas la même opinion sur le vôtres“ antwortete Mallet. „Le suoz est trop negligent et puis il est encore attaché au comité.“ — Heron machte viel Geld bey den Verhaftungen. Jede Ordre begleitete ein Gold-Mandat zur Vollziehung z. Th. behielt er die Mandate für sich. Die Agenten solcher Vollziehungen hießen *porteurs d'ordres* und nahmen immer von dem was sie beym Verhafteten fanden, einen Theil für sich, die Assignaten ließen sie zwar den Transportirten, welche aber ihre Kosten selbst bezahlen mußten. Herons Secretair Pellet und der Unterchef Martin hielten Buch. Das Untergeschlagene hieß *le petit pot*. Heron verfügte über geheime Ausgaben und nutzte solche als *casuel*, er verhaftete viele ohne allen Auftrag oder mit falschen Aufträgen. Einverstanden mit Heron war Fouquier Tinville und Beide arbeiteten sich einander in die Hände. Geld zu machen strebte Heron stets. Jedermann fürchtete

diesen Bösewicht, der niemals einen Menschen frey ließ; wenn er es zu hindern vermochte und Freylassungsbefehle unterschlug, wovon Senart Beispiele beybringt. Personen, welche von den Ausschüssen Schutz fanden, die er aber verderben wollte, ließ er durch Fouquier hinrichten. Als Senart im Auftrage des Ausschusses in der Sache des Banquier Magon La Ballue, wegen fremder Correspondenzen, Bericht erstatten sollte, kam Heron zu ihm ins Cabinet und bat, daß Senart gegen eine große Belohnung, Herons Frau als eine Mitverschworne des Banquiers wider die Regierung in seinem Bericht nachhaft machen möchte. Senart lehnte den Schurkentreich ab und hielt Heron zugleich eine Menge Betrügereyen vor, welche er bey Untersuchung jener Acten entdeckt habe. Während schied dieser Löwe der Revolution mit den Worten „nous Vous retrouverons, Monsieur de la faction des Indulgents.“ Senart unterrichtete Amar, daß es Zeit sey Heron zur Strafe zu ziehen und schonte Heron in seinem Berichte nicht, aber es blieb doch ohne Erfolg. — Unter den Gliedern des Ausschusses der allgemeinen Sicherheit waren die weniger Schuldigen Moise-Bayle, Elie Lacoste, La Viconterie, Dubarran, aber zu leichtsinnig unterschrieben sie dennoch verlangte Verhaftbefehle. Erzschurken waren Jagot und Amar; letzterer dabey ein großer Wollüstling, der die schönen Supplicantinnen mißbrauchte und dabey blutgierig. — Schrecklich ist das Gemälde des Leichtsinns, womit man damals regierte und Köpfe sprangen ließ. — Die beiden Ausschüsse der allgemeinen Sicherheit und der Wohlfahrt, waren niemals eins. Beide hatten jede drey Parteyen in ihren Gliedern. Sie und nicht Tallien führten den neunten Thermidor herbey. Im Wohlfahrtsausschusse bildeten Robespierre, Couthon und Saint-Just, *gens de la haute main* eine Partey; die zweyte, Barrere, Billaud und Collot d'Herbois, *les gens révolutionnaires*; die dritte, Carnot, Prieur und Lindet, *les gens d'examen*. Im Ausschusse der allgemeinen Sicherheit war die erste Partey, Vadier, Amar, Jagot, Louis (du bas rhin) Voulland, *gens d'expédition*; die zweyte D., le Bas, *écouteurs*; die dritte, Moise Bayle, Lavicomterie, Elie Lacoste, Dubarran, *les gens de contrepoids*. — Robespierre ließ ein *bureau de police générale* decretiren. Diefes Bureau ließ nun frey alle, welche der Wohlfahrtsausschuss verhaften ließ. Vadier brauchte so gut wie Robespierre Taschereau, den nachher so bekannten und geehrten Fargues zum Spion, aber der Gauner trug doch mehr Robespierre zu. — Ueber Tallien, der so ungeheure Bosheiten begangen hatte, äußerte sich Vadier gegen Senart, „hätte er 500,000 Köpfe: so verdiente er sie Alle zu verlieren, aber er gehört zum Berge und Robespierre klagt ihn an, deswegen schützen wir ihn.“ Wir wollen, daß keiner der Glieder des Bergs wegen Verbrechen verfolgt werden soll, denn wir müßten dann fast Alle strafen. — Unterschlagen war sehr gewöhnlich. *Jean-Bon-Saint-André* unterloßte eine ganze kostbare Prife im Hafen von Tou-

(Toulon; Geimberteau und Rouhierre schrieben Gellender aus und berechneten das Erhobene nicht, Isabeau und Tallien machten es nicht besser. — Furcht bewog den Sicherheitsausschuß ins geheim am Sturze Robespierres zu arbeiten. Tallien und Freron schlugen aber zuerst Lärmen, um sich dadurch ein Verdienst zu machen und viele ihnen gefährliche Menschen und Papiere in der ersten Hitze wegzuschaffen. Kap. 15. *Geschichte der Mutter Gottes Catharina Thcos.* Kap. 16. *Grausamkeiten des franzöf. Residenten Soulavie in Genf.* Kap. 17. *Bordeaux Unfälle durch Tallien*, der auf jede Art dort Tyranny trieb und mit der nachherigen Gattin Theresia, deren liederliche Sitten bekannt genug waren, allenthalben in triumphalischem Aufzuge erschien. Die Theresia Cabarrus trieb Handel mit der Begnadigung für hohe Opfer. Wer von den Kosten eines Freykaufs redete, der fand seinen Tod nach zweyter Verhaftung. Unter Tallien's Fenstern war die Guil-

lotine aufgepflanzt. Als Tallien im Ansehn fiel, verließ ihn seine unwürdige Gattin. Kap. 18. *Specielle Grausamkeiten Talliens.* Kap. 19. *Bemerkungen des allgemeinen Sicherheitsausschusses über das Revolutionstribunal.* Täglich wurde letzteres durch einen Spion belauscht, der über das was dort voring, Bericht abstattete. Die von Senat mitgetheilten Berichte sind vom höchsten Interesse. Manche sind sehr rühmlich für die Angeklagten und für das feine Rechtsgefühl des Publicums, wenn das Tribunal oder die Ankläger offenbar leidenschaftlich waren. Der Ausschuss wurde als eine politische Anklage jury vom Tribunal betrachtet. Kap. 20. *Von der Pariser Municipalität verübte Diebstähle.* Kap. 21. *Projecte der äussern Feinde Frankreichs.* Kap. 22. *Innerer Verrath eines Repräsentanten, Tallien, mit den Vendcern, der durch viele Begebenheiten damaliger Zeit documentirt wird.*

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N .

Todesfall

Am 25. Sept. 1822 starb zu Kopenhagen *Erich Nissen Viborg*, Etatsrath, Prof. der Botanik, Vorsteher und erster Lehrer der Veterinärfschule, Dr. der Medicin, auch Danebrogssitter. Er war den 5. Apr. 1759 zu Bedstedt im Amte Aabenraa im Herz. Schleswig, wo sein Vater als Prediger stand, geboren. Seit 1777 studirte er zu Kopenhagen und erwarb sich die zu seinem sechsjährigen Studium daselbst nöthigen Kosten einzig durch den Unterricht, den er zugleich andern erteilte; so wie er sich auch die nöthigen Vorkenntnisse ohne alle Kosten, nur durch den Unterricht von seinen braven Vater, verschafft hatte. Seinem ersten Plane, Theologie zu studiren, verdankte er viele Kenntnisse von den orientalischen Sprachen; Furcht vor der Kanzel veränderte diesen Plan; *Viborg* widmete sich je mehr und mehr den physischen, mathematischen und naturhistorischen Wissenschaften. Der verdiente Prof. *Abildgaard* bewog ihn, sich der damaligen Zeit noch wenig geachteten Veterinärwissenschaft zu widmen, und schon 1783 gewann er den von der königl. Soc. der Wissenschaften ausgesetzten Preis für die beste Abhandlung über die Endiometrie, welche er als ersten Schriftstellerversuch: *Tentamen Endiometriae perfectioris*, Havn. 1784, drucken ließ. Gleiches Auszeichnung erhielt er 1787 für zwey andere Abhandlungen: *Botanisch-ökonomische Beschreibung der Gerste*, und: *über die Beherrschung des Flugfandes*. Nach einer dreyjährigen auf Königl. Kosten vorgenommenen Reise ins Ausland erhielt er, ausser der Professur in der Veterinärwissenschaft, die Oberaufsicht über die Anstalten gegen den so verderblichen Sandflug in den dänischen Staaten; und es war *Viborg*, welcher die wichtige Vorordnung gegen dieses Uebel im J. 1792

zunächst veranlasste. Mit dem Gestutmeister *Nielsen* reiste er 1796 nach Polen und der Moldau, um für die königliche Stuterey Pferde einzukaufen. Nach seines Lehrers *Abildgaard* Tode 1801 bekleidete *Viborg* 21 Jahre lang mit allgemeiner Achtung das Präsidium der von jenem gestifteten Veterinärfschule. Aus der Menge seiner in den deutschen *Sammlungen für Thierärzte und Oekönomen*, Th. 1 — 5. 1795 — 1807 befindlichen Abhandlungen sind seine seltenen Verdienste um die Thierarzneykunst hinlänglich bekannt. Eine dänische Ausgabe seiner sämmtlichen Schriften, womit 1820 angefangen wurde, blieb unvollendet. Wie sehr das Ausland *Viborg's* Werth erkannte und schätzte, beweist die Aufnahme in sehr viele gelehrte Gesellschaften in Deutschland, England, Frankreich, Italien, Schweden. Auch im Vaterlande genoss er Ruhm und Ehre, indem man ihm, ausser seinem eigentlichen Amtswirkungskreise, noch die thätige Theilnahme an mehreren königl. Commissionen, Directionen u. dgl. anvertraute. Apoplexie hemmte seit 1819 zu wiederholten Malen seine sonst rastlose Thätigkeit. Aber auch noch auf dem Krankenbette arbeitete er in guten Stunden für die Wissenschaften; wovon seine letzte Schrift: *Hestens Yderlaere*, ein Lehrbuch zur Erklärung der äussern Form des Pferdes, Kiöbenh. 1822 eine Frucht war. Die große Menge seiner sonstigen Schriften und einzelnen Abhandlungen für Zeitschriften ist im *Dansk og norsk Literatur-Lexicon* von Nyrup, Th. 2. S. 657 f., vollständig verzeichnet. (S. *Eric Nissen Viborg. Kort biographisk Skizze*; von des Verstorbenen Bruders Sohn *C. Viborg*, jetzigem Vorsteher der Veterinärfschule; aus der *Bibliotek for Laeger* besonders abgedruckt, Kiöbenhavn, hos Seldin, 1823. 41 S. 8.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

THEOLOGIE.

Bonn, b. Marcus: *Zwey Abhandlungen über kirchliche Gegenstände.* I. Ueber die Forderung des katholischen Clerus, dass in gemischten Ehen sämtliche Kinder katholisch erzogen werden sollen. II. Ueber die neuesten Union(s)versuche in Bremen. Von Dr. F. L. L. Gieseler, ord. Prof. der evangel. Theol. (in Bonn), 1824. 67 S. gr. 8.

Der gelehrte Vf. behandelt hier mit scharfsinniger Bekanntheit, Sachkenntnis, Gründlichkeit und Milde zwey Gegenstände, welche für das kirchliche Leben der neuesten Zeit von hoher Wichtigkeit sind. I. Was zunächst den ersten betrifft, so ist es allgemein bekannt, dass besonders in Westphalen und in den Rheinlanden, wo doch die katholische und protestantische Kirche in ihren Rechten einander ganz gleich gestellt sind, die katholische Geistlichkeit ungeachtet der wiederholt gegen diese Anmaßung erlassenen Regierungsdekrete, häufig sich erlaubt, gemischten Ehen die kirchliche Sanction zu versagen, wenn sich nicht der evangelische Theil feyerlich verpflichtet, sämtliche aus dieser Ehe zu erwartenden Kinder katholisch werden zu lassen, und dass durch diese ungehorsam fortgesetzte Aufsehnung gegen vorhandene Staatsgesetze Tausende von Bekennern der evangelischen Kirche entzogen werden. Da nun von Seiten des katholischen Klerus die Klage geführt ist, dass diejenigen, welche sein Verfahren tadelten, dem Gesichtspunct, aus welchem er handelt und handeln müsste, nicht gehörig würdigten, und dass sie ihm Maximen des Handelns aufnöthigen wollten, welche er den Grundsätzen seiner Kirche gemäß nicht annehmen könnte, so war es, auch nach dem, was bereits öffentlich über diesen Gegenstand verhandelt ist, gewiss höchst zeitgemäß, wenn der Vf. in vorliegender Schrift jenes Verfahren insbesondere einmal nach Grundsätzen des natürlichen Rechts und der allgemeinen Moral einer vorurtheilsfreyen Prüfung unterwarf, überzeugt, dass, was sich als Forderung des natürlichen Rechts und des Sittengesetzes ergibt, durchaus allen Menschen, zumal allen Christen, als schlechthin verbindlich erscheinen müsste. Nachdem kurz gezeigt ist, dass nach katholischen Grundsätzen gemischte Ehen für erlaubt und gültig zu haben seyn, wie denn auch die Praxis der deutschen katholischen Kirche schon längst dafür entschieden hat, geht der Vf. zur Beantwortung der Frage über: 1) „Kann ein evangelischer Christ bey seiner Verheirathung einem katholischen Geistlichen mit gutem Gewissen das Versprechen geben, die zu erwartenden Kinder katholisch werden zu lassen?“ Hier wird zunächst der Grundsatz festgestellt, dass es der Aeltern heiligste Pflicht sey, für die religiöse Bildung ihrer Kinder nach bestem Wissen und Gewissen zu sorgen, dass daher, so lange Jemand in seiner Kirche die wahre Religion in ihrer reinsten Gestalt anerkenne, derselbe die Pflicht habe, seine Kinder derjenigen Kirche zur religiösen Ausbildung zu übergeben, welcher er selbst mit Ueberzeugung zugethan ist. Da nun bey gemischten Ehen jeder Theil darauf Anspruch machen kann, die künftigen Kinder seiner Kirche zuzuführen, so wird es bey dem Eingehen einer solchen Ehe höchst wichtig seyn, schon im Voraus über die kirchliche Erziehung der Kinder sich zu einigen, und da beide Theile hier gleiche Rechte haben, so ist es am natürlichsten, eine Theilung der Kinder nach gewissen Grundsätzen eintreten zu lassen, etwa dass die Söhne dem Vater, und die Töchter der Mutter folgen. Mit Recht wird hier der Ausweg verworfen, die Wahl der Kirche dem eigenen Entschlusse der Kinder vorzubehalten, weil der religiöse Unterricht, wenn die Religion wirklich fest ins Herz gepflanzt werden soll, gleich nach der ersten Entwicklung der höheren Seelenkräfte beginnen, und auch, sobald das Kind dessen fähig ist, dasselbe zu einer Kirche hinleiten muss, wenn anders wahres Interesse an irgend einer Kirche sich bey dem Kinde bilden soll. Es kann indess Umstände geben (z. B. wenn das Ehepaar in einem Lande wohnt, wo für die eine Kirche gar keine Gemeinden und Schulen vorhanden sind, und der derselben angehörige Gatte nicht die Zeit oder die Fähigkeit hat, selbst den religiösen Unterricht der Kinder zu besorgen), unter welchen dieser nach gewissenhafter Ueberlegung sehr wohl sich entschließen kann, alle seine Kinder für die Kirche des andern Theils erziehen zu lassen. Allein völlig gewissenlos würde ein evangelischer Christ handeln, wenn dieser einem Dritten, welchem er weder Pflichten noch Rechte in Beziehung auf seine künftigen Kinder zugestehn kann, das Versprechen, diese katholisch werden zu lassen, bloß deshalb gäbe, um dadurch eine gewünschte Eheverbindung möglich zu machen, und wenn er sich so von einem ihm durchaus fremden Priester die Bestätigung seiner Ehe erkaufte. Denn die Erziehung der Kinder ist ausschliesslich den Aeltern von Gott übergeben, und von den Aeltern wird Gott Rechenschaft darüber fordern. Doch nicht nur aus dem Gesichtspuncte der künftigen Aelternpflichten, sondern auch

rathung einem katholischen Geistlichen mit gutem Gewissen das Versprechen geben, die zu erwartenden Kinder katholisch werden zu lassen?“ Hier wird zunächst der Grundsatz festgestellt, dass es der Aeltern heiligste Pflicht sey, für die religiöse Bildung ihrer Kinder nach bestem Wissen und Gewissen zu sorgen, dass daher, so lange Jemand in seiner Kirche die wahre Religion in ihrer reinsten Gestalt anerkenne, derselbe die Pflicht habe, seine Kinder derjenigen Kirche zur religiösen Ausbildung zu übergeben, welcher er selbst mit Ueberzeugung zugethan ist. Da nun bey gemischten Ehen jeder Theil darauf Anspruch machen kann, die künftigen Kinder seiner Kirche zuzuführen, so wird es bey dem Eingehen einer solchen Ehe höchst wichtig seyn, schon im Voraus über die kirchliche Erziehung der Kinder sich zu einigen, und da beide Theile hier gleiche Rechte haben, so ist es am natürlichsten, eine Theilung der Kinder nach gewissen Grundsätzen eintreten zu lassen, etwa dass die Söhne dem Vater, und die Töchter der Mutter folgen. Mit Recht wird hier der Ausweg verworfen, die Wahl der Kirche dem eigenen Entschlusse der Kinder vorzubehalten, weil der religiöse Unterricht, wenn die Religion wirklich fest ins Herz gepflanzt werden soll, gleich nach der ersten Entwicklung der höheren Seelenkräfte beginnen, und auch, sobald das Kind dessen fähig ist, dasselbe zu einer Kirche hinleiten muss, wenn anders wahres Interesse an irgend einer Kirche sich bey dem Kinde bilden soll. Es kann indess Umstände geben (z. B. wenn das Ehepaar in einem Lande wohnt, wo für die eine Kirche gar keine Gemeinden und Schulen vorhanden sind, und der derselben angehörige Gatte nicht die Zeit oder die Fähigkeit hat, selbst den religiösen Unterricht der Kinder zu besorgen), unter welchen dieser nach gewissenhafter Ueberlegung sehr wohl sich entschließen kann, alle seine Kinder für die Kirche des andern Theils erziehen zu lassen. Allein völlig gewissenlos würde ein evangelischer Christ handeln, wenn dieser einem Dritten, welchem er weder Pflichten noch Rechte in Beziehung auf seine künftigen Kinder zugestehn kann, das Versprechen, diese katholisch werden zu lassen, bloß deshalb gäbe, um dadurch eine gewünschte Eheverbindung möglich zu machen, und wenn er sich so von einem ihm durchaus fremden Priester die Bestätigung seiner Ehe erkaufte. Denn die Erziehung der Kinder ist ausschliesslich den Aeltern von Gott übergeben, und von den Aeltern wird Gott Rechenschaft darüber fordern. Doch nicht nur aus dem Gesichtspuncte der künftigen Aelternpflichten, sondern auch

aus andern Rücksichten betrachtet muß jenes Versprechen als höchst verwerflich erscheinen, wie dieß der Vf. mit Beseitigung entgegenstehender Einwürfe und mit Berücksichtigung neuerer Schriften über diesen Gegenstand aufs bündigste im Folgenden erweist. 2) „Hat der katholische Klerus das Recht, ein solches Versprechen zu fordern?“ Da Niemand zu einer gewissenlosen Handlung auch nur veranlaßt werden darf, wie dieß unfehlbar geschieht, wenn man ihm an lockende zeitliche Rücksichten Bedingungen knüpft, welche er ohne Gewissenlosigkeit nicht eingehn kann, so wird jene Frage schon aus diesem Grunde mit Recht verneint. Zugleich wird gezeigt, wie in streng katholischen Staaten, (unter andern im Oesterreichischen,) wo das ganze Eherecht von dem Staate ausgegangen ist und gehandhabt wird, ohne weitere Einmischungen und Forderungen des katholischen Klerus zu dulden, das rechtliche Verhältniß beider Parteyen festgesetzt ist; namentlich im Oesterreichischen so, daß, wenn der Vater katholisch ist, sämtliche Kinder katholisch werden, im Fall er evangelisch ist, die Söhne zur evangelischen Kirche und die Töchter zur katholischen übergehn. Da nun selbst in solchen Staaten, wo die evangelische Kirche als bloß tolerirt betrachtet wird, nicht alle aus gemischten Ehen entsprossenden Kinder der katholischen Kirche angehören müssen, so ist es um so auffallender, daß in Ländern, wo beide Kirchen gleiche bürgerliche Rechte haben, diese gleichen Rechte bey gemischter Ehe für den evangelischen Theil so ungeschont verletzt werden können. 3) „Hat der Staat das Recht, durch Gesetze hier einzuschreiten?“ Diese Frage wird bejaht, theils aus dem einfachen Grunde, daß jeder Staat vollkommen berechtigt ist, die Forderung eines unrechtmäßigen gewissenlosen Versprechens schlechthin zu verbieten, theils aus der Praxis eines katholischen Reichs, des Oesterreichischen, und aus der Theorie eines ganz unverdächtigen katholischen Canonisten, des im Jahr 1820 zu Hamburg verstorbenen geistl. Raths und Professors des Kirchenrechts, F. A. Frey, der stets in dem Rufe eines Ultramontaners gestanden hat.

II. Ueber die neuesten Unionsversuche in Bremen, und über die Ursachen, welche dort und anderswo die Vereinigung der evangelischen Kirchen verhindert haben. Auch dieser Aufsatz verdient die sorgfältigste Beachtung, da die gute Sache der Union in mehreren Gegenden leider durch unrichtige Ansichten und verkehrte Maassregeln völlig rückgängig geworden zu seyn scheint. Wenn man gleich annehmen kann, daß die beiden zu unirenden Kirchen im Wesentlichen vollkommen einig sind, und daß die Abweichungen ihrer Symbole in einigen Lehrbestimmungen um so weniger einen gütigen Grund zu ihrer kirchlichen Trennung abgeben können, als ja vermöge der evangelischen Gewissensfreyheit es den einzelnen Gliedern schon längst gestattet war, in jenen streitigen Lehren dem be-
griffe der andern Kirche beyzustimmen, folglich kein wirkliches, oder wenigstens kein unüberwindliches Hinderniß der Kirchenunion entgegen stand; so stellten sich ihr doch, dem Vf. zufolge, insbesondere folgende Schwierigkeiten entgegen: die Vorliebe für die Eigenthümlichkeiten eines ererbten Kultus, und die Anhänglichkeit an alte Gemeindevorurtheile. Rec. muß aus seiner Erfahrung noch ein drittes wichtiges Hinderniß hinzufügen, welches aus der verschiedenen Besoldungsart mancher Geistlichen beider Confessionen hervorgeht und welches in der Schwierigkeit gefunden wird, lutherische Geistliche, die neben fixbesoldeten reformirten Geistlichen an einem und demselben Orte ihre Einkünfte meistens von Accidenzien erhalten, bey dem durch die Union zu besorgenden Verluste an letztern gehörig zu entschädigen. Der Vf. stellt sodann folgende sehr beachtenswerthen Grundsätze auf über den Gang, welcher der Kirchenvereinigung zu wünschen seyn möchte, um die ganze ev. Kirche zu umfassen 1) Die Vereinigung der beiden ev. Kirchen geht nichts weiter, als daß man gegenseitig in beiden die schon vorhandene innere Einheit, das heist, die echte (nach richtigen Principien der Auslegung aus der heil. Schrift zu schöpfende) Lehre Jesu, das echte christliche Predigtamt (kein neues Priesterthum) und die echten Sacramente Christi anerkennt, und deshalb die Sacramenten und Seelsorgeeinigung fahren läßt. Da, durch, daß sämtliche evangelische Landeskirchen sich diese Erklärung geben, vollziehen sie ihre Vereinigung. Auf diese Weise, hofft der Vf., würden sich auch die rein lutherischen und rein reformirten Landeskirchen nach und nach für die Union gewinnen lassen, wenn man nämlich immer mehr zu der Ueberzeugung gelangt, daß diese Union, wenn auch freylich nicht dem von seiner Zeit abhängigen Buchstaben Luthers, so doch gewiß seinem wahrhaften christlichen Geiste entspricht. 2) Auch bey der Vereinigung oder in einem Lande neben einander bestehenden Schwesterkirchen muß stets fest gehalten werden, daß die Union der Kirchen das Hauptziel sey, daß Vereinigung in Gebräuchen und Veränderung der Gemeindevorhältnisse nicht zur Kirchenvereinigung nothwendig seyn, und daher keinesweges so mit der Sache der Kirchenvereinigung verbunden werden müssen, daß diese mit derselben zu stehen oder zu fallen scheine. 3) Wo solche Veränderungen in Gebräuchen und Gemeindevorhältnissen, die allerdings als äußerer Ausdruck der Union sehr wünschenswerth sind, allgemeinen Anstoß finden, da suche man durch zweckmäßige Belehrung das Wesentliche der Kirchenvereinigung zu erzielen und lasse die übrigen Verhältnisse so lange bestehen, bis die Gemüther für eine angemessene Veränderung derselben empfänglich gemacht worden sind. Nach einer ausführlichen Erörterung dieser Sätze, welche man im Allgemeinen dem Vf. zustehn wird, geht derselbe zu den neuen Unionsversuchen in Bremen über, denen

denen vorzüglich der Umstand, daß man die Sache der Kirchenvereinigung mit Aenderung in den Gemeindeverhältnissen in Verbindung gebracht hat, hinderlich gewesen zu seyn scheint. Die Geschichte dieser Unionsversuche ist in so mancher Rücksicht anziehend und belehrend, daß eine unbefangene Erzählung und Betrachtung derselben, wie sie hier von dem Vf. geliefert wird, aber nicht wohl eines Auszugs fähig ist, die Aufmerksamkeit aller Freunde der Union in Anspruch nimmt. Da die Geschichte jener Versuche ohne Kenntniß der früheren Verhältnisse der Lutheraner und Reformirten in Bremen nicht völlig verstanden werden kann, so hat der Vf. sehr passend zuvörderst eine erläuternde Uebersicht dieser gegeben, dann die neuern Unionsversuche selbst, mit Beziehung auf die darüber erschienenen Schriften erzählt und zuletzt einige Bemerkungen angeknüpft. In den letztern wird unter andern über die Gründe, aus welchen die Domgemeinde und insbesondere deren Wortführer, der seit lange verdiente erste Domprediger D. Nicolai, die vorgeschlagene Union zurückgewiesen hat, von dem Vf. geäußert, daß keineswegs Rücksicht auf die Lehrverschiedenheiten, welche man mit Recht als bloße Schulseinungen zu betrachten scheint, das Hinderniß der Union abgehe, sondern die bisher getriebene Auflösung der Domgemeinde, und daß dort so festgehaltene Lutherthum, eigentlich nur das Domthum, nicht ein Kirchen- thum, sondern ein Gemeindethum sey. Zugleich wird der Wunsch geäußert, daß die Sache der Kirchenvereinigung bey jenen Verhandlungen gleich von Anfang an aufs schärfste von allen Aenderungen in den Gemeindeverhältnissen getrennt worden sey, und die Aeusserung hinzugefügt: „Wäre es in Bremen nur erst dahin gekommen, daß man sich gemeinschaftlich zu einer Evangelischen Kirche bekännte, und dieses Bekenntniß durch Ablegung der Parteynamen, und durch gemeinschaftliche Feyer des Sakraments bekräftigte; dann hätte der Dom in seinem gegenwärtigen Zustande und mit den Eigenthümlichkeiten seines Cultus immerhin noch fortbestehen können, bis jene Gemeindepaltung gänzlich vernarbt, und eine angemessenere Eintheilung der Kirchspiele, wenn auch erst einer folgenden Generation, nicht nur ohne allen Anstoß, möglich, sondern Allen erwünscht geworden seyn würde.“ (S. 67.) In wiefern diese Ansicht der Sache zu realisiren gewesen seyn möchte, muß Rec. unbefangener besonnenen Unionsfreunden in Bremen selbst zu beurtheilen überlassen.

LITERATURGESCHICHTE.

BRUNNSCHWEIG, b. Meyer: *Denkschrift für die Freunde und Lehrer des Herrn D. August Chr. Bartels, Abts zu Riddagshausen, Vicepräsidenten des Fürstl. Consist. u. Herzogl. Hofpredigers, veranlaßt durch dessen Amtsjubelfeyer und nebst Beylagen herausgegeben von*

Theodor W. H. Heinrich Bank, Superintendenten u. Pst. Prim. zu Vorsfelde. 1824. 136 S. gr. 8.

Nicht nur den inländischen, sondern auch zahlreichen auswärtigen Freunden und Verehrern des gefeyerten Jubelgreises, welchen letztern auch Rec. mit Vergnügen sich beyzählt, hat Hr. Superintendent Bank durch Herausgabe jener Schrift ein angenehmes Geschenk dargebracht, über welches er sich selbst so äußert: „Wenn auch von ausgezeichneten Männern, so lange sie am Leben sind, ihr Leben selbst am besten zeugt, und die tiefste Verehrung derselben mehr Sache des stillen Gefühls, als lauter Worte ist; so giebt es doch feyerliche Anlässe, bey denen man nicht zagen soll, vor Theilnehmenden auch auszusprechen, wie man jene erkannt habe, und, wenn irgend jemandem, so dürfen insbesondere einem geliebten Greise, der alles Kleinliche längst unter seinen Füßen hat, jüngere und dankbare Zeitgenossen bey solchen Anlässen ein Opfer treuer Liebe und Ehrfurcht auch öffentlich darbringen. Der Altar sey immerhin nur vom Rasen errichtet; Gutgefinte verkennen doch seine Bestimmung nicht, und gehen nicht ohne eigene Erbauung an ihm vorüber.“ (S. 4.) Zuerst liefert der Vf. eine kurze, aber sehr anziehende Skizze von dem Leben des Hn. Vicepr. B., der am 9ten Dec. 1749 zu Harderode im Weserdistricte des Herzogthums Braunschweig geboren, seinem Vater, einem der kenntnißreichsten und dienstvollsten vormaligen Geistlichen des Landes, seine frühere Jugendbildung verdankte, sodann auf der Klosterschule zu Holzminden, und in Helmstädt und Göttingen, hier unter Walch, Less, Zacharia, Michaelis u. a., wie dort unter Carpzov, Hermann von der Hardt, Rehkopf, Schirach, Ferber — seine Studien fortsetzte. Der Ruf seiner Kenntnisse und Kanzelgaben verschaffte ihm schon vor Beendigung des vierten Universitätsjahrs (1773) eine ehrenvolle Anstellung als Prediger zu Eimbeck, von wo er 5 Jahr später einer wiederholten Einladung als Prediger an der Martinikirche zu Braunschweig folgte. Im J. 1790 ward er Jerusalem's Nachfolger, als Aht des Klosters Riddagshausen, Vorsteher des dortigen Predigerseminariums, Landstand und Hofprediger, acht Jahre später auch erster geistlicher Rath im Consistorium. Zur Zeit der aufgedrungenen fremden Herrschaft, welche die Schlosscapelle in Braunschweig zu weltlichen Zwecken umwandeln ließ, und das Riddagshausische Collegium, dessen Wiederherstellung noch bis jetzt schmerzlich vermisst wird, aufhob, nahm B. seinen beständigen Wohnsitz in Wolfenbüttel, wo er nach glücklich wiederhergestellt vaterländischer Ordnung zum Vicepräsidenten des Consistoriums erhoben, an der Spitze der Geistlichkeit des Landes aufs ruhmwürdigste fortwirkt. Da der Raum uns nicht gestattet, dem Vf. in das Einzelne seiner Schilderung der mannichfaltigen Verdienste und Verhältnisse des Gefeyerten zu folgen.

folgen; so haben wir nur einige charakteristische Züge hervor. Dahin gehören neben gründlichem Wissen musterhafte praktische Leistungen, in den verschiedensten amtlichen Verhältnissen; beharrliches Wirken für Licht und Recht, welches insbesondere auch keine theologischen Leistungen bezeichnet. Als Kanzelredner, durch Gelehrsamkeit, homiletische Kunst und rednerischen Vortrag den vorzüglichsten Deutschlands beygefeilt, hat er nie einem fehlerhaften Zeitgeschmacke gefröhnt, sondern stets für echt sittlich religiöse Erleuchtung und durch diese zu fördernde Veredlung zu wirken gestrebt, ohne wie manche andere Gottesgelehrte, bey vorrückendem Alter darin lehwächmüthig rückgängig zu werden oder sich gar solcher rückgängigen Ansicht, als einer vermeinten allein rechtgläubigen und allein seligmachenden zu rühmen. Was B. als Vorsteher des vormaligen Predigerseminariums zu Riddagshausen als Landstand und Mitglied des Consistoriums, als solches z. B. in Beziehung auf die im Braunschweigischen sehr musterhaft eingerichteten Synoden, Verbesserung des Schulwesens u. a., geleistet hat, müssen wir, so wie die Beschreibung des am 21. Dec. v. J. gefeyerten Jubelfestes, unsern Lesern bey dem V. selbst einzusehn empfehlen. In dem beygefügten Verzeichnisse der Schriften des Hn. V. B. bemerkte Rec. mit besonderm Interesse die einer neuen Ausgabe sehr würdige „Apologie über den Werth und die Wirkungen der Sittenlehre Jesu,“ und die bey dem

Erinnerungsfeste zu Helmstädt im Jahre 1823 gehaltenen treffliche Rede über „die Verdienste der Universität, Helmstädt um Beförderung der christlichen Denkfreyheit.“

Die der Schrift Beygefügten Beylagen enthalten außer siebenzehn von verschiedenen Verfassern, unter andern den beiden würdigen Söhnen des Jubelgreises, Hn. Prof. Bartels in Marburg und Hn. Pastor Bartels in Querum im Braunschweigischen, dargebrachten Glückwünschungsschriften und Gedichten in deutscher und lateinischer Sprache, auch die Predigt des Jubelgreises, in welcher derselbe mit jugendlicher Kraft „unsere Hoffnungen für die Nachwelt in Hinsicht auf das Christenthum“ nach 1. Petr. 1. 24. 25. aufs würdigste darstellt; indem er zeigt, wie dasselbe auch bey der Nachwelt bleiben, gelten, wirken und immer fortwirken werde zum Heile der Menschheit. Trefflich contrastirt diese ermutigende prophetische Stimme mit den unmännlichen Klagen so Mancher, welche in dem Mangel an Beyfall für ihre einseitige theologische Ansicht den Verfall des Christenthums ahnen, und daher jene als die allein seligmachende mit unchristlichem Bruderhass und Zwang aufrecht erhalten möchten.

An jene Predigt schließt sich sehr würdig an die „Rede des Hn. Abts Knittel bey der Einsegnung des Jubelgreises“ über Pf. 128. 1. 3.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Todesfall.

Einer der beliebtesten Kanzelredner zu Kopenhagen, *Frederik Karl Guffed*, geb. d. 9. Oct. 1761 zu Bestofte im Stifte Riibe in Jütland, vollendete d. 9ten Jan. 1823 seine irdische Laufbahn. Sein Vater, damals Hauptprediger und Amtspropst zu Bestofte, hatte ihn selbst unterrichtet; bis er 1777 die gelehrte Schule zu Hadersleben und 1779 die Universität zu Kopenhagen besuchte. Seit 1790 war er Prediger zu *Hirschholm* in Seeland und wurde 6 Jahre später der Colleague des durch seine gründliche und freymüthige Vertheidigung der Pressfreyheit unvergesslichen *Birkners* zu *Corsoer*, dem Gutfeld, nur zu bald, eine in ihrer Art klassische, dem Redner, wie dem Gegenstande seiner Rede, zu gleich größser Ehre gereichende, Grabrede hielt. Von *Corsoer* kam G. 1800 als Hauptprediger nach *Fredensborg*, und von hier 1811 als Propst und Hauptprediger an die *Holmskirke* nach *Kopenhagen*: wo ihn die Regierung zum *Danebrogsmann* ernannte und ihm den Bischofsrang ertheilte. „Eine leichte und lebendige Einbildungskraft, ein schnelles und treues Gedächtniß, ein ge-

fundes Urtheil und die Gabe, sich bilderreich und schön auszudrücken, verbunden mit einem guten Organ und gefallendem Aeußeren, verschaffte ihm eine hohe Stelle unter den Residenzpredigern. Durch seine lebendigen und charakteristischen Schilderungen fesselte er die Aufmerksamkeit; dabey verstand er es, durch derbe, kraftvolle Worte tiefen Eindruck zu machen. Seine Poesie zeichnete sich durch Klarheit, Herzlichkeit, edle Simplicität und Harmonie im ganzen Versbau aus.“ Durch seinen heitern Sinn und unschuldigen Scherz wußte er sich allgemein beliebt zu machen; auch die Höhern im Volke schätzten ihn und ließen durch seine Hände manches gute Werk verrichten. — Unter seinen Schriften erwarben ihm besonders seine *Kriegslieder für die dänische Landwehr*, 1801, seine *gesammelten Poesien*, seine *historischen Schilderungen, Scenen und Begebenheiten aus dem wirklichen Leben* (S. A. L. Z. 1808. Nr. 115. S. 920) u. a. vielen Beyfall. Zu denen von *Nyrup* angeführten Schriften kommen jetzt noch: *Religiöse Poesien*, Kopenh. 1818, und *schweizerische Dichterblumen*, das. 1820; zweyte Aufl. 1822. (S. dansk Literatur-Tidende, 1823. Nr. 4. S. 55 f.)

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

Zeitschrift für Physiologie.

*Untersuchungen
über*

*die Natur des Menschen, der Thiere und der Pflanzen
in Verbindung
mit mehreren Gelehrten,*

herausgegeben von

*Friedrich Tiedemann, Gottfried Reinhold Treviranus
und*

Ludolph Christian Treviranus.

Mit 5 Kupfertafeln u. 2 großen lithographirten Blättern.
Erster Band.

8 Fl. 45 Kr. Rhein. oder 4 Rthlr. 20 gr. Sächf.

ist nun erschienen und versandt. Es enthält: 1) Ueber die Zeugungstheile und die Fortpflanzung der Mollusken, von G. R. Treviranus. 2) Beobachtungen über Missbildungen des Gehirns und seiner Nerven, von F. Tiedemann. 3) Seltene Anordnung der grössern Pulsaderstämme des Herzens in einem Kinde, von F. Tiedemann. 4) Ueber einige im Gehirn der Menschen und Thiere vorkommende Fettarten, von L. Gmelin. 5) Versuche über den Uebergang von Materien in den Harn, von Wöhler.

Neuigkeiten von Otto Wigand in Kaschau,
Mich. Messe 1824,

und in der Weygand'schen Buchhandlung in Leipzig, so wie in jeder Buchhandlung zu haben:

*Artnr, Tk. von, stille Größe. Schauspiel in 3 Acten.
gr. 8. Bofch. 1 Rthlr.*

Höfmann, K., Theater für Kinder. 12. Brofch. 18 gr.

*Josephi, M. T., Frühlingsblumen auf dem Gebiete des
einfamen Nachdenkens, gesammelt in den Garten
der Menschheit und der Religion. gr. 8. Brofch.
1 Rthlr.*

*Vademecum, oder Nimm-mich-mit. Eine Sammlung
fröhlicher und unterhaltender Erzählungen und
Anekdoten, zur Vertreibung der langen Weile.
Von G. Friedlich. 12. Brofch. 16 gr.*

*Weltwunder, neue hundert, Naturgeheimnisse und
außerordentliche Erscheinungen auf und unter der
Erde im Stein-, Thier- und Pflanzenreiche, im
A. L. Z. 1824. Dritter Band.*

*Meere, in der Luft und an dem Monde. 2 Theile.
Mit 12 Kupfern. gr. 8. Brofch. 3 Rthlr. 12 gr.*

*Kunstwunder, neue hundert, Denkmale menschlicher
Größe, welthistorische Merkwürdigkeiten, Meister-
stücke des Schöpfungsgeistes und Erhabenheit irdi-
scher Erfindungsgabe. Ruinen des Alterthums und
Pracht-Monumente der Vor- und Mitwelt. 2ter
Theil der Weltwunder. Mit Kupfern. gr. 8. Brofch.
1 Rthlr. 12 gr.*

*Tetralogie tragischer Meisterwerke, der Alten und
Neuern, zusammengestellt, aus den Ursprachen neu
übersetzt und erläutert von C. Petz.*

Inhalt: Prometheus der Gefesselte von Aeschylus. Der standhafte Prinz, von Calderon. Oedipus als Herrscher, von Sophokles. König Lear, von Shakspeare. — gr. 8. Brofch. 2 Rthlr. 12 gr.

- Für Aerzte und Apotheker.

Bei Leopold Vofs in Leipzig erschien so eben:

*Vorschriften zur Bereitung und Anwendung einiger
neuen Arzneimitteln, als: der Brechnuß, der
Morphin Salz, der Blausäure, des Strychnins,
des Veratrin, der China-Alkalien, des Eme-
tins, des Jodins, des Jodinequefilbers, des
Blaustoff-Kaliums; des Krotonöls u. a. m., von
F. Magendie. Aus dem Französischen. Vierte,
nach der vierten des Originals und den engli-
schen Bearbeitungen von Haden und Dunglison
verbesserte und vermehrte Auflage. Beforgt und
mit Anmerkungen und Zusätzen versehen von
Prof. Dr. G. Kunze. 8. Preis: 12 gr.*

Bei mir ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

*Pherecydis fragmenta. E variis scriptoribus collegit
emendavit illustravit commentationem de Phere-
cyde utroque et philosopho historico praemittit,
denique fragmenta Acusilae et indice adjecit Fr.
G. Sturz. Editio altera aucta et emendata. 8 maj.
1 Rthlr. 4 gr.*

Diese zweite rechtmäßige Ausgabe ist bedeutend vermehrt und verbessert. Denn mehrere Fragmente des ältern Pherecydes und des Acusilaus sind hinzugekommen, von dem philosophischen Systeme des ältern

tern Pherecydes sind viele Theile mehr erläutert und deutlicher erklärt, viele Stellen des Historikers Pherecydes sind nach Anlehnung neuerlich gebräuchter Handschriften berichtigt und auf die Verbesserungen und Erklärungen neuerer Gelehrten ist Rücksicht genommen. Druck und Papier sind gut.

Leipzig, im August 1824.

Karl Cnobloch.

Bey H. Ph. Petri in Berlin erschien und ist in allen Buchhandlungen zu haben:

Bouche, Karl Paul, die Quadratur des Zirkels. Nebst Nachträgen, auch für Nichtgeometer bestimmt. Mit 2 Tafeln in Steindruck. gr. 8. Geh. $\frac{1}{2}$ Rthlr.

Deffen Beleuchtung des bisher befolgten Systems, den Inhalt des Kreises zu bestimmen. Ein Anhang zum Vorigen. Mit 1 Tafel in Steindruck. gr. 8. Geh. $\frac{1}{4}$ Rthlr.

Cunow, Martin, Federstiche. 2 Bändchen. 8. Geh. $1\frac{1}{2}$ Rthlr.

Kuhn, Dr. August, der Räuber Müller und seine Familie. — Die Drehorgel. — Nuereddin's Zögling. Drey Erzählungen. 8. Geh. $\frac{1}{2}$ Rthlr.

Müchler, Karl, Almanach dramatischer Spiele für Gesellschaftstheater. (Führt auch den Titel: Bühnenspiele. 2te verm. Aufl.) Inhalt: 1) Das zerbrochne Bein. 2) Der Kranke im Hospital. 3) Der Selbstmord. 4) Der Langweilige. 5) Die Gelegenheitsgedichte. 6) Hufarenliebe. 7) Das gestohlene Haus. 12. Geh. $\frac{1}{4}$ Rthlr.

Museum, neues, des Witzes, der Laune und der Satire. Mit Beyträgen von *M. Cunow*, *Joc. Fatalis*, *C. Locusta*, *K. Müchler*, *Th. Reisch*, *Jul. v. Voss* und anderen. Herausgegeben von *H. Ph. Petri*. Dritter Band. Mit Karrikaturkupfern. 8. Preis des Bandes, aus 4 Heften bestehend, $2\frac{1}{2}$ Rthlr.

Bey Krieger u. Comp. in Marburg sind erschienen:

Anweisung zur Rettung der Scheintodten, Verunglückten u. s. w. gr. 8. 4 gr. oder 18 Kr.

Cassel und die umliegende Gegend. Neue Aufl. Nebst einem Prospect von Cassel u. s. w. gr. 8. Geh. 16 gr. oder 1 Fl. 12 Kr.

Heydenreich, Dr., commentarius in Pauli ad Corinthios epistolae. Tom. I. 8 maj.

The history of Tom Jones by *J. Fielding*; the 5 Volume by *Charles Wagner*. 8. Schreibpap. 1 Rthlr. 8 gr. oder 2 Fl. 24 Kr. Druckpap. 1 Rthlr. oder 1 Fl. 48 Kr., womit das Werk nun vollständig ist.

Koch, Dr. J. C., peinl. Halsgerichtsordnung Kaiser Karls des V. 8te Aufl. gr. 8. 16 gr. oder 1 Fl. 12 Kr.

Kromms, J. J., Predigten zur Erbauung für Landgemeinden. gr. 8. 18 gr. oder 1 Fl. 20 Kr.

Kühne, F. T., manuel a l'instruction etc. 16 gr. oder 1 Fl.

Rühle von Lilienstern, A. F., Schlüssel über die Offenbarung Johannis u. s. w. 8. 1 Rthlr. 12 gr. oder 2 Fl. 45 Kr.

Melanchthonis, P., Responiones in impios bavaricae inquisitionis articulos denuo ed. *Ern. Sartorius*. 8. 12 gr. oder 54 Kr.

Rehm, F., Handbuch der Geschichte des Mittelalters. 2ter Band. gr. 8. 3 Rthlr. oder 5 Fl. 24 Kr.

Der erste Band erschien 1820, und kostet ebenso viel.

Rube, über das Verhältniß der Wärme. 8. 4 gr. oder 18 Kr.

Schmittenner, F., Geschichte der Deutschen, für höhere Unterrichtsanstalten. 8. 1 Rthlr. oder 1 Fl. 48 Kr.

Stunden der Andacht, zur häuslichen Erbauung an hohen Fest- u. Feyertagen. 8. 16 gr. oder 1 Fl.

Vorzeit, die, ein Taschenbuch, von *K. W. Justi*, für 1824. Mit Kupfern. 8. Geh. 1 Rthlr. 16 gr. od. 3 Fl.

Die Vorzeit für 1825. 1 Rthlr. 16 gr. od. 3 Fl.

In allen Buchhandlungen ist zu haben:

Worb's Geschichte und Beschreibung des Landes der Drusen in Syrien. Nebst einem Religionsbuche des Volks. gr. 8. Halle, b. Ed. Anton. 21 gr. Cour.

Dieses merkwürdige Volk hat durch seine Freyheitsliebe, Abstammung, Religion und Geschichte von je her das Auge jedes Gebildeten auf sich gezogen. In obigen Werke findet man eine genaue Beschreibung des Volkes und Landes, so wie die Geschichte und Darstellung ihrer Religion; sodann ihre politische Geschichte, und endlich einen Katechismus ihrer Religion. Der geachtete Verfasser hat Jahrelangen Fleiß auf dieses Werk gewandt, und noch das fertige Manuscript völlig umgeformt — und beide, der Orientalist sowohl als der Geschichtsforscher, finden gar vieles darin, was neu ist, oder, aus andern Gesichtspunkte betrachtet, andre Gestalt gewonnen hat.

Neuester Verlag von Adolph Marcus zu Bonn und durch alle gute Buchhandlungen zu beziehen:

De Jonghe, Dr. J. B. T., de matrimonio ejusque impedimentis dissertatio inauguralis juridica. 4 maj. Geh. 20 gr. oder 1 Fl. 30 Kr.

Drofte-Hülshoff, Dr. C. A. von, Rechtsphilosophische Abhandlungen: I. über die Vermengung des Rechtlichen mit dem Sittlichen; II. über das Zwangsrecht gegen den Beichtvater auf Revelation jedes Beichtgeheimnisses. gr. 8. Geh. 6 gr. od. 27 Kr.

Gieseler, Dr. J. C. L., Lehrbuch der Kirchengeschichte. Erster Band. gr. 8. 2 Rthlr. 8 gr. od. 4 Fl. 12 Kr.

Deffen zwey Abhandlungen über kirchliche Gegenstände. I. Ueber die Foderung des katholischen Cler-

Clerus, daß in gemischten Rhen sämtliche Kinder katholisch erzogen werden sollen; II. über die neuesten Unionversuche in Bremen. gr. 8. Geh. 8 gr. od. 36 Kr.

Sturm, Dr. K. Ch. G., Beyträge zur deutschen Landwirthschaft und deren Hülfswissenschaften, mit Rücksicht auf die Landwirthschaft benachbarter Staaten und insbesondere des landwirthschaftlichen Instituts zu Bonn. *Viertes* Bändchen. Mit einer Kupfertafel. gr. 8. Geh. 1 Rthlr. od. 1 Fl. 48 Kr.

Kindliche Unterhaltungen eines Großvaters mit seinen kleinen Enkelinnen in lehrreichen neugereimten alten Fabeln und Erzählungen. 12. Geh. 6 gr. od. 27 Kr.

Walter, Dr. Ferd., Grundriß des deutschen Privatrechts zum Gebrauch bey Vorlesungen. *Zweyte*, nach *Eichhorn's Einleitung ins deutsche Privatrecht* umgearbeitete Ausgabe. gr. 8. Geh. 4 gr. od. 18 Kr.

Welcker, Dr. F. G., über eine Kretische Kolonie in Theben, die Göttin Europa und Kadmos den König, gr. 8. 12 gr. od. 54 Kr.

Im Verlage von Leopold Voss in Leipzig ist so eben erschienen:

Dr. G. P. Ollivier, über das Rückenmark und seine Krankheiten. Eine von der königl. medicin. Gesellschaft zu Marseille am 23. Oct. 1823 gekrönte Preisschrift. Mit Zusätzen vermehrt von Dr. *Justus Radius*. gr. 8. Mit 2 Steintaf. in 4. Preis: 1 Rthlr. 20 gr.

Staatenkunde

und

positives öffentliches Staatsrecht,
(*Constitutionsrecht*),

dargestellt von Prof. K. H. L. Pölitz.

gr. 8. 43½ Bogen. 1824. 2 Rthlr. 12 gr.

Dieses Werk, das in dem Systeme der *Staatswissenschaften* des Vf. den *vierten* Theil ausmacht, zugleich aber auch ein selbstständiges Ganzes bildet, enthält theils eine gedrängte *Uebersicht* über das wissenschaftliche Gebiet der *Staatenkunde*, theils eine ausführliche systematische Behandlung der *neuen Wissenschaft des positiven öffentlichen Staatsrechts*. Denn der Vf. versteht unter diesem die wissenschaftl. Darstellung des öffentlichen Rechts der selbstständigen europäischen und amerikanischen Reiche und Staaten, inwiefern in diesem öffentlichen Rechte die gegenwärtig geltenden Grundbedingungen des innern Staatslebens dieser Reiche und Staaten enthalten sind. Mit Nachweisungen der Sammlungen sind in diesem Werke 31 bereits wieder erloschene; und 82 noch jetzt in Europa und Amerika bestehende Verfassungen ausgeführt und charakterisirt. Der Vf. hat sich durchgehendes alles politischen Urtheils enthalten und seine Ueberzeugung bloß im Schlusssapagraph ausgesprochen. Deshalb eignet sich dieses Werk, als *zusammenhängende Darstellung*

sehr bedeutender geschichtlich-politischer Massen, für den Gebrauch der Staats- und Geschäftsmänner der verschiedensten politischen Systeme, weil die *geschichtliche* Bekanntschaft mit diesen für das innere Staatsleben so wichtigen Gegenständen in unserm Zeitalter keinem Manne von höherer Bildung fehlen darf.

Der *fünfte* und *letzte* Band der *Staatswissenschaften* enthält: das praktische (europ.) Völkerrecht; Diplomatie und Staatspraxis. gr. 8. 1 Rthlr. 12 gr.

Leipzig, im August 1824.

J. C. Hinrichs'sche Buchhandlung.

Indem ich mich ganz auf meine Pränumerations-Anzeige von *H. Luden's allgemeine Geschichte*, 3 Bände, *Neue Auflage*, beziehe, zeige ich hierdurch an, daß, so wie der *Erste* Band schon im May ausgegeben, in diesen Tagen wieder verandt ward:

H. Luden's allgemeine Geschichte der Völker und Staaten. Zweyter Theil, oder Geschichte des Mittelalters. Erste Abtheilung.

Mit dem davon nicht zu trennenden *dritten* Theil, der noch vor Ende des Jahres nachgeliefert wird, Ladenpreis 5 Rthlr. 8 gr.

Es kosten also alle 3 Theile 8 Rthlr.

Im Pränumerationspreise aber, der nur für alle 3 Theile und nur bis Ende des Jahres gültig bleibt, 6 Rthlr.

Der innere Werth des Buches ist allgemein anerkannt, die äußere Ausstattung dieser Neuen, der ersten gleichförmigen Ausgabe hat eben so allgemeinen Beyfall gefunden, und bleibt sich durchaus gleich.

Jena, den 16. August 1824.

Friedrich Frommann.

Bey W. van Boekeren in Groningen ist erschienen und bey J. A. Barth in Leipzig zu haben:

G. Bakker,

Prof. Med. Groningani,

Osteographia Piscium;

Gadi praesertim Aeglefini,

comparati cum

Lampride Guttato,

specie rariori.

Accedunt Icones aere ac Lapide expressae.

L'auteur de cet ouvrage s'est proposé de donner la description des ossements avec ce qu'il y ait de l'histoire littéraire d'un poisson presque entièrement inconnu. Pour cet effet il s'est servi d'une squelette dont il est le possesseur. Il y a ajouté l'osteologie complète d'un poisson assez commun dans la Mer du Nord, afin de suppléer une lacune très remarquable dans l'anatomie comparée et de rendre en même tems sa description plus fertile. En outre on trouve dans cette *Osteographie* quelques observations anatomiques et physiologiques.

ques concernant les muscles, les nerfs, la vessie natale; le mouvement des poissons et d'autres objets.

Le texte est éclairci d'onze planches en détail avec deux en contours grand 4°, contenant 125 figures.

Le prix de l'ouvrage est de 6 Rthlr. 12 gr.

II. Auctionen.

Versteigerung einer ausgesuchten naturhistorischen Bibliothek.

Am 18ten Januar 1825 und folgende Tage wird in Coburg eine sehr reichhaltige Büchersammlung, welche 2516 der ausgesuchtesten Werke aus allen Fächern der Naturwissenschaften umfasst, öffentlich an die Meistbietenden versteigert. Das 13 Bogen starke wissenschaftlich geordnete Verzeichniß darüber ist an die meisten Buchhandlungen verlannt und wird von diesen auf Verlangen Bücherfreunden mitgetheilt werden, so wie es auch von der unterzeichneten Buchhandlung *gratis* ausgegeben wird.

Meusel'sche Buchhandlung in Coburg.

III. Vermischte Anzeigen.

In Beziehung auf die in Nr. 155 der Halle'schen Allgemeinen Literatur-Zeitung vom Junius 1824, unter der Rubrik: *Arzneigelahrtheit*, recensirten Schrift des Herrn Ludwig Herrmann Friedländer: *De institutione ad medicinam libri duo, tironum atque scholarum causa editi*; worin dem wissenschaftlichen Studio der Medicin, nicht dem gegenwärtig gangigen Heilmetier und der beliebten und geschätzten Heilkünsteley das Wort geredet wird, bemerkt eine Gesellschaft Aerzte die ihre Wissenschaft liebt, ganz im Geiste des Recensenten, welcher ihnen aus der Seele geschrieben hat, beystimmend an: — Dafs man jetzt in Ansehung des Achtens und des Schätzens der Arzneigelahrtheit, so *dumm* und so *boshaft* ist, sich nicht zu schämen, hin und wieder selbst wissenschaftliche medicinische Streitigkeiten, die dem Gildeamte des ärztlichen Handwerkes zuwider sind, weil darin unbekümmert um die Idole dieses Handwerkes, um Stimmenmehrheit, Autorität und Behörde, mit zureichenden, die Sache selbst betreffenden Gründen, Wahrheiten erwiesen, und Wahrheiten gegen Irrthümer behauptet werden, zum Gegenstande gerichtlicher Anklage, und zum Gegenstande gerichtlicher Bestrafung zu machen. — Ja! dafs man selbst eine, unter einer obern Leitung stehende eigene geheime Verbindung von Anschwärzern, von Anfeindern, von Verläumdern, von Ehren- und von Brotdieben, deren Namen, nebst der Bestimmung ihres jedesmaligen Wohnortes und Charakters, die obbenannte Gesellschaft bey passender Gelegenheit öffentlich zu nennen sich vorbehält,

errichtet hat, und jeden *Schurken* dieser faubern Zunft um so mehr begünstigt und belohnt, jemehr er auf eine höchst unmoralische und höchst verbrecherische Art und Weise, Aerzte, welche man wegen ihres Strebens nach Wissenschaft feind ist — übrigens ohne Widerrede rechtliche und geachtete Männer — wie und wo es nur immer sich thun läßt, um ihren guten Ruf und Ehre und um das Zutrauen des Publicums zu bringen sucht; — bloß um nur den sogenannten Medicochirurgen (den Aerzten, die nur Metierchirurgen sind) aufzuhelfen, denselben für ihre Unwissenheit, und für ihr thätiges Widerstreben gegen das Licht der Wissenschaft, Brot und Ehrenstellen zu verschaffen; dem wissenschaftlichen Arzte hingegen jeden Vortheil zu nehmen, und zu jeder Beförderung den Weg zu versperren. —

Möchte doch solcher Unterdrückungsgeist im Gebiete der Arzneykunde fremd seyn!! — Möchte doch solcher Verfolgungsgeist, solche Verachtung der Rechtlichkeit und Biederkeit gegen Aerzte, die auf Wissenschaft halten, und sich durch Wissenschaft hervorthun, nie statt finden!! — Besonders da es am Tage liegt, und da es sich täglich zur Genüge bekrundet hat, und bekrundet: dafs der *Arzt ohne Wissenschaft*, nichts weiter als ein *medicinischer Mordjäger*, und für das *Publicum ein privilegirter Mörder* ist. — Jener goldenen Worte des Vater Hippokrates eingedenk, möge der bestehende Partheygeist aufhören: die *Aerzte* zu *Heilhandwerkern* zu machen!! —

Διὰ παράγιν τὴν σοφίαν εἰς τὴν ἰατρικὴν, καὶ τὴν ἰατρικὴν εἰς τὴν σοφίαν, ἰατρός γὰρ φιλοσόφος ἰσθῆσθαι. —

„Man muß die Philosophie in die Medicin und die Medicin in die Philosophie einführen, denn der Arzt, welcher Philosoph ist, ist gleich einem Gotte.“ —

Jede medicinische Behörde, welcher das gelehrte wissenschaftliche Studium der Medicin ein Gräuel ist, und deshalb als Gildeamt des Heilmeters nur bloß den Heilhandwerker, und den Metierchirurgen der Arzt seyn will, schützt und befördert, durchaus keine Achtung und keine Werthschätzung wirklicher wissenschaftlicher Vorzüge, und keine Belohnung der wissenschaftlich gültigen Beweisführung, und der Bekräftigung wissenschaftlicher Wahrheiten kennt, verdient den Namen einer medicinischen Behörde nicht; weil sie ihren *Adel*, die *gelehrte wissenschaftliche Bildung des Arztes* beschimpft, und sich — was sie nicht ist, aber billig seyn sollte — als schützender Vorstand der ärztlichen Wissenschaft, unter das Metier zu heilen, und unter Metierchirurgen, die sich Doctoren nennen, in ungeziemender Selbsterniedrigung schamlos hinstellt. —

Straßburg, den 8. September 1824.

Der zeitige Präsident der Gesellschaft von Aerzten, die ihre Wissenschaft lieben,

Doct. Jacob Traugott Wehrmann.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

LONDON, b. Highley: *The Influence of Tropical Climates on European Constitutions*, being a treatise on the principal diseases incidental to Europeans in the East and West Indies, Mediterranean and coast of Africa. By James Johnson, M. D. Third edition, greatly enlarged. 1821. VIII u. 544 S. gr. 8.

Als vor 40 Jahren und zum Theil noch früher Lind, Clarke, Fontana, Balfour und Andere ihre Beobachtungen über die Krankheiten der Tropenwelt erscheinen ließen, so bewies schon damals die schnelle Uebersetzung derselben ins Deutsche, daß auch hier die Aerzte die Wichtigkeit der geographischen Nosologie zur wissenschaftlichen Begründung der Heilkunde gern anerkannten. Nun haben aber auch die Krankheiten der Tropen-Welt wie die unserer Zonen gewiss ihre größern Perioden; jedenfalls verändert sich auch in so langer Zeit der wissenschaftliche Standpunct und die Erfahrung der Aerzte, und es ist daher keine Frage: ob eine unserer Zeit mehr entsprechende Bearbeitung der tropischen Klimate gleiches Interesse finden werde? Woher anders könnte aber eine solche kommen, als aus England, von einer Nation, die nicht nur in allen Haupttheilen der Erde fester Niederlassungen und Besitzungen, sondern in diesen meist auch sehr tüchtige Aerzte, die mit den wissenschaftlichen Instituten des Vaterlandes in stetem Verkehr bleiben, unterhält?

In den vielfachsten Beziehungen läßt sich das angegebene Buch als höchst wichtig und umfassend erklären. Obgleich zunächst für Aerzte, ist es doch auch für alle Gebildete, welche ihre amtliche Verhältnisse in die englischen Colonien, besonders nach Ostindien rufen, bestimmt; gerade ist es aber die östliche Hemisphäre, deren medicinische Topographie in neuern Zeiten viel weniger bearbeitet wurde, als die von Westindien und Amerika. Es muß daher schon deshalb willkommen seyn, den Vf., der im ersten Jahrzehend des neunzehnten Jahrhunderts mehrere Jahre in Bengalen und auf Macao sich aufgehalten zu haben scheint, diese Gegenden, die dortige Lebensweise und ihre Eigenthümlichkeiten mit denen von Westindien überhaupt vergleichen zu hören. Dahey ist es aber der Vf. nicht allein, der uns seine Beobachtungen und Ansichten vorlegt, sondern außer dem äußerst anziehend geschriebenen allgemeinen Theil über Angewöhnung, Krankheiten und Gesundheitspflege läßt er die Abhandlungen über die

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

einzelnen Krankheitsformen aus einer analytischen Uebersicht (review) der besten hierüber bekannt gewordenen neuern englischen Abhandlungen und Berichte bestehen, welche letztere bis jetzt zum Theil noch nicht gedruckt, und in jedem Fall für Leser auf dem Continent in dieser Vollständigkeit unerschaffbar waren. Für den Beyfall, mit welchem das Buch von den Landsleuten des Vf. aufgenommen wurde, sprechen die rasch auf einander gefolgt starken Auflagen, welches den Vf., daß eine feste Stellung gegen die höhern Autoritäten behauptet und fast nur zu viel Widerspruch gegen alles Aeltere einlegt, auch bestimmt haben mag, ein eigenes Journal für diesen Zweig der Medicin zu beginnen.

Dem Eifer, nützlich zu werden und seinen Lehren Eingang zu verschaffen, muß es wohl nachgesehen werden, wenn der Vf. in einer kurzen Einleitung dem Menschengeschlecht eine gewisse Verpflanzungsfähigkeit noch weniger als den Thieren zugestehen will, und als Beweis anführt; daß Negerkinder in England nicht gedeihen, da doch gerade umgekehrt durch eine ganz besondere Verpflanzungsfähigkeit die europäische Rasse sich vor allen übrigen auszeichnet, was aus den nun seit Jahrhunderten in Ost- und Westindien wohl gedeihenden portugiesischen, spanischen und selbst auch holländischen Colonien erhellt, während allerdings die übrigen Rassen, besonders je näher sie dem Zustande der Wildheit sich befinden, aus der Tropenwelt sich nicht in höhere Breiten verpflanzen lassen, wie dies das gar ausgezeichnete Beispiel neuerer Zeit, das Erkrankten und der Tod der Majestäten von den Sandwiche's Inseln, so wie auch in früheren Zeiten das tragische Ende aller von englischen Weltumseglern mitgebrachter Gäste erweist. Dem Vf. ist es übrigens gar nicht um Untersuchungen dieser Art zu thun; er will mit seiner These nur das behaupten, daß es unklug von neuangekommenen Europäern sey, wenn sie in Ostindien Alles worin dort dem Klima nachgegeben wird, gleich für effeminacy erklären, und durch strenges Verharren an europäischer Haltung sich in kurzer Zeit den Tod zuziehen.

Was nun die Anordnung seines Gegenstandes betrifft, so glaubt der Vf., theils Wiederholungen zu entgehen, theils um so nachdrücklicher seine Vorbauungs-Regeln geben zu können, wenn er letztere erst dem furchtbaren Gemälde der Zustände nachfolgen lasse, und setzt demnach erst in die dritte Abtheilung seine *tropical Hygiene*. Da nun aber letztere zugleich auch von allgemeinerem

Rr

In-

Interesse und gewiss auch der anziehendere und eigenthümlichere Theil des Werks ist, so glaubt Rec. seinen Lesern einen Dienst zu leisten, wenn er die Anordnung des Vf. umkehrt, und mit letzterer beginnt. Ein sehr kompetenter Richter sagt, wenn man unter einem fremden Himmelsstrich anlange, könne man sich bey der Annahme der Gewohnheiten der Eingebornen wohl auch irren; ein solcher Irrthum sey aber immer gefahrlos, „if we err, it will be on the safe side,“ diess ist nun wohl ein guter aber größtentheils unausführbarer Rath, denn bis ein Neuangekommener jene Gebräuche kennen lernt, möchte es wohl zu spät seyn dieselben zu befolgen; auch würde es ihm sehr verargt werden, wenn er solche Gebräuche annehmen wollte, welche nicht auch zugleich die seiner dort befindlichen Landsleute wären, zudem trifft er aber auch weder in West- noch in Ostindien die Ureinwohner mehr an; in Ostindien ist es ein wunderbares Gemisch indischer und muhamedanischer Gebräuche, auf welche gewiss manche auf die höhern Einsichten der Europäer begründete Verbesserungen anwendbar seyn möchten. Ausführbarer ist der Rath, daß man sich nach den Gebräuchen der bereits angesiedelten Landsleute richten soll. Diess ist aber auf der andern Seite gerade das Allergefährlichste, denn es läßt sich leicht zeigen, daß letztere sich manches gestatten dürfen, was dem Neuangekommenen nachzuahmen sehr nachtheilig werden könnte, und eben so umgekehrt. Immer muß aber der Fremde mit dem großen Strom der Gesellschaft gehen; was er aber unter allen Umständen doch für sich befolgen kann, ist mäßiges und kühles Verhalten. Von der Kleidung. Während der Nordamerikaner und der Bewohner Afrikas diese gar nicht kennen, so hat doch schon der geringste Bewohner Indiens, der Bootsmann, welcher bey den größten Strapazen nur ein Reissgericht zu genießen hat, das ihm täglich nicht höher als drey Pence zu stehen kommt, einen, freylich kleinen, Laken, mit dem er seine Blöße deckt, und den Unterleib verwahrt. Diesen Eingebornen es gleich zu thun, kann man nun freylich dem neuangekommenen Europäer nicht rathen; aber alle übrigen Klassen haben ihren *Turban* und *Cummerband*, nämlich einen *Shawl*; den sie um den Unterleib schlagen, beides sollte er ihnen schon nachmachen, eine Serviette, häufig mit frischem Wasser benetzt, um den Kopf gewunden, würde ihn vor den erhitzen Strahlen der Sonne schützen, und durch letzteren würdnt seine Unterleibs-Eingeweide, die am leichtesten durch das Klima getroffen werden, eine äußerst wohlthätige Unterstützung erhalten. Auch auf Linnenzeug muß er Verzicht thun, in einem Klima, wo die äußere Temperatur oft mehrere Grade höher als die des Körpers ist, und häufig schnell wieder unter diese sinkt, ist Wollenzeug oder Cotton weit zweckmäßiger, weil jeder dieser Zeuche im ersten Fall als schwächerer Wärmeleiter die höhere äußere Temperatur abhält und bey äußerer Kälte die Wärme des Körpers eher bewahrt. Musikalische Instrumente, besonders *Pianos*, werden

in Indien mit wollenen Tüchern bedeckt, um sie vor der äußern Hitze zu schützen und das Werfen des Holzes zu verhüten; auch zu Bettüberwürfen werden wollenene Laken gebraucht, weil man annimmt, daß unter denselben die Betten kühler erhalten werden. Da aber das Waschen des Linnenzeugs so wohlfeil ist, und dasselbe zum *Costume* gehört, so lassen es sich die Europäer nicht ausreden, täglich 4—6 Mal frische Wäsche anzulegen, wodurch sie sich äußerst erschöpfen, was weniger der Fall seyn würde, wenn man solche nass gewordene Wäsche bloß trocknete und dann wieder anzöge. Ohne einen *Chattah*, Sonnenschirm, sollte der Europäer zwischen 10 und 4 Uhr gar nicht ausgehen.

Auch was das Essen und Trinken betrifft, vergesse man nicht, daß nach den verbesserten Ansichten der neuern Zeit nicht Schwäche und Fäulnis, sondern Neigung zur Entzündung und Plethora während der zwey ersten Jahre seines Aufenthalts die Constitution des Europäers charakterisiren, hier ahme nun der Neuangekommene nicht die bereits acclimatisirten nach; letzteren ist eine stärkere Kost bey weitem weniger nachtheilig, jenem aber giebt die Natur durch Verminderung seines Appetits im Anfang hierüber selbst einen Wink. Wie könnte er auch ohne Nachtheil seinen Magen überreizen, da sein Haut- und Leberfystem bereits in einem überreizten Zustande sich befinden? Daß übrigens die den Indiern durch ihre Religion verbotene Fleisch-Nahrung an sich nicht schädlich ist, beweisen durch ihr Beyspiel die Muhamedaner. Die vornehmen Indier, welche dem Vf. fast alle als *Falstaffes* erschienen, erhalten ihre Dickleibigkeit durch Indolenz und den unmäßigen Genuß der fetten Butter von Büffelkühen. Die arbeitende Klasse, die weder Fleisch noch solche Butter bekommt, ist zwar mager und nicht sehr stark, aber ausdauernd; diese sollte in der ersten Zeit der Europäer sich zum Muster nehmen. Am meisten aber hüte er sich nach einer unbehaglich zugebrachten Nacht vor starkem Frühstück und reichbesetzten Mittagstafeln, die in Indien auch erst auf den Abend fallen. Am besten ist ein genügendes Mahl um zwey oder drey Uhr, und nur noch einige Erfrischung Abends. Auch manche Frucht muß der Neuangekommene meiden, besonders *Mangoes* und *Ananas*; beide machen leicht Diarrhöe und Hautauschlag; besser sind *Orangen*, so wie *Pisang* und *Bananas*, beide letztere zumal wenn sie geröstet sind.

Nicht leicht erscheint der Unterschied zwischen West- und Ostindien auffallender und entschiedener als in der Art, wie es mit dem Trinken gehalten wird. Da unter den Indostanern und Muhamedanern der Abscheu gegen Trunkenheit gleich groß ist, so mußte nothwendig sich ein ähnlicher Sinn der Mäßigkeit auch unter der angloasiatischen Gesellschaft entwickeln, wenn sie ihre Superiorität behaupten, und sich nicht in den Augen der Indier sowohl als der Muhamedaner verächtlich machen wollte. Dazu kommt noch, daß auf der viel länger dauernde Ueberfahrt

fehrt nach Ostindien, die überhaupt zu machen Entbehrungen nöthigt, und bey dem auf den Ostindienfahrern herrschenden feinen Ton unterwegs keine Bacchanalien gestattet werden, wodurch dieser Sinn schon vorbereitet wird, während alles dies in Westindien, bey den Pflanzern sowohl als unter den niedern Klassen ganz anders sich verhält. Drey oder vier Gläser Wein nach jedem *Diner* hält übrigens der Vf. bey dem Neuangekommenen für genügend; auch versichert er, daß säuerliches Getränk *Sherbet* und *Cocosnusswasser* vorsichtig getrunken, gewiss nicht so werthlich sey wie ältere Aerzte behaupten. Am meisten muß man sich sehr erhitzt vor ganz kaltem Getränk hüten; der Vf. sah einmal nach einem solchen Trunk bey einem jungen Schiffslieutenant die Zufälle des wahren *Croups* folgen, unter welchen er martervoll starb. Leibesbewegung kann man sich in Ostindien zwar während der trockenen Jahreszeit machen, und die vornehme Welt aller Klassen erscheint jeden Abend in dieser Absicht in großer Anzahl auf der *Esplanade* von *Calcutta*, oder dem *Mountroad* bey *Madras*; aber in der Regenzeit und bey heißen Landwinden ist der Engländer zur vollkommensten Ruhe bis zum Lebensüberdruß verdammt. Doch läßt sich auch wieder bemerken, daß wegen der größern Sicherheit vor Erdbeben in Ostindien die Wohnungen solider gebauet werden, und deshalb auch eine für das heiße Klima zweckmäßigere Einrichtung erhalten können. Wohl spottet man in Westindien über die Palankins in Ostindien; könnte man aber dort eben so leicht ein Dutzend gewandter Palankinsträger haben, so würden die westlichen Nationen diese so zweckmäßige Sitte gewiss auch nachahmen. Eben so wenig kennt man in Westindien den Dienst des bengalischen Mundschenks *Aubdaar*, dessen einzige Aufgabe es ist, stets frisches, zum Theil durch Salpeter gekühltes, Getränk in Bereitschaft zu halten, was wieder als außerordentlicher Luxus erscheinen muß, aber bey dem Wohlstande, in welchem die meisten Europäer in Ostindien leben, und bey dem niedern Dienstlohn sich wie so viele andere Erleichterungen äußerst leicht verschaffen läßt. Selbst der gemeine Soldat erfreut sich größerer Bequemlichkeit in Ostindien, denn nicht sobald dort angelangt, findet er unter den Eingebornen auch eine Gattin oder Freundin, die ihm manche Lebensbequemlichkeit verschafft, und wenn er erkrankt, ihm die sorgfältigste Pflege widmet. Auch das Baden, besonders das kalte, empfiehlt der Vf. gegen die Autorität von *Moseley* als äußerst wohlthätig, besonders bey der krankhaften Ueberpannung, welche man nach einer durch Musquitostiche gestörten Nachtruhe empfindet, oder vor Tische, um den Durst zu beseitigen, damit man nicht genöthigt ist, über Tische viel zu trinken. Natürlich daß solche, die über Unterleibsbeschwerden zu klagen haben, dabey vorsichtig seyn müssen. Der Schlaf, der den Europäern in heißen Klimaten so großes Bedürfnis wäre, wird ihnen durch Insekten aller Art, ja sogar durch Schlangen, die sich ihnen

zu Schlafgenossen aufdringen, sehr gestört. Wo es die Witterung und ein vor Sumpfausdünstungen geschütztes Local erlauben, ist das Schlafen unter freyem Himmel bey Nacht am wohlthätigsten, und auf der Küste von *Coromandel* nicht nur bey den Eingebornen, sondern auch unter den Europäern fast allgemeine Sitte. Das in Ostindien so oft vorkommende Alpdrücken leitet der Vf. von Magensäure her. Mit sehr strengen Ermahnungen gegen alles Ergeben in Fleischeslust, welches von Andern für die Tropenwelt, die doch ein inneres mehr geistiges Leben nicht aufkommen lasse, noch entschuldbarer gefunden wurde, schließt der Vf. seine Abhandlung und empfiehlt Allen, denen das Monotonische der Lebensweise unerträglich falle, ihre Zuflucht zu einer gutgewählten Lektüre zu nehmen!

(Der Beschlufs folgt.)

GESCHICHTE.

WARSAU, b. Glücksberg: *Dzieje Narsdu Polskiego za panowania Władysława IV., Krolu Polakiego i Szwedkiego; napisane przez Kajetana Kwiatkowskiego* etc. (d. i. Geschichte der Polnischen Nation unter der Regierung Wladyslaw's des IV., Königs von Polen und Schweden.) 1823. außer der Vorrede und dem Quellenverzeichniß 61 Bg. gr. 8. (2 Rthlr.)

Dieses Werk ist ein Theil der Geschichte Polens, deren Ausarbeitung die Gesellschaft der Freunde der Wissenschaften zu Warschau unter mehrere ihrer Mitglieder vertheilt hat. Hr. *Kwiatkowski* liefert darin eine schön geschriebene Geschichte *Vladislaws IV.* von Polen. Aufser den bekannten gedruckten Quellen benutzte er noch folgende ungedruckte Handschriften: 1) *Diarium* des Fürsten Kanzler *Albert Radziwil* 1652. 2) Desselben *Historia Regni Poloniae ab ann. 1588—1652.* 3) *Miscellanea* von Staatschriften unter *Sigismund III., Vladislaw IV.* und *Joh. Casimir.* 4) *Samuel Maszkiewicz* *Diarium* (1612). 5) Eine Sammlung Briefe des Erzbischofs *Węzyk* nach *Sigism. III.* Tode. 6) Eine Sammlung Staatschriften und geschichtlicher Berichte, die der Vf. selbst in mehreren Foliobänden gesammelt. Als Anhang der Geschichte findet man (S. 433—456) einen Auszug aus *Miaskowski's* Gesandtschaft nach Constantinopel; (der Gesandte äußert sich als ein solcher, der im Geiste *Vladislaws IV.* einen Krieg mit der Pforte und eine Staatsveränderung in Polen wünschte; ferner (S. 457) einen Auszug aus des Fürsten *Albrechts* *Diarium*; die Huldigung des großen Churfürsten *Friedrich Wilhelms* von Brandenburg, wegen Preussen, im Jahr 1642; (S. 464) einen andern Auszug ebendaher, die Ankunft der Königin *Maria Ludovica*, der zweyten Gemahlin *Vladislaws IV.* Diese Auszüge aus *Albrecht Radziwils* *Diarium* erregen mit Recht den Wunsch, daß die Gesellschaft der Freunde der Wissenschaften dieses *Diarium*, so wie auch den *Maszkiewicz, Orzelskię* herausgeben möchte, und zwar unverstümmelt, ohne auf die jetzigen Verhältnisse Rück-

Rücksicht zu nehmen, welche zwar mit der Vorzeit allerdings Zusammenhang haben, wovon aber im Ganzen genommen der Einfluss schon längst verschwunden ist. In der Geschichte zeigt sich Hr. K. als einen unparteyisch denkenden und seiner Sache sehr kundigen Mann, der unter den Schriftstellern Polens einer der ersten Stellen verdient. Um so mehr hält sich Rec. zu einigen Bemerkungen verpflichtet. (S. 9) Nicht *Christoph Radziwil* allein, sondern *Gosiewski* und viele Katholiken waren der Wahl *Gustav Adolfs* zur Zeit *Sigmunds III.* nicht ungeneigt, um nur der Anarchie einmal ein Ende zu machen, da *Vladislaus IV.* kränklich und von seinen Brüdern wenig zu hoffen war. Als aber des toleranten *Vladislaus IV.* Gesundheit sich besserte, und man hoffen konnte, daß *Sigmund III.* elende Herrschaft bald ein Ende nehmen würde, so mußte die schwedische Partey von selbst fallen. *Gustav Adolf* hatte ja Ausichten auf die Eroberung eines großen Theils von Deutschland und die Kaiserwürde, wie sollte er bey diesen Umständen die sehr ungewissen Ausichten auf Polen nicht fahren lassen? Es scheint auch eine gegenseitige Freundschaft und Achtung zwischen *Vladislaus IV.* und *Gustav Adolf* obgewaltet zu haben, welche die Grenzen der Billigkeit niemals überschritt. Anders mußte *Gustav Adolf* gegen den intoleranten, auf seinen Untergang stets bedachten *Sigmund III.* gefinnt seyn, als gegen *Vladislaus IV.*, der wohl niemals im Ernste Ansprüche auf den Thron Schwedens gemacht hat. Daher ist auch der Titel *König von Schweden* auf dem Titel der Geschichte *Vladislaus IV.* zwar diplomatisch richtig, klingt aber doch sehr widrig, so etwa, als wenn jemand die Geschichte irgend eines Königs von England schriebe und ihm dabey den Titel *König von Frankreich* beylegte, da bekanntlich die Könige von England auch Frankreich im Titel führen. Vom Rechte ist hier die Rede nicht, da sich *Vladislaus IV.* niemals des Rechts begeben. Was die Streitigkeiten der Dissidenten mit den Katholiken betrifft, so gingen offenbar beide Parteyen zu weit; erstere darin, daß sie gleiche Rechte ihrer Religionsbekenntnisse auch da verlangten, wo sie sie nicht hatten, und daß sie droheten, Gewalt zu brauchen; letztere, daß sie nicht die von den *Jagellonen* ertheilte Religionsfreyheit wieder herstellen, die abscheulichen Bedrückungen, die unter *Sigmund III.* Statt gefunden, abschaffen lassen wollten, und selbst da Gewalt gebrauchten, wo die katholische Religion gar nicht herrschend war. Dort, wo *Sigmund August* Religionsfreyheit gegeben hatte, in dem Polnischen Preußen, auf allen Gütern des Adels, in mehreren königlichen Städten, dort durften doch die Evangelischen ihre Gewissensfreyheit mit Recht zurückfordern, in ganz Litthauen, wo nur ein Viertel Katholiken war, die Mehrzahl griechischen Glaubens, und die Zahl der Evangelischen den Katholiken gleich kam, da durfte man doch wohl die durch List und Trug entrißene Glaubensfreyheit mit Recht zurückverlangen. Was

war aber die Antwort der jetzt wieder herrschenden Partey? Es wären bloße Duldungsconcessionen, die katholische Religion wäre in Polen immer *domina* und *haeres* gewesen, als wenn der Staat ein Kirchenstaat gewesen, ein Staat wo im dritten Theile, ja sogar fast in der Hälfte desselben die katholische Religion gar nicht die herrschende war, nämlich Preußen, Litthauen und die russischen Woywodschaften vom Bug bis über den Dnieper hinaus. Die traurige Geschichte der Socinianer zu Rakow leitete nicht der Bischof von Krakau *Zadzik* allein, wie es *Starowski* erzählt, sondern gar vieles trug auch dazu bey *Casimir Sieninski*, ein Sohn des alten *Jacob Sieninski*, Erb- und Grundherrn von Rakow, welcher (nach *Niesiecki*) zu Wien Jesuit geworden, und als solcher 1660 in Sandomir starb. Nach diesem Probestück gingen auch die Verfolgungen der evangelischen und griechischen Christen eben so vom neuem an, wie unter *Sigmund III.* Nur in Großpolen war einige Glaubensfreyheit für Flüchtlinge aus Schlesien, aber nur in deutscher Sprache nachgelassen. Sehr interessant und wahr ist die Geschichte des Aufstandes der Kosaken unter *Bogdan Chmielnicki* 1648 dargestellt, *Vladislaus* wollte die Kosaken gegen die Türken und Tataren brauchen; durch Zufall nahm die Sache eine andere Wendung; die Kosaken vereinigten sich mit den Tataren gegen Polen. Wäre indeffen *Vladislaus IV.* noch am Leben geblieben, so hätte dennoch der Krieg eine andere Wendung nehmen können. Sein Tod ward für den Staat ein unerfetzlicher Verlust.

Den so eben ausgebrochenen Kosakenkrieg unter *Bogdan Chmielnicki* kann man dem dreysigjährigen deutschen Religionskriege mit Recht an die Seite setzen. Die Kosaken selbst und die Geistlichkeit der disunirten Griechen erklärten ihn für einen Religionskrieg, und die katholische Geistlichkeit in Polen that dies auch unter *Johann Casimir*, als sie den Frieden von *Hadziacz* nicht annehmen wollte. Man will jetzt in Polen ihn dafür nicht ansehen und sich damit rühmen, daß niemals in Polen Religionskriege gewesen, und darin hat man in so fern Recht, als diese Kriege weder von der katholischen noch akatholischen Partey als solche laut angedeutet worden. Aber dessen ungeachtet kann man doch dreist behaupten, daß ohne die Religionsbeschwerden der griechischen Christen, d. i. der Reussen oder Russen in Rothrußland und der Ukraine, welche die Hälfte des Kriegsstaats der Polen lieferten, niemals die Kosakenkriege zu jenem unheilbaren Uebel den ersten Anlaß gegeben, an welchem der Staat untergegangen ist. Die Verfolgungen, welche die Evangelischen erlitten, hatten nur die Folge, daß Liefland verloren ging, Preußen oft wankte, die Industrie in Groß- und Kleinpolen erstarb. Aber die Verfolgungen der disunirten Griechen hatten zur Folge, daß alle Länder jenseits des Bugs in Aufstand geriethen, Podolien und die Ukraine eine völlig unsichere Besetzung ward, und alle Länder jenseits des Dniepers an Rußland abgetreten werden mußten.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

LONDON, b. Highley: *The Influence of Tropical Climates on European Constitutions*, — — By James Johnson u. s. w.

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

General effects of tropical Climates. Den angegebenen Grundsätzen gemäß erkennt der Vf. auch in den Krankheitsercheinungen bey den neuangekommenen Europäern ganz gegen die Weise seiner Vorgänger nichts als einen erhöhten Reizzustand und Ueberfüllung der Säfte, auf welche erst nach Verlauf eines oder zweyer Jahre Erschöpfung und Erschlaffung folge. Am meisten aufgereizt zeige sich das Haut-Organ und das mit diesem in der wichtigsten Wechselwirkung stehende Leber-System, worüber sich allerdings manches Befriedigende von dem Vf. hätte sagen lassen, wenn er zugleich auch einige Rückficht auf die Respiration und ihre Modificationen durch die Hitze genommen hätte. Die Wichtigkeit der Leber und ihrer Function für die thierische Oekonomie erklärt er sich aus dem Umfange dieser größten Drüse; Störungen in ihrem Absonderungs-Geschäft haben zugleich auch einen torpor in der wurmförmigen Bewegung des Darmkanals zur Folge; der Hautauschlag welcher gemeinlich bald nach ihrer Ankunft die Europäer so sehr plagt, habe durchaus nichts kritisches, sondern dürfe direct durch kaltes Baden gehoben werden.

Fevers in general. Manch Lesenswerthes sagt der Vf. hier und im weitern Verlauf des Buchs über die äußern Ursachen, und berührt hier viel Denkwürdiges aus der Geschichte des Gesundheitsstands britischer Heere beym Rückzug auf Corunna, auf Walchern, Sicilien und in Portugal. Nach ihm erregen Hitze des Klimas, menschliche Ansteckung (*Contagion*) Sumpfausdünstung, (*miasma*); Völlerey, Kummer und Erkältung mögen auch, die eine dieser Ursachen zunächst mehr die Eingeweide des Unterleibs, die andere mehr das Gehirn und die dritte mehr das Gefäßsystem zunächst ergreifen, auf eine Weise die uns noch so unbekannt ist, wie die Wirkungsart des Brechweinsteins auf den Magen und der Aloë auf die dicken Gedärme; das Fieber, dessen nächste Ursache (*actual state of the disease*) nach ihm in Störung des Umlaufs und Erregbarkeit besteht, unter welcher letzteren er nicht bloß eine Umstimmung des Gemeingefühls, sondern vorzüglich eine gestörte Stimmung der Absonderungsorgane

versteht. Während nämlich in den Endigungen des Gefäßsystems über den ganzen Secretions-Apparat hier kein Krampf sondern *Torpor* sich einstellt, bleibt ein großer Theil des die größern Gefäße und die Centralorgane überfüllenden Bluts gleichsam außer Circulation, wodurch zum Theil auch das Gefühl von Frost entstehe. Einer der Hauptpuncte wo das stockende Blut angeschwellt werde; sey das System der Pfort-Adern (*portal circle*) und als Folge entstehe auch Ueberfüllung der Leber, Milz und der Organe des Unterleibs. Bey dieser Stockung im Unterleibe weiche dann das noch durch Circulation bewegte Blut am ehesten gegen den Kopf und die Lungen aus, daher Kopfschmerz und Bangigkeit. Hat dieser Zustand einige Zeit gedauert, so erhebt sich eine Reaction; die unterdessen niedergedrückten Organe treten in eine verstärkte Thätigkeit, das Herz und die großen Gefäße streben sich ihrer Ueberladung zu entledigen, es beginnt ein verstärkter Kreislauf, das Blut wird nun mit desto größerm Ungestüm gegen den Kopf getrieben, die stockenden Secretionen beginnen wieder zu fließen, aber die abgeforderten Theile sind durch den Krankheitsproceß alterirt, daher dauern der Kopfschmerz und besonders die Beschwerden im Magen noch fort, bis unter ihrer gänzlichen Ausscheidung und unter Schweißen entweder alles wieder ins Gleichgewicht tritt, und vollkommene Intermission erfolgt, oder einzelne besonders angegriffene Organe sich nicht vollkommen frey zu machen vermögen, und daher nur Remissionen sich zeigen, bis unter allmählig sinkender Reactionskraft, Blutüberfüllung, Entzündung und Destruction der wichtigsten Organe und somit ein zur Zerstörung führender Zustand entsteht.

Diese vorzüglich von *Armstrong* aufgestellte Ansicht vom Fieber, welche Rec., weil sie unter den englischen Aerzten gegenwärtig fast ganz allgemein zu seyn scheint, ausführlicher wieder geben zu müssen glaubte, welche aber bey ihrem rein mechanischen Stand eine im Fieber wirklich erhöhte Productivkraft ganz außer Acht läßt, und kaum die Bildung der Entzündungshaut, noch viel weniger die eigenthümliche exanthematische Krankheit beachtet, erhält nun nach dem Vf. ihre Hauptbestätigung durch den guten Erfolg einer auf sie begründeten Curart. Statt einer nicht vorhandenen Fäulung entgegen zu wirken, suche man durch fortgesetzte Blutentziehungen die in einzelnen Organen stattfindende Ueberfüllung auf oder unter ihren Normalstand zu bringen. (*To reduce the whole masse below par*), was die Natur durch Vermehrung aller Aus-

Ss

schei-

scheidungen auch zu thun sich bemühe, aber in so kurzer Zeit nicht zu vollbringen vermöge. Die Vorschriften zum Aderlassen sind die von Armstrong. Die Blutentziehungen müssen sobald als möglich, nachdrücklich und in der Höhe des Paroxysmus angenommen werden, ja nach der angegebenen Ansicht gehörten sie sogar für das Stadium des Frostes, was freylich gegen alle Erfahrung stritte; auch spricht sich der Vf. hierüber nicht weiter aus, als daß sie in der Höhe der Exacerbation und nicht während der Intermision oder Remission vorgenommen werden sollen. Nicht bloß nur vorhandene sequente Stoffe fortzuschaffen, sondern um die peristaltische Bewegung der Gedärme wieder zu beleben und dem Torpor zu begegnen, so mit einem freyeren Blutumlauf in dem Gefäßsystem des Unterleibs wieder herzustellen, müssen auch Abführungsmittel gereicht werden; mehr sympatisch folge auch auf die vermehrte Secretion der Darmfläche erhöhte Hautfunction. Da es aber vor allem darauf ankomme auf das hepatische System und die Secretionen aller Art zu wirken, so empfehle sich besonders das Calomel als Abführungsmittel; denn die Wirkung auf die Salivationsorgane sey durchaus keine specifische, sondern zeige sich nur zu Folge der überall vermehrten Secretion. Zur Herunterstimmung der zu starken Reaction im darauffolgenden Irritationszustand und zur Behebung der in Torpor gesunkenen Sensibilität seyen auch die bey den Eingebornen längst ehe Europäer daran dachten, in allgemeinem Gebrauch gewesenen Kalten und lauen Uebergießungen zweckmäßig, letztere die immer noch dazu beytragen die krankhaft erhöhte Temperatur des Körpers herunter zu stimmen, seyn auch von erstern dem Grade nach nur verschieden. Bey der großen Reizbarkeit des Magens sind Brechmittel so wenig anwendbar, als erhitzen Schweißtreibende Mittel, da es mehr darauf ankomme die fieberhafte Spannung herunter zu stimmen, was nur durch mittelfalzige Arzneyen mit etwas Spiesglas und warmes Getränk geschehen könne. Von dieser Behandlung nun behauptet der Vf., daß durch dieselbe weit mehrere Kranke gerettet und in mehreren Fällen vorgebeugt worden sey, daß die Krankheit nicht ihren höchsten Grad erreichte. Doch soll nicht aller Werth einer mehr erregenden Behandlung abgesprochen werden; allerdings könne auf die wiederholten Anstrengungen der Natur, wodurch sie den Krankheitszustand auszugleichen suche, so wie durch die herunterstimmende Behandlung selbst ein Zustand der Schwäche folgen, in welchem Stagnation des Venensystems von neuem krankhafte Zufälle hervorbringen. In diesem Fall müsse dann ein kluger Arzt zur rechten Zeit mit stimülirenden Mitteln wieder eingreifen. In dem remittirenden Fieber von Bengalen reicht nach vorgenommenem Aderlasse der Vf. nicht bloß im Anfang bey großer Irritation des Magens mit Neigung zum Erbrechen einen Scrupel Calomel mit einem $\frac{1}{2}$ oder 1 Gran Opium, um dieser Reizbarkeit zu begegnen, und nachher mit Abführungs-

Mitteln beykommen zu können, sondern ohne sich auf Untersuchungen auf den weitem Hergang hiebey einzulassen, läßt er auch den Kranken täglich eine schwächere Dosis Calomel nehmen, bis Speichelfluß entsteht; denn wahrer Speichelfluß, nicht bloß Wundwerden des Mundes sey nothwendig, wenn die Remission wirklich eintreten solle, selbst bey dem so äußerst tödtlichen Fieber auf der Insel Edam (bey Batavia) wurde wohl auch der Mund angegriffen, aber schon einige Zeit vor dem Tod ließe diese Affection des Mundes vollkommen wieder nach. Um desto gewisser Speichelfluß zu erhalten, giebt der Vf. auch den unbarmherzigen Rath auf die durch Blasen-Pflaster wundgemachte Hautstellen Calomel einzureiben. Die Eingebornen behandeln ihre Kranken an remittirenden Fiebern mit Abführungs-Mitteln, auf welche sie die bitteren aber immer noch etwas abführende Krone der *Cassia* *Bonducella* und später eine Abkochung der *Gentiana Oerayita* folgen lassen.

Endemie of Bengal. Die jährliche Ueberschwemmung von Bengalen von der zweyten Hälfte des Julius bis zur Mitte Octobers, hat das von den andern großer periodisch anlaufender Flüsse namentlich des Nils Verschiedene, daß erstens vor dem Ausfluß des Stromes in das Meer quer über seine Mündung eine Bank gezogen ist, wodurch die Gegend von Calcutta die auch noch etwas über dem Wasser sich befindet, eine mit wuchernden Sumpfpflanzen und Schlamm überzogene obere Wasser nicht vollständig bedeckte Fläche bildet, während noch weiter oben die Tiefe des Wassers 10—30 Fuß beträgt, und daß zweytens das heranwogende Wasser noch keine so gleichförmige Mischung hat, wie der Nil, sondern je nach den Zuflüssen von den beiden Stromseiten theils Kalkerde, Salpeter und fossiles Kali theils von den zwischen Patna und Boylepor einmündenden Flüssen Kupfer, und außerdem wegen der Religionsbegriffe der Hindus eine unzählbare Menge Leichen mit sich führt, auch erreicht das Wasser bey diesen Ueberschwemmungen weit hinter beiden Ufern entfernte Sumpfgenden die dadurch in einen Zustand versetzt werden, in welchem sie höchst schädliche Ausdünstungen ausströmen. Bey diesen jährlichen Ueberschwemmungen im August und September entstehen auch allein Krankheiten, da doch die tägliche Fluth und Ebbe im May und Junius durch welche bey unerträglicher Hitze der Strom noch 35 Meilen oberhalb Calcutta jeden Tag abwechselnd angeschwellt, und dann wieder eine große Stromfläche bloßgelegt wird und ein unausföhlicher Gestank sich verbreitet, durchaus ohne nachtheilige Folgen für die Gesundheit sich zeigt, worüber man sich allerdings wundern muß, da ja bekanntlich die Zeit von der jährlichen Ueberschwemmung in Aegypten die ungesundeste ist, und die Erfahrungen aller Gegenden in der Krimm, in Venedig wie in Holland die Vermischung des süßen Wassers mit dem Seewasser als eine der schlimmsten Krankheitsursachen ergeben, worauf unser Vf., der gar zu gern allen Vorgängern wider-

der Fieber und Dysenterie kommen besonders in der kühlen Jahreszeit vor, wo allerdings der Wechsel der Luft oft so groß ist, wie man ihn in der Tropenwelt nicht erwarten sollte, zu Seringapatam beträgt er im November zuweilen 40° Fahrenheit. Auch der Vf. sah im Oct. und Nov. intermittirende Fieber von nebliger Bergluft, besonders in der Nähe von Canton entstehen, bey diesen war der Mondseinfluß unverkennbar, hier allein wird der China, deren sonst bey Krankheiten der Tropen-Gegenden so hoch gerühmter Gebrauch bey den gegenwärtigen Ansichten der englischen Aerzte ganz proscibirt zu seyn scheint, erwähnt; doch wurde eben so oft auch Arsenik dabey angewendet, und so bald einzelne Organe des Unterleibs sich angegriffen zeigten, auch hier Calomel. *Hepatic Derangements*. Die für die Pathologie so schwer zu lösende Thatsache, daß Leberentzündungen unter derselben Breite in Westindien sehr selten, in Ostindien aber so häufig sind, leugnet der Vf. eines Theils, andern Theils erklärt er den hierin etwa stattfindenden Unterschied damit, daß es auf Westindien unter denselben Breiten nicht so heiß wie auf der Küste von Coromandel sey, in welcher letzterer Gegend eine ununterbrochene Hitze herrsche, welche eigentlich Leberbeschwerden begründe, denn so wie die heißere Witterung auch in einem Theil des Jahres mit kälterer abwechsle, wie in Bengalen, kommen Leberbeschwerden weit seltener vor. Hier in diesem Abschnitt giebt der Vf. seine unmittelbarste zum Theil an seiner eigenen Person gemachte Erfahrungen über Leberkrankheiten zunächst zwar über die Zufälle, wie sie in Ostindien besonders auf der Coromandel-Küste vorkommen, aber voll der feinsten Bemerkungen über den Gang der Erscheinungen, die oft so entfernt auf den wahren Zustand hindeuten, daß durch sie nur ein genauer Beobachter auf die Natur der Krankheit geleitet werden kann; überhaupt derselbe nicht immer von der Art ist, wie er in Lehrbüchern im Kapitel über Leberentzündung angegeben wird. Eben so anziehend ist auch das über die Behandlung der Krankheit, besonders über das auch hier wieder voranstehende Calomel Gesagte, von welchem behauptet und S. 205 wiederholt wird, daß es hier in größeren Gaben vom Magen besser vertragen werde, und auch in den Gedärmen weniger Reiz verursache, als in kleinern Gaben, es verbindet dasselbe aber hier der Vf. mit 3 Graa Antimonium und 1 Gran Opium. Am Schluß findet sich die Behauptung, daß der Aufenthalt in der Capstadt für Leberkranke äußerst nachtheilig sey, und eben so auch auf dem so reizend beschriebenen St. Helena die dahin gesendeten Engländer außerordentlich (*suffered severely*) an Dysenterie und Leberentzündung litten. Der Vf. schließt diesen so lehrreichen Artikel mit der Bemerkung, daß so wie bey der Consumption der Lungen, der Hectik, der Kranke, doch nur zuweilen, an Heiterkeit des Gemüths gewinne oder wenigstens immer noch Hoffnungen nähre, derselbe bey Leiden

der Leber dagegen eine ungewöhnliche Gemüthsbehangenheit und Niedergelassenheit zeige, und behauptet kurz wie merkwürdig sey, dieselbe melancholische Stimmung in den beiden Krankheiten die allein durchs Quecksilber geheilt werden können, in Leberleiden und in der Syphilis zu finden; wer möchte es aber mit ihm halten, wenn er versichert, daß er alle seine Gemüthskräfte, Gedächtniß, Imagination, Auffassungsvermögen und Urtheilskraft zur schönsten Entfaltung zu bringen vermöge, wenn er die Unterleibsorgane in erhöhte Thätigkeit versetze — durch *mercurialien*!

Noch weiter wird der Gebrauch des *Calomels* in der Ruhr getrieben, in welcher Krankheit der Vf. seine Scrupel-Gaben des *Calomels* täglich sogar 2 — 3 Mal wiederholt, und einzelne Kranke XIII bis XVIII solcher Dosen erhalten können, wobey wieder versichert wird, der Kranke empfinde dabey jedesmal ein äußerst behagliches Gefühl, längs des Darmcanals und man dürfe des besten Erfolgs gewiß seyn, wenn in kurzer Zeit Speichelfluß sich einstelle, welcher, wie es scheint, in der Tropenwelt theils weit schwerer zu erregen ist, theils einmal erschienen, auch nicht leicht die schlimme Gestalt annimmt, wie in unsern Breiten.

Vieles höchst Interessante könnte der Rec. noch aus den Artikeln *Cholera Morbus*, *on the Plague*, *yellow Fever* und *Tatani* anführen, da aber diese eben so viele einzelne Abhandlungen sind, so gäbe das eben so viele einzelne Recensionen und es müßte der Raum für diese aufseruropäische Heilkunde, die übrigens gewiß auch für Aerzte Europas, die nie ihren Welttheil zu verlassen gedenken, manch Belehrendes und Beherzigungswerthe enthält, über die Gebühr in Anspruch genommen werden. Möchte doch ein solches Werk, wie die früheren bey weitem nicht so umfassenden dieser Art, bald einen deutschen Uebersetzer finden!

SULZBACH, b. Seidel: *Practische Bemerkungen über die Durchbohrung des Trommelfells*, zur Wiederherstellung des Gehörs bey schwerhörigen und taubstummen Personen, nebst einigen Bemerkungen über Entwicklung des Stimm- und Sprachorgans. Nach *Deleau*, dem jüngern, bearbeitet, und mit einer Vorrede und einigen Anmerkungen versehen, von *Gottlob Wendt*, Dr. und ausübendem Arzte zu Leipzig. 1823. VIII u. 174 S. 8.

Deleau hatte in Paris mehrere Versuche angestellt, vermittelst der Durchbohrung des Trommelfells, Taubstummen, das Gehör wieder zu geben, und zu diesem Behuf ein eignes Instrument erfunden, das die schnelle Wiedervereinigung der kleinen Wunde hindern sollte. Das zu frühe Bekanntwerden seiner Bemühungen setzte ihn allerhand falschen, und verunstaltenden Urtheilen aus, und veranlasste ihn, den Erfolg seiner Operationen, in dieser Schrift bekannt zu machen, die mehr für das gesammte Publi-

Publicum, als für Aerzte, allein bestimmt, zu seyn scheint. Er theilt nach einigen einleitenden Bemerkungen, allgemeine Ansichten über das Organ des Gehörs, und einen historischen Entwurf über die Durchbohrung des Trommelfells mit; und betrachtet dann (sehr oberflächlich) die Fälle, deren Ursachen völlig oder zum Theil, durch die Durchbohrung des Trommelfells gehoben werden können. Beobachtungen von Fällen, in deren Heilung er theils glücklich, theils unglücklich war, nehmen den bey weitem größten Theil des Werks (S. 35 — 131) ein; der Vf. bemüht sich in ihrer Erzählung besonders, den Erfolg der Operation, auf die Entwicklung der Sprache einiger Taubstummen zu betrachten. Die Beobachtungen über einige auf das Trommelfell Bezug habende Krankheiten, enthalten Krankengeschichten, von Harthörigkeit durch chronische Entzündung der Trommelhaut entstanden, von Verdickung der Trommelhaut, von einer Schuppenartigen Flechte auf derselben, u. s. w. Allgemeine Beobachtungen über Gehör und Sprache schließen die Schrift. Der Vf. verspricht eine zweyte, über die verschiedenen Operationen, die an den Ohren vorgenommen werden, und über die Art und Weise, sie schnell, leicht, und wenig schmerzhaft zu verrichten. Hoffentlich wird dieselbe reichhaltiger seyn, als die vorliegende, die in einer weniger übersetzungslustigen Literatur, als die jetzige medicinische, der Deutschen, die Alles zu — Gelde macht, wohl unübersetzt geblieben wäre. Möchte doch dem Unfug, der jetzt bey uns mit med. Uebersetzungen, zum wahren Nachtheil der Literatur getrieben wird, endlich gesteuert werden!

1) BERLIN, b. Reimer: *J. L. Casper, über die Verletzungen des Rückenmarks in Hinsicht auf ihr Letalitäts-Verhältniß.* Aus *Russ's Magazin für die gesammte Heilkunde* besonders abgedruckt. 1823. 78 S. 8.

2) Ebend.: *J. L. Casper, de vi atque efficacia infitionis variolae vaccinae in mortalitatem civium Berolinensium hucusque demonstrata.* *Commentarius politico-medicus.* 1824. 15 S. 4.

In Nr. 1. hat der dem gelehrten Publicum bereits rühmlichst bekannte Vf. einen Gegenstand behandelt, der für die gerichtliche Medicin vom höchsten Interesse ist. Nachdem er in der von vieler Belesenheit zeugenden Einleitung dargethan, welche Uneinigkeit und Verwirrung in den Meinungen der Schriftsteller über die Tödtlichkeit der Rückenmarksverletzungen herrscht, macht er die Nothwendigkeit eines tieferen Eindringens in diesen Gegenstand fühlbar, und sucht jene Verletzungen zu classificiren. Er theilt sie demnach ein in Verletzungen durch Wunden (Stich- Hieb- Schusswunden und vergiftete Wunden), durch Druck, (von Luxationen und Fracturen der Wirbelbeine, von eingedruckenen fremden Körpern und Extravasaten) und durch Erschütterung. Im ersten Kapitel, welches von den Wunden des Rückenmarkes handelt, wer-

den zuerst die Stichwunden betrachtet und als Resultat der mit Kritik und Schärfe geführten Untersuchung ihre absolute Lethalität im oberen Theile des Rückenmarkes behauptet. Dasselbe gilt von dem Hieb- Schnitt- und Schusswunden. Das zweyte Kapitel: vom Druck auf das Rückenmark, untersucht zuvörderst die *Verrenkungen der Wirbel*, von welchen der Vf., nach einer sehr gründlichen Prüfung und Auseinandersetzung der hier für den gerichtlichsten Arzt obwaltenden Schwierigkeiten, jede wahre Luxation der Halswirbelbeine für absolut lethale, dagegen nicht comploirte Luxationen der Rücken- und Lendenwirbel nicht für absolut lethale erklärt. Eben so verhält es sich mit den *Fracturen der Wirbel*; jede Fractur der Halswirbel ist absolut tödtlich, dagegen bilden einfache Fracturen der Brust- und Lendenwirbel, und Brüche der Dornfortsätze keinesweges absolut lethale Verletzungen. In der Wirbelsäule *ausgetretene Flüssigkeiten*, die auf das Rückenmark drücken, sind nothwendig tödtlich; hingegen sind *Erschütterungen*, womit sich das dritte Kapitel beschäftigt, nicht absolut lethale. Der Vf. beschließt seine von Gelehrsamkeit, Fleiß und Scharfsinn zeugende Abhandlung mit einem tabellarischen Resultat, welches die Uebersicht erleichtert.

Nr. 2. liefert einen sehr interessanten Beytrag zur Geschichte der Kuhpocken und ihrer Schutzkraft. Hr. C. beschränkt seine fleißigen Forschungen auf Berlin, von welchen wir nur das Hauptergebniß hier mittheilen können. 1) Vor der Einführung der Vaccination starb der zwölfte oder zehnte Mensch an den natürlichen Blattern. 2) Von zwölf zu Berlin Geborenen starb sonst einer an den Blattern; jetzt nur einer von hundert und sechszehn. 3) Kinderkrankheiten sind heut zu Tage häufiger, weil überhaupt mehr Kinder geboren werden, als vor Einführung der Schutzpocken. 4) Ehedem wurden durch Kinderkrankheiten zu Berlin neun und dreyßig von hundert weggerafft, jetzt nicht mehr als vier und dreyßig; oder vor der Vaccination starben von hundert Geborenen ein und funfzig im zartesten Alter, jetzt nur drey und vierzig, so daß jetzt weit weniger Kinder hinsterben als vor Einführung der Kuhpocken. (Dieses günstige Resultat widerspricht vorzüglich der oft vorgekommenen Behauptung, daß seit Verbreitung der Vaccine die übrigen Kinderkrankheiten gefährlicher und tödtlicher geworden seyn.) 5) Sonst starb zu Berlin überhaupt von acht und zwanzig Einwohnern einer; jetzt nur einer von vier und dreyßig, was für die Verminderung der dortigen Sterblichkeit zeugt. — Wir hören, daß Hr. C. durch die öffentliche Vertheidigung dieser Abhandlung sich das Recht auf einen akademischen Lehrstuhl erworben habe; und können nicht umhin, ihm selbst zum Antritt einer seinem Talent so angemessenen Laufbahn, wieder medicinischen Fakultät in Berlin zum Besitz eines bereits so ausgezeichneten und noch so vielversprechenden jungen Gelehrten Glück zu wünschen.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Universitäten.

Greifswald.

Verzeichniß der Vorlesungen,
welche
auf der Königl. Universität daselbst im Winter-
halbjahre 1824 — 25 gehalten werden.

Gottesgelahrtheit.

Anleitung zur theologischen Bücherkenntnis wird Hr. Prof. Böckelgeben, öffentlich.
Allgem. Einleitung in die kanonischen Bücher des A. T., oder allgemeine und specielle Einleitung in die Apocryphen wird Derselbe privatim vortragen.
Den *Pentateuch* wird Hr. Prof. Kofegarten erklären.
Das *Buch Josua* erklärt Hr. Prof. Böckel grammatisch-philologisch privatim;
die *Psalmen*, Derselbe öffentlich mit praktischen Uebungen im Interpretiren;
die *Messianischen Weissagungen des A. T.*, Hr. Prof. Parow privatim;
den *Brief Pauli an die Römer*, Hr. Prof. Böckel privatim;
den *Brief Pauli an die Hebräer*, Derselbe.
Ueber den *Brief des Apostels Jakobus* will Hr. Prof. Finelius praktische Vorlesungen halten, privatim.
Die *allgemeine Religionslehre* wird Hr. Prof. Parow öffentlich nach seinem Handbuche 1799;
die *christliche Dogmengeschichte*, Derselbe privatim nach Augusti 1820;
die *Dogmatik*, Hr. Prof. Böckel privatissime;
die *christliche religiöse Moral*, Hr. Prof. Parow öffentlich nach Stäudlin 1817;
die *christl. Reformationsgeschichte*, Derselbe privatim;
die *christl. Kirchengeschichte*, Hr. Prof. Kofegarten;
die *Homiletik*, Hr. Prof. Finelius privatim vortragen.
Die *Predigtübungen* des theologisch-praktischen Instituts wird Derselbe öffentlich leiten.

Rechtsgelahrtheit.

Juristische Encyclopädie und Methodologie wird Hr. Prof. Schildener vortragen.
Geschichte und Antiquitäten des römischen Rechts lehrt Hr. Prof. Niemeyer privatim.
Deutsche Rechtsgeschichte lehrt Hr. Prof. Schildener privatim, nach Dictaten.
A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Die *Institutionen des römischen Rechts* wird Hr. Prof. Niemeyer öffentlich,
die *Pandekten* wird Hr. Prof. Barkow nach Hesse (Grundriss eines Systems des gemeinen Civilrechts. Dritte Ausgabe. Heidelberg 1819.),
Erbrecht nach eigenem Leitfaden (Grundriss zu Vorlesungen über das römische Erbrecht. Greifsw. 1823.), Derselbe lesen.
Zu einem *Examinatorium* über die *Pandekten* erbiethet sich Derselbe öffentlich.
Allgemeines deutsches Privatrecht trägt Hr. Prof. Schildener öffentlich, nach Dictaten,
Lehnrecht, Derselbe privatim nach Böhmer vor.
Das *Kirchenrecht* lehrt Hr. Dr. Feitscher privatim, nach Wiese;
das *Liibische Recht*, Derselbe öffentlich;
die *Theorie des Civilprocesses*, Derselbe privatim nach Martin;
das *Criminalrecht* nach Meister Hr. Prof. Gesterding öffentlich.
Die *Referirkunst* wird Hr. Dr. Feitscher öffentlich erklären.
Anleitung zu praktischen Uebungen wird Derselbe privatissime veranstalten.
Eine *Einleitung in das gesammte Preussische Recht* wird Hr. Prof. Niemeyer privatim vortragen.

Heilkunde.

Medicinische und chirurgische Propädeutik nach Burdach's Handbuch lehrt Hr. Prof. von Weigel.
Chemie für Aerzte und Nichtärzte, Derselbe öffentlich.
Chemische Versuche stellt Derselbe öffentl. an.
Medicinische Chemie trägt Derselbe öffentl. vor.
Einzelne Theile der Chemie, Derselbe privatissime.
Osteologie liest Hr. Prof. Rosenthal privatim;
allgemeine Anatomie des Menschen, Derselbe öffentl.
Arzneymittellehre nach Arnemann lehrt Hr. Prof. v. Weigel öffentlich.
Einzelne Theile der Arzneymittellehre, die *Pharmacie* und das *Formulare*, trägt Derselbe privatissime vor.
Verbandlehre wird Hr. Dr. Barkow lehren.
Allgemeine Pathologie nach Conradi lehrt Hr. Prof. Warnekros öffentlich;
allgemeine Pathologie und Therapie, Hr. Prof. Berndt.
Ueber *chronische Krankheiten* liest Derselbe öffentlich.
Chirurgische Anatomie trägt Hr. Dr. Barkow vor;
Pathologische Anatomie, Hr. Prof. Rosenthal;
Diätetik, Hr. Dr. Barkow öffentlich.

Specielle Chirurgie lehrt Hr. Prof. Sprengel;
Knochenkrankheiten, Derselbe.
Geburtshülfe wird Hr. Prof. Berndt, und Hr. Prof. Warnekros, nach Froriep, vortragen.
Gerichtliche Medicin lehrt Hr. Prof. Warnekros;
Medicinische Polizey, Derselbe.
 Die *medizinische Klinik* setzt Hr. Prof. Berndt, und die *chirurgische Klinik* Hr. Prof. Sprengel fort.
Geburtshülflche Uebungen am Phantom, nach Siebold, will Hr. Prof. Warnekros anstellen.
Uebungen in den chirurgischen Operationen am Cadaver wird Hr. Prof. Sprengel öffentlich leiten; so oft Cadaver vorhanden sind;
 die *Uebungen im Zergliedern*, Hr. Prof. Rosenthal.
 Zu einem *Examinatorium* über *physiologische* und *pathologische Gegenstände* erbiethet sich Hr. Prof. Warnekros öffentlich.
 Das 8te Buch des *Celsus* wird Hr. Prof. Sprengel öffentlich erklären.
 Ein *Conversatorium* und *Examinatorium* in deutscher oder lateinischer Sprache über verschiedene Gegenstände, oder Theile der Arzneywissenschaft und Naturwissenschaft, wird Hr. Prof. v. Weigel privatissime halten.

Philosophische Wissenschaften.

Einleitung in die philosophischen Disciplinen nach G. C. Schulze's *Encyclopädie der philosophischen Wissenschaften* wird Hr. Prof. Overkamp öffentlich vortragen;
 den zweyten Theil der *Encyclopädie der philosophischen Wissenschaften*, Derselbe privatim nach Krug's Handbuch, Leipzig 1820;
Einleitung ins akademische Studium, Hr. Prof. Muhrbeck;
 die *psychische* und *somatische Anthropologie* nach G. C. Schulze's *psychischer Anthropologie*, Hr. Prof. Overkamp öffentlich;
 die *gesammte Logik* und die *Hauptlehrstücke der Metaphysik*, Derselbe nach W. T. Krug's Handbuch u. s. w., 1. Th., öffentlich;
 die *allgemeine praktische Philosophie* und die *philosophische Moral*, Derselbe nach des Handbuchs von Krug 2ten Th., privatim;
 die *Moralphilosophie*, od. *allgemeine Weisheits-, Rechts- und Tugendlehre*, Hr. Prof. Parow; und Hr. Prof. Erichson privatim; Derselbe, *Aesthetik* privatim;
 das *Naturrecht*, Hr. Prof. Muhrbeck;
Examinir- und Disputirübungen über Gegenstände der Philosophie und der *Literatur*, in lateinischer Sprache, Hr. Prof. Overkamp.
 Ein *Conversatorium* mit seinen Zuhörern wird Hr. Prof. Muhrbeck halten.

Pädagogik.

Die *Erziehungslehre* wird Hr. Prof. Illies öffentlich nach eigenen Dictaten vortragen;
 die *Geschichte des Erziehungswesens in Deutschland*, nach Schwarz, Derselbe privatim.

Mathematische Wissenschaften.

Die *reine Mathematik* trägt Hr. Prof. Tillberg öffentlich vor;
 die *Algebra* und *niedere Analysis*, Derselbe öffentlich;
 die *ebene* und *sphärische Trigonometrie*, Hr. Prof. Fischer öffentlich nach seinem Lehrbuche;
 die *populäre Astronomie*, Derselbe öffentlich nach seinem Lehrbuche;
 die *ersten Gründe der Differenzial- und Integral-Rechnung* mit *Anwendung zur Entwicklung der vorzüglichsten Eigenschaften der Kegelschnitte*, derselbe privatim, nach seinem Lehrbuche;
 die *mechanischen Wissenschaften*, Derselbe privatim, nach seinem Lehrbuche *Anfangsgründe der mechanischen Wissenschaften*;
 die *Landbaukunst*, Hr. Dr. Quistorp privatim, nach dem Handbuche von Gilly;
 die *Feldbefestigungskunst* privatim, nach dem ersten Theil von Struenes's *Kriegsbaukunst*, Derselbe;
 die *praktische ökonomische Feldmesskunst* privatim, nach Böhm's *Anleitung*, oder auf Verlangen auch andere Künste und Wissenschaften der Art.

Naturwissenschaften.

Chemie, s. Heilkunde.
 Die *angewandte Naturlehre* lehrt Hr. Prof. Tillberg privatim;
allgemeine Naturgeschichte, so wie die *besondere der Säugethiere* und *Vögel* nach Blumenbach, Hr. Prof. Quistorp öffentlich.
Allgemeine Naturgeschichte nach Voigt trägt Hr. Prof. Hornschuch privatim vor.
Mineralogie lehrt Hr. Prof. v. Weigel privatim;
einzelne Theile derselben, Derselbe privatissime.
Systematische Botanik lehrt Hr. Prof. Quistorp nach der XIV. Ausgabe des v. Linneischen Systems, privatim;
Naturgeschichte der Amphibien nach Merrem, Hr. Prof. Hornschuch öffentlich;
Anatomie und Physiologie der Gewächse, nach eigenen Dictaten, Derselbe öffentlich;
Medicinisch-pharmaceutische Pflanzenkunde nach Hänle, Derselbe privatim.
 Einen oder den andern Theil der *Naturgeschichte* ist Hr. Prof. Quistorp privatissime vorzutragen erbötig.

Kameralwissenschaften.

Grundsätze der deutschen Landwirthschaft nach Beckmann trägt Hr. Prof. Quistorp privatim vor;
Forstwissenschaft nach dem Lehrbuche Friedr. Ludw. Walther's, oder einen und den andern *besondern Theil der Landwirthschaft*, Derselbe privatissime.
 Die *Encyclopädie der Kameralwissenschaften* wird Hr. Prof. Fischer auf Verlangen vortragen.

Geschichte und Hilfswissenschaften derselben.

Universalgeschichte, nach Wachler, trägt Hr. Prof. Kann-gieser öffentlich vor;

Geschichte des Preussischen Staates, nach Pölit, Hr. Prof. Kanngießer privatim;
Geographie und Statistik, Derselbe nach Meusel, privatim.
Alte Geographie, nach Mannert, lehrt Hr. Prof. Ahlwardt privatim;
Geschichte der Literatur, Hr. Prof. Florello.

Philologie.

Hebräische Grammatik mit Uebungen wird Hr. Prof. Böckel nach seinem Leitfaden (Berlin, bey Rücker 1824) privatim erklären.
Die Elemente der arabischen Sprache nach Tychsen's Handbuche, Göttingen 1823. 8., wird Hr. Prof. Kofsgarten vortragen.
Ueber die griechische Anthologie liest Hr. Prof. Erichson öffentlich;
Mythologie und Symbolik, Derselbe privatissime;
Ueber griechische Basreliefs und andere Kunstdenkmale, Derselbe privatissime.
Metrik tragen Hr. Prof. Ahlwardt und Hr. Prof. Erichson öffentlich vor.
Pindar's Oden erklärt Hr. Prof. Ahlwardt öffentlich;
Griechische Alterthümer und Attisches Recht, Hr. Prof. Meyer;
Aristophanes Ritter, Derselbe.
Plutarch's Agis und Cleomenes wird Hr. Prof. Schömann öffentlich erläutern;
die Oden des Horaz, Hr. Prof. Ahlwardt öffentlich;
die Oden des Horaz oder die Hymnen des Orpheus, Hr. Prof. Florello;
die Unterweisungen des Lactantius von der wahren und falschen Weisheit, Derselbe.
Cicero's tusculanische Untersuchungen erklärt Hr. Prof. Kanngießer privatissime;
den Tacitus, Hr. Dr. Wortberg öffentlich.
Vorträge über die Theorie des lateinischen Stils und die gründliche Interpretation der Classiker, in Begleitung von *Ausarbeitungen und praktischen Uebungen* jeder Art, wird Hr. Prof. Overkamp, nach eigenen Entwürfen, fortsetzen und leiten;
auch wird die Fortsetzung der *ausgewählten Gedichte des Horaz*, philosophisch-moralischen Inhalts, und derselben *Commentirung* in lateinischen Vorträgen, von Demselben Statt finden.
Ueber den deutschen Stil mit praktischen Uebungen wird Hr. Prof. Böckel privatissime Vorträge halten.
Unterricht in der englischen Sprache ertheilt Hr. Prof. Kanngießer öffentlich.

Zum Unterricht im Spanischen, Portugiesischen und Italienischen ist Hr. Prof. Ahlwardt erbötig.
Die französische Sprache lehrt Hr. Lector Blenk.

Oeffentliche gelehrte Anstalten.

Die Universitäts-Bibliothek ist zur Benutzung der Studirenden Montags, Dienstags, Donnerstags und Freytags von 11—12, Mittwochs und Sonnabends von 2—5 Uhr geöffnet. Bibliothekar, Hr. Prof. Schildener; Unterbibliothekar, Hr. Prof. Schömann.
Das anatomische Theater. Vorsteher, Hr. Prof. Rosenthal; Professor, Hr. Dr. Barkow.
Das anatomische und zootomische Museum. Vorsteher, Hr. Prof. Rosenthal.
Medicinisches Clinicum. Vorsteher, Hr. Prof. Berndt.
Chirurgisches Clinicum. Vorsteher, Hr. Prof. Sprengel.
Sammlung mathematischer und physikalischer Instrumente und Modelle. Vorsteher, Hr. Prof. Tillberg.
Sammlung astronomischer Instrumente. Vorsteher, Hr. Prof. Fischer.
Chemisches Institut. Vorsteher, Hr. Prof. v. Weigel.
Zoologisches Museum. Vorsteher, Hr. Prof. Hornschuch; Conservator, Hr. Schilling.
Botanischer Garten. Vorsteher, Hr. Prof. Hornschuch; Gärtner, Hr. Langguth.
Mineralienkabinet. Vorsteher, Hr. Prof. v. Weigel.
Philologisches Seminar. Vorsteher, Hr. Prof. Meier und Hr. Prof. Schömann. Der erstere wird, wie gewöhnlich, Dienstag und Freytag Abends von 6—8 Uhr die Mitglieder im lateinischen und griechischen Schreiben, im Disputiren und Erklären eines lateinischen Schriftstellers üben, und der letztere von denselben des Euripides *Medea* erklären lassen.

Künste.

Das Zeichnen und Reisen lehrt Hr. Adj. Dr. Quistorp öffentlich.
Die Musik lehrt der akademische Musiklehrer Hr. Abel und leitet die Uebungsconcerte.
Anleitung zum kirchlichen Gesange giebt den Theologie-Studirenden Hr. Dr. Schmidt.
Die Tanzkunst lehrt der akademische Tanzlehrer Hr. Spiegel.
Die Fecht- und Voltigirkunst der Fechtmeister Hr. Willich.
Unterricht in der Reitkunst ertheilt in der akademischen Reithahn der Stallmeister Hr. Behrend.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

Für Aerzte

ist so eben bey mir fertig geworden:

Materialien zu einer künftigen Heilmittellehre, durch Versuche der Arzneyen an gefunden Menschen

gewonnen und gesammelt von Dr. J. B. H. Jörg.
 Erster Band. gr. 8. 2 Rthlr. 12 gr.

Hr. Prof. Dr. Jörg hat sich zu Anfang des Jahres 1822 mit mehrern angehenden Aerzten vereinigt, um an sich selbst Arzneymittel zu prüfen. Sie nahmen mehrere von den gebräuchlichsten Heilsubstanzen in

verschiedenen Gaben ein und erhielten solche Wirkungen, welche die Lehrsätze der bisherigen *Materia medica* in vielen Hinsichten zu berichtigen im Stande sind.

Mehrere der versuchten Medicamente wirkten anders, als die Aerzte meynen, oder kräftiger oder weniger kräftig, auch viel länger, als es die Handbücher der *Materia medica* angeben. Daher geht mit der größten Bestimmtheit aus den vorstehenden *Materia-lien* hervor, daß die Aerzte, wenn sie den Vorschriften der jetzigen Heilmittellehre folgen, ihre Kranken öfters noch kränker machen, oder doch wenigstens anders umstimmen müssen, als sie es dem Kurplane nach wünschen dürfen. Die in diesem ersten Bande, welchen der Verfasser der vielen interessanten Resultate wegen nicht länger zurückhalten wollte, befindlichen Drogen sind folgende: der Salpeter, das Kirschlorbeerwasser, das Wasser von bitterm Mandeln, die Blausäure nach *Vauquelin* und nach *v. Ittner*, die Wurzeln des Baldrians, die Wurzeln des Virginischen Schlangenkrautes, die Blumen und Wurzeln des Wohlverleih, der Kampfer, das Bibergeil, der Bisam, die Ignatiushohne, der Stinkasand, der Mohnsaft, das Kraut vom rothen Fingerhut und die Jodinetinctur.

Leipzig, im September 1824.

Karl Cnobloch.

In der J. C. Hermann'schen Buchhandlung in Frankfurt a. M. ist erschienen:

Abhandlungen des Frankfurtschen Gelehrten-Vereins für deutsche Sprache. 4tes Stück.

Auch unter dem besondern Titel:

Die deutsche Wortbildung, oder die organische Entwicklung der deutschen Sprache in der Ableitung, von Dr. C. F. Becker. gr. 8. 1824. Preis 4 Fl. 30 Kr. oder 2 Rthlr. 12 gr.

Der Verfasser handelt in diesem Werke von der organischen Entwicklung der deutschen Sprache im Allgemeinen nach ihrer euphonischen und logischen Seite, von der Bildung der Verbalien, der Ableitung durch Vor- und Nachsylben und der Zusammensetzung der Wörter. Jeder, der die bisherigen Lücken und Mängel in der Behandlung dieses wichtigen Theils der deutschen Sprachlehre erkannte, jeder Lehrer, auch schon an einer guten Mittelschule, der bisher vergebens nach einem gründlichen und befriedigenden Unterrichte über diesen Gegenstand strebte, wird dieß Werk nicht ohne wahren Genuß und vielseitige Belehrung lesen. Und mehr noch als die tiefe Gründlichkeit des Verfassers, der sich mit allen älteren Mundarten der deutschen Sprache vertraut gemacht hat, und seinen Unterricht nicht aus philosophischen Träumereyen und Spielereyen zusammenspann, sondern auf historischen Bo-

den gründete, wird er die überraschende Klarheit und Verständlichkeit desselben bewundern. Wir dürfen mit voller Ueberzeugung die Behauptung wagen, daß das gebildete deutsche Publicum diesen neuen Beweis der Thätigkeit des würdigen Gelehrten-Vereins und des gelehrten Verfassers mit dem belohnendsten Danke aufnehmen werde.

Bey Tandler und v. Manstein, Buchhändler in Wien, ist erschienen, und in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben:

Theoretisch-praktische Anleitung

zum

Whistspiele,

oder

Gesetze, Regeln, Feinheiten und Eigenthümlichkeiten des beliebten Whistspiels.

Ein

treuer Rathgeber für Kenner und sicherer Leitfaden für Anfänger, die hierin den vollständigsten Unterricht erhalten.

Nebst 12 lehrreichen Musterpielen, einer Erzählung aller im Whist üblichen Ausdrücke und Redensarten, und einer Uebersicht des Klein-Whist- und Bostonspiels.

Vom Verfasser des königl. l'Hombre-, Piquet- und Taroktappenpiels.

12. Wien 1825. In Umschlag broschirt 12 gr. oder 54 Kr.

Bey der heutigen allgemeinen Verbreitung dieses beliebten, des menschlichen Verstandes würdigen Kartenspiels, ist eine vollständige und gründliche Anleitung zur Erlernung desselben um so wünschenswerther, als die bereits bestehenden theils zu oberflächlich, theils für den Anfänger zu unverständlich sind. Der Verfasser ist durch die frühere Bearbeitung des l'Hombre-, Piquet- und Taroktappenpiels bekannt genug, als daß wir nöthig hätten, etwas zum Lobe des obigen Werkes zu sagen.

II. Vermischte Anzeigen.

Für die Käufer der beiden ersten Bände meiner *doctrina Pandectarum*, und insbesondere für die Herren Docenten, welche dieß Buch ihren Vorlesungen zum Grunde legen, zeige ich hierdurch an, daß der dritte und letzte Band unfehlbar noch im Laufe dieses Winters erscheinen wird.

Halle, den 12. October 1824.

Dr. C. F. Mühlenbruch.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

RÖMISCHE LITERATUR.

Leizze, b. Gerh. Fleischer: *M. Tullii Ciceronis Opera*, quae supersunt, omnia ac deperditorum fragmenta. Recognovit et potliorem lectionis diversitatem adnotavit *Christianus Godofr. Schütz*. T. XVII. Index historicus et geographicus. 1817. 432 S. T. XVIII. P. I. Index latinitatis. A—C. 1818. 438 S. P. II. D—F. 1818. 364 S. T. XIX. P. I. G—M. 1819. 418 S. P. II. N—P. 1819. 400 S. P. III. Q—Z. 1820. 490 S. T. XX. Idemque ultimus. Index gem graeco latinum, indicem rerum et chronologicum complectens. 1821. 394 S. 8.

Auch unter dem besondern Titel:

Chr. Godofr. Schützii Lexicon Ciceronianum. T. I. Index geographicus et historicus. T. II. P. I. 2. T. III. P. I. 2. 3. Index Latinitatis. T. IV. Index graecolatinus etc. (7 Rthlr.).
(vgl. A. L. Z. 1824. Nr. 218, 1825. Nr. 108.)

Bey dem fleissigen Studium der Ciceronianischen Schriften, durch welches unsre Zeit sich auszeichnet und den mancherley Forschungen, die im Gebiete der Alterthums- und Rechtswissenschaft über die Werke dieses Schriftstellers angestellt werden, schien ein genaues, mit kluger Auswahl und Benutzung des Vorhandenen eingerichtetes Wörterbuch über Cicero ein besonderes Bedürfnis zu seyn. Insonderheit vorthellhaft hält Rec. ein solches auch für lateinische stilistische Übungen. Denn er hält den Cicero für die schteste und lauteste Quelle alles Lateinschreibens, dem nicht bloß die erste Klasse, wie neuerdings Baumgarten-Grufius in seinen gehaltvollen Briefen über Bildung in Gelehrten Schulen S. 86. meinte, die meiste Aufmerksamkeit widmen muß, sondern auch schon die zweyte, der überhaupt allen jungen Leuten, die Lateinisch schreiben, als Muster aufgestellt werden muß. Wie das Lateinischreiben in spätern Jahren und bey andern Rückichten einzurichten sey und wie man sich dabey in Acht zu nehmen habe, um nicht in einen, von *Muretus* (*oratt.* T. I. p. 293.) schon gerügten Fehler einer ekeln Nachäfferey zu verfallen, hat ganz kürzlich Eichstädt in seiner *deprecatio latinit. academ.* (Jen. 1822.) p. 6. gelehrt. — Wenn sich nun Hr. Hofrath Schütz, der durch eine neue Recognition der Ciceronianischen Werke sich um die Kritik derselben nicht unbedeutende Verdienste erwarb, zur Anfertigung eines solchen Ciceronianischen Wörterbuches entschloß, so konnte diess nicht anders als

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

höchst angenehm seyn. Der Name dieses unermüdeten Veterans auf dem Gebiete der Philologie ist schon seit geraumer Zeit mit Ehren unter denen genannt, die sich um den Cicero verdient gemacht haben, und seine Vorlesungen über denselben, sowie seine auf ihn bezüglichen Programme, die wir — beyläufig gesagt — nebst den übrigen, dasselben Vfs in den *Miscell. Critic.* abgedruckt zu sehen wünschten, gehören nicht zu den kleinsten Verdiensten, die sich der ehrwürdige Schütz in Jena und Halle um die Alterthumswissenschaft erworben hat. Mehr hierüber zu sagen, unterläßt Rec. Auch leben genug Männer, und unter ihnen sehr bedeutende, die neben den Vorzügen unsers Zeitalters auch an eine frühere Zeit mit Freude und Dank zurückdenken und die Bemühungen eines Schütz und anderer Gelehrten jener Zeit zu würdigen verstehen, auch nicht in dem Wahne befangen sind, als ob ohne jene Bemühungen sich die Philologie auf den hohen Standpunkt hätte erheben können, den sie jetzt einnimmt. Ungeachtet seines hohen Alters entschloß sich der thätige Herausgeber zu diesem Werke und hat es binnen wenigen Jahren vollendet gesehen. Es wird nun zuvörderst darauf ankommen, das Verhältniß des vorliegenden Index latinitatis zu *Ernesti's clavis Ciceroniana* zu zeigen.

Als der unvergessliche Johann August Ernesti für die grammatische Interpretation der alten Schriftsteller eine neue Bahn in Deutschland brach und durch seine und seiner Schule Bemühungen die schlechtere und leichtere Methode verdrängte (vgl. unter andern *Ernesti's* eigne Worte in der Vorrede zur ersten Ausg. der *Clav. Cic.* p. IV. f. und *Beier's* Gedächtnisrede auf Ernesti in Seebode und Friedemann's *Miscell. Crit.* I. 2. p. 251 — 259), widmete er bald seinen besondern Fleiß dem Cicero. Für diesen war seit längerer Zeit nichts geschehen und es ist wohl leicht, begreiflich, daß das neuen Bearbeiters Studien nicht alle Beziehungen, bey diesem Schriftsteller, in einem gleichen Grade umfassen konnten. *Ernesti's* Wahl fiel besonders auf die Nachahmung der Schreibart seines Schriftstellers (vgl. die Vorrede zur ersten Ausg. der *instit. doctr. solid.* p. VIII.) und was er darin geleistet hat, bedarf nicht unsers Lobes. Seine *epistola ad Stiglitium* wird als ein Meisterstück im Lateinschreiben sobald nicht vergessen werden. Dagegen glaubt Rec., ohne sich an den Manen des großen Mannes zu versündigen, behaupten zu können, daß derselbe in Benutzung der Handschriften oft zu willkürlich verfahren sey, daß ihn bey einzelnen Stellen mitunter mehr ein gewisser

Uu

Tact,

Tact, den er sich angeeignet hatte, als die nothwendig mit demselben zu verbindende genauere Erforschung des Sprachgebrauchs geleitet habe, und daß er endlich in Aufstellung einzelner Regeln, z. B. über die Folge der Zeiten, sich vielleicht zu schnell einer vorgefaßten Meinung hingab. Man vgl. hinsichtlich der letztern Bemerkung nur Cic. p. Rosc. Amer. 44, 127. p. Muren. 11, 25. und das Möbius. Philipp. IX, 2, wo Garatoni und Wernsdorf mit Recht nicht geändert haben, und z. d. St. auch Zumpt's lat. Grammat. S. 367. dritte Ausg. Aber ein schätzbarer Beytrag zur Interpretation der Ciceronianischen Schriften bleibt immer die Ernesti'sche *clavis*. Absolute Vollständigkeit kann bey einem ersten Versuche — denn des Nizolius Lexicon ist andrer Art — nicht verlangt werden. „*Verum quid est,*“ sagt Ernesti selbst in der angeführten Vorrede z. erst. Ausg. der *clavis*, p. X, *quin hic subinde incuria aliqua, quae nobis saepe obrepit nec opinantibus, peccet, aut qui omnibus satisfacere possit.*“ Dessen ungeachtet ist sein Buch sehr nützlich geworden und in viele Hände gekommen, wie die wiederholten Auflagen beweisen. Diese Vorzüge in seines Vorgängers Arbeit erkennt Schütz überall an und hat deshalb auch nicht Anstand genommen, viele der Ernesti'schen Artikel beyzubehalten. Sein eignes Wörterbuch ist nun vollständiger in der Zahl der Artikel, *versuchter* in den verschiedenen Bedeutungen und *geordneter* und *philosophischer* durchgeführt in diesen Bedeutungen. Dazu kommt noch der doppelte Vorzug, daß der Vf. öfters auf Kritik einzelner Stellen Rücksicht nahm und auch neben der Erläuterung des Ciceronianischen Sprachgebrauchs in seinem Buche ein Hilfsmittel zum Lateinischschreiben geben wollte.

Was nun zuerst die größere *Vollständigkeit* betrifft, so glaubt Rec. diese am deutlichsten durch die Vergleichung einzelner Artikel zeigen zu können. Wir wählen ohne langes Suchen die Anfänge der Buchstaben C und R. Unter dem Buchstaben C hat Hofr. Schütz folgende neue Artikel: *Cachinnatio. Cachinnor. Cachinnus. Cadaver. Caduceus. Caecatus. Caecitas. Caeco. Caedes. Caedo. Caementum. Caerulea. Caesius. Calamistratus. Calamus. Calcar. Calcitro. Calefio. Calefco. Caliginosus. Calix. Caliditas. Calitium. Candelabrum. Candens. Candidatus. Candide. Candidulus. Candidus. Candor. Cani. Canicula. Canistrum. Canorus. Cantito. Cantuncula. Canto. Cava. Capacitas. Capella. Capillatus. Capillus. Capiteones. Capra. Caprinus. Captivus. Captus. Carbaeus. Ferner aus der Mitte: *Cessio. Charta. Chartula. Chorda. Chorus. Cicatrix. Ciconia. Cilicium. Cingere. Cingulus. Cinis. Circuitio. Circumcirca. Circumcludere. Circumdare. Circumducere. Circumferere. Circumferre. Circumretitus. Circumstedere. Circumspicio. Circumspido. Circumspilo. Circumsono. Circumspectio. Circumspecto. Circumspectus. Circumsto. Circumvestio. Citeriora. Citharista. Citreus. Civicus. Civis. Clades. Clamito. Claudestinus. Clareo. Clasticula. Clava. Claudicatio. Clemens. Clementer.**

Clementia. Clien. Clientela. Endlich aus dem Buchstaben R: *Rabide. Rabidus. Rabies. Rabiose. Rabia. Rabulus. Rabula. Radiatus. Radialis. Radicitus. Radicula. Ramulus. Rana. Ranunculus. Rapacitas. Rapide. Rapidus. Rapina. Raptare. Raptim. Raptus. Raritas. Raro. Rarus. Ratiocinari. Ratiocinatio. Rationalis. Ratis. Ratiuncula. Recalesco. Recensere. Receptaculum. Receptrix. (Receptum sollte hier wohl nicht mit der Stelle aus Ferr. V. 53. belegt seyn, da Schütz z. d. St. das Wort für nicht Ciceronianisch erklärt.) Recinere. Recisus. Recitare. Recitatio. Reclamatio. Reclamare. Reclamitare. Reclinare. Recludere. Recolere. Recondere. Sehr vermehrt sind ferner im Anfange und in der Mitte des Buchstaben C folgende Artikel: *Cadere. Calamitosus. Calculus. Caliga. Caligo. Calx. Campus. Canis. Cano. Cantor. Caput. Caritas. Caro. Casus. Casa. Castimonia. Cavea. Causa. Celebrare. Cibus. Circumspicio. Circumscribo. Circumspicio. Cite. Civitas. Clamor. Claritas. Clarus. Clastrum. Clausula. Clypeus. Codex. Copi. Coerceo. Cogo. Cogitatio. Ferner aus dem Buchstaben R: *Radix. Rapius. Ratio. Ratus. Recens. Recensio. Recessus. Recidere. Recognoscere. Reconditus. Mancher, und so auch Rec., könnte wohl hier und da Nachträge geben, auch eine ausgelassene Stelle hinzufügen, aber wir sind weit entfernt dem verdienstvollen Herausgeber auch nur den mindesten Vorwurf machen zu wollen, der schon so viel gegeben hat. Auch würde für jetzt wenig damit gedient seyn, mehr vielleicht bey einer zweyten Auflage. Beispiele des vielen Vortrefflichen, das in einzelnen Artikeln geboten ist, zu geben, dürfte wohl nicht leicht seyn. In dieser Hinsicht nennen wir die Artikel *Ars. Causa. Judicium. Judicialis. Lex. Locus. Mens. Ratio. Sensus. Superficies. Scientia.* Unter dem Worte *scientia* ist auch mit Recht gegen den Gebrauch des Plurals bey diesem Worte gesprochen, den Schütz selbst in *de senect.* 21, 78. ganz richtig aus dem Texte gebracht hat. Als Titel gelehrter Gesellschaften und Akademien muß man den Pluralis *scientiae* leider noch immer lesen, aber es hat den Rec. sehr befremdet, selbst in der Ankündigung der neuen Auflage des zweyten Theils von Kraft's Wörterbuche u. d. W. *Kenntniß* zu finden, daß Cicero diesen Plural einmal gebrauchte und dabey die Hinweisung auf jene Stelle angeführt zu seyn. — Die wichtigen Artikel *auctor* und *auctoritas* hat Hofr. Schütz aus Ernesti's *Clavis* abdrucken lassen. Unter den vier und dreyßig Bedeutungen, die Ernesti unterscheidet, bedarf jedoch wohl manche der Berichtigung, z. B. Nr. 23., wo die Zusammenstellung aus Alciat und Saumaise über *de offic.* I. 12. nicht zusammenpaßt. Zu dieser Stelle wäre bey einer neuen Bearbeitung G. F. Puchta in seiner *jurist. philolog. Studien* I. S. 245 — 296. Unter d. W. *ipse* hat der Vf. Ernesti's Urtheil hinsichtlich der Verbindung dieses Worts mit Pronomina berichtigt. Seine Meinung***

nung geht dahin, daß *ipse* im Nominativ stehen müsse, sobald der Begriff des Subjects hervorgehoben wird (z. B. in *Catil. I. 8, 19. de offic. I. 32. u. daf. Gernhard*), im gleichen Casus aber mit dem Pronomen, wenn das Object im Satze das Wesentliche ist, als p. leg. Manil. 13, 38. u. daf. *Matthiä, de senect. 9, 30. vgl. Gernhard z. c. 23, 82.* Diese Stellen, die leicht noch vermehrt werden können (so auch *Manutius z. Cic. ad div. VII. 1.*) fehlen bey *Ernesti* und *Schütz*.

Neben den manchen, so eben erwähnten Vorzügen, müssen wir jedoch bemerken, daß uns zu wenige Rücksicht auf die Synonymik der lateinischen Sprache und auf die Partikeln genommen zu seyn scheint. Hinsichtlich der Synonymen wäre *Schütz* bey seinem Scharfsinne und gründlichen philosophischen Kenntnissen recht eigentlich der Mann gewesen, hier etwas Ausgezeichnetes zu leisten und einzelne Unterschiede genauer anzugeben, als es in *C. Th. Ernesti's* synonymischen Wörterbuche geschehen war. Als fehlend hat sich Rec. unter andern folgende Stellen bemerkt: *de nat. Deor. I. 4. regere et gubernare*, wo man den von *Heindorf* angeführten Stellen noch *II. 29. und p. Rosc. Amer. 55, 131.* hinzufüge. *II. 19. initia causaeque. 14. igitur et propterea. III. 13. colligi; cogi, concludi. de offio. I. 31. adversari et repugnare. de senect. 17. nitore corporis ornatusque. 23. discessus digressusque u. daf. Gernhard. de amic. 7. rerum natura mundusque 9. novus et intractatus. 14. vestitus cultusque corporis* (vgl. *Bremi z. Corn. Nep. Pausan. 3, 1.*). *17. imperia et potestates*, (wie *Philipp. II. 21*). *21. cautio et provisio. 23. victus cultusque. p. Rosc. Am. 2, 5. terror et formido. 6, 15. usus et consuetudo. 39, 114. transigere et decidere. 40. 117. cauti providique. In Catil. I. 1. notare et designare. 2. perculsus et objectus. 7. nudus et inanis. 9. pactum et constitutum. II. 1, 1. monstra et prodigia, und daf. *Möbius. III. 7, 16. delectus et descriptus. In Verr. III. 20. vexari et diripi. IV. 27. existimatio et auctoritas, vgl. V. 55. IV. 28. recens et integer. 29. societas amicitiaeque. 31. actor accusatorque. V. 20. pretium et merces. 55. infestissimus et iniquissimus. P. Muren. 27, 55. eventus et fortuna. P. Arch. 8, 19. donum et munus. P. Mil. 2, 5. procellae et tempestates. 15, 39. gravissimus et ornatusissimus.* Für Synonymen ist im *Cicero*, sowie überhaupt in der lateinischen Sprache noch sehr viel zu thun. Wie ausführlich einzelne Artikel behandelt werden können, hat unter andern *Möbius* in einigen Aufsätzen in der *Hildesh. krit. Bibl. (1821. II. 232. IX. 763 ff.)* und kürzer zu einzelnen Stellen in seiner Ausgabe auserlesener Reden gezeigt. Rec. freute sich also in der Ankündigung des neuen *Wüstemann'schen* deutsch-lat. Wörterbuches zu lesen, daß der eben so geschickte als thätige *Vf.* diesem Gegenstande besondere Aufmerksamkeit zu widmen entschlossen sey.*

In Ansehung der lateinischen Partikeln hat es uns befremdet hier und da nicht diejenige Vollständigkeit zu finden, die wir in dieser Hinsicht grade

bey *H. Hofrath Schütz* anzutreffen hofften, der für die bessere Behandlung dieses Theils der lateinischen Syntaxis durch seine schon im J. 1784 erschienene *doctrina particularum linguae latinae* thätig mitgewirkt hat. Die Fortsetzung jener Schrift, die recht erfreulich für die Aussicht auf einen zweyten Theil mit dem Worte *Max* schloß, ist leider nicht erschienen. Rec. will jetzt, um auch sein Scherflein zur Vervollständigung des vorliegenden gemeinnützigen Buches beyzutragen, einige Nachträge aus diesem Gebiete hier niederlegen. — *Autem.* Wir ergänzen bey diesem Worte, das gänzlich fehlt, die wichtigeren Stellen *Philipp. I. 12. de offic. I. 18., wo es an der dritten Stelle steht, die ihm vielleicht auch Philipp. II. 43., wo sie Garat und Wernsd. ändern, gebührt, (vgl. Garatoni z. p. Coel. 2. und Goerenz z. de fin. II. 7.),* ferner die Stellung in Fragesätzen, als p. *Cluent. 60. Tufcul. IV. 42. vgl. Heindorf z. de nat. Deor. I. 43.* Ueberhaupt ist von diesem Worte in der angeführten *Schütz'schen* Schrift S. 103 — 106. weitläufiger gehandelt. — Bey *atque* fehlen de offic. I. 31. de amic. 19. de senect. 17, 59. *Parad. 3, 1.* — Zu *enim* an der dritten Stelle wären die Stellen aus *Cicero* bey *Schäfer* in der Vorrede z. *Plin. ep. p. XI.* und bey *Heindorf* u. a. O. I. 4. zu berücksichtigen gewesen, sowie auch künftig *Gernhard z. de senect. 6, 27.* dessen Meinung aber, daß bey *Cicero non enim, non vero* nicht am Anfange stände, von dem Beurtheiler dieser Ausgabe in der *Jen. Lit. Zeit. 1821. Nr. 151.* bestritten ist. Auch möchte dann *Görenz's* Meinung zu de legg. I. 16, ob *enim* sit. *autem* stehen könne, zu unteruchen seyn, vgl. endlich *Schütz u. a. O. S. 159.* — Bey *ergo* ist bloß der Stellung des Werts nach längern Parenthesen gedacht, übergangen die Stellung in Fragesätzen, als p. *Sext. 18.* oder in solchen, wo, indem vom Kleinern auf das Größere geschlossen wird, ein doppeltes Futurum folgt, als de offic. I. 31. *ergo histrio hoc videntur in scena, non videbit sapiens in vita.* vgl. *Görenz z. de fin. II. 33.* — Unter et (m. f. *Schütz u. a. O. S. 171.*) wären zuvörderst wohl die prägnanteren Stellungen zu erwähnen gewesen, als sit. *et ita, Acad. II. 3, 28. auct. ad Her. IV. 10, 15 vgl. Görenz z. de fin. I. 7, 24. sit. et sane, de fin. V. 3. vgl. Görenz z. de legg. II. 3, 73. sit. et quidem, ad div. II. 7. p. leg. Manil. 22. in Catil. I. 2, 4. vgl. Ruhnken z. *Vell. Patero. II. 60. Görenz z. Acad. I. 6, 23; sit vel potius. p. Cluent. 10; sit id est, f. Goerenz u. a. O. I. 5. II. 25.* Ferner hätten wir angeführt die Stellung des *et* vor *omnino* in de fin. I. 12, 42. *Acad. II. 27, 26; zum Anfange von längern Reden, als Acad. I. 12, 43. de legg. I. 5, 16. oder von Briefen, wie ad div. X. i. XIII. 62. XV. 21. ad Att. I. 11; oder nach negativen Sätzen, wo man sed erwartete, als Orat. 58, 198. Brut. 56. vgl. Goerenz z. de legg. II. 21, 53. Matthiä in den addent. z. orat. p. Rosc. Am. 4, 10. p. 229.* Endlich hätten auch solche Stellen, wie p. *Sall. 19, 34. (vgl. Drakenb. z. Liv. XXII. 47, 9),* hier Platz gefunden, wo wir im Deutschen auch setzen. Dies hätte auch wohl zur nähern Erörterung der Frage geführt, ob et sit. etiam*

gesetzt werden können, über die Rec. auch u. d. W. etiam nichts gefunden hat. Wie wir aus der Stelle de orat. II. 12. schließen, wo Schütz statt nam et scrib. nam etiam, so billigt er die Meinung Faltin's, daß et it. etiam bey Cicero nicht in der Mitte der Rede stehe. Rec. theilt diese Ansicht, für die sich auch Heusinger z. de off. I. 20, 2. Görenz z. Cic. de legg. I. 7, 23. z. Acad. I. 7, 26. Matthiä in Wolf's Analest. III. S. 4. und Heindorf z. de nat. Deor. I. 30, sowie an andern Stellen, die im Index p. 388. b. zu finden sind, erklärten, ungeachtet des Widerspruches F. A. Wolf's zu Tuscul. Quaest. III. 19. und in den liter. Anal. Th. II. z. Cic. de nat. Deor. I. 5. — Bey igitur steht bloß Ernesti's Bemerkung, daß es noch Digressionen eleganten gesetzt würde, wo aber noch ad div. X. 15. in Catil. IV. 11. (vgl. Heusinger z. Cic. Philipp. II. 37. T. I. p. 549. W.) fehlten. Wir ergänzen noch die Stellung dieses Wortes zum Anfange der Sätze, als de fin. I. 18. (vgl. Heindorf's observatt. in Cic. Orat. p. Ligar. etc. p. 5), am dritten Orte, als Tuscul. Quaest. I. 14, wo mehr Bestätigung als Folgesatz ausgedrückt werden soll, vgl. Matthiä's Opusc. philol. I. 2. p. 299, oder am Schlusse, wie de fin. IV. 37. vgl. Görenz z. V. 24. — Bey nō ist des Gebrauchs dieses Wortes in Sponsonen, als in Verr. III. 57. V. 54. nicht gedacht. Zu nō waren außer Ernesti's Anführungen noch die Anmerkung von Görenz z. de legg. I. 1, 2. u. z. de fin. I. 17. zu berücksichtigen. Was seitdem Gernhard z. Cic. de sen. 10, 33. und Beier z. de offic. I. 33. p. 254. bemerkten; wird künftighin nicht übergangen werden dürfen. — Quidem ist ziemlich vollständig. Mit certe ist dies Wort außer in den angeführten Stellen noch in Verr. IV. 2. de senect. 2, 6. u. das. Gernhard, verbunden. Eine solche Häufung entsteht aus übergroßer Urbanität: Quidem ist wenigstens, certe heißt wohl. Erklärungsweise steht quidem in de nat. Deor. I. 7, als Eintheilungsgrund, ebendaf. III. 7. Acad. IV. 5. ad Att. VIII. 11. — Nach tam fehlt tamdiu, das doch seines pleonastischen Gebrauches wegen (als Verr. IV. 3, 6. und das. Ernesti de offic. II. 12. de senect. 12, 41. u. das. Gernhard) zu erwähnen gewesen wäre. Bey tamen stehen Ernesti's Worte. Wir bemerken dazu noch einen dreyfachen Gebrauch, 1) wo tamen einen kleinern Satz für sich bildet; als in Catil. I. 8, 20. III. 5, 10. p. Rost. Am. 18, 51. de fin. H. 18, 57. an welcher letztern Stelle tamen nicht mit Görenz, nach Ruhnken's Vorgang z. Rutil. Lup. I. 14. p. 59, für quidem zu nehmen ist, eine Bedeutung, die diesem Worte fremd ist, wie Heindorf z. Horat. Sat. II. 5, 61. bemerkt hat; 2) eine mehr nachlässige Stellung in Verr. IV. 3. nullum, inquam, horum (sc. signorum) reliquit, neque aliud ullum tamen, practer unum pervetus lignum, Bonam Fortunam, ut opinor. Rec. hält jede Aenderung hier für überflüssig und erklärt sich die Stelle so: „von den erwähnten Statuen liefs Verrus keine zurück, und doch liefs er eine zurück, und zwar kein andres als u. s. w.“

Allos bezeichnet das vom Vorhergehenden ganz Verschiedene und ihm Entgegengesetzte; vgl. Walch's emend. Liv. p. 58 sq. Eben so dicit bey den Griechen, 5. Heindorf z. Plat. Phaed. p. 224. Nicht append. z. Plat. Ion. p. 83. Passow's griech. Wörterb. unter ἄλλος, Nr. 5, 3) die Verbindung zwischen tamen und certe in de senect. 23, 84.

(Den Beschlusse folgt.)

SCHÖNE KÜNSTE.

CASSEL, b. Bohne: Die Kynomachie, ein humoristisches Heldengedicht in drey Gesängen von C. E. Brauns. 1824. IV u. 64 S. 8.

Es bedurfte der Schutzrede des Vfs für die Gattung des komischen Heldengedichts nicht, um dieselbe zu empfehlen. Auch vor Jean Paul schon wußte man sich in Deutschland an Humor und humoristischen Heldengedichten zu ergötzen. Davon giebt Zachariä's Murner, und noch früher G. Rolnhagen's Froschmäuslerkrieg Zeugniß. Ein Anderes ist es mit der Schutzrede des Vfs für die hier gelieferte Probe; denn wenn auch unser Urtheil darüber, wie derselbe vorausieht, nicht gerade sehr ungünstig ausfällt, so kann es doch keinesweges ein sehr günstiges seyn. Das Gedicht hat zwar einige sehr gelungene Stellen, in welchen wahrer Humor, oder doch Witz und Laune herrscht, und die wir deshalb mit Vergnügen gelesen haben; aber es streift doch wiederum gar zu sehr an das Platte und Gemeine, welches weder Jean Paul, noch irgend ein Aesthetiker mit dem „Kleinen“ vermengt, und Manches ist auch ganz und gar verunglückt. Freylich geben die Liebesabenteuer eines Hundepaars nur zu leicht Gelegenheit zu undelikatlen Schilderungen; allein eben diese hätte der Dichter vermeiden sollen, wenn er als Dichter und nicht bloß als Spasmacher auftrat. Nicht alles, was der kecke Uebermuth einer Studentenfeder auf das Papier wirft, besteht die Probe vor dem Richterstuhl eines gebildeten Geschmacks. Die dem Aristophanes (in den Wolken) nachgebildete Scene (S. 71.) ist gar zu niedrig und ekelhaft, um diesem Vorbilde an die Seite gesetzt werden zu können; denn in dem Kynismus des Streptades erkennt man immer noch den, wenn auch ungezogenen, Liebling der Grazien. Hier aber ist von den Grazien keine Spur, die dem Vf., wie man aus andern Stellen sieht, doch sonst nicht abhold sind. Den Versen müssen wir größtentheils die Vorzüge zugestehn, die ihr Dichter selbst von ihnen rühmt, doch wird man solcher klanglosen Hexameter, wie:

Denn Held Sigurd war ja des Fräuleins Rattlicher Bräutigam.

Oder:

Eilte mit Eifer zur Thür hin, drehte behende die Klink' auf!
bey Homer und Voss wohl eben nicht viele finden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

RÖMISCHE LITERATUR.

LEIPZIG, b. Gerh. Fleischer: *M. Tullii Ciceronis Opera*, quae supersunt, omnia ac deperditorum Fragmenta. Recognovit et potiore lectionis diversitatem adnotavit *Christianus Godofr. Schütz* etc.

Auch unter dem besondern Titel:

Chr. Godofr. Schützi Lexicon Ciceronianum etc.

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Einem andern Vorzug des Schütz'schen Wörterbuches fanden wir in der beygefügtten Kritik einzelner Stellen. Wie sehr der Vf. sich zu diesem Geschäfte berufen fühlen konnte, hat er bereits anderweitig genügend dargethan. Ein lauges Studium seines Schriftstellers hat ihn zu einem sichern Tacte gebracht, der sich ganz besonders in seiner Ausgabe der rhetorischen Werke Cicero's zeigte, wo er in viele Stellen Licht brachte und das Verdorbene glücklich wieder herstellte. Demnach wird sein Name neben denen eines Heusinger, Beck, Görenz, Bremi, Gernhard, Wernsdorf, Beier, Heindorf, Matthäi, u. a. stets mit Ehren genannt werden. Wir wollen nun jetzt einzelne Stellen zur Bestätigung des Gesagten ausheben, wobey wir uns zugleich freuen, dass Hr. Schütz einzelne Stellen hier weitläufiger behandelt hat, als es in der Ausgabe geschehen ist. Unter dem W. *elicere* ist die Stelle p. Coel. 24. behandelt, wo der Herausg. vorschlägt: *nonne ipsa ex domo metuet, ne quam vocem eliciat* lt. *nonne ipsam domum metuet, ne* etc., was auf jeden Fall der Berücksichtigung werth ist. Unter d. W. *Kalendae* wird p. Rosc. Amer. 20; *sed si ego hos bene novi, litteram illam, cui vos adeo inimici estis, ut etiam Kalendas omnes oderitis, ita vehementer ad caput affigent, ut* etc. erklärt. Cicero meine nämlich, dass dergleichen calumniatores (d. h. Leute, die an Schikanen Freude finden, vgl. p. Ligar. 3, 4; p. Deiot. 10, 11. p. Balb. 8. u. Ernesti's Clav. unt. *Remmia Lex* bey Schütz T. IV. p. 279.) auch zugleich verschuldet wären und den Buchstaben K nicht allein halsten, weil sie Strafe für ihre Schikanen fürchteten, sondern auch alle Kalenden aus dem bekannten Grunde halsten, weil die Kalendae der Zahltag waren, wie Horaz von einem solchen Schulkner sagte, *tristes misero venere Kalendae* Serm. I. 3. Bisher las man, *ut eas omnes oderitis*. Hr. S. hat aber *Kalendas* omnes in den Text aufgenommen, welche Lesart A. L. Z. 1824. Dritter Band.

schon viele der angesehensten Kritiker für die echte hielten. — Unter dem Worte *Moenia* erklärt der Vf. die Stelle in Catil. II. 1., 1. *nulla iam pernicies — moenibus ipsis intra moenia comparabitur* so, dass *moen. ipf.* st. *aedificia ipsa*, also für die Mauern im eigentlichen Sinne stehe, indem derjenige, welcher die Mauern einer Stadt nicht einmal verhehrt, ihr selbst, als Stadt, das größte Verderben zu bereiten gedenkt. — In der Stelle in Pis. 25. (u. d. W. *perfricare*), erklärte Victorius V. L. VIII. 16. die Worte aus Plaut. Trinum. II. 16, 17.: *ratio quidem hercle apparet, argentum exerpis*, im Munde des Slaven als Zeichen der Verlegenheit, *Ernesti* als Zeichen der Unverschämtheit. Hr. Schütz dagegen hält es für ein Zeichen der listigen Verwunderung, indem der Slave, der in Piso's Geheimnisse, hinsichtlich seiner Rechnungsführung, eingeweiht war, während er die Rechnungen abliefern, sich mit der linken Hand über den Kopf fuhr, dazu listig lachte, und sagte, „die Rechnung ist wohl richtig, aber Geld ist nicht da.“ Diese Erklärung scheint der Stelle ganz angemessen. — U. d. W. *Sannio* billigt Schütz zu ad div. IX. 16.: *de villa Seliciana et curasti diligenter et scripsisti facetissime, itaque puto me praetermissurum*. *Salis enim satis est, sannionum parum*, die Meinung Gronov's, nur findet er nicht, wie dieser, darin eine Anspielung auf den Namen der Villa. Vielmehr meint er, dass zu dieser Villa wohl Salzwerte (*Salinae*) gehört hätten, Cicero also in dem Worte *sal* einen Calembourg (*jocus ex ambiguo*) habe anbringen wollen. Dahey vergleicht Hr. Schütz passend ad div. VII. 32. *in literis omnia mihi persuasenda fuerunt, praeter illud quod parum diligenter possessio salinarum mearum a te procuratore defenditur*. Und gleich darauf: *urbanitatis possessionem, amabo, quibusvis interdictis defendamus*. Eine ähnliche Ambiguität hat Hr. Schütz in Acad. pr. II. 48, 148. entdeckt, und seine Erklärung, die er theilweise auch schon in seiner Ausgabe anführt, ist nach unsrer Meinung der Goerenz'schen Erklärung vorzuziehen. Die Worte heißen so: *sed tibi quid tandem videtur, Hortensi? Tum ille ridens: tollendum, Teneo te, inquam, nam ista Academiae est propria sententia*. Hortensius denkt bey dieser Antwort an das wirkliche Lichten der Anker in Bezug auf die Worte zu Anfang des Kapitels: *verum quoniam non solum nauta significat, sed etiam Favonius ipse nobis navigandi tempus esse infusurra* — *est mihi perorandum*, aber Cicero nimmt dies Wort *tollendum* im philosophischen Sprachgebrauche, wo es wie das griech. *ἀγαν* (l. Goerenz z. d. St. und über die nautische

ische Bedeutung desselben *Boiffonade* z. *Philosfr.* *Myron* p. 443) die Verweigerung der Zustimmung, anzeigt und somit, daß man die ganze Sache aufzugeben Willens sey. Auf ähnliche Weise ist auch die in der Ausgabe geäußerte Meinung über *ep. ad Quint. frat.* II. 12. u. d. W. *producere* und über *de orat.* II. 1. u. d. W. *quod* noch mehr ausgeführt.

Neben den bereits ausgeführten Verdiensten der Vollständigkeit und kritischen Behandlung müssen wir auch noch eines Vorzuges der Schütz'schen Arbeit vor der Ernesti'schen gedenken, daß nämlich den lateinischen Wörtern oft die entsprechenden deutschen Ausdrücke beygesetzt sind. Es sind hierunter keine Uebersetzungen ganzer Stellen zu verstehen, denn von einer solchen Erleichterung für die Lernenden ist der verdienstvolle Vf. weit entfernt, wie wir denn bedauern, daß in der sonst so nützlichen *Möbius'schen* Ausgabe auserlesener Reden den Uebersetzungen zum Schaden andrer Anmerkungen zu viel Platz eingeräumt ist. Unser Vf. ging besonders von dem Gesichtspuncte aus, zu zeigen, wie viele deutsche Ausdrücke des philosophischen Sprachgebrauchs und des gemeinen Lebens durch *klassische* d. h. durch *Ciceronianische* Ausdrücke wiedergegeben werden könnten, ohne dabey etwa daran zu denken, daß die lateinische Sprache, wie neuerdings *J. E. von Globig* in seiner *censura rei iudicial. Europ.* über: P. I. p. VII. P. II. p. III. f. alles Ernstes meinte, zur Diplomatensprache werden oder zu andern Rücksichten dienen sollte, wie der Spanier *Michael Olmo* es sich ausgedacht hatte, vgl. *Bichstädt's* Programm *de novo Mich. Olmonis consilio civitatem latinam fundandi* (Jen. 1822.) p. 16. Unser Vf. wollte vielmehr dahin arbeiten, die große Anzahl von Wörtern und Redensarten bey neuern Lateinern zu verdrängen, die sich bey den Schriftstellern des goldenen Zeitalters gar nicht finden oder von ihnen in einer andern Bedeutung gebraucht sind oder endlich aus der griechischen Sprache ohne gehörige Autorität in die neu lateinische übergegangen sind. Von einem Manne, den die allgemeine Stimme zum Fortsetzer der *Wieland'schen* Uebersetzung von Cicero's Briefen berufen hatte, liefs sich gewifs nichts Gemeines erwarten und Rec. hat sich in seiner Erwartung nicht getäuscht. Denn so elegant auch der lateinische Stil des Hn. Hofr. Schütz ist, eben so groß ist auch seine Gewandtheit in der Uebersetzung der Ciceronianischen Schriften, wovon Rec. Gelegenheit gehabt hat sehr ansprechende Proben zu sehen. Wir wundern uns, daß der sonst wohl belehene Vf. der *Aphorismen über die lateinische Schreibart der Neuern* (Leipzig, 1821. 8.) dieser Vorzüge des Schütz'schen Index auch nicht mit einem Worte erwähnt hat. Allen Lexicographen aber ist deshalb dieser Theil des Index dringend zu empfehlen, wo es ihnen um Auswahl und Clässicität des Ausdrucks zu thun ist. Aber unsre deutsch-lateinischen Lexicographen bringen immer noch eine Menge von Wörtern, die unter hundert Schülern nicht einer braucht, zum Vorschein, während sie oft vorkommende Wörter nur

höchst mager ausstatten, statt hier grade dem Schüler eine Fülle von Redensarten zu bieten.

Endlich hat auch der vierte Theil des Index durch Hn. Schütz einige Verbesserungen erhalten. In dem *ind. graeco-lat.* ist über *ἐντελέχεια* eine genauere Untersuchung, als bey Ernesti, gegeben. Auch die Artikel *καὶ τὸ δὲ Φαυλάδου. Μίσσημα ἀγρός οὐδ' οὐδ' Ἀγρός ἀμα παρῆν*, haben Zusätze erhalten. Neu hinzugekommen ist ein *Index rerum*. Der *Index legum* ist an manchen Stellen vermehrt, als bey der *lex Acilia* und *lex Aelia*, auch sind die *leges agrariae* zusammengestellt. Indess können wir hierbey den Wunsch nicht unterdrücken, daß es Hn. Schütz gefallen haben möchte mehr noch, als bereits von Ernesti gethan ist, die Schriften neuerer Juristen, unter denen sich auch tüchtige Philologen befinden, zu benutzen. Diefs führt uns zum Schluß der Anzeige auf eine allgemeine Bemerkung.

Bey dem großen Eifer für klassisch-juristische Studien, der in unserm Zeitalter durch die Bemühungen eines *Hugo*, *v. Savigny*, *Haubold*, *Untersholzner*, *Schrader*, *Götschen*, *Mühlenbruch* und andrer erwacht ist, hat auch das bessere Verständnis der römischen Classiker viel gewonnen. Denn die Philologen, deren schwache Seite, wie *Heindorf* in der Vorrede z. *Horat. Sat.* p. XIII. sehr richtig sagt, von jeher die Kenntniß des Gerichtlichten im Alterthume war, haben eingesehen, daß eine unmittelbar aus den Werken der klassischen Juristen zu schöpfende Kenntniß des ältern römischen Rechts höchst wünschenswerth sey. Denn die Sprache der Römer, die an sich schon mit der Rechtswissenschaft so genau zusammenhängt, wird demjenigen, der die Elemente der römischen Geschäftssprache kennt, noch um so deutlicher. Weiter hat sich *Ballhorn* in seiner lesenswerthen Vorrede zu den *jurist. philolog. Studien*, S. VI. ff. hierüber verbreitet. Im *Cicero* ist nun die juristische Terminologie überhaupt sehr häufig, da er für Männer schrieb, welche diese leicht verstehen konnten, und sich auch in den philosophischen Schriften, die mehr für eine gemischte Klasse von Lesern bestimmt waren, unbedenklich technischer Ausdrücke der Jurisprudenz bedient, z. B. *mancipium*, *auctoritas*, *dominium*, über welches letztere man in dieser Hinsicht *Ballhorn* a. a. O. S. 63 ff. sehe. Die Institutionen des Gajus konnte Hr. Schütz freylich bey den ersten Bänden seines Werks noch nicht benutzen, was wir bedauern, da sie zur Berichtigung unsrer Kenntniß des römischen Alterthums überhaupt und des römischen Rechts insbesondere von so großem Werthe sind. Schon Ernesti hatte öfters auf die Werke der gelehrten Juristen des funfzehnten und sechszehnten Jahrhunderts Rücksicht genommen und diese haben wir, mit wenigen Ausnahmen eben so wie die übrigen Citate Ernesti's, von denen Hr. Schütz einzelne aus uns unbekannter Gründen weggelassen hat, wiedergefunden. Aber wie manches könnte hier aus neuern Schriften hinzugesetzt seyn, wodurch das Verständnis ausnehmend

man gewonnen haben würde. Bey einzelnen Artikeln haben wir auch die juristische Bedeutung ganz vermisst. Dahin gehört unter d. W. *excapere* die Stelle p. Balb. 14., und d. W. *exceptio* fehlt da wo es I. 37., wo es die Verwahrung des Klägers ist, das er grade jetzt nur das fordere, *cuius pecuniae dies fuisset*, (vgl. Heinecc. *Antiq. Rom. ad Instit.* IV. tit. XIII. p. 722. Haubold, also grade, was *praescriptio* auch nach Gajus p. 232. 11. Erklärung war, vgl. Hugo in den Gött. gel. Anz. 1818. Nr. 3. S. 29. und in der Rechtsgesch. §. 254. S. 471. siebente Aufl. — U. d. W. *Bona* fehlt die Bedeutung „Vermögen“ aus Topic. 4., wober wir noch die ebenfalls fehlende Stelle aus ep. ad div. XIII. 20. anführen wollen, wo in *bonis est* heisst, „der Erbe ist darin,“ nicht aber „die Sache ist im Besitze.“ — U. d. W. *index* fehlt Philipp. I. 8., wo es den fabelt, das *Summarium* eines Gesetzes bedeutet; ähnlich ist die Stelle ad Ant. IV. 15., die Hr. Schütz anführt, vgl. jetzt noch Kreyffig's *epist. ad Goellernum in ejusd. edit. Liv. lib. XXXIII. p. 486.* — Bey *mancipium* und *emancipare* hätten Ernesti's Worte wohl einiger Zulätze bedurft und Hugo (*Rechtsgesch.* §. 75. S. 107. §. 94. S. 143.) und andre konnten dabei benutzt seyn. — Bey *testamentum* wird auf den *Index rerum* verwiesen, in dem wir jedoch das Wort nicht finden, das schon wegen der Stelle in or. p. Arch. 5. 11. einen Platz verdient hätte; da diese auch u. d. W. *saep* nicht erklärt ist. Man vgl. jetzt darüber Möbius in der *Hildesh. krit. Bibl.* 1823. II. S. 196, der die sehr wahrscheinliche Erklärung *Balthorn's* mittheilt, dessen Vermuthung über die Nichterfüllung solcher Testamente auch durch Heineccius a. a. O. II. tit. 10. p. 435. bekräftigt wird. Auch hätten hierher wohl die Stellen aus p. Flacc. 34. p. Caec. 6., in Verr. I. 43., ad Att. VII. 8. gehört, aus denen hervorgeht, daß die Frauen zu Cicero's Zeit noch testiren konnten. M. f. auch Heineccius a. a. O. II. tit. 11. p. 444. Haubold.

Hiermit schliessen wir unsre Anzeige des nützlichen *Index Ciceronianus*, für den wir — gewiss im Namen vieler — Hn. Hofr. Schütz herzlichsten Dank sagen. Die große Hochachtung, die Rec. dem verdienstvollen Herausgeber weihet, so wie den Dank für das, was er von ihm und aus seinen Schriften gelernt hat, glaubte er am besten durch die gegebenen Bey- und Nachträge darthun zu können, besser als durch zahlreiche Lobeserhebungen, denen ja der Name Schütz nicht mehr bedarf, und besonders dann nicht, wenn die Rede von seinen Bemühungen um den Cicero ist, da Rec. nicht ansteht, den Ausspruch Muret's über Manutius, den schon Hr. Seidler in seiner Glückwünschungsschrift zu des Hn. Hofr. Schütz Doctor-Jubiläum (Halle, 1818.) p. 3. anwendete, zu wiederholen: *dubitatur, plume tu Cicero an Tibi Cicero debeat*. Möge der verehrungswürdige Greis seinen zahlreichen Verehrern und Freunden noch recht lange erhalten werden!

NATURGESCHICHTE.

GÖTTINGEN, b. Vandenhoeck u. Ruprecht: *Beiträge zur Botanik von Fr. Gottl. Bartling und Henr. Lud. Wendland. — Erstes Heft. 1824.*

Auch unter dem Titel:

Diosmeae descriptae et illustratae a Fr. Theoph. Bartling, Phil. Doctore, in Universitate Litterar. Götting. Botanico. privato doc. et Henr. Lud. Wendland, hortulano regio herrenhusiano. MDCCLXXIV. X n. 214. 8. 8.

Unter dem ersten Titel wollen die Vff. versuchen, dem Publicum diejenigen ihrer botanischen Arbeiten bekannt zu machen; deren Umfang oder Inhalt es zweckmässig erscheinen läßt, sie weder als selbstständige Werke aufsteten zu lassen, noch ihnen ihren Platz in einer eigentlichen Zeitschrift anzuweisen. Sie hoffen jährlich wenigstens ein Heft herauszugeben. Dies setzt allerdings einen bedeutenden Vorrath voraus, scheint uns indessen die Herausgabe solcher Beiträge noch nicht hinreichend zu rechtfertigen, da es außer den eigentlichen Zeitblättern noch eine Menge Denkschriften gelehrter Vereine giebt, die zur Bekanntmachung solcher Einzelheiten vorzüglich geeignet sind. Der Anfang wird nach Ausweis des zweyten Titels mit einer monographischen Bearbeitung der *Diosmeen* gemacht. Sie ist nicht ohne Verdienst, denn sie erläutert die Kunde eines Pflanzenhaufens, der, vor vielen andern, einer sorgfältigen Bearbeitung bedarf. Daß aber gerade in Deutschland die Bearbeitung außereuropäischer Gewächse größere Schwierigkeiten als anderwärts im Wege stehen sollten, davon können wir uns nicht überzeugen. Werden in dieser Beziehung die Vff. nicht durch die reiche Hülfe von Seiten deutscher Gelehrten widerlegt, deren sie sich dankbar rühmen? Sollten die Herbarien und botanischen Gärten in Berlin, München, Wien, Halle, Göttingen und anderer deutschen Orten an wissenschaftlichem Werthe nicht eine jede Vergleichung mit ähnlichen Anlagen in England und Frankreich aushalten können? Wir wenigstens würden kein Bedenken tragen, darauf bejahend zu antworten. Die *Diosmeen*, wie sie in der vorliegenden Abhandlung begrenzt werden, sind nur eine Abtheilung der großen Familie der Rutaceae, mit dem unterscheidenden Kennzeichen: *staminibus quinque fertilibus, antheris glandula terminali foliisque simplicibus exstipulatis*. Sie sind insgesammt *Dicotyledoneae polypetalae* und gehören in die *Pentandria Monogynia* des linneischen Systems. Alle wachsen in den Umgebungen des Vorgebirgs der guten Hoffnung, eine einzige Art soll auch in Neu-Holland gefunden worden seyn. *Commelyn* und *Plukenet* (nicht *Plucknet*) gaben zuerst Abbildungen von *Diosmeen*; *Linnae*, *Bergius*, *Thunberg* vermehrten die Zahl der vor ihnen bekannten Arten, doch wuchs sie vorzüglich durch die Reisen der Gelehrten, die das

das Ksp besuchten. Der Garten-Inspector *Wendland* zu Herrenhausen, der Vater des einen Herausgebers, vertheilte zuerst die *Diosmeen*, die *Thunberg* in ein einziges Genus *Diosma* vereinigte, in mehrere Gattungen. Hier wird dessen Beypiel befolgt und alle Arten unter folgende Genera untergebracht, deren bloße Uebersicht wir herstellen wollen. A. *Flores completi, hermaphroditi* 1. *rarius abortu polygami*. §. *Stigma capitatum*. *Stylus brevis* 1. *Euchactis*. 2. *Diosma*. 3. *Coleonema*. 4. *Acmadania*. 5. *Adenandra*. §§. *Stigma aequale obtusum*. *Stylus petala aequans* 6. *Barnosma*. 7. *Agathosma*. §§§. *Stigma obtusum*.

Sylus post antherin elongatus, bast tenuior. 8. *Macrostylis*. B. *Flores incompleti, monoici* 9. *Empleurum*. Die auf den beiden sehr saubern Kupfertafeln dargestellten Analysen geben die Uebersetzung, daß diese Gattungen nach streng-kritischen Grundsätzen aufgestellt sind. Die Bearbeitung der Arten ist eben so gelungen zu nennen; denn die Beschreibungen sind zwar kurz, aber sie heben das Wesentliche hervor. Einen hohen Werth giebt ihnen der Umstand, daß sie mehrentheils auf Exemplaren *ex loco natali* beruhen und also nicht auf dem Treibhauskrüppeln unserer botanischen Gärten.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Beförderungen.

Hr. *Karl Friedr. Adolph Sprengel*, bisher Privatgelehrter zu Berlin, als Schriftsteller unter dem Namen *Locusta* bekannt, ist Rector der Garnisonschule zu Berlin geworden.

Die vierte ordentl. Lehrstelle der Medicin an der Universität Leipzig hat der bisherige außerordentliche Professor Hr. Dr. *Karl August Kuhl* erhalten.

Der bisherige außerordentl. Professor Hr. Dr. *Friedr. Ludw. Pet. Cerutti*; (geb. zu Zeitz am 24. Aug. 1789.) ist zum ordentl. Prof. neuer Stiftung ernannt worden.

II. Vermischte Nachrichten.

Ein an Unterzeichneten gerichteter Brief des eifrigen Missionar's der *Society for promoting Christianity amongst the Jews*, Hr. *Joseph Wolf* (aus Halle gebürtig, wo er von jüdischen Aeltern abstammte, dann unterstützt vom verstorbenen Chürerzkanzler zur katholischen Kirche übergetreten, in Tübingen und zu Rom im *Seminario Romano* gebildet, wo er, wegen geäußelter Zweifel an der Infallibilität des Papstes eine Zeitlang eingekerkert die römische Kirche wieder verließ, und ohne sich zu einer bestimmten Kirche zu bekennen, als *biblischer Christ* in Dienste der genannten Gesellschaft trat) von Bassora am Euphrat d. d. 27. Junius 1824 enthält einige Nachrichten, die vielleicht auch anderen Gelehrten, als dem Empfänger, interessant seyn werden, und daher hier mitgetheilt werden sollen. Hr. *W.* ward dort von dem Agenten der ostindischen Compagnie für Arabien türkischen Antheils, Capitän Taylor, sehr gülig aufgenommen, und fand an demselben einen höchst genauen Kenner der arabischen, persischen und der indischen Sprachen, der sich seit längerer Zeit mit einer englischen Uebersetzung des *Lexicon's Kamus* zum Behuf des Drucks beschäftigt, und darin schon sehr beträchtlich vorgeschritten ist. Durch ihn machte Hr. *W.* die Bekanntschaft eines der dortigen Zabier oder Johannesjünger, mit welchem er manche Verhandlungen hatte, die im

Jewish Expositor abgedruckt sind. Ueber den Glauben und die Verfassung der Secte theilte ihm derselbe mehreres mit, was wir zum Theil in Europa schon aus ihren einheimischen Quellen genauer wissen (s. *Zabier*, im Probefchrift der *Hall. Encyclopädie*), aber doch gern bestärkt hören; einiges scheint aber auch auf Mißverständniß zu beruhen, oder der Zabier hat hier dem christlichen Missionar manches mit Fleiß etwas anders dargestellt. Sehr richtig und mit ihren Büchern übereinstimmend ist, daß sie nicht Verehrer der Gestirne, sondern Johannes des Täufers seyn, daher *Mandaje Jahja* genannt, daß ihre Bischöfe *Ganschafra* (منشرفه).

ihre Priester *Tarmida* (تارمدا d. i. Schüler) hießen, daß sie Abraham und Moses, Juden und Türken als unreine, beschnittene, und ihre Verfolger tödtlich haßten, daß sie ein Buch *Sadra Rabba* besäßen, welches von zwey Seiten, vorn und hinten, anfangs (dieses ist das Buch Adams, welches Norberg herausgegeben hat) u. i. w., aber schwerlich ist es richtig, daß sie Christum höher achteten, als Johannes den Täufer, daß sie ihre Bischöfe als Nachfolger Christi, ihre Priester als Nachfolger des Täufers betrachteten, daß aber dennoch die Bischöfe von den Priestern getauft wurden, da aus dem genannten Buch Adams selbst ihre feindselige Stellung gegen die Christen hinlänglich hervorgeht. Vielleicht kannte indessen der gute Zabier den Inhalt seines Religionsbuches, welches oben drein in einem jetzt ausgestorbenen Dialekte, und in einer ungebräuchlichen Schrift geschrieben ist, selbst so wenig, als viele Christen ihre Bibel, und verfuhr mithin ganz ehrlich, wie dieses auch aus der falschen Angabe, daß die eine Hälfte des Buchs (von vorn) von Johannes und Christus, die andere (von hinten) von Juden und Muhammedanern herrühre, hervorgeht. Als gegenwärtigen Sitz der Zabier giebt Hr. *W. Bassora*, *Schüster* oder *Tüster*, *Gorno*, *Sik-alschukt* an, und meldet zuletzt noch, daß *C. Taylor* sich jetzt auch in den Besitz eines *Sadra Rabba* zu setzen gewagt habe.

Halle, d. 9. Oct. 1824.

Gesenius.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

Bey C. Fr. Amelang in Berlin, Brüderstraße Nr. 11, und in allen Buchhandlungen sind zu haben:

Hennig's (Calligraphen)

Berlinische Schulvorschriften. 4 Hefte.

2 Hefte für deutsche Schrift } Compl. 3 Rthlr.
und 2 „ „ englische „ }

Bey den vielen bereits vorhandenen Vorschriften durfte nur ein ganz vorzüglich gelungenes Werk es wagen, neu hervorzutreten, wenn es nicht unbeachtet bleiben, oder bald vergessen werden sollte.

In jeder Hinsicht ist vorstehendes Werk zu den schönsten zu zählen, welche in diesem Fache je erschienen sind, indem sowohl der Herausgeber als auch der rühmlichst bekannte Kupferstecher, Hr. Kliever, allen Fleiß aufgewandt haben, um sich und ihrer Kunst ein bleibendes Denkmal zu stiften.

Der Preis ist im Vergleich mit ähnlichen Werken und in Rücksicht auf Arbeit, Schönheit des Papiers und Druckes, ungemein billig gestellt, um den Ankauf auch minder Begüterten und Schulen zu erleichtern.

Bey Eduard Weber in Bonn ist so eben erschienen:

Commentar

über die Schriften

des Evangelisten Johannes

VON

Dr. Friedr. Lücke,

ord. Prof. der Theol. zu Bonn.

Zweyter Theil, enth. Auslegung und Uebersetzung von Kap. 5 — 21 des Evangeliums.

gr. 8. Preis 2 Rthlr. 8 gr. od. 4 Fl. 12 Kr. Rhein.

In diesem und dem 1820 erschienenen 1ten Theile ist der Commentar über das Evangelium Johannes nunmehr *vollständig* enthalten, und wird dieses Ganze (da die Johanneischen Briefe später erscheinen werden) der Aufmerksamkeit des theologischen Publicums, welches sich durch die in diesem 2ten Theile beurkundeten Leistungen des Hrn. Vfs für das späte Erscheinen desselben in vielfacher Hinsicht entschädigt finden wird, hiermit empfohlen.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Dem von mehreren Seiten dem Verleger geäußerten Wunsche, daß er durch einen möglichst billigen Preis die Anschaffung des Werkes erleichtern möge, zu begegnen, wird hiermit der Ladenpreis für *beide Bände zusammen* auf 5 Rthlr. oder 9 Fl. Rhein. festgesetzt, welches man bey dem bedeutenden Umfang derselben wohl sehr billig finden wird. — Auf *einzelne* Bände erstreckt sich diese Ermäßigung nicht.

Das Werk ist in allen Buchhandlung zu haben.

Hamm und Münster. Im Verlage von Schulz und Wundermann hat so eben die Presse verlassen:

Des

D. M. Ausonius Mosella.

Mit verbess. Texte, metrischer Uebersetzung, erklärenden Anmerkungen, einem kritischen Commentar und historisch-geographischen Abhandlungen, von Dr. Ludw. Tross. Zweyte mit dem *Moselgedichte des Venantius Fortunatus* und andern Zusätzen vermehrte Ausgabe. gr 8. 1 Rthlr. 8 gr. Auf Velinpap. 1 Rthlr. 20 gr.

N. B. Für die Besitzer der ersten Auflage sind die Zusätze besonders zu haben, und kosten solche 6 gr. auf ord., und 8 gr. auf Velinpap.

Wer das schätzbare Gedicht des *Ausonius* kennt, wird gewiß wissen, von welch hohem Interesse dasselbe für die ältere Geschichte, besonders den Rhein- und Mosel-Gegenden, ist. Aber auch dem Philologen ist es durch seine ganz neue Textes-Recension und den möglichst vollständigen krit. Commentar um so wichtiger, da dem *Ausonius* seit langer Zeit wenig Sorgfalt zugewendet wurde.

Die Verleger.

Lang, C., Raritätenbureau für gute Knaben und Mädchen, worin sie den reichhaltigsten Stoff zu angenehmen Zeitverkürzungen und Belehrungen finden. 16 Bdchen, mit 96 illum. Kpfrn. Geb. und im Futteral. Chemnitz, Starke. 3 Rthlr.

Welch freundliches willkommenes Weihnachtsgeschenk der Jugend dieses Raritätenbureau mit seinen 16 kleinen niedlichen Büchelchen sey; wie sehr es ihr gereiche zur heitern Ergetzung, zum angenehmen Zeitvertreibe und zur anziehenden Belehrung, kann Referent aus eigener Erfahrung, die er damit an seinen Kindern

Yy

dem gemacht, bezeugen, und es allen den Aeltern empfehlen, die ihren Lieblingen durch mehr als durch bloßes Spielwerk das schöne Fest zu einem Freudenfeste machen wollen. Um auch unbemittelten Aeltern den Ankauf desselben zu erleichtern, hat der Verleger den Preis bis Ende December 1824 auf 2 Rthlr. 8 gr. herabgesetzt, wofür es in allen Buchhandlungen zu bekommen ist.

Von den *historischen Werken* des Herrn Hofrath Heeren ist die vierte Lieferung mit Theil X. XI. XII. in unserm Verlage fertig geworden; auch unter dem Titel:

Ideen über die Politik, den Verkehr und den Handel der vornehmsten Völker der alten Welt; Asiatische Völker. Erster Theil. Erste Abtheilung: Einleitung; Perfer. Zweyte Abtheilung: Phönicië, Babylonier, Scythen, nebst Beylagen. Dritte Abtheilung. Inder.

Was in dieser vierten Ausgabe geleistet worden, ist von dem Verfasser in der Vorrede bemerklich gemacht. „Nichts, heist es darin, ist von ihm verändert, um mit dem Zeitalter fortzugehen. Was für Asien seit den letzten zehn Jahren, (wo die dritte Ausgabe erschien,) die Werke eines Kinneir, Ker-Porter, Pottinger; Elphinstone, Stamford-Raffles, u. A.; was die gelehrten Forschungen eines Rhode, Gesenius, Brehmer u. s. w. darbieten, ist treu benutzt worden. Selten ist ein Blatt ohne Zusatz und Verbesserung geblieben; einzelne Abschnitte, wie über Persepolis, Babylon u. A. sind ganz oder größtentheils umgearbeitet. Die dritte Abtheilung über die Inder macht jetzt einen eigenen Band aus (die einzige Veränderung, welche in der äußeren Einrichtung des Werks gemacht ist), und soll in ihrem ersten Abschnitt eine kritisch-literarische Einleitung in die Sanscrit Literatur, so weit sie uns bisher bekannt ist, geben.“

Zufolge des ursprünglichen Plans umfasste die erste, im Röwer'schen Verlage (mit welcher Buchhandlung sich die unsrige zu diesem Unternehmen bekanntlich vereinigt hat) erschienene Hälfte der Sammlung in drey Lieferungen oder neun Theilen, die sämmtlichen übrigen historischen, — oder was damit gleichbedeutend ist, deutschen — Schriften des Verfassers. Die nun begonnene zweyte Hälfte wird in eben so vielen Theilen das hier angezeigte Werk enthalten; das übrigens auch abgefordert verkauft wird. Die nächste Lieferung wird die *afrikanischen Völker* umfassen, wo die großen über Aegypten, Aethiopien, und das innere Afrika verbreiteten neuen Entdeckungen noch größere Zusätze und Aufklärungen erwarten lassen. Für die Besitzer der früheren Ausgaben werden wir einen besondern Abdruck der Zusätze und Verbesserungen liefern. Dafs an dem gefälligen Aeußern nichts gespart wurde, ist schon aus den frühern Lieferungen bekannt.

Wir besitzen von der frühern 3ten Auflage der „Ideen über die Politik“ noch eine Anzahl Exemplare,

die wir von jetzt an zu dem sehr billigen Preise von 6 Rthlr. für das Exemplar des 1sten bis 3ten Bds 1ste Abtheil. auf Druckpapier, und 7 Rthlr. auf Schreibpapier abzustehn bereit sind; doch bemerken wir, dafs der Vorrath nur gering ist.

Göttingen, im Septbr. 1824.

Vandenhoeck u. Ruprecht.

In der C. G. Fleckeisen'schen Buchhandlung in Helmstädt sind so eben erschienen, und wurden an alle Buchhandlungen versandt:

Archiv für Philologie und Pädagogik. Im Vereine mit mehreren Gelehrten herausgegeben von Gottfr. Seebode. Erster Jahrg., 1824. 3tes u. 4tes Heft. gr. 8. Preis des Jahrg. von 4 Heften: 4 Rthlr.

Lesebuch, deutsches, für mittlere Gymnasialklassen. Herausgegeben von den Lehrern des Gymnasiums zu Helmstädt. Erster Cursus. Mit einer Vignette. 8. 1824. 25 Bogen. Preis: 12 gr.

Das Lob des Landlebens, oder des Q. Horatius Flaccus zehnter Brief des ersten Buchs. Erklärt von L. S. Obbarius. gr. 8. 1824. Preis: 12 gr.

Eine interessante Schrift für Theologen.

Vindiciae sacrarum N. T. scripturarum, oppugnatarum ab iis, quibus Mythi et Prodigia offensionem sunt. 8. 1824. Preis: 12 gr.

In der C. Ferd. Beck'schen Buchhandlung in Wien, rückwärts dem k. k. Hofkriegsgebäude gegenüber, im Seitzerhof, ist ganz neu erschienen:

Die besonderen Lagerstätten

der
nutzbaren Mineralien.

Ein Versuch

als

Grundlage der Bergbaukunst.

Von

Joseph Waldauf v. Waldenstein

Mit illum. und schwarzen Kupfern und Tabellen.
gr. 8. Wien 1824. Preis 4 Rthlr.

Die für den Geognosten und vorzüglich für den Bergmann höchst wichtige Lehre von den besonderen Lagerstätten nutzbarer Mineralien wurde bis jetzt entweder nur in einzelnen Theilen bearbeitet, die als Bruchstücke in Journalen oder in voluminösen Werken zerstreut sind, oder man fügte sie den Hand- und Lehrbüchern der Geognosie in so kurzen Umrissen bey, dafs diese keineswegs dazu dienten, auf die mannigfaltigen Erscheinungen aufmerksam zu machen, welche bey der Auffuchung und bey dem Abbaue der mineralischen Lagerstätten den sichersten Leidfaden geben, und ohne deren genaue Berücksichtigung man nicht selten Gefahr läuft, sehr große Summen unnütz zu verschleudern. Der Herr Verfasser hat in dem gegen-

gegenwärtigen, sowohl für den Selbstunterricht, als für den Lehrvortrag systematisch bearbeiteten Handbuche nicht nur alle Beobachtungen vereinigt, welche bis zur neuesten Zeit über die natürliche Beschaffenheit aller Arten von mineralischen Lagerstätten im Allgemeinen gemacht wurden, sondern auch jene besonderen, über die merkwürdigsten örtlichen Eigenthümlichkeiten derselben; in den verschiedenen geognostisch untersuchten Ländern von Europa, Asien und Amerika. Ausserdem hat er sich zum Zwecke gemacht, das Empirische von dem Hypothetischen sorgfältig zu scheiden, und die Mangelhaftigkeit aller bis jetzt aufgestellten Bildungs - Theorien der Lagerstätten zu zeigen.

Das neu erschienene Werk ist daher das einzige in seiner Art, welches nicht nur eine bisher bestandene Lücke in der bergmännischen Literatur vollständig ausfüllt, sondern auch die kürzeste Bahn vorzeichnet, auf welcher man, an der Hand der Erfahrung, mit dem geringsten Aufwande von Zeit und Geld, Lagerstätten nutzbarer Mineralien finden, und um diese letzteren zu gewinnen, die zweckmässigsten Arten des Abbaues für die verschiedenen Formen, Structuren und übrige Beschaffenheit der Lagerstätten wählen kann.

Scholz, Dr. Benj., Lehrbuch der Chemie. 2ter Band, erste Abtheilung, welcher die unorganischen Verbindungen der höhern Ordnungen, dann die Chemie der organischen Körper enthält. gr. 8. Wien.

— Verhandlungen der k. k. Landwirthschafts-Gesellschaft in Wien. 3ten Bandes 2tes Heft. Mit 2 Kupfertafeln. gr. 4. Wien 1824. 1 Rthlr. 4 gr.

Jahn, Joh., biblische Archäologie. II. Theil: Politische Alterthümer. 2ter Band. Mit 1 Kupfertafel. Neue unveränderte Auflage. gr. 8. Wien. 2 Rthlr. 12 gr.

Pränumérations-Anzeige

einer Hand-Ausgabe des *Corpus juris civilis*.

Die vor ungefähr 1½ Jahr von mir angekündigte Hand-Ausgabe des

Corpus juris civilis. gr. 8.

welche der Herr Regierungs-Rath Dr. Beck nach einem, mit dem verstorbenen Herrn Domherrn Dr. und Aft. Haubold verabredeten, Plane in meinem Verlage herausgibt, ist seitdem so weit im Druck vorgerückt, dass ich nunmehr die Grösse derselben, so wie die Zeit ihrer gänzlichen Vollendung näher bestimmen kann.

Dieses Werk soll aus 3 Abtheilungen, die zusammen 230 — 40 Bogen betragen werden, bestehen, und binnen hier und zwey Jahren beendigt seyn. Um den Ankauf zu erleichtern, setze ich bis zur Erscheinung der 2ten Abtheilung, den äusserst niedrigen Pränume-

rations-Preis von 6 Rthlr. 16 gr. fäcchl. fest, und damit ein jeder Liebhaber sich selbst von dem Werthe des Buches überzeugen kann, so wird binnen einem Monate die erste Abtheilung von beynahe 3 Alphabeten, als der ungefähr 3te Theil des Ganzen in allen Buchhandlungen zu haben seyn.

Leipzig, den 30. Sept. 1824.

Karl Cnobloch.

Im Verlage der Buchhandlung von C. F. Amelang in Berlin, Brüderstrasse Nr. 11, erschienen folgende Sprachlehren und Wörterbücher, welche ebendasselbst, so wie in allen andern Buchhandlungen des In- und Auslandes zu haben sind:

Burckhardt, G. F., Complete english-german and german-english Pocket-Dictionary abstracted from the dictionaries of Johnson, Adelung, Chambers and others of the best authorities hitherto extant. A new Edit. 2½ Rthlr.

Rollin, J. F. E., Nouveau Dictionnaire de poche français-allemand et allemand-français, composé sur les meilleurs et les plus nouveaux Dictionnaires des deux langues. Broché. 1½ Rthlr.

Valentini, Dr. Francesco, Romano, Nuovo Dizionario Portatile italiano-tedesco et tedesco-italiano. Edizione nuovissima. 3 Rthlr.

— Neue theoretisch — praktische Italienische Grammatik für Deutsche. Nach einer ganz neuen Methode klar und falschlich dargestellt. gr. 8. 2½ Rthlr.

Vollbeding, J. C., Neue kleine theoretisch — praktische deutsche Sprachlehre zum Selbstunterricht und für Schulen. Nebst Anleitung zu schriftlichen Aufsätzen, Briefen und Titulaturen. 8. Zweyte vermehrte Auflage. ½ Rthlr.

— Gemeinnützlichliches Wörterbuch zur richtigen Verdeutschung und verständlichen Erklärung der in unserer Sprache vorkommenden fremden Ausdrücke. Für Geschäftsmänner, gebildete Frauenzimmer und Jünglinge. gr. 8. Zweyte vermehrte Auflage. Geheftet 1½ Rthlr.

Wilmsen, F. P., Lehrstoff und Lehrgang des deutschen Sprachunterrichts in Mädchenschulen. Ein Handbuch für Lehrer und Lehrerinnen. 8. ¼ Rthlr.

Bey Ziegler und Söhne in Zürich ist so eben erschienen und durch alle Buchhandlungen zu haben:

Aeschinis Oratoris opera Graece. Animadversionibus illustravit Jo. Henr. Bremius Helveto Turicensis. Vol. II. in 8. Turici. 1824. 1 Rthlr. 6 gr. oder 2 Fl. 15. Kr.

Während der Umarbeitung dieses zweyten Theiles erhielt der verdienstvolle Herausgeber die *Oratores Atticos* von Immanuel Bekker. Er machte, wie billig, die Recension dieses Gelehrten im Wesentlichen zur Grund-

Grundlage des Textes, und gab sich Mühe, in den Anmerkungen dieselbe zu begründen. Vorher hatte er die Ausgabe dieses Gelehrten von 1815 zum Grunde gelegt, und daher sind im Anfange die Abweichungen der neuen Ausgabe angezeigt. Später wurden einzig die Lesarten der neuen Ausgabe berücksichtigt. Die Anmerkungen in diesem Bande sind in dem Sinn und Geiste geschrieben, welcher in der Vorrede des ersten Theils entwickelt ist.

So eben ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Neumann, C. Fr. (Lehrer an der Studienanstalt in Speyer) *Uebungen zum Uebersetzen vom Deutschen ins Griechische.* 8. 54 Kr. Rhein. oder 12 gr. Sächsl.

Der Herr Verfasser, der sich als gründlichen Philologen vor dem literarischen Publicum, und als wackeren Schulmann in seinem Amte schon bewährt hat, hat seinem Lehrbuche den Vorzug gegeben, für alle Theile der Etymologie Beyspiele aus den Klassikern auszuwählen, und indem er dadurch den Schüler schon von den Elementen an mit denselben gewissermaßen vertraut macht, hat er besonders durch angemessene Anordnung die Aufmerksamkeit festzuhalten, und allen mechanischen Schlendrian zu beseitigen und zu vermeiden gestrebt. Wir dürfen daher zum allgemeinen Besten wünschen, daß sein Zweck recht vielfache Unterstützung finde.

August Olswald's Buchhandlung
in Heidelberg und Speyer.

Pränumérations-Anzeige.

Cervantes sämtliche Werke.

Aus

der Ursprache neu überfetzt.

Zwölf Bände.

Wohlfeile, correcte und wie Schiller's, Wieland's, Klopstock's und Shakespeare's Werke gedruckte

Ausgabe in Taschenformat.

Pränumérations-Preis für alle 12 Bände 4 Rthlr.,
in zwey Terminen zahlbar.

Das ganze Werk wird in 12 Bänden, und zwar in folgender Ordnung erscheinen:

- 1 bis 6ter Bd.: Don Quixote.
- 7 — 9ter — Novellen und lehrreiche Erzählungen.
- 10 — 12ter — Perfiles und Sigismunda, das Trauerspiel Numancia, und Cervantes Biographie.

Alle 12 Bände erscheinen im Laufe des nächsten Jahres, und zwar in zwey Lieferungen, nämlich die ersten 6 Bände, den Don Quixote vollständig enthal-

tend, in der Leipziger Jubilate-Messe; die letzten 6 Bde am 1. October. Der Pränumérations-Preis für das ganze Werk ist 4 Rthlr., in zwey Terminen zahlbar, und dauert bis Ende Februars k. J. Man zahlt für die erste Lieferung 2 Rthlr. sogleich bey Anmeldung, und wiederum 2 Rthlr. für die zweyte Lieferung noch vor Ende Augsts k. J.

Auch wird eine kleine Anzahl Exemplare auf feinem französischen Druck-Velinpapier abgedruckt, wovon der Pränumérations-Preis für das Ganze 6 Rthlr. ist. Da sich diese aber schnell vergrreifen möchte, so bitte ich um ungefüumte Bestellung.

Alle gute Buchhandlungen des In- und Auslandes nehmen Pränumeration an. Wer sich unmittelbar an den unterzeichneten Verleger wendet, erhält auf 6 Exemplare das 7te frey.

Als eine Probe des Drucks und Papiers dient die ausführlichere Anzeige, welche in allen Buchhandlungen unentgeltlich ausgegeben wird.

Quedlinburg, im September 1824.

G. Basse

Abenteuer und Schicksale des Pudels Cäsario,

von ihm selbst erzählt und nebst zwey andern Erzählungen herausgegeben von Th. Ernst. 8. Preis 22 gr. oder 1 Fl. 40 Kr. Rhein.

ist so eben bey J. F. Hartknoch in Leipzig in Commission erschienen.

II. Auctionen.

Bücherauction in Leipzig.

Das Verzeichniß der von Hrn. Dr. L. W. Gilbert, der Physik ord. Prof., hinterlassenen Sammlung von Büchern und Landkarten, welche, nebst einem Anhange von Büchern aus allen Wissenschaften, den 15. Novbr. d. J. versteigert werden soll, ist durch alle Buchhandlungen zu erhalten. Am Schlusse dieser Versteigerung folgt eine Anzahl von Kunstwerken, Kupferstichen und Gemälden.

Leipzig.

J. A. G. Weigel.

III. Vermischte Anzeigen.

Auf die achte Ausgabe von Niemeyer's Grundsätzen der Erziehung und des Unterrichts, 3 Theile, bleibt der geringe Pränumérationspreis von 3 Rthlr. bis zu Ende des Jahres offen. Doch bittet man, möglichst bald Bestellungen und Gelder portofrey einzusenden an

die Buchhandlung des Waisenhauses
in Halle.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

GESCHICHTE.

ALTONA, b. Hammerich: *Forschungen auf dem Gebiete der Geschichte*, von Dr. C. F. Dahlmann, Professor der Geschichte zu Kiel. Erster Band. 1822. XII u. 493 S. Zweyten Bandes erste Abtheilung. VI u. 215 S. Zweyten Bandes zweyte Abtheilung. VI u. 215 S. 8.

Diese letzte Abtheilung auch unter dem Titel:

Vorarbeiten zu einer Geschichte des zweyten punischen Krieges von U. Becker, Dr. Prorektor an der Ratzeburger Domschule.

Hr. D. zeigt sich in diesen Forschungen als einen echten Geschichtsforscher, wenn man ihm auch nicht überall beystimmen könnte.

Der erste Band enthält 1) eine Abhandlung über den Cimonischen Frieden; 2) eine Einleitung in die Kritik der Geschichte von Alt-Dänemark; 3) ein Aufsatz über König Alfreds Germania; und 4) das Isländerbuch des Priesters Are, des Weisen.

Wie bekannt, sind die Historiker über den sogenannten Cimonischen Frieden, welcher in allen unsern Handbüchern und Compendien beym J. 449 v. Chr. aufgeführt wird, nicht einig, indem er z. B. von Mitford, verworfen, von Eichhorn, Hecren, Böckh, Zumpt u. a. angenommen wird. Namentlich sagt Böckh in der *Staatshaushaltung der Athener* (Ed. 1. S. 412): „Kallias der Fackelträger schloß mit dem Perserkönige den vortheilhaftesten und ehrenvollsten Frieden, vermöge dessen kein Kriegsheer bis auf einen Tagemarsch für Reiterer sich den Kosten nähern; kein bewaffnetes Fahrzeug der Perler die Hellenischen Meere heimsuchen durfte.“ Es ist hier noch ein Hauptpunkt des angeblichen Friedens ausgelassen, nämlich der; daß alle griechische Staaten in Asien frey von der Herrschaft der Perler seyn sollten. Aber hier zeigt eben Hr. D. (S. 90.) „daß Persien nie auf das Recht Zins von den asiatischen Griechen zu erheben, Verzicht geleistet habe, daß dieser Zins, wenn er einmal ausgeblieben, in den Steuerregistern der persischen Satrapien als Rückstand aufgeführt worden, daß Persien in seinen Unterhandlungen und Verträgen mit Sparta und Athen jene Städte als des Königs Land geltend gemacht habe und daß sie bey diesen Anlässen von den Athenern selbst so genannt worden. Dazu komme, daß Thucydides den angeblichen Frieden in der Einleitung zu seiner Geschichte gar nicht erwähne.“ Das Letzte ist allerdings schon an und für sich wichtig, aber in Verbindung mit den vorher angeführten

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Gründen beynahe entscheidend. Thucydides hätte jenen Frieden, wenn er wirklich abgeschlossen worden wäre, nicht übergehen können, da er die höchste Stufe von Athens Größe gegen Persien gezeigt hätte. — Aber wie kam denn die Angabe dieses Friedens, noch dazu mit so bestimmten Friedensbedingungen, in die Schriften der Alten, namentlich des Isokrates, Demosthenes, Diodor und Plutarch? Der Vf. beantwortet diese Frage (S. 40.) also: „die bestimmte Angabe und Behauptung eines solchen förmlichen Friedens scheint in den Schulen der Rhetorik entstanden zu seyn, wenige Jahre nach dem Frieden des Antalcidas, und als rednerischer Gegensatz gegen denselben.“ — So viel Gerechtigkeit auch Rec. dem scharfsinnigen Vf. wiederfahren lassen muß, so hat ihn doch diese Angabe am wenigsten befriedigt. Etwas Historisches scheint dem angeblichen Frieden zum Grunde zu liegen; aber welche Einleitung, welcher Antrag, oder welches Versprechen etwa, das nachher nicht erfüllt wurde, dazu Veranlassung gegeben hat, das liegt im Dunkeln. — Auch hätte Rec. wohl gewünscht, daß der Vf. seine Sprache immer in der gehörigen Würde gehalten hätte. So ist es wohl nicht angemessen, wie z. B. (S. 5.) vom Megabazus, der von den Perlern nach Sparta geschickt wurde, um die Spartaner durch Bestechungen zu einem Kriege gegen Athen zu verleiten, gesagt wird: „er zog aber ab, ohne etwas bey der Regierung auszurichten, obwohl er sein meistes Geld an Einzelne los wurde;“ oder (S. 126): „auf diese Bothschaft griff Athen zu seinem zurück gelegten Schatze von tausend Talenten, den es früher, wie wohl auch jetzt Regierungen dergleichen in die taube Luft hinein versprechen, sich selber gelobt hatte, bis auf den äußersten Nothfall unangetastet zu lassen.“ Ueberdies enthält ein so allgemeiner Ausspruch, wie der ausgehobene, nicht einmal eine historische Vergleichung.

Der zweyte Aufsatz, oder die *Einleitung in die Kritik der Geschichte von Alt-Dänemark* (S. 151 — 402.) enthält eine sehr gediegene historische Untersuchung. Besonders wird Saxo Grammaticus in Rücksicht auf die Quellen, die von ihm benutzt wurden, genau von dem Vf. gewürdigt, indem er (S. 192.) von ihm sagt: „Saxo suchte nicht allein keine schriftlichen Quellen, er stieß sie von sich, liefs keine Erinnerung an sie aufkommen. Er hatte kein einheimisches altes Geschichtswerk vor sich, das er etwa überetzte, umarbeitete. Davon verschert er selbst das Gegentheil. Er legte keine isländische Stammtafel zum Grunde, nahm keine Versuche

Zz

sei-

seines Jahrhunderts zu Halbe, keine Nachricht der Klosterarchive; das erkennen wir. Er schrieb die Geschichte der Vorfahren, seine ersten neun Bücher, nach alten Abenteuern und Gedichten, welche die Dichter wußten, oder auch das Volk, in denen keine Chronologie vorkam, und diese Gruppen setzte er zusammen nach Sage und Volksmeinung, wo diese walteten, nach Gutdünken und Willkür, wo sie schwiegen." — Auch für das hohe Alter, das einige Geschichtsforscher den *Runen* beylegen, indem sie dieselben sogar bis in Cäsars oder doch Tacitus Zeiten hinauf rücken, stimmt der Vf. nicht, und das mit Recht. Es ist wirklich auffallend, daß die *runischen Codices* der nordischen Literatur, wie der Vf. (S. 171.) bemerkt, erweislich jünger sind, als die in gewöhnlicher Schrift abgefaßten. Als *Langbeck* 1753 nach Gothland kam, so verwunderte er sich über nichts so sehr, als über die Neuheit der dortigen Antiquitäten. Keine der vielen Runenschriften ging über das Jahr 1200 hinaus; die jüngsten waren vom J. 1449. Auch der erste Paläograph unserer Zeit, der berühmte Geheimerath *Kopp* wird nächstens die *Runen* aus der geträumten alten Zeit herab ziehen, und ohne Zweifel den Streit auf eine genügende Art beendigen.

Die dritte Abhandlung ist überschrieben: König *Aelfreds Germania*. Wie bekannt, giebt es eine *angelsächsische* Uebersetzung von der Weltgeschichte des *Orosius*. Diese wird gewöhnlich dem Könige *Aelfred* von England zugeschrieben der im J. 900 n. Chr. starb. Aber der Vf. zeigt (S. 412.), daß die Uebersetzung schwerlich von *Aelfred* herrührt, indem dieser erst im 39sten J. seines Alters den Anfang mit Lateinlernen machte, und sein geistlicher Lehrer *Affer*, der drey Jahre nach seinem Tode schrieb, kein schriftstellerisches Werk von ihm nennt, als bloß ein kleines Handbuch von zusammen getragenen Bibelstellen. Wer aber auch der angelsächsische Uebersetzer des genannten Werkes sey, so macht er sogleich im ersten Kapitel eine *Einschaltung*, welche enthält: 1) eine geographisch-ethnographische Uebersicht des großen Gebietes, welches er *Germania* nennt, mit dessen Völkern, nicht wie diese zu den Zeiten des *Orosius* wohnten, sondern zu seiner Zeit; 2) zwey Reisen eines Norwegers, *Othier*, auf deren erster er das Nordkap umfuhr, und bis nach Permien im heutigen Rußland kam; 3) Die Fahrt eines *Wulfstan* von Schleswig aus nach Truso, welches wahrscheinlich im heutigen Preußen lag. — Von diesen Stücken nun liefert Hr. D. eine deutsche Uebersetzung, welche er sowohl mit kurzen Anmerkungen unter dem Texte, als auch mit ausführlicheren hinter demselben begleitet. Jene bestehen größtentheils aus Sprach-, diese aus Sacherklärungen, welche viel schätzbares enthalten. Nur mit einigen möchten vielleicht Sprachforscher und Historiker nicht ganz zufrieden seyn. So heißt es z. B. (S. 417.) von der *Donau*: „sie fließt dann von Osten nördlich von Griechenland in's Mittelmeer.“ Statt *Mittelmeer* steht im Texte: *Vendelfsee*. Dazu macht der Vf. die

Anmerkung: „*Vendelfsee*, vermuthlich von den *Vandalen* so genannt, welche im 5ten Jahrh. gleich bey'm Eintritte in das mittelländische Meer zu beiden Seiten desselben wohnten, in Spanien, wo *Andalisen* nach ihnen heißt, und in Afrika.“ Rec. erinnert sich keiner Spur, daß der *Pontus Euxinus*, in welchen sich die Donau ergießt, nach den *Vandalen*, die am andern Ende des mittelländischen Meeres wohnten, das *Vandalenmeer* oder die *Vandalenses* genannt worden sey.

Den Beschluß dieses Bandes macht: das *Isländerbuch des Priesters Are des Weissen*. Der Vf. hatte bey dieser Uebersetzung die Absicht, ein kleines Werk in Deutschland bekannter zu machen, als es bisher gewesen ist; und dadurch zugleich die zweyte Abhandlung dieses Bandes mehr zu begründen. *Are* wurde 1067 oder 1068 geboren und starb 1148. Sein Werkchen handelt: 1) von der Bevölkerung *Islands*; 2) von den *Anbedlern*; 3) von der Gesetzgebung und der Einsetzung der *Althing*; 4) von der Jahresrechnung; 5) von der Theilung in Viertel; 6) von der Bevölkerung *Grönlands*; 7) von der Zeit, da das Christenthum nach *Island* kam; 8) von ausländischen Bischöfen; 9) vom Bischöfe *Leisif*; 10) vom Bischöfe *Gizor*. — Der angegebene Inhalt mag die Wichtigkeit des Werkchens bezeichnen. Des zweyten Bandes erste Abtheilung führt den Titel: *Herodot. Aus seinem Buche sein Leben*. Die Abhandlung zerfällt in neun Kapitel, welche folgende Ueberschriften haben: 1) Herodot in seinem Geburtslande; 2) Herodots Vorlesung in Olympia; 3) Wann also, und wo schrieb Herodot; 4) Herodot als Reisender; 5) Reiseresultate; 6) Vorrath schriftlicher Geschichtsquellen in Hellas; 7) Blick auf Plan und Gang in Herodots Geschichtsbuche; 8) Herodots rückwärtslose Freymüthigkeit, je näher ihm die Zeiten, um so werther; 9) Herodot in Thurium. — Der Vf. hat in dieser Abhandlung manchen Punkt aufgeheilt, der von Alten und Neuern theils gar nicht bemerkt, theils nicht gehörig beleuchtet war. So ist es beynahe allgemein angenommen: 1) daß *Herodotus* sein Werk zu Olympia vorgelesen, und 2) der anwesende junge *Thucydides*, dadurch begeistert, geweint habe. Das Erste ist aus einem kleinen Aufsatze des *Lucian*, welcher in unsern Ausgaben desselben die Ueberschrift *Herodotus à Aetiv* führt, in die spätern historischen Schriften übergegangen. Man nahm es auf, ohne darüber nachzudenken. Aber der Vf. zeigt (S. 21 — 23.) zuerst aus äußern Gründen, daß die Vorlesung nicht habe Statt finden können. „Kein Organ, sagt er mit Recht (S. 22.) reicht hin, um ein Werk durch Vorlesung vielen Tausenden bekannt zu machen; und ein Werk der Geschichte, sogar der Land- und Ortsbeschreibung, im gellenden Heroldstone, oder auch nur im Rednerschwunge vorgetragen; welche Taetlosigkeit! *Lucian* hatte ein Gefühl davon; darum läßt er den Herodot am erhabenen Platze auftreten und Sänger der Siegesgeschichte seyn. Das reicht, wenn man nicht weiter nachdenkt, und, durch das künstliche Kolorit getäuscht, vergißt, wie weit entfernt

Herodot's Darstellung und sein gewichtiger Sachinhalt von allem dichterischen Schmucke Mt. Die schlichte Vorlesung bey *Suidas* enthält allein was mit der Sache verträglich, was thunlich war; *nur an diesem Orte und zu diesem Zwecke nicht.* Außer dem macht der Vf. (S. 23.) darauf aufmerksam, wie unorthodox eine historische Vorlesung an einem freyen Orte, wie zu Olympia, in der Hitze, mitten im Sommer, in welchem die olympischen Spiele gefeyert wurden, gewesen sey. Zu diesen Gründen erlaubt sich Rec. noch hinzuzufügen, daß die schlichte Vorlesung eines so großen Werkes als Herodot's Geschichte ist, welche beynabe allgemein, nach *Suidas*, angenommen wird, fast die ganze für die olympischen Spiele bestimmte Zeit würde ausgefüllt haben. — Im Gegentheil thut nun der Vf. (S. 38 — 52.) dar, daß Herodot seine Sammlungen erst während seines Aufenthalts zu *Thurii* zu dem Werke, welches wir besitzen, verarbeitet, und die letzte Hand nicht früher als *hoch in den Siebzigen seines Alters* stehend, daran legte, welches Letzte am deutlichsten aus einer (S. 38 bis 47 eingerückten) Zeittafel hervorgeht, welche Begebenheiten enthält, die aus Herodot's Werke selbst ausgezogen sind. — Was den zweyten Punkt betrifft: „daß *Thucydides* Herodot's Zuhörer bey der Vorlesung gewesen sey“ so sagt der Vf. (S. 216.) sehr treffend: „Wenn Herodot überhaupt nicht vorlas in Olympia, (welches vorher bewiesen ist) so kann auch der Knabe *Thucydides* ihn dort nicht gehört, und jene berühmten Thränen nicht vergossen haben.“ Aber eine andere Frage ist, ob *Thucydides* nicht wenigstens Herodot's Werk gekannt habe, und ob nicht Stellen im *Thucydides* vorkommen, woraus dies zu schliessen sey, wie *Cruzer* in seiner Abhandlung: „*Herodot und Thucydides*“ behauptet. Auch diese Frage verneint der Vf. aus triftigen Gründen, und zeigt, daß Herodot zwar älter an Jahren als *Thucydides* erlebeine, aber nicht als älterer Schriftsteller, wenigstens nicht als derjenige, der zuerst mit seinem Werke fertig geworden, und es mit allgemeinem Beyfalle herausgegeben habe. Besonders weist er die *Ausfülle* zurück, die *Thucydides* auf den Herodot soll gemacht haben. Von der Hauptstelle, die man gewöhnlich zum Beweise anführt, wo *Thucydides* L. I, c. 22. sagt: *ἡ δὲ πᾶσι τοῖς ἀρχαίοις, ἡ δὲ γένεσις αὐτῆς τοῦ παλαιῶτος ἀνέστη, ἔγχεται*, urtheilt der Vf. sehr richtig, daß sie nicht einmal passen würde, auch wenn Herodot zu Olympia vorgelesen hätte; denn er solle ja ohne *Mithenwerber* vorgelesen haben. Dadurch falle sie ja vollends hinweg. Mit dieser Behauptung des Vfs, daß *Thucydides* Herodot's Werk nicht gekannt habe, stimmt auch der gelehrte und umsichtige Rec. von *Müller's Geschichten Hellenscher Stämme und Städte* in der *Jenaischen A. L. Z.* überein, indem er Nr. 182. v. J. 1824. S. 248. sagt, „die Uebereinstimmung des *Thucydides* mit Herodot's Werk nichts wußte.“ — Rec. bedauert, daß ihm die Grenzen dieser Blätter nicht erlauben, auch den Inhalt der übrigen Kapitel

unständlicher auseinander zu setzen, und heft' jetzt diese Anzeige mit der Versicherung der innigsten Hochachtung gegen die Gelehrsamkeit, den Scharfsinn und die literarischen Verdienste des Vfs.

Die zweyte Abtheilung des zweyten Bandes, oder die *Vorarbeiten zu einer Geschichte des zweyten punischen Krieges* hat Hr. Dr. *Becker*, wie auf dem oben angeführten Titel schon gesagt ist, geliefert, ein junger Gelehrter, der durch diese Abhandlung sowohl von seiner klassischen Gelehrsamkeit als historischen Kritik einen rühmlichen Beleg gegeben hat. Das Ganze zerfällt in sieben Abschnitte: 1) Einleitung; 2) über Hannibals Zug nach Italien; 3) der zweyte punische Krieg in Hispanien; 4) über Hannibals Krieg in Italien; 5) Verfolg des hispanischen Krieges; 6) der jüngere P. *Cornelius Scipio* in Hispanien; 7) der Krieg in Afrika. — Gegen diese und jene Behauptung werden indessen Historiker und Philologen einige Bedenklichkeiten haben. So erlaubt sich auch Rec. dem Vf. gegen dessen Aufstellung: „daß den Römern im Frieden nach dem ersten punischen Kriege *Sardinien* und *Corfica* abgetreten worden,“ einige Zweifel vorzulegen. Um das Zeugniß des *Polybius* zu entkräften, welches dagegen streitet, sagt er (S. 6.): „doch da die Sache so deutlich und bestimmt (?) spricht: so mag es uns erlaubt seyn, da die gegenwärtige Untersuchung nicht bey einer einzelnen Autorität (?) stehen bleiben, sondern auch das Zeugniß anderer Gewährsmänner berücksichtigen will und muß, des *Polybius* *Raifonnement* bey Seite zu schieben, und uns an die Worte des Friedensschlusses selbst zu halten. Denn eben das, was in der Natur der Sache liegt, was durch den Zusammenhang, durch Grund und Folge, durch den Geist und die Eigenthümlichkeit der in Frage stehenden Individuen oder Nationen bedingt wird und notwendig (?) ist, gilt doch wohl mehr, als die Meinung oder das Gutachten eines Schriftstellers, der, auch wenn er der kundigste ist, doch seine eigene, oft vorgefaßte, oft ganz irrige Ansicht von den Dingen und Begebenheiten haben kann. Wenn also wirklich die Worte des Friedensschlusses die Inseln den Karthagern abspachen, welche zwischen Sicilien und Italien liegen; so fragen wir billig, was denn das für Inseln seyen, welche in dem engen freyten *Siculum* sich finden, und die es der Mühe gelohnt hätte, in dem Nachtrage zum Frieden des *Catulus* noch besonders zu erwähnen. Wenn man etwa die *liparischen* Inseln darunter verstehen wollte, so könnten auch mit demselben Rechte (?) *Sardinien* und *Corfica* dazu gerechnet werden; denn Italien hat eine solche Länge, daß man nicht schwer einen Punkt finden wird, von welchem aus *Sardinien*, in der Mitte zwischen *Stilien* und diesem Punkte Italiens liegt. Uebrigens drückt sich *Zonaras* darüber sicher hier die Geschichte des *Dio Cassius* erhalten hat, und Gesetze und Urkunden immer getreulich abschreibt, schon viel bestimmter über diese Inseln aus, indem nach ihm *Catulus* von den Karthagern fordert, daß sie, außer Sicilien, auch alle umher lie-

liegenden Inseln räumen sollten, wodurch der Bezirk schon weiter gestellt und die Forderung auf alle Inseln des Mittelmeeres, welche doch um Sicilien herum liegen, ausgedehnt wird."

(Der Beschlufs folgt.)

NATURGESCHICHTE.

MÜNSTER, d. Regensberg: *Prodromus florae Monasteriensis Westphalorum*, auctore C. M. F. & Boenninghausen, J. V. D., Consil. Reg., Commis. Catastri Gener. nonnull. Societ. litt. Sodali. *Phanerogamia*. 1824. XIV u. 332 S. 8. (1 Rthlr. 8 gr.)

Schon im J. 1821. hatte der Vf. zu Coesfeld auf 28 Octavseiten unter dem Titel: *Nomenclator botanicus, sistens plantas phanerogamas, in Circulo Coesfeldiae-Westphalorum inquilinas, secundum normam Linneanam dispositas*, ein reichhaltiges Verzeichniß westphälischer Pflanzen herausgegeben. Es kann als ein Vorläufer dieses *Prodromus* angesehen werden, der, weniger die Flora von Münster als vielmehr die gesammte westphälische Flora umfaßt: denn die Vorrede bemerkt ausdrücklich, daß das Land, deren Phanerogamen hier dargestellt sind, von dem Teutoburger Gebirge, der Lippe, dem Rhein, der Wesel und dem Königreiche der Niederlande eingeschlossen oder begrenzt werde. Etwas dürftig sind die über den Boden und das Klima beygebrachten Andeutungen. Vom Synonymen findet sich nur hin und wieder eine Spur. Die Dauer der Pflanzen ward durch die gewöhnlichen Zeichen, ihre Blüthezeit durch die bloße Zahl der Monate angedeutet. Desto specieller sind die Standörter angegeben, was bey einer Flora nicht anders seyn darf. Eben so sorgfältig werden die Varietäten aufgezählt, die recht eigentlich zu dem Bilde einer Flora gehören. Sehr schätzbar endlich sind die auf den Standort folgenden Bemerkungen. Sie enthalten einzelne vortreffliche Beobachtungen und den Beweis, daß der Vf. ein genauer, scharfsinniger und gelehrter Pflanzenforscher sey. Sein Buch unterscheidet sich von allen ähnlichen Werken durch eine Eigenthümlichkeit, die wir gerade nicht als Muster für Floren aufstellen möchten. Es setzt nämlich den Besitz entweder von Willdenow's Ausgabe der *Species plantarum*, oder von Persoon's *Synopsis* oder von Römer und Schultes *Systema Vegetabilium* voraus, auf welche es bey jeder einzelnen Pflanze durch die Buchstaben W. P und R. S verweist. Sollte es nicht dadurch einen Theil seiner Selbstständigkeit verloren haben? Sollte nicht dadurch, daß darin alle Kennzeichen der Gattungen und Arten fehlen, das Buch als Flora viel von seiner practischen Brauchbarkeit

eingebüßt haben? Dem Anfänger, dem bloßen Pflanzenfreunde ist es unzugänglich geworden: denn weder der eine, noch der andere ist im Stande mittheilt desselben irgend eine Pflanze zu bestimmen. Ist denn aber nicht die Bestimmung einer gegebenen Pflanze mit der Hauptzweck bey einer jeden Flora? Wird sie nicht eben dadurch für den Bewohner ihres Gebiets erst unentbehrlich? Endlich, sind die vorhin genannten drey allgemeinen Werke wirklich so häufig anzutreffen, daß jedermann sie ohne Mühe benutzen kann? Wir möchten doch daran zweifeln: denn Persoon's *Synopsis* ist längst vergriffen und die beiden anderen Schriften sind bekanntlich sehr theuer. Der Vf. hat diesen in der That neuen Weg eingeschlagen, weil, wie er sagt: *supervacaneum visum est, centies repetitas diagnosis iterum transcribere*. "Denn beruft er sich auf Hn. Dr. Steudel's Beyspiel und meynt, mit Bezug auf die vorhin genannten allgemeinen Schriftsteller, „ut eorum opera, quorum unum saltem cuique botanophilo in promptu esse suspicamus, sine temporis jactura evolvi possint." Ueber diesen Punkt haben wir uns schon verbreitet; das Beyspiel Hn. Dr. Steudel's rechtfertigt den Vf. nicht; denn er schrieb eine Specialflora, während Hr. Dr. Steudel einen allgemeinen Nomenclator herausgab, und dann hätte sich das „centies — transcribere“ wohl vermeiden lassen, wenn man anstatt wörtlicher Abschriften von freylich schon hundert mal abgekehrten Dingen, die unentbehrlichsten Kennzeichen der Gattungen und Arten analytisch behandelt hätte. Es hat uns nothwendig geblieben auf diesen Gegenstand ein besonderes Gewicht zu legen, damit dieser Uebelstand bey dem cryptogamischen Theil der Flora vermieden werde, zu welchem uns Hr. v. B. in der Vorrede Hoffnung macht. Wir wollen uns nun mit wenigen Worten zu den Pflanzen selbst wenden. Sie folgen in Linneischer Ordnung auf einander. Unter den hier aufgezählten 1204 Arten befinden sich außer vielen bemerkenswerthen, von dem Hr. v. B. zuerst unterschiedenen Abänderungen; manche interessante Beyträge für die Flora Deutschlands z. B. *Tillaea muscosa* L., *Fritillaria Meisagrif* L. v. f. w. und selbst ganz neue Gewächse als *Acinus diffusus* Boen., *Aira uliginosa* Boen., *Typha elatior* Boen., *Zannichella repens* Boen., *Lamium westfalicum* Weib., die von Weib. aufgestellten Robusarten u. m. A. Die Zeit und eine sorgfältige Kritik wird über die Selbstständigkeit aller dieser Entdeckungen entscheiden. Das Buch ist übrigens vortrefflich ausgestattet. Sehr gutes, weißes Papier, ein fast fehlerfreyer, reiner Druck, endlich ein geschmackvoller Umschlag zeugen für die Sorgfalt des Verlegers. Das alphabetische Register ist genau und gut eingerichtet. Der Preis könnte kaum mäßiger seyn.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

GESCHICHTE.

ALTONA, b. Hammerich: *Forschungen auf dem Gebiete der Geschichte*, von Dr. C. F. Dahlmann, u. L. W.

(Bechluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Wenn die Wahrheit einer Begebenheit ausgemittelt werden soll, welche in den Quellen verschieden angegeben wird, so kommt alles, wie bekannt, 1) auf das Alter, und die Glaubwürdigkeit der Quellen; 2) auf Umstände und Folgen an, welche mit der Begebenheit in Verbindung stehen, und auf dieselbe ein Licht werfen. — Was nun zuerst die vom VI. angeführten Quellen betrifft, so nennt bloß Orosius (IV, 9.) bey den Friedensbedingungen Sardinien, und Aurelius Victor (*de vir. ill.* c. 41.) außer Sicilien und Sardinien noch die übrigen Inseln intra Italian Africanque; Zonaras aber sagt bloß im Allgemeinen zu, Sicilien πικας, καὶ πικρὴ νήσος hinzu. Wora wir nun bedenken, daß Polybius, der das Gegenheil versichert, dreysig Jahre nach dem Frieden geboren wurde, mehrere Zeitgenossen noch selbst sprach, die Friedensurkunde vor sich hatte und mittheilt, und in Rücksicht auf historische Kritik und Glaubwürdigkeit zu den ersten Historikern aller Zeiten gehört, wie könnten wir wohl jene Schriftsteller mit diesem in die Schranken treten lassen? Ferner sollten wir wohl das, was Polybius als eine Begebenheit anführt, ein *Raisonnement* desselben nennen können? Nun aber will sich auch Rec., wie der VI., bloß an die Worte des Friedensschlusses halten, dessen erste und vollständige Mittheilung wir dem Polybius L. I, c. 62. verdanken. Hier ist bloß von Sicilien die Rede, indem es heisst: ἐκχωρῶν Συκαλίαν ἢ πικας Καρχηδονίους. Als in Rom der Friede nicht gefiel, so wurden Gesandte nach Sicilien geschickt, die Sache zu untersuchen. Diese, sagt Polybius c. 63. bedurften nichts im Ganzen; (τῶν μὲν δ' αὖτε οὐδὲν ἐπὶ μετέσχεον) aber sie machten Nebenangelegenheiten. Unter diesen war auch die: τὸν τε νήσων ἐκχωρῶν Καρχηδονίους προσεβράχυν, ὥσπερ μεταξὺ τῆς ἰταλίας καὶ νήσων καὶ τῆς Συκαλίας. Was waren diese aber für Inseln? der vom Polybius bezeichneten Lage nach keine andern als die äolischen. Warum aber legten wohl die Römer eine solche Wichtigkeit auf diese Inseln? Ohne Zweifel weil sie aus Erfahrung wußten, daß sie den karthagischen Flotten zum Stützpunkte dienten, und weil sie fürchteten, daß den Karthagern, bey einem Friedensbruche, von dort her ihre Landungen im Norden Siciliens erleichtert werden könnten.

Darum boten sie auch alle ihre Kräfte auf, im ersten punischen Kriege Lipara zu erobern (Polyb. I, 39). Daß aber Polybius unter jenen Inseln Sardinien nicht mit begreifen konnte, geht aus dessen Geschichte selbst hervor. Er erzählt L. I, c. 88: als die Römer nach Sardinien übergesetzt hätten, von den daraus vertriebenen und zu ihnen gekommenen Söldnern dazu eingeladen, so wären die Karthager dadurch sehr aufgebracht worden, indem ihnen die Herrschaft über Sardinien gehört habe (ὡς αὖτε καὶ καὶ πολλὰς τῆς τῶν Σαρδῶν δύναμεις) und hätten sich zubereitet an denen Rache zu nehmen, die ihnen die Insel abwendig gemacht. Diese Gelegenheit sey von den Römern ergriffen worden; Krieg gegen die Karthager zu beschließen, indem sie gesagt: daß die Zurüstungen nicht gegen die Sardinier, sondern gegen sie selbst (die Römer) gerichtet wären (οὐκ ἐπὶ Σαρδωνίους, ἀλλὰ ἐπὶ αὐτοῖς ποιεῖσθαι τὴν παρασκευήν). Die Römer erklärten also die Insel Sardinien nicht nur nicht für ihr Eigenthum, sondern nicht einmal die Zurüstungen der Karthager gegen die Sardinier für ungerecht; sie behaupteten nur, daß es damit auf sie abgesehen sey. Auch finden wir keine Spur, daß Sardinien und Corsica von den Römern, umwege des Friedensschlusses, besetzt worden sey, welches gewiß geschehen seyn würde. Endlich stimmen alle ältere Schriftsteller mit dem Polybius darin überein, daß Sardinien erst nach dem Kriege mit den Söldnern, also zwischen dem ersten und zweyten punischen Kriege an die Römer gekommen sey. Valerius P. sagt L. II, c. 38: Sardinia inter primum et secundum bellum Punicum, ductu T. Manlii consulis, sortum recepit imperii jugum. Noch deutlicher erklärt sich Appian darüber, der zugleich einen Grund hinzufügt, de reb. Hisp. L. VI, c. 4: Σαρδῶνα δὲ Πυρκίαν ἔδωκεν, πᾶσι δὲ ἐς τοὺς ἐμπόρους αὐτῶν ἡμετηρῶσαν ἐν τῷ τῷ Λιβυκῷ πολέμῳ. Kurz kein Schriftsteller des klassischen Alterthums weiß etwas von der Abtretung Sardiens und Corsicas im ersten punischen Frieden. Selbst die Angabe des weit jüngern Zonaras: πικας τὰς πικρὴς (um Sicilien herum) νήσους kann nicht, wie der VI. meint, auf Sardinien und Corsica geschweige denn auf alle Inseln des Mittelmeers ausgedehnt werden, wenn wir nach den Zeugnissen der Alten auf die Folgen sehen, welche der Friede hatte. So wurde nicht einmal die Insel Malta (Malta), welche wohl eher unter dem Ausdrucke πικας τὰς πικρὴς νήσους begriffen werden könnte, als Sardinien und Corsica, im ersten punischen Frieden an die Römer abgetreten, sondern von ihnen erst im zweyten punischen Kriege erobert.

Dies bezeugt *Livius* L. XXI, c. 50: *a Lilybaeo con-
sul in insulam Melitam, quae a Carthaginiensibus
tenebatur, trajecit. Advenienti Annibale,
raefectus praesidii, cum paulo minus duobus mili-
bus militum oppidumque cum infida traditur.* —
Wenn wir alles dies zusammen nehmen, so stimmen
weder die ältesten glaubwürdigen Schriftsteller, noch
die Folgen des ersten punischen Friedens dafür, daß
Sardinien und *Corfica* in demselben an die Römer
eyen abgetreten worden.

Eins der wichtigsten Kapitel scheint *Rec.* das
Jobante zu seyn, in welchem unter andern mit über-
wiegenden Gründen (S. 185 ff.) gezeigt wird, daß
seym *Polybius* und *Livius* die Geschichte von mehr
als Einem Jahre, nämlich vom Herbst d. U. 551 bis
zum Winter 552 fehlt. Der Vf. hatte diesen Gegen-
stand schon früher einmal in einem Schulprogramm
bearbeitet: „Entwicklung der Begebenheiten, wel-
che zwischen Hannibals Rückkehr nach Afrika und
der Schlacht bey Zama liegen.“ (1822.) In unsern
größern und kleinern Geschichtswerken nämlich,
die alle, so viel *Rec.* weiß, dem *Polybius* und *Livius*
folgen, wird die Schlacht bey Zama bald nach Han-
nibals Landung in Afrika gesetzt. Aber Hannibal
kehrte, nach der Darstellung des Vfs, noch vor Ab-
auf des 45 tägigen Waffenstillstandes im Herbst 551
nach Afrika zurück, und die Schlacht bey Zama fiel
erst, wie man aus einer von *Zonaras* erwähnten Son-
nenhöhenresultate, die sich während derselben ereignete,
astronomisch ermitteln kann, am 19. October 552
vor, oder nach dem damaligen Kalender, zu Anfange
des Decembers dieses Jahres. Da nun die Lücke von
mehr als Einem Jahre nicht geleugnet werden kann,
und es unglaublich wäre, daß dieser Zeitraum ganz
thapalos verstrichen sey, so nimmt der Vf. den *Ap-
pian* und *Zonaras* zu Hülfe, um ihn auszufüllen.
Nach ihren Angaben bildete Hannibal zuerst wieder
ein Heer, namentlich eine neue Reiterey, und un-
ternahm, theils um seine Truppen im Kriege zu
üben, ehe er die Römer angriff, theils um den Ma-
sinissa dafür zu züchtigen, daß er diese unterstützt
hatte, einen Zug gegen Numidien, und verwandte
auf denselben die Zeit vom Winter 551 bis zum Früh-
linge 552. Als *Scipio* erfahren hatte, daß der neue
Consul *T. Claudius Nero* nach Afrika kommen würde,
um mit ihm gemeinschaftlich den Krieg zu führen,
so rückte er dem Hannibal nach. Dieser verlegte
seine Truppen in besetzte Oerter, um seinen Ge-
gner durch Belagerungen zu beschäftigen und zu
schwächen; aber er ließ sich durch einen verstellten
Rückzug desselben überlisten, verfolgte ihn bloß mit
Reiterey, und wurde von ihm geschlagen. Jetzt von
den Römern in die Enge getrieben, hielt er um einen
Waffenstillstand an, der ihm auch vom *Scipio* ver-
willigt, aber von dem karthagischen Senate nicht
heftätigt wurde. Ja Hannibal wurde von ihm aufge-
fordert zu schlagen, und nahm, ehe er sich noch er-
hohlt, und zum Kampfe gehörig vorbereitet hatte,
eine Schlacht an, welche dem Kriege ein Ende
machte. Ohgleich wenige Schlachten solche Folgen

gehabt haben, als diese, so ist doch der Ort, wo sie
geliefert wurde, nicht genau bekannt. Der Vf.
äußert sich darüber (S. 195.) also: „zwar heißt die-
selbe allgemein (der Vf. hätte hinzufügen sollen: in
unsern *Handbüchern* und *Kompendien*, weil sonst
das von ihm selbst hier Angeführte widersprechen
würde) die Schlacht bey Zama; aber bey dem *Zama*,
welches die Geschichte und Geographie sonst kennt,
wurde sie gewiß nicht, selbst nicht einmal nach *Li-
vius*, der die Stadt Nadagara, als Ort der Schlacht
nennt, geschlagen. *Polybius* nennt *Margaron*, wel-
ches aber in den neueren Ausgaben in *Naragara*
ohne Grund verändert ist. *Appian* nennt die Städte
Cilla, *Parthus* und *Thon*, in deren Nähe die Schlacht
geliefert sey, deren Lage wir aber eben so wenig
kennen, als die von *Margaron*, und so können wir
hier keine anderen Bestimmungen leiten, als die An-
gabe des *Polybius*, daß der Ort der Schlacht im
Westen Karthago's, und nicht im Süden zu suchen
sey, und die Nachricht bey *Appian* und *Nepos*, nach
welcher Hannibal vom Schlachtfelde bis *Adrumetum*
300 römische Meilen zurück gelegt habe, wonach es
fast glaublich ist, daß hier das *Azama* gemeint sey,
welches, nach *Ptolemäus*, in der Nähe von *Cirta*
lag.“ — Was die verschiedenen Namen des Ortes
betrifft, bey welchem die Schlacht soll geliefert wor-
den seyn, so finden wir in alten Handschriften des
Livius: *Naragara*, welches mit dem *Margaron* des
Polybius, oder einem andern ähnlichen Worte, das
bey ihm mag gestanden haben, sowie mit dem *Na-
ruggara* des *Ptolemäus* verwandt zu seyn scheint.
Aber weder *Polybius* noch *Livius* nennt, genau ge-
nommen, den angeführten Ort als einen solchen, bey
welchem die Schlacht vorgefallen, sondern als den-
jenigen, in dessen Nachbarschaft *Scipio* und Hanni-
bal zu einer Unterredung zusammen gekommen. Nur
Appian (*de rebus Pun.* c. 40.) führt den Ort *Cilla*
(*Killa*) an, bey welchem der Hügel lag, den Han-
nibal vor der Schlacht besetzen wollte; aber schon
vom *Scipio* besetzt fand; *Thon* hingegen war ein
Ort, nach *Appian* (c. 47.), den Hannibal auf seiner
schnellen Flucht erst in der Nacht erreichte, und der
also nicht in der Nähe des Schlachtfeldes kann ge-
legen haben. Wenn aber der Vf. meint, daß das als
Schlachtsort gemeiniglich genannte *Zama*, das *Azama*
des *Ptolemäus* sey, so lag dieses nach der Angabe
desselben (L. IV.) acht Grade westlich von *Kar-
thago*, also viel zu weit von demselben entfernt, als
daß dazu die Angabe sowohl des *Polybius* passen
sollte, (L. XV, c. 5.) nach welcher die Entfernung
Zamas von *Karthago* nur fünf Tagereisen betrug,
als auch des *Nepos*, (*Han.* c. 6.) nach welcher Zama
300 römische oder 60 deutsche Meilen von *Hadru-
metum* entfernt lag, nach welchem Hannibal in zwey
Tagen und zwey Nächten floh. Aber weit bequemer
läßt sich mit jenen Angaben die Lage des Ortes ver-
einigen, wenn wir ihn dahin setzen, wo auf der *Peu-
tinger'schen* Tafel, Segm. IV. (nach der von der
Münchener Akademie besorgten Ausgabe, Leipz.
1824.) *Zama regia* steht.

Werden die angezeigten *Forschungen* immer solche Abhandlungen enthalten, als die von Herrn *Dahlmann* und *Becker*, so werden sie zu den wichtigsten Werken der neuern historischen Literatur gehören.

SCHÖNE KÜNSTE.

HARNEY, b. Heyte: *Neue Schauspiele* von Johann Baptist von *Zahlhas*. Inhalt: *Marie Louise v. Orleans*. Der Bruder. 1824. 143 u. 102 S. gr. 8. Geheftet.

Dem Vernehmen nach, ist Hr. von Z. ein etwas mehr als mittelmäßiger Schauspieler, Theaterdirector, in Bremen und als solcher wohl leider in die traurige Nothwendigkeit verlegt, der Sucht nach Neuem und wieder Neuem, von der das schaulustige Publicum des gesammten Deutschlands nun einmal befallen ist, huldigen zu müssen, um seine Existenz als Theaterprincipal zu behaupten. Doch sollte ihn das nicht verleiten, Zerrbilder und Widersinnigkeiten auf die Bühne zu bringen; noch weniger aber dieselben drucken zu lassen. Er hat dies aber gethan und besonders in dem Schauspiel *Marie Louise von Orleans*. — Ein altcastilisches Hofgesetz das mit von *Zahlhas*'schen Worten also lautet: „Der Mann, der den Fuß der (spanischen) Königin berührt, durch's Schwert, ohne Gnade, den Kopf verliert“ und ein zweytes dergl.: „dass man der Königin in Allem willfahge, wenn sie fuhlt, oder glaubt, dass sie Mutter sey“ — sind die lockere, schwankende Basis auf welcher Hr. v. Z. zuvörderst eine philosophische Behauptung, begründet, diese mit einer prunkenden Sentenz bekräftigt, und demnächst sein obengenanntes Schauspiel, oben darauf erbaut. Die philosophische Behauptung lautet: „Ein Wahn drängt den andern aus seinem Gleise, ein Vorurtheil rotet das andere aus — worin wir gar nicht einstimmen, weil ein Vorurtheil das andere zu erzeugen pflegt. Die prunkende mit obiger Behauptung in Verbindung gebrachte Sentenz lautet: „So erhält die Vorsehung gerecht und weist das Gleichgewicht in ihrem ew'gen Haos“ — eine Sentenz die zu dem Schauspiel selbst, wie die Faust auf das Auge passt; denn des *Drahas*' gante Handlung besteht in nichts Weiterem, als das ein spanischer Edler *Don César Tra-los-Montes* die Königin *Marie Louise*, *Karl II.* Gemahlin, die mit einem ihr neu eingeführten Rapen stützt, im Steigbügel hängen bleibt und so, nachdem sie „rücklings überfiel“ (eben kein autändig Bild) „über die Brachfelder wie ein Wetterstrahl über Hecken und Dorn“ jagt, bey der Ferse ergreift, um sie aus dem Bügel los zu machen; dass hierauf das Hofgesetz den edlen Don zum Tode verdammt, dass ferner aber die Königin ihr Leben und Freyheit ermittelt, indem sie ihrem königlichen Gemahl etwas in's Ohr wispert, das auf das obenbenannte zweyte Hofgesetz Bezug haben muß, und dass endlich Hr. *Tra-los-Montes* mit königlichem Freybrief versehen, als „Kapitaine“ einer Fregatte von *Kadir*

aus gegen die maurischen Seeräuber fährt; nachdem er noch zum Abschiede seinem unbändigen Muth alle die Thaten vorschreibt, die derselbe ihm ausführen helfen soll, und deren Krone er also beschreibt: „Ich werf in die offene Pulvertonne die Fackel frohlockend mitten (?) hinein, und fliege hinauf, hinauf bis zur Sonne unter Flammen, und Trümmern, und Leichengabein (!) — hinauf, hinauf nach dem Paradiese“ — so wissen wir nun durch Hn. v. Z. die gerade Straße nach dem bald hier, bald da vermotheten Eden — „und mein letztes Gebet ist, *Marie Louise!*“ Wenn das keine Zerrbilder und Widersinnigkeiten sind, so giebt es deren nicht mehr auf Erden. — Hat nun Hr. v. Z. einerseits die spanische Hofetikette zum Grundpfeiler seines dramatischen Productes gemacht, so untergräbt er andererseits dieses Fundament selbst, indem er seine Personen in Rhythmen reden lässt, die höchstens Knittelverse genannt werden dürfen, wiewohl sie als solche noch nicht einmal die Probe halten, da sie nicht selten von derher Härte und unermesslicher Länge sind, wie z. B. S. 7.

„Wie manches Geleitz ist ein Denkmal der Schande,“

oder S. 21:

„Schulgerecht wie ich selbst, durchaus ohne Tadel,“

oder S. 42:

„gediebt üppiger jede Schwungkraft der Natur“ (!)
u. f. w.

Dunkelheiten wie die zuletzt genannte Verszeile finden sich in Masse, denn man liest: „empörtes Entzücken“ — „Sie (eine Dame) ist das *rendés-gone* aller Herrlichkeiten“ — „die üppige Schwungkraft“ — „ein spiegelglatter Geist“ — u. f. w. Ueberhaupt könnte das Ganze für eine durchaus verunglückte Parodie des Schiller'schen *Don Karlos* gelten. *König Karl II.* ist als Gegensatz *Philippe II.* ein gutmüthiges Schaf, die Königin *Marie Louise* zwar eine gewaltig tugendhafte Dame, aber nebenher eine arge Kupplerin, der *Tra-los-Montes* ein wirklich ganz verkommener *Don Karlos*, der bald Muth gewinnt, bald Muth verliert, ohne zu wissen warum, und ein französischer Geheimgelandter, der Ritter *Jean Marie de Saint-Clair* repräsentirt abgeschmackt genug den Posa, denn durch ein Schreiben der Königin Mutter von Frankreich führt er sich am Hofe *Karl II.* ein, um seinem Dutzbruder *Don César* zu dienen, bringt es auch zu einer Art von geheimer Zusammenkunft zwischen diesem und der Königin u. f. w. — Ein noch größerer Verstoß gegen die spanische Hofetikette giebt sich dadurch kund, dass der Ritter *Jean Marie* zu Zeiten in den abfurdesten franzöf. Jargon ausbricht, wodurch sein ohnehin frivoler Charakter — denn *Libertinage* ist von jeher sein Treiben gewesen — nur noch tiefer herabgesetzt wird. So sagt er z. B. zu der ersten Hofdame der Königin, S. 33: „*Je descends du grand Amadis de Gauls* (worauf der *Vf. Saint Pauls* reimt!) *et je suis dia-*

diablenent de courtois. — Einmal belästigt er sich selbst in misrathen Calambourgs, wie *jeu commun* und *jeu de courtois*, und was der Albernheiten mehrere sind. — Die Episode, die dieser Ritter mit einer zweyten Hofdame, *Sophie von Montferret*, durchführt, greift eigentlich gar nicht in die Handlung ein, so daß das Ganze ein Nüchternes von wunderlichem Ernste und läppischen Späßen darstellt. Es gehört viel Dünkel dazu, dergleichen Arbeit, unter der Rubrik „Schauspiel“ drucken zu lassen. — Das Trauerspiel „der Bruder“ leidet minder an solchen Schwächen und Mängeln, doch ist die Handlung darin zu gedehnt, und das tragische Ende des Stücks zu schwach motivirt. Indessen kann es bey guter Darstellung einiges Interesse erregen. — Der Schauplatz beider Stücke ist Spanien; allein der Vf. schreibt Madrid, Tra- (Tras) los Montes, Alvaro (Alvaran), Kadix (Cadix) u. s. w. Wer die Sprache einer Nation nicht kennt, kennt schwerlich die Tiefen des Charakters solcher Nation. — Uebrigens ist der Vf. derselbe Herr von *Zahlhas*, der sich vor etlichen Jahren so schwer an Calderons „*La vida es sueño*“ veründigte, und deshalb seiner Zeit schon zu Rechte gewiesen ward.

BREMEN, b. Heyse: *König Lear*, Trauerspiel in fünf Aufzügen von Shakspeare. Neu übersetzt und für die deutsche Bühne frey bearbeitet von Johann Baptist v. Zahlhas. 1824. 125 S. gr. 8.

Ob nach dem Erscheinen der metrischen Uebersetzung des *Lear* von Johann Heinr. Voss noch eine

„neue Uebersetzung“ dieser Tragödie überhaupt zu wünschen sey, mag hier unentschieden bleiben; jedoch bleibt es unbestritten wahr, daß jede sogenannte Uebersetzung, die eigentlich nur Uebersetzung genannt und mit Voss's Uebersetzung also gar nicht in Vergleich gebracht werden kann, durchaus als überflüssig zu betrachten ist. Wir hüten uns daher wohl, hier eine Parallele zwischen Hn. v. Z. und dem Heros deutscher Uebersetzer zu ziehen. Nur einige Veründigungen des Hn. v. Z. an dem Meister Shakspeare dürfen wir nicht unerwähnt lassen. Die größte derselben ist die jämmerliche Verkürzung und Verrenkung der ehrlichen Burtschen, des Narren. Man erkennt ihn bey Hn. v. Z. gar nicht! Alle seine lustig- traurigen und traurig- lustigen Liedchen werden von ihm ausgemerzt. Ferner sind mehrere Personen, namentlich der Herzog von Burgund ganz weggelassen, endlich aber die Schlussscene durchaus umgestaltet, also völlig entstellt worden. Dagegen fehlt es nicht an eigenmächtigen Zufügen. Das heißt wirklich nicht übersetzen, sondern für die Bühne be- oder richtiger zerarbeiten. Schlimm steht es da um dramatische Kunst, wo ein Bühnendirector mit einem klassischen Werke des Auslandes also verfahren zu dürfen glaubt, doch mag dergleichen als Localbedürfnisse hingehen. Müssen aber solche Entstellungen gedruckt werden? Mit nichten! Mindestens bekennt Rec., daß ihm ekel vor so loser Speise, und daß er es nicht der Mühe werth achtet, in eine ähnlere Beurtheilung solcher Mißgeburten einzugehen.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Todesfall.

Der Etatsrath, Deputirte in der Generalzollkammer und dem Commercecollegium, auch Mithdirector des *Reiersen'schen* Rentefonds und, für eine Zeitlang, Mitcensor der in der Residenz herauskommenden Schriften, *Frederik Stoud*, geboren zu Kopenhagen 1759, gestorben ebendasselbst d. 30. May 1823, hinterließ den Ruf nicht gemeiner Kenntnisse in den kommerzialistischen und staatsökonomischen Fächern, verbunden mit dem gemeinnützigsten Sinn und Eifer in Erfüllung seiner Pflichten sowohl in seinen verschiedenen Aemtern, als bey den vielen öffentlichen Commissionen, deren Glied er war, und in Erreichung des Zweckes der wichtigen *Reiersen'schen* Stiftung. Seine wissenschaftliche Bildung gab ihm sowohl die trefflichen niedern und höhern Lehranstalten in seiner Vaterstadt, als zwey gelehrte Reisen, die er erst mit dem Grafen *O. Moltke*, und dann mit dem Grafen *Bille Brøge* in das Ausland machte, wo er 6 Jahre in Deutschland (1 Jahr in Göttingen allein), Holland, England, Schweiz und Italien zubrachte. Er gab 1792 auf Kosten der

Gesellschaft der schönen Willensch. *Wielands Oberon* in einer gelungenen dän. Uebersetzung heraus. Es folgten verschiedene humoristische Aufsätze im *dänischen Zuschauer*, mit Y unterzeichnet. Unter dem Namen *Frederik Corssen* erschienen von ihm 1815 *Gedanken über den Verlust von Norwegen*, worin er seine von den Tagesmeinungen über diesen Gegenstand durchaus verschiedenen Ansichten mit Geist und Kraft vortrug und sich als einen vorurtheilsfreyen, umsichtsvollen Staatsökonom bewährte. Nicht weniger unbefangenen und geschmackvoll waren seine *Briefe über die Schreibart in Amtsangelegenheiten*, Kopenh. 1816 2te Aufl. 1819. Zum letzten Male erschien er vor dem Publikum mit seiner *Lehre vom allgemeinen Wohlstand in Verbindung mit der Staatshaushaltung*, eine gründliche Bearbeitung von *J. B. Say's* Schrift über denselben Gegenstand. Kopenh. 1821. — Auch *Stoud* unterlag einem Analle von Apoplexie, der Krankheit, welche in Kopenhagen den 60en Jahren besonders gefährlich zu seyn scheint. (Vergl. *dansk Lit. Tid.* 1823. Nr. 23. S. 362 f. u. d. *Forsfatter-Lexicon*, Th. 2. S. 581 f.)

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Neue periodische Schriften.

*Der Denkglaubige.**Eine allgemein-theologische Jahres-Schrift*
von

Dr. H. E. G. Paulus.

Erfter Jahrgang. 1825.

Die Hauptabsicht dieser Blätter ist, den vielfachen Zusammenhang zwischen Denken und Glauben in der Religions-Lehre überhaupt, im Uchristenthum und in der wahren Gestaltung der christlichen Theologie nach jeder Beziehung durchzuführen und nachzuweisen. Dieß soll die Bedeutung seyn des Namens und der Ueberschrift; dieß der Geist und Zweck des Ganzen und all seiner Theile. Vornehmlich wird der Herausgeber seine Idee, wie a) die Theologie als biblisch-christliche Wissenschaft von der religiösen Pflichtenlehre und dem Ideal der Gottheit ausgehen müsse, alsdann b) durch Ueberzeugung von der Wirklichkeit des wahren, lebendigen Gottes als echte Religionslehre zu entwickeln sey, auf der dritten Stufe aber c) sich als vernunftgemäße Christuslehre von Gott, dem heiligen Vater und von dem Sohne der Gottheit, Jesus Christus nach Geschichte und Ideal zugleich darstelle, allseitig mittheilen. Er wird dieses zwar in verschiedenen Aufsätzen, aber doch in inniger Gedankeneinheit klar und anwendbar zu machen suchen, so daß, nach der gewöhnlichen Kunstsprache zu reden, der „Denkglaubige“ allmählich eine begründete und folgerichtige Ethik und Dogmatik enthalten wird.

Nach gleichem Sinn und Geist werden häufig aus der Bibelerklärung, der Dogmengeschichte, der Geschichte der Kirchenverfassung Beleuchtungen hinzukommen, die, wenn gleich Gelehrsamkeit sie begründen muß, doch den Hauptzweck haben, in allen Theilen des theologischen Wissens darzuthun, wie zwischen Aberglauben und Unglauben nur der Denkglaube fest in der Mitte stehe, auch jedem, welcher sehen will, in die Augen leuchte und entgegenstrahle. Da wir aber nicht in der Idee allein (in der Vernunftanschauung dessen, was seyn könnte und sollte), sondern auch in der Zeit oder in der unvollkommenen Verwirklichung des Idealen leben, so wird der Herausgeber, so weit seine Beobachtung reicht und sofern er durch geschichtlich begründete, am besten actenmäßige Mittheilungen (um die er alle Geistesverwandte bittet) unterstützt wird, auch aus der Statistik oder dem täglich sich bildenden

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Stand der Religion, des Christenthums und der Kirchengesellschaften sowohl erfreuliche Spuren des Fortschreitens im Guten, als warnende Data der Hindernisse, von Winken dagegen begleitet, gerne bekannter machen und von Sachkundigen aufnehmen.

Das Ganze, weil es zwar aus vielen einzelnen Aufsätzen bestehen wird, aber doch in forschenden Gemüthern zusammengefaßt zu werden hofft und durchaus ein System, gleichsam musivisch, darzustellen beabsichtigt, giebt der Herausgeber als *Jahres-Schrift*, so daß jedes Jahr zwey Bände, jeden von 22 bis 24 Bogen, bringen wird. Möchte ich meine Absicht erreichen, zwar eine zeitgemäße, aber nicht eine Zeitschrift, vielmehr ein *κρημα εις αι* zu geben, meist Resultate eines Lebens; das, bey einem erwünschten Zusammentreffen von Geistes- und Kenntnismitteln mit — Gott weis es — parteylos redlicher, froher, freyer, aber grundfodernder Wahrheitsliebe fast gleichförmig allen Theilen der Theologie einzeln, unablässig, aber auch ihrem Denkfusammenhang mit allem Wissenswürdigen und Glaublichen zu widmen, mir ungestört vergönnt war. Das Glaubwürdige durch seine innere Glaubhaftigkeit glaublich und für das Wollen der Denkenden geltend zu machen, war und ist mein — immer offenkundiges — Bestreben. Daran allein schließt sich das *Praktische* an, mit Zuverlässigkeit. Und auch über dieses oft Grundsätze und Winke einzustreuen, wird es Veranlassungen genug geben.

Wirket, alle Ihr Freunde des gründlich denkenden Glaubens! indem der Tag uns von unsern Kirchenreformatoren überliefert und Gottlob! nicht Infallibilität, aber desto heilbringender die *Perfectibilität* als heiliges Vermächtniß uns gegeben ist, damit nie wieder die Nacht komme, wo nur Lichtscheue und Geistesarme wirken möchten.

Heidelberg, den 1. Sept. 1824.

GKR. Dr. Paulus.

Unterzeichneter wird mit der Thätigkeit und Pünktlichkeit, die er sich überhaupt zur Angelegenheit macht; auch diese *Jahres-Schrift* bandweise befördern. Er verspricht überdiß, jeden Band, wie es die Materie wohl erlauben wird, in Abtheilungen von zwey zu zwey Monaten mit einem Interims-Umschlag zur Bequemlichkeit prüfender Leser zu versenden. Der Herr Herausgeber hat lateinische Schrift gewählt, weil er unmittelbar nur auf Gebildetere zu wirken be-

Bbb

absichtigt und jeden auch nur scheinbaren Anstoß vermieden haben will.

Bestellungen werden bey allen Buchhandlungen und Postämtern angenommen. Damit durch den Inhalt der Zweck des Ganzen vorläufig desto anschaulicher werde, soll die erste Lieferung schon mit Ende Octobers ausgegeben werden, weswegen wir um baldmöglichste Anzeige der nach Denkglauben begierigen Theilnehmer bitten.

August Ofswald in Heidelberg.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Bey Karl Fr. Amelang in Berlin (Brüderstrasse Nr. 11.) ist erschienen und dafelbst, wie in allen Buchhandlungen des In- und Auslandes, zu haben:

*Lehrstoff und Lehrgang
des
deutschen Sprachunterrichts
in
Mädchenschulen.*

Ein
Handbuch für Lehrer und Lehrerinnen
von
F. P. Wilmsen.

352 Seiten in 8. 1824. 1/2 Rthlr.

In der pädagogischen Literatur fehlt es noch an einem Handbuche für Lehrer und Lehrerinnen in Mädchenschulen bey dem Unterricht in der deutschen Sprachlehre, der seine eigenen Schwierigkeiten hat, und daher gewöhnlich mit sehr geringem Erfolge betrieben wird. Die vorliegende methodische Anleitung ergänzt diese Lücke, und wird daher gewiss sehr willkommen seyn, da sich der Verfasser nicht begnügt hat, Regeln aufzustellen, sondern auch durch eine Reihe von Übungsaufgaben und erläuternden Beyspielen, durch Musteraufsätze und Musterbriefe, besonders aber durch 52 Aufgaben zu Billets und Briefen und 154 Aufgaben zu Übungsaufsätzen, nebst beygefügten Winken und Notizen zu ihrer Ausführung, alles geleistet hat, was man nur von einer solchen praktischen Anleitung wünschen und erwarten möchte.

So wird denn dies Handbuch Allen nennentbehrlich seyn, die einen so wichtigen und schwierigen Unterricht zweckmäfsig und mit Erfolg ertheilen wollen, und zwar nicht bloß Lehrern und Lehrerinnen des weiblichen Geschlechts, sondern auch allen Lehrern in Elementar- und Mittelschulen.

In demselben Verlage erschienen von dem Hrn. Prediger Wilmsen noch folgende Werke:

Die Unterrichtskunst. Ein Wegweiser für Unkundige, zunächst für Lehrer in Elementarschulen. gr. 8. Zweyte vermehrte u. verbesserte Auflage. 1/2 Rthlr.

Die ersten Verstandes- und Gedächtnis-Übungen. Ein Handbuch für Lehrer in Elementarschulen. 8. Dritte verm. u. verb. Auflage. 1/2 Rthlr.

Die Lehre Jesu Christi, in kurzen Sätzen und in Gefängen für den catechetischen Unterricht. Zweyte vermehrte Auflage. 8. 1/2 Rthlr.

Deutsches Lesebuch zur Bildung des Geistes und Herzens, für die Schule und das Haus. gr. 8. (21 Bogen.) 1/2 Rthlr.

Die Schönheit der Natur, geschildert von deutschen Mufterdichtern. Eine Blumenlese für die Jugend, zur Belebung des religiösen Gefühls und zur Uebung im Lesen mit Empfindung. 8. Mit allegorischem Titelkupfer und Vignette. Sauber geheftet. 1 Rthlr.

Philologische Literatur.

Bey Friedrich Fleischer in Leipzig sind 1824 neu erschienen:

Bentleji, Rich., epistolae et doctorum virorum partium mutuae. Emendatius ed. et nov. access: aux. F. T. Friedemann. Adjec. G. Hermannii Dissertatio de Bentlejo ejusque Ed. Terentii cum imaginibus Bentleji et Graevii. 8 maj. 2 Rthlr. 8 gr.

Taciti Germania ex rec. Longolii ed. J. Kapp. Editio II. auctior et emendatior auct. P. C. Hefs. 8 maj. 18 gr.

Publius Syrus ed. J. C. Orell. Supplementum. 8 maj. 9 gr. Die vollständ. Ausgabe nun 2 Rthlr. 9 gr.

Bey Friedr. Wilmans in Frankfurt a. M. sind bis jetzt folgende medicinische, chirurgische, botanische und naturhistorische Werke erschienen, die man durch alle Buchhandlungen beziehen kann:

Abhandlungen der physikalisch-medicinischen Societät in Erlangen. 1ster Band. Mit Kpfrn. gr. 8. 5 Rthlr. oder 9 Fl.

Annalen der Wetterauischen Gesellschaft für die gesammte Naturkunde. 1sten Bdes 1stes u. 2tes Heft. 2ten Bdes 1stes u. 2tes Heft. Mit vielen Kpfrn. gr. 4. Geh. 8 Rthlr. od. 14 Fl. 24 Kr.

Augenarzt, der hülfreiche. Ein Handbüchlein zum Besten der Menschheit und nothleidender Augenkranken. Enthaltend: eine deutliche Beschreibung des Auges, nebst zweckmäfsigen und bewährten Vorschriften, wie man die Gesundheit dieses köstlichen Organs erhalten, und die Mängel desselben sicher und gründlich heilen könne, von J. V. M. 8. 4 gr. od. 18 Kr.

Bartels, Dr. E., systematischer Entwurf einer allgemeinen Biologie. Ein Beytrag zur Vervollkommnung der Naturwissenschaft überhaupt, und der Erregungstheorie insbesondere, für Aerzte und Naturforscher jedes Faches. gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr. od. 2 Fl. 24 Kr.

Bicker, J., einige Bemerkungen über die Nervenstieber, besonders von dem dabey nöthigen Verhalten, für Unkundige. 8. 4 gr. od. 18 Kr.

Har-

Harles, Dr. Chr. Fr., über die Behandlung der Hundswuth, und insbesondere über die Wirksamkeit der *datura stramonium* gegen dieselbe. gr. 4. 18 gr. od. 1 Fl. 21 Kr.

Heineken, Dr. J., Ideen und Beobachtungen, den thierischen Magnetismus und dessen Anwendung betreffend. gr. 8. 1 Rthlr. od. 1 Fl. 48 Kr.

Henke, Ad., Handbuch zur Erkenntniß und Heilung der Kinderkrankheiten. 2 Bde. Dritte verm. Aufl. gr. 8. 3 Rthlr. od. 3 Fl. 24 Kr.

Himly, C., opthalmologische Beobachtungen und Untersuchungen, oder Beyträge zur richtigen Kenntniß und Behandlung der Augen im gefunden und kranken Zustande. 1stes Stück. 8. 14 gr. od. 1 Fl.

Horn, Dr. E., über die Erkenntniß und Heilung der Pneumonie. gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr. od. 2 Fl. 24 Kr.

Matthiä, C. Chr., über Andreas Röschlaub's Werth als Schriftsteller, Arzt und Mensch, nebst einigen die Erregungstheorie betreffenden Untersuchungen. 8. Geh. 1 Rthlr. od. 1 Fl. 48 Kr.

Röhling, Joh. Chr., Moosgeschichte Deutschlands, 1ster Theil, die Beschreibung aller in Deutschland entdeckten Moosarten enthaltend. gr. 8. 1 Rthlr. 20 gr. od. 3 Fl. 18 Kr.

— — Deutschlands Flora, nach einem veränderten und erweiterten Plane bearbeitet von **F. C. Mertens**, Prof. in Bremen, und **Dr. Koch** in Kaiserslautern. 1ster u. 2ter Theil. gr. 8. 5 Rthlr. 12 gr. od. 9 Fl. 54 Kr.

Roose, Dr. Th. C. A., Taschenbuch für gerichtliche Aerzte und Wundärzte bey gesetzmäßigen Leichenöffnungen. Fünfte verbesserte und vermehrte Aufl. Herausgegeben von Prof. Dr. C. Himly. 8. 1 Rthlr. od. 1 Fl. 48 Kr.

— — de superfoetatione nonnulla. 4. 4 gr. od. 18 Kr.

— — Beyträge zur öffentlichen und gerichtlichen Arzneykunde. 2tes Stück. 8. 18 gr. od. 1 Fl. 21 Kr.

— — medicinische Miscellen, aus dem Nachlasse herausgegeben von **Dr. Ludw. Formey**. 8. 18 gr. oder 1 Fl. 21 Kr.

Roth, A. W., neue Beyträge zur Botanik. 1ster Theil. 8. 1 Rthlr. 4 gr. od. 2 Fl. 6 Kr.

Schwabe, Dr. E., Anleitung zu den erforderlichen Kenntnissen und Obliegenheiten der Hebammen, besonders auf dem Lande. 8. 12 gr. od. 54 Kr.

Taschenbuch der deutschen Vögelkunde, oder kurze Beschreibung aller Vögel Deutschlands, von **Dr. Meyer** und **Dr. Wolf**. 2 Theile. Mit 74 illum. Kpfrn. gr. 8. Geb. 10 Rthlr. od. 18 Fl.

Vrolik, G., Abbildung der Gefäße, welche man in der Operation eines männlichen Schenkelbruchs sorgfältig zu schonen hat. Mit Kupfern. 4. 16 gr. od. 1 Fl. 12 Kr.

Wiedemann, Himly und Roose über das Impfen der Kuhblattern, herausgeg. von **Dr. Th. H. A. Roose**. 8. 4 gr. od. 18 Kr.

Winkelman, Dr. A., Kenntniß der öffentlichen Gesundheitspflege, zum Leitfaden seiner Vorlesungen über die medicinische Polizey. gr. 8. 6 gr. oder 27 Kr.

In der Schüppel'schen Buchhandlung in Berlin ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Fouquet, Fr., de la Motte, Major u. Ritter, Lebensbeschreibung des Kön. Pr. Generals der Infant. **Heinr. Aug. Baron de la Motte Fouquet**. gr. 8. Mit 1 Plan des Treffens von Landshut. 2 Rthlr. 16 gr.

Laun, Fr., Noth aus Ueberfluß. Ein komischer Roman. Seitenstück zu dem Romane: Der Liebhaber ohne Geld. 2 Bände. 8. 2 Rthlr.

So eben ist folgende interessante Schrift erschienen:

Blick auf Deutschlands gegenwärtige Lage. Oder: Wird sich der Wohlstand Deutschlands wieder emporheben, und unter welchen Bedingungen könnte er dieses? Von **A. L. Rambach**. Berlin, bey T. Trautwein. Brosch. 10 gr. Cour.

Zu einer Zeit, in welcher sich Deutschlands Bewohnern die Abnahme ihres Wohlstandes so fühlbar macht, dürfte die vorgenannte Schrift sehr geeignet seyn, allgemeines Interesse zu erregen. Ursachen der Abnahme unseres Wohlstandes zu ermitteln, die nachtheiligen Folgen davon darzustellen, zugleich aber auch die Mittel anzudeuten, diesen Folgen zu entgehn, unseren Wohlstand wieder zu vergrößern und ihn fest zu begründen — sind Zweck dieser Schrift, dessen Verdienstlichkeit nicht zu bezweifeln ist.

Bey Tendler und v. Manstein, Buchhändler in Wien, ist erschienen, und in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben:

Was macht uns glücklich?

Dem Glücklichen zur Warnung, um glücklich zu bleiben, dem Unglücklichen zur Lehre, um glücklich zu werden, zur Erkenntniß, zur Beruhigung, zum Troste für Alle.

In Briefen an einen Freund
von

Ebersberg.

8. In Umschlag broschirt. 1825. 5 gr.

Diese Schrift, von welcher vor Kurzem in einem beliebten Journale ein Auszug geliefert wurde, beantwortet in einer sehr verständlichen und angenehmen Schreibart mit Umsicht und Sachkenntniß die interessante, uns allen höchst wichtige Frage, worin das menschliche Glück wohl bestehe und wie es allein zu erreichen sey. Wenn schon der gedrängte Auszug hiervon mit so warmen Antheil gelesen ward, um wie viel größeren sollte nicht die vollständige und gründliche Auseinandersetzung dieses allgemein wichtigen Gegenstandes —

standes gewinnen? Sie eignet sich für alle Klassen der Leser, für jeden Stand, für jedes Geschlecht und Alter, und man ist fest überzeugt, daß Niemand dieses Werkchen ohne Beruhigung und heilsamen Trost, ohne Veredlung des Herzens und Erhebung der Seele aus der Hand legen wird. Es ist nett ausgestattet, Papier und Druck schön, der Preis des Ganzen schon darum sehr billig, weil die Verleger auf eine zahlreiche Theilnahme rechnen zu können alle Ursache haben.

Im Verlage der Buchhandlung C. Fr. Amelang in Berlin erschienen folgende empfehlenswürdige Werke, welche durch alle Buchhandlungen zu haben sind:

Hermbstädt, Dr. Sigm. Fr., Elemente der theoretischen und praktischen Chemie; für Militärpersonen. Besonders für Ingenieur- und Artillerie-Officiere. Zum Gebrauche bey Vorlesungen und zur Selbstbelehrung. Drey Thle in gr. 8. Mit Kpfrn. 6½ Rthlr.

— **Beschreibung und physikalisch-chemische Zergliederung der neu entdeckten Schwefel-, Eisen- und muriatischen Bittersalzquellen bey Dobberan und am Helligendam im Großherzogthume Mecklenburg-Schwerin.** gr. 8. Mit 1 Kpfr. Geh. 1 Rthlr.

— **Museum des Neuesten und Wissenswürdigsten** aus dem Gebiete der Naturwissenschaft, der Künste, der Fabriken, der Manufacturen, der technischen Gewerbe, der Landwirthschaft, der Producten-, Waaren- und Handelskunde und der bürgerl. Haushaltung; für gebildete Leser und Leserinnen aus allen Ständen. 15 Bände in gr. 8. Mit vielen Kupfern und Holzschnitten. 1814—1818. Früherer Ladenpreis 37½ Rthlr., jetzt 18½ Rthlr.

Orfila, Dr. M. P., Allgemeine Toxicologie oder Giftkunde, worin die Gifte des Mineral-, Thier- und Pflanzenreichs aus dem physiologischen und medicinisch-gerichtlichen Gesichtspunkte untersucht werden. Aus d. Französl. übersetzt, mit eigenen Erfahrungen und Bemerkungen vermehrt von Dr. S. Fr. Hermbstädt. 4 Thle. gr. 8. Mit 1 Kpfr. Compl. 7½ Rthlr.

Jones, J., Oberstlieuten. im brit. Ingenieur-Corps, Tagebuch der in den J. 1811 u. 1812 von den Verbündeten in Spanien unternommenen Belagerungen, nebst einem Anhang. Aus dem Engl. übers. von F. v. G. Mit 9 ausgeführten Planen. gr. 8. Sauber geh. 3½ Rthlr.

Petiscus, Prof. A. H., Die allgemeine Weltgeschichte. Zur leichtern Uebersicht ihrer Begebenheiten so wie zum Selbstunterrichte falschlich dargestellt. Zwey Thle in gr. 8. Mit Tabellen, Kupfern und Landkarten. 4½ Rthlr.

— **Schul- und Hausbedarf aus der neuesten Geographie und Statistik.** Zum Gebrauche in öffentlichen Lehranstalten, bey dem Selbstunterrichte und für Zeitungsleser bearbeitet. 48 compresse Bogen in gr. 8. 1823. 2 Rthlr.

Plotko, C. v., K. preuss. Oberstlieut. u. Ritter, Der Krieg in Deutschland und Frankreich in den J. 1813, 1814 u. 1815. 4 Theile in gr. 8. Geh. 13½ Rthlr.

Wilmsen, F. P., Vollständiges Handbuch der Naturgeschichte für die Jugend und ihre Lehrer. 3 Bände in gr. 8. mit 50 Kupfertafeln in Royal-Quart. Mit einer Vorrede von Dr. H. Lichtenstein und Dr. Fr. Klug. Mit ill. Kupfern 12½ Rthlr., mit schwarzen Kupfern 9 Rthlr., ohne Kupfer 4½ Rthlr.

Für Schulen.

In der Fleckefien'schen Buchhandlung in Helmtstadt ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Elementarbuch, griechisches, für Anfänger, enthaltend außer einem dreyfach geordneten griech. deutschen Vocabularium auch die nöthigen Lesestücke und Schemata zur Declination, Comparison und regelmässigen Conjugation. Herausgeg. in Verbindung mit den Gymnasiallehrern Dr. Elster und Dr. Franke von Dr. G. F. C. Günther. 8. 1825. Preis 10 gr.

Die Anordnung des Buchs ist folgende: Seite 1—48 enthält *Lesestücke*, die sollen zunächst nur zu den aufgestellten anzuwendenden Leseübungen dienen. S. 49—103, 102 *griech. Pensa*, die werden durch die darin berücksichtigte *Verwandschaft der Gegenstände* dem jugendlichen Gemüthe das Erlernen und Festhalten der wichtigsten Vocabeln erleichtern. S. 104—154, alphabetisches Verzeichniß nach den *Wörterklassen*, darin lernt der Schüler die äußere formelle Uebereinstimmung oder Verschiedenheit in dem Verzeichnisse einiger vorzüglicher Verba mit ihren *Compositis* und *Derivatis*, und S. 155—178, die innere Familienverwandschaft eines Theiles der griech. Wörtermasse kennen. S. 179—207, *Paradigmen*, die mögen an passenden Stellen gelegentlich eingeübt werden.

III. Vermischte Anzeigen.

Conchyliologische Anzeige.

Von dem unlängst erschienenen und in mehreren kritischen Blättern ungemein vortheilhaft beurtheilten Trachtwerke: **Pfeiffer, Karl** (mehrerer gelehrten Gesellsch. Mitglied), *Systematische Anordnung und Beschreibung der deutschen Land- und Wasser-Schnecken* u. s. w., auf Velinpap. gedruckt, mit 229 sauber ausgehaltenen Figuren auf 8 Kupferplatten, sind noch Exemplare vorrätzig, welche wir den Freunden der Naturgeschichte bis 31. December d. J. noch für den überaus billigen Subscript. Preis à 1 Friedrichsd'or erlassen können. Jede solide Buchhandlung nimmt Bestellung darauf an.

Berlin, den 1. October 1824.

Schüppel'sche Buchhandlung.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

October 1824.

GRIECHISCHE LITERATUR.

PARIS, in d. kgl. Druck. b. Debure, STRASBURG u. LONDON, b. Treuttel u. Würz: *Joannis Laurentii Lydi de ostentis, quae supersunt, una cum Fragmento Libri de Mensibus ejusdem Lydi, fragmentoque Manl. Boethii de diis et praesentationibus. Ex Codd. Regiis edidit, Graecaeque supplevit et Latine vertit Carolus Benedictus Hase, in schola Regia speciali Linguarum Orientali. recentior. Professor, in Bibliothecae regiae parte Codd. mss. Graecos et Latinos complectente Agens, ordinis S. Wladimiri Eques, Academiae Scient. Imp. Petropolit., regiae Berolinens. etc. etc. Socius. 1823. XXVIII u. 406 S. gr. 8.*

Bereits in der vor zwölf Jahren erschienenen Abhandlung des Hn. Hase über Leben und Schriften des Johannes Lydus, womit derselbe die von seinem Freunde Füssi besorgte Ausgabe der Schrift desselben *Lydi de Magistratibus Romanis* eingeleitet, war von ihm noch eine andere unedirte Schrift des Lydus nahelieft gemacht und deren Bearbeitung versprochen worden. Es ist diese die Schrift *de ostentis* ἢ περὶ διασημειῶν, in demselben Codex enthalten, in welchem auch jene andere Schrift sich vorfand. Die Bemühungen des Hn. Hase um die Byzantinischen Geschichtsschreiber, wovon der seitdem erschienene *Leo Diaconus* und der, wie wir aus der Vorrede zu vorliegender Schrift ersehen, seiner Vollendung nahe *Michael Psellus*, zeugen, schienen die Ausführung dieses Unternehmens zu verzögern, wo nicht gar, bey der auch von so vielen andern Seiten in Anspruch genommenen Thätigkeit des Hn. H. unmöglich zu machen. Indess Hr. H. wollte sein einmal gegebenes Wort lösen und sein Versprechen erfüllen. Wenn auch gleich die von ihm für die Geschichte der Byzantiner eingegangenen Verpflichtungen ihm nicht verstattet haben würden, sich in neue Unternehmungen einzulassen, so glaubte er doch die nach glücklich vollendetem Anfang zu Theil gewordene Mulse nicht besser anwenden zu können, als zur Ausführung seines früheren Versprechens: er glaubte die längst versprochene Ausgabe der Schrift des Lydus περὶ διασημειῶν nicht länger aufschieben zu dürfen „ne, (ut labilis fluxusque est rerum humanarum status) accideret aliquid quod rem omnino interturbaret, utque antiquitatis Romanae studiosi cognitione disciplinae auguralis, quamplurimumque tandem ex Lydo peti possit,“

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

ne fraudarentur.“ Aus diesen Gründen ist es auch dem verdienten Herausgeber nicht möglich gewesen, bey Besorgung dieser Ausgabe einen ausführlichen, Sache und Inhalt erläuternden Commentar, wozu er nach seiner eigenen Versicherung Vieles gesammelt, beizufügen; er mußte sich auf die Besorgung des Textes und der, zugleich erklärenden, lateinischen Uebersetzung beschränken. Möchte die auch hierüber vom Herausg. versprochene Schrift bald nachfolgen, oder möchte dieser Gegenstand doch eben so tüchtige Bearbeiter finden, als die Bearbeitung des Textes wirklich gefunden hat! Jedoch weit entfernt, mit dem unermüdet thätigen Herausg. über diese Unterlassung zu rechten oder seine deshalb zur Entschuldigung angeführten Gründe zu verkennen — er sagt unter anderm in der Praefat. S. II: „a Byzantinis scriptoribus discedere longius sine inconstantiae suspitione nullo modo possum — müssen wir um so mehr hier unsern ungeheuchelten Dank für das, was Hr. H. bereits geleistet, aussprechen, als die Schwierigkeiten, die sich bey Bearbeitung des Textes darbieten, keine geringen sind, und bey minder Ausdauer und unermüdeten Thätigkeit jeden Andern sicher abgebrochen haben würden.

Vorerst einige Worte über die Schrift selber, die hier durch die Bemühungen des thätigen Vorstehers der Schätze der Pariser Bibliothek, die er mit so zuvorkommender Bereitwilligkeit der Gelehrten des Auslandes erschließt, zum ersten Mal erscheint. Denn, wie von den übrigen Schriften des Johannes Lydus, so hatte man zwar bereits früher auch von dieser, einige Fragmente entdeckt, deren erstes (ein Theil aus dem Buch des Publius Nigidius Figulus, welches Lydus ins Griechische übersetzt und in diese Schrift aufgenommen hatte) von Johannes Meurfius in den Noten ad *Leonis Tactica, Lugdun. Batav. 1612.*, ein anderes über die Erdbeben von Schow am Ende der Schrift *de mensibus* pag. 130 herausgegeben worden war. Ein drittes Fragment, ein Kalendarium, war bisher bloß in einer lateinischen Uebersetzung des *Leonicus Thomas* bekannt und so, wohl mehrmals abgedruckt worden. Das griechische Original, obschon in einigen Handschriften, die Hr. H. durchmustert, befindlich, war noch nicht gedruckt erschienen. Endlich ein viertes Fragment, über den Donner im Allgemeinen, fand sich ebenfalls in einigen Handschriften, aus denen es aber noch nicht edirt worden war. Einen andern Theil der Schrift hatte *Beda Venerabilis* lateinisch übersetzt; er findet sich in der Ausgabe der Werke desselben Tom. I, 387 — 390. Colon. Agripp. Fol. 1612. Auch das

Ccc Nächst-

Nächstfolgende bey Beda, *Prognostica temporum* und *De praecognitione copiae aut paupertatis futurae*, Opp. T. I. 390. fand schon früher Hr. H., als aus Johannes Lydus entlehnt. Der im J. 1785 in der Nähe von Constantinopel durch Vilhoison gemachte glückliche Fund einer Handschrift des Lydus, die, weil sie in den Besitz des damaligen französischen Gesandten bey der hohen Pforte, des Grafen Choiseul-Gouffier gelangte, unter dem Namen des *Codex Cascolinus* bekannt ist, ließ uns hoffen, neben den andern verloren gegangenen Schriften des Lydus auch die Schrift *περί διοικήσεως* vollständig zu erhalten. Diese Handschrift ist es, aus der wir die Schrift *de Magistratibus Romanis* vor zwölf Jahren erhielten, sie ist es auch, aus welcher uns Hr. H. vorliegende Schrift *de ostentis* mittheilt. Jetzt, nach dem Tode ihres ersten Besitzes ist sie nebst den übrigen hinterlassenen Schätzen desselben für königliche Rechnung erstanden und der königlichen Bibliothek zu Paris einverleibt worden; sie ist auf Pergament geschrieben, mit ziemlich großen und zierlichen Buchstaben, muthmaßlich aus dem 9ten oder doch aus dem Anfang des 10ten Jahrhunderts, obwohl, wie es scheint, eine Abschrift aus einem älteren Codex des siebenten Jahrh., aber auch zugleich mit vielen Correcturen eines *Graeculus* aus dem 16ten oder 17ten Jahrh. Jetzt am Anfang und Ende verstümmelt, enthielt sie ursprünglich vollständig die drey Werke des Lydus *de Mensibus*, *de Magistratibus Romanis*, und *de ostentis*. Von den noch vorhandenen 102 Seiten, gehören zwey zu dem ersteren Werk *de Mensibus*, das wir jetzt in einem von Schow bekannt gemachten Auszuge kennen; aber es befinden sich diese beiden abgerissenen Blätter in einem solchen Zustande, daß der im Lesen der Handschriften, wie Wenige, erfahrene Hr. H., vor zwölf Jahren, als er die Vorrede zu Fussens Ausgabe der Schrift *de Magistratibus* schrieb, ihr Entziffern völlig aufgab; — *adeoque affecta*, sagt er in der *Praefatio* daselbst S. LXXV, *ut legi non possint*. Das zweyte Werk *de Magistratibus* Romm. haben wir seitdem bekanntlich durch Fufs erhalten; von der dritten Schrift enthält der Codex in Allem 37 Blätter, wovon eilf auf ähnliche Weise losgerissen waren. Diese eilf auseinandergerissene und durch einander geworfene Blätter in ihre ursprüngliche Ordnung zu bringen, war Hr. H. erstes Geschäft. War einmal diesen Blättern ihre gehörige Stelle angewiesen, so konnte der Versuch ihrer Entzifferung mit mehr Sicherheit gemacht werden. Und es gelang, trotz aller Schwierigkeiten, dieser Versuch so gut, daß Hr. H. das ganze Werk vollständig zusammenbrachte, mit Ausnahme von drey Lücken, wovon die eine nach dem 9ten Kap., die andere zwischen dem 15ten und 16ten Kap., die dritte nach dem Kap. 34 sich findet. Von den Schwierigkeiten, welche Hr. H. hiebey zu überwinden hatte, wird man sich kaum einen Begriff machen können, wenn man nicht selber jene Handschrift und besonders jene zerrissenen, verwischten und auseinandergeworfenen eilf Blätter

in Augenschein genommen hat. Schrieb doch schon vor mehr als dreyßig Jahren Vilhoison (*Praefat. ad Schol. Iliadis* pag. XLVI): „*Sed illius codicis vulgæ mutili et laceri, quique in cella vinaria potius, quam in bibliotheca servatus videtur, magna pars mero ita corrupta est, ut vix litterarum ductus agnosci queant.*“ Rec. der früher bereits so glücklich war, jene Handschrift an Ort und Stelle selber näher zu betrachten, geküßt offen, daß er damals an der Enträthselung der auf jenen Blättern befindlichen Buchstaben fast gänzlich verzweifelte, und jeden Versuch, Etwas abzugewinnen, für verlorene Mühe und Zeit ansah. Auch Hr. H. bekennt, daß er anfänglich dieses Unternehmen für unmöglich, für Zeitverschwenderisch, als zu keinem Resultate führend, gehalten. Allein sein unermüdeten Fleiß und sein Scharfblick ließen sich hiedurch nicht zurückschrecken, sie fanden gerade in diesen für unübersteiglich gehaltenen Schwierigkeiten eine Aufforderung den Versuch zu wagen, und wenn er auch das erste Mal nicht völlig glücklich, durch wiederholte Versuche doch endlich zu einem erwünschteren Resultate zu gelangen. Nachdem nämlich Hr. H., wie bemerkt worden, die einzelnen Blätter geordnet so wie sie ursprünglich zusammen verbunden waren, wandte er auf das Lesen derselben wiederholte Sorgfalt, er schrieb dann Alles, was er lesbar gefunden, ab, und suchte nun den so gewonnenen Bruchstücken einen Sinn abzugewinnen; demnächst die sich ergebenden Lücken auszufüllen, verdorbene Stellen und Worte zu verbessern, mit möglichst genauer Berücksichtigung des Raumes der Zeilen sowohl als selbst der einzelnen Buchstaben. Diese Art der Behandlung, viel leichter unstreitig bey andern lückenhaften Stücken, wo, wie z. B. in den Herkulanischen Rollen Alles mit Uncialbuchstaben geschrieben ist, die doch meistens von gleicher Größe, gleichen Raum einnehmen, wodurch die Berechnung der auf eine Zeile fallenden Buchstaben ungemein erleichtert wird, diese Art der Behandlung, sagen wir, war bey den Blättern vorliegender Handschrift unendlich mehr Schwierigkeiten ausgesetzt. Dessen ungeachtet wagte der Herausg. auf diese Weise — freylich die einzige, die mit Sicherheit zu einem erwünschten Resultate führen konnte — den Versuch: er zählte vorerst die auf einem jeden Blatt befindlichen Zeilen, deren er nie weniger als dreyßig und nie mehr als zwey und dreyßig fand; dann die auf einer jeden lesbaren Zeile befindlichen Buchstaben, deren sich stets zwischen acht und vierzig und fünfzig ergeben; hier jedoch war die Berechnung unsicherer, theils wegen der öfters eintretenden Abbreviaturen, wodurch manche Buchstaben gänzlich weggefallen und bloß durch einzelne Zeichen ersetzt worden sind, theils wegen der vorherrschenden Cursivschrift und den, bald mehr, wie besonders am Ende der Zeilen, bald minder zusammengedrückten Buchstaben. War auf diese Art die Zahl der in einer unlesbaren Zeile ausgefallenen Buchstaben muth-

muthmaßlich ausgemittelt, so konnten mit mehr Sicherheit bey Ergänzung der Lücke die ausgefallenen oder unleserlich gewordenen Worte bestimmt werden. Um aber auch Andern, welchen die Handschrift nicht zu Gebote steht, nicht bloß einen Begriff hievon zu geben, sondern sie auch selber in den Stand zu setzen, eben so gut, wie der Herausg., sich hieran zu versuchen und die von ihm versuchte Ausfüllung der Lücken selber zu prüfen, selber im Fall einer Mißbilligung, bessere Vorschläge zu machen, hat der gewissenhafte Herausg. mit musterhafter Genauigkeit und Pünktlichkeit eine Art von *Fac simile* einer jeden Seite dieser schwierigen Blätter abdrucken, (etwas Aehnliches, doch bey weitem nicht so Schwieriges der Art findet sich z. B. in G. Hugos *Jus civil. Antejustinian. Tom. I. pag. 5 ff. Berolini 1815.*) und darunter immer den Text, so wie er ihn hieraus entwickelte, sammt den von ihm vorgeschlagenen und durch Klammern von den übrigen Textesworten ausgechiedenen Ergänzungen setzen lassen. Gewissenhafter konnte der Herausg. eines unleserlichen *Ineditum* gewiß nicht verfahren. Geht man nun aber Alles genau durch, folgt man Schritt vor Schritt dem Herausg., prüfend die von ihm versuchten Ausfüllungen, so kann man nur staunen über das Glück, womit dem scharfsinnigen und geübten Blicke desselben, Alles gelungen ist; man wird um so mehr staunen, wenn man bedenkt, daß in diesen Blättern Hr. H. unglücklicherweise aller andern Hülfe und Unterstützung, die ihm hier gerade am nöthigsten war, entbehren mußte, während ihm bey andern lesbarerern Theilen der Schrift einige, freylich auch nicht sehr bedeutende Hülfsmittel zu Gebote standen. Denn einige Stellen im 6ten, 7ten u. 8ten Kap., welche Lydus aus der *Historia naturalis* des Ätern Ptoleus entlehnt zu haben scheint, wird man doch kaum hierher rechnen wollen. Eben so wenig wird man das anführen, daß in dem, was Johannes Lydus über Ekliptik und Constellationen sagt, Firmicus Maternus in seinen acht Büchern über die Mathematik Etwas benutzt werden konnte; denn dies ist wirklich im Ganzen genommen so unbedeutend, daß man wohl sagen möchte, es sey in den zwanzig ersten Kapiteln des Werkes der Text von Hn. H. eher gebildet als aus einem Codex abgeschrieben worden. Bey den folgenden Kapiteln fand sich einige Erleichterung. Vorerst war hier der Codex besser erhalten, nicht so zerrissen und verwischt; daher lesbarer, ohne solche Anstalten, wie bey den vorhergehenden Kapp. zur Ausmittlung der einzelnen Worte zu erfordern. Dann fand sich auch manches Bruchstück in andern Handschriften der Pariser Bibliothek. So findet sich z. B. Kap. 21 — 26 gleichfalls in dem Codex Nr. 2381 Fgl. 70 *vers.* und in einer eilftelbhalb Jahre in Paris beschafflichen und während dieser Zeit von Hn. H. benutzten, seit der Restauration 1815 aber wieder nach Venedig zurückgekehrten Handschrift Nr. 324. Die in der Schrift des Johannes Lydus darauf unmittelbar folgenden Auszüge aus Publius Nigidius Figulus

waren schon von Janus Rutgerius in dessen *Variae Lectiones* (Lugdun. Batav. 1618.) pag. 247 — 260 edirt und, obgleich voll Fehler, konnten sie doch durch Vergleichung dem Herausg. sein Geschäft einigermassen erleichtern, und ihn selber zur Verbesserung mancher offenbaren Fehler seiner Handschrift leiten. Auch die Auszüge aus dem *Fontejus Diarium Tonitruale* Kap. 39 enthält der genannte Codex 2381, ferner Einiges aus *Labeo*, über die Blitze Kap. 42; Kap. 43 — 52 incl. fand sich in jener Venetianischen Handschrift Nr. 324.

(Die Fortsetzung folgt)

SCHÖNE KÜNSTE.

ΑΛΤΟΝΑ, b. Hammerich: *Unsterblichkeit*, ein Gedicht in zwey Gefängen von A. C. Lindenhau. 1823. 93 S. kl. 8.

Obwohl wir dem Vf. dieses didaktischen Gedichts gern zugeben, daß der Glaube an Gott, mit dem Glauben an die Unsterblichkeit unzertrennlich zusammenhänge, indem er demselben zu Grunde liegt; so können wir es doch nicht billigen, daß in einem Gedichte, welches dem Titel zufolge den letztern zu verherrlichen bestimmt ist, die Anlage so gemacht worden, wie es ihm gefallen hat. Die Hauptsache wird dadurch nur nebenher berührt, und das Gedicht beschäftigt sich eigentlich mit etwas ganz Anderm. Der Leser möge aus einer kurzen Darlegung des Inhalts selbst urtheilen! Das Ganze besteht aus zwey poetischen Episteln. In der erstern schildert *Arift* seinem Freunde *Eudox* die trübe, jammervolle Stimmung, welche dadurch in ihm entstanden, daß er in der Welt eine Menge von traurigen, räthselhaften und verwirrenden Erscheinungen wahrgenommen hat, deren Abzweckung er sich nicht zu erklären vermag, wenn er die Idee der Menschenwürde in sich festhalten soll. Er bittet den weisern Freund um Beruhigung und Aufklärung, welche ihm durch diesen in der zweyten Epistel zu Theil wird. Derselbe giebt die Furchtbarkeit eines aufgelösten Zweifels, in Abicht auf diese Erfahrungen zu, hofft aber den Zweifelnden zur herrlichsten Ueberzeugung zu führen, um deswillen es wohl des vorhergegangenen Zweifels werth sey. Worin diese bestehen, ist nicht klar, man sieht aber aus dem Folgenden, daß der Glaube an Gott und Unsterblichkeit überhaupt gemeint ist. Nachdem er das Wesen der menschlichen Freyheit und des Gewissens entwickelt hat, zeigt er, wie es Laster in der Welt geben müsse, weil der Mensch einmal frey handeln könne und weil es sonst auch keine Tugend geben würde. Diese Tugend ist des Menschen Ziel, aber er kann es nicht erreichen ohne Gott. Dieser ist also der Menschheit erstes und letztes Bedürfnis. Man sieht wie locker dies Alles zusammenhängt. Nun folgen Beweise für das Daseyn Gottes, und das Ganze beschließt ein Blick auf die Unsterblichkeit.

lichkeit; weil Gott die in den Menschen gelegten Keime nicht kann untergehen lassen.

Wenn wir nun lobend anerkennen, daß in diesem Gedichte nicht wenig schöne Stellen vorkommen; wenn wir zugestehen, daß dasselbe aus einem für das Heilige begeisterten, poetischen Gemüthe hervorgegangen, so können und dürfen wir doch nicht leugnen, daß das Ganze zu oberflächlich behandelt ist, um seinen Zweck zu erfüllen. Der Glaube an die Unsterblichkeit ist, wie schon angedeutet, zu kurz abgefertigt, da doch ihn zu begründen die Hauptsache hätte seyn sollen; und dagegen ist Anderes, was nicht hieher gehörte, sondern im Allgemeinen in den Kreis einer Theodicee paßt, viel zu weitläufig behandelt. Wäre der Vf. seiner Absicht treu geblieben, so würde er ungefähr so verfahren seyn. Nachdem er trauend bemerkt, daß die Erde mancherley Erscheinungen aufstelle, welche Räthsel der Menschheit bleiben, hätte er gleich einen tröstenden Blick gethan in das Land der Vollkommenheit, und der Aufklärung gedacht, welche dort den Fragenden erwartet. Ein ewiges Leben muß seyn, weil dieses Leben nicht genügt, weil die Keime des höhern Lebens darin nicht ausgebildet werden, weil die Tugend nicht immer belohnt, das Laster nicht immer bestraft wird. Daran hätte sich der zweyte Grund des Glaubens an die Unsterblichkeit, die innere Sehnsucht nach Fortdauer, nach Wiedervereinigung, nach höherer Glückseligkeit leicht knüpfen lassen, und darauf wäre dem Ganzen die Krone aufgesetzt worden, durch die Nachwei-

fung des Zusammenhangs, den alles dies mit dem Glauben an einen allweisen, heiligen und gerechten Gott, der die Liebe ist, hat. So wäre das Gedicht reicher, vollständiger und zusammenhängender geworden, und der Vf. hätte sich würdig an *Tiedge* angeschlossen, der diesem Gegenstande nur einen Theil seines umfassendern Gedichts widmen konnte.

So viel von Plan, Anlage und Inhalt des Gedichtes. Der Ausführung scheint es zuweilen an Schwung und an eigentlich poetischem Gehalt zu fehlen. Sie hält sich oft zu sehr in dem bloßen Betrachtungstöne, und entbehrt des in didaktischen Gedichten, wenn sie recht anziehend seyn sollen, so nöthigen lyrischen Schmuckes. Die Sprache ist größtentheils rein; nur einige Male haben wir Anstoß genommen. Die Mehrheiten: *süße Würze*, statt *Gewürze*; *Fahren*, statt *Gefahren*; sind unstatthaft. Die Verse sind wohl zu loben; Messungen, wie: *laut zwischen*, *Tief in*, kommen selten vor. Nur gerade bey einer sehr wichtigen Stelle stört eine falsche Skansion bedeutend; denn: *Blickst du um dich; blickst du in dich*, ist ein doppelter Fehler, da *um* und *in* durch den Hauptton, der darauf liegt, hier nothwendig lang werden müssen. Von weiblichen Reimen ist weniger Gebrauch gemacht als der Wohlklang und die Abwechslung erforderten. — Ausser den angemerkten Druckfehlern haben wir noch mehrere aufgefunden; z. B. gleich S. 4. *immer* st. *nimmer*.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Todesfälle.

Den 20. Julius d. J. verstarb zu Tessin im Mecklenb. Schwerinschen der dortige Prediger und Präpositus des Gnoryenschen geistlichen Zirkels, *Gottlieb Jak. Dethloff*, (geb. zu Parchim den 22. Aug. 1774). Von ihm finden sich Aufsätze in der Monatschrift von und für Mecklenburg, *Wehnerts* Mecklenb. Provinzialblättern und im Schwerinschen freym. Abendblatte.

Den 21. Julius starb an einem Schlagflusse der *Dr. medicinae* und praktischer Arzt zu Neustadt im Mecklenburg Schwerinschen, *Ludwig Friedr. Lorentz* (geb. ebend. den 18. Apr. 1784). Seine im Meusel nicht verzeichneten Schriften sind folgende: *Diff. inaug. Observationes anatomicae de pelvi reptilium, cum tabula aen. excusa. Halae, 1807. 7½ B. 8.* Beiträge zu *Mafius* medicinischen Almanachen für Aerzte und Nichtärzte und zu mehreren med. Journalen.

Am 2. August starb zu Dresden der dasige Stadtprediger *M. Elias Friedrich Pöge* im 76. Lebensjahre. Er war zu Fremdiswalde bey Hubertusburg am 14ten Septbr. 1748 geboren, hatte auf der Fürstenschule zu Grimma, und sodann auf der Universität Leipzig Theo-

logie studirt, und im Jahr 1770 in Wittenberg die Magisterwürde angenommen. Im J. 1773 ward er als Diaconus in Eilenburg angestellt; 1778 aber als dritter Diaconus an die Stadtkirche nach Torgau berufen, wo er 1782 als zweyter Diaconus aufrückte. Im J. 1785 ward er als 2ter Prediger an die St. Jakobskirche zu Magdeburg berufen, nach drey Jahren aber zum 1sten Diaconus an der Kreuzkirche zu Dresden und Sophienprediger daselbst ernannt, wo er allmählig höher aufrückte, und im J. 1815 Archidiaconus ward. Im Jahr 1821 ward er zum Stadtprediger ernannt, und verwaltete, da kurz vorher der Superintendent *Dr. Tittmann* mit Tode abgegangen war, die weitläufige Ephorie über ein Jahr lang. Im Junius 1823 feyerte er sein 50jähriges Amtsjubiläum; seine letzte Predigt hielt er am 7. Decbr. dess. Jahres, von welchem Tage an ihn eine gänzliche Schwäche befiel, die ihn zu allen Amtverrichtungen unfähig machte. Seine Schriften sind im Gel. Deutschl. vollständig angegeben; doch fehlt dort noch seine „Predigt bey Einweihung der erneuerten Hospitalkirche zu Jacob: Ueber den Werth einer milden Stiftung die für Alte und Schwache bestimmt ist.“ (Dresd. 1800. gr. 8.)

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

GRIECHISCHE LITERATUR.

PARIS, in d. kgl. Druck. b. Debure, STRASBURG u. LONDON, b. Treuttel u. Wörz: *Joannis Laurentii Lydi de ostentis* — — Ex Codd. Regiis edidit, Graecaeque supplevit et Latine vertit *Carolus Benedictus Hase* u. f. w.

(Fortsetzung der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Die Untersuchung über die letzten Ursachen von Erdererschütterungen Kap. 53 war in den beiden Handschriften Nr. 2381 u. 1991 der königlichen Bibliothek enthalten, obwohl in der letzteren mit sehr bedeutenden Veränderungen und mehr einem Auszuge aus der Schrift selbst ähnlich. Der Rest von Kap. 54 an findet sich nicht bloß in den beiden genannten Handschriften, sondern auch in der von Schow besorgten Ausgabe der andern Schrift *de Mensibus* S. 130—134, zwar hier durch viele Fehler entstellt, die unser Herausgeber durch seine drey Handschriften besser und leichter zu heben im Stande war. Endlich das alt Römische Kalendarium mit Angabe des Auf- und Niedergangs der Sterne, Kap. 59 ff. von *Harles* (Bibliothec. Gr. Tom. V. S. 291. A.) als *parapegma secundum Ptolemaei* aufgeführt, nach der eigenen Versicherung des *Lydus* aber aus den Schriften des *Claudius Tuscus* wörtlich übertragen (er sagt l. l. — ἐκ τῆς Κλαυδίου τοῦ Θεύσανος καὶ ἐμπνεύσαντος περὶ λέξιν.) stand wohl schon in des *Patavii Uranologium* (Lutet. Paris. 1630) S. 94—101 unter des *Ptolemäus* Namen, übersetzt aus dem Griechischen durch *Nicolaus Leonicus*. Hr. H. hat diese Uebersetzung an vielen Stellen verbessert, und es bleibt ihm das Verdienst, den griechischen Text dieses Kalendariums nach den drey erwähnten Handschriften zuerst bekannt gemacht zu haben. Uebrigens hat Hr. H. an diesen Stellen die abweichenden Lesarten der verschiedenen Handschriften genau bemerkt, theils gleich am Rande einer jeden Seite, theils in den Noten, welche dem Texte angehängt sind. Am meisten hat sich wohl der Herausg. an die Schreibart des *Codex Cascoianus*, als der ältesten Handschrift, gehalten, offenbare Unrichtigkeiten und Fehler aber berichtigt; was z. B. insbesondere von dem *ephelystikon* gilt, das der *Codex* überall enthält, der Herausg. aber mit Rücksicht auf *Jacobs* Bemerkung zum *Achilles Tacitus Prolegomm.* p. XCV weggestrichen, und nur bey einem *hiatus* zugelassen. Gegen die vollständige Abtheilung der Schrift in einzelne Kapitel — denn in der Handschrift geht alles in ei-

nem Zuge fort — wird wohl Niemand Etwas Begründetes einzuwenden vermögen. Bey der lateinischen Uebersetzung, die Hr. H. beyzufügen für nothwendig hielt, und die deshalb immer einer jeden einzelnen Seite des griechischen Textes gegenüber gesetzt ist, ward zweyerley besonders bezweckt: „*primum ab auctoris* (wir geben die eigenen Worte des Herausgebers), *non ita luculenti, sententia ut ne aberraret* (nämlich *versio*): *deinde, ut loquendi morem suboleret eorum, qui de veteribus super simili argumento scripta latine reliquerunt*“ u. f. w. Er hat deshalb öfters passende und entsprechende Ausdrücke oder Redensarten aus Schriften ähnlichen Inhalts, die, wie z. B. die des *Julius Obsequens de Prodigis* zwar in der Sprache allerdings von den Aeltern abweichen, aber doch immer noch ziemlich rein Latein schreiben, ohne Anstand in seine Uebersetzung aufgenommen; er hat so z. B. bey der Uebersetzung des oben bemerkten aus *Claudius Tuscus* entlehnten Kalendariums Manches aus *Columella* entlehnt, der, nach seiner Vermuthung, selbst aus *Tuscus* oder aus einer ältern gemeinsamen Quelle mit *Tuscus* geschöpft hat, zumal im eilften Buche. Die übrigen vorhandenen, verschiedenen von *Mazocchi*, *Aldus Manutius*, *Karl Sigonius*, *Gruterus* und Andern herausgegebenen Römischen Kalendarien ähnlichen Inhalts sind dabey nicht minder benutzt worden. „*Et omnino, sagt Hr. Hase S. XVI der Praefatio, tenui hanc consuetudinem, ut quaecunque pateret e latino in graecum conversa esse, quemadmodum Campestrii commentata de stellis crinitis S. 36 A. sqq. P. Nigidii Figuli Diarium tonitruale S. 100 A. alia, ut in illis sermonem, qualis olim in Latino fuerit, conjectura assequi et, quantum possem, repraesentare conarer potius, quam ut ea, quae Lydus modo ineleganter, modo instite et ridicule vertisset, item ad verbum annumerarem lectori.*“ — „*Nec subibo (opinor) vituperationem, quod usquequaque in restituendis latinis sermonem ipsis auctorum aetatibus usurpatum volui repraesentare.*“

So viel von der Herausgabe dieser Schrift und der sie begleitenden lateinischen Uebersetzung. Wir hätten vielleicht kürzer seyn können, wenn wir nicht glaubten, den Lesern dieser Blätter einen Begriff geben zu müssen von der wahrhaft musterhaften Behandlung, die Hr. H. bey dieser Herausgabe bewiesen hat, und die in allen ähnlichen Fällen als die einzig sichere und zuverlässige angewendet werden muß. Nun zu dem Inhalt der so gewonnenen Schrift selbst. Diese enthält, wir leugnen es mit dem Herausgeber nicht, Manches allerdings auffallende, das zu

zu Zweifeln mancher Art Veranlassung geben könnten, wie sie Hn. H. selbst S. XVII seq. nicht entgangen sind. Allein er weiß zugleich solchen Ansichten die Behauptung entgegen zu setzen, die der gesammte Inhalt dieser Schrift im Einzelnen überall rechtfertigen und bestätigen wird. Wir führen nur die Hauptworte und zwar eben deshalb mit den eigenen Worten des Herausgebers an: „—*Tamen, ut ad superiora illa queat lector aliquid respondere, subjiciam haec; fortasse Lydum e libris haruspicum ritualibusque selegisse ea potissimum, quae ad sua quoque tempora, regionesque sibi propinquas, accommodari quodammodo posse existimaret: praetermissis autem consulto vetera illa admodum antiqua, spectantia vel ad gentes Italiae, Aequos, Latinos, Samnites, Picentes, Tuscos, vel ad administrationem reip. de comitiis auspiciato edicendis, obviandis, dimittendis vel ad loca augurata Latii agrisque Romani, Albanum montem, lucum Vericae, armilustrum, aedes urbanas. Quae, ut nobis fuissent acceptissima, ita Graecis hominibus saeculi VI, rerum Italicarum incredibiliter rudibus, fastidia ac monstra debebant videri.*“ Hierzu kommen noch andere Gründe; vorerst die eigenthümliche Sprache und Ausdrucksweise des *Lydus*, wodurch er öfters Gegenstände des Alterthums verdunkelt hat, wie z. B. wenn er den Ausdruck *res urbanae* bey *Nigidius Figulus* durch τὰ τῆς βασιλίδος πόλεως wiedergiebt — ein Ausdruck, womit die Griechen jener Zeit nicht sowohl Rom als Constantinopel zu bezeichnen pflegen. Dafs sich ferner in dieser Schrift weniger Angaben über den älteren heidnischen Glauben, Verehrung der Götter und den ganzen darauf sich beziehenden Cultus, sammt Opfer, Ceremonien, Gebeten u. dgl. mehr finden, darf bey dem damals erwachten Eifer für die neue Christusreligion und dem damit verbundenen Haß gegen allen Götzendienst und heidnischen Cultus nicht befremden. Man würde es für gottlos, für höchst strafwürdig selbst vor dem irdischen Richter gehalten haben, solche Gegenstände aus älteren heidnischen Schriftstellern sorgfältig zu sammeln, sie neben einander zu stellen und so den alten Dienst gleichsam ins Leben zurückrufen zu wollen. Mit welcher Vorsicht müssen sich nicht schon bedeutend früher heidnische Schriftsteller über Gegenstände ihrer Religion ausdrücken? Erwägt man diese Gründe, so wird man die Erscheinung minder auffallend betrachten, dafs bey *Lydus* im Ganzen wenig Spuren des alten Glaubens angetroffen werden; gewissentlich mochte er wohl alles nähere Eingehen und jede nähere Ausführung vermieden haben. Doch ist er nicht ganz frey geblieben; man vergl. Kap. 12 S. 46 B., ferner Kap. 47—52 S. 176 A—186 C.; welche Stellen, wie auch wir überzeugt sind, sicherlich aus älteren heidnischen Schriften über Ritual-, Fulgural- und Pontificalwesen geflossen sind. Was dies freylich für Schriften sind, so wie überhaupt welches die Quellen sind, aus denen *Lydus* schöpfte, dies ist eine nicht so leicht

zu beantwortende Aufgabe. Hr. H. macht uns Hoffnung, in der Folge diese Aufgabe zu beantworten, wozu er gewifs mehr wie irgend ein Anderer, durch seine vertraute Bekanntschaft mit dem Schriftsteller und der ganzen Zeit, in der er lebte, berufen ist. Wir vernahmen bey dieser Gelegenheit die erfreuliche Nachricht, dafs Hr. H. schon längere Zeit sich mit einer Fragmentensammlung derjenigen Schriftsteller beschäftigt, die das Wesen der älteren römischen Religionen zu erklären versucht haben, wie z. B. des *L. Cincius Alimentus*, *Anyfius*, *Elpidianus*, *Fulvius Flaccus*, *Junius Gracchus*, *Bebius Macer*, *Masurius Sabinus*, *Nisus*, *Rutilius Geminus* und Anderer, dafs er hiezu theils aus gedruckten Schriften, theils aus den handschriftlichen Schätzen der Pariser und anderer auf seinen Reisen durch Italien besuchten Bibliotheken Vieles gesammelt, das freylich noch einer genaueren Sichtung und Bearbeitung bedarf. Möchte dem Vf. die dazu erforderliche Muße zu Theil werden, und es ihm möglich machen, die von ihm gesammelten Schätze dem Publikum mitzutheilen, um so mehr, als er durch die Kürze der Zeit gedrängt, in vorliegender Bearbeitung auf keinen dieser Punkte näher eingehen konnte.

Merkwürdig genug wird gleich in den ersten Kapiteln dieser Schrift, die als einleitend über Ursprung und Fortbildung der Divination bey den Römern sich verbreiten, Alles auf den Namen des *Tages* zurückgeführt, welcher Kap. 2. S. 6: ἀρχὴ τοῦ πράγματος genannt wird. Es wird die wunderbare Erscheinung dieses *Tages* bey dem Pflügen, wo er aus einer Furche in der Gestalt eines frischgeborenen Knaben, jedoch zugleich mit andern Merkmalen eines vorgerückteren Lebensalters hervortrat, erzählt, und die Bemerkung des *Proclus* wiederholt, dafs dieser Knabe *Tages* derselbe sey, welchen die Griechen als den Ἑρμῆς χθόνιος betrachten. Der Oberpriester *Tarchon*, noch vor *Evanders* Ankunft in Italien, (er heisst εἰς τὸν ὑπὸ Τυρρηνῶν τοῦ Ἀνδρῶν διδάχθέντων) habe die mündlichen Aussagen dieses Wunderknaben niedergeschrieben, und aus dieser Schrift, so wie aus den späteren Erklärern derselben, als *Atejus Capito*, *Fontejus*, *L. Apulejus*, *Vicellius*, *Labeo*, *P. Nigidius Figulus*, *C. Plinius* dem Ältern habe er (*Lydus*) den Versuch dieser Zusammenstellung entlehnt. Wir bitten den deutschen Leser, mit diesen Angaben über *Tages* zu vergleichen, was schon vor Erscheinung des *Lydus*, *Langs Saggio di Ling. Etrusc.* II. S. 561 ff., und *Creuzer in der Symbolik* II. S. 927 Note 132 der 2ten Ausgabe bemerkt, insbesondere die Stelle des *Censorinus de die natali* Kap. 11: — *In agro Tarquiniensti puer dicitur divinitus exortus nomine Tages, qui disciplinam cecinerit extispicii, quam Lucumones Etruriae potentes exscripserunt.* *Lydus* bezeichnet jenen *Tarchon*, den wir mit den *Lucumones* des *Censorinus* zusammenstellen, als: ἀνὴρ θυοσκόπος, εἰς αὐτὸς ἐπὶ τῆς γαστρὸς εἰσπνεύεται, εἰς τὸν ὑπὸ Τυρρηνῶν τοῦ Ἀνδρῶν διδάχθέντων. Kai

Καὶ γὰρ δὴ τοῖς Θύσων γραμμασι ταῦτα δηλοῦνται, οὕτω
 τηναῦτα τοῖς τόποις ἐκείνοις Εὐάνδρον τοῦ Ἀρκάδος ἐπιφα-
 νέντος. — und darauf Φησι τὸν οὖν ὁ Τάρχων ἐπὶ τοῦ συγ-
 γραμματος. ὅπερ εἶναι τινες Τάγης ὑποπετεύουσιν· ἐπει-
 δὴ περ ἐκεῖ, κατὰ τινα διαλογικὴν ὁμίλιν, ἐρωτᾷ μὲν δῆθεν
 ὁ Τάρχων, ἀποκρίνεται δὲ ὁ Τάγης; woran sich die Er-
 zählung von der Erscheinung des Tages unmittel-
 bar anschließt, und dann die Angabe des Inhalts
 und Zwecks: Σπουδὴ δὲ ἡμῖν ἐστίν, ἡεῖστ ἐς Kap. 4,
 εἰπεῖν περὶ τε ἡλιακῶν καὶ σεληνιακῶν ἐπισκιασμάτων (οὕτω
 γὰρ τὰς ἐκλειπτικὰς τῶν φώτων ἐλίσσῃσεις ἐκείνοι καλοῦσι),
 κομητῶν τε καὶ τῆς κατ' αὐτοὺς διαφορᾶς, αὐλακισμῶν τε
 καὶ διακτόντων, ἀστραπῶν τε καὶ βροντῶν καὶ κεραυνῶν καὶ
 τῶν ἄλλων ἀερῶν τερατισμῶν, καὶ τὸ δὴ πέρας περὶ σει-
 σμῶν καὶ ἐμπρησμῶν καὶ τῆς ἐκ τούτων μαντείας. — Jedoch
 wird dabey hinzugefügt: οὐκ ὥστε τὰς φυσικὰς αἰτίας
 ἢ τὰ περὶ τούτων εἰπεῖν θεωρήματα· φιλοσόφους γὰρ δὴ τὰ
 περὶ τούτων ἀνείδω· ἀλλ' εἰπὼς οἷόν τε ἐστίν, ἐκ τούτων
 δὴ τῶν διοσημεῖων τὴν τῶν ἐσομένων ἴσως προμανθάνειν ἀπό-
 βασι. Mit diesen Worten ist zugleich die Tendenz
 und der Charakter des Werkes bezeichnet. Dels-
 halb wird jedesmal das Factum kurz angegeben,
 und dann der dadurch angedeutete Erfolg ange-
 führt. Uebrigens scheinen die ersten acht Kapitel
 zugleich mit eine Art von Apologie des behandel-
 ten Gegenstandes, wie es vielleicht aus den oben
 bemerkten Gründen der Vf. für nöthig erachten
 mochte, zu enthalten. Denn sie schliessen S. 28 C.
 mit den Worten: τοσαῦτα μὲν οὖν πρὸς τοῦς τοῖς διοση-
 μεῖαις ἐνισταμένους καὶ Πτολεμαίῳ τολμῶντας ἀντιλέγειν,
 ἐκ πολλῶν ὀλίγα λελέχθω. Καίρος δὲ ἀρξασθαι τῆς ἐπαγ-
 γελίας, ἐκ τῶν ἡλιακῶν ἀποτελεσμάτων λαμβάνοντας τὰ
 προσήμια. — Und dieser zuletzt berührte Gegenstand
 macht auch den Inhalt der beiden nächstfolgenden
 Kapitel aus. In der bedeutenden Lücke von we-
 nigstens zwey Blättern, die sich hier findet, mochte
 dieser Gegenstand vollends abgehandelt und zu-
 gleich der Uebergang und Anfang der Unterlu-
 chung über die Kometen gegeben worden seyn,
 vielleicht wie Hr. H. S. 35 vermuthet, theilweise
 nach Plinius dem Aelteren *Hist. Nat.* II, 25. 26—
 30. Aus dem Ende der Lücke, am Anfang des
 nun folgenden Blattes, sehen wir bloß, daß das
 zunächst vorhergehende aus den Schriften des M.
Varro, P. *Nigidius* und L. *Apulejus* entlehnt war,
 worauf *Lydus* so fortfährt: Ὁ μὲντοι Καμπέστριος,
 ἀεὶ λεγόμενός τινος περὶ τούτων συντάξας πραγματεῖαν, αὐτῷ
 λέξεσιν καὶ ἑρμηνείαν περὶ κομητῶν καὶ ὅτι ἀπειλοῦσι,
 ταῦτα λέγει. Diese Auszüge aus *Campestris*, oder
 vielmehr der Analogie gemäß *Campester*, einem
 sonst unbekannten Schriftsteller, den *Lydus* auch
 in seinen übrigen Schriften, so weit wir sie kennen,
 nie anführt, der auch nirgends sonst in römischen
 Schriftstellern oder Denkmählern in Stein vorkommt
 (hier finden sich bloß *Campestres* in der Mehrzahl
 und anderes appellativischer Bedeutung; nicht als
Nomen proprium: s. die Note S. 298. 299), gehen
 vom 11ten bis zum 16ten Kap. Gelegentlich wird
 Kapitel 12 S. 44 ff. die Bemerkung gemacht, daß
 man unter Ἀβυθὴν die Strecke vom rothen Meere

bis Gadeira oder Tartessos, oder, wie es von den
 Meisten genannt werde, Gades verstehen müsse;
 denn nicht von Aegypten, sondern, wenn es ablo-
 lut stehe, von der Libyschen Eparchie, und vor-
 züglich von Maurusia (Mauritanien) und den an-
 grenzenden westlichen Gegenden hätten die Alten
 das Wort gebraucht. Zwischen dem 15. u. 16. Kap.
 ist eine Lücke, durch ein fehlendes Blatt verur-
 sacht, deren Inhalt der Vf., so gut er konnte, zu
 ergänzen verucht S. 59. Hierauf handelt *Lydus*
 mit dem 17. Kap. — περὶ σελήνης σχηματισμῶν. Zuerst
 die verschiedenen Zustände des Monds und die da-
 durch angedeuteten Ereignisse, im Zeichen des
 Steinbocks, dann im Zeichen des Wassermanns und
 so durch die übrigen Zeichen des Thierkreises hin-
 durch. Dann mit dem 21. Kap. von dem Donner
 und dessen Wirkungen, ebenfalls nach den ver-
 schiedenen Zeichen des Thierkreises hindurch.
 Diesmal wird auch die epicureische Ansicht von
 der Entstehung und den Ursachen des Donners
 vorausgeschickt, doch etwas anders als bey *Dioge-
 nes* von *Laerte*, Lib. X. Nr. 25 §. 100 ff. Wir
 heben aus *Lydus* die Hauptworte aus: τῷ δὲ Ἐπι-
 κούρῳ ἀπὸ ξηρᾶς ἐγκώσεως ἐκ τῆς γῆς, εἴτα συγκαλεισμένης
 τοῖς ὄρεσι, δίκην τῶν ἐν τοῖς σώμασιν ἀγκῶν, αὐτῷ διέξο-
 δῶν τηχόντων, οἱ στρόφους καὶ τροχῶσεις ἐμποιοῦσι, τῷ
 κατ' αὐτὸν λεγόμενῳ κενῷ. Οὐδὲ γὰρ δυναμέων εἶναι πλήρη
 τὸν ἀνέμεσον οὐρανοῦ καὶ τῆς γῆς διδῶσι χώρον, κατὰ τοὺς
 Πυθαγορείους. Καὶ ἀληθῆ ἀξιοὶ λέγειν, τῷ μὴ καὶ ἐτέρῳ ἢ
 κατὰ τὴν θερὴν ὡς ἐκ τοῦ πλείονος ὥραν βροντὰς ἐπιτρέψ-
 γινυσθαι καὶ διαφερόντως ἐκδιδῶσθαι. Ξηροτέρας, ἥνικα
 βαθεῖας οὐσῆς τῆς ἐν τῷ μέσῳ χώρος, ὄρεσιν ὑψηλοῖς ὁ τόπος
 ἐκκλείοιτο. Καὶ αἶμα μὲν οὖν αὐτὸν ἐκότερον γίνεταί ἢ βρον-
 τή, ἣτε ἀστραπή ἐπειδὴ δὲ δευτέρῃ τῆς ἀκοῆς ἢ ὄψις, τῷ
 θάττον ἐπὶ πᾶν ἐκτείνεσθαι, πρῶτην δρᾶσθαι πολλάκις συμ-
 βαίνει τὴν ἀστραπήν. (vgl. *Diogenes* l. 1. §. 102. 103.)
 Dieser Ansicht des *Epicur* geht jedoch voraus die
 Bemerkung, daß unter den vielen und unzähligen
 Ansichten der Naturforscher (οἱ φυσικοὶ) über den
 Donner, doch die Meinung herrschend geworden
 sey: — κέρριται συμβαίνειν αὐτάς (sc. βροντάς), ἀπορ-
 ξηγνυμένων τῶν νεφῶν καὶ ἐπικυλισμένων ἐαυτοῖς κινήσει
 σφοδρῇ, τῇτε προσερχέει ἐξαπτομένων εἰς ἀστραπὰς καὶ
 ἡχους καί τινος βλαύους, ἀλλοιοῦσθαι δὲ τὸν ἀνέμεσος τῆς ὑπὲρ
 νέμεω ζώνης καὶ τῆς γῆς ἀέρα. Das 27. Kap. bis zum
 38ten incl. enthält nach dem Römischen des *Pu-
 blius Nigidius Figulus* aus den Schriften *des Tages*
 wörtlich (καὶ ἑρμηνείαν πρὸς λέξιν) überletzt: Ἐφ' ἡ-
 μέρος βροντοσκοπία τοπικὴ πρὸς τὴν σελήνην
 — *Diarium tonitruale et locale juxta lunam*. Hier
 wird von der Bemerkung ausgegangen, daß in der
 ganzen alten Auguraldisciplin (ἐπὶ πάσαις τῆς διοση-
 μείας παραδόσεσι) zunächst in Bezug auf Donner und
 Blitze und deren Zeichen, man von dem Monde
 ausgegangen sey; es wird deshalb Tag für Tag
 durchgegangen, und die Wirkung des an jedem Ta-
 ge, bey diesem Zustande des Monds eintretenden
 Donners nach der Lehre der *Tusker* angegeben.
 Daran schließt sich unmittelbar Kap. 39—41 und
 zwar ähnlichen Inhalts: βροντοσκοπία ἐκ τῶν φωνητικῶν
 τοῦ

τοῦ Παλαιου, καὶ ἐρμηνεῖαν πρὸς λέξιν. Es ist kürzer abgefaßt als das vorhergehende, es wird bloß der Mond nicht nach den einzelnen Tagen des gesammten Jahres, wie dort, sondern nach den Zeichen des Thierkreises durchgeführt und die Wirkungen oder der Erfolg des in diesen verschiedenen Zeichen fallenden Donners bezeichnet. Mit Kap. 42 folgt eine allgemeinere Bemerkung in Absicht auf den Mond, über Blitze u. s. w., ebenfalls wörtlich aus *Labeo* übersetzt: καθολικὴ ἐπιτήρησις πρὸς σελήνην, περὶ κεραυνῶν καὶ ἄλλων καταστημάτων, ἐκ τῶν Λαβειῶνος καὶ ἐρμηνεῖαν πρὸς λέξιν, ἀπὸ τῆς θερμῆς τροπῆς. Die nächst folgende Untersuchung über die Blitze, Kap. 43 ff., enthält mit Uebergang dessen, was das Alterthum über Ursprung und Veranlassung gelehrt, eine Zusammenstellung aus tuseischen und römischen Schriftstellern über die Classen, Eintheilungen und Bedeutungen der Blitze. Der dabey beabsichtigte Zweck sey zu zeigen — ὅπως κατὰ τὴν Θούσκων παράδοσιν ἐπιγινώσκειν οἱ κεραυνοί, τί ἄρα παραδιδούσιν ἐκπύπτοντες. Da aber bey der Lehre vom Blitze nicht sowohl der Mond in seinem verschiedenen Stande (wie z. B. beym Donner) sondern die Sonne in Betrachtung komme, als durch welche sie veranlaßt wurden, so wird die Sonne, wie vorher der Mond, in ihrem verschiedenen Stande nach den zwölf Zeichen des Thierkreises durchgangen und die Wirkungen des in diesen verschiedenen Perioden fallenden Blitzes nach jenen Quellen angedeutet und wie früher stets, mit einzelnen Beyspielen aus der Geschichte belegt Kap. 47—52. Den vorausgehenden Abschnitt über Classen, Eintheilung und Be-

nennung der Blitze wird man passend mit *Seneca Quaest. Nat. II*, 40 ff., nebst *Creuzers Symbolik II. Th. S. 945* Not. 156 vergleichen können zu gegenseitiger Erklärung. Nun folgt die Lehre von den Erdererschütterungen, deren allgemeine Ursachen, so wie ihre Classen und Benennungen der Vf. nach seiner Ansicht Kap. 53 u. 54 auseinanderlegt. Auch sie werden hierauf nach den zwölf Zeichen des Thierkreises, wie bey den früheren Abschnitten geschehen, durchgeführt, als Quelle hiebey der römische Schriftsteller *Vicellius* (Βικέλλιος; vgl. Not. S. 324. — Er darf wohl nicht mit dem oben genannten *Figulus*, Βίγουλός; verwechselt werden) angeführt, oder vielmehr die Gedichte des *Tages* — Αὐτός γάρ Βικέλλιος ὁ Ῥωμαῖος ἐκ τῶν Τάγηντος στίχων (περὶ οὗ καὶ Ἀπουλήσιος πλατεῖ καὶ ελευθέρου ποδοῦ ἀφηγήσατο λόγῳ) ταῦτα, ῥήμασιν αὐτοῖς καὶ ἐρμηνεῖαν, φησιν — Kap. 55—58. Die nächsten Kapp. 59—70 enthalten eine Art von Kalender, oder eine Angabe der einzelnen Tage des Jahres, wobey die an einem jeden Tage auf- oder untergehenden Sterne angeführt werden, wiederum aus den Schriften des *Claudius Tuscus* wörtlich entlehnt. Es führt den Titel: Ἐφήμερος τοῦ παντός ἐνιαυτοῦ, ἡγουν σημείωσις ἐπιτελῶν τε καὶ δυσμῶν τῶν ἐν οὐρανῷ φαινομένων, ἐκ τῶν Κλαυδίου τοῦ Θούσκου, καὶ ἐρμηνεῖαν πρὸς λέξιν. Dieser *Claudius*, heist es aber S. 256 G. zu Anfang des 71. Schlusskapitels, habe dies Alles wörtlich genommen ἐκ τῶν παρὰ Θούσκου ἱερῶν. Hiemit schließt sich das Werk *de ostentis*.

(Der Beschlus folgt.)

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Ihre Majestät die regierende Kaiserin von *Russland* haben den Herrn Hofrath und Professor Dr. *Harl* zu Erlangen für sein eingesandtes Werk: „*Allgemeines System der zweckmäßigsten Armenversorgung*“ mit einem kostbaren *Brillantringe*, der von einem aner-kennenden Schreiben begleitet war, zu beehren ge-ruht.

Hr. Dr. *Hinrichs*, bisher außerordentlicher Pro-fessor der Philosophie zu Breslau ist als ordentlicher Professor bey der philosophischen Facultät der Uni-versität zu Halle angestellt worden.

Hr. Dr. *Abegg*, bisher außerordentl. Professor auf der Universität zu Königsberg in Preussen, ist zum ordentl. Professor in der juristischen Facultät da-selbst ernannt worden.

Hr. Dr. *Casper*, praktischer Arzt zu Berlin und Privatdocent bey daffiger Universität, durch mehrere Schriften rühmlich bekannt, ist von der niederrheinischen Gesellschaft für Natur- und Heilkunde zu Bonn und von der physico-medicin. Gesellschaft zu Moskau als Mitglied aufgenommen worden.

Der bisherige Pastor in Falkenhayn bey Wurzen, Hr. M. *Johann Friedr. Zippel*, ist Stifts-Superinten-dent zu Wurzen geworden.

Hr. Dr. Theol. *A. H. M. Kochen*, bisher Predi-ger an der St. Petri-Gemeinde zu Kopenhagen, ist als Consistorialrath und Superintendent nach Eutin berufen worden.

Hr. Dr. *Theiner*, bisher Capellan in Liegnitz, ist zum außerordentlichen Professor in der katholisch-theologischen Facultät der Universität zu Breslau er-nannt worden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824

GRIECHISCHE LITERATUR.

PARIS, in d. kgl. Druck. b. Debure, STRASBURG u. LONDON, b. Treuttel u. Würz: *Joannis Laurentii Lydi de ostentis* — — Ex Codd. Regiis edidit, Graecaeque supplevit et Latine vertit *Carolus Benedictus Hase* u. s. w.

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Von S. 262 — 287 folgt das auf zwey Blättern derselben Handschrift befindliche, bereits oben erwähnte Fragment der Schrift *de mensibus* und zwar nicht des bekannten von Schow 1794 zu Leipzig herausgegebenen Auszuges, sondern der Schrift selbst, bevor sie in die Hände der Epitomatoren gelangt war. Diese zwey Blätter befinden sich freylich in einem noch viel traurigerem Zustande als die oben bemerkten ersten eilf Blätter der Schrift *de ostentis*, so daß, auch bey Anwendung desselben Verfahrens, das bey diesen eilf Blättern auf die oben angezeigte Weise beobachtet war, dessen ungeachtet die Entzifferung der oft gänzlich verwischten und zerrissenen Buchstaben unmöglich schien (vgl. die oben angeführte Erklärung des Hn. H. selbst). Allein die wiederholt angestellten Versuche ließen Hn. H. einige Hoffnung schöpfen; sein durch keine Schwierigkeiten zurückzuschreckender Fleiß wußte das zu überwinden, was vordem unmöglich schien. Aber die Ergänzung der einzelnen Lücken war hier unendlich mehr Schwierigkeiten unterworfen, als bey dem Anfange der andern Schrift *de ostentis*, theils schon wegen des Abgerissenen und Unvollständigen, theils wegen der gedrängteren Schreibart, welche in diesem Werke herrscht, theils und besonders wegen der vielen Anführungen von Schriftstellern u. s. w. Man vergleiche, was die Vorrede S. XXII u. XXIII bemerkt und blicke dann selbst auf die verstümmelten Blätter, wie sie mit untergesetztem Texte und Ergänzung S. 262 ff. nachgebildet sind. Das erste Blatt enthält Einiges von den Festtagen des Monat November; das zweyte, das aber auf jenes nicht unmittelbar, sondern nach einem Zwischenraum von mindestens zwey, oder vielleicht noch mehr Blättern folgte, enthält Einiges aus dem Monat December. Da durch den seitdem bekannt gemachten Auszug der Hauptinhalt bekannt ist, so übergeben wir es billig, den Inhalt näher anzugeben.

Die Noten erstrecken sich von S. 291 — 340 und zwar zuerst über die Schrift *de Ostentis*, dann von S. 333 an über das Fragment *de Mensibus*. Wir haben schon oben den Charakter derselben im Allge-

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

meinen angegeben, und unsern Wunsch, wie unser Bedauern ausgedrückt, daß Hr. H. durch Mangel an Zeit beschränkt, uns nicht mehr aus seinen reichhaltigen Sammlungen mittheilen konnte, obgleich wir uns von der Triftigkeit der von ihm zur Entschuldigung angeführten Gründe eben so sehr überzeugt halten. Anfänglich wollte der Herausgeber aus Veranlassung der Untersuchungen *Angelo Maja's* über die Palimpsesten und der dadurch gewonnenen Resultate, eine ähnliche Untersuchung über die von ihm bey täglicher Behandlung der griechischen Handschriften der Pariser Bibliothek gemachten Bemerkungen und Entdeckungen mittheilen, und dieselben den Noten beysügen. Da jedoch der Umfang dieser Schrift gegen seine Erwartung zu bedeutend geworden war, hielt er es für rathlicher, diese Untersuchungen in einer eigenen, demnächst erscheinenden Schrift niederzulegen. Wir gestehen, daß wir bey der anerkannten Erfahrung des Hn. H. im Fache der Paläographie, bey seinem durch langwierige Behandlung geübten Blick auf das Erscheinen derselben sehr gespannt sind, finden auch diese Absonderung und getrennte Herausgabe viel passender und bequemer. Um aber wieder auf die Noten zurückzukommen, so sind dieselben meistens sprachlich, weniger sachlich, aus den früher angeführten Gründen. Obgleich, wie die Seitenzahl anzeigt, nicht so ausgedehnt, enthalten sie doch immer einen Schatz von seltenen und feinen Bemerkungen über die spätere Gracität, zunächst der gleichzeitigen byzantinischen und christlichen Scribenten. Wir rechnen dahin die Bemerkungen über die Form *δισημεια* und *δισημειν* S. 292, über den doppelten Gebrauch der Präposition *παρὰ* bey *Lydu*, bald für *juxta*, bald für *praeter*; über die Bedeutung von *ἐντιθετικὸς* S. 293 f., *ἐντληψίς* S. 294; *δισημειν* und *δισημειν* („*de iis, qui rotati in altum jactantur*“ S. 295. *προορισμός* („*praedestinatio*“) S. 300 f., die ausführliche Erörterung über die verschiedenen Bedeutungen des Adjectivs *δεχτικός* bey den Schriftstellern nach Christi Geburt. Hr. Hase giebt ihm hauptsächlich vier Bedeutungen, die sämmtlich mit einer Fülle von seltenen Beyspielen belegt werden. 1) *principalis, summus, quod pertinet ad principatum s. convenit principi*. (Dabey auch gelegentlich von *ὑποτακτικός*, *subditus* und *τὸ δεχτικὸν imperium*.) 2) *specieller*, bloß mit Bezug auf die römischen Cäsaren: *Augustus*. 3) *imperiōsus*, in dem Sinn, in welchem *Plinius* H. N. XXIX, 1 gebraucht, als Gegebenatz zu *κοινονικός*, *communis* i. *comis*. 4) *aptus ad potestatem, aut imperium exercendum*. Dabey auch Einiges

seit einiger Zeit sein vormaliges Verhältniß mit seiner Cousine, die sie, listig von ihm dazu bewogen, ins Haus genommen hat, erneuerte, sehr gegen sich auf, und um so mehr, da sich nun die Zerrüttung des eigenen Vermögens nicht mehr verhehlen läßt. Er entzieht sich durch die Flucht seinen Gläubigern, und Sophie — benutzt das von dem Sohne ihrer Wohlthäterin, der ihr seine Leidenschaft erklärt hat, ihr gethanene Anerbieten, zuweilen den Schauplatz ihrer frühern glücklichen Jahre zu besuchen, und läßt sich in seinem Hause, aus dem ihn die Hoffnungslosigkeit seiner Liebe verbannt, ganz häuslich nieder. Hier erfährt sie, daß die Umstände ihres Mannes nicht so schlimm stehen, als es anfänglich den Schein hatte; aber Cousine Miona erklärt ihr auch zugleich ihr Verhältniß mit dem Gatten, um von ihr zu vernehmen, ob sie wohl geneigt sey, ihn ihr abzutreten. Sophie hat nichts dawider, und rettet dadurch das Leben der Cousine, welche entschlossen war, im Fall sie dawider seyn würde, sich das Leben zu nehmen. Da wird denn der Sohn ihrer Wohlthäterin zurückgerufen und so der Wunsch der Verstorbenen und der Lebenden erfüllt. — Wie schielend hier die Verhältnisse sind, und wie mancher Verstoß gegen das weibliche Zartgefühl besonders darin liegt, daß Sophie sich von dem jungen Manne, als verheirathete Frau, eine förmliche Liebeserklärung machen läßt, wozu sie noch dazu ihn selbst aufmuntert, und dann als beleidigte und getrennte Gattin in sein Haus zieht, braucht Rec. der zartführenden Vfn. wohl nicht auseinander zu setzen. Auch fand er manches ganz unmotivirt in dieser Erzählung. Recht angenehm überraschte ihn dagegen die folgende: *Das Landmädchen*, die anziehende und reine Geschichte einer jungen Dörferin, welche nach dem Tode ihrer Mutter zu einem reichen Onkel in die Stadt kommt, und hier unter mancherley romantischen Verhältnissen den unter der Verkleidung als Jäger schon auf dem Dorfe gewonnenen Geliebten wieder findet, unerwartet wieder von ihm getrennt wird und ihn dann als einen Rittergutsbesitzer erkennt, der gegen die Unterdrücker des deutschen Vaterlandes gekämpft und gewirkt hat, und sich durch mehrere Verkleidungen den Verfolgungen der Franzosen entziehen mußte. Hier fand Rec. einen Reichthum von gutgezeichneten und durchgeführten Charakteren: eines lebenslustigen Funfzigers, seines Bruders, dem nichts in der Welt recht ist, eines sehr edeln französischen Generals, der wirklich äußerst zart gehalten ist; und nicht weniger anziehend und gut gehalten sind die Hauptpersonen: das Landmädchen und ihr Geliebter. Nur finden sich die Personen auffallend gerade zu rechter Zeit zusammen, und dann liegt eine kleine Unrichtigkeit in dem Verhältnisse des Landmädchens, welches nach dem Tode des jovialen Oheims ja als seine Schwestertochter dieselben Ansprüche an sein Vermögen hat, wie dessen Bruder, besonders nach der Vernichtung des Testaments, und also keineswegs mit 45,000 Thalern so hülfsbedürftig ist oder in ein

so abhängiges Verhältniß kommen kann, als die Vfn. annimmt. — Die dritte Erzählung, *Sebaldu*, führt die schauerhaften Scenen von Magdeburgs Einäscherung durch Tilly in der Geschichte einer lebenswürdigen Bürgerstochter durch, die mit aller Leidenschaft eines jungen feurigen Herzens sich dem Gefühle für den Spielgefährten ihrer Jugend hingiebt, der aber, ihrer unwerth, sich von Oesterreich erkaufen läßt, zum Verräther seiner Vaterstadt wird, und sie selbst zuletzt niederträchtig hintergeht, da sie dann die Hand der Vorlesung wunderbar in das Haus des Pfarrers führt, welcher in der bedrängten Vaterstadt zuerst ihr kindliches Herz durch seine fromme Rede innig bewegte, und hier Glück und Ruhe findet. Die Schilderung ist voll Leben und Wahrheit, der Ton der Zeit ist gut getroffen; allein der Charakter des unwürdigen Geliebten, der eine so einflußreiche Rolle spielt, ist so gar unbedeutend, und manches ist gar nicht motivirt oder bleibt im Dunkel und darunter selbst Hauptfachen, wie die heimliche Vermählung des Treulosen, dessen Gattin in die Handlung eingreifend auftritt, ohne daß man das geringste von ihr erfährt, und auch hier finden sich alle auffallend geschickt zusammen. — Die letzte Erzählung: *Die Nonne*, giebt in artiger Einkleidung die Sage von einem Gehölz dieses Namens zwischen Leipzig und Schleusig, und befriedigt sehr. — Ob nun gleich Rec. an den ersten drey Erzählungen unter anderm auch künstlerische Abrundung des Ganzen, oder was man *Vollendung in sich selbst* nennt, vermißt, so steht ihm doch die Vfn. unter ihren erzählenden Mitschwestern sehr hoch. Er findet bey ihr nicht jene reflectirende Nüchternheit, die nur in den Verwirrungen und Verirrungen eines an sich getheilten Lebens und verächtlicher Weiblichkeit ihren Stoff findet, und eben so wenig jene phantastische, wohl dichterisch seyn sollende, Ausmalung, wie er unter unsern weiblichen Schriftstellern, ohne weit suchen zu müssen, nachweisen könnte. Alle diese Darstellungen tragen das Gepräge eines reinen Herzens, die Sprache ist blühend und (bis auf einige Bilder) correct; Reflexionen mancherley Art fehlen nicht, zuweilen wohl ein wenig zu weit ausgesponnen, aber oft auch wie ein Blümchen am Wege, das sehr angenehm darbietet.

DEUTSCHE SPRACHKUNDE.

BERLIN, b. Amelang: *Lehrstoff und Lehrgang des deutschen Sprachunterrichts in Mädchenschulen. Ein Handbuch für Lehrer und Lehrerinnen*, von F. P. Wilmfen. 1824. 336 S. 8.

Der berühmte Name des für Jugendbildung so hochverdienten Vfs liefs Rec. erwarten, daß auch obige Schrift ihrer Bestimmung in nicht geringem Grade entsprechen werde. Hierin fand er sich auch nicht getäuscht, und gewifs werden mit ihm es viele dem Vf. Dank wissen, daß er bey dem großen Ueberflusse an größeren und kleineren deutschen Sprachleh-

lehren dem bisher oft tief gefühlten Mangel einer solchen, besonders für Mädchenschulen eingerichteten, durch dieses Werk abhalf. Neue Untersuchungen über die Sprache würden hier nicht an ihrer Stelle seyn; aber das Beste, was wir darüber besitzen, ist mit sorgfältiger Auswahl benutzt. Das dem Vf. durch vieljährige Erfahrung bekannte Eigenthümliche, welches der weibliche Unterricht erfordert, wenn er zweckmäßig seyn soll, ist genau berücksichtigt und durch einen reichen Vorrath von erläuternden Beyspielen und Musteraufsätzen dafür geforgt, den Unterricht anschaulich zu machen und das Sprachgefühl der Mädchen zu üben und zu verfeinern.

Das Ganze zerfällt in 8 Abschnitte, die Rec. nur anführen und mit wenigen Bemerkungen begleiten wird, weil ihr wesentlicher Inhalt, der Natur der Sache gemäß, als bekannt vorausgesetzt werden darf. *Abschn. 1. Von den Lauten, Buchstaben und Wörtern.* Richtig heisst es hier (S. 6.), daß Sylben oder Worthteile für sich keine Bedeutung haben, sondern sie erst dadurch erhalten, daß sie zu Wörtern zusammengesetzt werden. Nur würde Rec. als Beispiel hierzu nicht die Sylbe *vor*, sondern lieber *ver* gewählt haben, weil jene ja auch schon für sich ein Wort bildet, bey dem man sich allerdings etwas, nämlich ein räumliches Verhältniß, denken kann. *Abschn. 2. Von der Bildung der Wörter.* S. 8 ist von der leichteren oder schwierigeren Ableitung der Wörter die Rede, aber die dazu gegebenen Beispiele sind nicht alle gleich passend, besonders da die Art der Ableitung nicht näher angegeben ist. Denn wie sollte es unter andern (was hier behauptet wird) schwieriger seyn, von *Muth* z. B. *muthig*, als von *Geist*, *geistig* abzuleiten? Oder ist *mündlich* von *Mund* leichter abzuleiten, als *jährlich* von *Jahr*? *Abschn. 3. Von den Redetheilen.* S. 29 werden die Beschaffenheitswörter angegeben, welche nicht durch ein angehängtes *e* dem Hauptworte einverleibt werden können, fälschlich aber wird zu diesen auch *vorsichtig* gezählt. (*Der vorsichtige Schiffer.*) Man sieht, daß nur eine gewisse Flüchtigkeit bey der Arbeit den Vf.

zu solchen kleinen Unrichtigkeiten verleitet. Dahin zählt Rec. auch, wenn es S. 46 heisst: Die allgemeinen Zahlwörter geben durch ihre dreyfache Endung die *drey Geschlechter* an, z. B. aller Wein, alle Kinder, alles Holz. *Abschn. 4* enthält *Uebungsaufgaben* in einer sehr guten Stufenfolge, die in jeder Hinsicht empfehlungswerth sind. *Abschn. 5. Satzlehre, oder Lehre von der Wortfügung.* Die hier S. 169 beyläufig gegebene Bemerkung: bey manchen Ausdrücken vermeidet man sogar, das bezeichnende *e* des dritten Falles dem Hauptworte anzuhängen, damit die *Allgemeinheit* nicht verliere, — möchte Rec. nicht unterschreiben: denn er begreift nicht, wie etwas *Allgemeineres* darin liegen könne, wenn man sagt, mit *Blut*, statt mit *Blute* bespritzt. S. 171 heisst es: Es giebt auch Beschaffenheitswörter, welche nur nach dem Hauptworte stehen können, weil sie keine Beugungssylbe annehmen. Genauer und bestimmter sollte es aber wohl heissen: welche in gewissen Verbindungen und Redensarten nur nach dem Hauptworte stehen können. Denn gewiss, mächtig, bewußt, bedacht, die angeführt werden, und andere hierher gehörige haben wirkliche Beugungssylben und stehen auch vor dem Hauptworte. *Abschn. 6. Von den Stilübungen.* *Abschn. 7. Aufgaben (52) zu Billets und Briefen.* *Abschn. 8. Aufgaben (154) zu Uebungsaufsätzen.* Diese drey Abschnitte verdienen dasselbe Lob, was dem vierten ertheilt ist.

Daß die Mädchen mit schulgerechtem Dekliniren und Conjugiren nach diesem Lehrbuche versehen werden sollen, muß Rec. sehr billigen; nicht aber kann er es gut heißen, daß sie so gar keine Anleitung zur Orthographie und richtigen Interpunction erhalten. Einige Hauptregeln über beides fügt vielleicht der Vf. einer neuen Ausgabe dieses Buches bey, welche Rec. wünscht und sicher erwartet. Deshalb bemerkt er auch noch, daß S. 35 Z. 5 v. u. durch einen Druckfehler *an* für *en* (als angehängte Sylbe) steht, und S. 64 letzte Z. durch einen Schreibfehler *wirkungslos*, für *zurückwirkendes* Wandelwort.

L I T E R A R I S C H E A N Z E I G E N.

Todesfälle.

Am 21sten Aug. starb zu Klaber im Mecklenburg-Schwerinschen der dortige Prediger, Joh. Ant. Aug. Böleken (geb. zu Güstrow den 28. Nov. 1767). Nach Koppés neuestem Schriftsteller-Verzeichniß ist er Schriftsteller gewesen.

Den 9ten Sept. st. in Paris der bekannte Mineralog (*Balthaf. Georg*) Sage, Mitglied des Instituts der Wil-

fensch., der in Frankreich die erste Bergwerksschule gründete, im 84ten J. f. A.

Den 19ten Sept. starb zu Wismar der Großherzogl. Meckl. Schwerinsche Consistorial-Affessor und Haupt-Pastor an der dortigen St. Georgen-Kirche, Christian Wilh. Schulz, im 69ten J. f. Alters und im 37 seiner Amtsführung. Er gab einzelne Predigten heraus.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

ORIENTALISCHE LITERATUR.

LONDON, b. Maxwell, Bell Yard, Lincoln's inn.: *A Syriac Grammar, principally adapted to the new Testament in that language. By Thomas Yates, Late of the university of Oxford; Author of „Indian church History,“ A „Collation of an Indian Copy of the Hebrew Pentateuch“ etc. 1819. XVI u. 120 S. 8. (7 S. 6 D.).*

Der Vf. des vorliegenden Werkes, den man nicht mit William Yates, dem Herausgeber einer *Grammar of the Sanscrit language* (Calcutta. 1820. 8), verwechseln darf, beabsichtigte die Kenntniß der syrischen Sprache, welche man in Europa wenig cultivirt, besonders unter den Britten und den Missionarien in Indien zu verbreiten. In der an den Lord Bischof Thomas von Calcutta gerichteten Dedication bemerkt er, daß sein Compendium das erste sey, welches in englischer Sprache bekannt gemacht worden. Ganz streng genommen ist dies nicht richtig; denn schon 1638 erschien zu London *Christ. Ravi's discourse on the original tongues, viz. Ebrew, Samaritan, Calde, Syriac, Arabic and Aethiopic, together with a general Grammar of the said tongues*. Jedoch über das Syrische allein gab es unseres Wissens bisher kein englisch geschriebenes Werk; dagegen machte sich William Beveridge bereits 1658 durch eine nicht übel gerathene syrische Sprachlehre in lateinischer Sprache um das Studium dieses Dialectes in England verdient. Der bekannte Patron der in Indien lebenden syrischen Christen, C. Buchanan, ermunterte Hr. Y. zu seinem Unternehmen, und in Folge dieser Aufmunterung suchte dieser durch eine bessere Methode, als in den vorhandenen syrischen Grammatiken sich finde, in einem vollständigen Handbuche seinen Landsleuten eine zweckmäßige Anleitung zum Studium des Syrischen zu geben. Wir befürchten also, wenn Hr. Y. seine Absicht erreicht hätte, in dieser anzuzeigenden Grammar ein vollständiges und zweckmäßig eingerichtetes Compendium; allein mögen auch die Vorstellungen verschiedener Schriftsteller von Vollständigkeit und von Zweckmäßigkeit der Methode noch so sehr von einander abweichen, so glaubt der Schreiber dieser Zeilen doch vollkommen überzeugt zu seyn, daß Niemand unter uns, dem ein Urtheil hierüber zusteht, denselben Maassstab anlegen würde, welchen Hr. Y. angelegt hat. Es werden demnach hauptsächlich diese beiden Hauptpunkte einer nähern Beleuchtung bedürfen. Einzelne Bemerkungen über Behauptungen des Vfs wollen wir nebenbey erwähnen.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Was zuvörderst die angeblich *more easy and familiar method* betrifft, so wird ein jeder, welcher die Semitischen Dialecte auch nur oberflächlich kennt, schon aus der Inhaltsanzeige ersehen, daß die von Hr. Y. gewählte Methode höchst unzuweckmäßig und durchaus verwerflich ist. Das ganze Buch zerfällt nämlich in 9 Kapitel. Kap. 1. Buchstaben und Vocalpunkte S. 1 — 11. Kap. 2. Elemente der Pronunciation S. 12 — 19. Kap. 3. Von der Derivation und Composition syrischer Wörter S. 20 — 28. Kap. 4. Von den Nominibus S. 29 — 47. Kap. 5. Von den Adjectiven S. 48 — 58. Kap. 6. Von den Präpositionen und Pronominibus S. 59 — 64. Kap. 7. Von den Verben und Conjugationen S. 65 — 103. Kap. 8. Von den Adverbien S. 104 — 106. Kap. 9. Syntax S. 107 — 110. Anhang S. 112 — 120. Schon die Stellung des Nomens vor das Verbum, welche den semitischen Dialecten bekanntlich so wenig zuzusetzen ist, die unnöthige Trennung der Adjective von den Substantiven, das Zusammenordnen der Präpositionen und Pronomina sind wahrlich keine Meisterstücke der Methodik. Allein noch deutlicher wird es werden, daß die einzelnen grammatischen Gegenstände wie durch einen Wurf des Schicksals bunt durch einander gewürfelt sind, wenn wir eins oder das andere Kapitel näher durchgehen. Im 4ten Kap. S. 33 ff. werden die Pronomina Suffixa mit Nominibus u. S. 59 ff. mit Präpositionen verbunden, aber vergebens sieht man sich nach einer vollständigen Tabelle der Pronomina um; wer wissen will, was ich, du, er u. s. w. heisst, muß erst das ganze Buch durchblättern, bis er so glücklich ist, hier das eine, dort das andere zu erspähen. Doch wir wollen das Kap. vom Verbo, als eins der wichtigsten, zur Rechtfertigung unserer Behauptung genauer ansehen. Es giebt, sagt Hr. Y., sechs Conjugationen, drey active und drey passive; ihre Bedeutung sucht er durch Beyspiele anschaulich zu machen. Denn giebt er einige oberflächliche und kurze Bemerkungen über die irregulären Verben, über die Präformativen und Suffixen vor und an den Verbalformen, über die Participien und wenige Participialia (S. 65 — 67). Von hier an folgt die Flexion des Verbi in folgender sonderbaren Ordnung: 1) das Verbum seyn, ܥܝܢ und ܥܝܢ (S. 68 — 71); 2) das Verbum haben, ܠܥܝܢ mit den Pronominibus und Lomad, und ܠܥܝܢ (S. 71 — 72); 3) das Verbum sagen, ܐܡܪ (S. 72 — 76); 4) das Verbum rufen, ܕܥܝܢ (S. 77 — 81); 5) das Verbum sehen

sehen, *ܫܚܐ* (S. 81 — 85); 6) das Verbum *hören*, *ܫܠܥ* (S. 85 — 89); 7) das Verbum *kommen*, *ܕܠܐ* (S. 89 — 92); 8) das Verbum *finden*, *ܡܕܢܐ* (S. 93 — 95); 9) *Quadrate forms*, *ܡܚܒܐ* (S. 95 — 97); 10) das Verbum *gebären*, *ܡܠܕܐ* (S. 99 — 100) und 11) das Verbum *wissen*, *ܡܕܢܐ* (S. 100 — 101). Von einer allgemeinen und durchgreifenden Ansicht dieser höchst wichtigen Materie ist keine Spur; wenigstens hätte doch das reguläre Verbum als Norm vorangestellt werden sollen. Aber Hr. Y. scheint hauptsächlich am Herzen gelegen zu haben, die gewöhnlichsten Verbalbegriffe: *seyn, haben, sprechen, ruhen, sehen, hören, kommen, finden* u. s. w. durch zu flectiren, nach Art und Weise der für augenblicklichen Nothbehelf abgefassten *kleinen Dolmetscher*, mit denen die französische Invasion und späterhin das Einrücken russischer Truppen in Deutschland unsere Literatur so reichlich beschenkt hat. Dergleichen läßt sich entschuldigen, wenn, wie es dort der Fall war, mündliche Verständigung zwischen Völkern beabsichtigt wird, welche einander nicht verstehen. Allein dieser Zweck ließe sich für das vorliegende Buch nicht einmal bey den englischen Missionarien denken, welche unter den syrischen Christen in Indien leben; denn diese reden das *Malaiische* als Muttersprache und selbst ihre Catanars oder Geistlichen verstehen von der heiligen Sprache des Cultus zur Zeit noch sehr wenig. Es ist also klar, daß man in dieser Behandlung eines so wichtigen Redetheiles als das Verbum ist, alle Methode vermißt; sonach erklären sich das dreyfache Paradigma des Verbi *ܐܬܐ* und der gänzliche Mangel der Verba *ܬܐ*, *ܦܐ* und *ܘܐ*, welcher um so auffallender ist, je gebräuchlicher die Verba *ܐܬܐ* sind; allein entschuldigen lassen sich dergleichen grobe Mißgriffe nicht. Von jeder einzelnen Verbalelasse ist gewöhnlich nur das Paß und Ethpeel angegeben, jedoch bey *ܕܠܐ* und *ܡܕܢܐ* finden sich auch das Afel. Bey Gelegenheit der Verben, welche mit einem Zischlaut beginnen, wird auf das Paß und Ethpaal hingewiesen (S. 97 — 99) und bey den Verbis *ܡܕܢܐ* ist außerdem noch das Afel, ja bey *ܡܕܢܐ* selbst das *Schafel* und *Eschtafel* mit angeführt. Am Schluß dieses Kap. werden die einzelnen Klassen des irregulären Verbi aufgezählt und auf die Seitenzahl verwiesen, wo sie flectirt werden.

Um das Lesenlernen zu erleichtern, sind fast durch das ganze Buch hindurch die syrischen Wörter zugleich nach der Aussprache beygesetzt, wie von unsern Grammatikern wohl auch ein ähnliches

Verfahren, jedoch meist nur in der Elementarlehre, beobachtet wird. Hier hatte der Vf. mit nicht geringen Schwierigkeiten zu kämpfen, wie jeder ermessen kann, der mit der leicht zu mißdeutenden englischen Schreibweise bekannt ist, allein wir dürfen versichern, daß Hr. Y. mit wenigen Ausnahmen diese schwere Aufgabe gut gelöst habe. Von Inconsequenzen und Abweichungen von seinen eignen Grundsätzen können wir ihn freylich nicht freysprechen, auch ist manches Fehlerhafte mit untergelaufen. So wird *ܡܕܢܐ* bald durch *ch*, bald durch *h* ausgedrückt; das *ܐ* und *ܐ* an der 3. Plur. wird bald otiirt, bald gelesen z. B. S. 73. *ܐܬܐܡܪ* *emar*, *emarai* und *ܐܬܐܡܪܐܝ* *emar*, *emarai*, das leere *Jud* wird nach einem vorhergehenden heterogenen Vocale bald diphthongesirt, bald ganz unbeachtet gelassen als quiescere es; z. B. S. 78. wird *ܐܬܐܢܐ* ausgesprochen *Koro-ho* statt *hoi*; außerdem müßte auch *korjo* gelesen werden. S. 16 u. 19. ist *ܬܠܗܝܒܐܝܢ*, welches *Tchajobain* zu lesen wäre, *lahjobain* ausgedrückt. Der Plur. der Nomina mascul. im *stat. emph.* ist nicht durch *e*, sondern *ee* bezeichnet, also gegen die Regel des Vfs, da er *Reboze* durch *e*, nicht *ierklärt* hat. Allein im Ganzen sind wir in diesem Stücke mit Hr. Y. zufrieden.

Könnten wir keinesweges zugeben, daß die in dieser neuen syrischen Grammatik gewählte Methode zweckmäßig sey, so ist unser Urtheil über die *Vollständigkeit* derselben nicht günstiger. Schon oben ist das Mangelhafte in der Lehre vom Verbo gerügt worden. Ähnliches gilt fast von allen Abschnitten. Verhältnißmäßig ist die Elementarlehre noch am meisten für den Anfänger ausreichend; ganz unzulänglich ist die *Syntax*, welche auf S. 108 — 111. abolvirt wird. Statt daß der Vf. auf den Catalogus der biblischen Literatur von *Ebedjesus* (S. XI — XVI.), auf die *oratio dominica* (S. 16 — 19.) und auf den Appendix (S. 112 ff.) ziemlich viel Platz verwendet, konnte er diesen zweckmäßiger benutzen. Jener Catalogus ist nämlich aus *Assemani Bibl. Orient.* T. III. P. 1. entlehnt und umfaßt bloß das erste Kapitel von *Ebedjesus* Werke, welches die ganze kirchliche Literatur der Syrer enthalten sollte. Der Appendix enthält den syrischen Text von Matth. 2, 1 — 11. aus *Schaaf's* Edition des N. T. 1 Mos. 14, 18 — 24. und den Decalogus nach 2 Mos. 20. aus *Kirsch's* Edition des syrischen Pentateuchs, das sogenannte apostolische Symbolum nach einer Ausgabe zu Padua 1742. Daran schließt sich eine *congratulatory letter*, welchen Hr. Y. an den syrischen Erzbischof von Jerusalem bey seiner im J. 1819. erfolgten Ankunft in England geschrieben hat, nebst einer Antwort des Erzbischofs; beide sind von unbedeutendem Inhalte.

Die so schwierige Lehre von den Suffixen ist nicht besonders behandelt worden, sondern beyläufig-verknüpfte der Vf. mit Nominal- und Verbalformen die Suffixa; ein Verfahren, was den Unkundigen schwerlich sicher leiten dürfte. Die Declination der Nomina ist höchst oberflächlich und es fehlt durchgängig an allgemeinen Regeln und an durchgreifenden Grundsätzen, wie wir sie von einem Grammatiker unserer Tage verlangen. So viel ist gewiss, daß schon viele ältere Schriftsteller dieses Faches mit mehr philosophischem Geiste verfahren; so z. B. schon *Dumas*, gewöhnlich *Mafius* genannt

(1573. im 6ten Bande der Antwerpner Polyglotte,) *Waser* u. s. w. Von Fehlern und Mißgriffen hat Hr. Y. sich auch nicht frey erhalten; besonders wäre in der Elementarlehre Manches zu rügen. Rec. hat sich hierdurch aufs neue überzeugt, wie nothwendig eine ausführliche Revision dieses Theils der Grammatik war, welche er in seinem Lehrbuche versucht hat, dessen Erscheinen durch seine vielen Berufsgeschäfte gegen seinen Willen bisher verhindert wurde, aber jetzt ganz gewiss in Kurzem statt finden wird.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N .

Todesfall.

Einen vorzüglich schmerzhaften Verlust litten die Wissenschaften durch den am 11ten Nov. 1823. erfolgten Tod des Conferenzrath *Moldenhawers*; nicht etwa, als ob er ein sehr fruchtbarer Schriftsteller gewesen wäre — er war solches weniger, als man wünschte; wohl aber wegen des bedeutenden Einflusses, den seine Aemter und Stellung im Staate in Alles, was die Wissenschaften und deren Behandlung in Dänemark betraf, ihm verschaffte, und wegen der rastlosen Thätigkeit, womit er ihn geltend zu machen wußte. *Daniel Gotthilf Moldenhawers* Geburtsjahr war nicht 1751, wie das dän. Verfasserslexicon sagt, sondern 1754; seine Vaterstadt Königsberg in Preussen. Der Vater, Kirchenrath und Professor J. H. D. *Mold.* vertauschte noch im frühen Jugendalter des Sohnes die Professur zu Königsberg gegen ein Pastorat zu Hamburg, wo nun der junge *M.*, nachdem der berühmte *Herder* eine kurze Zeit sein Lehrer gewesen, den Grund zu seiner gelehrten Bildung legte. Seit 1773 studirte er zu Göttingen; er wurde 1776 Repetent der theol. Facultät daselbst und kaum ein Jahr später Prof. extraord. und Adjunct zu Kiel. Hier, wo er durch *Crämer's* Begünstigung 1782 Prof. Theol. Ord. wurde, auch die theol. Doctorwürde erhielt, gab er seine metrische Uebersetzung des B. *Hiob* heraus, welche eine ausgezeichnet vortheilhafte Aufnahme fand. Während seiner ersten Reise nach Holland, Frankreich, Spanien, Oberitalien und England wurde er 1783 zum Prof. Theol. Ord. zu Kopenhagen ernannt. Eine Eigenheit war es an *M.*, daß er, der im Lateinischen, Griechischen, Hebräischen, im Spanischen u. a. lebenden Sprachen so große Fertigkeit hatte, im Dänischen sich nie recht auszudrücken wußte, und selbst seine Vorlesungen in der dän. Residenz allein in lateinischer Sprache, die ihm ungemein geläufig war, hielt. Von seinen exegetischen Vorlesungen, die sich fast über alle Schriften des A. u. N. Testaments verbreiteten, sagt ein sachkundiger Obrenzeuge (Prof. *P. E. Müller*): „sie waren vortreflich, nicht eben wegen neuer Bemerkungen; diese sind dem Schüler oft nicht so nützlich zu

hören, als eine genaue Kenntniß des Alten. *Moldenhawer* ging mit seinem Zeitalter fort; er hatte nicht wenige ihm eigenthümliche scharfsinnige Erklärungen: aber sein Verdienst bestand hauptsächlich in dem richtigen Sinne, womit er die Lehren der heil. Schriftsteller auffasste, in der zweckmäßigen Wahl dessen, was er vortrug, und vor allem andern in dem Leben, welches er dem Ganzen einhauchte, dem Interesse, welches er für exegetische Vorlesungen weckte, der Uezeugung von der Richtigkeit seiner Erklärung, die er in dem Zuhörer zu befestigen wußte. Jeder, dem des Vereinigten Andenken nur einiges Gewicht hat, weilt am Liebsten bey seinem akademischen Vortrage: denn vom Katheder herab glänzten vorzüglich seine außerordentlichen Talente.“ — Nachdem *Mold.* auf *P. A. Bernstorff's* Veranlassung eine zweyte Reise nach Spanien gemacht hatte, deren politischer Zweck zwar verfehlt wurde, von welcher *M.* aber viele bedeutende Sammlungen zur spanischen Geschichte im 17 u. 18ten Jahrhunderte mitbrachte und der kön. Bibliothek überliefs, wurde er 1788 für diese zum Oberbibliothekar ernannt. Sie hatte damals nur 100,000 Bände, und glich, mit Ausnahme der Handschriften und dessen, was zur nordischen Geschichte gehörte, einem verborrenen Schatze. Bald wurde die Bändezahl verdoppelt, geordnet, in einen Catalog gebracht und für jeden Wissenschaftsfreund zugänglich. Durch den Ankauf aus den großen *Thott'schen* und *Suhm'schen* Bibliotheken mehrte sich der Bändereichthum bis zu 400,000. Dies verursachte neue Arbeiten, neuen Zeit-, Mühe- und Geduld-Anfand. *M.* überwand alle Schwierigkeiten. Folgende herrliche Züge eines tüchtigen Oberbibliothekars dürfen der Nachwelt nicht vorenthalten werden. Man machte ihm Schwierigkeiten wegen der großen Kosten, welche der Ankauf von 40,000 Bänden aus der *Thott'schen* Auction verursachte. *Mold.* erklärte sich sofort bereit, das Ganze für eigene Rechnung zu behalten — und die Schwierigkeiten hörten auf. (Wie viele Bibliothekare auf deutschen Universitäten, wenn sie auch den besten Willen zu ähnlichen Handlungen haben, würden wohl das dazu erforderliche Vermögen besitzen?!) Als *Mold.* aus des weltbe-

berühmten Ministers P. A. Bernstorff Bibliothek eine Menge Prachtausgaben für sich selbst gekauft hatte, verglich er sie mit den Exemplaren, welche die königl. Bibliothek von denselben Werken besaß und — tauschte gegen diese seine Prachtausgaben aus. Noch in seinen letzten Lebensjahren verehrte er der königl. Bibliothek eine Menge Bücher aus seiner eigenen ansehnlichen Sammlung, welche jener mangelten. — Im J. 1792 gab Mold. den ersten Bd. der *Processacten gegen die Tempelherrn* heraus, welche er aus den Originalen der päpstlichen Commission in Frankreich gesammelt hatte, und erwarb sich dadurch ein Verdienst um die Geschichte dieses merkwürdigen Ordens, welches alle die früher oder später geschehenen Angriffe auf denselben, und auch die romanstischen und dramatischen Behandlungen, die er sich seit einiger Zeit gefallen lassen muß, unendlich überwiegt. Zu beklagen ist es nur, daß nun, nach M's. Tode, das Werk unvollendet bleiben wird. (Sollte denn Dr. Münter, der wiederholten Aufforderung an ihn Gehör geben und sein *Statutenbuch des Tempelherrnordens*, Bd. 1. Berlin, 1794 fortsetzen und vollenden — ehe „die Nacht einbricht, die aller Wirksamkeit hienieden ein Ziel setzt?“) Auch fallen in diese Zeit und etwas späterhin einige höchst schätzbare Arbeiten M's., von denen sehr zu wünschen wäre, sie blieben nicht bloß in dän. Zeitschriften, sondern kämen durch deutsche Uebersetzungen in den deutschen Buchhandel und dadurch vor ein größeres Publicum; z. B. über den *Ursprung und Fortgang der spanischen Inquisition*, 1794; über den *Ursprung der Bücherzensur und der Censurverordnungen*, 1802; über den (furchtbaren) *Einfluß, welchen die den Juden in Spanien eingeräumten Rechte im Mittelalter auf die Staatsverfassung und das öffentliche Wohl* (und zuletzt auf das Schicksal der Juden selbst!) hatten, 1806; *Hannibal Sesteds erste Ambassade in Frankreich*, 1806 u. 1808. — Ein neuer Wirkungskreis öffnete sich für Mold., da Herzog Friedrich Christian v. Augustenburg, als Patron der hohen Schule und des gelehrten Schulwesens ihn zu seinem Rathgeber und zum wirksamsten Gliede der 1790 ernannten Schulcommission machte. Eine Folge davon war die neue Organisation der Cathedralschule in der Residenz, 1797; die Umbildung sämmtlicher lateinischer Schulen in beiden Königreichen, die Stiftung des pädagogischen Seminars, dessen Director Mold. wurde u. s. w. Auf diese Schulcommission, die, nachdem sie ihren Zweck erreicht und eine hinlängliche Anzahl brauchbarer Lehrer für die latein. Schulen mittelst des pädag. Seminariums gebildet hatte, mit dem Seminarium aufhörte, folgte 1805 die Errichtung der Direction der Universität und gelehrten Schulen, von welcher der Herzog von Augustenburg erstes, Geh. Rath Malling ztes, und der inzwischen zum Etatsrath, und dann zum Conferenzzath ernannte Moldenhawer drittes Mitglied wurde: das Professorat wurde hiermit aufgegeben und das Cathedraler,

sein eigentliches Element, gegen den Collegientisch, dessen collegialisch aufgeschnittene Geschäfte seinem lebendigen Geiste nicht immer zusagten, umgetauscht. Durch die vielen hiermit verbundenen, die Reform der Schulen u. dgl. betreffenden, Arbeiten sahe sich M. außer Stand, mehrere seiner schriftstellerischen Werke, die bereits begonnen und vorbereitet waren, zu vollenden und neue anzufangen. Die administrativen Verrichtungen machten ihn nicht glücklicher; von seinen trefflichen Ideen, das Studien- und Schulwesen auf einen erwünschten Fuß zu bringen, wurden nur wenige ausgeführt; verschiedene seiner nun verstorbenen Collegen mißgönnten ihm seinen großen Einfluß; selbst solche, die ihm ihre Beförderung zu verdanken hatten, verursachten ihm zum Theil Unannehmlichkeiten. Dazu kam der Verlust eines wichtigen Theils seiner eigenen Bibliothek bey Gelegenheit des Bombardements 1807; andere Verdrießlichkeiten gefellten sich zu diesen und verstimmten seinen Geist und schwächten seine Geisteskräfte. Im J. 1817 wurde er von seiner Stelle als Mitdirector der Universität und gelehrten Schulen in Gnaden entlassen. Eine anhaltende Augenschwäche verhinderte sein Vorhaben, seine gelehrten Untersuchungen fortzusetzen: er konnte seine eigenen Handschriften nicht mehr lesen und verbrannte mehrere derselben, deren Lesbarkeit für Andere er bezweifelte. So war seines Lebens Abend bey Weitem nicht der sorgenfreye und glückliche, den seine und der Wissenschaften Freunde bey seinen unschätzbaren Verdiensten um beide ihm wünschten und gönnten. Auch seine Gattin, mit welcher er 36 Jahre in glücklicher Ehe gelebt hatte, ging einige Monate vor ihm zur Ewigkeit über. In der Geschichte der großen königl. Bibliothek (von welcher nächstens eine Beschreibung im Drucke zu erwarten steht) wird ihm Niemand den ausgezeichnetesten Ruhm absprechen; „und jeder bessere Religionslehrer früherer Tage in Dänemark und Norwegen wird noch in einer langen Reihe von Jahren einen Moldenhawer zu seinen trefflichsten Docenten zählen.“ — Sein Aeufseres war nicht mißfällig, aber auch nicht sehr anziehend; das Sprachorgan leistete seinem ungemein lebendigen Geiste nicht immer den gewünschten Dienst. — Wer einmal seine Achtung und Liebe genoss, verlor sie niemals wieder. Im Umgange, den er, außer was Amts- und Collegialische Verhältnisse erforderten, gern mit gereiften, gebildeten, wohlhabenden Kaufleuten hielt, liebte man seine muntere Laune, die doch nicht selten an Satire streifte; durch Scherze über kirchliche Gegenstände, mit denen er es übrigens nicht böse meynete, die aber, besonders bey gebildeten Laien leicht Mißverstand erregten, machte er zuweilen Eindrücke, die desto gefährlicher waren, in je größerem Ansehen er als vormaliger Professor der Theologie und bey seiner allgemein bekannten, ausgebreiteten Gelehrsamkeit stand.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

October 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

Bey Eduard Weber in Bonn ist so eben erschienen:

*Handbuch
der
vergleichenden Osteologie.*

Anatomisch, physiologisch, philosophisch und geschichtlich-kritisch bearbeitet, und mit steten Hinweisen auf die „Darstellungen der Skelette der Hausfäugthiere und Hausvögel, auf XVII Kupfertafeln, Bonn 1824“ verlesen.

Für Naturforscher und zu Vorlesungen entworfen von

Dr. M. J. Wapser, Privatdocent

Professor und Docent zu Bonn.

Erster Theil. gr. 8.

Preis 1 Rthlr. 12 gr. oder 2 Fl. 42 Kr. Rhein.

Die rühmlichen Beurtheilungen der früheren Werke des Herrn Verfassers:

„Die Skelette der Hausfäugthiere und Hausvögel für Naturforscher, Aerzte und zu den Vorlesungen auf Universitäten und Thierarzneyschulen entworfen. 17 Kupfertafeln in Querfolio, welche überhaupt 180 verschiedene Figuren enthalten, nebst erklärendem Texte, auf Velinpap. Subscr. Pr. bis Ende 1824. 4 Rthlr. 12 gr. od. 8 Fl. 6 Kr. und:

„Gründlinien der Osteologie und Syndesmologie des Menschen. Zu den Vorlesungen entworfen. gr. 8. 1 Rthlr. 4 gr. od. 2 Fl. 6 Kr.

namentlich in Oken's Mus., May und Junius 1824, machen eine Anpreisung der so eben erschienenen „vergleichenden Osteologie“ um so überflüssiger, als die Wichtigkeit dieses Werkes von den Anatomen und Naturforschern überhaupt nicht unerkant bleiben wird.

Der zweyte (und letzte) Band desselben erscheint im Laufe des Jahres 1825.

In allen Buchhandlungen des In- und Auslandes ist zu haben:

Lehrbuch der Geschichte der Völker und Staaten des Alterthums; nebst allgemeiner Angabe der Hauptquellen zur Beförderung eines zweckmäßigen Studiums der alten Geschichte. Zum Schul- und A. L. Z. 1824. Dritter Bund.

Privatgebrauch. Von J. F. A. Reuscher, Dr. der Philos. und Director des Gymnas. in Cottbus.

57 compresse Bogen in gr. 8. 2 Rthlr.

Berlin, 1824.

Verlag der Buchhandlung C. Fr. Amelang.

Dass ein zweckmäßiges Studium der alten Geschichte für den Jüngling seine großen und besondern Schwierigkeiten hat, darüber ist nur Eine Stimme. Durch angemessene Darstellung und glücklich gewählte methodische Mittheilung der historischen Begebenheiten des Alterthums, so wie durch zweckgemäße Angabe der wohlgeprüften Quellen und einen ansprechenden Stil der Erzählung können jene Schwierigkeiten allein überwunden, und Sinn und Eifer für das historische Studium geweckt werden.

Für diesen Zweck ist in dem vorliegenden Buche Alles, und gewiss mehr noch gethan, als Jünglinge bedürfen und Lehrer erwarten. Die gründliche historische Bildung, das richtige und scharfe Urtheil des Verfassers werden jedem Geschichtskundigen nicht minder bemerklich werden, als dessen freyer Sinn und sicheres Quellenstudium. Einfachheit, Lebhaftigkeit und Klarheit im Erzählungston geben diesem Werke einen besondern Werth, mit welchem die Verlagshandlung Lebenden und Lernenden eine ausgezeichnete Gabe darzubieten sich überzeugt hält.

Versuch einer Theorie des Brief- - Frucht- - Preises; ein Kapitel aus der Post-Arithmetik. Von Alex. Freyherrn im Hof-Spielberg, Geheimen-Hofrath und ehemals Kaiserlichen Reichs-Post-Director. Mit Beylagen: einer lithographirten und colorirten Post-Zeichnung u. Tax-Tabellen. Landshut, bey Philipp Krüll, 1825.

Unter diesem Titel wird bald möglichst eine Schrift von einigen Druckbogen erscheinen. Der Verfasser hat, um subjectiver Täuschung seinen Ansichten zu entgegen, mehrere Personen darüber zu Rathe gezogen: und zwar in verschiedenen Gegenden Deutschlands, von verschiedenen Berufe und verschiedener Bildungsweise; sehr ausgezeichnete Geschäftsmänner und Gelehrte, selbst Männer vom Handwerke. Alle hatten keine Ursache, ihm etwas Anderes zu sagen, als was sie denken; von allen ist ihm Beyfall, sogar Beywundrung, zugekommen. Die Inhalts-Anzeige und einige Probe-Stellen, aus dem Texte, hat der Sophronizon eben

eben so gefällig als liberal aufzunehmen versprochen. Daraus wird erschen werden, was in der Schrift geleistet werden will. Uebrigens ist bey Herausgabe dieser Schrift nur Deckung der Kosten, kein Gewinn zum Grund gelegt. Dennoch machen die Besonderheiten des Stoffes und die Lage des Buchhandels auch hierzu, den Weg der Subscription nothwendig. Bey 300 Subscribenten soll der Preis 2 gr. der Bogen — verhältnißmäßig sogar geringer, gesetzt werden, je bedeutender die Zahl der Subscribenten ausfällt.

Der Herr Universitäts-Buchhändler Philipp Krüll zu Landshut in Baiern und die Buchhandlung Hemmerde und Schwetschke in Halle; aber auch jede solide Buchhandlung, welche mit jenen beiden in Verbindung steht, werden Subscription annehmen.

Grubhof (im äussern Gebirge des Herzogthums Salzburg), im September 1824.

Der Verfasser.

Taschenausgaben der Klassiker.

Von unsern bekannten und allgemein beliebten Taschenausgaben der Klassiker sind im Laufe dieses Jahres erschienen, und durch alle Buchhandlungen zu erhalten:

- a) *Deutsche Anthologie*; oder Blumenlese aus den Klassikern der Deutschen; herausgegeben von Fr. Rafsmann.

Band 9. G. Rollenhagen's Froschmäusler.

- 10. Luther's Tischreden. — J. Fischhardt's Schriften.
- 11. B. Waldt's Fabellese. — v. Logau's Singsgedichte. — C. Gryph's Gedichte.
- 12. Abr. à St. Clara's satir. Blumenlese.

- b) *Taschenbibliothek der ausländischen Klassiker in neuen Verdeutschungen*:

Band 85—88. W. Scott's Kenilworth, von E. v. Hohenhausen. 4 Theile.

- 89. 90. W. Scott's Lied des letzten Minstrels, von W. Alexis. 2 Theile.
- 91—94. W. Scott's Nigel's Schicksale, von S. May. 4 Theile.
- 95—97. W. Scott's Braut, von H. v. Montenglaut. 3 Theile.
- 98—101. W. Scott's Quentin Durward, von H. Döring. 5 Theile.
- 102. Byron's Werke. 15ter Theil, Don Juan, 3ter und 4ter Gesang, deutsch, von W. Reinhold.
- 103. Byron's Werke. 14ter Theil, Parga, von Jul. Körner; Beppo von A. Schumann.
- 104. Shakespeare's Werke. 2ter Band: König Lear, deutsch, von Decur Pandin.

c) Pocket Library of English Classics:

- | | |
|-------------|-------------------------------|
| Vol. 62—65. | W. Scott, Ivanhoe, 4 Vol. |
| — 66—69. | the Monastery, 4 Vol. |
| — 70—73. | the Abbot, 4 Vol. |
| — 74—77. | Kenilworth, 4 Vol. |
| — 78—81. | the Pirate, 4 Vol. |
| — 82—85. | the Fortunes of Nigel, 4 Vol. |
| — 86—90. | Peveril of the Peak, 5 Vol. |
| — 91—94. | Quentin Durward, 4 Vol. |

Der Preis für jedes Bändchen mit einem Titelkupfer beträgt 8 Groschen roh, und 9 Groschen geklebt.

Der Druck ist schön und correct auf feines Schweizer Velinpapier, so daß sich diese Ausgaben vor allen andern sehr auszeichnen; auch haben sie sich eines so großen Absatzes zu erfreuen, daß wir dadurch in den Stand gesetzt sind, die Fortsetzungen davon wie bisher ununterbrochen zu liefern.

Vollständige Verzeichnisse der sämtlichen in unserm Verlage erschienenen Taschenausgaben (230 Bändchen) sind in allen Buchhandlungen zu haben.

Zwickau, im Sept. 1824.

Gebrüder Schumann.

Bey Tob. Löffler in Mannheim sind so eben erschienen, und in allen Buchhandlungen zu haben:

- Phaedri, Aug. Lib., Fabelarum Aesopiarum libri V, cum notis et emend. F. J. Desbillons, ex ejus comment. plen. desumptis. Edid. Dr. F. H. Bothe. 8. 12 gr. Fols. 18 gr. Druck. 9 gr.*
Suetonii, Caj. Tr., quae supersunt omnia, accur. expressa. Ed. nova emend. 2 Vol. 8. 18 gr.

Wobey die Verlagsanhangung wiederholend anzeigt, daß alle übrige latein. Klassiker der Mannheimer Ausgaben, wovon mehrere mit vielem Fleisse durch Hn. Prof. Bothe neu revidirt wurden, und welche sich durch correcten Druck, gutes Papier und billigen Preis vorzüglich empfehlen, stets durch alle Buchhandlungen zu haben sind, und daß auch, zur Bequemlichkeit für Schulen, von den größeren Werken die Bände einzeln abgegeben werden.

So eben hat nachstehendes Werk die Presse verlassen:

Ueber Umschaffung veralteter Teiche und schlechter Teichwiesen in nutzbare Wiesen, nebst einer Anleitung zur leichtesten und zweckmäßigsten Bewässerung derselben, so wie einer Beschreibung derjenigen Gräser und übrigen Wiesenpflanzen, welche dazu am vortheilhaftesten zu gebrauchen sind. Nach den auf den Königl. Niederländischen Cam-

men-

menzer Gütern in Schlessen aufgestellten Bayspielen, von *George Plathner*, Königl. Niederländischem Kammerrathe. Erster Theil. Mit 9 lithographirten Tafeln und Planen. Breslau und Leipzig, bey Wilhelm Gottlieb Korn. 1824. Preis: 2 Rthlr. 12 gr.

Mit diesem Werke liefert der, durch seine literarischen Arbeiten, so wie auch vorzüglich durch die musterhafte Bewirthschaftung der Königl. Niederländischen Güter in Schlessen, namentlich der Herrschaft Camenz, höchst rühmlich bekannte Herr Verfasser in der That eigentlich ein fast ganz vollständiges, höchst lehrreiches und gründliches und ganz erfahrungsmässiges Handbuch über die ganze Wiesenwirthschaft überhaupt, keineswegs bloß, wie der Titel hauptsächlich besagt, eine Darstellung des speciellen Verfahrens der Verwandlung veralteter Teiche und schlechter Wiesen in nutzbare und bewässerbare Wiesen, wie es zu Camenz Statt gefunden hat. So lehrreich und interessant auch diese an sich ist, so häufig sie auch den Landwirthen zur Veranlassung und Aufforderung dazu und zur Leitung dabey dienen kann, so wahr ist es doch, daß fast alle Hauptlehren der ganzen Wiesenwirthschaft, von der Anlage, Ansamung und Unterhaltung, vornehmlich aber von der Bewässerung der Wiesen, hier vortreflich und nach sorgfamer Erfahrung abgehandelt worden sind und werden, — mit Ausschluss nur etwa dessen, was die Bereitung des Heu's und Grumts, dessen Benutzung und einige andere einzelne Dinge anlangt.

Ein Theil des Werks ist allerdings hierorts in dem vom Herrn Verfasser, in Gesellschaft des Herrn Prof. *Weber*, herausgegebenen Jahrbuch der Landwirthschaft, Bd. 1. St. 1. u. 2. und Bd. 2. St. 1. und in dem neuen Jahrbuch der Landwirthschaft Bd. 2. St. 2. bereits abgedruckt worden; allein erscheint auch dieser hier an sehr vielen Orten ausgearbeitet, besser geordnet, vielfältig ergänzt und besonders durch Hinzufügung neuer, erst später erlangter Notizen und Erfahrungen vervollständigt, und auch in den dazu gehörigen Steindrucktafeln bedeutend verbessert, und mit den ganz neuen Tafeln 3 und 5 bezeichnet; dann aber ist auch schon in diesem ersten Theile die Beschreibung der Bewässerungs-Anlage der Scheuernwiese und des zur Wiesen umgeschaffenen ehemaligen Erlenbruchs nebst den Tafeln 8 u. 9. ganz neu: ganz vorzüglich aber und drittens wird der künftig zu erwartende, eben so starke zweyte Theil des Werkes ganz neu seyn, und nicht nur die Beschreibung der allerneuesten, eben jetzt erst unternommenen, oder noch zu unternehmenden Teich- und Wiesencultur dieser Art zu Camenz, nebst einer Instruction zum ganzen Bewässerungsgeschäft selbst und einer auf Erfahrung gegründeten Anweisung zur fernern Unterhaltung gedachter Wiesen, nebst Angabe der jährlich darauf gekommenen Unterhaltungskosten enthalten, sondern auch ganz vornehmlich einen lehrreichen Unterricht über die dabey zur Anwendung gekommenen Gräser und Wiesenpflanzen an sich selbst beyfügen, um deren Kenntniß und Verbreitung durch

Saamen der Herr Verfasser sich so wesentliche Verdienste in Schlessen und sonst überhaupt erworben hat, und die er auch in getrockneten Exemplaren sammeln lassen wird, und dann Liebhabern überlassen zu wollen sich erbietet.

Wenn man bedenkt, daß hier von einer Cultur-Anlage von 500 Morgen die Rede ist, die bereits jetzt schon der Herrschaft Camenz viermal so viel Heu und Grumt als sonst einärenten läßt, und daß Jedermann sich von der Wahrheit des hier Gesagten und Dargestellten durch eigne Ansicht der Sache in Camenz selbst überzeugen kann, so wird man zugeben, daß es gewiß keiner weitem Empfehlung dieses Werkes bedarf.

Bey L. Oehmigke in Berlin ist eben erschienen:

Hagen, v. d., Denkmale des Mittelalters. 1stes Heft. gr. 8. Brosch. 14 gr. Cour.

Mafsmann, Dr. H. F., Erläuterungen zum Wessobrunner Gebet des 8ten Jahrhunderts. Nebst zwey noch ungedruckten Gedichten des 14ten Jahrhunderts. 8. 12 gr. Cour.

Reichenbach, v., Statistisch-topograph. Alterthumskunde der Stadt Freyenwalde a. O. 8. Brosch. 4 gr. Cour.

Die Ost-Gothen in Italien.

Im Verlage der Buchhandlung Josef Max und Comp. in Breslau ist erschienen und zu haben:

Geschichte des Ost-Gothischen Reiches in Italien.
Von J. C. F. *Manfr.* gr. 8. 1824.

Fein-Berliner Patent-Papier 2 Rthlr. 16 gr.

Bestes gelemmt Velin-Papier 3 Rthlr. 16 gr.

Die Geschichte des Ost-Gothischen Volks auf Italiens Boden erscheint hier zum ersten Mal in ihrem ganzen Umfange. Bisher wurde bloß das Leben Theoderichs des Großen, oder vielmehr die Frage: wie sich die Verfassung und die Verhältnisse der Gothen zu den Römern unter ihm gestalteten, auf Veranlassung einer Preisaufgabe des französischen Instituts vor mehreren Jahren aufgenommen und erörtert. Es wird daher von jedem Geschichtsfreunde gewiß als verdienstlich anerkannt werden, die, wenn auch nur vereinzelt dastehende, doch in so vielen Beziehungen merkwürdige Erscheinung der Ost-Gothen in Italien, von ihrem ersten Entstehen bis zu ihrem gänzlichen Erlöschen, verfolgt zu sehen, wie es in obigem Werke geschehen ist.

Die erste Hauptabtheilung enthält die eigentliche Geschichte des Volkes, und zerfällt in sechs Unterabtheilungen, von denen die beiden ersten *Theoderich's Leben und seine Wirksamkeit* nach außen und innen umfassen, die drey folgenden enthalten die *Regierungen seiner Nachfolger*, und die sechste liefert Betrachtungen über die *spätere Geschichte der Ost-Gothen*, und

und sucht den Einfluß zu entwickeln, den die Handlungsweise des griechischen Kaisers auf der einen, und das Benehmen der Gothen auf der andern Seite, die Verschiedenheit der religiösen Ansichten (denen eine kurze Einleitung vorangeschickt ist, die vielleicht auch den Theologen anziehen möchte), die Stellung der Römer zu den Gothen, und einiges andere auf die Schicksale der letztern hatten.

Die zweyte Hauptabtheilung giebt 13 Beylagen, worunter wir nur die über den Umfang des Ost-Gothischen Reichs, über die von Cassiodor verwalteten Aemter und deren Folge, über Kunst- und Kunstgeschmack in Theoderich's Zeitalter, und über die chronologische Folge der Begebenheiten während der drey letzten Jahre des Griechisch-Gothischen Kampfes, als besonders wichtig bezeichnen wollen. — Den Beschluß macht: *Ennodii Panegyricus, Theoderico Regi dictus*, mit Varianten aus einer Münchner Handschrift und einem fortlaufenden lateinischen Commentar, dessen der dunkle Rhetor so sehr benöthigt ist.

Uebersetzungs-Anzeige.

Von dem vor Kurzem in England erschienenen Werke: „*Italy and the Italians in the Nineteenth Century* by A. Vieusseux“ 2 Vols, erscheint nächstens eine, von dem Herausgeber der „Originalien“; Georg Lotz, gefertigte deutsche Bearbeitung in unserm Verlage, welches wir zur Vermeidung von Collisionen hierdurch anzeigen.

Berlin, im October 1824.

Vereinsbuchhandlung.

In allen Buchhandlungen ist zu haben:

Der Olymp
oder

Mythologie der Aegypter, Griechen und Römer.

Zum Selbstunterrichte
für die erwachsene Jugend und angehende Künstler,
von A. H. Petiscus, Professor.

Dritte verbesserte und vermehrte Auflage.
280 Seiten. Mit 40 Kupfern von Ludw. Meyer.

Preis: geheftet 1 Rthlr.

Berlin, 1824.

Druck und Verlag von Karl Fr. Amelang.

Ältern und Jugendlehrer kennen die großen Schwierigkeiten des Unterrichts der Jugend in der Mythologie. Vorstehende Schrift hilft dieselben glücklich überwinden. Dieß und die vorsichtige Säuberung alles Anstößigen aus diesem Lehrgegenstande haben öffentliche kritische Blätter lobend anerkannt.

Das im gefälligsten Stil abgefaßte Buch kann jedem sorgsam erzogenen, zur Jungfrau heranreifenden Mädchen, jedem dem Jünglingsalter annähernden Kna-

ben zur lehrreichen Unterweisung in die Hände gegeben werden; und die Einführung desselben in öffentliche Lehranstalten wird seine Nützlichkeit mehr und mehr bewähren:

In demselben Verlage erschienen, von demselben Herrn Verfasser folgende eben so empfehlenswürdige Werke:

Die allgemeine Weltgeschichte. Zur leichtern Uebersicht ihrer Begebenheiten, so wie zum Selbstunterrichte fälschlich dargestellt. Zwey Theile in gr. 8. Mit Tabellen, 18 Kupfern u. 2 Landkarten. Beide Bände unzertrennlich 4½ Rthlr.

Schul- und Hausbedarf aus der neuesten Geographie und Statistik. Zum Gebrauche in öffentlichen Lehranstalten, bey dem Selbstunterrichte und für Zeitungsleser bearbeitet. 1823. 49 Bogen in gr. 8. compres. 2 Rthlr.

Es hat die Presse verlassen und ist an alle gute Buchhandlungen versandt:

Die Hölle des Dante Alighieri, übersetzt und erläutert von Karl Streckfus. gr. 8. Geheftet. Preis 2 Rthlr. oder 3 Fl. 36 Kr.

Zum bessern Verständniß des Gedichts im Ganzen sind demselben von dem Herrn Uebersetzer Andeutungen zur Kenntniß des Dichters und seines Zeitalters vorausgeschickt, zur Erläuterung des Einzelnen aber die nöthigen Anmerkungen beygefügt worden.

Halle, im Julius 1824.

Hemmerde und Schwetfchke.

II. Auctionen.

Das Verzeichniß der vom Herrn Dr. L. W. Gilbert, der Physik ord. Prof., hinterlassenen Sammlung von Büchern und Landkarten, welche, nebst einem Anhang von Büchern aus allen Wissenschaften,

Mittwochs, den 13ten November, versteigert werden sollen, wird bey Unterzeichnetem ausgegeben.

Leipzig, am 19. October 1824.

J. A. G. Weigl, Universitäts-Proclamator.

III. Vermischte Anzeigen.

In meinem pharmaceutisch-chemischen Institut, welches seit 1795 ununterbrochen seinen glücklichen Fortgang gehabt hat, wird auf künftige Ostern abermals ein neuer Cursus eröffnet. Ich ersuche alle diejenigen, welche daran Antheil nehmen, mich gefälligst bis Ende December davon zu benachrichtigen.

Erfurt, den 6. October 1824.

Dr. Johann Bartholm. Trommsdorff.

MONATSREGISTER

v o m

O C T O B E R 1 8 2 4.

I.

Verzeichniß der in der Allgem. Lit. Zeit. und den Ergänzungsblättern recensirten Schriften.

Ann. Die erste Ziffer zeigt die Numer., die zweyte die Seite an. Der Beysatz EB. bezeichnet die Ergänzungsblätter.

A.

Ammon, Fr. A., Parallele der franz. u. deutschen Chirurgie. 237, 225.

Ayre, Jos., prakt. Bemerkk. üb. die gestörte Absonderung der Galle, abhängig von Krankheiten der Leber u. der Verdauungswerkzeuge. Deutsch bearb. von Just. Radius. EB. 120, 953.

B.

Bank, Th. W. H., Denkschrift für die Freunde u. Verehrer des Dr. A. Chr. Bartels, veranlaßt durch dess. Amtsjubelfeyer; nebst Beylagen u. Knittel's Einfegnungsrede. 246, 301.

Bartels, A. Chr., f. Th. W. H. Bank.

Bartling, Fr. G., u. H. L. Wendland, Beyträge zur Botanik. 18 Heft. Auch:

— — — Diosmeae descript. et illustr. 252, 350.

Becker, U., f. C. F. Dahlmann.

Bibliothek deutscher Dichter f. W. Müller.

a Boenninghausen, C. M. F., Prodrromus florum Monasteriensis Weltphalorum. Phanerogamia. 254, 367.

Brauns, C. E., die Kynomachie; ein humorist. Helldengedicht. 251, 344.

C.

Carstens, C. F., u. N. Falk's, Staatsbürgerl. Magazin mit bes. Rücksicht auf die Herzogth. Schleswig, Holstein u. Lauenburg. Jahrg. 1821, 1822, 1823. EB. 118, 937.

Casper, J. L., de vi atque efficacia infectionis variolae vacinae in mortalitatem civium Berolinensium hucusque demonstrata. 249, 327.

— — — üb. die Verletzungen des Rückenmarks in Hinsicht auf ihr Letalitäts-Verhältniß. Aus Rus's Magazin bes. abgedr. 249, 327.

Choulant, L., f. L. A. v. Imola.

Ciceronis, M. T., opera, recognovit et potiorum lectionum diversitatem adnotavit Chr. Godofr. Schütz. T. XVII. Index hist. et geograph. T. XVIII et XIX. Index Latinis. T. XX. Index graecolatini —

auch: Ch. G. Schützii Lexicon Ciceronianum.

Tom. I — IV. 251, 337.

Oloffius, W. Fr., Theodosiani Codicis gemini fragmenta. 242, 270.

D.

Dahlmann, C. F., Forschungen auf dem Gebiete der Geschichte. 17 u. 20 Bds 10 u. 20 Abth. Letztere Abth. auch: Vorarbeiten zu einer Gesch. des 2ten punischen Krieges von U. Becker. 254, 361.

Deleau, d. jüng., prakt. Bemerkk. üb. die Durchbohrung des Trommelfells; nach dem Franz. bearb. mit Anmerk. von G. Wendt. 249, 326.

Description d'une médaille de Spartocus Roi du Bosphore - Cimmérien — (Par M. de Köhler.) 243, 277.

Dumesnil, Alex., f. Senart, Mémoires —

Dupin, M., Abriss der Geschichte des röm. Rechts von Romulus bis auf unsre Zeiten; aus dem Franz. 238, 238.

E.

Eingabe, nachträglich, der Praelaten u. Ritterchaft des Herzogth. Holstein gegen die vom Kgl. Dän. Bundestagsgesandten aufgestellten Grundsätze — 236, 217.

F.

Falk, N., f. C. F. Carstens.

G.

Georgel, feu l'abbé, Mémoires pour servir à l'histoire des événements de la fin du 18me siècle, depuis 1760. 2de édit. 6 Tomes. EB. 116, 921.

Gerle, W. A., der kleine Phantafus. Erzählungen u. Gespräche. 17 u. 17 Th. EB. 114, 911.

Giesel, F. L. L., zwey Abhandl. 1. Ueb. die Forderung des kathol. Clerus, daß in gemischten Ehen sammtl. Kinder kathol. erzogen werden sollen; 2. Ueb. dieneuesten Unionsversuche in Bremen. 246, 297.

v. Graffen, F. G., der praktische Gärtner. EB. 114, 908.

H.

Hamilton, Jam., Bemerkk. üb. den Nutzen u. die Anwendung der abführenden Mittel; aus dem Engl. nach der 6ten Ausg. von Joh. Müller. 238, 236.

Hase, Car. Bened., f. Jo. Laur. Lydus, de ostentis —

I.

v. Inola, L. A., der junge Arzt am Krankenbette; nach dem Ital. der 3ten Aufl. von L. Choulant. 237, 231.

Johnson, Jam., the Influence of Tropical Climates on European Constitutions. Third edit. 248, 313.

Itard, J. M. G., die Krankheiten des Ohres u. des Gehörs. Aus dem Franz. Auch:

— — chirurg. Hand - Bibliothek. 4r Bd. EB. 110, 873.

K.

Kiehn, M. G., das Hamburger Waisenhaus; geschichtl. beschrieben. 1r Th. EB. 120, 958.

Knapp, G. Chr., f. Nov. Testamentum graece.

Koch, K. A., allgem. falsche Darstellung des Verlaufs, der Ursachen u. Behandl. der Schwindfuchten, besf. der LungenSchwindfucht. 237, 230.

v. Köhler, f. Description d'une médaille de Spartacus.

Kori, A. S., Théorie der sächsl. summar. bürgerl. Proceße, besf. nach den Gesetzen der mit den Ober-Appellat. Gerichten zu Jena u. Zerbst verbundenen Lande. EB. 111, 887.

Krause, K. H., Rechtschreiblehre für Erwachsene u. besf. für Lehrer. EB. 109, 872.

Kuinoel, Ch. Th., Commentarius in libr. Nov. Test. historicos. Vol. I. Evang. Matthaei. Ed. tert. auct. et emend. EB. 113, 902.

Kwiatkowski, Kaj., Gesch. der Poln. Nation unter Wladyslaw IV, König von Polen u. Schweden. Polnisch. 248, 318.

L.

Landesordnungen, Hildesheimische. Neu veranstaltete Ausg. 1 u. 2r Th. (von 1609 — 1802.) EB. 114, 905.

v. Leonhardt, K. Caes., Charakteristik der Felsarten. 2e Abth. Gleichartige u. Icheinbar gleichart. Gesteine. EB. 110, 878.

Lindenhan, A. C., Unsterblichkeit, ein Gedicht in 2 Gefängen. 257, 390.

Lohmann, Friederike, neue Erzählungen. 259, 404.

Lutheritz, K. Fr., der Kinderarzt, als Rathgeber bey allen Krankheiten der Kinder. 237, 229.

Lydi, Jo. Laur., de ostentis, quae supersunt, una cum fragmento Libri de Mensibus ejusdem Lydi, fragmentoque M. Boethii de diis et praesensionibus. Ex Codd. Regiis. edidit, Graecaque supplavit et Latine vertit Car. Bened. Hase. 257, 385.

M.

Mädchenjahre, die, der Landwirthstochter zu Grünau; eine moral. Erzählung. EB. 112, 895.

Magazin, staatsbürgerliches, f. C. F. Carstens.

Matthiä's, A., Lehrbuch der Philosophie für den ersten Unterricht. 240, 249.

Minucius Felix, M., f. Octavius.

Müller, Joh., f. Jam. Hamilton.

— W., Bibliothek deutscher Dichter des 17ten Jahrh. 3r bis 6r Bd. EB. 109, 865.

— W. Chr., außerordentl. Wärme u. Kälte in Sommern u. Wintern seit 500 Jahren nach Chroniken u. Thermometerbeobacht. seit 100 Jahren. 3 Vorlesungen. 243, 273.

N.

Neigebaur, Dr., Handb. zur Ausübung der freywill. Gerichtsbarkeit, od. Samml. der den 1ten Th. der Allg. Pr. Gerichtsord. u. das Notariat erläut. Verordnungen. 236, 222.

O.

Octavius, od. des M. Minucius Felix Apologie des Christenthums; aus dem Latein. mit Einleit. u. Anmerk. von J. G. Rufswurm. 242, 265.

P.

Pécot, Aug., de la ligature de l'artère dans l'opération de l'Aneurisme par la methode moderne. EB. 117, 934.

Péyron, Amad., Codicis Theodosiani fragmenta inedita. 242, 270.

Pischon, F. A., die Weltgesch. in gleichzeitigen Tafeln zum Gebr. für Schulen. 2e Abth. Gesch. des Mittelalters — EB. 119, 948.

Purkinje, J. E., Commentatio de examine physiologico organi visus et systematis cutanei. Dissertat. EB. 119, 945.

R.

Radius, Just., f. Jos. Ayre.

Reiff, Joh. Jos., Panorama von Coblenz u. dessen Umgebungen; mit Ems u. Bertrich. EB. 117, 936.

Richard - Schilling, Sophie, Opferblumen. EB. 115, 920.

Roth, Fr., über den Nutzen der Geschichte. Gelesen in der K. Akad. d. Wiss. in München zur Feyer des Maximilianstages 1822. EB. 118, 944.

Röver, Fr., populäre Diätetik, od. für Jedermann erprobteste Regeln, die Gesundheit zu sichern u. das Leben zu erhalten — 237, 230.

Rufswurm, J. G., f. Octavius.

S.

Schilling, f. Richard - Schilling.

Schlüter, E. W. G., die Ordnung des Kgl. Hofgerichts der Herzogthümer Bremen u. Verden in Stade; von neuem mit Anmerk. herausg. EB. 114, 905.

Schlü-

Schlüter, E. W. G., Gemeine Befcheide u. gerichtl. Verordnungen der Kgl. Justizkanzley u. des Kgl. Hofgerichts zu Stade — EB. 114, 905.

Schützli, Chr. G., Lexicon Ciceronianum! Tom. I — IV. f. M. T. Ciceronis opera. Tom. XVII — XX.

Senart, Mémoires sur la Révolution. Révelations pu-
lées dans les cartons des comités, de Salut public —
ou Mémoires inédits, publiés par Alex. Dumesnil.
Deuxième édit. 245, 289.

Shakspeare, König Lear. Trsp. Neu überfetzt und frey
bearb. von J. Bapt. v. Zahlhas. 255, 375.

Springenberg, E., Samml. der Verordnungen u. Aus-
schreiben, die für sämmtl. Provinzen des Hannövr.
Staats bis zur feindl. Ufurpat. ergangen sind. 4r Th.
3e Abth. Hadeln. Verordnungen. Auch:

— — Corpus Privilegiorum et constitutionum terrae
Hadelriae — EB. 114, 905.

Stein, K., Abriss der allgemeinen Weltgeschichte.
EB. 116, 928.

Sturm, F. W., Versuch einer Beschreib. von Schwen-
ningen in der Baar am Ursprung des Neckars, in
geognostischer, landwirthschaftl. u. medicin. Be-
ziehung; nebst 2 Beylagen. EB. 119, 951.

T.

Testamentum, novum, graece — η καινη διαθηκη —
recognovit atque ed. G. Chr. Knapp. Tom. I. qua-
tuor Evang. Tom. II. Acta Ap., Epistolae et Apo-
calypsis. Edit. tertia. EB. 115, 913.

(Die Summe aller angezeigten Schriften ist 69.)

V.

Vater, J. S., Sendschreiben an Dr. Planck, üb. den
histor. Beweis für die Göttlichkeit des Christenth.,
nebst Nachschrift, u. einer Predigt des Prof. Marks.
EB. 112, 889.

Voigt, F. S., Wörterbuch der botan. Kunstsprache.
2e verm. Aufl. EB. 112, 894.

W.

Weichselbaumer, K., Abendbilder; romant. Erzählun-
gen. EB. 115, 917.

Wendland, H. L., f. Fr. Th. Bartling.

Wendt, G., f. Deleau d. jüng.

Wilmsen, F. P., Lehrstoff u. Lehrgang des deutschen
Sprachunterrichts in Mädchen Schulen. 259, 406.

Wurtemberg, K. L., Germanikus. Trsp. EB. 110,
880.

X.

Yeates, Th., a Syriac Grammar, principally adapted
to the new Testament in that language — 260, 409.

Z.

v. Zahlhas, J. Bapt., neue Schauspiele; erstes: Marie
Louise v. Orleans; 2tes: der Bruder. 255, 373.

— — f. Shakspeare's König Lear.

Zerrenner, C. C. G., der neue deutsche Kinderfreund.
5te verb. Aufl. EB. 113, 903.

II.

Verzeichniß der literarischen und artistischen Nachrichten.

Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

Abegg zu Königsberg in Pr. 258, 399. Casper in
Berlin 258, 400. Ceratti in Leipzig 252, 351. Hart
in Erlangen 258, 399. Hiarichs in Breslau 258, 399.
Kochen in Kopenhagen 258, 400. Kuhl in Leipzig 252,
351. Puchelt in Leipzig 240, 256. Röhr in Weimar
243, 280. Sprengel, K. Fr. A., in Berlin 252, 351.
Tetzner in Magdeburg 240, 256. Theiner in Liegnitz
258, 400. Zippel in Falkenhayn bey Wurzen 258,
400.

Todesfälle.

André in Jena 236, 224. Bokke in London 242,
272. Böleken zu Klaben in Mecklenb. Schwerinschen
259, 407. Dethloff in Thessin 257, 391. Gutfeld
in Kopenhagen 246, 303. Hazel in Dorpat 243, 279.
Lacretelle, P. L., in Paris 243, 279. Lorentz in Neustadt
im Mecklenb. Schwer. 257, 391. Moldenhawer in Ko-
penhagen 260, 413. Pöge in Dresden 257, 391. Sa-
ge, B. G., in Paris 259, 407. v. Schlaberndorf, Graf
Gustav, in Paris 242, 271. Schulz in Wismar 259,
408. Stoud in Kopenhagen 255, 375. Viborg, E.

N., in Kopenhagen 245, 296. Wolf in Berlin, auf
der Reise zu Marseille 236, 223.

Universitäten, Akad. u. and. gel. Anstalten.

Berlin, Kgl. Akad. der Wissensch., Geburtstags-
Feyer des Königs, öffentl. Sitzung, Vorleff. von But-
mann, Lichtenstein, Ritter u. Rudolphi 238, 239. Gie-
ssen, Universit., Verzeichniß der Wintervorlesungen
von 1824 — 25. 239, 241. Göttingen, Societät der
Wissensch., Preisfragen 240, 255. Greifswald, Uni-
versit., Verzeichniß der Wintervorlesungen von 1824
— 25, u. der öffentl. gel. Anstalten das. 250, 329.

Vermischte Nachrichten.

v. Blücher, Kriegsrath, hinterläßt eine reiche
Kunstsammlung 240, 256. Gesenius in Halle, Nach-
richten aus einem von Joseph Wolf, Missionar der So-
ciety for promoting Christianity amongst the Jews, aus
Bassora am Euphrat d. d. 27. Jun. 1824 an ihn gerich-
teten Briefe 252, 351. Kopp benutzt die Bibliothek
zu Wolfenbüttel für diplom. Forschungen 240, 256.
Westphal in Braunschweig ist in Wolffs u. Ziegenbeins
Aemter eingeführt 240, 256.

III.

Verzeichniß der literarischen und artistischen Anzeigen.

Ankündigungen von Autoren.

Geiger in Heidelberg will *Hänle's* in Karlsruhe Magazin für Pharmacie fortsetzen 241, 257. im Hof-Spielberg, Alex. Frhr., Versuch einer Theorie des Brief-Fracht-Preises; auf Subscription 261, 418. Paulus, H. E. G., der Denkglaubige; eine allgemeine theolog. Jahresschrift. 11. Jahrg. 2825-256, 377.

Ankündigungen von Buch- und Kunsthändlern.

Amelang in Berlin 253, 353, 358, 256, 379, 383, 261, 417, 423. Anonyme Ankünd. 244, 284, 247, 305. Anton in Halle 247, 308. Barth in Leipzig 247, 310. Basse in Quedlinburg 253, 359. Beck, Buchh. in Wien 253, 356. van Boekeren in Groningen 247, 310. Cnobloch in Leipzig 239, 247, 241, 259, 262, 244, 281, 286, 247, 306, 250, 333, 253, 357. Fleckseisen, Buchh. in Helmstädt 253, 356, 256, 384. Fleischer, E., in Leipzig 244, 283. Fleischer, Fr., in Leipzig 256, 380. Frommann in Jena 244, 285, 247, 310. Gädiche, Gebr., in Berlin 244, 287. Gleditsch, J. Fr., in Leipzig 241, 262. Hartknoch in Leipzig 253, 360. Hemmerde u. Schwetschke in Halle 244, 282, 285, 261, 418, 424. Hermann, Buchh. in Frankfurt a. M. 250, 335. Heyse in Bremen 244, 286. Hinrichs, Buchh. in Leipzig 239, 247, 241, 258, 260, 244, 282, 247, 309. Keyser in Erfurt 241, 258. Korn, W. G., in Breslau u. Leipzig 261, 420. Krieger u. Comp. in Marburg 247, 307. Krüll in Landshut 261, 418. Kümmel in Halle 239, 246, 248. Laupp in Tübingen 239, 248, 244, 283. Löffler in Mannheim 261, 420. Marcus in Bonn 247, 308. Mauritius in Greifswald 244, 286. Max u. Comp. in Breslau 261, 422. Metzler in Stuttgart 239, 247, 241, 259. Müller, Hofbuchh. in Karlsruhe 241, 257. Oehmigke, L., in Berlin 261, 422. Oswald's Buchh. in Heidelberg u. Speyer 253, 359, 256, 377. Petri in Berlin 247, 307. Ruff in Halle 239, 245, 244, 284. Schütz u. Wundermann in Hamm u. Münster 244, 287, 253, 354. Schumann, Gebr., in Zwickau 241, 260,

261, 419. Schüppel, Buchh. in Berlin 256, 382. Starke in Chemnitz 253, 354. Tendler u. v. Manstein in Wien 250, 336, 256, 382. Trautwein in Berlin 256, 382. Vandenhoek u. Ruprecht in Göttingen 244, 287, 253, 355. Vereinsbuchh. in Berlin 261, 423. Voss, L., in Leipzig 244, 288, 247, 306, 309. Weber in Bonn 244, 283, 253, 353, 261, 417. Weygand Buchh. in Leipzig 247, 305. Wienbrack in Leipzig 241, 258. Wigand in Kalschau 247, 305. Wilmans in Frankfurt a. M. 256, 380. Ziegler u. Söhne in Zürich 253, 358.

Vermischte Anzeigen.

Auction von Büchern in Berlin 241, 263. — von Büchern in Coburg 247, 311. — von Büchern in Leipzig, Gilbert'sche, u. Verkauf seiner Samml. von physikal. Instrumenten aus freyer Hand im Ganzen od. auch Stückweise 239, 248, 244, 288, 253, 360, 261, 424. Erwiderung des Recensenten auf Fritzsche's Antikritik in der Leipz. Lit. Zeitung gegen die Recens. seiner Dissertat. II. de nonnullis locis poster. Pauli ad Corinthios epistolae in der A. L. Z. Nr. 150. d. J. 241, 263. Mühlenbruch's in Halle doctrina Pandectarum 3r u. l. Band erscheint noch im Laufe dieses Winters 250, 336. Schüppel, Buchh. in Berlin, vom Prachtwerke: K. Pfeiffer, systemat. Anordn. u. Beschreib. der deutschen Land- u. Wasser-Schnecken sind noch Exemplare für den Pränumer. Preis zu haben 256, 384. Trommsdorff in Erfurt, Anzeige sein pharmaceut. chemisches Institut das u. den neu zu eröffnenden Cursus betr. 261, 424. Waifenhaus - Buchh. in Halle, der Pränumerat. Preis von Niemeyer's Grundsätzen der Erziehung — 8te Ausg. bleibt bis zu Ende des Jahres offen 253, 360. Wehrmann in Stralsburg, beystimmende Bemerkungen einer Gesellsch. von Aerzten das. an der in der A. L. Z. 1824. Nr. 155 recensirten Schrift: L. H. Friedländer, de institutione ad medicinam libri duo, tironum atque scholarum causa editi. 247, 311.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

BIBLISCHE LITERATUR.

HEIDELBERG, b. Mohr: *Das Buch Hiob. Uebersetzung und Auslegung von Dr. Friedr. Wilh. Karl Umbreit, Prof. an der Universität zu Heidelberg. 1824. XLVI u. 318 S. 8. (1 Rthlr. 20 gr.)*

Ueber *Plan und Zweck* dieser neuen Bearbeitung des Hiob spricht sich der Vf. in der *Vorrede* (S. III—VIII) eben so bestimmt als verständlich aus, und läßt schon daraus schließen, daß es der Entschuldigung wegen Herausgabe derselben gar nicht bedurft hätte. Dies bestätigt sich auch durch das Werk selbst aufs vollkommenste; denn unserer neuern exegetischen Literatur fehlt es selbst bey dem vielbearbeiteten Hiob ganz an einem guten gelehrten Commentar, welcher das Nothwendigste in gedrängter Kürze vorträge, da der völlig unbrauchbare von *Melchheimer* gar nicht zu rechnen, und der von *Böckel*, von welchem man mit Recht etwas Treffliches erwarten könnte, ungeachtet seines Versprechens noch nicht erschienen ist. Hr. U. hatte sich vorgenommen, eine ganz treue, durchaus nicht verschönernde Uebersetzung zu geben, und im Gegensatz aller Modernisirung (nach S. V.) „dabin gestrebt, die eigentliche Farbe des fremdartigen Morgenlandes nicht nur in Gleichniß und Metapher, sondern selbst im Bilde eines jeglichen Worts auch da unverwischet zu erhalten, wo sich der gebildete Geschmack des klassischen Alterthums oder des modernen Westens unangenehm berührt fühlen könnte.“ Daß eine nach diesen Grundsätzen gefertigte Uebersetzung eine eigentlich gelehrte und als solche die wahrhaft befallswürdige ist, wurde bereits von den competentesten Richtern anerkannt. In Hinsicht der *Erklärung* sagt Hr. U. (S. VI.) „er habe bey der ungeheuern Masse von Auslegungen einzelner Stellen immer der einfachsten den Vorzug gegeben, dieselbe gewöhnlich ohne weitere Vertheidigung gegen künstlichere aufnehmend;“ was wir auch in letzterer Rücksicht um so mehr billigen, da er bey besonders schweren Stellen seine Ansicht scharfsinnig und gründlich, meistens auch mit Glück vertheidigt. Doch erkennt er mit achtungswerther Bescheidenheit an: „wie wenig Neues der jüngere Exeget nach so vielen zum Theil trefflichen Vorarbeiten zu geben im Stande sey.“ *Herausgegeben* hat Hr. U. (nach S. VI.) sein Werk zunächst für die Zuhörer seiner Vorlesungen „weil die Kürze der Zeit in demselben selten erlaubte, auf den innern

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Zusammenhang so weit einzugehn, wie es hier geschehen konnte,“ und sehr zweckmäßig geschehen ist. Doch ist das Werk überhaupt (S. VIII.) „gleich *de Wette's* Commentar über die Psalmen für angehende Bibelerklärer bestimmt,“ und, da es bey dem nämlichen Verleger erschien, demselben auch im Aeußern ziemlich ähnlich, nur daß Uebersetzung und Commentar hier nicht getrennt, sondern die Erklärungen als fortlaufende Anmerkungen sogleich unter die Uebersetzung gesetzt sind, wodurch das Nachschlagen erleichtert und Wiederholungen häufig vermieden werden.

Die *Einleitung* (S. IX—XLVI), in welcher sich der Vf. bey weitem wortreicher zeigt, als durchgängig im Commentar, handelt in drey Paragraphen von Inhalt und Form, von Vf. und Zeitalter des Buchs Hiob, und von den exegetischen Hilfsmitteln. Als *Hauptgedanke*, welchen das Buch Hiob zu erweisen zum Zweck habe, wird S. X. angegeben: „Gott habe stets bey den Leiden, die er den Frommen sende, geheime und weise Absichten, welche der Mensch, ohne die das Elend seines Zustandes noch erhöhende Bemühung sie zu durchdringen, als Prüfung der religiösen Ergebung still in unerlöschlicher Frömmigkeit verehren müsse, indem am Ende ihn stets die Erfahrung belehren werde, daß geduldig ertragene Leiden nur zu desto höhern Freuden zurückführen; indessen sey es doch gewiss, daß die von dem natürlichen Schmerzgefühl dem Herzen das unschuldige Leidenden ausgepreßten Klagen weit weniger Gottes Mißfallen erregten, als die harte und kurzsichtige Beurtheilung des Unglücks des Frommen, nach der dieses stets als Folge geheim begangener Sünden angesehen werden müsse.“ Hiob's sich so stark äussernde Verzweiflung wird daraus erklärt, „daß der Dichter ihn darstellte als einen durch vieles Unglück gebeugten Frommen, der des Glaubens an eine Vergeltung nach dem Tode entbehrte, und dem von starren Dogmatikern doch stets von neuem zugerufen wurde: Wie der Mensch auf Erden leht, so geht es ihm darauf! was seiner Ueberzeugung ganz zuwider seyn mußte.“ (f. S. XIII. XIV.) Hr. U. betrachtet daher das Buch „als einen skeptisch-philosophischen Widerspruch gegen die positiv-dogmatische Religion des Moses,“ und erklärt sich dadurch „für einen echt-hebräischen Ursprung aber gegen das vormosaische Alter desselben;“ widerlegt nicht nur die Gegner ausführlich und gründlich (S. XXXI—XXXIX.) sondern begründet auch seine Ansicht vorzüglich dadurch „daß die Leiden des Volks im Exil die Ent-

Hhh ste-

stehung eines solchen Buches am besten erklären," und „dass die Sprache nicht weniger Aramäisch gefärbt sey, als die des Pseudo-Jesaja (Jes. 40—66),“ wovon er (S. XL.) im Commentar selbst Beyspiele nachzuweisen verspricht. Einige andere Schwierigkeiten werden weniger genügend beseitigt. Als weniger bedeutend wird man zwar z. B. betrachten, dass nicht klar entschieden wird, wie das B. Hiob seiner Form nach zu benennen sey? Aber die Frage über die Echtheit der Reden des Elihu, für welche Hr. U. „als mit dem ursprünglichen Plane des Dichters selbst gar wohl vereinbar“ sich entscheiden möchte, wird S. XXIV. in einer Anmerkung wohl zu kurz abgefertigt, indem weder die Gründe des Vfs. alle haltbar, noch auch alle Gegengründe aufgeführt worden sind. Augenscheinlich ist z. B. *Genenius* dabey missverstanden; denn in der angeführten Stelle Gesch. der Hebr. Sprache und Schrift (S. 34.) wird nichts anders gesagt als: „Die Reden des Elihu, so wie Prolog und Epilog tragen gleichfalls in ihrer Sprache sichtbare Spuren der spätern Zeit, und dürfen daher bey der Untersuchung, wie alt das Buch in seiner jetzigen Gestalt, d. h. nach der masorethischen Recension sey, nicht ausgeschlossen werden.“ Als *exegetische Hilfsmittel* endlich werden ohne weitere Charakteristik nach der Zeitfolge der Erscheinung 39 verschiedene Commentare und Uebersetzungen genannt; unter ihnen auch die Bearbeitung von Böckel (f. A. L. Z. 1824. Nr. 146.) und Uebersetzung und Erklärung von Melsheimer (f. A. L. Z. 1824. Nr. 115. 116.) Die kleine nicht uninteressante Schrift über den Hiob von v. *Autenrieth* (ebenfalls A. L. Z. 1824. Nr. 115.) scheint dem Vf. noch nicht bekannt gewesen zu seyn, sonst würde er sie unstreitig z. B. bey der Untersuchung über die Wohnorte Hiobs und seiner Freunde, worüber Hr. U. sehr kurz ist, benutzt haben, da sie sich gerade durch gründliche geographische Forschungen empfiehlt. Der durch große Wortfülle sich bemerkbar machende *Stil* der Einleitung leidet zwar nicht eigentlich an Weitschweifigkeit, aber er verfehlt doch häufig durch übergroßen Reichtum an Bildern die klare und edle Einfachheit, die dem Lehrstil stets eigen seyn sollte, und geht nicht selten in halbe poetische Reflexion über.

Bey der Beurtheilung des Werkes selbst wird sich nun der bessern Uebersicht wegen, die der Uebersetzung von der des Commentars zweckmäßig trennen lassen; weil aber die Erklärung das Hauptfächliche und die Uebersetzung nur ein Mittel dazu ist, so werden wir auch der ersten verhältnissmäßig mehr Aufmerksamkeit widmen müssen, und sie selbst bey der Prüfung der letztern nicht ganz aus den Augen lassen dürfen, weil diese eben eine gelehrte-erklärende seyn soll.

Farbe und Ton der Uebersetzung lässt sich nur im Zusammenhang erkennen; wir geben daher als Probe die ersten zwölf Verse aus Kap. 14, welches bekanntlich, wenn auch nicht eins der schwersten, doch eins der schönsten ist.

„Ueberhaupt sollte doch der schwache, hinfällige und vielgeplagte Mensch, der ja nach seiner Herkunft nun ein Mal nicht ganz rein dastehen kann, von Gott nicht so strenge beobachtet und gerichtet werden!

- V. 1. Der Mensch, der Weibgeborne (vom Weibe geboren)
ist kurz von Tagen und gesättigt von Zittern.
2. Wie eine Blume geht er auf und welkt,
siehet wie ein Schatten und bleibet nicht stehen.
3. Und gegen den thust Du Deine Augen auf
und führst mich ins Gericht mit Dir!
4. O käme doch ein Reiner von dem der unrein ist!
Nicht Einer!

Da nun aber Gott dem Menschen sein Leben so scharf und kurz zugemessen, was kann dieser anders wünschen, als dass er doch nur eines ruhigen Genusses der wenigen Tage froh werden möchte?

- V. 5. Wenn scharf gemessen seine Tage sind
seiner Monden Zahl bey dir,
sein festes Ziel du hast bereitet, damit er es nicht
überschreite:
6. So schau' doch weg von ihm, damit er ruhe,
auf dass er doch nur, wie ein Lohnarbeiter, mit
seinem Tage sich begnügen könne.

Um so mehr dürfte der Mensch auf einen solchen ruhigen Genuss seines Lebens Anspruch haben, da er, ein Mal von ihm durch den Tod getrennt, nie mehr in dasselbe zurückkehrt. Aber welchen Vorzug hat in dieser Hinsicht selbst der Baum vor dem Menschen!

- V. 7. Ja es ist dem Baume Hoffnung, wenn er gefällt
wird,
dass er wieder sich erneue
und sein Sprössling nicht aufhöre;
8. wenn altert in der Erde seine Wurzel
und im Staube stirbt sein Stamm;
9. vom Duft des Wassers sprosst er wieder auf
und treibt Zweige, gleich wie eine Pflanzung.
10. Doch stirbt der Mann, so ist er hin;
haucht aus der Mensch, wo ist er dann?
11. Die Wasser schwanden aus dem See,
es ist der Strom versieget und vertrocknet;
12. so legte sich der Mensch und steht nicht wieder auf;
bis der Himmel nicht mehr ist wachen sie nicht auf,
und werden nicht von ihrem Schlaf geweckt."

Auf ähnliche Weise wie hier wird allenthalben, wo ein neuer Gedanke anhebt, der Hauptinhalt der nächsten Verse eingeschaltet, und zwar meistens sehr treffend und so viel wie möglich mit Ausdrücken, die aus dem Texte selbst entlehnt sind, wodurch der Vf. allerdings (nach S. V.) „den Gedankengang ausführlich und genau nachweist.“ Bey einer kurzen prüfenden Durchsicht der Uebersetzung wird besonders die von *de Wette*, welche als eine gelehrte gleichfalls auf Treue Anspruch macht, zweckmäßig verglichen werden. V. 1. „Kurz an Tagen קצר ימים besser als *de W.* arm an Tagen,“ aber

ausgedrückte Erklärung vorziehen." Die Erklärung kann man nun allerdings wohl gelten lassen, nur hätte sie anders begründet werden müssen. Zuvörderst hat ja Hr. U. im vorigen Hemistich *mit* Rücksicht auf *dieses* erklärt; mithin darf er hier keinen Grund aus dem vorigen entlehnen. Ferner überieht er die schon von *Gesenius* (W. B. u. D. W. 777) angedeutete Schwierigkeit im Accent: Hr. U. meint die 1 pers. sing. praet. K. welche *נָתַן* heißen müßte (*Gesenius* Lehrgeb. S. 361); im Text steht aber *נָתַן* was nothwendig *Subst. c. suff.* seyn muß. *Gesenius* hält es für den plur. von *נָתַן* das Flehen mit *suff. sing.*; und davon giebt es allerdings Beyspiele genug, dafs *fem. plur.* Suffixe annehmen können, wie wenn sie *singg.* wären, z. B. *Ps.* 132, 12. *וְיִשְׁמְעוּ* meine Zeugnisse, vgl. *Lehrgeb.* S. 215, wo mehrere aufgeführt sind; *נָתַן* anzunehmen ist dabey mithin gar nicht nöthig. Hr. U. hätte also sagen müssen: Ich accentuire hier andere als die *Malorethen*, „so hätte man das Treffende seiner Erklärung zugegeben, und die Freyheit, von den Punkten und Accenten abzuweichen, konnte ihm nicht streitig gemacht werden, weil da, wo eine mehrfache Bezeichnung möglich ist, die bestehende doch auch nur eine Interpretation der *Malorethen* enthält. Hr. U. fährt fort unter *h*).“ Nach dieser eigentlichen und wörtlichen Uebersetzung *נָתַן* gerade wie oben Kap. 3, 10. denkt jeder sogleich an *Geschwister*, was sehr gut auch dem Sinne nach paßt: „selbst denjenigen, mit welchen ich in einem Mutterleibe geruht, muß ich zum Ekel seyn.“ Gewöhnlich bezieht man den Ausdruck auf *die Kinder Hiobs*, (dann stände *נָתַן* uneigentlich) und muß dann *Anstoß* nehmen, weil Hiob ja seine Kinder verloren hatte. Schon die *LXX* helfen sich so, dafs sie die Kinder der Nebenfrauen darunter verstanden, indem sie überetzten: *προσεκαλουμένην δὲ χελακωνν ὄντος παλλακίδων μου.* *Symmachus* denkt an die Sklavenkinder Hiobs: *δούλων μου*; Andere: *Enkel*, *Eichhorn* erklärt das Erwähnen der Kinder Hiobs für ein Verlehn des Dichters im Flusse der Rede. Alle diese Bemühungen haben wir nach der oben angenommenen Erklärung, die schon von *Stuhlmann* vorgeschlagen worden, nicht nöthig. „Hier stimmen vollkommen bey *Böckel* in der Uebersetzung und *Gesenius* in W. B. unter *נָתַן* wo auch die sehr beweisende Stelle Kap. 29, 5. verglichen ist.“ V. 18. Selbst *Ruchlose* verachten mich; könnt' ich mich erheben; sie würden

auf mich reden. „Auf mich hiesse besser: gegen mich, wie es sogleich ausgedrückt wird in der Erklärung unter *l*)“ *נָתַן* war oben Kap. 16, 11. in der Bedeutung: *Ungerechter, Heuchler* da, wo der Parallelismus mit *נָתַן* es deutlich macht. *נָתַן*, wie schon das *parag.* zeigt, ist hypothetisch zu nehmen und *נָתַן* zu suppliren, denn Hiob ist ja im eigentlichen Sinne nicht mehr im Stande aufzustehen. *נָתַן* mit *א* gegen einen reden, einen lästern, wie *Pl.* 78, 19. Kap. 21, 11 ist *נָתַן* *puer*, Kind; „*נָתַן* parallel mit *נָתַן*“ daher übersetzt man auch, wie z. B. *de Wette*: „Selbst Kinder verachten mich; stehe ich auf, so lästern sie mich.“ Viel stärker wird aber der Sinn nach der erstern Erklärung von *Ruchlosen*. Unnötig ist demnach wenig-

stens die Vergleichung des Arabischen *نات* *domesticus*, von *Schultens*, *Michaelis*, *Eichhorn* vorgeschlagen, wie der erstere übersetzt: *etiam clicites egentissimi aspernantur me.* V. 25. 26. 27.: „Doch ich *s*) weiß dafs mein Unschuldsrächer lebt, *t*) und hintennach wird er auf dem Staube sich erheben; *u*) ja wenn meine Haut nicht mehr, wenn dieses da zer schlagen ist, und selbst noch ohne Fleisch werde ich Gott schauen; *v*) ihn werd' ich schauen mir zuge than, und meine Augen sehen ihn, doch nicht als Gegner! *w*).“ Die Erklärungen sind: *s*) *נָתַן* doch ich, mit Nachdruck; nämlich: wenn auch nicht *Ihr. t*) eigentlich: ich weiß meinen Unschuldsrächer lebendig. *נָתַן* 4. Mos. 35, 19. mit dem Zusatz *נָתַן* ist der Bluträcher, welcher als der nächste Anverwandte eines Ermordeten die Verpflichtung auf sich hat, diesen zu rächen. Vgl. *J. D. Michaelis* mosaisches Recht. Th. 2. S. 401. Hier ist bildlich Gott so genannt im Verhältniß zu dem unschuldig gemordeten Hiob. Es ist im Ganzen derselbe Sinn wie oben Kap. 16, 19. *נָתַן* eigentlich: als einer der nachkommt, nämlich: wenn ich selbst mich nicht mehr vertheidigen kann *נָתַן* poetisch für *נָתַן* vielleicht im Gegensatz gedacht von *נָתַן* wo der gehoffte Rächer wohnt. Es könnte aber auch *נָתַן* poetische Bezeichnung des stäubenden Kampfplatzes seyn, wie das Römische *pulvis*. „Das ist wohl verfehlt, denn die Orientalen kennen ursprünglich keine Fechterspiele, von deren Kampfplatz doch *arena* und *pulvis* eigentlich gelten.“

(Der Beschlufs folgt.)

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Todesfall.

Am 16. Septbr. starb zu Wiesbaden der Präsident des königl. bayer. Appellationsgerichts des Rheinkreises (zu Zweybrücken) *Andr. G. J. v. Rebmann*, frü-

her durch Romane, Satiren und politische Schriften, später insonderheit als Präsident des peinlichen Specialgerichts zu Mainz durch seine Untersuchungen der Räuberbanden am Rhein unter Schinderhannes u. s. w. und durch wechselvolle Schicksale bekannt, im 56. J. f. A.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

BIBLISCHE LITERATUR.

HEIDELBERG, b. Mohr: *Das Buch Hiob. Uebersetzung und Auslegung von Dr. Friedr. Wilh. Karl Umbreit u. f. w.*

(Bechluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Rosenmüller und de Wette finden in den Ausdrücken dieses letzten Hemistichs eine bloße Schilderung der Ewigkeit Gottes, die nur hier nicht ganz am Orte scheint; Und der letzte bleibet er auf der Erde. Ganz falsch ist die Uebersetzung des Hieronymus, welcher in diesem Verse die Erscheinung des Messias bey der Auferstehung am jüngsten Tage findet: *scio enim, quod redemptor meus vivit, et in novissimo die de terra surrecturus sum*, wo denn im Texte stehen müßte: *וְיָחִידִי מִיָּמָיו אֶמְצָא*. Die Auslegung, welche in diesem Verse wie in dem folgenden die Auferstehung des Leibes beym jüngsten Gericht findet, ist eben so gegen die Sprache des Originals wie gegen den klaren Zusammenhang der Stelle und gegen den ganzen Geist des Buchs; vgl. besonders: *Eichhorn*: Hiobs Hoffnungen, in der allg. Bibl. der bibl. Literatur Bd. 1. S. 386 ff. dafs noch *J. D. Michaelis* übersetzen konnte: Ich weifs, dafs mein Erlöser lebt, und ein anderer Ich (?) wird darauf aus dem Staube auferstehn! (f. dageg. *Eichhorn* a. a. O. S. 387.) ist merkwürdig; vgl. dessen deutsche Bibelübersetzung und oriental. und exeget. Bibl. Th. 8. S. 184. v). Wir bleiben bey dem aus Unkunde der Grammatik häufig angefochtenen Texte stehen *אֲנִי וְאֵין עִמִּי* als dritte P. des plur. ist zuerst imperf. zu nehmen, und dann geradezu ins pass. zu verwandeln, wie oben Kap. 7, 3: *אֲנִי וְאֵין עִמִּי* Unglücksnächte werden mir zugezählt, welcher Sprachgebrauch besonders im Aramäischen sich findet; vgl. *Gesenius* im Lehrgeb. S. 798. Vor *אֲנִי* ist *אֵין* zu suppliren, und bey *אֵין* (*fem. für neutr.*) zeigt Hiob mit einer gewissen Verachtung auf seinen elenden Körper. *אֲנִי* eigentlich: nach meiner Haut, d. h. wenn meine Haut nicht mehr ist. Haut ist aber hier zu urgiren, und bewahrt, richtig aufgefaßt, vor der falschen Erklärung des ganzen Verses, als wenn Hiob darin von einem Schauen Gottes nach dem völligen Tode des Körpers rede. Zuerst fällt Hiobs Blick, indem er die feste Ueberzeugung ausspricht, Gott werde dennoch als Ehrenretter seiner Unschuld erscheinen, auf seine von der Krankheit besonders angegriffene Haut, von der in der Elephantiasis gut gesagt werden kann, dafs sie zerfchlagen

sey; denn *אֲנִי* bezeichnet im Arabischen (f. *نق* im W. B.) *gravissimo ictu percussit*. Wäre diese Haut auch ganz zerfchlagen, ja, fährt er steigend fort, indem er auf das unter der Haut befindliche Fleisch übergeht, und wenn selbst dieses schon durch die verzehrende Krankheit verschwunden seyn sollte, so werde er doch noch, d. i. sollte er auch schon zum bloßen Knochengerippe abgezehrt seyn, Gott schauen. Das *pragf.* *אֲנִי* drückt einen Mangel aus, wie *Jes.* 49, 15. Planmässig läßt zuletzt auch der Dichter diesen Wunsch Hiobs in Erfüllung gehn, und er schaut, und zwar in diesem Leben, Gott als seinen Unschuldsrächer. Andre zum Theil dogmatisch hineinerklärende Auslegungen f. bey *J. D. Michaelis* in der orient. und exeg. Bibl. Th. 8, S. 184 — 189. *אֵין* weist nachdrucksvoll auf *אֲנִי* im vorhergehenden Verse zurück. S. oben Kap. 9, 15. „Doch nicht als Gegner,“ — vielmehr als schützenden Freund. Eigentlich: meine Augen sehen, d. h. werden sehen, nämlich ihn, welches *suff.* aus dem ersten Hemistich gut zu suppliren ist; aber als einen, der nichts weniger als ein Gegner ist, sondern gerade das Gegentheil. Ueber diese Verbindung von *אֲנִי* mit einem *substant.* in der hier vorkommenden Bedeutung vgl. *Gesenius* im Lehrgeb. S. 832. Diesen hier bedeutungsvollen Sprachgebrauch übersehen *Rosenmüller* und *de Wette*, indem sie *אֲנִי* als Subject zu *אֵין* ziehen; jener: *et meis ipsius non alterius oculis aspecturus; dieser*: meine Augen werden ihn sehen und kein Fremder; dann entsteht ein matter Sinn. Ausser den angedeuteten guten Eigenschaften, wodurch sich diese Erklärungen auszeichnen, ist zu bemerken, dafs die letzte gewifs treffende insofern neu ist, als Hr. U. den von *Gesenius* bemerkten Sprachgebrauch von *אֲנִי* u. f. w. zuerst auf diese Stelle anwendet.

Um nicht zu ausführlich zu werden, dürfen wir fernerhin nur aus einzelnen Erklärungen die Züge zu der Schilderung von *Hn. U's.* exegetischer Art und Kunst zusammenstellen, und unterscheiden dabey Wort- und Sacherklärungen, um zuvörderst in Hinsicht der ersteren zu zeigen, dafs Hr. U. seine Vorgänger an grammatischer Gründlichkeit bey weitem übertrifft. Allerdings benutzt er zu dem Ende treulich die grammatischen und lexicographischen Werke von *Gesenius*; aber auch das verdient Dank, wenn es mit Fleifs und eignem Urtheil, wie hier, geschieht. Zu dem was Hr. U. hierin giebt, rechnen wir zuvörderst die vielen Stellen, in welchen er, meistens mit Rücksicht auf *Gesenius* Gesch. der Hebr.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Sprache und Schrift, (S. 34), die Aramäischen Wörter, Formen und Redensarten des B. Hiob nachweist, z. B. Kap. 1, 16. 4, 2. 10. 8, 7. 9, 7. 18, 2. 19, 29 u. f. w., was ziemlich vollständig geschieht. Ferner werden fast auf jeder Seite grammatische Anomalien und dem Hebräischen eigenthümliche Redensarten mit Zuziehung von Gesenius Lehrgebäude der Hebr. Sprache erläutert, zuweilen mit Zusätzen aus der eignen Lectüre des Hn. U. z. B. zu Kap. 22, 21. heist es: Von den beiden mit einander verbundenen Imperativen zeigt der erstere die Bedingung an, der zweyte die Folge, welche Construction durch unser: *wenn* — so aufzulösen ist; vgl. Gesenius Lehrgeb. S. 776. Bey den Arabern folgt dann gern Statt des zweyten Imperativs das Fut. z. B. كُنْتَ غَنِيًّا

فَكُنْ غَنِيًّا, sey zufrieden, du wirst reich seyn.

Doch läst sich nicht leugnen, daß diese Rücksicht, insbesondre auf das Lehrgebäude, noch ausführlicher und öfter zu wünschen wäre, als sie hier genommen wird; z. B. was zu Kap. 9, 5. über אֵלֶּיךָ וְאֵלֶּיךָ ganz richtig gesagt ist, steht noch ausführlicher Lehrgeb. S. 825. Zu Kap. 5, 19. heist es: „In sechs Nothen wird er erretten und in sieben wird dich Unglück nicht berühren; — eine sprichwörtliche Art zu reden, wie Sprichw. 6, 16. 30, 15. Amos 1, 3. Sirach 25, 9. Das ו vor אֵלֶּיךָ muß als die Rede steigend genommen werden für *quin imo* u. f. w.; gründlicher ist die grammatische Auffassung angegeben Lehrgeb. S. 702. Bey Kap. 15, 34: „Zelte der Bestechung steht für: Zelte der Männer der Bestechung cf. Gloss. philol. sacra, lib. III, tract. 1, 39. über die Auslassung des nom. זָרָה,“ wäre passend Lehrgeb. S. 648. verglichen worden, wo sich viele ähnliche Beyspiele erläutert finden. Ueber Wortbedeutungen, bringt der Vf. zuweilen sehr treffende Bemerkungen bey z. B. zu Kap. 22, 24: „זָרָה ist (wie aus dem Aramäischen erklärt worden,) ein poetischer Name für: glänzendes Metall überhaupt, wie wahrscheinlich זָרָה auf ähnliche Weise benannt ist, vgl. Hohesl. 5, 11. Wie dieses das poetische Wort für זָרָה so ist vielleicht זָרָה das poetische Wort für אֵלֶּיךָ.“ Gezwungene Erklärungen aus den Dialekten werden nicht selten mit Recht abgewiesen; z. B. zu Kap. 24, 12: „Aus der Stadt heraus dringt der Sterbenden Wehklagen,“ heist es: „Warum אֵלֶּיךָ aus der Stadt heraus? hat man häufig gefragt. Darum, weil die Gefangenen in der Stadt von ihren Herren bis auf den Tod gemartert und gequält wurden. Im Vorhergehenden wurde ihre Bedrückung durch schwere Arbeiten außerhalb der Stadt geschildert, in diesem Verse ihre tödtliche Quaal innerhalb derselben. Die Schilderung ist ja durchaus local gehalten, und daher unser Ausdruck keinesweges dunkel oder gar matt. Döderlein, Schnurrer, Eichhorn nehmen hier אֵלֶּיךָ in der dem Aramäischen aber nicht dem Hebräischen Sprachgebrauch angemessnen Bedeutung von *aestus*, i. e. *fervor hostilitatis*, indem letzterer z. B. über-

setzt: über Härte seufzen Sterbende. Aber wir reichen mit der gewöhnlichen und echthebräischen Bedeutung vollkommen aus, für welche auch die einstimmige Annahme der alten Uebersetzer spricht.“ Dieser Erklärung stimmen de Wette und Böckel in den Uebersetzungen bey.

Auch aus den vielen interessanten *Sacherkklärungen*, welche Hr. U. beybringt, geben wir einige Beyspiele, weil sie ihn auch denen, welche ihm nicht allenthalben beystimmen, als einen denkenden und geistreichen Exegeten darstellen. Zu Kap. 7, 9. heist es: „Ueber אֵלֶּיךָ, dem unterirdischen Aufenthaltsort der Verstorbenen, den großen Todtenfaal der Hebräer, wo sie als Schatten (צַלְמוֹת) ein ödes und trauriges, alles Lichtes beraubtes, von der Oberwelt ganz getrenntes Leben führen, ist schon manches geschrieben worden, besonders um die verschiedenen Aussprüche des A. T. über die Natur des Lebens im Scheol mit einander in Uebereinstimmung zu bringen. Nach vielen Stellen nämlich, in unserm Buche sowohl als im Koheleth und in den Psalmen, erscheinen die Bewohner des Schattenreichs als ohne Rückerinnerung an das Leben der Oberwelt. Wie ganz anders aber im Jesaja, z. B. Kap. 14. Als, nach jener furchtbar herrlichen Fiction des Propheten der übermüthige König von Babel endlich durch den Tod bezwungen in die Unterwelt hinabkommt, fahren die dortigen Schattenkönige von ihren Thronen auf, und empfangen den Genossen mit gräßlich tönendem Spottgesange: „Auch du bist uns nun gleich gemacht! Ist hier nicht Fortsetzung des untern Lebens vom obern? nicht Rückerinnerung und helles Bewußtseyn? nicht große Weisheit selbst? In der Lösung dieses Widerspruchs der alttestamentlichen Vorstellungen vom Scheol fehlt man aber gewöhnlich darin, daß man dieselbe nicht rein dichterisch auffasst, wo sich denn die verschiedene Modification derselben nach der Phantasie eines jeden einzelnen Poeten von selbst erklärt. Der christliche Dogmatiker also wenn er auf seinem Felde an die historische Frage über die Unsterblichkeitslehre der Hebräer kommt, überlasse den dunkeln Scheol als poetische Volksvorstellung den Dichtern, und richte dafür den prüfenden Blick auf den in dieser Untersuchung wichtigen Geist der Theocratie überhaupt und in seinem besondern Verhältniß zur Christologie des A. T. Der Philosoph verweilt gern bey dem Ausspruch des weisen Predigers Kap. 12, 7: der Staub kehrt zurück zur Erde, woher er kam, und der Geist zur Gottheit, die ihn in Erde setzte. Die fromme Hoffnung findet tröstende Andeutung auf Unsterblichkeit in Henochs und Elia's Himmelfahrt, auch wohl Pf. 17, 16 (selbst von gelehrten Exegeten zu dieser Stelle unterstützt, vgl. de Wette's Commentar.) „Ich aber werde im Heil dein Antlitz schauen, mich sättigen an deinem Bilde bey dem Erwachen.“ Zu Kap. 15, 19. wird bemerkt: „Widerspricht hier Eliphaz als echter Araber, der stolz ist auf seine Zunge, sein Schwert und sein reines Blut. Er rühmt sich, daß seine Väter, als

als ein reiner Nationalkern, unvermischt mit Fremden, den Boden ihres Landes bewohnen. Aus dieser ursprünglichen Reinheit des Stammes soll nun Hiob auf die Reinheit seiner weissen Lehren schließen. Man hat besonders an die Joctaniden im glücklichen Arabien (richtiger: in Jemen, Rec.) gedacht, die lange unvermischt daselbst lebten; aber zum Verständniß des Sinnes des Verses hat man wenigstens eine solche specielle historische Deutung nicht nöthig." Auf Kap. 17, 9: „Doch fest hält der Fromme seinen Pfad, und der an Händen Reine wird immer mehr erstarken," bezieht sich die Anmerkung: „Ein Ausspruch von der höchsten Wichtigkeit in philosophischer und ethischer Hinsicht. Die reine und echtmoralische Kraft erstarkt gerade im Unglück als ihrer eigentlichen Nahrung, und belohnt und befehligt den Menschen schon dergestalt durch sich selbst, daß, wer sie ein Mal mit Wahrheit errungen, sie als sein heiligstes Gut unererschütterlich festhält. So werden auch die Frommen, wenn sie auf den leidenden Hiob sehen, sich nicht irre machen lassen in ihrem Thun, sondern vielmehr aus seinem Beyspiel frische Begeisterung schöpfen für die Tugend." — Bey Kap. 41, 10—13 heist es: die in diesen Versen enthaltne Beschreibung des feuer-sprühenden Crocodils ist nur zum Theil poetisch-hyperbolisch zu nehmen; vgl. Rosenmüller im A. u. N. Morgenl. Th. 3, S. 374. Bertram in seinen Reisen durch Nord- und Südcarolina sagt S. 116: Während ich die Lage auszuforschen suchte, ward ich ein Crocodil gewahr, das in dem gedachten kleinen See von dem mit Rohr bewachsenen Ufer hervorrauschte. Es blies seinen ungeheuern Körper auf und schwenkte seinen Schwanz hoch in der Luft. Ein dicker Rauch strömte aus seinen weit geöffneten Nasenlöchern, mit einem Geräusch, das beynahe die Erde erschütterte. Zu gleicher Zeit stieg am gegenüber liegenden Ufer ein mächtiger Nebenhügel aus der Tiefe herauf. Beide Crocodile warfen sich sogleich auf einander; die gleichsam kochende Wasserfläche bezeichnete ihre geschwinde Fahrt." Aehnliche treffende Bemerkungen finden sich z. B. zu Kap. 1, 13. und von andern Stellen des Prologs über das Betragen des Satan; zu Kap. 6, 4. über „Pfeile Gottes," zu Kap. 9, 9. über die dort genannten Sternbilder, u. s. w.

Nach so viel Beyfallswerthem muß Rec. nun auch einige Stellen nennen, welche einer Berichtigung bedürfen, und will darin desto strenger seyn, da an einem der Hauptfache nach trefflichem Werke auch kleinere Flecken auffallen. Zuvörderst also die, welche in der Kürze geprüft und berichtigt werden können mit einigen Gegenbemerkungen. Bey Kap. 1, 17. ist über den *יָדָא* das Gewöhnliche beygebracht, und er mit dem Ahriman der Parsen verglichen worden; aber eine vom Vf. hineingetragene Idee ist, daß „der Satan ein der Gottheit feindliches, von ihr bloß bezwungenes Wesen sey." Dem widerspricht Hr. U. schon gleichsam selbst durch die richtige Bemerkung, daß *יָדָא* stets im A. T. als ein

Diener Jehova's erscheine; noch mehr aber widerlegen diese Ansicht die angeführten Stellen 1. Chron. 21, 1. Zach. 3, 1. 2. Denn dort ist *יָדָא*, so wie im Prolog des Buchs Hiob, ein den frommen Menschen feindliches Wesen, welches sie zu verführen und zu verleumden sucht; zum Theil erhält er also die Rolle, welche nach älteren Vorstellungen Jehova selbst zugeschrieben wurde, der z. B. im Exodus „das Herz des Pharao verstockt," wie auch noch 2. Sam. 24, 1. wo dagegen der Chronist in der angef. Parallelstelle den Satan einführt. Auch Offb. 12, 10. bestätigt dies noch, obgleich der Satan dort schon wieder mehr Aehnlichkeit mit Ahriman hat, und als Fürst des Reichs der Finsterniß im offnen Kampf Jehova gegenübersteht, wie es die christliche Mythologie weiter ausbildete. Zu Kap. 1, 22. wo Hr. U. übersetzt: „Bey alle dem versündigte sich Hiob nicht, und gestattete sich nichts Thörichtes gegen Gott," bemerkt er: *יָדָא* werde hier nicht so gut für *יָדָא* (richtiger: *יָדָא*) reden genommen, als in dem Sinne von „zugeben;" aber gerade das *יָדָא*, mit welchem es nur heißen könnte: er verstattete sich nicht, fehlt hier, und nicht bloß *יָדָא* *vocem edere* ist eine sehr gangbare Redensart, sondern *יָדָא* steht auch Cant. 1, 12. (*יָדָא* *יָדָא*) vom Geruche, in der Bedeutung *edere*, von sich gehen, aufsern. Mithin ist kein Grund von der gewöhnlichen Erklärung: *יָדָא* *יָדָא* „und er sprach nichts Thörichtes, d. h. Gottloses aus," abzuzeln. — Kap. 4, 21. welches der Vf. übersetzt: „Würde nicht ihre Sehne an ihnen losgerissen? (Hinterher würden sie, doch nicht nach Weisheit!)" ist wenigstens die Deutung der letzten bezeichneten Worte sehr gezwungen. In der Aumerkung heist es: „doch nicht nach Weisheit, d. i. sondern nach Willkür. Diefes letzte Wort des Geistes muß zur richtigen Auffassung seiner ganzen Rede vorzüglich beachtet werden. Dessen Zweck war also: die höhere, übermenschliche und über des Menschen Begreifen hinausgehende Weisheit Gottes zu lehren, welche getragen von Heiligkeit und Gerechtigkeit die Schicksale der Menschen leitet. Und gerade diese *יָדָא* läßt es nicht zu, daß das schwache Menschengeschlecht wieder untergehe. Also, in Bezug auf das unmittelbare Vorhergehende, aus dem ewigen Fortbestehen des schwachen Menschengeschlechts könnte man einen Schluss ziehen auf Gottes unbegreifliche, weise und heilige Natur." Der einfache Sinn jener Rede (V. 17—21.) wird vielmehr durch den Gegensatz von V. 17 und 18. angedeutet: „da Gott selbst seine Engel nicht schuldlos findet, wie könnte dann der Mensch gerecht seyn? Er lebt nur kurze Zeit, und wenn er stirbt ist er noch nicht weise, d. h. noch nicht religiös und tugendhaft geworden." Man übersetze also nicht alle vorigen Verba bedingt, wie Hr. U.: „sie würden zermalmt, würden zerfchlagen, — würden untergehn;" sondern im Indicativ: sie werden zermalmt, werden zerfchlagen, gehn unter u. s. w. und endlich hier: sie sterben hin, doch ohne Weisheit, oder: doch mit nichts weniger als

Weis-

Weisheit, d. h. Gottesfurcht, da nach dem bekannten Hebräischen Sprachgebrauch, Weisheit so viel als religiöse Tugend, Thorheit so viel als Gottlosigkeit bedeutet. Die natürliche und nahe liegende Erklärung hätte Hr. U. nicht aus Liebe zum Neuen verkennen sollen. Zu Kap. 11, 18. „du bist beschützt und darfst sicher liegen,“ heist es: *נָחַל* ist hier ein schwieriges Wort, das wir noch am leichtesten in der Arabischen Bedeutung von *protexit, patrocinio tutatus fuit et praesidio fovit*, und zwar im Hebr. *passive* nehmen. Wie wenig *graben* hier einen passenden Sinn gebe, zeigt z. B. die Erklärung von *Schultens*, welcher übersetzt: *et molli ad fodiendum terra gaudens, secure recubabis*. „Die letzte Erklärung wird freylich, besonders wenn sie so gewandt ist, mit Recht abgewiesen, aber es ist schon sehr gezwungen, dem *Kal נָחַל* geradezu die *passive* Bedeutung eines noch dazu bloß Arabischen Wortes zu geben. Noch verwerflicher wird aber diese Deutung durch den Umstand, daß *נָחַל* in der Bedeutung: *erröthen* gar nicht selten, und zwar in *K.* und *Hi.* echthebräisch vorkommt, und sich mithin unsre Stelle mit *Gesenius* ohne allen Zwang übersetzen läßt: (jetzt) beschämt, wirst du (dann) ruhig wohnen,“ da man das *נָחַל* leicht supplirt. Man vergleiche darüber *Gesenius* Wörterb. unter *נָחַל* und die Uebersetzungen von *de Wette* und *Böckel*, was Hr. U. hier nicht gethan zu haben scheint. Der nämliche Vorwurf wird ihm bey Kap. 12, 5. gemacht werden müssen, wo er übersetzt: „Eine Fackel ist Verachtung den Gedanken des Ruhenden in Sicherheit, sie die wohlbereitet war für die Wankenden des Fusses;“ und die Erklärung giebt: „Der Vers scheint sprichwörtlich genommen werden zu müssen. Der Wanderer wenn er des Nachts in der sichern Herberge angekommen, wirft die Fackel als etwas Verächtliches bey Seite, die in der Dunkelheit seinen Füßen zur rechten Leitung so nothwendig und werth gewesen war. Der allgemeine Sinn davon ist: der Mensch sieht das im Glücke als gering an, was ihm in der Noth Dienste gethan hatte. Und wie sich die Fackel zu dem Wanderer verhält, so Hiob zu seinen Freunden.“ Hr. U. beachtet keine andre Auslegung als die von *Eichhorn*, welcher auch *Böckel* gefolgt ist; von der seinigen aber muß man sagen: *ingeniose magis quam vere!* denn abgesehen davon, daß er sie wohl hätte vertheidigen müssen, ist im Zusammenhange gar nicht davon die Rede, daß Hiob von seinen Freunden verachtet wird, ungeachtet er ihnen Dienste geleistet habe; sondern wenn man den angef. Vers mit dem vorhergehenden und folgenden zusammenhält, will Hiob sagen: Sobald

den Redlichen Unglück trifft wird er ein Spott seiner Freunde; und doch ist gerade der Bösewicht auf Erden am glücklichsten. Rec. übersetzt daher, ähnlich wie *de Wette*: „Eine verachtete Fackel ist in dem Gedanken des Ruhenden (d. h. des in ruhigem Glücke Lebenden) wer nahe ist dem Wanken der Füße.“ So bezeichnen „Enden ausgebrannter Fackeln,“ Jes. 7, 4. wo damit die beiden feindlichen Könige verglichen sind, deren Anschläge zu Schanden werden, etwas ganz Werthloses und Verächtliches. Vor *נָחַל* ist dann auch *נָחַל* zu suppliren, und *נָחַל לְנָחַל* nach einer gewöhnlichen Inversion zu nehmen für *נָחַל לְנָחַל* mit dem *nominat.* „welchem bereit ist,“ d. h. welchen betreffen wird, welchem bevorsteht; vgl. Prov. 19, 29. „Wanken der Füße“ ist aber ein sehr gewöhnliches Bild für beginnendes Unglück, so wie Feststehen der Füße für: festgegründetes, unwandelbares Glück; vgl. insbesondre Ps. 10, 6. 18, 37. 38, 17. Darum überzeugt Hr. U. nicht von der Richtigkeit seiner Erklärung, obgleich sie den Schein der Einfachheit und Natürlichkeit für sich hat. Einige andere der Berichtigung bedürftige Stellen nennen wir bloß: z. B. Kap. 1, 5. sind zu *נָחַל* die von *Gesenius* u. *de W.* beygebrachten Parallelen nicht berücksichtigt worden, wodurch eine wenigstens im Ausdruck liegende Unbestimmtheit vermieden wäre; bey Kap. 6, 26. 27. ist Construction und Wortbedeutung nicht ohne Zwang; Kap. 9, 26. wäre *נָחַל* nach *Gesenius* W. B. u. d. Worte und dessen Commentar zu Jes. 18, 2. (Th. I. S. 577 ff.) unstreitig gründlicher erklärt worden. Kap. 16, 8. ist die von *de Wette* und *Böckel* abweichende Uebersetzung nicht genügend vertheidigt worden.

Wenn nun nach diesen einzelnen Zügen ein Endurtheil zusammengefaßt werden soll, so wird dieselbe dahinausfallen müssen: Ist auch im vorliegenden Commentar die Wissenschaft selbst nicht bedeutend weiter geführt worden, und er mithin keinesweges mit so umfassenden Arbeiten wie z. B. *Gesenius* Commentar über den Jesaja zu vergleichen; so ist er doch für den gewöhnlichen Gebrauch hinreichend und giebt fast durchgängig das Beste als Resultat bisheriger Forschungen. Besonders zweyerley wäre also noch zu wünschen, damit dieser Commentar in der Sphäre, für die er nun ein Mal bestimmt ist, mehr und mehr vollendet werde: daß die Härten in der Uebersetzung mehr vermieden würden, wobey die Treue wohl bestehen könnte; und daß auf Erklärung des Sprachgebrauchs durch Parallelen und der grammatischen Anomalieen, häufiger und sorgfältiger Rücksicht genommen werde.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

RECHTSGELAHRTHEIT.

LEIPZIG, b. Hinrich's: *Uebersicht der bisherigen Versuche zur Kritik und Herstellung des Texts der Zwölf-Tafel-Fragmente.* Von Heinrich Eduard Dirksen, Prof. der Rechte zu Königsberg. 1824. VIII u. 747 S. gr. 8.

Der Plan dieses wahrhaft classischen Werks ist weniger darauf gerichtet, die eigenen Ansichten des Vfs. von der systematischen Anordnung der XII Tafelfragmente, und der Feststellung ihres Texts zur allgemeinen Kenntniss zu bringen, als vielmehr darauf, in einer möglichst vollständigen Uebersicht die Resultate der kritischen Bemühungen der bisherigen Herausgeber zusammenzustellen. Diefes zerfällt das Werk in ein und zwanzig Kapitel, von denen das erste als Einleitung, die Quellen und Hilfsmittel zur Auffindung des ursprünglichen Systems der XII Tafeln, und zur Restitution des Textes derselben, und das zweyte die Geschichte der Literatur der bisherigen Bemühungen erzählt. In dem dritten wird gezeigt, dass das leitende Princip im System der XII Tafeln, von dem in dem System des prätorischen Edicts verschieden war, und dass es höchst wahrscheinlich ist, dass die Decemviri überall kein strengwissenschaftliches System befolgt haben. So enthielten Tab. 1. u. 2. den Civilprocess; Tab. 3. u. 4. die auf *Mancipium*, *Potestas* und *Manus* beruhenden Rechtsverhältnisse, Tab. 5. und 6. die Vormundschaft, Erbfolge und Eigenthum; Tab. 7. u. 8. das Obligationenrecht; Tab. 9. u. 10. Staatsrecht und *Jus sacrum*; Tab. 11. u. 12. dagegen Nachträge zu den sämtlichen frühern Tafeln. Das vierte Kapitel handelt von dem System der Tab. 1. und 2. — Widerlegung der Ansicht des J. Gothofredus, dass in diesen beiden Tafeln außer dem Civilprocess auch das *Furtum* abgehandelt worden sey. — Ueber die Anordnung der einzelnen echten Fragmente in beiden Gesetztafeln. — Zuwachs eines neuen Bruchstücks über das *Sacramentum* aus *Gajus* IV. §. 21. 27. 28. — Uebersicht der unechten XII Tafelfragmente, welche Gegenstände des Civilprocesses behandeln: 1) über die Bestrafung der *Plurpetition*, 2) über den Ausschlag der Stimmengleichheit oder Stimmenmehrheit der Gerichtsbeyitzer für die Lossprechung oder Verurtheilung des Angeklagten. Das 5te und 6te Kapitel behandeln die Fragmente der 1sten und 2ten Gesetztafel. Kap. 7. über das System der 3ten und 4ten Tafel. Der dritten Tafel gehören nur die Bestimmungen über das Ver-

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

fahren gegen den insolventen Schuldner, nicht aber die von Gothofredus mit dahin gezogenen Verfügungen über das Depositum und den Zinswucher an. Stellung des Fragments über die Unzulässigkeit der Usucapion hinsichtlich der Pergrinen. Die 4te Tafel handelt von den Rechten der väterlichen Gewalt. Unechte Sätze derselben sind über die väterliche Gewalt 1) und 2) Verwechslung von Vorschriften der Gesetze Solon's und der römischen Könige mit denen der XII Tafeln, 3) Vertauschung des Rogationsformulars für die Arrogation bey *Gell. N. A. V. 19.* mit der *Lex XII tabb.* Ferner, über die Rechtsverhältnisse der Ehefrauen, namentlich: 1) Wirkungen der *Conventio in manum*, 2) Aufficht des Ehemanns und der Verwandten über die Sitten der Ehefrau, 3) Beleidigungen der Ehefrauen durch dritte Personen, 4) Uebertragung mehrerer gewohnheitsrechtlichen Regeln auf die Gesetzgebung der Decemviri. Kap. 8. u. 9. gehen die Fragmente der 3ten und 4ten Tafel durch. Kap. 10. Ueber das System der 3ten und 6ten Gesetztafel. Verbindung der Vorschriften über Vormundschaft und Erbfolge in der 5ten Tafel. Die Verfügungen über das Eigenthum gehören der 6ten Tafel an. Das von Gothofredus hierher gezogene Fragment über die Ehescheidung wird mit Unrecht den XII Tafeln beigelegt. Bereichert wird die Zahl der in die 5te Tafel gehörenden echten Fragmente durch die bey *Gajus* I. §. 145. II. §. 47. erhaltenen Bestimmungen über die Befreyungen der Vestalinnen von der Geschlechtstutel, und über das Usucapionsverbot an gewissen Sachen bevormundeter Weiber. Dagegen sind folgende Sätze unecht: aus dem Abschnitte von der Vormundschaft: 1) die ausdrückliche Bestätigung der *tutela testamentaria*, 2) die Anordnung einer besondern Prodigalitätserklärung, 3) das Bedürfniss einer stätigen Bevormundung des weibl. Geschlechts. Aus dem Abschnitt vom Erbrechte: 1) die ausdrückliche Beglaubigung der Zulässigkeit und Wirksamkeit der Testamente, 2) die Verfügungen über die Ansprüche der Notherben, und über die Beobachtung der *unitas actus* bey der Testamenterrichtung, 3) über das Erbfolgerecht der Enkel, 4) über das Detail der Erbfolge des Patrons in die Verlassenschaft des *Libertus*. Aus dem Abschnitte über das Eigenthum: 1) die ausdrücklichen Bestimmungen über die Mancipation, 2) über den Erwerb des Eigenthums durch ein Vindicationslegat, und über die *bona fides*, als Erforderniss der Usucapion. Kap. 11. u. 12. handeln die Fragmente der 5ten und 6ten Tafel ab. Kap. 13. Ueber das System der 7ten und

Kkk

und 8ten Tafel. Diese beiden Tafeln verbreiteten sich nicht bloß über die Delicte und über die *jura praedictorum*, sondern über die gesammten Obligationen. Die 7te Tafel begriff wahrscheinlich die *obligationes ex contractu* und *quasi ex contractu*; die 8te enthielt die *delicta* und *crimina*. Durchaus problematisch ist die angebliche Verfügung der Decemviren über die Bestrafung des Aelternmords. Entschieden unecht sind die Fragmente: 1) über die Weinlese, 2) über das Höhenmaas städtischer Gebäude, 3) über die Bestrafung der Gehülften beym Diebstahl, 4) über Grenzverrückung, 5) über culpose Tödtung. Uebersicht der in beiden Tafeln befolgten Anordnung der einzelnen echten Fragmente. Kap. 14. u. 15. enthalten die Fragmente dieser Tafeln selbst. Kap. 16. Ueber das System der 9ten und 10ten Tafel. Der 9ten Tafel fällt das *jus publicum*, der 10ten das *jus sacrum* anheim. Das Verbot, einen Angeschuldigten ohne Urtheil und Recht zu tödten, bildet kein selbstständiges Fragment, sondern fällt mit dem Verbote der Privilegienverleihung zusammen. (Ueber den wahren Sinn dieses Verbots wäre das treffliche Programm von Gruebeusch *de privilegiis secundum legem decemviralem, quae vetat privatis hominibus leges irrogari. Cellis* 1812. zu vergleichen gewesen.) Aehnlich verhält es sich auch wohl mit der wiederholten Genehmigung der Provocation nach *Cic. de rep. II. 31.* Auf entsprechende Weise ist ferner die Annahme einer besondern Verfügung über die Heiligkeit des Eides zu verwerfen. Zu den unechten Fragmenten gehören: 1) über die *sacra privata*, 2) über die öffentliche Ankündigung einer Leichenfeyer, 3) über die Intercalation, 4) über die Verrichtungen der Fecialen, 5) über das Trauerjahr der Wittwe, 6) über die Heiligkeit der Stadtmauern, 7) über die Unzulässigkeit der Comitialversammlungen zur Zeit einer Leichenfeyer. Kap. 17. u. 18. gehen die Fragmente der 9ten und 10ten Tafel durch. Kap. 19. Ueber das System der 11ten u. 12ten Tafel. Die in diese beiden Tafeln verwiesenen Nachträge zu den 10 ersten Tafeln, befolgen das in den zuletzt genannten zum Grunde gelegte System. Ueber die Deutung der Vorschrift von der unbedingten Gültigkeit der jüngsten Volksheschlüsse. Die Erwähnung der *sacrorum decretatio* in den XII Tafeln ist problematisch. Zu den echten Fragmenten hinzugekommen ist das über die *pignoris capio* aus *Gaj. IV. §. 28.* Kap. 20. und 21. recensiren die Fragmente der 11ten u. 12ten Tafel. — Ein Anhang enthält außerdem eine tabellarische Uebersicht der einzelnen XII Tafelfragmente.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

LEIPZIG, b. Cnobloch: *Ueber Etwas das der Heilkunst Noth thut.* Ein Versuch zur Vereinigung dieser Kunst mit der christlichen Philosophie, von Karl Jos. Hieron. Windischmann, Königl. Preuss. Medicinalrath und Prof. der Philosophie

und Medicin an der K. Rheinuniversität zu Bonn. 1824. LII u. 288 S. gr. 8. (1 Rthlr. 18 gr.) (Aus dem 3ten und 4ten Hefte der Zeitschrift für die Anthropologie Jahrg. 1823 besonders abgedruckt.)

Nicht ohne eine gewisse Wehmuth legt Rec. die oben genannte Schrift aus den Händen, denn es ist in ihr des bösen Samens allzuviel enthalten, um nicht zu fürchten, daß derselbe hin und wieder aufgehen werde, die Giftpflanzen zu vermehren, welche seit einiger Zeit so üppig emporwuchern; aber uns tröstet der Gedanke, daß ihr schädlicher Hauch dem nach Vervollkommnung ringenden Geschlechte nur wenig zu schaden vermag; denn der bessere Theil, seine Werke offen zur Schau tragend, schreitet auf der großen Heerstrasse fort, von welcher die voranleuchtende Fackel der kritischen Philosophie schon längst jene giftigen Nebel verscheucht hat, und nur wenige verirren sich auf Nebenwegen, in deren Zwielficht trügerische Gestalten umhergaukeln, und Irrlichter, aus Moder und Verwesung geboren, die Sinne berücken. Der Vf. vorliegender Schrift wird von einem dunkeln Geiste beherrscht, und daher ist es Pflicht vor seiner Lehre ernstlich zu warnen. — Es ist schwer, über den eigentlichen Charakter dieses Werkes ein bestimmtes Urtheil zu fällen, deen zwey kaum vereinbare Elemente, eine wilde Naturphilosophie, und ein blinder, christlich genannter Köhlerglaube greifen so verworren in einander, daß es unmöglich ist, zwischen den von allen Seiten auf einander gethürmten Widersprüchen, zu sich selbst zu kommen. Daher findet man statt der christlichen Demuth, den Stolz des Priesters auf die widrigste Weise ausgesprochen; während von der andern Seite der Philosoph, welcher nach dem reinsten Idealismus verlangte (Einl. S. 28.), plötzlich wieder ausruft: *alles Heil sey nur in der ätherklaren Mystik der Kirche enthalten* (Einl. S. 49)! Kein vernünftiger und aufgeklärter Katholik wird es billigen können, wenn der Vf., welcher nur aus *katholischem Gesichtspuncte* schreibt (Einl. S. 50.), alle andern Ansichten, welche unser an geistiger Kraft so reiches Zeitalter gebar, als „*momentane und arrogante Methoden*“ kurz hin verdammt; oder wenn er, welcher jeden der nicht zu seiner Fahne schwört, verketzert, das kräftige Jahrhundert, einer „*radikalen Anarchie*“ beschuldigt! Aber man lernt bald den dunkeln Tempeldienst des Vfs. genauer kennen, wenn man seine Quellen einer nähern Untersuchung würdigt, unter welchen der heilige *Eusebius*, *Anselmus*, *Thomas von Aquino*, *Raimund Lullus*, *Arnold von Villanova*, die *Soirées de St. Petersburg* vom Grafen *Maistre*, die *Vies de Péres et Martyrs* von *Butler* und andere mystische Schriften, den ersten Platz einnehmen; die aus ihnen entlehnten Orakelsprüche hat der Vf. mit ziemlicher Gewandtheit, durch mehrere Stellen aus dem *Hippocrates*, *Bacon*, *Sydenham* und den Schriften mehrerer anderer Forscher bereichert, um sie als Vorläu-

Müßer der von ihm ausgehenden Verbesserungen bezeichnen zu können. Fluthen von biblischen Stellen sollen dann das Uebrige beweisen. Aus diesem echt mönchischen Gesichtspuncte fließt folgende Behauptung: „Europa ist darum auf den hohen Punct der Bildung und Erkenntniß gekommen, weil es mit der Theologie begonnen hat, und weil alle Wissenschaften, gepfropft auf diesen göttlichen Stamm, aus dem Schatz des göttlichen Nahrungslastes zusehends gediehen sind (S. 141.) — Es bedarf keines Commentars um die verborgenen Triebfedern zu so un sinnigen Behauptungen näher an den Tag zu legen! Gleichwohl verspricht der Vf. als Reformator der Medicin und Philosophie, und insbesondere der Logik aufzutreten, welche letztere bisher *totter Nominalismus* gewesen sey. Der Vf. will uns lehren das *totte Wort* in das *lebendige* umzuwandeln (Einl. S. 15), was freylich durch seine dunkle, höchst verworrene Sprache noch keineswegs gelingen zu seyn scheint. Zum Beleg diene folgende Definition der Philosophie (Einl. S. 8.): „Die Philosophie ist wesentlich nichts anders, als das Streng in einem Zusammenhang fortschreitende *Zusichselbstkommen*, so wie nicht minder das auf eben diese Weise verfabrende *Zusichselbstbringen*, und denn das *Bey sichselbstbeharren* der im bloß sinnlichen und fleischlichen Leben *aufersichseyenden* und — wie es sich am Ziele findet — *aufersichgekommenen* und zu jedem Abgrunde des Lebens *herabgesunkenen Vernunft*, und zwar ein *Zusichselbstkommen* von ihren *ersten dunklen Anfängen im Gefühl* und im *eingeborenen Triebe* nach der Wahrheit, bis zum *Lichte des reinen Gedankens*, bis zur klaren und vollständigen *Sicherstellung der Erkenntniß* und des *Willens*.“ — Nach solchen Proben möchte wohl den meisten Lesern die Lust vergehen, „die Logik oder Wissenschaft der Vernunft, und eine damit in genauer Beziehung stehende kritische (?) Geschichte der Philosophie,“ welche der Vf. nächstens verspricht (Einl. S. 42.), entstehen zu sehen. — Noch weit unbefriedigender bewährt der Vf. seinen Beruf als Reformator in der Medicin, denn einige Auszüge aus den Schriften des *Hippocrates*, *Sydenhams* und *Stahls* ausgenommen, ist alles was er selbst sagt, gar leicht und gehaltlos; nach langen Umschweifen und einem Schwall von Worten gelangt er zu dem schülerhaften Resultate, daß in der Behandlung der Krankheiten jeder allzuheftig wirkende Reiz vermieden werden müsse (S. 30 ff.)

Der erste Abschnitt: *Kritische Beleuchtung und Charakteristik der gewöhnlichen Heilkunst*, schließt mit den Worten: „die unteugbare Erfahrung von der fortgehenden und immer mehr in die Tiefen des Lebens eindringenden Leidensgeschichte des Menschen, hat ganz andere Aufgaben herbeygeführt; das *Innere des Leidens*, dessen oft so epicyklisch verwickelte und verwirrte Symptome die jetzt herrschenden und vielleicht bald noch verzerrten Krankheitsformen sind, hat auch das *Innere der Kunst* aufgerufen (S. 60).“ Was der Vf. mit diesem Bilde

habe sagen wollen, vermag Rec. nicht zu enträthseln; aber unmöglich kann man annehmen, daß mit der zunehmenden Tiefe des Leidens der Menschheit, die Kunst gleichförmig anwachse, indem diese letztere nach des Vfs. eigenen Worten (S. 22.), von der *wesentlichen Energie* des psychischen Lebens abhängt, welche bey allgemeiner Verwirderung nothwendig sinken muß, wie die in die Tiefe eindringende Leidensgeschichte des Mittelalters, zu welchem der Vf. uns zurückführen möchte, am gründlichsten beweist. — Der zweyte Abschnitt handelt vom *Ursprunge der Krankheit, von der Ohnmacht des Menschen und von der göttlichen Hülfe*. „Die Entzweyung des Geistes und der Natur, welche beide seelig eins seyn sollten, und im Anfang es waren, ist dem Vf. der zureichende Grund alles Leidens und aller Krankheit“ (S. 83.) Unter diesen Umständen durfte das schauerliche Schwesterpaar, *Erbkrankheit* und *Erbfünde* genannt, nicht übersehen werden; beide zieren daher die Vorhalle des Tempels. Aber wundern möchte man sich, wie doch die hochcultivirte Christenheit so ganz besonders reich mit Krankheiten ausgestattet bleiben kann, wenn wirklich die Taufe das radicale Mittel gegen die Erbkrankheit ist, wie der Vf. an einer andern Stelle behauptet (S. 275.) b. Von den unzähligen Widersprüchen dieser Art, welche in dictatorischem Ton ausgesprochen werden, heben wir noch die folgende Stelle heraus: „Die Materie vermag nichts und ist an sich nichts, als die letzte Spur und das *caput mortuum* des Geistes. Materie und Ursache schließen sich streng einander aus (S. 88.) In der sinnlichen Natur darf man keine Ursache suchen, da sie selbst durch und durch eine Wirkung ist. (S. 89.) — Nach dieser Annahme bleibt dem Vf. nur der doppelte Ausweg übrig: entweder jede urfächliche Beziehung der Materie auf endliche Geister zu leugnen, oder das Daseyn dieser letztern, und jede Offenbarungsweise desselben ebenfalls als eine bloße Wirkung der höchsten Ursache anzusehen, mithin ihre innere Realität aufzuheben. Beides führt zu unauflöslichen Widersprüchen. — Der dritte Abschnitt handelt von der *christlichen Heilkunst* (S. 139.)“ Diese hat im Ganzen drey creatürliche (?) Stufen, nämlich: 1) die der Heilung auf dem Wege der Natur, 2) auf dem Wege der Seele und 3) auf dem Wege des Geistes. Der unmittelbare Goadenstrom aber ist das Zeugniß der göttlichen Kunst und Liebe selbst (S. 147.) Doch genug von dieser Sinpverwirrenden Exposition!

Daß es in einer solchen Abhandlung an Wundern nicht fehlen dürfe, versteht sich von selbst: Wir übergehen die gewöhnlichen als: als Lichterscheinungen, Prophezeiungen und alle Wunder durch Auflegen der Hände vollbracht, welche in Schriften von ähnlicher Tendenz häufig vorkommen, und machen nur auf eines derselben aufmerksam, welches *neu und einzig in seiner Art* genannt werden kann. Der Vf. versichert nämlich (S. 205.), daß es Umstände gebe, unter denen seelig entzückte Men-

Menschen nicht etwa in wilden Phantasieen, sondern andern sichtbar und lebhaftig und wie im Fluge erhoben würden, nicht etwa nur einige Zoll über die Erde, wie dies häufig genug geschehen, sondern bis zu ansehnlichen Höhen, wie dieses aus den gewissenhaftesten Untersuchungen erwiesen werden könne. —

Rec. gesteht unverholen daß er kein Wort über solchen Unsin verloren haben würde, wenn nicht die doppelte Function des Vf. als Professor der Philosophie und Medicin, eine öffentliche Prüfung erfordert hätte. Der Vf. paßt nicht in sein Zeitalter, und gehört eigentlich in eine dunkle Klosterzelle des Mittelalters, nach dessen Finsternissen er so sehnsuchtsvolle Blicke wirft. Aber ihn beschämt die kräftige Gegenwart; ihn beschämt die, durch Philosophie geläuterte höhere Religiosität unsers Zeitalters, und die entweihte Kunst flieht aus dem Bereiche eines Mannes, dessen höchste Mittel Weihwasser und Exorcismus sind (S. 284)! Wahrheit gehört allein dem zweifelnden Forscher an, und nur aus innerster Brust bestrahlt der Glaube den dämmernden Horizont, der unsere Erkenntnisphäre beschränkt; daher muß er wachen und stärker werden wie unser Gesichtskreis sich erweitert, und vermag nur, als freyes Geschenk des Geistes, über dem höchsten Gedanken zu wachen. — Möge ein slavischer Sinn immerhin nach äußern Wundern verlangen, der freygewordene Geist trägt in sich der Wunder herrliches!

SCHÖNE KÜNSTE.

LEIPZIG, b. Steinacker u. Wagner: *Joannis Oweni libellus epigrammatum ad Fridericum Ulricum, Ducem Brunsvic. et Lüneburg. Accedunt Pauli Flemmingii carmina aliquot inedita. Ex autographis edidit Friedr. Adolf Ebert. 1824. VI u. 76 S. kl. 8.*

Dies also die erste öffentliche Frucht von der Amtsthätigkeit des neuen Wolfenbüttler Bibliothekares! Wie Vieles und wie Gediegenes wird nachfolgen! Denn die *Guelferbytana* ist auch nach *Lessing* ein unerföpflichlicher Quell, bey dem es bloß eines kundigen und nicht ermüdenden Arbeiters bedarf, um auch in oft gewaschenem Sande noch Goldkörner zu entdecken. Und wie mancher vernachlässigte Winkel pflegt einen unvermutheten Schatz zu bergen! Nur erwarte Niemand von der *Guelferbytana*, was etwa bloß die *Ambrosiana* oder *Vaticana* leisten können. *Sua cuique est dos.* Zur Berichtigung manches falschen Urtheiles und zu näherer Kunde der Erwartungen, welche das In- und Ausland hegen darf, werden zunächst die *literarischen Erinnerungsblätter* dienen, die der Vf. im *Viewegschen* Verlage hat ankündigen lassen. Eine Bibliothek, die so vielerley Schicksale gehabt hat, die aus so verschiedenen Theilen besteht, die nie

umfassender Ankaufe für einzelne Fächer im Großen sich erfreuen konnte, die vielleicht nicht einmal für ihre eigenen Handchriften alle nöthige gedruckte Dokumente zur näheren Beschreibung aufweisen kann, gestattet nur ein langsames, behutsames, und oft höchst schwieriges und undankbares Arbeiten von Innen nach Außen. Alle diese Hindernisse zu besiegen ist vielleicht nur der Vf. im Stande, bey seiner reichen, das ganze unermessliche Feld der Literatur umfassenden Kunde, die auch in Irrgängen den leitenden Faden nicht verliert, und selbst da, wo manche Andere verzweifeln müssen, den nöthigen Halt punct leicht ausmittelt.

Mit Recht klagt der Vf. in der Vorrede, daß gerade die Engländer für ihren Landsmann *Owen*, den Zeitgenossen *Shakespeare's*, so wenig gethan haben, und daß das Ausland, namentlich *Renouard* in Frankreich, die Schuld abtragen müsse, die dem Dichter das eigene Vaterland zu verweigern scheine, das doch sonst gegen seine großen Männer eben nicht undankbar genannt werden könne. — *Friedrich Ulrich*, Herzog von Braunschweig - Lüneburg, war im J. 1610 in England, und erhielt von *Owen* das gegenwärtige Buch Epigramme in eigener Handschrift. Die Zahl der Epigramme ist 124. Davon erscheinen 80 zum ersten Male, und die übrigen erhalten manche Verbesserungen.

Von S. 45 folgt eine Probe von den noch unbekannten lateinischen, meist lyrischen, Gedichten *Paul Flemming's*, des bekannten früh verstorbenen deutschen Dichters. Auf diese ungedruckte Sammlung von eigener Hand in der Wolfenbüttler Bibliothek hatte der Herausg. schon in seinem Bibliogr. Lexic. Nr. 7627 aufmerksam gemacht, die Bilder und Zusammenstellungen sind poetisch; dem Ausdrücke fehlt Correctheit und Auswahl. Doch wie der Dichter hierüber dachte, zeigt seine Satire in *Ciceronianos* S. 61 ff. *Sarbievius* befriediget freylich andere Ansprüche. Indessen bleibt die Bekanntmachung dieser Gedichte immer ein dankenswerthes Geschenk, das mehr Werth hat, als der Herausg. selbst meint, der so dem *Owen* nur beysägte, *ut libelli moles cresceret.*

Papier und Druck ist sauber und correct. Nur hier und da stößt man an. Z. B. S. 2. *Omne tecum in satyras vertitur ingenium* soll wohl *tuum* heißen. S. 47. *Magne dux, magne sociate regi*, wohl *magno*. S. 51. *Lacrimas* für *Lucris*. S. 58. *Mercatorque senis rauca omni quatis* enthält einen größeren Druckfehler, als man durch Vermuthung entziffern kann. S. 60. *Nos naturae parit libera liberos* für *natura*. S. 62. *Ac Volset et casca cum matre Evandri loquatur* muß wohl so umgestellt werden: *Evandri cum matre l.* Denn S. 67 kommt der Vers *Quid mores ex-ternos? Invisus his quoque Plautus* und S. 69 dieser *Aut te suffocat, si dabitur, iste catarrhus* auf Rechnung des Dichters.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Universitäten.

Halle.

Vierzehnter und funfzehnter Semestral - Bericht aus der Kön. Klinik für Chirurgie und Augenheilkunde, unter der Direction des Reg. Rathes und Prof. Weinhold.

Das Unternehmen einer Reise auf eigene Kosten, um die Hospitäler Englands, Hollands und Brabants durch Autopsie kennen zu lernen, hat meine Berichte bis hierher verspätigt. England ist das Land wahrer Hospitalität für Arme und Kranke, sie ist hier tief begründet im Charakter der Nation; Mittel und Zwecke gehörig berechnend wissen die Engländer, was man unternehmen kann, und worauf es eigentlich ankommt, große Resultate zu erreichen. Wer noch vor 5 Jahren England sah, wird es im J. 1824 an Wohlstand, Thätigkeit und neuen Erfindungen in allem Industriellen kaum wieder erkennen, und es dürfte wohl noch ein halbes Jahrhundert vergehen, ehe wir in einem deutschen Hospitale das zu sehen bekommen, was dort auf die einfachste Art mit ihren Gas- und Dampf-Apparaten geleistet wird. Sie gehen mit Riesenschritten der höchsten Civilisation entgegen.

Auch in ihren klinischen Anstalten haben sie die richtige Bahn gefunden, Männer von Talent und Tugend anzustellen, ihnen die Mittel und Wege zum Lehrzwecke auf das liberalste zu erleichtern, und sie mit freyer geistiger Thätigkeit wirken zu lassen, zum Besten der Wissenschaft und der Menschheit, ohne sie unter eine den Geist tödtende Controlle zu stellen, oder ihnen durch nutzloses Tabellenwesen die Zeit zu rauben, welche dem Gelehrten das Köstlichste ist. Neue, auf Erfahrung gegründete Thatsachen sind ihnen mehr werth, als ganze Bände voll zehn Mal wiederholter Dinge. Unsere Anstalt betreffend, so sind in ihr in diesem Jahre 364 Kranke behandelt worden, was hier, wo drey Professoren für 20 Studenten Chirurgie lesen und Klinik trieben, sehr viel ist: denn außer den zwey ordentlichen Professoren der Chirurgie, erlaubte sich auch der Director der medicinischen Klinik, chirurgische Kranke aufzunehmen und zu operiren, Studierende zu chirurgischen Kranken in die Stadt zu senden eine Art von Operations-Cursus an den in der Klinik Verstorbenen zu lesen, auch eine Bandagen-Sammlung in ihr anzulegen, und als endlich höhern Orts dieses nicht gebilligt werden konnte, hat jetzt

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

sein vormaliger Assistent bekannt gemacht, in der medicinischen Klinik Vorlesungen über chirurgische Gegenstände halten zu wollen. Ausser den höhern Orts angebrachten Beschwerden, wegen gesetzwidriger Benutzung einer, für innere Heilkunde gestifteten Anstalt zu chirurgischen Zwecken, kann ich weiter nichts thun, als in dem kleinen und beschränkten Wirkungskreise, der mir hier geworden, wie bisher nach Kräften thätig und nützlich zu seyn, und meine Ehre vor Deutschlands gelehrtem Publicum vor dem harten Vorwurf zu bewahren, als läge wohl an mir die Schuld, daß es hier so sey, wie es ist. Ein Leben, voll von Thätigkeit und Mühe, eine zwanzigjährige, durch unausgesetztes Studium geläuterte Erfahrung in der Heilkunde, mehr als ein Hundert der wichtigsten und gelungensten Operationen, kann ich gegen solche Gegner, deren Name noch nicht einmal bekannt war, als ich längst den Ruf als Professor der Chirurgie und Director der Klinik an eine auswärtige Universität erhalten, in die Waagschale legen.

In 14 Semestern habe ich hier so viele Zuhörer gehabt, als ein Professor der Medicin hier möglicherweise haben kann, 20 bis 30 in einem halben Jahre. Ob es nun aber bey dem Fortteilen zur Staatsprüfung nach Berlin so bleiben werde, ist wohl zu bezweifeln, da die Gesamtzahl von 80 bis 90, auf 50 bis 60 Studierende der Medicin herabgesunken ist.

Ruhmredigkeit war nie meine Sache, auch findet das stille Verdienst am Ende doch seine Anerkennung; allein der Director einer öffentlichen Anstalt hat noch andere Pflichten zu beobachten: er muß in dieser Zeit, wo die Kunst der Anschwärzung eine größere Ausdehnung als jemals gewonnen, wo die Mittelmäßigkeit, da ihr die Natur das Genie versagt, mit unbegrenzter Anmaßung und Frechheit, fast jedes Verdienst verläumdete, immer bereit seyn, sich und sein Wirken öffentlich zu vertheidigen.

Aus diesem Grunde sey es auch mir erlaubt, erst von dem zu reden, was nicht zu dem Ueberlieferten gehört, was nicht aus Lehrbüchern, Zeitschriften und abgeschriebenen Hefen entlehnt werden kann, sondern was aus eigenen Ideen entsprungen, durch strenge Prüfung und Erfahrung am Krankenbette zur praktischen Bedeutsamkeit gediehen.

So ist die neue Heilart mit dem *vergifteten Quecksilber*, wie ich sie vorgeschrieben, und wie sie häufig im Charité-Krankenhaus zu Berlin, und auch an andern

den Orten, mit grossem Erfolg angewendet wird, mein Werk. — Eben so ist es meine Erfindung, den künstlichen After mit Nebensisteln, hoch oben am Nabel, den selbst Lawrence für unheilbar hielt, mittelst Einführung einer Haarchnur durch einen Theil der dünnen Därme, gründlich zu heilen. — Die Einsetzung künstlicher Choanen mit Gaumenstück und eines Theils der Nasenscheidewand, um das Athmen und Sprechen bey Verlust derselben, fast natürlich wieder herzustellen, hat vor mir noch Kein Wundarzt unternommen. Die Durchschneidung der Aponeurose des grossen Brustmuskels bey einer schwierigen, allen bekannten Heilmethoden widerstehenden Verrenkung des Oberarms, und die völlige Herstellung des Kranken durch diese Operation, war die Frucht meines Nachdenkens. — Die wirkliche Heilung eines falschen Gelenks des Oberschenkels, welches der Methode des Dr. Physik lange widerstand, ist endlich durch meine verbesserte Heilart, mittelst Bildung einer trichterförmigen Wunde und Einführung einer keilförmigen Leinwandwieke, vollkommen gelungen. Wie diese Methode, selbst bey dem falschen Gelenke des Schenkelhalsbruchs, angewendet worden ist, wird nächstens ausführlich dargelegt werden. — Meine Durchbohrung der Oberkieferhöhle ist nunmehr gegen alle unlautern Widersprüche gesichert, von den ersten Wundärzten als ein nützlicher Kunstact, und als mein rechtmässig vindicirtes Eigenthum anerkannt worden. — Selbst S. Cooper sagt, daß ich schon vor Maunoir in Genf das erste Beyspiel aufgestellt, gewisse Arten des Fleischbruchs, mittelst der Durchschneidung des Samenstranges, ohne Ausrottung des Testikels, zu heilen. Ausser diesen Erfindungen, welche ich mit Bescheidenheit die meinigen nennen kann, sind hier auch noch viele der grössten und wichtigsten Operationen, jedesmal in Gegenwart von Kennern unserer Kunst, öffentlich ausgeführt und die Heilung vollkommen bewirkt worden. Einem Trepanirten habe ich durch Eröffnung der harten Hirnhaut und Wegschaffung des unter ihr angesammelten Serums das Leben seit sieben Jahren erhalten. Eben so ist mir die Herausnahme eines sehr grossen Polypen der Oberkieferhöhle, unter den schwierigsten Verhältnissen, die vielleicht jemals ein Operateur erlebt hat, dennoch gelungen, und die Kranke befindet sich seit 6 Jahren wohl. Die von den grössten Heilkünstlern oft bezweifelte Ausrottung der Ohrspeicheldrüse habe ich, so wie auch einige andere Wundärzte, wirklich drey Mal mit Erfolg unternommen; in der ausgerotteten Drüse ist durch einen Gefässen des Hrn. Prof. Meckel der Stenonische Speichelgang mit seinen Verästelungen nachgewiesen, und noch jetzt in Weingeist aufbewahrt zu sehen. Die Ablösung des Oberarms, später mit einem Theil der Schulterhöhe, wurde mit so gutem Erfolg unternommen, daß die Person seit 5 Jahren, selbst mit einem Arin, noch zu manchen häuslichen Verrichtungen gebraucht werden kann. Die in vieler Hinsicht schwierige, fast einer Exstirpation gleichende Amputation des Unterschenkels mit zwey Fleischlappen ist von mir zuerst in Deutschland mit dem besten Erfolg, nunmehr 5 Mal, an Lebenden

durchgeführt und der schnellere Heilungsprocess dabey bestätigt worden. Einem jungen 21jährigen Manne habe ich fast die ganze verdorbene Knochenhöhle des rechten Oberschenkels mit Hilfe der Knopfsäge herausgenommen, die Callusausschüttung befördert, und denselben mittelst eines Streckapparats in 12 Wochen mit Gebrauch des Gliedes wieder hergestellt.

Innerhalb 8 Tagen sind gegenwärtig wieder in der Anstalt operirt: erstens durch die Amputation des Oberschenkels, ein Mädchen von 12 Jahren, wegen unheilbaren Knochenfraßes; ein Wasser- und Fleischbruch eines 30jährigen Mannes; ein 10 Jahr altes falsches Gelenk des rechten Oberschenkels eines 21jährigen Handarbeiters; ein Lippenkrebs-Geschwür mit Anlegung der Haarflechtennah; eine Necrose des Oberarmbeins eines 18jährigen Jünglings.

Diejenigen irren also, welche glauben, ich werde, durch ihre endlosen Chicanen ermüdet, aufhören, anders als bisher zu handeln; im Gegentheil bin ich fest überzeugt, daß erleuchtete und biedere Männer erwachen, und die Wahrheit erkennend, die Kraft, Mühe und selbst die schlaflosen Nächte; welche so viele wichtige und lebensgefährliche Operationen, bey so geringen Hülfsmitteln, in Anspruch nehmen, gehörig würdigend, einen bessern Zustand der Dinge herbeiführen werden; sie werden erkennen, daß ein Lehrer der Chirurgie nur durch lange Erfahrung und Praxis, durch anhaltendes Studium und gelehrte Reisen, keineswegs aber so bey Gelegenheit ausgebildet werden kann.

Halle, im October 1824.

II. Todesfälle.

Am 20. April starb zu Freyburg der Königl. Hofrath und ordentl. Professor der Speciellen Nosologie, Therapie und Klinik, Dr. Joh. Adam Gottlieb Schaffroth, 54 Jahre alt.

Am 12. May starb zu Leipzig M. Paul Petrowitsch v. Sokolowicz, Uebersetzer russ. Schriften, auch um die Universität durch Stiftungen 1789 verdient, 52 J. alt.

Am 26. August starb zu Eisleben der seit 22 Jahren am K. Gymnasium daselbst angestellte F. G. Neuenhagen. In Eisleben geboren studirte er daselbst unter dem verst. Rector Jani, nach dessen Vortrage er auch schon als Student in Leipzig 1794 seine: *Mythologie der nordischen Völker* herausgab. Diesem Werkchen folgte 1811 eine *Französische Grammatik besonders für diejenigen, welche Lateinisch lernen oder gelernt haben*. Sein Privatstudium widmete er der Uebersetzung und Erklärung der Liebeslieder Ovid's. Zugleich aber besorgte er den Hauptunterricht im Seminar, dessen Zöglinge nebst mehr als zweyhundert Gymnasiasten und ihren übrigen Lehrern seinem Leichenbegängnisse folgten.

Zu Anfange Septembers starb zu Stockholm der schwedische Historiograph, Kanzleyrath von Silverstolpe.

LITERARISCHE ANZEIGE

Bekanntmachung

über

Novum Testamentum

Textum graecum Griesbachii et Knappii denuo recognovit, delectu varietatum lectionis testimoniiis confirmatarum, annotatione cum critica tum exegetica et indicibus historico et geographico, vocum graecarum infrequentiorum, et subsidiorum criticorum exegeticorumque instruxit Joannes Severinus Vater, Theol. Doct. et Prof. Hal. 1824.

Dieses Werk hat nach vielen, sehr empfehlenden Beurtheilungen, z. B. in hiesiger A. L. Z. 1824. Nr. 125 f., im Leipz. Repertorium d. Lit. v. d. J. 3^{te} H., in der Schulzeitung 1824. Lit. Bl. Nr. 9. und in den Gött. gel. Anz. 1824. Nr. 108, — eine durchweg tadelnde in der Kirchen-Zeitung 1824. Nr. 24. erhalten. Wir sind von Hn. Prof. Vater in den Stand gesetzt, seine Erklärung darüber folgen zu lassen:

In der Rec. meines N. T. in der Kirchenzeitung ist keineswegs mein Plan und Gesichtspunkt (dessen Bestimmung doch vom Vf. abhängt) der Maassstab des Urtheils: ob das Versprochene geleistet sey, geworden. Meine Handausgabe des N. T. mit leicht übersehbaren sowohl kritischen als exegetischen Noten, welche freylich nicht so viel gewähren kann, als viele Bände, war als erstes Unternehmen der Art bescheiden aufgetreten; eine solche war unlängst in der Kirchenzeitung ungefähr ebenso gezeichnet und wird so eben noch von einem grossen Literator ein „schmerzliches gefühltes Bedürfnis“ genannt. Die Beobachtung dieses Bedürfnisses für den, sich auf seine Vorlesungen präparirenden Studirenden, und bey der Lesung des N. T. im Zusammenhange, habe ich als akad. Lehrer, und 10 Jahre als Examinator der Candidaten und zum Predigtamt Uebergehenden zweyer Consistorial-Bearke, fortzusetzen Gelegenheit gehabt.

Es handelt sich darum: ob des Rec. nicht deutlich entwickelte Ansicht einer solchen Handausgabe (die ich, wie andere gelehrte Freunde, ungefähr ebenso, wie die des Xenophon oder Horaz gedacht habe) die einzig richtige und jeder sonstige Versuch verwerflich sey; denn an meiner Ausführung hat Rec. so durchaus Alles getadelt, daß auch nicht Eine von vielen neuen Bemerkungen und Urtheilen der Erwähnung werth geachtet wird; nur Tadelswerthes enthalte das ganze (seit Jahren angelegt und mit redlichster Anstrengung ausgeführte) Werk. Wer Zweifel darthun will, beweiset nichts, weil Jeder sieht, was derselbe will; und diese Recension ist das deutlichste Beyspiel, wie ein Paar, den Schein der Gründlichkeit vor sich tragende, Belege durch die Brille des Rec. blendet, und das Wohlüberlegte dennoch in der Zusammenstellung einer Rec. nackt und verwerflich erscheinen kann, während es im Buche selbst in ganz andern Verhältnissen steht. Sollte mein Rec. derselbe seyn, welcher den nützlichen Commentar des verdienten Kuinöl so tief herab gesetzt hat? Ich erkläre, daß mir meine, in ihrer ganzen Anlage lange erwogene, Ausgabe zu sehr am Herzen liegt, als daß ich nicht jede Berichtigung, wie deren jede Arbeit dieser Art bedarf, jeden rüthlichen Vorschlag mit Dank, selbst die der Tadelfucht ohne Empfindlichkeit benutzen sollte.

Jedoch Rec. läßt meinem Werke auch nicht Eine gute Seite. Er meynt Etwas zu sagen dadurch: 1) daß das

Knapp'sche N. T. (ein im Sept. 1819 nach Königsb. zu diesem Zweck geschicktes, nach meiner Bearbeitung verändertes, Exemplar) abgedruckt worden; 2) daß ich Kola in Kommata geändert habe (so wie der verehrte Knapp, zwischen dem und mir durch jene zu gesuchte Zusammenstellung das Band einer 25jährigen collegialen und nachbarlichen Freundschaft nicht gelöst werden wird, die Interpunction nach seiner so sehr beachtungswerthen Weise geändert hatte); 3) daß ich theils Griesbach's Lesarten wieder aufgenommen habe, theils anders lese, als dieser und Knapp (welches ja doch auch der Titel besagt). So wie allen Freunden der Kritik die sorgfältige Revision des Textes durch den ehrwürdigen Knapp höchst erwünscht war, kann die meinige es vielleicht auch Manchem einigermassen werden, wenn man nur länger, als der Rec., meine Grundsätze aus dem ganzen Buch und die abgemessenen Andeutungen in dem verächtlich zurückgewiesenen kritischen Index studirt, oder auf meine in der Vorrede versprochene Darlegung jener Grundsätze wartet: denn am wenigsten dieses Fach der Wissenschaften ist schon abgeschlossen; (wenn Rec. von der Berücksichtigung des Codex K. sagt: „auf ihn werde kein Kundiger ein so großes Gewicht legen.“ so spricht er damit auch gegen den ehrwürdigen Hug ab.) Es sind fast 36 Jahre, seit ich mich in Griesbach's, dieses verehrtesten neutestamentl. Kritikers Schule mit allem Eifer bewegte; seine Mittheilungen und Ermunterungen sind mir als Collegien geworden. Einen kritischen Commentar über das ganze N. T. giebt es für jetzt nur in meiner Ausgabe, und nicht bloß in Zeichen, sondern offen in Worten ausgesprochene Urtheile; welches vornehmlich darauf berechnet ist, um das Studium der neutestamentl. Kritik in den, für alle Leser wichtigen, Stellen zu erleichtern. 4) Rec. sagt: die Inhaltsüberschriften seyen aus Knapp, und weist manche übereintreffende Worte nach, wie sich dasselbe begreiflich auch dort aus Vorgängern nachweisen liesse, wenn dies einen Zweck hätte. In meinen Ueberschriften ist in anderthalb Zeilen (natürlich dasselbe) zu sagen versucht, wofür im Knapp. N. T. zu 5 — 3 Zeilen Platz war; bey dieser weit größern Schwierigkeit war die seltene Präcision des hochverehrten Knapp schwer zu erreichen. 5) Die erklärenden Anmerkungen seyen „grammatische Trivialitäten.“ Sie sind es nicht für den Standpunkt meiner obgedachten Leser, und für viele gelehrtere erst seit Gersdorf's, Winer's, Wahl's, Braßschneider's verdienstlichen Werken (zu den von den gelehrten Vffn. wohl aufgenommenen Recensionen der drey letztern in hies. Allgem. Lit. Zeitung 1822. Nr. 315 — 15. und 1823. Nr. 150. bekenn ich mich hierdurch). Uebrigens sind meine Andeutungen über das Seltene der Grammatik so wenig gehäuft, daß die Schulzeitung a. a. O. mehrere weitere Rückfichten der Art will.

will. Wer könnte auch nur die Billigen alle ungleich befriedigen! Mir war mehr darum zu thun, gedachte Arten von Lesern zur Aufmerksamkeit auf jede Schwierigkeit zu leiten, als bestreitend und tadelnd den Apparat vorhergegangener Erklärungen zu mustern, den ich übrigens recht wohl kenne; und darum: in der *Handausgabe* möglichst Vieles zur Erläuterung zu vereinigen, vornehmlich auch die *Synopsis* der 3 Evangelien, in der nur mein N. T. beides gleich Nothwendige vereinigt: daß man sie nach der *Synopsis* und auch jedes in seinem eignen Zusammenhange lesen kann. Daß Rec. auch die wohlausgedachte Weise der *Synopsis* tadelt, ist zu erwarten: er zeige die Möglichkeit einer bessern Vereinigung jener Zwecke in einer *Handausgabe*! Rec. sagt: „unzählige“ Stellen seyen ohne Erklärung geblieben, dagegen die Ausfüllungen der Elipsen zu häufig. Allerdings sind letzterer wohl in jedem Bogen einige, damit obgedachte Klassen von Lesern daran erinnert seyen, sie sich deutlich zu denken. Nach dem Bedürfnis dieser habe ich nach meiner besten Ueberzeugung die Auswahl der Erklärungen getroffen; aber nicht dogmatische gegeben, da ich nicht bloß für Eine Partey schrieb, und nie, am wenigsten in der hochwichtigen Angelegenheit, vorgehe. Von den vielen neu gesuchten erläuternden Bibel-Citaten läßt Rec. bloß „nicht wenige“ falsch seyn: sie sind bey der Correctur nochmals nachgeschlagen, und man suche auch so genau, als ich, weshalb sie citirt sind. Am wenigsten angemessen wäre wegwerfender Tadel der oder jener Erklärung; denn in den vielen tausend Stellen können unmöglich die Erklärer, redlichster Forschung ungeachtet, übereinstimmen. Ich habe eben so viel Recht, vom Rec. abzuweichen: aber es wäre unter seiner und meiner Würde, ihn dann bitter zu tadeln. Auch die Latinität wird nicht verschont, weil ich mehrere Male: *hoc, alio respectu* gesagt habe: möge es dem Rec., wenn er so viel Lateinisches geschrieben hat, als ich, glücken, in einer so gedrängten Sprache in Spalten, auf 800 Seiten, weniger gegen die Analogie geschätzter Bearbeiter der Classiker zu verstoßen! Möge er nachweisen, wo eine vollständigere Literatur der Erklärung der einzelnen Stellen, als sie meinem mühsamen Fleiße möglich ward, zu finden sey, wodurch ich; bey jener Kürze nicht vermögend, Anderer Erklärungen mit den meinigen zu vergleichen, eben, so viel möglich, und zwar ganz unparteylich, alles Vergleichbare nachweise, und *bona mixta malis* seyn müssen (Rec. sagt in seinem Tone: *peffimis*). Rec. wird mich einst noch selbst um die gewissenhafte Ruhe beneiden, womit ich nun noch dem begegne, was er über den geographisch-historischen Index sagt, daß hier nach „Willkür“ Namen ausgelassen seyen, wie *Babylon, Benjamin, Barrabas*, nämlich die ganz bekannten, wie jene zwey, und letzterer, weil eben er an der betreffenden Stelle in der Note erörtert ist; und daß der Index der Griech. Wörter, welche nur Ein oder ein Paar Mal im N. T. vorkommen, mit schlichter Angabe der Bedeutung, (die jenen Lesern nicht gegenwärtig seyn muß und die Viele beyem Lesen im Zusammenhange nicht anderwärts nachschlagen wollen) nichts nütze und unvollständig sey; nämlich es sind absichtlich die Wörter ausgelassen, welche aus den *Simplicibus* leicht errathen werden können. Es war ja aber nicht um Buchmacherey und pedantische Lizen des Bekannten zu thun, sondern darum: einen, lange

am Pregelstrom ausgedachten und abgewogenen Plan auszuführen, und ohne alle Selbstsucht auf wenigem Raum so viel als nur möglich und zwar das Nöthige zu geben, damit geholfen, aber jene Bibelleser auch nicht von Anstrengung ihrer Kräfte durch unnöthige Erleichterung abgehalten würden. Alle jene Einrichtungen sind ja aber, wenn auch nicht in viel versprechenden Worten, in der Vorrede oder in Noten angesetzt; — und diese muß doch genau gelesen haben, wer urtheilt, geschweige aus sich übereilender oder hoher Tadelsucht auf das härteste aburtheilt.

Rec. erklärt, um „meinen wohlverworbenen literarischen Ruf“ zu retten, mein, mit redlichster Ausdauer und immer steigendem Interesse zu Stande gebrachtes, Werk für eine bloße übereilte Buchhändlerspeculation.

Für meinen wackeren Verleger, welcher mit anzuerkennender Uneigennützigkeit 55 Bogen eines schönen (dem Rec. auch misfälligen) und sehr sorgfältigen, wenn auch begreiflich nicht von allen kleinen Versehen ganz freyen Drucks, um recht Vielen zu nützen, für zwey Thaler verkauft, und ein ansehnliches Honorar gezahlt hat (das aber nicht in meinen Nutzen, sondern zu einer wohlthätigen Bestimmung verwandt worden), bedarf es keiner Beruhigung. Er hatte sie auch damals nicht verlangt, als er sah, wie (zu meiner eigenen, bey einem so wichtig erachteten Unternehmen) der erste Bogen im Spätjahr 1822 so lange unausgedruckt blieb, bis die verehrlichen Glieder der gesammten hiesigen theologischen Facultät mir freundschaftlich einzeln ihr Gutachten über die ganze, von mir getroffene Einrichtung und Ausführung gegeben hatten; und daß nach Vollendung der ersten acht Bogen im März 1823 diese in die Hand eines ganz ausgezeichneten Sprachgelehrten von großer Tiefe und Umsicht gegeben wurden, welcher, nicht Theolog, sondern Staatsmann, meine Bitte erfüllte, sie ganz durchzugehen, und mich darauf zur ebenmäßigen Fortführung des Ganzen ermunterte. Volles Vertrauen zu diesem Werke geben auch theils die schon jetzt häufigen Nachverschiebungen nach Holland und England, theils endlich die mitgetheilten, unveranlaßten Aeusserungen der angesehensten Gottesgelehrten und Kritiker, welche das Werk „mit der größten Befriedigung“ zu gebrauchen oder „Bewundrung“ „überall bewährter Gründlichkeit“ versichern.

Für was hält sich denn der Mann, welcher, sich durch Kleinlichkeiten wichtig machend, Alles besser weiß, und so wegwerfend und so vom Dreyfuß abprechend redet? mit dem nie anspruchsvollen — Amtsgenossen? (denn Rec. soll ein angesehener Exeget seyn, vielleicht mir nahe verbunden gewesen? ich schätze mich nämlich glücklich, durch mehrerer der nun am meisten geltenden Bibelerklärer warme Einführung in die literarische Welt oder Berathung mich einst verdient gemacht zu haben.) Sollte Rec. bloß bewirken wollen, daß desto Mehrere, meiner, so oft ich auftrat, sorgfältigsten Arbeit vertrauend, sich von der Einseitigkeit seiner Vorwürfe durch das Aufhören meines N. T. überzeugen? Wenn nicht die Ansicht einer von Anfang bis zu Ende fortwährenden Tadelsucht von bloßer Hypochondrie herrührt: so muß der Rec. sich, jener Weise zu recensiren, als einer der wahren Wissenschaft wohl kaum anständigen, schämen, oder sich öffentlich nennen, damit wir Beide (wenn mir Gott mein, bis zum letzten Hauche, eindringender Forschung und der gelehrigen Anerkennung jedes Verdienstes gewidmetes Leben noch bis zu höherm Alter fristet) *sine ira ac studio* wetteifern, in dem Streben für Kritik und Exegese des N. T. immer Wichtigeres zu leisten.

Joh. Sev. Vater.

Die Richtigkeit der uns betreffenden Umstände braucht nicht zu bekräftigen

die Gebauer'sche Buchhandlung.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

ERDBESCHREIBUNG.

WIER, b. Gerold: *Der Monte-Rosa*. Eine topographische und naturhistorische Skizze, nebst einem Anhang der von Hn. Zumstein gemachten Reisen zur Erstbesteigung seiner Gipfel. Herausgegeben von Ludwig Freyherrn v. Welden, Oberst des K. K. General-Quartiermeister-Stabes. Mit einer topographischen Karte und mehreren Steinabdrücken. 1824. VIII u. 166 S. gr. 8. (2 Rthlr.)

Mit Recht bezeichnet der geschmackvolle farbige Umschlag das Werk als „*Monographie des Monte-Rosa*“; denn es liefert in der That eine wahre Monographie dieses, in jeder Beziehung höchst merkwürdigen Berges. Wir freuen uns, daß der Nebenbuhler des Montblanc seinen Sauffüre gefunden, der mit sachkundiger Liebe alles erforscht und mit deutscher Treue und deutschem Fleiße Alles dargestellt hat, was zur nähern Kenntniß einer bis jetzt noch sehr unvollkommen bekannten Gebirgsmasse beitragen kann. Je weniger Stoff der Vf. aus frühern Schriften zusammenstellen konnte, desto mehr glaubte er aus seinen eigenen Erfahrungen liefern zu müssen. Diefes lag in der Natur der Sache und ist eben das, wodurch er sich die Gelehrten und die bloßen gebildeten Leser verpflichten wird. Für beide ward in getrennten Abschnitten reichlich gesorgt. Diese Trennung scheint äußerst zweckmäßig zu seyn, damit einem jeden die Wahl seines Standpunkts überlassen bleibe, wobey auch die ermüdende Zusammenstellung völlig fremdartiger Gegenstände vermieden wurde. Hr. v. Welden, den sein Beruf ohnehin zu topographischen Untersuchungen nöthiget, verwahrt sich in der Vorrede vor dem etwanigen Vorwurfe, für die Sache blind eingenommen zu seyn; denn, setzt er hinzu: „ich war in der Lage vergleichen zu können.“ Allerdings ist er durch die Thäler des Montblanc, des Bernhard, die Alpen Savoyens und der Schweiz gewandert; dennoch hat ihm immer der Anblick des ungeheuren Eiskeffels des Monte-Rosa einzig gelchienen, namentlich vom Thal von Macugnaga aus, eine Ansicht, die das Tietelkupfer darstellt. Von den immer blühenden Gärten der borromäischen Inseln auf dem Lago maggiore ist man in acht bis neun Stunden in Macugnaga, am Fusse der Gletscher des Monte-Rosa. Dem Lande, wo die Citronen blühen, steht kaum irgend wo anders der ewige Winter näher! Wo die Alpen, unweit des St. Gotthard, eine große Bucht bilden, in

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

deren Schoße der Lago maggiore liegt, springt kornenartig eine mächtige zackige Gebirgskante hervor. An ihrem Gipfel ragen, in der Richtung von Norden nach Süden, mehrere besondere Spitzen gen Himmel und eben so viele Gletscher landet sie in die Tiefen. Diefes ist der Monte-Rosa, gekannt von allen, denn von ihm laufen das Vulp- oder Matter- Thal, das wilde Thal der Anza, das Thal der Sesia und das Lysenthal aus, wo Gressonay liegt. Der Monte-Rosa ist das östliche Ende der penninischen Alpenkette (*Alpes summae v. penninae*). Als Grenzscheidepunkt trennt er Wallis von Italien, und das Novarregische von Piemont. Den Alten war er unter dem Namen Mons Sylvius bekannt. Nur eine sehr warme Einbildungskraft vermag den Zusammenhang seiner Eiszacken als eine rosenartige Gestalt sich zu denken. Die Vermuthung des Vfs daß der jetzige Name vielmehr von der Farbe herkomme, welche ihnen die ersten Strahlen der aufgehenden Sonne verleiht, dürfte wenigstens die Wahrscheinlichkeit für sich haben. Eine kritische Uebersicht der den Berg betreffenden Literatur beweiset die Dürftigkeit der letzten. Wenn indessen (S. 4.) gesagt wird, daß Scheuchzer (in seinen *Itin. alp.* 1751. S. 290 bis 303) der erste sey, der den Monte-Rosa nennt, so vergals der Vf. daß, wie er selbst anführt, ihm die Alten bereits eine eigene Benennung beygelegt hatten. Auch scheint ihm Plantini (*Helvetia antiqua et nova*, Tiguri 1737.) unbekannt zu seyn, der (S. 46.) folgendes sagt: „*Ad septentrionem Sideriani conventus est mons Sylvius dictus Aufselberg, secundum Mercatorem. Sylvium tamen alibi collocat Simler, Desc. Vall. Lib. I. cum ait Mattiam vallem, in conventu Vespiano, incipere a monte Sylvio, per quem iter est ad Salaffos et Ajazam vallem, das Kramerthal etc. Com. de Alp. Apud Sedunos mons est, quem quidam Sylvium nuncupant, Salaffi Rosae nomen ei imposuere; in hoc monte ingens est glaciei perpetuae cumulus etc., et alio loco: per juga montis Sylvii, quem nostri Gletscher vocant, duo sunt itinera, unum ad Salaffos, alterum in vallem Seffitis.*“ Scheuchzer, Gruner, Robillant, de Sauffüre, Ebel, Amoretti, Bertolotti, Lizzoli, Soile, Rosina, Bridel, Maynard und Parrot berühren in ihren Schriften und Aufsätzen entweder den Berg selbst oder einzelne von demselben auslaufende Thäler. Hn. Joseph Zumstein aus Noverich, Fortinspector der Provinz Vallesia, verdankt man den ersten auf den Monte-Rosa sich beziehenden Reisebericht. Dieser erschien 1820. in dem XXVten Bande der Denkschriften der Königl. Akademie der Wissenschaften.

schaften zu Turin. In den J. 1819 — 1822. hat er fünf Reisen auf die Spitzen des *Monte-Rosa* ausgeführt, deren lehrreiche Beschreibung S. 95. beginnt. Der Vf. hat sie dem Hn. von *Welden* mit dem Ersuchen übergeben „selbige meinen deutschen Landsteuten in der Ihnen beliebigen Form mitzutheilen.“ Den Lesern ist gewiß dadurch ein großer Gefallen gethan, diese höchst anziehenden Reisebeschreibungen in ganz unveränderter Form zu erhalten. Kommen gleich darin einige unvermeidliche Wiederholungen vor, so ist doch in jeder etwas Neues und Interessantes. Die Schilderungen sind angekünstelt, und tragen in ihren kleinsten Details den Stempel der Wahrschichtigkeit. Abgesehen von den Naturwundern, welche sie uns anschaulich vorführen, wird man mit inniger Theilnahme den Hn. *Zumstein* auf dem eben so beschwerlichen als gefährlichen Pfade begleiten. Es schien uns angemessen mit ein paar Worten der Leistungen des Mannes zu gedenken, der mit noch drey Begleitern am 12ten August 1819 die Erste Erklümmung des *Monte-Rosa* entwarf und ausführte. Sein Gefährte Hr. *Vincent* war schon am 5ten desselben Monats bis auf die seinen Namen führende Spitze gelangt.

Wir können begreiflicher Weise Hn. von *Welden* in den (S. 11. beginnenden) umständlichen Berechnungen über die Lage des *Monte-Rosa*, seine Höhe, seine Vergleichung mit dem *Montblanc* nicht Schritt für Schritt folgen. Eben so wenig dürfen wir lange bey den verschiedenen Wegen verweilen, die auf die Spitzen führen oder bey der Darstellung des Berges in naturwissenschaftlicher Beziehung. Wir billigen nichts desto weniger die Umständlichkeit, mit der alle diese Gegenstände behandelt worden sind. Die mannichfaltigsten Kenntnisse gepaart mit einem echt wissenschaftlichen Sinne sind dabey allenthalben an den Tag gelegt. Bey dem uns vergönnnten Raume müssen wir uns begnügen hier die Hauptergebnisse dieser reichen Studien anzudeuten. Um sich erst zu orientiren war der Vf. genöthigt, den bis dahin namenlosen Haupthervorragungen des den *Monte-Rosa* bildenden eisigen Felsenkammes besondere Benennungen beyzulegen. Er nannte sie die *Vincent-Pyramide* (Nr. 1), das *Schwarzhorn*, die *Ludwigs-höhe*, die *Parrots-Spitze* (Nr. 2), die *Signal-Kuppe* (Nr. 3), die *Zumsteins-Spitze* (Nr. 4), die *höchste Spitze* (Nr. 5), das *Nord-End* (Nr. 6), das *weiße Thor*. Aus den genauesten trigonometrischen Messungen haben sich nachstehende Resultate ergeben:

		Höhe	Breite	Länge
Die höchste Spitze	Nr. 5.	2370°, 2' —	45, 55, 55	25, 52, 0
— zweyte —	Nr. 6.	2558°, 8' —	45, 56, 15	25, 32, 1
— dritte —	Nr. 4.	2337°, 8' —	45, 55, 38	25, 32, 5
— vierte —	Nr. 3.	2536°, 1' —	45, 55, 20	25, 32, 24
— fünfte —	Nr. 2.	2275°, 4' —	45, 54, 54	25, 32, 2
— niedrigste —	Nr. 1.	2164°, 0' —	45, 54, 10	5, 51, 29

Die höchste Spitze des *Monte-Rosa* Nr. 5. steigt 2370° 2' über das Meer, der *Montblanc* 2460° 1'. Diefs giebt nach pariser Fuß für den *Montblanc*

14,764' und für den *Monte-Rosa* 14,232'. Der Unterschied ist also nur 542'. Daraus folgt ferner, daß der *Monte-Rosa* immer der zweyt-höchste Berg in Europa bleibt und die höchste unter allen Alpen der Schweiz. Unter mehreren Wegen, deren man sich bedienen kann, um auf den Gipfel zu gelangen, zu dessen näherer Erforschung der Vf., laut Vorrede, die gebildete Welt einladen möchte, werden vier mit einer solchen Genauigkeit beschrieben, daß diese Beschreibungen vollkommene Wegweiser abgeben. Der Gebirgstoek scheint, vorzüglich in seiner obern Hälfte, aus Glimmerschiefer zu bestehen, der hin und wieder mit Gneis abwechselt. Eigentlichen Granit hat der Vf. nur am Fuße des Berges in anstehenden größern Massen, wie im *Macugnagathal* angetroffen. Der *Monte-Rosa* enthält Gold-, Silber-, Kupfer- und Eisen-Minen, selbst nahe an der ewigen Eisregion. So z. B. befindet sich eine dem schon genannten Hn. *Vincent* gehörende Goldmine im *Indren* 9245' über dem Meere. Da Hr. v. *W.* als ein vorzüglicher Botaniker bekannt ist, so liefs sich erwarten, daß die über die Pflanzen des Berges gemachten Beobachtungen reichlich ausfallen würden. Sehr interessant sind seine Bemerkungen über die hier wahrgenommenen Vegetationsgrenzen. Winter- und Sommer-Roggen reift noch bey einer Höhe von 5500 bis 6000', der Weinstock im *Sesialthal* bis zu einer Höhe von 3000'. *Arctia pennina* und *Myosotis nana* bilden 9639' hoch noch schöne Rassen; *Pyrethrum alpinum* und *Phyteuma pauciflorum* wachsen noch 11,340' über dem Meere. Auf der ganzen südlichen italienischen Alpenkette nimmt er in dieser Beziehung drey Regionen an. Die erste ist die Region des Getraidebaues; sie erstreckt sich bis 5000', die zweyte die Region der Voralpen bis 7000' und die dritte die Region der Alpen. Sie beginnt mit der Schneelinie nämlich mit 9500'. Daß übrigens zwischen der Nord- und Südseite ein Unterschied der verschiedenen Vegetations-Grenzen von beynabe 1000' statt findet, darf nicht befremden. Die entomologischen und ornithologischen Bemerkungen sind verhältnißmäßig etwas dürftig ausgefallen; desto anziehender werden die merkwürdigsten Thiere geschildert als der Bär, der Lux, der Wolf, der Steinbock, das Murmelthier; die Gemse u. s. w. Von dem Steinbock (*Capra ilex*) wird mit Bezugnahme auf *Burckhardt's Travels in Syria*, London 1822 die wohl neue Vermuthung geäußert, als gehöre dieses Thier südlichen Regionen an und habe es sich nur seiner Furchtsamkeit wegen in die stillere Eisregion zurückgezogen, wo die Rasse nach und nach aussterben dürfte, weil sie darin ihrer Natur zu wider lebt. Ueber die Gemse, wovon Hr. v. *W.* einen zahmen Bock besitzt, finden sich bereits sehr gute Nachrichten in den ältern Werken über die Naturgeschichte der Schweiz, als z. B. in *Scheuchzer*, *Simmler*, *Wagner* (*Historia naturalis Helvetiae*, Tiguri 1680 p. 183. *sub Rupicapra*) und *Altmann* (*Versuch einer historischen und physischen Beschreibung der helvetischen Eisberge*, Zürich 1751). Der Letzte (a. a. O.

a. a. O. S. 187.) weist *Jul. Caes. Scaliger* etwas derb zurecht, weil er in seinen *Exercit.* 207, „über die Beschaffenheit der Gemsen einige Anmerkungen gemacht, die aber mit der Wahrheit nicht einstimmen.“ „So gehet es, fügt er hinzu, wenn man von solchen Sachen schreibt, die man niemals gesehen.“ Interessanter als alle Thiere bleibt denn freylich immer der Mensch. So auch auf dem *Monte-Rosa*, zu dessen Eigenthümlichkeiten es gehört, daß er wie von einer Wache deutscher Bewohner umgeben ist, die auf der Süd- und Ostseite (auf der Westseite findet sich niemand) wohnen. Alle stammen von den Oberwallisern her, die selbst auf der Nordseite leben. Der deutsche Ursprung dieser Leute offenbart sich nicht nur in der deutschen Sprache, sondern eben so auffallend in ihrer körperlichen Verschiedenheit von ihren nächsten italienischen Nachbarn, in den hier geschilderten Sitten, Gebräuchen, Trachten u. s. w. Das, was der Vf. vom Wachsen der Gletscher sagt, verdient mit den Thatfachen verglichen zu werden, die der Oberförster *Kasthofer* in seiner über diesen Gegenstand herausgegebenen Schrift aufgestellt hat.

Des Titelkupfers haben wir schon erwähnt. Zwey große Tafeln stellen die trigonometrischen Operationen für die Bestimmung der geographischen Lage und Höhe des *Monte-Rosa* und des *Montblanc*, fünf Steindrücke die Ansicht des *Monte-Rosa* vom *Lago d'Orta*, *Turin*, *Vercelli*, der *Gemmi* und dem *Rothhorn* aus, dar. Die von *D. Bonati* zu Mayland 1823 gestochene topographische Karte des *Monte-Rosa* und seiner Umgebungen ist der erste Versuch den Stich der Topographie in der Acquatinta oder Mordant Manier zu bearbeiten. Für das Auge hat sie etwas Fremdartiges, sie würde aber dasselbe bey'm Gebrauche weniger angreifen, wäre es möglich gewesen, die Namen der Berge weiß auszudrücken. Von Seiten der Genauigkeit und der Sauberkeit läßt sie nichts zu wünschen übrig. Sollte diese übrigens höchst gefällige Manier nicht so weit vervollkommen werden können, daß die verschiedenen Tinten, die sie darbietet, eine wissenschaftliche Bedeutung erhielten, wie dieß z. B. mit den bloßen Strichen in der Lehmannschen Schraffir-Methode der Fall ist? Wie konnte übrigens ein Werk, das einzelne Thatfachen und Notizen zu Hunderten enthält, auch von der Verlagshandlung trefflich ausgestattet ward, ohne Register erscheinen?

NATURGESCHICHTE.

BERLIN, b. Reimer: *Grundzüge einer allgemeinen Pflanzengeographie.* Von Dr. *Joakim Frederik Schouw*, Professor. Aus dem Dänischen übersetzt von dem Verfasser. 1823. VIII u. 492 S. 8. Mit 4 Tafeln und einem pflanzengeographischen Atlasse. (6 Rthlr. 16 gr.)

So lange eine Wissenschaft noch mit der Aufführung und Kenntniß ihrer nothwendigen Elemente

beschäftigt ist, kann sie nicht eher zur weitem Ausbildung gelangen, als bis diese wenigstens so weit bekannt sind, daß sie den ersten Grundriß des Gebäudes darlegen. Alle Versuche daher, eine allgemeine Pflanzengeographie zu entwerfen, mußten in frühern Zeiten scheitern, oder fragmentarisch bleiben, da es nächst der zu mangelhaften Kenntniß der Gewächse auch an so vielen örtlichen Angaben über sie gebrach. So beschränkten sich *Treviranus* und *Wahlenbergs*, *Robert Brown's* und *Alexander von Humboldt's* Beyträge nur auf Einzelnes. Mit wahrer Freude vernahm daher Rec. schon vor längerer Zeit, daß Hr. S. an einem auffallenden Werke über Pflanzengeographie arbeite, zu welchem er sich sowohl durch emüßige Lektüre, als durch bedeutende Reisen, tüchtig gemacht hatte. Die Erwartungen, die der Vf. erregt hat, sind auch völlig befriedigt worden. Niemand wird ohne Vergnügen und Belehrung diese gründliche Arbeit aus den Händen legen. Ein wissenschaftlich zusammenhängender Ueberblick, eine vollständige Berücksichtigung aller allgemeinen Momente, fortschreitend bis zur Betrachtung einzelner Pflanzenfamilien, Gattungen und Arten, lassen mehrere specielle Pflanzenlisten, die so oft noch un sicher sind, leicht vermissen. Die große Belesenheit des Vfs bürgt dafür, daß er nur mit Wahl und Absicht unterdrückt habe.

Den Begriff seiner Wissenschaft bestimmt Hr. S. so, daß er Pflanzengeographie die Lehre von den jetzigen Verhältnissen der Pflanzen zur Erdoberfläche, oder die Darstellung der Art ihres Vorkommens und ihrer Verbreitung auf Erden nennt. Sehr richtig unterscheidet er dayon die Lehre von ihrem muthmaßlichen Ursprunge, oder die eigentliche Geschichte der Pflanzen, die er zum Gegenstand eines eigenen Werkes zu machen gedenkt, und wovon er gleichfalls schon interessante Proben geliefert hat. Auch zeigt er den Fehlgiff *Decandolle's*, die Lehre vom Einwirken der äußeren Momente auf die Pflanzen hieher zu rechnen, bemerkt aber zugleich, daß diese sowohl als andere Verhältnisse lemmatisch zur Erläuterung des Gegenstandes aufgenommen werden müssen. — Er unterscheidet die Betrachtung der Pflanzen im Verhältniß zur Erde, von einer Betrachtung der Erdoberfläche zu den Pflanzen. Erstere nennt er örtliche Verhältnisse, oder das Vorkommen der Pflanzen, das zweyte den Verbreitungsbezirk. Die schwankenden Bezeichnungen *statio* und *habitatio* verwirft er, und weist nach, das Eines in das Andere übergehe, und man häufig nicht wisse, welches von beiden gelten solle.

In das Einzelne dieses schätzbaren Buchs zu gehen, verbietet die Natur der Sache. Wir begnügen uns daher, nur den Gang des Vfs anzugehen, und auf seinen Atlas aufmerksam zu machen. Eine Einleitung verbreitet sich über die Hülfsmittel und Quellen, den Nutzen, die Geschichte und die Literatur der Pflanzengeographie. Dieser ganze Theil ist fast bloß physikalisch und handelt sehr genau von dem Luftkreise und seiner Temperatur, dem Feuchtigkeits-

zustande, dem Drucke, dem Winde und anderen meteorologischen Verhältnissen; dann noch von der chemischen Beschaffenheit, dem Wasser und dem Boden. Hier werden die wichtigsten Bedingungen zur Sprache gebracht, und die Behauptungen mehrerer Autoren kritisch beleuchtet. Wie viel hier noch zu thun übrig ist, z. B. in Vervollkommnung der physikalischen Instrumente, Wiederholung der Versuche in verschiedenen Jahreszeiten, Höhen, Temperaturzuständen, wird man mit Erstaunen gewahr. Dieses Kapitel wird selbst Physikern vom Fach interessant seyn. Die zweyte Abtheilung beschäftigt sich mit der Ortslehre der Pflanzen, und zuerst den örtlichen Verhältnissen der Arten (*species*). „Schwerlich, sagt der Vf., ist in der botanischen Terminologie irgend ein Theil so vernachlässigt, als derjenige, welcher die örtlichen Verhältnisse der Pflanzen betrifft.“ Linné ist hierin höchst unbestimmt. Als Beyspiel, wie die örtlichen Verhältnisse einer Pflanze dargestellt werden müssen, wählt Hr. S. eine *wildwachsende* und eine *angebaute* Pflanze. Für erstere nimmt er die Buche (dazu Taf. I. des Atlases), für die zweyte den Weinstock (Taf. II). Die Behandlung ist anziehend und genau, sie giebt ein wahres, kein idealisches Bild. — Das zweyte Stück behandelt die örtlichen Verhältnisse der Gattungen (*genera*) und wählt als Beyspiel die Fichten und die Heiden. Das dritte Stück beschäftigt sich mit den örtlichen Verhältnissen der Familien von Pflanzen; hier werden die Gräser, Halbgräser, Palmen, Proteaceen, Cactusarten, Syngenesiten, die kreuzblüthigen und Hülsenpflanzen, und in Gesamtübersicht die Acotyledonen, Monocotyledonen und Dicotyledonen; so wie im folgenden Stücke die örtlichen Verhältnisse des ganzen Gewächsrreiches betrachtet. Zu diesen Artikeln gehören die übrigen Tafeln des Atlases. Die dritte Abtheilung des Buches beschäftigt sich mit der insbesondere sogenannten botanischen Geographie, oder Vergleichung der verschiedenen Erdtheile in Hinsicht ihrer vegetativen Erzeugnisse, und zwar nach den Längen- und Breitezonen, den beiden Hemisphären, und der Vergleichung verschiedener Regionen auf gleicher, und ähnlicher Regionen auf ungleicher Breite. Sodann die Vergleichung

der Regionen mit den Zonen, der Continente mit den Inseln, der Binnen- und Küstenländer, und endlich des Meeres mit dem festen Boden. Jedesmal unterschieden nach Klima und Vegetation. Ein Versuch einer pflanzengeographischen Eintheilung der Erde macht den Beschluß: zu ihm gehört die zwölfte Tafel des Atlases. Hier wird auch die alte Lehre von den Wanderungen der Pflanzen von den Bergen herab, durch eine Menge entschiedener Thatfachen für immer widerlegt. Der ganze Abschnitt ist künftigen Floristen und Reisenden besonders zu empfehlen.

Der diesem Buche beygegebene Atlas besteht aus einerley Planiglobien des ganzen Erdballs, die nach den verschiedenen abgehandelten Gegenständen illuminirt, auch hie und da mit Namen bezeichnet sind. Gewöhnlich herrscht nur eine Farbe, und der Grad ihrer Stärke bezeichnet die Ueppigkeit der Pflanze in besonderen Gegenden und Ländern. Sollen wir unserem bisherigen Lobe eine Einschränkung beysetzen, so wäre es, daß diese Platten nicht immer reich genug erscheinen. So hätte bey den Palmen noch Mehreres von ihnen, z. B. die Gattungen und Arten eine genauere Angabe verdient. Auch die Karte des Weinstockes ist zu leer, und hätte allenfalls mit der der Buche vereinigt werden können. Denn so schätzbar die Einfachheit des Ueberblickes auch ist, so würde sie doch, wollte man auf diese Weise das ganze Gebiet erschöpfen, einen Atlas von wenigstens 30,000 Platten erfordern, und wenn wir auch geräthig von dieser Zahl nachlassen, doch eine ungleich größere Menge, als hier geliefert worden. Ohnedieß wären Ueberblicke über die Verbreitung des Thees, Kaffees, Zuckerrohrs, über Obstarten, Rosen, Umbellaten, Quirl- und Malvenblumen u. s. w. schon jetzt eben so erwünscht gewesen, als die gelieferten. Kleine Planiglobien von einigen Quadratzen, und dafür Mehrere derselben auf eine Tafel zusammengestellt, hätten wohl dieselben Dienste geleistet, und die Vergleichung noch mehr erleichtert. Am lehrreichsten erscheint auf diesen Landkarten die Verbreitung der Getreidearten, der Palmen und der Hülsenfrüchte. Letztere bedecken fast die ganze Erdoberfläche.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Der berühmte Orientalist, Hr. Hofrath v. Hammer zu Wien, ist von der Königl. Großbrit. Gesellschaft der Wissensch. zu London zum Ehrenmitgliede und von der Königl. Akad. der Wissensch. zu Warschau zum correspondirenden Mitgl. aufgenommen worden.

Hr. Hofrath Müllner zu Weiskensfels ist von der Kurländischen Gesellschaft für Literatur und Kunst in Mitau als ordentl. Mitglied erwählt worden.

Der bisherige ordentl. Prof. der Enthindungskunst an der Universität zu Leipzig, Hr. Dr. Joh. Christ. Gottfr. Jörg, ist zum Königl. Sächsl. Hofrath in der 4ten Klasse der Rangordnung ernannt worden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

GESCHICHTE.

PARIS, b. Hesse u. b. Felicier: *Mémoires pour servir à la mémoire du Général la Fayette et à l'histoire de l'Assemblée constituante* rédigés par M. Regnault-Warin. 1824. 8. Tome I. 391 S. Tome II. 160 S. u. 164 S. Beylagen (bey Zarges in Leipzig 4 Rthlr. 20 gr.)

Die Schicksale und die Freyheitsgeinnungen des *Marquis de la Fayette* sind so bekannt, als seine jetzige Reise nach Amerika, um dort seine Tage als ruhiger Greis zu beschließen. Der Vf. dieser Biographie giebt neben derselben eine Geschichte der Entstehung der franz. Revolution und benutzt dies rechts und links diejenigen zu recht zu weisen, welche über die geheimen Ursachen ihrer Entstehung anders denken, und eine Lobrede auf die constituirende Versammlung neben vielen interessanten Belegen zu geben. Sein Held hat in Amerika als Jüngling viel, in Europa, seinem Vaterlande als Mann und als Greis nichts gebaut. Immer wollte er eingreifen in die Zeit in Frankreich, kannte aber schlecht die Menschen mit denen er handeln mußte. Man ließ ihn seinen Kopf ruhig zu Markte tragen und wenn er das Ziel erreicht hatte: so war er unfähig, das auszubauen was er begonnen hatte, trat als bescheidner Republicaner in den Hintergrund und in Verhältnisse, wo er der Sache der er zu dienen glaubte, eher schadete als nützte, oder wenigstens neutralisirt wurde.

Der Marquis *La Fayette* (*Marie-Paul-Jean-Roche - Yves - Gilbert - Motier*), wurde am 6ten Septbr. 1757 geboren zu Cavaniac in Auvergne, diente jung im nordamerikanischen Freyheitskriege, dann in der Revolution Frankreichs als General der Pariser Nationalgarde, leitete solche Revolution eine Zeitlang, wurde dann von der Parthey Orleans verfolgt und dem Hofe und der Nation gleich verdächtig, ging zum Heere, flüchtete aber von diesem mit Lebensgefahr. Nachdem er nämlich Kunde erlangt hatte, daß er heym Heere nicht sicher sey, beschloß er sich durch die kaiserl. Vorpösten nach Holland zu flüchten und von dort für die constitutionelle Parthey zu wirken; aber die Vorpösten verhafteten *La Fayette* und seine Begleiter. Zu Nivelle war er später in Gefahr gemeuchelmordet zu werden und kam dann nach Wesel und ferner in Magdeburg und Glatz ins Gefängniß, bis er und seine Begleiter nach Olmütz abgeliefert wurden. Hier wollte Bollmann mit einem amerikanischen Officier Hager, ihn retten, was aber verunglückte und seine

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Gefangenschaft härter machte. Man verkündete ihm fälschlich die nahe Hinrichtung der beiden Befreyer eben so fälschlich als ihm vom Herzog Albert von Sachsen-Teschen sein Todesurtheil angekündigt worden war. *Madame La Fayette* erhielt vom Kaiser Erlaubniß mit ihrem Gatten den Kerker in Olmütz zu theilen. Nach 5jähriger Gefangenschaft bewirkte Napoleon seine Freylassung; er begab sich nach Holstein und lebte zu Witmold nahe bey Kiel, bis er zur Rückkehr nach Frankreich förmliche Erlaubniß erhielt. In dieser Periode vermachte ihm eine englische Dame 4000 L. Sterling. Sein Sohn George nahm Dienste im franz. Heer. Seine würdige Gattin geh. Noailles starb 1807. Decbr. 24. Sein Unglücksgefährte in der langen Einkerkung *Bureau de Puzy* starb 1806 als Präfect in Genua, *La Tour Maubourg* wurde Senator unter Napoleon. *La Fayette* selbst lehnte die ihm angetragene französische Senatswürde ab, und lebte von der Landwirthschaft auf seinem Gute *La Grange*. Im J. 1814. erschien der Greis einmal beym Könige und einmal bey *Monsieur* und wurde gnädig aufgenommen, 1815 gelangte er in die Repräsentantenkammer und betrug sich in solcher stets nach seinen alten Grundsätzen. Nach der Schlacht bey Waterloo wünschte Napoleon mit der Dictatur bekleidet zu werden; dagegen redete *La Fayette* heftig, obgleich es hieß, daß in zwey Stunden die Kammer aufgelöst werden würde. — Der zweyte Theil ist der *Assemblée constituante* gewidmet und enthält zum Schluß eine Menge Rechtfertigungs-Documente. Am meisten Interesse hat Nr. 26. der *La Fayette's* Antrag in fünf Punkten in der Kammer der Repräsentanten wider Napoleon nach der Schlacht von Waterloo enthält; denn der Umstand, daß der Kaiser seinen Bruder *Lucian* in die Versammlung sandte und nun *en comité secret* dieselbe zusammentrat. Einer der Deputirten nahm an den Discussionen keinen Theil, schrieb aber alles auf was dort gesagt wurde. Solche Anschriften eines Ohreazeugen werden hier mitgetheilt. *Lucian Bonaparte* trat auf und entwickelte die noch unverletzten Hülfsmittel der Regierung. Gegen ihn redete *Jay* von der *Gironde* mit Kraft über die damalige Lage Frankreichs und fragte die Minister, ob sie glaubten, daß Frankreich sich gegen die Allirten behaupten könne und ob nicht Napoleons Scepter ein Hinderniß zur Herstellung des Friedens sey? Nach einigem Zögern bestieg *Fouché* die Bühne und versicherte, Frankreichs Lage sey noch so als sein vorgelesener Bericht solche dargestellt habe. Nun folgte wieder *Jay* und erklärte, Frankreich

N n n

sey

sey im Innern uneinig, weil es Napoleon hasse, welcher durch seinen Despotismus alles zerrissen habe. Man habe von ihm Besserung gehofft, aber die Addionalacte habe bewiesen, daß er derselben unfähig sey; unter einer Militär-Regierung könne Frankreich nicht glücklich werden. Nun ging Jay zu den auswärtigen Angelegenheiten über, und berief sich auf die Versicherung der Manifeste der Alliirten, daß sie nichts gegen Frankreichs Unabhängigkeit hätten, wohl aber gegen Napoleon. Er schloß, gewiss wird unser Heer mit Ehre unterliegen, aber dann wird Frankreich eine Beute der Fremden werden. (Lauter Beyfall in der Versammlung.) Dann wandte sich der Redner gradezu an *Lucian*: „Prinz! Sie haben sich groß gezeigt, im Glücke und im Unglücke erinnern sie sich, daß sie ein Sohn Frankreichs sind. Sagen Sie ihrem Bruder, daß die Repräsentanten seine Abdankung wünschen, wodurch er Frankreich retten kann was ihm so vieles aufopferte; sie ist ehrenvoller für ihn, als alle seine Siege, und daß ihn die Stunde seines Schicksals drängt. Endlich schlug der Redner vor, „daß die Kammer eine Deputation ernennen möge, um von Napoleon seine Abdankung zu verlangen oder daß man seine Abletzung aussprechen werde.“ Der Vorschlag fand Beyfall durch Acclamation. Mehrere wollten nun die Bühne besteigen. — *Lucian* erhielt noch einmal das Wort und redete mit Gewandtheit, widerlegte die von Jay berührte schwarze Seite der Lage des Reichs und stellte eine günstigere Schilderung dar. Die Uneinigkeit im Innern sey nicht so gar arg und die Masse der Nation sey mit Herz und Willen dem Kaiser zugethan. Es sey leicht die thörichten Versuche einer Hand voll Mißvergünstiger zu unterdrücken, wie dieß General *Lamarque* so leicht in der *Vendée* vermocht habe und fuhr dann fort: „Die fremden Mächte haben andre Absichten als bloß den Kaiser zu stürzen, sie wollen Frankreich theilen, was der Kaiser niemals gestatten wird. Die Armee ist nicht muthlos; auch übertrieb man ihre Verluste. Es ist noch Artillerie da und 200,000 Nationalgarden mit der Macht der Linientruppen vermögen Frankreich zu vertheidigen. Daß er den wahren Zustand der Dinge schildere, würden die Minister bekräftigen. Am Schlusse rief er aus: Frankreich, nicht Napoleon, bekriegen die Fremden und man schlägt der Nation vor, den Kaiser zu verlassen? Wollen sich denn Frankreichs Repräsentanten des Wankelmuths und des Leichtsinns schuldig machen? Man wird Frankreichs Ehre nicht aufs Spiel setzen! — Nun erhob sich *La Fayette* von seinem Sitze und sprach stehend vor seinem Platze folgende Worte mit kalter Leidenschaftlosigkeit. — „Man verläumdete aber Frankreich. Nicht leichtsinnig handelte Frankreich gegen Napoleon und wohl hat es ihm Anhänglichkeit bewiesen. Es folgte ihm in die Sandwüste von Aegypten, im wüsten Rußland, auf allen Schlachtfeldern, im Unglück wie bey Siegen und weil wir ihm folgten, verloren wir mit Bedauern 3 Millionen Franzosen.“ Tief war der Ein-

druck der kurzen Rede, selbst *Lucian* beugte ehrfurchtsvoll sein Haupt vor dem alten Veteran der Freyheit. — *Manuel, Dupin, Lacoste, Girod de l'Ain*, redeten nun ähnliches. Beschlossen wurde, daß 5 Deputirte jeder Kammer sich zu den versammelten Ministern und Staatsrathen begeben sollten, um unter dem Vorsitz des Erzkanzlers, über die zu nehmenden Maafsregeln sich zu berathen.

Im großen Rathssaal der Tuilleries vereinigten sich hierauf der Erzkanzler als Präsident, der Präsident und die vier Vicepräsidenten der Repräsentantenkammer, fünf Deputirte der Pairskammer, die gesammten Minister, in allem ungefähr dreysig Personen. — Die Sitzung dauerte bis drey Uhr Morgens, Paris war in Bewegung, die Nationalgarde hatte sich unter den Befehl einer Commission der Kammer gestellt. Man sagte daß die Linientruppen und die Föderirten gegen jene aufgehetzt wären und erwartete Gewaltthätigkeiten. — Man überlegte erst den Zustand Frankreichs und faßte den Schluß „man wolle alles fürs Vaterland aufopfern, nur nicht die constitutionelle Freyheit und die Integrität des Gebiets.“ *Thibeau* sprach indirect Napoleons Abdankung aus. Seine Minister suchten die Versammlung umzulenken und gegen sie redeten *La Fayette, Lanjuinais* und Andere, derer die dazu stimmten waren 17. Nun sprach man vom allgemeinen Wohl, den Finanzen, der Recrutirung des Heers und von den Mitteln zum Widerstand. Alle diese Ministerialvorschläge gingen einstimmig durch. Von neuem ergriff *La Fayette* das Wort, fragte zuvörderst die Minister, ob noch mehr zu beschließen sey zur Rettung Frankreichs und stellte dann wiederum besonders mit Jays Argumenten die Nothwendigkeit der Abdankung Napoleons dar. Einer der Minister entgegnete: Hätten Napoleons Freunde seine Abdankung zum Wohl Frankreichs für nothwendig gehalten: so würden sie solche vor allen Andern von ihm verlangt haben. Das ist, erwiederte *La Fayette*, die Sprache eines Freundes seines Vaterlandes, ich ergreife die Idee und begründe darauf meine Motion: „Wir alle wollen zum Kaiser gehen, ihm unsre Berathung mittheilen und ihm freymüthig erklären, daß seine Abdankung dem Interesse des Vaterlandes nothwendig geworden ist, der Erzkanzler wollte hierüber nicht stimmen lassen; die Motion unterstützten *Flauguergues, Lanjuinais* und einige Andere. Die Motion ging nicht für jetzt durch, aber es liefs sich voraussehen, daß die nächste Sitzung der Repräsentantenkammer der kaiserlichen Autorität ein Ende machen würde. Der Moniteur enthält jenes Sitzungsprotocoll, welches das Kaiserthum vernichtete. — Der Vorschlag des Herzogs von Otranto, *Fouché*, und der Hn. *Dupin* und *Regnault* in der Sitzung vom 22. Junius ging auf Ernennung von 5 Commissarien, 3 aus der Repräsentanten-, zwey aus der Pairskammer. Das Publicum nannte *Fouché* und *Carnot* aus der Pairskammer und aus der andern *La Fayette, Lanjuinais* und *Flauguergues* zu Gliedern. Die Repräsentantenkam-

mer stimmte zuerst und *La Fayette* wurde keiner der Drey folge des königl. Einflusses, der wenn nicht in, doch um die Kammer herrschte. Man kannte des Monarchen Widerwillen wider den in gewissen Punkten unbeugbaren Mann; die Bonapartisten betrachteten ihn als einen Gegner des Königs von Rom. Zwar hatte *La Fayette* den Thron gegen den Vater des Herzogs von Orleans vertheidigt, aber er war ein bekannter Freund von dessen Sohne, und dessen Anhänger waren unruhig mit *La Fayette* nichts verahndet zu haben. Viele vormalige Republikaner die seitdem zu hohen Staatswürden gelangten, hatten ihn einen Aristokraten und Royalisten genannt, jetzt hieß es, er sey ein Republikaner und eben so sehr Gegner des neuen, als des alten Erbadeis. Man sagte fälschlich, er wolle nur das Commando der Nationalgarden oder eine Gesandtenstelle. Kurz er hatte keine Stimmenmehrheit. Dagegen war den Bonapartisten des Fürsten Metternich Correspondent *Fouché* lieber, die Orleansche Partey hielt *Fouché* für ihren Freund, er hatte gesagt er gebe dem Herzog von Orleans den Vorzug von der älteren Dynastie. Die Conventiellen ehrten in *Fouché* ihren Cameraden und die Royalisten hofften mit Recht von ihm alles. *Carnot* galt für einen Republikaner, aber er hielt ehrlich Napoleon für bekehrt, seine Abneigung gegen die Emigrirten gab ihm Stimmen, General *Grenier* war im Heere in Achtung und erhielt dadurch vor *Macdonald* Vorzug. Die Pairs wählten den alten Convents-Deputirten Baron *Quinotte* und den Herzog von *Vicenza* als einen Patrioten in hoher Achtung bey dem Kaiser Alexander. — Der Herzog von Otranto, (*Fouché*) welcher die Zügel der Negociation später allein faßte und dem man so vieles allein überließ, wurde Präsident und nicht *Carnot*. Nicht einmal das Commando der Nationalgarden gab ihm die Regierung, sondern dem Marschall *Massena*, der davon sprach, es schicke sich *La Fayette* besser dazu, indess dieser sich erbot, sein Generaladjutant zu werden. — Zu Bothschaftern wurden ernannt an die Alliirten *La Fayette*, *La Forest*, *Argenson*, *Sebastiani*, *Pontevoulant*, *Constant*. Doch man kann keinen kurzen Auszug aus des Vfs. kräftiger Darstellung S. 150 ff. V. u. VI. *Conférences de Hagenau* A. B. E. geben. Nur zu wahr scheint alles geschildert zu seyn. Aber in der Abwesenheit der Deputirten rückte dennoch Blücher vorwärts und mit ihm negociirte *Fouché*; das Resultat ist bekannt. Anders hätte es freylich bey ernstlichen Widerstände der Regierungskommission ausfallen können. Wer das Buch und die *pièces justificatives* liest, der wird überzeugt werden, daß der Vf. und der biographische Held im besten Einverständnisse waren, daß *La Fayette*, als er nach Amerika abging in seinem Vaterlande eine Geschichte seines politischen Lebenslaufs zurüclaffen wollte. — So vieles in dieser Biographie z. B. die kleinen Reden und Briefwechsel in America haben keinen andern als biograph. Werth, aber die Theilnahme *La Fayette*s an Napoleons Abdankung ist geschicht-

lich desto merkwürdiger. — Er wollte eine andre Freyheit, einen andern Monarchen für Frankreich, das sieht man klar, als *Fouché* solchem zu geben, für nützlicher fand. Das Spiel des Patriotismus und des Eigennutzes, die entscheidende Stimme Englands, die verschiedene Politik der andern alliirten Mächte ist mit Strichen geschildert mit *La Fayette*s eigenem sarkastischem Pinsel. (So schien es wenigstens Rec. der ihn öfter reden hörte.) *La Fayette* wollte den Franzosen ins Gedächtniß rufen, wie er und einige seiner Sinnesgenossen für sie handelten. Napoleon weifs in seinem Testament am besten den zu würdigen, der ihn stürzte und kühn in Lagen versetzte, aus welchen er selbst unter *Lucians* gewandterem Beystand, sich nicht zu befreien verstand. Löste er aber die rebellischen Kammern auf und kriegte und negociirte zugleich fort, ohne den Kopf zu verlieren: so bestanden die Alliirten noch einen harten Kampf, aber der Himmel wollte, es sollte nicht mehr Blut vergossen werden und Blücher hatte den richtigen Tact den schrecklichen Krieg schnell zu beendigen, Napoleon sollte nicht länger Geißel der Menschheit seyn, deswegen mußte alles so kommen wie es kam.

Eine große Lehre giebt dieses Werk: keine Insurrection lenkt oder beschließt gerade derjenige, der sie zuerst einleitete. *La Fayette* und andere wagten Kopf und Freyheit für ihre Idee, Napoleon zu stürzen, welchen Dank ärrteten sie dafür, daß sie ihn stürzten? Freylich sieht man klar, daß diese Männer weder Napoleon noch seinen Sohn, noch eine Republik wollten, aber zum Th. eine andere. Seiten-Dynastie des Königsstammes und keine Emigrirte an der Spitze, und doch brachte es *Fouché* mit angeborener Gewandtheit dahin, daß alle Projecte, warum Napoleon von der Repräsentantenkammer gestürzt wurde, fast ganz unberücksichtigt blieben.

Der Vf. ist übrigens ein offener Bonapartist und verhüllt seine Meinung wenig. Groß ist aber diese Partey gewiß nicht mehr in Frankreich und eben so wenig die der Republikaner. *Con amore* ist keiner mehr gezeichnet als Lord *Stewart* (und wie Rec. behaupten möchte mit Wahrheit, denn er imponirt gerne.) — Uebrigens sind *La Fayette* und *Regnault Warin* beide Antibrüten, Pitt war gewiß kein Minister, der stets der strengen Sittenlehre folgte, aber nicht so teuflisch, als er hier geschildert wird. Wer die Form der Verwaltung großer Staaten kennt und weiß, daß die andringenden Verhandlungen vom thätigsten Manne nicht allein geleitet werden können, und wie die Unterbehörden ihre Instructionen oft mißverstehen oder einseitig auslegen, der wird sich erklären, daß besonders in Kriegen und Negociationen vieles geschieht, was den Directionen zugeschrieben wird und Zufall oder Folge eigenmächtiger Ideen der handelnden Instrumente war. Auch L. F. den Greis verläßt die Einseitigkeit des Glaubens nicht, auf seine Landsleute eben so wirken zu können, als er in seiner Jugend auf Washington, den Congress und das ame-

rikanische Volk zu wirken vermochte. Rec. hat ihn selbst während seiner Emigration an der Niederelbe gekannt. Es ist ein an sich edler Mensch, aber seine Mitmenschen kannte er schlecht. Reden hörte er sich gerne. Jetzt scheint er endlich zu der Ueberzeugung bekehrt zu seyn, daß er und sein Märtyrertum für Frankreich jetzt wenigstens nicht paßten. Mag er jenseits des atlantischen Meeres, auf einem Landstize wie sein großes Vorbild Washington seine letzten Tage in Friede beschließen, die sein eigenthümlicher Ideengang ihn im Vaterlande nicht finden ließen. Immer ist er einer der wenigen Heroen unsrer Generation, der wenn er auch verschroben handelte, *aufs äußerste uneigennützig war und seinen catonischen Sinn niemals verleugnete*. Er mochte nicht immer das wirklich Zweckmäßige wollen, aber was er wollte, wollte er ehrlich, niemals für sich oder die Seinigen, sondern für Frankreichs oder Nordamericas idealisches Interesse.

SCHÖNE KÜNSTE.

HAMBURG, in d. Herold. Buchh.: *Neue Hamburger Bühne*. Eine Sammlung der neuesten Lustspiele von *Friedrich Ludwig Schmidt*, Mit-Director des Hamburg. Stadttheaters. Enthält die Theilung der Erde. Gleiche Schuld, gleiche Strafe. Der zerbrochene Krug. 1824. VI u. III, 87 u. 85 S. 8.

Der Vf., ein guter Dramaturg und ein noch besserer Schauspieler, sagt in seinem kurzgefaßten Vorworte zu obiger Sammlung: „Kein Stück wird darin aufgenommen, das sich nicht durch die *Darstellung* für die Bühne bewährte.“ Freylich schützt das noch nicht vor der Gefahr, als könnte sich dennoch etwas Mittelmäßiges in solche Sammlung einschleichen: denn leider! findet heut zu Tage das Mittelmäßige auf der Volksbühne nur allzuoft großen Beyfall; jedoch schützt dies Vorwort vor offenbar

schlechten Producten in *Hn. Schmidts Sammlung*. Betreffend das Mittelmäßige, so ist solches schon in derselben anzutreffen; denn „gleiche Schuld und gleiche Strafe“ ist nur ein Bühnenspiel von sehr untergeordneter Gattung, und zwar schon deshalb, weil es aus dem Französischen übersetzt, oder doch demselben nachgebildet ward. Die Flüchtigkeit und Oberflächlichkeit der transhenischen Lustspielichter der Jetztzeit wirkt durchaus nachtheilig auf das deutsche Lustspiel und dies Uebel kann nur mit jedem neuen Stücke zunehmen, das uns von der Seine herüber gebracht wird, um hier auf der Bühne heimisch zu werden. — Vollendet dagegen ist „die Theilung der Erde“ — eine Arbeit, die schon deswegen schätzenswerth ist, weil sie Originalarbeit, und zwar eine etwas scharfe, aber doch gutmüthige Periffilage aller beamteten *Tröpfe* ist, die das Unheil wittern, wo nichts als ein harmloses Späßchen vom Stapel lief. Mit Recht hat dieses wackere, in ziemlich fließendem Dialog geschriebene Lustspiel aller Orten Beyfall gefunden. Die Krone der vorliegenden Sammlung aber ist die Bearbeitung von *Heinr. v. Kleists* genialem Lustspiel: „der zerbrochene Krug.“ Nach der Urschrift ist dieses Stück allerdings undarstellbar.“ Wenn nun, wie *Hr. Schmidt* mit Wahrheit bemerkt, mehrere Versuche, dasselbe umgearbeitet auf die Bühne zu bringen, verunglückten; so verdient diese seine Bearbeitung vollkommen den Preis; denn die mit dem Original durch dieselbe vorgenommenen Kürzungen sind wie die wenigen Zusätze mit Umsicht angebracht, und unsrer Volksbühne ist dadurch ein nicht unbedeutendes Geschenk zu Theil geworden. — Der Verleger hat zu dieser Sammlung allzuschlechtes, bald graues, bald gelbes Papier nehmen lassen; dergleichen läßt oft eine üble Meinung zum Voraus fallen, wiewohl hier der Name des Vfs. genügende Schutzwehr gegen solche Meinung ist; jedoch dürfte das nicht immer der Fall seyn, und dergleichen Nachlässigkeiten beeinträchtigen jedesmal den Autor.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Der als Schriftsteller rühmlichst bekannte Doctor der Theologie, *Senior circuli* und Prediger zu Walckendorf, *Hr. Joh. Christian Friedr. Wundemann*, ist unterm 23. Aug. d. J. zum Präpositus des Gnoyen-schen geistl. Zirkels befördert worden.

Der Dr. med., *Hr. F. Flemming*, Arzt an der Irren- und Blöden-Anstalt auf dem Sonnenstein bey Tirna, ist im August d. J., mit einem Gehalte von

1000 Rthlr., zum Vorsteher der neu zu errichtenden Irren-Anstalt in Schwerin berufen worden und wird diese Stelle *Michaelis 1825* antreten.

Der durch seine Abhandlung: „Einige Bemerkungen über Kap. 21. des Evangelii Johannis (Rostock 1819.) als Schriftsteller aufgetretene Cand. der Theol. zu kl. Tessin im Mecklenb. Schwerinschen, *Hr. Joh. Ernst Wilh. Erdmann* ist seit dem Junius d. J. zum Gehülfprediger und Rector an der Stadtschule zu Kröpelin, befördert worden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Universitäten.

Breslau.

Verzeichniß

der

auf der dasigen Universität im Winter-Semester vom
18ten October 1824 an zu haltenden Vorlesungen.

Theologie.

A. Evangelische Facultät.

Theologische Encyclopädie, Hr. Prof. Dr. Schirmer.
Historisch-kritische Einleitung in die Bücher des A. und N. Testaments, Hr. Prof. Dr. Middeldorpf und Hr. Prof. Dr. Scheibel.

Historisch-kritische Einleitung in die prophetischen Schriften des A. Testaments, Hr. Prof. Dr. von Cölln.

Erklärung des Buchs Hiob, Hr. Prof. Dr. Bernstein.

Erklärung der Psalmen, Hr. Prof. Dr. Scheibel und Hr. Prof. Dr. Schirmer.

Erklärung des Propheten Jesaias, Hr. Prof. Dr. v. Cölln.

Erklärung des Buchs Tobias, Hr. Prof. Dr. Middeldorpf.

Einleitung in die neutestamentlichen Evangelien, Hr. Prof. Dr. Schulz.

Erklärung der Evangelien des Matthäus und Markus, Derselbe.

Erklärung der Briefe Pauli an die Römer und Korinther, Hr. Prof. Dr. Middeldorpf.

Erklärung der Apokalypse, Hr. Prof. Dr. Scheibel.

Christliche Religions- und Kirchengeschichte, zweyter Theil, Hr. Prof. Dr. Schulz, und den ersten Theil Hr. Prof. Dr. Scheibel.

Die Geschichte der christlichen Dogmen, Hr. Prof. Dr. v. Cölln.

Einleitung in die symbolischen Bücher der Lutherischen Confession, Hr. Prof. Dr. Gafs.

Die christliche Glaubenslehre, Derselbe.

Die christliche Sittenlehre, Hr. Prof. Dr. Schirmer.

Ein Disputatorium über theologische Gegenstände, Hr. Prof. Dr. Schulz.

Die exegetischen und historischen Uebungen im theologischen Seminar leiten die Herren Proff. Dr. Schulz, Dr. Middeldorpf und Dr. v. Cölln.

B. Katholische Facultät.

Theologische Encyclopädie und Methodologie, Hr. Prof. Dr. Derefer.

Hebräische Sprachlehre, Hr. Prof. Dr. Köhler.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Archäologie der Hebräer, Hr. Prof. Dr. Scholz.

Hermeneutik des N. Testaments, Derselbe.

Einleitung in die Schriften des N. Testaments, Derselbe.

Ueber die Sprache des N. Testaments, Hr. Prof. Dr. Köhler.

Ein Examinatorium über die Einleitung in das N. Testament und über die hebräische Sprache, Derselbe.

Erklärung des historischen Theils der Bücher Moses nach seinem Commentar, Frankfurt a. M. 1820, Hr. Prof. Dr. Derefer.

Erklärung der poetischen Stellen des Pentateuchs, Derselbe.

Erklärung des Evangeliums nach Matthäus, Hr. Prof. Dr. Scholz.

Erklärung des Evangeliums nach Lucas, Hr. Prof. Dr. Herber.

Erklärung des Paulinischen Briefes an die Römer, Hr. Prof. Dr. Köhler.

Kirchengeschichte, erster Theil, nach eigenen Heften, Hr. Prof. Dr. Herber.

Kirchenhistorisches Examinatorium und Disputatorium in lateinischer Sprache, Derselbe.

Diöcesan-Geschichte, nach seinem Handbuche: *Silesiae Sacrae Origines*, Breslau 1821, Derselbe.

Den allgemeinen Theil der Dogmatik, nach Klüpfel's Handbuch, Hr. Prof. Dr. Derefer.

Die specielle Dogmatik, Derselbe.

Das Glaubensbekenntniß des Johann Damascenus, Hr. Prof. Dr. Herber.

Ein lateinisches Examinatorium über die Glaubenslehren der katholischen Kirche, Hr. Prof. Dr. Derefer.

Die exegetischen, historischen und patristischen Uebungen des theologischen Seminars leiten die Herren Proff. Dr. Scholz und Dr. Herber.

Rechtswissenschaften.

Juristische Encyclopädie und Methodologie trägt Hr. Prof. Dr. Gaupp vor.

Naturrecht nach Gros, Hr. Prof. Dr. Schilling.

Römische Rechtsgeschichte lehrt Hr. Prof. Dr. Regnbrecht.

Institutionen und Geschichte des römischen Rechts, Hr. Prof. Dr. Förster.

Pandekten trägt Hr. Prof. Dr. Schilling nach Mühlbruch vor.

Das römische Obligationenrecht lehrt Hr. Prof. Dr. Witte. Erbrecht, Derselbe.

Den Titel der Pandecten: de oblig. et act., erläutert Derselbe.

000

Das

Das 4te Buch des Gajus erklärt Hr. Prof. Dr. Unterholzner.
 Das Freyburger Stadtrecht vom J. 1120 interpretirt Hr. Prof. Dr. Gaupp.
 Deutsches Privatrecht nach Eichhorn trägt Derselbe vor.
 Lehnrecht, nach Pätz, auch Derselbe.
 Ueber beneficia ecclesiastica liest Hr. Prof. Dr. Regensbrecht.
 Kirchenrecht nach Böhmer lehrt Hr. Prof. Dr. Madihn.
 Dasselbe in Verbindung mit dem deutschen Kirchenrechte, Hr. Prof. Dr. Regensbrecht.
 Gemeinen und preussischen Civilprocess trägt Hr. Prof. Dr. Unterholzner vor.
 Gemeinen und preussischen Criminalprocess, Hr. Prof. Dr. Förster.
 Examinatorium und Disputatorium in lateinischer Sprache hält Hr. Prof. Dr. Schilling.

Arzneykunde.

Die Anleitung zum Studium der Medicin trägt vor Hr. Prof. Lichtenstädt.
 Die gesammte menschliche Anatomie, Hr. Prof. Otto.
 Die Geschichte des Fötus, Derselbe.
 Die pathologische Anatomie, nach seinem Handbuche, Derselbe.
 Die Kenntniss der Arzneypflanzen, Hr. Prof. Treviranus.
 Die vergleichende Physiologie der Thiere und Pflanzen, Derselbe.
 Die comparative Pflanzenphysiologie, Hr. Prof. Henschel.
 Die physiologische Chemie, Hr. Dr. Hünefeld.
 Bemerkungen über die neuere auf die Medicin bezogene Chemie wird Derselbe mittheilen.
 Die chemische Zerlegungskunst in Bezug auf polizeyliche und gerichtliche Chemie, Derselbe.
 Die Grundsätze der Apothekerkunst, Derselbe.
 Die populäre Physiologie, Hr. Prof. Purkinje.
 Die allgemeine Pathologie, Derselbe.
 Die allgemeine Pathologie, Hr. Prof. Lichtenstädt.
 Die specielle Pathologie, Hr. Prof. Klose.
 Die Semilogie, Derselbe.
 Die Diätetik, Derselbe.
 Die gesammte Heilmittellehre, Hr. Prof. Wendt.
 Die allgemeine Therapie, Hr. Prof. Klose.
 Die specielle Therapie der fieberhaften Krankheiten, Hr. Prof. Remer.
 Den ersten Theil der speciellen Therapie, Hr. Prof. Wendt.
 Die Lehre von den epidemischen und ansteckenden Krankheiten, Hr. Prof. Remer.
 Ueber Nervenkrankheiten, Hr. Prof. Purkinje.
 Ueber syphilitische Krankheiten, Hr. Prof. Wendt.
 Die generelle Chirurgie und den ersten Theil der speciellen, Hr. Prof. Benedict.
 Die Augenheilkunde, Derselbe.
 Das Examinatorium über chirurgische Gegenstände, Derselbe.
 Die theoretische und praktische Geburtshülfe, Hr. Prof. André.
 Ein geburtshülfliches Examinatorium, Derselbe.

Die Geschichte der Medicin, Hr. Prof. Henschel.
 Die gerichtliche Arzneykunst, Hr. Prof. Lichtenstädt.
 Die Klinik für innere Heilkunst leitet Hr. Prof. Remer.
 Die Klinik für chirurgische und Augenkrankheiten, Hr. Prof. Benedict.
 Die geburtshülfliche Klinik, Hr. Prof. André.
 Die Anleitung zum Präpariren ertheilt Hr. Prof. Otto.

Philosophische Wissenschaften.

Philosophie.

Einleitung in die Philosophie, Hr. Prof. Rohovsky.
 Logik und Metaphysik, Hr. Prof. Thilo.
 Logik, Hr. Prof. Rohovsky.
 Anthropologie, Hr. Prof. Steffens.
 Die natürliche Theologie, Hr. Prof. Thilo.
 Die Staatslehre, oder allgemeines inneres und äußeres Staatsrecht, Hr. Prof. Eiselen.
 Geschichte der alten Philosophie, Hr. Prof. Thilo.
 Ein lateinisches Disputatorium über philosophische Gegenstände wird leiten Derselbe.

Mathematik.

Buchstabenrechnung und Algebra, nach vorausgeschickter Einleitung in die gesammte Mathematik, Hr. Prof. Rake.
 Ebene und sphärische Trigonometrie, Derselbe.
 Stereometrie, ebene und sphärische Trigonometrie, Hr. Prof. Brandes.
 Fortsetzung der Integralkunst, Derselbe.
 Fortsetzung der mechanischen Wissenschaften, Hr. Prof. Rake.
 Astronomie, Hr. Prof. Brandes.
 Fortsetzung der theoretischen Astronomie, nach eigenen Hefen, Hr. Prof. Jungnitz.
 Die mathematische Geographie, nach Bode's Anleitung, Derselbe.

Naturwissenschaften.

Experimentalphysik, nach E. G. Fischer's Lehrbuch und nach eigenen Hefen, Hr. Prof. Jungnitz.
 Experimentalphysik, Hr. Prof. Steffens.
 Theoretisch-praktische Chemie, Hr. Prof. Fischer.
 Fortsetzung der gesammten Chemie, Hr. Dr. Hünefeld.
 Pharmaceutische Chemie, Derselbe.
 Ueber die chemische Untersuchung der Mineralquellen, Derselbe.
 Allgemeine Naturgeschichte, Hr. Prof. Gravenhorst.
 Zoologie, Derselbe.
 Naturgeschichte der europäischen Säugthiere, Hr. Prof. Gravenhorst. Derselbe verbindet mit allen seinen Vorlesungen Demonstrationen im zoologischen Museum.
 Botanische Terminologie, Hr. Prof. Henschel.
 Geschichte der kryptogamischen Gewächse, Hr. Prof. Treviranus.
 Universelle Mineralogie, Hr. Prof. Steffens.
 Geognosie, Hr. Dr. Glocker.
 Schlesische Oryktographie, Derselbe.

Examinatorium über Oryktognosie, für diejenigen, welche Vorlesungen über diese Wissenschaft gehört haben, Hr. Dr. Glocker.
Fortsetzung der Geschichte der natürlichen Veränderungen der Erdoberfläche, Derselbe.

Staats- und Kameralwissenschaften.

Encyclopädie der Kameralwissenschaften, Hr. Prof. Eiselen.
Staatswirthschaft, die Polizey- und Finanzwissenschaft, nach seinem Lehrbuche der politischen Oekonomie, Hr. Prof. Weber.
Die Politik in Beziehung auf die Nationalwirthschaft, Hr. Prof. Eiselen.
Einleitung in das Studium der Oekonomie, nach seiner Schrift darüber, Züllichau 1803, Hr. Prof. Weber.
Landwirthschaft, erster Theil, Einleitung und Ackerbau und Futterbau, nach eigenen Sätzen, Derselbe.
 Derselbe erbietet sich auch zu *Vorlesungen über die gesammte Landwirthschaft*, die er in einem Halbjahr vollenden wird, für Juristen und Kameralisten.

Geschichte und ihre Hülfswissenschaften.

Universalgeschichte, Hr. Prof. Wachler.
Allgemeine Geschichte des Mittelalters, Hr. Prof. Stenzel.
Deutsche Alterthümer mit Benutzung der Alterthümer-Sammlung, Hr. Prof. Büsching.
Volksfeste, Sitten und Gebräuche der Deutschen seit Einführung des Christenthums, und verglichen mit den Gebräuchen anderer Völker, Derselbe.
Geschichte des dreissigjährigen Krieges, Hr. Prof. Stenzel.
Geschichte der europäischen National-Literatur seit dem sechszehnten Jahrhundert, Hr. Prof. Wachler.
Darstellung des Ganges der deutschen National-Literatur seit dem sechszehnten Jahrhundert, Derselbe.
 Derselbe erbietet sich zur *Leitung eines historisch-kritischen Practicums*.
Historisch-praktische Uebungen, Hr. Prof. Stenzel.

Morgenländische Sprachen.

Fortsetzung der Erklärung des Hitopadaisa, Hr. Prof. Bernstein.
Hebräische Sprachlehre, Hr. Prof. Köhler.
Anfangsgründe der syrischen Sprache, Hr. Prof. Bernstein.
Arabische Grammatik, nach Michaelis, Göttingen 1787, Hr. Dr. Habicht.
Fortsetzung der Erklärung des Korans, Derselbe.
Das Leben Tamerlan's, Fortsetzung, Derselbe.
Uebungen im Lesen arabischer Handschriften und Unterhaltungen stellt an Derselbe.

Klassische Philologie.

Die Grundsätze der philologischen Kritik, Hr. Prof. Passow.
Metrik, nach Hermann, Hr. Prof. Schneider.
Die Coephoren des Aeschylos, nach seiner Ausgabe, (Leipzig, bey Vogel, 1824.), Hr. Dr. Wellauer.
Auswahl aus den Epigrammen der griechischen Anthologie, im Königl. philologischen Seminar, Hr. Prof. Passow.

Platon's Phädras, Hr. Prof. Rohovsky.
Demosthenes Rede für die Krone, Hr. Prof. Passow.
Plautus Rudens, im Königl. philologischen Seminar, Hr. Prof. Schneider.
Blegien des Tibullus, Hr. Prof. Passow.
Cicero von der Weissagung, Hr. Prof. Rohovsky.
Erklärung des Alexandrinischen Kriegs, Hr. Prof. Schneider.

Neuere Sprachen.

Die Grammatik der deutschen Sprache, Hr. Dr. Kanne-gieser.
Erklärung auserlesener Oden von Klopstock, Derselbe.
Die englische Sprache, Derselbe.
Italienische Sprache, Hr. Lector Thiemann.
Französische Sprache, Hr. Lector Rüdiger.
Englische und Spanische Sprache, Hr. Lector Jung.
Polnische Sprache, Hr. Lector Hahn.

Schöne Künste.

Betrachtung einiger Reste der altdeutschen Baukunst, und besonders der Marienburg in Preussen, Hr. Prof. Büsching.

Tonkunst.

Unterricht in der *Musik* geben die Herren Kapellmeister Schnabel und Berner.

Zeichnenkunst.

Unterricht im *Zeichnen* giebt Hr. Maler Siegert.

Gymnastische Künste.

Reitkunst.

Unterricht im *Reiten* giebt Hr. Stallmeister Meitzen.

Fechtkunst.

Unterricht im *Fechten* ertheilt Hr. Cäsarini.

(Taxidermie lehrt Hr. Conservator Rotermund.)

Besondere akademische Anstalten und wissenschaftliche Sammlungen.

Die *Universitäts-Bibliothek* wird alle Mittwoche und Sonnabende von 2 — 4 Uhr, an den übrigen Tagen aber von 11 — 12 Uhr geöffnet, und werden daraus Bücher theils zum Lesen in dem dazu bestimmten Zimmer, theils zum häuslichen Gebrauche gegeben. Die Bedingungen zeigt ein Anschlag an der Thür des Lesezimmers. Auch stehen die drey Stadt-Bibliotheken, an bestimmten Tagen, zum öffentlichen Gebrauche offen.

Der bey der Universität befindliche *Apparat* von *physikalischen, astronomischen, physiologischen, naturhistorischen und landwirthschaftlichen Instrumenten, Modellen und Sammlungen*, so wie das *Archiv* und die *Gemäldesammlung*, wird den Liebhabern auf Verlangen gezeigt. Das *naturhistorische Museum* insbesondere ist den Studirenden Mittwochs von 11 — 1 Uhr, dem übrigen Publicum Montags von 11 — 12 Uhr geöffnet.

LITE-

L I T E R A R I S C H E A N Z E I G E N.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

So eben hat bey mir die Presse verlassen und ist an alle Buchhandlungen verandt worden:

*Amtliche Belehrung
über
den Geist und das Wesen
der
Burschenschaft,
aus den*

Untersuchungs-Acten gezogen und zunächst zur Ver-
warnung für alle Studirende auf den Königl. Preu-
sischen Universitäten bestimmt.

Auf ausdrücklichen hohen Befehl.

Der Preis eines in sauberen Umschlag broschirten
Exemplars beträgt 6 gr.

Friedrich Ruff, Buchhändler in Halle.

In der Keyser'schen Buchhandlung in Erfurt
ist neu erschienen:

... Dr. C. F. L. Wildberg
*Lehrbuch
der gerichtlichen Arzneywissenschaft
zum
Gebrauch akademischer Vorlesungen.
(gr. 8. 36 Bogen. Preis: 2 Rthlr.)
und in allen Buchhandlungen zu haben.*

Bey Ernst Fleischer in Leipzig ist so eben
erschienen und an alle Buchhandlungen versendet:

*O r p h e a.
T a f c h e n b u c h
für 1825.*

Zweyter Jahrgang.

Mit acht Kupfern nach Ramberg zu Mozart's
Don Juan.

Taschenformat. Gebunden mit Goldschnitt, in Futteral.
Preis: 2 Rthlr. Conv. oder 3 Fl. 36 Kr. Rhein.

Inhalt: I. Der Vertraute. Erzählung von *Wil-
helm Blumenhagen*. — II. Der Puppenlegen. Erzäh-
lung von *Gustav Schilling*. — III. Das Riesenkind.
Gedicht von *Karl Streckfuss*. — IV. Die Jungfrau
von Pernstein. Eine Sage. Erzählt von *E. Mohrhardt*. —
V. Zwey Balladen von *Ernst Raupach*. — VI. Ju-
liette. Erzählung in Briefen von *Friedrich Kind*. —

VII. Der Renegat. Erzählung von *Ernst Raupach*. —
VIII. Der Keuschheitsmantel. Ballade von *Wilhelm
Gerhard*. — IX. Der Diener des Augenblickes. Er-
zählung von *K. G. Prätzel*.

Dieses Taschenbuch wurde im vorigen Jahre mit
einer Kupfergalerie aus dem *Freysschützen* eröffnet,
und fand bey seinem ersten Erscheinen eine günstige
Aufnahme. Um so mehr liefs es die Redaction sich
angelegen seyn, der Fortsetzung durch innern Gehalt
und ein geschmackvolles Aeußere gleichen Beyfall
zu sichern. Der vorige Jahrgang ist noch für den-
selben Preis von 2 Rthlrn. in allen Buchhandlungen
zu bekommen.

II. Vermischte Anzeigen.

N a c h r i c h t.

Den geehrten Herren Abnehmern des *Archivs des
Apotheker - Vereins* im nördlichen Deutschland zeige
ich hiermit ergebenst an, daß das verzögerte Erschei-
nen der noch fehlenden Hefte des Jahrgangs 1824 die-
ser Zeitschrift einzig und allein an Herrn *Varnhagen*
in Schmalkalden liegt, welcher schon seit gerau-
mer Zeit fast zu diesem ganzen Jahrgange das Manu-
script in Händen hat. Ich ersuche daher die geehrten
Herren Abnehmer oder respect. Buchhandlungen, in
dieser Angelegenheit sich allein an Herrn *Varnhagen*
zu wenden.

Salzuflen, im Sept. 1824.

Dr. R. Brandes.

Zugleich verbinden wir hiermit die Nachricht, daß
für das Jahr 1825 das Archiv bestimmt in unserm Ver-
lage erscheinen wird, alles eingeleitet ist, daß schon
in der ersten Hälfte des Monats Januar 1825 das erste
Heft des künftigen Jahrganges ausgegeben werden
kann, und dann dem regelmäßigen Erscheinen dieser
Zeitschrift ferner nichts mehr im Wege steht, daher
wir um recht baldige Abgabe der Bestellungen bitten.

Lemgo, im Sept. 1824.

Meyer'sche Hoffbuchhandlung.

Für die Käufer der beiden ersten Bände meiner
doctrina Pandectarum, und insbesondere für die Her-
ren Docenten, welche dies Buch ihren Vorlesungen
zum Grunde legen, zeige ich hierdurch an, daß der
dritte und letzte Band unfehlbar noch im Laufe dieses
Winters erscheinen wird.

Halle, den 12. October 1824.

Dr. C. F. Mühlenthal.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

GRIECHISCHE LITERATUR.

- 1) HALBERSTADT, b. Helm: *Ueber das Zeitalter und Vaterland des Homer*, von Dr. Bernhard Thiersch, Oberlehrer am Königl. Dom-Gymnasio zu Halberstadt. 1824. 60 S. 8.
- 2) KÖNIGSBERG, b. Unzer: *Urgestalt der Odyssee, oder Beweis, daß die homerischen Gefänge zu großen Partien interpolirt sind*. Von Dr. B. Thiersch, Oberlehrer am Königl. Gymnasio zu Lyck in Masuren. 1821. XVI u. 144 S. 8.

Wir haben in der Beurtheilung der beiden, einen verwandten Gegenstand behandelnden Schriften des Hrn. Dr. Thiersch die später erschienene der frühern vorstellen zu müssen geglaubt, weil jene die Hauptthesen der Untersuchungen enthält, welchen beide gewidmet sind. Diese Hauptthesen sind: 1) das europäische Griechenland und zwar der Peloponnes, ist das Vaterland der homerischen Gefänge; 2) und die unmittelbar auf den trojanischen Krieg folgende ruhige Periode ist die Zeit der Entstehung derselben. — In der That ein großer Gegenstand für ein kleines Buch! Wir wollen sehen, wie der Vf. ihn behandelt hat. „Homer, sagt er in der Einleitung, tritt aus dem Dunkel der ältesten Zeiten hervor. Vor ihm und nach ihm ist Finsterniß. Er steht wie ein einzelnes glänzendes Gestirn im großen Nichtarmen Raume der ältesten Geschichte. Dazu spielt die Fabel in so wunderbaren Gewirr um ihn, daß wir außer den homerischen Gefängen keine historische Quelle weiter über sie gelten lassen können.“ Schon gegen dieses Princip der Untersuchung müssen wir eine Einwendung machen. Allerdings sind die homerischen Gefänge die Hauptquellen für die Erkenntniß ihres Sängers und seines Zeitalters und Vaterlandes, aber was das Alterthum uns außerdem über denselben in mehr oder minder fabelhafter Einkleidung hinterlassen hat, darf doch nicht so ganz weggeworfen werden. Homer gehört dem Zeitalter der Sage an, und was daher über ihn in das Zeitalter der Geschichte eingeschlossen ist, mußte in der Gestalt der Sage ankommen. Die Person des Homer ist selbst nur ein Geschöpf der Sage, zusammengebildet aus mehreren Individuen einer ionischen Sängerschule, in welcher ein Heros als hervorleuchtender und überragender Gipfelpunkt da stand und Alles neben und unter ihm liegende in eine große Erscheinung in einsaoder zog. Diesen einen Homer aber können wir jetzt aus dem sagenhaften Vielhomer nicht wieder herausnehmen, und wir bedienen uns

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

daher der Benennung des Alterthums als eines persönlichen Sammelwortes. Die Geschichtschreiber haben freylich die Sprache der Sage nicht oft richtig übersezt, und daher müssen alle Nachrichten über den Homer sehr behutsam benutzt werden; aber ganz zu verwerfen sind nur die Fabeln, welche offenbar das Gepräge späterer Erdichtungen tragen, die aus Mißverständnissen und Verfälschungen in den homerischen Gefängen hervorgegangen sind.

So viele Vaterlande die ältere Sage und die spätere Erdichtung nun auch dem Homer gegeben haben, so ist doch kein einziges Zeugniß des Alterthums da, welches den Homer zu einem Bewohner des peloponnesischen Ioniens machen will. Dahin aber versetzt ihn Hr. Dr. Th. Und warum?

1) Homer kann kein asiatischer Griechengewesener seyn, denn er ist mit den Gegenden dort sehr wenig bekannt, erwähnt namentlich weder Smyrna, für welches, als seine Geburtsstadt, sich noch die Meisten entscheiden, noch den in der Nachbarschaft davon fließenden Melos, von welchem er den Namen Meliosigenes erhalten haben soll, und überhaupt bleiben alle ionischen Städte in Asien unbeschrieben. Ein Beweis, daß Homer eher da war, als jene Städte selbst. — Das ist ein schneller Beweis! Wir bringen dagegen in Anschlag die von allen neueren Reisenden, besonders seit Wood, nachgewiesene Treue und Pünktlichkeit der homerischen Schilderungen des Lokals und der Scenerie des trojanischen Gebietes, nicht nur in geographischer und topographischer Hinsicht, sondern auch in dem klimatischen Kolorit und der natürlichen Gestaltung der Gegenstände und Erscheinungen des Landes, des Meeres und der Luft. Die ionischen Städte konnte er aber nicht berühren, weil sie den Kreis der trojanischen Sage nicht berühren, in welchem seine Gefänge sich bewegen. Also bloß ein Beweis, daß die trojanische Sage älter ist, als die ionischen Kolonien in Kleinasien.

2) Hingegen im europäischen Griechenland ist Homer, so zu sagen, recht eigentlich zu Hause; er schildert Länder, Städte und Berge durch Beywörter und Zusätze so genau und treffend, daß man deutlich merkt, der, welcher diese Schilderungen entworfen, müsse Alles selbst gesehen haben und dort zu Hause gewesen seyn. — Wir wollen die scharfe und richtige Bezeichnung des Lokals und der Natur in den homerischen Epitheten auch bey europäischen Gegenden und Städten gern anerkennen. Aber sind solche Epitheta in dem Gebiete von Troas oder überhaupt bey kleinasiatischen Lokalitäten weniger bezeich-

Ppp

zeich-

zeichnend? Und was ist ein Epitheton gegen die Ausführlichkeit der topographischen Schilderungen des Schauplatzes der Ilias? Wenn daher Hr. Dr. Th. meint, man habe die Reifen des Homer nur fingirt, um sich dessen genaue Kenntniß von Europa erklären zu können; so würden wir, seiner Annahme von Homer's Vaterlande folgend, uns eine Reise desselben nach Troas und Ithaka fingiren müssen, um gleiche Kenntniß in Bezug auf Kleinasien und die Insel des Odyssus bey ihm erklärlich zu machen.

3) Ueberhaupt aber konnten die Ionier von der homerischen Sage nur wenig wissen, da sie nur einen geringen Antheil an derselben hatten. — Die Stelle aus O. Müllers Orhomenos (S. 389.), welche Hr. Dr. Th. hierbey citirt, diene zur Aufhellung dieses Zweifels. „Der homerische Gesang, heist es dort, setzt Jahrhunderte Sage voraus, die doch, da bey einem Naturvolke, wie die Hellenen, aller feyerliche Vortrag von Anfang an poetisch war, auch poetisch tradirt wurde. Die Träger dieser Sage konnten zum zuerst keine andern seyn, als die Völker des Mutterlandes, besonders Achäer, da die Ionier gar keinen, oder doch nur einen geringen, später eingetragenen Antheil an der Entstehung derselben hatten. Achäer aber, aus Amyklä, von Orestes und Peisandros her, bevölkerten nebst den Böotern Aeolis; sie bewohnten die Erwerbung ihrer Väter, Troas: hier mußte die Sage um sich greifen und mächtig werden.“ So ist die Entstehung der trojanischen Sage und ihre Fortpflanzung auf die Ionier, welche sie episch ausbildeten, ohne Hülfe eines europäischen Homers zu erklären, und Kleinasien bleibt ihre Wiege.

4) Ist es endlich ausgemacht, daß sich in der Sprache eines Jeden immer und überall der Nationalcharakter ausdrückt, so muß es jeden Wunder nehmen, wie der republikanisch gesinnte und republikanisch lebende Ionier in eine fast heilig verehrende Lobpreisung der Monarchie ausbrechen konnte, wie II. β. 203 ff. Od. π. 402. — Dagegen führen wir an, daß, obgleich Homer seine Königin nicht durch das Medium einer republikanischen Weltansicht passiren läßt, um sie den Hörern wohlgefällig zu machen, was ja auch der objectiven Darstellung des alten Epos überhaupt widersprechen würde, sein Königthum dennoch ein solches ist, welches dem republikanischen Geiste nicht schroff und feindlich gegenüber steht. Denn wie beschränkt sind seine βασιλῆες durch die βουλὴ und ἀγορά? Und dann muß ferner auch berücksichtigt werden, daß das republicanische Princip in dem Zeitalter des Homer wahrscheinlich noch nicht so ganz in dem gesammten Ionien herrschend war, als daß man jedes monarchische Element als fremdartig in den homerischen Gesängen betrachten müßte, wenn sie ihren Ursprung dem kleinasiatischen Ionien verdankten. Erzählt doch Herodot. (I. 147.) daß Könige von lycischer und kaukonischer Herkunft eine Zeit lang über die ionischen Städte in Kleinasien geherrscht haben; und der Uebergang der Monarchie zur Republik ist wohl in Ionien eben so allmählig gewesen, wie in Athen,

wo die lebenslänglichen und die zehnjährigen Archonten, als Halbkönige, zu der eigentlichen republikanischen Verfassung unter dem einjährigen Archonten überleiten. In einer solchen ruhigen Uebergangsperiode findet sich nicht leicht gehäßiges Oppositionswesen, und Homer's Ansicht und Darstellung des Königthums würde in jedem Bezug darauf passen.

Noch will Hr. Dr. Th. ganz unverdächtige Stellen aus Homer nachweisen, welche nur von einem europäischen Griechen herrühren könnten. Er rechnet dahin die Verse, in welchen Homer die Sonne aus dem Meere hervor und wieder in das Meer hinab gehn läßt. Wäre er ein Asiate, so müßte ihm die Sonne hinter waldigen Bergen hervorsteigen, da östlich vom asiatischen Griechenland nur festes Land ist. Welche leichtsinnige Folgerung! Umgibt denn nicht der Weltstrom Oceanus die ganze Erdscheibe, so daß die Sonne, wenn der Dichter nicht dem Augenscheine folgt, dem Asiaten, wie dem Europäer, aus den Meeresfluthen hervorgehen und in dieselben wieder hinabsinken muß? Noch weniger haltbar ist der Beweis aus der bekannten Stelle II. μ. 239. 240. Denn die Ausdrücke πρὸς ἡν ἡ ἥλιος ἔσθ' ὅπου ἡσέεσσαν sind nichts mehr und nichts weniger als anschauliche Bezeichnungen von Osten und Westen. Damit fallen auch die Stellen Od. α. 24. und β. 29 zusammen.

Wie ist es nun aber mit den Stellen, welche Homer's asiatischen Standpunkt bezeichnen? Was wird namentlich aus II. β. 535 und 626? Mit leichtsinniger Krisis werden beide entweder als interpolirt weggeworfen, oder der ganze Schiffskatalog soll späteren Ursprungs und in Asien entstanden seyn. Für die letztere Meinung wird Knight als Gewährsmann angeführt — eine Autorität, die wenig gilt. Und überdies ist Knight's Meinung doch eine ganz andere. Was soll aber bey einem solchen Verfahren endlich aus der philologischen Kritik werden? Eine vorgefaßte Meinung aufgestellt, durch Mißdeutungen unbedeutender Einzelheiten Beweise herbeigezogen, die weiter eingreifenden und wichtigeren Beweise des Gegentheils entweder übersehen, oder, wo das nicht geht, als falsche Einschübeln verworfen!

Mit dem Vaterlande des Homer steht auf diese Weise das Zeitalter desselben in unzertrennlicher Verbindung. Denn da die Ionier bald nach der heraklidischen Einwanderung in den Peloponnes von den Achäern aus Aegialus vertrieben wurden und ihre Wanderungen angingen, so bleibt für die Abfassung der homerischen Gesänge nur der kleine Raum von der Heimkehr der letzten Griechenfürsten aus Troja bis zu der achäischen Besitznahme des alten ionischen Uferlandes übrig. Ein sehr kleiner Raum, wenn wir auch annehmen, daß der Gesang sogleich begonnen habe, als Odyssus nach zehnjähriger Irrfahrt seine Insel wiedergesehen habe. Dann die Ilias soll, nach des Hn. Dr. Thiersch Meinung, nicht etwa früheren Ursprungs seyn, als die Odyssee. Nun müßten wir ferner annehmen, daß die Ionier, die mit-

mittheilungslustigen, ihre Gesänge mit verschlossenen Lippen durch Attika getragen hätten, wo sie sich doch einige Zeit aufhielten, und dass sie ihr poetisches Eigenthum erst in Aëien gleichsam wieder ausgepackt hätten. Denn sonst würde doch wohl irgend eine Spur, ein Wiederklang dieser Gesänge in dem europäischen Griechenlande zurückgeblieben seyn.

Was aber Hr. Dr. Th. für seinen unmittelbar nach dem trojanischen Kriege, singenden Homer anführt, ist wieder nicht haltbar. Er bringt folgendes bey:

1) Der homerische Gesang ist Heldenepos, und als solcher eine Frucht des Heldenalters, was er feyert; eben so wie die Ritterpöese das Produkt des Ritteralters war. — Diese Behauptung paßt, in rechtem Sinne genommen, nur für die Ilias. In der Odyssee herrscht schon der Geist des Friedens und der Häuslichkeit vor. Nun ist aber freylich auch Homer's Zeitalter, ungefähr gegen 200 nach dem trojanischen Kriege, kein Heroenzeitalter mehr. Dagegen ist nicht zu vergessen, dass die Sage, welche den Gesängen der Ilias zum Grunde liegt, älter ist, als diese Gesänge, und dass sie aus dem Heroenalter und von den Ruinen Iliums nach den ionischen Kolonien hinüberklingt. Entstand denn das Nibelungenlied in der Reckenzeit? Aber die Sage desselben klingt aus dem alten fabelhaften Norden her.

2) Auffallend ist es, dass die homerischen Gesänge über das Schicksal des Orestes gar nichts haben. Eben so besremdet es, dass des Todes des Odysseus keine Erwähnung geschieht. Dieser Umstand führt auf die Gleichzeitigkeit der Gesänge. — Auch hier bedenkt Hr. Dr. Th. nicht, dass Homer einen Sagenkreis vorgefunden hat, welchen er nicht willkürlich erweitern durfte. Dieser Sagenkreis umschloß in zwey Halbkreisen den trojanischen Krieg und die Geschichte der heimkehrenden Griechenfürsten. Odysseus Heimkehr ist der Punkt, mit welchem der Kreis sich zuschließt. Die Stellen *Od.* 2. 298 und 35, welche für die Annahme der gleichzeitigen Sänger angezogen werden, beweisen nichts. Denn sie bestimmen nur die Zeit, in welche der Anfang der Handlung der Odyssee gesetzt ist.

3) Treten die homerischen Sänger erst zwey Jahrhunderte nach dem trojanischen Kriege auf: so erhalten wir einen fängerleeren Zwischenraum, welcher unerklärlich bleibt. — Die geflügelte Sage, welche ihn ausfüllt, hebt diesen Einwurf auf. Und außerdem finden sich in den homerischen Gesängen viele Hinweisungen auf ältere Sänger und Gesänge aus den Fabelkreisen der Ilias und Odyssee, und die Kunst des epischen Gesanges erscheint in der Odyssee schon als ein ausgebildetes Gewerbe. Wo soll nun für diese vorhomerische Ausbildung des Heldenepos, und namentlich für die vorhomerischen Gesänge aus den Sagen der Ilias und Odyssee, Zeit zu ermitteln seyn in dem engen Raume, welchen das europäische Vaterland dem Homer anweist? Wie viel natürlicher wäre es daher, in dem europäischen

Ionien ebenfalls die ersten schon Anfänge des epischen Gesanges zu suchen, welche die Ionier mit nach Aëien hinübergetragen hätten, wo sie sich dann bald zu vollen Blüthen entwickelt hätten, als Anfang und Ausbildung des homerischen Epos in jenen engen Zeitraum zusammen zu drängen? Die erste Meinung haben *Heeren* und *Friedrich Thiersch*, der Bruder des Vfs der hier zu beurtheilenden Schriften, vertheidigt, und ihr ist auch *O. Müller* beygetreten. Für das Gegentheil hat zuletzt *Hermann* gesprochen (in den Briefen an *Creuzer*, S. 12). Es kommt bey der Bestimmung des homerischen Zeitalters und Vaterlandes aber nicht einmal darauf an, diese große Streitfrage zu entscheiden, und Homer kann ein Aëiate seyn, wenn auch das ionische Epos schon in Europa aufzukeimen angefangen hat.

4) Die Lebhaftigkeit und Frische des Kolorits, der Charaktere und Handlungen, das Athmen der Scenen, das lebendige Interesse an dem Gegenstande, dieses Alles kann nur Erzeugniß derselben Zeit seyn, kann keine Kunst Jahrhunderte nach dem Geschehen mehr schaffen. — Wir müssen immer wieder zurückkommen auf die Sage, welche Alles das bewirkt, was Hr. Dr. Th. sich nicht erklären kann. Es ist unbegreiflich, wie er diese Mutter und Amme des epischen Gesanges so ganz außer Betracht lassen kann. Reicht ihm aber die Sage nicht aus, sich Alles zu erklären, was gegen Homers asiatisches Vaterland zu sprechen scheint, so bedenke er, dass die Sage sich auch schon vor dem Homer zu epischen Gesängen gestaltet hat, in welchen sich dann doch alle Einzelheiten treuer erhalten konnten, als in der prosaischen Tradition, welcher Hr. Dr. *Thiersch* sehr wenig zutraut.

Nun soll noch dasjenige abgewiesen werden, was in den homerischen Gesängen selbst, als bestimmte Einzelheit, gegen die Gleichzeitigkeit des Sängers mit dem Befungenen spricht. Hr. Dr. Th. macht sich hier wieder leichtes Spiel. Das bekannte *εἰς τὴν ἑσπέρην αἶαν* wird als unhomerischer Zusatz mit Scheingründen verworfen, und andre Stellen solcher Art, ohne sie aufzuführen, mit zwey Worten abgefertigt. Die Anrufungen der Mufen endlich, welche, als Bewahrerinnen des längst Geschehenen, dem Sänger zu Hülfe kommen sollen, werden theils als leere Zeremonie verachtet, theils als Interpolationen verdächtig gemacht.

Hiermit glaubt Rec. die Hauptargumente des Hn. Dr. Th. für seine neue Meinung über das Zeitalter und Vaterland des Homer beleuchtet zu haben. Was das Büchlein sonst noch enthält, ist zu unwichtig, um zu einer genauen Prüfung einzuladen, wie z. B. die Aufzählung früherer Meinungen und Nachrichten über Homer's Zeitalter und Vaterland, und eine Widerlegung des Schubarth'schen Paradoxons, welches gar keine ernste Berücksichtigung eines Philologen verdient. Ueberhaupt aber ist die Schrift auch in ihrer Behandlung leicht und flüchtig, welches für ein voreiliges Paradoxon, das allenfalls durch

durch geistreiche und gelehrte Darstellung einen indirecten Nutzen darbieten könnte, um so niederschlagender ist.

(Der Beschlufs folgt.)

RECHTSGELAHRTHEIT.

KOPENHAGEN, b. Steen: *Arkiv for Lov og Ret i Danmark* (Archiv für Gesetz und Recht in D.). Herausgegeben von Joh. Nik. Höst, Procurator bey Land-ober-, auch Hof- und Stadtgerichte. Erster Band. 1824. 234 S. 8. (1 Rthlr. 6 gr.).

Ueber den Werth und vielseitigen Nutzen der Publicität merkwürdiger Rechtsprüche findet gewiß nur Eine Meinung, und zwar die zu ihrem Vortheil gereichende, statt. Die Publicität mittelst der Presse hat in diesem Betrachtes in des Rec. Augen noch Vorzüge von der, welche nur in der Offenheit der Thüren der Gerichtssäle besteht; indem es wohl jene, aber nicht immer diese, möglich macht, den Verhandlungen weiter nachzudenken, den verhandelten Gegenstand von allen seinen verschiedenen Seiten zu betrachten und die gefällten Urtheilsprüche der eigenen unbefangenen Prüfung zu unterwerfen. Zu bedauern ist daher jedes Land, wo es schwer gemacht, oder wohl gar gänzlich verboten ist; die gerichtlichen Entscheidungen an das Licht zu ziehen; des Mißtrauens; wo nicht gegen die Rechtlichkeit und Unparteylichkeit, so doch gegen die Einsicht, den Scharfblick und die Geschicklichkeit, der Rechtsprecher in einem solchen Lande kann man sich kaum erwehren. — Der Herausgeber dieses Archives, der nicht zu verwechseln ist mit einem andern juristischen Schriftsteller, dem Dr. jur. J. Kr. Höst, der bisher öfter im Fache der schönen Wissenschaften, als der Jurisprudenz, als Verfasser und Uebersetzer aufgetreten ist, hat durch die Anlegung seines Archives etwas Verdienstliches unternommen und darf, wenn er sich immer an wirklich merkwürdige Rechtsfälle hält, auf den Dank des Publicums rechnen. Der Inhalt dieses 1sten Bds ist: *merkwürdige Urtheile und Erkenntnisse, mit summarischem Inhalte, Auszügen aus der Prozedur und Anmerkungen*; S. 1 — 32, S. 97 — 149. und S. 161 — 184. Rec. kann nicht sagen, daß ihm alle diese Urtheile merkwürdig an sich erschienen hätten: aber manche sind es gewiß, und manche mögen es doch mit Rücksicht auf Zeit und Ort seyn. In der S. 177 f. mitgetheilten Verbal- und Realinjurienfache, welche die Ueberschrift hat „man kann befugt dazu seyn, einen für einen groben Ochsen (*en grov Stude*) zu erklären“ ist es dem Rec. nicht bloß aufgefallen, daß diese von dem Kläger gebrauchten Schimpfworte demselben ganz ungestraft hingehen, sondern daß auch dessen begangene unanständige, und in jeder andern großen Stadt polizeywidrige, Handlung (innerhalb dem

Thorwege einer Wohnung sein W. abzuschlagen), welche doch den ganzen Zank veranlaßt hatte, in der Entscheidung gar nicht erwähnt wird, und daß daher alle Strafe und Kosten allein dem Beklagten, der sich thätlich am Kläger vergriffen hatte, zur Last fielen. Ueber den Paternitäts Eid (S. 96 f.). Eine durchdachte, mit vieler Umsicht verfaßte Abhandlung. Auch in Dänemark scheint man in der Zuerkennung dieses Eides, der so viel Bedenkliches hat, freygebig zu seyn, als es zu wünschen ist. Es ist doch so wohl anzunehmen, daß, wer sein eigenes Kind zu verleugnen und dadurch dieses und dessen Mutter hüßlos zu lassen, sich entschließen kann, auch die Stirne haben wird, die Lüge eidlich zu bekräftigen. — *Commissionsurtheil in Sachen des Procurators N. N., als Actor, gegen den Hauptprediger, Dr. d. Theol. N. N. und den Schulinspector N. N.*, ausgesprochen d. 3. May 1824. S. 185 — 210. Der Prediger hatte im J. 1820. eine schriftliche Erklärung von sich gegeben, mit welcher eine 2 Jahr später von ihm gefchehene eidliche Aussage vor Gericht, wenn gleich nicht in offenbarem und directem, so doch in einem mehr, als bloß scheinbaren, Widerspruche stand; es auch veräußert, die durch jene Erklärung verursachte unrichtige Eintragung in das Taufprotocoll, da er es doch konnte, berichtigen zu lassen; und überdies einem Frauenzimmer das Zeugniß eines christlichen Lebenswandels gegeben, von dem er doch behauptete, er habe dasselbe nie gesprochen, nicht einmal, so weit er wisse, gesehen. Der Schulinspector hatte mit eben diesem Frauenzimmer, der von Tisch und Bette geschiedenen Gattin eines Andern, im Konkubinate gelebt, den Prediger, der das von dieser geborne Kind getauft, zur Ausstellung eines falschen Taufscheins von demselben zu verführen gesucht u. s. w. Jener verfiel in eine fiskalische Strafe von 200 Rthlr., dieser wurde zur viertägigen Gefängnißstrafe bey Wasser und Brod, nebst Cassation, verurtheilt. Eine warnende Geschichte, für Prediger besonders, wenn sie bey Ertheilung von amtlichen Erklärungen, Attestaten u. dgl. nicht die allergrößte Vorsicht beobachten! Warum legte man aber den Geistlichen nicht, ehe er den Eid (der auf keinen Fall als qualificirter Meineid zu betrachten ist) schwor, seine frühere, ihm mit ihrem Inhalte, vergessene, Erklärung vor? — Setzt Hr. H. sein Archiv fort: so möge er, so wie solches in dieser Anzeige geschehen ist, die Namen der betreffenden Personen unterdrücken; das Publicum nimmt nur Theil an den Sachen, nicht an den Namen; und die Mittheilung der Letzten kann um der Familien, und noch um der Nachwelt willen, von unangenehmen Folgen seyn. — Das Uebrige in diesem Band betrifft nur literarische Fehden zwischen Hn. Cand. *Algrén Ussing*, dem Herausgeber, und dem Etatsrath *Oersted*: die für das größere Publicum ohne Interesse sind.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

GRIECHISCHE LITERATUR.

- 1) HALBERSTADT, b. Helm: *Ueber das Zeitalter und Vaterland des Homer*, von Dr. Bernhardt Thiersch u. f. w.
- 2) KÖNIGSBERG, b. Unzer: *Urgestalt der Odyssee, oder Beweis, dass die homerischen Gesänge zu grössern Partien interpolirt sind*. Von Dr. B. Thiersch u. f. w.

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Die andre Schrift über die *Urgestalt der Odyssee* zeugt von gründlicherem Studium und reiferer Ueberlegung. Der erste Abschnitt derselben enthält eine Skizze der beiden Argumente, welche das eben beurtheilte Büchlein ausführlicher behandelt, und somit haben wir diese Skizze nicht weiter zu berücksichtigen. Der Hauptinhalt der folgenden Abschnitte ist eine im Allgemeinen und Einzelnen verführte Durchführung der Behauptung: *Die Odyssee ist eben so alt, als die Ilias*. Diese Behauptung folgt nothwendig aus der Annahme, dass Homer ein Europäer sey, welcher unmittelbar nach der Zerstörung Troja's oder doch nach der Heimkehr der Griechenführten von ihrem Heldenzuge gefungen habe. Denn wenn das Eindringen der Dorier in den Peloponnes ungefähr 80 Jahre nach Troja's Zerstörung zu setzen ist, und die Heimkehr der umirrenden Achäer noch etwa 10 Jahre von dieser Summe hinwegnimmt; so bleibt der Entstehung des homerischen Epos und der Abfassung der Ilias und der Odyssee nur ein Zeitraum von 70 Jahren bis zum Aufbruche der Ionier nach Attika übrig. In diesem könnte daher von einer frühern oder spätern Epoche des epischen Gefanges nicht die Rede seyn.

Der allgemeine Theil des Beweises für die angegebene Behauptung des Hn. Dr. Th. stützt sich besonders darauf, dass die Verschiedenheit des Stoffes der beiden Gedichte den Unterschied in der Behandlung derselben bedinge. „Man wolle doch nur bedenken, heisst es S. 14. dass der Stoff der Ilias ein ganz andrer ist, als der der Odyssee. Dort ist Schlacht und Sturm vorherrschend, hier Conversation in Frieden und Häuslichkeit.“

Gegen diese Verschiebung des Stoffes hat neulich Wilhelm Müller in seiner *Homerischen Vorschule*, in Bezug auf die hier zu beurtheilende Schrift, gesprochen, und wir theilen seine Worte als Widerlegung mit:

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

„Erstlich, heisst es dort S. 185, müssen wir uns ganz frey machen von dem, woran uns die spätere künstliche Poesie erinnert. Ein Virgilius kann sich freylich einen idyllischen, didaktischen und epischen Stoff wählen, und jeden auf seine ihm zukommende charakteristische Weise behandeln; und ein Dichter der neuesten Zeit schreibt Tragödien in tragischem Tone, und Komödien in komischem. Das vermag aber der Sänger der Natur nicht. Sein poetischer Geist hat nur eine natürliche Richtung, die er durch sein ganzes Leben hindurch treu verfolgt, und die Natur, welche ihm diese Richtung ein für alle Mal angewiesen hat, duldet keine Abprünge von ihr zu neuen seitwärts liegenden oder entgegengesetzten Versuchen. Daher müssen wir annehmen: Entweder lag die Sage von den Irrfahrten und der Heimkehr des Odysseus als ein schon ziemlich ausgebildeter Stoff vor dem Sänger da, mit den ländlichen und häuslichen Soenen, den freundlichen Gärten und den lustigen Schmaufereyen, mit der ganzen bunten Märchenwelt der Sirenen, Kyklopen und der Kirke, kurz, in der Farbe, welche die Odyssee charakterisirt. Alsdann hätte der Sänger der Ilias diesen contrastirenden Stoff gar nicht wählen können, es wäre kein Stoff für ihn gewesen. Dazu wird Niemand einen Beweis fordern, der den Geist der alten griechischen Naturpoesie verstanden hat, und für einen Andern kann in dieser Untersuchung überhaupt nichts bewiesen werden.“

Die zweyte Voraussetzung ist, dass der ionische Sänger den nackten, in der Sage noch wenig ausgeführten Stoff der Odyssee vorgefunden habe. Alsdann würde aber der Sänger der Ilias etwas Anderes daraus gemacht haben, als unsere Odyssee ist. Das häusliche und friedliche Treiben, in dem wir den Helden der Odyssee fast überall begegnen, würde in den Hintergrund getreten seyn, und die Kämpfe des Odysseus mit den tobenden Fluthen und den barbarischen Männern der fabelhaften Ferne müssten vorherrschend geworden seyn.“

Wir entscheiden uns für die erste Voraussetzung, welche das Verhältniss der Sage zum Epos richtiger bestimmt, als die zweyte. Was aber die innere und äussere Verschiedenheit der Ilias und Odyssee betrifft, auf welche schon Longin und die Chozizonten aufmerksam gemacht haben; und welche unter den Neuern Wolf, Herder, Fr. Schlegel, Payne, Knight u. A. m. ausführlicher erläutert haben, so verweisen wir auf den letzten Abschnitt des eben angeführten Buches von W. Müller, in welchem ziemlich vollständig darüber gehandelt ist.

Qqq

Die

Die Stelle in Il. ɔ. 353, wo Odysseus sich den Vater des Telemach nennt, beweist durchaus nichts für die Gleichzeitigkeit der Rhapsodien der Ilias und der Odyssee. Eine ähnliche Bezeichnung findet sich Il. ɔ. 260, und beide Stellen erklären sich ohne Annahme einer Beziehung auf Gefänge, die den Telemach gefeyert hätten, durch die homerische Heroenliste, ihrer Familienverhältnisse gern zu gedenken.

Den Beweis, daß die Odyssee interpolirt sey, hätten wir dem Hn. Dr. Th. gern erlassen. Niemand zweifelt daran, aber es kommt nur darauf an, zu bestimmen, welche Interpolationen, als fremdartige, dem Geiste und der Form des Ganzen widersprechende Einschießel, herauszuwerfen sind, wenn man Echtes und Urhomerisches sucht, und welche nicht. Die Ilias und die Odyssee sind aus einzelnen selbstständigen und, der Form nach, unzusammenhängenden Gefängen bestehend, die sich allmählig in den Vorträgen der Rhapsoden, und nachher durch Solons Gesetz über die Art und Weise des Rhapsodirens in den Panathenäen und noch mehr durch ihre Sammlung und schriftliche Aufzeichnung unter Pisistratus in einander und an einander gefügt haben, wie ihr Inhalt die formelle Vereinigung an die Hand gab. Wer nun nicht im Stande ist, den Urfänger, den eigentlichen Homer, aus den Sängern und Gefängen herauszufinden, welche an unsre Ilias und Odyssee Ansprüche machen, der hüte sich, den einzelnen Widersprüchen, welche die Rhapsoden, die Sammler und die Ueberarbeiter in den alten Gefängen übersehen haben oder zu tilgen nicht im Stande gewesen sind, so großes Gewicht zu geben, daß sie, in dem Bestreben, eine Einheit und Ganzheit herzustellen, welche niemals da gewesen ist, Widersprechendes oder Widersprochenes als Unechtes zu verdammen. Auf diese Weise läuft man Gefahr, den Homer aus dem Homer herauszuwerfen. Etwas Anderes ist es hingegen mit solchen Stellen, welche sich als Lückenfüller, Ergänzungen und Verknüpfungen der alten Gefänge kund geben, und daher nicht älter seyn können, als die Sammlung und Diaskeuase der homerischen Rhapsodien. Wohin wird man aber vollends gerathen, wenn man alle Widersprüche und Verschiedenheiten, welche im Innern und Aeußern zwischen der Ilias und Odyssee obwalten, vertilgen will? Hr. Dr. Th. hat mit dem Herauswerfen von Interpolationen sein Mögliches gethan; und dennoch möchten wir uns anheischig machen, ihm noch mehr zu thun zu geben, wenn wir seine von Interpolationen gereinigte Odyssee mit der Ilias genau vergleichen wollten. Die Stellen, welche Hr. Dr. Th. als interpolirt ansieht, sind: α. 1 — 10. (Das Proömium.) ɔ. 3 — 20. (Die Γεγονεῖα.) ɔ. 266 — 366. (Der Gesang von Ares und Aphrodite.) λ. 567 — 629. (Ein Stück aus der Geistercitation.) ε. 185 — 385. (Die Erzählung von Odysseus erdichteten Schicksalen.) π. 2 — 154. 222 — 342. (Verhandlung des Telemach mit Odysseus, und des Eumäus Gang nach der Stadt.) Od.

ε. 96 — 185. (Der Reisebericht des Telemach an seine Mutter.) τ. 390 — 466. (Die Verwundung des Odysseus am Parnassus.) In dem letzten Gefänge der Odyssee, dessen später über die Grenze des homerischen Zeitalters hinausgehender Ursprung von dem verewigten Spohn mit eben so großer Gelehrsamkeit als besonnener Kritik dargethan worden ist, will Hr. Dr. Th. die Scene zwischen Laertes und Odysseus (α. 212 — 380.) als echt beschützen; das Uebrige hält er, wie jener, und wie schon Aristophanes und Aristarch, für Interpolation.

Wir haben der Anzeige der beiden Schriften des Hn. Dr. Th. schon zu viel Raum gegeben, um uns hier noch auf eine einzelne Prüfung der Argumente einzulassen, welche er gegen die als interpolirt aufgeführten Stellen geltend machen will. Einige derselben sind schon von den Alexandrinern als diaskeuastische Einschießel bezeichnet worden, und die neue durch Wolf eröffnete Ansicht über die homerischen Gefänge bestätigt fast überall die Krisis jener gelehrten Recensenten des Alterthums. Aber leider hat Hr. Dr. Th. auch bey solchen Stellen die Hauptpunkte nicht immer getroffen, welche entscheidend sind, und eben so wenig hat er alle Autoritäten des Alterthums benutzt, um seine Meinung darauf zu stützen. Die Stellen hingegen, welche Hr. Dr. Th. als erster Angreifer, zu Interpolationen machen will, lassen sich ohne große Mühe vertheidigen, wenn man nur den Grundsatz erst überwunden hat, von welchem die ganze Kritik des Hn. Dr. Th. in Bezug auf diese Stellen ausgeht, nämlich Einheit und Ganzheit in den beiden homerischen Gedichten geltend zu machen.

Wir machen nur aufmerksam auf die Argumente, welcher sich der Hr. Dr. Th. gegen die Erzählung von der Verwundung des Odysseus am Parnass bedient, und auf deren Widerlegung in W. Müller's Homerischer Vorschule. (S. 130.) Auch verweisen wir auf die von einer andern Literaturzeitung gelieferte Beurtheilung des in Rede stehenden Buches, welche ziemlich Alles erschöpft hat, was sich gegen die Einzelheiten der Kritik des Hn. Dr. Th. sagen läßt. Wir würden ohne Nutzen das dort Beygebrachte wiederholen, besonders da der Hr. Dr. Th. die Belehrungen jenes gründlichen Recensenten sehr übel aufgenommen hat.

Wir schließen daher unsre Anzeige mit dem Wunsche, daß der Vf. der beiden *Homérica* seine Gelehrsamkeit und seinen Scharfsinn nach einer andern Richtung der Alterthumskunde hinwenden möge, wo weniger Gefahr ist, von Hypothesen und Vorurtheilen in die Irre geführt zu werden, als auf dem Felde der homerischen Kritik. Der große, zu früh dahingeschiedene Philolog, welcher dieses durch Anbau über Anbau bis zur Verödung erschöpfte Feld durch tiefes Umwerfen wieder urbar gemacht hat, ist nicht so glücklich gewesen, viele echte Früchte auf demselben gedeihen zu sehn, wohl aber mancherley Unkraut und Wucherpflanzen. Aber die Nachwelt wird von seinen Saaten ärnten.

NEUERE SPRACHKUNDE.

HAMBURG, b. Perthes u. Besser; NÜRNBERG, b. Riegel u. Wiesner: *Diccionario de las lenguas española y alemana*. Por el Baron D. Teresa Seckendorff, Gentilhombre de Cámara de S. M. el Rey de Baviera etc. Tomo I. A—E. 1823. 832 S. u. 18 S. Tomo II. F.—Z. 1824. 900 S. u. 2 S. gr. 8.

Rec. eilt, sofort nach Erscheinen des zweyten Theils obigen trefflichen Wörterbuches eine kurze Beurtheilung desselben zu geben. Er hat diese Beurtheilung fast ganz ausgesprochen, wenn er — wie Ehre und Gewissen es ihm zur Pflicht machen — die höchst lezenswerthe Vorrede zu obigem Werke in allen ihren Haupttheilen bestätigt. Mit Wahrheit betrachtet Hr. Baron S. die spanische — er versteht unter diesem Ausdruck immer die castilianische — Sprache, als eine „von denjenigen neueren Sprachen, die durch Wortreichthum und Gedankenfülle den inneren Sinn eben so befriedigen, wie sie durch Volltönigkeit und Wohlklang dem Ohre angenehm sind,“ und die eben deshalb „auf möglichst allgemeine Verbreitung Anspruch machen.“ Abgesehen davon, daß durch die neueren und neuesten Zeitereignisse, welche die pyrenäische Halbinsel betrafen, die castilische Sprache jetzt mehr als je dahin gelangen dürfte, als Sprache eines Volkes, dem sich günstigere Gelegenheit darzubieten anfängt, durch lebhafteren Handel und Verkehr und durch erhöhtes Studium und Austüben der Künste und Wissenschaften den hohen Ruhm seiner Vorahren herrlich zu erneuen, sich immer weiter ausgebreitet, immer mehr erlernt zu wissen: so ist schon zum Studium der geistreichen klassischen Autoren der spanischen Nation, als eines Calderon, Cervantes, Gracian, Moreto, Sandoval, Ulloa u. A. ein umfassendes, gediegenes spanisch-deutsches Wörterbuch bisher höchst wünschenswerth gewesen. Der Einwurf, daß solches bereits vorhanden, daß namentlich das „*Nuevo Diccionario español alemán y alemán español* por J. D. Wagener, Hamburg und Altona 1800.“ den Deutschen bisher von wesentlichem Nutzen geworden sey, ist nur theilweise als gültig anzunehmen; indem freylich in Ermangelung des Besseren und Vollkommenen das Mittelmäßige und Mangelhafte genügen muß. Ein Anderes ist es indessen mit dem vorliegenden „*Diccionario*“ des Hn. Barons v. S., weil dieses sich so an Wortreichthum, wie an klarer Anordnung, und an Gleichförmigkeit in der Schreibung; die wohl in keiner Sprache so schwankend ist, als in der castilianischen, weit über alle bisher erschienenen spanisch-deutschen Wörterbücher erhebt. Rec. wüßte keine wesentlich gute Eigenschaft die dem Lexicon des Vfs. abginge, und kann also nicht umhin, den Klagepunkten beyzupflichten, die der Vf. in seiner Vorrede T. I. S. 12 f. gegen Hn. Dr. J. D. Wagner, in Hinsicht auf dessen „*Nuevo Diccionario*“ vorlegt; ja Rec. glaubt sich verpflichtet, den vornehmsten

dieser Klagepunkte, den der Wortauslassung hier zur Stelle beweisen zu müssen. Das Resultat seiner angestellten Vergleichung eines Bogens des vorliegenden Werkes mit dem „*Nuevo Dicc.*“ des Hn. J. D. Wagener ergibt sich nun dahin, daß in einer Wörterammlung von 604 Wörtern, die bey Hn. Baron S. den X Bogen des Tom. II. fällt, sich Einhundert und sechs Wörter finden, die in Wagener's *Diccionario* gänzlich fehlen. Diese 106 Wörter sind aber folgende: *mentado, ménto, mentón, mentor, mentula, menucéles, menudes, menudero, menué, Mercurio* (überf., Liebesbote, bei'm Baron S.) *mercerse, merendon, merenque, meritos, merli, mermarse, mero, merode, merodeador, merodista, merria, mesa, mesal, mesarse, mescolanza, mesentérico, mesonatico, mesonerazo, meslundo, mesurarse, metaforizar, metaflasis, meteoromania, metodista, metodizar, metonomasia, metoposcopia, metrica, metromania, mexical, mexicana* (vgl. *bella de noche*), *mexil, mezclable, mezquineria, mezquina, mi, miasma, micaceo, michero, microfono, micrografia, mientras, conj., mientras, praep.; migracion, mijera, mil, milagron, milandre, milesúlo, milenario, milengrana, milenrama, milenta, mileño, mitepora, milefimo, miliar, miliciano, milisfanres, milio, miquén, militaron, millonario, millonesimo, mulpies, mimon, mintosa; minerage, mineralizador, mineralizar, mineralogico, mineralogista, mingrana, miniar, miniatarista, minima, minimista, minisra, minoracion, menorativa, minorita, minoritico, minucioso, miologia, miópe, miopla, miotomia, miquelito, miréfero, mirmecia, mirza, misantropia, misántropo, misénoreae, miserable* als subst., *miserar*. — Rec. wählte obgenannten X Bogen (*Ment-Mis*) nur, weil ihm derselbe zuerst in's Auge fiel, und überdies beweiset außerdem die Gesammtbogenzahl beider Wörterbücher, daß dasjenige des Hn. Baron S., indem dieses ungleich enger gedruckt ist, wohl um $\frac{1}{4}$ reicher sey, als das des Hn. W. Erwägt man nun, daß unter den obigen bey Hn. W. fehlenden 106 Wörtern nur sehr wenige sind, die erst nach dem J. 1800 in die castilianische Sprache aufgenommen wurden, die meisten derselben aber Wörter von nicht geringer Bedeutung und Wichtigkeit, so ist von dieser Seite betrachtet, der Vorzug des Seckendorff'schen „*Diccionario*“ unleugbar. Allein er ist es auch so durch Anordnung der Wörter, wie durch bestimmtere Verbalerklärung und durch Gleichförmigkeit in der Schreibung; wenn auch diese letztere von der neuesten „*Ortografia de la Real Academia Española*“ abweicht. Um hier sofort ein Beyspiel für viele zu geben, wie unzuverlässig Hn. W.'s Verbalerklärung ist, diene das Wort *milocha*, welches Hr. Baron S. richtig mit „papierner Drache,“ Hr. W. hingegen höchst unrichtig und Lächerlich erregend mit „Komet“ wiedergiebt. Nun heiße aber (m. f. das „*Dicc. de la Real Academia*“) *el cometa*, der Komet, hingegen sind: *la cometa, milocha, bicha, birlocha, pandero, pandorga, papacote* und *páxara* verschiedene Benennungen für

„papierner Drache.“ Da die sieben letzteren Wörter aufsercastilianische Namen für ein und dasselbe Ding sind, so ist es ganz einfach, wenn das Lexicon der Academie bey denselben, also auch bey *milocha*, auf den Artikel *cometa* hinweist, und dort die Erklärung zuerst von *el cometa* und dann von *la cometa*, *milocha*, *bicha* etc. giebt. Indem Hr. W. das dem spanischen Hauptworte *cometa* zustehende Doppelgeschlecht überseh, verfiel er in einen argen Fehler. Um sich noch deutlicher von der bey H. Baron S. befindlichen bestimmtern Verbalerklärung zu überzeugen, so vergleiche man die auf gedachtem X Bogen befindlichen Wörter: *merced*, *méritos*, *mes*, *metal*, *meter*, *meterse*, *mezcla*, *mi*, *miembro*, *millar*, *millon*, *mina*, *ministerio*, *ministro*, *mira*, *mirar*, *mirarse*, *misä* u. A. und es muß dem Vf. unerseres vorliegenden Wörterbuches unbedingt der Preis zuerkannt werden.

So ergibt sich denn, daß Hr. v. S. „*Diccionario*“ wenig oder nichts zu wünschen übrig läßt; es wäre denn, daß er bey einer zweyten Auflage, die wir ihm und seinem Werke von Herzen wünschen, sich geneigt fühlen möchte, die schwierigsten Redensarten und Sprichwörter, die sich in den beliebtesten spanischen Autoren, als im *Calderon* und namentlich im *Cervantes* finden, gehörigen Ortes einzuschalten: so würde auch in dieser Hinsicht sein „*Diccionario*“ dasjenige der *Real Academia* übertreffen, so wie es dasselbe jetzt schon bey weitem an Wortreichthum übertrifft. Freylich dürfte das etliche Bogen Raumes mehr erfordern, doch ließe sich schon ein wenig solchen Raumes gewinnen, wenn der Vf. dafür die regulären Superlativen der Adjectiva ausliesse, die, wie grammatisch bekannt ist, alle auf *ísimo* ausgehen ohne das Grundwort, den *positiv* zu verändern. Rec. ist des Bedünkens, daß die Aufnahme derselben wirklich als überflüssig anzusehen sey. — Druck und Papier des Werkes sind empfehlenswerth. —

Der fleissige Vf. hat den deutsch-spanischen Theil dieses seines Werkes bereits ankündigen lassen, und es ist als gewiß vorauszusetzen, daß er auch damit, wie mit den beiden vorliegenden spanisch-deutschen Theilen den Freunden und Liebhabern der castilianischen Sprache ein höchst willkommenes Geschenk machen und dem Mangel eines so unentbehrlichen Hilfsbuches zur Ehre der deutschen Literatur abhelfen werde.

SCHÖNE KÜNSTE.

LIEGNITZ, b. Kuhlmei: *Der Christbaum*. Eine Erzählung von Henriette Hanke, geb. Arnst, Verfasserin der Pflgetöchter. 1824. 198 S. 8.

Diese neue Erzählung hat Rec. weniger befriedigt als die frühern Arbeiten der vor ihm geschätzten Verfasserin; es will ihn fast bedünken, als folgten ihre literarischen Erzeugnisse zu schnell auf einander um recht reif geworden zu seyn. Zwar findet sich auch hier manches schön Gedachte und rührend Ansprechende; allein die ganze Geschichte ist doch zu gedehnt und in ihren Hauptmomenten zu weit auseinander gehalten, als daß sie fortwährend die Theilnahme anregen sollte. Dabey stört das häufige Zurückgehen auf etwas, das sich früher ereignete, sehr; die Charactere treten nicht genug hervor; der Titel „*der Christbaum*“ steht fast müßig; an Gemeinplätzen statt einer anziehenden Reflexion ist kein Mangel; und gar Manches, was zu dem Wichtigern gehört in der Handlungsweise der geschilderten Personen, ist nicht motivirt genug. Erst gegen das Ende hat sich Rec. wieder angesprochen gefühlt, und eine wahrhaft ergreifende Scene ist es, wo der Leichenzug des unglücklichen Dichters *Lilin* den Weg durchschneidet, auf welchem seiner Schwester glückliche Tochter über Blumen ihren Brauteinzug halten soll.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Der Doctor der Philosophie und der Rechte, Hr. Karl Türk, (geb. zu Muchow, unweit Parchim), zeitheriger Hauslehrer bey dem Geh. Kammerrath Steinfeldt zu Schwerin, ist als akademischer Privatdocent nach Rostock abgegangen. Er schrieb: *Dissertatio historico-juridica de singulari certamine vulgo Duello cui et Franco gallicarum legum ratio subjecta* (Suerini typis Baerensprungianis 1823. 4 Bg. 4.) Noch finden

sich von ihm 2 Aufsätze im Schw. freym. Abendblatte, über den Ursprung der Ripuarischen und Salischen Gesetze (in Nr. 245), und über die Rheinischen Geschworenengerichte (Nr. 257.)

Hr. Medicinalrath und Professor Ott zu Breslau ist auf seiner skandinavischen Reise von der königl. schwed. Gesellschaft der Aerzte zu Stockholm und der königl. med. Gesellschaft zu Kopenhagen als wirkliches Mitglied aufgenommen worden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

Bey Ernst Fleischer in Leipzig ist so eben erschienen, und durch alle Buchhandlungen zu haben:

*Vollständige
Englische Sprachlehre
für den ersten Unterricht
sowohl, als
für das tiefere Studium
nach*

den besten Grammatikern und Orthoepisten: *Beattie, Harris, Johnson, Lowth, Murray, Nares, Walker* u. A. bearbeitet, und mit vielen Beyspielen aus den berühmtesten englischen Prosaikern und Dichtern der ältern und neuern Zeit erläutert

von
J. G. Flügel.

8. Brochirt. Preis 1 Rthlr. 10 gr.

Welchen Zwecken diese neue englische Grammatik entsprechen soll, und mit welchen Hülfsmitteln das Werk bearbeitet wurde, erklärt schon der Titel im Allgemeinen; läßt aber den neuen Plan der Zusammenstellung, den Reichthum der Materien, so wie den kritischen Geist ihrer Behandlung keineswegs errathen. Dals hier etwas ganz Vorzügliches geleistet wird, bleibt der Prüfung und Anerkennung aller Urtheilsfähigen überlassen. Druck und Papier werden an die Producte der englischen Pressen erinnern.

Bey Osiander in Tübingen ist so eben erschienen:

Die Krankheiten des Menschengeschlechts historisch und geographisch betrachtet. 2ter Band.

Auch unter dem Titel:

Chronik der Seuchen in Verbindung mit den gleichzeitigen Vorgängen in der physischen Welt und in der Geschichte der Menschen; von Dr. Fr. Schnurrr. 2ter Band, von der Mitte des sechzehnten Jahrhunderts bis auf die neueste Zeit. gr. 8. 660 Seiten. 2 Rthlr. 14 gr. (Beide Bände 4 Rthlr. 4 gr.)

Nachdem in der deutschen Literatur schon so manch großes Werk der Geschichte der Medicin gewidmet und mit Beyfall aufgenommen worden ist, darf für die angezeigte Schrift eines dem Publicum nicht unbekannt seyn.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

ten Verfassers, in welcher nicht die Schicksale der Medicin, sondern neben den physischen Schicksalen des Menschengeschlechts dessen Krankheiten und die zugleich stattfindende Vorgänge in der Luft, dem Wasser und der Erde abgehandelt werden, gewiß eine günstige Aufnahme erwartet werden. Denn welcher Arzt, dem es nicht einzig bloß um das Receptschreiben zu thun ist, wird nicht gerne lesen, wie sich die wichtigsten Krankheiten, die er zu behandeln hat, nämlich die Volkskrankheiten, im Verlauf der Zeit ausgebildet und unter welchen Umständen sie zuerst entstanden? Aber eben so wichtig ist das Buch auch für den Meteorologen und Physiker, der nirgends eine so vollständige Angabe aller Meteore, Erdbeben und ähnlicher Vorgänge antreffen möchte, am wichtigsten wohl für den Freund der Geschichte, welcher hier nicht nur sehr gewissenhaft geprüfte Materialien, sondern auch richtige Andeutungen findet, und da endlich auch der Darstellung besonderer Fleiß gewidmet wurde, so glauben wir, daß das auf ausländische, wie auf deutsche Literatur gleich gegründete Buch sich nicht nur für die Bücherammlung des Gebildeten wie des Gelehrten vom Fach, sondern eben so sehr für Lese-Institute und öffentliche Bibliotheken, für welche letztere es unentbehrlich seyn möchte, eigne.

Bey Friedrich Mauke in Jena ist so eben erschienen:

Die Lehre von der Adoption. Dargestellt von Dr. Christ. Wilh. Schmitt, Privatdocenten an der Universität zu Jena. 8. Preis 16 gr.

In allen Buchhandlungen ist zu finden:

Die Dogen.

Tragödie in fünf Acten, von Fedor Ismar.

Mit Musik für Pianoforte, componirt von Grandjean.

8. Stockholm 1824. Geheftet 1 Rthlr.

Der erste Versuch eines jungen genialen Dichters, über welchen sich ein unparteyischer und kompetenter Beurtheiler, wie folgt, äußert: „— Wenn aber auch schon in den ersten Acten manche Vortrefflichkeit liegt, so finden sich deren noch immer mehr und interessanter in dem vierten und fünften Act. Die Pflichten der Regenten, das Glück einer auf redlichen Gehorsam gegründeten Regierung, die Freyheit am Zügel der Ord-

Ordnung, den Undank des Pöbels und vieles andere schildert der Verfasser sehr geschickt, und man muß auf einen sehr hohen Grad von Gelehrsamkeit und poetischen Geist desselben schließen. Er verdient daher Aufmunterung zu fernern theatralischen Arbeiten, da wir zwar keinen Mangel an neuern Tragödien leiden, der Bessern und Vorzüglichern aber immer noch sehr wenige sind."

St. Gallen, im October 1824.

Huber u. Comp.

In allen Buchhandlungen des In- und Auslandes sind folgende im Verlage von C. F. Amelang in Berlin erschienene technologische und ökonomische Werke zu haben:

Grebitz, Karoline Eleonore, Die besorgte Hausfrau in der Küche und Vorrathskammer. 2 Theile in 8. 1½ Rthlr.

Hermbstädt, Dr. Sigm. Fr., Chemische Grundsätze der Kunst, Bier zu brauen. Zweyte verbesserte Auflage, gr. 8. Mit 3 Kupfertafeln. 2 Rthlr.

— Chemische Grundsätze der Kunst, Branntwein zu brennen. Zwey Theile in gr. 8. Mit 19 Kupfertaf. Zweyte vermehrte Auflage. 6½ Rthlr.

— Chemische Grundsätze der Destillirkunst und Lössfabrication. gr. 8. Mit 4 Kupfertaf. 2½ Rthlr.

— Anleitung zu der Kunst, wollene, seidene, baumwollene und seidene Zeuche echt und dauerhaft selbst zu färben. gr. 8. ½ Rthlr.

— Anleitung zur Cultur und Fabrication des Rauch- und Schnupftabacks; nach agronomischen, technischen und chemischen Grundsätzen. gr. 8. 2½ Rthlr.

— Gemeinnützlicher Rathgeber für den Bürger und Landmann; oder Sammlung auf Erfahrung gegründeter Vorschriften zur Darstellung mehrerer der wichtigsten Bedürfnisse der Haushaltung so wie der städtischen und ländlichen Gewerbe. gr. 8. 5 Bände. Geheftet à ¾ Rthlr. 3½ Rthlr.

(Von den drey ersten Bänden erschien bereits die zweyte vermehrte Auflage.)

Kölle, Dr. Aug. (Finanzrath), System der Technik. gr. 8. 1½ Rthlr.

Scheibler, Soph. Wilhelm., Allgemeines deutsches Kochbuch für bürgerliche Haushaltungen. Fünfte Auflage. 8. Mit Titelkupfer. 1 Rthlr.

Singstock, G. E., Vollständiges Handbuch der feinen Kochkunst. Auf 30jährige Erfahrung gegründet und mit 2391 Vorschriften belegt. Drey Theile. Zweyte vermehrte Auflage. 2 Rthlr.

Verzeichniß der vorzüglichsten ökonomischen und forstwissenschaftlichen Werke Deutschlands, welche in der Buchhandlung von C. F. Amelang vorrätig sind. Zweyte bis 1823 fortgeführte Aufl. Geh. ¼ Rthlr.

Wredow, J. C. L., Der Gartenfreund. Oder vollständiger, auf Theorie und Erfahrung gegründeter

Unterricht über die Behandlung des Bodens und Erziehung der Gewächse im Küchen-, Obst- und Blumen Garten, in Verbindung mit dem Zimter- und Fenstergarten. gr. 8. Zweyte vermehrte und verbesserte Auflage. Mit allegor. Titelkupfer u. Vignette. Geh. 2 Rthlr.

Bey J. D. Meufel und Sohn in Coburg ist erschienen:

Antonii panormitae Hermaphroditus, primus in Germania edidit et apophoreta adjecit Frider. Carol. Forbergius. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

Dr. J. A. Wendel's Vorlesungen über die Horazischen Oden und Epoden, ästhetischen, kritischen und erklärenden Inhalts. 2ter Theil. gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr.

Das neue Leben. Die *vita nuova* des Dante Alighieri. Uebersetzt und herausgegeben von Friedr. v. Oeynhausen. 14 Bogen. kl. 8. Velindruckpapier. Leipzig, bey F. C. W. Vogel. 1 Rthlr. 8 gr. oder 2 Fl. 24 Kr. Rhein.

Durch die Nachweisungen mehrerer berühmter Literatoren, und durch Verhältnisse, die zum Theil in der Entwicklung unserer Literatur liegen, ist man seit mehreren Jahren auf die Poesie des Mittelalters im Allgemeinen, und namentlich auch auf den altitalienischen Dichter Dante, aufmerksam geworden. Gewiss ist es sehr erfreulich, wenn man bemerkt, daß ein immer lebendigeres Interesse für das Studium seiner Werke sich zu äußern anfängt. In seiner Art ganz einzig, ist dieser Dichter nicht nur einer der originellsten, sondern auch der edelsten, so daß ihm, gewiss nicht mit Unrecht, der Name des göttlichen Dichters zum Unterschied von andern beygelegt wurde; und er selbst von sich mit Wahrheit sagen konnte: „seine Poesie sey eine neue und heilige.“ Von ganz besonderem Interesse aber muß Dante gerade für die deutsche Nation seyn, aus vielen Gründen, namentlich aber deshalb, weil, seinem Gemüthe nach, Dante keinem andern Volke so nahe steht, als gerade dem deutschen, und beynahe näher, als selbst seinem eigenen italienischen Volke, wie jeder empfinden kann, der besonders seine *vita nuova* liest.

Von dem großen Gedichte Dante's, der *divina commedia*, sind seit einiger Zeit zwey verschiedene Uebersetzungen, die eine bereits erschienen, die andere angekündigt. Die hier angezeigte Uebersetzung der *vita nuova* darf deshalb eine um so günstigere Aufnahme hoffen, indem sie nicht nur eines der vortrefflichsten Werke Dante's ist, sondern auch gleichsam ein Commentar und nothwendige Vorbereitung für seine *divina commedia*, und die letztere ohne jenes gar nicht gehörig verstanden werden kann.

Das hier unter dem Titel: *Das Neue Leben*, angezeigte Werk enthält nicht allein eine Uebersetzung der

der vollständigen *vita nuova*, sondern an dieselbe ist auch noch eine Uebersetzung mehrerer Gedichte aus den *Rime*, und ein Auszug aus dem *Convito* angehängt. Diese Anhänge stehen in der genauesten Verbindung mit der Idee der *vita nuova*, und es schien deshalb zweckmäßig und nothwendig, sie in diesem Werke zu vereinigen. Auf diese Art enthält dieses *Neue Leben* gleichsam eine Darstellung der inneren Bildungsgeschichte Dante's.

II. Neue Landkarten.

Nach dem Muster des *Atlas géographique de la France* wird von dem Herrn Kammerath von Schlieben in Dresden für meine Verlagshandlung ein Werk nach der politischen Staaten - Eintheilung lexicographisch bearbeitet, das den Titel führen wird:

„Geographisch - statistische Uebersicht von Europa, in einer Folge von Karten und Tabellen.“

Es wird sich dieses Werk, das spätestens Ostern 1826 vollständig erscheinen soll, ganz besonders zum Gebrauch im Geschäftsleben, für Reisende und Zeitungsleser eignen, da es in möglichster Kürze das Wichtigste jedes Landes, jedes merkwürdigen Orts nach den besten und sichersten Nachrichten angiebt. Die erwähnte lexicographisch - tabellarische Form — die in dem Atlas von Frankreich nicht beachtet ist — wird das Nachschlagen sehr erleichtern, und die mit dem Texte übereinstimmenden Karten die örtlichen Verhältnisse jeder geographischen Bestimmung nachweisen.

Um die Anschaffung dieses so gemeinnützigen Werks, das an 30 Bogen Text und zwischen 160 und 170 General- und Specialkarten in Querfolio enthalten wird, möglichst zu erleichtern, lasse ich die sämtlichen Karten lithographiren und das Werk in zweyerley Ausgaben, auf verschiedenem Papier, erscheinen. Die näherten Bedingungen werden, so bald das Werk weiter vorgerückt ist, bekannt gemacht werden, doch kann das Publicum darauf rechnen, daß ein ungewöhnlich wohlfeiler Preis mit zu dem Plan der merkwürdigen Ausführung gehört.

Leipzig, im October 1824.

Georg Joachim Göschen.

III. Herabgesetzte Bücher-Preise.

Um den vielfältig an uns ergangenen Ersuchen, untenstehende Bücher im Preise herabzusetzen, zu willfahren, und dadurch auch die unbemittelten Gelehrten in Stand zu setzen, sich dieselben anschaffen zu können, haben wir uns entschlossen, die Preise dieser bis Michaelis 1825 auf die Hälfte herabzusetzen.

Meusel, J. G., das gelehrte Deutschland, oder Lexicon der jetzt lebenden deutschen Schriftsteller.

4te Aufl. 1ster bis 4ter Th., nebst 13 Nachträgen: Sonst 30 Rthlr. 12 gr., jetzt 15 Rthlr. 6 gr.

Desselben Werkes fünfte Rark vermehrte Auflage, 1ster bis 16ter Bd. Sonst 30 Rthlr. 12 gr., jetzt 15 Rthlr. 6 gr.

Meusel, J. G., das gelehrte Deutschland, oder Lexicon der deutschen Schriftsteller im 19ten Jahrhundert, nebst Supplementen zur 5ten Auflage desjenigen im 18ten, 1ster bis 4ter Band. Sonst 7 Rthlr., jetzt 3 Rthlr. 12 gr.

Leipzig, im October 1824.

Meyer'sche Hofbuchhandlung.

IV. Vermischte Anzeigen.

A n t w o r t

auf eine Aufforderung in der *Allgem. Literatur-Zeitung* 1824. Nr. 210. — geäußert in einer Recension über Dr. Rauschnick's pragmatisch - chronologisches Handbuch der europäischen Staatengeschichte.

— „Vor allem aber wäre jetzt die größere Unternehmung eines Handbuchs der europäischen Staaten-geschichte, wie in der Fortsetzung der allgemeinen Welthistorie und der Bearbeitung des Guthrie's — und Gray'schen Auszugs schon zwey frühere veraltete vorhanden sind, an der Zeit, wenn ein unternehmender Buchhändler eine ganze Gesellschaft von tüchtigen Historikern für diesen Zweck gewinnen wollte.“ —

Dies ist bereits geschehen.

Seit drey Jahren beschäftigen sich einige Historiker mit Plan und Ausführung eines

Handbuchs der Geschichte der europäischen Staaten.

Dabey wird erstrebt, in Aufführung der äußern Ereignisse, in Entwicklung der innern Gestaltung eines jeden Staates, in Charakterisirung eines jeden Volkes, vollständig zu befriedigen.

Der Gelehrte soll nicht Gründlichkeit nach den Quellen vermissen; — der Geschäftsmann, der Studierende nicht das, was er braucht. — Der Geschichtsfreund soll sich nicht überfüllt finden.

Nicht die Untersuchungen sollen geliefert werden, sondern die Resultate derselben — nicht Betrachtungen über die Geschichte, sondern die Geschichte selbst; — die Darstellung: einfach, klar, in historischer Würde.

Die Aufgabe ist schwer — wer aber im deutschen Vaterlande mit Ernst sucht, findet guten Willen und das Gute selbst.

Die Redaction des Ganzen ist Männern anvertraut, die in der wissenschaftlichen Welt geachtet sind; — die Bearbeitung der Geschichte jedes Staates einem Historiker, der schon Herr seines Gegenstandes war, ehe er an diese Darstellung ging.

Dieses vorläufig auf Veranlassung obiger An-forderung. Eine ausführliche Anzeige über Plan und Ausführung dieses Werkes, so wie über das, was ge-sche-

schonen kann, um durch Wohlfeilheit den Ankauf zu erleichtern, wird in den ersten Monaten des nächsten Jahres ausgegeben werden.

Hamburg, im October 1824.

Friedrich Perthes.

*Das Archiv des Apotheker - Vereins im nördlichen
Deutschland für die Pharmacie und deren
Hülfswissenschaften.*

Diese der Pharmacie gewidmete Zeitschrift, welche sowohl nach brieflichen als nach öffentlichen Mittheilungen nicht ganz ohne Beyfall aufgenommen worden ist, wird auch im Jahre 1825 erscheinen, und in noch höherem Maasse ihre gütigen Leser und Freunde zu befriedigen suchen, weil die Schwierigkeiten, welche die Herausgabe einer Zeitschrift immer mit sich führen muß, wenn der Druckort derselben von dem Wohnorte des Herausgebers sehr entfernt ist, jetzt gehoben sind, indem mit dem Jahre 1825 das Archiv nicht mehr in der Varuhagen'schen Buchhandlung in Schmalkalden, sondern in der Meyer'schen Hofbuchhandlung in Lemgo erscheinen wird. Schwierigkeiten der Art setzen dem, was durch eine solche periodische Schrift zu erstreben beabsichtigt wird, Hindernisse in den Weg, die auch der beste Wille nicht zu beseitigen vermag und deren gänzliche Wegräumung nicht ohne wohlthätigen Einfluß für die Schrift bleiben kann. Das Archiv wird deshalb fortdauernd suchen, das bisher geschenkte Wohlwollen nicht nur ferner zu verdienen, sondern sich desselben um so mehr werth zu machen; da jetzt, was bisher nicht möglich war, die Ausstattung, Apordnung, Einrichtung, Correctur u. s. w. des Archivs ganz von mir selbst besorgt werden können. Diesen Gegenständen werde ich allen Fleiß und alle Aufmerksamkeit, welche sie erfordern, widmen.

Die Einrichtung des Archivs wird für die Zukunft folgende seyn:

- 1) Es erscheinen von dieser Zeitschrift des Jahres vier Bände, welche einen Jahrgang bilden. Jeder Band enthält 3 Hefte, und jedes Heft wird aus 8 bis 10 Bogen bestehen.
- 2) Von diesen 4 Bänden wird einer als Jahresbericht in 3 Nummern ungetheilt ausgegeben, um in diesem fortlaufenden Berichte keine Trennung des Zusammenhanges herbeizuführen. Der Zweck dieses Jahresberichtes wird seyn: alle wichtigen, die Pharmacie berührenden Entdeckungen und Mittheilungen des In- und Auslandes in zweckmäßiger Kürze aufzunehmen und so das Archiv zu vervollständigen.
- 3) Die übrigen drey Bände, welche 9 Heften entsprechen, werden sowohl in Original-Abhand-

lungen als in Auszügen und Uebersetzungen gehaltenreicher Aufsätze aus andern Schriften die Bereicherungen unserer Kenntnisse in der Pharmacia und in ihren Hülfswissenschaften, und die darin gemachten neuen Entdeckungen mittheilen. Die einzelnen Hefte werden Gegenstände folgenden Abtheilungen enthalten. a) Vereins-Zeitungs b) belehrende Abhandlungen, c) für Naturgeschichte, d) physikalisch-chemisch-pharmaceutische Abhandlungen, e) Medicinalpolizey und Apothekerverwesen, f) Kritik, g) Notizen aus Briefwechseln, d m, h) meteorologische Beobachtungen. Die Einrichtung ist also wesentlich dieselbe, wie sie zuerst dem Archive zum Grunde lag. Ungefähr alle anderthalb Monate wird von diesen drey Bänden ein Heft ausgegeben werden.

- 4) Alle für diese Zeitschrift passenden Abhandlungen bitte ich, mit der Bemerkung: Druckfachen, entweder mit der fahrenden Post und nur unfrankirt direct mir zuzusenden, oder durch die Meyer'sche Hofbuchhandlung in Lemgo an mich gelangen zu lassen.
- 5) Alle Abhandlungen werden nach der Ausgabe eines jeden Bandes angemessen und dankbar von der Verlagshandlung honorirt werden.
- 6) Schriftsteller und Verleger solcher die Pharmacie betreffenden und berührenden Schriften, welche ihre Werke im Archive baldigt angezeigt und beurtheilt wünschen, werden ersucht: solche nach deren Erscheinen durch die Meyer'sche Hofbuchhandlung in Lemgo mir zustellen zu lassen. Die Empfangsanzeige solcher Schriften wird stets im Archive bemerkt werden.

Schließlich bemerke ich noch, daß die Verlagshandlung für die zweckmäßige Ausstattung des Archivs ihrer Seits alles mögliche aufwenden wird, um dem Druck, Papier und den nöthigen Tafeln die sorgfältigste Aufmerksamkeit zu widmen.

Salzuflen im Lippischen, am 1. Jun. 1824.

Rudolph Brandes.

Wir bemerken zu Obigem nur noch, daß das erwähnte Archiv in derselben Art, wie früher, erscheinen, und der Preis derselbe bleiben wird, mit dem Unterschiede, daß früher nur 2 Bände ungetrennt und der 3te Band „Bericht vom Felde der pharmaceutischen Literatur“ und 4te Band „Kritische Blätter für Chemie“ u. s. w. besonders ausgegeben wurden in Zukunft alle 4 Bände nicht getrennt werden! Der ungefähre Preis aller 4 Theile wird wie bisher 5 Rthlr. seyn, und fügen wir nur noch die Bitte hinzu, die Bestellungen auf diese Zeitschrift bald möglichst einzuzureichen, damit von unserer Seite die Auflage einigermaßen bestimmt werden kann.

Meyer'sche Hofbuchhandlung
in Lemgo.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

November 1824.

THEOLOGIE.

LEIPZIG, b. Barth: Dr. *Johannes Schultheß*, Prof. der Dogm. und Exeg. am Carolinum zu Zürich, *Die evangelische Lehre vom heiligen Abendmahl, nach den fünf unterschiedlichen Ansichten, die sich aus den neutestamentlichen Texten wirklich oder scheinbar ergeben.* XLVIII u. 496 S. 8. (2 Rthlr.)

Obwohl der Vf. (S. 68.) die Bezeichnung: „die Schultheß'sche Ansicht oder Meinung vom Abendmahl“ abzulehnen sucht, und zu dem Ende nachweist, daß sie in ihren einzelnen Theilen sich schon bey mehreren Kirchenvätern findet, so kann Rec. doch nicht umhin, diesen Ausdruck beyzubehalten, weil, so viel ihm bekannt geworden, kein Exeget neuerer Zeit mit Hn. Sch. einstimmt, und mithin seine „Ansicht“ jetzt wieder neu und ihm eigenthümlich ist. Unbekannt ist sie indess nicht mehr, und Hr. Sch. hat sie nicht nur schon sonst kürzer dargelegt als hier geschieht, sondern auch bereits versucht, sie gegen nicht unbedeutende Einwürfe zu vertheidigen, worüber zu vergleichen ist, „*Apolo- gie*“ des Aufsatzes: verschiedene Ansichten des heil. Nachtmahls in den Urkunden des Christenthums, von Dr. *Schultheß*, gegen Dr. *Christ. Friedr. Fritzsche*, Superint. in Dobrilugk, — in *Rosenmüllers bibl. exeget. Repertorium*, Bd. 2. S. 158 — 230. Auch das ist bekannt, daß der ehrwürdige Vf. seine Ansicht mit der scharfsinnigsten exegetischen Kunst vertheidigt, und daß sein tiefes, kritisches Studium der Kirchenväter ihn auf viele Aussprüche derselben geführt hat, worin sie ihm beystimmen. Da er nun in vorliegender Schrift seinen Gegenstand mit der umfassendsten Ausführlichkeit abhandelt, so wird bey Anzeige derselben die Frage ganz besonders beantwortet werden müssen: woher es komme, daß Hr. Sch. mit seiner Erklärung so wenig Beyfall gefunden habe? Daß dem so ist, muß nämlich jeden befremden, der Hn. Sch. nur aus andern Schriften als muthigen und kräftigen Verfechter evangelischer Freyheit und vernunftmäßiger Religionsansicht kennt, in ihm dem geistvollen Schriftsteller ehrt, den edeln Menschen liebt, und daher bey einer neuen Schrift von ihm in Voraus fragt: Was kann von *Schultheß*s anderes als Treffliches kommen? Rec. wird daher jenes Problem. zu lösen versuchen, so weit es der Raum einer Anzeige gestattet.

Wir lassen indess dieser Untersuchung eine allgemeine Uebersicht des Inhalts der Schrift und Char. A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Charakteristik aus ihr selbst vorangehn, woraus erhellen wird, daß Hr. Sch. auch hier sich gleich bleibt, und die Erwartung derer, die ihn kennen und Treffliches von ihm hoffen, keinesweges täuscht.

Die Zueignung an Sr. Maj. den König von Preussen (S. I — XX.) giebt als Veranlassung zur Herausgabe und Ueberreichung des vorliegenden Werks an: „der Vf. glaubte dadurch dem Könige seine Dankbarkeit thätig zu bezeigen für das Ministerialschreiben, womit er vor fünf Jahren für seine Schrift über die evangelische Lehre von der Gnadenwahl beehrt worden sey;“ wobey als Absicht des Vfs bezeichnet wird (S. XIX.) „ein Mal zu erörtern, was in Hinsicht des Nachtmahls evangelische Lehre der Bibel sey, was diese uns darüber zu wissen und zu glauben gehe, abgesehen von symbolischer Theologie und von aller sogenannten Religionsphilosophie, welche die evangelische Kirche als solche nicht irren und verwirren darf;“ wie denn auch dem gemäß S. 118. der Abhandlung zeigt „daß Skepticismus, Aesthetismus, Symbolismus das Christenthum verunstalten.“ Der Zweck aber, zu dessen Förderung die Schrift Mittel und Beytrag seyn soll, wird in die Empfehlung der evangelischen Union zu setzen seyn, für welche sich der Vf. sowohl durch die Dedication selbst, als auch dadurch bestimmt erklärt, daß er ausführlich die Behauptung „eines lutherischen Theologen unserer Zeit“ widerlegt: „der Vereinigungsversuch (vor 100 Jahren) war nicht aus dem Glauben und der Liebe hervorgegangen, sondern politische Absichten hatten denselben, wie viele der früheren erzeugt. Der Rath war nicht aus Gott, sondern aus Menschen, darum ist derselbe nicht vorwärts gegangen.“ Hr. Sch. zeigt, daß nur die Mittel nicht richtig gewählt waren, und in unsern Zeiten viel zweckmäßigere angewandt worden seyen; wobey er dann den edlen Fürsten, welche diese Vereinigung thätig zu befördern suchten, und den Gelehrten, welche dieselbe mit eben so frommen als muthigem Sinne vertheidigten, ihr gebührendes Lob ertheilt, und die Erwähnung der Letztern mit den Worten schließt: „Von den Rühmlichen werde da (aus der Gegenwart) wenigstens Einer statt Aller genannt, Hr. Dr. *David Schulz* zu Breslau.“ Sein vortreffliches Werk: die christliche Lehre vom heiligen Abendmahl, 1824 (vgl. die Rec. A. L. Z. 1824, Nr. 8. 9.) verhandelt den heiligen Gegenstand so gründlich und bündig, und entspricht so völlig der edeln schönen Absicht, die unseligen Mißverständnisse zu schlichten und die aufgeblasene Ignoranz des Menschen zu dämpfen, die mit der Sucht zu Streit-
Sss fra-

fragen und Wortkriegen behaftet sind, aus denen erwächst Neid, Eiferfucht, Lästerungen, arge Verdächtigungen, dafs, wenn das hier folgende Werk nicht bereits vollendet und unter der Presse gewesen wäre, als das Schulz'sche erschien, diese Arbeit *größtentheils als überflüssig* im Pulte hätte zurück bleiben können. Indessen mag es doch der guten Sache frommen, wenn fortwährend aus Süden und aus Norden, von Breslau und von Zürich, harmonische Stimmen zum Behufe der Union erschallen, bis sie glücklich allgemein bewerkstelligt seyn wird." Hr. Fritzsche hat schon geäußert (s. Rosenmüllers Repert. Bd. 2. S. 230.) „es wäre ein großer Schritt zur Vereinigung geschehen, wenn sich darthun liesse, dafs die von Schulz's vertheidigte Erklärung der Einsetzungsworte die einzig richtige sey;" was man als Hypothetisches Urtheil und abgelehnt von der Schwierigkeit dieser Beweisführung, um so mehr gelten lassen wird, da bey einer Vereinigung in dieser Erklärung keine bestehende Kirche die einer andern annehmen, sondern alle die ihrigen gegen eine ganz neue vertauschen würden, was gewifs leichter ist, als dafs z. B. die Lutheraner in dieser Lehre sämmtlich Zwinglianer oder Calvinisten werden. Wenn es aber auch von der hohen wissenschaftlichen Bildung, durch die Hr. Sch. sich auszeichnet, zu erwarten war, dafs er ohne Eiferfucht gleiches Verdienst an andern ehren würde, selbst wenn diese einen ganz andern Weg gehn; so ist doch hier klar, dafs er nur Hn. Schulz's Bearbeitung und ihren Zweck an sich; nicht aber das Resultat dieses Schriftforschers hat lobend erwähnen wollen; denn dies schließt seine Ansicht eben so vollkommen aus, wie er es wiederum durch gänzlichliches Stillschweigen darüber völlig verwirft.

Im Vorbericht (S. XXI—XXXVI.), wo der Vf. über seine Grundsätze in der Hermeneutik Rechenschaft geben will, liefert man viele goldne Worte, die nicht nur ihres eignen Werths wegen, sondern auch darum Beherzigung verdienen, weil sie von einem so ehrenwerthen Veteranen in einer Wissenschaft kommen, in welcher neuerlich wieder so viele Irrwege eingeschlagen worden, gegen die er nachdrücklich warnt. Sein Gedankengang ist ungefähr folgender: „Wenn man die heil. Schrift als eine reinmenschliche sich denkt, so kann man nur durch grammatisch-historische Interpretation ihren Sinn finden; doch muß dann dieser wieder, damit deutlich werde, was er an allgemeingültiger Wahrheit enthalte, nach der Regel der Wahrheit und des Glaubens geprüft werden, wie schon die Kirchenväter sagten, d. h. (S. XXIII.) nach der Uebereinstimmung mit der richtigen Vorstellung von Gott: *quicquid igitur huic sanæ de natura dei ejusque attributis doctrinae repugnat, id omnino est falsum*. Wer aber die Schrift zum voraus als heilig betrachtet und ihr Theopneustie zuschreibt, setzt voraus, dafs in ihr alles wahr sey. Daher haben schon die Kirchenväter verschiedene Arten der Interpretation erfunden, um, wenn sich nicht auf grammatisch-historischem

Wege die Wahrheit aller Schriftstellen behaupten liesse, diese auf dem mystischen oder allegorischen u. s. w. in ihnen zu finden. Diese verschiednen Arten der Interpretation können bey der praktischen Anwendung nützlich und erlaubt seyn, aber (S. XXVII.) die *regula fidei et veritatis* muß dabey stets unveränderte Richtschnur bleiben. Wissenschaftlicher und sicherer ist jedoch (S. XXX.) die, welche nicht erlaubt, einen Text anders zu verstehen, als der Schriftsteller ihn verstanden haben kann; und es giebt der Bibelstellen genug, welche, nach derselben ausgelegt, mit der bezeichneten *regula fid. et ver.* genau übereinstimmen, mithin zum Prüfstein des Wahrheitsgehalts bey allen andern an sich selbst nicht klären dienen können und sollen. In neuerer Zeit hat man dagegen vorgeschrieben: Was immer durch grammatisch-historische Interpretation ausgemacht worden als von Jesu und den Aposteln gesagt, sofort als *eo ipso* göttliche Autorität habend für unleugbar ewige Wahrheit anzunehmen; nur Schade, dafs nicht beygefügt wurde: insofern es mit der Regel des Glaubens übereinstimmt. Denn auf diese führt selbst der Rath zurück: man solle die Schrift aus sich selbst erklären, weil die deutlichsten und gewissesten Stellen eben ihre Verständlichkeit erhalten durch ihre Uebereinstimmung mit jener Regel, welche dem Menschen von Gott selbst unabänderlich gegeben ist in dem innern Worte der Vernunft. Prüfen wir also andre Schriftstellen nach diesen, so dient jene in der Vernunft liegende Regel, welche auf die wahren Eigenschaften Gottes zurückweist, auch hier zur Richtschnur, und eine andere, sichrere ist dem Menschen nicht gegeben, denn alle Wege, die von ihr abführen, leiten zu Unglauben oder Aberglauben."

Nach einer ausführlichen *Inhaltsanzeige* (S. XXXVII—XLVIII.) macht der Vf. durch eine kurze *Einleitung* den Uebergang zur eigentlichen Abhandlung (S. 1—5.) zu welcher die Betrachtung einführt: Schon zu den Zeiten der Apostel habe es mehrere Lehrarten gegeben, doch sey dadurch die Harmonie der Lehrenden nicht gestört worden, weil jeder in der Ueberzeugung, dafs alle, wenn auch auf verschiednem Wege, nach einem Ziele strebten, die Ansichten der andern ehrte. „Die Apostel, heist es S. 4, hofften auch wohl, dafs Fortschritte der Zeit unter Gottes Leitung das Trübe läutern, das Rohe ausarbeiten, das Entworfen vollführen, und alles vervollkommen würden; aber es konnte unmöglich ihre Absicht seyn, dafs man alles, was und wie sie für ihre Zeiten historisch und didactisch gesprochen und geschrieben hatten, für alle Zeiten gleich geltend machen, und alle ihre ungleichen Ansichten und Darstellungen ohne Unterschied und Wahl vermengen, spitzfindig combiniren und amalgamiren solle, als ob dieselben aus einem Munde oder einer Feder gestossen seyen, gerichtet an alle künftigen Christen aller Zeiten und Länder." Daher müsse es denn erlaubt seyn, schließt der Vf., nicht alle vier Berichte vom A. M. für einen und einerley zu halten, son-

sondern zu fragen: Welcher hat die unzweifelhafteste Authentie und alle wünschbare Zuverlässigkeit?

Die *Abhandlung* selbst (S. 6 — 472.) umfaßt *sieben Hauptabschnitte* mit folgenden Ueberschriften: I. Vorzüglichkeit des Paulinischen Berichts von der Stiftung des heil. N. M. vor den übrigen des N. T.; erster Grund: die Unmittelbarkeit des Zeugnisses (S. 6 — 26). II. Erörterung des heil. N. M. nach Paulinischen Berichten. Einhellender Sprachgebrauch und beleuchtende Ideen (S. 27 — 44). III. Der Paulinische Bericht in allen seinen Theilen aufs genaueste erörtert; und zwar 1) das Brod (S. 45 — 98); 2) der Kelch, (S. 99 — 196). IV. Erweisung des aufgefundenen Sinnes und Verstandes von dem Paulinischen Berichte aus dem, was der Ap. unmittelbar darauf folgen läßt (S. 197 — 214). V. Uebereinkunft der gegebenen Ansicht von heil. N. M. mit dem nächstfolgenden Kap. 12. und mit allem übrigen Sprachgebrauch des Paulus (S. 215 — 245). VI. Uebereinkunft mit dem übrigen Sprachgebrauch des N. T., nebst Untersuchung, ob im Evang. Johannis etwas auf das N. M. Bezügliches vorkomme (S. 246 — 435). VII. Uebersicht und Beurtheilung der sämtlichen fünf Ansichten vom heil. N. M., welche in den Schriften des N. T. entweder wirklich begründet oder durch Mißverständniß darin gefunden worden sind; Festsetzung der allein wahren und Entwicklung ihrer genauen Verwandtschaft mit dem Geiste des wirklichen Christenthums (S. 436 — 472). Man sieht schon hieraus, wie reichhaltig der Stoff an sich war; und da nun der Vf. fast nie eine Meinung vorbringt, ohne sie durch die Autorität der alten Kirche und der Reformatoren nicht weniger, als auf exegetischem Wege zu vertheidigen und die Gegner ausführlich zu bestreiten; da es an gelehrten Digressionen z. B. über Schriftstellen, die nicht nothwendig zur Sache gehören, aber doch nach Varianten in Text und Auslegung ausführlich geprüft werden, nicht fehlt, so wuchs ihm der Stoff unter den Händen und führte ihn wohl zuweilen weiter, als er gewollt hatte.

Bevor wir nun die Beantwortung der oben erwähnten Frage versuchen, wird es nöthig seyn, Hr. *Schultheß*'s Ansicht nach ihren Hauptzügen wieder zu geben. Bekannt ist, daß Hr. *Sch.* sich vorzugsweise an die Relation des Paulus hält und die andern verhältnißmäßig wenig berücksichtigt. Nun heist es §. 21. (S. 45 ff.) zu 1 Cor. 11, 23. 24: „Unser Herr Jesus in der Nacht, wo er sich dahin gab, nahm er das Brod und nach dem Dankgebet brach er und sprach: das ist mein Leib, welches für euch ist (S. 54). Dieß (diese Speise) ist mein Leib, d. h. seyd ihr, die gesammte Jüngerschaft als mein Leib; denn wie es ein Brod ist, von dem ihr da esset, so macht ihr, die Mitgenossen einer Speise, der Menge ungeachtet, zusammen nur einen Körper aus, den meinigen; ihr seyd als Menge der Körper, Glieder als Einzelne. S. 57: Christus, denken wir, hat seinen wahren Leib gedacht wissen wollen, nicht einen tödtlichen (sterblichen) sondern den *untödtlichen* (unsterb-

lichen) in welchem er immerdar fortlebt und fortwirkt auf Erden wie im Himmel. Dieser wahre Leib verhält sich zu dem Leibe, der gekreuzigt und begraben worden, wie das wahre Brod, welches er zu seyn sich erklärte zu der vergänglichen Speise, das Licht, welches er war und ist zu der Sonne der Körperwelt S. 63. Der Zusatz bey Paulus: το υπερ υμων muß so und ohne hinzugesetztes oder gedachtes Verbum gelesen werden, und heist dann εὐχαριστήσαντες το υπερ υμων, i. q. ἀντι υμων, ἀντιστοιχον oder συμβολον υμων, welches (Brod, als Symbol) eure Stelle vertritt, symbolisch euch vorstellt.“ Daß ἀντι bey Kirchenvätern die Bedeutung συμβολον habe, wird hier erwiesen; vgl. S. 97. über den wahren Leib Christi. S. 99: „diesgleichen auch den Kelch nach der Mahlzeit, d. h. το ἀπιδείπνιον ποτηριον, den Kelch, welcher (gewöhnlich) nach der Mahlzeit vom Hausvater dargereicht wurde; darum der Artikel το ποτηριον.“ Aber müßte dann nicht auch wieder το μετα το δειπνσαι stehen? Hr. *Sch.* meint, beweisen zu können, daß dieß nicht nöthig sey. S. 108: Und sprach: dieser Kelch ist der neue Bund in (euch als) meinem Geblüte; der Bund in welchem ihr als meine Blutsverwandten mit mir zusammengefaßt und begriffen seyd, als meine Brüder, denn Vater mein Vater ist, die mit mir einen Vater im Himmel haben S. 114. In dem Worte αιμα ohne alle Bestimmung liegt nicht, eben so der Begriff von Verbindung und zwar moralischer Art, wie in σωμα, sondern wie σαξ bezeichnet es mehr animalische Verwandtschaft. Menschen eines Geblüts, *unius gentis et nationis* können gegeneinander in größter Zerstörung, in Haß und Feindschaft leben S. 115. Um also ganz ebenmäßig dem σωμα das Gleichgewicht halten zu können, parallel und synonym zu seyn, war αιμα nicht genug, wohl aber διαθηκη εν αιματι, wodurch dann beides, natürliche Verwandtschaft und moralisch freywillige Verbindung ausgedrückt wird. Allein als Symbol dessen war auch der Wein für sich allein betrachtet nicht genug, wie der Brodlaib hingegen es war, dessen Cohärenz keines Gefäßes bedarf, um nicht in Staub zu zerfallen, wie die Flüssigkeit ohne dasselbe zerrennen und versiegen würde. Der Wein war weiter nichts als Symbol des Blutes; der Kelch aber, welcher den Wein zusammenfaßt, ist das Symbol des Bundes, der διαθηκη. S. 120. wird die Sitte des ohrstlichen Alterthums, den Wein des A. M. mit Wasser zu mischen verworfen; denn „das Symbol nach Paulus ist nicht in der Mischung und Vereinigung zweyer so ungleicher Bestandtheile zu suchen, wie Wein und Wasser sind, sondern in der Zusammenfassung von einerley Bestandtheilen. Es wird durch den Ausdruck η διαθηκη εν τω εμω αιματι beides, die natürliche und moralische Verbrüderung der Menschen, deren Haupt Christus ist, zugleich bezeichnet.“ S. 181. „Was ist das mystische Blut, dessen Antitypus der Wein ist? Es ist der Geist, — der Geist des Sohnes, den Gott in wahre Herzen sendet, der rufende: Abba, Vater! der Geist, durch den die Liebe Gottes in wahre Herzen sich ergossen hat, durch

durch den wir als seine Kinder unter einander eins sind und sodann insgesamt durch den Glauben Christi, als seine Jünger, wir in ihm und er in uns, wie Gott in ihm, aufs innigste vereinigt Gemeinschaft haben mit dem Vater und dem Sohne. Dieser Geist ist das mystische Blut Jesu Christi, welches darüber, daß wir im Lichte wandeln, wie Gott im Lichte ist, bey solcher Gemeinschaft mit ihm, rein macht von jeder Sünde. Es ist aber wohl zu bemerken Ein Geist, der Geist Gottes oder aus Gott, der Geist aus Gott in Christo und also der Geist Christi und der Geist Gottes, oder dessen, der seinen Christus von den Todten auferweckte, der Geist Gottes von welchem wir uns leiten lassen, insofern wir Söhne Gottes sind, und der Geist seines Sohnes, den Gott in unsre Herzen gesendet, und der heilige Geist in uns, den wir von Gott haben, und dessen Tempel unser Leib ist, der heilige Geist, bey dessen Gemeinschaft wir die Gemeinde Gottes bilden, den mystischen Leib, dessen Haupt Christus ist, die heilige Kirche, die wir glauben, wenn wir an den heiligen Geist glauben." Alle diese Ausdrücke, welche so freylich etwas tau-
tologisch erscheinen, werden mit Schriftstellen belegt S. 198. 199. „Bey dem Mahle des Herrn heist uns dieser Text καταγγελλειν, von einem Geschlecht zum andern kund machen, seinen Tod, d. h. per synecdochen alles, was Jesus, um sich die Gemeinde Gottes als seinen Leib zu erwerben, um Juden und Heiden, alle Menschen insgesamt in einem Leibe Gott zu gewinnen, zur Erbauung seines Leibes, um seine Gemeinde zu heiligen, gethan und gelitten; seinen Tod als die Krone aller der Verdienste um uns, durch welche wir sein Leib und Blut geworden. Und wie könnte man schöner und würdiger Jesu gedenken, als eben durch die Beherzigung, daß wir seinen, des Verherrlichten, Leib auf Erden ausmachen, seines Geblütes, seine Geistes- und Herzensverwandte seyen? wie ihm gebührender danken, als mit brüderlicher Gesinnung gegen seine Brüder, für welche er die Seele gesetzt?"

Diese Deutung, welche wir hier nach ihren einzelnen Theilen gegeben haben, weil das Einzelne an den angeführten Stellen weiter ausgeführt wird,

findet sich nun noch S. 437 ff. zusamt den Gründen dafür als Resultat der ganzen Untersuchung kurz zusammengefaßt. Und nun wird es erlaubt seyn einen Blick auf das Ganze zu werfen und nach der Gültigkeit des Gefundenen zu fragen.

(Der Beschlufs folgt.)

NEUERE SPRACHKUNDE.

KOPENHAGEN, b. dem Hofbuchh. Beekens: *Spansk Sproglaere* efter en ny Plan udarbejdet af Prof. R. Rask. 1824. 226 u. 22 S. 8.

Eine, wenn auch kleine, doch von reifem Nachdenken über die castilianische Sprache zeugende Arbeit, die mit vieler Klarheit und Gründlichkeit die Elemente der spanischen Grammatik entwickelt. Um den Vf. zu verstehen, und wirklichen Nutzen aus dem kleinen Hülfsbuche zu ziehen, muß man ja sein Vorwort nicht unbeachtet lassen. „*La Grammaire nouvelle espagnole et française par François Sobrino* etc.“ Scheint das Vorbild gewesen zu seyn, nach welchem Hr. R. arbeitete. Wahrscheinlich hat eine äußere Beschränkung ihn verhindert, die „*Recueils et observations de quelques diction et ce certaines façons de parler, propres et particulières à la Langue Espagnole*“ des trefflichen Sobrino ausführlich wieder zu geben; ein Schmuck, den seine „*Sproglaere*“ allerdings zu ihrem Nachtheile entbehrt. Auch gebriecht es dem Übungsbuche an eigentlichen Uebungen, Wörterverzeichnisse, Dialogen und einer Syntax. Die auf den letzten 17 Seiten des Buches gleichsam als Anhang mitgegebene „*Sprogprøve af et sammenhængende Foredrag*“ ist zu arm an grammatikalischen Feinheiten, als daß sie dem Lernenden von erheblichem Nutzen werden könnte. So wie das Buch einmal abgefaßt ist, hätten sie füglich wegleiben können. Das Werkchen macht uns überdiß noch wenigstens mit dem Namen von Dänemarks beliebtester (yndede) Dichterin bekannt: sie heist Frøken J. M. Jeßen, und ist ihr das Buchlein vom Vf. dedicirt worden.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Ein Königliches hohes Ministerium der geistlichen, Unterrichts- und Medicinal-Angelegenheiten hat geruht, den Hrn. Inspector Dr. Thienemann und Hrn. Körner, Oberlehrer am Königl. Pädagogium zu Züllichau; das Prädicat als Professoren zu ertheilen, und ihnen die Patente desfalls durch den Director, Hrn. Hofrath Steinbart, zustellen zu lassen.

Der Hr. geheime Rath, Dr. Harless in Bonn, hat für seine neueste Schrift: „*Praktisches System der speciellen Nosologie*“, von dem regierenden Herzoge von Oldenburg eine kostbare reich mit Brillanten besetzte Tabatière, von einem huldreichen Schreiben begleitet, erhalten. — Ebenderseibe ist von der Königl. Akademie der Wissenschaften zu Neapel schon im J. 1822 zum correspondirenden Mitgliede aufgenommen worden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

THEOLOGIE.

LEIPZIG, b. Barth: Dr. Johannes Schultheß
die evangelische Lehre vom heiligen Abendmahl
u. s. w.

(Beschriftung des im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Niemand wird Hn. Sch. seinen Scharfſinn bey Erfindung oder Erneuerung dieser Deutung, sorgfältige Umsicht bey Benutzung aller der Schriftstellen, welche ihn unterstützen können, fleißiges und umfassendes Zuratheziehen kirchlicher Schriftsteller, welche ihm beystimmen, frommen Eifer für die Ehre der wahren Religion und für das Heil der Kirche abprechen können. Aber wenn er dennoch von kenntnisreichen, von keinem kirchlichen Vorurtheil befangenen Theologen aller Parteyen und Exegeten aller Schulen den lauthaſteſten Widerspruch erfahren wird, so liegt die Ursache wohl besonders in folgenden Punkten, die man seiner Ansicht und Beweisführung entgegenstellen wird, und die wir, ohne Rücksicht auf das, was schon sonst gegen ihn gesagt worden, möglichst kurz motiviren wollen:

1) Hr. Sch. sagt zwar S. 66: „Wir müssen, wie Zwingli, den Urbanus Rhegius bitten: *Ne dicas: Haec violenta sunt! sed inusitata fortasse sunt, — iis qui ultra Glassii philologiam sacram, Schleusneri lexicon et alia ejusmodi subsidia interpretationis nihil sapiunt, tardi ingenii homines, rivulos consecrantes, fontes rerum non videntes!* — so wird das doch niemanden abschrecken, auf die Gefahr hin, von Hn. Sch. zu diesen *hominibus tardi ingenii* gerechnet zu werden, die Behauptung zu wagen: die von Hn. Sch. empfohlne Auslegung der Einsetzungsworte sey durchaus *hart* und durch ihre eigne Künstley sich selbst widersprechend. Hier nur wenig Beyspielsweise zum Belege: Hr. Sch. übersetzt das *τοῦτο ὑμῶν*, was er allein anerkennt, durch *etwas*, wobey *etwas*, welches wir bey der obigen Aufführung hinzusetzen, entweder ausdrücklich stehen oder doch verstanden werden muß. Es stehe also, der Deutlichkeit wegen; dann würden die Worte lauten: *etwas* *etwas* *etwas*; nämlich *etwas* das sem. für das neutr. zur Bezeichnung des unbestimmten, nicht ausdrücklich genannten, hier des Brodes; und *etwas* an Statt des rein hebräischen *etwas* um den syrochaldäischen Dialect, den Jesus sprach, nachzubilden. Wie läßt sich nun zuvörderst beweisen, daß *etwas* wirklich bedeute: es stellt euch vor, ist euer Symbol? Durch die Uebersetzung von *ὑπερ* durch *etwas* und weitre Erklärung des *ὑπερ* durch *etwas* und dieses

durch *etwas* könnte höchstens *Wahrscheinlichkeit* ausgemacht werden, und die hilft hier gar nichts: denn das Aehnliche ist nicht das Nämliche. Augenscheinlich ist dies aber auch zu Gunsten von Hn. Sch's Deutung erfunden, von der es ihm selbst einleuchtete, daß die Jünger sie sich nicht machen konnten, wenn Jesus bloß sagte: das ist mein Leib; wie es S. 87. heißt: „Es war gewiß allerdings nöthig, daß Jesus den Jüngern einen Wink gebe, daß sie bey dem Brod an etwas mehr, als nur an das Brod, nicht bloß an dasjenige denken sollten, wofür es sonst gegeben und empfangen wird; daß es hier zum Symbole, und zwar ihrer selbst, diene; bey dem Kelche war die Wiederholung nicht nöthig. Wenn wird aber Hr. Sch. überreden, dieser „erläuternde Wink“ sey durch das an sich so *dunkle* und zweifelhafte *ὑπερ* gegeben worden? Wenn nun Hr. Sch. in der Ahnung, daß er die Verstümmelung *τοῦτο ὑμῶν* ohne Verbum schwerlich rechtfertigen werde, auch dann sich zu sichern glaubt, indem er behauptet: *κλόμενον* oder *ἀδομενον* (vgl. S. 60. 61.) müsse auf das Brod (*τοῦτο*) nicht auf den Leib (*σῶμα μου*) bezogen werden; so ist er ebenfalls im Irrthum. Dann müßte man übersetzen: *etwas* *etwas* *etwas* oder *etwas* *etwas* *etwas*; in beiden Fällen aber ist es wider alle Grammatik, *etwas* auf das entfernte *etwas* und nicht auf *etwas* zu beziehen. Lassen wir aber diese Lesart und Erklärung, welche Hn. Sch. doch nicht zuzagt, und bleiben bey dem Sinn der vorigen; so konnte diese gar nicht auf die angegebne Weise durch *etwas*, sondern mußte durch die einfache Apposition ausgedrückt werden: *etwas* *etwas* *etwas*. Und was kann dann wohl mütter seyn, als das nämliche sogleich hintereinander auf zweyerley Weise, bildlich und eigentlich auszudrücken? Nach aller Analogie der bildlichen Reden Jesu ist eine solche Exegese immer nur auf Verlangen von ihm gegeben, und auch dann würde er gesagt haben: dieses Brod sey ihr u. s. w. Wollte man aber auch dies alles, so *hart* es ist, ungerügt lassen, so läßt sich doch der *Widerspruch* in Hr. Sch's Deutung nicht verkennen. Dieser ging natürlich hervor aus der hier von ihm angenommenen, mystischen Auslegungsweise, welche verstatet, in dem nämlichen Worte an der nämlichen Stelle zugleich zweyerley ganz verschiednen Sinn als gleich richtig und miteinander vereinbar anzunehmen; Hr. Sch. statuirt bey dem Brode und Kelche einen *doppelten* bildlichen Ausdruck (s. d. angef. Stellen). Das Brod ist bildliche Bezeichnung des Leibes Jesu, und der Leib Jesu ist wieder bildliche Bezeichnung der Gemeinde, deren Haupt Jesus ist; der Wein im Kelch ist

Ttt

ist

ist bildliche Bezeichnung des Blutes Jesu, als Lebensprincip seines Leibes und von diesem zusammengehalten, und dieß ist wieder bildliche Bezeichnung der wahren Jünger Jesu, welche ihm verwandt und durch einen Band untereinander und mit ihm vereint sind; ja, der Wein, oder vielmehr das durch ihn symbolisirte Blut Jesu ist noch ein drittes: der von Jesu ausgehende, durch seine Lehre und sein Vorbild sich verbreitende Geist Gottes, welcher erst die Einigung der Gemeinde hervorbringt. Mit dieser Polysymbolik wird die historisch-grammatische Interpretation, welche Hr. Sch. doch selbst allen Aferarten der Auslegung vorzieht, sich nie befreunden können. Wir übergehen vieles, z. B. die sonderbare Argumentation, „dass die Gemeinde der wahre Leib Christi sey,“ und erwägen:

a) S. XXXV. heist es: „Wo die innere Kritik uns vermochte, etwas für ein Glossen oder eine Interpolation zu erklären, oder eine Emendation des Textes zu versuchen, da bitten wir den Verdacht nicht sogleich wachen zu lassen, als ob der Vf. dieses nur darum wage, um durch Schneiden und Brennen sich Bahn zu brechen, wo er nicht mit sanftern Mitteln zum Zweck gekommen wäre.“ Dieser Vorwurf würde auch den Gegnern nicht in den Sinn kommen, wenn es nur wenige oder unwichtigere Stellen wären, welche Hr. Sch. angreift, und wenn sich überhaupt die Grundsätze seiner Textkritik vertheidigen ließen. So aber, da er so unzählige Stellen „emendirt“ (??) wird schon das Vorurtheil für Hr. Dav. Schulz sprechen, welcher ohne viel an dem Texte zu rütteln, doch so Treffliches gegeben hat, ungeachtet ihm hier (§. 5.) diese Achtung für den Griechischen Text zum Vorwurf gemacht wird. Abgesehen von allem andern müßte man es jedoch Hn. Schulze's Dank wissen, daß er den Text allenthalben einer neuen Prüfung unterwirft; auch kann es nicht fehlen, daß sein Scharfsinn an mehreren Stellen noch besseres findet, als wir bisher hatten. Aber vorzüglich zwey seiner kritischen Grundsätze sind höchst unsicher. Erstens nämlich (vgl. §. 5.) schreibt er den Kirchenschriftstellern größere Autorität zu, als allen Codd. Daß Hr. Sch. dabey die Ketzer gegen die Orthodoxen in Schutz nimmt, namentlich den Marcion und die Ebioniten (§. 12.), würde man ihm nicht verdenken, wenn nicht von der andern Seite auch zu erwägen wäre, daß gerade die ältesten Kirchenschriftsteller am meisten aus dem Gedächtnisse stützen, und daher gar zu leicht die verschiedenen Lesarten der in der Hauptsache ähnlichen Stellen verbinden oder verwechseln, besonders da es ihnen so selten um Wortkritik zu thun war, als daß man ihren Citaten stets entscheidende Beweiskraft beylegen dürfte. Der andre kritische Grundsatz des Hn. Sch., welchen die Gegner mit Recht in Zweifel ziehen werden, ist, allenthalben, wo äußere Gründe für die Lesart, welche ihm die richtige scheint, nicht ausreichen, sich auf die innere Kritik zu berufen, woran er ein gewisses kritisches Gefühl von Schicklichkeit und Angemessenheit des Ausdrucks

zu verstehen scheint. Daß bey diesem Entscheidungsgrunde sich leicht Selbsttäuschung einschleicht, vermöge welcher man seiner Hypothese zu Liebe, verwirft oder annimmt, was man aus richtigem kritischen Tact zu verwerfen oder anzunehmen glaubt, läßt sich im Allgemeinen vermuthen; und die Vermuthung bestätigt sich auch hier, denn Hr. Sch. ist dieser Gefahr nicht entgangen, wie viele Beyspiele, und vorzüglich die ganze Demonstration: daß die Lesart το ὄνεισμα allein göltig sey, deutlich darthun. Uns kann es hier nur um den Beweis zu thun seyn, daß seine subjectiven Gründe bey der Textkritik sehr häufig ungenügend sind; und wir wählen zum Belege dieser Behauptung um so lieber ein Paar weniger wichtige Stellen, damit zugleich klar werde, wie weit Hn. Sch.'s Sorgfalt auch bey diesen geht, die auf seinen Hauptsatz fast gar keinen Einfluß haben, einen ihm nicht widersprechenden Text herzustellen. Indem §. 11. bewiesen werden soll, das Evang. Matthäi sey in sehr später Zeit verfaßt oder wenigstens interpolirt, heist es in Beziehung darauf unter andern S. 23: „Matth. 24. 15. erweckt sogar die Vermuthung, erst nachdem der Kaiser Adrian Jerusalem in eine römische Kolonie unter dem Namen *Aelia Capitolina* verwandelt, und wo der Tempel Jehova's gestanden hatte, dem römischen Jupiter einen Tempel errichtete, sey diese Bestimmtheit der Weissagung Christi gegeben worden. Denn το βδελυγμα της ερημωσης kann nichts anders seyn, als *Adriani statua equestris, quae in ipso sanctifactorum loco usque in praesentem diem stetit*, wie Hieronymus nach der Mitte des vierten Jahrh. zu Matth. 24. bemerkt.“ Theophylact, Theodoret u. a. werden als Gewährsmänner dieser Deutung aufgeführt; aber was antwortet der Vf., wenn man den Einwand macht: Jesus hätte ja gar wohl die Worte Dan. 9. 27. 12. 11. vom *εἰς τὴν πόλιν*, der von Antiochus Epiphanes im Tempel errichteten Bildsäule des Olympischen Zeus, auf die zu erwartende Unglückszeit anwenden können? Hr. Sch. führt diese Stellen selbst an, findet auch die Zurückweisung darauf allerdings möglich, aber doch so unwahrscheinlich, daß er sie mit folgenden Worten (S. 24.) zurückweist: „Allein ob ein solcher Gebrauch und solche Deutung des Propheten Daniel Christo zukomme, der gewiß aus sich selbst weisagen konnte, und bey den Seinen, ob Gott will! der Autorität eines Daniel nicht bedurfte, ist eine andre Frage!“ — Wer sieht dann nicht, daß, das Resultat von der Interpolation dieser Stelle unbestritten, die Beweisführung ganz ungenügend ist? Eine noch klarere Stelle dieser Art lautet S. 429. also: „die christliche Moral heist uns, nicht etwa nur *nammos post virtutem quaerere*, zuerst Gott und dann auch den Mammon suchen, sondern einzig und allein die göttliche Rechtschaffenheit, weswegen wir Matth. 6. 33. in den Worten: *ζητετε δε πρῶτον* x. τ. λ. das letzte Wort für nicht authentisch, d. i. aus dem Munde der Wahrheit geflossen annehmen können. Richtiger Lucas 12. 31. der aber unglücklicher Weise τὴν ἐκκαθάρσιν ausläßt.“ Kirchenväter citi-

chiren nun, wie Hr. Sch. berichtet, die Stelle ohne *παρρησία*, aber augenscheinlich; besonders bey homiletischem Gebrauch, aus dem Gedächtniß; er aber hätte, nach den oben beygebrachten Grundsätzen der Hermeneutik, den Text unangefochten lassen und nur den Inhalt nach der *regula fidei et veritatis* prüfen sollen. Zu untersuchen, ob und wie weit der Text der Einsetzungsworte durch diese Grundsätze der Kritik beeinträchtigt werde, würde hier zu weit führen; genug daß die Gegner mit der Behauptung recht haben: der Text laufe dabey Gefahr.

3) Hr. Sch. stützt seine Ansicht, wie gesagt, vorzugsweise auf den Paulinischen Bericht, und die übrigen müssen sich, einerley hier ob mit Recht oder Unrecht, darnach bequemen; kurz nach §. 12. „hat der Bericht des Paulus eine Gewissheit und Sicherheit, die gar keinen Zweifel leidet und nichts vermiffen läßt.“ Dieses Resultat wird hauptsächlich gewonnen durch das Bemöhen, die Unmittelbarkeit des Zeugnisses darzuthun, d. h. zu beweisen, daß Paulus freylich nicht bey der Einsetzung des N. M. zugegen, aber doch ein viel sicherer Berichterstatter darüber war, als irgend ein anderer. Zu diesem Resultat war auch Hr. Schulz gelangt, (vgl. S. 182 f. 302 ff. seiner Schrift) doch auf ganz andern Wege und ganz anders dasselbe modificirend als Hr. Schulthess. Dieser nämlich geht dabey hauptsächlich von der Stelle 1 Cor. 11, 23. aus; und nachdem er die Lesart *παρὰ τοῦ κυρίου* gegen *ἀπὸ τοῦ*, als allein richtig und zu *παρалаμβανειν* vindicirt, und erklärt hat, *παρὰ τινος* bedeute: *alicujus jussu*, *aliquo jubente*, *mandante* (§. 2.) behauptet er, der Sinn könne nicht seyn „Paulus habe die Einsetzungsworte des A. M. durch einen Andern, als eine Androhung Jesu erhalten (S. 14.)“ weil es etwas Historisches sey, nicht ein bloßer Auftrag; sondern (S. 20.) „weil Paulus uns bezeugt, daß er sein Evangelium von dem Herrn selbst empfangen, und wie er es empfangen überliefert habe, so sind uns damit die *eigentlichen Worte Christi* in der Sache des N. M. mit unfehlbarer Gewissheit gegeben und verbürgt.“ Das ist dann etwas ganz anderes, als was Hr. Schulz behauptet hatte; dieser schrieb dem Paulinischen Berichte nur die relativ größte Glaubwürdigkeit zu in Vergleichung mit den übrigen: hier aber wird derselben *absolute*, in keinem Worte zu viel oder zu wenig gebende Authentie zugeschrieben. Gesezt nun es habe mit allen Wortbedeutungen und Lesarten und mit den zahllosen feinen Combinationen, die Hr. Sch. zu Gunsten seiner Vorkellung geltend macht, seine volle Richtigkeit, und Paulus behauptet wirklich: er habe die Worte des N. M. von Jesu selbst und gebe sie genau wieder; so können die Gegner doch nicht umhin, der von Hr. Sch. selbst oben gepriesenen *regula fidei et veritatis* der gesunden Vernunft gemäß zu fragen: Wie mag solches zugehen? d. h. wie kann Paulus von Jesu selbst die authentische Nachricht vom A. M. und diejenige Deutung erhalten haben, welche Hr. Sch. als die allein wahre bey ihm findet? Man erinnere sich, daß Paulus noch bey

der Steinigung des Stephanus, also gewiß nach dem Hingange des Herrn, ein eifriger Verfolger der Christen war. Wie und wann hat nun Jesus ihn die wahre Lehre vom Abendmahl mitgetheilt? Etwa *ἐν δραπετῇ*, deren Paulus mehrere hatte? darauf wird Hr. Sch. sich nicht berufen, weil er der Vernunft eine Stimme gestattet; welche in solchen *εμπνοαι* aufsieht, was sie sind, Schattengebilde des Traums im Wachen oder Schlaf: Sollte sich denn darauf, *si forte Paulus pie quid somniaverit*, eine *authentische* Nachricht und *authentische* Auslegung gründen können? Dieses Problem, auf dessen Lösung am Ende die ganze Demonstration des Hn. Schulthess beruht, hat er zu erörtern ganz — *vergesen*?

4) Endlich ist ein bedeutender Mangel des vorliegenden Werks, daß die mit vielem Beyfall aufgenommene Erklärung des Hn. Dav. Schulz in demselben kaum erwähnt, geschweige direct widerlegt wird; obgleich diese Ehre manchen thörichten, längst antiquirten Träumereyen der katholischen Kirchenlehrer widerfährt. Damit übergeht dann Hr. Sch. manches bey dieser Sache Hochwichtige mit Stillschweigen. Die Gegner werden ihn z. B. mit Recht fragen: Liegt in den Worten Jesu selbst gar keine eigentliche Erwähnung seines Todes? warum will dann Paulus, daß wir bey N. M. des Herren Tod verkündigen sollen? Ist das Brechen des Brodes etwas eben so Gleichgültiges, wie, nach Hn. Sch's Entscheidung, das Empfangen des A. M. unter einer oder beiderley Gestalt? u. s. w. Dieser und vielen andern Fragen und Einwürfen hätte Hr. Sch. allerdings zuvorkommen sollen, wenn er seine Ansicht als die richtige fest begründen wollte; und alle, denen an Beantwortung und Widerlegung derselben gelegen ist, werden, bis diese genügend erfolgt, Gegner von Hn. Sch's Erklärung seyn müssen.

Rec., welcher bis hierher als Gegner des Hn. Sch. in Hinsicht der Beweisführung über seinen Hauptgegenstand auftreten mußte, würde aber ungerecht gegen die Schrift desselben seyn, wenn er nicht anerkennete, daß sie in anderer Hinsicht sehr viel Treffliches enthält, und erfüllt gern die Pflicht, davon schließendlich einige Beispiele aufzuführen. Am Ende des Vorberichts (S. XXXVI.) sagt der Vf.: „Mag aber noch so manches in dieser Schrift bey dem ersten Anblick wenigstens paradox und problematisch erscheinen, noch so viel Neues hintangesetzt, noch so viel vermeint Altes (Paläologisches) in seinem verjährten Besitz angefochten, noch so viel wahrhaft Altes (Archäologisches) aus dem Staube der Vergessenheit wieder aufgerichtet; mag immer noch so manches in die Modelle der heutigen Systeme nicht passen; dennoch erwarten wir getrost von eben so unbefangenen als einsichtsvollen und gelehrten Kritikern, sie werden doch mehr Korn finden, als leichte Spreu, in der Menge der waglichen Versuche mehr gelungene als mißglückte, und wo die Knoten nicht gelöst, die Schwierigkeiten nicht überwunden sind, doch viel Reiz und Anlaß zu tiefern Untersuchungen und weitem Forschungen gegeben; auch ein, zwar mei-

meistens unerkanntes, Verdienst." Damit verspricht nun Hr. Sch. keinesweges zu viel, sondern giebt auch hier, nach seiner Gewohnheit, aus dem reichen Schatz seines Wissens in der eigentlichen Abhandlung, wie in gelegentlichen Excursen vieles und Herrliches, wofür alle gründlich-forschende Exegeten und Dogmatiker ihm Dank wissen werden. Aus der großen Menge hierher gehörender Beyspiele deuten wir nur einige dem Inhalt nach an, und geben zum Schlusse ein Paar kürzere mit Hn. Sch.'s eignen Worten: §. 19. über die Gedächtnisse Todtenmahl der Alten, z. B. der Schüler des Epicur zu Ehren ihres Meisters, §. 22. Versuch, die Angabe des Johannes über den Tag der Einsetzung des A. M. mit den übrigen in Einklang zu bringen; §. 25. das Brod als Bundeszeichen, und das A. M. eine *confarreatio* Christi mit seiner Braut, der Kirche; §. 57. Beweis, daß durch das Bundesblut Christi nach der Vorstellung der alten Kirche nur die Sünden getilgt werden, welche der Mensch, ehe er Christ wurde, begangen hatte; weshalb denn (§. 61. 62.) die Katechumenen, die Pönitentiarii und Menschen mit bösem Gewissen von der Feyer des A. M. ausgeschlossen wurden, weil dies nur für Reine war; §. 93 — 95. Erklärung von Joh. 6, Speisung der 5000 Mann; §. 109. über die Entstehung des neutestamentlichen Kanons und die Authentie seiner Bücher; §. 112. (S. 420.) mit wel-

chem Rechte die Lehre der Kirche über die des N. T. gestellt werde? S. 132, und ausführlicher S. 458 ff. eine die Vernunft und Schrift lästernde und alles moralische Gefühl empörende Probe aus dem sogenannten „*Evangelium vor die Gottlosen*“, welches nach Hn. Sch.'s ausdrücklichem Zeugniß zur Schande unsers Jahrhunderts nach *hente* von der Baseler Missionsgesellschaft verlegt und vertheilt wird. An letzterer Stelle begleitet der ehrwürdige Vf. das Bruchstück mit eingestreuten starken, aber echt evangelischen Gegenbemerkungen; an ersterer setzt er hinzu: „Wenn diese Herrnhuterey Christenthum ist, so gab es in den vier ersten Jahrhunderten keine Christen, und die Apostel Paulus, Petrus, Johannes waren die ersten und größten Irrlehrer. Wie vieles müßte man in den Evangelien und apostolischen Briefen auslöschen, um ihren hellen, schreyenden Widersprüche mit dem heiligen Evangelium für die Gottlosen abzuheften!“ Der bekannte, in diesem „*Evangelium*“ herrschenden Bluttheologie spricht Hr. Sch. auch sonst, indem er sie ausführlich als dem Evangelium Jesu zuwider darstellt, kräftig ihr Urtheil. — Noch eine Stelle exegetischen Inhalts, über die Hochzeit zu Cana (S. 362 — 63.), empfehlen wir zum Beweise, wie vorurtheilsfrey Hr. Sch. die Exegete behandelt.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

I. Todesfälle.

Am 30. Sept. starb zu Dresden Dr. *Christian Ehrhard Kapp* im 86sten Lebensjahre. Er ward zu Leipzig, wo sein Vater, M. Joh. Ehrh. Kapp, ordentl. Professor der Beredsamkeit war, am 23. Januar 1739 geboren. Nach erhaltenem Privatunterricht besuchte er zuerst die Nicolaischule seiner Vaterstadt, dann das Gymnasium zu Hof, und bezog 1758 die Leipziger Universität, wo er 4 Jahre sich mit Eifer den Wissenschaften widmete, und im Aug. 1762 das Baccalauréat der Medicin, im folgenden Jahre aber die Licentiaten Würde erlangte. Im J. 1764 unternahm er in Gesellschaft einiger Freunde eine einjährige Reise durch Süddeutschland, die Schweiz, Frankreich, England und Holland, und nahm endlich im J. 1768 die medicin. Doctorwürde an. Seine Verdienste als prakt. Arzt sind hinlänglich bekannt, und seine Fürsorge für die innere Ausbildung seines Lieblingssachs ward durch die Aufnahme in einige ausländische Institute Schwedens und Russlands anerkannt. Auch erhielt er bereits im J. 1800 das Ritterkreuz des Schwedischen Wasa-Ordens und 1819 das des Königl. Sächs. Civil-Verdienst-Ordens. Er hatte mehrere Rufe in das Ausland; doch zog er das prakt. Leben in

seiner Vaterstadt Allem vor. Erst im J. 1808 gab er die ärztliche Praxis auf und wendete sich gänzlich nach Dresden. Das Verzeichniß seiner Schriften im *Geß.* Deutschland läßt sich nicht vervollständigen; nur dies ist zu berichtigen, daß seine erste Abhandlung im J. 1763 heraus kam.

Am 27. Oct. starb zu Paris Graf *Leop. v. Bohm*, ein geborner Preusse, der sich der Diplomatie widmete und *Schmalz's* europ. Völkerrecht ins Französ. übersetzte, erst 22 Jahre alt.

II. Ehrenbezeigungen.

Hr. Consistorialrath und Hofprediger *Horn* zu Weimar ist von Sr. Königl. Hoh. dem Großherzoge von Weimar mit dem Ritterkreuze des Falkenordens und von der theol. Facultät zu Jena mit dem Doctordiplom beehrt worden.

Hr. Superintendent Dr. *Schwabe* zu Neustadt an der Orla hat von der Frau Großfürstin von Weimar, bey Ueberreichung seines (in der ersten Ausgabe binnen 6 Monaten vergriffenen) Lesebuchs für Volksschulen eine goldene Dose erhalten.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

RECHTSGELAHRTHEIT.

SVLZBACH, in d. Seidel. Kunst- u. Buchh.: *Bemerkungen über den Entwurf des bayerischen Strafgesetzbuches* insbesondere von *Uebertretungen* von J. H. Thoma, k. b. Regierungsrath des Regenkreises. 1824. 240 S. 8.

Wenn über den Werth neuer Entwürfe von Gesetzbüchern und die Einführung derselben als Gesetze Streit ist, so gebührt vorzüglich den Praktikern eine Stimme; während der theoretische Jurist nur zu gerne dem einmal angenommenen Principe alles aufopfert, und manche Bestimmung für ganz unverdächtig und für ausführbar hält, faßt der Praktiker die vorgeschlagenen Artikel schnell im Zusammenhange mit einer Fülle von Erfahrungen auf, und warnend erhebt er die Stimme, indem er sogleich in die Lage desjenigen der den Entwurf als Gesetzbuch anwenden soll, sich denkt und die Gefahren erkennt, welche aus der Subsumtion einzelner Fälle unter das neue Gesetz sich ergeben würden. Vorzüglich wichtig wird es, die Aeußerungen der Praktiker über den Entwurf eines Polizeystrafgesetzbuchs zu hören, weil theils hier die theoretischen Ansichten über die obersten Grundsätze der Polizeygewalt so sehr schwanken, daß die theoretischen Juristen sich schwer vereinigen werden, theils weil der Theoretiker zu häufig in Bezug auf Polizey Forderungen macht, welche der mit dem Leben mehr vertraute Geschäftsmann nicht zugeben kann. Wichtig wird daher dem Rec. jede Aeußerung eines praktischen Juristen über neue Gesetzbücher, und der neue bayerische Entwurf eines Polizeystrafgesetzbuchs ist in vieler Hinsicht vorzüglich geeignet, die Aufmerksamkeit eines jeden Juristen auf sich zu ziehen, obwohl Rec. glaubt, daß die Annahme des neuen Entwurfs über Uebertretungen als Gesetzbuch dem Lande, für das er als Gesetz gelten sollte, kein Heil bringen würde. Vollständiger als irgend ein anderer Entwurf oder Gesetzbuch über Polizeyübertretungen beruht der bayerische Entwurf auf dem Streben des Vf., den ersten Theil des Strafgesetzbuchs über Verbrechen und Vergehen so zum Grunde zu legen, daß jeder Titel des Polizeystrafgesetzbuchs einem Titel des Gesetzbuchs über Verbrechen correspondirt, daher auch alle Uebertretungen unter den nämlichen Gesichtspunkten und Aufschriften von Kapiteln aufgestellt sind, unter welchen im ersten Theile die Verbrechen geordnet sind. Diefes Streben hat aber unberechenbare Nach-

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

theile gehabt. Man ist oft versucht, zu glauben, daß der Vf. besondere Uebertretungen neu erschaffen hat, um nur unter den correspondirenden Titeln etwas aufstellen zu können. Weil im ersten Theile ein eigenes Kapitel von den Verbrechen wider die Majestät und die Würde des Staats vorkam, so mußte man auch Uebertretungen aufsuchen die unter diesen Gesichtspunkt zu stellen waren, und so findet man im Entwurfe des Polizeystrafgesetzbuchs Art. 90. auch den Fall (als eine Uebertretung wider die Majestät des Staats) bestraft, (mit Arreststrafe bis zu 2 Wochen,) wenn jemand ohne ausdrückliche Erlaubniß dem König oder einer Person des Königl. Hauses ein Werk zueignet, oder Art. 94, wenn jemand obrigkeitliche Ausfertigungen verunglimpft. Die Consequenz führte den Vf. des Entwurfs bald weiter, und nöthigte ihn, unter die unpassendsten Gesichtspunkte Uebertretungen aufzustellen. Man muß oft staunen, wie er sich abgemüht hat, um eine Uebertretung in ein Kapitel zu ziehen; wer begreift z. B. wie die Handlung desjenigen, der einem ohne Erlaubniß ausgewanderten Staatsunterthan ohne obrigkeitliche Genehmigung sein Vermögen ganz oder zum Theile ausfolgen läßt, unter die Uebertretungen wider die Sicherheit des Staats gestellt werden kann? Wo ist denn, wenn der Vater seinem Sohne der ohne Erlaubniß ausgewanderte, 20 Rthlr. sendet, die Sicherheit des Staats gefährdet? Wie soll Sicherheit des Staats leiden, wenn jemand ohne Erlaubniß der Staatsbehörde sich im Auslande verheirathet, um sodann ins Staatsgebiet zurückzukehren, und doch redet Art. 70. davon unter den Uebertretungen wider die Sicherheit des Staats. Welche Gründe kann man dafür anführen, wenn der Art. 274. unter den Uebertretungen wider öffentliche Treue und Glauben auch den Fall bestraft, wenn jemand eines Anderen Briefe, Handelsbücher oder andere Urkunden, die Privatgeheimnisse enthalten können, unbefugt erbricht oder liest? Wer daher im Zimmer des Freundes, während der Freund aus dem Zimmer geht, den offen auf dem Pulte liegenden Brief liest, soll darnach die öffentliche Treue verletzt haben. Unter den Uebertretungen wider die Rechte der Person ist auch im Art. 291. der Fall aufgestellt, wenn jemand gefundene Leichname bey der Obrigkeit anzuzeigen versäumt. Welche Person (doch wohl der Leichnam?) ist denn hier in ihren Rechten verletzt? oder wenn Art. 292. die Handlung desjenigen der Leichen entwendet oder mißhandelt (kann man auch an Todten Mißhandlung verüben? mißhandelt auch der Anatom die

Uuu

die Leiche?) als Uebertretung wider die Rechte der Person aufgestellt ist. Durch dies Bestreben recht viele Uebertretungen aufzustellen, sind auch die unschuldigsten gleichgültigsten Handlungen als strafbar aufgestellt worden, so daß es schwierig seyn möchte in dem Lande, in welches der bairische Entwurf eingeführt würde, sich so zu betragen, daß man keiner Strafe unterläge. Wer z. B. einem Freunde einen auch völlig unschuldigen Brief an einen nahen Verwandten in ein Land oder in einen Theil des Staatsgebiets mitgibt, das vom Feinde besetzt ist, oder wer irgend einen Brief dahin in geheimen Zeichen schreibt, leidet nach Art. 56. Arreststrafe bis zu einem Monat, wer ein gerichtliches Dekret das von einem ausländischen Gerichte an einen bairischen Unterthanen z. B. in einer Proceßsache erlassen ist, diesem Unterthan zustellt, ist nach Art. 62. des Entwurfs mit Arrest zu bestrafen. Wer nach erhaltener Erlaubniß zur Reise ins Ausland zur Ausbildung im Handelsstande, über die bestimmte Zeit im Auslande bleibt, leidet Arreststrafe bis zwey Wochen nach Art. 69. Wer durch falschen Nothruf die Gemüther in Unruhe setzt oder Zusammenlauf veranlaßt, wird mit Arrest von einer Woche bis zwey Monaten nach Art. 137. gestraft. Wer durch Rede, durch Lehre oder Schrift Meinungen verbreitet welche wider die Grundlagen der Religion (welcher Religion?) gerichtet sind, leidet Arreststrafe nach Art. 308. Wer ohne Genehmigung der Behörde seinen Geschlechtsnamen verändert (etwa eine lateinische Endung hinzusetzt?) wird eingesperrt nach Art. 326. Wer auch nur eine Feldfrucht (der Werth mag noch so gering seyn) entwendet z. B. eine Rübe auszieht, leidet nach Art. 347. Arreststrafe oder Geldstrafe. Mit Unrecht würde man aber glauben daß der Entwurf überhaupt so strenge Grundsätze angenommen hat; man findet vielmehr eine höchst störende Milde in Bezug auf die Bestrafung einzelner Vergehen, welche bisher immer nach allgemeiner Volksansicht als sehr strafwürdige Handlungen betrachtet wurden und welche der Entwurf nur unter die Polizeyübertretungen rechnet; z. B. Art. 306. wer einen Anderen widerrechtlich, jedoch ohne besondere Mißhandlung und nicht über drey Tage gefangen hält, oder gefangen halten läßt, soll mit Arrest bis 1 Monat bestraft werden; oder Art. 310, nach welchem Stiefältern, Pflegeältern, Vormünder, Religions- und Schullehrer, Erzieher, die ihre Untergebenen zur Unzucht mißbrauchen, in soweit nicht ihre That ein Verbrechen ist (dies ist der Fall, wenn die Pflégkinder oder Untergebenen das 15te Jahr noch nicht zurückgelegt haben) nur polizeylich bestraft werden sollen, oder Art. 314. nach welchem Personen die durch unzuchtige Handlungen mit öffentlichem Aergerniß und mit Gefahr der Verführung Anderer die Schamhaftigkeit beleidigen, Polizeyübertretung verüben. In diese Kategorie gehört auch nach Art. 315. die Kuppeley. Selbst die Entführung wenn eine Person von mehr als 12 Jahren mit ihrem Willen aus der Ge-

walt derjenigen, denen sie untergeben ist, in der Absicht entführt wird, dieselbe zur Unzucht zu mißbrauchen, ist nur Uebertretung; und nach Art. 319. begeht jemand eine Uebertretung, wenn er einem Anderen durch außergerichtliche Ausstreung oder heimliche Verbreitung, die geschehe mündlich oder schriftlich, eine vom Gesetze als Uebertretung erklärte Handlung wissentlich sündichtet, wodurch der Beschuldigte in der öffentlichen Meinung Schaden leiden kann. Eine solche Ausdehnung des Polizeystrafgesetzbuchs hat, wie Rec. glaubt, die größten Nachtheile. Wenn es in neuerer Zeit immer mehr eingesehen wird, daß die bürgerliche Freyheit nur gesichert seyn kann, wenn unabhängige selbstständige Richter nach collegialischer Berathung und nach vorausgegangener gründlicher Verhandlung das Strafurtheil fällen, so ist ein sehr ausge dehntes Polizeystrafgesetzbuch, in welches viele Handlungen hereingezogen sind, die entweder gar nicht bestraft werden sollten, oder die eigentlich in die Kategorie der Verbrechen gehörten, für die Sicherheit des Rechts und die bürgerliche Freyheit wirklich gefährlich. Der Polizeybeamte ist kein eigentlicher Richter, sondern Administrativbeamter und hat alle Eigenthümlichkeiten des Verwaltungsbeamten, der mehr seine Verfügungen nach den Umständen einrichten und immer gewandt nach Rücksichten der Politik und des öffentlichen Wohls verfährt. Er ist durchaus nicht zum Richteramt geeignet; wohl mag er darüber entscheiden, ob jemand, der ohne Laterne ausging, oder die Kellertüre nicht gehörig schloß, oder eine gewerbspolizeyliche Vorschrift übertrat, mit 1 Rthlr. bestraft werden kann; nur darf man nicht von diesem einzigen Manne das Urtheil über Entführung, über Verletzung der Freyheit u. A. abhängig machen. Eine Kollegialverfassung ist ohnehin gar nicht bey Bestrafung von Polizeyübertretungen zu hoffen; und erwägt man dann noch, die Art des Verfahrens welche bey polizeylichen Untersuchungen eintritt, und die leicht erklärbare, über Formen sich hinwegsetzende Eile, so muß man mit Recht befürchten, daß die Freyheit der Bürger durch summarisch gefällte und oberflächliche Urtheile gekränkt werde. Wenn man erwägt daß nach dem bairischen Entwurfe Art. 3. bis auf ein Jahr Zwangsarbeitshaus und auf sechs Monate Arrest wegen Polizeyübertretungen erkannt werden darf, so kann man nicht begreifen, wie man ein so tief eingreifendes Strafurtheil von dem Ausspruche eines *einigen Mannes* und auf den Grund einer bloß polizeylichen Untersuchung abhängig machen will. Ueberhaupt ist die Inconsequenz nicht zu verkennen, wenn man die nämliche Handlung bald als Verbrechen, bald als Vergehen, bald als Uebertretung aufstellen und darnach immer ein anderes Verfahren und andere Vorschriften über die Art, die Thatfrage zu entscheiden, aufstellen will. Wer jemanden über drey Tage gefangen hält, wird als Verbrecher, und wer in der letzten Stunde des dritten Tages sein

nen Gefangenen freyläßt, nur als Polizeyübertreter bestraft. In jedem Falle treten andere Normen für den untersuchenden und urtheilenden Richter ein, und doch ist es immer die nämliche Handlung; es muß mit eben so viel Sorgfalt und mit gleichem Streben, ja keinen Unschuldigen zu bestrafen, gegen denjenigen, der 2 Tage und 23 Stunden die Freyheit eines Anderen geraubt haben soll, wie gegen den, der sie 3 Tage lange verletzt, processirt werden. Auch die Moralität des Volks leidet durch die Ausdehnung des Polizeystrafgesetzbuchs. Das Volk findet in der Art, wie der Gesetzgeber straft, einen Maassstab, nach welchem er Grösse der Un erlaubttheit der Handlungen auspricht; und unvermerkt gewöhnt man sich, eine Handlung, die nur als polizeylich strafbar erklärt ist, als eine ziemlich unbedeutende zu betrachten. Heißt es nicht das Gefühl der Sittlichkeit untergraben, wenn der Lehrer oder Vormund, der seinen 15jährigen Pflögling zur widernatürlichen Unzucht verleitet, nur als Polizeyübertreter erklärt wird? Wer einem öffentlichen Lehrer oder Erzieher verläumderisch vorwirft, daß er seine über 15 Jahre alten Untergebenen zur Unzucht verführe, verdient wohl nach dem gesunden Urtheile des Volks eine sehr strenge Strafe, und doch wird der Verläumder nur einer Polizeyübertretung wegen bestraft werden, weil eine solche Beschuldigung nur eine Handlung andichtet, die im Entwurfe als Uebertretung erklärt ist. Das Volk vergißt nicht, daß das Urtheil über Polizeyübertretung nur von der Behörde ausging, die auch diejenigen bestraft, welche über die Zeit in einem Wirthshause zechen, oder ohne Erlaubniß Tanzmusik halten, und bald gewöhnt sich das Volk die Handlung des Verführers zur Unzucht, oder des Kupplers auch nur in die Kategorie der Uebertretungen der Baupolizey zu stellen.

Der bayerische Entwurf über Polizeyübertretungen enthielt alle die bisher gerügten Fehler und höchst verdienstlich ist es, wenn die öffentliche Stimme freymüthig und offen auf die Gebrechen des Entwurfs aufmerksam macht, damit nicht zu spät den übereilt als Gesetzbuch eingeführten Entwurf der Tadel treffe. Der Vf. der vorliegenden Bemerkungen, selbst Referent in der Kreisregierung, die zum Gutachten über den Entwurf aufgefordert wurde, hat mit Umsicht, Sachkenntniß und mit Klarheit höchst gegründete Bedenklichkeiten gegen den Entwurf mitgetheilt, obwohl man nicht mit den einzelnen Ansichten des Vfs. einverstanden seyn kann, und wünschen möchte, daß der Vf. sich mehr über die allgemeinen Gebrechen des Entwurfs ausgesprochen hätte, statt nur über einzelne Artikel sich zu erklären. Unter den allgemeinen Bemerkungen des Vfs. verdienen Auszeichnung (S. 9.) die, daß zugleich das Gesetzbuch über das Verfahren hätte vorgelegt werden sollen, wenn ein sicheres Urtheil über den Entwurf möglich werden sollte; dies ist gegründet, obwohl, wie Rec. glaubt, das trefflichste

Gesetzbuch über das Verfahren doch nicht die großen Gebrechen des Entwurfs zu heilen im Stande seyn möchte. Der Vf. bezweifelt (S. 11.) ob Definitionen in einem Gesetzbuche ganz umgangen werden können; die Doktrin sey bey so manchen Definitionen so abweichend, und nur die Definition könne von der definirten Sache einen deutlichen Begriff geben. Rec. stimmt nicht ein, wenn der Gesetzgeber nur klar und vollständig die Merkmale des Thatbestandes angiebt, so hat er den Nachtheilen schwankender Doktrinen hinreichend vorgebeugt, und die besseren Gesetzgebungen aller Zeiten haben die würdige Sprache: wer die so und so dann näher zu beschreibende Handlung verübt, leidet die Strafe; nur so kann eine wahre Gesetzesprache lauten. Uebrigens ist es auch ein vergebliches Bemühen jedes Verbrechen zu definiren; und da der Gesetzgeber häufig die verschiedenen Arten die zur nämlichen Gattung gehören, unter verschiedenen Gesichtspunkten vorzutragen genöthigt ist, so ist eine allgemeine Definition unmöglich und gefährlich, man erwäge z. B. das französische *escroquerie, filouterie, faux* und die im *Code penal* Art. 423. 419 406. 276. aufgestellten Arten; alle gehören zu einer Familie von Verbrechen und doch möchte es unmöglich seyn, eine allgemeine Definition aufzustellen. S. 13—25 zweifelt der Vf. ob ein umfassendes und vollständiges Polizeystrafgesetzbuch möglich sey; der Vf. hat Recht, wenn davon die Rede ist, ob in einem Strafgesetzbuche alle möglichen Uebertretungen aufgestellt werden können; dieser Versuch müßte allerdings scheitern; weil es zu viele temporäre und lokale Polizeyanordnungen giebt, deren Uebertretung auch Strafe nach sich ziehen muß. Ein solches vollständiges Gesetzbuch zu liefern ist aber auch keinem Gesetzgeber eingefallen und ein allgemeiner, auf die besonderen Polizeyanordnungen hinweisender Zusatzartikel z. B. wie *Code penal* Art. 484. hat, reicht völlig hin. Es verdient übrigens noch eine besondere Erwägung, ob nicht das ganze Polizeystrafgesetzbuch als ein besonderer Theil entbehrt werden kann, so daß nur bey den einzelnen Verbrechen jene Handlungen, die im Zusammenhange damit stehen, sogleich als geringer zu bestrafende Arten angegeben, oder in einem allgemeinen Titel am Schlusse des Gesetzbuchs gewisse gefährliche Handlungen normirt würden. Mit Recht tadelt der Vf. S. 26. die Unbestimmtheit des Entwurfs in manchen Fundamentalsätzen z. B. über den bösen Vorsatz. Nach Art. 29. werden Uebertretungen schon an sich wegen der gegen ein Verbot begangenen Handlungen oder gegen ein Gebot geschehenen Unterlassungen, unabhängig von der Beschaffenheit der Absicht, auch wegen bloßer Fahrlässigkeit bestraft, und böser Vorsatz wird nur da zur Uebertretung erfordert, wo derselbe entweder durch ausdrückliche Erklärung des Gesetzes oder durch die Eigenthümlichkeit der Uebertretung (gewiss musterhaft unbestimmt) als nothwendig vorausgesetzt wird. In den Art. 89. 107. 118. 136. 145. 165. 264. 277. 298. 300. 345. wird nun bloß vom Vor-

Vorlatze gesprochen, es scheint daher dafs der Entwurf unter *bösem Vorsatz* noch eine besondere Art des Vorlatzes versteht, und vergebens fragt man: welche Vorstellung der Vf. zum Grunde legen wollte. Ueber die vom Entwurfe angenommene Stufenleiter der Strafen bemerkt der Vf. S. 33. mit Recht, dafs zwischen dem *minimo* der Freyheitsstrafen die wegen Vergehen eintreten, und dem *Maximo* der Uebertretungsstrafen kein angemessenes Verhältnifs besteht; bey den Geldstrafen will der Vf. S. 41., bey Uebertretungen als *maximum* 500 und als *minimum* 30 Kreuzer annehmen; die letzte Strafe scheint freylich gering, allein da auch der *Code penal* *franc.* als *minimum* annimmt, so dürfte der Vorschlag (der Entwurf hatte Art. 12. als *minimum* einen Gulden angenommen) doch auf eine grosse Autorität sich berufen können. Der Vf. S. 50. vermifst unter den Strafen ungern die körperliche Züchtigung und glaubt dafs es gewisse Uebertretungen und gewisse Menschen gebe, bey welchen nicht leicht eine andere Strafe mit Erfolg anzuwenden sey als körperliche Züchtigung. Gewohnheitsrauber, ungerathene Kinder die ihre Aeltern thätlich mißhandeln, Unruhstifter, Lustdirnen werden, wie der Vf. glaubt, nur selten oder niemals gebessert; der Vf. bezeugt, dafs bey demjenigen Theile der Einwohner Baierns, von welchem die meisten Uebertretungen zu befürchten sind, und begangen werden, noch nicht die Zeit gekommen ist, wo die Regierung hoffen dürfte, die so eben bezeichnete Klasse durch Gefühl für Sittlichkeit oder durch Ermahnungen von Uebertretungen abzuschrecken. Rec. kann dieser Ansicht des Vfs. durchaus nicht beystimmen; nichts ist, wenn man ein Institut noch nicht einführen will, bequemer, als zu erklären, dafs die Nation für das Institut noch nicht reif sey, das Schlimme ist dann nur dafs es von demjenigen der über die Einführung entscheiden soll, abhängt, wann er das Volk für großgährig zu erklären geneigt ist. Wenn der Vf. behauptet, dafs das Beyspiel der französischen und englischen Gesetzgebung nichts entscheide, weil beide Nationen in ihrer Kultur weiter als die deutsche vorgeschritten seyen, so scheint der Vf. zu vergessen, dafs die deutschen Provinzen welche seit der französischen Revolution unter französische Herrschaft kamen, die deutsche Natur nie abgelegt haben und doch wird jeder rheinpreussische und rheinbaierische Beamte dem Vf. versichern können, dafs man sich trefflich auch ohne die Prügel befindet; worin soll denn der Unterschied liegen? soll auf der linken Rheinseite das Volk gebildeter als auf dem rechten Rheinaufer seyn? Die Vorstellung, dafs durch Arreststrafen die Sträflinge nicht gebessert

werden, ist völlig ohne Einflufs; auch andere Strafarten bessern nicht; und doch wird Niemand die Strafarten deswegen verbannen wollen; der Zweck der Besserung ist ja ohnehin nur Neben- zweck der Strafzufügung. — Der Vf. glaubt auch, (S. 62.) dafs der gerichtliche Verweis als eine selbstständige Strafe für Uebertretungen nicht passe; der Verweis sey ja nur eine Mißbilligung der Handlung und in dem Gesetze selbst liege schon die Mißbilligung; bey Menschen von geringer Bildung könne er nichts wirken, und nicht selten biete der Verweis, wenn er von Obrigkeiten, welche die Gabe des guten Vortrages nicht besäßen, ertheilt würde, selbst eine komische Unterhaltungsscene dar. Rec. kann die Gründe des Vfs. durchaus nicht als richtig anerkennen. Allerdings mag es unpaffend seyn, wenn man den gerichtlichen Verweis zu häufig anwendet, allein daraus folgt noch nicht, dafs er gar nie angewendet werden dürfe. Sobald man ausspricht dafs der Verweis gar nicht Strafart bey einem Volke seyn könne, erklärt man auch zugleich dafs das Volk nicht empfänglich für Ehre sey; — nicht die Mißbilligung überhaupt, sondern die Art wie sie in dem Verweise ausgesprochen wird, der Umstand dafs eigentlich der Richter, welcher den Verweis ertheilt als Organ der öffentlichen Meinung und der Stimme der Gemeinde und der Verweis als eine Art von *notacensoria* betrachtet werden muß, begründet den Verweis als zweckmäßige Strafart. Dafs ein ungeschickter Beamter den ganzen Eindruck, den der Verweis hervorbringen soll, stören kann, ist richtig; allein dieß beweist nur, dafs der Staat für gebildete Beamte sorgen soll. — Der Vf. erklärt sich dann über die einzelnen Artikel des Entwurfs und seine Bemerkungen, in denen sich überall der kenntnißreiche, und mit richtiger Beobachtungsgabe und Erfahrung ausgerüstete Praktiker bewährt, werden jedem mit Gesetzgebung Beschäftigten willkommen seyn. Sehr beachtungswürdig sind z. B. die Bemerkungen (S. 82.) über die Frage: ob derjenige, dem ein Gewerbe auf gewisse Zeit zur Strafe eingezogen wird, das Recht haben soll, selbst einen Gewerbsführer zur Ausübung des Gewerbs in Vorichlag zu bringen, (S. 84.) über die Stellung eines Uebertreters unter Polizeyaufsicht, (S. 113.) über die Härte der Vorschrift, dafs jeder bestraft werden soll, der auch einen völlig unverdächtigen Briefwechsel in feindliches Land führt, (S. 157.) über die Strafe desjenigen der gegen entstandene Unruhen bey öffentlichen Lustbarkeiten oder Schauspielen die obrigkeitliche Hülfe anzurufen unterläßt.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Neue periodische Schriften.

So eben ist bey mir erschienen und an alle Buchhandlungen versendet worden:

Allgemeine Kirchenzeitung mit dem theologischen Literaturblatt. Herausgegeben von Dr. E. Zimmermann. 1824. 9tes Heft. (September.)

Allgemeine Schulzeitung mit dem pädagogisch-philologischen Literaturblatt. In Verbindung mit Gutsmuths, Natorp, Dr. Eöhlmann u. a. m. herausgegeben von Dr. Dillthey und Dr. Zimmermann. 1824. 9tes Heft. (September.)

Darmstadt, den 6. Octbr. 1824.

C. W. Leske.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

B e r i c h t
über

eine neue Verlags-Unternehmung.

Die günstige Aufnahme, die meine kürzlich begonnene

Sammlung von griechischen Autoren
mit kritischen Noten

vorzüglich zum Schulgebrauch

in jeder Hinsicht gefunden, hat von mehreren Seiten her durch achtbare und erfahrene Schulmänner den Wunsch laut werden lassen, neben denselben auch eine

Auswahl

der gelesesten römischen Autoren

in ähnlichem Formate

erscheinen zu lassen. So schwierig nun an und für sich diese Unternehmung wegen obwaltender Concurrenz scheinen möchte, so habe ich mich dennoch dazu bereitwillig finden lassen, Plan und Anordnung bleiben hier, wie bey den griechischen Schriftstellern. Bey jedem wird ein nach den besten kritischen Hülfsmitteln hergerichteter Text gegeben, und bloße Abdrücke schon vorhandener Ausgaben, wie es bey dergleichen Sammlungen oft der Fall ist, sind aus dieser Auswahl ganz entfernt. Hinter jedem Bande folgen übrigens von dem jedesmaligen Herausgeber entweder kurze kritische Bemerkungen zu schwierigen Stellen, oder auch ein fortlaufender, kurzer kritisch-exegetischer Commentar. Für den Werth dieser Noten und der Text-Revision bürgen die Namen der gelehrten Meinen Herausgeber.

M. L. Z. 1824. Dritter Band.

Von meiner Seite ist alles gethan, diese Ausgaben durch strengste Correctheit, reinen und geschmackvollen Druck zu empfehlen und durch den billigsten Preis ihren Ankauf zu erleichtern.

Es sind auch hievon, gleich den griechischen Autoren, zwey Ausgaben auf verschiedenen Papieren, die eine auf Englichem, die andre auf Druckpapier, veranstaltet.

Wenn übrigens die einzelnen Bände nicht so rasch auf einander folgen, als mancher wünscht, so bitte ich zu bedenken, daß eine jedesmalige Text-Revision mehr Zeit verlangt, als der bloße Abdruck eines schon vorhandenen Textes. Auch verlangt die Sorgfalt, die ich auf Correctur und Druck verwenden lasse, mehr Zeit und Mühe, weil von vielen Werken die einzelnen Bogen zur Revision an ihre in der Ferne lebenden Verleger gehen. Die Ausgaben selbst können durch diese kleine Verzögerung nur gewinnen, und man mag mich deswegen lieber tadeln, als daß man mir den Vorwurf der Eilfertigkeit und des Leichtsinns mache.

Von dieser Auswahl sind bereits erschienen und versandt:

Eutropii Breviarium historiae Romanae. Editionem curavit Detl. C. G. Baumgarten-Crusius.

Charta impr. 3 gr. Charta angl. 6 gr.

Q. Horatii Flacci Opera omnia. Ad optimorum librorum fidem recensuit et annotationibus instruxit J. C. Jahn.

Charta impr. 10 gr. Charta angl. 16 gr.

P. Ovidii Nasonis Opera omnia. Editionem curavit, brevem annotationem criticam adiecit Detl. C. G. Baumgarten-Crusius. III Tomi.

Tom. I. Charta impr. 10 gr. Charta angl. 16 gr.

— II. — — 12 gr. — — 18 gr.

— III. — — 12 gr. — — 18 gr.

Alle III Tomi. zusammen: Charta impr. 1 Rthlr. 10 gr.
— angl. 2 Rthlr. 4 gr.

Unter der Presse befinden sich:

- 1) C. Julius Caesar. — 2) Cornelius Nepos. —
- 3) C. Curtius Rufus. — 4) T. Livii Patavini Opera. —
- 5) Silius Italicus. — 6) Albii Tibulli carmina. —
- 7) P. Virgilii Maronis Opera omnia.

Von der Auswahl der griechischen Autoren sind bis jetzt erschienen und versandt:

Aeschini Orationes. Cum brevi annotatione critica edidit Gail. Dindorfus.

Charta impr. 10 gr. Charta angl. 16 gr.

xxx

Cor-

Corpus scriptorum eroticorum Graecorum. Edidit *Kraus Paffow*. VIII. Voll. Vol. I. *Parthenii erotica*. Accesserunt Antonii Diogenis et Jamblichi excerpta. Charta impr. 6 gr. Ch. angl. 10 gr.
 Homeri Carmina ad optimorum librorum fidem expressa curante *Guil. Dindorfio*. Vol. I. *Ilias*. Charta impr. 18 gr. Ch. angl. 1 Rthlr. 8 gr.
 Homeri Carmina ad optimorum librorum fidem expressa curante *Guil. Dindorfio*. Vol. II. *Odyssaea*. Charta impr. 18 gr. Ch. angl. 1 Rthlr. 8 gr.
 Thucydidis de bello Peloponnesiaco libri octo. Cum brevi annotatione critica edidit *Ludovicus Dindorfius*. Charta impr. 1 Rthlr.

— angl. 1 Rthlr. 20 gr.
 Xenophontis Expositio Cyri. Cum brevi annotatione critica edidit *Ludovicus Dindorfius*.

Charta impr. 10 gr. Ch. angl. 16 gr.
 Xenophontis Historia Graeca. Cum brevi annotatione critica et M. Victoriani varietatibus edidit *Ludovicus Dindorfius*.

Charta impr. 12 gr. Ch. angl. 18 gr.
 Xenophontis Institutio Cyri. Cum brevi annotatione critica edidit *Ludovicus Dindorfius*.

Charta impr. 12 gr. Ch. angl. 18 gr.
 Xenophontis Memorabilia. Cum M. Victoriani varietatibus edidit *Guil. Dindorfius*.

Charta impr. 8 gr. Ch. angl. 14 gr.
 Xenophontis Scripta minora. Cum brevi annotatione critica edidit *Ludovicus Dindorfius*.

Charta impr. 12 gr. Ch. angl. 18 gr.

Unter der Presse befinden sich:

- 1) Aeschinis Orationes. — 2) Aristophanes. — 3) Aescolici Graeci. — 4) Corpus scriptorum eroticorum Graecorum. Tom. II. — 5) Demosthenis Orationes. — 6) Euripidis Tragoediae. — 7) Plutarchi vitae.

Wüsste es dem Scherzblick der geehrten Hohen Schuldirektoren, so wie allen Freunden und Beförderern der philologischen Literatur nicht entgehen, dass in so kurzer Zeit, in welcher diese Unternehmen ins Leben trat, sich ein Verein von eben so achtbarem als erfahrenen Männern, zum Theil unaufgefordert, bewogen fühlte, Antheil an der Bearbeitung dieser neuen Ausgaben zu nehmen, die an Gediegenheit, Correctheit, Vollständigkeit und typographischer Ausstattung nichts zu wünschen übrig lässt. Für den Werth und die Brauchbarkeit dieser Ausgaben bürgen übrigens die Namen der nachstehenden gelehrten Herren Herausgeber, die ich für meine Unternehmung gewonnen, wovon ich einstweilen folgende penne, welche entweder schon etwas geliefert, oder in Kurzem noch liefern werden.

- Hr. Dr. *Baumgarten* — *Crusius*, Corrector an der Kreuzschule in Dresden.
 — *Beier*, Professor in Leipzig.
 — *Dr. Dähne*, Lehrer an der Stiftsschule in Zeitz.
 — *Ludwig Dindorf* in Leipzig.
 — *Wilk. Dindorf* in Leipzig.
 — *Gernhard*, Concessionarath und Director des Gymnasiums in Wilmanns.

- Hr. Dr. *Jahn*, Adjunct an der Landesschule in Grimma.
 — *Körffig*, Prof. an der Landesschule in Meissen.
 — *Matthia*, Kirchenrath und Director des Gymn. in Altenburg.
 — *Meinke*, Direct. des Gymnasiums in Danzig.
 — *Paffow*, Prof. in Breslau.
 — *Reisig*, Prof. in Halle.
 — *Schäfer*, Prof. in Leipzig.
 — *Spitzner*, Director des Gymnas. in Wittenberg.
 — *Dr. Weber*, Prof. des Gymnas. in Weimar.
 — *Weichert*, erster Professor u. Director der Landesschule in Grimma.

Den Debit für den Buchhandel habe ich Hrn. C. F. Hartmann in Leipzig ausschliesslich übertragen; doch kann auch ich den Herren Buchhändlern bey directer Beziehung in Partien von mindestens 25 Exemplaren gegen baare Zahlung angemessene Vortheile gestatten.

Leipzig, im Oct. 1824.

B. G. Teubner.

Hr. Professor *E. Kärcher* bearbeitet für Deutschland eine wohlfeile Ausgabe von nachstehendem Werke, das in meinem Verlag erscheinen und zu Vermeidung etwaniger Collisionen bey Zeiten hiermit angezeigt wird:

Novum Lexicon Graecum etymologicum et reale cui pro basi substratae sunt Concordantiae et elucidationes Homericae, auctore Chr. Tob. Damm. Ex opere integro Homero-Pindarico excerptum et de novo instructum etc. cura Joannis Merison Duncan, A. B. 2 Theile in 8vo, jeder von 800 Seiten. 1823. Glasguae.

Karlsruhe, den 3. Octbr. 1824.

G. Braun.

Neue Verlagsartikel.

von

Georg Friedrich Hoyer in Gießen,

zur Jubiläum-Messe 1824,

nun um beygesetzte Preise in allen soliden Buchhandlungen zu haben;

- 1) *Braubach*, Dr. *Wilk.*, Abhängigkeit und Selbstständigkeit in einigen Beziehungen und Gegenseinanderstellung, als Einleitung in einen Theil der allgemeinen Pädagogik. 8. 6 gr.
- 2) *Eder*, H. Th., Ueber den Ursprung der Frohen und die Ausführbarkeit der Aufhebung derselben. gr. 8. 16 gr.
- 3) *von Feuerbach*, Dr. *J. P. A.*, Betrachtungen über Offenlichkeit und Mündlichkeit der Gerechtigkeitspflege, zweyter Theil.

Auch unter dem Titel:

Frankische Gerechtigkeitspflege und gerichtliche Verfahren u. s. w. gr. 8. 2 Bände. 16 gr.

- 6) *Hüffell, Det. A. K.*, Beschreibung der pathologischen Präparate, welche in der Königl. anatom. Anstalt zu Würzburg aufbewahrt werden. gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr.
- 5) *Hüffell, Ludwig*, Katechismus der Glaubens- und Sittenlehre unserer evangelisch-christlichen Kirche. 8. 4 gr.
- 6) *Krebs, Dr. J. Ph.*, Lateinische Schulgrammatik u. f. w. Zweyte, verbesserte und mit Prosodik und Metrik vermehrte Auflage. 8. 1 Rthlr. 4 gr.
- 7) *Marezoll, Dr. Theodor*, Ueber die bürgerliche Ehre, ihre gänzliche Entziehung und theilweise Schmälerung u. f. w. gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr.
- 8) *Paulizky, Dr. F. L.*, Anleitung für Landleute zu einer vernünftigen Gesundheitspflege u. f. w. Siebente verm. und verb. Aufl. 8. (In Commission.) 1 Rthlr. 12 gr.
- 9) *Petri, Friedr. Edm.*, Lehrbuch der Geschichte der Deutschen.
Auch unter dem Titel:
Handbuch für Volksschullehrer über den Denkfreund, von J. F. Schlez. 6ter Bd. 8. 1 Rthlr. 4 gr.
- 10) *Ritter, Dr. F. M.*, Handbuch der niedern Geburtshilfe. 8. 1 Rthlr. 20 gr.
- 11) *Ritter's, G. L.* (Mundkoch des Großherzogs von Hessen), Allgemeines Kochbuch für Deutschland, zum Selbst-Unterricht, 2 Theile. Zweyte wohlfeilere Ausgabe. 76 Bogen. 1 Rthlr. 6 gr.
- 12) *Schlez, Joh. Ferd.*, Der Denkfreund, ein Jahrreiches Lesebuch für Volksschulen. Siebente verbesserte Auflage. 8. 14 gr.
- 13) *Dessen* Handbuch für Volksschullehrer über den Denkfreund u. f. w. 4ter Band, die Naturlehre enthaltend. 8. 14 gr.
- 14) *Dessen* Handbuch für Volksschullehrer über den Denkfreund, 6ter und letzter Band, die Geschichte der Deutschen enthaltend, bearbeitet von Fr. Edm. Petri. 8. 1 Rthlr. 4 gr.
- 15) *Dessen* Kurzer Abriss der Erdbeschreibung u. f. w. Zweyte verbesserte Aufl. 8. 5 gr.
- 16) *Dessen* Kleines Lesebuch zur Veredlung und Belebung des Lesens in Volksschulen. 5te Aufl. 8. 3 gr.
- 17) *Dessen* Sittenlehren in Beyspielen. Ein Lesebuch für Mädchenschulen. Vierte, verbesserte und wohlfeilere Aufl. 8. 14 gr.
- 18) *Schmidt, Dr. J. E. C.*, Handbuch der christlichen Kirchengeschichte. 8ter Band. Zweyte verbesserte Aufl. gr. 8. 1 Rthlr. 16 gr.
- (Es sind von diesem klassischen Werke wie der Exemplare aller 6 Bände um 8 Rthlr. 16 gr. in allen soliden Buchhandlungen zu bekommen.)
- 19) *Schmidt, Dr. G. G.*, Lehrbuch der Naturlehre zum Gebrauche auf Universitäten und Gymnasien. gr. 8. (Unter der Presse.)
- 20) *Umpfenbach, Dr. H.*, Lehrbuch der Algebra. gr. 8. 1 Rthlr. 20 gr.

- 21) *Walter, Dr. K. H. W.*, Die Mythologie des japanischen Geschlechts, oder der Sündenfall der Menschen nach griechischen Mythen. 8. 1 Rthlr.
- 22) *Vollgraff, Dr. Karl*, die deutschen Standesherrn und ihre gegenwärtige Stellung zu den deutschen Bundesstaaten; histor. und staatsrechtlich abgehandelt u. f. w. Nebst Beylagen. 2 Theile. gr. 8. 4 Rthlr. 12 gr.

Im Verlage der Neuen Günter'schen Buchhandlung zu Glogau ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

- Aristo's, L.*, Liebeskapitel, metrisch überfetzt von S. G. Lange. 8. Geh. 8 gr.
- Der Bibelfreund an Kinder-Seelen. Geschenk für Sonntagskinder. 8. Geh. 4 gr.
- Meurer, Ch. F.*, Auswahl aus meinen Predigten. Erste Lieferung. gr. 8. 16 gr.
- Schatzkästlein für den Bürger und Landmann, oder auserlesene Sammlung vorzüglicher und erprobter Rathschläge, Mittel und Recepte. 3tes Heft. 8. Geh. 8 gr.
- Der Vexirte, *Walter Scott's* nächster und neuester Roman. 8. Geh. 1 Rthlr. 8 gr.
- Wiecke, C. W.*, die wichtigsten Begebenheiten der allgemeinen Weltgeschichte, in einem gedrängten Ueberblicke für die unterste Klasse eines Gymnasiums. gr. 8. 4 gr.

Ueber deutsche Städtegründung, Stadtverfassung und Weichbild im Mittelalter, besonders über die Verfassung von Freyburg im Breisgau, verglichen mit der Verfassung von Köln. Von E. Th. Gaupp, Prof. an der Univ. zu Breslau. 8. Jena, Frommann. Preis 1 Rthlr. 12 gr.

Vorstehende Schrift über einen der interessantesten Gegenstände der deutschen Reichs- u. Rechtsgeschichte führt auf dem Wege strenger historischer Untersuchung zu Resultaten, deren Wichtigkeit zu bezeichnen die Bemerkung genügt, daß der Herr Verfasser darin eine ganz neue Ansicht über das alte Burggrafentum und die römisch-deutschen Städte entwickelt, dann aber auch die von dem berühmten Eichhorn neuerdings über das Wort „Weichbild“ vorgetragene Meinung und die darauf gegründete Theorie über den Ursprung der deutschen Stadtverfassung mit geschichtlichen und grammatischen Gründen bestritten.

In allen Buchhandlungen ist zu haben:

L'ami des enfans et des ecoles, p. Berguis, dictionnaire de l'explication des mots et phrases, en faveur de la jeunesse allemande. Par Dr. J. M. Maynier. 2 Tomes. Nouvelle édition en 1824. 1 Rthlr. 8 gr.

Ein leichteres, zweckmäßigeres und angenehmeres Hülfsmittel zur unentbehrlichen Erlernung der fran-

französischen Sprache; für die deutsche Jugend, als dieser längst überall bekannte und beliebte Berquin'sche Kinderfreund, dürfte wohl, ohne andern Lehrbüchern nahe treten zu wollen, nicht vorhanden seyn. Der Gebrauch und die Einführung desselben in vielen Schulen Deutschlands haben diese 4te Auflage nothwendig gemacht, und auch sie ist von dem hochgeschätzten Herrn Herausgeber, Verfasser mehrerer französischen Lehrbücher, aufs neue revidirt, verbessert und mit erleichternden Noten vermehrt worden.

St. Gallen, im October 1824.

Huber u. Comp.

III. Neue Kupferstiche.

Bey Ernst Fleischer in Leipzig wurden so eben fertig:

Zehn Titelkupfer

zu dem

Conversations - Lexicon
jeder Ausgabe,

oder

Bildnisse berühmter Männer
als

Vor- und Sinnbilder

der schönen Künste und Wissenschaften.

Nach den besten Originalen von einigen unserer vorzüglichsten Künstler gestochen.

Subscriptions - Preis für sämmtliche zehn Blätter
1 Rthlr. 4 gr. Conv. oder 2 Fl. 6 Kr. Rhein.

Unter den verschiedenen Ausgaben des *Conversations - Lexicons* weichen drey derselben im Format von einander ab; es wurden daher von den Kupfern eben so viel Ausgaben (welche auch jedem schon gebundenen Exemplar irgend einer älteren Auflage leicht eingeklebt werden können) zu folgenden Subscriptions-Preisen (so bis auf weitere Anzeige gültig) veranstaltet, wonach man die Bestellungen zu richten bittet:

Nr. 1. Im Format der gewöhnlichen Ausgabe:

1 Rthlr. 4 gr. Conv.

Nr. 2. In groß Octav: 1 Rthlr. 8 gr.

Nr. 3. In Quart: 1 Rthlr. 16 gr.

Es steht zu erwarten, daß, außer den Besitzern des *Conversations - Lexicons*, sich noch viele Interessenten zeigen werden, welche mit diesem Helden-Cyclus der schönen Künste und Wissenschaften ihre Zimmer zu schmücken wünschen.

Den Käufern dieser Kupferammlung diene zur Nachricht, daß für die „Neue Folge des *Conversations - Lexicons*“, welche der 11te und 12te Band des ganzen Werkes bilden, ebenfalls zwey Titelkupfer zu Anfang des künftigen Jahres in einer besondern Supplement-Lieferung erscheinen, worauf man in allen Buch-

handlungen zu folgenden Preisen (ohne Vorauszahlung) subscribiren kann.

Nr. 1. Im Format der gewöhnl. Ausg.: 6 gr. Conv.

Nr. 2. In groß Octav: 8 gr.

Nr. 3. In Quart: 10 gr.

Dieses Supplement enthält zwey treue Porträts von Christoph Columbus und Capitän James Cook, den berühmtesten Entdeckern zweyer neuen Welttheile.

IV. Auctionen.

Montag den 6. December und d. f. Tage wird in Bremen eine ansehnliche Bücher - Sammlung aus mehreren Fächern der Wissenschaften und in verschiedenen Sprachen, nebst einer auserlesenen Sammlung wohl erhaltener meist neuer Bücher und mehreren Exemplaren aus den *Mémoires de l'Académie royale des sciences à Berlin*, andern akademischen Verhandlungen, so wie viele unter der Aufsicht der Akademie herausgegebenen Karten und Plänen, durch den Unterzeichneten öffentlich den Meistbietenden verkauft werden. Das gedruckte 18 Bogen starke Verzeichniß dieser Bücher - Sammlung ist zu bekommen in Halle bey Herrn Buchhändler Hendel. Zur Beforgung sicherer auswärtigen Aufträge, wenn solche kostenfrei eingeht, erbiethet sich der Auctionator

Joh. Georg Heyse in Bremen.

V. Vermischte Anzeigen.

Es ist mir erfreulich, in Beziehung auf die früher angekündigte Ausgabe von

Joh. v. Müller's

Geschichten

Schweizerischer Eidgenossenschaft

denen, welche ein Interesse dafür haben, die angenehme Nachricht ertheilen zu können, daß diese neue Ausgabe durch ein bisher ungedrucktes Fragment aus dem literarischen Nachlasse des Verfassers eine Zugabe und daher Vorzüge vor allen frühern Ausgaben erhalten wird. Es ist dies das vollständige 4te Kapitel des 5ten Buches, nebst den dahin gehörigen Anmerkungen, und umfaßt die Jahre 1489—99 bis zur Erklärung des Schwabenkrieges.

Ungeachtet dieser wesentlichen Bereicherung und der dadurch vermehrten Kosten finde ich mich dennoch veranlaßt, durch die Umstände begünstigt, den früher festgestellten Preis von 5 Kronenthalern auf 4½ oder 6 Rthlr. 18 gr. Sächsisch zu ermäßigen. Eine andere Ausgabe auf feinem weißen Papier wird 5½ Kronenthaler, und die auf Velinpapier 7 Kr. Thlr. kosten. Der Ladenpreis wird ansehnlich erhöht werden.

Leipzig, im October 1824.

G. Reimer.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

EISENACH, b. Bäcker: *System der Histologie*, von Karl Friedrich Heusinger. *Erster Theil. Histographie. Erstes Heft. Einleitung oder allgemeine Histologie.* 1822. VIII u. 119 S. Zweytes Heft, 1823. 157 S. 4.

Schon seit einiger Zeit machte uns der Hr. Vf. in andern Schriften auf das baldige Erscheinen der gegenwärtigen aufmerksam, welche allem Anschein nach sein Hauptwerk werden dürfte. Seit Mayer, der den Namen Histologie, (doch in einer etwas andern Bedeutung,) zuerst einführte, ist unseres Wissens Hr. H. der erste, welcher ihn seinem eigentlichen, umfassendern Sinne gemäßer zum Titel eines eigenthümlichen Werkes machte. Rec. kann sich sonst eben nicht so leicht mit neuen Bezeichnungen schon vorhandener Begriffe befreunden, und er würde auch dem Worte *Histologie* das früher wohl zuweilen denselben Sinn ausdrückende „*allgemeine Anatomie*“ nicht gern aufopfern, wenn nicht die den letztern Namen führende Wissenschaft auch erst eine neuere und ihrem Inhalte und ihren Grenzen nach noch ziemlich unbestimmte wäre.

Nach einer Zueignungsschrift an Blumenbach, Döllinger, Gruithuisen und Meckel und nach einer bescheidenen Vorrede beginnt das erste Heft der Histologie mit einer *allgemeinen Ansicht der organischen Natur*. — Das Raumerfüllende, die Körperwelt, zerfällt in zwei Reihen streng entgegengesetzter Wesen. Die Einen zeigen sich nur als Werkzeuge allgemeiner, das ganze Weltall beherrschender Kräfte. Einmal von diesen gebildet, stehen sie unverändert da für Jahrtausende. Sie geben den Begriff des Todten und heißen *anorganische Körper*. Die zweyte Art, die *organischen Körper*, folgen den allgemeinen mechanischen und chemischen Gesetzen weit bedingter. Sie besitzen ihre eignen, innern Kräfte, und bestimmen sich selbst, im fortwährenden Streben eigene Ganze darzustellen, also für sich selbst Zwecke zu seyn, während die anorganischen Körper nur als für sich zwecklose Theile eines großen, unbekannten uns unbegriffenen Ganzen feststehen. (Rec. kann sich auch nach den hier im Auszuge doch möglichst mit den eigenen Worten des Vf. gegebenen Merkmalen noch immer nicht überzeugen, daß der Unterschied zwischen beiden Reihen der Körper „*ein himmelweiter*“ sey, daß beide einander „*strenge entgegenstehen*“. Hat sich der Vf. vielleicht durch die Lächerlichkeit so mancher gegen

seine Annahme streitender Behauptungen zur Verdammung aller hinreißen lassen? Uebrigens ist dieser einleitende Satz, so weit Rec. bis jetzt urtheilen kann, von so geringer Wichtigkeit für den eigentlichen Gegenstand des Buches, daß eine genauere Beleuchtung desselben hier am unrechten Orte stehen würde.) — Die Wissenschaft von den belebten, organischen Körpern heißt *Organologie*. (Es ist wohl nicht ganz zu rechtfertigen, wenn der Vf. *belebt* und *organisch*, *todt* und *anorganisch* hier durchaus als synonym betrachtet. Wenigstens verlißt er dadurch gegen den wissenschaftlichen Sprachgebrauch, nach welchem auch dem gestorbenen Körper noch Organismus begelegt wird. Und was würde denn aus der Histologie, die ihre Kenntnisse meistens aus dem Reiche der Verstorbenen schöpft, doch aber einen Theil der Wissenschaft vom Lebten, Organischen, ausmachen soll?) — Die Organologie kann man in *Organographie*, Beschreibung der schon gebildeten organischen Körper und in *Organonomie* theilen, welche die Untersuchung der Bildungs- und Fortbildungsgesetze der Organismen zu ihrem Gegenstande macht. Die Organismen zerfallen sehr bestimmt in Thiere und Pflanzen, die in ihrer höchsten Vollendung leicht, in ihren niederen Klassen schwerer, doch immer einigermaßen zu unterscheiden sind. Als Unterscheidungsmerkmale beider haben die organonischen oder biologischen, die allgemeinen Gültigkeit, ihnen folgen die histographischen, diesen erst die chemischen. *Zellgewebe (tela cellulosa)* ist charakteristisches Texturelement der Pflanzen, *Bildungsgewebe*, Schleimgewebe, Schleimstoff, Thierstoff (*tela formativa*), das der Thiere. Hr. H. giebt selbst Uebergänge des einen Gewebes in das andere und somit die Beschränktheit des Unterscheidungsmomentes zu. Die Pflanze soll ferner, ihrem größten Theile nach, mehr eine Zusammenhäufung schon erstarrter Theile aussprechen, die nicht wieder in den allgemeinen Kreislauf gelangen können, das Thier dagegen in allen seinen Theilen einem beständigen Stoffwechsel unterworfen seyn. — Die biologischen Merkmale sind, wie schon oben gesagt wurde, die wichtigsten. Sie lassen sich im Allgemeinen darauf zurückführen,

„daß die entgegengesetzten Theile, die sich als Ausdruck der Urkräfte (Constructiv-Expansiv, Verdauend, Athmen, Ingestion, Excretion, Einathmen, Ausathmen, Befruchten, Empfangen u. d. v.) in den organischen Körpern als Dauungs- und Athmungsorgane einander gegenüberstellen, in den Pflanzen über einander, selten neben einander, aber immer aufser einander, in den Thieren aber in einander liegen. Dieses Merkmal ist

Yyy

con-

constant von den obersten bis zu den niedersten Organismen herab. In den niedersten Infusorien zeigt sich der Gegensatz seines Innern gegen das Aeußere und bald ausgesprochen sich dieser Gegensatz in der Thierreihe so deutlich aus, daß er nicht mehr zu verkennen ist, die innere, der Contraction entsprechende, Fläche nimmt Brennstoff auf und scheidet Sauerstoff aus, sie verdaut, die äußere, der Expansion entsprechende Fläche nimmt Sauerstoff auf und scheidet Brennstoff aus, sie athmet. Eben so früh spricht sich aber in der Pflanze der Gegensatz zwischen Wurzel und Stängel aus, von denen die Wurzel offenbar dem Dauungsapparate, der Stängel dem Athmungsapparate entspricht. (Beide wiederholen sich in den Geschlechts-theilen, die männlichen entsprechen dem Athmungs-, die weiblichen dem Dauungsapparate.) Die Urides der Pflanze stellt sich uns dar als zwey neben einander liegende Kugeln, die des Thiers, als zwey in einander liegende Blasen."

o kann nicht bergen, daß er sich wunderte, als bey Hn. H. auf Phantasieen stiefs, welche er ganz t. dessen eignen Worten hierhersetzte. Je mehr o. an diesem Schriftsteller eine klare Kürze, eine schmähen alles nicht Erfahrungsgemäßen freudig erkannt, um so mehr fiel ihm obige Stelle auf, in lohar er. haur (wenigstens so lange, als der Vf. versprochen deutlichere Auseinandersetzung selbst Meinung noch nicht gegeben hat,) Wahres Halbwahr gemischt finden kann. — Aehn- der Wissenschaft von den Organismen überhaupt, fällt auch die Wissenschaft von den Thieren (Zoologie) in Zoographie und Zoonomie. Die Zoographie ist wieder im engern Sinne genommen (und be- steht sich dann mit der Beschreibung der äußern eile, wie es ohne den Gebrauch des Messers er- bindet, und der ganzen äußern Gestalt der Thiere, wie ihrer Anordnung in gewisse Abtheilungen und opphen) oder sie ist Zootomie, welche diejenigen eile zu beschreiben hat, deren Darstellung erst tomische Kunstgriffe nöthig macht. Die Zoo- nie ist nun entweder *Structurbeschreibung*, die mit den größern, leichter in die Augen fallen- Theilen des Thierkörpers befaßt, oder *Text- beschreibung*, *Histographie*, Beschreibung des chmancherley Kunstgriffe darzustellenden fei- n Baues, oder des Gewebes der Structurtheile. de Disciplinen gehen mannichfaltig in einander t. g. Delswegen und aus mehreren andern Grün- gegen das Zerreißen und Zerstückeln desjeni- , was besser vereint geblieben wäre, ist Rec. Meinung, daß es besser sey, Structur und Text der Theile zusammen abzuhandeln.) Was hinf- lich der Eintheilung von der Zoologie gilt, das ist sich auch auf die Anthropologie, einem alle, derselben.

Zweyter Abschnitt. Begriffsbestimmung Eintheilung der Histologie. Der Vf. erkannte in im vorigen Abschnitt die Unmöglichkeit an, innere Grenzen zwischen Structur- und Text- theilen zu ziehen. Das Auskunftsmittel, wel- er anwendet, um dieser Schwierigkeit zu be- geh, nämlich nach gewissen Aehnlichkeiten eine

Anzahl von Theilen des Körpers als Structurtheile anzunehmen und die Textur derselben zu unter- suchen, ist eben so gut ein gewaltsames, wie es jedes andere unter diesen Umständen seyn müßte. Hiervon abgesehen ist es, wie wir gleich sehen werden, wohl keinem Zweifel unterworfen, daß die Grundsätze des Vf. hinsichtlich der weitem *Bearbeitung seiner Aufgabe* höchst zweckmäßig sind, und daß es bey genauer Befolgung derselben dem Werke an jener Vorzüglichkeit nicht fehlen werde, deren es seinem Plane nach nur irgend fähig ist. Der Vf. will sich bey seinen Untersuchungen nicht, wie die meisten seiner Vorgänger, bloß auf den menschlichen Körper beschränken, und viele Gründe, die im Werke selbst nachgesehen werden mögen, bewogen ihn, die Gewebe immer zuerst im ausgebildeten Zustande so zu betrachten, daß er mit dem Körper des Menschen den Anfang macht und dann ihr Verhalten in dem Körper der übrigen Thiere damit vergleicht. Ferner wird er die Beschreibung der Entwicklungsstufen der Gewebe ganz von der Beschreibung ihres ausgebildeten Zu- standes trennen und deshalb die Histographie in die Histogenie im engern Sinne und in die Histo- logie zerfallen. Mit beiden ist aber die Histo- logie noch nicht erschöpft. In ihren Kreis gehört noch die Untersuchung der Gesetze, nach welchen die Entstehung und Fortbildung der Gewebe sich richtet, die Histonomie. (— Um es ganz kurz zu wiederholen und dem Leser auf einen Blick die Uebersicht der ganzen Doctrin zu verschaffen, thei- len wir hier das Schema derselben mit (S. 20): *Histologie* (Lehre von der Textur der sogenannten Grundsysteme oder Gewebe des Thierkörpers, und von den Ursachen und Gesetzen ihrer normalen und anomalen Entwicklung.) I. *Histographie* (Be- schreibung der Textur im ausgebildeten Zustande). II. *Histogenie* (Beschreibung der Textur auf den verschiedenen Stufen ihrer normalen und anomalen Entwicklung) 1) nach dem Lebensalter, 2) rück- sichtlich ihrer Regeneration, oder Wiedererzeu- gung verlorener Gewebe, a) nach ihren periodi- schen, naturgemäßen, b) nach ihren zufälligen Ver- hältnissen; 3) hinsichtlich der Entwicklung regel- widriger Gewebe und zwar a) ganz neuer oder b) nur krankhaft veränderter Gewebe). III. *Histo- nomie* (Lehre von den Ursachen und Gesetzen der Entwicklung der Gewebe).

Dritter Abschnitt. Von der Histographie im Allgemeinen. Kurze, kritische Geschichte dieser Wissenschaft. Fallopius bearbeitete sie zuerst in ei- ner eigenen Schrift. Zwischen ihm und Bichat verdienen Malpighi, Ruysch, Haller, Sömmerring, und Pinel eine vorzügliche Erwähnung. Bichat machte Epoche, und seit ihm machten v. Walther, Dupuytren, Richerand, Malacarne, Hippolyte, Clo- quet, J. F. Meckel, Lenhoffk, Chausser, Mascagni, C. Mayer, Jules Cloquet, Rudolphi, mit mehr oder weniger ausgezeichnetem Glück angestellte Untersuchungen bekannt. Ihnen folgt unser Vf.

Am meisten mit *Meckel* übereinstimmend, nimmt er elf Gewebe an und zwar 1) das Bildungsgewebe, 2) das Horngewebe, 3) das Knorpelgewebe, 4) das Knochengewebe, 5) das Fasergewebe, 6) das Hautgewebe, 7) das Nervengewebe, 8) das seröse Gewebe, 9) das Gefäßgewebe, 10) das parenchymatöse Gewebe, 11) das Drüsengewebe. (Allerdings würden sich auch gegen diese Eintheilung Ausstellungen machen lassen und es wird daran bey dem nächsten Bearbeiter der Histologie kaum fehlen. Rec. hält jede Eintheilung der Art für gut, wenn sie nur eine gründliche und umfassende Betrachtung des Eingetheilten erlaubt, ohne der Natur geradezu Gewalt anzuthun. Eine durchaus passende läßt sich nicht wohl denken, da sie strenge Grenzen in der Natur voraussetzen würde. Es muß aber jedem Forscher frey stehen, sich ein Schema zu entwerfen, nach welchem ihm der Ueberblick einer Wissenschaft am bequemsten scheint, nur eben unter der schon angeführten Bedingung, daß es naturgemäß sey. — Den speciellen Theil der Histographie will der Vf. so abhandeln, daß er immer erst alle Gebilde eines Gewebes derselben Thierklasse betrachten wird, ehe er zur folgenden übergeht. Auf diese Weise wird der Uebergang der Gebilde in derselben Thierklasse mehr hervorgehoben, und mehrere Schwierigkeiten verschwinden, die eine andere Verfahrensart herbeygeführt haben würde. Der Abhandlung eines jeden Gewebes soll eine ganz kurze allgemeine Charakteristik desselben vorausgehen, und dabey Schriften, in denen das ganze Gewebe bearbeitet ist, angeführt und ihr Inhalt kurz angegeben werden. Bey jedem einzelnen Gebilde wird der Vf. die Geschichte der Kenntniß desselben erzählen, die äußern Formen und die Art seines Vorkommens im Körper kurz andeuten, seine Textur, möglichst genau beschreiben und endlich die physischen, chemischen und während des Lebens Statt findenden Verhältnisse berücksichtigen. Anhangsweise sollen die etwa in dem Gebilde abgeforderten Flüssigkeiten physisch und chemisch untersucht werden.

Vierter Abschnitt. Von der Histogenie im Allgemeinen. Die Histogenie läßt sich nach den oben entwickelten Grundsätzen gleichfalls zweckmäßig abhandeln. Schon im Voraus macht der Vf. darauf aufmerksam, daß er der Armuth an Beobachtungen über die Ausbildung der Gewebe im Fötus bey weitem nicht abhelfen könne, wenn er auch in dieser Hinsicht manches Eigenthümliche und Neue mittheilen habe. — Bey Gelegenheit der vorläufigen allgemeinen Betrachtung der krankhaften Histogenie giebt uns Hr. H. wiederum eine dankenswerthe kurze geschichtliche Uebersicht dieser Disciplin. Er führt in einem eignen §. die Sammler eignen und fremder Beobachtungen an und geht dann im folgenden §. über zur genauern Würdigung der Verdienste *John Hunter's* und seiner Schüler *W. Stark*, *Jos. Adams*, *J. Abernethy* und *M. Baillie*. Ferner sind den Verdiensten *Pinsels* und *Bichats*, den Versuchen *Portals's*, *Alexander*

Monro's des Jüngern und *Meckels*, die pathologische Anatomie mit der Anatomie des gefunden Körpers zu verbinden; den neuern Schriftstellern, welche von vorzüglichem Einflusse auf die wissenschaftliche Bearbeitung der pathologischen Anatomie gewesen sind, den Verdiensten neuerer praktischer Aerzte, neuerer Wundärzte, der Veterinärärzte, der Entozoologen eigene, mehr oder ausgedehnte §§. gewidmet. Im §. 15 endlich erörtert der Vf. die Versuche, die pathologische Anatomie in ihrem ganzen Umfange wissenschaftlich zu bearbeiten. *Laennec's*, *J. F. Meckel's*, *J. Cruveilhier's*, *Mérat's* Bemerkungen kommen hier in Betrachtung. Die Angabe der eignen Ansichten unsers Vfs beschließt diese Abtheilung des ersten Hefes der Histographie. Seine Eintheilung der Texturabweichungen kann hier nur noch ganz kurz angedeutet werden. I. Neue Bildungen. A. Abscheidungen von formlosen organischen Stoffen und von solchen Stoffen, welche aus dem Kreislaufe ausgeschlossen werden und eine besondere Neigung zeigen, sich in ihren Eigenschaften den Vegetabilien zu nähern. B. Abscheidungen formloser organischer Masse mit besonderer Neigung zur Fafer-, Blut- und Gefäßbildung. C. Aftergebilde mit besonderer Neigung zur Kugelbildung und Stehenbleiben auf dieser Bildungsstufe. D. Einfache Blasenbildungen. E. Zusammengesetzte Blasenbildungen. II. Metamorphosen vorhandener Gewebe. Aus Rücksicht auf den Raum muß es Rec. bis auf die Anzeige der speciellen Histologie verschieben, die Leser mit der weitern Ausführung dieser Classification bekannt zu machen.

Fünfter Abschnitt. Von der Histonomie im Allgemeinen. Den Anfang machen wiederum historische Angaben. Die Histonomie würde schon früher auf eine sichere Art begründet worden seyn, wenn nicht unglücklicher Weise *Bichat* sich für die ältere, unhaltbare Ansicht vom Zellengewebe erklärt und dadurch den Trost seiner Nachbeter irre geführt hätte. Vorzüglich große Verdienste erwarben sich *Rudolphi* und *Prochaska*, noch mehr *Meckel*, *Treviranus*, *Gruithuisen* und *Döllinger*. Unser Vf. wird in der Histonomie 1) eine ganz kurze Uebersicht der Gesetze geben, nach denen die anorganischen Körper gemischt und geformt sind, 2) eine kurze Uebersicht der Mischung und Textur der Vegetabilien, und endlich 3) und vorzüglich die Lehre von den Entwicklungsgesetzen der thierischen Gewebe vortragen. Diese zerfallen in drey Hauptformationen 1) in die des formlosen Stoffs, 2) in die der Kugelformation, 3) in die Blasenformation.

(Der Beschlusse folge.)

RECHTSGELAHRTHEIT.

HANNOVER, b. Hahn: *De cognatione quas inter juris Romani scientiam et philologiam intercedat*

dat commentatio. Scriptis E. G. C. Noeldeke.
1824. 41 S. 4.

Der Vf. vorliegender Schrift sucht nach voraufgeschickter Auseinandersetzung des innigen Zusammenhangs, in welchem alle Wissenschaften mit einander stehen, insbesondere darzuthun, wie nothwendig dem Philologen juristische Kenntnisse, namentlich des römischen Rechts seyen, und dann umgekehrt, wie unentbehrlich dem Juristen das Studium des classischen Alterthums. Ohne Bekanntschaft mit dem römischen Recht nämlich könne der Philolog viele Stellen, ja den Inhalt ganzer Bücher der Classiker nicht erklären, und unglücklich müsse ohne dieselbe das Studium der Geschichte und Antiquitäten für ihn ausfallen (S. 11); der Jurist aber sey ohne Philologie nicht im Stande, eine richtige Kritik und Interpretation zu üben, er könne ohne die Schriftsteller des Alterthums gelesen zu haben, keine Rechtsgeschichte treiben, und die griechische Sprache sey ihm besonders zu empfehlen zur Vergleichung attischer und römischer Rechts-Normen. Die weitere Ausführung dieses Thema besteht darin, die Wahrheit der aufgestellten Behauptungen durch Anführung einzelner Beispiele zu rechtfertigen, theils im Text, theils in weitläufigen Noten, deren Inhalt oft von der Hauptsache sich entfernt, und mehr als Beweis seiner Belesenheit herbeigezogen worden. Vielen seiner als neu hier-vorgetragenen Bemerkungen können wir nicht beypflichten. Diese insgesammt durchzugehen, möchte freylich der Raum nicht gestatten, auf welchen Anzeigen von Schriften wie die *Commentatio* des Hn. N. beschränkt sind. So ist es aber, um doch einiges beyzubringen, völlig verkehrt, die Erklärung des Wortes *connubium* bey den Lexicographen zu tadeln, und dafür anzunehmen, es sey: *matrimonium ordinis discrimine rite habito initum*, da doch ein tüchtiger Blick auf *Ulpian* v. 3 das Richtigere gezeigt hätte. Was gleich auf der folgenden S. 14 über den Unterschied der *centumviri*, *recuperatores*, *judices* und *arbitri* in zwey langen Noten beygebracht wird, ist eben so unrichtig und sogar verworren; denn es widerlegt sich aus *Cajus* aufs leichteste die Meinung, daß *Recuperatoren* nur in den Provinzen vorgekommen; daß sie ferner „*id egisse videntur ut quod reddendum esset quam celerime*

redderetur,” stimmt höchstens mit der nicht erwähnten höchst allgemeinen und nur etymologisch richtigen bey *Theophilus* ad §. 4 *quib. ex caus. monumitt.* überein; und anzunehmen endlich, was übrigens nicht neu ist, die *Centumviri* hätten nur geurtheilt in solchen Sachen „*quas non nisi accuratissima et a pluribus extra ordinem (?) instituta exploratione definiri poterant*,” beweist die bekannte hier falsch citirte Stelle aus *Cic. L. de orator.* 38 keinesweges. Diese hätte freylich den Vf. auf das richtigere führen können; denn die Grenze zwischen den beiden römischen Richter-Collegien, den *centumviris* und *recuperatoribus*, scheint bestimmt gezogen gewesen zu seyn durch den Unterschied zwischen Civil- und prätorischem Recht; ob aber eine Klage vor *centumviris* oder *judicibus* zu verhandeln war, und beides konnte mit einer und derselben Klage, wie *Cajus* IV, 31 und 95 zeigt, der Fall seyn, darüber entschied, wodurch wieder ein fest bestimmter Unterschied sich bildet, offenbar die Größe des Streitobjects. — Auf einer Verwechslung scheint es denn auch zu beruhen, wenn die Frage aufgeworfen wird, wie jemand die *fiducia* ohne Kenntniß der *Lex Laetoria* zu erklären sich erkühnen dürfe; auch können wir unmöglich der Ansicht beypflichten, daß *Cicero* in der Rede *pro Murena* die Jurisprudenz verkleinere, *et oratoris laus summa esset*; und unbegründlich ist es bey dem sonst *Cajus* oft citirenden Vf., wie er (S. 32) auf die verkehrte Erklärung des *furtum lance et licio conceptum* kommen konnte, statt deren wir lieber eine richtige Interpretation der in gewisser Hinsicht nicht leichten Stelle bey *Cajus* III, 193 gelesen hätten. — Auch manche Emendationen, welche der Vf. beybringt, um den Vortheil der Sprachkunde für den Juristen zu zeigen, sind ihm nicht zum besten geglückt. Er will z. B. im *Fr. 22. §. 2 de furtis* (47. 22) die Worte: „*qui lancem rapti*“ in „*qui lancem rapit*“ verändert wissen; allein *nummos radere* kommt auf gleiche Weise öfters vor (Vergl. *Fr. 8 ad L. Corn. de falsis* [48. 10]). Unglücklicher noch ist die Aenderung der Worte „*qui denegat*“ im *Fr. 1. §. 9 ne quid in flumine* (43. 13) in: „*quidem qui egit*.“ Doch wir enthalten uns mehrerer Bemerkungen, die uns übrigens nicht hindern, den rühmlichen Fleiß des Vfs anzuerkennen.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Ehrenbezeugung.

Hr. Regierungsrath Dr. Balz zu Berlin hat für die überreichte Preisschrift über die Augenentzündung unter den Truppen, von dem Könige von Preussen die

goldene Medaille für Kunst und Wissenschaft, und von dem Großherzoge von Baden die große goldne Verdienstmedaille erhalten. Auch ist er von der Erfurter Akad. der Wissenschaften zum Ehrenmitgliede aufgenommen worden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

EISENACH, b. Bäcker: *System der Histologie*, von Karl Friedrich Haufinger u. f. w.

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Das zweyte Heft eröffnet I. das Bildungsgewebe. Wie Bordenau klagt der Vf., dass es sehr schwer sey, eine Beschreibung dieses Gewebes zu geben, besonders ohne in das Gebiet der Histonomie überzustreifen. Mit Ausnahme des Horngewebes (vielleicht nur einer Modification des Bildungsgewebes), durchdringt und umhüllt das Bildungsgewebe alle andere Gewebe. Die Reinheit und die Menge desselben steht im umgekehrten Verhältnisse mit der Entwicklungsstufe des Thieres. Während des Lebens macht es einen weichen, halbflüssigen, graulichten, sehr dehnbaren, leicht in Fäden zu ziehenden Stoff aus. Das Bildungsgewebe nimmt die Feuchtigkeit der Luft und lauwarmes Wasser begierig in sich auf, sogar durch die Oberhaut, sowohl während des Lebens, als auch nach dem Tode. Hierauf soll, wie der Vf. (wohl etwas zu einseitig) annimmt, die Wirkung warmer Bähungen und Umschläge vorzüglich beruhen. — Das Bildungsgewebe der Säugthiere ist im Ganzen dem des Menschen gleich. Die zum Fettwerden sehr geneigten Thiergattungen besitzen eine grössere Menge. Die Vögel haben weniger, als die Säugthiere, die auf sie folgenden Thierklassen um desto mehr, je niedriger sie stehen. — Serum und Fett sind sehr allgemein im Bildungsgewebe enthalten. Mit C. F. Wolff nimmt der Vf. an, dass die Fettkügelchen, oder Tröpfchen keine eigne Haut haben, sondern im Bildungsgewebe auf dieselbe Art enthalten sind, wie die in dasselbe geblasene Luft. Im lebenden menschlichen Körper soll das Fett so flüssig seyn, dass es ausfließt, wenn die Räume des Bildungsgewebes durchschnitten werden, in denen es enthalten ist (allein dies ist nach des Rec. Dafürhalten nicht immer der Fall und oft quillt bey Wunden fester Personen eine große Masse Fett hervor, ohne dass auch nur ein Tröpfchen abfließt). Biokar's Bemerkung, dass das in der Bauchhöhle enthaltene Fett viel dünnflüssiger sey, als das unter der Haut wird nach Vivisectionen von Thieren bestätigt. Die Fettkörnchen sind weder in allen Körpern, noch auch an allen Stellen desselben Körpers von gleicher Größe; sehr oft sind kleine und große gemengt; einzeln stehende sind meistens groß, vorzüglich klein die dunkelgelben Fettkügelchen in der Substanz der Lederhaut. — Das Kno-

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

chenmark ist dem übrigen Fett ganz ähnlich, ja die Bläschen sind in ihm noch leichter zu unterscheiden. — Bey einigen Säugthierarten scheinen die Fettkügelchen beständig grösser, als in andern. Wenig Vögel haben consistentes Fett, alle Amphibien und Fische ein flüssiges, den Thran. In den Mollusken und Crustaceen findet man im Allgemeinen wenig Fett. Zweifelhaft ist es bey den Arachnoiden. Der Vf. bemerkte, wenn er den Fettkörper einer Kreuzspinne in lauwarmes Wasser brachte, Fetttröpfchen auf denselben. Mit dem Fettkörper der Insekten verhält es sich auf ähnliche Weise. In den Würmern scheint selten und in den Protozoen nie Fett vorzukommen. — Die chemische Analyse des Fettes ist nach andern Schriftstellern angegeben, wie alle folgenden Analysen überhaupt (— Das Blut ist gewissermaßen ein potenziertes, bewegtes Bildungsgewebe und deshalb wäre hier der passendste Ort zur Betrachtung desselben, wenn nicht einige wichtige Gründe den Vf. bestimmt hätten, diesen Gegenstand in die Histonomie zu verweisen.

II. Das Horngewebe. Pigment. Erden. Das Horngewebe kommt auf der äußern Oberfläche des Körpers und auf den Flächen der sich nach außen öffnenden Schleimhäute vor, und erscheint nicht selten unter Gestalten, die sonst nur anorganischen Körpern eigen sind. Seine Textur ist höchst einfach. Es besteht entweder aus harten Zellen, oder aus Blättern. In den Zellen oder Zwischenräumen werden oft Pigmente, oder Erden, oder beide gemeinschaftlich abgelagert. Das Horngewebe nimmt keine andere Gewebe in sich auf, ist hart, und charakterisirt sich durch eine eigenthümliche Modification des Eyweissstoffes. Die meisten Theile des Horngewebes sind als aus dem Körper völlig ausgeschieden zu betrachten und sonach findet in ihnen kein Stoffwechsel Statt. — Das Epithelium, die Oberhaut, die Schwielen, die Nägel, die Zähne und die Haare machen bey dem Menschen das Horngewebe aus. — Die Oberhaut scheint sich an den Uebergangsstellen der allgemeinen Bedeckungen in die Schleimhäute auf diese als Epithelium unmittelbar festzusetzen. Man kann dasselbe aber nur im Anfange der Nasenhöhle, auf den Lippen, in der Mundhöhle, auf der Zunge, in der Speiseröhre, im Anfange des Magens, auf der Eichel und im Anfange der Harnröhre willkürlich darstellen, und darum haben diejenigen keinen Grund, welche seine Gegenwart auf allen Schleimhäuten annehmen, wie der Vf. in der krankhaften Histogenie noch

noch ausführlicher beweisen will. — Das Vorhandenseyn von Poren in der Oberhaut ist noch unentschieden. Das Schwielengebilde kann Rec. trotz der Gründe des Vf., im Menschen nicht für ein eigenthümliches normales Gewebe anerkennen. Es liegt wohl an äußern Verhältnissen, daß im Neger in den Fußsohlen und Handtellern unter der Oberhaut kein Pigment abgefordert wird, und daß im Weißen an diesen Stellen keine Haare vorkommen. Im Neugeborenen findet man wohl, höchstens etwa den Haarmangel ausgenommen, nicht dieselbe Beschaffenheit der bemerkten Stellen, wie im Erwachsenen, und dieser Haarmangel allein kann doch wohl keinen wesentlichen Unterschied der Gebilde bedingen; sonst müßten wir mit gleichem Rechte die Haut an den behaarten Theilen des Körpers auch von den unbehaarten trennen. — In der Substanz des Haars nimmt man gewöhnlich Rinden- und Marksubstanz an, und giebt auf der einen Seite zu viel, auf der andern zu wenig auf diesen Unterschied. Im Ganzen lassen sich beide Substanzen im Menschenhaar schwer unterscheiden. Das Haar enthält keine wahre Höhle, sondern Zellen bis zur Spitze hin. Die Verschiedenheit in den Beschreibungen der Haarbälge rührt wahrscheinlich daher, daß die verschiedenen Beobachter Haarbälge von Thieren benutzt haben, weil die menschlichen sehr fein sind. — Als Gründe für die Stellung des Zahngebildes unter das Horngewebe führt der Vf. 1) die Uebergänge desselben in Nagel-, Hörner- und Haargebilde bey den Säugthieren, 2) die dem Nagel- und Hörnergebilde ganz ähnliche blättrige Textur mancher Formen des Zahngebildes bey Säugthieren, 3) die Aehnlichkeit der ersten Bildungsart der Zähne mit der Entstehungsart der Nägel und Hörner, 4) die Aehnlichkeit des Abstoßens und Reproducirens mancher Formen des Zahngebildes und der Hörner und Nägel, 5) den Mangel des Stoffwechsels, wenigstens im größten Theile der Zähne, und 6) den eigenthümlichen bey dem Brennen entstehenden Geruch an. — In den Säugthieren kann man das Horngewebe in das Horngewebe der äußern Haut und in das der Schleimhäute abtheilen. Zum erstern gehört die Oberhaut, die äußere Schwielen, die Schuppen, das Nagel- und Horngebilde und das Haargebilde; zum letztern das Epithelium, die innere Schwielen, die innere Schuppe, die Faserzähne und das Zahngebilde. Es würde zu weit führen, wenn Rec. dem Vf. in der Abhandlung dieser Gegenstände genau folgen wollte. Er wird sich bemühen, nur dasjenige vorzüglich herauszuheben, was Hn. H. eigenthümlich und zugleich wichtig ist. — Hr. H. hatte Gelegenheit, das merkwürdige Schwielengebilde der Haut des Wallfisches (*Balaena Mysticetus*) zu untersuchen, und nimmt nicht ohne Wahrscheinlichkeit an, daß dasselbe aus verwachsenen, unter der Oberhaut liegen gebliebenen Haaren bestehe. Die einfachste Schuppenform bietet der Rieberschwanz dar; die Oberhaut desselben ist durch viele Furchen in sechsseitige Stücke zerschnitten, die noch

mit ihrem ganzen Rande auf der Lederhaut fest liegen. Die Schwanzschuppen anderer Nager sind schon mehr ausgebildet und die Lederhaut ist unter ihnen auf eine ähnliche Art modificirt, wie unter den Nägeln. Eine merkwürdige Beziehung findet zwischen dem Schuppen- und Zahngebilde in sofern Statt, als in Thieren, in welchen das erstere vorzüglich ausgebildet ist, das letztere nur unvollkommen besteht, oder ganz mangelt, wie in den Schuppen-, Gürtel- und Panzerthieren. Obgleich der Vf. diese Thiere nicht selbst untersuchen konnte, so ist er doch nach den Beschreibungen Buffon's und der beide Cuvier's der Meinung, daß diese Theile nicht, wie Blainville behauptet, aus der verknöcherten Lederhaut bestehen, sondern vielmehr, daß sie dem Horngewebe angehörige Absonderungen der Lederhaut sind. — Den menschlichen ganz ähnliche Nägel finden sich bey Affen, Elephanten und Rhinoceros. Die Nägel mancher Affen machen den Uebergang zu den Krallen, die Nägel des Elephanten und Rhinoceros verbinden sich an den Rändern mit dem festen Schwielengebilde der Sohlenfläche und stehen dadurch den Klauen und Hufen näher. Die Textur der Krallen ist, abgesehen von ihrer Form, auch dadurch vom Nagel unterschieden, daß sich das Schwielengebilde der untern Fläche des letzten Fingergliedes ebenfalls faserig, sehr hart wird und an beiden Seiten mit den herabgebogenen Rändern der Krallen zu einer Art Sohle verwächst. — Nur der Hufkranz ist eigentlich dem Nagel des Menschen zu vergleichen, Sohle und Strahl sind aus dem Schwielengebilde hervorgegangen. Diese drey Stücke trennen sich auch nach gehöriger Maceration ziemlich leicht von einander. Hufkranz nennt aber der Vf. den ganzen, bey dem Stehen des Thieres von vorn sichtbaren äußern und vordern Theil des Hufes. — Die Hörner zerfallen in hohle und dichte. Erstere haben ganz die Textur der Nägel. Die Textur des dichten Horns des Rhinoceros besteht aus lauter hohlen Fasern, oder mit einander verwachsenen Haaren und hat eine große Aehnlichkeit mit der Textur des Anfanges des Hufkranzes bey dem Pferde; noch ähnlicher ist die Textur der Wallfischzähne. Das Haargebilde der Thiere zerfällt in sechs Abtheilungen, nämlich Hornborsten, Stacheln, Tasthaare, gewöhnliche Haare, Seidenhaare und Wolle, und schuppenförmige Haare. Das Weitere über diesen, in vieler Hinsicht berichtigten und erweiterten Gegenstand muß Rec. im Werke selbst nachzulesen rathe.

Hinsichtlich des innern Horngewebes bemerken wir nur Folgendes. Der Darmkanal erhält in keinem Säugthiere einen Ueberzug von Epithelium. Die Faserzähne haben, wie die Haare und Hörner, an ihrer Basis eine Höhle, in welcher ein den Zahn absondernder Keim liegt. Das eigentliche Zahngebilde hat drey Hauptabtheilungen, nämlich überlegte, schneidelfaltige und zusammengesetzte Zähne. — Die überlegten Zähne, zu denen auch die menschlichen ge-

gehören, sind gebildet wie diese, sie werden daher nicht ausführlicher im Allgemeinen, sondern nur in einigen merkwürdigen Modificationen betrachtet, als in den Schneidezähnen der Nager, den Stosozähnen des Narwals, der Schweine, des Elephanten, den Zähnen des Dugray und Cachelot, den Backenzähnen des Mastodon, der Schweine, des Nilpferdes, Nashorns und Klipdachs. — Die schmelzfaltigen Zähne unterscheiden sich von den überlegten dadurch, daß die Lücken zwischen den Fortsätzen der Kaufläche mit einer eigenthümlichen Substanz, dem Cäment, der *Crusta petrosa Blake's* ausgefüllt werden. — Die zusammengesetzten Zähne bestehen aus einzelnen, nur durch Cäment verbundenen Stücken. — Bey den Vögeln kommen dieselben Gebilde vor. Nägel finden sich sowohl in eigentlicher Nagel- als in Krallengestalt. Der Sporn hat ganz denselben Bau, wie die Hörner der Rinder. Die weichen Schnäbel gehören zum Schwielengebilde, die harten kommen in ihrem Gewebe durchaus mit den Krallen überein. Die Federn sind genau und schön abgehandelt, Rec. muß aber in Hinsicht derselben auf das Werk selbst verweisen. — Von den Amphibien ist in den Sauriern das Schuppengebilde ganz vorzüglich mannichfaltig. In den Cheloniern tritt neben den Schuppen noch das Plattengebilde hervor, das Zahngebilde fehlt, ausgenommen in der Gattung *Chelys* (Dum.). Das Epithelium ist in der Mundhöhle und Speiseröhre aller Chelonier vorhanden, auf sehr merkwürdige Art entwickeln sich aber in der Speiseröhre der Seeschildkröten Organe, die den Lippenzapfen und Zungenstacheln der Säugethiere sehr ähnlich sind. In dem Batrachiern findet sich nur wenig Horngewebe. — Die Fische bieten äußerlich das Schuppen- und Stachel- innerlich das Epithelium- und Zahn- Gebilde dar. Das Stachelgebilde findet sich in der ganzen Familie der Selachier, Diodons und Tetradons und macht den Uebergang zu Zähnen und Hörnern. — Die Fischzähne zeigen die verschiedenartigsten Gestalten als Plattenförmige Zähne, als Tuberkel, als kegelförmige, epiphyseartige, haarartige, bewegliche Zähne. — Wir übergehen die Nachweisung dieses Gewebes in minder wichtigen Thierclassen, und verweilen nur etwas bey dem sogenannten Korallenstocke der Polypen, einem der merkwürdigsten Gebilde des Horngewebes. Der Vf. hofft, in der Histogenie diesen Gegenstand genauer und nach eigenen Untersuchungen abhandeln zu können und ist nur vorläufig der Meinung, daß der Korallenstock ein Entwicklungsprodukt der Polypen ist, auf ähnliche Art gebildet, wie die Schalen der Mollusken. In den Infusorien und Rädertieren, die bloß aus Bildungsgewebe bestehen, läßt sich natürlich kein Horngewebe nachweisen.

Anhang. Pigmente und Erden. Sie werden so häufig und vorzugsweise in den Horngebilden abgesetzt, daß sie hier ihren zweckmäßigsten Platz finden. Ueber die Bedeutung der Pigmente im All-

gemeinen will der Vf. weitläufiger in der Histogenie handeln.

Die vier recht instructiven und gut gestochenen Kupfertafeln dienen zur Erläuterung mancher im Werke aufgestellten Behauptungen. Sie werden noch von besondern Erklärungen begleitet. Noch ist dem gegenwärtigen Hefte eine tabellarische Uebersicht der Gebilde des Horngewebes angehängt.

Das Ganze giebt einen neuen erfreulichen Beweis der unermüdet fortgesetzten Forschungen des für seine Wissenschaft schon in mehrfacher Hinsicht so nützlich gewordenen Vfs, und gewiß wird den Besitzern der Histologie das Versprechen desselben angenehm seyn, das nächste Heft schneller folgen zu lassen.

LXIII, h. Vols: *Prodromus novae editionis Auli Cornelii Celsi librorum octo de medicina quam curabit Ludovicus Choulant, med. et chir. doct. in acad. med. Dresd. Prof. Inest apparatus critici Celsiani tentamen bibliographicum.* 1824. 42 S. 4.

Nicht mit Unrecht klagt Hr. Ch. in der Einleitung, daß das Studium der Schriften des Celsus, ungeachtet ihres anerkannten Werthes, weder von Aerzten noch von Philologen nach Gebühr getrieben werde, *eaque laudari magis, quam evolvi*. Grammatiker und Lexicographen kümmern sich wenig oder gar nicht um diesen klassischen Schriftsteller, mehr freylich die Aerzte, von denen auch die meisten Ausgaben des Celsus besorgt sind. Aber mit wahren Nutzen werde er dennoch nicht von den Aerzten gelesen, d. h. in der Absicht, sich mit der Klarheit seines Geistes und Ausdrucks, und seiner Ansicht oder Kenntniß von medicinischen Dingen vertraut zu machen, woraus, unserer Fortschritte ungeachtet, immer noch viel Belehrung zu schöpfen sey. Hr. Ch. glaubt, daß die Schwierigkeiten, welche den angehenden oder gereiften Arzt gewöhnlich abhalten, die begonnene Lectüre des Celsus fortzusetzen, nicht in der Sprache, als vielmehr in den Sachen liegen, auf deren Erklärung keine der bisher erschienenen Ausgaben gehörige Rücksicht genommen habe, indem alle mehr oder minder grammatisch und kritisch seyen, hingegen eine *editio vere medica* zur Zeit noch vermißt werde. Eine solche kündigt nun Hr. Ch. mit vieler Bescheidenheit an, wie er auch (S. 34) bey Gelegenheit der Kühnischen Programme: *A. C. Celsi editio nova exoptatur etc.* sich schüchtern *ob virium doctrinaeque tenuitatem* über sein Unternehmen äußert, zu welchem ihn sein berühmter Lehrer ermuthigt und mit mancherley literarischen Hülfsmitteln versehen hat. Sein Hauptzweck geht demnach dahin, eine Ausgabe zu liefern, welche alle aus der Geschichte der Medicin und Philosophie, aus der Archäologie und Medicin selbst ent-

entstehenden Schwierigkeiten beseitigen soll. Der Text soll nach den Ausgaben von *Kraus* und *Targa*, nach den ältesten bisher verglichenen Handschriften und nach verständiger Conjectur hergestellt und berichtigt werden, die alte Eintheilung der Kapitel bleiben, aber die Ueberschriften derselben sollen aus dem Texte verschwinden und einen besondern Index bilden. Außerdem wird versprochen: 1) Eine kurze Einleitung über die beste Weise den *Celsus* zu lesen, nebst kurzer Angabe der Ausgaben, Uebersetzungen und erläuternden Schriften. 2) Das Leben des *Celsus*, nach *Bianconi*, *Targa* und neueren Bearbeitungen zusammengetragen, nebst einem Umriss seiner Medicin und der Medicin seiner Zeit zur Würdigung seiner Verdienste. 3) Ein alphabetisch geordnetes historisches Register über die Krankheiten, Heil- und Nahrungsmittel, geschichtlichen Gegenstände und die vom *Celsus* erwähnten Aerzte, nebst einer kurzen Geschichte ihres Lebens und ihrer Verdienste. Dieß Register, welches in nöthigen Fällen auch die etymologische und Realerklärung der Wörter enthalten wird, soll nach des Vfs Meinung den eigentlichen Werth und Nutzen seiner Ausgabe ausmachen. 4) Die medicinische Phraseologie des C. und ein Verzeichniß der griechischen Ausdrücke. 5) Verschiedene Lesarten, doch nur vorzügliche und solche, die den Sinn offenbar umändern oder irgend ein kritisches Ansehn genießen. 6) Noten unter dem Text, um bey passenden Stellen das Verhältniß der damaligen Medicin zur jetzigen mit wenigen Worten ins Licht zu setzen. Die sogenannten *Notae variorum*, die man in den meisten Ausgaben gesammelt antrifft, sollen wegb bleiben, und nur das wesentlich Gute und Brauchbare aus ihnen herausgehoben und mitgetheilt werden. Dieß ist in kurzem der Plan des Hn. Ch., dessen glückliche Ausführung gewiß einem wesentlich gefühlten Bedürfnis entsprechen würde. Wir kennen und schätzen seinen unermüdeten Fleiß, den er auch durch diese Arbeit bewährt hat; wir zweifeln nicht, daß ihn ein fortgesetztes Studium seines Autors und alles dessen, was zur Verständigung desselben beytragen kann, wie die Unterstützung gelehrter Freunde mit schätzbaren Materialien verfehn hat, um ein tüchtiges und brauchbares Werk zu liefern, dessen Erscheinung wir mit Verlangen entgegensehn. Nur wün-

sehen wir, daß Hr. Ch. mehr Fleiß auf die lateinische Schreibart verwenden möge. Denn sonst ist auf diese Arbeit ein unglaublicher Fleiß verwandt, und alles was die Bibliotheken zu Göttingen, Leipzig, Dresden (zwey: die königliche und die medicinisch-chirurgische der Akademie) und Privatsammlungen an Ausgaben und andern literarischen Hülfsmitteln darbieten, mit gewissenhafter Treue benutzt worden. Zuerst beschreibt der Vf. die *Codices* (einige und zwanzig), von welchen er aber keinen selbst gesehen hat. Dann folgen die Ausgaben, für welche er vier Zeiträume annimmt: die *aetas natalis* vom Jahr 1478 an, da allein für den Druck und für die Verbreitung des *Celsus* gesorgt wurde; die *aetas Aldino-Caesariana*, von 1528 an, da man ihn kommentirte; die *aetas Lindeniana*, von 1657 an, durch kühne Entstellungen des Textes sich auszeichnend, und die *aetas Krausio-Targana*, von 1766 an, in welcher man den Text nach Handschriften etc. wieder herstellte. Im Ganzen sind neun und vierzig Ausgaben (*Ebert's* Lexicon zählt etwa zwanzig) angeführt und mit der größten bibliographischen Genauigkeit beschrieben, auch die *editiones dubiae* und *fictae* verzeichnet. Den Ausgaben folgen die Uebersetzungen, von welchen Hr. Ch. kleine Proben mittheilt. Es sind vier deutsche, eine italiänische, zwey französische und eine englische. Eine neue italiänische haben wir von *del Chiappa*, eine französische von *Fouquier* und *Ratier* und eine neue deutsche von Hn. Ch. selbst zu erwarten. Den Be-schluss machen (zwey und vierzig) erläuternde Schriften, oder solche, in denen neue Ausgaben des *Celsus* versprochen, allgemeine Commentare, Erklärungen einzelner Bücher, Stellen und Gegenstände, oder Darstellungen der Medicin des *Celsus* und seiner Ansichten im Vergleich mit andern alten geliefert worden. Die meisten hat der Vf. selbst in Händen gehabt und ihren Inhalt, wie er versichert, genau angegeben. Ein Namenregister ist angehängt. — Wir können diese Anzeige nicht schließen, ohne dem wackern Verleger, der wie gewöhnlich, auch diese Schrift mit einer uns Deutschen leider! immer noch ausländisch vorkommenden Eleganz geschmückt hat, die besten Wünsche für den glücklichen Ausgang seines liberalen Unternehmens zuzurufen.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N .

Todesfälle.

Am 23. Sept. starb zu Homburg der früher auch als Schriftsteller aufgetretene Dr. Med. J. L. Gericke im 73sten J. f. A.

Am 27. Oct. st. zu Paris der Professor *And. Thouin*, Director des botanischen Gartens, der während seiner Verwaltung außerordentlich vervollkommenet wurde, und Mitglied der Akad. der Wissensch. in einem hohen Alter. (Er war noch vor 1750 geboren.)

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

GESCHICHTE.

- 1) MARBURG, in Comm. b. Krieger: *Leitfaden bey'm Unterricht in der hessischen Geschichte* für Bürger- und Landschulen, von Kaspar Röding, Inspector des Kurf. Schullehrer-Seminariums zu Marburg u. s. w. Nebst einem Anhang, die *Geschichte des Großherzogthums Hessen, und des landgräfl. Hauses Hessen-Homburg* enthaltend, vom Kirchenrathe Dahl in Darmstadt. Zweyte verb. u. verm. Auflage. 1824. VIII (wobey ein empfehlendes Vorwort von Justi) u. 250 S. 8.
- 2) DARMSTADT, b. Leske, u. MARBURG, b. Garthe: *Kurzgefaßte Geschichte der Hessen* für Völk und Jugend. Mit einem Vorwort von Dr. Justi und Dr. Snell, Prof. in Marb. u. Gießen. 51 S. mit der angehängten (recht zweckmäßigen) Zeittafel. 8. (15 Kr.)

Dass die Einführung vaterländischer Geschichten in den Kreis des jugendlichen Unterrichts (mit der gründlichen Bearbeitung derselben so lange vernachlässigt) eine Epoche in unserer Zeit macht, ist keinem Zweifel unterworfen. Aber desto wichtiger ist auch die Art und Weise, wie dies geschieht, desto vorsichtiger müssen Schullehrer und noch mehr Schulschriftsteller in der Auswahl des Stoffes seyn, damit nichts der Idee der Geschichtschreibung unwürdiges, durch den Geist der Kriecherey befleckendes, nichts zur jugendlichen Bildung durchaus unfruchtbares, endlich nichts unerwiesenes, auf die Autorität elender Chronisten nachgeschriebenes, angenommen werde. Es macht daher anfangs einen unangenehmen Eindruck, wenn man in der ersten Schrift S. 196. unter die Thaten eines lebenden Fürsten, den neuen Anstrich eines Hotels (der Vf. nennt es eine neue Façade), die Erweiterung eines kleinen Lustschlosses (eigentlich eines mit einer neuen Treppe versehenen fürstlichen Wohnhauses) und den neuen Flügel einer Kaserne aufgeführt findet, womit weder dem Fürsten noch dem Publicum gedient seyn kann. Aber bey näherer Durchsicht fand Rec. doch bestätigt, was der um hessische Geschichte hochverdiente, (wenn gleich auf wiederholtes Verlangen des Vfs. hierzu veranlaßte,) Vorredner zum Lobe der natürlichen, falschen Sprache des Vfs. sagt. Auch hat dies Büchlein durch seine zweyte Auflage, so weit die bisherigen Forschungen der eigentlichen Historiker reichen, offenbar gewonnen.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

und es ist nur zu wünschen, daß dergleichen Druckschriften nicht zu schnell und zu oft den Forschungen vorseilen, damit nicht unaufhörliche Verbesserungen oder Auflagen nöthig werden. Da der Vf., was zweckmäßig ist, nicht nach genealogischen Zwecken arbeitet, so ist unbegreiflich, wie er den zweyten Zeitraum der hessischen Geschichte mit Ludwig dem Bärtigen beginnen könne, der nebst seinem Sohne dem Salier (nicht Springer) erweislichermaßen nichts in der hessischen *Landesgeschichte* zu schaffen hat, wodurch er derselben gewissermaßen 98 Jahre entzieht, (von 1025 — 1123.), während welcher Zeit ganz andere Erbgrafen und Dynasten in Hessen hausten. Auch ist der dritte Abschnitt nicht von dem Tode Heinrichs Raspe, sondern fäglich von dem Anfang der Landgrafen zu Hessen oder von Heinrich dem Kinde zu datiren. Die abgeforderten Söhne dieses Heinrichs, Otto und Johannes, haben nichts gemeinschaftliches, was historisch bekannt wäre, unternommen; dennoch wird (S. 45 u. 46.) beiden, statt Otto, allein, die Befehlshaltung Albrechts des Fettes von Braunschweig (Schwiegervaters des L. Johannes) und die Eroberung von Borken zugeschrieben. Wie der Vf. nicht immer den besten Autoritäten folgt, sieht man auch daraus, daß er (S. 48.) Heinrich den eisernen Wilhelmsthal, (Amelgozzen) unweit Kassel erkaufen läßt, ein Ort, der erst einige Jahrhunderte später urkundlich vorkommt (diesen Irrthum begeht auch Nr. 2.) Von Otto dem Schützen sagt der Vf. (S. 49.) „das viele Fabelhafte, was man von diesem Otto erzählen, verdient durchaus keinen Glauben“ statt zu sagen, daß die romantische Geschichte dieses Otto nachher durch Fabeln (eigentlich durch Verwechselungen und Anachronismen) entstellt worden sey. Der Ausdruck „Heinrich hinterließ den Ruhm eines großen und erhabenen Fürsten“ schmeckt zu sehr nach der Wigandschen Chronik, die immer in Superlativen redet. Wenn es nicht geleugnet werden kann, daß Herzog Friedrich von Braunschweig im J. 1400 durch einige Vasallen des Grafen von Waldeck und unter Anführung desselben, vermuthlich und selbst wahrscheinlich auf Anstiften des Erzbischofs Johann von Mainz ermordet wurde, so darf man deshalb noch nicht bestimmt sagen, der Herzog sey auf Anstiften des Erzbischofs und des Grafen ermordet worden. — Die hessischen Ansprüche auf Brabant sind gänzlich übergangen, und ganz unhistorisch und unjuristisch ist es, wenn (S. 60.) gesagt wird, *L. Ludwig der Friedsame habe freiwillig auf diese Ansprüche Verzicht geleistet*, da er des-

eshalb einen Zug unternahm, ' auf jeden Fall nur er Uebermacht wich, und nirgends eine Spur von inner Verzichtleistung Ludwigs weder in den Archiven noch in den Zeitbüchern vorkommt. Gerade in solchen Angaben muß ein Schriftsteller am vorichtigsten seyn, weil die bisherige Verschllossenheit der Archive und somit der vaterländischen Geschichte hauptsächlich in der höheren Orts mit Recht beobachteten Vorsicht ihren Grund hatte. Wenn es einem Geschichtschreiber, der alle Notizen vor sich hat, erlaubt ist, pragmatisch zu seyn, oder Triebfedern aufzuziehen u. s. w. so darf diess doch nicht in einer aus andern Schriftstellern 2ten, 3ten Ranges u. s. w. geschöpften Uebersicht geschehen. So heisst es (S. 65.) Heinrichs III. Edelmuth (?), mit welchem dieser das schändliche Anerbieten eines Elenden, Ludwigen (seinen Bruder!) ermorden zu wollen, zurückwies, erzeugte in letzterem das Verlangen, sich mit seinem Bruder zu versöhnen. Das Erwiesene ist nur neben jener Anekdote die sehr späte durch die Landstände betriebene Ausöhnung beider Brüder. Wo der Vf. keine quellenmäßige Bearbeitung vor sich hatte, ist er zu entschuldigen. Was soll man aber dazu sagen, wenn er L. Heinrich III. von Marburg die vormundschaftliche Regierung über Niederhessens Fürsten, Wilhelm I. und II. gewaltsam an sich reißen läßt (S. 66); da es doch schon urkundlich und durch den Druck bekannt ist, daß diess in Folge einer Erbeinung und eidlichen Verabredung beider Brüder und der pflichtmäßigen Abtretung der Wittwe Ludwigs, Mechthildis, geschah. (S. *Ulr. Fr. Kopps*, eines vaterländischen Gelehrten, der keinen unsicheren Schritt thut, *Bruchstücke zur Erläuterung der deutschen Geschichte und Rechte*, Kassel 1799. 1801. 2ter Bd. S. 81., womit dessen Aufsatz über Wilhelm I. und II. in den „hessischen Beyträgen“ zu verbinden ist). S. 70. soll Wilhelm II. der Vater Philipps den König Maximilian aus der Gefangenschaft von Brügge befreit haben, da er nicht einmal bis Brügge kam und nur im Gefolge des Kaisers Friedrich war. Warum, wenn dem Vf. *Curtius* vorsichtiger Ausdruck nicht genügte, daß Wilhelm in dieser Absicht mit Friedrich einen Zug gethan, suchte er nicht in den allgemeinen Reichshistorien eines *Hüberlin* u. s. w. Rath? Die Dankbarkeit Maximilians erwarb sich Wilhelm hauptsächlich durch den ungrifchen Zug. Wir übergehen die wichtige und welthistorische Geschichte Philipps des Grosmüthigen, die erst durch eine ausführliche diplomatische Bearbeitung Licht bekommen kann (besonders hinsichtlich der noch wenig bekannten Qualität der Gefangenschaft) und bemerken nur noch, daß wir in der Darstellung der folgenden Landgrafen weniger Irrthümer gefunden haben. — *Dahl's* 1822 schon gedruckte und hier wieder angehängte Geschichte des Großherzogthums und des Hauses Hessen-Homburg (auch die ruhmwürdigen, wenn gleich nicht souveränen, Prinzen von Hessen-Rheinfels- und Rothenburg hätten einen Anhang verdient) entspricht ganz ihrem Zweck. Kleine Eigenheiten

wie der Ausdruck „den Weg alles Fleisches gehn“ und die öftere Wiederholung des „bemeldten Landgrafen“ thun dieser falslichen von aller Schmeicheley entfernt gehaltenen Darstellung (von 47 Seiten) keinen Abbruch. Möge das Band, das Natur und Geschlechtsverwandtschaft in aller Hinsicht um beide Staaten knüpft, und das die Regeln der politischen Klugheit gebieten, immer enger werden zum Heile des Ganzen!

Nr. 2. ist das an Bogenzahl kleine, aber an Notizen und Gedanken nicht arme Werkchen eines gebildeten und gelehrten hessischen Schulmannes, der aus wahrer Bescheidenheit nicht genannt seyn will. Man trifft allenthalben Spuren eigenen Geistes, und besonders einer Bibelkunde, die (an die Zeiten der Reformation erinnernd) recht förderlich ist zu historischen Vergleichen, wie der Fürsten als Erz-Väter sammt ihren Erbhofdienern der entgeldlosen Einsetzung Ulrichs von Würtemberg durch L. Philipp verglichen mit der Einsetzung Lots durch Abraham (in der angehängten Zeittafel). Bey der durch König Heinrich geschehenen Erhebung des 9ten Landmanns zum Bürger weist der Vf. auf Nehemia Kap. XI. 1—2. vgl. *Wütkind Chron. Corv. I. S. 18.* heisst es recht sinnreich: „Ueberhaupt blieben die *Bauern* Kinder, die an der Scholle klebten, die *Bürger* Knaben, mit Spiessen gegen die Ritter bewaffnet, die *Edelleute* auf Abenteuer und Turniere ausgehende Jünglinge, die *Fürsten* in patriarchalischer Einselt der Hofitten *mehr Jäger, als Hirten der Völker.*“ Auch die Erwähnung hessischer Dichter zur Zeit der Reformation (von Burkard Waldis ist die schöne durch Gellert bearbeitete Fabel vom lögenden Knaben eingelegt) ist recht passend, und wie wenig der Vf. zu *Voltairischer* Scheelsucht und Zweifeln geneigt sey, beweiset die Vergleichung der englischen Bibellendungen mit der Reformation des heiligen Winfrieds, die von gleichen Gegenden ausging. Der Vf., der runde Zahlen annimmt, erstreckt die ältere hessische Geschichte bis 1250 (daß Ludwig der Bärtige und sein Sohn eigentlich nicht in die hessische Geschichte gehören, S. 6., haben wir schon oben bemerkt), die mittlere von ungefähr 1250 bis 1500, auf Philipp den Grosmüthigen, ungeachtet derselbe erst 1504 geboren wurde; also besser bis 1509 wo seine Regierung dem Namen nach beginnt. Kleine Irrthümer und Verwechselungen, wie daß L. Hermann von Thüringen den Hermannstein bey Wetzlar erbaut (siehe darüber die Berichtigung in *Rommel's* hess. Gesch. Bd. II. S. 252.), daß L. Philipp 1524 eine geweihte Rose vom Papst erhalten habe (er erhielt nur ein Belobungsschreiben vom Papst wegen der Bauern-Bekämpfung) wird der Vf. später selbst bemerken. Auch scheint es dem Vf. entgangen zu seyn, daß Franz von Sickingen etwas Höheres und Neneres bezweckte als altmodisches Ritterwesen (S. 22), wie nemlich schon *Münch*, der Herausgeber des unsterblichen *Hutten's*, bemerkt hat. Schliesslich kann *Reo-* den Wunsch nicht unterdrücken, daß mehrere, so wie

wie der Vf. gebildete Gelehrte sich der vaterländischen Geschichte, und ihren Quellen, besonders aus dem 16ten Jahrhundert, das noch einen wenig gekannten Schatz der Literatur und Politik enthält, widmen möchten. Wie wird man erstaunen, wenn man z. B. die Schönheiten der hessischen Dichter des *Eobanus Hessus* und *Euricius Cordus* (denn *Lotichius secundus* ist durch *Burmann* bekannt) wird kennen lernen, deren Schriften reich an Anspielungen auf die Zeit Philipps des Großmüthigen sind, und die im beständigen Verkehr mit *Reuchlin*, *Erasmus*, *Melanchthon*, *Camerarius* und *Hutten* lebten (dessen letzter Brief an den hessischen Dichter *Eobanus* gerichtet ist). Es ist endlich Zeit, daß man die mit so ungeheurer Verschwendung an winzige Personen und Sachen ausländischer und verderbter Vorwelt vergeudeteten Kräfte wieder sammle, und ohne Vorurtheil in's vaterländische Innere wende.

MÜNCHEN, b. Lindauer: *Historische Schriften von Lorenz von Westenrieder*. — Erster Band. (Mit dem Portraite Romans Zirngibls.) 1824. 324 S. 8. (1 Fl. 24 Kr.)

Ein Werk des unermüdeten, hochverdienten (76 Jahre alten) Veterans der bayerischen Geschichtsforscher, welcher hier, wie überall, durchdrungen von den Gefühlen für Wahrheit, Recht, Tugend und — Vaterland, seine Erfahrungen und Ansichten mit offener Freymüthigkeit, nur bisweilen zur Ungebühr dem Alten und den Klöstern, besonders den Jesuiten huldigend, auspricht. Ueberall Resultate eigener Forschung, oder Anderer Gedanken mit eigener Ansicht und Beurtheilung, in eigenem Stile und Gepräge vorgetragen. Abhold der Gegenwart, welche (wie er sagt) „nur weit umherwirkende und hoch aufstrebende Bücher“ geeignet finde, wird er diese historischen Schriften „mehr für die ruhigen Nachkommen schreiben, welche in denselben bisweilen herumblättern und dann Dieß und Jenes (zwar oft nicht ohne ein stilles Lächeln, aber mit einem schonenden Wohlwollen) wahrnehmen und beherzigen werden.“ Die Schrift enthält fünf Rubriken. I. *Denkschrift auf Roman Zirngibl* (S. 1 bis 128.) Aufzählung und Beurtheilung der Schriften und kurze Biographie eines der fleißigsten und gründlichsten bayerischen Geschichtsforscher, dem man, wenn man auch seinen Behauptungen nicht immer beypflichtet, ein ausgezeichnetes Verdienst um die bayerische Literatur nicht absprechen kann. *Roman Zirngibl* wurde den 25. März 1740 im bayerischen Markte Teisbach, wo sein Vater Marktschreiber war, geboren. Den 12. Septbr. 1758. trat er in das Kloster zu St. Emeram in Regensburg, legte nach einem Probejahre seine Ordensgelübde ab, wurde, nachdem er die damals im Kloster üblichen Studien geendigt hatte, den 16. Junius 1764 Priester, und, von dem damaligen Fürstbiste Frobenius bald als ein eifriger Freund der historischen Literatur bemerkt, zum Unter-Bibliothekar mit dem Auftrage befördert, bey der angefangenen neuen Ein-

richtung der Klosterbibliothek sich thätig zu verwenden. Im J. 1768 erhielt er die ordentliche Bibliothekarsstelle, mit welcher er zugleich die Stadtkaplaney, das Amt eines Feyertags-Predigers, die Besorgung pfarrlicher Geschäfte und das Subpriorat im Kloster verband. Nach vielfachem Wechsel seines Aufenthaltes und seiner, auch auf die Landschulen sich erstreckenden, Wirkungskreise erhielt er vom Fürsten Primas (Freyherrn von Dalberg) das Archivamt des Stifts St. Emeram und 1810 vom Könige die Bestätigung in demselben. Zirngibl starb den 29. August 1816, 76 Jahre alt. Die Beschreibung der Tagsordnung, welche die Benediktiner in Baiern vor ihrer Aufhebung genau zu befolgen hatten, ist wegen ihrer Authenticität (sie ist vom Benediktiner Zirngibl selbst) und wegen des Umstandes interessant, weil nach dem neuen Concordate zwischen dem Könige und Papste in Baiern wieder Klöster errichtet werden sollen. S. 108 heist es in einem Briefe Zirngibls an Hrn. von Westenrieder im J. 1787: „Die Benediktiner in Baiern gehen allgemein früh um 4 Uhr in den Chor; um $\frac{1}{2}$ 6 Uhr zur Betrachtung, um $\frac{1}{2}$ nach 6 Uhr wieder in den Chor. Dann wird Messe gelesen. Um 9 Uhr in den Chor, der vor 10 Uhr sich nicht endigt. Um $\frac{1}{2}$ nach 10 Uhr *examen particulare*; dann zum Tisch; zur *Conversation*. Um 1 Uhr ist *Silentium*. (Da schlafen viele ganz natürlich.) Um $\frac{1}{2}$ 3 Uhr ist Vesper, welcher meistens *officia defunctorum* angehängt werden. Um $\frac{1}{2}$ auf 4 Uhr ist *lectio Spiritualis*. Um 5 Uhr zum Tisch. *Conversatio* bis $\frac{1}{2}$ auf 7 Uhr. Nun ist die *Complet*, und der Tag ist verzehret, ohne daß unter hundert Benediktinern auch nur zehn eine Zeit von 2 Stunden ernsthaften Studien geweiht haben. Daher rührt es denn auch, daß bey dieser elenden verdrießlichen Tagsordnung so viele Religiösen in die äußerste Melancholie verfallen. Ich könnte eine ganze Reihe mönchischer Schwachheiten erzählen, deren Ursprung unsere Tagsordnung ist.“ II. *Des St. Emeramischen Abts Alberts Reehnung vom J. 1329 bis 1330, altzeit a Chraftino S. Jacobi*. Ein Beytrag zur bayer., regensburg. und St. Emeramischen Geschichte, mit Anmerkungen des *Roman Zirngibl* (S. 129 — 180). Wichtig in Betreff der Schlüsse, die man daraus auf den damaligen Haushalt des Klosters, auf die damaligen Preise der Victualien u. s. w., auf die damalige Beschaffenheit der Gewichte und des Maasses ziehen kann. III. *Miscellanea* (S. 181 — 266). Gleichzeitige Nachrichten, betreffend die Begebenheiten in der Stadt Wasserburg während der Jahre 1504 bis 1507 (nämlich während des Landshuter Erbfolgekrieges, wo Wasserburg von dem Pfalzgrafen Ruprecht eingenommen wurde); das Inventarium der Verlassenschaft von der in Venedig (1730) verbliebenen Churfürstin Maria Theresia Cunigunde (eines Schatzes von 3,312,501 Fl. 20 Kr.); Schicksale des Klosters Indersdorf im dreißigjährigen Kriege (aus einer gleichzeitigen Handschrift); Aberglauben unter dem gemeinen Volke auf dem Fichtelberge.

Anno 1760; von dem Kloster Hohenwart 1734; Schwedische Brandschatzung des Klosters Rotenbuch, den 17. May 1632; der Pflasterzoll zu Landshut 1402; Leichenoceremonie der Churfürkin Marie Anna, ersten Gemahlin des Churfürsten Max Emanuel von Baiern, welche den 28. Dec. 1692 in Wien begraben wurde; Ausagen, betreffend merkwürdige Entdeckungen bey der im (ehemaligen) Pfliegerichte Neustadt nahe bey dem Dorfe Irnsing (Irnsing) a. d. Donau gelegenen Römerschanze, jetzt Burg genannt (1781); Bericht vom Obersten von Büren aus Candia, welche, damals (1669) den Venetianern angehörige, Stadt von den Türken belagert und zuletzt mit Accord erhalten worden. Churfürst Ferdinand Maria hatte die Venetianer mit zwey Regimentern unterstützt: *Donatio ecclesiae Holenbach ab Ludovico II. (Severo) facta monasterio fratrum Cisterciensium nuperrime fundato in Seldenthal*. An. 1259, eine im Königl. Reichsarchive zufällig gefundene Urkunde. Von Lori (baier. geheimem Rathe und geachteten Schriftsteller). IV. *Historische Aufgaben* (S. 267 — 392). 200 Fragen, größtentheils aus der baierischen, einige aber auch aus der deutschen und allgemeinen Geschichte genommen. Irrig und unbillig ist es vom Vf., daß er S. 292. die Geschichte des dreißigjährigen Krieges von Schiller einen *historischen Roman* nennt. V. *Erinnerungen über das Geschichtschreiben* (S. 303 — 314). S. 315 bis 324 folgt ein dürftiges Register. Dem Vf. wünschen wir eine noch recht lange Dauer seines thätigen und nützlichen Lebens, und dem gelehrten Publicum den baldigen Empfang des zweyten Bands dieser historischen Schriften.

HALLE, b. Ruff: *Kurze Geschichte der Universität und Stadt Halle seit dem Ausbruche des Krieges im Jahre 1806 bis zum dritten August 1814*. XIV u. 225 S. 8.

Obgleich dieses Büchlein nicht das, was auf dem Titel ausgesagt wird, nämlich keine vollständige Geschichte von Halle und seiner Hochschule in dem benannten Zeitraume, sondern nur eine Darstellung der merkwürdigsten in Halle stattgehabten kriegerischen Ereignisse in den verhängnißvollen Jahren 1806 und 1813 ist, so wird es doch seinen engern Zweck, in Hallischen Bürgern ernste und frohe Erinnerungen zu wecken, gewiß nicht ver-

fehlen. Gern werden alle diejenigen, welche in jenen neun Jahren in Halle wohnten oder weilten, sich durch dieses Buch zurückführen lassen in die Vergangenheit, sie noch einmal leben, und Schrecken und Angst, Furcht und Besorgniß, Hoffnung und Vertrauen, Freude und Jubel noch einmal in die Seele zurückrufen, dies war auch bey Rec. der Fall. Was dieser von Seiten der Kritik noch über dasselbe zu sagen hat, ist Folgendes. Schon oben hat er angeführt, daß es nicht eine vollständige Geschichte von Halle in jenem Zeitraume ist, obwohl die Eintheilung in Perioden von 1806 — 1812, und von 1812 — 1814 dies erwarten ließe. Es fehlt Alles dasjenige, was während der westphälischen Regierung sich in Halle zutrug, die Durchzüge von Schill und Braunschweig ausgenommen. Man erfährt also nichts von der Leitung der öffentlichen Angelegenheiten, von der Einrichtung der neuen Behörden, ihrer Wirksamkeit, dem Wechsel der Lehrer an der Hochschule, der Frequenz derselben, den Schicksalen der Frankischen Stiftungen und dem Leben merkwürdiger Bürger, dasjenige ausgenommen was beyläufig erwähnt, oder in den Nachträgen enthalten ist. Stoff hierzu ist wohl genug vorhanden, und wird gewiß in einer sehnlichst erwarteten Fortsetzung der Dreyhauptischen Chronik von Halle, an welcher Hr. Insp. Bullmann zu Halle fortwährend arbeitet, benützt werden, da in den kürzlich erschienenen „Blicken auf Halle,“ von Hn. Pred. Hesekiel wegen der Grenzen dieses Buches, dieser Periode nur ganz kurz gedacht werden konnte. Besonders hätte Rec. gewünscht, der Verdienste um Halle, welche mehrere in Westphälischer Zeit mit öffentlichen Aemtern bekleidete noch jetzt wirkende Männer in Bewahrung der Rechte und Wohlfahrt dieser Stadt sich erwerben, so wie ihrer Freymüthigkeit, Unerfrockenheit, Weisheit und Thätigkeit lobpreisend gedacht zu sehen, da ja das Gegentheil (z. B. S. 54), wie recht und billig, nicht verschwiegen worden ist. Unrichtigkeiten einzelner Angaben muß Rec. Hallischen Bürgern zu rügen überlassen, wie das zum Theil schon geschehen ist. Die Druckfehler Bautzen für Lützen oder Gr. Görchen S. 102 hat wohl Jeder beym Lesen schon bemerkt. Was die Schreibart des Vfs. anlangt, so ist sie im Ganzen genommen dem Zwecke angemessen, nur zuweilen hat dieselbe etwas Zeitungsartiges. An andern Stellen ist eine Redaction von geübter Hand wohl unverkennbar.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Hr. Dr. Puchelt, bisher ordentlicher Professor der Medicin zu Leipzig ist von Sr. Königl. Hoheit dem Großherzoge von Baden zum ordentlichen Professor der Pathologie und Therapie, so wie zum Director der

medizinischen Klinik an der Universität zu Heidelberg berufen worden, und bereits dahin abgegangen. Auch ist derselbe im verwichnen Herbst von der medicinisch-chirurg. Gesellschaft zu Berlin zum correspondirenden, und von der Gesellschaft für Natur- und Heilkunde zu Dresden zum Ehrenmitgliede ernannt worden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

ARTISTISCHE NACHRICHTEN.

K ü n s t e.

Nachricht von der Emdischen Gesellschaft für bildende Kunst und vaterländische Alterthümer.

Schon seit vielen Jahren befanden sich in *Ostfriesland*, — dem Vaterlande *Bachhuysen's* aus Emden, einer der vorzüglichsten Maler der niederländischen Schulen — insbesondere auf den adligen Häusern und in den Städten, in alten reichen Familien, mehrere schöne Gemälde, zum Theil köstliche Meisterstücke der niederländischen Schule, die in den vorigen Jahrhunderten durch Kunstsinn, oder auch nur zur Verschönerung der Wohnungen, bey einem blühenden Wohlstande des Landes gesammelt und aufbewahrt wurden. — Diese, zum Theil noch übrig gebliebenen, jedoch im Verfolg der Zeit durch den Wechsel der Dinge und durch veränderte Umstände der Besitzer, sowohl in den Städten als auch auf dem Lande, hin und wieder zerstreuten Kunstwerke wurden in den letzteren Jahren, und insbesondere seit 1818 der Gegenstand einer Speculation auswärtiger Kunsthändler, die vorzüglich in der Stadt Emden Gemälde aufkauften, und zugleich auch Einheimische veranlaßten, an diesem Handel Antheil zu nehmen und die angekauften Stücke ins Ausland zu senden. Eine gewisse auswärtige Kunsthandlung hielt sogar in Emden einen besondern Reisenden, der alle Gemälde von Werth zu erhandeln suchte. — Unter diesen Umständen fanden einige Kunstfreunde zu Emden, die dadurch die übrig gebliebenen schönen Schätze ihrer Heimath mit einer großen, wo nicht völligen Auswanderung bedroht sahen, sich bewogen, einen Verein zu bilden, dessen Zweck zunächst darin bestehen sollte, einheimische Gemälde von Werth auf gemeinschaftliche Kosten anzukaufen, um dadurch, wo möglich, die alten Meisterstücke im Lande zu erhalten, und wenigstens dem gänzlichen Verlust derselben vorzubeugen. So entstand im Anfang des J. 1820 zu Emden eine Gesellschaft unter dem Namen eines „Kunstliebhaber-Vereins.“ Zu demselben gehörten anfangs nur fünf Mitglieder, die indeß fernerhin den Zweck und die Art ihrer Verbindung noch näher ausbildeten, so daß darüber am 27. April 1822 förmliche Statuten errichtet, und dadurch eine feste Anstalt gestiftet wurde, durch welche dafür gesorgt ist, daß die angekauften Gemälde nicht auswandern können. — Die Gesellschaft hatte seitdem das Vergnügen, daß derselben mit gleicher Wärme für ihre Tendenz mehrere

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

sinnesverwandte Mitglieder beytraten. Es wurden nach und nach verschiedene Gemälde, wie auch einige Zeichnungen und Kupferstiche angeschafft, und die ersteren in einem dazu gewählten Saal aufgehängt, auch zum Anschauen derselben allen gebildeten Personen und sonstigen Kunstfreunden ein freyer Zutritt gern gestattet. Die der Gesellschaft gehörenden Gemälde, deren Zahl sich jetzt schon auf einige 50 beläuft, und von welchen manche, als echte Leistungen des Genies, dem sinnigen und geschmackvollen Betrachter unstreitig einen schönen und fröhlichen Kunstgenuss darbieten, sind größtentheils aus der niederländischen Schule; unter andern von *A. Bloemaart*, *H. Bogaert*, *W. van Boom*, *K. Kik*, *J. Koen*, *G. de Laireffe*, *A. Lenz*, *K. Molenaar*, *J. Parcelis*, *E. van der Poel*, *W. van der Vede*, d. ält. u. d. jüng., *S. de Vlieger*, *A. Willars*, *J. de Witt*, und sonstigen niederländischen Malern. Ausser diesen besitzt die Gesellschaft auch einige vorzügliche Porträts, die von nicht bekannten Meistern herrühren. — Zugleich hat sie einige schätzenswerthe Stücke von alten *ostfriesischen Malern*, die zwar nicht zu dem ersten Range der niederländischen Künstler, aber doch zu dem zweyten gerechnet werden dürften, namentlich von einem *H. van Coninxloo* und *Martin Faber*, aus Achtung für das Vaterland mit aufgehoben, so wie ebenfalls auch einige wenige, aber sehr gelungene Copieen. Uebrigens verfolgt die Gesellschaft durch fortgesetztes Aufforschen und Ankaufen guter Originalgemälde ihren Zweck, und sucht ihre Sammlung bey jeder vorkommenden Gelegenheit zu vergrößern, zu welcher Vergrößerung einige von den Mitgliedern durch Schenkung einzelner schönen Gemälde freundlich beytrugen, wie auch einige geschätzte auswärtige und einheimische Maler durch geschenkte Stücke von ihrer eigenen Arbeit.

Indem an der Stiftung dieser Gesellschaft, ausser der Liebe und Achtung für die Kunst, zugleich ein reger Sinn für den Ruhm des Vaterlandes großen Antheil hatte, so fanden die Mitglieder darin eine fernere Veranlassung, ihren Plan auch auf *vaterländische Alterthümer* auszudehnen. Man vereinigte sich darüber am 12. December 1823, und beschloß, daß die Gesellschaft fernerhin ihre Aufmerksamkeit theils den schönen Werken der ganzen bildenden Kunst, nämlich zu nächst der Malerey und dann der sonstigen Bildnerey, widmen, theils aber auch mit der Forschung und Sammlung merkwürdiger Ueberreste und Denkmäler aus der Vorzeit des Vaterlandes, sofern diese nach ihrem Er-

messen für die Geschichte von Belang seyn möchten, sich beschäftigen wolle, um, wo möglich, was der Lohn der Zeit vielleicht bald vernichten dürfte, durch Beschreibung, Abzeichnung oder Aufbewahrung, für die Kunde der Nachkommenschaft zu erhalten. — Bey dieser Erweiterung ihres Plans gab die Gesellschaft sich den Namen einer „*Emdischen Gesellschaft für bildende Kunst und vaterländische Alterthümer*“, — und erlaubte sich demnächst, im März 1824, ihre Statuten der hochlöblichen ostfriesischen *Landdrostey* vorzulegen. Diese auch der wissenschaftlichen und ästhetischen Cultur der Provinz nicht abholde Oberbehörde derselben nahm keinen Anstand, der Gesellschaft unter dem 9ten desselben Monats die Erklärung mitzutheilen, daß ihre Verbindung als völlig erlaubt, und

als eine solche anzusehen sey, die auf den Schutz des Staats rechnen dürfe.

Die Zahl der Mitglieder, die sämmtlich von einem lebhaften, reinen und uneigennütigen Eifer für den Zweck der Gesellschaft erfüllt sind, hat sich nach und nach, und bis jetzt auf 13 vergrößert. Sie wünschen nichts mehr, als daß ihr Streben dazu dienen möge, in ihrem Vaterlande den Geschmack an den bildenden und sonstigen damit verwandten schönen Künsten immer mehr zu wecken und zu erhöhen, und — neben der Anhänglichkeit an das Land ihrer Väter, die von jeher in dem Nationalcharakter der Ostfriesen einen Hauptzug ausmachte, auch die Blüthe der geistigen Bildung kräftig und auf eine erfreuliche Weise zu befördern.

L I T E R A R I S C H E A N Z E I G E N .

I. Ankündigungen neuer Bücher.

So eben ist bey L. Oehmigke in Berlin erschienen:

Castaing, der zwiefache Giftmischer, nach französischen Actenrücken bearbeitet von Dr. L. Hoffmann. gr. 8. Preis 1 Rthlr. 6 gr. (1 Rthlr. 7½ Silberggr.)

Der Gegenstand dieses Werkes ist von solcher Wichtigkeit, daß er ohne Zweifel das Interesse des gesammten gebildeten Publicums in Anspruch nimmt. Sowohl der Psychologe als der Jurist werden hierin Stoff zu mannichfaltigen Betrachtungen finden, und da dasselbe, seinem Inhalte wie seiner Sprache nach, eine sehr angenehme Unterhaltung gewährt, der Preis auch mäßig gestellt ist, so wird es zur Anschaffung in Leihbibliotheken sehr empfohlen.

Heer- und Querstraßen;

oder Erzählungen,

gesammelt auf einer Fußreise durch Frankreich, von einem fußreisenden Gentleman.

Aus dem Englischen übersetzt von Willibald Alexis.

2 Bände. 12. Gebestet. Preis 2½ Rthlr.

Vorliegendes Werk, dessen Original (*High-ways and By-ways, or tales on the roadside*) sehr bekannt und geschätzt ist, ist im Verlage der Unterzeichneten erschienen.

Dasselbst ist kurz zuvor herausgekommen:

Lamartine — Méditations poétiques. Nouvelle édition, augmentée des Nouvelles Méditations et de la Mort de Socrate. 2 Vol. in 12. Geh. 1 Rthlr. 16 gr.

Dasselbe Werk, feine Ausgabe. 2 Rthlr.

Ourika (par Mad. la Duchesse de Duras.) in 12. Aufgeglättetem Papier. Geh. 16 gr.

Müchler, K., Vergiftmännicht. Sammlung auserlesener Stellen aus deutschen, griechischen, römischen, englischen, italienischen und französischen Schriftstellern, in der Originalsprache mit deutscher Uebersetzung. Ein Taschenbuch, vorzüglich zum Gebrauch für Stammbücher. 1stes Bändchen. Dritte verb. Aufl. 18. Mit Kpfen. Geh. 1 Rthlr.

(Alle drey Bände zusammen, sauber gebunden, 3 Rthlr.)

Duncker u. Humblot in Berlin.

In der J. C. Hermann'schen Buchhandlung in Frankfurt a. M. ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu erhalten:

Becker, Dr. Karl Ferdinand, die deutsche Wortbildung, oder die organische Entwicklung der deutschen Sprache, in der Ableitung. gr. 8.

Auch unter dem Titel:

Abhandlungen des Frankfurterischen Gelehrtenvereins für deutsche Sprache. 4ter Band. 4 Fl. 30 Kr. oder 2 Rthlr. 12 gr.

Benaventura, des heiligen Kirchenlehrens, sieben kleinere Schriften. Aus dessen sämmtlichen Werken genommen, übersetzt und mit einer Vorrede begleitet von M. Caffeder. 12. 1 Fl. 12 Kr. od. 18 gr.

Döring, Dr. G., das Geheimniß des Grabes. Trauersp. 1 Fl. 30 Kr. od. 20 gr.

Nahmer, Wilhelm von der, Sammlung der merkwürdigeren Entscheidungen des Herzoglich-Nassauischen Ober-Appellations-Gerichts zu Wiesbaden. 1ster Theil. gr. 8. 3 Fl. od. 2 Rthlr.

Selbstgespräche des Gerlach Petri, der zweyte Kempis genannt. — Das Büchlein Alberts des Großen: wie man Gott anhangen soll. — Des Eremiten Blacherna

cherna dreyhundert fünf und sechzig Fragen vom Freunde und dem Geliebten. — Nebst zwey geistlichen Liedern des Johannes Ruabroch. Uebersetzt und bearbeitet von N. Caffeder. 12. 1 Fl. od. 16 gr.

Schmittthener, Fr., die Lehre von der Satzzeichnung oder Interpunction in der deutschen Sprache, nebst einer kurzen, vorbereitenden Darstellung der Satzlehre. 8. 24 Kr. od. 6 gr.

Tauler's, Johann, Nachfolge des armen Lebens Christi. Bearbeitet und herausgegeben von Nikolaus Caffeder. Zweyte verbesserte und vollständige Auflage. 12. 1 Fl. od. 16 gr.

Wachler, Dr. Ludw., Handbuch der Geschichte der Litteratur. Zweyte Umarbeitung. 3ter Theil. Geschichte der neueren Nationalliteratur. gr. 8. 4 Fl. 54 Kr. od. 3 Rthlr. 6 gr.

Auch unter dem Titel:

Handbuch der Geschichte der neueren Literatur. 1ster Theil. Nationalliteratur.

— Desselben Werks 4ter Theil. Zweyte Umarbeitung. 4 Fl. 54 Kr. od. 3 Rthlr. 6 gr.

Auch unter dem Titel:

Handbuch der Geschichte der neueren Literatur. 2ter Theil. Gelehrsamkeit.

So eben ist fertig geworden und in allen Buchhandlungen zu haben:

Schmidt, C. F., Schulgesetze, nebst moralisch-religiösen Erläuterungen und Erzählungen. Als Lehr- und Lesebuch für Bürger- und Landeschulen. 8. Halle, in Committ. bey Ed. Anton. Preis 8 gr. Cour.

Gewiß wird dieses zweckmäßig eingerichtete Buch, da es einem längst gefühlten Bedürfnisse abbilft, recht viele Freunde finden, und dem Verfasser, der mit Lust und Liebe daran arbeitete, der verdiente Beyfall nicht entzogen werden.

Verlags- und Commissionsbücher
der Creutz'schen Buchhandlung in Magdeburg.

1824.

Boston-Whist-Tabelle. 4. 2 gr.

Kartenlegerin, die kleine, oder Kunst aus Karten wahrzusagen, ein Unterhaltungs- und Spiel für frühe Gesellschaften. 16. 4 gr.

Koch's, J. F. W., tausendjähriger Kalender, zum schnellen und sichern Auffinden aller kirchlichen Feste und Wochentage jedes Jahres in diesem Zeitraum. gr. 8. Geheftet 8 gr.

Dessen 2-, 3- und 4stimmigstestete Chorgesänge zu der in dem Preuss. Staate angeordneten Liturgie. In Ziffern. 4. 6 gr.

Dieselben in Noten. 4. 8 gr.

Kochbuch, Magdeburgisches, oder Unterricht für ein junges Frauenzimmer, das Küche und Haushaltung

selbst besorgen will, 1ster Band, neue vermehrte Auflage, nebst einem vollständigen Sachregister über alle 3 Bände dieses Werks. 8. 1 Rthlr. 6 gr.

Desselben Werks 2ter Bd. 8. 1 Rthlr.

— 3ter Bd. 8. 1 Rthlr.

Lieder für Soldaten mit Melodien. gr. 8. 14 gr.

Liedertafel. Eine Sammlung von Liedertexten, von denen Compositionen für 4 Männerstimmen existiren. 16. 8 gr.

Nagel, Dr. F. G., die Schule der Verstandesübungen, für Bürger und Landeschulen, 3ter und letzter Th. (alle 3 Theile 66 Bogen stark kosten 2 Rthlr. 12 gr.) nebst einer kurzen Theorie der Denküben und der Muttersprache, als geistiges Bildungsmittel betrachtet. 8. 1 Rthlr.

Dasselbe Buch ohne die kurze Theorie u. s. w. unter dem Titel:

Sammlung zweckmäßiger Epigramme, Räthsel und anderer Spiele des Witzes und des geschärften Nachdenkens, zur angenehmen und nützlichen Unterhaltung für die reifere Jugend, herausg. von Dr. F. G. Nagel. 8. 22 gr.

Apart ist auch zu bekommen:

Nagel, Dr. F. G., über Verstandesübungen und den Unterricht in der Muttersprache als Bildungsmittel der Erkenntniskräfte, eine theoret. Zugabe zur Schule der Verstandesübungen. 8. 4 gr.

Nicolai, C. A., Vorlegeblätter zur Erlernung einer einfachen und leichten Handschrift, für Landeschulen. 1stes Heft. 4. 6 gr.

Oppermann, das Armenwesen und die milden Stiftungen in Magdeburg, vierte Nachricht: vom Jahr 1822. 8. 1 Rthlr.

A n k ü n d i g u n g

einer wichtigen und unentbehrlichen Schrift für Aerzte und Wundärzte, für Candidaten der Arzneykunst und Zöglinge in medicinischen Lehranstalten.

Auf die vierte, von neuem stark vermehrte Auflage von:

Dr. K. G. Schmalz,

Versuch einer medicinisch-chirurgischen

Diagnostik

in Tabellen,

oder Erkenntniß und Unterscheidung der innern und äußern Krankheiten, mittelst Nebeneinanderstellung der ähnlichen Formen;

welche in der Arnold'schen Buchhandlung in Dresden erscheint, wird in allen Buchhandlungen bis Ostern 1825 3 Rthlr. Vorausbezahlung und bey der Ablieferung des Werkes zu Johannis 1825 1 Rthlr. 12 gr. Nachschuß angenommen. Das Werk erscheint in groß Folio auf sehr schönem Papier, mit möglichster Raumerparung. Der Ladenpreis, welcher mit der Ostermesse

messe 1825 eintritt, beträgt 6 Rthlr. — Eine ausführlichere Ankündigung ist in allen Buchhandlungen unentgeltlich zu bekommen.

In allen Buchhandlungen ist zu finden:

Italienisches Lesebuch

oder zweckmäßige Uebungen, auf eine leichte Art die italienischen Prosaisten und Dichter bald verstehen zu können.

Von

Dom. Anton Fillippt,

Professor der ital. Sprache und Literatur zu Wien.

Fünfte verbesserte Auflage.

gr. 8. St. Gallen 1824. 1 Fl. 30 Kr. oder 20 gr.

Die öfters wiederholten starken Auflagen dieses ital. Lesebuchs zeugen genugsam für seine große Brauchbarkeit, und es kann daher mit Recht alle weiteren Empfehlungen entbehren. Um die Anschaffung desselben auch weniger bemittelten Schulen zu erleichtern, haben wir bey dieser neuen Auflage den Preis desselben, uneigennützig, möglichst erniedrigt, und man wird denselben, für 19½ Bogen in gr. 8, in Vergleichung mit andern italienischen Lehrbüchern, äußerst gering und billig finden.

St. Gallen, im October 1824.

Huber u. Comp.

Bey J. Höfcher in Coblenz ist so eben erschienen und an alle Buchhandlungen versandt worden:

Codex diplomaticus Rheno-Mosellanus.

Urkunden - Sammlung zur Geschichte der Rhein- und Mosellande, der Nahe- und Ahrgegend und des Hundsrückens, des Meinfeldes und der Eifel. Von Wilhelm Günther. III. 1ste Abtheil. Mit 43 Siegel-Abdrücken. (Enthält die Urkunden von 1300—1350.) Preis 2 Rthlr.

Coblenz, Mich. M. 1824.

In meinem Verlage ist erschienen und an alle Buchhandlungen versandt worden:

T. Livii Patavini quae supersunt omnia et deperditorum epitomae. Edidit, fragmenta et indicem historicum ex Bipontina editione adiecit Carolus Friedericus Boehmert. Editio Stereotypa. 8. 3 Bände (jeder Band einzeln 15 gr.) 1 Rthlr. 21 gr.

Obschon meine Stereotypausgaben der alten Klassiker in kleinem Formate des langgewohnten Beyfalls sich nach wie vor zu erfreuen haben; so hat man doch von einigen Seiten her gewünscht, dergleichen

auch in andern Formaten zu besitzen. Deshalb lasse ich jetzt diese Octav-Ausgabe des Livius ans Licht treten, und darf hoffen, daß bey der Schönheit und Lesbarkeit der nach englischen Mustern geschnittenen Schrift, bey der Sorgfalt, womit der Druck geleitet worden, bey der ausgezeichneten Correctheit des Textes und dem höchst niedrigen Preise, auch diese Unternehmung nicht ohne Beyfall bleiben wird.

Der vierte Band, welcher die Fragmente und einen Index historicus enthält, wird in Kurzem erscheinen.

Leipzig, im October 1824.

Karl Tauchnitz.

An alle Buchhandlungen ist versandt worden:

C. Julii Caesaris Commentariorum de Bello Gallico Libri VIII. Grammatisch und historisch erklärt von M. Ch. G. Herzog, Corrector an der Fürstl. Landesschule zu Gera. gr. 8. Leipzig bey Karl Franz Köhler 1825. Preis 2 Rthlr. 12 gr.

Der Herausgeber hat vorzüglich nach dem Muster von Bremi versucht, einen vielgelesenen Schriftsteller des classischen Alterthums zur Grundlage eines allgemeinen und gründlichen grammatischen Studiums zu setzen, und auch dem historischen Theile desselben eine bis jetzt noch in dem gewünschten Umfange fehlende Erläuterung gegeben. Wir glauben diese Ausgabe sowohl öffentlichen Schulanstalten, als auch zum Privatgebrauche empfehlen zu dürfen.

Ein auf mehreren Exempl. auf dem Titel zu spät bemerkter Druckfehler *Caesari* statt *Caesaris*, ist durch das unverzüglich gedruckte und gleich nachgelandte Titelblättchen verbessert worden.

Leipzig, im October 1824.

Der Verleger.

II. Vermischte Anzeigen.

Unterzeichnete Buchhandlung hat von der Theising'schen in Münster:

Kleuker's Untersuchung der Gründe für die Echtheit und Glaubwürdigkeit der schriftlichen Urkunden des Christenthums, 1ster u. 2ter Theil,

gekauft, und sich entschlossen: alle 5 Theile dieses Werkes, womit es vollständig ist, von dem Preise zu 5 Rthlr. 20 gr. auf Vier Thaler herunter zu setzen.

Eine ausgezeichnete Empfehlung dieses Buches, so wie des Grundrisses einer Encyclopädie der Theologie von demselben Verfasser, findet sich in den Schwarzen Jahrbüchern der Theologie, 1824. Julius-Heft.

Hamburg 1824 October.

Perthes u. Besser.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

SCHÖNE KÜNSTE.

LEIPZIG, b. Brockhaus: *Das Leben Gerhards von Kugelgen*, erzählt von F. Ch. A. Haffse. Mit dem Bildnisse des Künstlers und acht Umrissen von seinen Gemälden; nebst einigen Nachrichten aus dem Leben des K. Ruffl. Kabinetsmalers Karl von Kugelgen. 1824. XVI u. 482 S. 8.

Schon in den *Zeitenossen* (St. XIII. 1818.) war eine ziemlich vollständige Erzählung von dem Leben und den Werken beider Brüder *Kugelgen* aus der Feder desselben Mannes erschienen, der mit diesem Buche den Mangel des unglücklichen *Gerhard v. K.* ein würdiges Todtenopfer bringt. Noch ist die Klage um den zu früh entrissenen Künstler in Deutschland nicht verhallt, noch der Schmerz nicht beschwichtigt bey der grossen Anzahl derjenigen, welche ihn persönlich gekannt und geliebt hatten. Diesen das Bild des Hingeshiednen lebendig zu erneuen und in der Seele zu befestigen, denen, die ihn bloß dem Rufe nach gekannt, den seltenen Menschen und Künstler in seiner wahren Gestalt (*figuram animi formamque mentis aeternas* Tac.) und somit ein Musterbild künstlerischer und sittlicher Gediegenheit darzustellen, bezweckt die gelungene Arbeit des Vfs. Und gelungen nennen wir sie in jeder Hinsicht. Denn nicht bloß in der treuen und liebevollen Auffassung seines Gegenstandes, in der unparteyischen Darlegung alles dessen, wodurch er wurde, was er war, in dem durch tiefe Einsicht und glückliche Divination geleiteten Eindringen in die geheimsten Falten des Charakters, in der Schilderung *sine ira et studio* besteht die Kunst des Biographen, sondern auch in der Art und Weise, wie er alles so zu halten und zu verschmelzen weis, daß eine große Totalwirkung durch seine Arbeit erzeugt werde. Hier mischt sich freylich die Individualität des Darstellenden ins Spiel, die leicht aus dem Hintergrunde, worin sie beschneiden sich halten soll, zu weit vortreten und ihr subjectives Wesen statt des zu schildernden gegenständlichen geltend machen kann; aber warum will man sie auch, wenn es überhaupt möglich ist, von ihrer völlig zu entäussern, vorzüglich bey Lebensbeschreibungen ganz und gar verbannt wissen? Sie leitet überall die Feder, den Meißel, den Pinsel des Künstlers, der nie hinter seinem Kunstwerk sich völlig verbergen kann. So schimmert auch hier lebenswürdig die Individualität des Vfs durch, dessen tiefe Trauer um den entrissenen Freund ein melancholisches Helldunkel über sein Gemälde verbreitet, A. L. Z. 1824. Dritter Band.

welches in dem Innern des Beschauers eine milde Wehmuth zurückläßt. Gern verweilt dieser vor einem Bilde, welches der reine, immerhin umflorte Spiegel einer edlen Seele ihm vorhält. Auch wird uns der Geist *Kugelgen's* in ihrem Lichte am reinsten und wahrsten gezeigt, und wir finden es seinem ganzen Wesen entsprechend, daß er uns nicht auf den blendenden Glanzhöhen der Verklärten, sondern in der sanften Dämmerung ulyssischer Haine freundlich und bescheiden, wie er im Leben war, entgegen tritt.

Den Inhalt des reichen Buches können wir hier nur mit stüchziger Feder uns anzudeuten erlauben. Die ersten zehn Abschnitte schildern mit anmüthiger Behaglichkeit des Jugendleben der Zwillingbrüder, die goldne im patriarchalischen Vaterhause verlebte Kinderszeit, die ersten Regungen des Kunsttriebes, die Einwirkungen der Erziehung und die Rückwirkungen des immer deutlicher sich verkündenden Berufs. Dann folgen die Lehr- und die Wanderjahre, das Künstlerleben in Rom und die glückliche Ausbildung unter den segensreichen Einflüssen der hesperischen Wunderwelt. Aus dieser aber führt der Weg untern Gerbard hinauf in den hohen Norden, und hier ist es, wo das Herz die Heimath findet, wo der Meisterkranz errungen wird und die Myrte am häuslichen Heerde erblüht. Dann wird mit den erkämpften Gütern das Vaterland wieder begrüßt, der große Kunstzwinger in Paris gemustert und endlich das freundliche Ufer der Elbe zur Ansiedlung gewählt. Im Kriegsgetümmel soll diese mit Rom vertauscht werden, doch sie hält den Strebenden fest, dessen bald freundlich besonntes, bald unanft be- wegtes Leben im Aeußeren von nun an wenig Ab- wechselung darbietet, jedoch im Innern immer edler und herrlicher sich entfaltet, bis es in der Fülle sei- ner Kraft unter den Streichen des Mörders erlischt. Diese mit Zartheit und Liebe ausgeführten Darstel- lungen, in welche zum Theil die ansprechendsten Stellen aus *Kugelgen's* vertraulichsten Briefen ver- flochten sind, werden von Niemand ohne das höchste Interesse gelesen werden.

Reich an trefflichen Ansichten über das Wesen der Kunst und an schätzbaren Beyträgen zur Kennt- niss *Kugelgen's* sind die Abschnitte, in welchen er als Künstler und Mensch charakterisirt wird. Schon in der Vorrede (S. XI.) bemerkt der Vf., wie in der Geschichte der Kunstbildung eines Meisters der Mensch vom Künstler nicht getrennt werden dürfe, und er daher sich zu zeigen bemüht habe, wie auch in K. der Künstler aus dem Menschen hervorgegangen sey.

sey. Dies ist mit großer psychologischer Feinheit und tiefem kunstphilosophischem Blicke geschehen, so daß uns der eigentliche Kern unseres K. vor Augen zu liegen scheint. Ueber den Werth seiner Kunstwerke herrscht jedoch bey den Kennern eine getheilte Meinung; diese festzustellen und auf einen sichern Grund zurückzuführen, hat sich Hr. H. mit großer Einsicht und beredter Klarheit angelegen seyn lassen. Trefflich entwickelt er, wie K. sich nach der Natur und nach Raphael gebildet. „Er schaute die Natur an mit dem Auge des Künstlers und mit der Phantasie des Dichters; er studirte die Werke Raphaels in dem Blicke des Genies, der ihm daraus entgegenleuchtete, und dieser Blick zeigte ihm den Himmel. Auf jenem Wege wurde K. Bildnißmaler, auf diesem Idealist. Dort führten ihn die Liebe und die Freundschaft, hier der Glaube und die Begeisterung. Auf beiden Wegen suchte er dasselbe Ziel zu erreichen: das Ideal in der Natur“ u. s. w. Die höchste Wahrheit spricht ebenfalls aus dem, was über K. als idealischen Geschichtsmaler und über den geistigen Gehalt seiner Werke gesagt wird. Vorzüglich wird hier die Haupttendenz seines Künstlerstrebens erörtert, nämlich das Bemühen, seine Ansichten von dem Göttlichen zugleich für die Begriffs- und für die Gemüthswelt bildlich zu verwirklichen. „Es war natürlich, bemerkt Hr. H. sehr richtig, daß in mehreren seiner Kunstschöpfungen dieses Streben sich ihm und Anderen nicht als gelungen zeigte; bald trat zu abichtlich die Begriffswelt hervor in frostiger Allegorie, bald zu unbestimmt die Gemüthswelt im Dunkel des Mysticismus. Ihm selbst war freylich Alles deutlich und Alles bedeutend; allein er fühlte es dennoch, wann die Darstellung hinter seinem Ideale zurückblieb; daher bildete er denselben Gegenstand öfter in verschiedener Charakteristik, und eben dadurch schuf er so viel Vortreffliches, das, je länger man es betrachtet, nur um desto tiefer das Gemüth ergreift; denn in diesen Bildern lebt die Macht der Idee.“ Rec. kann diese Bemerkungen vollkommen bestätigen. Zu seinen schönsten Erinnerungen an Dresden gehören die in *Kügelgen's* Werkstatt verlebten Stunden, wann er den Künstler aus der Fülle des Herzens über seinen Beruf, über die dem Menschen theuersten Gegenstände des Nachdenkens und über seine Bilder sich aussprechen hörte, die während des geist- und gemüthvollen Commentars dem Beschauer in einem fast wunderbaren Lichte erschienen. Sah man sie später in Ausstellungen oder an andern Orten wieder, so fehlte ihnen nicht nur jener Schein der Verklärung, sondern sie blickten einen oft so kalt und unbedeutend an, daß man vergebens die früheren Eindrücke zurück rief. Dennoch wird man keinen Anstand nehmen, unsern K. zu den ausgezeichnetesten Historien- und Bildnißmalern unserer Zeit zu zählen. An dem Historienmaler rühmt der Vf. mit Recht „eine correcte Zeichnung und eine durch das Studium der Antiken erzeugte, schöne und kräftige Form des menschlichen Körpers.“ Mit dem Geiste Raphaels innig vertraut,

wußte er seine Bilder durch Gedanken und Empfindung zu beseelen. Besonders ist der Ausdruck seiner Köpfe groß und edel; die weiblichen Gestalten ziehen durch eine ihnen eigenthümliche sittliche Grazie und einen idealen Liebreiz an, der sie von den bloß sinnlich gelungenen und noch mehr von den süßlich manierirten Schöpfungen eines gefallsüchtigen Pinsels sehr unterscheidet.“ Auch wie in der Wahl der Gegenstände sich die jedesmalige Richtung seines geistigen Lebens zu erkennen giebt, wie namentlich früher K., immer dem Bedeutungsvollen in der Ideen- und Gemüthswelt zugewandt, seinen Stoff gern aus der Mythologie, selbst aus der Allegorie wählte, später, bemüht das Höchste in den Mysterien des Katholicismus anzuschauen, sich mehr an biblische Gegenstände hielt und hier immer mehr zum mystisch Bedeutsamen hinneigte, wird treffend erläutert. Das Urtheil über K. als Bildnißmaler, „daß er nicht nur das Charakteristische der verschiedenartigsten Individualitäten vollkommen treu wieder zu geben vermochte, sondern auch seine Köpfe von solcher Seite und Bedeutung zu nehmen wußte, daß bey ganz geringer Idealisirung des Ausdrucks, seine Abbilder fast jedesmal dem Urbildesprechend ähnlich und dennoch veredelt erschienen,“ wird jeder gern unterschreiben, der seine Köpfe der vier weimarschen Heroen, die Bildnisse *Seume's*, *Fernow's*, *A. Müller's*, *Oehlschläger's*, *Schubert's*, die K's Werkstatt schmückten, oder andere von seiner Hand gesehen hat.

Noch höher als K. der Künstler steht uns der Mensch. Freundschaft, Liebe und Andacht hatten sein Herz für das ganze Leben geheiligt, und „er bewahrte es sich rein in allen Stürmen des Schicksals und nahm es mit in sein Gräb.“ Wie er als Sohn, Gatte, Vater und Bruder, in allen irdischen und überirdischen Verhältnissen sich höchst edel und musterhaft erwies, das bezeugt dies Buch fast auf jeder Seite. Dem Höchsten zugewendet, glühte er einzig für das Gute und Heilige. „Sein ganzes Wesen strebte von den Fesseln der Erde, die oft bis zu stiller Schwermuth ihn niederdrückte, sich loszurichten und frey zu athmen in Licht und Harmonie. Von dieser Sehnsucht erfüllt, schaute er, an seiner Besserung arbeitend, tief in die eigne Brust, und erhob sich dann mit Flügelkraft zu den Sternen seines Dafeyns: Religion und Liebe. Dieser Geist erschuf und beseelte dann auch seine Bilder, so daß man mit Recht von *Kügelgen* sagen konnte: Seine Kunst ruhte in der Menschheit Tiefen und glänzte auf den Höhen des sittlichen Lebens.“

Außer den 35 Abschnitten, in welchen das Leben und künstlerische Wirken K's erzählt wird, enthält das Buch noch mancherley schätzbare Beylagen. Zuvörderst eine Skizze des Lebens *Karls v. Kügelgen's*, welches bis zum J. 1803 mit dem seines Bruders *Gerhard* aufs innigste verbunden ist, dann aber seinem eignen Genius folgt. Ferner die sinnigen, am Grabe unsers K. den 30. März 1820 von Böttiger ausgesprochenen *Andeutungen*; die von F. Kind am Tage des

des Begräbnisses gedichtete Phantasie: *Gerhard v. Kügelgen* und einige andere Gedichte von Kind, Hell und Hass über K's Gemälde; Anmerkungen; endlich die aus den Acten gezogene höchst merkwürdige Untersuchung, welche die Bestrafung des wirklichen Mörders zur Folge hatte. Die angehängten Umrisse stellen dar: 1) Johannes den Evangelisten in der Grotte zu Patmos, wie er das Gesicht hat vom Throne Gottes mit den vier Thiergehalten, eine halb liegende Figur, ganze Gestalt, voll Ausdruck und Geistesglut. 2) Die irdische und die himmlische Liebe, oder der geflügelte Eros, wie Anacreon ihn sah, und das Christuskind, die Arme gegen Himmel und Erde hin ausbreitend. 3) Die Mutter des Erlösers. 4) Die Königin des Himmels, gewiss eins der schönsten Bilder K's, wovon der Kupferstich kaum eine schwache Ahnung giebt. 5) Christus in der Glorie, durch Blick, Herz und Mund zu sprechen scheinend: Ich bin der Weg und die Wahrheit und das Leben. 6) Johannes der Täufer. 7) Johannes der Evangelist. 8) der verlorne Sohn, sein letztes Bild, welches der König von Sachsen für die Gallerie zu Dresden erkaufte hat. Die geistreiche Schilderung dieser, wie der übrigen Gemälde, gehören mit zu den anziehendsten Partien des Buchs. Den Titel schmückt das nicht ganz gelungen scheinende Bildniß K's. Es ist nach einem im J. 1814 verfertigten Gemälde, welches den Künstler in einer das Gesicht halb beschattenden Reismütze darstellt, von Gottschick sauber gestochen.

Der eigentliche Urheber des Buchs, der den Vf. zur Bearbeitung anregte, ist der verstorbene, um die Literatur vielfach verdiente, *Brockhaus*, dessen Söhne nichts unterlassen haben, das Aeußere mit einer ihrer Officin würdigen Eleganz auszustatten. Gewidmet ist die Schrift der hochverehrten Elise von der Recke, der würdigen Repräsentantin der Besten ihres Geschlechts; aber sie empfiehlt sich selbst durch die schöne Form und den reichen Gehalt jedem reinen, empfänglichen Gemüthe zum stillen, oft zu wiederholenden Genuße, und läßt nicht nur keinen Zweifel über die Beantwortung der als Motto vorgedruckten Frage zurück: Wer könnte auch ein wahrhaft trefflicher Künstler seyn, und nicht zugleich ein eben so trefflicher Mensch? sondern sie trägt den Geist sanft empor in die heiteren Gebiete des unvergänglich Wahren, Guten und Schönen.

BERLIN, b. Duncker und Humblot: *Jonathan Oldstyle's Briefe*. Aus dem Englischen des *Washington Irving* übersetzt von *S. H. Spiker*. 1824. X u. 92 S. 8.

Eine Reihe satirischer Briefe aus der Feder des berühmten und auch unter uns beliebten Amerikaners *Washington Irving*, oder, wie er sich selbst zu nennen pflegt, *Geoffroy Crayon*. Sie gehören zu den ersten Versuchen seiner Feder und sind schon im J. 1802 geschrieben, wo sie in dem *New-Yorker Morning-Chronikler* abgedruckt erschienen. Der Beyfall, welchen *Irving's* spätere Schriften in seinem Vaterlande erhielten, veranlaßte den Wiederabdruck

dieser Blätter in seiner Vaterstadt und in London, wo sie mit so lebhaftem Beyfall aufgenommen wurden, daß sie in kurzer Zeit drey Auflagen erlebten. In Deutschland waren diese Briefe bisher fast ganz unbekannt, und Hr. Sp. verdient daher für seine Uebersetzung derselben um so mehr unsern Dank. Denn wem sollte es nicht interessant seyn, die Schrift kennen zu lernen, in welcher sich die ersten Spuren des erwachenden Talenten zeigen, von welchem wir in der Folge so schöne Früchte genossen haben?

Die Tendenz dieser Blätter ist durchaus satirisch. Was der Vf. von dem *New-Yorker Theater* sagt, möchte vielleicht, wenn auch nicht hinsichtlich der Darstellung doch in Bezug auf das Publicum und das Benehmen desselben in den amerikanischen Schauspielhäusern überhaupt jetzt noch seine Anwendung finden. Ein anderer Gegenstand der Satire dieser Briefe sind die Duells, deren Ueberhandnehmen in den vereinigten Staaten schon von vielen Beobachtern gerügt worden ist.

Was die Darstellung in diesen Briefen betrifft, so giebt der Name des Schreihers, *Oldstyle*, schon zu verstehen, daß der Vf. sie unter der Maske eines alten guten Ehrenmannes von altem Schrot und Korn geschrieben hat, der die neuen Sitten und Gebräuche gleichsam aus dem bequemen Großvaterstuhl der alten Zeit betrachtet. Daher die pflegmatifche Behaglichkeit der Laune, in welcher die ironische Satire des Schriftstellers sich hin und her wiegt, und in welcher wir schon einen eigenthümlichen Charakterzug der Feder des Vfs von *Bracebridge-Hall* erkennen.

Zur Probe möge eine Schilderung des Publicums im Theater von *New-York* dienen:

„Da ich einige Zeit vorher, ehe der Vorhang aufgezogen wurde, in das Haus getreten war, so hatte ich Muffe genug, Bemerkungen zu machen. Ganz besonders belustigte mich die Leichtfertigkeit und Laune der Gallerie, welche, beyläufig gesagt, durch die dort aufgestellten Constables in vortrefflicher Ordnung gehalten wird. Der Lärm, welcher in diesem Theile des Hauses herrscht, läßt sich ungefähr mit dem vergleichen, welcher in Noah's Arche gewesen seyn mag: denn hier hört man das Pfeifen und Schreien aller Arten von Thieren nachahmen. Diefes ersetzt einiger Maassen den Mangel an Musik, da die Herren von unserm Orchester sehr sparsam mit den Proben ihrer Talente sind. Der Zorn der Götter (Zuschauer der Gallerie, oder des Paradieses) schien indeß plötzlich durch irgend eine Veranlassung erregt zu werden, und nun begann ein Regen von Äpfeln, Nüssen und Pfefferkuchen auf die Köpfe der ehrlichen Leute im Parterre, welche dieser neuen Art von Donnerkeilen nicht zu entrienen wußten. Ich muß gestehen, daß es mich etwas ärgerte, als ich einen verfaulten Apfel an den Kopf erhielt, und ich war eben im Begriff, meinen Stoß zu erheben und den Werfenden damit zu drohen, als mich ein ganz anständiger Mann hinter mir daran verhinderte, der mir sagte, daß es ganz unnütz sey, zu drohen oder sich zu beschweren. Sie belustigten sich nur etwas auf unsre Unkosten, sagte er; sitzen Sie ganz ruhig und halten Sie ihren Rücken hin. Mein freundlicher Nachbar wurde durch einen Wurf mit einem harten grünen Apfel, der ihn zwischen die Schultern traf, unterbrochen, er machte ein sauer Gesicht; da er indessen wußte,

wußte, daß dies Alles nur ein Scherz war, so erlang er den Wurf wie ein Philosoph. Sehr bald sah ich aber auch ein, wie weise dies gehandelt sey. Ein einzelner Donnerkeil traf nämlich den Kopf eines kleinen Spitzgesichtigen Franzosen, der einen weißen Rock und einen kleinen dreyenkigen Hut trug, zwey oder drey Bänke von mir saß, und ein sehr reizbares kleines Geselböpf zu seyn schien. Monsieur gerieth in gewaltige Wuth, stieg auf die Bank, drohte die Gallerie mit der gehaltenen Faust und fluchte fürchterlich in gebrochenem Englisch. Dies war eine willkommene Gelegenheit für seine lustigen Verfolger; ihre Aufmerksamkeit richtete sich jetzt ganz allein auf ihn und er blieb den übrigen Theil des Abends über ihre Zielscheibe."

Ueber die Kritiker heist es etwas weiter unten:

„Wer sind diese? fragte der ehrliche Landmann, indem er auf einen Haufen junger Leute wies. — Diese sind, glaub' ich beynahe, die Kritiker, von denen ich so viel gehört habe. Wahrscheinlich haben sie sich zusammengestellt, um einander ihre Bemerkungen mitzuthellen und zu vergleichen; diese sind die Leute, welche das Urtheil des Publicums aussprechen und von welchem dieses es erfährt, wann es Beyfall klatschen oder zischen soll. — Kritiker! he, he, mein guter Herr, sie bekümmern sich

so wenig um die Grundlagen der Kritik, als um andre Zweige der Künste und schönen Wissenschaften. Es sind die Stützer der jetzigen Zeit, die hier zusammenkommen, um eine müßige Stunde zu verkürzen und ihren kleinen Unverschämtheiten, zur Unterhaltung des Publicums, freyen Lauf zu lassen. Sie bekümmern sich eben so wenig um die Verdienste des Stüches oder der Schauspieler, als um meinen Rock. Sie geben sich sogar alle Mühe, höchst unaufmerksam zu seyn; ich habe einen von ihnen, an die Vorderwand der Loge, mit dem Rücken gegen das Theater, gelehnt, den Knopf seines Stockes am Munde, auf das Publicum hinstarren sehn, ohne sich um die schönsten Augenblicke der scenischen Darstellung zu kümmern, während die Augen Aller um ihn her von Thränen der Empfindung glänzten. Ich habe sogar gehört, daß einige so sehr um Unterhaltung verlegen gewesen sind, daß sie vorgeschlagen haben, während der Darstellung im Theater Karten zu spielen. Meines zweyten Nachbarn Augen sprühten Feuer bey diesen Worten, sein Stock zitterte in seiner Hand und das Wort *Windbeutel* entschlüpfte seinen Lippen."

Die angenehme Leichtigkeit der deutschen Uebersetzung ist schon aus den kleinen Bruchstücken zu erkennen, die wir eben mitgetheilt haben, und für die Treue derselben bürgt der Name *Spiker*.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Lehranstalten.

Gera.

Das *Gymnasium Illustre* daselbst, von dem wir im Jahre 1820 Nr. 46. dieser Zeitung, einige Nachrichten mitgetheilt haben, hat zu Michaelis 1823 eine durch die überaus vermehrte Schülerzahl nothwendig gewordene Erweiterung erhalten. Durch den Ausbau eines ihm angehörigen, vormals zu theatralischen Vorstellungen benutzten Hauses wurden fünf neue Lehrzimmer und zugleich für zwey Lehrer einige Wohnzimmer gewonnen, und durch Errichtung von vier neuen Klassen, in welchen die vier Katecheten des Predigtamtes unterrichten, die Aufnahme neuer Schüler und eine zweckmäßigere Vertheilung der alten möglich gemacht. Die Zahl sämmtlicher Schüler, die im Jahr 1820 schon bis auf 330 gewachsen war, beträgt im Sommerhalbjahre 1824 nicht weniger als 586, von denen sich 20 in der I., 29 in der II., 42 in der III., 60 in der IV., 76 in der V., 60 in der VI., 62 in der VII., 55 in der VIII., 55 in der IX., 61 in der X. und 66 in der XI. Klasse befinden. Sechs Jünglinge gingen binnen einem Jahre aus Prima auf die Universität und 71 aus den mittleren Klassen zu einem andern Beruf ab, 157 wurden neu aufgenommen. Hierüber so wie über den Lehrplan, der in den 7, die Bürgerschule ausmachenden, untern und mittlern Klassen befolgt wird, giebt die siebente Nachricht von dem Zustande der hochfürstl. Landesschule zu Gera, wodurch der Director Rein zu der Feyer des Heinrichstages 1824 einlud, Gera (12 S. 4.), nähere Auskunft. Die Lehrgegenstände der vier obern Klassen, welche die Gelehrtenschule bilden, giebt der

mit jedem Halbjahr neugedruckte und nach den Umständen veränderte Lectionsplan genau an. Bey Gelegenheit des Schülersischen Schulactus setzte der Director in den letzter verfloffenen vier Jahren die Abhandlung: *De studiis humanitatis nostra adhuc aetate magni aestimandis*, pars XIV — XVII, fort. Ausserdem gaben ihm drey für das Gerailche Gymnasium sehr traurige Todesfälle zu folgenden kleinen Schriften, die eine kurze Beschreibung des Lebens und der Verdienste der hohen Verstorbenen enthalten, Veranlassung: *Solemnia Manibus Viri Excellentissimi et Perillustri Henrici Erhardi de Eychelberg, Gerae d. 23. Sept. 1821 defuncti sacra indicit etc.* Gerae (12 S. 4.). *Parentalia Serenissimo Principi Henrico LI. junioris lineae et totius stemmatis Ruthenici Seniori, d. 10. Jul. 1822. Ebersdorff defuncto in Rutheneo rite ac pie instituenda etc.* Gerae. *Feralia Manibus Serenissimi Principis Henrici LIV. junioris lineae totiusque stemmatis Ruthenorum Senioris a. d. 7. May 1824. Lobensteinii defuncti in Rutheneo celebranda etc.* Die zwey elegischen Gedichte, welche auf den Tod der beiden Durchlauchtigsten Fürsten im Namen der Schule in lateinischer Sprache erschienen, haben den Professor der Beredsamkeit M. Behr zum Verfasser. Derselbe kündigte die Feyer des Jahreswechsel auf dem Gymnasium 1821 durch eine Abhandlung Ueber religiöse Erbauung in den obern Klassen höherer Lehranstalten an. Im folgenden Jahre schrieb er, bey derselben Veranlassung, *Observationes quasdam in duo Suetonii locos vitae J. Caesaris*; eine Fortsetzung derselben im J. 1823. Zur Feyer des Jahres 1824 lud er ein durch: Einige Worte über das Lesen des Griechischen neuen Testaments auf Gelehrtenschulen. Jedes dieser Programme enthält 16 S. 4.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

LITERATURGESCHICHTE.

WARSAU, b. Glücksberg: *Rys historyczny Literatury Narodow Slawianskich I. Literatury Rosyjskiej* (d. i. historische Skizze von der Literatur der Slawischen Nationen I. Russische Literatur.) 1823. 578 S. 8.

Dieses erste Stück eines großen Werkes, welches der gelehrte und rastlose Hr. Linde in Warschau beginnt, enthält mit vielen trefflichen Zusätzen und Bemerkungen: Nicolaus Gretsch historischen Grundriss der Russischen Literatur aus dem Russischen in das Polnische übersetzt von Sam. Gottl. Linde nebst Anhängen von Batiuszkow, Bestuschef, Bulharin, Kuczenowski, Karamsin (russisch im Original) Koeppen (russisch und deutsch) Kornilowski und Wiazemski. Noch fehlen (laut Angabe S. 380.) IX. Ergänzungen und Verbesserungen X. ein alphabetisches Register. Dedicirt ist dieses erste Stück dem Grafen Nowosilzow und als Titelkupfer erhält man das Brustbild des Großkanzlers Rumiantzow, welche beide in der literarischen Welt berühmt sind. Die Vorrede enthält auf XXX S. sehr zu beherzigende Wahrheiten und Winke über die Veranlassung des großen Unternehmens. Hr. Linde will nämlich auf diese Art Skizzen aller Slawonischen Literaturen geben, und verlangt eine genaue Sichtung und Sondernung der besondern Dialekte und Sprachen. Hr. Gretsch theilt seine Russische Literatur in 3 Epochen vor, und in 3 Epochen seit Peter dem Großen. Jene sind I. die Slawonische. II. die Tatarische. III. die Polnische Epoche von Peter dem Großen. Die Epochen seit Peter dem Großen sind: I. Epoche von Peter dem Großen bis Elisabeth. II. von da bis Catharina II. oder von Lomonosow bis Karamsin. III. Zeitalter Alexanders I. Hr. Gretsch nimmt (S. 12) eine allgemeine slawische Ursprache an, die zugleich mit dem Griechischen, Lateinischen, Deutschen verwandt, aus einer Quelle neben dem Sanscrit entstanden, nun aber völlig unbekannt ist. — Ungern findet Rec. unter Hn. Gr. Classificationen der Slawischen Nationen, die Wenden, da dieser Name alten Slawen fremd war, und offenbar eine deutsche Benennung ist, die sie selbst nicht kannten. Doch da dieser Name die Ostslawen an der Elbe u. s. w. bedeuten soll, so mag er gelten um sie von andern zu unterscheiden. Da konnte es aber ja auch statt *Wendzki* wohl heißen (S. 14.) *Syrbski* unterschieden von *Serbski* in Serbien, da bekanntlich die Wenden sich *Syrben* nennen. Der Einfluß der Norman-

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

nen-Sprache (S. 17.) auf das Altflawonische ist unleugbar; aber nicht bloß im Russischen, sondern auch im Polnischen und Böhmischem dürfte er sichtbar seyn. Rec. leitet ihn noch von der Herrschaft der Gothen im Slawenlande her, und nicht bloß von *Rurik* 860. Wahrscheinlich kamen schon 374. diese normännischen und gothischen Wörter in das Slawische. Die Altflawonische Kirchensprache wird auch russisch genannt. Sie bleibt unverändert, aber das Russische selbst ändert sich, wie jede lebende Sprache. Allerdings ist dies wahr, was die alten Handschriften betrifft. Aber die Kopisten änderten ja auch nach ihrer Nationalität ihre Abschriften. Anders schrieb die alten *Codices* der Pole, anders der Russe, noch anders der Serwier ab, daher jene Differenzen über welche uns *Dobrowsky* in seinen *Instit. Linguae Slav.* so gründlich belehrt. Auch können ja wohl schon die jetzigen Hauptdialekte Russisch, Polnisch, Böhmisches (Czechisch) und Serwisch zu der Zeit bestanden haben, als die Kirchensprache aufkam. Indessen ist es wahr, daß allerdings je höher herauf, desto mehr sich alle Dialekte insgesammt einander nähern und eine frühere einzige Sprache muthmaßen lassen. — Auch sind ja doch die spätern Schriftsteller in der Kirchensprache nicht so rein slawisch, wie die ältern, und die später übersetzten Theile der Bibel, nicht so echt, als die ältern; und von diesen unterscheiden sich wiederum die halb altflawonisch und halb vulgär geschriebenen Bücher, wie z. B. *Igor's* Zug. Die tatarische Periode zieht die Russische Vulgarprache von ihren Schwester Sprachen Polnisch und Böhmisches und selbst von dem altflawonischen ab. S. 27. Hier beginnt die erste Quelle einer größern Verschiedenheit. Von den Tataren zählt Hr. Gr. 8 Schriftsteller; sie sind: *Lucas*, *Zydiata*, *Nestor*, *Nicephorus* von Kiow, *Wladimir Monomach*, Großfürst von Rußland, der Abt *Daniel*, der Bischof von *Susdul*, *Cyryl* von *Turov*, der Vf. von *Igor's* Zug. — Unter den Tataren finden sich ebenfalls acht meistens ungedruckte Schriftsteller (S. 39.) *Cyryll*, *Cyprian*, *Phocius*, *Gregor Semblak* von *Kijow*, *Demetrius Zoographus*, *Ignatius*, *Sophronius* nur letzter ist ein Historiker in Versen, die erstern schrieben *pouczenia*, Lehren, und übersetzten den *Gregorius Pifides Dionysius Areopagita* u. s. w. Mit Rußlands Befreyung (1462.) beginnt eine bessere Zeit, *Aristoteles Fioraventi* von Venedig baut in Moskau die prächtige Cathedral; der Mönch *Theodor Jedynew* ist ein guter Maler, *Iwan Wafilew* der Schreckhafte läßt in den Städten Schulen anlegen. Die Druckerey wird in Moskau

D (4)

1553

1553 eingeführt, doch erst 11 Jahr darauf erscheint das erste Buch *Apostol*, d. i. die vier Evangelisten und die Apostelgeschichte. Der Mönch *Iwan Fedorowicz* aus dem Kloster *Hofstunow* muß bald flüchten, besorgt den *Ostroyer* Bibeldruck 1581 und stirbt in Lemberg in Galizien (damals Polen) 1583. Da es auf seinem Grabsteine ausdrücklich steht, daß er die vernachlässigte Druckerey neu aufgerichtet, so dürften sich ältere Drucke in Lemberg mit der Zeit vorfinden, und keinesweges kann *Ostrog* als die Mutter aller Druckereyen in Rothrusland angesehen werden, der Montenegriener Woywode *Bozydar Giurik Podhoryczanin* ist kein reisender Russe, sondern ein Illyriër. Bessere Auskunft hierüber, so wie über andere Venetianerdrucke hat *Dobrowsky* in seinen *Institt. Linguae Slav.* Nun zeigt sich der Einfluß der Polnischen Literatur auf die Russische. Die meisten Bücher der Kirchensprache erscheinen in Polen, die meisten russischen Schriftsteller stammen aus Kleinrusland. Erste griechische slawonische Grammatik 1591 in Lemberg, dann *Zizania*, *Smotrysk*, Rec. verweist auf *Dobrowsky Institt. Ling. Slav.* Nun erscheinen auch russische Märchen, Sagen, Lieder, S. 63. in der Vulgarsprache, dennoch schreibt man die Bücher nicht in der Vulgarsprache sondern Alt-slawonisch, aber nicht rein, sondern vermischt. Mit Recht fordert Hr. *Linde* daß man diesen Sprachunterschied trenne. — Wie soll man aber es nennen? im Russischen und Deutschen heißt alles russisch, *ruski*, auch in Polen. *Rosiski* kann man im Russischen und Polnischen zum Unterschiede der neuern Sprache von der alten und ältern brauchen; wie soll man es aber im Deutschen nennen? der weißrussische Dialekt in Lithauen geht bis nach Wolhinien herab. Doch ist er wohl nicht ganz einerley mit dem Rothrusischen in Galizien von *Premysl* an bis gegen die *Ukraine* hin. Dann ist auch verschieden der *damit* am nächsten verwandte kleinrussische Dialect bis an und wohl auch über den Don. Auch Hr. *Gr.* nennt ihn einen polnischen Dialect. Dürfte er aber nicht so alt seyn, als der Großrussische Dialect, eben so wie das Polnische und Böhmische. Außer *Kotliarewski's* travestirte *Aeneide* giebt es keine Bücher, die darin geschrieben wären, aber *Kijow's* Kultur ist uralte, uralte muß auch die Sprache von Kleinrusland seyn, sie kann kein Dialect weder vom Polnischen noch vom Großrussischen seyn; das Kleinrussische ist also eine für sich allein bestehende Sprache, in der man die schönsten Lieder (*Duma*) singt, und zwar in einem Tone, der vom Großrussischen eben so wie vom Polnischen entfernt ist. Es sind Elegien von einem ausnehmenden musikalischen Zartgefühl, die man vom Fusse der Karpathen an bis an die Grenzen Asiens am Don hört. Aber wo und wann wird man sie sammeln? Hr. *Chodakowski* sucht jetzt alle slawische Alterthümer und Gesänge auf und von ihm haben wir vielleicht einst eine solche Sammlung zu erwarten. Die jetzige Großrussische Sprache, sing man erst unter Peter dem Großen an zu schreiben. *Lomonosow* macht Epoche,

und ist ihr erster Grammatiker. *Ludolph* sagt (S. 544.) *loquendum est Russice scribendum Slavonice* 1696. 1697. aber nun hört dies auf. Die Vulgarsprache wird unter Peter dem Großen Schriftsprache, aber noch hat sie Spuren von *Slavonismen*, *Polonismen* und diese können nicht sobald schwinden. So wie die deutsche Büchersprache von den deutschen Provincialsprachen verschieden ist und bleibt, so ist diese russische Büchersprache verschieden, *Karamsin* macht aber neue Epoche und allmählig verschwindet das alte, die edle russische Büchersprache bekommt mehr Verständniß für das Volk und man liest begieriger als sonst. Dies ist ungefähr der Hauptinhalt des Werks des Hn. *Gr.* Die neuern russischen nicht slawonischen oder slawonisirenden Schriftsteller sind genau und anziehend charakterisirt. Von *Karamsin* (S. 302.) bis Fürst *Szalikow* (S. 378.) zählt man in allem 149 gute Schriftsteller im Zeitalter Alexander I. und als Vorgänger unter Catharina II. der Großen 118 Schriftsteller. Ein Theil derselben, aber nicht alle sind der deutschen Lesewelt aus *Richters* Miscellen und andern Schriften bekannt, auch ist jetzt Hn. *Gr.* Werk deutsch vorhanden. — Der Anhang enthält *Karamsin's* Urtheil von *Igor's* *Zagorskij* Nachricht von dem Wachstume der Industrie in Rußland; *Kaczenowski* Blicke auf die Zunahme der Beredsamkeit; *Batuszkow* ein Abend bey Fürst *Kautemir*, Peters des Großen Abgesandten in Frankreich eines des frühesten guten Schriftstellers. Die Schilderung von *Lomonosow's* Charakter von eben demselben, *Derzawins* Charakterisierung von Fürst *Winziemski*; Blick auf die alte und neue Literatur Rußlands von *Bestushef*. Ein kritisches Verzeichniß der russischen Literatur 1822 von *Bulharin*; *Koeppens* Verzeichniß der Quellen der russischen Geschichte und Abhandlung über die Alterthümer in Rußland, auch in den Wiener Jahrbüchern abgedruckt.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

LEIPZIG, b. Vols.: *Stapelia mixta* von Dr. *Mise*. 1824. 205 S. 8.

In der Verlegenheit um einen bisher noch ungebrauchten Blumenamen für sein Buch wählte der bereits vorthellhaft bekannte Vf. den der *Stapelia mixta*, „einer Blume von sombrer (?) Farbe mit grell untermischten lichten Flecken, die einen Geruch verbreitet, daß die Aasfliegen aus Irrthum ihre Eyer darauf legen.“ Hiemit fühlte er sich gesichert, weil eben so wenig, als je ein Christ sein Kind Judas Ischarioth nennt, ein duftender Belletristiker das seine mit dem Namen einer solchen Blume benannt haben würde! Schon durch diese launige Selbstverleugung charakterisirt sich Hr. *M.* und bleibt durch das ganze Buch welches eine Reihe humoristischer Aufsätze enthält, seinem Charakter ziemlich treu. Das Leben und die Wissenschaft bieten ihm Veranlassung zu mancherley sonigen Betrachtungen; über je-

jeden Stoff weiß er wenigstens sich eigenthümlich, wenn auch nicht immer pikant und geistvoll zu fälschern; manchen indess hat er mit einem reichen Gewebe von Witz und Phantasie glücklich umspinnen. Es ist nicht möglich, hier ins Einzelne einzugehn, doch können wir allerdings die Früchte namhaft machen, welche diese *Lanzatura* enthält und von denen jeder Leser wenigstens einige nach seinem Geschmacke finden wird. *Ueber den Tanz.* Ironische Lobrede auf die Orchestik unserer Zeit. *Der Gracemane.* Diefs ist der Vf. selbst, der das Leben und Wehen der alten Griechen nicht ironisch, sondern aufrichtig preist und erhebt. „Ohne durch das Filtrum von tausend Kunstregeln gelaufen zu seyn, floß ihnen die Aganippe rein und klar dahin — der schöne grüne Zweig ihrer Dichtung wird jetzt zur trocknen Elle gebraucht, nach der wir unsere (?) messen, oder zur Zuchtruthe, mit der wir sie ziehen und geißeln, ohne doch dieselben Blüten daran hervortrocknen zu können.“ *Encomium des Magens.* Der Gedanke, den Magen als den Haupttheil aller Kultur zu betrachten, der nicht nur in der Oekonomie des menschlichen Organismus, sondern überhaupt in der Geschichte u. s. w. eine große Rolle spielt, ist nicht neu, aber auch hier mit Glück durchgeführt. Dafs er auch das „gelehrteste, geistreichste, philosophischste, poetischste, religiöseste“ u. s. w. Wesen sey, wird aus den Erscheinungen des animalischen Magnetismus erwiesen. Die folgenden Aufsätze: *Aber das Grab ist nicht tief, es ist der leuchtende Fußtritt eines Engels, der uns sucht* (Worte von Jean Paul) und *Entstehung des Thaus* sind zarte Blüten der Sentimentalität, die auf der bunten Fruchttschüssel sich nicht übel ausnehmen. *Ueber die Classification der Weiber.* Ein Pasquill. Hr. M. hätte nicht nöthig gehabt, seinen Aufsatz mit diesem Aushängeschild zu versehen, da guter Wein, nach dem Sprichwort der Alten, keines Epheus bedarf, oder, mit den Deutschen zu reden, der Vogel an den Federn erkannt wird. Wahrscheinlich hat er darauf gerechnet, daß unsere Frauen Bücher, wie das seinige, nicht lesen, oder doch noch nicht in die Recensentengilde aufgenommen sind, oder daß die Recensenten von Gott und Rechtswegen sämmtlich in sein Horn blasen möchten. In allen diesen Fällen hat er sich verrechnet. Unsere Frauen lesen, schreiben, recensiren (wenn auch nur am Theetische) und haben dennoch ihre Verehrer, sogar unter den Recensenten. Daher findet es denn auch Schreiber dieses ganz entsetzlich, daß er den armen Weibern so viel Uebles aus der Anatomie, Physiologie und Psychologie nachredet und daß er namentlich ihre Haupteigenschaften: als Weinen, Lachen und Reden so verlästert. Er ist dabey ein so arger Plusmacher, daß er vor schlägt, die Thränen der allerdings mit diesem Naß nicht sparlichen Weiber auf — die Gewinnung von Kochsalz zu benutzen, indem er meint, daß die weiblichen Thränenföcke gewiß ergiebiger und perennirendere Salzquellen darstellen würden, als man sonst nur irgend finden kann, und die Kunst,

so noch ergiebiger zu machen, in der That auch nicht so schwer fallen dürfte. (!) Dadurch, behauptet er, „daß man hier einem Schooshtündchen auf den Schwanz träte, könnte man schon so viel Salz gewinnen, um ein Stück Butter zu salzen; dort könnte ein verlagter Ball wenigstens ein Tönnchen Heringe salzen und ein ungetreuer Liebhaber hielte gar eine ganze Haushaltung auf ein paar Jahre mit Salz frey.“ Dafs Hr. M. seine Witzpfeile nicht immer aus rein ästhetischem Golde, sondern mitunter auch aus trivialem Bley schmiedet, wird diels Bepspiel bewiesen haben. Was er über das Lachen und vollends über das Reden der Weiber sagt, mag Rec. nicht einmal auszugsweise wiederholen, um mit dem Vf. nicht in gleiche Verdammniß zu gerathen. *Phantasie an die Frauen.* Eine Palinodie, die ihm, wie Rec. fürchtet, bey dem schönen Geschlechte wenig helfen wird. Hr. M. ist ein Schalk; wer mag ihm trauen, auch wenn er entzückt scheint! Ganz anders, als einige Seiten vorher, spricht er hier vom Weinen und Reden, oder vielmehr vom Schweigen der Frauen, denen er früher diese Gaben nicht einräumte. „Die kleine Thräne eines Weibes, laß sie in rauchenden Länderbrand fallen, sie vermag ihn zu löschen. Das Weib schweigt, und ein Strom lebendiger Beredsamkeit fließt in der Purpurrelle der ruhigen Lippe, als wenn tausend Worte donnernd von Cicero's Lippen auf den Jüngling einstürzten. Sie spricht zwey Buchstaben, und eine weite stolze Brust kann zu klein werden, die Seligkeit zu fassen, die sie erwecken.“ *Ueber Definitionen des Lebens.* Das Kreuz der Bio- und Physiologen, aber ein wahres Glück, wie Hr. M. richtig bemerkt, daß wir nicht erst aus den Erklärungen dieser Herren zu lernen haben, wie man es anfangen müsse, um zu leben! *Der grüßte Künstler.* Prosa und Poesie, doch nicht in gebundner Rede, zu einem sinnigen Hymnus auf den verbunden, der die *Opera seria* des Weltalls gedichtet, in Musik gesetzt und aufgeführt hat. *Verkehrte Welt.* Soll es eine geben, wenn auch nur auf dem Papier, so wird der Tiefschen nichts den Rang streitig machen. *Idee einer höheren Kochkunst.* Der Vf. wünscht, daß dieselbe gleich andern schönen Künsten mehr Einfluß auf das Psychische des Menschen gewinne. Er spricht von Kochkunstwerken, Kochnotenablätteln (Speisezetteln), die man, wie Musikstücke, auf sich einwirken lassen, d. h. sich methodisch durch sie durchessen müßte, um eine eben gewünschte Stimmung zu erlangen. „So könnte über dem Kochnotenblatt stehn: zu nehmen, wenn man traurig ist; Schilderung der Gefühle eines Helden in der Schlacht, Stück fürs Bein oder für die Brust u. s. w.“ *Ueber Schematismus oder Symbolik.* *Ueber das Verhältniß von Kunst, Wissenschaft und Religion.* Reich an interessanten, keinesweges oberflächlichen Bemerkungen und eigenthümlichen Ansichten, die den unbefangenen, freysinnigen Denker verrathen. Die letzten Aufsätze: *Bruchstück aus einer Symbolik der Kegelschnitte*, *Extrema sese tangunt*, und *Ver-*
such

Nach einer Entwicklung des Organisationsgesetzes aus dem räumlichen Symbol muls Rec. zur näheren Würdigung den Mathematikern überlassen, denen der Vfs. gewiss nicht von Scharfsinn entblöste Symbolisirungen doch leicht ein kleines Aergernis erregen könnten.

MAINZ, b. Kupferberg: *Allgemeiner unterhaltender Curiositäten-Almanach auf alle Tage im Jahre.* Herausgegeben von Christian August Fischer. — Erster Jahrgang. 1825. VIII u. 472 S. kl. 8.

Das zahlreiche Publicum, welches bey seiner Lectüre vorzüglich oder allein Unterhaltung sucht, wird diese hier in reichem Maasse von dem Vf. dargeboten finden, dessen treffliche Darstellungsgabe, so wie sein beklagenswerthes Schicksal allgemein bekannt sind. Der Vf. selbst bestimmte sein Werk für Freunde encyclopädischer Unterhaltung und Belehrung überhaupt, für Liebhaber pikanter, und zugleich für das Leben brauchbarer Notizen, aus allen Fächern der Wissenschaft, und für solche Personen, die, nach neuen Ideen begierig, sich dennoch bey ihrer Lage und Stellung, keiner fortgesetzten Lectüre überlassen können, sondern bloß fragmentarisch, gleichsam nur im Fluge zu lesen gezwungen sind. Er denkt dabey an Landbewohner der höheren und mittlern Klassen, die nach Erschöpfung der politischen, öconomischen Materien u. s. w. noch immer neuen Denk- und Unterhaltungsstoff zu sammeln bemüht sind; an Freunde der Geselligkeit, die dem Gespräche stets neues Leben und neues Interesse zu geben suchen, an Reisende, denen eine leichte Geistesbeschäftigung ein unentbehrliches Bedürfnis ist, an Lehrer, Hofmeister und Gouvernanten, welche den hier gelieferten Stoff zu Uebersetzungsaufgaben in fremde Sprachen, oder zum Dictiren bey orthographischen Übungen, oder zum Vorlesen und auf andere Weise brauchbar finden möchten, so wie an die erwachsene und gebildete Jugend beider Geschlechter, welche Unterhaltung und Belehrung sucht. Rec. kann nach sorgfältiger Durchsicht dessen, was hier aus Natur- und Erdbeschreibung,

Völker- und Sittengeschichte u. s. f. in größter Mannichfaltigkeit und in einem angenehmen Vortrage, dem auch das Aeußere des Werks entspricht geliefert ist, nicht zweifeln, daß dasselbe größtentheils dem beabsichtigten Zwecke in hohem Grade entsprechen werde. Um unsere Leser noch näher mit der Einrichtung des Werks bekannt zu machen, bemerken wir, daß auf jedes Datum des Jahrs unter einer oder mehreren Rubriken der verschiedenartige Stoff so vertheilt ist, daß eine Rubrik selten mehr als eine Seite einnimmt, z. B. auf die ersten Tage des Januar so: 1) a. Kiahad Staur. b. Die Vegetation auf den Sandwichinseln. c. Demantbord (oder auch Diamantbrot). d. Kleinigkeiten. Unter letzter Rubrik findet man oft fast zu heterogen zusammengeworfene Notizen, wie hier über die *Pasta di Genova*, Stiefel der Isländer, Parmesankäse und die Ahmefung der Entfernungen nach einer Pfeife Taback bey den westphälischen Bauern. 2) a. Die Kameele zu *San Rossore*. b. Holländischer Blumenhandel. 3) a. Backstagswind. b. Die englische Opposition. 4) a. Notizen aus Asien. b. Kleine Bemerkungen. 5) a. Krankheit und Tod im Pest-lazareth. b. Die italiänischen Bettelorden. c. Barbados. 6) a. Bärenjagd in den Pyrenäen. b. Merkwürdiger Armeebefehl. c. Englische Schiffskuchen. b. Südlicher Pflanzenwuchs. 8) a. Die Krimmische Krankheit. b. Sonderbare Ehescheidung. 9) a. Kleine Bemerkungen. b. Die Corsioten. 10) a. Eigenthümlicher Sprachgebrauch. b. Italiänische Prellereien. c. Die Wälder bey Archangel. 11) Der Kampferbaum auf Sumatra. 12) a. Waterstaat. b. Die läppländischen Pulks. 13) a. Die Spacchioteh. b. Große Privatbibliotheken in St. Petersburg. 14) Seltener Kinderlegen. 15) Botanische Merkwürdigkeiten. 17) Der Maderawein, u. s. f. Nur selten wird man bey der großen Menge der hier behandelten Gegenstände auf weniger interessante treffen. Für die Fortsetzung dieses Werks, welches auch den gewöhnlichen Lesebibliotheken statt so mancher schalen Erzählungen sehr zu empfehlen ist, würde zu wünschen seyn, daß es dem kenntnißreichen und belesenen Herausgeber gefallen möchte, unter den einzelnen Mittheilungen auch die Quellen, woraus jene geschöpft sind, namhaft zu machen, und ein Register beyzufügen.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Ehrenbezeigung.

Hr. L. Ramshorn, erster Professor am herzogl. Gymnasium in Altenburg, und der lateinischen Gesellschaft zu Jena, Ehrenmitglied, ist von der philosophischen

Facultät in Jena, zum Beweise, daß sie seine in Schriften rühmlichst bekundete Gelehrsamkeit, und besonders seine Verdienste, um das gründliche Studium der lateinischen Grammatik, hochachte, durch ein Ehrendiplom zum Doctor ernannt worden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

Taschenausgaben.

Bey Unterzeichneten sind erschienen, und durch alle Buchhandlungen zu beziehen:

Affari's, V., Trauerspiele. Aus dem Italienischen von *W. v. Lüdemann* und *Dr. Adrian*. Bd. 1. 2. (Philipp II. — Timoleon. — Virginia. — Pazzi.) Mit 2 Kupfern. 18 gr. brosch., 16 gr. roh.

Calderon's (de la Barca) Schauspiele. Aus dem Spanischen metrisch treu übersetzt von *Dr. G. N. Bärmann*. Bd. 1 bis 4. (Die Brücke von Mantible — Das Leben ist Traum. — Der Schwarzkünstler. — Mariamne.) Mit 4 Kupfern. 1 Rthlr. 12 gr. brosch., 1 Rthlr. 8 gr. roh.

Shakespeare's, W., dramatische Werke. Aus dem Englischen von *G. Regis* und *Beaur. Pandin*. Bd. 1 bis 3. (Timon von Athen. — König Lear. — Die Irrungen.) Mit 3 Kupfern. 1 Rthlr. 3 gr. brosch., 1 Rthlr. roh.

Die Liebhaber dramatischer Literatur erhalten hier den Anfang der *gesammten Werke* von drey der ausgezeichnetsten Dichter des Auslandes in treuen und guten Verdeutschungen, und wir hoffen, dass solchen derselbe Beyfall zu Theil werden wird, dessen sich unsere bisher gelieferten Ausgaben zu erfreuen hatten. In dieser Voraussetzung versprechen wir die Fortsetzungen, jedoch ohne Übersetzung, zu liefern, wobey wir bemerken, dass jedes Büchchen einzeln verkauft wird, und man sich nicht auf die Annahme gesammter Werke verbindlich zu machen braucht. Der Druck ist, wie bey allen unsern Taschenausgaben, schön und correct auf feines Schweizer Vellin-Papier, und die Preise derselben sind so billig gestellt, als es beyder Eleganz dieser Ausgaben nur immer möglich ist.

Zwickau, im November 1824.

Gebrüder Schumann.

Bey Gödicke in Meissen ist so eben erschienen:

Gerardorf, W. v., der Zigeunerraub, oder die Thüringischen Waffenbrüder, ein historischer Ritter-Roman aus den Zeiten des Bauern-Krieges im 16ten Jahrhundert. 2 Theile mit 1 Kupfer und 2 Vign. 8. 1 Rthlr. 14 gr.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Grosse, Sup. J. G., *Casualmagazin für angehende Prediger*, und für solche, die bey gehäuften Amtsgeschäften sich das Nachdenken erleichtern wollen. Fortgef. von *M. J. G. Ziehnert*. 7ter Band 15 gr. 8ter Bd. 20 gr.

Der 7te Bd. enth. Predigten, Entwürfe und Altargebete über Erziehung der Jugend, Staatsbürgerliche Ereignisse, Unglücksfälle u. s. w. — 8ter Bd.: über Armen-, Kranken-, Polizey- und Criminalwesen, Predigerschicksale und kirchliche Ereignisse.

Hermesdorf, J., *Leitfaden für einen problematisch-heuristischen Unterricht in der Arithmetik und Algebra*. Für Schulen und Gymnasien, so wie für den Privatunterricht. 1ster u. 2ter Cursus. 8. 20 gr.

Lindemann, Fr., die *Lyra*. Eine Sammlung von Uebersetzungen aus dem klassischen Alterthume, nebst Beyträgen zur Vervollkommnung der Uebersetzungskunst. 2tes Bächgen. 8. 18 gr.

Lutheritz, Dr. K. F., prakt. Arzt zu Dresden, der *freundliche Hausarzt für Alle*, die an Rheuma, Schleimkrankheiten (Schnupfen, Katarrh, Asthma, Schwindfucht und Auszehrung), Hämorrhoidalbeschwerden und an der Gicht leiden. Zweyte umgearbeitete Auflage. 8. Geheftet 10 gr. od. 45 Kr.

Dessen Hausarzt in den Krankheiten des Unterleibes. Ein populär-praktischer Unterricht in allen den, von schlechter Verdauung abhängigen Uebeln, als: Magensäure, Sodbrennen, Magenkrampf, Erbrechen, Schlaflosigkeit, Wasserpucken, Schleimflüssen, Stuhlverstopfung, Durchfällen u. s. w. Zugleich in besonderer Beziehung auf Hypochondrie, Leberleiden und Steinbeschwerden. Zweyte verbesserte und vermehrte Auflage. 8. Geh. 10 gr. od. 45 Kr.

Serrius, Dr. A. C., das *Wort des Herrn* in Stunden des Gebets und der Erbauung, mit Morgen- und Abendgebeten. Mit dem Christuskopfe. 8. 12 gr. oder 34 Kr.

So eben ist bey Unterzeichnetem erschienen:

C. Corn. Taciti Agricola.

Cum Lectionis varietate et annotatione edidit *Ernestus Dronke*. Confluentibus 1824. 20 Sgr.

Dieses biographische Meisterwerk eignet sich wegen seiner Kürze und, weil es ein abgeschlossenes Ganzes bildet, am meisten für die statarische Lectüre auf E (4)

Schu-

Schulen und Akademien, und bereitet am besten vor zum Verständniß der größeren Werke des tiefsten aller Geschichtschreiber. Da jedoch der gewöhnliche Text aller kritischen Genauigkeit ermangelt, so hat der Herr Herausgeber zunächst auf diesen Punkt sein Augenmerk gerichtet und durch neue Vergleichungen einer Vatikanischen Handschrift und der zum Theil unverglichenen ersten Ausgaben einen wohlbegründeten Text herzustellen gesucht. Aber auch für die Sach-erklärungen ist, so weit es nöthig schien, gesorgt, und das Brauchbare, was die frühern Ausgaben enthielten, unter dem Namen der Verfasser aufgenommen worden. Somit hofft der Hr. Herausgeber einen doppelten Zweck zu erreichen, nicht nur einen gewöhnlichen Abdruck geliefert zu haben, sondern auch eine Ausgabe, welche höhern Anforderungen entsprechen soll. Für die typographische Ausstattung habe ich durch schönes Papier und guten Druck gesorgt.

Coblenz, Mich. M. 1824.

J. Höfcher.

In unserm Verlage sind so eben nachstehende Werke erschienen und durch alle Buchhandlungen des In- und Auslandes zu beziehen:

Bremser, J. G., Icones Helminthum Systema Rudolphi entozoologicum illustrantes, fasciculus 3^{us} et ultimus. Folio.

Hiermit ist nun dieses Werk, für dessen Trefflichkeit schon der Name des Herrn Verfassers Gewähr leistet, beschlossen. Um den Herren Gelehrten den Ankauf desselben zu erleichtern, soll der bisherige Pränumerationspreis von 12 Rthlr. Sächsl. oder 21 Fl. 36 Kr. Rhein. für das ganze Werk in 3 Hefen noch bis zu Ende des Jahres fortbestehen, wo sodann aber ein erhöhter Ladenpreis eintritt. Die schönen naturgetreuen Zeichnungen der darin abgebildeten Gegenstände, so wie die vorzüglich gut gestochenen und fein illuminirten Kupfer werden gewiß jeden Kenner befriedigen, weshalb wir uns auch alles weitern Lobes hierüber enthalten.

Frank, Joh. Pet., Opuscula posthuma; videlicet:
I. Dissertatio de clavis pedum caute secandis;
II. Oratio academica de vita brevi arte vero longa Hippocratis;
III. Interpretationum clinicarum Fragmentum;
IV. Epitomes de curandis hominum morbis pars ab Josepho filio nunc primum edita, cum 6 tabulis aeneis. 8 maj. 3 Rthlr. od. 5 Fl. 24 Kr. Rhein.

Es bedarf nur der Anzeige des vorstehenden Werkes, um das medicinische Publicum auf die Erscheinung der hinterlassenen Schriften des verewigten Herrn Verfassers aufmerksam zu machen, welchem von vielen Seiten mit großem Verlangen entgegen gesehen wurde. Der Name eines so berühmten Mannes bürgt schon für die Trefflichkeit des Buches, und die von dessen Sohne, dem Herrn Staatsrath *Joseph Frank*, veranstaltete Herausgabe dieser Werkchen, der auch als

Schriftsteller dem gesammten medicin. Publicum rühmlichst bekannt ist, kann auf noch mehr zu dessen Empfehlung Beytragen.

Graumann, G. J. M., kurze Darstellung der heilsamen Wirkungen der Heilquellen in Kaiser Franzensbad bey Eger und Anleitung zum Gebrauche derselben. 8. Geheftet 16 gr. od. 1 Fl. 12 Kr. Rhein.

Durch den plötzlich erfolgten Tod des Herrn Verfassers ist vorstehendes Buch, welches schon vor einigen Jahren gedruckt wurde, bisher noch nicht ins Publicum gekommen, wir glauben daher durch die Bekanntmachung desselben allen denjenigen, welche dieses Buch besuchen, einen angenehmen Dienst zu erweisen.

Pessing, J. J., über die Erkenntniß des Pferdealters aus den Zähnen, mit 9 Kupfertafeln und einer Tabelle. Neue unveränderte Ausgabe, gr. 4. Geheftet 2 Rthlr. 16 gr. od. 4 Fl. 48 Kr. Rhein.

Auch die Erscheinung dieses Werkes, welches schon seit dem Jahre 1811 im Drucke herausgekommen ist, konnte der Herr Verfasser leider nicht erleben. Alle Materialien dazu, die er auf höchsten Befehl Sr. K. H. des Erzherzogs Karl sammelte, waren aber noch bey seinen Lebzeiten geordnet, und das Buch wurde in den Kaiserl. Oesterreichischen Staaten mit ungetheiltem Beyfall aufgenommen. Mit Vergnügen haben wir uns daher dem uns erteilten Auftrage, dasselbe auch im Auslande bekannt zu machen, unterzogen, und dies um so mehr, da wir der festen Ueberzeugung sind, daß es unstreitig eines der geschätztesten Werke ist, welches über diesen allen Herren Cavalier-Officieren, Thierärzten und Rüstfuchern so interessanten Gegenstand bis auf die neuesten Zeiten im Drucke erschien.

Petri, B., das Ganze der Schaafrucht für Deutschlands Klima und das ihm ähnliche der angrenzenden Länder, mit besonderer Hinsicht auf die zu beobachtende Pflege und Wartung der Merinols und Charakterisierung derselben. Ein vollständiges praktisches Handbuch, welches diese Wissenschaft in ihrem neuesten Standpunkte nach Grundsätzen, die sich auf Natur und Erfahrung stützen, aufstellt, für Guts- u. Schäferbesitzer, Beamte und Schäfer, mit 20 Kupfertafeln, 2^{te} sehr vermehrte und verbesserte Auflage. 2 Theile in 3 Abtheilungen. gr. 8. 6 Rthlr. 16 gr. oder 12 Fl. Rhein.

Es gereicht uns zum besondern Vergnügen, alle Herren Oekonomen und Gutsbesitzer auf die Erscheinung des 1sten Bandes dieses schon so lange sehnlichst erwarteten Buches aufmerksam zu machen. Der 2te Theil, welcher aus zwey Abtheilungen besteht, ist bereits unter der Presse, und wird auf jeden Fall bis Ende des Jahres in sämmtlichen Buchhandlungen zu erhalten seyn.

Schön

Schon die erste Auflage hatte sich der vortheilhaften Auszeichnung zu erfreuen, daß solche in mehreren öffentlichen Blättern für das beste Werk, welches über diesen in unsern Tagen so wichtigen Gegenstand der Landwirtschaft erschienen sey, anerkannt wurde. Wir haben nur hinzuzufügen, daß der thätige Hr. Verfasser diese neue Auflage mit dem größten Fleiße ausgearbeitet, dieselbe bedeutend vermehrt und alle neuen Entdeckungen, welche seither in diesem Zweige der Oekonomie gemacht wurden, sorgfältig nachgetragen, auch das Werk überdies mit einigen neuen Kupfertafeln so wie mit einem von ihm selbst erfundenen und sich sehr bewährt erprobten Wollenwerthmesser bereichert hat. Von Seiten der Verlagshandlung ist zugleich Sorge getragen worden, daß dasselbe in typographischer Hinsicht nichts zu wünschen übrig läßt.

Petri, B., die wahre Philosophie des Ackerbaues, oder ein auf die Erhöhung des Grundeigenthums gestütztes ganz neues Düngensystem. Ein in jeder Rücksicht belehrendes Taschenbuch für Alle, welche Grundeigenthum besitzen oder zu verwalten haben. 8. Geheftet 20 gr. oder 1 Fl. 30 Kr. Rhein.

Durch fortgesetzte mehrjährige Experimente ist es dem Herrn Verfasser gelungen, in der vorstehenden Schrift ein ganz neues Düngensystem aufzustellen, in welchem das ganze Verfahren deutlich beschrieben ist, und die jedem denkenden Oekonomen um so wichtiger seyn muß, als darin klar bewiesen wird, wie fehlerhaft der Dünger bisher behandelt und die edelsten Stoffe desselben verloren wurden. Die allgemeine Theilnahme, welche dieses Werkchen finden wird, kann nur noch erhöht werden, wenn wir bemerken, daß der Herr Verfasser auf den Inhalt desselben von Sr. Maj. dem Kaiser von Oesterreich ein ausschließliches Privilegium erhalten hat.

Petri, B., physiologisch comparative Versuche über die Nahrungskräfte und Eigenschaften sehr verschiedener Futterpflanzen; sowohl in Vergleich der wechselseitigen Wirkungen gegen einander, als auch in Bezug des Effekts auf Gesundheit, Lebenskraft und Körperentwicklung; ein Taschenbuch für Oekonomen. 8. Geheftet 16 gr. oder 1 Fl. 12 Kr. Rhein.

Deffen Beobachtungen und Erfahrungen über die Wirkungen der Körner- und Häckselfütterung, in so fern sie auf Stall- oder Winterfütterung der Schaafe, des Hornviehes und der Pferde Bezug hat, verglichen mit den gewöhnlichen Futterarten dieser Thiere; ein Taschenbuch für praktische Güterbesitzer, Landwirthe, Beamte u. s. w. Neue unveränderte, wohlfeilere Ausgabe. 8. Geheftet 14 gr. oder 1 Fl. Rhein.

Deffen Aufruf an alle Herren Herrschafts- und Schäfereybesitzer des Oesterreich. Kaiserthums, die Begründung von Wollmärkten betreffend, nebst zwey auf Erfahrung gegründeten Anhängen über ein verbessertes Verfahren, die Wolle auf dem

Körper der Schaafe zu reinigen und die ökonomische Sortirung desselben, so weit sie den Producenten betrifft. Neue unveränderte, wohlfeilere Ausgabe. 8. Geheftet 9 gr. oder 40 Kr. Rhein.

Auch diese drey Schriften desselben Herrn Verfassers sind gewiß dem ökonomischen Publicum höchst willkommen, indem derselbe darin Gegenstände behandelt, die alle Herren Güterbesitzer und Landwirthe mit großem Interesse lesen werden. Die beiden letztern Werkchen sind zwar schon vor einigen Jahren erschienen, wurden aber im Wege des Buchhandels zu wenig bekannt und sind überdies jetzt im Preise bedeutend herabgesetzt.

Schönfeld, J. Ritter von, Adels-Schematismus des Oesterreichischen Kaiserstaates, im Verein mit mehreren Freunden dieses Faches herausgegeben. 1ster Jahrgang. gr. 8. Gebunden 3 Rthlr. oder 5 Fl. 24 Kr. Rhein.

Seit langer Zeit war die Erscheinung dieses Werkes für den Oesterreichischen Staat ein allgemein gefühltes Bedürfnis, ohne daß sich ein Herausgeber zu einem genealogisch-heraldischen Handbuche der Art finden wollte, da gewiß Jeder, der sich damit befassen konnte, die Schwierigkeiten nicht verkannte, welche sich dabey darbieten. Der Hr. Verfasser hat sich deshalb den Dank einer großen Menge der angeesehensten Familien erworben, und ist Willens, dieses schätzbare Werk auch für die Folge fortzusetzen, da solches mit großem Beyfall aufgenommen wurde.

Wien, im October 1824.

Karl Schaumburg u. Comp.

Bey W. Engelmann in Leipzig ist erschienen:

Ansichten
wichtiger Gegenstände des höhern, geistigen Lebens
von
J. A. Thiele von Thielenfeld.
2 Bände. 8. Zweyte Auflage.
Preis 2 Rthlr.

Inhalt des ersten Bündchens:

Menschenwürde — Stolz — Glaube — Hoffnung — Liebe — Selbstsucht — Großmuth — Freyheit — Licht und Finsternis — Selbstkenntnis — Veredlung — Uebel in der Welt — Weisheit — Gestärkte.

Inhalt des zweyten Bündchens:

Muth im Unglück — Wahrheit — Gerechtigkeit — Vernunft — Tugend — Leben — Religion — Gewissen — Christenthum.

Die Gegenstände, mit welchen der, als populärer Schriftsteller im Fache der praktisch-religiösen Wahrheiten rühmlichst bekannte, Hr. Verfasser seine Leser be-

beschäftigt, sind schon an sich erhaben und würdevoll, einflussreich auf die Veredlung des innern Menschen; sie liegen dem Herzen so nahe, und stehen in einer so durchgängigen Beziehung auf das Leben, daß sie gelesen zu werden gewiß verdienen.

Bey Fleißchmann in München ist erschienen und an alle Buchhandlungen versandt worden:

Des Quintus Horatius Flaccus sämtliche Werke, übersetzt und ausführlich erläutert von Dr. J. H. M. Ernst. 1ter Band, die Oden. kl. 8. Preis 1 Rthlr. 12 gr. oder 2 Fl. 36 Kr.

Groß ist die Theilnahme, welcher die Münchner Sammlung von Uebersetzungen der griech. und röm. Klassiker sich zu erfreuen hat, und da der wackere Redacteur fortfährt, die Arbeiten nur an die bewährtesten Philologen zu vertheilen, so darf sich das Publicum nach und nach einen Kranz der gelungensten Uebersetzungen versprechen. Einen neuen Beweis hiervon giebt der vom ehrwürdigen Veteran der klassischen Literatur meisterhaft überfetzte Horaz, — ein interessantes Geschenk für Gebildete und Freunde des Alterthums.

Bey P. A. Herbig in Berlin ist erschienen:

Prinzipien der Ethik in historischer Entwicklung, zum Gebrauch bey akademischen Vorlesungen, von Dr. L. von Henning. 8. 1 Rthlr. 4 gr.

Die freye Perspective erläutert durch praktische Aufgaben und Beyspiele, hauptsächlich für Maler und Architekten, von J. G. Hummel, Prof. an d. K. Akademie d. Künste zu Berlin. 1ter Bd. Mit 27 Kpfrt. 3 Rthlr. 18 gr. (Der 2te Bd. erscheint zu Ostern 1825.)

So eben ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Grafer, Dr. J. B., über die vorgebliche Ausartung der Studierenden in unserer Zeit. Betrachtungen und Vorschläge, veranlaßt durch die neuesten Nachrichten über Studenten - Vereine. Aeltern, Lehrern und Vorständen zur Beherzigung. gr. 8. Brochirt. Hof, bey G. A. Grau. Preis 20 gr. Sächf. od. 1 Fl. 30 Kr. Rhein.

In dieser Schrift hat es der, in der literarischen Welt durch seine frühern auf Jugendbildung abzwirkenden Werke rühmlichst bekannte, Herr Verfasser versucht, die Veranlassungen zu den möglichen Verirrungen der Studierenden Jugend in unserer Zeit von mehr als einer Seite darzustellen und die Mittel an die

Hand zu geben, wie diesem Uebel am zweckmäßigsten abzuhelfen sey. Er war hierzu um so mehr berufen, da sein Wirkungskreis als Kreis - Schulrath ihm während einer Reihe von Jahren diejenigen Erfahrungen machen ließ, wodurch er in den Stand gesetzt wurde, die noch immer herrschenden Mängel an Schulen und Gymnasien zu beleuchten, und vor denselben zu warnen.

Diese Schrift wird daher sowohl den Männern, welchen die oberste Leitung des Schul- und Erziehungswesens anvertraut ist, als auch den Rectoren der Universitäten, Lyceen und Gymnasien, so wie sorgsam Aeltern und Allen, welchen das Wohl der Jugend und das Glück der Menschheit am Herzen liegt, eine interessante Erscheinung seyn, besonders da sie ihren Gegenstand vielseitig und mit Rücksicht auf die Vorgänge in der neuesten Zeit behandelt.

II. Neue Musikalien.

Bey Goedsche in Meissen ist erschienen und in allen Buch- und Musikhandlungen zu haben:

Amphion, Geschenk für Freunde des Gefanges und des Pianofortspiels auf das Jahr 1825. Herausg. von J. Dotzauer. Ein musikalisches Vergiftungs- und Heilmittel, in elegantem Einbände. 4. 1 Rthlr. 6 gr. oder 2 Fl. 15 Kr.

Können Geliebte, Freunde, Aeltern und Kinder für einander eine sinnigere Gabe wählen, als diese frisch duftenden Blüten unsrer ersten Componisten, von denen ein Spohr und Maria von Weber die Namenreihe der gefeyerten Mitarbeiter dieses Werkes beschließen. Durch ein elegantes Aeußere eignet es sich besonders zu einem angenehmen Weihnachts - Neujahrs - Geburts - und Namenstagsgeschenk. — Was kann das Herz dem Herzen Schöneres geben — als wie Gelang und Saitenspiel!

Musikalischer Fruchtkorb, oder Belustigungen am Pianoforte, eine Sammlung leichter und gefälliger Musikstücke für Clavierpieler. Von W. A. Müller. 1stes Bändchen gr. 4. 1 Rthlr. 4 gr. oder 2 Fl. 6 Kr.

Güntersberg, C., der fertige Orgelspieler, oder Causalmagazin für alle vorkommende Fälle im Orgelspiele. Ein praktisches Hand- und Hilfsbuch für Cantoren, Organisten, Landschullehrer und alle angehende Orgelspieler. 3 Bände, gr. 4. Geh. 4 Rthlr. 8 gr. ord. Pap., 5 Rthlr. 20 gr. Velinpap.

Stirl, Th., 30 neue Tänze für das Pianoforte. gr. 4. Geh. 18 gr.

Zuhlsdorf, H., 18 neue Tänze für das Pianoforte. 10 gr.

Partsch, C. G., 10 Variationen für das Pianoforte. gr. 4. Geh. 6 gr.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

PREDIGERWISSENSCHAFTEN.

LÜNEBURG, b. Herold u. Wahlstab: *Der evangelische Predigerstand nach seiner Wirksamkeit, seinen Bedürfnissen und Erfordernissen*, dargestellt von Friedr. Ludw. Theodor Wolff, Pastor zu Burgdorf im Herzogthum Braunschweig. 1823. IV u. 278 S. 8.

Der Vf. dieser Schrift lehnt in der Vorrede die Beschuldigung von sich ab, bey dem Vorhandenseyn mehrerer gründlichen und interessanten Werke über diesen Gegenstand, ein nutzloses und anmaassendes Unternehmen begonnen zu haben, indem er darthut, „dass die Angelegenheiten der evangelischen Kirche, und der als ihre Organe wirkenden Geistlichen in unsern Tagen für die Bessern und Edlern ein vorzügliches Interesse gewonnen haben; dass gerade von jenen, für die heilige Sache berufenen Sprechern, dem Religionsindifferentismus (so wie dem Unwesen der neuen Frommen, dem Pietismus, Separatismus, Fanatismus) von innen, und den so sichtbar erneuerten Anmaassungen und Angriffen der Römisch-Katholischen Kirche von aussen kräftig entgegengewirkt werden müsse; dass in einer so wichtigen und heiligen Angelegenheit jedes ernste Wort und jede freundliche Erinnerung an das, was die Arbeiter in dem Weinberge des Herrn zur Förderung des Evangelii durch ihre vereinten Kräfte leisten können und sollen, einer Beachtung nicht unwerth sey.“ Und so schliesst sich der Vf. mit seiner Schrift an die Werke bewährter Vorgänger, eines Spalding, Niemeyer, Schwarz, Schmidt, Gräffe, Hüffel u. a. nicht unwürdig an. Sie zerfällt in zwey Hauptabschnitte: I. *Von dem evangelischen Predigerstande überhaupt*, und II. *von dem, was der evangelische Prediger seyn soll in seinen besondern Verhältnissen*.

Der erste Abschnitt behandelt im ersten Kap. Begriff, Tendenz, Werth und Nutzen des evangelischen Predigerstandes. Es wird auf historischem Wege gezeigt, wie seit dem Ursprunge des Christenthums dasselbe, dem Willen seines erhabenen Stifters gemäß, den Völkern gepredigt wurde; wie sich die ersten christlichen Gemeinen gestalteten; wie die spätern Kirchenlehrer, um die philosophischen Systeme der griechischen Weltweisen mit der christlichen Religionslehre zu vereinigen, auf allegorische Spielereyen und gezwungene Auslegungen der Bibel verhielten; wie die Römer, die

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Fabel vom 25jährigen Bischoffs-Amte Petri klüglich benutzend, ihr Ansehn über das der heiligen Schrift erhoben, durch Menschenfatzungen die reine Christuslehre verdrängten, und das Predigen, wenn es nicht etwa zu Kreuzzügen und Ketzerraths anfeuern sollte, für eine bloße Nebensache gält; bis endlich die Reformation die Predigt von Christo wieder in ihre Rechte einsetzte. Fortschreitendes Studium, namentlich das der Philosophie, welches von Leibnitz und Wolf den Theologen gleichsam aufgedrungen wurde, regte immer mehr an, die Bedürfnisse des evang. Predigtamtes näher ins Auge zu fassen. — Hier aber müssen wir den Vf. einer doppelt irrthümlichen Behauptung zeihen: einmal, „dass die sogenannte kritische Schule, obgleich sie der Aufstellung der höchsten moralischen Zwecke sich rühme, dem Evangelio mehr geschadet als genützt habe;“ — der reinchristlichen Religionslehre schadete der gewiss nicht, der rücksichtlich einer Lehre, die Glauben fordert und auf dem Glauben beruhet, zuerst den Unterschied zwischen Wissen und Glauben in helleres Licht setzte. Freylich kommt es hier lediglich auf die rechte Art des Glaubens an, auf den rein rationalen, und diesen, das ist unser zweyter Vorwurf, hat der Verfasser nicht recht gewürdigt. Er verwechselt den Rationalismus in seiner wahren Gestalt mit der Erscheinung aus dem letzten Viertel des vorigen Jahrhunderts, wo von Manchen, was man mit dem gehässigen Namen des Naturalismus bezeichnet, Alles bezweifelt, bestritten oder verworfen wurde, was irgend Gegenstand des religiösen Glaubens war. Aus dieser Unklarheit des Begriffs vom Rationalismus erklärt sich auch die Verwechslung des Ausdrucks in dem Satze: „die menschliche Vernunft ist über die Bestimmung des Menschengeschlechts mit dem, was die Religion (soll heissen: das Christenthum) darüber lehrt, sehr einig.“

In dem folgenden Kapitel, wo von dem Werthe und Nutzen des evangel. Predigerstandes in dieser Zeit die Rede ist, sucht der Vf. die Gebrechen der religiösen und moralischen Welt jetziger Zeit auf die herrschend gewordene, von Vielen missverstandene und in der praktischen Anwendung gemissbrauchte Idee der Freyheit zurückzuführen. Aus dieser leitet er her den Indifferentismus in der Religion, wie den Mysticismus, und zeigt wie die Freyheitsidee den Hang zu sinnlichen Genüssen genährt und gefördert, und wie ein alles Maass überschreitender Luxus sich mit diesem gepaart habe. Diesen Zeitübeln könne allein entgegen gearbeitet werden.

F (4)

werden auf dem Wege der Ueberzeugung, welchen der evangelische Prediger zu betreten hat. Die dabei zu bekämpfenden *Schwierigkeiten* und *Hindernisse* (Kap. 3) liegen theils in den sogenannten Irrthümern, welche die mißverstandene Zeitidee veranlaßt hat, theils in dem Stande der Geistlichen selbst, und hier in den öffentlich geführten, und selbst von Laien, öfter getheilten Streitigkeiten, so wie in dem Leben und Wandel vieler Prediger. Da diese letztern aus dem Predigerstande selbst hervorgehenden Hindernisse seiner Nutzbarkeit gemeinlich ihren Grund in der verfehlten Character- und Berufsbildung junger angehender Geistlichen haben, so wird die *Nothwendigkeit einer sorgfältigen Vorbereitung auf das evangel. Predigamt* im 4ten Kap. umständlich darge-
gethan; ein Abschnitt, der besonders den angehenden Theologen dringend zu empfehlen ist.

In dem zweyten Haupttheile des Buches folgt in 6 Kapiteln die Entwicklung dessen, was der evangelische Prediger seyn soll, in seinen besondern Verhältnissen. 1) *Der Prediger als Mensch* soll um seinen Beruf würdig zu führen, und ihn für alle seiner religiös-moralischen Leitung anvertrauten Christen wirksam zu machen, im Rechten, Guten und Schicklichen ihr Vorbild seyn. Braucht er auch darum kein Genie zu seyn, so darf es ihm doch nie an Verstande fehlen, womit er einen offenen, biedern, insbesondere religiösen Sinn, aus dem jede Tugend, vor allem eine herzliche Menschenliebe hervorgeht, vereinigen muß. Selbst über unschuldige Neigungen hat der evangelische Prediger zu wachen, daß sie seine amtliche Wirksamkeit nicht beschränken, und ihm nicht den Verdacht einer leidenschaftlichen Abhängigkeit von weltlichen, d. h. seinem Amte fremdartigen Beschäftigungen zuziehen. Er darf als Mensch unter Menschen sich den gesellschaftlichen Kreisen gebildeter Leute auf keine Weise entziehen, jedoch soll er hier nie Tonangeber seyn; so wie er auch in der Wahl seiner Vergnügungen überhaupt Vorsicht und bey seinem jedesmaligen äußern, auch außeramtlichen, Erscheinen in Kleidung und Anstand die Würde seines Berufs beobachten muß.

Als Bürger im Staate (Kap. 2) hat der Prediger die Pflicht, *ein treuer Unterthan* im ganzen Umfange des Worts zu seyn. „Mag es in Ländern, worin der Bigottismus zu Hause ist, dem christlichen Priester gelingen, Politik und Religion mit einander zu verschmelzen, und an die Spitze eines bethörten Volkshaufens tretend, das Schwert des Aufruhrs zu führen; — in den Ländern der evangelischen Christenheit, wo der Geist besonnener Ruhe vorherrschend ist, grenzen dergleichen Vorfälle heutzutage ans Unmögliche! Der evangelische Geistliche hat alle seine Kräfte auf die Förderung des inneren religiösen und moralischen Lebens zu verwenden; die öffentliche Würdigung des bürgerlichen Lebens mag er andern überlassen.“ — Bey der Erfüllung seiner Obliegenheiten gegen den Staat, hat aber auch der Geistliche an denselben Forderungen zu machen; nämlich: bürgerliche Achtung und Schutz der Gesetze; — Be-

freuyung von solchen Leistungen, die mit der Würde seines Berufs unvereinbar sind; — in bürgerlichen Rechtsfällen Exemption von dem Forum der Untergerichte; — eines bürgerlichen Ranges bedarf es für den nicht, der nur das gelten soll, was er durch sein christliches Lehramt und durch seine persönliche Würdigkeit ist.

Das 3te Kapitel, welches *den Prediger als Hauswirth und Familienvater* darstellt, benutzt der Vf. zum Beweise, wie gerade der Kreis des häuslichen Lebens mit seinen Sorgen und seinen Freuden auf die Amtsthätigkeit des evangelischen Geistlichen einwirkt, und diese um Vieles erweitert und erhöht. Was hier über die von vielen Predigern getriebene, und von Manchen aus Noth, ihrer Subsistenz wegen, ergriffene Landwirthschaft gesagt wird, möchte insbesondere in jetziger Zeit, wo der niedere Preis aller Landerzeugnisse auch die besser dotirten Pfarren bedeutend verschlechtert, Vielen sehr einleuchtend scheinen. Der Vf. will die Prediger auf eine fixe Befoldung angewiesen wissen, wodurch den so drückenden, und gewöhnlich dem schlechtgesetzten Prediger den Muth und die Kraft zu seinem Berufe raubenden Nahrungsorgen vorgebeugt würde. Daß an andern Orten, namentlich im Nassauischen, in einigen Kreisen im Bayerischen und im Canton Bern in der Schweiz eine solche Einrichtung ins Leben getreten sey, scheint ihm unbekannt gewesen zu seyn. So wünschenswerth diess nun auch für Viele seyn möchte, so darf man doch nicht vergessen, daß die Pfarrer durch den Grundbesitz für beständige Zeiten gesichert stehen; und hat der Prediger auch gerade jetzt durch niedrige Preise der Produkte zu leiden, so bleibt er doch im Verhältnisse und sieht unter veränderten Umständen seine Einnahme auch wieder erhöhen. Daß übrigens der Prediger sich den ökonomischen Geschäften nicht ganz widmen solle, daß hierunter seine Amtsthätigkeit unfehlbar leiden müsse, ja daß seinem Ansehen unter den Gemeingliedern dadurch Eintrag geschehe, wenn er sich durch eigenes Mitarbeiten in Feld und Wiesen ihnen gleichsetze, wollen wir keinesweges in Abrede stellen.

An *den Predigen als Gelehrten* werden Kap. 4 ernste Forderungen gemacht. Da der Character des Christenthums ein perfectibeler ist, so muß auch der Lehrer desselben in stetem Fortschreiten in geistiger Bildung nicht müde werden. Er soll nicht nur den Gebildeten seiner Zeit und seiner Umgebungen gleich stehen, sondern wo möglich über ihnen. Dazu diene ihm fleißiges Forschen in den heil. Urkunden, wie in der Geschichte und Philosophie, nur hüte er sich je ein Systemmann zu werden. Es dienen ihm ferner dazu pflichtmäßige Benutzung öffentlicher und Privatveranstaltungen, die das gelehrte Streben erhalten; *Synoden* und *Circularlectüre*, wie sie in dem Vaterlande des Vfs seit dem Anfange dieses Jahrhunderts bestehen, die von der obern geistlichen Behörde geleitet werden, und wo es irgend seyn kann, nähere Vereine unter den Predigern, welche die Förderung des wissenschaftlichen Lebens unter ihnen bezwecken; denn

denn nur der gründlich gebildete und in seiner Fortbildung thätige Geistliche kann in seinem Predigerberufe recht nützen. In diesem aber erscheint er, als öffentlicher Religionslehrer (Kap. 5) und als Seelforger (Kap. 6). In Beziehung auf das Erste handelt der Vf. die Fragen ab: Was muß gepredigt werden, und: Wie muß gepredigt werden? — bey welcher Gelegenheit er den Geist, der in einer Predigt walten muß, die Methode, nach welcher sie, und endlich die äußern Bedingungen, unter welchen sie gehalten werden soll, berücksichtigt. Hiernächst geschieht der *Katechisirkunst*. Erwähnung; die ungleich schwieriger als das Predigen, aber auch ungleich geeigneter ist; die Gemeinen von Grund aus einrichtsvoller in religiösen und moralischen Dingen zu machen. Die *Seelforge*, welche den Prediger auf den höchsten Gipfel seiner Amtsführung erhebt, wird im letzten Kapitel in folgenden einzelnen Partien abgehandelt. Zu vörderst ist hier die Rede von den Erregungsmitteln der Andacht bey den öffentlichen Gottesverehrungen unsrer Kirche, und der Liturgie überhaupt; dann von den einzelnen Religionshandlungen, der Taufe und dem auf dem Lande fast überall üblichen Gebrauche der Einsegnung genesener Wöchnerinnen; der Feyer des heil. Abendmahls; der Confirmationshandlung, worüber viel Zweckmäßiges gesagt wird; der Trauung; den Krankencommunien; der Schulaufsicht, wobey der Vf. noch tiefer in die Sache eingegangen seyn sollte, insbesondere in Rücksicht des Verhältnisses der Prediger zu dem Schullehrer und des Umgangs mit demselben, worin so häufig gefehlt wird. Zum Schluss folgen einige beherzigenswerthe Winke über die (ungerufenen) Besuche, welche Prediger in ihren Gemeinen machen.

Rec. schließt die Anzeige dieser Schrift mit der Bemerkung, daß es dem Vf. gelungen sey, viel Zweckdienliches in einem sehr ansprechenden Gewande mit lebendiger Darstellung vorzutragen.

HADAMAR, in d. Gelehrten Buchh.: *Der Kanzelvortrag für angehende Theologen, und kurzer Entwurf eines wissenschaftlichen Symbols für die evangelische Kirche*; bearbeitet von Dr. Renda zu Weilburg. VIII u. 200 S. 8.

Diese hier dargebotene Homiletik *in nuce* würde für den angegebenen Zweck: „Erfüllung des Wunsches vieler Studirenden über jedes einzelne Fach der wissenschaftlichen Befähigung (?) ein kurzes, leicht verständliches, und doch dabey bündiges Werkchen zu besitzen“ brauchbarer seyn, wenn es diese Eigenschaften im höhern Grade befäße, und in der That überall recht falsch und gründlich wäre. Allein das muß Rec. in Absicht auf einen großen Theil desselben verneinen. Der angehende Theologe oder künftige Geistliche findet

zwar allerdings hier das Nothwendigste von dem, was er zu wissen nöthig hat, um sich zu dem Hauptgeschäft seiner künftigen Wirkksamkeit, dem Predigen, vorzubereiten, aber mit so vielem Unreife vermischt und in einer oft so zurückstossenden Form, daß er dadurch wenig Nutzen haben wird, zumal wenn er meinen sollte, mit diesem Buche allein auszureichen, ohne ein Kollegium über die Homiletik zu hören, oder die bedeutendern Werke über diese Wissenschaft von Niemeyer, Ammon, Schott u. A. zu studiren. Was zuvörderst die eigenthümliche Form betrifft, deren sich der Vf. bedient hat, und die er mit einer gewissen Bedeutung „wissenschaftlich“ nennt, so muß Rec. offen bekennen, ohne sich für einen „Wortklaubler“ zu halten, (was soll der Spasmacher S. V hier?) daß er sie nicht billigen kann. Die bis in die hebräischen Buchstaben hinauf gehenden Eintheilungen haben zwar bey einer Uebersicht ihr Gutes, aber bey einem Lehrbuche thun sie der Falschheit und Brauchbarkeit gewiß mehr Eintrag, als daß sie dieselbe befördern sollten. Der Blick wird zu sehr abgelenkt von den Sachen selbst auf die Ordnung derselben, und das soll doch nicht seyn, wenn die letztere auch nicht unwesentlich ist. Vorzüglich unangenehm fällt es auf in der Einleitung, wo sogar der Zweck einer Predigt nach den 4 Kategorien (ähnlich wie bey *Kaiser*) betrachtet wird. Zu der an einigen Orten fast erzwungenen Kürze (indem Partikeln weggelassen werden), passen gar nicht die ausführlich und selbst mit größrer Schrift abgedruckten Bibeltellen und andere Citate. In Absicht auf die vorgetragenen Sachen sagt der Vf. freylich da das Richtige und Zweckmäßige, wo er das Bekannte sagt, aber da wo er eigenthümlich seyn will, verfehlt er dasselbe sehr oft. Dies gilt in der *Einleitung* z. B., um nur Eins hervorzuheben, von der Darlegung des gegenseitigen Verhältnisses von *Rede*, *Poesie* und *Redekunst* aus dem „theoretischen, ästhetischen und praktischen“ Zwecke der Rede, S. 5 f. Hier zeigt sich eine wunderbare Vermischung der Begriffe. Nach der gewöhnlichen Ansicht, (die auch S. 7 aufgestellt ist) sucht die *Rede* den Verstand zu erleuchten, heilsame Eindrücke auf das Gefühl hervorzubringen und den Willen zu lenken; und die *Redekunst* ist theils die Fähigkeit dies zu können, theils die wissenschaftliche Anleitung, diese Fähigkeit zu erwerben, welche letztere man jedoch mehr noch mit dem Namen der *Rhetorik* bezeichnet. Die *Poesie* dagegen hat hier durchaus nichts zu thun, sie hat ganz andere Zwecke, ganz andere Mittel. In eben dem Verhältnisse als dort Rede, Redekunst (Beredsamkeit) und Rhetorik stehen, stehen hier: Gedicht, Dichtkunst (Poesie) und Poetik. Die Definition des Zweckes der Predigt ist zu wortreich. Es genüge mit dem Ausdrucke: die Predigt soll erbauen! Dann konnte das Wesen der Erbauung näher dargelegt werden. — In der eigentlichen Abhandlung, deren Eintheilung Rec. nicht

nicht hinlänglich klar genug geworden, da die Abschnitte immer neben den Theilen und Kapiteln herlaufen, folgen die Lehren vom Stoffe der Predigt, von den Texten, von der Ausführung durch Erklärungen, Beweise, Beweggründe u. s. w. aufeinander; dann ist die Rede von der Form der Predigt und dem Stile, endlich von der Deklamation und Aktion. Die Ansicht des Vf. von der Unzweckmäßigkeit der Perikopen (S. 30 f.) kann Rec. nicht theilen. Zwar ist ihm wohl bekannt, daß einige derselben, namentlich der epistolischen durch fruchtbarere Abschnitte der heiligen Schrift ersetzt werden können, wie dies ja auch an einigen Orten geschehen ist; allein im Ganzen genommen ist ein gewisser Zwang in dieser Hinsicht den meisten Predigern wohlthätig und selbst erwünscht. Daß in den evangelischen Perikopen die meisten Wundergeschichten des N. T. vorkommen, kann ihnen nicht zum Vorwurf gereichen; denn es kam bey der Auswahl derselben darauf an, in ihnen ein Bild von dem Leben des Erlösers zu geben. (S. hierüber eine Abhandlung von Schott, in f. Denkschriften des homiletischen Seminars zu Jena.) — Die Erklärungen von synthetischen und analytischen Vorträgen erziehen Rec. nicht bündig und deutlich genug. Namentlich ist die sogenannte Homilie im weitem Sinne nicht scharf genug bezeichnet. Diese Lehre ist neuerdings durch das von Bartels gegebene Werk „über die parabolische Homilie“ sehr gründlich behandelt. Der Raum für diese Anzeige erlaubt nicht, tiefer in das Einzelne einzugehen. Nur noch einiges von den Beyspielen, mit welchen der Vf. seine Regeln erläutert. S. 56 steht als Thema: „*Von der weisen Beschäftigung im menschlichen Leben;*“ und die Disposition ist: „a) *Worin besteht diese Beschäftigung?* b) *mit welchen Gegenständen soll sie sich befassen?*“ Abgesehen von der Unbestimmtheit des Themas fällt der zweyte Theil mit dem ersten ganz und gar zusammen, S. 101 wird als Hauptsatz aufgestellt: „*Von den Forderungen des Christenthums in Hinsicht der Geschlechtsverbindung;*“ hier hätte doch wohl weit zweckmäßiger der edlere Ausdruck: „*eheliche Verbindung*“ gebraucht werden können. Noch sonderbarer aber ist die Eintheilung: *sie soll seyn* a) *verständlich*, b) *frey*, c) *züchtig*, d) *keusch*.“ Was heist hier frey? Etwa: sich bey der Wahl des Gatten nicht durch den Wunsch der Aeltern bestim-

men lassen? Und die Züchtigkeit und Keuschheit sind doch wohl hier Eins und dasselbe! — Bey einem Buche, wie das vorliegende, kann freylich wohl nicht von der Schönheit des Stils die Rede seyn; allein der Vf. entstellt den seinen doch durch gar zu viele fremde Wörter, die nicht bloß allgemein gebräuchte Kunstausdrücke sind, wie *attendiren*, *produziren*, *appelliren*, *Controversen*, *Attention*, *Exposition* u. s. w. Dergleichen kommen besonders gebildete Eigenschaftswörter vor, wie: *fernerhinig*, und veraltete Ausdrücke, z. B. *ansonsten*. Sehr häufig ist das Adjectivum nach der bestimmten Declination gebogen, wo es die unbestimmte seyn muß: z. B. „die festgesetzte Perikopen“, „jene innere Erscheinungen“ statt: *festgesetzten*, *inneren*. So conjugirt auch der Vf. das Zeitwort hinzukommen: Ich hinzukomme, du hinzukommst, er hinzukommt etc.

Es ist auch noch nöthig, ein Wort von dem angehängten „*wissenschaftlichen Symbol der evangelischen Kirche*“ zu sagen. Es fehlt diesem Glaubensbekenntniß die Haupteigenschaft eines Symbols, Genauigkeit und bezeichnende Schärfe. Sollte dasselbe nicht zum Gebrauche des Volks seyn, wie der Vf. (S. VIII) ziemlich wegwerfend sagt, so hätte er besser gethan, es in lateinischer Sprache abzufassen, als welche für diesen Zweck besonders geeignet ist. Auf das Einzelne kann sich Rec. hier nicht einlassen, nur das bemerkt er, daß er den Grund nicht einsehen, warum der Glaube an Gott erst den zweyten Artikel ausmacht, da ja vorher schon derselbe (S. 178 und an andern Orten) im ersten vorausgesetzt wird. Seite 181 kommt die Vorhebung unter a) und unter d, also zwey Mal vor, wenn es das erste Mal nicht Schöpfung heißen soll. Ueberhaupt ist diese ganze Darstellung der Eigenschaften Gottes und seiner Wirksamkeit höchst unbestimmt und schwankend. Was soll es z. B. heißen: „Als Welterhalter *verehre ich Gott*, als Weltregierer *liebe ich ihn*, seiner Vorhebung gemäß *fürchte ich ihn*: ich soll daher haben a) *Religion*, reine Liebe zum göttlichen Seyn und Leben, b) *Gottesliebe*, mein ganzes Thun und Lassen dem Endzwecke meines Daseyns und dem Willen Gottes anzupassen, c) *Gottesfurcht*, nur zu trachten nach dem was droben ist!“ Welche Verwirrung der Begriffe! Und das nennt der Vf. „*wissenschaftlich*“?

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Beförderungen.

Hr. Dupin zu Paris, bekannt durch sein Werk über die Militärmacht Großbritanniens, ist von dem Könige von Frankreich (Karl X.) zur Belohnung für seine dem franzöf. Kriegswesen und der bürger-

lichen Baukunst geleisteten Dienste in den Freyherrnstand erhoben worden.

Der bisherige, als Dichter bekannte, Pastor zu Gröbern bey Meissen, Hr. Johann Gottlob Trauttschold, ist als Pfarrer nach Kötzschenbrode versetzt worden.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

RECHTSGELAHRTHEIT.

NEUSTADT a. d. O., b. Wagner: *Preussen und Baiern im Concordate mit Rom*, im Lichte des 16ten Artikels der deutschen Bundesacte, und nach den Grundsätzen der heiligen Allianz dargestellt von *Alexander Müller*, Großherzogl. S. Weimarischem Regierungsrathe. 1824. 346 S. 8. (1 Rthlr. 12 gr.)

Eine schon an sich, und im Zeitverhältnisse doppelt merkwürdige Schrift. Die Römische Curie, die seit einem Jahrtausend immer dieselbe geblieben ist, hat in der neuesten Zeit ihr unvergängliches System durch so mancherley kleinere und größere Anmaaßungen und Ausflüsse kund gegeben, daß selbst der unbefangenste und gutmüthigste Zuschauer aus seiner Gleichgültigkeit hat aufgeschreckt werden müssen. Unter den Beweismitteln wie wenig man in Rom die verjährten Ansprüche aufzugeben willens ist, und wie gern man die alte Unterwürfigkeit der Welt unter den italischen Geisteszwang wieder herstellen möchte, sind die theils abgeschlossenen theils versuchten Concordate nicht die geringsten. Schon in der Idee eines Concordats irgend einer weltlichen Macht mit dem Römischen Hofe liegt das Anerkenntniß, daß dem letztern eine Stellung zustehe, von welcher aus er dem Staate gegenüber mit demselben als souveräne Macht sich behaupten und Verträge abschließen könne; ein Anerkenntniß, in welchem der Staat mindestens sich selbst verleugnet, indem er eine andere Macht innerhalb seiner Grenzen zugiebt, die er nicht zuzulassen nöthig hätte. So wenig irgend eine andere, für irgend einen Zweck verbundene, Gesellschaft im Staate sich dem Staate gegenüber stellen kann und darf, und so strafbar es sogar seyn würde, wenn sie einem auswärtigen Oberhaupte unterworfen dem Staate gewisse Bedingungen vorschreiben wollte, unter welchen sie sich mit dem Staate und in demselben zu bestehen gedächte: eben so wenig kann die Landeskirche, ohne einen Hochverrath zu begehen, ein auswärtiges Oberhaupt für sich mit dem Staate unterhandeln und denselben Bedingungen vorschreiben lassen, unter welchen sie in und mit demselben sich verbinden will. Die Kirche ist, ihrer Natur nach, eine freye Vereinigung, die ihrer eignen Gesetzgebung unterworfen vom Staate nichts als den Schutz zu fordern hat, den jeder Einzelne und jede verbundene Gesammtheit zu fordern berechtigt ist, welche in ihren Zwecken dem Staatszweck nicht.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

entgegen ist. So wie nun die Staatsgewalt aus ihrer Befugniß heraustritt, wenn sie den innern Haushalt eines Einzelnen oder einer Corporation selbst ordnen, und ihm Gesetze geben will; so setzt dagegen der Staat sich selbst zurück, wenn er darüber mit einer fremden Macht unterhandelt und dieser zugiebt, was er selbst sich nicht anmaassen darf. Nur negativ können die Bestimmungen seyn, die für eine solche Verbindung vom Staate ausgehen können, d. h. es kann von ihr die Unterlassung aller solcher Dinge gefordert werden, die dem Staatszwecke entgegen sind; wogegen positiv, was sie thun soll, ihrer eignen Einrichtung überlassen bleiben muß. Diels auf die Kirche angewendet, so ergiebt sich von selbst daß sowohl das Territorialsystem, dessen Grundsatz ist: „*cujus regio ejus est religio*“ als auch das Papalsystem verunftwidrig ist, und also weder dem Landesherrn noch dem Oberbischoff in Rom die Kirchengesetzgebung zustehen kann. Vielmehr hat die Kirche ihren inneren Haushalt (Lehre, Gebräuche und Verfassung) durch Presbyterien und Synoden, die aus den Kirchengliedern durch freye Wahl hervorgehen müssen, selbst zu ordnen, und der Staat, nach genommener Einsicht, diese Einrichtungen zu functioniren und zu beschützen, auch die Kirchenbeamten zu bestätigen und in Ausübung ihrer Functionen aufrecht zu halten. Demnach vergiebt der Staat sich und der Landeskirche ihr Recht, schon wenn er mit einem auswärtigen Kirchenchef contrahirt, mehr noch aber wenn der Inhalt dieser Verträge von der Art ist, daß irgend ein besonderes Recht, das dem Staate schon an sich gebührt, darin ausbedungen, oder ein solches, was an sich unveräußerlich ist, dem andern Theile vertragsweise überlassen wird. Daß die *curia romana* auf beiden Wegen die Staatshäupter zu berücken gesucht und oft berückt hat, ist außer Zweifel; daß sie jetzt wieder Alles aufbietet um ihre alte Herrlichkeit wieder herzustellen liegt ebenfalls am Tage. Nicht unverdientlich war daher das Unternehmen eines Mitgliedes der römischen Kirche an gegebenen Beyspielen zu zeigen, wessen man sich von dem römischen Hofe zu versehen habe, und Fürsten und Völkern eine Warnungstafel aufzustellen, daß sie nicht unvorsichtig in die gelegten Netze sich verwickeln lassen möchten. Und diels war die Absicht vorliegender Schrift. Der durch seine kirchenrechtlichen Erörterungen bereits rühmlich bekannte Vf., der, ausgerüstet mit der nöthigen Geschichts- und Rechtskenntniß im Schoofse des Katholicismus selbst die fruchtbarsten Beobachtungen zu machen Gelegen-

G (4)

heit hatte, handelt hier im ersten Buche (S. 17 bis 103.) die Gründe gegen die Concordate mit Rom ab, und zeigt für Jeden, wer sehen will, zur höchsten Genüge, daß dem Papste alle Legitimation zum Abschluß eines Vertrags mit dem Staate gänzlich mangle, indem die rechtliche Möglichkeit und Gültigkeit eines Vertrags theils durch die Fähigkeit der Vertrag schließenden Person, theils durch den Gegenstand, worüber abgeschlossen werden soll, bedingt sey; in beider Rücksicht aber ein Vertrag eines souveränen Staats mit dem Papste an einer unheilbaren Nullität leide. Wenn mit dieser Ansicht jeder unbefangene Denker sich leicht vereinigen wird, so wird dagegen der Grund, den der Vf. aufstellt, dem Forscher keiner Partey genügen. Der Vf. ist nämlich wie er sich schon anderwärts kund gegeben hat, strenger Territorialist, und als solcher behauptet er: „Die Religion ist ein untrennbarer Bestandtheil der Politik.“ „So wie der Fürst das politische Oberhaupt ist, so ist er auch nothwendig das geistliche und religiöse Oberhaupt des Staats.“ „Verkennen wollen, daß diese Fürstengewalt nicht aus der Natur des Menschen, den Rechten der Gesellschaft und aus dem Willen des Schöpfers entspringe, hiesse den primitiven Charakter der höchsten Auctorität verkennen, die Rechte der Nationen verletzen, dem Fürsten sein schönstes Vorrecht rauben; hiesse den Gesetzen ihre Kraft und ihre Bürgschaft entziehen, und endlich die Gottheit selbst in der sichtbarsten Kundmachung ihres Willens angreifen.“ Zu solchen Aeußerungen kann die Liebe zu einer Theorie verleiten! Man könnte dem Vf. getrost erwidern: „Die Religion zum Bestandtheile der Politik und den Fürsten zum religiösen Oberhaupte des Volks machen, das hiesse das Göttliche unter das Menschliche herabziehen, den Menschen in seinen heiligsten Interessen einer äußern Gewalt unterwerfen, und dem Fürsten eine Herrschaft über die Gewissen einräumen. In den Grundsätzen, welche der Vf. für die seinigen anerkennt, würden die Contrereformation in Böhmen, die Dragonaden in Frankreich, die Inquisition in Spanien eine sehr willkommene Rechtfertigung finden, und das *jus reformandi* wäre nicht mehr zu bestreiten. Welche Folgerungen der Katholicismus daraus ziehen, und welche Anwendungen der bigotte katholische Landesfürst davon machen würde, ist unschwer vor auszusehen. Ein solcher Grundsatz in der Hand eines Ferdinands und unter der Deutung der Loyoliten müßte jede evangelische Kirchengemeinde unter katholischer Herrschaft mit Furcht und Entsetzen erfüllen. Wenn nun demnach mit diesen Grundsätzen weder die evangelische noch die römische Kirchenpartey einverstanden seyn kann; so besteht doch die Wahrheit der auf dieselbe begründeten Behauptung der Unzulässigkeit eines Concordats mit dem römischen Stuhle aus ganz andern Gründen, und es bedarf kaum der Andeutung, daß die Kirche als freye Verbindung ein sichtbares Oberhaupt und dessen Vertretung nimmer wünschenswerth finden

kann. Das wird um so weniger gewünscht werden können, wenn, wie dies auch der Vf. empfiehlt, (S. 42 ff.) zeitgemäß auf Herstellung des Synodalsystems gewirkt, und einstweilen an die Stelle des Papalsystems das Patriarchal- oder das Episcopalsystem gesetzt wird, und die Befürchtung einer protestantischen Hierarchie, wie sie Bülow in seiner bekannten Schrift: über die Verhältnisse des christlich evangelischen Kirchenwesens“ wird in ihrer völligen Grundlosigkeit jedem Sach- und Geschichtskenner einleuchten.

Im zweyten Buche (S. 103 ff.) lesen wir „die katholischen Kirchenverhältnisse (die Verhältnisse der katholischen Kirche) im Königreiche Baiern zum päpstlichen Stuhle.“ Es wird hier das zwischen der Krone Baiern und dem päpstlichen Stuhle im J. 1817. abgeschlossene Concordat einer scharfen Kritik unterworfen, und das Resultat gewonnen, daß es durchaus misslungen sey. Es würde zu weit führen dieses Ergebnis aus den Einzelheiten, die es begründen, selbst hervorzuziehen; möge, wenn es von Interesse ist, den lesenswerthen Abschnitt im Buche selbst nachsehen. Merkwürdig ist indessen, daß die Befürchtung des Vfs., daß die römische Geistlichkeit, wenn sie einmal wieder so festen Fuß gewonnen hat, nicht unterlassen werde, weiter zu greifen, sich neuerlich schon bewahrheitet hat, indem, öffentlichen Nachrichten zufolge, die Königl. Baiernische Regierung sich genöthigt gesehen den Verfügungen des Erzbischofs in München ihr Mißfallen entgegen zu setzen. Welchen Gebrauch die katholische Geistlichkeit von der Befugniß der Bücherzensur, dem wiedergegebenen Grundbesitz, den auflebenden Klöstern, den Ehegesetzen machen werde, dürfte nicht zu berechnen seyn; insbesondere wenn vielleicht einst eine minder weise Regierung eintreten sollte. So lange des aufgeklärten Maximilians Geist auf dem Baiernischen Königsthron waltet, wird die Gefahr nicht groß seyn; aber der römische Stuhl denkt auf Jahrhunderte hinaus. Immer muß es jetzt schon höchst drückend erscheinen, daß ein halb-evangelischer Staat die Unsummen für katholische Erz- und Bisthümer, Canonicate u. dgl. zahlen und so seine Unterwürfigkeit unter eine nutzlose Hierarchie sich noch dazu theuer erkaufen soll.

Im dritten Buche (S. 135.) handelt der Vf. von dem katholischen Kirchenverhältnisse im Königreiche Preussen zum päpstlichen Stuhle. Nachdem er vorher (S. 137.) die geschichtlichen Hauptmomente während der Verhandlung der Preussischen Staatsregierung mit dem römischen Hofe bis zur staatsoberhauptlichen Bewilligung und Sanction der päpstlichen Bulle, erzählt hat, stellt er (S. 142.) die Lichtseite der ganzen Preussischen Unterhandlung mit Rom auf, und setzt sie darein, daß die heilsühnenden Preussischen Diplomaten, eingedenk der unerfüllbaren Forderungen, welche die römischen Agenten bey dem Wiener Congress gemacht hatten, Alles das bey Seite liegen ließen, was sonst die Abschließung eines Vertrags so sehr zu erschweren oder unmöglich

zu machen pflegt. Es wird nämlich (S. 143.) im ganzen päpstl. Regulative Nichts bestimmt über das, was die Unterordnung der höhern und niedern Geistlichkeit unter die Staatsgewalt, was das Verhältniß der geistlichen Obern zu den Staatsbehörden und die bürgerlichen Verhältnisse der Geistlichen betrifft. Für unnöthig wurden auch alle Stipulationen erachtet über Rechte und Pflichten des Staats in Absicht auf Gewissensfreyheit, Unduldsamkeit und Fanatismus, religiöse Dogmen, Maximen und Lehrbegriffe der Kirche, Verhütung kirchlichen Unheils, des Profelytismus, der Glaubensherrschaft u. s. w. Nur die allgemeinsten Bestimmungen über die geographisch-statistische Vertheilung, Regierung und Verwaltung der unter Preussischer Landeshoheit stehenden katholischen Kirchen sind in der Bulle fixirt und regulirt; das Besondere aber das sie enthält, bezieht sich meistens nur auf das Finanzielle. Die folgenden Abschnitte handeln von den geistlichen Behörden der Katholischen, der Statistik der katholischen Kirche in Preussen, der Wahl der Bischöfe u. s. w. (die Wahl bleibt den Domkapiteln) den Dom- und Stiftsherrn, und den Einkünften der katholischen Ehrenämter. (Ein Erzbischof erhält 12,000 Rthlr., ein Bischof 8000 Rthlr. u. s. f.), deren gesammte Ausstattung auf Staatsdomänen radizirt ist, und wenn im J. 1833. die jetzt schon darauf ruhende Hypothek noch nicht erloschen seyn sollte, so will der Staat so viel Grundstücke ankaufen, und jeder Kirche eigenthümlich überlassen, daß der Ertrag davon jener Grundrente gleichkommt, wozu ein Fond von mehr als fünf Millionen Rthlr. erfordert werden dürfte. Schliesslich redet der Vf. nach (S. 185.) von der Vorbereitung der katholischen Geistlichen zu ihrem Amte und (S. 187.) von der apostolischen Kammertaxe. Die Annaten, Confirmations- und Palliengelder sind unbestimmt geblieben; doch ist angegeben, wie hoch die Erz- und Bisthümer, nach dem Verhältniß ihres Einkommens, in die Bücher der apostolischen Kammer eingetragen werden sollen. Nach dieser ziemlich mässigen Angabe werden wahrscheinlich die Taxen berechnet. ; Die erste Kirche, sagt unser Vf. (S. 187.) weifs Nichts von Annaten und Palliengeldern, und Nichts von nach Rom zahlbaren Taxen. Sie wurden im Kirchenstaate zur Zeit der Avignonschen Trennung nur darum eingeführt, um Se. päpstl. Heiligkeit in den Stand zu setzen, den vielen für die allgemeine Kirche arbeitenden Männern Unterhalt zu geben. Aber Rom hat die vielen Räthe und Schreiber nicht nöthig, wenn es den Erzbischöfen und Bischöfen die ihnen entzogenen Rechte und Geschäfte zurückgibt."

Im Anhang hat der Vf. folgende Urkunden beygefügt: 1) das heilige Bündniß in der Ursprache und in deutscher Uebersetzung. 2) Declaration der zu Aachen versammelten Mächte an sämmtliche Europäische Höfe. 3) Die Uebereinkunft Sr. Majestät des Königs von Baiern mit dem päpstl. Stuhle d. d. Rom den 5. Junius 1817. 4) Edict über die äussern

Rechtsverhältnisse der Einwohner des Königreichs Baiern in Beziehung auf Religion und kirchliche Gesellschaften. 5) Päpstliche Bulle, betreffend die Einrichtung des katholischen Kirchenwesens in den königl. preuss. Staaten, d. d. Rom d. 16. Julius 1821. 6) Königl. Sanction der päpstl. Bulle d. d. Berlin den 23. Aug. 1821.

Der Reichthum und die Wichtigkeit seines Inhalts, so wie die freymüthige Darstellung verbürgen dem Buche zahlreiche Leser.

HANNOVER, b. Helwing: *Von dem Verbrechen des Kindermordes*. Versuch eines juridisch-physiologisch-psychologischen Commentars zu den Artikeln XXXV. u. CXXXI. der peinl. Gerichtsordnung Kaisers Karl V., den Art. 157 u. 158 des Strafgesetzb. für Baiern, und den §§. 381 u. 385 des Kriminalcodex für das Russische Reich. Von S. P. Gans, Advocaten in Celle. 1824. X u. 452 S. in gr. 8.

Die eigenthümliche Stellung des Verbrechens des Kindermordes veranlaßt es, daß dieses Verbrechen sowohl dem Rechtsgelahrten als dem Arzte, dem Psychologen sowohl als dem Gesetzgeber, einen so ausziehenden Gegenstand der Forschung darbietet, daß in der That über kein Verbrechen mehr, als über dieses, geschrieben und verschiedener geurtheilt worden ist. Bis jetzt hat es an einem Werke gefehlt, welches jene verschiedenen Forschungen und Ansichten, so wie die neuesten ärztlichen Erfahrungen über diesen Gegenstand, zusammengestellt hätte; um so dankbarer empfangen wir daher eine solche, mit eigenen scharfsinnigen Ansichten bereicherte Zusammenstellung, aus der Feder des durch treffliche Arbeiten gleicher Art, (wie das auch A. L. Z. 1820. Nr. 157. ausgezeichnete Werk über das Amt der Fürsprecher vor Gericht,) bekannten Vfs. Es enthält unstreitig eine reichhaltige Materialsammlung für den Gesetzgeber, zunächst aber, eine für die Bedürfnisse des Geschäftsmanns sorgfältig und gründlich angearbeitete dogmatische Darstellung des genannten Verbrechens in allen seinen Beziehungen. Der erste Abschnitt desselben handelt von dem Begriffe des Verbrechens, dessen Umfang, strafrechtliche Stellung, und Erfordernisse des Thatbestandes. Der Vf. bezieht es schon nach gemeinem Rechte auf den Mord unehlicher Kinder, und hebt unter den Erfordernissen des Thatbestandes vorzüglich die Verheimlichung der Schande des unehlichen Gebärens, als nämlich der Schwangerschaft, Geburt und Tödtung aus, so daß in deren Ermangelung ein wahres *Parricidium* angenommen werden soll. Neu ist ferner die Ansicht des Vfs. ja Hinsicht des Erfordernisses der Neugeborenenheit. Der Vf. bezeichnet dieselbe, als die Zeit, binnen welcher ein eben gebornes Kind ohne Wartung und Nahrung sich am Leben erhalten könne. Vorzüglich sorgfältig ist der zweyte Abschnitt, welcher von der Untersuchung dieses Verbrechens, und der Vertheidigung handelt, ausgearbeitet; es sind bey demselben die neuern

ärztlichen Erfahrungen über Imputationsfähigkeit der Gebährerinnen, und über die Beweismittel, um das Leben oder die Lebensfähigkeit des Kindes darzuthun, benutzt, so daß dieser Abschnitt eine sehr lehrreiche Darstellung für den Geschäftsmann enthält. Der dritte Abschnitt handelt von der Bestrafung des Kindermords; theils nach gemeinem Rechte, theils nach ältern und neuern ausländischen, theils endlich nach den neuesten deutschen Strafgesetzgebungen. Dieser Abschnitt enthält zunächst reichliche Materialien für den Gesetzgeber, besonders auch um deswillen, weil die Bestimmungen jener neuesten Gesetzgebungen, so wie der jetzt so zahlreich erscheinenden Entwürfe zu neuen Strafgesetzbüchern, einer strengen Kritik unterzogen sind. Originell sind dabey die eigenen Vorschläge des Vf. zu einem neuen Gesetze über dieses Verbrechen, vorzüglich wegen der Ansicht, daß da es aus Furcht vor Schande entspringe, es nicht anders kräftig unterdrückt werden könne, als durch eine noch weit entehrendere Strafe. Als solche schlägt daher der Vf. vor: dreymalige Ausstellung an den Pranger, verbunden mit Zuchthausstrafe bis zu 20 Jahren, und der Unfähigkeit, eine Heirath einzugehen. — Der Anhang enthält zwey Defensionen, deren eine den Mangel des subjectiven, die andere den Mangel des objectiven Thatbestandes ausführt, und dadurch Strafmilderung bewirkt. — Dieses möge hinreichend seyn, um auf die Reichhaltigkeit des vorliegenden Buchs aufmerksam zu machen, welches gewiss Niemand ohne mannichfache Belehrung aus demselben geschöpft zu haben, aus der Hand legen wird!

STAATSWISSENSCHAFTEN.

TÜBINGEN, b. Oslander: *Der Handel als Quelle des National-Einkommens*, nebst einer Darstellung der neuesten Verhältnisse des süddeutschen Verkehrs von Chr. W. Weber, Adjunct des K. W. statist. topographischen Bureau. 1824. 70 S. 8.

Diese Schrift ist durch eine Preisaufgabe der staatswirthschaftlichen Facultät in Tübingen entstanden, von welcher ihr der Preis zuerkannt worden ist. Sie zerfällt in drey Abschnitte, wovon der *erste* die Begriffe des Nationaleinkommens, der Volkswirtschaft u. s. w. entwickelt, der *andere* den Handel als Quelle des Nationaleinkommens betrachtet, und der *dritte* die Handelsverhältnisse Süddeutschlands im neunzehnten Jahrhundert darstellt. In den beiden ersten Abschnitten zeigt der Vf. daß er die durch die Schriften und Vorträge über Gegenstände jetzt allgemein verbreiteten Begriffe ziemlich gut aufgefaßt hat. Im dritten geht er von dem Grundsatz aus, daß ein Staat, wenn ein anderer Staat den Verkehr mit ihm durch Verbote und Zölle erschwere, gezwungen werde dasselbe System gegen ihn

anzunehmen, wenn er nicht sein Volk durch dergleichen Maasregeln anderer Staaten wolle ruiniren lassen. Er lobt daher nicht nur die Maasregeln, welche mehrere süddeutsche Staaten, nach den bekannten prohibitiven Gesetzen Frankreichs gegen letzteres Reich genommen haben, sondern glaubt auch, daß dieselben durch die Nothwendigkeit geboten worden wären. Mit dieser Behauptung contrastirt nur der Schluss der Abhandlung auf eine seltsame Weise, in welchem der Vf., und wie es scheint aus richtigen Gründen darzuthun sich bemüht, daß das südliche Deutschland bey weitem nicht so große Nachtheile von Frankreichs Verbotten empfinden werde, als viele gefürchtet haben, sondern daß sogar von mancher Seite ihm daraus mehrere Vortheile entspringen müssen.

Wäre der Vf. den in den ersten beiden Abschnitten entwickelten Grundsätzen treu geblieben; so würde er bey schärferem Nachdenken gefunden haben, daß die Besteuerung der Vieheinfuhr von Seiten Frankreichs allerdings den süddeutschen Nachbarländern dieses Staats einen empfindlichen Verlust zuziehen, daß aber dieser durch die Retorsions-Maasregeln der süddeutschen Regierungen so wenig vermindert werden könne, daß vielmehr der Verlust des Volks dadurch nur vergrößert wird, indem es 1) weniger für sein Vieh einnimmt als bisher 2) auch noch die ihm nöthigen französischen Weine und andere Waaren theurer bezahlen muß als bisher und 3) durch die Erschwerung des Transito-Handels eine Menge Einnahmen verliert, Verluste, deren Ersatz es von den Retorsionsmaasregeln unmittelbar gar nicht und mittelbar nur in sehr späten Folgen höchst ungewiss oder vielleicht ganz und gar nicht erwarten kann. Was der Vf. von dem großen Luxus mit ausländischen Artikeln fabelt, welcher die Völker arm machen soll, und wozu ganze Völker in den neyern Zeiten fortgerissen werden sollen, ist grundloses Geschwätz. Wo der Luxus für das Volk schädlich wird, da ist es bloß Folge einer falschen Vertheilung des Eigenthums oder des Einkommens, und nicht des allgemeinen Hanges zum Luxus. Nur wo das Einkommen so vertheilt ist, daß einige hundert Familien alles einnehmen was der Schweiß von Millionen erringt und diesen nur so viel gelassen wird, daß sie ihr armseliges Leben zur neuen Arbeit für ihre Zwingherrs erhalten können, ist nicht der Luxus an sich, sondern das Princip für das Volk verderblich, wornach alles in die Hände Weniger fällt, die es dann natürlich in Massen verzehren, die das Ausland fast allein hergiebt. Wo aber das Princip herrschend ist, daß Industrie und Fleiß den Reichthum nicht nur erzeugt, sondern auch an sich zieht, und selbst das Vermögen den Händen derer entwindet, die nichts thun wollen, da vertheilt sich der Genuß des Ueberflüssigen oder der Luxus durchs ganze fleißige Volk und da geht der Zustand desselben seiner größten Vollkommenheit entgegen.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Neue periodische Schriften.

Berlin, im Verlage von Duncker und Humblot ist erschienen:

Verhandlungen des Vereins zur Beförderung des Gewerbfleißes in Preussen. Jahrgang 1824. Mit Kupfern. gr. 4.

Es ist dieses der dritte Jahrgang der Verhandlungen, welche der Verein zur Beförderung des Gewerbfleißes herausgibt. Der Jahrgang besteht aus 6 Hefen, von denen für 1824 so eben das vierte erschienen ist. Nächst den Protocollen der Verhandlungen in den monatlichen Versammlungen enthalten diese vier Hefte unter andern, Abhandlungen: über den Bau des neuseeländischen Flachses; — über Ankerketten, eiserne Kriegs- und Kauffartheyschiffe und eiserne Fässer; — über Nutzen und Schaden der Maschinen, besonders in Fabriken; — über die allgemeinen Bedingungen für die zweckmäßige Construction der Feuerungen mit Luftzug, nebst Anwendung auf mehrere einzelne Feuerungen, Lampen und Rauchfänge; — über den Handel zwischen Europa und den spanischen Kolonien in Amerika; — über das chinesische Weiskupfer. — Berichte und Nachrichten über die von dem Vereine ausgesetzten Preisfragen u. s. w.

Der Preis des ganzen Jahrgangs ist 3 Rthlr., wofür man ihn in allen Buchhandlungen erhält.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

The Works

of

Walter Scott.

Vol. I — 74.

Von der bey uns erscheinenden Taschenausgabe der sammtlichen Werke *Walter Scott's*, in englischer Sprache, sind bis jetzt 74 Vols erschienen, welche enthalten:

The Lay of the last Minstrel, 2 Vols.

The Lady of the Lake, 2 Vols.

Rokeby, 2 Vols.

Roderick. — The field of Waterloo, 1 Vol.

The Lord of the Isles, 2 Vols.

Waverley, 4 Vols.

Guy Mannering, 4 Vols.

The Antiquary, 4 Vols.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Rob Roy, 4 Vols.

The black Dwarf, 2 Vols.

Old Mortality, 4 Vols.

The Heart of Mid-Lothian, 5 Vols.

The Bride, 3 Vols.

Montrose, 2 Vols.

Ivanhoe, 4 Vols.

The Monastery, 4 Vols.

The Abbot, 4 Vols.

Kenilworth, 4 Vols.

The Pirate, 4 Vols.

The Fortunes of Nigel, 4 Vols.

Peveril of the Peak, 5 Vols.

Quentin Durward, 4 Vols.

Diese Ausgabe ist schön und correct auf feines Schweizer Velinpapier gedruckt, und mit Titelkupfern versehen. Die Bände folgen in chronologischer Ordnung auf einander, und es ist diese die vollständigste und wohlfeilste Edition, die wir in Deutschland besitzen.

Das Bändchen kostet 8 gr. roh und 9 gr. elegant geheftet. Für diesen äußerst billigen Preis erlassen wir auch jeden einzelnen Roman.

Alle solide Buchhandlungen nehmen Bestellungen darauf an.

Zwickau, im November 1824.

Gebrüder Schumann.

Neuer Verlag

von C. W. Leske in Darmstadt,
im Jahre 1824.

Abbildungen aus dem Thierreiche; gest. u. ausgemalt von *Susmühl*. 5tes Heft. Der *Ornithologie* 3tes H. Klein Fol. 2 Rthlr. oder 3 Fl. 36 Kr. in schwarzen Abdrücken 1 Rthlr. oder 48 Kr.

(Wird fortgesetzt.)

Creuzer, Fr., Abriss der Römischen Antiquitäten zum Gebrauch bey Vorlesungen. gr. 8. 2 Rthlr. oder 3 Fl. 36 Kr.

Ditthey, Dr. J. F. C., de electro et eridano. 4. 6 gr. oder 24 Kr.

Fenner v. Fenneberg, Dr. H., Schlangenbad und seine Heiltugenden. 8. geh. 10 gr. oder 40 Kr.

Deffen Selters und seine Heilkräfte. 8. geh. 14 gr. oder 1 Fl.

(H) 4

Gie-

Gieseler, Dr. J. C. L., (ordentl. Professor der Theologie zu Bonn) Lehrbuch der christlichen Kirchengeschichte. 1fter Bd. gr. 8. 2 Rthlr. 8 gr. oder 4 Fl. 12 Kr.

(Der zweyte und dritte Band dieses Werkes erscheinen im Laufe des nächsten Jahres.)

Kirchenzeitung, Allgemeine; mit einem theologischen Literaturblatt. Herausgegeben von Dr. E. Zimmermann. 3ter Jahrgang 1824. gr. 4. Preis eines Semesters mit dem Literaturblatt 3 Rthlr. 4 gr. oder 5 Fl. 30 Kr. ohne das Literaturblatt 2 Rthlr. 8 gr. oder 4 Fl.

(Der 1ste und 2te Jahrgang dieser Zeitschrift ist gänzlich vergriffen, so wie das erste Quartal des 3ten Jahrgangs.)

Literaturblatt, theologisches, zur allgemeinen Kirchenzeitung. Herausgegeben von Dr. E. Zimmermann. 1fter Jahrg. 1824. April bis Decbr. gr. 4. 1 Rthlr. 7 gr. oder 2 Fl. 15 Kr. Preis eines Semesters 21 gr. oder 1 Fl. 30 Kr.

Literaturblatt, pädagogisch-philologisches, zur allgemeinen Schulzeitung. Herausgegeben von Dr. E. Zimmermann u. Dr. K. Dilthey. 1stes Semester 1824. Julius bis Decbr. gr. 4. 21 gr. oder 1 Fl. 30 Kr.

Möller, Dr. Georg, Denkmäler der deutschen Baukunst. 16tes Heft, die Kirche des heil. Georg zu Limburg an der Lahn. 1ste Liefer. Royal-Folio. 2 Rthlr. 20 gr. oder 4 Fl. 48 Kr.

Monatschrift für Predigerwissenschaften. Herausgeg. v. Dr. E. Zimmermann u. Dr. A. B. Heydenreich. 6ter Bd. 1stes — 6tes Heft. 2 Rthlr. oder 3 Fl. 36 Kr.

(Herabgesetzter Preis aller 6 Bände, womit diese Zeitschrift geschlossen ist, bis zur Jubil. Messe 1825. 4 Rthlr. 12 gr. oder 8 Fl.)

Osanni, Fried. (Professor in Jena), Auctarium Lexicorum graecorum praesertim thesauri linguae graecae H. Stephano conditi. Infunt inedita nonnulla graeca. 4 mai. Auf Schreibpapier 3 Rthlr. oder 5 Fl. 15 Kr. Auf Druckpap. 2 Rthlr. 12 gr. oder 4 Fl. 15 Kr.

Platner, Eduard (Professor zu Marburg), der Process und die Klagen bey den Attikern. 1fter Theil. Process. gr. 8. 2 Rthlr. oder 3 Fl. 30 Kr.

Ries, M. A. (Director des Schullehrer-Seminars zu Bensheim.) Ueber die Unzulänglichkeit der Werktagsschulen zur Gesamtbildung der Jugend. 8. 8 gr. oder 36 Kr.

Ruhl, J. E. (Kurhess. Hofbaumeister), Denkmäler der Baukunst in Italien, vorzüglich des Mittelalters, nach den Monumenten gezeichnet. 1stes bis 5tes Heft. Royal-Folio. Preis eines Heftes 1 Rthlr. 12 gr. oder 2 Fl. 42 Kr.

(Wird fortgesetzt.)

Sackreuter, L. (Freyprediger und Lehrer an der Stadtschule zu Darmstadt), kurze Geschichte der christl.

Religion u. Kirche. Zum Gebr. in Volksschulen. Zweyte verb. u. verm. Aufl. 8. 4 gr. oder 18 Kr.

In Partien bey 25 Exempl. gebe ich 3, bey 50 Exempl. 8, bey 75 Exempl. 16 und bey 100 Exempl. 20 Freyexemplare.

Schlez, J. F. (Großh. Hess. Kirchenrath), der Rheinische Bote oder deutsche Hausfreund. 3ter Jahrgang, mit Holzschnitten und Steindrücken. 4. 3 gr. oder 12 Kr.

Schulzeitung, allgemeine; mit einem pädagogisch-philologischen Literaturblatt. In Verbindung mit J. E. F. Gutsmuths, B. C. L. Natorp, Dr. J. P. Pöhlmann, J. A. Schneider, Dr. H. Stephani, Dr. G. B. Winer u. A. herausg. von Dr. K. Dilthey und Dr. E. Zimmermann. 1fter Jahrg. 1824. gr. 4. Preis eines Semesters mit dem Literaturblatt 2 Rthlr. 8 gr. oder 4 Fl. ohne das Literaturblatt 1 Rthlr. 18 gr. oder 3 Fl.

Steiner, J. W. C. (Großh. Hess. Hofgerichts-Advokat), Ueber das altdeutsche und insbesondere altbairische Gerichtswesen in Bezug auf Öffentlichkeit und Mündlichkeit des Verfahrens in bürgerlichen und peinlichen Rechtsvorfallenheiten. Eine von der K. Akademie der Wissenschaften zu München gekrönte Preisschrift. 8. (in Commission.) 1 Rthlr. 4 gr. oder 2 Fl.

Stuart u. Revett Alterthümer zu Athen. 1ste bis 6te Lieferung. Herausgegeben von H. W. Eberhard, Architect. Der Denkmäler der Baukunst und Bildnerey des Orients, der Aegypter, Griechen, Römer und des Mittelalters. 1stes bis 6tes Heft. groß Royal-Folio. Preis eines Heftes von zwölf Blättern in der gewöhnl. Ausgabe 1 Rthlr. 6 gr. oder 2 Fl. 15 Kr., in der Ausgabe auf fein Velinpapier 1 Rthlr. 16 gr. oder 3 Fl.

(Wird fortgesetzt.)

Einzelne Hefte werden nur von der gewöhnlichen Ausgabe gegeben und kosten 1 Rthlr. 12 gr. oder 2 Fl. 42 Kr. Hefte der Verzierungen von sechs Blättern 20 gr. oder 1 Fl. 30 Kr. Man unterzeichnet jedesmal für ein abgeschlossenes Werk, wie z. B. die Alterthümer von Athen. Sammler von Unterzeichnungen erhalten das 10te Exemplar gratis.

Thumb, C. H. v., Versuch eines vereinfachten Rechnungssystems zur Entbehrung der Jahresrechnungen. 1ste Abtheil. das Kirchen- u. milde Stiftungswesen. 4. geh. (In Commission.) 1 Rthlr. oder 1 Fl. 36 Kr.

Verhandlungen in der ersten Kammer der Landstände des Großherzogthums Hessen im Jahre 1844. 1stes bis 4tes Heft. gr. 8. geh. 2 Rthlr. 18 gr. oder 4 Fl. 36 Kr.

Dieselben im Jahre 1844. 1stes bis 3tes Heft. gr. 8. geh. 2 Rthlr. 12 gr. oder 4 Fl. 8 Kr.

Verhandlungen in der zweyten Kammer der Landstände des Großherzogthums Hessen im Jahre 1844. Protokolle u. Beylagen. 1stes bis 11tes H. Auser-

Ausordentliche Beylagen. 1stes bis 3tes H. gr. 8. geh. 10 Rthlr. oder 16 Fl. 36 Kr.

Ergänzungs-Heft der Verhandlungen der Hess. Landstände vom Jahre 1811. Die Gesetze und höchsten Verfügungen enthaltend, welche in Folge des Landtagsabschiedes erlassen wurden. gr. 8. geh. 12 gr. oder 45 Kr.

(Die Verhandlungen des ersten Landtags von 1811 in 25 Heften oder 8 Bänden werden zum herabgesetzten Preis für 5 Rthlr. 16 gr. oder 10 Fl. abgegeben.)

Welcker, Dr. Fr. G. (Professor zu Bonn), die Aeschylische Trilogie Prometheus und die Kabirenweihe zu Lemnos, nebst Winken über die Trilogie des Aeschylus überhaupt. gr. 8. 3 Rthlr. oder 5 Fl. 15 Kr.

Zimmermann, Dr. E. (Großh. Hess. Hofprediger), Predigten in der Hofkirche zu Darmstadt gehalten. 6ter Bd.

Auch unter dem Titel:

Predigten über die Apostelgeschichte. 2ter Theil. In der Ausgabe in gr. 8. 2 Rthlr. 6 gr. oder 4 Fl. In der gewöhnl. Ausgabe in ord. 8. 1 Rthlr. 16 gr. oder 3 Fl.

(Der Preis der ganzen Sammlung in 6 Bänden ist bis zur Jubil. Messe 1825 auf 5 Rthlr. oder 9 Fl. herabgesetzt.)

Unter der Presse befinden sich:

Jérôme, J. (Großh. Hess. Reg. Sekretair), Handwörterbuch der Verwaltungs-Gesetzgebung im Großherzogth. Hessen bis 1824. Zum Gebrauch sämtlicher Staatsbeamten und Bürger aller Stände. 2 Bände. gr. 8.

Mémoires von Joseph Fouché, Herzog von Otranto. Aus dem Franzöf. überfetzt von Dr. G. Dambmann. 2 Bände. 8.

Möller, Dr. G. u. Heger, Sammlung von Entwürfen, theils ausgeführt, theils zur Ausführung bestimmter Gebäude. 1stes u. 2tes H. Das Opernhaus und die katholische Kirche zu Darmstadt enthaltend. Royal-Fol. Preis eines Hefts 1 Rthlr. 8 gr. oder 2 Fl. 24 Kr.

Ullmann, Dr. C. (Professor der Theologie zu Heidelberg), das Leben des Gregorius von Nazianz, des Theologen. Ein Beytrag zur Kirchen- und Dogmengeschichte des 4ten Jahrhunderts. gr. 8.

Wills, Dr. Fr., über Geisteserzüttung, eine Abhandlung, welche die Gultonischen Vorlesungen vom May 1822 enthält. Aus dem Englischen mit Zusätzen und kritischen Bemerkungen von Dr. Fr. Anenburg. 8.

Den Verlag des nachstehenden Werkes

Sylloge inscriptionum Graecarum et Latinarum, quae in itineribus suis per Italiam, Galliam et Britanniam

factis exscriptis partimque nunc primum edidit F. Qsann.

habe ich ebenfalls übernommen. Die bereits erschienenen vier Hefte kosten 6 Rthlr. 12 gr. oder 11 Fl. 8 Kr.

Das fünfte Heft befindet sich unter der Presse und die folgenden Hefte werden schnell nachfolgen.

In der Weygand'schen Buchhandlung in Leipzig ist so eben erschienen und durch alle Buchhandlungen Deutschlands zu bekommen:

Taschenausgabe

VON:

Den Leiden des jungen Werther von Goethe.

Ausgabe auf Berliner Velinpapier mit Goethe's wohlgetroffenem Bildniß, elegant cartonné, 1 Rthlr. 8 gr. oder 2 Fl. 24 Kr. Rhein.

Ausgabe auf gutes Drackpapier mit Goethes wohlgetroffenem Bildniß, eleg. brosch. 16 gr. oder 1 Fl. 12 Kr. Rhein.

Das Bildniß von Goethe, apart, Erste Abdrücke, in gr. 4. 6 gr. oder 27 Kr. Rhein.

Wir feyern mit dieser neuen Auflage der *Leiden des jungen Werther* das funfzigste Jubeljahr derselben, und genügen zugleich den fortwährenden Nachfragen des Publicums. Es bedarf wohl weder der Anpreisung eines Werkes, welches in der Reihe der Gebilde dieses Genius seine Stelle so lange behauptet, so vielfach das In- und Ausland angezogen und berührt hat; noch auch selbst nur einer namentlichen Erwähnung des Dichtersfürsten, der geistigen Majestät, welche die Literatur ihres Landes schuf, und die europäische durchleuchtete, wie der edle Lord Byron von ihm sagte.

Wir machen nur darauf aufmerksam, daß es dem hohen Dichtergeiste gefallen, dies, sein Jugendwerk, metrisch einzuleiten; daß wir es mit seinem wohlgetroffenen Bildniß geschmückt, und in dem beliebten Taschenformat, worin Klopstock, Schiller und Wieland erschienen und Shakespeare erwartet wird, anständig ausgestattet, den Freunden der Literatur darbieten.

Leipzig, im Nov. 1824.

Neue Schriften,

welche in der Stettin'schen Buchhandlung in Ulm erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben sind:

Anekdoten- und Exempelbuch, historisch-literarisches. Charakteristische Züge von Witz und Aberwitz, Klugheit und Thorheit, Tugend und Laster; aus dem Leben gelehrter und ungelehrter, berühmter und berüchtigter Menschen. Nebst vielen unterhaltenden Beyträgen zur Sitten- und Culturgeschichte für

- für Leser aus allen Ständen. 1stes Bdehen. Brosch. 8. 1 Rthlr. 12 gr.
- Baur, S.**, *Denkwürdigkeiten aus der Menschen-, Völker- und Sittengeschichte alter und neuer Zeit.* Zur angenehmen und belehrenden Unterhaltung für alle Stände. 6ter Bd. gr. 8. Brosch. 1 Rthlr. 8 gr.
- *Gemälde den merkwürdigsten Revolutionen, Empörungen, Verschwörungen, wichtiger Staatsveränderungen und Kriegsscenen, auch interessanter Auftritte aus der Geschichte der berühmtesten Nationen.* Zur angenehmen und belehrenden Unterhaltung dargestellt. 1ster Bd. Neue verbesserte Auflage. gr. 8. 1 Rthlr. 8 gr.
- Briefe über die General-Synode zu Ansbach 1823.* Von einem Beobachter. 8. Brosch. 6 gr.
- Buch, das, der Liebe, oder die Kunst durch Liebe glücklich zu seyn und glücklich zu machen.* Allen zärtlichen Jünglingen und Mädchen, allen liebenden Frauen und Männern geweiht von E. Heinreich. 12. Brosch. 14 gr.
- Conz, C. Ph.**, *Gedichte, neue Sammlung.* 2. 1 Rthlr. 16 gr.
- Dresch, Dr. L. von**, *Geschichte Deutschlands seit der Stiftung des Rheinbundes.* 1ten Buchs 1ste Abth., Deutschland in der Periode des Rheinbundes, von der Stiftung desselben bis zum Kriege mit Oesterreich 1809. gr. 8. 1 Rthlr. 16 gr.
- Ebner, G. F.**, *kurze und gründliche Anweisung zum Flachsbaue, oder Rathgeber für denkende Landleute; welche den Flachsbaue auf eine vortheilhafte und nützliche Art betreiben und denselben zum höchstmöglichen Ertrage bringen wollen.* 8. Brosch. 3 gr.
- Emporkömmling, der gestürzte, oder die Heirath durch List.* Ein Original-Lustspiel in 5 Aufzügen von **Armin.** 8. 12 gr.
- Gräter, F. D.**, *zerstreute Blätter.* 2te Sammlung. 8. 2 Rthlr.
- Höck, Dr. J. C. A.**, *statistische Darstellung der Landwirtschaft in den deutschen Bundesstaaten, Nebst einem Grundriß der Landwirthschafts-Polizey und den Statuten mehrerer land- und forstwirthschaftlichen Vereine und Bildungsanstalten.* gr. 8. 1 Rthlr. 4 gr.
- Hypochondrist, der, ein Original-Lustspiel in 5 Aufzügen von Dr. Willibald.* Allen Hypochondristen in Deutschland gewidmet. 8. 16 gr.
- Johler, E. G.**, *Geschichte, Land- und Ortskunde der souveränen deutschen Fürstenthümer Hohenzollern, Hechingen und Sigmaringen.* Beiträge zur Geschichte von Schwaben. Aus gedruckten und geschriebenen Quellen, für Freunde vaterländischer Geschichte gesammelt. gr. 8. 16 gr.
- Mariens, G. von**, *Reise nach Venedig, über Ulm, Wien und Triest.* 2 Thle, mit 1 Karte, 3 Kupfern und 7 lithogr. Abbildungen. gr. 8. 6 Rthlr.
- Melchinger, J. W.**, *deutliche und gründliche Anweisung zum Rechtschreiben, dem Gebrauche in deutschen Schulen gewidmet.* gr. 8. 10 gr.
- Rösling, Ch. L.**, *der Galvanismus aus dem Dunkel in's Licht hervorgezogen.* 2 Thle, mit 6 Tafeln. gr. 8. 6 Rthlr.
- Schaul, J. B.**, *italienische Grammatik für Frauenzimmer.* gr. 8. 1 Rthlr.
- Schmidt, M. J.**, *Geschichte der Deutschen.* Fortgesetzt von Dr. L. von Dresch, 23ster Theil, oder neuere Geschichte. 18ter Theil, enthaltend: Deutschlands Geschichte in der Periode des Rheinbundes, von der Stiftung desselben bis zum Kriege mit Oesterreich 1809. (Für die Besitzer der Ulmer und Wiener Ausgabe.) gr. 8. 1 Rthlr. 16 gr.
- Schwarz, Math.**, *was kann ein Schullehrer in seinem gesetzlichen Wirkungskreise zur religiösen Bildung seiner Schulkinder beitragen?* — Eine gekrönte Preisschrift. Nach seinem Tode zum Besten der verwaisen-Familie zum Druck befördert von Joh. Schwarz. 8. 12 gr.
- Seutter, J. G. Freyh. von**, *die Staatswirthschaft auf der Grundlage der Nationalökonomie und ihrer Anwendung auf innere Staatsverwaltung und der Begründung eines gerechten Steuer-Systems.* 3 Bde. gr. 8. 6 Rthlr.
- Taschenbuch von der Donau,* herausgegeben von L. Neuffer. 2ter Jahrgang. 1825. Mit Kupfern. 12. In Futteral. 2 Rthlr.
- Weisser, F.**, *Muse und Musse.* In einem Kranz von Erzählungen, Lustspielen, Satiren und vermischten Aufsätzen. 8. 1 Rthlr. 16 gr.
- Wirth, M.**, *die Pharisäer.* Ein Beytrag zum leichtern Verstehen der Evangelien und zur Selbstprüfung. 8. 20 gr.
- In Commission:*
- Auberlens, S. G.**, *Musikdirectors und Organisten am Münster zu Ulm und der allgemeinen schwedischen Musikgesellschaft ordentliches Ehrenmitglied; Leben, Meinungen und Schicksale.* Von ihm selbst beschrieben. Mit einem Titelkupfer. 8. 1 Rthlr. 8 gr.
- Amerikanische Literatur.*
- Cooper, der Spion, oder das neutrale Land.** Ein Gemälde Nordamerikanischer Sitten u. Natur zur Zeit des Freyheitskampfes. Aus dem Englischen v. r. 3 Thle. 8. Leipzig, Wienbrack. Preis 3 Rthlr. wofür es in allen Buchhandlungen Deutschlands zu bekommen ist.
- Der Verleger bemerkt nur, daß uns der Uebersetzer diesen trefflichen Roman des Cooper nach der 2ten Originalauslage, nicht nach der ganz verstümmelten französischen Bearbeitung wiedergegeben hat. Die originellsten Charaktere, die wechselnden Schicksale des Krieges in Amerika; fesseln, wie in den *Anfiedlern* und dem *Lootsen* jeden Leser. Doch im *Spion* wird besonders das schöne Geschlecht von 3 Grazien angezogen werden; welche darin eine Hauptrolle spielen.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

HALLE, h. Hemmerde und Schweischke: *Handbuch der Pastoral-Medicin für christliche Seelforger* von Dr. C. H. Theodor Schreger, öffentl. ord. Professor der Arzneykunde an der vereinigten Friedrichs-Universität zu Halle. 1823. XII u. 564 S. 8.

Außer dem Arzte kommt Niemand in so vielfältige Berührung mit dem Menschen, insbesondere mit dem Kranken, als der Geistliche, und obwohl jedem zunächst die Sorge um das Wohl des Leibes seiner Mitmenschen, diesem dagegen die um das Wohl ihrer Seele anvertraut ist, so kommen doch beide gar oft in Verhältnisse, wo einer des andern Rolle übernehmen, der Arzt geistlichen Zuspruch und der Seelforger körperliche Rathschläge ertheilen muß, ja beider Wirkungssphären sind einander in der That so verwandt, daß der hie und da laut gewordene Vorstoß, das Amt des Seelforgers und Arztes in einer Person zu vereinigen, eine ernstliche Erwägung verdiente, wenn sich nicht der Verbindung des beiden Fächern zum Grunde liegenden Stadiums unüberwindliche Schwierigkeiten in den Weg stellten. Mögen daher immerhin beide Sphären, wie bisher, geschieden bleiben, aber möge der Seelforger über der Sorge um das Heil der Seelen die um den physischen Menschen nicht ganz vernachlässigen, möge er, was leider bis jetzt selten der Fall ist, dem Arzte vorarbeiten, seine Stelle vertreten, so weit er es vermag und seine Rathschläge unterstützen und ausführen, helfen. Das vermag er, wenn er ist, was er seyn soll, ja er vermag oft mehr zu wirken als der Arzt, weil er die Menschen länger zu kennen, sie in den verschiedensten Lagen des Lebens zu beobachten und sich ihr Vertrauen zu erwerben Gelegenheit hat. Geistliche der Art, wie sie Rec. als Arzt auf dem Lande, hie und da, wie wohl selten, zu finden so glücklich war, sind wahre Wohltäter ihrer Gemeinde, und es muß jedem praktischen Arzte zur wahren Freude gereichen, sie zu Begleitern und Stützen bey seinem beschwerlichen Geschäfte zu haben.

Um aber, wo es Noth thut, der Gehülfe, wo nicht der Stellvertreter des Arztes zu werden, sind dem Seelforger gewisse medicinische Kenntnisse nöthig, Kenntnisse die ihn deshalb noch nicht zum Arzte selbst machen oder, was noch schlimmer wäre, ihn die Rolle des Aftersarztes zu übernehmen, verleihten sollen, sondern ihn nur in den Stand setzen,

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

den Kranken besonders von diätetischer Seite zweckmäßige Vorschriften zu ertheilen, drohende oder beginnende Krankheiten zu verhüten, die Einwirkung nachtheiliger Einflüsse zu verhindern, in Abwesenheit des Arztes den Kranken zu beobachten u. s. w. Um aber auf solche Weise sich dem ärztlichen Geschäfte anschließen zu können, bedarf der Seelforger gewisser allgemeiner medicinischer Kenntnisse, er muß den Menschen von physischer Seite wenigstens in so weit kennen, als es nöthig ist, eine vorläufige Ansicht von der Entstehung und der Art und Weise seines krankhaften Zustandes zu erlangen, und das Heilverfahren zweckmäßig unterstützen zu können.

Zu allem diesem und zu noch manchem andern findet der Seelforger die zweckmäßigste Anleitung in vorliegender Schrift des in der literarischen Welt rühmlich bekannten Vfs. Von einem solchen Manne war es zu erwarten, daß er nicht nach Art der gewöhnlichen Volkschriftsteller in der Medicin, dem Seelforger eine *Olla potrida* von Krankheitsbeschreibungen, Curarten und Recepten in die Hände geben würde, wodurch nur Unheil verbreitet und das Ansehen der ärztlichen Kunst bey dem Layen immer mehr herabgesetzt wird, sondern daß er sein gegebenes Thema von einer höheren und besseren Seite aufnehmen und eben dadurch der hie und da verbreiteten Aftersweisheit am zweckmäßigsten in den Weg treten würde. Diese Erwartungen hat er denn auch vollkommen gerechtfertigt. Er giebt, was vernünftiger Weise dem Seelforger aus dem Gebiete der Medicin gegeben werden kann, eine dem jetzigen Stande der Wissenschaft und der Fassungskraft des Layen angemessene Anthropologie und Diätetik, mit besonderer Rücksicht auf den geistlichen Stand und auf das Verhältniß, in welchem der Seelforger zu seinen Gemeindegliedern steht. Wir sind aber von der Zweckmäßigkeit des auf solche Weise Vorgetragenen so vollkommen überzeugt, daß wir nicht zweifeln, jeder Geistliche, der sich den Inhalt desselben zu eigen macht, werde daraus für sich und Andere mehr Nutzen schöpfen, als aus hundert andern medicinischen Volkschriften, deren Zweck ist Layen über Gegenstände der Medicin zu belehren, wovon ihr Vfs. größtentheils selbst nichts verstehen.

Der erste Abschnitt des Werkes handelt in zwölf Kapiteln die allgemeine Naturgeschichte des Menschen, die physische Geschichte desselben, die Starrgehirne und Flüssigkeiten des Menschenkörpers, das Leben und die Lebenskraft, die Verrichtungen des Menschenkörpers, die thierischen Lebensverrichtungen,

tungen, und zwar die sinnliche Empfindung, Gefühl, Geschmack, Geruch, Gehör, Gesicht, Verschiedenheiten der Sinne und Empfindungen, Sprachvermögen und die thierische Bewegung; organische Lebensverrichtungen, Blutumlauf, Athemholen, Ernährung und Fortpflanzung ab. Bis hierher dürfte die Lectüre manchem in dem Vortrag medicinischer Gegenstände nicht Eingeweihten etwas trocken erscheinen, indem es in der That eine schwere Aufgabe ist, dergleichen, insbesondere aber anatomische Gegenstände, dem Layen ohne Nachweisung in der Natur und ohne Kupfertafeln auf solche Weise zu veranschaulichen, daß er zu wirklicher Einsicht derselben gelangt und was noch schwerer, an dem Studium derselben wirklichen Geschmack findet. Inzwischen hat der Leser nur einmal sich durch diese allerdings nothwendigen Vorkenntnisse hindurch gearbeitet, so trifft er sogleich im *neunten* Kapitel wieder auf ihm befreundete Gegenstände, die ihn nun auch bis ans Ende der Schrift nicht wieder verlassen. Dieses Kap. handelt von den natürlichen Verhältnissen im Menschenleben und hier, wie allenthalben bot sich dem Vf. hinreichender Stoff, aus dem reichen Schätze seiner Belesenheit das Interessanteste für den Layen zusammenzustellen und es durch angenehmen Vortrag zu beleben. Das *zehnte* Kap. handelt von den eigenthümlichen Vorzügen des Menschenorganismus, unter welchen insbesondere seine eigenthümliche Lebensgröße, seine Stärke, die ihm eigenthümliche Verbreitbarkeit, oder die Anlage, allmählig in jedes Klima einzuarbeiten, sein äußerer Anstand und seine edle aufrechte Stellung, seine Schönheit, seine unbegrenzte Geschicklichkeit und Perfectibilität, aufgezählt werden. Das *elfte* Kap. begreift die Geschichte des physischen Menschen; das *zwölfte* die speciellen Wechselwirkungen des Physischen in und außer dem Menschen, und des Psychischen in ihm, und zwar in besonderen Unterabtheilungen: I. Die Einwirkungen der Seele auf den Körper, nämlich den Einfluss der Denkkünste, des Willens, der Empfindungen, Vorstellungen, Leidenschaften, Gemüthsaffecte auf den Körper; II. die Einwirkungen des Körpers auf die Seele, namentlich den Einfluss der verschiedenen physischen Temperamente und körperlichen Stimmungen auf das Gemüth und die Sitten, den Einfluss der herrschenden Leidenschaften auf die Sitten, den Einfluss des Geschlechts auf die Moralität, wohey es uns scheint, als habe der Vf. in der Schilderung des weiblichen Charakters die Farben etwas zu grell aufgetragen; den Einfluss des Lebensalters auf Gemüth und Sitten; den Einfluss kranklicher Körperdispositionen und wirklicher Krankheiten auf die Moralität; III. den Einfluss krankhafter Seelenaffectionen auf unsere Moralität, zunächst aber den Einfluss krankhafter Affectionen der intellectuellen Kräfte, krankhafter Willensbestimmungen auf dieselbe. (Wir billigen es nicht, daß hier der Vf. unbedingt *Großmann* gefolgt ist, der bekanntlich den krankhaften Willensbestimmungen einen zu großen Einfluss auf verbroche-

rische Handlungen einräumt. So erinnern wir nur den Vf. an dasjenige, was er früher von der Vernunft, ihrer Alleinherrschaft und gesetzgebenden Kraft sagt, um den Widerspruch bemerklich zu machen, in welchem eine solche Alleinherrschaft mit der hier der Brutalität und den thierischen Trieben eingeräumten Herrschaft steht.) IV. Von den Wirkungen äußerer Einflüsse auf den Menschen, nämlich von dem Einfluss der Körperconstitution und Gesundheit der Aeltern auf deren Kinder, von dem Einfluss der physischen Jugenderziehung auf den Menschen, ein Abschnitt dem wir etwas mehr Aufmerksamkeit, insbesondere auch in Hinsicht auf die Kindererziehung in den Städten gewünscht hätten, da doch auch Stadtgeistliche das Buch lesen werden und da eben hier ein ernstes Wort über die Vernachlässigung der physischen Seite des Menschen über der intellectuellen sehr an der Zeit gewesen seyn würde; von dem Einfluss des Himmelsstrichs auf den Menschen; von dem Einfluss der Jahres- und Tageszeit, der Tageswitterung und den herrschenden Winden, der Speisen und Getränke, des Wohnorts, des Standes, verschiedener Regierungsformen. Der Vf. hat bey allen Beziehungen, unter welchen hier der Mensch betrachtet wird, nicht verfehlt, immer diejenigen Punkte hauptsächlich zu bezeichnen, auf welche der Seelforger zunächst sein Augenmerk zu richten hat und zugleich den Weg anzudeuten, welchen er vorzüglich als Erzieher und Berather des Volkes einzuschlagen hat, so daß er hier gleichsam als Seelenarzt seiner Gemeinde auftritt, der die moralischen Abweichungen des Volks nicht nur kennen, sondern auch die Mittel zu ihrer Beförderung und Anwendung bringen soll, so weit es nämlich in den Grenzen seiner Macht und seiner Wirkungssphäre liegt.

Der *zweite* Abschnitt der Schrift enthält die allgemeine Diätetik oder Lebensordnungskunde. Unter den im *ersten* Kap. angeführten Schriften über diesen Gegenstand vermiffen wir des verewigten *Hildebrandt's* Gesundheitsrathebuch, ein Buch, dessen bleibender Werth gewiss auch bey dem Vf. die verdiente Anerkennung finden wird. Das *zweite* Kap. enthält die allgemeine Diätetik für Gesunde. Mit Recht macht der Vf. darauf aufmerksam, wie man in den gebildeten Ständen zwar den Kindern Unterricht in der Naturgeschichte geben lasse, aber den Unterricht in der Menschenkunde keiner Aufmerksamkeit werth halte. Ganz einverstanden sind wir mit ihm darin, daß Körperabhärtung sich nicht mit der früheren Erziehung verbinden lasse und erst dann in ihrer vollen Bedeutung eintreten könne, wenn die Ausbildung des Organismus ganz, oder großen Theils vollendet sey. Auch uns hat mehrjährige Erfahrung belehrt, daß jene überverstandene Abhärtungsmethode, die ihren Einfluss schon von der Wiege an beginnt, manchem zarten Kinderleben einen frühen Tod bringt. *Drittes* Kap. Diätetik für die Sinne und ihrer Organe. *Viertes* Kap. Diätetische Augenpflege. Enthält durchgehendes zweck-

zweckmäßige Vorschriften. *Fünftes Kap.* Diätetische Vorforge für den Gehörinn und dessen Organ. *Sechstes Kap.* Diätetische Sorge für den Geschmack- und Geruchsinne, und ihrer Organe. *Siebentes Kap.* Diätetische Sorge für den äußern Tastsinn, oder Gesundheitspflege der Hautorgane. *Achstes Kap.* Diätetisches Verhalten gegen äußere Einflüsse auf unsere Gesundheit. Unter diesen äußeren Einflüssen werden insbesondere die atmosphärische Luft, die Nahrung, die Bewegung und Beschäftigung des Körpers, die Geistesbeschäftigungen und Gemüthsbewegungen, die Geschlechtsverrichtungen, das Schlafen und Wachen einer genaueren Betrachtung gewürdigt und in der That sind alle hier gegebenen Vorschläge und Verhaltensregeln der menschlichen Natur so angemessen, so rein aus der Erfahrung geschöpft und so fern von Einseitigkeit und pedantischer Schulweisheit, daß sie Rec. insgesammt und ohne Bedenken unterschreibt. *Neuntes Kap.* Diätetik für Kranke. Wir fügen hier den von dem Vf. gegebenen zweckmäßigen Vorschriften noch einige bey, deren Befolgung wir, durch Erfahrung belehrt, für nicht weniger erforderlich halten. 1) Suche der Geistliche alle unnöthigen und vielen Krankenbesuche zu beschränken. Bey gefährlichen und auffallenden Krankheitsercheinungen drängen sich, besonders auf dem Lande, oft so viele Bekannte und Freunde in eine enge Stube zusammen, daß nicht allein die Luft des Krankenzimmers dadurch verdorben, sondern auch die Angst des Kranken vor wirklicher oder scheinbarer Gefahr merklich gesteigert wird. Was dem Sterbenden betrifft, so ist zwar 2) der Rath des Vfs, ihn von Zeit zu Zeit mit dienlichen Getränken zu laben, im Allgemeinen sehr zweckmäßig, kann aber, zu weit ausgedehnt, leicht, statt zu nützen, die Quaaen des Leidenden nur noch vermehren. Wo nämlich schon Lähmung der Schlingwerkzeuge eingetreten ist, stehe man lieber von den Einflüssen aller Flüssigkeiten ab. Endlich suche 3) der Geistliche doch ja das zu laute Klagen, Weinen, ja Schreyen, wie es so oft auf dem Lande gehört wird, von dem Bette des Sterbenden zu entfernen. Es contrastirt gar zu sehr mit dem Wunsche aller Menschen, nach einem stillen, ruhigen Hinscheiden aus dieser Welt. *Zehntes Kap.* Diätetik für Reconvalescenten. *Dritter Abschnitt.* Von den eigentlichen geistlichen Amtsverrichtungen und übrigen Berufspflichten eines Seelforgers, wiefern sie theils auf seinen, theils auf seiner Gemeine Gesundheitszustand wesentlichen Einfluß haben. *A.* Eigene Amtsdiät für Geistliche. Den Vf. beschäftigt hier vorzüglich die Beantwortung der Fragen: 1) wie hat sich der Geistliche als Prediger und Volksredner diätetisch zu verhalten? wobey wir den Rath, zur Klärung der Stimme, Honig mit Vitriolgeist zusammen gerieben, zu nehmen, wenigstens nicht unter allen Umständen für angemessen halten. 2) Wie können sich katholische Geistliche ihren Calibat erträglich machen? Sehr zweckmäßige Vorschläge zur Erfüllung eines freylich allen Naturgesetzen widerstrebenden und weder durch

Vernunftgründe noch durch diätetische Beschränkungen erträglicher zu machenden Gebrauchs! 3) Wie sollen sich Seelforger gegen ansteckende Krankheiten und zufällige Vergiftungen sicher stellen? *B.* Von der Sorge der Geistlichen für das Gesundheitswohl ihrer Gemeiniglieder in mancherley Lebensverhältnissen. In neunzehn Capiteln werden hier abgehandelt: 1) Specielle Diät für Ehegatten. 2) Beleuchtung der physischen Seite ehelicher Verbindungen. 3) Diätetische Verhaltensregeln für schwangere Frauen. 4) Verhaltensregeln für Kreissende und Kindbeterinnen. Hier hätte noch etwas über die so nöthige Beförderung der Leibesöffnung in den ersten Tagen nach der Geburt und über die Vorbereitung der Brüste zum Säugen, bey deren Vernachlässigung jetzt so manches Kind mutterlos aufgezogen werden muß, gesagt werden können. 5) Verhaltensregeln für säugende Mütter. 6) Verhaltensregeln für Hebammen in ihrem Berufe. 7) Verhaltensregeln bey der Kindtaufe. Möchte doch des Vfs Vorschlag, alle Kinder bey rauher stürmischer Witterung oder im Winter im Hause zu taufen, allenthalben Gehör finden! Der Rath, ganz kleine Embryen noch in ihren Häuten zu taufen, dürfte überflüssig seyn. Sie werden eben so wenig außer- als innerhalb der Häute fortleben. 8) Diätetische Verhaltensregeln bey der physischen Jugend-Erziehung. Sehr beherzigenswerth sind besonders die Regeln, welche hier zur zweckmäßigen Eintheilung der Zeit und zur Einrichtung des Volksschulwesens ertheilt werden. 9) Erinnerungen für Seelforger im Beichtstuhle. Es wird vorzüglich auf drey, häufig vorkommende, physisch-moralische Krankheitszustände, nämlich: die Mittel zu ihrer Beseitigung, nämlich: Selbstmord, Trunksucht und Lebensüberdruß, hingewiesen. 10) Von dem Verhalten des Seelforgers am Krankenbette; namentlich gegen den Kranken und gegen den Arzt. Mit Recht rath der Vf. den Geistlichen, alles Arzneyverordnen einzustellen und sich dagegen zu bemühen, ihrer Gemeine die erste nöthige Behandlung aller plötzlich Erkrankten, Vergifteten oder sonst Verunglückten und Scheintodten u. s. w. bekannt zu machen, und derselben das Wohlthätige einer guten, einfachen Krankendiät ans Herz zu legen, sich selbst aber zu befehligen, ruhiger Beobachter der gesunden und kranken Menschennatur zu werden, um dem oft entfernten Arzte einen ausführlichen, zweckmäßigen Krankheitsbericht abstaten, und mit ihm den fernern, etwa nöthigen Briefwechsel über diese und jene Fälle instructiv fortsetzen zu können. Besonders kann der Geistliche sich in letzterer Rücksicht sehr verdient um Kranken und Arzt zugleich machen, und deshalb sind denn auch die hier gegebenen Regeln zur Abfassung eines schriftlichen Krankheitsberichts von besonderer Wichtigkeit. 11) Von dem Umgange des Geistlichen mit Gemüthskranken. Die Aufforderung des Vfs an Seelforger, sich besonders dem Studium der Seelenheilkunde und der Behandlung der Irren zu widmen, verdient ernstliche Erwägung, und seine Vorschriften

schriften können dazu als vorläufiger Leitfaden dienen. 12) Von dem hülfreichen Verhalten des Seelforgers in herrschenden Krankheitsepidemien. Die hier genannten Krankheiten sind: Menschenpocken, Kuhpocken, Masern, Scharlach, Ruhr, Faulheber, ansteckender Typhus, wobey der Vf. weislich nur äusserst wenige und nur solche Mittel zur Heilung empfohlen hat, welche wenigstens keinen Schaden bringen können. 13) Von den Hülfleistungen in plötzlichen Krankheitsfällen, nämlich: Ohnmacht, SticKfluss, Schlagfluss, Fallsucht, Hundswuth. Dafs hier der Vf. von seiner allenthalben in seiner Schrift befolgten Maxime, nur solche Heilmittel anzurathen, die bey Entfernung des Arztes ohne Nachtheil von dem Kranken angewendet werden können, abweicht und auch kräftiger eingreifende, so z. B. bey dem Schlagfluss: Aderlass empfiehlt, ist wohl zu billigen, da gemeinlich auf dem Verzug gröfsere Gefahr oder selbst der Tod haftet. 14) Von dem Verhalten des Seelforgers bey gefährlichen Geburtsfällen. 15) Von der Behandlung vergifteter Menschen. Die bekanntesten Gifte aus den verschiedenen Naturreichen werden nebst den auf ihren Genufs folgenden Zufällen geschildert und die Gegengifte angegeben. 16) Von dem Verhalten des Seelforgers am Sterbebette. Wird gewifs von keinem wahren Seelforger ohne Interesse gelesen werden. 17) Von den Zeichen, welche die Gefahr eiger Krankheit und den nahen Tod verräthigen. 18) Von der Behandlung verunglückter Scheintodten. Enthält sowohl allgemeine Vorschriften zur Wiederbelebung scheinotdter Menschen als specielle für die Behandlung nach der besondern Art des Todes. 19) Von der Sorge für unsere Tassen, und von der Vorsicht bey deren Beerdigung. Sehr zweckmässige Bemerkungen über das Verhüten des Lebendigbegrabens, über die Bestattung der Gräber und die Bestattung der Leichen zur Erde.

Den Gebrauch dieses nützlichen Büches, was man in die Hände eines jeden Geistlichen wünschen möchte, erleichtert ein genaues Register.

SCHÖNE KÜNSTE.

Köln: Drey Bücher Hochgefänge, Lieder und Gedichte. Von Joseph Elshoff, katholischem Priester. 1823. 8.

Uawillkürlich wird man bey diesen Hochgefängen an ein Distichon in den weiland viel berühmten Xenien erinnert, das nämlich, wo die Xenien, als sie im Hades umherichwärmen, mit einmal erinnert werden, sich schnell aus dem Staube zu machen, wenn sie nicht wollten, dafs noch *Fratzengefallen von Gorgonen*, oder gar ein *Band Oden von Haschka* hervorkämen. Wahrlich solche Zerrbilder sind die meisten dieser, grösstentheils in antiken Sylbenmaa-

ssen gedichteten, der Klopstockschen ja selbst der Pindarischen Kalliope oft nachkeuchenden Hochgefänge. Sie parodiren sich aber meist von selbst zu lächerlichen Karrikaturen ihrer Vorbilder, wenn z. B. der Vf. vor *Glut heiliger Gefühle fast vergeht (sic!)* oder ein *Gedanke ihn greift riesenartig*, er wolle *Barde werden Teutonias*, wo es dann weiter heilst:

Wie ich staunte dem Rufe
Strömten Lieder in Ungeßüm.

Ergetzlich ist das convulsivische Ringen nach Dichterruhm, das in der Kampfprobe (S. 149.) schon gestellt wird, wo wie ein Pindarischer Athleta der Dichter nicht nur sich wund und in den vollsten Schweiß, sondern gar zu todt ringt, wie der Schluss besagt:

Hab' ich gekämpft in Reih'n der Liedsgewalten,
Fließt in Strömen mein Blut vor ihrem Antlitz,
Zeigt mein Blick im Sterben getreu, welch Geist zum
Kampf mich getrieben.

Freude genug, genug des Ruhms dem Jüngling,
Froh hinschwebet sein Geist vor ihrem Klopstock,
Jauht entgegen dort ihm, o Vater! ich auch
Scheute den Kampf nicht

Dafs der Phoebus und Fustian unsers Sturm- und Drangdichters sich zuweilen in baaren Unsinn verläuft, möchte schon obige Probe bezeugen, es liessen sich aber noch mehrere dafür ausheben. Nur Ein Probchen noch, weil es einige, wenn auch schwache Hoffnung erregt, der Vf. komme doch noch einmal aus seinem Rausche zu nüchterner Besonnenheit.

Freythätig selbst auch werd' ich den Ungeßüm
Entfesseln bald. Erst aber bezeugt mir Gott,
Ein Theil des Wegs sey durchgestürmt zum
Prachtideal an der Burg Olympos.

Gar lustig und possierlich und im Possierlichen einige male wahrhaft unsinnig ist die Ode *Verfluchung des Kunstrichter*, worin unter anderen von einer *sunst Adlerkralle der Christenpflicht* die Rede ist. Diese Ode ist in Reimen. Auch in der Form der Sonette versucht sich der kühne Ringer. Wir lernen aus einem derselben dafs Hr. A. W. Schlegel, dem der Dichter mit geknicktem Haupte

Dem Sünder gleich, dafs einziges Verlangen
Noch ist, den Streich doch schleunig zu empfangen

roth und bleich und bleich und roth die Wangen sich persönlich gestellt, um über das geltende dichterische *to be or not to be* eine schleunige Sentenz von ihm zu erhalten, den aufrichtenden Trost ihm gegeben, es könnte *groß gelingen*. Hr. Schlegel ist ein feiner Weltmann; vielleicht neckte er den Dichter, der so in armer Sündergestalt seinem Dreyfuß sich näherte; oder mißhörte Hr. Elshoff Hr. v. Schlegel, der statt *groß*, noch mag gesagt haben. Rec. kann das letzte mehr wünschen als hoffen!

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

November 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

Im Verlage der Unterzeichneten ist erschienen und für Buchhandlungen in Commission der Palm'schen Verlagshandlung in Erlangen zu haben:

Schreber's Naturgeschichte der Säugethiere. Fortgesetzt von Dr. *Aug. Goldfuß.* gr. 4. 69tes Heft. Mit illum. Kupfert. 3 Fl. 36 Kr. oder 2 Rthlr. Sächf.; mit schwarzen Kupfert. 2 Fl. 6 Kr. oder 1 Rthlr. 4 gr. Sächf.

Das 70te Heft wird zur nächsten Ostermesse ausgegeben werden.

Erlangen, den 2. Nov. 1824.

Expedition des *Schreber'schen Säugethier-* und des *Esper'schen Schmetterlingswerkes.*

Taschenausgabe des Don Quixote.

Miguel de Cervantes Saavedra

Leben und Thaten
des *hinnreichten Junkers*

Don Quixote von der Mancha.

Uebersetzt

von

Hieronymus Müller.

Vollständige, auf das feinste Schweizer Velin-Papier, schön, gedruckt und mit netten Titelkupfern gezierter Taschenausgabe in 8 Bänden.

Subscr. Pr. 2 Rthlr. 16 gr. roh, 3 Rthlr. geheftet.

Zwickau, 1825.

Im Verlage der Gebrüder Schumann.

Wenn in der Bibliothek eines Theologen die Bibel, oder in einer Sammlung griechischer Dichter der Sänger der Ilias und Odyssee fehlte, könnte es nicht auffallender seyn, als daß man in unsrer vom Publikum mit so vielem Beyfall aufgenommenen „*Taschenbibliothek der ausländischen Klassiker in neuen Verdeutschungen*“ noch immer denjenigen Dichter vermisst, dem höchstens William Shakespeare, sein Zeitgenosse, den Ein Jahr, ja Ein Monat (April 1616) mit ihm der Erde entrückte, den Ruhm des ersten aller neuern Dichter streitig zu machen vermag. Auch ohne einen Blick auf die Ueberschrift dieser Ankündigung zu werfen, würden die meisten Leser derselben errathen, daß von dem Stolz der spanischen Nation, von dem

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Liebling aller Gebildeten Europas, daß von *Cervantes* die Rede ist. Von ihm, der dem großen Briten an anziehender Eigenthümlichkeit, an echter lebendiger Dichterkraft, an treffendem Witz und heitler Laune, an feiner, auf tiefe Blicke in das verborgne Heiligthum der von den mannichfachen Leidenschaften bewegten Menschenbrust gegründeter Charakterzeichnung gewiß nicht nachsteht, an reicher Erfindungskraft aber, so wie durch eine Prosa, zu deren Anmuth, Zierlichkeit und Gediegenheit wir nur in der Griechen und Römer vollendetsten Bednern, Geschichtschreibern und Philosophen das Gegenstück finden, unbestritten ihn übertrifft.

Je gegründeter aber der Vorwurf war, den ein Kenner der ausländischen schönen Literatur deshalb bisher unserm Unternehmen machen konnte; um so angenehmer ist es uns, den Beförderern desselben die ihnen, hoffen wir, nicht unerfreuliche Nachricht mittheilen zu können, daß bereits in künftiger Jubiläumsmesse der Roman aller Romane, wie ihn der geniale Hoffmann nennt, „*das Leben und die Thaten des unsterblichen Dichters originellstes und gelungenstes Werk in einer vollständigen und bis auf die Nachbildung der besten, volltönenden Prosa, so wie jeder metrischen Eigenthümlichkeit möglichst getreue Uebersetzung*“ erscheinen wird, die, wie wir mit Zuversicht versichern zu dürfen glauben, den Vergleich mit ihren rühmlichen Vorgängerinnen, der *Tieck'schen* und *Soltau'schen*, nicht zu scheuen braucht.

Jedes Wort zur Anpreisung einer so allgemein als vortrefflich anerkannten Dichtung, des schönen Erzeugnisses der durchaus neuen, glücklich aufgefaßten, und mit poetischer Begeisterung durchgeführten Idee eines heroischen Phantasten, der das untergegangne Ritterthum in das Leben zurück rufen will, würde unnöthig seyn.

Der Uebersetzer, Herr *Hieron. Müller*, welcher sich durch seine sehr gelungenen Uebersetzungen des *Abts von W. Scott*, und des treuen *Schäfers von Guarini*, der literarischen Welt schon vortheilhaft bekannt gemacht hat, wird auch durch diese, mit dem größten Fleiße und der gründlichsten Sprachkenntniß unternommene Arbeit den verdienten Beyfall einärnten.

Der Subscriptions-Preis für alle 8 Bände dieser schönen Taschenausgabe beträgt nicht mehr als 2 Rthlr. 16 gr. roh, und 3 Rthlr. in farbigem Umschlag geheftet. Das Manuscript befindet sich vollständig in unsern Händen, der Druck hat bereits begonnen, und das Ganze

K (4)

wird

wird zur *Ostermesse 1825* an die resp. Subscribenten abgeliefert. Man bittet daher seine Bestellungen baldigst bey der nächst gelegenen Buchhandlung zu machen. —

Wir fügen dieser Anzeige nur noch das Versprechen hinzu, daß in möglichst schneller Aufeinanderfolge auch die lehrreichen *Novellen*, und unter diesen die im vorigen Jahre zuerst in einer neuen Ausgabe des Cervantes im Druck erschienene, *la tia fingida* (die falsche Tante), die Drangsale des *Perfides* und der *Sigismunda*, das Trauerspiel *Numancia*, der *Verkehr von Algier* (Scenen aus des Dichters eigenem Leben enthaltend) in neuen Verdeutschungen erscheinen sollen. Eine Biographie des Cervantes versparen wir bis zum Schluß dieser Uebersetzung seiner sämtlichen Werke, weil wir neuerdings in Spanien erschienene Materialien dazu zu benutzen hoffen.

Zwickau, im November 1824.

Gebr. Schumann.

Bey Johann Fr. Gleditsch in Leipzig ist erschienen:

Sollen und Wollen.

Drey Vorlesungen vom Justiz-Commissionsrath Tietze.
gr. 8. Preis 16 gr.

Da diese Schrift sich mit den heiligsten Angelegenheiten des Menschen beschäftigt, und nach kurzen Vorbereitungsblicken auf die bisherigen Systeme der Philosophie neue Ansichten zur Entfaltung des innern geistigen Lebens wie zur Vereinigung der theoretischen und praktischen Philosophie in verständlicher Sprache enthält, so wird solche gewiss willkommen seyn.

Donnerkeil in die Zeit geschmettert von Omikron.

gr. 8. Preis 16 gr.

Inhalt: 1) Wetterleuchten. 2) Gewitter. 3) Geographische Rührungen. 4) Zeit-Antipode. 5) Humoristische Ode ohne Anfang und Ende, in Prosa.

Berlin, im Verlage von Duncker und Humblot ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Anekdoten Almanach

auf das J. 1825. (Sechzehnter Jahrgang.)

Herausgegeben von K. Mähler.

Mit 1 Kupf. geh. 1 Rthlr. 8 gr.

Ferner ist daselbst erschienen:

Blum, Carl, *Vaudevilles* für deutsche Bühnen und gefellige Zirkel; nach dem Franz. bearbeitet. (Enthaltend: Der Schiffskapitain. — André. — Die Heirath im zwölften Jahr. — Gänserich und Gänschen. — Der Bär und der Bassa.) 12. Nebst zwey Musikbeylagen. geh. 1 Rthlr. 8 gr.

Reilstab, L., *Karl der Kühne*. Trauerspiel in 3 Aufz. 8. geh. 16 gr.

Mähler, K., *Vergiftmeinnicht*. Sammlung auserlesener Stellen aus deutschen, griechischen, römischen, englischen, italienischen und französischen Schriftstellern, in der Originalsprache mit deutscher Uebersetzung. Ein Taschenbuch, vorzüglich zum Gebrauch für Stammbücher. 1stes Bändchen. Dritte verbesserte Auflage. 18. Mit Kupf. geh. 1 Rthlr. (Alle drey Bände zusammen, sauber gebunden, 3 Rthlr.)

Scott, Walter, *Quintin Durward*. A. d. Engl. übersetzt (mit historischen Anmerkungen) von S. H. Spiker. 3 Bände. 12. geh. 3 Rthlr.

Bey Enslin in Berlin sind so eben erschienen, und in allen deutschen Buchhandlungen zu haben:

Gesammelte Schulschriften

von

August Spilleke,

Director des Friedr. Wilh. Gymnasiums und der Realschule in Berlin.

gr. 8. Preis 1 Rthlr. 4 gr.

Bibliothek

der Kriegswissenschaften,

oder Verzeichniß aller brauchbaren, in älterer und neuerer Zeit, bis zur Mitte des Jahres 1824 in Deutschland und Frankreich erschienenen Bücher über die Kriegskunst und Kriegsgeschichte, und über deren nöthigste Hülfswissenschaften, nämlich die Fechtkunst, Reitkunst, Pferdewissenschaft, Schwimmkunst und Mathematik; nebst einem *Materienregister*.

gr. 8. Preis 8 gr.

Bibliothek

der Handlungswissenschaft,

oder Verzeichniß der vom Jahre 1700 bis zur Mitte des Jahres 1824 in Deutschland erschienenen Bücher über alle Theile der Handlungskunde und deren Hülfswissenschaften, nämlich des Buchhaltens, der Correspondenz, des Geldwesens, Rechnens, Handlungs- und Wechselrechts u.s.w. Nebst einem *Materienregister*.

gr. 8. Geh. Preis 6 gr.

In der Weygandschen Buchhandlung in Leipzig ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben:

Hiersche, M. E., *Mitgabe an junge Christinnen bey ihrem Eintritte in das bürgerliche Leben*. 8. broch. 12 gr. oder 54 Kr. Rhein.

Nach einer kurzen Anrede an seine ehemaligen Schülerinnen macht der Herr Verfasser ihnen die Bedeutung des irdischen Daseyns durch nachstehende Abhandlung wichtig, als: *Der Konfirmationstag, der Bund des Christen mit Gott ruht auf Glauben, Liebe und Hoffnung; des Lehrers Zuruf an seine von ihm schei-*

scheidenden Schülerinnen, Selbsterkenntnis; die Feinde der Frömmigkeit sind Feinde der Häuslichkeit; die Erhebung zu Gott in den trüben Tagen des Lebens giebt uns den rechten Trost. Sodann knüpft er passende biblische Sprüche und Strophen aus Liedern religiösem Inhalts an die Reden an, und zeigt es in allen seinen Vorträgen, wie innig die Theilnahme sey, welche er an dem Wohl und Wehe seiner lieben Zöglinge empfinde. Diese Mitgabe hat gerade deswegen, weil der Herr Verfasser ein bestimmtes Ziel fest im Auge hatte, einen allgemeineren Werth, und kann allen Töchtern, welche die Schule verlassen und ins bürgerliche Leben treten, eine sehr zu empfehlende Nahrung werden.

Leipzig, im Nov. 1824.

In der Andreä'schen Buchhandlung in Frankfurt sind folgende neue Bücher erschienen und auch in allen Buchhandlungen zu haben:

de Maistre, Joh., die Abende von St. Petersburg oder Gespräche über das Walten der Vorsehung in zeitlichen Dingen, aus dem Französischen von *Moritz Lieber* und mit Anmerkungen von *K. J. Windischmann*. 1ster Band. gr. 8. 2 Rthlr. oder 3 Fl. 36 Kr.

Marx, Loth. Fr., Lebens- und Martergegeschichten heiliger Krieger in 2 Lieferungen. 12 gr. oder 54 Kr.

Protokolle der deutschen Bundesversammlung. 16ter Band. 4. Druckpap. 2 Rthlr. oder 3 Fl. 36 Kr. Schreibpap. 3 Rthlr. oder 5 Fl. 24 Kr.

So eben ist erschienen und in der J. G. Calve'schen Buchhandlung in Commission zu haben:

*Versuch
einer
medicinischen Topographie
von Prag;*

von
Franz Alois Stelzig,
der Arzney und Wundarzney Doctor, Magister der Geburtshülfe, emeritirten k. oberneustädter Stadt-, Kriminal- und Provinzial-Strafhaus-Wundarzte zu Prag, dermaligen k. Physikus der Altstadt Prag.
Zwey Bände in gr. 8. stark 43 Bogen. Preis 4 Rthlr.

Neue Bücher, welche bey Orell, Füssli und Comp. in Zürich im Jahr 1824 gedruckt worden und auch in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben sind:

Alexandri Aphrodisiensis Hermiae filii, Plotini, Bardesani Syri et Georgii Gemisti Plethonis de fato quae superiunt graece, ad Codicum MStorum edit. version. fidem recent. interpretat. latinam Hugonis Grotii et alior. emend. variet. lect. et notas adj.

J. C. Orellius. Infertae sunt animadvers. *J. C. Orelli*, Prof. 8. Druckpap. 2 Rthlr. Postpap. 3 Rthlr. *Gaye Annonay* 3 Rthlr. 16 gr

Bilder des Griechischen Alterthums. Herausgeg. von *J. Horner*. 2te Lieferung. 4. geh. à 3 Rthlr. 12 gr. *Bonstetten's, K. V. von*, Schriften. Herausgeg. von *Fr. von Matthiffon*. 2te Aufl. 12. geh. à 1 Rthlr. 8 gr.

Escher, H., Napoleon Buonaparte geschildert nach dem Tagebuch des Grafen *las Cases*. 8. à 12 gr.

Füssli, H. H., neue Zusätze zu dem allgemeinen Künstlerlexicon. 1stes Heft. Fol. à 6 Rthlr.

Handbuch für Reisende durch die Schweiz. 5te verbess. Auflage. Mit 1 kl. Karte. gr. 8. geh. à 1 Rthlr. 20 gr. Dasselbe mit der grossen Karte, geb. à 3 Rthlr.

Hardmeyer, C. D., Idee eines theoretisch-praktischen Unterrichts im mündlichen Vortrage u. s. w. gr. 8. geh. à 9 gr.

Heß, J. J., Lebensgeschichte Jesu. 3ter und letzter Band. 8. à 2 Rthlr. 12 gr.

Kirchhofer's, M., Wahrheit und Dichtung. Sammlung schweizer. Sprichwörter. gr. 12. à 1 Rthlr.

Matthiffon, Fr. von, und *J. G. von Salis* Gedichte. Neueste Ausgaben. Mit Titelt. und Vignette. Zusammengeheftet. 12. à 2 Rthlr.

Meyer, J. C., die schwärmerischen Gräuelfcenen, oder Kreuzigungsgeschichte einer religiösen Schwärmerin in Wildenspuch. 2te verb. Auflage. gr. 8. geh. à 1 Rthlr.

Salis, J. G. von, Gedichte. Neueste verm. Ausgabe. 12. Druckpap. geh. à 12 gr. Dieselben auf Postpap. mit d. Bildniss des Dichters. 12. à 20 gr. Auf Velinpap. desgl. à 1 Rthlr.

— *U. von*, Bildergalerie der Heimweh-Kranken. Ein Lesebuch für Leidende. 1stes Bdchen. 3te Aufl. 8. à 20 gr.

Tacitus, C. C., Geschichtsbücher, übersetzt von *H. Gutmann*. Mit philolog. und historischen Anmerkungen. gr. 8. à 1 Rthlr. 12 gr.

Schinz, H. R., Beschreibung u. Abbildung der Eyer u. künstl. Nester der Vögel u. s. w. 7tes Heft. Mit illum. Kupf. gr. 4. à 2 Rthlr. 16 gr.

Usteri, L., Entwicklung des Paulinischen Lehrbegriffes mit Hinsicht auf die übrigen Schriften des N. T. Ein exeget. dogmatischer Versuch. gr. 8. à 1 Rthlr.

Nächstens wird noch fertig:

Müller, Joh. von, Geschichte der schweizerischen Eidgenossenschaft. 6ter Theil. Fortgesetzt von *J. J. Hottinger*. gr. 8.

Und nehmen bis Ende dieses Jahres Subscription an, auf:

Jacobi, J. G., sämtliche Werke. 4 Bände. 12. Weiss Druckpap. à 2 Rthlr. Postpap. mit Kupf. à 3 Rthlr. 8 gr.

Mat-

Matthiſſon, Fr. von, Schriften. 6 Bände. Von letzter Hand, mit Bildniß und Vignetten. Auf weißem Druckpap. à 3 Rthlr. Auf feines Postp. à 4 Rthlr. Auf Velin: à 5 Rthlr.

Die ersten liefern wir im Febr. künftigen Jahres ganz; von den andern, wo nicht früher, die ersten 4 Bände, und den 5ten u. 6ten Band. nachdem zur Jubilate-Messe.

II. Auctionen.

Bücher - Versteigerung.

Den 9ten Januar 1825 beginnt in Arolfen die Versteigerung einer ausgezeichneten *Bücher Sammlung*, wovon das, über 5000 Numern starke, Verzeichniß durch alle Buchhandlungen (in Halle bey Herren Hemmerde und Schwetſchke) zu bekommen ist. — Ausser denen im Verzeichniße Benannten übernehme ich Aufträge:

in Berlin: Herr Buchhändler Mittler,
in Bremen: — — Heyſe,
in Cassel: — — Bohné, Krieger
und Burkhardt,
in Frankfurth a. M.: die Hermann'sche Buchhandlung,
in Hamburg: die Herren Perthes u. Besser,
in Leipzig: Herr Proclamator Weigel,
in Mainz: Herr Antiq. Balder,
in Wien: Herrn Grunds W. u. Kuppitsch.

III. Vermischte Anzeigen.

Das Neueste der Physik.

Der zweyte Band von:

Biot's Experimental-Physik. Dritte Auflage.
ist so eben den Subscribenten gelandt.

Leipzig, den 18. Novbr. 1824.

Leopold Voss.

Nachricht über

das Esper'sche Schmetterlingswerk.

Von dem Esper'schen Werke über die *Europäischen* Schmetterlinge sind gegenwärtig 84 Hefte erschienen. Diese enthalten:

- I. Theil, 1ster Band. *Tagſchmetterlinge.* Tab. I — L. Bogen A — Ccc.
- I. Theil, 2ter Band. *Tagſchmetterlinge.* Tab. LI — XCIII. Bogen A — Bb.
- II. Theil. *Abendſchm.* Tab. I — XXXVI. Bogen A — Bb.

III. Theil. *Spinner.* Tab. I — LXXIX. Bogen A — Ddd.

Zu diesen 3 Theilen gehört als Fortsetzung der erste Band der 10 Supplementhefte, welche enthalten:

I. Theil. *Tagſchmetterlinge.* Tab. 94 — 122. Bogen [A — Q.]

II. Theil. *Abendſchmetterl.* Tab. 37 — 47. Bogen [A — L]

III. Theil. *Spinner.* Tab. 80 — 94. Bogen [A — N.]

Die Umschläge zu diesen 3 Theilen und zu dem Supplementbande sind:

Der Schmetterlinge 1stes — 9tes Heft. Fortsetzung derselben 1stes — 9tes Heft.

Der Schmetterlinge 10tes — 28tes Heft und Supplementband 1stes — 11tes Heft.

IV. Theil, 1ster Band. *Eiden.* Tab. 80. Noct. I. bis Tab. 125. C. Noct. 46. c. Bogen A — Aaa.

IV. Theil, 2ter Band, 1ster Abschnitt. Tab. 126. Noct. 47. bis Tab. 178. Noct. 99. Bogen Bbbb — Uuuu.

IV. Theil, 2ter Band, 2ter Abschnitt. Tab. 179. Noct. 100. bis Tab. 198. Noct. 119. Bogen A — M.

Die Umschläge zu diesem 4ten Theile sind:

Der Schmetterlinge 30tes — 54tes Heft.

V. Theil. *Spanner.* Tab. I — 52. Bogen A — Ii.

Umschläge hiezu:

Der Schmetterlinge 5ten Theils 1stes — 10tes Heft.

Außer dem 5ten Theil, der noch fortgesetzt wird, können die übrigen Theile, die nun komplett sind, gebunden werden.

Von dem Werke desselben Verfassers über die *ausländischen* Schmetterlinge sind 16 Hefte bis jetzt erschienen. Sie können füglich in Einen Band gebunden werden. Die Fortsetzung davon soll möglichst bald erfolgen.

Ein vollständiges Exemplar dieses, auch vom Auslande als classisch anerkannten, Werkes, aus 100 Heften mit gemalten Kupfertafeln auf holländischem Papier bestehend, kostet nun im Ladenpreis 175 Rthlr. Sächſ. oder 315 Fl. Reichsgeld. Das einzelne Heft 1 Rthlr. 18 gr. Sächſ. oder 3 Fl. 9 Kr. Rhein.

Diejenigen, welche ihre Bestellungen bey unterzeichneter Expedition unmittelbar machen, haben, bey portofreyer Einſendung des Betrages, noch besondere Vortheile zu gewärtigen.

Für Buchhandlungen besorgt die Palmische Verlags-Handlung alhier den Debit.

Erlangen, den 4. Nov. 1824.

Expedition des *Esper'schen* Schmetterlings- und des *Schreber'schen* Säugthierwerkes.

MONATSREGISTER

V O M

N O V E M B E R 1 8 2 4.

I.

Verzeichniß der in der Allgem. Lit. Zeit. und den Ergänzungsblättern recenfirten Schriften.

Anm. Die erste Ziffer zeigt die Numer, die zweyte die Seite an. Der Beylatz EB. bezeichnet die Ergänzungsblätter.

C.

Catalogus librorum Academiae Caesareae medico-chirurgicae. EB. 121, 966.

Choulant, L., Prodromus novae editionis Auli Cornelii Celsi librorum octo de medicina — 277, 550.

D.

Dahl's Gesch. von Hessen, f. K. Röding.

Dirksen, H. E., Uebersicht der bisherigen Versuche zur Kritik u. Herstellung des Textes der Zwölf-Tafel-Fragmente. 264, 441.

Dzunkowsky, Bal., Supellex Dissertationum inauguralium — EB. 121, 967.

E.

Ebert, Fr. A., f. J. Oweni lib. epigrammatum —

Edda, den aeldre, f. Saemund Sigfussön.

Elshoff, Jos., drey Bücher Hochgefänge, Lieder u. Gedichte. 286, 623.

Encke, J. F., der Venusdurchgang von 1769, als Fortsetz. der Abhandl. üb. die Entfernung der Erde von der Sonne. EB. 126, 1001.

F.

La Fayette f. Regnault - Warin.

Fischer, Ch., allgem. unterhaltender Curiositäten-Almanach auf alle Tage im Jahre. 1r Jahrg. 281, 183.

Flemmingii, P., carmina, f. J. Oweni lib. epigrammatum.

Frotcher, C. H., observationes criticae in quosdam locos Xenophontis Memorabilium Socratis. Addita est dissert. de pronomine aliquis — EB. 127, 1009; — f. *Xenophontis Hiero.*

G.

Gans, S. P., von dem Verbrechen des Kindermordes. 284, 606.

Gelpke, A. H. Chr., Anleit. zur Geometrie, bes. als Schärfungsmittel der Denk- und Beurtheilungskraft — auch:

— — der erste Lehrmeister. 28r Th. Anleit. z. Geometrie. EB. 128, 1019.

Gefangbuch, Geraisches, nebst Gebeten. (Herausg. von Behr, Schottin, Neithart u. Haha.) EB. 131, 1041.

Geschichte, kurze, der Universität u. Stadt Halle seit dem Ausbruche des Krieges 1806 bis zum 3ten Aug. 1814. 278, 559.

Geschichte, kurzgefaßte, der Hessen für Volk und Jugend; mit Vorwort von Justi u. Snell. 278, 553.

Gohier, L. Jer., Mémoires. Tom. I. II. ou Mémoires des Contemporains pour servir à l'histoire de France. 3me Livr. EB. 121, 961.

H.

v. Halem, F. W., die Insel Norderney u. ihr Seebad. EB. 132, 1054.

Hanke, H., geb. Arndt, der Christbaum. Erzählung. 270, 496.

Hasse, F. Ch. A., das Leben Gerhard's v. Kügelgen; nebst Nachrichten aus dem Leben des K. Russ. Kabinetmalers Karl v. Kügelgen. 280, 569.

Heufinger, K. Fr., System der Histologie. 1r Th. Histographie. 1 u. 2s Heft. 276, 537.

Hjeb, das Buch. Uebersetzung u. Auslegung von Fr. W. K. Umbreit. 262, 425.

Häst, J. N., Arkiv for Lov og Ret i Danmark. (Archiv für Gesetz u. Recht in D.) 1r Bd. 269, 487.

I.

Journal für Prediger. 64r Bd. u. 65n Bds 1s u. 2s St. auch:

— neues, für Pred. 44r u. 45r Bd. (Fortgesetzt von Bretschneider, Neander u. Vater. EB. 129, 1035.

Irving, Wash., Jonathan Oldstyle's Briefe; aus dem Engl. von S. H. Spiker. 280, 573.

K.

K.

- Krampitz, Fr. W.**, Dichtungen. EB. 131, 1047.
Kraushaar, H. W., Lehrbuch der reinen Mathematik mit Anwendungen. 10 Abth. EB. 128, 1018.
 — — Versuch einer festen philosoph. Bestimmung der ersten Vorstellungen u. Grundbegriffe der Größenlehre, bes. des Begriffs discreter Größen. 20 unveränd. Ausg. EB. 128, 1017.
v. Kügelgen's Leben f. F. Ch. A. Haffs.

L.

- Langbein, A. F. E.**, deutscher Liederkranz für frohe Gesellschaften. EB. 129, 1032.
Linde, S. B., f. Rys historyczny Literatury —

M.

- Magnusen, Finn**, f. Saemund's Edda.
de Martens, G. F., Supplément au recueil des principaux traités d'Alliance, de paix, de trêve, de neutralité — continué par le B. Ch. de Martens. T. IX. Auch:
 — — nouveau recueil de traités — Tom. V. EB. 129, 1030.
Melos, J. E., Lehren des Trostes u. der Warnung. Erzählungen aus ält. u. neuerer Zeit. EB. 130, 1040.
Mises, Dr., Stapelia mixta. 281, 580.
Müller, Alex., Preussen u. Baiern im Concordate mit Rom — 284, 601.

N.

- Nöldeke, E. G. C.**, Commentatio de cognatione quae inter juris Romani scientiam et philologiam intercedat — 276, 542.

O.

- Oesterreicher, P.**, neue Beyträge zur Geschichte. 28 Heft. EB. 127, 1016.
Oweni, J., libellus epigrammatum — et P. Flemmingii carmina inedita; ex autographis edid. Fr. A. Ebert. 264, 447.

P.

- de Pradel, E.**, die Kunst, sich die Liebe seines Gatten zu erhalten; aus dem Franz. EB. 124, 992.

R.

- Rask, R.**, Spansk Sproglaere efter en ny Plan udarbejdet — 272, 512.
Regnault - Warin, Mémoires pour servir à la mémoire du Général la Fayette et à l'histoire de l'Assemblée constituante — Tom. I. II. 267, 465.
Renda, Dr., der Kanzelvortrag für angehende Theologen, u. kurzer Entwurf eines wissenschaftl. Symbols für die evang. Kirche. 283, 597.

- Röding, K.**, Leitfaden bey'm Unterrichts in der heftischen Geschichte, nebst Dahl's Gesch. des Gr. Herzthums Hessen u. des landgräfl. Haufes Hessen-Homburg. 20 verm. Aufl. 278, 553.
Rys historyczny Literatury Naradow Slowianskich, I. Literatury Rosyiskiey (hist. Skizze von der Lit. der Slawisch. Nationen. I. Russ. Literatur). (Von S. B. Linds.) 281, 577.

S.

- Saemund, S.**, den aeldre Edda. En Samling af de nordiske Folks aeldste Sagn og Sange. Uebersetzt u. erklärt von Finn Magnusen. 4 Bde. EB. 123, 977.
Schmidt, Fr. L., neue Hamburger Bühne: enth. die Theilung der Erde; gleiche Schuld gleiche Strafe; der zerbrochene Krug. 267, 471.
Schouw, Joach. Fr., Grundzüge einer allgem. Pflanzengeographie; aus dem Dän. vom Verf. 266, 461.
Schreger, C. H. Th., Handbuch der Pastoral - Medicin für christl. Seelforger. 286, 617.
Schreiber, H., die Wissensch. vom Schönen. Allgemeiner Theil. EB. 125, 993.
Schulthefs, J., die evangel. Lehre vom heil. Abendmahl nach den 5 unterschiedl. Ansichten, die sich aus der neutestamentl. Texten ergeben. 272, 505.
Seckendorff, Bar. T., Diccionario de las lenguas española y alemana. Tom. I. II. A. — Z. 270, 493.
Skizze, histor., der Slaw. Nationen, f. Rys historyczny Literatury —
Spiker, S. H., f. Wash. Irving.
Sturm, K. Ch. G., Lehrbuch der Landwirthsch. 1r Th. Specielle Landw. 2r Bd. Viehzucht. 2r Th. allgem. Landwirthsch. EB. 122, 969.

T.

- Thieme, Mor.**, der kleine deutsche Cornelius Nepos. 18 Bdchn. EB. 121, 968.
Thiersch, B., üb. das Zeitalter u. Vaterland des Homer. 269, 481.
 — — Urgestalt der Odyssee, od. Beweis, dass die homer. Gefänge zu großen Partien interpolirt sind. 269, 481.
Thoma, J. H., Bemerkungen üb. den Entwurf des bayer. Strafgesetzbuches insbes. von Uebertretungen. 274, 521.
Tieck, Ludw., Novellen. 1r Bd. die Gemälde. 2r Bd. die Verslobung. EB. 132, 1054.
Treffurt, Chr., System des badischen Civilrechts, mit Zusätzen zur 2ten Aufl. von K. S. Zachariae's Handbuch des franz. Civilrechts. EB. 130, 1033.
Tyraf, K., Wappenbuch des gesammten Adels des Königr. Baiern. 1r bis 7n Bds 1 — 3e Liefr. EB. 130, 1038.

U.

- Umbreit, Fr. W. K.**, f. das Buch Hiob.

V.
Vieth, G. U. A., Anfangsgründe der Naturlehre. 50
 verb. Aufl. EB. 128, 1024.

W.
Wanckel, Chr. L. Tr., Predigten u. Gelegenheitsreden. EB. 128, 1020.
Weber, Ch. W., der Handel als Quelle des National-Einkommens — 284, 607.
Weistlog, C., Phantasiestücke u. Historien. 1r u. 2r Bd. EB. 132, 1055.
v. Welden, L., der Monte-Rosa; nebst Jos. Zumstein's Reisen zur Erstiegung seiner Gipfel. 266, 457.
v. Westenrieder, L., historische Schriften. 1r Bd. 278, 557.
Wilmsen, F. P., Theodora; moral. Erzähl. für die weibliche Jugend. EB. 125, 998.
Windischmann, K. Jos. H., über Etwas des der Heilkunst Noth thut. Ein Versuch zur Vereinigung dieser Kunst mit der christl. Philosophie. 264, 443.

(Die Summe aller angezeigten Schriften ist 67.)

v. Wölckern auf Kalchreuth, M. K. W., Beschreibungen aller Wappen der fürstl., gräfl., freyherrl. u. adligen jetztlebenden Familien im Königr. Baiern. 10 Abth. EB. 130, 1039.
Wolf, Joh. Jac., Kornelia, od. fromme Herzenzerhebungen zu Gott, in Gefängen. EB. 125, 1000.
Wolff, Fr. L. Th., der evangel. Predigerstand nach seiner Wirksamkeit, seinen Bedürfnissen u. Erfordernissen. 283, 593.

X.

Xenophontis Hiero; recensuit et interpretatus est C. H. Frotcher. EB. 127, 1009.

Z.

Zachariä, K. S., f. Chr. Treffurt.
Zumstein, Jos., Reisen, f. L. v. Welden, der Monte-Rosa.

II.

Verzeichniß der literarischen und artistischen Nachrichten.

Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

Balz in Berlin 276, 543. *Dupin in Paris* 283, 599. *Erdmann in Kröpelin* 267, 472. *Flemming auf dem Sonnenstein bey Pirna* 267, 471. *v. Hammer in Wien* 266, 463. *Harless in Bonn* 272, 512. *Horn in Weimar* 273, 520. *Jörg in Leipzig* 266, 464. *Körner in Züllichau* 272, 511. *Müllner in Weissenfels* 266, 464. *Otto in Breslau* 270, 496. *Puchelt in Leipzig* 278, 559. *Ramshorn in Altenburg* 281, 583. *Schwabe in Neustadt a. d. O.* 273, 520. *Thienemann in Züllichau* 272, 511. *Trautschold in Gröbern bey Meissen* 283, 600. *Türeck in Schwerin* 270, 495. *Wundemann in Walkendorf* 267, 471.

Todesfälle.

v. Rohm in Paris 273, 520. *Gericke in Homburg* 277, 551. *Kapp in Dresden* 273, 519. *Neuenhagen in Eisleben* 265, 452. *v. Rebmann in Wiesbaden* 262, 431. *Schaffroth in Freyburg* 265, 452. *v. Silverstol-*

pe in Stockholm 265, 452. *v. Sokolowicz in Leipzig* 265, 452. *Thouin in Paris* 277, 552.

Universitäten, Akad. u. and. gel. Anstalten.

Breslau, Universit., Verzeichniß der Winter-Semester Vorlesungen 1824 bis 25, der öffentl. akadem. Anstalten u. wissenschaft. Sammlungen 268, 473. *Emden, Nachricht von der Emdischen Gesellsch. für bildende Kunst u. vaterländ. Alterthümer* 279, 561. *Gera, Gymnasium illustre, erweitertes Locale wegen vermehrter Schülerzahl, Zahl der Klassen, der abgegangenen u. neu aufgenommenen Schüler, Gesamtzahl ders., Lehrplan, Behr's u. Rein's Gelegenheitschriften zur Feyer des Heinrichstages, des Schülerschen Schulactus, der Jahreswechsel u. der drey für das Gymnasium traurigen Todesfälle Heinr. Erb. v. Eichelberg's, Heinrichs LI. u. Heinrichs LIV.* 280, 575. *Halle, Universit., Kgl. klin. Institut für Chirurgie u. Augenheilkunde, Weinhold's vierzehnter u. fünfzehnter Semestral-Bericht* 265, 449.

III.

Verzeichniß der literarischen und artistischen Anzeigen.

Ankündigungen von Buch- und Kunsthändlern.

Amelang in Berlin 271, 499. *Andrea, Buchh. in Frankfurt* 287, 629. *Anton in Halle* 279, 565. *Arnold, Buchh. in Dresden* 279, 566. *Braun in Karls-*

ruhe 275, 532. *Calve, Buchh. in Prag* 287, 629. *Creutz, Buchh. in Magdeburg* 279, 565. *Duncker u. Humblot in Berlin* 279, 563. 285, 609. 287, 627. *Engelmann in Leipzig* 282, 590. *Enslin in Berlin* 287, 628.

628. Expedition des Schreber. Säugethier - u. des Esper. Schmetterlingswerks in Erlangen 287, 625. 631. *Fleischer*, E., in Leipzig 268, 479. 271, 497. 275, 535. *Fleischmann* in München 282, 591. *Frommann* in Jena 275, 534. *Gleditsch* in Leipzig 287, 627. *Gödsche* in Meissen 282, 585. 592. *Götschen* in Leipzig 271, 501. *Grau* in Hof 282, 591. *Günter*. Buchh., neue, in Glogau 275, 534. *Hartmann* in Leipzig 275, 539. *Herbig* in Berlin 282, 591. *Hermann*. Buchh. in Frankfurt a. M. 279, 564. *Heyer* in Gießen 275, 532. *Hölscher* in Coblenz 279, 567. 282, 586. *Huber* u. Comp. in St. Gallen 271, 498. 275, 534. 279, 537. *Kayser*. Buchh. in Erfurt 268, 479. *Köhler* in Leipzig 279, 568. *Leske* in Darmstadt 275, 539. 285, 610. *Mauke* in Jena 271, 498. *Meusel* u. S. in Coburg 271, 500. *Oehmigke* in Berlin 279, 563. *Orell, Füßli* u. Comp. in Zürich 287, 629. *Osiander* in Tübingen 271, 497. *Palm*. Verlagsb. in Erlangen 287, 625. 631. *Raff* in Halle 268, 479. *Schaumburg* u. Comp. in Wien 282, 587. *Schumann*, Gehr., in Zwickau 282, 585. 285, 609. 287, 625. *Stettin*. Buchh. in Ulm 285, 614. *Tauchnitz* in Leipzig 279, 567. *Teubner* in Leipzig 275, 529. *Vogel*, W., in Leipzig 271, 500. *Voss*, L., in Leipzig 287, 631. *Weygand*. Buchh. in Leipzig 285, 614. 287, 628. *Wienbrack* in Leipzig 285, 616.

Vermischte Anzeigen.

Auction von Büchern in Arolsen 287, 631. — von Büchern, Karten u. Planen in Bremen 275, 536. *Brandes* in Salzuflen, das verzögerte Erscheinen der noch fehlenden Hefte Jahrg. 1824 des *Archiv des Apotheker - Vereins* liegt einzig an Varnhagen in Schmalkalden 268, 480. — — erscheint mit dem J. 1825 in der *Meyer*. Hofbuchh. in Lemgo; Verzeichniß der künftigen Einrichtung dieses Archivs für Pharmacie u. deren Hülfswiss. 271, 503. Expedition des

Esper. Schmetterlings - u. des *Schreber*. Säugethierwerks, Nachricht üb. das *Esper*. Schmetterlingswerk 287, 631. *Fleischer*, E., in Leipzig, zehn Titelkupfer zum Conversat. Lexicon jeder Ausgabe, nebst einer Supplement - Liefz. 275, 535. *Gebauer*. Buchh. in Halle, I. *Vater's* in Halle Erklärung wegen seines N. T. *Götschen* in Leipzig, Verlag einer geograph. statist. Uebersicht von Europa in einer Folge von Karten u. Tabellen bearb. von v. *Schlieben* 271, 501. *Meyer*. Hofbuchh. in Lemgo, vom *Archiv des Apotheker - Vereins*, herausg. von *Brandes* Jahrg. 1825 erscheint das 10 Hft im Januar u. so fort in ihrem Verlag 268, 480. — — nähere Anzeige üb. Einrichtung u. Preis d. 271, 504. — — auf die Hälfte herabgesetzter Preis von *Meusel's* gelehrt. Deutschland 271, 501. *Mühlenbruch's* in Halle *doctrina Pandectarum* 3r u. 1. Bd. erscheint noch im Laufe dieses Winters 268, 480. *Perthes* in Hamburg, Antwort wegen einer Aufforderung in der A. L. Z. 1824 Nr. 210 bey Gelegenheit der Recension üb. *Rauschnick's* pragu. chronolog. Handb. der europ. Staatengesch. 271, 501. *Perthes* u. *Besser* in Hamburg, haben von *Theising* in Münster den 1 u. 2n Th. von *Kleuker's* Untersuchung schriftl. Urkunden des Christenth. gekauft u. den Preis aller 5 Thle auf 4 Thaler heruntergesetzt 279, 568. *Reimer* in Leipzig, die früher angekünd. Ausg. von v. *Müller's* Gesch. Schweiz. Eidgenossenschaft erhält durch ein bisher ungedrucktes Fragment aus dem literar. Nachlasse des Verf. eine Zugabe — 275, 536. *Teubner* in Leipzig will, neben den kürzlich begonnenen Ausgaben einer Samml. von griech. Autoren mit krit. Noten zum Schulgebrauch, auch eine Auswahl der gelesesten röm. Autoren in ähnlichem Formate in seinem Verlag erscheinen lassen 275, 529. *Vater* in Halle, Erklärung gegen die durchweg tadelnde Beurtheilung üb. sein Novum Testamentum — in Nr. 24 der Kirchenzeitung 1824. 265, 453.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

PHILOSOPHIE.

- 1) KÖNIGSBERG, b. Unzer: *Grundlage zu einer neuen Theorie der Gefühle und des sogenannten Gefühlsvermögens*. Ein anthropologischer Versuch vom Prof. Krug in Leipzig. 1823. VIII u. 140 S. 8.
- 2) LEIPZIG, b. Hartmann: *Ueber das Gefühlsvermögen*. Eine Prüfung der Schrift des Hn. Prof. Krug über denselben Gegenstand, nebst eignen Abhandlungen aus dem Gebiete der *Fundamentalphilosophie*. Von M. H. Richter, viertem Lehrer an der Thomasschule und Privatdocenten an der Universität Leipzig. 1824. X u. 158 S. 8.

Der Versuch zu einer umfassenden und haltbaren Theorie der Gefühle ist vielleicht nie mehr an der Zeit gewesen, als gegenwärtig. Nachdem die wissenschaftliche Reflexion bey der Erforschung des Nothwendigen in der Beurtheilung der Dinge auf die mannichfaltigste Weise versucht hatte, durch die Betrachtung der an sich und objectiv gefassten Begriffe zum Ziele zu gelangen, aber um so unterschiedener zu einem, die Grundüberzeugung des gemeinamen Menschenlebens aufhebenden, Idealismus gekommen war, als sie jene Erkenntnisэлементы mit der darin sich äussernden Geistesthätigkeit zur ausschliesslichen Basis genommen hatte, gelangte man hie und da zu der Ueberzeugung, dass nicht der Begriff, und überhaupt nicht die vorstellende oder objectivirende Geistesthätigkeit allein das Bewusstseyn des Wirklichen constituire, sondern dass in dem menschlichen Geiste eine Kunde des Wirklichen statt finde, welche unmittelbar mit dem in ihr erscheinenden Wirklichen selbst gesetzt ist. Zu dieser Ansicht konnte und musste man geführt werden durch die genaue Analyse des eigenen Selbstbewusstseyns, indem dasselbe eine Kunde des Geistes von sich, von der Realität und Gesetzmässigkeit des eigenen Wirkens, so wie von dem Steigen und Fallen, oder von der Beförderung und Hemmung seiner Lebensthätigkeit in sich schliesst, worin dieses Innere als ein Element des Bewusstseyns erscheint, nicht erst objectivirt durch einen besondern Akt der Auffassung und Vorstellung, sondern unmittelbar während seiner realen Dauer selbst, und so, dass Wirklichkeit und das Bewusstseyn einander gleichsam durchdringen. Diese Art des Innewerdens, wodurch in dem Geiste auf die ursprünglichste Weise der Stoff entsteht zu der Reflexion auf sich selbst;

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

oder zur innern Anschauung, und zu den dadurch vermittelten Begriffen, so wie auch zur Anwendung solcher Begriffe auf das momentane innerlich Gegenwärtige, ist es, wofür viele der neuern Psychologen ein von dem objectivirenden, oder vorstellenden Vermögen verschiedenes Vermögen statuirt haben, unter dem Namen des *Gefühlsvermögens*, freylich noch unter verschiedenen Deutungen, sowohl in Ansehung seines Umfangs, als auch in Ansehung seines Verhältnisses zu den Vorstellungen und zur Erkenntnis. Bald wurde es beschränkt auf die angenehmen und unangenehmen Gemüthsregungen, bald ausgedehnt auf die Unmittelbarkeit des Bewusstseyns überhaupt; bald wurde es bloß für eine niedere Form des Bewusstseyns erklärt, welche in Begriffe zu verwandeln sey, und mit diesen ihren Werth verliere, bald sollte es, namentlich in den sittlichen und religiösen Dingen, die Begriffe ganz entbehrllich machen.

Hiemit hat also zwar das Element des geistigen Wirkens, worin nach Rec. Ueberzeugung der Realismus des gemeinamen Menschenlebens eine so unerfüllterliche Grundlage hat, und ohne dessen Anerkennung und allseitige Beleuchtung die Philosophie nie dahin gelangen wird, das in der Natur des Geistes Niedergelegte vollkommen darzustellen, in der neuern Philosophie eine Anerkennung gefunden; aber es mangelt zur Zeit demselben noch sehr an einer allseitigen Bestimmung, und es muß, von diesem Standpunkte aus betrachtet, allerdings eine gründliche und umfassende Theorie darüber als besondere Zeit gemäfs erscheinen. Rec. nahm daher Nr. I. mit vielem Interesse zur Hand, ob er gleich durch die Ansicht, welche der Vf. in seinen anderweiten Schriften über diesen Gegenstand, direct und indirect, zu erkennen gegeben hat, niemals befriedigt worden ist; denn Rec. ist überzeugt, dass die Thatsache, welche der Vf. bey seinem Synthetismus als Princip zum Grunde legt, sehr wohl einer weitem Analyse fähig ist, und auch derselben bedarf, wenn der innerste Sitz der menschlichen Ueberzeugung, innerhalb des Bewusstseyns mit dem Reichthum der Beziehungen, worin derselbe zu den übrigen Functionen des Geistes steht, ins Licht gesetzt werden soll. — Doch wir wollen sehen, wie der Vf. hier das Gefühl gefasst hat, und zu welchem Resultate über die Natur und Bedeutung desselben er gelangt ist.

In der Einleitung (S. 3 — 7) macht der Vf. aufmerksam auf die große Rolle, welche die Gefühle, nicht bloß im natürlichen Leben spielen, sondern auch in der Wissenschaft an sich zu reissen versucht

L (4)

sucht haben; er bemerkt, daß die Gefühlsliebhaberey in unsern schlaffen Zeiten so um sich gegriffen habe, daß selbst Philosophen von ihm sich hätten verleiten lassen, ein besonderes Vermögen dafür anzunehmen, und erklärt, daß vorzüglich gegen diese Annahme sein Versuch gerichtet sey. Diesen Zweck sucht er zu erreichen in drey Abschnitten. In dem ersten (S. 8 — 15.) giebt er eine *grammatisch-historische Erörterung* des Worts *Gefühl*, läßt in dem zweyten (S. 16 — 52.) eine *philosophisch-kritische Erörterung* darüber folgen, und beschäftigt sich im dritten Abschnitte (S. 53 — 110.) mit den *Ergebnissen* der beiden ersten. Zum Schlusse (S. 111 — 140.) unterwirft er noch einige andere Ansichten über das Gefühl einer Prüfung. Nach der *histor.-grammat.* Erörterung des Vfs. kommt das Wort *Gefühl* her von den Empfindungen des Belastungsinnens und des Gemeingefühls, welche an und für sich als dunkle sinnliche Vorstellungen bezeichnet werden, und wegen ihrer Dunkelheit den Grund ausmachen sollen, daß man *alle dunkeln Vorstellungen* (sinnliche Wahrnehmungen, Begriffe, Ideen) so wie die darauf gebauten Urtheile ebenfalls *Gefühle* genannt hat. In soweit reduciren sich also dem Vf. alle Gefühle auf dunkle Vorstellungen. Neben den dunkeln Vorstellungen giebt es aber auch dunkle Bestrebungen, und damit soll das Wort *Gefühl* auch eine *praktische* Bedeutung erlangt haben, und gebraucht werden nicht allein zur Bezeichnung der Zustände des unbestimmten Verlangens, der Zuneigung und Abneigung, sondern auch zur Bezeichnung der Empfindungen oder Wahrnehmungen unserer Gemüths-zustände in den Neigungen, Affecten und Leidenschaften. Daher Gefühle der Liebe, des Hasses, des Zorns u. dgl. — Damit glaubt denn der Vf. dasjenige angezeigt zu haben, was die Psychologen, welche ein von dem objectivirenden oder vorstellenden Vermögen unterschiedenes Gefühlsvermögen statuiren, im Sinne haben; aber Rec. findet, daß sehr wesentliche Stücke unseres Bewusstseyns, wofür das Wort *Gefühl* gebraucht wird, übergangen sind, und erinnert sich nicht, das Gefühlsvermögen irgendwo so charakterisirt gelesen zu haben, daß ihm alles dasjenige zugeschrieben wird, was nach der Erörterung unsers Vfs. *Gefühl* genannt werden soll. Denn wenn es auch oft vorkommen mag, daß man im Einzelnen *Gefühl* nennt, was z. B. im Grunde nur ein dunkler Begriff oder eine dunkle Idee ist; so hat doch gewiss kein Mensch behauptet, daß *alle dunkle Begriffe und Ideen*, als solche, einem besondern von dem Verstande und der Vernunft, oder überhaupt von dem Vorstellungsvermögen verschiedenen Vermögen angehören.

In der *kritisch-philosophischen* Erörterung entwickelt der Vf. zuvörderst *seine* Ansicht über Zahl und Art der geistigen Vermögen, und sucht zu zeigen, daß man mit der Annahme zweyer Grundvermögen völlig ausreiche, alle geistigen Erscheinungen zu classificiren. Alle Thätigkeiten unsers

Geistes findet er nämlich nur in einer doppelten Hinsicht unterscheidbar, der *Art* nach, und dem *Grade* nach. Die Verschiedenheit der Art nach beruht ihm auf der Verschiedenheit der *Richtung*, welche theils eine Richtung nach Innen, oder eine immanente, ideale, theoretische, theils eine Richtung nach Außen, oder eine transeunte, reale, praktische seyn soll. In jener besteht das *Vorstellen*, wobey das Objective zu einem Subjectiven wird; in dieser besteht das *Bestreben*, wobey das Subjective zu einem Objectiven wird, und in diesem Gegensatze findet er den Grund und die Nothwendigkeit, beide als wesentlich von einander verschieden anzuerkennen. Auch sollen sich beide Thätigkeiten nicht auf eine zurückführen lassen, weil nicht nachgewiesen werden könne, wie sich eine und dieselbe Thätigkeit in zwey entgegengesetzte zerpalten könne, und eben so wenig lasse sich eine dritte denken, welche weder das eine noch das andere sey; denn dies würde eine auf nichts gerichtete, also auch eine nichts bewirkende Thätigkeit seyn. Rec. muß aber zweifeln, ob durch des Vfs. Darstellung und Ansicht eine wirklich feste Grundlage zu einer neuen Theorie des Geistes gewonnen sey. — Zuvörderst dürfte es nicht ein Jeder für so ausgemacht finden, wie der Vf. daß eine geistige Thätigkeit nicht anders gedacht werden könne, denn als eine *Richtung auf ein Object*; wenigstens kennt schon das gemeine Leben noch einen andern Begriff dafür, nämlich den Begriff des *Werdens*; denn es spricht von einem *Innewerden, Bewustwerden* und daß dieses Innewerden oder innere Werden schlechthin nicht anders geschehen könne, als durch eine Richtung auf ein Object, hätte eine weitere Nachweisung erfordert, zumal da jede geistige Richtung in ihrer Möglichkeit schon ein Object voraussetzt, und mithin eben so sehr eine Thätigkeit fordert, wodurch es vorgehalten wird, als eine solche, wodurch es aufgefaßt und nachgebildet wird. Wie dies in der äußern Anschauung geschieht, ist bekannt. Die geistige Kraft erhält ein Object, worauf sie sich richten kann, und zugleich den Grund zu ihrer Richtung in einem Nervenbilde, oder in einer Nervenspannung, also in einem, ihrer eigenthümlichen Thätigkeit vorausgehenden, und dieselbe erregenden, Erzeugnisse. Dieses Erzeugniß mit der ihm inwohnenden Kraft zur Erweckung der geistigen Anschauung und Nachbildung nennt man *Empfindung*, und wird sie nicht mit dem Vf. dadurch von der Anschauung auf allgemeingültige Weise unterscheiden können, daß in ihr das Subjective, oder der eigene Zustand, in der letztern aber das Objective, d. h. die Eigenschaften des äußern Objects stärker im Bewustseyn hervortreten sollen; denn es kann auch ein Bewustseyn des bloßen körperlichen Zustandes eintreten, welches eine wirkliche *Anschauung* derselben ist. Der Unterschied liegt vielmehr darin, daß in der Anschauung allererst eine Richtung der geistigen Kraft auf das ihr vorgehaltene sinnliche Bild zur Nachbildung desselben in ihr selbst

selbst eintritt, während in der Empfindung bloß das Object und die Ursache mit der passiven Seite dieser geistigen Thätigkeit enthalten ist. Auf dieselbe Weise verhält sich's mit der Richtung der geistigen Kraft auf ihr eignes Innere. Auch hier wird ein schon Vorhandenes vorausgesetzt, was Object derselben werden kann; und bestände alle geistige Thätigkeit in einer Richtung auf ein Object, ohne daß eine darunter wäre, welche ein ursprüngliches Erzeugen eines Objects für die anschauende und nachbildende Thätigkeit in sich schließt; so würden wir zuletzt lauter Richtungen haben, die auf Nichts gerichtet sind. Wenn nun aber der Vf. selbst sagt, daß das Vorstellen in einem Abbilden alles Gegebenen bestehe; so hätte auch die Natur dieses Gebens, namentlich wie es von Innen aus erfolgt, in nähere Untersuchung gezogen werden sollen. Vielleicht entgegen der Vf., daß dies in das *prius* des Bewusstseyns falle. Allein es ist nicht nöthig, bis dahin zurückzugehen, um das ursprüngliche Selbstbewusstseyn, welches schon mit der äußern Anschauung sich verbindend, und die Anschauung selbst zur Wahrnehmung erhebend, die Objecte für die Reflexion des Geistes auf sich selbst liefert, seinen Elementen nach zu unterscheiden, sowohl von der Empfindung, als etwas geistig passiven, als auch von der besondern Richtung auf dasselbe, worin die Anschauung und Wahrnehmung selbst besteht. Welchen Antheil dieses Element unseres Selbstbewusstseyns, sowohl an unserer theoretischen Ueberzeugung, als auch an unseren praktischen Zuständen nehme, und in welchem Verhältnisse es eigentlich zu beiden stehe, dies vollständig aus einander zu setzen, ist hier nicht der Ort; im Allgemeinen aber fordert sein eigenthümliches Verhältniß zu der in ihm sich offenbarenden Wirklichkeit, daß es nicht mit dem Vorstellen oder Objectiviren derselben sowohl an sich, als auch im Resultate für die wissenschaftliche Ueberzeugung gleich gesetzt werde. Was den Gegensatz der beiden von dem Vf. anerkannten Grundthätigkeiten des Geistes, nämlich des Vorstellens und Bestrebens, betrifft; so ist die danach bestimmte Unterscheidung zwischen beiden zwar einfach und leicht, wenn nur in ihr auch wirkliche Ausschließung statt fände. Der Vf. geht dabey von dem Gedanken aus, daß sich in ihnen entgegengesetzte Richtungen offenbaren. Das Vorstellen sey eine auf das Innere der geistigen Kraft gerichtete Thätigkeit, und durch dasselbe werde das Objectiv zu einem Subjectiven. Das Bestreben dagegen aber sey eine auf das Außere gerichtete Thätigkeit, und durch dasselbe werde das Subjective zu einem Objectiven. Nun aber möchte das Erstere von der Beobachtung und Betrachtung äußerer Gegenstände nur gezwungener Weise, eigentlich aber bloß von der Selbstbeobachtung gelten, wobey zugleich nicht selten geschieht, daß das Subjective z. B. die Gemüthszustände objectivirt, oder zu einem Gegenstande der Betrachtung erhoben werden. Dagegen aber findet bey allem Streben nach Selbstvervollkommenung keine Rich-

tung nach Außen statt, als etwa in so weit, als äußere Mittel dazu gehören, und tiefer betrachtet dürfte sich behaupten lassen, daß durch alles Streben des Geistes zuletzt nur ein veränderter subjectiver Zustand erzielt werde, und daß es dabey zu thun sey, entweder um einen Genuß zu erlangen, oder überhaupt, um etwas als wirklich zu wissen, z. B. das Gute, so daß die Veränderung im Außern durch unsere Kraft nur eine nothwendige Nebenfolge unsers Strebens ist. Wenn endlich der Vf. behauptet, daß das Vorstellen und Bestreben nicht in ein Vermögen zusammengefaßt werden könnten, und daß keine Sprache ein Wort zur Bezeichnung eines solchen alleinigen Grundvermögens habe; so ist dies eine Behauptung, die wohl nur in des Vfs. Annahme eines vollkommenen Gegensatzes zwischen Vorstellen und Bestreben ihren Grund hat; denn in dem Begriffe der Seele selbst liegt ja schon die deutliche Hindeutung auf ein Grundvermögen dieses Wesens; das Vermögen des *Bewusstseyns* oder des *Lebens* in dem Körper, welches eben so durch das Bestreben und für dasselbe, als durch dies Vorstellen und für dasselbe sich bethätigt, erscheint hier in der Charakterisirung dieses Principis an der Spitze. Und betrachtet man unbefangen, worauf denn eigentlich der Trieb in dem selbstbewussten Wesen gerichtet ist; so zeigt sich als die Tendenz desselben, unverkennbar die Fortsetzung und Vervollkommenung des Lebens, sowohl überhaupt, als auch in den besondern Functionen, so daß der Trieb, z. B. als Wissenstrieb, als Unterhaltungstrieb, als Trieb nach geistiger Freyheit und dgl., in der vorstellenden Thätigkeit selbst ein Object hat, und mit derselben Hand in Hand geht zur Realisirung der hohen Naturbestimmung, welche dem intelligenten Wesen in der Reihe der endlichen Dinge einwohnt. Rec. kann sich daher nicht überzeugen, daß dieser Theil von des Vfs. Theorie die gehörige Tiefe habe, und eben so wenig scheint ihm die Annahme einer bloß graduellen Verschiedenheit zwischen *Sinn*, *Verstand* und (theoretischer) Vernunft, desgl. zwischen *Trieb*, *Wille* und (praktischer) Vernunft vollkommen das Verhältniß auszudrücken, welches zwischen diesen Vermögen statt finden möchte. Wenigstens ist aus des Vfs. Darstellung nicht klar, ob und wie der Verstand ein gesteigerter Sinn, und die (theoretische) Vernunft als ein gesteigerter Verstand, also wohl auch als ein gesteigerter Sinn, wirklich gedacht werden solle. Dasselbe ist der Fall mit dem Willen und der (praktischen) Vernunft im Vergleich mit dem Triebe.

(Der Beschlusse folgt.)

GRIECHISCHE LITERATUR.

LEIPZIG, b. P. F. Vogel: *Platonis Apologia Socratis*. Editio accuratissima. Accessit brevis annotatio in usum scholarum. 1824. 55 S. 8.

Diese, dem Titel gemäß für Schulen bestimmte Ausgabe beginnt, ohne weitere Vorrede mit einem

„Ar-

Argumentum ex editione Lipsiensi. 1805. repetitum und darauf folgt unmittelbar (S. 7.) der griechische Text mit beygesetzter Kapitelzahl. (Warum sind nicht auch zur grösseren Bequemlichkeit die Seitenzahlen der Stephanischen Ausgabe am Rande mit bemerkt?) Von den verschiedenen, in den Text aufgenommenen Lesarten geben die demselben untergeordneten Noten Rechenschaft. Letztere nämlich sind meistens kritisch in der Art, daß sie die von der aufgenommenen Lesart abweichende angeben und dann ganz kurz, meistens bloß mit einem Worte den Grund davon oder ein Urtheil darüber anführen, bisweilen auch eine Nachweisung, oder eine kurze durch die vorliegende Variante veranlaßte grammatische und sprachliche Bemerkung. Auch ist an einigen schwierigeren Stellen eine lateinische Paraphrase mitgetheilt (z. B. S. 14. 17. 26. 27. 28. 46.) Jedoch gelang es Rec. nicht, ein bestimmtes Princip zu entdecken, wonach bey diesen Noten, namentlich bey den gegebenen Nachweisungen oder grammatischen Bemerkungen verfahren worden ist, da mit demselben Rechte, womit hier an einigen Stellen dieß geschehen ist, auch bey vielen andern das Gleiche erwartet werden konnte. Aus diesem Grunde enthält sich auch Rec. der Zusätze, die er in gleicher Art zu vielen einzelnen Stellen, wo keine solche Nachweisung gegeben ist, machen könnte; es kann hier bloß auf eine Beurtheilung des Mitgetheilten angesehen seyn, und hier läßt sich denn nicht leugnen, daß für die bessere Bildung des Textes alle die bis jetzt zu Gebote stehenden Hülfsmittel, besonders die Bekkersche Ausgabe nebst den dazu gehörigen *Commentariis criticis* aufs beste zu Rathe gezogen und benutzt worden sind; was wir insbesondere auf vielen scheinbar unbedeutenderen, den Sinn nicht gerade verändernde Verbesserungen, welche uns aber doch einen reineren Text des Plato geben, anwenden zu dürfen glauben. So sind, um nur dieß zu erwähnen, die attischen Formen $\eta\alpha$ für $\eta\alpha$, (pag. 16. 18. 44.), $\epsilon\omega\delta\eta$ (pag. 18.) und Vieles Aehnliche überall aufgenommen. So ist an mehreren Stellen das früher mit Unrecht fehlende

zu angefügt (S. 38. 43.) an andern Orten eben so der Artikel, oder der Optativ in den Indicativ, einzelner Partikeln, wie $\tau\epsilon$ und $\delta\epsilon$ oder $\gamma\epsilon$ verändert. Überall ist in Aufnahme der Lesarten mit Gewissenhaftigkeit und Achtung für die Autorität der Handschriften verfahren; in Ansehung der Conjecturen war der Herausgeber vorsichtig, er deutet an einigen Stellen dergleichen an (z. B. S. 20.) oder äußert seinen Verdacht über muthmaßliche Glossen (z. B. S. 33. 36. 48.) während er gegen ähnlichen Verdacht anderwärts die Vulgata zu vertheidigen sucht (z. B. S. 46.) An mehreren Stellen ist die, besonders für den Schüler noch schwierige Construction kurz erklärt, oder eine auf das Verständniß der Stelle hinleitende Andeutung gegeben, wie z. B. bey mehreren Anakoluthien (S. 10. 11. 12. 16. 35.); an andern sind grammatische Bemerkungen, aber ganz kurz, beygefügt z. B. S. 44. 50. 24. 25. 11. wo zu dem Accusativ $\Sigma\omega\kappa\alpha\tau\eta$ bemerkt ist: „*Legabatur Σωκράτην, quam formam Plato videtur repudiasse*; wo wir doch noch eine Nachweisung gewünscht hätten, wie sie z. B. S. 44. Note 1. über die Weglassung der Reduplication des Augments im Plusquamperfect oder S. 50. über die Auslassung von $\tau\alpha\sigma\upsilon\tau\alpha$ bey dem Comparativ gegeben ist. Eben so ist z. B. cap. 7. S. 17. zu $\delta\iota\eta\gamma\omega\tau\omega\upsilon\iota\varsigma$ zu $\epsilon\upsilon$ in der Note gesetzt: „*H. e. ex iis quaerere solebam*.“ Warum nicht auch hier, wie in den beiden eben angeführten Stellen eine Nachweisung? Gleich darauf ist zu $\alpha\iota\varsigma$ $\epsilon\pi\alpha\sigma\iota\varsigma$ $\gamma\alpha\rho$ $\epsilon\pi\alpha\sigma\iota\varsigma$ in der Note bemerkt: „*H. e. prope modum dixerim. Nam hac significatione Plato plerumque usus est illa formula*.“ Hier scheint aber der Sinn dieser Redensart eher durch: *ut diserte dicam, haud dissimulanter, palam, simpliciter, um es gerade herauszusagen*, bezeichnet werden zu können. Vgl. *Creuzer ad Plotin. de Pulcritud.* pag. 144. und besonders jetzt *Stallbaum* zu *Plato's Philebus* S. 21. der als Grundbedeutung dieser dann in verschiedenen abgeleiteten Bedeutungen vorkommenden Formel aufstellt: „*ut dicam, quod res est, um die Sache b y ihrem rechten Namen zu nennen*.“

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Der bisherige Geh. Legat. Rath und K. Sächsl. Geschäftsträger zu Madrid, Hr. *Friedr. Bernh. Franz Biedermann* ist in gleicher Eigenschaft bey dem Londoner Hofe angestellt worden.

Hr. Regierungsrath *Lotz* zu Coburg hat von dem Herzoge zu S. Coburg den Charakter als geheimer

Regierungsrath mit einer Befoldungszulage erhalten.

Se. Maj. der König von Preussen haben dem Hn. Hofr. Dr. *Harl* in Erlangen als Zeichen allerhöchsten Wohlgefallens für sein „*allgemeines System der Verwaltung des Armenwesens*“ eine goldene Medaille zu stellen lassen.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

PHILOSOPHIE.

1) KÖNIGSBERG, b. Unzer: *Grundlage zu einer neuen Theorie der Gefühle und des sogenannten Gefühlsvermögens.* — — Vom Prof. Krug u. f. w.

2) LEIPZIG, b. Hartmann: *Ueber das Gefühlsvermögen.* — — Von M. H. Richter u. f. w.

(Bechluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Im dritten Abschnitte, wo die Ergebnisse aus dem beiden ersten dargestellt werden sollen, geht der Vf. die verschiedenen Arten von Gefühlen durch, um im Einzelnen zu zeigen, dass ein besonderes Gefühlsvermögen als eigenthümliche Quelle derselben voraussetzen nicht nöthig sey, weil sie sich theils aus der theoretischen, theils aus der praktischen Thätigkeit unsers Geistes begreifen lassen, indem sie ihrem Wesen nach Aeußerungsweisen entweder des Vorstellungs- oder des Bestrebungsvermögens sind, oder beides zugleich. Indess hält es doch der Vf. selbst nicht für unmöglich, dass die Behauptung, alle sogenannte Gefühle seyen entweder dunkle Vorstellungen, oder dunkle Bestrebungen, noch Gegner finden werde, und thut zur Veröhnung folgenden Vorschlag: Er will nämlich das Gefühlsvermögen zwar nicht für ein drittes, neben und zwischen den andern beiden bestehendes und von demselben wesentlich verschiedenes, Vermögen anerkennen, wohl aber für das *eigentliche Grundvermögen*, (obgleich früherhin ein *alleiniges Grundvermögen* nicht denkbar seyn sollte,) aus welchem das Vorstellungs- und das Bestrebungsvermögen selbst erst hervortraten durch die verschiedene Richtung, welche das Ich in seiner Wirkksamkeit nähme. Dadurch, meynt er, würde dann auch jene Einheit in der unendlichen Mannigfaltigkeit unserer Thätigkeit gefunden seyn, welche die höchste Aufgabe aller Wissenschaft ist. Rec. weiß nicht, ob viele Psychologen, und namentlich die Liebhaber des Gefühlsvermögens diesen Vorschlag annehmen werden, und ob sie sich einen klaren Begriff von einem Grundvermögen machen können, welches zwar Grundvermögen, aber doch von seinen abgeleiteten mit so entgegengesetzter Richtung nicht wesentlich verschieden seyn soll; aber das sieht er, dass alsdann bey dem Aufbau einer Theorie der Gefühle gegenwärtige Grundlage nicht zur Grundlage genommen werden könnte, außer in so fern, als darin eine eindringliche Warnung vor zu großer Ausdehnung des Gefühlsvermögens enthalten ist.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Wenn nun der Vf. selbst durch die zuletzt gegebene Erklärung die Natur des Gefühlsvermögens in einer bedeutenden Unbestimmtheit gelassen hat; so konnte bey dem wissenschaftlichen Bedürfnisse, darüber ins Klare zu kommen, voraus gesehen werden, dass mit der Zeit andere Versuche erscheinen würden, welche entweder die Lehre des Vfs einer genaueren Beleuchtung unterwerfen, oder unabhängig davon ihren eignen Weg gehen.

Einen Versuch der ersten Art finden wir in Nr. 2., dessen Vf. schon früher in seiner Habilitations-Dissertation „*de facultate sentiendi*“ L. 1822 als einen warmen Vertheidiger des Gefühlsvermögens, und in seiner *Anrede bey Eröffnung von Vorlesungen über Metaphysik*. L. 1823. als einen wackern Verehrer und Lehrer der Philosophie sich gezeigt hat. Zwar gesteht er in der Vorrede (S. VIII.), mit einer nicht häufigen Bescheidenheit, dass ihm manche räthselhafte Erscheinung im Bewusstseyn noch keineswegs klar, und mancher Zweifel noch lange nicht gelöst sey; aber er hofft doch, manche Gegenstände der Fundamentalphilosophie hier in ein helleres Licht gesetzt zu haben, als worin sie bisher standen, und Rec. gesteht ihm gern zu, dass seine Bemerkungen über die Natur des menschlichen Erkenntnißvermögens in vielen Punkten recht treffend sind, und dass er meistens die Flüchtigkeit seines Gegners in der Behandlung des Stoffs mit Gewandtheit und Scharfsinn aufgedeckt hat, obgleich auch hie und da in mancher wichtigen Begriffsbestimmung mehr Schärfe, in der psychologischen Beobachtung mehr Ruhe und Unbefangtheit und in dem Ausdrücke eine behutsamere Wahl zu wünschen seyn möchte. In seinen Betrachtungen folgt der Vf. dem Gedankengange der von ihm zu beleuchtenden Schrift, sucht die Schwächen derselben successiv hervor zu heben, und fügt über die zur Sprache gebrachten Punkte seine Ansicht bey. Nur über letztere können wir uns hier einige Bemerkungen erlauben.

Im ersten Abschnitte tadelt der Vf., dass Hr. Kr. *Empfindung*, *Wahrnehmung* und *Vorstellung* für einerley erklärt, wenigstens Wahrnehmung oder Anschauung und Empfindung in dem Begriffe der *Vorstellung* zusammenfallen lässt, und sie nicht dem Geschlechte, sondern nur dem Grade nach für verschieden annimmt. Er statuirt also eine generische Verschiedenheit unter diesen Aeußerungen des menschlichen Geistes, indem er lehrt, dass die Empfindung nichts anders sey, als das Afficirtwerden entweder auf angenehme oder unangenehme Weise, dass das Wahrnehmen ein unmittelbares Innwerden

M (4)

eines

eines wirklichen Gegenstandes sey, und dafs erst daraus Vorstellungen oder Bilder, so wie weiterhin allgemeine Vorstellungen oder Begriffe gebildet würden. Rec. muß aber zweifeln, ob der Vf. für diese Begriffsbestimmung die gründliche Kenntniß des menschlichen Geistes auf seiner Seite haben möchte. Denn da die vorstellende Thätigkeit des Menschen, nach der Ansicht des Vfs selbst, nicht absolut ist, sondern der Erregung bedarf, welche Erregung von Außen durch die Function des körperlichen Organs kommt; so kann wohl diese Wirkksamkeit, insofern sie der geistigen Kraft den äußern Gegenstand darbietet, nicht von der vorstellenden Thätigkeit getrennt werden, wenn auch an und für sich das Resultat dieser physischen Wirkksamkeit nur noch in der Erwerbung eines Nervenbildes und in der Erregung der geistigen Kraft besteht, und erst durch den Hinzutritt der Thätigkeit der letztern zu einem Objecte ihres Bewusstseyns, und ein Element desselben wird, d. h. durch *Anschauung*. Dafs nun in der Anschauung ein sich etwas Vorhalten oder Vorstellen statt findet, ist sodann wohl eben so gewifs, als dafs keine äußere Anschauung ohne Mitwirkung des Sinnes, also nicht ohne Empfindung geschehen kann; denn wo wäre sonst ihr Object? Der Unterschied zwischen der Anschauung, und dem rein idealen Bilde von der Sache, womit der Vf. allererst die Vorstellung wirklich werden läßt, liegt bloß darin, dafs bey dem letztern dieselbe geistige Thätigkeit des Vorstellens fort dauert oder wiederholt wird, ohne *Mitwirkung des körperlichen Organs*. Der Grund aber, warum der Vf. die Empfindung von der Thätigkeit des Vorstellens trennt, liegt darin, dafs er dieselbe bloß in das Bewusstseyn des *Angenehmen und Unangenehmen* setzt, ohne zu bemerken, dafs schon die physische Sensibilität ein doppeltes Vermögen in sich schließt, wonach sie theils der vorstellenden Thätigkeit angehört, theils der Gemüthswelt Elemente liefert. Jenes zeigt sich in der Entwerfung eines Nervenbildes von dem äußern Gegenstande für die Anschauung, wie diels der dem Vf. bekannte *Hartmann* in seinem Buche „*der Geist des Menschen*“ u. s. w. so trefflich dargethan hat, dieses in dem Angenehmen oder Unangenehmen, welches der Zustand erregter oder gehemmter physischer Thätigkeit für das Bewusstseyn ist. Beide Vermögen sind von einander zu unterscheiden, indem es Thätigkeiten des körperlichen Organs giebt, welche bloß in dem Vorhalten des äußern Gegenstandes und seiner Eigenschaften besteht, ohne dafs das Element des Angenehmen oder Unangenehmen dabey wäre, wie in dem normalen Sehen gewöhnlicher Gegenstände, während sich Schmerz oder Wohlbehagen erst bey Ueberreiz oder bey gewissen, dem Organ besonders zusagenden, Gegenständen einfindet, und ein besonderes Object einer Anschauung wird. Indefs ist das Verhältniß dieser beiden Vermögen nicht bey allen Organen dasselbe. Bey dem einen z. B. dem Gesicht herrscht das erstere, bey dem andern, z. B. dem Geschmacke, von welchem eben der Vf. das

Beyspiel zur Erläuterung wählt, herrscht das zweyte vor. Wenn es aber an dem Gegner des Vfs nicht mit Unrecht getadelt werden kann, dafs er die gesammte Wirkksamkeit der physischen Sensibilität auf die Mitwirkung zur Entstehung der Vorstellungen reducirt, und behauptet, dafs mit dem Empfindungsvermögen in theoretischer Bedeutung nothwendig auch die Empfindung in jeder Bedeutung gesetzt sey; so trifft wohl mit demselben Rechte unsern Vf. der Tadel, dafs er alle Empfindung auf das angenehme oder unangenehme Afficirtwerden reducirt und Wahrnehmung von äußern Dingen ohne Empfindung statuirt. Einen gleichen Mangel richtiger Begriffsbestimmung und Beobachtung dürfte bey dem Vf. auch in Ansehung der Elemente desjenigen Bewusstseyns anzutreffen seyn, welches der Geist des Menschen von sich hat, und wo an die Stelle der körperlichen Sensibilität und ihrer Wirkungen das unmittelbare Bewusstseyn steht. Auch hier, wo ebenfalls die Namen *Empfindung* und *Gefühl* gebraucht werden, erblickt der Vf. überall nur Angenehmes und Unangenehmes, ohne zu bemerken, dafs der Inhalt des unmittelbaren Selbstbewusstseyns viel zu verschiedenartig ist, um die darin entlehnten Begriffe aus der Annehmlichkeit oder Unannehmlichkeit der innern Regungen deduciren zu können, und dafs, wenn, zur Unterscheidung jener Art des Bewusstseyns von dem Vorstellen, oder Objectiviren, das Wort Gefühl gebraucht wird, zugleich zu unterscheiden sey zwischen Gefühl in weiterer und in engerer Bedeutung. Denn dafs sich die gegenwärtige Wirklichkeit und Gesetzmäßigkeit eines Erkenntnißsactes oder die Wahrheit eben so in einem angenehmen innern Zustande kund geben sollte, wie die Leichtigkeit oder Beförderung, Schwierigkeit oder Hemmung desselben, dieser Behauptung dürfte gewifs die Erfahrung bey ruhiger Selbstbeobachtung im Einzelnen, wie im Ganzen widersprechen. Auch müßte ja wohl der Mensch fortwährend in angenehmen Gefühlen schwimmen, da es ihm in keinem Momente des vollen Wachens an aller Erkenntnißthätigkeit und Wahrheit fehlen dürfte, und unter allen wäre der Mathematiker mit der Evidenz und Wahrheit seiner Erkenntniß der glücklichste Mensch. Ferner trennt auch hier der Vf. das *Wahrnehmen* vom dem *Vorstellen* und stellt häufig die Wahrnehmung mit der Empfindung und dem Gefühl so zusammen, dafs es scheint, als ob er alles dieses, gegen seine anfängliche Begriffsbestimmung, für identisch hält. Gleichwohl liegt es schon in dem Worte, dafs das *Wahrnehmen* nicht das ursprüngliche Selbstbewusstseyn ausmache; denn es setzt ein *Geben* voraus, und ist überhaupt nichts anderes, als ein besonderes Auffassen eines Dargebotenen, eine Anschauung mit dem Bewusstseyn ihrer Wahrheit, die zwar noch keine von ihrem Inhalte getrennte, oder reine Vorstellung ist, sondern, während des Gefühls selbst eintretend ein weit volleres Bewusstseyn constituirt, als die reine Vorstellung; aber doch auf einem Acte beruht, der alle Merkmale des Vorstellens in sich enthält, und

and als ein Objectivität der ursprünglich unbestimmten Gefühlsregung derselben eine Bestimmtheit in dem Bewußtseyn erteilt. Denn nicht bloß sehr häufig, wie *Krug* lehrt, sondern überhaupt sind die Empfindungen und Gefühle an und für sich dunkel, und wenn auch nicht grade dunkle *Vorstellungen*, so doch dunkle Elemente des Bewußtseyns, und dies aus dem einfachen Grunde, weil alle *Klarheit* oder *Determination*, sobald man sie nicht, wie der Vf., mit der *Lebhaftigkeit* verwechelt, das Werk der Reflexion und Unterscheidung ist. Indem aber dieser Act beginnt mit der Anschauung, (die als Erkenntnisact betrachtet, auch Wahrnehmung genannt wird) während der innern realen Wirklichkeit seines Objectes selbst, kann derselbe auch sehr wohl, wie *Krug* will, ein *unmittelbares Vorstellen* genannt werden; im Unterschiede nämlich sowohl von dem Gefühle an sich, als dem unmittelbaren *Selbstbewußtseyn*, als auch im Gegensatze von der bloßen Erinnerung und dem bloßen Denken, worin ein *unmittelbares Vorstellen* besteht. Daß nun Rec. auch Manches, was der Vf. weiterhin wider die Lehren seines Gegners vorträgt, nicht ganz treffend finden konnte, ist natürlich; er begnügt sich jedoch mit einigen Bemerkungen über dasjenige, was der Vf. gegen *Krug* von dem *Verstand* und der *Vernunft* lehrt.

Der Vf. zeigt nämlich zuvörderst, daß die Erklärung der *Vernunft*, als sey sie das Vermögen der Principien, nicht befriedige, indem es sowohl Ideal- als auch Real-Principien gäbe, und so bald die Vernunft auf die Erzeugung der erstern, als der allgemeinsten Begriffe und Grundsätze, bezogen werde, vermische man dieselbe mit dem Verstande. Dasselbe gelte auch, wenn man die Vernunft für das Vermögen des Schließens erkläre. Die Bildung allgemeiner Begriffe, die Anwendung derselben zur Erkenntnis des Besondern, so wie das ganze Geschäft des Ordnen, sey eine Sache des Verstandes. Diese Gedanken führt der Vf. aus auf eine sehr befriedigende Weise, und Rec. muß demselben in so weit beystimmen, nur das möchte er nicht sagen, daß bey der Bildung jedes Begriffes selbst schon *geschlossen* werde, indem ja jeder Schluss schon Begriffe, oder allgemeine Regeln voraussetzt. In seiner eignen Theorie wird aber der Vf. etwas verworren. Er sagt (S. 42.): Die Vernunft, als das *Vermögen des Absoluten*, oder des Principis, ist nicht ein Vermögen, logisch höchste Sätze zu erzeugen oder bloß anzuerkennen, was Sache des Verstandes ist, sondern sie muß sey das Vermögen, von einem Daseynsgrunde der Dinge als von dem Princip derselben etwas zu wissen. Dadurch, daß sie dieses Urheber der Dinge gewiß ist, kann sie Wahrheit erkennen, nicht logische, welches der Verstand thut, sondern reale, d. h. sie kann wirkliche Dinge als möglich durch das höchste reale Wesen begreifen, und ist in so fern ein Vermögen des Glaubens und Fürwahrhaltens, und darum der Erkenntnis des Wahren. Hier soll also die Vernunft sey bald das Vermögen des *Glaubens* und Fürwahrhaltens, bald das Vermögen, von dem Daseynsgrunde etwas zu wissen, und darum

das Vermögen der *Erkenntnis des Wahren*; auch das Begreifen, also die Subsumtion unter Begriffe wird der Vernunft zugeschrieben, und zwar ein Begreifen durch (?) das höchste reale Wesen. Späterhin wird die Vernunft als ein Vermögen der Wahrnehmung erklärt, jedoch soll die Vernunftwahrnehmung nicht sinnlicher Art seyn, und sich nicht auf etwas Aeußeres beziehen, sondern vielmehr bloß auf unsere Idee von dem göttlichen Wesen, und die religiöse Gewissheit erzeugen, indem sich mit ihr ein unüberwindlicher Glaube an die objective Realität jener Idee verbindet. Hier wird also die Idee, man weiß nicht, woher und wie, als vorhanden angenommen, und die Vernunft hat nichts zu thun, als sie innerlich wahrzunehmen. Was ist nun aber für ein Unterschied zwischen der innern Wahrnehmung der Ideen, und der innern Wahrnehmung unserer Begriffe und sinnlichen Erkenntnisse? Kommt letztere auch der Vernunft zu, und warum nicht? Da die Ideen nicht in Wahrnehmungen selbst bestehen, sondern nur Objecte der Wahrnehmung seyn sollen, auf welche Weise mögen sie, im Gegensatze von den sinnlichen Erkenntnissen und Begriffen, entstehen? Wir können in der *Vernunftwahrnehmung* des Vfs. nichts anderes finden, als das allgemeine Vermögen des Geistes, auf sich selbst zu reflectiren, wodurch die Selbsterkenntnis aller seiner Functionen und deren Producte entsteht, und sind überzeugt, daß dieses ganze Raisonnement des Vfs. ein nicht wohl gelungener Versuch ist, die Jacobische Glaubenslehre mit seiner Gefühlstheorie in Einklang zu bringen. Doch wir brechen ab, so sehr wir auch versucht werden, noch einiges über des Vfs. Ansicht von dem Sittlichen zu sagen, und fügen nur noch die Versicherung hinzu, daß durch alle diese Ausstellungen unser oben ausgesprochenes günstiges Urtheil über den Vf. nicht zurückgenommen werden soll. Wir finden vielmehr in gegenwärtigem Werke den Keim zu einer Philosophie, welche eben so weit von einem hohlen Idealismus, als düstern Mysticismus entfernt ist, und sind überzeugt, daß es dem Vf. bey seiner Kraft und Geschicklichkeit in der Entwicklung philosophischer Begriffe gelingen werde, seinen Namen an die Namen der Beförderer einer gefunden, und deshalb allein haltbaren Philosophie anzureihen.

GESCHICHTE.

ILMENAU, b. Voigt: *Sammlung bisher noch unbekannter, sehr interessanter Original-Anekdoten und Charakterzüge aus dem Leben Napoleons*. Seinem Sohne gewidmet von William Ireland. Aus d. Engl. übersetzt. 1824. XII u. 196 S. 12.

Der Vf. ist ein Maler und mit dem Cardinal Fesch bekannt, seine Anekdotensammlung artig, die Erzählung leicht, und der Uebersetzer hat sich auf die Arbeit verstanden. Das Schriftchen wird den Lesern Unterhaltung gewähren, den Geschichtsforschern daraus indeß nichts darbieten. Manches ist völlig unrichtig, anderes durch das Nacherzählen vom Hörensagen entstellt, wie der Brief der Königin von West-

Westphalen an ihren Vater, den König von Württemberg. Sie hat die Scheidung von ihrem Gemahl bekanntlich mit edler Standhaftigkeit und liebenswürdigem Zartgefühl abgelehnt; aber unmöglich hat sie schreiben können: Sie waren es, Sire, der mir ihn zuführte, als er über ein mächtiges Volk herrschte.

BIBLISCHE LITERATUR.

QUEDLINBURG u. LEIPZIG, b. Basse: *Biblische Real- und Verbal-Encyclopädie*, in historischer, geographischer, physischer, archäologischer, exegetischer und praktischer Hinsicht; oder Handwörterbuch über die Bibel u. s. w., für Prediger, Katecheten, Schullehrer und für jeden gebildeten Christen bearbeitet von *Karl Gerhard Haupt*, Prediger an der Nicolai-Kirche in Quedlinburg. *Ersten Bandes erste Abtheilung.* A—C. 1823. XXII u. 444 S. *Zweyte Abtheil.* D—F. 1824. IV u. 497 S. 8.

Der Vf. hatte bey diesem *Handwörterbuch*, wie auch der ausführliche Titel andeutet, die Beförderung des richtigen Verstehens und gründlichen Erklärens der in der heiligen Schrift vorkommenden Sachen, Wörter, Redensarten u. s. w., ingleichen einer deutlichen Erkenntniß der bibl. Lehren und Beyspiele, und einer fruchtbaren Anwendung derselben bey dem christl. Religionsunterricht in Kirchen und Schulen, zum Zweck; auch wollte er eine genügende Belehrung über die in der Bibel genannten merkwürdigen Personen, insonderheit über die Vff. der bibl. Bücher, über ihre Schriften und über den summarischen Inhalt derselben, geben, und überhaupt ein zweckmäßiges Bibellefen erleichtern; — alles für Prediger, Katecheten, Schullehrer und für jeden gebildeten Christen. Man sieht schon aus dieser Bestimmung, daß wir hier zwar nicht neue, gelehrte Forschungen suchen sollen; wohl aber Resultate der Arbeiten und Untersuchungen unserer besseren Exegeten und Theologen, in Beziehung auf Bibel und die darin enthaltenen Sachen, Lehren und Geschichten, mit vorzüglicher Berücksichtigung der Uebersetzung von Luther, die freylich, so gut sie auch ist, noch mancher Erläuterungen und Berichtigungen bedarf, wobey denn Hr. H. überall Prediger und die vorhin genannten Leser vor Augen hatte, und besonders auch Unstudirten und Ungelehrten nützlich werden wollte, daher er sich auch einer populären Darstellung bediente, und wohl gar hebräische und griechische Wörter mit deutschen Lettern drucken ließ. Man kann nicht leugnen, daß er in Beziehung und mit Rücksicht auf diese Klassen von Lesern viel Nützliches und Brauchbares gegeben habe, und daß es sehr unrecht seyn würde, wenn man seinen Sammlerfleiß verkennen, ihm ein richtiges Urtheil in Auswahl des Gegebenen und in Benutzung der von ihm selbst genannten Hülfsmittel, absprechen und seine Arbeit für ganz überflüssig halten wollte. Zwar haben schon mehrere denen, für welche Hr. H.

sein Buch bestimmt hat, nützlich zu werden gesucht, und der Vf. kennt auch die meisten dieser Vorarbeiten. Aber theils verbreiten sich mehrere dieser mehr über das Neue, als über das Alte Testament, sind auch wohl etwas später erschienen, theils findet man bey ihm so vieles zusammengestellt, was in mehreren hieher gehörigen Werken übergangen oder nur im Einzelnen berührt ist, und hier mit einem Blick übersehen werden kann; theils ist auch manches näher erläutert, und besonders nach seinem practischen Inhalt und nach practischen Gesichtspunkten mehr ausgeführt, als es in jenen Vorarbeiten hat geschehen können. Jedoch ist dabey nicht zu leugnen, daß in manchem Artikel manches wohl mehr hätte zusammengedrängt, ja wol mancher Artikel oder manches Wort ganz übergangen werden können, da uns Hr. H. nichts weiter darüber sagen kann und nichts heller wird, z. B. Appia u. m. Dadurch wäre Raum erspart und das Buch weniger kostspielig, und doch nicht weniger nützlich geworden. Aber es scheint, als habe der Vf. sich hie und da Leser gedacht, denen selbst manches sehr bekannte unbekannt ist, und als habe er geflissentlich nichts übergehen wollen, wonach nur irgend ein Unstudirter und Ungelehrter bey seiner Bibellektüre fragen könnte. Einen besondern Werth scheint Hr. H. zu legen auf die Zusammenstellung der biblischen Lehren und Beyspiele, mit steter Hinweisung auf die sich darauf beziehenden Bibelfstellen. Gewiß wollte er dadurch Predigern u. s. w. zur Auffindung nützlicher Ideen zur weitern Ausführung bey ihren Predigten und Katechisationen Gelegenheit geben. Nur springen diese Ideen oft so leicht in die Augen, daß es kaum einer besondern Aushebung derselben bedurft hätte, auch weist jede gewöhnliche Concordanz durch die aufgenommenen Bibelsprüche darauf hin. Man vergl. z. B. den Artikel: *Alte. A.* Personen. Lehren. 1) Zur Zierde und Auszeichnung dienen ihnen *a.* Weisheit und Ehrfurcht gegen Gott Sir. 25, 6—8. *b.* Graue Haare Sprüchw. 20, 29. *c.* ihre Nachkommen Sprüchw. 17, 6. *d.* viel Erfahrung Sir. 25, 8. 2) Können andern lehrreich werden Sir 8, 11. 12. 3) Haben Erfahrung Hiob 12, 12. und 4) von ihnen kann man Weisheit und Einsicht erwarten. *B.* Sachen. Lehren der alten Zeit soll man gedenken Ps. 77, 6. Alt macht die Sorge Sir. 30, 26. Wenn man alt wird, bleibt man so, wie man in der Jugend gewohnt ist. Sprüchw. 22, 6. — Doch das Buch soll ja die Stelle einer Concordanz vertreten; und da leistet es mehr, als so manche andere, ältere und neuere. Uebrigens wäre es gewiß vielen Lesern sehr lieb gewesen, wenn Hr. H. zugleich auf Ideen hingewinkt hätte, die zwar dem Bibelspruch nicht fremd sind, aber doch weniger offen da liegen, wie z. B. *Klefscher* in seinem Ideen-Magazin gethan hat. — Rec. wünscht die Fortsetzung des nützlichen Buchs bald zu erhalten, fürchtet aber, daß es für viele, und gerade für die, die dessen am ersten bedürften, Schullehrer und Katecheten, zu kostspielig werden möchte.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1824.

STAATSWISSENSCHAFTEN.

BERLIN, b. Trautwein: *Betrachtungen über Metall- und Papiergeld, über Handelsfreyheit, Prohibitiv-System, gegenwärtigen Zustand der ersten europäischen Reiche, Verschuldung der Grundbesitzer, Pfandbriefs-System u. s. w. und Landbanken.* Von E. von Bülow-Commerow. 1824. 200 S. 8.

Von jeher sind diejenigen für die weisesten und verständigsten Aerzte gehalten worden, welche ihre Kranken mehr der Natur überließen und letzterer nur da zu Hülfe kamen, wo sich die Wirkung ihrer Arzneyen und Hülfe mit vollkommener Gewisheit berechnen liefs; dahingegen solche, welche die Ursachen jedes Uebels des menschlichen Körpers durch Hypothesen oder grundlose Schlüsse errathen zu können glaubten, und für jede erdichtete Ursache ein Heilmittel bey der Hand hatten, mit Recht für Quacksalber galten. Mit dem Staatskörper hat es ziemlich dieselbe Bewandniß. Die Krankheiten, welche sich in ihm zeigen, empfindet nicht ein Jeder in ihren Wirkungen. Auch sind die nächsten Ursachen der Uebel gemeinlich noch sichtbar als in der Medicin. Die politischen Pfscher bilden sich daher ein, daß es gar nicht schwer sey, das Uebel wegzuschaffen, da man nur die nächsten Ursachen wegschaffen dürfe. Allein diese sind gemeinlich wieder Wirkungen entfernter, verborgener und sehr zusammengesetzter Ursachen, und es zeigt sich oft, daß das Uebel durch gewaltthätige Angriffe auf die nächsten Ursachen nur noch stärker wirke, daß das was man für Ursachen der Staatsübel hält, nur gleichzeitige Wirkungen der Krankheit selbst sind, und daß die dagegen angewandten Mittel oft die Krankheit noch schlimmer machen, als sie war, hätte man sie ungestört ihren Gang gehen lassen. Nirgends ist daher das positive Eingreifen gefährlicher als in Staatsfachen, besonders in Angelegenheiten, welche zu besorgen jeder einzelne im Volke selbst das größte Interesse findet. Nie sind insbesondere häufigere Fehlgriffe geschehen, als wo sich die Regierung anmaafte, dem Volke Anweisung zu geben, wie es seinen Reichthum vermehren sollte, wenn man glaubte, es anweisen zu können, was es zu diesem Behufe thun oder nicht thun sollte, wenn man, statt sich darauf zu beschränken, alle Hindernisse wegzuräumen, die der Industrie im Wege stehen und die Privatkräfte nicht wegzuschaffen vermögen, sich herausnahm der Industrie ihre Objecte

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

zu bestimmen oder sie durch Gesetze positiv zu leiten. Kennt man alle dabey vorkommenden Schwierigkeiten und Rücksichten, welche dergleichen Rathschlägen ändern: so muß man über die Dreistigkeit erstauern, mit welcher Personen auftreten, um den Staaten ihre Heilmittel vorzuschlagen und mit welcher Zuversicht sie dieselben anpreisen.

Die vorliegende Schrift des Hn. von B. enthält viel von solchem Selbstvertrauen, und sie verdienen deshalb eine um so strengere Prüfung, da sie zugleich mehrere Gedanken enthält, welche wohl einer ernsthaften Beachtung werth sind und mit Nutzen zu Ausführung gebracht werden können, und die dahe von den kühnen Vorschlägen, welche theils falsch sind, theils noch vielfacher Prüfung bedürfen, abgesondert werden müssen. Zuerst bemerkt man bald daß Hr. v. B. eine Art von Naturalist in der Nationalwirthschaft ist. Denn sonst würde er nicht daß gehalten haben, daß seine Gedanken über Geld (S. 1—22) etwas Neues und Merkwürdiges enthielten, da man in dem ersten besten Compendio der Staatswirthschaft diese Begriffe theils eben so, theil viel genauer und besser bestimmt findet, und die schönen Declamationen über die Wirkungen des Geldes mehr dazu dienen, die Begriffe darüber zu verdunkeln, als sie aufzuklären. Auch sind die Wirkungen des Einstromens der edeln Metalle nach Europa viel zu hoch angeschlagen. Es würde gar nicht daran gelegen gewesen seyn, wenn Europa wenige Gold und Silber und statt dessen mehr genießbar Produkte aus jenem Welttheile hätte erhalten können. Letztere hätten Europa einen noch solidere und nützlicheren Reichthum gewährt.

Eben so wenig kann die Vermehrung der edeln Metalle in Europa, als die Ursache der Uebel gelten welche S. 24 f. als solche aufgeführt werden, nämlich: 1) die übertriebene Vermehrung der stehenden Heere. Es ist nicht abzusehen, wie die Vermehrung nicht hätte Statt finden können, wenn auch nur die Hälfte des Goldes und Silbers nach Europa gekommen wäre: denn dieses hätte keinen andern Unterschied hervorgebracht, als das die Soldaten die Hälfte weniger Sold in Gelde erhalten, und dafür sich eben die Bedürfnismittel hätten anschaffen können, die sie jetzt für eine noch einmal so große Summe kaufen. Erhält doch Rußland eine Arme von 800,000 Mann, fast ohne alles Metallgeld, da jeder Soldat nur 12 Rubel Papiergeld und das Uebrige in Naturalien erhält, die der Bauer unmittelbar liefert und Geld gar nicht dazwischen tritt. — 2) Daß in vielen Ländern ein sehr nachtheiliger Administration

N (4)

tions-Luxus eingerissen ist. — Gegen diese Folge gilt dieselbe Bemerkung. Wäre weniger Geld, aber dieses theurer; so könnte nach Proportion dieselbe Zahl von Beamten eben so gut besoldet werden, da sie mit den geringeren Summen dieselben Bedürfnisse bestreiten könnten. — Dieselbe Bemerkung gilt auch gegen die noch übrigen Folgen, welche der Vf. der Vermehrung des Metallgeldes zuschreibt, als: 3) dafs dadurch das Schuldenmachen erleichtert werde; 4) dafs dadurch eine zu hohe Idee von dem Werthe des Grundvermögens entstanden, und die Güter verschuldet worden seyen; 5) dafs der Luxus zu sehr gestiegen und sich allgemein verbreitet habe; 6) dafs dadurch ein grenzenloser Credit entstanden und der Glaube an die Unermesslichkeit unseres Reichthums erzeugt, und in dieser Einbildung Einrichtungen entstanden seyen, welche die Kräfte der Staaten übersteigen u. s. w. Da das Geld nur dazu gedient hat, die Realitäten, wodurch alle jene Anstalten und Ausgaben bestritten worden, einzutauschen: so war es ganz einerley, ob ein Pfund oder ein Loth zum Eintausch einer gleichen Quantität Realitäten angewendet werden mußte, und es konnte daher mit der Hälfte, $\frac{1}{4}$ oder $\frac{1}{10}$ der Gold- und Silberquantität dasselbe ausgerichtet werden, was mit der jetzt vorhandenen Quantität ausgerichtet worden ist, wenn es nur einen proportionirlich größern Realwerth hätte.

Von den Ursachen, welche die Geldsummen in Europa vermindert haben sollen (S. 29), muß man alle diejenigen trennen, welche bloß größere Summen davon in einigen Händen anders zusammenbringen als sonst. Denn dadurch wird ja das Geldquantum in Europa nicht vermindert, sondern nur anders vertheilt. Es giebt daher keine wahre Verminderung, als die, welche durch Ausfendung desselben in fremde Welttheile oder durch die Consumtion in Fabrikwaaren Europa entzogen wird. Beides ist kein Unglück. Denn für ersteres erhält Europa Aequivalente und letzteres gewährt Genuß. Die Veränderung des Besitzes bringt, wie der Vf. bemerkt, nur eine scheinbare Verminderung des Geldes hervor. Es ist aber nicht einmal Schein dabey. Denn wenn gleich große Summen in einigen Händen zusammen kommen; so bleiben sie doch nie in denselben, sondern befinden sich stets im Umlaufe. Nicht an Gelde fehlt es den Leuten, sondern an Sachen, welche die Geldbesitzer begehren und zu kaufen suchen. Für solche ist Geld immer zu haben. Dafs England das Metallgeld zusammenhäufe, ist eben so falsch, als dafs es die reichen Bankiers thun, welche der Vf. S. 30 im Sinne hat. England bedarf das wenigste baare Geld zu seinem Verkehr, und Hr. von Rothschild hat vielleicht oft nicht 20,000 Rthlr. in Cassa. Das Vermögen, das jemand hat, besteht alenthalben dem geringsten Theile nach, in vorräthigem baarem Gelde.

Aus dieser Verminderung des baaren Geldes leitet der Vf. die jetzige Wohlfeilheit der Getreidepreise her. Dieses könnte nur dadurch geschehen, dafs

sich das Geldquantum in den Händen der Consumenten vermindert hätte. Dieses ist aber keines Weges der Fall. Denn 1) sind alle Staatsdiener und die ganze Armee jetzt besser bezahlt als z. B. im J. 1771, wo der preuss. Scheffel Rocken 5 Rthlr. galt. 2) Stehen sich die meisten Städtebewohner sehr gut, und geben größtentheils viel mehr Geld aus als sonst. Diese sind aber die Hauptconsumenten des Getreides. Es müssen daher die niedrigen Getreidepreise in ganz andern Ursachen gegründet seyn, als wo sie der Vf. sucht. Das Factum, welches zur Unterstützung des Beweises, dafs das Geld jetzt theurer geworden sey S. 35 angeführt wird, beweist nicht das, was es beweisen soll. Denn die Ursache der Wohlfeilheit mehrerer Dinge liegt am Tage, indem einerseits die Vervollkommenung der Production die meisten Dinge wohlfeiler auf den Markt fördert als sonst, theils die Schwierigkeiten, welche der Kriegszustand dem Transport entgegen setzte, gehoben sind, theils endlich, weil die Production vieler Dinge durch den Krieg in einen solchen Schufs gebracht worden war, dafs, bey der im Frieden verminderten Consumtion, das Angebot größer geworden ist als die Nachfrage, welches allemal mehrere Jahre dauert, ehe sie wieder ihr richtiges Verhältniß finden lernt.

Wir können daher keine einzige von den Thatfachen für wahr erkennen, auf welche der Vf. die Nothwendigkeit seiner Verbesserungsvorschläge gründen will. Nicht dafs die Vermehrung des Metallgeldes einen so großen Einfluß auf die Vermehrung des Wohlstandes der europäischen Völker gehabt hat. Wären nicht neue begehrrbare Producte mit der Entdeckung America's bekannt geworden, die den Fleiß ermuntert hätten, das Geld hätte Europa wenig geholfen, und es hätte viel weniger Metalle gebraucht, um denselben, ja noch einen größeren Reichthum zu erlangen, wenn anstatt des Goldes und Silbers nützlichere Producte vorhanden gewesen wären, die Europa mit seinen Producten eintauschen konnte; nicht, dafs nur dadurch die großen öffentlichen Schulden zu machen möglich geworden. Denn diese könnten aus viel geringern Massen Gold und Silber bestehen und doch eben so viel werth seyn. Dafs aber alle Staatsinstitutionen auf Geld und Abgabefähigkeit gebaut sind, kann nichts Nachtheiliges haben, wenn nur die Kräfte dazu hinreichen, und höhere Zwecke nicht vernachlässigen. Ob aber letzteres nicht geschehe, läßt sich durch Geld noch besser bemessen, als wenn man die Bedürfnisse für die Institutionen in Naturalien erheben wollte.

Das große Uebel sieht nun der Vf. S. 38 darin, dafs wir in allen unsern Institutionen und Bedürfnissen vom Gelde abhängig sind, und er schlägt deshalb Mittel vor, wie wir uns von der Geldherrschaft befreien sollen. Das ganze Unglück soll aber darin bestehen, dafs wir unser Geld nicht selbst erzeugen, sondern von andern kaufen müssen, und dadurch meint er, werden die europäischen Völker von denen, welche das Geld besitzen, abhängig. Aber das Geld, was wir nicht selbst erzeugen können, ist

Me-

Metallgeld: erfinden wir daher ein anderes Geld, das uns denselben Dienst leistet: so sind wir von jener Herrschaft befreit. Eine solche Panacee findet Hr. v. B. im Papiergelder, dessen Vortheile er S. 115 ff. auseinanderlegt, und größtentheils die Schranken desselben richtig bestimmt, aber die Vortheile desselben doch viel zu hoch anschlägt. Denn 1) kann doch das Papiergeld einem Lande nicht mehr ersparen, als die Summe des Metallgeldes, welches dasselbe entbehrlieh macht. Da nun diese in jedem Lande kaum den 10ten, in industriösen Ländern aber kaum den 100sten Theil des Werths der nützlichen Güter ausmacht: so kann der Nutzen nicht größer seyn, als dieser Werth, den das Papiergeld ersetzt. Dieser Nutzen ist in einem Lande allerdings zu achten, aber wenn es ihm entgeht: so kann der daraus folgende Verlust wohl verschmerzt, und, falls etwa gar das Papiergeld schwer gegen Mißbräuche gesichert werden sollte, auch wohl gern übernommen werden.

Was aber die Abhängigkeit des Landes von den Besitzern des Metallgeldes anbetrifft, so ist zu bemerken, daß die edeln Metalle unter allen Dingen diejenigen sind, die jeder am ersten und liebsten aus den Händen giebt. Wer daher nur begehrte Waare anzubieten hat, kann dafür immer so viel Gold und Silber bekommen, als er begehrt, und da es sich allenthalben findet, wo Waaren gesucht werden: so giebt es der Märkte unendlich viele, wo es zu haben ist. Man begreift also nicht, wie man ein großes Uebel für ein Land darin finden kann, daß es selbst kein Gold oder Silber erzeugt, da man jederzeit aus allen Flecken der Erde bereit ist, es jedem zu geben, der etwas das man sucht, und es werden der Waaren unendlich mannichfaltige und viele gesucht, dafür anzubieten hat. Wenn also die Völker Mangel an Metallgelder leiden, und dasselbe bedürfen; so kann dieses keine andere Ursache haben, als weil sie arm sind und nichts anzubieten haben, wofür die Metallbesitzer dasselbe sehr gern weggeben. Einem solchen Volke ist aber nicht anders zu helfen, als durch Antrengung seiner Industrie, um solche Producte anbieten zu können, welche die Geldbesitzer begehren.

Wenn der Vf. S. 53 sich so große Vortheile vom Papiergelder verspricht, daß er behauptet, daß selbst der Excess, der damit in manchen Staaten getrieben worden, nicht so vielen Schaden gestiftet habe, als wenn kein Papiergeld ausgegeben worden wäre, so ist dieses eine eben so grundlose als gefährliche Meinung, und ein Zeichen, daß sich Hr. v. B. durchaus keinen richtigen Begriff weder vom Gelde überhaupt, noch von dem Wesen des Papiergeldes gemacht hat. So groß auch die Summe des Papiergeldes war, die z. B. der österreichische Staat jemals in Umlauf gesetzt hat: so hat doch dessen ganzer Werth nie höher, als etwa 120,000,000 Gulden Metallgeld betragen. Dieses ist daher das höchste, was der österreichische Staat durch Creirung seines Papiergeldes gewonnen oder erspart hat.

Denn wollte man sagen, daß, wenn Metallgeld vorhanden gewesen wäre, dieses in einem fort aus dem Lande gegangen und der Staat genöthigt gewesen seyn würde, das Fehlende wieder anzuschaffen: so steht dem entgegen, daß bey dem Bestehen des Papiergeldes, alljährlich derselbe Werth aus dem Lande gegangen, nur nicht in der Form des Metallgeldes, sondern in der Form von österreichischen Producten. Denn was der Staat im Auslande zu bezahlen hatte, mußte er immer bezahlen, und wenn er es nicht in Gelde that, so mußte es in Producten geschehen. Höchst wahrscheinlich hat er aber an dem Preise dieser Producte mehr verloren, als wenn er seine Zahlungen mit baarem Gelde abgemacht hätte. Hätte also die Nation alljährlich das baare Geld, was auf der einen Seite ausfloß, auf der andern wieder für seine Producte hereingeschafft: so wären alle die schrecklichen Verheerungen, die das Papiergeld im Oesterreichischen angerichtet hat, unterblieben, und der Staat hätte den Ruf der Gerechtigkeit behalten. Hr. v. B. hat wahrscheinlich in keinem Lande gelebt oder die Folgen des dasselbst sinkenden Papiergeldes nicht genau beobachtet, sonst würde er schwerlich ein so leichtsinniges Urtheil über die Folgen eines seine Schranken übertretenden Papiergeldes gefällt haben.

Da der Vf. einen so großen Werth auf das Metallgeld setzt: so ist kein Wunder, daß er das größte Unglück eines Landes darin findet, wenn dasselbe aus dem Lande geht, und ob er sich gleich für den Handel günstig erklärt, so rath er doch das Prohibitiv-System, als Retorsionsmittel gegen alle Staaten an, welche das Prohibitiv-System gegen unser Land ausüben, und von demselben nur dann abzulassen, wenn jene Staaten auch uns Handelsfreyheit gestatten. So evident es nun ist, daß Handelsperren dem Staate, welchen sie treffen, wehe thun: so ist es doch gar nicht evident, ob Retorsions-Maafsregeln zu dem schon vorhandenen Schaden, der aus den Prohibitiv-Gesetzen des einen Staats entspringt, nicht noch ein neuer Schaden hinzukommt, indem wir den Consumen unsere eigenen Producte vertheuern, und die Production von Dingen abziehen, welche bisher in gutem Gange war, und sie auf Dinge zu lenken, für welche wir noch keine Geschicklichkeit besitzen.

S. 98 verflucht der Vf. eine Schilderung des gegenwärtigen Zustandes von England, Frankreich, Oesterreich, Rußland und Preußen, wozu er in allem achtzehn Blätter verbraucht, und mehr darf wohl nicht gesagt werden, um zu urtheilen, daß es Hn. v. Bülow-Commorow nicht an Courage gebricht.

Den besten Theil des Werkes macht der Schlufs desselben (S. 158—196) aus. In demselben wird viel Gutes über das Pfandbrief-System und die Hypotheken-Schulden im Preussischen gesagt, und vorgeschlagen, beide in *Renten* zu verwandeln und den Grundeigenthümern keine andern Anleihen zu ge-

gestatten als gegen auf ihre Güter eingetragene Renten. Hier ist Hr. v. B. auf seinem Gebiete und was er hierüber sagt, verdient sehr genau erwogen zu werden. Die Materie ist so ausgeführt, daß alle Schwierigkeiten und Einwendungen dagegen berücksichtigt sind. Er will dieses Institut auf alles unbewegliche Vermögen ohne Ausnahme ausgedehnt wissen, also sowohl auf das städtische als ländliche, und das bauerliche mit eingeschlossen. Auch für Sicherung der Renten und Tilgung der Schulden ist gesorgt. Wir wollen jedoch diesen Theil nicht näher zergliedern, sondern empfehlen ihn unsern Lesern, da er ihre ganze Aufmerksamkeit verdient.

NATURGESCHICHTE.

MAYNZ, b. Kupferberg: *Lichenen - Flora von Würzburg*, oder Aufzählung und Beschreibung der um Würzburg wachsenden Flechten, mit einer Zusammenstellung der Gattungen und einer falschen Erläuterung der Gattungsmerkmale begleitet; für Anfänger der Flechtenkunde bearbeitet von Philipp Hepp, D. der Medicin und Chirurgie, Assistentz - Arzt der Kranken- und Irren-Anstalt des K. B. Rheinkreises zu Frankenthal u. s. w. Mit lithographirten (lithographirten) Abbildungen der zu erklärenden Gattungen. 1824. 105. S. 8. in einem farbigen Umschlag.

„Wer hat je die Flechten, wer hat die Moose gezählet,
Deren Frühling beginnt, wenn Fröste den Herbst entblättern,
Deren üppiger Wuchs die Scheitel ätherischer Alpen
Da, wo sie Flora verläßt, mit tausend Farben bekleidet?“

Diesen ganz passend gewählten Denkspruch schreibt der Vf. irriger Weise J. G. Herdern zu. Allerdings kommt er in dessen Briefen zur Beförderung der Humanität vor, doch ist er aus des Freyherrn von der Lüche bekannten Hymnus an Flora und Ceres entlehnt. In der Einleitung wird von der Natur der Flechten, ihren verschiedenen Theilen, den Kennzeichen gesprochen, die sie darbieten und gezeigt, daß die von Acharius angenommenen Gattungen *Urceolaria*, *Lecanora*, *Borreria*, *Cetraria*, *Sticta*, *Evernia*, *Alectoria*, *Ramalina*, *Collema*, *Cenomyce*, *Stereocaulon*, *Arthonia*, *Graphis*, *Nephroma* durch kein einziges deutliches Merkmal sich von den verwandten trennen lassen.

Darum benutzt sie auch der Vf. nur als Unterabtheilungen. Alle Lichenen sind *A. gymnothalamii*, *B. angiothalamii* oder *C. athalamii*. A. und B. lassen sich wieder in *Idiothalamii* und *Coenothalamii* eintheilen, wobey die von Acharius angenommene Abtheilung *Lichenus homothalamii* als nutzlos ausgelassen ward. Durch diese Vereinfachung dürfte das Studium der Flechten für den Anfänger an Leichtigkeit gewinnen. S. 14 beginnt eine analytische Uebersicht der beybehaltenen Gattungen in deutscher Sprache, deren Ergebnisse hier stehen mögen. A. *Lichenus gymnothalamii coenothalamii*. Diese Abtheilung begreift die Gattungen I. Usnea. II. Cornicularia. III. Parmelia. IV. Peltidea. B. *Lichenus gymnothalamii idiothalamii*, mit den Gattungen V. Solorina. VI. Lecidea. VII. Gyrophora. VIII. Opegrapha. IX. Calicium. X. Baeomyces. C. *Lichenus angiothalamii coenothalamii*, worunter die Gattungen XI. Sphaerophoron, XII. Variolaria, XIII. Porina. D. *Lichenus angiothalamii idiothalamii* mit XIV. Endocarpon, XV. Verrucaria. E. *Lichenus athalamii* XVI. Spiloma und XVII. Lepraria. Unter die eben genannten siebenzehn Gattungen sind sämtliche Flechten gebracht, die der Vf. in einer Entfernung von einigen Stunden Weges um Würzburg oder auf dem Rhön-Gebirge gesammelt hat, einer Gegend, die von Würzburg aus in botanischer Rücksicht oft besucht wird. Von den Arten, deren nicht weniger als 245 aufgezählt sind, werden die Diagnosen, meistens mit Acharius eigenen Worten, und der spezielle Standort angegeben. Von Synonymen findet man außer Acharius nur Flörken's deutsche Lichenen und hin und wieder Hoffmanns deutsche Flora angeführt. Der Anfänger wird die Nachweisung einer zuverlässigen Abbildung sehr vermissen. Als ganz neu erscheint S. 61. Nr. 127 *Lecidea Kochiana: crusta tartarea rimosa verrucosa areolata, areolis subrugulosis fuscescenti-cinerea; apothecii crustae innatis adpressivae planis submarginatis atris, humectatis margine fuscescentibus* Hepp. Sie wächst auf Porphyrschieferfelsen der Rhön. Sie ist der *Lecidea rivulosa* Achar. ähnlich, aber durch die großwarzig gewürfelte Kruste und die eingesenkten ungerandeten oder mit einem sehr schwachen Rande versehenen Apothecien verschieden. Wir vermögen nur nicht einzusehen, wie etwas, was mit einem noch so schwachen Rande versehen ist, auch ungerandet genannt werden kann. Ein alphabetisches Register der Gattungen, Arten und Abarten und die Erklärung der Figuren beschließt das Ganze. Diese Figuren sind, 41 an der Zahl, auf einer einzigen Tafel. Sie stellen die Gattungskennzeichen dar.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Neue periodische Schriften.

Erschienen und versandt ist:

Annalen der Physik und Chemie. Herausgegeben zu Berlin von J. C. Poggendorff. Ersten Bandes Viertes Stück, oder Jahrg. 1824. Stück 8. (Der ganzen Folge der Annalen 77ster Bd. 4tes Stück.) gr. 8. Mit zwey Kupfertafeln.

Enthaltend:

1) *Berzelius*, einige Versuche mit dem Uranoxyd und dessen Verbindungen; 2) *Wernekinck*, über den Sideroschistolith von Conghonas do Campo in Brasilien; 3) *Bischof*, eine auffallende Erscheinung, welche gewisse Glasarten darbieten, wenn sie längere Zeit im luftverdünnten Raume der Luftpumpe stehen; 4) Anweisung zur Errichtung der Blitzableiter in Frankreich; 5) Programm der holländischen Gesellschaft der Wissenschaften zu Harlem für das Jahr 1824; 6) *Winkler*, meteorologisches Tagebuch der Sternwarte zu Halle, Monat August.

Leipzig, am 20. Octbr. 1824.

Joh. Ambr. Barth

II. Ankündigungen neuer Bücher.

In der Universitäts-Buchhandlung zu Königsberg in Preussen ist erschienen:

Philagathos Andeutungen über das Reich des Guten. Ein Beytrag zur einfachen Verständigung über christlich-religiöse Wahrheit für denkende Freunde derselben. Herausgeg. von Dr. Ludwig August Kähler. Zweytes Stück. 18 gr.

Philagathos begegnet hierin zuerst der rationalistischen Gnügbarkeit, welche mit den im Begriff des Gewissens einfach zu Tage liegenden Elementen aller Religionen Haus halten zu können meynt, durch Hinweisung auf die Idee einer Theologie, und das Bedürfnis reuiger Sünder und schöner Seelen. Dann weist er den ästhetischen Supernaturalismus zurück, insofern dieser aus jener Hinweisung Gründe für seine Nothwendigkeit und Wahrheit ziehn zu können meynt. Er zeigt, daß religiöse Gefühlsbearbeitung ohne große Weisheit das natürliche Gleichgewicht schöner Seelen stört, und die Verkehrtheit eitler und bublerischer Frömmigkeit mehrt, daß eine solche Beredsamkeit A. L. Z. 1824. Dritter Band.

weder biblisch noch christlich, weder dem deutschen Volke noch dem Zeitalter angemessen ist; macht dieses durch einige aus dem Leben gegriffene Beyspiele anschaulich, und kommt so auf die Nothwendigkeit einer im Gewissen angedeuteten, aber tiefer aufzufuchenden Begründung zurück.

Pränumerations-Anzeige.

Lessing's sämtliche Werke,
neue Ausgabe 34 Bände
betreffend.

Die Pränumeration ist für das ganze Werk mit 11½ Rthlr. festgestellt. Man zahlt für den ersten Termin bis Ende December d. J. die eine Hälfte mit 5½ Rthlr. und eben so viel bey Ablieferung der ersten 3 Bände, welche bestimmt in der Oster-Messe 1825 geliefert werden.

Da der Druck jetzt beginnen soll, so wünschen wir die Auflage so stark zu machen, daß die später eintretenden respectiven Pränumeranten auch wie die früheren sogleich befriedigt werden; und ersuchen dieselben, noch vor Ende des Jahres ihre gefälligen Bestellungen zu machen.

Berlin, im November 1824.

Die Vofs'sche Buchhandlung.

Bey H. Burchhardt in Berlin ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen zu bekommen:

Denkwürdigkeiten
aus dem öffentlichen und verborgenen Leben des Verfassers vom erziehenden Staate.

Ein Beytrag
zur Menschenkunde, Staatsregierung, Erziehungslehre
und Schriftenthum.

Von

Johann Heinrich Martin Ernesti.

8. 24 Bogen. Preis 1 Rthlr.

Der Verfasser, der schon seit mehreren Decennien dem Vaterlande als einer seiner geachtetsten Literatoren bekannt ist, legt in dieser Schrift ein treues Bekenntnis über sein öffentliches und Privat-Leben ab. Es finden sich hier wichtige Andeutungen zur Aufklärung manches Zeitereignisses, und von besonderem

O (4)

Wer-

Werthe sind die mitgetheilten und noch ungedruckten Briefe großer Staatsmänner und berühmter Gelehrten. Das Ganze ist vollkommen geeignet, die mit der Aufsicht über das Erziehungswesen im Staate beauftragten Beamten auf manche bisher verborgen gehaltene Mängel aufmerksam zu machen, deren Abstellung für die Menschheit heilbringend seyn würde.

Anzeige für das juristische Publicum.

*Juliani Antecessoris
Epitome Novellarum.*

Recensuit, notis criticis et perpetuo commentario illustravit

Theodorus Marezoll.

Zur Vermeidung von Collisionen zeige ich hiermit an, daß sich der Herr Prof. *Marezoll* mit einer kritischen Bearbeitung dieses Autors für meinen Verlag bereits geraume Zeit beschäftigt. Meiner Seits werde ich für guten correcten Druck sorgen, und f. Z. den Anfang desselben in öffentlichen Blättern anzeigen.

Gießen, im Septbr. 1824.

Georg Friedrich Heyer.

In meinem Verlage ist so eben erschienen und in allen soliden Buchhandlungen zu haben:

Karl Wenzel,
Geh. Rath Dr.,

über die Krankheiten am Rückgrathe.

(Mit 8 Kupfertafeln. gr. Royal-Folio. Velinpapier.
Preis 20 Rthlr. sächsl. oder 36 Fl. rhein.)

Der schon durch so viele Werke rühmlich bekannte, als praktischer Arzt so sehr geehrte und geschätzte Herr Verfasser, giebt durch die Bearbeitung dieses Werkes einen neuen Beweis seines unermüdeten Fleißes und seines regen Strebens für das Wohl der leidenden Menschheit. Bis jetzt besitzt weder unsere Sprache noch die des Auslandes ein vollständiges Werk über diesen schwierigen Gegenstand; um so schwieriger war die Lösung dieser Aufgabe, welche aber auch um so willkommener eine bedeutende Lücke in der Literatur der Medicin ausfüllt.

Die Zusammenstellung einer großen Zahl von Krankheiten, die an einem so wichtigen Theile des Körpers, als der Rückgrath ist, Statt haben, erfordert viele Erfahrung; die umfichtigste Prüfung aller auf diese Krankheit Bezug habenden Fälle und eine richtige Abstraction aus den gesammelten Thatfachen.

Der Herr Verfasser fing seine Betrachtungen der Krankheiten des Rückgrathes mit der des anatomischen Laues aller Theile, welche wir zu ihm rechnen, dem Verhalten derselben in den verschiedenen Perioden des Lebens und ihrer natürlichen Verrichtung an.

Um über die Krankheiten des Rückgrathes und vorzüglich der Wirbelbeine das mittheilen zu können,

was ihm die Erfahrung lehrte, hat derselbe von den innern Krankheits-Ursachen vorzüglich die beschriebenen, welche Fehler in der Ernährung der Theile, besonders der Knochen, zur Folge haben: die Scrophelkrankheit, die Rhachitis, die Osteomalacie, die krankhaft gesteigerten Congestionen des Blutes und die Entzündung. Der Herr Verfasser hat hierbey Gelegenheit gefunden, über diese Krankheitsursachen selbst einige Bemerkungen zu machen, wie sie ihn die Erfahrung, die sorgfältigste Beobachtung der Kranken, Leichenöffnungen und die genaueste Erforschung vieler Präparate gelehrt, die derselbe entweder selbst besitzt oder zu sehen Gelegenheit hatte.

Derselbe hat diese Bemerkungen besonders dahin verwendet, die Krankheiten, welche am Rückgrathe Statt haben, deutlicher als es bis jetzt der Fall war, zu erörtern, indem er die krankhafte Verfassung der einzelnen Wirbelbeine, der bandartigen Knorpelscheiben, der Bänder, der Muskeln und der mannichfaltigen Gefäße des Rückgrathes beschrieb, um bey vorkommendem Leiden dieses Theiles nicht nur die vorzüglichsten Ursachen zu kennen, aus welchen sie sich bildeten, sondern auch im Stande zu seyn zu unterscheiden, ob diese auf alle oder nur auf einzelne Theile der Wirbelsäule eingewirkt haben, weil es ihm aus der Erfahrung deutlich wurde, daß wichtige und in ihren Folgen schwer heilbare Krankheiten des Rückgrathes sich oft nur aus Fehlern der einzelnen Theile entwickeln.

Diesen Betrachtungen schlossen sich diese Bemerkungen über die Krankheiten des Rückenmarkes und der Nerven an, weil die Begriffe darüber zeither oft unvollkommen und vielfältig irrig waren. Mehr über Vorzüge des Inhalts des Werkes zu sagen, halte ich für überflüssig, da ich dafür gesorgt habe, daß es in allen soliden Buchhandlungen vorrätig ist, und es jeder dort einsehen kann. Ich begnüge mich daher damit, hier nur noch kurz den Hauptinhalt anzugeben:

Anatomisch - physiologische Betrachtung des Rückgrathes.

Betrachtung einiger innerer Krankheitsursachen, vorzüglich in Beziehung auf die Krankheiten des Rückgrathes.

Betrachtung der Krankheiten, die am Rückgrathe und seinen verschiedenen Theilen Statt haben.

Betrachtung des Heilverfahrens bey den verschiedenen Krankheiten, die am Rückgrathe Statt haben, vorzüglich in Beziehung auf Verunstaltung dieses Theiles.

Schließlich erlaube ich mir noch zu bemerken, daß ich für die würdige Ausstattung dieses werthvollen Werkes durch Druck, Papier und Kupferstich alles gethan zu haben glaube, was möglich war, und dieses Werk daher in jeder Hinsicht als Prachtwerk auftreten kann. Gern hätte ich dasselbe schon, wie ich auch früher ankündigte, in der letzten Leipziger Ostermesse, wo der Druck bereits beendet war, herausgegeben; ich wurde aber wider Erwarten durch den Kupferstecher, def-

dessen Arbeit zwar jetzt nichts zu wünschen übrig läßt, aufbehalten. Diese Erklärung gebe ich aus Gründen, welche vielleicht später durch sich selbst dem literarischen Publicum klar werden.

Bamberg, im October 1824.

Wilh. Ludw. Wefché.

Boy Braun in Karlsruhe sind im Laufe des Jahrs 1824 herausgekommen:

- 1) *Abhandlungen über Gegenstände des allgemeinen Staatenrechts in Neudeutschland.* Erste Abhandlung: Die im Jahr 1823 noch geltenden alten Reichs- und neuen Bundesgesetze, mit histor. u. rechtl. Anmerkungen. Zweyte Abhandlung: Publicistische Statistik der souverainen deutschen Bundesstaaten. 510 Seiten in gr. 8. 3 Fl. 36 Kr.
- 2) *Bockardt, Dr.* (Arzt am königl. Zuchthause zu Heilbron), die Blasenrose im Gesicht und ihre Heilung. 84 Seiten in gr. 8. 36 Kr.
- 3) — — die Bleikrankheit und ihre Heilung. 56 Seiten in gr. 8. Mit 2 Abbild. von Gesichtsmasken. 36 Kr.
- 4) *Condé, Dr. J. A.*, Geschichte der Herrschaft der Mauern in Spanien, nach arabischen Hand- und Denkschriften dargestellt. Aus dem Spanischen übersetzt von *K. Rutschmann*, Großh. Bad. Hauptmann u. f. w. 2ter Band. (3ter Theil im Spanischen); circa 30 Bogen. (Wird im November 1824 versendet.)
- 5) *Donsbach, Chr.* (Oberamtmann zu Ettenheim), Zusatz zum §. 2. des Werks: die Verfassung und das Proceßverfahren der Untergerichte im Großherzog-Baden. 16 S. in gr. 8. 12 Kr.
Die im J. 1822 erschienene Verfassung der Untergerichte. 146 S. in gr. 8. 1 Fl.
- 6) *Fecht, G. B.*, Predigten und deren geschichtliche Veranlassung. Mit dem Bildniß des Verfassers. 148 Seiten in gr. 8. 1 Fl.
- 7) *Gehres, S. F.* (Verfasser der kl. Chroniken von Pforzheim, Bretten und Weil der Stadt), kleine Chronik von Durlach. Ein Beytrag zur Kunde deutscher Städte und Sitten. 1ster Theil 212 Seiten in gr. 8. 1 Fl. 12 Kr.
- 8) *Herrmann, Dr. A.* (Professor und Oeconomieverwalter), Beschreibung u. Abbildung des von dem hochlöbl. landwirthschafil. Central-Verein für Baden öffentlich probirten Brabant- Pflugs. 2te verm. Auflage. gr. 8. geh. 15 Kr.
- 9) *Heunisch, A. J. V.* (Großh. Bad. Kriegsministerial-Revisor), das Großherzogthum Baden, auf 3 Blättern mit 4 Karten u. 1 Tabelle geschichtlich dargestellt. Jedes Blatt 31½" 22½". 6 Fl. 36 Kr.

Das erste Blatt enthält: a) die Bewohner des Großherzogthums um Christi Geburt; b) die Gegenden desselben zur Zeit der Römer, mit Bezeichnung der jetzt noch vorhandenen römischen Denk-

mäler; c) die Gauen des Mittelalters, mit damaler Benennung der Orte u. Angabe der Zeit ihrer histor. Kunde vom 7ten bis 12ten Jahrhundert. 182 2 Fl. 24 Kr.

Das zweyte Blatt: Karte des Großherzogthums nach seinen Bestandtheilen, Standes- und Grundherrschaften, Acquisitionen und Cessionen, von Regierungsantritt des höchstsel. Großherzogs Carl Friedrich (1746) bis auf die neueste Zeit. 181 2 Fl. 24 Kr.

Das dritte Blatt oder die Tabelle: Tabellarischer Ueberblick der Erwerbungen und Abtretungen d. Großh. Hauses Baden, nebst namentl. Aufzählung aller Standes- und Grundherren u. Angabe ihrer Besitzthes nach der Volkszahl, dem Areal u. statistischen Werthe. 1819. 1 Fl. 48 Kr.

- 10) *Kärcher, E.* (Professor am Lyceum zu Karlsruhe) Kleines deutsch-lateinisches Wörterbuch für Anfänger. 100 Seiten in groß Lexiconsformat. 27 Kr.
— — dasselbe mit dem Schulwörterbuch der latein. Sprache in etym. Ordn. 1 Fl. 21 Kr.

- 11) *Kärcher, Karl*, Handzeichnungen für die Mythologie u. Archäologie des klass. Alterthums. 5 Hefte 60 Tafeln in Folio mit mehr als 1000 Abbildungen nebst 1 Band Text in gr. 8. *Pränumerationspreis* bis Ende d. J.

auf die Ausg. mit dem Text auf fein Pap. 8 Fl. 6 Kr.
auf die Ausg. mit d. Text auf ord. Pap. 7 Fl. 12 Kr.

Die ersten drey Hefte sind bereits ausgegeben, das 4te u. 5te folgt bis Neujahr, der Text aber bis Ostern 1825 nach.

- 12) *Kärcher, C.*, Orbis terrarum antiquus et Europaei aevi medii. In usum scholarum. Quersfolio 23 Blatt 4 Fl. 30 Kr. Illuminirt 5 Fl. 24 Kr.

Inhalt: 1) Orbis terrarum antiquus. 2) Aegyptus. 3) Palaestina. 4) Palaestina in conspectu regnorum adfinium descripta. 5) Asia minor. Armenia major. Mesopotamia. Syria. 6) Graecia Moesiae pars. Illyris graeca. Pars Thraciae occidentalis. Illyridis barbarae pars meridionalis. 7) Hellas et Peloponnesus. 8) Insulae maris Aegypti. 9) Pontus Euxinus. Descriptio Thermopylarum. 10) Athenarum urbis descriptio et Athenae urbs cum adjacentibus regionibus. 11) Proelium apud Plataeas. Proelium apud Salamina. 12) Italia. Vindelicia. Rhaetia. Noricum. Pannonia. Illyridis barbarae pars borealis. 13) Italia propria. Campania. Apulia. Lucania. 14) Descriptio Romae. 15) Germania Ptolemaei. 16) Germania antiqua. 17) Gallia. 18) Hispania. 19) Britannia. 20) Europa paulo ante migrationem gentium. 21) Europa statim post migrationem gentium. 22) Imperium Caroli M. cum reliqui Europae regnis tunc temporis insignibus. 23) Europa circa annum MCC. p. C. n.

— — Auszug daraus, oder Atlas minor in 9 Blatt 1 Fl. 48 Kr., illum. 2 Fl. 15 Kr.

Dieser enthält die Blätter 1, 3, 5, 6, 7, 10, 11, 13, 14 des großen Atlases.

- 13) *Rheinblüthen*. Taschenbuch auf das Jahr 1825. 4ter Jahrgang mit 6 Kupf. u. 1 Musikbeylage. 392 Seiten in 16. geb. mit Goldschnitt. 3 Fl. 36 Kr.

Daraus ist einzeln zu haben:

Müller (Maler in Rom), der hohe Anspruch oder Chares und Fatime. Eine alt-perfische Novelle. 320 S. in 16. geh. 2 Fl. 42 Kr.

Im nächsten Jahrgang der Rheinblüthen für das J. 1826 wird eine Gallerie von bildl. Darstellungen aus dieser Novelle beginnen.

Der 1ste bis 3te Jahrg. der Rheinblüthen im herabgef. Preise zusammen 3 Fl. 36 Kr.

Ein einzeln davon 1 Fl. 30 Kr.

Sie enthalten eine reiche Sammlung von Novellen und Gedichten nebst 21 vorzüglichen Kupferstichen; als grössere Erzählungen sind besonders zu beachten: Herr Charles, von *Hebel*; das Thalerkabinet, von *Frhrn. v. Miltitz*; Rudolf u. Aenneli, von *Posselt*; der Obrichter von Moskau, von *Helmina v. Chezy*; das Windspiel, von *A. Schreiber*; die Wanderung, von *Raupach*; musikalische Leiden u. Freuden, von *L. Tieck*.

- 14) *Rheinländer*, C. L. Th., Landamts-Revisor, Die Gant-Praxis, oder praktische Anleitung zu dem Gantgeschäft; ein Anhang zu Roth's Concurs-Process, nach dem im Großh. Baden geltenden Gesetzen; nebst einem Anhang über Pfandbuchs-Erneuerungen. gr. 8. circa 9 Bogen.

(Wird im October 1824 die Presse verlassen.)

- 15) *Tscheulin*, G. F. (Hofthierarzt), Kunst die Ausschlags- und Abzehrungs-Krankheiten der grössern Hausthiere zu erkennen, ihnen vorzubeugen und sie zu heilen, nebst Angabe, was in polizeylicher und gerichtlicher Hinsicht dabey zu thun wäre. 366 S. in gr. 8. mit 3 Abbildungen. 2 Fl. 42 Kr.

- 16) *Ungern-Sternberg*, W. H. C. R. A. von (Grafs. Bad. Geheimrath u. s. w.), Werden und Seyn des vulkanischen Gebirges. 332 S. in gr. 8. mit 8 Abbildungen. Weis's Papier u. cartonirt 4 Fl. 30 Kr. ord. Papier u. roh 3 Fl. 36 Kr.

- 17) *Weiss*, Dr. u. Oberamtsarzt, die neuesten Vergiftungen durch verdorbene Würste, beobachtet an 29 Menschen, nebst dem Versuche einer physiologisch-pathologischen Darstellung der Einwirkung dieses Giftes auf den Menschen. Mit Vorrede und Anhang von Oberamtsarzt Dr. *Just. Kerner*. 272 S. in gr. 8. 1 Fl. 48 Kr.

- 18) *Werber*, Dr. W. J. A., der Parallelismus zwischen Natur und Cultur. Ein System der Natur- und Geistesphilosophie. 100 S. in 8. mit 1 Tabelle. 45 Kr. (Die Preise sind im Fl. 24 Fufs.)

In unserm Verlage erscheint ehestens:

Weber das Ziel und Ende religiöser Controversen, ein freundschaftlicher Briefwechsel zwischen einer Ge-

sellchaft frommer Protestanten und einem Römisch-katholischen Theologen, aus d. Englischen des Dr. T. Milner übersezt von dem als Uebersetzer und Herausgeber der Werke des Grafen von Maistre bekannten Moriz Lieber.

Frankfurt, den 1. Novbr. 1824.

Andrä'sche Buchhandlung.

Friedrich Heinrich Jacobi's auserlesener Briefwechsel. In zwey Bänden. Erster Band. Leipzig, bey Gerhard Fleischer. 1825. Preis 3 Rthlr.

Dieser Briefwechsel, der einen Zeitraum von mehr als fünfzig Jahren umfaßt, soll der mit dem *sechsten* Bande nunmehr geschlossenen Sammlung der Werke F. H. Jacobi's zur Ergänzung, und zugleich anstatt einer Lebensgeschichte des edlen Mannes dienen: Ueberdies wird er sich als einer der wichtigsten und gehaltreichsten Beyträge zur Geschichte der deutschen Literatur empfehlen. Gegenwärtiger erster Band enthält 178 Briefe, von 1762 bis 1789, an und von *Wieland*, *Sophie von La Roche*, *Lavater*, *Herder*, *G. Forster*, *Fr. L. Gr. von Stolberg* u. A. In der vorangesetzten biographischen Notiz ist manche irrige oder unvollständige Angabe über Jacobi's Lebensumstände berichtigt. Folgende erhebliche Druckfehler bittet man zu verbessern:

Seite VIII. Zeile 11. steht ruhigen statt rührigen,

— XV. — 10. fehlt nach Dionysius das Comma.

— XXII. — 23. steht über statt aber.

III. Herabgesetzte Bücher-Preise.

Für Staats-Ärzte.

Indem die im Büschler'schen Verlage erschienene Schrift:

Ueber das Heil-Wesen der deutschen Heere, von Dr. C. G. Ernst Bischof, General-Staats-Arzte des 5ten deutschen Armee-Corps, Ritter u. s. w. (jetzt Professor der Heilmittellehre und Staats- auch Kriegs-Arzneymissenschaft zu Bonn). 1815.

vermöge ihrer wichtigen und vielseitigen Beziehung auf das bürgerliche Heil-Wesen gegenwärtig erneuert Gegenstand der öffentlichen und jetzt zuerst einer gewissenhaft gründlichen Verhandlung geworden (siehe das 1ste und 3te Quartalheft von *Henke's* Zeitschrift —) und die mit dem Inhalte und Gegenstande dieser Schrift innigst verknüpfte neuere Gründung chirurgischer Schulen in mehreren der ersten deutschen Staaten ihr ein erweitertes Interesse gegeben haben dürfte: so finden wir uns veranlaßt, da der anfängliche Preis dieser Schrift wohl für Manchen etwas zu hoch bestimmt gewesen seyn dürfte, denselben für die noch vorrätigen Exemplare von 4 Rthlr. auf 1 Rthlr. 12 gr. herabzusetzen.

Elberfeld, am 1. Octbr. 1824.

Schöniar'sche Buchhandlung.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

ERDBESCHREIBUNG.

LONDON, b. Murray: *Six months residence and travels in Mexico* containing Remarks on the present state of New-Spain, its natural productions, state of Society, manufactures, trade agriculture and antiquities etc., with plates and maps by W. Bullock, F. L. S. proprietor of the late London Museum. 1824. XII u. 523 S. 8. (18 Sh. gebunden.)

Bullock, Besitzer eines nach ihm benannten Museums in London, entschloß sich zu einer Reise nach Mexico, vorzüglich um dort Natur- und Kunstmerkwürdigkeiten zu sammeln und ein Bergwerk zu kaufen. Mit vielen seiner Landsleute hat er den Fehler gemein, ohne alle logische Ordnung das Wichtige und Unwichtige, das Persönliche und das allgemein Interessante zu verbinden, und er hat in seinem Werke die bequeme Schriftstellerform gewählt, sein Tagebuch, so wie er es niedergeschrieben hatte, drucken zu lassen. Das Interessantere mag hier im Auszuge folgen.

Bullock ging mit einem Schiffe engl. Flagge Rawlings, welches eine starke Ladung Waaren für Rechnung der Rheinischen Handelsgesellschaft nach Veracruz brachte, und den erfahrenen Kaufmann Ludwig Sultzer als Supercargo und Gründer einer deutschen Compagnie-Handlung in Mexico an Bord hatte, aus England ab, und landete am 2. März 1823 in Veracruz. Klar sieht man, daß so lange Spanien das Fort Ulloa besitzt oder besaß, es Veracruz und seinen Handel immer ängstigen kann. Viele britische Handelshäuser eilen bereits in Veracruz, ungeachtet der verrufenen Ungesundheit dieses Platzes, sich niederzulassen und fangen an in großen Actiengesellschaften den vernichteten Bergwerksbau der Mexicaner für ihre Rechnung mit allen Vortheilen des Reichthums und der Maschinerie herzustellen. — Veracruz hat nur 7000 Einwohner. Es fehlt dort an guten Maklern und die Transportkosten sind in diesem Hafen von und nach dem Zollhause überaus groß. Die Bekanntschaft des republicianischen Generals St. Anna sicherte dem Vf. eine freundliche Bewillkommnung, aber die Bewirthung in der großen Posadamittel ihm. Der Vf. reiste baldmöglichst nach Xalappa, 4,264 Fuß über der Meeresfläche gelegen, ab, fand einen Theil des Weges trefflich, größtentheils aber noch im Stande der Natur. Die Geradheit und Andacht der Indianer rührte den Vf. — Xalappa war lange der Hauptmarkt der Natur- und Kunst-
A. L. Z. 1824. Dritter Band.

erzeugnisse Mexicos, und ist noch jetzt seiner trefflichen Wäscherey halber berühmter, aber zu Bleicherey und Färberey bleibt das weiche Wasser ungenutzt. Die Wäscherinnen bedienen sich zur Reinigung, wie in Westindien, auch des Limonienlafts. Einen Schmauß auf dem Lande beschreibt Bullock mit Laune, er bedauert, daß die Mexicanerinnen viel Spielwuth besitzen und auf einem Sattel mit ihrem Cavalier oder Stallmeister reiten. — Von der *Agave americana* verfertigen die Indianer aus dem Saft ihr berauschendes Lieblingsgetränk Pulque, dessen Destillation einer schweren Tranksteuer unterliegt. — Es giebt hier Nopalbäume, deren Stamm 24 Fuß im Durchmesser hat. — Jeder Anleger eines Landguts muß auch eine Kapelle bauen, damit da wo die Früchte der Erde gezeihen, die Früchte des Himmels nicht vernachlässigt werden. — Auch auf Mexicos Sandebenen nimmt man die sicilisch-ägyptische *Fata Morgana* wahr, wenn die untere Atmosphäre sehr viel schwerer als die höhere ist. — Die Stadt Puebla de los Angeles oder Angeles, mit 90,000 E., liegt am Franciscusflusse, ist prachtvoll, besonders im Gottesdienst und Processionen, hat 60 Kirchen, 22 Klöster und 23 Collegien, eine Bibliothek und ein Haus für Büßende. Es fabricirt Tuch von Wolle und Baumwolle, Fayance, Glas, und verwendet viel auf Equipagen.

Zu Chollula beschauete der Vf. alle mexicanische Tempel (*teocalli*), die aus ungeheuern Pyramiden bestehen, große Terrassen und bisweilen auf der Spitze eine christliche Kapelle haben. — Die Vulcanen Mexicos speyen kein Feuer mehr, nur in Humbolds Kupferstichen und nicht in der Natur raucht der Crater des Bergs Orizaba. Mexico ist schön im Innern, hat aber schmutzige Vorstädte, und hat durch Bürgerkriege und verfallene Bergwerke den ehemaligen Reichthum verloren. Die Stadt liegt eine Stunde vom See entfernt, wohin ein Canal führt, schwimmende Gärten pflanzen die Indianer dort nicht, wohl aber ziehen sie am See im Sumpf breite Gräben, werfen die Erde auf ein langes Sumpfstück und machen es an der andern Seite eben so. Dies schmale Gartenstück, im Nothfall bewässert und gedüngt durch die Schaufel, giebt große Aernten; der Graben daneben Fische und Pflanzen, die einen Wasserstand bedürfen. Die Gärtner sind nebenher Fischer und fangen Wasservögel. — Das silberne und goldene Geräthe der einst üppigen Bergwerksherren ist verschwunden. — Die Cathedrale ist 500 Fuß lang. Die Inquisition schaffte dort der unglückliche *Iturbide* ab. — Das von Cortez gegründete Jesushospital inspiciren
P (4)
noch

noch seine Nachkommen, die zum hohen Adel hieselbst gerechnet werden. — Juwelen sind jetzt in Mexico selten; grosstheils sind sie nach Europa gewandert. — Die Bergwerkschule ist ein Prachtgebäude, stürzt aber, wegen schwachen Fundaments, schon wieder ein. Werthvolle Gemälde hat der Adel wenig. — Mexico hat nur ein Theater, aber nicht mehr mit alter Pracht. Jetzt raucht man darin. Des Vf. Freund *Sultzer*, Agent der rheinischen Handels-Gesellschaft, hatte vor 40 Jahren Mexicos Theater und Besucher in grösserm Glanze gesehen und fand alles weniger vornehm, reich und feyerlich. Mexico hat wie alle spanische Städte seine *Alameda* (öffentliche Spaziergänge oder Spazierfahrt) mit gepflasterten Wegen, kühlenden Springbrunnen, Schatten exotischer Bäume, aber mehr schönen Reitern als Equipagen. Die hiesige Pracht ist noch immer Nachahmung derjenigen, welche Spanien zur Zeit der Eroberung übte. Den Canal beschiffen eine Menge Condeln. Der botanische Garten kann aus Armuth der Finanzen vom Staate nicht länger unterhalten werden, die vielen Schlingpflanzen bedecken die Gänge. Hier gedeihen die Früchte der tropischen und milden Climate und finden sich unzählige in Europa unbekannte Vögel. — Auch auf dem Markte spinnt oder webt die Indianerin, und die ganze Familie folgt bey weiten Wegen, wenn der Vater und Gatte seine Producte zu Markte bringt. Der Indianer demüthigt sich vor dem Weissen. — Zahme Gänse und Enten kennt man dort nicht und ist manches in Europa aus den Küchen verworfene Insect. Ein Geschlecht noch unbestimmter Salamander brachte der Vf. mit nach Europa. Wohlfeil sind hier die gemeinen Lebensmittel, das Fleisch aber schlechter als in England. Von in England unbekannten Früchten, Pflanzen und Thieren nahm der Vf. Exemplare, Modelle und Zeichnungen mit. — Umständlich beschreibt der Vf. die Manipulation der Münze zu Mexico. Jetzt erst schlägt die Republik ohne des Exkaisers Bild Münzen. 2250 Millionen Piafter hat Mexicos Münze geprägt. — Die Wirthshäuser haben wenig Angenehmes für den Fremden. Unzählig sind die Krüppel und unglücklichen Menschen, welche hier dem Besucher der öffentlichen Häuser für Geselligkeit, sich zur Störung geselliger Freude darstellen. Der Vf. vergleicht hierin Mexico mit Mailand. — Die Waarengewölbe sind nicht herausgeputzt. Der Silberschmidt beputzt hier noch keine Maschinerie. Schön und wohlfeil ist hier alle Stick- und Treßarbeit in Gold und Silber. Die Schneider arbeiten sehr theuer. Man fängt an viel wollenes Tuch zu tragen. Das Sticken ist hier Negerarbeit, dagegen Ipfen, reiben und mahlen arme aber sitliche Mädchen mühsam den Cacao zur Chokolade. Man macht und verbraucht hier viel Confecte zu billigen Preisen, weil der Zucker so wohlfeil ist. Apotheker und Materialhändler machen grossen Gewinn, noch mehr aber die Barbierer, die weniger zu thun haben als anderwärts, weil die Spanier sich selten den Bart abnehmen lassen. Theuer und schlecht arbeiten die

Tischler, mit ungeheurer Holzverschwendung, weil man dort nur die kleine Handläge kennt. Der Drechsler drechelt sitzend; der Kutschenmacher arbeitet gut, aber die Metallzierathen kommen aus England; Böttcher sind unbekannt. Das Brod, von Sclavenhand gebacken, ist trefflich. — Maysbrod ernährt die Indianer zum grössten Theil. — Der Krugwirthschaften giebt es Viele; sie befördern auch dort die Armuth derer, welche für kleinen täglichen Gewinn arbeiten. Die Wasserträger sind grosse Trunkenbolde. — Die Messe muß Jedermann alle Morgen hören, oder er verletzt den Anstand. — Bunt genug, aber nicht geschmackvoll, kleiden sich die Damen; sehr prächtig der Landedelmann mit fast verschwenderischem Luxus; auch die vornehmen Damen auf dem Lande putzen sich übermächtig, aber ohne Geschmack. — Die spanische Armuth kleidet sich in Mexico fast nur in ein linnenenes Bettlaken; selbst die indianische kleidet sich besser. — Auf dem Markte verschaffen sich die Indianer Schutz vor dem Sonnenbrand durch Blätter. — Ihre Hütten sind stets sehr passend aus wohlfeilem Material erbaut; um so vogelbauerartiger in den wärmeren und um so dichter in kälteren Gegenden; immer haben sie ein überhängendes Dach. Ihr Bett ist eine Binsenmatte auf der Erde oder ein aufgehängtes Netz. — Ihr Geräth besteht in einer Calebasse, etwas Steingut und einem Mörlor zum Stampfen des Mays und Cacao. Niemals fehlt ein Schutzheiliger von Holz, geputzt wie es das Haus vermag, das er wie die römischen Laren schützt. — Die wenigen Wolle- und Baumwollefabriken waren fast bloß häusliche Webanstalten; wenn man zu viel hatte, verkaufte man das Ueberflüssige. Sie gehen jetzt ganz unter durch die wohlfeile Zufuhr und weil alle große Fabrik- und Manufacturanstalten bloß von Züchtlingen, Sklaven oder zur Sicherheit eingesperrten freyen Menschen getrieben werden. Daher verabscheuet der Mexicaner alle Fabrik- und Manufacturarbeiten, weil nach seiner Idee solche nur durch Züchtlinge, oder durch Verding der allerunglücklichsten Menschen zur Arbeit des Unternehmers gedeihen können, und preist sein Vaterland und Spanien, weil sie solche Zwangsarbeiten aus Elend nicht kennen. Der Mexicaner betrachtet ferner in seiner Unwissenheit alle europäischen Staaten, deren Waaren er sonst durch Spanien bezog, als Staaten, deren Völker aus Noth für das Geld der Spanier arbeiten, um Subsistenz zu haben. — Doch verfertigt man hier schöne Hüte und zierliche und gestickte Mäntel aus einem Stück. — Die mexicanische Gerberey ist schlecht. — Papier macht man gar nicht; Eisengeräthe sehr wenig; bey Tische schneidet man nur mit dem Vorlegemesser und braucht sonst weder Messer noch Gabeln. Uhren verfertigt man hier nicht. Englische Leinwand liebt man nicht, wohl aber teutsche *platillas*, trägt jedoch viele brittische Shawls und französisches Tuch, auch französische seidene Strümpfe, für Teppiche ist das Land zu warm, optische Instrumente müssen eingeführt werden, geschlagene und gegol-

soes Eisen kennt man nicht; Schießpulver und Ha-
gel liefert Großbritannien; englisch Bier ist außerst
theuer, eben so jeder Wein. — Tagesblätter ent-
standen erst mit den Lancaster'schen Schulen, welche
der Exkaiser überall einführen wollte. Vornehme
Kinder empfangen niemals Unterricht in öffentlichen
Schulen. Auf offenem Markte haben Schreiber ihre
Buden; sie handeln mit Schreibmaterialien und ma-
chen für die Gebühr Aufsätze. — Mit der innern
und äußern Heilkunde ist es schlecht bestellt. Ana-
tomie ist verboten, ein guter Oculist fehlt, wiewohl
es viele Augenkranke giebt. — Auf Kirchenraub
steht Todesstrafe. Der Vf. sah einen solchen Ver-
brecher hinrichten. Alles betete für ihn. Die Hin-
richtung ging schnell. Den Körper beerdigten die
Verwandten. — Der Mexicaner nutzt bloß zum
Reiten seine Pferde von feinem Schlag, zum Fahren
und Transportiren Maulthiere und Esel. Das Pferd
wird sehr gequält durch das Gebiß und das schwere
Rüstzeug eines Reiters nach der Mode. Die Reichen
haben große Stutereyen für Pferde- und Maulthier-
zucht. — Von Rindvieh giebt es große Heerden.
Sehr sorgfältig ist die Zucht und Mästung der aus den
Philippinen hergebrachten Schweine, die Bemerkun-
gen des Vfs darüber verdienen von Oekonomen
nachgelesen zu werden. — Hunde sieht man in
Menge, sie fallen Fremde an. Es giebt auch wilde
Hunde und eine Gattung, die viel vom Wolfe und
Fuchs an sich hat (*Cocytotie*). — Colibris hat ganz
America überall und die kleinsten sind kaum so groß
als eine große Biene. Ihr Gefieder ist wunderschön;
auch in der Gefangenschaft schwebt der Vogel be-
ständig, wenn er nicht fliegen kann. Sie nähren sich
hauptsächlich von Insekten und vertheidigen ihr Nest
und ihr Gebiet gegen alle fremde Besucher, selbst
gegen die stärksten Vögel, denen sie mit ihrem
spitzen Schnabel in so schnellem Fluge, daß man den
kleinen Vogel zwar nicht sieht aber hört, die Augen
durchbohren. Sie legen in Mexico im Junius und
Julius Eyer, sind höchst eifersüchtig. Schlafend
hängen sie sich mit einem Fusse an einem Zweige auf
gleich den Papagayen. Mit den feinen Daunen
stickten die heidnischen Mexicaner Kleider und bil-
deten daraus kostbare Gemälde. Man kann sie nach
des Vfs Meinung lebendig nach Europa bringen. —
Es denkt Niemand an Düngung; aber wo man es
vermag, wässert man die Erde. Das Ackergeräth ist
noch so wie es die Spanier aus Europa mitbrachten.
Weizen und Gerste gedeihen im Gebirge trefflich
und auch kleine schwarze Bohnen (*fricollis*); die
Kartoffeln schmecken schlecht. Vorzüglich sind die
Zwiebeln und alle Kohlarten. Das Pfropfen der
Bäume ist unbekannt. Agave, Bananes, Zucker-
rohr werden viel gebaut; auf Kaffeepflanzungen
denkt man schon. Die Kaffeebohne schmeckt sehr
gut. Die Baumwolle, besonders eine braune Sorte
(wahrscheinlich die Nankingbaumwolle) gedeiht.
Flachs, Hanf, Seide durften dort nicht gewonnen
werden, so lange Spanien daselbst regierte. Choco-
lade wird viel verfertigt und würde hier, wie vor der

Kroberung der Spanier gedeihen, wenn man den Ca-
caobaum dort anpflanzte. Jalappa wird jährlich
200,000 bis 300,000 Pfund ausgeführt. Der Tabak
ist trefflich und nicht wohlfeiler geworden, seitdem
die Regie aufhörte. Vanille wird 8 bis 10000 Pfund
jährlich ausgeführt und nur zu Guatimala guter In-
digo gewonnen wegen unrichtiger Behandlung. —
An der Küste ist Mexico sehr heiß, und besonders
in der Regenzeit vom April bis October ungesund;
besonders für junge Leute und am meisten für Euro-
päer. Veracruz ist ein Grab der Ausländer, die sich
nicht mäßig und keusch verhalten und das Einath-
men der faulenden Luft in den Mittagsstunden im
Freyen vermeiden. Aber Vorsicht sichert sehr. —
Das Schiff, das den Vf. nach Mexico brachte, ver-
lor nicht einen Mann, und die englische Fregatte
Phaeton, die dort mehrere Monate blieb, nur einen
Mann. Wo grüne Eichen und Fichten wachsen, da
hört das Fieberland auf. Selbst die Bergmexicaner
fürchten sich vor Veracruz und seiner Pestluft. Ge-
fährliche Erdbeben kennt man nicht. — Montezu-
mas Mexico war schöner als das spanische; der Vf.
brachte den Grundriß als Fragment mit, welchen
Montezuma für Cortez aufnehmen ließ. Es bestand
aus einer Menge Quadrate, welche theils gepflasterte
Straßen, theils Canäle umgaben. Jedes Quadrat
hatte seinen eigenen Tempel (*aztec*). — Alle seltnen
Thiere und Pflanzen sah man abgemalt in Montezu-
mas Pallast und von den Lustschlössern und Parks
blieb nur Chapultepec zum Vergnügen der Vicekö-
nige unzerstört. — Einige Gemälde alter indiani-
scher Kunst sind noch gerettet worden bey der Wuth
der Spanier wider den mexicanischen Götzendienst.
Der Vf. brachte einige Stücke nach Europa, aus der
Sammlung des Ritters *Boturini* und Copieen von
Gemälden in der Bergwerksakademie, mit Erlaubniß
des Ministers *Don Lucas Alaman*. — Vom großen
Kalenderstein, genannt *Montezumas Uhr*, und dem
Opferaltar im Haupttempel in Mexico brachte der
Vf. Modelle nach England. Ersterer hat 12 Fuß
Diameter, ist von löcherigem Basalt und steht an der
nordwestlichen Mauer der Cathedralkirche. Das
Bild der größten mexicanischen Gottheit, eines wahren
Scheufals, erhielt *Bullock* Erlaubniß, in der
Gallerie der Universität ausgraben und modelliren zu
lassen. — Als ein Indianer das Bild sah, äußerte er:
„zwar haben uns die Spanier drey gute Götter gege-
ben, aber wir hätten wohl auch einige unsrer alten
Götzen behalten mögen.“ Nach genommenem Mo-
dell ließ die Universität den Götzen wiederum ein-
senken. — Der Vf. machte zwey Reisen nach The-
mascaltepec, um die dortigen Silberbergwerke zu
untersuchen. Ehe er dahin gelangte, passirte er auf
der dreytägigen Reise die Cordilleras, lernte Sitze
friedlicher Berg- und Waldindianer kennen, und
passirte sehr menschenleere Gegenden fast ohne Wege
und den großen Krater eines ausgebrannten Vulcans,
sah Heiligenfelte mit altem heidnischen *Costume*,
reizende und höchst gesunde Gegenden und in der
Gegend der Silberbergwerke Wasser in Fülle und
Müh-

Mühlen und Maschinen zu deren Benutzung. Der Bergwerksmann ist Indianer und bleibt gern bey alter Weise, erstaunt über die Wunder des europäischen Maschinenwesens, liebt die Volkschauspiele und ist verarmt, weil im Bürgerkriege die Bergwerke und die Maschinen vernachlässigt wurden. Der Vf. kaufte persönlich eine Silbermine am Flusse Bada an, und liess sich naturalisiren. Nur Themascaltepec liegt schön, alle andere Bergwerke dagegen in sehr öden Gegenden. Dieser kleinste Bergwerksdistrikt lieferte dennoch jährlich 260,000 Mark Silber. Der Vf. sammelte dort manche seltne Vögel und unbekannte Pflanzen, z. B. einen 20 Fufs hohen Baum mit gefüllten Rosen, der häufig an Bächen mit glänzendem Laube das Auge erfreute und schon im botanischen Garten zu Chelsea wächst. Auffallend war dem Vf., dass in jener Gegend die Eingebornen mit wenigem Fayence Küchengeräth eine reiche Tafel zu verlangen im Stande sind. — Ueberall hielt man die Briten für keine Christen. — Der Vf. machte vor seiner Rückkehr eine Reise um den See Tezcuco, der im Sommer trocken liegt, beschauete Tezcucos Alterthümer, unter andern das heidnische Wappen des mexicanischen Reichs, den ausgebreiteten Adler mit dem Nopalbaum und einer hieroglyphischen Unterschrift, den Kegelberg, Tecosing, mit Montezumas Bades, im Freyen, an der Ecke eines seiner Palläste, und bedauerte nur, aus Zeitmangel seines Begleiters dort nicht alles in Augenschein genommen zu haben, da nach seiner Meinung diese Denkmäler älter sind, als das von den Spaniern zerstörte mexicanische Reich; eben so interessant waren ihm die Ruinen des Dorfs Huexotla, (er schaltet hier die Geschichte des Königreichs Acolhuacan ein, und manches über die 80 Gesetze des Königs Nezahualcoyolt,) besuchte Otumba, welches einst 50,000 Einwohner hatte, die Pyramide, in deren Nähe Cortez die Mexicaner schlug und ihnen die Reichthandarte abnahm. — Am 19. July 1823 reiste der Vf. von Mexico nach Chalappa zurück und fand einen indianischen Diener, der sich mit ihm über das grüne Wasser nach England wagte. Er bestieg keinen der ausgelöschten Vulcane Mexico, sah jedoch in der Ferne den 17875 Fufs hohen Topocatepill, konnte aber seinen Plan nicht ausführen, das Cortez so treu verbliebene Volk der Indianer zu Tlascalla zu besuchen, das zwar die ka-

tholische Religion annehmen musste, übrigens aber alle alte Freyheiten und Gesetze sich erhielt. In Chalappa lernte er den berühmten mexicanischen General *Victorio* und dessen merkwürdige Schicksale im Revolutionskriege kennen. — Die Stiergefächte in Mexico sind weniger grausam als im Mutterlande. — Zu Tlotepec sah *Bullock* ein ländliches Kirchenfest eines Schutzheiligen; fand Basaltfelsen, alte Wasserleitungen, und wurde zu einer merkwürdig seyn sollenden Stalactitenhöhle in April geschickt. Am 22. Aug. reiste der Vf. von Chalappa nach Veracruz. — In Veracruz blühen schon einige englische Handelshäuser, und die Fregatte *Phäton* brachte nach britischer Art, die Kriegsschiffe an der Küste der Insurrection zu benutzen, *sehr viele Barren und Pfister für Rechnung des mexicanischen Handels nach England*. Die bisherigen Zollabgaben in Mexico sind ungeheuer, als: 36 Procent in Veracruz und zu Fort Ulloa nach willkürlicher Schätzung. Jeder Ballen giebt einen Pfister an das Hospital und jede Tonne des Schiffs $4\frac{1}{2}$ Pfister Hafengeld, noch 3 Realen für Wasser pr. Tonne, 8 Pfister dem Hafen-Capitain und 32 Pfister für den Gebrauch der Lichterfahrzeuge. Gehen die Güter nach Mexico: so muss noch 12 Procent erlegt werden. Jede Maulthierladung (2 bis 300 Pfund Gewicht) kostet an Transport 18 bis 22 Pfister und in Mexico giebt es wieder neue Abgaben. — Der Contrebandhandel vom Fort Ulloa aus ist sehr lebhaft, besonders in spanischem Branntwein. — Die Engländer haben zur Herstellung der Bergwerksarbeiten grosse Summen vorgeschossen, oder solche ganz gekauft, wodurch Mexico und Großbritannien in noch nähere Verbindung gelangen. — Die Sitten in Veracruz fand der Vf. rühmlich. Er segelte am 31ten August von Veracruz ab und landete in Havanna, das er nicht so freundlich als Mexico fand. Der Sklavenhandel geht hier stark, aber der Sklave hat es gut. Arg wüthet hier Seeräuberey unter dem Vorwande von Kaperausrüstungen. Auch Havanna ist höchst ungesund. Der Vf. landete auf den Azoren zu San Miguel. — Den Schluss macht ein ärztliches Bedenken des Doctor Copland, wie der Vf. sich in Mexico zu benehmen habe, um gesund zurückzukehren. — In *Brans ethnograph. Magazin* ist schon eine Uebersetzung dieser Reise erschienen.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Todesfall.

Am 17ten Oct. starb zu St. Petersburg *Alex. N. Scherer*, Kaiserl. russischer Staatsrath, Mitglied der russ. Kaiserl. Akad. d. Wissenschaften, auch früher Professor daselbst, vorher auf der Univerf. zu Halle

(1800) u. Dorpat (1803), einer der thätigsten Beförderer der chemischen Literatur, im 53ten J. f. A. Er hatte eben von neuem seine einige Jahre unterbrochene Verbindung mit unserer A. L. Z. angeknüpft, zu welcher er seit 1798 Beyträge geliefert hatte.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1824.

GESCHICHTE.

PETERSBURG, in d. Druckerey der Akad. der Wissensch.: *Supplément à l'histoire générale des Huns, des Turks et des Mogols*, contenant un abrégé de l'histoire de la domination des Uzbeks dans la grande Bukharie, depuis leur établissement dans ce pays jusqu'à l'an 1709, et une continuation de l'histoire de Kharèzm, depuis la mort d'Aboul ghazi khan jusqu'à la même époque; par M. Joseph Senkowski, professeur ordinaire de langues et de littératures orientales à l'université impériale de St. Pétersbourg, etc. 1824. 132 u. 24 S. persischen Textes. gr. 4.

Der gegenwärtige Beherrscher der Bucharey, Emir Haider, aus dem Geschlechte der Manguten, regierend seit 1801, schenkte im J. 1821 dem in Bochara anwesenden russischen Gesandten, Hn. Staatsrath Negri, eine Persische Handschrift, welche über die, uns grösstentheils unbekannte, neuere Geschichte der Bucharey erwünschte und zuverlässige Nachrichten liefert. Hr. Senkowski erwirbt sich in der vorliegenden Schrift das Verdienst, den Hauptinhalt der Handschrift durch Auszüge bekannt zu machen, in welchen hin und wieder Stellen des Originals übersetzt sind, um von einigen Stücken auch den Persischen Text mitzutheilen. Der in jener Handschrift behandelte Theil der neueren morgenländischen Geschichte war bisher nur in Deguignes Geschichte der Hunnen berührt, auf eine sehr unvollkommene Weise; Deguignes sammelte einige bey D'Herbelot zerstreute Notizen, zog einige Folgerungen aus Abulgasis Geschichte der Tataren, und stellte dadurch etwas freylich nur sehr mangelhaftes und lückenvolles zusammen. Wenn man Deguignes Nachrichten mit den in der Persischen Handschrift gegebenen vergleicht, ergibt sich, daß Kāswini, welchen D'Herbelot benutzte, nicht die Geschichte der grossen Bucharey, sondern eigentlich nur die des Chanates Kermine erzählt; welche Nachrichten Deguignes mit der in Abul gasi gefundenen vermengte.

Die hier bekannt gemachte Persische Handschrift führt den Titel *تذکره ملوک خانی* *Teskerei mukimchani*, d. i. Mukimchanische Geschichte, oder Mukimchanische Mémoires. Sie ist in Neupersischer Sprache, in einem sehr guten Stile verfaßt von Mohammed Jussuf, einem Munschi oder Secretär am Hofe des Mukimchan, Vizekönigs von Balch, welcher

cher 1702 seinen Posten antrat. Die Handschrift enthält 258 Octavseiten, und erzählt die Begebenheiten von der Eroberung der Bucharey durch Mohammed Scheibani chan 1505 bis zum Jahr d. H. 1117. J. C. 1706, wo Obeidolla 2 aus dem Geschlechte der Batuchaniden regierte. Die spätere Geschichte, von 1706 bis auf die gegenwärtige Zeit, und die Reihenfolge der Regenten während dieses Zeitraumes hat Hr. Senkowski ergänzt aus den Nachrichten des Baron von Meyendorf, welcher die russische Gesandtschaft nach Bochara begleitete, und bald die Beschreibung seiner Reise herausgeben wird; auch erhielt Hr. von Meyendorf die Handschrift vom Staatsrath Negri. Mohammed Jussuf schrieb sein Werk auf Befehl seines Fürsten Mukimchan, und nannte es deswegen *Mukimchanische Geschichte*; er sagt von ihm: „ungeachtet seiner Jugend und der Mannichfaltigkeit der Vergnügen und Verführungen, mit welchen er umgeben ist, liebt er doch die Studien, und widmet alle Zeit, welche er den Geschäften entzieht, der Bildung seines Geistes durch das Lesen guter Schriftsteller.“ Mohammed Jussuf's Buch wird eröffnet durch eine *Mukaddeme* oder *Vorrede*, in welcher er von der Genealogie Tschingis chans handelt, und dessen Eroberungen in Maweranneher, ferner von der Genealogie des Abulchair sultan, des Vaters des Mohammed Scheibani chan, und Stifters der Dynastie der Usbeken. Dann folgt das Werk selbst abgetheilt in drey Mekale oder Abschnitte. Der erste Abschnitt erzählt die Geschichte der Dynastie der Scheibaniden, Scheibanijee, von Scheibani chan, Eroberer der Bucharey, bis zum Tode des Abdulmumin chan, letzten Fürsten dieses Hauses, also von 1505 bis 1599. In diesem ersten Abschnitte hat der Vf. sich leider nur ziemlich kurz gefaßt; doch findet man immer die Hauptbegebenheiten jeder Regierung angeführt, und ausserdem manche interessante Einzelheiten, auch einige charakteristische Anekdoten aus dem Leben des Abdulla chan, des ausgezeichnetsten Fürsten dieser Dynastie. Der zweyte Abschnitt liefert die Geschichte der Dynastie der Asfakaniden, Elchterchanijan, welche der vorher erwähnten auf dem Throne von Bochara folgte; er geht bis zum Tode des Subhan kuli chan, also von 1600 bis 1702. Die Schicksale dieser Fürsten, unter deren Dynastie der Vf. lebte, erzählt er ausführlicher. Er giebt uns auch nähere Nachrichten über das Schicksal des unglücklichen Anytschan, Sohnes des berühmten Abul gasi, und zugleich Fortsetzers und Herausgebers des Werkes seines Vaters; so wie auch über dessen Nachfolger, bis zu

der Zeit, da sie das Land Charesm verloren. Der dritte Abschnitt ist eigentlich nur eine panegyrische Geschichte des Viceköniges von Balch, Mukim chan, des Patronen unfres Autors, dergleichen Persische Geschichtschreiber ihren Werken öfter als Schluß beyfügen; z. B. *Dewletschah* beschließt auf gleiche Weise seine Geschichte der Persischen Dichter. Den Persischen Text dieses dritten Abschnittes hat Hr. S. in vorliegendem Werke abdrucken lassen, vorzüglich wegen der Kunst und Schönheit des Stiles, als ein angenehmes Geschenk für die Freunde der Persischen Literatur. Eine Herausgabe des Originaltextes des ganzen Werkes würde gleichfalls ein zu billiges und verdienstliches Unternehmen seyn.

Aus dem Werke des *Mohammed Jussuf*, und den vom Baron von *Meyendorf* mitgetheilten Nachrichten über die neuesten Zeiten, ergiebt sich folgende Reihe der Bocharischen Fürsten:

Dynastie der Scheibaniden.

Mohammed scheibani schah bacht	1505 — 1510.
Obeidolla - - - - -	1510 — 1530.
Abdul asis I. - - - - -	1530 — 1550.
Schah burhân - - - - -	1550 — 1564.
Iskender chan - - - - -	1564 — 1570.
Abdulla chan - - - - -	1570 — 1598.
Abdul mumin - - - - -	1598 — 1599.

Dynastie der Astrakaniden.

Ein mohammed - - - - -	1600.
Baxi mohammed - - - - -	1600 — 1606.
Weli mohammed - - - - -	1607 — 1608.
Imam kuli - - - - -	1608 — 1644.
Nedir mohammed - - - - -	1644 — 1647.
Abdul asis 2 - - - - -	1647 — 1680.
Subhan kuli - - - - -	1680 — 1702.
Abul feis obeidolla - - - - -	1702 — 1740.
Mohammed rachim - - - - -	1740 — 1742.
Abulgâsi - - - - -	1742 — 1786.

Dynastie der Mangutiden.

Massumi gâsi - - - - -	1786 — 1801.
Emir haider - - - - -	1801 — 1824.

Statt dieser genauen Uebersicht finden wir bey *Degnignes* nur folgende kurze Liste:

Schaibek - - - - -	1510.
Kuschandshi chan - - - - -	1529.
Abu saïd - - - - -	1533.
Obeid chan - - - - -	1585.
Abdalla chan - - - - -	1598.
Abdul mumin - - - - -	1599.
Imam kuli chan gegen - - - - -	1642.
Nadir mohammed - - - - -	1646.
Abdul asis - - - - -	

Die Abweichungen dieser Liste von den Nachrichten des *Mohammed Jussuf* erörtert Hr. S. anfangs, und giebt dann einen summarischen Auszug aus der Vorrede und den drey Abschnitten der Handschrift, dem es zuletzt einige schätzbare Anmerkungen, theils historischen theils philologischen Inhalts beyfügt. Die

Abstammung und Nachkommenschaft des Tschingis chan giebt *Mohammed Jussuf* in der Vorrede seiner Schrift ebenso wie *Abulgâsi*; doch hat er die Namen der Personen mit den Vocalen versehen, und Hr. S. theilt sie uns nach dieser genau bestimmten Aussprache mit, weil *D'herbelot*, *Petis de la Croix* und *Degnignes* sie auf verschiedene Weise verstümmelt und corrumpt haben. Ferner findet sich in der Vorrede ein Bericht über die Sendung des *Beha uddin rafi* von Seiten des Mohammed-charesmschah an Tschingischan, und eine Schilderung der ausgezeichneten Eigenschaften des Abulchair sultan. Unter den *Scheibaniden*, deren Geschichte der erste Abschnitt enthält, zeichnet sich am meisten Abdulla behadir chan 1570. — 1598 aus. Sobald er den Thron bestiegen hatte, unterwarf er Turkestan und Kaschgar, bis nach Derbendi chatâr. Von dort wandte er sich gegen Deshti Kaptschak, schlug die Kergisen und Kalmaken, welche er einen jährlichen Tribut zu bezahlen zwang, besetzte die ganze Landschaft Aralek und das Innere von Kepischak, und drang bis Ulugtag und Kitschikttag vor. Er gelangte in diesen Gegenden bis zu dem Berge, auf welchem Teimur Gurekan oder Tamerlan einen Thurm hatte aufführen lassen, an welchem sein Name und das Datum seiner Expedition eingegraben war. Abdulla behadir chan ließ diesem Thurm gegenüber einen zweyten erbauen, und in diesen gleichfalls eine Inschrift zum Andenken an seinen Feldzug eingraben. Dann wandte er seine Waffen gegen Charesm, welches er zuerst gegen A. H. 983 oder 984 angriff; ausführliche Nachrichten über diesen Feldzug giebt der Vf. nicht; aber man findet sie in *Abulgâsi* Werk. Unter den *Astrakaniden* wird im zweyten Abschnitte des Buches vorzüglich Imam kuli behadir chan gepriesen. *Mohammed Jussuf* sagt von ihm: die Geschenke, welche Vornehme und Geringe ihm brachten, verwendete er zu Handlungen der Wohlthätigkeit, und behielt selbst die größte Einfachheit bey in seinem Hause, seiner Kleidung und seinem Betragen. Er hielt in seinen geräumigen Ställen gewöhnlich nur zwey Pferde; aber wenn ein Feldzug zu eröffnen war, beeiferten sich auch alle Unterthanen ihn mit Pferden auszurüsten. Während seiner acht und dreyßigjährigen Regierung konnte keiner seines Volkes sich darüber beschweren, daß ihm vom Chan ein Unrecht widerfahren sey. Er stand fortwährend in freundschaftlichen Verbindungen mit dem Indischen Kaiser Dschihangir, der öfter Gesandtschaften mit kostbaren Geschenken an ihn sendete. Als einstens der Indische Gesandte dem Imam kuli chan ein mit Gold und Edelsteinen reich verziertes Zelt überbrachte, nebst andern Gaben von hohem Werthe, verschenkte Imam kuli sogleich in Gegenwart des Gesandten alle diese Sachen an einen seiner Hofbedienten, und behielt für sich nur das Schwert des großen Akbar, des Vaters des Dschihangir, welches er umgürtete. Subhan-kuli chan stand gleichfalls bey seinen Nachbarn in großem Ansehen. Im Jahr 1699 wurden an einem und demselben Tage drey

drey Gefandte verschiedener Höfe bey ihm eingeführt; der eine war der des Osmanischen Sultan Achmed; der zweyte der aus der Landschaft Kerim, welche zur Chinesischen Tatarey gehört; er kündigte an, daß die moslemischen Bewohner dieser Landschaft, wegen ausgebrochener Streitigkeiten mit den heidnischen Bewohnern, den Chan von Bachara als ihren Fürsten anerkannt hätten; der dritte war der des Chanes von Kaschgar, welcher berichtete, daß sein Herr, von den heidnischen Kergisen bedrängt, sich unter den Schutz Subhan kuli chans begeben, dessen Namen in das Kirchengebet und auf die Münze gesetzt habe, und nun dessen Schutz gegen seine Feinde ansehe. Hr. S. hat in den Noten die einzelnen bey diesen Gesandtschaften in Betracht kommenden Umstände weiter erläutert, und zwar zuerst die wahrscheinliche Lage des Landes Kerim, oder der Heimath der von dort gekommenen Gefandten. Er hält dafür, diese seyen von irgend einem kleinen Stamme am Ufer des Sees Alaklu kul und in den Gebirgen der Turguten, oder höchstens von dem Saume des Berges Alak gekommen. Ferner theilt er den Originaltext des von dem Osmanischen Sultan Achmed 2 gesendeten Schreibens mit, welcher in Dschagataische Sprache, bekanntlich einem Tatarischen Dialekte, abgefaßt ist. Hr. S. hat den Dschagataischen Text mit einigen Anmerkungen, über die Abweichungen der Dschagataischen Ausdrücke von der Osmanisch-türkischen, begleitet, und das Ganze ist als Probe des wenig bekannten Dschagataischen Dialects interessant. Auch ein Paar kleine Gedichte des berühmten Dschagataischen Dichters Newdji hat Hr. S. beygefügt, und das eine ins Arabische, das andere ins Türkische übersetzt. Zweckmäßiger und den meisten Lesern willkommener wäre wohl eine lateinische Uebersetzung und Analyse gewesen. Das Dschagataische hat die drey Dativendungen **كا**, **قد**, **غ**; dieser Dativ hat oft die Bedeutung der Türkischen Präposition, oder eigentlich Postposition **ایله**, deren Anhängung einen Casus Instrumentalis bildet. Man sagt daher auf Dschagataisch: z. B. **تاییداتمکا موید** anstatt des Türkischen: **تاییداتی ایله موید** „durch Stärkungen gestärkt.“ Der Accusativ hat die Endung **نی**, der Ablativ die Endung **نین**, der Commorativ die Endung **نه**, **ده**. Auch wird **جمعیت باطن** statt **ایله**; z. B. **ایله** geschrieben **ایله** **و ظلمت** „mit innerer und äußerer Ruhe.“ Statt des Türkischen **اندن صکره**, **Ondan sökre**, wird geschrieben **سونک**, **Andin songg**. Ein Participium Praesentis von **تایبق**, **finden**, ist **تایقان**; ebenso von **قالبق**, im Plural **قالغادای**; das Verbum **بولبق** wird gebraucht in dem Sinne:

بولغای, und daher das Futurum Optativi **اولا**. Ob aber dieser Dschagataische Brief wirklich der sey, für welchen *Mohammed Jussuf* ihn ausgiebt, darüber äußert Hr. S. einige Zweifel; er vermuthet, dieses Schreiben könne die Antwort seyn, welche der Osmanische Sultan Murad 3. dem Abdul mumin ertheilte; weil die darin erwähnten Umstände besser für die Regierungen der Sultane Selim 2. und Murad 3. passen. Ueber das in Bochara gesprochene, und von *Mohammed Jussuf* gebrauchte Persische macht Hr. S. auch interessante Bemerkungen; es kommen darin manche Worte vor, die unsere Wörterbücher nicht haben, z. B. **تبله**, Tasche, **توده**, Haufen, **کبهکا**, gewässerter Atlas; zu den Provinzialismen gehört der Gebrauch des *Nomen actionis* in **کی** statt des Infinitives, z. B. **استادکی** das *Siehe* statt **استان** *sehen*. Manche Dschagataische Worte sind aufgenommen, z. B. **پراق** Waffe, **یوروش** Feldzug, **میلنت** Luntensflinte, **جیدوق** Fahne. Im dritten Abschnitt erzählt *Mohammed Jussuf*, wie der Statthalter von Balch, Mukim chan, ein Enkel des Subhan kuli chan, nach seines Großvaters Tode gegen dessen Nachfolger Obeidollah chan feindselig gesonnen gewesen, und von diesem öfter angegriffen worden sey, jedoch sich zu Balch zu behaupten gewußt habe. Der dritte Abschnitt enthält noch einige andere Stücke, die Hr. S. in dem von ihm beygefügteten Texte weggelassen hat. Am Schlusse bemerkt *Mohammed Jussuf*, er wolle noch einen zweyten Theil seines Werkes schreiben, welcher sich ganz mit Mukim chans Geschichte beschäftigen solle. Die Handschrift zeigt, daß in der That noch ein andres Buch anfänglich darin enthalten gewesen ist, welches nachher ausgegriffen worden. Wahrscheinlich war dieses Buch jener zweyte Theil.

SCHÖNE KÜNSTE.

WIRZ, b. Tendler u. von Manstein: *Stundenblumen*, eine Sammlung von Erzählungen und Novellen von *Helmina von Chezy*, geborne (n) *Freyin von Klenke*. 1824. 290 S. 8.

Unter diesen Geschichten einer gewandten und beliebten Erzählerin ertheilt Rec. der vorletzten derselben „die Weltlinge, ein Sittengemälde aus dem vorigen Jahrh.“ unbedingt den Vorzug. Sie ist, was sie seyn soll, ein Gemälde des Lebens in den höhern Ständen, zu einer Zeit, wo französische Bildung oder Verbildung in denselben ihr Gift geschäftig auszustreuen anfang; voll Lebendigkeit und Wahrheit, und reich an mancherley anziehenden, rührenden und ergreifenden Darstellungen. Ein herrliches Gegenbild liefert das einfache, schlichte, fromme und biederherzige Leben in einem wohlhabenden Bürgerhause, und die Charaktere, welchen man hier

hier begegnet; der alte Olein, Adele, Eduard, die zwar nur flüchtig entworfen sind, aber doch genügend hervortreten, verfochten mit dem zum Abgründe hineilenden Leichnam *Wilhelminens*- und *Karls*. Am meisten zieht nächst dem durch Einfachheit und Natürlichkeit an: „Perle und Schönfleckchen“ und die Regeln für weibliche Erziehung, welche darin eingeflochten worden, sind beherzigungswerth in jeder Hinsicht. Auffallend kann es scheinen, aus dem Munde einer Schriftstellerin so strenge tadelnde Bemerkungen über weibliche Auctorität zu vernehmen. Aber eine Frau von so vielem Berufe, wie die Vfn., durfte wohl den jüngern Schwestern, welche ohne Beruf dazu, die schönen Hände mit Tinte beflecken, warnend auf dieser ihnen nicht angewiesenen Laufbahn entgegen treten. Rec. erinnert in Absicht auf das Schreiben der Frauen an ein sehr gelungenes Epigramm von L. Robert in dem Taschenbuche „Rheinblüthen für 1825. In den drey ersten Erzählungen der Sammlung vermisst Rec. Einfachheit der Sprache und der Darstellung. Es ist zuviel Gekünsteltes und Geschrobenes, zuviel Geklingel und Geklapper mit Redensarten, zu viel Spiel mit Bildern und Blumen darin. Dasselbe gilt von der letzten, die sich noch dazu in langweiliger Chronikenartiger Breite dahinzieht. Die Vfn. hat sich nicht ganz vor der spielenden *Fouquet*-schen Manier gehütet, in welcher dieser sonst geniale Schriftsteller, besonders in der letzten Zeit, alte romantische Helden reden und handeln läßt. „*Seidlers* Thomas von Kempen“ statt „*Sailers*“ und „*amygdala nina*“ statt „*amygdalus nana*“ sind wohl nur Druckfehler.

Tübingen, b. Fues: *Die Schulmeisterwahl zu Blindheim oder Ist das Volk mündig?* Schauspiel in vier Aufzügen. 1824. 104 S. 8.

Nach den strengeren Regeln der Kritik darf dieses Schauspiel nicht beurtheilt werden; auch wird es den Namen eines Kunstwerks nicht ansprechen wollen. Wer es aber als ein gutgemeintes Volksbuch in die Hände nimmt, in welchem der Vf., ein ehemaliger Landschulmeister, jetzt Schultheiß, die in

seinem Vaterlande, in Schwaben, noch häufig herrschende Gebrechen bey den Wahlen der Schullehrer, wo diese den Gemeinen hauptsächlich anheim gestellt sind, und die elenden Umtriebe, die dabey sich offenbaren, in einer dramatischen Form darstellen und rügen wollte, der wird ihm das Zeugniß geben müssen, daß er seinen Gegenstand wie mit Liebe, so mit Kenntniß der Sache und vorzüglich des Standes, von welchem hier die Rede ist, und des Landvolkes selbst bearbeitet hat. Mit anschaulicher Wahrheit und oft recht aus dem Leben gegriffen sind manche Charaktere und Scenen; nur streift diese Wahrheit, wenn auch ergetzlich an sich, in den Aeußerungen der Gemeindepatrioten z. B. und in der Person der Bürgermeisterin *Käther* genannt, oft viel zu sehr an Platte und Triviale, als daß die echte Kunstlinie nicht dadurch verletzt seyn sollte. Meistens wird auch der schwäbische Dialect selbst angewendet, in den Rollen der gemeinen Personen nämlich (nur der Pfarrer und Schultheiß, dieser ein ehemaliger Actuar und beide, wie sich erwarten läßt, die gescheitesten im ganzen Spiel und die Herren Provisoren nach ihren verschiedenen Charaktercharakterisierungen meist glücklich gezeichnet, reden hochdeutsch). — Eben dieser Gebrauch des schwäbischen Idioms, das der Vf. gut zu handhaben versteht, giebt dem Werkchen für Schwaben besonders, aber auch für Freunde der deutschen Idiome selbst etwas weiter Anziehendes, wenn schon auf der andern Seite nicht geleugnet werden kann, daß eben dieser Gebrauch auch dem Vf. oft zu nahe an die Klippe des Gemeinern verlockte. Indessen, da diese Schrift, wie schon gesagt, kein Kunstwerk seyn sollte, und ein tüchtiger für das Rechte und Gute, so wie für das Volkshesse reger, dabey heiterer Sinn nicht ohne gesundes Urtheil und glückliche Menschenkenntniß sich darin bewährt, so wird sie des Beyfalls im Vaterlande nicht nur, sondern auch im Auslande, das von dem rechten Gesichtspunkte aus dieselbe würdigen will, nicht verfehlen. Noch setzen wir hinzu, daß diese vor kurzem erst erschienene Schrift in Schwaben besonders so viel Beyfall und Absatz gefunden, daß in kurzem eine revidirte neue mit Gedichten in schwäbischer Mundart als Anhang begleitete Auflage gedruckt werden wird.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Todesfälle.

Am 23. März starb zu Ernstthal im Schönbургischen der prakt. Arzt u. Apotheker *F. W. Gauzsch*, Vf. eines sachl. Kunstbuchs u. a. Schr., im 59. J. f. A.

Am 24. April starb zu Gröningen der Professor Theol. Herm. *Muntinghe*, 61 Jahr alt.

II. Beförderungen.

Die von dem verstorbenen *Langlés* zu Paris verwalteten Aemter sind auf die Art vertheilt worden, daß Hr. *Chey* zum Professor der persischen Sprache bey der oriental. Schule, Hr. *Abel-Remusat* aber zum Conservator der oriental. Handschriften an der Königl. Bibliothek ernannt ist.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Neue periodische Schriften.

Ankündigung

zweyer Unternehmungen von bedeutendem Interesse für
die Literatur der
Forst- und Jagd-Wissenschaft.

Mit dem ersten Januar 1825 beginnt in dem Verlage
des Unterzeichneten eine:

Allgemeine deutsche Forst- und Jagdzeitung
im Verein mit mehreren, in der Literatur der Forst-
und Jagdwissenschaft bedeutenden Männern herausge-
geben vom Herrn Forstmeister St. Behlen
in Aschaffenburg.

Dieselbe ist sowohl durch die Buchhandlungen in
monatlichen Lieferungen, so wie durch die betreffen-
den Postämter in einzelnen Blättern für den Pränume-
rations-Preis von 2 Rthlr. sächsl. oder 3 Fl. 36 Kr.
rhein. für den halben Jahrgang zu beziehen.

Es erscheinen von dieser, sowohl für den prak-
tischen Forstmann als für den Jagdliebhaber ganz vor-
züglich interessanten Zeitschrift wöchentlich, ohne das
Intelligenz-Blatt, zwey Numern. Eine ausführliche
Ankündigung des Planes ist in jeder Buchhandlung
gratis zu bekommen, und ich führe hier nur die be-
sondern Inhaltsrubriken, welche sich in derselben fin-
den werden, an:

1) Anzeigen neuer Beobachtungen, Erfahrungen,
Entdeckungen und Erfindungen u. s. w. im Gebiete der
Forst- und Jagdkunde mit ihren Hülfswissenschaften.
2) Uebersichtliche, fortgehende Darstellung der Ver-
änderungen in der Forst- und Jagdverwaltung und Ge-
setzgebung Deutschlands und der angrenzenden Län-
der, so wie auch Angabe des wirklich Bestehenden,
in so fern dasselbe nicht genügend allgemein bekannt,
oder seine nähere Würdigung durch Zeit und Ortsver-
hältnisse motivirt ist. 3) Forst-statistische und forst-
topographische Notizen. 4) Forst-geschichtliche und
forst-geographische Nachrichten. 5) Nachrichten über
Einrichtung und Fortgang der Forst-Unterrichts- und
Bildungs-Anstalten; eben so 6) der Leistungen der
zur Beförderung des Forst- und Jagdwesens bestehen-
den Vereine, oder der Entstehung neuer Verbindungen
der Art. 7) Anzeige aller in der deutschen und in
fremden Sprachen erscheinenden Schriften im Forst-
und Jagdfache und in den verwandten Fächern, mit
kurzen kritischen Glossen unter Hinweisung auf jene
A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Zeitschriften, in denen ausführlichere Beurtheilungen
zu finden seyn werden, so wie Ankündigung wichtiger
literarischer Producte, welche noch erscheinen sollen.
8) Kurze Auszüge und Uebersetzungen aus größeren
deutschen, oder in fremden Sprachen geschriebenen
Werken. 9) Bekanntmachung merkwürdiger Natur-
erscheinungen und Naturfeinheiten. 10) Witterungs-
berichte, mit besonderer Bemerkung des Einflusses der
Witterung auf die Waldvegetation. 11) Anzeige der
neuesten Forst- und Jagdgesetze Deutschlands und der
benachbarten Staaten. 12) Anzeige wichtiger forst-
und jagdrechtlicher Erörterungen und Entscheidungen
einzelner Fälle. 13) Mittheilung interessanter techni-
scher Gutachten für gegebene Fälle. 14) Rügen im
Forst- und Jagd-Haushalte. 15) Verhältnisse und
Veränderungen des Forstpersonales in Deutschland und
in den Nachbarstaaten. 16) Biographien und Nekro-
loge verdienter Forstmänner und Jäger. 17) Dienst-
erbietungen und Dienstgesuche. 18) Anfragen und Auf-
forderungen und desfallige Beantwortungen. 19) Nach-
richten über Verkauf und Handel der Forst- und Jagd-
producte, so wie Tausch-Gegenstände. 20) Wird den
erscheinenden Blättern

wöchentlich, oder wie oft sich Stoff dazu findet, ein
Intelligenz-Blatt beygegeben, welches ohne Kritik
Ankündigungen der neuesten literarischen Erschei-
nungen enthält, so wie auch die in den letzten drey
Artikeln angegebenen Punkte in diesem Blatte auf-
genommen werden.

Das Unternehmen ist so gemeinnützig, und der
Herr Herausg. von so anerkanntem Rufe, daß ich zur
Empfehlung desselben nichts weiteres zu sagen wage.

Da bereits schon viele Bestellungen eingegangen
sind, so ersuche ich um gefällig baldige Unterzeichnung,
um die Auflage bestimmen zu können.

Dem Politiker, dem Regierungs-Beamten, dem
Staats- und Forstwirthe ist eine systematische voll-
ständige

Sammlung der deutschen Forst- und Jagdgesetze
gleich fühlbares Bedürfnis; der Unterzeichnete hat sich
daher entschlossen, dieselbe unter Redaction des Herrn
Forstmeisters St. Behlen in Aschaffenburg und Herrn
Oberforstraths Laurip in Carlsruhe herauszugeben. Es
erscheinen davon jährlich wenigstens 2 bis 3 Bände in
groß Octav auf schönem weißem Druckpapier; auch
habe ich mich entschlossen, auf Schreib- und Schwei-
zer
R (4)

zer Velinpapier eine Anzahl drucken zu lassen. Der erste Band erscheint zu Oßern 1825, und wird die *Forst- und Jagdgesetze des Großherzogthums Baden* enthalten, der zweyte und dritte Band zu Michaelis desselben Jahres, welche die Forstlegislaturen der *Königreiche Baiern und Hannover* umfassen werden. Es bedarf wohl keiner Erwähnung, daß hier nicht nur der dürre Buchstabe des Gesetzes abgedruckt wird, sondern vielmehr auch der Geist desselben, so wie auch die Geschichte, in so fern sie Einfluß auf Forstlegislatur hatte, wiedergegeben und kritisch bearbeitet wird.

Zur Empfehlung des Ganzen wage ich nichts zu sagen und füge nur noch hinzu, daß die hohen und höchsten Regierungen dieses Unternehmen auf das liberalste durch Oeffnung ihrer Archive und Mittheilung der besondern Gesetze unterstützt haben. Eine ausführliche Ankündigung ist auch hierüber in allen Buchhandlungen einzusehen, und ich führe hier nur noch die Subscriptions - Bedingungen an: Der Preis eines jeden einzelnen Bandes von 30 bis 40 Bogen, bey *Ablieferung zahlbar*, ist

auf Druckpap. 2 Rthlr. fächf. od. 3 Fl. 36 Kr. rhein.

auf Schrbp. 2 Rthlr. 16 gr. fächf. od. 4 Fl. 48 Kr. rhn.

auf Schweiz. Vel. Pap. 3 Rthlr. 8 gr. fächf. od. 6 Fl. rh.

Wer sich jedoch verbindlich macht, die ganze Sammlung sämtlicher Bände bey Erscheinung zu nehmen, und zu diesem Ende bey Ablieferung des ersten Bandes auch gleich den letzten mit bezahlt, erhält jeden Band in den verschiedenen Ausgaben um 8 gr. fächf. oder 36 Kr. rhein. wohlfeiler.

Frankfurt a. M. u. Bamberg, im Nov. 1824.

Wilh. Ludw. Weschë.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

So eben ist bey J. J. Bohné in Cassel erschienen und an alle Buchhandlungen versandt:

Schmieder, Dr. K. Chr., Mythologie der Griechen und Römer für Freunde der schönen Künste. *Zweyte*, vermehrte Ausgabe mit 33 Kpfrn und 5 Steinabdrücken. 8. Cassel. 1825. 1 Rthlr. 4 gr.

Neben so manchen äußerst vortheilhaften Recensionen über die erste Auflage dieses Buchs ist der beste Beweis seiner Vortrefflichkeit der, daß binnen so kurzer Zeit eine starke Auflage vergriffen ward. Es eignet sich ganz für Dilettanten, als auch besonders für die Jugend beiderley Geschlechts, und kann als passende Weihnachts- und Neujahrsgebe gelten.

Bey uns sind so eben erschienen und durch alle Buchhandlungen zu haben:

Robert, Ludw., Cassius und Phantafus oder der Paradiesvogel. Eine erzromantische Comödie mit Musik, Tanz, Schicksal und Verwandlungen, in drey gro-

ßen und drey kleinen Aufzügen, nebst einer empfehlenden Vorrede von dem berühmten Munde des *Aubry*. (Paraphrase des jetzigen Zustandes der Bühnen ist der Stoff, in geistreicher und origineller Weise ausgeführt, und diese Comödie gefiel auf den Theatern zu Wien, Karlsruhe u. s. w. auch in der Darstellung.) 20 gr.

Jahrbuch deutscher Bühnenspiele. Herausgegeben von *Karl von Holtei*. *Vierter Jahrgang*, für 1825. 1 Rthlr. 16 gr. Inhalt: Die Fledermäuse, oder: „Klug soll leben!“ Schwank von *C. Lebrün*. — Er wird zur Hochzeit gebeten, oder die Nichtigen. Lustspiel von *Ludwig Robert*. — Die Sonntagsperücke. Pöffe von *Seffa* (Verf. von „Unser Verkehr u. s. w.“) — Der Oberrock. Drama von *Bärman*. — Die Wiener in Berlin. Liederpöffe von *Karl v. Holtei*. — Das Kinderpiel, oder die vernünftigen Leute. Lustspiel von *Karl Schall*. (Dieser Jahrgang zeichnet sich vor jedem früheren aus, wie denn überhaupt der Herausgeber sich immer mehr beeifern wird, gute deutsche Originalstücke in diesem Jahrbuch zu sammeln.)

Berlin, October 1824.

Vereins - Buchhandlung.

In der Weygand'schen Buchhandlung in Leipzig ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben:

Der Gesundheitsfreund, ein theoret. u. prakt. Handbuch für Krankenpfleger u. s. w. und diejenigen, welche sich selbst warten wollen. Aus d. Franz. des *Morin*, von *Dr. Wendt* u. s. w., Arzt zu Rochlitz. gr. 12. broch. 16 gr. od. 1 Fl. 12 Kr. rhein.

Dieses Werk enthält eine genaue Erklärung über die Art, Kranke zu pflegen, Vorschriften zur Bereitung der Getränke und Speisen, die Kranken und Convalescenten zuträglich und zweckdienlich sind. Daher ist dieses Buch für Familienväter und Mütter und alle diejenigen, welche mit Kranken umzugehen haben, ein unentbehrliches Handbuch.

Bei Eduard Weber in Bonn ist so eben erschienen:

Davidis Ruhnkenii in Terentium Dictata
Bruniano exemplo emendatus multisque partibus integrius ex apographo Hamburgensi edita.

Cura

Ludovici Schopeni P. D.

gr. 8. Preis 1 Rthlr. 4 gr.

Die Ruhnkenischen *Dictata*, welche man bisher nur aus dem durch Fehler jeder Art ganz unbrauchbaren Bruns'schen Abdrucke kannte, erscheinen hier correct, vollständig und fast durchaus verändert. Ein vollständiger *Index verborum* erhöht die Brauchbarkeit des

des Buches, das einer weitem Empfehlung hier um so weniger bedarf, als diese Noten in ihrer jetzigen Gestalt des trefflichen Kenners echter Latinität vollkommen würdig sind.

Der Druck auf starkem weißem Papier ist höchst correct, der Preis so billig, daß die allgemeine Benutzung des Buches auf Schulen und Gymnasien nirgends Schwierigkeiten finden wird.

Weihnachts-Bücher.

Als ein schönes *Weihnachtsgeschenk* empfehlen wir die bey uns erschienene wohlfeile, elegante und vollständige Taschenausgabe von

Walter Scott's sämtlichen Romanen,

72 Theile mit 72 Kupfern,

von welchen so eben der 64te bis 72te Theil (*Peveril*, 5 Theile, und *St. Ronans Brunnen*, 4 Theile) die Presse verlassen haben, und an die Buchhandlungen versendet werden.

Diese 72 Theile enthalten 18 verschiedene Romane, welche wir zur Erleichterung des Ankaufs auch einzeln für den äußerst billigen Preis von 8 Groschen für das rohe, und 9 Groschen für das geheftete Bändchen erlassen.

Ausführliche Verzeichnisse aller in unserm Verlage herausgekommenen Taschenausgaben (260 Bändchen), welche sich, wegen ihrer Eleganz, sämtlich als Geschenke eignen, sind durch jede Buchhandlung gratis zu erhalten.

Zwickau, den 28. Novbr. 1824.

Gebrüder Schumann.

Bey Ernst Fleischer in Leipzig erschien so eben:

William Shakspeare's Leben
von

Aug. Skottowe.

Deutsch bearbeitet
durch

Adolf Wagner.

Mit einem Bildniss Shakspeare's.

Auch unter dem Titel:

Shakspeare's

dramatische Werke.

Supplementband

zu der Taschenausgabe in 16 Bänden.

Diese höchst wichtige Schilderung von Shakspeare's Leben trat in London so eben ans Licht, und wurde einstimmig als die vorzüglichste aller bis jetzt vorhandenen Biographien des großen Dichters ausgezeichnet. Die deutsche Uebersetzung schließt sich durch Uebereinstimmung des Formats und einen ähnlichen Druck

genau der neuen Taschenausgabe von Shakspeare's dramatischen Werken an. Für den *Subscriptionspreis* von 9 gr. ist sie in allen Buchhandlungen zu haben.

So eben ist erschienen und in der J. G. Calveschen Buchhandlung in Commission zu haben:

M. T. Ciceronis

Philosophica

Cato Major, Laelius, Paradoxa et Somnium Scipionis

cum notis philologicis, historicis, geographicis atque antiquitates spectantibus, adnexaque germanico-latina phraseologia, ex his opusculis collecta

in

usum scholarum

edita ab Ignatio Seibt.

Volumen I.

8. Prag, 1825. Stark 18½ Bogen. Preis 1 Rthlr. 3 gr.

So eben ist erschienen:

J. Hübner's

Zeitungs- und Conversations-Lexicon.

Ein und dreißigste Auflage, dem jetzigen Stande der Cultur angemessen und mit vorzüglicher Rücksicht auf die nächste Vergangenheit und Gegenwart, besonders Deutschlands, erweitert, umgearbeitet und verbessert von F. A. Rüder.

1ster Theil. A—F.

gr. 8. Mit folgenden 40 Bildnissen:

- 1) *Adolph Friedr.*, Herz. v. Cambridge. — 2) *Alexander I.*, Kaiser v. Rußl. — 3) *Angouleme*, Herz. Ludw. Anton v. Bourbon. — 4) *Arndt, E. M.* — 5) *Böttiger, K. A.* — 6) *Karl XIV.*, König von Schweden. — 7) *Karl Ludw. Aug.*, Kronpr. von Baiern. — 8) *Colocotroni*. — 9) *Devrient*, Ludwig. — 10) *Efs*, Leander v. — 11) *Ferdin. VII.*, König v. Span. — 12) *Friedr. Aug.*, Herz. v. Sachsen. — 13) *Friedr. IV.*, Herz. v. Sachsen-Gotha u. Altenb. — 14) *Friedr. Wilh. III.*, König v. Preussen. — 15) *Friedr. Wilh.*, Kronpr. v. Preuss. — 16) *Friedr. Franz*, Herz. v. Mecklenb. Schwerin. — 17) *Gneisenau*, Graf v. — 18) *Goethe, J. W. v.* — 19) *Hardenberg*, Fürst. — 20) *Harms, Claus.* — 21) *Hebel, J. P.* — 22) *Heun, Karl.* — 23) *Humboldt, Alexand. v.* — 24) *Johann VI.*, König von Portugal. — 25) *Krummacher, F. A.* — 26) *Lichtenstein*, Heinr. — 27) *Ludw.*, Großherz. v. Baden. — 28) *Ludw. XVIII.*, König v. Frankr. — 29) *Maximil. Joseph*, König v. Baiern. — 30) *Mettelnich*, Fürst Clemens Wenzel Lothar. — 31) *Peter Friedr. Ludw.*, Herz. von Holst. Oldenburg. — 32) *Schleiermacher, Friedr.* — 33) *Sömmering, Sam. Th. v.* — 34) *Stein, Frhr. v.* — 35) *Thorwaldson.* — 36) *Tiek, Ludw.* — 37) *Voss, J. H.* — 38) *Wessenberg, J. H. Frhr. v.* — 39) *Ypsilanti, Demetr.* — 40) *Zschokke, Heinr.*

Der

Der Pr. Preis für alle 3 Theile, mit 140 u. 150 Bildnissen, ist in allen Buchhandlungen 6 Rthlr. 8 gr. bey mäßiger Entfernung vom Verlagsorte.

Ausführliche Ankündigungen sind besonders zu haben, und erscheint der 2te u. 3te Theil 1825 vollständig. Leipzig, bey Joh. Fr. Gleditsch.

Der Vesuv in seiner Wirksamkeit während der Jahre 1821, 1822 und 1823; nach physikalisch-mineralogischen und chemischen Beobachtungen und Versuchen dargestellt von T. Monticelli u. N. Covelli; aus dem Ital. übersetzt von Dr. J. Nöggerath und Dr. J. P. Pauls. Mit vier Ansichten des Vesuvs in Steindruck, und Tabellen. Elberfeld, Schönian'sche Buchhandlung. 1824. 8. 1 Rthlr. 16 gr. oder 3 Fl. (1 Rthlr. 20 Sgr.)

Die Eruption des Vesuvs im Octbr. 1822 ist höchst ausgezeichnet vor vielen, sowohl dieses als anderer Feuerberge, durch merkwürdige Mannichfaltigkeit und Großartigkeit ihrer Erscheinungen, und in dieser Hinsicht selbst durch eine auffallende Aehnlichkeit mit derjenigen, bey welcher Plinius der ältere im Jahr 79 nach Chr. Geb. sein Leben verlor. Sie stellte sich gewissermaßen als vollständiger Repräsentant aller vulkanischen Thätigkeiten dar. — Dafs daher die angekündigte, eben so ausgeführte als anziehende Beschreibung der Ausbrüche des Vesuvs von 1824 nicht blofs für den Naturforscher, sondern für jeden, der auf Bildung Anspruch machen kann, ein besonderes Interesse darbieten wird, unterliegt keinem Zweifel; aber es findet darin auch der Gelehrte von Profession noch eine reiche Ausbeute an gründlichen Beobachtungen und Erklärungen aus dem neuesten Standpunkte der Physik, Chemie und Mineralogie; die vielen Anmerkungen, welche die rühmlichst bekannten Herren Uebersetzer zur Vergleichung und zur Erläuterung, sowohl des Einzelnen als des Ganzen höchst merkwürdigen Naturprocesses, beygefügt haben, erhöhen den Werth der Verdeutlichung bedeutend, und gewähren ihr selbst Vorzüge vor dem in Deutschland fast gar nicht bekannt gewordenen Original.

III. Auctionen.

Bücher-Versteigerung.

Den 9ten Januar 1825 beginnt in Arolfen die Versteigerung einer ausgezeichneten *Bücher Sammlung*, wovon das, über 5000 Numern starke, Verzeichniß durch alle Buchhandlungen (in Halle bey Herren Hemmerde und Schwetschke) zu bekommen ist. — Aufser denen im Verzeichnisse Benannten übernehmen Aufträge:

in Berlin: Herr Buchhändler Mittler,
in Bremen: — — — Heyse,

in Caffel: Herr Buchhändler Bohné, Krieger und Burkhardt,
in Frankfurt a. M.: die Hermann'sche Buchhandlung,
in Hamburg: die Herren Perthes u. Besser,
in Leipzig: Herr Proclamator Weigel,
in Mainz: Herr Antiq. Balder,
in Wien: Herrn Grunds W. u. Kuppitsch.

IV. Herabgesetzte Bücher-Preise.

Der herabgesetzte Preis
von zwanzig Thalern für ein vollständiges Exemplar der
Bildnisse der berühmtesten Menschen
Suite 1 — 20. (240 Portraits)
dauert bis zur Ostermesse 1825, was wir auf mehrere an uns gemachte Anfragen hiermit erwiedern.
Zwickau, im Novbr. 1824.

Gebrüder Schumann.

V. Vermischte Anzeigen.

An Gartenfreunde und Botaniker.

Den vielen neuen Entdeckungen zufolge und dem Wunsche zahlreicher Botaniker und Gartenfreunde gemäß, muß Hr. Prof. Dietrich die Nachträge zu seinem vollständigen Lexicon der Gärtnerey und Botanik fortsetzen. Der erste Band dieser neuen Folge ist bereits unter der Presse, und man kann in jeder Buchhandlung Bestellung darauf machen, auch daselbst die älteren Theile des Werks noch im Subscriptionspreise erhalten; nämlich alle zwanzig für 45 Rthlr. oder einzelne für 2½ Rthlr.

Die Verleger Gebrüder Gädicke
in Berlin.

Mit größter Verwunderung vernahm ich, daß an mehreren Orten *absichtlich* das Gerücht verbreitet wird, „es fehle das in meinem Verlage erschienene Werk:

Rosenmülleri, J. G., Scholia in novum Testamentum. 5 Tomi.“

Dieses ist ganz unwahr, da eine beträchtliche Anzahl Exemplare davon noch vorrätzig sind, und wenn einzelne Theile in der Folge einer neuen Auflage bedürfen, ich besorgt seyn werde, dieselbe zu veranstalten, überhaupt nichts unterlassen werde, was diesem vortreflichen Buche seinen bisherigen Beyfall sichern kann.

Nürnberg, den 23. Novbr. 1824.

Karl Fellecker.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

ORIENTALISCHE LITERATUR.

LEYDEN: *Iracaе Persicae descriptio*, quam ex Codd. Mss. Arabicis Bibl. Lugd. Bat. edidit, versione latina et annotatione critica instruxit Petr. Joh. Uylenbroek, Discipul. Mathem. Physic. Lector in Acad. Lugduno-Batava. Praemissa est Diff. de Ibn Haukali Geographi Cod. Lugd.-Batavo. 1822. XX. 83 u. 848 arab. T. 127 S. Uebers. und crit. Anmerk. 4.

Wir erhalten in dem vorliegenden Werke das Specimen eines jungen Mathematikers, welcher sich, in Beigels und Idlers Fußstapfen tretend, zum Behufe seiner mathematischen Studien mit orientalischer Literatur beschäftigt, und auf den Rath seines verdienten Lehrers, des Hn. Hamaker, mit dem Studium der geographischen Werke der Araber begann. Dieses Specimen zerfällt in 2 Abtheilungen, deren erste und wichtigste die schon im Titel angeführte Abhandlung über Ibn Haukal, deren 2te die Beschreibung des persischen Irak enthält, mit welcher letztern wir unsere Beurtheilung beginnen.

Diejenigen Schriftsteller welche Hr. Uyl. benutzte sind folgende: 1) *Ibn Haukal*, von ihm und seinem Werke werden wir bey der Beurtheilung der ihn betreffenden Abhandlung ausführlicher sprechen. 2) *Jakuti*, vollständig: *Abu abd'allah jakut er-rumi* أبو عبد الله ياقوت الرومي.

Hr. Hamaker hat in seinem *Spec. Cat. Codd. Mss. Bibl. Lugd. Bat.* p. 67 ff. ausführliche Nachrichten von diesem Schriftsteller und seinen Werken geliefert, Hr. Uyl. benutzte vorzüglich dessen vergleichendes geographisches Wörterbuch *El-Mofcharak* المشتركي unter Nr. 1705 der Leidner Bibliothek. So viel mir bekannt ist findet sich nur in Paris eine Abschrift des Leidner Cod. von *Michaël Sabbagh*, welche Freytag in seinem Werke: *Selecta ex hist. Halebi* benutzte. 3) *Sakaria ben mohammed b. mahmud el-kasvini* زكريا بن محمد بن محمود القسويني, aber welchen vorzüglich de Sacy's *Chrest. Ar.* III. p. 500 ff. nachzusehen ist, verfasste zwey geschätzte Werke: eine Cosmographie unter dem Titel *Adschaib el-machlukat* عجائب المخلوقات, und eine Geographie *Asfar el-bidd* أسفار البلاد (auch *عجائب البلدان*) auch *أثنا*.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

und *تاريخ البلاد*). Beide Werke sind sowohl vollständig als im Auszuge in mehreren europäischen Bibliotheken, beide, vorzüglich aber das erstere, verschiedentlich schon benutzt worden. Ein Auszug aus der Geographie ist in der königl. Bibliothek zu Paris unter Nr. 585, von *Abd'or-raschid ibn fadleh ben nuri el-jakuti* und zum größten Theil übersetzt von *De Guignes* (*Not. et Extr. II.* p. 386 ff.) welcher den Vf. nach *Herbelot Bakoui* nennt. Die Längen und Breiten der beschriebenen Orte sind später am Rande zugesetzt, übrigens ist es ein wörtlicher Auszug aus *Kasvini*. Letzterer vollendete seine Geographie nach *Hadschi Ghälifa* 674 H. 1275 Chr. wie auch auf einem Cod. der gothaischen Bibliothek angeführt wird; nach *Abul-mahasen* soll er 682 H. 1228 (*de Sacy l. c.* p. 505.) gestorben seyn. So viel ist übrigens sicher, daß er sich 630 H. in Damask aufhielt, denn in der Beschreibung von *Sevilla* أشبيلية führt er den

Scheich Mohammed ben el-araba mit dem Zunamen *Mohi-ed-din*, als aus *Sevilla* stammend an, und versichert ihn in dem angegebenen Jahre in

Damask gesehen zu haben ينسب إليها الشيخ الفاضل محمد بن العربي اليلقي بمحي الدين رأيته بدمشق سنة ثلثين وستماية.

Hr. Uyl. hat vorzüglich die Geographie des *Kasvini* benutzt, weniger dessen Cosmographie. 4) *Abul-feda* (um 732 — 1331.) 5) *Dschemaleddin es-sojuthi* جمال الدين السيوطي (911 H. 1505 Chr.)

den man für den Vf. eines Auszugs aus dem großen geographischen Wörterbuch: *Moadschem el-boldan* hält. 6) *Ibn junus* ابن يونس (399 — 1008.) von dessen astronomischem Werke *Causin* in den *Not. et Extr.* T. VII. Nachricht gegeben hat. 7) *Ibn aijae* ابن اياس (922 — 1516); aus seiner Cosmographie gab *Langles* im 8ten Bde. der *Not. et Extr.* Auszüge. 8) *Mohammed ibn abu thaleb* محمد بن ابي طالب (994 — 1585 Chr.) ein bis jetzt unbekannter Schriftsteller und Vf. eines Werks: *Selecti fortunae casus etc.*

S (4)

Die

Die, *Irak* betreffenden Stellen mit den genannten Werken sind von S. 1 — 84 sehr correct abgedruckt, mit einer, im Ganzen richtigen lat. Uebersetzung (S. 1 — 103.) und kritischen Noten (S. 104 bis 127.) versehen. Da wir noch Erläuterungen zu diesen Auszügen vom Hn. *Hamaker* zu hoffen haben, versparen wir eine ausführliche Beurtheilung bis diese erschienen seyn werden (wir wünschen sehr, daß nur Hr. *Hamaker* nicht zu lange warten lassen möge) und beschränken uns auf einzelne Bemerkungen, wobey wir jedoch die Auszüge aus *J. H.* erst weiter unten berücksichtigen werden.

Ein Stück des Werks von *Es-Samāni* auf welches *Jakuti* bey der Stadt *Abah* (p. 9.) anspielt, von *Abulfeda* häufig unter dem Titel *Lodab* angeführt, befindet sich in der gothaischen Bibliothek. Da wir es genauer durchzugehen Gelegenheit hatten, geben wir hier folgende kurze Nachricht davon zur Berichtigung und Vervollständigung dessen, was vorzüglich von *Herbelot* (*Bibl. or. iitr. Samani* und *Ansab al Samaani*) und *Rosenmüller* (*Fundgr. d. Or. P. I. p. 216.*) über dieses Werk gesagt worden ist. Der Vf., *Abu saad abd'ol-kerim abu bekr mohammed ... el-mervasi es-samaani et-temini* أبو

سعد عبد الكريم أبي بكر محمد ... المروزي geboren in der Stadt *Merv* d. 11. *Schabān* 506. (1112 Chr.) studierte zuerst in seiner Vaterstadt bey verschiedenen Gelehrten, reiste darauf nach *Nisabur*, dann nach *Isbahān* und *Bagdad* um seine Studien fortzusetzen, besuchte dann *Damask*, *Mekka*, *Kufa*, *Basra*, *Vaseth*, *Haleb* und viele andere Länder, und starb endlich in *Merv*, im Jahre 562 H. 1166 Chr. Sein größeres

Werk über die Abstammungen *تاريخ الأنساب*, bestand aus 8 Bänden, aus denen *Ibn el-attir* einen Auszug machte, der, nach *Abulfeda*, in 3 Bänden bestand, von welchem ein Stück (die Buchst. ا — خ) in der gothaischen Bibliothek befindlich ist, unter dem Titel: *كتاب الألباب* في تهذيب الأنساب للإمام ... أبي سعد مختصر. hierauf ist beygesetzt: *المصنف ... ابن الأثير*. Nach der Vorrede hat der Vf. des Auszugs 11 Arten von Veränderungen angebracht und Zusätze geliefert, welche am Rande mit einem *Min* bezeichnet sind. Zur nähern Kenntniß der Einrichtung dieses Werks werden folgende Artikel hinreichen.

أبي بالاف الهدوية. ويعتبرها ألباء اليهودية هذه النسبت التي أبة وهي قرية من قرى

أصبهان هكيد دكره ابوبكر احمد بن موسى بن قريش الطباط وقال غيره أن أبة قرية من ساوة منها جريس بن عبد الحميد الأبي الضبي

El-Abi (*Elif* mit *medda*, dann *Ba* mit einem Punkt) wird abgeleitet von *Abah* Name eines Fleckens im Gebiete von *Isbahān* nach *Abu bekr qh-med ben musa b. mardavia el-hafidh*; außerdem sagt er, daß *Abah* ein Flecken im Gebiete von *Sava* sey, aus welchem *Harir b. abd'ol-hamid el-dbi ed-dhabi* stammt. (Vergl. das *Moschtarek* bey *Uyl*. S. 9.)

الاسد ابانفي بفتح الالف والسين والذال الميميلتين والياء المفتوحة بواحدة بين الالفين الساكنتين وفي آخرها ذال معجمة هذه النسبت الي اسد اباد وهي بلدة على منزل من همدان اذا خرجت الي العراق وكان منها جماعت من العلبة منهم ابو عبد الله الزبير بن عبد الواحد بن محمد بن تركيا بن صالح بن ابراهيم الاسد ابادي الحافظ سمع ابايعلي الموصلي توفي سنة سبع وأربعين وثلاث مائت وغيره

أصبهاني بكسر الالف وفتحها وسكون الصاد الميميلت وفتح اليا اليهودية والهاء وفي آخرها النون هذه النسبت الي أشهر بلدة بالشمال وانما قيل لها هذا الاسم على ما سمعت بعضهم انها تسمى باليهودية سبهاك وسباه العسكر وهان التجمع وكانت جموع عساكر الاكسرة مجتمع اذا وقعت لهم واقعة في هذا الموضع مثل عسكر فارس وكرمان والاهواز فعرف فقبل اصبهان خرج منها كثير من العلبة في كل فن والمشهور منها داود بن علي اصبهاني امام اصحاب الظاهر وابو محمد عبد الله بن جعفر بن أحمد بن فارس اصبهاني كان من المفسرين

الثقات كانت ولايته سنت ثمان وأربعين ومائتين ووفاته سنت ست وأربعين وثلاثمائة وخمسة.

Man vergleiche über beide Stellen, welche keiner weitem Uebersetzung bedürfen die Auszüge aus *Abulfeda* bey Uyl. S. 56 u. 59.

In der Beschreibung von *Aberkuh* ist sehr richtig: *غيم الجبال* in *غيم الجبال* abgeändert, eine Aenderung, welche sich auch in der Pariser Handschrift des *Moschtarek* findet, eben so wie die folgende Aenderung *البالكيت* in *البالكيت*.

— P. 9. l. 10. Die Beschreibung der Stadt *Abhar* ist zum Theil aus dem *Lodab* wörtlich genommen; nach demselben ist *Abu bekr mohammed ... el - abheri* im Jahre 289 (nicht 239) gestorben. — P. 10. l. 10. In der Beschreibung von *Bordsch* scheint uns die

Aenderung *الانغار* in *الانغار* überflüssig, da *الانغار*, collect. Form von *rebellis* einen guten Sinn giebt. Als *Jakuti* schrieb war *Bordsch* in der Gewalt von Aufrührern; welcher? ist schwer zu sagen, da die damaligen Zeiten so unruhig waren. — Zu der, S. 108. nachgetragenen Stelle in der Beschreibung von *Es-Sirvan* bemerken wir, das das zweifelhafte Wort in der Pariser Handschr.

ماستدان punktirt ist. — P. 15. l. 5. in der Beschreibung von *Thaifurabdd* halten wir das Wort *ترجمة*, vom Vf. durch *vita* übersetzt, für den Titel eines Buchs, dessen Vf. *Thaheer b. abd- allah* etc. war; es kommt bekanntlich oft in Büchertiteln vor in der Bedeutung von: Erklärung u. s. w. Statt das der Vf. in demselben Art. *بشط* für ein *Nom. pr. nahm*, würden wir lieber übersetzen: „an der Seite;“ denn obgleich *شط* gewöhnlich von der Seite eines Flusses oder See's gebraucht wird, so ist doch dieser Gebrauch nicht ausschliesslich.

Wir wenden uns nun, um nicht zu weitläufig zu werden, zu den Auszügen aus *Kasvini*; bey denen sowohl der Vf. als auch Hr. *Hamaker* sehr glückliche Verbesserungen des Textes angebracht haben. Folgende Bemerkungen sollen zeigen, das wir der vorliegenden Arbeit die verdiente Aufmerksamkeit gewidmet haben. — P. 19. l. 2. änderte Hr. Uyl. *البستندي* in *البستندي*, eine

vor uns liegende Handschrift hat, wie wir glauben richtig *El - Mimendi*, von *Mimend* Name eines Fleckens in der Provinz *Fares* und eines dergl. im Gebiete von *Gasma* aus welchem

der *Fefir Mahmud b. sebektekin el - mimendi* abstammt: *ميمند وميمند الاول من قري فارس الثاني من قري غزنة ينسب اليها الوزير Moschtarek* *محمود بن سيكتكين البستندي*

Cod. Par. p. 211. — Der *locus desperatus* in der Beschreibung von *Abhar* (p. 20. l. 1.) lautet in der vorliegenden Handschrift: *كل نصل يستقي من*

jede eiserne Spitze mit den Gewässern (der Quelle) besprengt, bleibt sehr scharf und schneidend. — In der Beschreibung der Stadt *Abhar* p. 20. l. 21. ist nach der vorliegenden Handschr., statt *بكمال* zu lesen *بكمال الدين*, der nach derselben Handschr. im Jahre 590. *في سنت تسعين* starb. — P. 21.

l. 7. steht in der vorliegenden Handschr. *تكتش* die Aenderung des Hn. *Hamaker* bestätigend (vgl. Not. S. 110.) — P. 26.

l. 9. ist zu lesen: — *قالوا انها تربة ديلميه الي ارسطا طاليس اراي بارض الجبال ملوكا خسانالا اختار قتلهم وان تركتهم لا آمن مصبانهم فان اقرى فكتب اليه ارسطا طاليس ان سلم — — ذلك طهرت ...*

Wir müssen hier unsere Bemerkungen über die abgedruckten Texte schliessen, um noch Raum für die vorausgeschickte Abhandlung über den *J. H.* zu behalten, welche leicht für den wichtigsten Theil der vorliegenden Schrift gehalten werden könnte. — Bekanntlich glaubte man seit 1800, d. h. seit *Ouseley* seine *Oriental Geography* herausgegeben hatte, eine, aus dem Persischen gemachte Uebersetzung des *Ibn Haukal*, oder doch wenigstens einen Auszug aus der Geographie jenes Mannes zu besitzen (vgl. die *Préface* zum a. engl. Werk und *de Sacy's* Anzeige desselben im *Mag. Enc. A. VII. T. VI. p. 32 ff.*) In der vorliegenden Abhandlung sucht Hr. Uyl. folgende Meinung seines Lehrers, des Hn. *H.* zu vertheidigen: 1) *Codices Persicos* (aus welchen *Ouseley* seine Uebersetzung machte) *nostrumque Arabicum diversa continere opera*; — 2) *Arabicum esse verum et genuinum Ibn. H. opus Geographicum.* — 3) *Persicum librum esse antiquiorem, adeoque nec J. H. versionem, nec epitomen, sed talem, quem J. H. in suo scripto componendo maxime secutus sit, quique ab Ibn Khordadbehi Geographia haud diversus esse videtur* (p. 9.) Die beiden Handschr., welche Hr. Uyl. benutzte (Nr. 1704 — 314.) ist in Qu. 199 Seiten stark, von mehreren (wenigstens 2) Schreibern nicht

nicht sehr genau und sorgsam geschrieben und 926. (oder 726.) Chr. 1519. in Konstantinopel vollendet (vgl. p. 75 ff.) Der Titel ist sehr laog, weil der Abschreiber den Inhalt und die Art der Abfassung

mit andeuten wollte: **هذا كتاب الرسائل**

والبهاك والبهاك *Hic est liber viarum et regnorum, locorumque solitariorum et periculorum* ... nun folgt eine Angabe des Inhaltes,

darauf: **تأليف أبي القاسم بن حوقل رحمة**

الله *auctore Abu'l kasemo ibn haukalo c. d. b. v.*

und nun wieder ein offener Zusatz des Abschreibers, den wir nur in Hn. Uyl. Uebersetzung beifügen: *intra absolutissimam perfectissimamque regionum Islamitarum terumque eo spectantium descriptionem subsistens, collectus (inquam) ab Imamo sapiente Abu'l - kasemo mohammede al - haukalio Bagdadensi c. d. b. v., in iis quae collegit, fidem habente libro Imami sapientis Abu'l kasemi mohammedis ibn chordadsbeh et Kodomae ibn dschatur al-katib.* Dem Hn. Uyl. scheint die sonderbare Abfassung des Titels, welche die eingeschobenen Zusätze, so scheint es uns wenigstens, beym ersten Anblick verräth, nicht bemerkt zu haben: denn offenbar hat, wie wir weiter unten sehen werden, der letztere Zusatz Einfluß auf seine Meinung gehabt.

Von den Lebensumständen des J. H. ist uns wenig bekannt, ja nicht einmal sein Name mit Sicherheit zu bestimmen: denn in der, vom Hn. Uyl. gebrauchten Handschrift des *Hadschi Chalifa*, heisst er *Abu obeida b. ali* (p. 5. Not. 4.) gewöhnlich wird er *Ibn Haukal* genannt. [Wahrscheinlich durch eine falsche Lesart bey *Makrifi* verleitet, (S. 46.) glaubt Hr. Uyl. (S. 4. Not. 2.) er werde bey *Ibn aijas* unter dem Namen **الجولقي** *El-Dschaulaki* ange-

führt und ihm ein Buch mit dem Titel **كتاب**

اختراق الافاق *i. e. liber divisionis tractuum ter-*

rae beygelegt. Zuerst ist schon der Name **الجولقي**

falsch, er muß heißen **الجولقي** *El-Dschoudliki*,

denn so kommt er mehrmals in einer vollständigen und gut geschriebenen Handschrift des genannten Schriftstellers vor, welche wir auf der gothaisch-

Biblioth. eingesehen haben, und so wird er auch im *Lobab* angeführt mit dem Zusätze, daß ihn

أبو عصبة أحمد بن محمد بن عمر بن سعيد

التجاري *Abu ofma ahmed b. mohammed b. omar*

b. said der Kaufmann geführt habe, der im Jahre 372 H. gestorben seyn solle. Ferner sind aber auch die in der *Cosmographie* von *Ibn aijas* angeführten Stellen von der Art, daß sie sich schwerlich in J. H. Geographie finden werden, weil sie sich fast sämmtlich auf Nicht-Mohammedanische Länder beziehen. Diese Anführungen kommen nämlich vor: 1) in der Beschreibung der Stadt *Bolgár*, wo er mit dem Namen *El-Dschovaliki* und zugleich als Vf. des gedachten Buches angeführt wird; — 2) in der Beschreibung der Insel *Vdka*, wo er unter dem Namen *El-Dschovaliki*, — 3) in der Beschreibung der Inseln *El-Vdkvak*, *Ets-Tsamra* und *En-Nesa* wo er nur als Vf. des genannten Buches angeführt wird.]

Er unternahm, zu Folge der Vorrede, mehrere Reisen und verließ *Bagdad* (also sein Wohnsitz) den 7. *Ramadhan* 331 H. (May 943 Chr.), durchzog im Jahre 358 Mesopotamien, Persien, Babsra u. s. w., befand sich 359 wahrscheinlich in Aegypten und Syrien, kehrte um 360, wie es scheint, nach Afrika zurück und schrieb sein Werk aller Wahrscheinlichkeit nach um 366 — 367. (Uyl. p. 14. 17. 81. *Langlès Biogr. Univ. T. XIX. p. 490.*) Er beschränkt sich vorzugsweise auf die Besitzungen der Mohammedaner, welche er in folgender Ordnung beschreibt: 1) Arabien; 2) das persische Meer; 3) Afrika; 4) Spanien; 5) Sicilien; 6) Aegypten; 7) Syrien; 8) das Mittel-Meer; 9) Mesopotamien; 10) Irak; 11) Chusistan; 12) das eigentl. Persien; 13) Kerman; 14) Sind; 15) Armenien, Iran und Adferbidschân; 16) Dschebâl; 17) Dailom; 18) das caspische Meer; 19) die Wüste zwischen Chorasân und Persis; 20) Sedschestan; 21) Chorasân; 22) Maveralnahr. Jeder dieser Art. ist von einer Specialkarte begleitet; am Ende des Inhalts-Verzeichnisses folgt eine kurze Uebersicht der Nicht-Mohammedanischen Länder. (v. S. 6 — 10.) Ausser der nachgewiesenen Handschrift dieses seltenen Werks in der *Bodleyana*, befindet sich noch eine Abschrift der Leidner in Paris (vgl. *Langlès a. a. O.*); einer persischen Uebersetzung bediente sich höchst wahrscheinlich *Ouseley* in seinen *Travels in various countries of the East* wie Hr. Uyl. S. 50 ff. nachgewiesen hat.

(Der Beschlus folgt)

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1824.

ORIENTALISCHE LITERATUR.

LEYDEX: *Iracaе Persicae descriptio* — — *versione latina et annotatione critica* instruxit Petr. Joh. Uylenbroeck etc.

(Beschlusse der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Zuerst untersucht nun Hr. Uylenbroeck das Alter des, von Ouseley übersetzten Werks; indem er die von Ouseley und de Sacy (a. a. O.) angestellten Untersuchungen von neuem durchgeht, und stimmt dem letztern bey, der die Abfassung des Werks zwischen 303 — 309 H. 915 — 921 Chr. setzt, womit wir vollkommen einverstanden sind. (Warum hat Hr. Uyl. die einsichtsvollen Corr. des engl. Textes von de Sacy nicht überall berücksichtigt?) Dann sucht er (S. 14.) das Alter des J. H. zu bestimmen (das Resultat haben wir schon oben angegeben) und vergleicht dann die von Ouseley und de Sacy gebrauchten Stellen des J. H. nach Auführungen von Abulfeda von neuem mit der Or. G. um zu zeigen, das letzteres Werk von dem des J. H. verschieden (S. 17 ff.); das es älter als die Geographie des J. H. und von ihm bey Abfassung seines Werks zum Grunde gelegt worden sey (S. 55). So weit sind wir völlig mit dem Vf. einverstanden, die Untersuchung ist mit Ruhe, Gründlichkeit und Ordnung geführt. Von jetzt an aber, läßt er sich durch eine vorgefaßte Meinung zu Folgerungen verleiten, deren Ungrund aus seinen eigenen Untersuchungen hervorgeht.

Hr. Uyl. bemüht sich nämlich zu beweisen, das niemand anders als Abdallah ibn chordadbeh der Vf. der Or. G. sey, dessen ursprüngliches persisches Werk J. H. mit den nöthigen Abänderungen und Verbesserungen in das Arabische übersetzt habe, woraus sich dann auch die, in J. H. Werk vorkommenden persischen Worte erklären ließen. Die beiden angeführten Worte شهر Stadt und قهندن ein in der Mitte einer großen Stadt gelegenes Schloß, können für diese Behauptung nichts beweisen, denn wenn in der Beschreibung Persiens eine persische Benennung mit vorkömmt, so kann dies wohl nicht auffallen und den Begriff der in قهندن liegt, können die Araber nicht mit einem Worte ausdrücken, sondern müssen es umschreiben (wie z. B. im Mosch-tarek Cod. Par. p. 187: وهو في الأصل اسم للقلعة والحصن في وسط البديت العظمي)

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

überdies ist es sehr wahrscheinlich, das Ibn chordadbeh arabisch schrieb.

Um seine Meinung zu begründen zeigt Hr. Uyl. zuerst, das J. H. das geogr. Werk des Ibn chordadbeh benutzen konnte, und dagegen läßt sich nichts erinnern. J. Ch. war der Vf. einer Geschichte und eines geographischen Werks (nach Hadschi Chalifa, Masudi und Herbelot) und starb, nach H. Ch. am Ende des 3ten Jahrh. (S. 66.) Einen 2ten Grund nimmt der Vf. aus der Versicherung im Titel, der so wie er ist, mit diesen sonderbar gestellten Einschüßeln (s. o.) gewiß nicht von J. H. ist, und nichts beweisen kann. Endlich soll eben dasselbe Resultat aus einer Stelle in der Beschreibung von Sind in J. H. Geographie hervorgehn, die aber, unserer Einsicht nach, etwas ganz anders beweist.

J. H. sagt in dieser Stelle (S. 58 ff.): weil er bemerkt habe, das die, von andern eingezogenen Nachrichten über fremde Länder oft unrichtig seyen, habe er selbst sich zu Reisen entschlossen. „Auf diesen Reisen habe er nun die Werke des Ibn chordadbeh, El-Dschihdni und das Denkbuch des Abulfaradseh kadama ibn dschafar nicht aus den Händen gelegt, ja die beiden erstern habe er, weshalb er Gott um Verzeihung bitten müsse, auswendig gelernt [Hr. Uyl. übersetzt (S. 59.) oportet me a Deo veniam petere, quoniam eos mecum tuli, deshalb brauchte er wohl keine Verzeihung von Gott zu erbitten, sondern weil er sie häufiger las als den Koran, so häufig, das er sie auswendig wußte; dies ist hier die Bedeutung von حبل] und sich durch sie vom Studium nützlicherer Kenntnisse und nöthiger Satzungen habe abhalten lassen. Einst sey er mit Abu ishak el-faresi zusammen gekommen, welcher eine schlechte Karte von Sind, eine treffliche aber von Fares verfertigt hatte. Als dieser die, dem Werke des J. H. beygefügte Karte von Adserbidshan, und eine andere, ebenfalls von J. H. verfertigte Karte von Mesopotamien gesehen und sehr gerühmt hatte, zog er hervor (أخرج übersetzt Hr. Uyl. falsch:

rejecit; die 4te Spec. von خرج heißt: eduxit, prodire fecit. So z. B. heißt es in der 1001 Nacht in der Geschichte der beiden Vefire — bey Galland die 93ste N., in einer vorliegenden, von Galland's Uebers. in manchen Stücken abweichenden Handschr., die 20ste N. — Nureddin ali, als er auf seiner Reise von Kahira nach Basra in Saadia übernachtete

tete: **اخرج شيه اكله** zog etwas von seinem Speisevorrath hervor) eine fehlerhafte Karte von Aegypten und eine noch schlechtere von *El-Mogreb* und sagte: die Zeit deiner Geburt (deine Nativität) und deine trefflichen Eigenschaften beachtend bitte ich dich, dieses mein Buch zu verbessern wo du es für nöthig findest (**حلت** nicht *ubicunque licitum fecero*). Darauf fährt J. H. fort, verbesserte ich es hie und da, schrieb es ihm aber zu, beschloß jedoch mich allein mit diesem Werke zu beschäftigen, verbesserte, formte, vereinigte es und erläuterte es ohne Hülfe des Denkbuches von *Abu'l-faradsch*, obgleich dieses durchaus wahr und richtig ist u. s. w.

Hier sagt also J. H. ausdrücklich, er habe das Werk des *Abu ishak el-faresi* ausschließlich benutzt. Hr. Uyl. leugnet dies auch nicht, schließt aber mit Hn. H. auf folgende Weise. (S. 60.) Weil bey der ersten Anführung benutzter Schriftsteller *Abu ishak* nicht genannt wird, J. H. aber den *Abu'l-faradsch* als nicht unmittelbar benutzt, ausdrücklich anführt, so muß *Abu ishak* einer von den beiden noch übrigen Schriftstellern seyn (*Ibn chordadbeh* und *El-Dschihani*); da nun der Bename: *El-faresi* einen Perser bezeichnet, der Name *Chordadbeh* aber rein persisch ist, da endlich weder von dem Vaterlande, dem Zeitalter und den Schriften des *El-Dschihani* etwas bekannt ist, so ist es kaum noch zweifelhaft daß *Abu ishak el-faresi* eine und dieselbe Person mit *Ibn chordadbeh* sey (?) Einen neuen Beweis findet der Vf. in einer Stelle, welche J. H. nach *Abu ishak el-faresi* und *Abu ishak ibrahim ben el-bankin* anführt (S. 61.) und welche sich fast eben so in der *Or. G.* p. 9. findet. — Doch wir überlassen es dem Leser über diese Schlusssfolge zu urtheilen und wenden uns zu den S. 63. angeführten gothischen Handschriften, auf welche sich der Vf. noch ferner beruft, nach den Anführungen von *Kosgarten* in dessen Abhandlung: *De Mohammede ibn batuta* etc. p. 25 sq.

Da wir Gelegenheit gehabt haben sie genauer untersuchen zu können, so sind wir in den Stand gesetzt, die Vermuthung des Hn. Uyl., daß sie nämlich ein und dasselbe Werk enthalten, welches *Ouseley* in seiner *Or. Geogr.* übersetzte, zu bestätigen. Wir theilen zum Beweis einige der, von uns notirten Stellen mit, welche zugleich darthun werden, daß beide *Codd.* ein und dasselbe Werk enthalten, der eine arabisch, höchst wahrscheinlich das Original, der andere persisch, als Uebersetzung. Gleich im Anfange der *Or. G.* kommen einige Stellen vor, welche beweisen, daß die von *Ouseley* gebrauchten persischen Handschriften eine Uebersetzung, und zwar aus dem Arabischen enthalten. Diese Stellen finden sich auch in der persischen Handschrift. Nach dem, von *Kosgarten* (a. a. O. S. 30.) gegebenen Stück der Vorrede, folgt nämlich eine genauere Angabe des Inhalts, nach welcher zuerst vom um-

fließenden Meere, welches wie ein Cirkel die Erde umgiebt, gehandelt werden soll; (fehlt bey *Ouseley* S. 2.) hierauf soll *Arabien* folgen u. s. w. wie bey *Ouseley* S. 2. 3. Nach einigen Worten über die befolgte Ordnung und den Titel des Buchs, welche bey *Ouseley*

fehlen, folgt wie in der *Or. G.* **خداوند کتاب کوید که این صوره ارض بون وممالکي که دران واقع است وممالکي بیعنی پادشاهیها باشند وهیچ مملکي آباد تر اتر ایران است** ...

Wir führen diese Stelle, welche nur in einer Kleinigkeit von *Ouseley* Uebersetzung abweicht deshalb im Original an, weil die öfterer wiederkehrende Formel: „der Vf. des Buchs sagt“ auf einen andern Vf. hindeutet, die Erläuterung des arah. Wortes *Memalck* durch ein gleichbedeutendes persisches beweist, daß der Bearbeiter ein arabisches Original vor sich hatte. Uebrigens fehlt diese Vorrede in der arabischen Handschrift, welche nach dem **بسم الله**

fortfährt: **فذكر حدود الممالک وصفة اقاليهم الارض وصنوع مدنهم وبحارهم وانهارهم مفصلا**

„Wir beschreiben nun die Grenzen der Reiche, die Gestalt der Länder der Erde, die Form ihrer Städte, ihrer Meere und Flüsse einzeln,“ und nach der Ueberschrift **حدود الممالک ومسافاتهم** Grenzen

der Reiche und ihre Ausdehnung“ mit p. 5. l. 16. *On the east of the land of Islam* etc. beginnt, wobei jedoch in der persischen Handschrift manches anders geordnet und mehreres hinzugesetzt ist. In beiden Handschriften folgt nun die Beschreibung von Arabien, welche bey *Ouseley* fehlt, dessen Handschriften auf p. 11. l. 7. der persischen Handschrift abbrechen. (*Or. G.* p. 10. *The Rous are a people between whom and Bulgar is a tribe of Turks* **روس قومي**

اند اتر نواحی بلغار ومیان بلغار وایشان قومي **ترکان** ... und zwar mitten in einem Satze, dann

in der goth. Handschrift wird hinzugesetzt **اگر ترکستان منقطع شده اند** „welche von den Grenzen Turkestans hergekommen sind“ — und erst S. 35. der genannten Handschrift, in der Beschreibung des persischen Meeres, als dessen Theil der arabische Meerbusen mit beschrieben wird, wieder fortfahren: *in one place here some fishermen reside* etc.

Um die Identität der goth. Handschr. mit der *Or. G.* zu beweisen, haben wir uns einige Stellen aus der Beschreibung von *Irak* ausgezogen, welche wir hier beifügen, damit sie zugleich zur Vergleichung mit J. H. dienen können.

1) Beschreibung von *Hamadan Uyl.* p. 5. Or. G. p. 169.

Cod. Ar. Goth.

فاما همدان فانها كبيرة مقدارها فرسخ في
فرسخ ولها مدينة وريضا ولينيتها اربعة
ابواب حديد ولهم مياه وبساتين وازروع
خصبة وبها مواشي وفواكه ولها اسعار
مخصوصة

والدينور ثلثا همدان وهي كثرة الثمار
والازروع خصبة واهلها احسن طمعا من
اهل همدان ولها مياه مستشفة فرة.

Cod. Perf. Goth.

همدان شهرى بنزركست فرسنگى در
فرسنگى باشد چهار در وازه دارى آهنگين
بناهاي ايشان از كل بود باغها وكشا ويزي
بسهار دارى.

ودينور چند پوستك همدان باشد شهرى
در ميهه وكشت فراوان دارى مردم دينور
مطبوع تر از همدانبارى باشد.

2) Beschreibung des Berges *Behstun* oder *Bistun Uyl.* p. 8. Or. G. p. 172. (Die Beschreibung dieses Berges nach *Kasvini* im *Adfschaib el-machlukdt*, findet sich in *Hoeck: Veteris Mediae et Persiae Monumenta* p. 118 (q).)

وجبل بهستون على منيع لايزنقى
الى ذروته وطريق الحاج تاخته سوا
وجهه من اعلاه الى اسفله امس حتى
كانه منبجوت ومقداره قاضات كثيرة حصن
ارض قد تحت وجهه وملتس فيه الناس
من يزعم ان بعض الاكاسره اراد ان يتخذ
حرف هذا الجبل سوقا ليدل على غربه
وسلطانه وعلى ظهر هذا الجبل يقرب
الطريق مكان شبه الغار فيه عين ماء
وهناك صورة دابة كاحسن ما يكون من
الصور زعموا انه صورة دابة كسري المسمياه
شديدز وعليه كسري وصورة شيرين وليس
بهذ النواحي جبل عظيم مذكور الا ما
ذكرناه غير ان.

وكوه بهستون همجنين بلندست وشوار
وموي كوه پندارى تراشیده اند ودرين كوه
چند مرد بالا اسكافى تراشیده اند وساده
كره وكويند پادشاهي بوده است وخواست
كه اين كوه را كوشكى سازد بباقدريت
وبادشاهي او مرمرا معلوم شود ودر
بشت اين كوه در كنار راه غاري هست
وچشمه آب از آن غار برون مي آيد ودر آن
جايكه صورت اسبي نگاشته آيد كه از آن
نيكوتر اسب فتايد بود كويند كه آن
صورة شمدين ست اسب كسري وصوت
كسري در بشت آن بكا شبه ودرين حدود
خنين كوهها ديگر نيست.

Diese Auszüge werden hinlänglich seyn um zu beweisen daß die gothaischen Handschriften dasselbe Werk enthalten welches in der Or. G. überliefert ist; wenden wir uns nun zu der Frage: wer war der Vf. dieses Werks?

Die persische Handschrift, ohne Zeitangabe in Bezug auf den ältern, und größern Theil derselben, ist, wie schon *Kof.* (a. a. O. S. 28.) bemerkt, an verschiedenen Stellen von einer neuern Hand ergänzt, und zwar, nach einer Schlußbemerkung im Jahre 1014 H. 1605 Chr. Zu diesen Ergänzungen gehören leider auch die ersten 7 Bl.; auf der ersten

Seite steht, nächst dem Inhaltsverzeichniß und mehreren Siegeln ehemaliger Besitzer folgendes:

هذه النسخة الشريفة المسمومة بمسالک
الیهالک الذي يقول العولم صور اقاليم من
متبلکات العبد الصعيف اسمعيل بن ابراهيم
d. i. „dieses treffl. Exemplar

betitelt: *Mesdlek el-memlek*, gewöhnlich aber *Ssur akdlim* genannt, gehört dem *Abd'os-fadif ismail b. ibrahim* dem Lehrer, 1014 H. 1605 Chr.

An

An der Seite dieser Bemerkung steht mit viel kleinerer Schrift: تاليف ابي القاسم عبد الله بن خرداد خراساني „verfasst von Abu'l-kasem abd'allah b. chordad chorasani." Auf der innern Seite des Einbandes ist von einer ganz verschiedenen Hand beygesetzt: هذا الكتاب المسمى بالرسالك

والرسالك في الاقاليم السبعة المعروفة تاليف ...

d. i. ابي القاسم عبد الله خرداد الخراساني

„dieses Buch wird genannt Buch der Wege und Reiche in den bekannten 7 Klimaten, von Abu'l kasem abd'allah chordad el-chorasani." Dieser Titel, unverkennbar neuern Ursprungs, und wahrscheinlich von Besitzern, welche die Handschrift ohne Titel empfangen, hinzugesetzt, können sonach kein großes, entscheidendes Gewicht haben. — Die arabische Handschrift, von Kofegarten (a. a. O. S. 26.) ebenfalls beschrieben, hat zum ersten, ursprüngl. Titel, so viel sich aus Buchstaben und Tinte schliessen lässt, den von Kof. zuerst angeführten, wobey wir bemerken, dass der Name علي von derselben

Hand in اسحق verändert ist, welcher Name von neuerer Hand und vollständiger wiederholt wird, nämlich: ابو اسحق الفارسي القاضي المعروف بالاصطخري und dies ist, wie es uns scheint, der wahre Name des Vfs. Denn: 1) wie wir gesehen haben sagt J. H. ausdrücklich, dass er das Werk des Abu'ishak el-farefi vorzugsweise zum Grunde gelegt habe; eine Vergleichung aber mit J. H. zeigt, dass die größte Aehnlichkeit zwischen seinem Werke, der Or. G. und der gothaischen Handschrift herrscht, er also dieses Werk vorzüglich benutzt haben müsse, dass es also das Werk des Abu'ishak sey.

2) In Kasvini's geographischem Werke wird öfterer ein Istachri angeführt (z. B. in der Beschreibung von [البحرين], des F. Mahran [مهران] in der Beschreibung von Es-Send, in der Beschreibung von ملتان u. s. w.) dessen Worte ganz mit dem Or. G. und den mehr erwähnten Handschriften übereinstimmen. In der Beschreibung von Istachar selbst sagt er: ينسب اليها الاصطخري صاحب كتاب الاقاليم فانه ذكر في كتابه النواحي المعروفة وذكر بلادها وقرائها والمسافة بينها

وخصوص موضع ان كان له خاصية وما قصر في جميع ذلك الكتاب Aus ihr (Istachar) stammt El-Istachri Vf. des Buchs der Klimaten; er beschreibt in seinem Buche die bekannten Gegenden, ihre Städte, Flecken; die Entfernungen zwischen ihnen, die Eigenthümlichkeiten der Orte, wenn sie etwas eigenthümliches haben und was in diesem ganzen Buche zusammengezogen ist. Eine recht verständliche Bezeichnung der Or. G. Auch Ibn aijda führt mehrere Mal Stellen aus einem Werke des Istachri an, welche mit der Or. G. übereinstimmen; wogegen die Anführungen aus dem كتاب الرسالك والرسالك des Ibn chordadbeh bey dem zuletzt genannten Schriftsteller (in der Bezeichnung des Wegs zwischen der Stadt Misor und Damask u. s. w.) keine Aehnlichkeit mit unserm Werke haben,

Wir halten uns demnach zu folgenden Schlüssen berechtigt. = 1) J. H. sagt ausdrücklich, er habe ausschließlich das Werk des Abu'ishak el-farefi bey dem Seinigen zum Grunde gelegt, die von Duf. über-

setzte Or. G. steht unbezweifelt in einem solchen Verhältniss zum Werke des J. H. (sie ist älter, auf gleiche Weise geordnet und stimmt sehr häufig wörtlich mit J. H. überein, welcher jedoch später lebte und schrieb und hie und da Zusätze und Abänderungen anbrachte) folglich ist es sehr wahrscheinlich, dass sie das Werk des Abu'ishak sey. — 2) Die zwey, von Kofegarten näher bezeichneten Handschriften, welche in dem Verhältnisse von Original und Uebersetzung zu einander stehn, enthalten dasselbe Werk wie die Or. G., sind folglich wahrscheinlich von A. J. verfasst; dies wird bestätigt durch den Titel der arabischen Original-Handschrift, gegen die später hinzugefügten Versicherungen der persischen Uebersetzung. 3) Diese Behauptung wird endlich fast außer Zweifel gesetzt durch Anführungen bey Kasvini und Ibn aijda aus dem „Buche der Klimaten" von Istachri. (Sie stimmen mit der Or. G. und den gedachten Handschriften überein, und bestätigen die Versicherung auf dem Titel der arabischen Handschrift, dass Abu'ishak den Beynamen El-Istachri geführt habe.)

Jede Berichtigung dieser Behauptungen, welche wir jedoch hinlänglich begründet zu haben glauben, wird uns der Sache wegen angenehm seyn, so wie sie weder Hn. Hamaker noch Hn. Uyl. beleidigen werden, deren Verdiensten wir volle Gerechtigkeit widerfahren lassen.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

So eben hat der 2te Theil des
Handbuchs der Definitionen
 aller in der christlichen Glaubens- und Sitten - Lehre
 vorkommenden Begriffe u. s. w. M—Z,

von
 Dr. A. Wiesner,

die Presse verlassen, und ich schmeichle mir, daß der Beyfall, der dem 1sten Theile so allgemein gezollt wurde, auch diesem 2ten Theile nicht entgehen werde. Unangenehm aber ist es mir, den Herren *Pränummeranten* und *Subscribenten* hiermit anzeigen zu müssen, daß, da das Werk 18 Bogen stärker geworden ist, als Anfangs bestimmt war (die Bogenzahl beläuft sich, statt auf 60, jetzt auf 78), ich dasselbe um 16 gr. (*also pro Bogen kaum 1 gr.*) erhöhen muß, so daß die Herren *Subscribenten* bey Empfang des 2ten Theils 2 Rthlr. entrichten, die Hn. *Pränummeranten* aber 16 gr. nachzahlen. Diesen *Pränummerationspreis* von 3 Rthlr. 8 gr. für das ganze Werk werde ich, zufolge vielseitig eingegangener Aufforderungen, bis Ostern 1825 gelten lassen, nach welcher Zeit der Ladenpreis, jetzt auf 5 Rthlr. bestimmt, eintreten soll.

Leipzig, den 18. November 1824.

A. Wienbrack.

So eben sind bey mir erschienen, und noch durch alle Buchhandlungen (*bis auf weitere Anzeige*) für den billigen *Subscriptions - Preis* zu haben:

The
dramatic Works
 of
 S h a k s p e a r e
 printed from the text
 of

Samuel Johnson, George Stevens, and Isaac Reed.
 Complete in one Volume.

Roy. 8. Subscriptions - Preis: 2 Rthlr. 16 gr. Conv.
 oder 10 Fl. 48 Kr. Rhein.

Bey einer näheren Zerfällung dieses Preises zeigt es sich, daß im Durchschnitt jedes einzelne Stück von *Shakspeare's* 37 Dramen nur einen und dreyviertel Groschen gerechnet ist, und mithin weder bey früher er-
 A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Ichienenen, als noch zu erwartenden Ausgaben eine ähnliche Billigkeit zu finden sey.

Zu dieser äußerst schönen, auf Velinpapier deutlich und correct gedruckten Ausgabe, welche den all-
 gemeinsten Beyfall gefunden hat, erscheint im Laufe des nächsten Frühjahrs ein Anhang unter folgendem Titel:

A Supplement
 to
 Shakspeare's
 dramatic Works
 etc. etc.

Contents: The Life of the Author by Aug. Skottowe;
 His Miscellaneous Poems; A critical Glossary compiled
 after Nares, Ayscough, Hazlitt, Douce and others.

With Shakspeare's Portrait taken from the best Originals and engraved by one of our first Artists.

Roy. 8. Subscriptions - Preis 16 gr. Conv. oder 1 Fl.
 12 Kr. Rhein.

Dieses Supplement entspricht im Format und Druck genau obiger Ausgabe der Dramatischen Werke *Shakspeare's*, und ergänzt alles übrige, nächst den Bühnenschriften von ihm Vorhandene.

Alle Buchhandlungen nehmen hierauf (ohne Vorauszahlung) *Subscription* an.

Leipzig, den 16. October 1824.

Ernst Fleischer.

Bey H. Burchhardt in Berlin ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen zu bekommen:

Versuch
 eines methodischen Leitfadens
 bey dem Unterrichte
 in der Elementar - Geographie
 für Land - Schulen

von
 Ferdinand Wilhelmi,
 Königl. Schul - Inspector und Prediger.
 Mit 1 Kupfertafel. 8. Preis 8 gr.

Der Titel spricht sich über den Zweck dieses gemeinnützigen Werkchens schon so genügend aus, daß es einer Aufzählung des Inhalts nicht bedarf. Daß übrigens diese Arbeit eine gelungene ist, dafür bürgt
 U (4)

der Name des Verfassers, der als Schul-Inspector und Prediger hinlängliche Gelegenheit fand, zu erforschen, auf welche Weise es am rathsamsten ist, in Landschulen die Elementar-Geographie vorzutragen.

Im Verlage der J. G. Calve'schen Buchhandlung in Prag ist so eben erschienen und in allen soliden Buchhandlungen Deutschlands zu bekommen:

*Gemälde
der
physischen Welt
oder
unterhaltende Darstellung
der*

Himmels- und Erdkunde.

Nach den besten Quellen und mit beständiger Rücksicht auf die neuesten Entdeckungen bearbeitet

von

*Johann Gottfried Sommer,
Professor am Conservatorium der Tonkunst zu Prag.
Fünfter Band.*

Geschichte der Erdoberfläche.

Mit 5 Kupfertafeln. 1825. gr. 8. Stark 28 Bogen.
Preis 1 Rthlr. 16 gr.

1ster Band. (Das Weltgebäude). Mit 11 Kupfertafeln.
1819. Stark 29 Bogen. Preis 2 Rthlr. 20 gr.

2ter Bd. (Physikalische Beschreibung der festen Oberfläche des Erdkörpers.) Mit 14 Kupfertafeln. 1821.
Stark 32½ Bogen. 3 Rthlr. 6 gr.

3ter Bd. (Physikalische Beschreibung der flüssigen Oberfläche des Erdkörpers.) Mit 9 Kupfertafeln. 1823.
Stark 35 Bogen. 3 Rthlr.

4ter Bd. (Physikalische Beschreibung des Dunstkreises der Erdkugel.) Mit 4 Kupfert. u. 2 Steinabdrücken.
1823. Stark 26½ Bogen. 1 Rthlr. 16 gr.

In der Aschendorff'schen Buchhandlung und in der Theising'schen Buchhandlung in Münster ist herausgekommen und bey Imman. Müller in Leipzig zu haben:

Biblia sacra vulgatae editionis juxta exemplar Vaticanum. Tomus I. Veteris Testamenti pars prima.
8 maj.

Der zweyte Band des alten Testaments (der letzte des ganzen Werks) erscheint bis Neujahr. — Alle drey Bände kosten auf Velinpap. 6 Rthlr. 12 gr., auf Schreibp. 4 Rthlr. 12 gr., auf Druckp. 3 Rthlr. 12 gr.

Aristotelis politicorum libri octo ad codicum fidem edidit et adnotationem adjecit C. Goettling. Jenae, in bibliopolio Croekeriano. 2 Rthlr. 4 gr.

Quum post *Schneiderum Saxone*, cui nec codices Aristotelis manuscriptos, praeter unum Lipsensem,

inspicere, nec Aldinas editiones oculis usurpare contigit, nemo in Germania extiterit, qui diligentiam suam Aristotelis Politicis dicaret edendis, viris doctis haud ingratum fore arbitramur, quod haec cura tandem ab aliquo nostratum fuscepta est. Atque is sex codices, quorum notitiam neque Coraës habuit, Politicorum novissimus editor, in suos convertit usus ad eorumque lectionem non uno loco Aristotelis libros ita emendavit, ut lacunae, quas in Politicis odorati erant editores, nunc fere nullae compareant.

Berlin, bey Duncker und Humblot, ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Theod. Heinsius

Teut, oder Lehrbuch der gesammten deutschen Sprachwissenschaft. Dritte verbesserte u. vermehrte Auflage. 5 Bände. 8. Preis 5 Rthlr.

Der Herr Verf. ist seit einigen Jahren beschäftigt gewesen, sämmtliche Bände dieses Werks, welche sich schon in den vorigen Ausgaben als ein zusammenhängender Cursus des deutschen Sprachunterrichts bewährt haben, vielfach verbessert und erweitert, neu herauszugeben. Nach und nach sind auf solche Weise die verschiedenen Theile dieses Werks in dieser dritten Ausgabe erschienen, die wir jetzt als vollendet ankündigen. Auch in dieser wird das Werk sowohl vollständig, als in einzelnen Bänden, da jeder ein Ganzes für sich ist, ausgegeben. Die einzelnen Theile haben für sich folgende Titel:

Th. 1. Sprachlehre der Deutschen. 1 Rthlr. 4 gr.

Th. 2. Vorschule der Sprach- und Redekunst, oder theoretisch-praktische Anleitung zum richtigen Sprechen, Schreiben und Verstehen der deutschen Sprache. 1 Rthlr. 12 gr.

Th. 3. Der Redner und Dichter; oder Anleitung zur Rede- und Dichtkunst. 18 gr.

Th. 4. Geschichte der Sprach-, Dicht- und Redekunst der Deutschen bis auf die neuesten Zeiten. 1 Rthlr. 12 gr.

Th. 5. Stoff zu Ausarbeitungen und Reden, in einer Menge wissenschaftlich geordneter Aufgaben, Abhandlungen und Dispositionen. Ein Handbuch für Lehrer. 16 gr.

Die Preise der einzelnen Bände betragen hiernach zusammen 5 Rthlr. 14 gr., wogegen die Käufer des Ganzen nur 5 Rthlr. bezahlen.

Bey R. Koch in Schleswig ist so eben (in Commission) erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Recht und Macht des Zeitgeistes von Timotheus Actines. Geheftet, auf Druckp. 1 Rthlr. 16 gr., auf Schreibp. 2 Rthlr.

ein Werk, das sich mit denjenigen Gegenständen beschäftigt, die fast allein das ganze Interesse unserer beweg-

wegen Zeit in Anspruch nehmen. Beynahe alles wird man darin von einer ganz neuen Seite betrachtet finden, und vielleicht ist über diese viel besprochenen Gegenstände noch nie etwas so Gründliches gesagt, sind noch nie die Streitpunkte so klar gestellt, noch nie die Tendenz der verschiedenen Parteyen so deutlich gemacht, noch nie die Beweggründe und Folgen ihrer Bestrebungen so bestimmt aufgefaßt. Besonders ist wohl schwerlich je mit so vieler Aufrichtigkeit manches herausgesagt, was man so gern mit Stillschweigen übergeht, was man sich zum Theil ungern gesteht.

Anmerkungen zu der Geschichte des Livius bis zum sechs und zwanzigsten Buche, für Mitglieder der ersten Klasse lateinischer Schulen von H. P. C. Es-march, Dr. u. Professor d. Philosophie. 1 Rthlr. 8 gr.

In unfrem Verlag ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Vermischte Schriften von Friedr. Jacobs. Zweyter Theil.

Auch unter dem Titel:

Leben und Kunst der Alten, von Friedrich Jacobs. Ersten Bandes erste und zweyte Abtheilung. 8. 3 Rthlr. 12 gr.

Wir hoffen, daß die Anzeige von der Erscheinung dieses Werkes jedem Freunde der alten Literatur und Kunst, somit jedem Gebildeten, angenehm seyn werde. Die vorliegenden beiden Bände umfassen die zwölf Bücher der „griechischen Blumenlese“, und sind als eine völlige Umarbeitung der vom Hrn. Vf. 1803 erschienenen Auswahl zu betrachten, welche sich unter dem Namen *Tempe* bey allen Gebildeten einzuführen wußte. — Verstand der heitern, lebensfrohe und stets schaffende — Schaffen war ihnen Dichten — Sinn der Griechen jedem Wesen, jeder Person und Sache, mit welchen sie in Berührung kamen, eine poetische, befreundende Seite abzugewinnen, sprach ihnen aus dem Leblosen ein belebender Geist entgegen, und wußten sie im Werke des Zufalls oder der natürlichen Wirkung sichtbarer Ursachen das augenblickliche, auf sie berechnete Walten zahlloser, mit den Sterblichen in Wechselwirkung stehender Dämonen und Götter zu finden, so sind ihre Dichtungen der treueste Spiegel ihres Seyns, eines freyen, lebendigen, stets wohlwollenden und unwillkürlich verschönernden Geistes. Die griechische *Blumensammlung* und die von dem Hrn. Vf. gegebene *Blumenlese* vereinigt eine sehr bedeutende Anzahl poetischer Bildwerke zu einer reichhaltigen und in der deutschen Nachbildung wohlgeordneten Ausstellung. Die Verdoppelung des auf die Form der einzelnen Gedichte gewendeten Fleißes macht diesen Fleiß unsichtbar; leicht und zwanglos bewegt sich das Gebilde des Dichters in den schwierigsten Formen, der belebende Hauch des Geistes läßt die Beengung des Materiellen vergessen. Es kommt uns nicht zu, zu beurtheilen, wie der berühmte Vf., gleich bewandert in den heimischen wie in den hellenischen Geistesge-

filden, seine schwere Aufgabe gelöst hat, ob es ihm gelungen ist, bey fortgesetzter Aufmerksamkeit auf dieses Lieblingserzeugniß, und bey einer durchgängigen Umarbeitung des dem Publicum schon in der frühern Gestalt theuren Werkes den ausgedehnten Ansprüchen zu genügen, welche er selbst daran macht — die Vorrede enthält zugleich eine ausführliche Abhandlung über die Anwendung des griechischen Versmaasses in deutscher Sprache —; — nur das glauben wir versichern zu können, daß es für den Gelehrten keine erfreulichere Erholung in seinem Kreise, für den Gebildeten aber, dem das schwierige griechische Original nicht zugänglich ist, keine eben so angenehme als belehrende Unterhaltung geben kann, als diese, die, als Erzeugniß des tiefsten Studiums, alle schwerfälligen Erinnerungen daran verschmälzt und dem Leser in sinnvoller Anordnung ein treffliches Bild des Alterthums vorführt, und welche bey fortgesetzter Beachtung nur gewinnt und immer neue Seiten der Anschauung darbietet. Wie billig beginnt das erste Buch mit einer Auswahl der schönsten Gedichte über die Götter; das zweyte beschäftigt sich mit den Heroen und sonst ausgezeichneten, der Mythe gehörigen Sterblichen; das dritte mit den Dichtern; das vierte mit berühmten historischen Namen und wirklichen Helden; das fünfte ist den andern Klassen der menschlichen Gesellschaft gewidmet, wie das sechste den Frauen vorbehalten ist; überall Ernst und Scherz in freundlichem Wechsel. Das siebente Buch enthält Lehren der Weisheit und Ansichten des Lebens, das folgende Beschreibungen von Städten und Ländern; das neunte ist der Liebe, das zehnte dem Tode geweiht; im elften haben Thiere und Pflanzen ihren Platz; das zwölfte giebt einen willkommenen, grösstentheils nicht aus der griechischen Anthologie entlehnten Anhang, in welchem die herrlichen Uebersetzungen aus den Gedichten von Theognis und Solon, Kallinos, Tyrtäos, Bion, Moschus und Andern vereinigt wurden. — Uebrigens wird hoffentlich das, einer Dame gewidmete Werk auch dem schönen Geschlechte sich zu befreundeten wissen.

Gotha.

Ettinger'sche Buchhandlung.

In meinem Verlage ist so eben erschienen und in allen soliden Buchhandlungen zu bekommen:

Riegler, G., der Theologie Dr. u. Professor, Gebetbuch für katholische Christen. Mit gnädigster Genehmigung des hochwürdigsten geistl. Rath-Collegiums des Erzbisth. Bamberg. 8. Mit 4 Kpf. Preis auf schönem weissen Druckp. 14 gr. sächs. oder 1 Fl. rhein., auf Velinpap. 20 gr. sächs. od. 1 Fl. 30 Kr. rhein.

Ich beeile mich, die Erscheinung dieser neuen Schrift des durch seine früheren schon rühmlichst bekannten Herrn Verfassers anzukündigen. Der Hauptinhalt derselben ist: *Glaube, Vertrauen und Gebet durch Jesus Christus unsern Herrn und Mittler. Christen,*

sten, die mit dem innerlichen Gebete vertraut werden, ihre Herzens-Anliegen in Worte fassen und sie ausdrücken wollen, besonders Leidende, denen es nicht leicht ist, zusammenhängend zu denken und ihre Wünsche in angemessener Form vorzubringen und ihre Sehnsucht nach göttlicher Hülfe mit Innigkeit auszusprechen, finden in diesem Gebethuche eine Anleitung zum Gebete, d. h. ein Hilfsmittel, gläubiges Vertrauen in sich zu begründen, es leichter in und aus sich zu entwickeln, es zu beleben und diese Gabe des Himmels zu ihrem Heile mittelst des entsprechenden Gebetes anzuwenden. Dasselbe enthält: *Mess-, Beicht- und Communion-Andacht, besondere Gebete für sich, für Andere, und allgemeine Gebete.*

Frankfurt a. M. u. Bamberg, im Nov. 1824.

Wilh. Ludw. Wesché.

II. Neue Kupferstiche.

Das wohlgetroffene Porträt des im März d. J. hier verstorbenen

Herrn Prof. Dr. L. W. Gilbert. gr. 4. 9 gr. ist so eben fertig geworden und bey mir zu haben.

Joh. Ambr. Barth in Leipzig.

III. A u c t i o n e n.

Versteigerung einer ausgefuchten naturhistorischen Bibliothek.

Am 18ten Januar 1825 beginnt in Coburg die öffentliche Versteigerung einer ausgefuchten Bücher-sammlung, welche 2516 der wichtigsten und seltensten Werke aus allen Fächern der Naturwissenschaften umfaßt. Das 13 Bogen starke wissenschaftlich geordnete Verzeichniß darüber ist durch alle Buchhandlungen zu erhalten und wird auch auf portofreye Briefe gratis ausgegeben von der

Meufel'schen Buchhandlung in Coburg.

IV. Herabgesetzte Bücher-Preise.

Filippi, D. A., neues vollständiges italienisch-deutsches u. deutsch-italienisches Wörterbuch. 2 Bde in 4 Abtheilungen. gr. 8. 181 Bogen. Ladenpreis 8 Rthlr.

Wegen des Erscheinens mehrerer italienischen Taschen-Wörterbücher und wegen des immer mehr und mehr sich verbreitenden Wiener Nachdrucks von *Jagemann's* italienischem Wörterbuche habe ich mich entschlossen, obiges für einige Zeit auf 5 Rthlr. 8 gr. herabzusetzen, wofür es in allen Buchhandlungen zu haben ist. Ich hoffe, daß man dem *Filippi'schen* bey

seiner Vollständigkeit, seiner anerkannten Brauchbarkeit und bey einem so billigen Preise den Vorzug geben wird.

Leipzig, im Decbr. 1824.

Karl Cnobloch.

V. Vermischte Anzeigen.

A n z e i g e,

das

Hamburger Magazin der ausländischen Literatur der Heilkunde betreffend.

Das nun bereits im vierten Jahre bestehende Magazin hat, wenn die öffentlichen und Privat-Urtheile mehrerer der ersten Aerzte und Naturforscher Deutschlands die für ihr Unternehmen freylich eingenommenen Herausgeber nicht täuschen, eine dem jetzigen Zustande der heilkundigen Wissenschaften angemessene Stelle behauptend, bereits so viel geleistet und einen solchen Einfluß gewonnen, daß dessen Aufhören auf lange hin eine bedeutende Lücke in dem mit der Zeit fortschreitenden Studienkreise jedes deutschen Arztes zurüclassen würde und müßte. Eine Lücke, welche um so schwieriger auszufüllen seyn würde, da die Herausgeber ihre weitgreifenden Verbindungen durch ihre glückliche, auf dem Festlande einzige Lage noch täglich weiter ausdehnen, und den ganzen Ertrag der Aerzte dieser, theils noch im Keimen begriffenen, theils schon emporstiehenden Ausfaat gleichfalls dem Magazine zuzuführen Willens sind. Diesem Vorsatze gemäß sind sie auch ferner gesonnen, so wie ihre wackern Verleger, diesem Unternehmen ihre Zeit, Mühe und Geld zu opfern, wenn sie hoffen dürfen, eine auch nur billige Entschädigung des großen Aufwandes desselben für diese so wie für sich zu erreichen, eine Entschädigung, die sich nur durch den vermehrten Absatz der Zeitschrift erreichen läßt, und deren Ertrag sie sich so schnell als möglich beeilen werden, einem erweiterten Umfange und einer noch mehr ins Einzelne gehenden Ausarbeitung derselben zu Gute kommen zu lassen.

* * *

Der Recensent des genannten Magazins in der Allg. Lit. Zeit. (1822. Nr. 298.) beeilt sich gern, obige ihm zugekommene Bitte der Herausgeber zur öffentlichen Kunde des ärztlichen Publicums zu bringen. Seine Ansicht über den Werth dieser, dem mit seiner Zeit fortschreitenden Arzte wahrhaft unentbehrlichen Zeitschrift hat er schon in der gedachten Recension vollständig ausgesprochen, und er wünscht, im Interesse der Wissenschaft, von Herzen, daß die unermüdeten Herausgeber ihr obiges Versprechen nicht ver-

C.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

RECHTSGELAHRTHEIT.

STUTTGART, b. Steinkopf: *Handbuch des gemeinen deutschen ordentlichen Processen*, von Dr. Karl Friedrich Reinhard, K. Würtemb. Oberjustizrath. Erster Theil. 1823. XVIII u. 434 S. 8.

Je größer der Eifer ist, mit dem sich besonders deutsche Gelehrte seit dem Anfang des 19ten Jahrhunderts der Erörterung der Proceßtheorie gewidmet haben und je vorzüglicher die meisten der daraus hervorgegangenen Leistungen sind, mit um so schärferem Auge muß die Kritik alles dasjenige beachten, was über dieses Fach neu erscheint und sich *neben*, oder gar *über* jene Leistungen stellen will. Dies veranlaßte R. c., das vorhin genannte Werk etwas genauer im Ganzen und Einzelnen zu betrachten und die hieraus hervorgegangene Uebersetzung, daß die Wissenschaft durch jenes Werk *nichts* gewonnen habe, bewog ihn sie öffentlich mitzutheilen, nöthigte ihn aber auch zu einer größern Ausführlichkeit.

In dem Vorworte sucht der Vf. ganz kurz sich gegen den Vorwurf zu vertheidigen, daß er so vielen Hand- und Lehrbüchern des gemeinen deutschen Processen noch ein neues hinzugefügt habe, indem er auf das Buch selbst verweist, wo jeder neue Ansichten und das unverwandte Streben nach Wahrheit finden werde.

Beides wollen wir denn auch im Verfolg dieser Beurtheilung stets vor Augen behalten, indem wir zunächst die Materialien des vor uns liegenden ersten Theils, dann aber die Form in der sie dargestellt sind, etwas näher betrachten. Je ungewisser uns nun aber der Vf. in der Vorrede darüber gelassen hat, aus welchem Gesichtspunkte er sein Buch betrachtet wissen will, um so mehr müssen wir uns in dieser Hinsicht an den Titel, als dem Einzigen, was uns darüber etwan Aufschluß geben kann, halten. Er nennt es ein *Lehrbuch* und zwar des *gemeinen deutschen ordentlichen* (vergl. §. 12.) Processen. Zwar erklärt er im §. 9. den gemeinen deutschen Proceß dahin: hierunter „hat man — immer (?) die *Sammlung* (sollte wohl heißen: den Inbegriff) derjenigen Grundsätze des gerichtlichen Verfahrens verstanden, worüber man (?) in ganz Deutschland sich stillschweigend vereinigt hatte.“ Allein dies kann uns unmöglich genügenden Aufschluß geben, denn woher hat man denn Kunde von dieser *stillschweigenden Vereinigung*? Auffallend ist zugleich, daß der Vf. weder auf dem Titel noch in dem Buch selbst auf die

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

beiden Haupttheile alles processualischen Verfahrens, den Criminal- und Civil-Process, Rücksicht genommen, ja ihrer als Gegenätze gar nicht ein Mal Erwähnung gethan hat. Indessen darf man nur die §. 10 — 12. lesen, um sich davon zu überzeugen, daß der Vf. überall, wo er von Process spricht nur den bürgerlichen meint, obgleich er nicht wird in Abrede stellen können, daß der *allgemeine* Sprachgebrauch auch das Criminal-Verfahren unter dem Ausdruck Proceß mit begreift. — Und so sehen wir uns denn genöthigt, die nach unserer Ansicht richtigere Begriffsbestimmung der gemeinen deutschen bürgerlichen Proceßtheorie kurz mitzutheilen, um nur einen bestimmten Maafstab anzugeben, wornach wir das vorliegende Werk beurtheilen wollen: Es ist der Inbegriff derjenigen rechtlichen Grundsätze, welche für das Verfahren in bürgerlichen Rechtsstreitigkeiten in ganz Deutschland die *Regel* ausmachen.

Betrachten wir nun etwas näher: I. die *Materialien* des vorliegenden Werkes; so wird hierbey zuerst die Frage zu beantworten seyn: wiefern der Vf. den gerechten Anforderungen an ein jedes *Lehrbuch* entsprochen habe, oder nicht? — Zu diesen Anforderungen gehört wohl vor allen Dingen, daß es, um alles Ueberflüssige zu entfernen, *nur Lehrsätze*, nicht aber auch deren Erläuterung an einzelnen Beyspielen enthalte; denn was bleibt sonst für *mündlichen* Vortrag des Lehrers, den ein jedes *Lehrbuch* nothwendig voraussetzt, noch übrig? Nun erzählt uns aber der Vf. in der Note 4. zum §. 110. auf fast *zwei* Seiten 2 Beyspiele zur Erläuterung des eben so klaren als unbestrittenen Satzes: daß ein Geständniß (ein Civilprocess) einem wahren *Dritten* nicht nachtheilig seyn könne! — Auf ähnliche Weise enthält auch Note 1. zu §. 191. die ausführliche Erörterung eines Beyspiels. Eben so füllt der Vf. in der Note 1. zum §. 97. fast eine volle Seite mit einer ausführlichen Erörterung der, freylich sehr streitigen Frage: ob *Strauch* (Sächs. Geheimer - Rath) oder *Schwarzkopf* (Braunschweig. Geheimer - Rath) die Abschaffung des articulirten Verfahrens veranlaßt hätte?! — Ferner! Nachdem der Vf. im §. 156. die Regel aufgestellt hat, daß der, welcher seine Ansprüche oder die Befreyung von Ansprüchen auf das Daseyn oder Nicht - Daseyn gewisser bestrittenen Thatumstände gründe, das Daseyn oder Nicht - Daseyn derselben zu erweisen habe, giebt er uns im §. 158. als Beyspiel der Anwendung dieser Regel (auf mehr als *acht* Seiten) eine Erörterung der Frage: Wer im Fall eines gestifteten Schadens den Beweis eines

X (4)

eines solchen Grades von Fahrlässigkeit, für welchen der Beklagte zu haften hat, führen müsse? Gehört das in ein *Lehrbuch* des *gesamten* ordentlichen Processess? — Nicht minder unerlässlich scheint es ferner bey dem Lehrbuch einer positiven Wissenschaft, daß der Lehrer nie den Lernenden darüber im Zweifel lasse, ob die aufgestellten Sätze nur Erörterung dessen, was *seyn sollte* (Politik), oder dessen, was *ist* (geltendes Recht) enthielten, und in diesen Fehler verfällt gerade der Vf. nicht selten, so z. B. (im §. 19.) bey Darstellung der *obersten* Grundmaxime des gemeinen deutschen Processess, wo es zwar nicht an poetischen Ausdrücken, desto mehr aber an profaischer Wahrheit und Klarheit fehlt. — Eben so enthalten die §§. 217 und 218. eine für ein *Lehrbuch* viel zu ausführliche Erörterung über die Beweiskraft der Haus- und Handelsbücher; ja der Vf. theilt sogar auf 5½ Seiten die Ansichten eines ihm befreundeten Kaufmanns mit, die zwar *de lege condenda* recht beachtenswerth seyn könnten, hier aber, wo doch *de lege condita* die Frage seyn muß, durchaus nicht am rechten Orte stehen. — Ein dritter Tadel dieses *Lehrbuchs* als eines solchen, dürfte wohl die meist zu ausführliche Behandlung streitiger Meinungen mit Recht treffen; denn theils sind daraus unverhältnißmäßig lange Noten hervorgegangen; theils veranlaßte dies den Vf. sehr oft mehrere Seiten aus den angeführten Büchern abzuschreiben und mit abdrucken zu lassen, (z. B. S. 274, 280, 281, 282, 283, 286, 287, 306, 307, 308, 391 ff. u. f. w.) was doch unmöglich einem Lehrbuche angemessen seyn kann.

Sehr oft hat endlich den Vf. das Streben nach neuen eigenthümlichen Ideen nicht nur auf Irrwege, sondern auch zum Mißverstehen anderer geleitet; ja mitunter stößt man sogar auf Behauptungen, die man fast für Spuren von Unwissenheit halten sollte. Auch für diese Sätze mögen einige willkürlich herausgegriffene Beyspiele genügen. 1) Im §. 97. sagt der Vf.: „das Zerpalten und Zerlegen der Geschichts- Erzählung in *mehrere verschiedene* Theile (Artikulieren der Klage!) ist unerlaubt.“ Sollte der Vf. wirklich nicht besser wissen, was eine artikulirte Klage sey; so sehe er doch ein Mal irgend einen deutschen Processschriftsteller der ältern Zeit, z. B. den Gobler, Magister Stumphart u. a. — nach, dann wird er einen ganz *andern* Begriff davon bekommen. 2) S. 180. sagt der Vf.: wenn einem Kläger gegen mehrere Beklagte *Eine* Klage zustehe, dann seyen sie Streit- Genossen (!) 3) Indem der Vf. im §. 98. die bisherige Bedeutung des Ausdrucks subjective Klagenhäufung mit dem der objectiven willkürlich vertauscht hat, ist es kein Wunder, daß seine §. 99. daraus gefolgerten Sätze ganz anders klingen, als die der bisherigen Processlehrer, welche die althergebrachten Bedeutungen um Verwirrung zu vermeiden beybehielten; allein sie sind in der That ganz dieselben; daher denn der Vf. sich in der Note 1. zu diesem §. unnöthig bemüht hat, sie als *neu* anzupreisen und weitläufig zu vertheidigen; denn wer wollte

ihm nicht zugehen, daß aus einem und demselben Rechtsgrund *entstehende* Klagen, welche *mehreren* Klägern, oder gegen *mehrere* Beklagte zustehe, nicht gehäuft werden können? 4) Wenn der Vf. §. 105. die *exceptiones dilatorias* als Vertheidigungen des Beklagten gegen die Form des Angriffs bezeichnet und dann als Beyspiele *selbst* die *exceptionem judicii suspecti* und die *exceptionem spoli* dahin rechnet; so muß Rec. gestehen, daß er nicht im Stande ist beides zu vereinigen. 5) Im §. 128. redet der Vf. „von den liquiden und illiquiden *zerstörlichen* Einreden“ und doch sagt er am Schluß desselben §., es sey diese Eintheilung keinesweges etwan eine den *zerstörlichen* Exceptionen eigenthümliche, sondern vielmehr eine allgemeine Eintheilung aller Einreden! Warum handelt er denn aber gerade *hier* und *nur* hier davon? Doch hören wir auch seine Begriffsbestimmung derselben. Unter *liquiden* Einreden „versteht man solche, welche — sogleich, wie sie vorgebracht werden, bewiesen werden können.“ Wenn also der Beklagte sogleich beym Vorschützen einer Einrede Zeugen zu deren Beweis vorschlägt, so wäre sie liquid; dagegen bliebe eine einmal vorgeschützte und nicht auf jene Weise liquid gemachte *exceptio* während des ganzen Processess eine illiquide; es möchte nun auch der Beweis derselben nachher angetreten und noch so vollkommen geführt worden seyn! — Freylich abermals einer von den *durchaus neuen* Sätzen des Vfs, wodurch diese Eintheilung aber zu einer zwecklosen Ungereimtheit umgeschaffen wird, während doch die bisherigen Processlehrer allerdings wohl wußten, was sie mit derselben bezweckten, nämlich die Sonderung der *zerstörlichen* Einreden, welche unter der Voraussetzung, daß sie den ganzen Klagenanspruch aufheben, als *litis contestationem impediens* zu betrachten seyen und derer, welche nicht. Freylich behauptet der Vf. im §. 127., daß die Einlassung hindernden Einreden nie liquid zu seyn brauchten, selbst, wenn sie *peremptoriae* wären. Indessen man erinnere sich nur daran, daß die *exceptiones litis contestationem impediens* in den ältern Reichsgesetzen stets „aufzügliche“ heißen; z. B. R. A. v. 1594. §. 59. und daß nach §. 40. des J. R. A. bey den „aufzüglichen“ Einreden nur das *arbitrium judicis* entscheiden solle, ob sie die Einlassung hindern sollten oder nicht; dann wird sich die entgegengesetzte Meinung, welche ohnehin die Praxis durchaus für sich hat, wohl rechtfertigen lassen. Denn für das *arbitrium judicis* wird die vorhandene Liquidität um so mehr stets einen *entscheidenden* Grund abgeben, weil unter deren Voraussetzung der ganze Process nun abgethan scheint. — 6) In dem §. 134. unterscheidet der Vf., um uns „eine genaue Untersuchung“ über die *mutatio libelli* zu geben, 3 Bestandtheile einer Klage als von einander *wesentlich* verschieden: 1) das *Factische* der Klage; 2) das *Klagrecht* oder (?) das *Gesuch* des Klägers (!) 3) den *Gegenstand* (!) der Klage. Dieser letztere ist also *weder* etwas Factisches noch etwas juristisches, sondern ein *tertium aliquid*!! Das sind allerdings *neue* Ansichten; welche ja die Vorrede

verspricht! — Hinsichtlich der *mutatio libelli* zählt denn der Vf. 3 Fälle auf, in denen allein sie Statt finde. Er schließt aber ausdrücklich aus a. den Fall wenn nur der Klag-Grund d. h. das Factische der Klage verändert werde, jedoch mit Ausnahme des Gegenstandes; also auf das Wechseln des Beklagten, oder des Gerichts oder der Processart kommt nichts an?! Rec. glaubt nicht das Gegentheil erst erweisen zu müssen. b. Auch die Aenderung des Klagrechts, oder des Gesuchs mache keine *mutationem libelli* aus, wenn nur das Uebrige bleibe; freylich, fährt er fort, der einzige Fall, wo dieß Aendern vorkommen könne, sey bey alternativ oder electiv-concurrirenden Klagen (abermals eine Verwechslung zwischen Klagbefugniß und Klagvortrag; denn sonst müßte beides offenbar einerley seyn) aber dieser einzige Fall enthält leider gerade als Regel die Ausnahme von des Verfassers Regel! — Und nach solchen eigenen Erörterungen, sagt der Vf. in der Note 2: „durchaus unklar und zweydeutig äußert sich Martin (Civ. Proc. ed. 7.) im §. 139.,“ wo es heist: „Veränderung der Klagschrift — hingegen weicht von der vorigen (scil. Klagschrift), entweder (1) in Ansehung der Hauptpersonen des Rechtsstreites, oder (2) des Gegenstandes, auch wohl (3) der Hauptpunkte der Geschichte der Erzählung, (4) im Klaggründe, oder (5) der Processart, oft nur aus Gründen der Klugheit, ab.“ Wo wäre da eine Spur von Unklarheit oder gar Zweydeutigkeit?! — 7) In §. 155. wo der Vf. uns „eine bedeutende Nachlese“ über die Wirkungen des „Beweis-Erkenntnisses (so nennt er nämlich das Interlocut auf Beweis), welche man bisher ganz übersehen habe, verspricht; stellt er folgenden Satz an die Spitze: „Wenn es richtig ist, was noch nie bezweifelt wurde, daß von dem Beweis-Erkenntnis des Rechtsmittel der Berufung ergriffen werden könne; so (man, höre den logischen Schluss!) ist auch der Folgesatz: daß das Beweis-Erkenntnis in Rechtskraft übergehe, unumstößlich richtig!“ Natürlich geräth der Vf. nun durch die nicht hinreichend bestimmt auferlegten oder irrelevanten Beweissätze in die größte Noth, aus der er sich nur dadurch zu helfen weis, daß er den unumstößlich richtigen Satz wieder zum Theil umstößt und etwas richterliche Willkür an die Stelle setzt; daß diese aber hier eintreten könne, beweist er aus der Schlussformel der Erkenntnisse: Worauf demnächst weiter ergeht, Was Rechtens!! — Bedarfes hier noch einer Anmerkung?

Doch wir wenden uns II. zur Form des Lehrbuches. Was hier a. die äußere Form anlangt; so ist der sehr enge Druck mit Recht zu loben, so wie das, ganz gegen die Regel der jetzigen Lehrbücher, weisse und gute Papier. Auch erleichtern die beygefügteten Columnentitel (bey denen man nur die Angabe der Zahl des jedesmaligen Paragraphen vermisst) recht sehr den Gebrauch derselben, welcher aber durch die ungewöhnlich langen Noten freylich wieder sehr erschwert wird. So z. B. nimmt Note 1. ad §. 127., 5 Seiten ein, Note 2. ad §. 155., 4 Seiten, Note 1.

ad §. 156., 6 Seiten, Note 1. ad §. 158. fast 8 Seiten und Note 1. ad §. 157. gar aber neun enggedruckte Seiten. Dergleichen Noten dürften aber wohl in keinem Buche zweckmäfsig und empfehlenswerth erscheinen, denn in der That der natürliche Gegensatz zwischen Text und Noten scheint dadurch ganz aufgehoben, indem jener als kurze Inhaltsanzeige (*summarium*) diese aber als ausführliche Erörterungen erscheinen. Ist aber gar von einem Lehrbuch die Rede, dessen oberstes Requirat, es doch ist, eine möglichst klare Uebersicht des ganzen Umfangs einer Wissenschaft, so wie er dem Vf. als der richtige erscheint zu geben; so war der oberwähnte Mangel wohl um so mehr zu rügen.

Der Stil des Vfs ist von dem Vorwurf öfterer Wiederholungen, grosser Dunkelheit, und mannichfacher Verworrenheit keineswegs frey zu sprechen. Als Beyspiel der auffallendsten Wiederholung lese man nur §. 1. S. 1.; als Beyspiel der Dunkelheit verweisen wir auf Note 1. ad §. 4. der Vf. sagt hier; „Man sieht jetzt (?) schon daß“ überall, wo unveräußerliche Rechte gegeben sind, auch der Begriff eines Staatsanwalts gegeben ist“ — und fährt nach wenig Zeilen fort: „Und warum die Erfahrung (zum Beweise jener Behauptung) zu Hülfe nehmen, da der Staatsprocurator schon mit und durch den Begriff der unveräußerlichen Rechte gegeben ist?! wobey wir nur bemerken, daß der Vf. am Schluss des §. 3. sagt: „der Begriff eines unveräußerlichen Rechts ist — ein Begriff des positiven Rechts. Eine Erklärung hierüber ist nicht nur schwer, sondern unmöglich!“ — Endlich ist aber noch zu rügen, daß er sich oft sehr unpaffender, ja ungeziemender Ausdrücke bedient: so z. B. nennt er jede Meinung, der er seinen Beyfall verleiht, eine „hässliche.“ Vgl. S. 256. u. S. 317. m. Ja er sagt sogar S. 255. von Juristen wie Thibaut, Glück und Danz: sie „tragen auf beiden Achseln Wasser!“ und eben so, nach versuchter Widerlegung einer Meinung von Thibaut, schließt er S. 425.: „Claudite jam rivos pueri, sat prata biberunt!“ Ist das die Sprache eines Lehrbuchs? — Auffallend ist auch das Streben des Vfs die bisher üblichen lateinischen Kunstausdrücke durch deutsche zu ersetzen; wenigstens müssen, wenn ein solches Streben Lob verdienen soll, die deutschen Ausdrücke deutlicher und bestimmter dasjenige bezeichnen, was man bisher durch den lateinischen Ausdruck kenntlich zu machen pflegte. In dieser Hinsicht scheint aber die Wahl des Vfs meist sehr unglücklich ausgefallen zu seyn, z. B. *persönliches Klagrecht* statt *legitimitas ad processum*! *Dingliches Klagrecht* statt *legitimitas ad causam*! und dennoch nennt der Vf. selbst §. 95. die Klagbefugnisse im Gegensatz des Klagvertrags, auch Klagrecht, also persönliches Klagrecht — *actio ex obligatione*! Welche Verwirrung! und dieß soll ein Lehrbuch seyn? Ja oft artet dieß Streben in bloße zwecklose Neuerungsucht aus, so z. B. sagt er wiederholt, namentlich im §. 19. *Thathandlungs-Maxime* statt des bisher allgemein üblichen Ausdrucks *Verhandlungs-Maxime*, der ohne-

ohnehin weit mehr dem entspricht, was er ausdrücken soll. *That* und *Handlung* sind unbestritten synonyma; wozu also deren Häufung? Freylich Handlungs- *Maxime* oder *Thatmaxime* entspricht der Bedeutung, die dies Wort haben soll, nicht; denn wo wäre hier ein Gegensatz der *Inquisitionsmaxime* gegenüber? wird das aber durch eine solche Copulation beider verbessert?

b) Die *innere Form* des Werkes betreffend, scheint das Ganze (denn nirgends ist mit Bestimmtheit etwas darüber gesagt) aus zwey Theilen bestehen zu sollen, wovon bis jetzt nun der erste der *materielle* Theil erschienen ist, welchem der zweyte, wahrscheinlich als *formeller*, gegenüber treten wird; indessen gesteht Rec., daß ihm das charakteristische Unterscheidungsmoment zwischen beiden, nach der Idee des Vfs, noch keineswegs klar geworden ist. Denn wollte man annehmen, der Vf. rede im *materiellen* Theile bloß von den Verhältnissen, die bey einem Civilprocess vorkommen können ganz in *abstracto*; ohne auf die *Art und Weise* Rücklicht zu nehmen, wie sie im einzelnen Fall *erscheinen*, oder *erscheinen müßten*; und werde daher im *formellen* Theile bloß von jener äußern Erscheinung reden, so widerspricht er dieser Ansicht selbst viel zu oft, als daß es die seinige hätte gewesen seyn können. Denn z. B. in §. 96 u. 97. handelt er, nachdem er (§. 95. a. E.) *Klageschrift* und *Klagbefugniß* einander gegenüber gestellt hat, unverkennbar von der *ersten*, man höre nur den Schluß des §. 96. „Nicht nothwendig aber ist, daß die Klage mit ihrem specifischen (?) Namen benannt, oder am Ende das sogenannte mildrichterliche Amt des Richters angerufen werde.“ Wie würde sich dies mit dem erwähnten Theilungsmoment vereinigen lassen? Eben so handelt der §. 140 u. 144. von der *Form* der Vorladungen, §. 145. von den *Formen* der Insinuation, §. 173. von der Zeit, wann die Einreden gegen Zeugen vorzubringen seyen; §. 189 u. 190. von der Beweis-*Antretung* u. s. w. Wollte man aber annehmen der *formelle* Theil würde etwa nur Formulare enthalten, so müßte der *materielle* Theil, der in dem vorliegenden Bande ganz enthalten zu seyn scheint (wenigstens hat Rec. nirgends eine Andeutung des Gegentheils gefunden) alle Regeln des ordentlichen Processes umfassen; allein da ist weder von der Instanz der Rechtsmittel, noch der Execution, noch von den meisten Zwischenhandlungen nur im mindesten die Rede. — Zwar deutet der Vf. selbst in den §§. 152. 188 u. 198. auf die Bedeutung des hier Statt findenden Gegensatzes hin, indem er z. B. sagt (S. 367.): „Was nun die Thätigkeit des Richters bey dem Beweisverfahren betrifft; so gehört die nähere Beleuchtung derselben in den *formellen* Theil; hier haben wir es bloß mit der Thätigkeit der *Parthie* (*sic!* wie immer) zu thun.“ Allein Rec. bekennt seine Unfähigkeit *hieraus* einen

klaren Gegensatz zwischen *formell* und *materiell* entwickeln zu können und *seines* Wissens vertragen sich diese Gegensätze mit keiner der bisher angenommenen Regeln der Logik.

Wie sollen wir eine solche Dunkelheit (dies ist der möglichst gelinde Ausdruck) der *ersten* und *obersten* Abtheilung eines ganzen Werkes rechtfertigen? wie insbesondere bey einem *Lehrbuch*?!

(Der Beschluss folgt.)

ARZNEYGELAHRTHEIT.

LEIPZIG, in Comm. b. Hartmann: *Kurze Geschichte der Augenheilkunde in Sachsen*. Eine medicinisch-historische Skizze bey Eröffnung der neuen Erziehungs- u. Arbeitsanstalt für Blinde zu Dresden entworfen von Dr. Fried. Aug. Ammon, praktischem Arzte und Augenarzte in Dresden. Zum Besten der genannten Anstalt. 72 S. 1824. 8.

Hr Dr. A., der durch seine Preisschrift *de somno morbo* und seine Parallele der deutschen und französischen Chirurgie sich bereits eine ehrenvolle Stelle in unserer Literatur erworben hat, giebt auch in dieser kleinen Gelegenheitschrift einen rühmlichen Beweis seiner Kenntnisse und seines wissenschaftlichen Eifers. Die Reihe der um die Augenheilkunde verdienten sächsischen Aerzte eröffnet er billig mit dem berühmten *Georg Bartisch*, von welchem er am ausführlichsten handelt. Mit großer Genauigkeit und unparteiischer Würdigung ihrer Verdienste: geschieht auch der übrigen zahlreichen Beförderer der Ophthalmologie Erwähnung, unter welchen wir die Namen eines *Walther*, *Gering*, *Platner*, *Langguth*, *Quelmalz*, *Kästner*, *Rosenmüller* und vieler anderen der Wissenschaft theuren Männer antreffen, die zum Theil noch unter den Lebenden sind. Im Anhang ist eine kurze Geschichte der Entstehung der neuen Erziehungs- und Arbeitsanstalt für Blinde zu Dresden mitgetheilt und dem Titel eine Abbildung der Gebäude in einem freylich nicht preiswürdigen Steindrucke beygefügt. Wir wünschen der Anstalt, die an den HHn. DD. *Ammon* und *Weller* zwey so ausgezeichnete Aerzte besitzt, einen geeigneten Fortgang.

Nur auf ein kleines Versehen erlauben wir uns Hn. A. aufmerksam zu machen. Er spricht S. 23. von dem berühmten *Hundt* († 1519.) und nennt ihn den Großen. *Hundt* war aber bloß durch seinen Vornamen groß, der *Magnus* hieß (s. *Blumenbach* introd. in hist. med. lit. p. 114 — *Sprengel* Geschichte d. A. II. S. 609.). Dieser Mißgriff erinnert uns an den ähnlichen, aber viel derberen eines berühmten Uebersetzers, der den großen Chan von Catai (*il gran Can di Catai*) umschuf in — *Catai's großen Hund*. So kann man in der Literatur zu Ehren und Unehren kommen!

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

RECHTSGELEHRTHEIT.

STUTTGART, b. Steinkopf: *Handbuch des gemeinen deutschen ordentlichen Processus*, von Dr. Karl Friedrich Reinhard u. f. w.

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Betrachten wir nun aber die Eintheilung des ersten (materiellen) Theils näher; so ist es zwar zu loben, daß der Vf. dieselbe in einer speciellen Inhalts-Uebersicht, welche unmittelbar auf das Vorwort folgt, zusammengestellt hat; allein es wird daraus nur *allzu* anschaulich, wie der Vf. bey der Anlage des Buches weder im Ganzen, noch im Einzelnen einen klaren und wohl durchdachten Plan verfolgt habe. Der materielle Theil zerfällt nämlich in zwey Abtheilungen, wovon die erste (§. 1 — 91. incl.) *gar keine* Ueberschrift hat, die zweyte (§. 92 — 218.) aber überschrieben ist: von den Objecten des gerichtlichen Verfahrens. *Jene* zerfällt in eine kurze *Einleitung* (§. 1 — 7), die vom dem Begriff vom Recht beginnend, vom positiven Recht und dessen Eintheilungen, so wie von den Rechtsfachen (soll wohl heißen Civilprocesssachen) im Gegensatz namentlich der Finanzsachen handelt, und in drey Abschnitte. Den Inhalt des *ersten* (§. 8 — 12.) giebt seine Ueberschrift erschöpfend an: „Begriff des gerichtlichen Verfahrens (*scil.* in bürgerlichen Rechtsstreitigkeiten) im allgemeinen, besonders des gemeinen deutschen ordentlichen. Quellen. Hilfsmittel.“ Nur stehen in der Ausführung die Quellen und Hilfsmittel vor der Begriffsbestimmung des ordentlichen Processus. — Der *zweyte* Abschnitt ist überschrieben: *Wesentlich-nothwendige* (sollte es wohl zufällig-nothwendige, oder wesentlich unnothwendige Bedingungen geben?) *subjective* Bedingungen des gerichtlichen Verfahrens und er erscheint allerdings als dem *dritten* Abschnitt: von den *zufälligen subjectiven* Erscheinungen bey dem gerichtlichen Verfahren richtig coordinirt; allein weder einzeln betrachtet, noch unter der, bey den gemeinschaftlichen, Rubrik der Subjecte bey dem gerichtlichen Verfahren, läßt sich ein Grund ihrer Coordination neben den vorher erwähnten *ersten* Abschnitt absehen, indem vielmehr beide Abschnitte zusammengekommen *nur* etwa der zweyten Abtheilung (von den *Objecten* des gerichtlichen Verfahrens) logisch gegenüber gestellt werden könnten. Der Vf. selbst aber giebt leider nirgends Aufschluß über die Ideen, welche er seiner ganzen Anordnung zum Grunde gelegt habe. Gleich in dem „*Einleitung*“ überschriebenen

§. 13. setzt er seine Eintheilung als bekannt und unbestritten richtig voraus, und wenn er im §. 92. sagt: „In der *ersten* Abtheilung des materiellen Theils haben wir die *Subjecte* des gerichtlichen Verfahrens betrachtet,“ so ist dies ein offener Irrthum, denn weder die *Einleitung*, noch der *erste* Abschnitt der ersten Abtheilung handeln auch nur im mindesten von den Subjecten des gerichtlichen Verfahrens. — Was nun aber die Anordnung *jener beiden* Abschnitte im Einzelnen anlangt, wovon man eine *klare anschauliche* Uebersicht *vergebens* sucht; so würde es zu weit führen hier *alle* die Verhältnisse gegen consequente Durchführung eines ein Mal zum Grunde gelegten Planes aufzuzählen, deren sich der Vf. schuldig macht; es genüge an einigen Beyspielen. So handelt der Vf. §. 14. fg. vom Richter als der *ersten* nothwendigen subjectiven Bedingung des gerichtlichen Verfahrens, und doch dürfte es wohl unbezweifelt in der Natur der Sache liegen, daß die streitenden Parteyen nothwendig früher vorhanden seyn müssen und vorhanden gewesen sind, ehe der Begriff eines Richters entstehen konnte. Denn wozu ein Richter, wenn kein Streit vorhanden ist, den er schlichten soll? Es läßt sich auch recht gut ein Rechtsstreit denken und die Verhältnisse zwischen dem Regenten und einzelnen seiner Unterthanen liefern unzählige Beyspiele davon; wo es an streitenden Parteyen, ja an einem wahren Rechtsstreit nicht fehlt, wohl aber an einem Richter. — Ferner handelt der Vf. *nur* bey Gelegenheit der Lehre vom *Kläger* (§. 45.) von der *legitimatione ad processum*, die er mit der *persona standi in judicio* zusammenwirft, und welche doch besonders in diesem, freylich ganz neuen, Sinn eben sowohl bey dem Beklagten vorhanden seyn muß. Dagegen hat er den Beklagten §. 54. fg. durch einen Theil der Lehre von den Litisconforten (freylich nicht minder unpassend und einseitig) entschädigt, von der er das Uebrige (§. 60.) „an die geeigneten Stellen“ verweist!

Doch wir wenden uns, um den Leser nicht zu ermüden, zu der *zweyten* (Haupt-) Abtheilung des materiellen Theils, welche von den *Objecten* des gerichtlichen Verfahrens handelt, und *hierher* (zum *Object!*) zählt der Vf. die Klage, *litis contestatio*, Einreden u. f. w. und die ganze Lehre vom Beweise! Nach einer kurzen Einleitung zerfällt das Uebrige in zwey Abschnitte: 1) von den wesentlich nothwendigen objectiven Bedingungen des *gerichtlichen Verfahrens*, 2) von den *wesentlich* nothwendigen objectiven Bedingungen zu *Entscheidung* des *Rechtsstreits*.

strais. Rec. fodert jeden Leser auf, ihm den logischen Gegensatz dieser beiden *coordinirten* Hauptabschnitte bemerklich zu machen, indem er bekant, dals er ihn nicht habe finden können, obgleich der Vf. im §. 93. 3½ Seiten mit Erklärung desselben fällt, und das Wort Logik sehr fleissig im Munde führt. Denn dals die Entscheidung eines Rechtsstreits mit zu dem gerichtlichen Verfahren gehöre, scheint eben so evident zu seyn, als dals der Schlufsstein eines Gebäudes, dem Ganzen gegenüber, nur ein Theil desselben ist, oder ist etwa die im *ersten* Abschnitt abgehandelte Klage und Einlassung nicht nothwendig zur *Entscheidung* eines Rechtsstreits?! Und abgesehen selbst hiervon, wozu der wiederholte Beysatz *wesentlich* nothwendige Bedingungen, wenn keine *zufälligen* ihnen gegenüber gestellt werden sollen? — Der erste Abschnitt zerfällt wiederum in zwey Unterabtheilungen 1) von der Klage (§. 94 — 103.); 2) von der Streiteinlassung (*litis-contestatio*) (§. 104 — 136.) Jene beginnt zwar mit einem a) von der Klage; allein vergebens sucht man noch einem dazu passenden b), und schon oben ist bemerkt, dals auch der Vf. hier in den so oft gerügten Fehler verfallen ist, Klagbefugniß und Klagvertrag zu verwechseln, was in der That nicht zur Erleichterung der Uebersicht dient. In der zweyten Unterabtheilung wird zunächst (§. 104.) ein, in der That ganz neuer, Begriff von *litis-contestatio* aufgestellt: es sey nämlich eine *jede Vertheidigung* des Beklagten! dals weder *Gesetze*, noch Autoritäten dafür angeführt sind, versteht sich von selbst. Ob es aber rathsam sey, einem seit Jahrhunderten in einer bestimmten Bedeutung üblich gewesenen Ausdruck, eine ganz andere fremdartige unterzuschieben? Das ist eine andere Frage. — Hierauf folgt die Eintheilung dieser — i. g. Streiteinlassung in a) Vertheidigung gegen die *Form* des Angriffs (*exceptiones dilatorias*), b) gegen die *Materie* und 1) gegen das *Factische* der Klage (Streiteinlassung im engeren Sinn), 2) gegen das *Klagrecht* a) im allgemeinen, Deduction gegen die Klage (ein neuer Ausdruck für *exceptio juris*), β) in der Anwendung auf den vorliegenden Fall (*exceptiones peremptoriae*). Demnach rechnet der Vf. den Vortrag von Einreden zu den wesentlichen Bedingungen des gerichtlichen Verfahrens; allein er müßte ganz mit der Praxis (d. h. nicht dem Schlendrian, sondern dem wirklichen Leben) unbekant seyn, wenn er nicht wüßte, dals hundert und aber hundert Proceß, ohne dals eine einzige Einrede vorgetragen worden, geführt und entschieden werden und doch eine Nichtigkeit derselben, weder gesetzlich ausgesprochen, noch durch Gerichtsgebrauch eingeführt ist. — Mitbin dürfte sich hier abermals der Vf. von dem Vorwurf der Inconsequenz, wohl schwerlich zu befreyn vermögen. — Zuletzt ist dann noch von den Wirkungen der Streiteinlassung (§. 133. ff.) die Rede und zwar a) auf das Gericht, b) den Kläger, c) den Beklagten und d) die Klage (?!). Auch hier scheint der Eintheilung die Logik abzugehen.

Der zweyte Abschnitt zerfällt ebenfalls in zwey Unterabtheilungen, 1) von der Vorladung (§. 137 — 148.); 2) vom Beweise (§. 149 — 218.), die nicht ein Mal mit der nöthigen Sorgfalt getrennt sind, indem z. B. im §. 146. vom *Beweise* der richtig eröffneten Vorladung die Rede ist. Doch wir wenden uns lieber gleich zur zweyten Unterabtheilung, die Lehre vom Beweise enthaltend, bey der eine streng durchgeführte Anordnung um so mehr zu wünschen gewesen wäre, da sie 69 §§. auf fast 200 Seiten enthält. Allein hiernach sucht man vergebens; doch mag es genügen zum Belege davon einzelne Beyspiele anzugeben. Von den *allgemeinen* Grundsätzen über die Beweislast handelt der Vf. in den §§. 153. 156 — 59. und 201. Unter den *verschiedenartigen* Beweismitteln zählt der Vf. (§. 150.) Zeugen, Urkunden und Kunstverständige auf; allein diese Aufzählung ist wohl nicht vollständig, indem Eid und Augenschein fehlen. Die Gründe, warum der erstere hier nicht mit genannt sey, giebt der Vf. im §. 150. dahin an, 1) durch die Eideszuschreibung solle nicht der Richter, sondern die *zuschiebende* Parthey überzeugt werden (in der That ein merkwürdiges *Novum*). Wie aber, wenn die zuschiebende Parthey die moralische Ueberzeugung hat, dals der Gegner, der den Eid ableistet, einen Meineid begangen habe, den sie nur juristisch wahr zu machen außer Stand ist? wer wird denn da durch den Eid überzeugt? Doch wohl nur der Richter, oder etwa gar niemand? und doch, erfolgt eine Entscheidung? und ist dies etwa ein so ganz undenkbarer Fall? 2) Es erscheine der Eid überall als ein Mittel sich des Beweises zu *überheben*. Dies kommt aber, nach des Vfs eignen Worten, bey der Begriffsbestimmung eines Beweismittels gar nicht in Betracht, denn im §. 151. sagt er: „*jedes Mittel, dessen sich die Parthey zur Ueberzeugung des Richters* (von erheblichen Thatfachen), *welche ihr Zweck ist, bedient, ist Beweismittel.*“ Demnach liegt für die Weglassung des Eides (von dem im ganzen materiellen Theil weiter keine Rede ist) offenbar ein genügender Grund nicht vor. Hinsichtlich des *Augenscheins* aber, wo der Vf. selbst die Frage für schwieriger erklärt, giebt er selbst zwar zu, dals derselbe dann allerdings zu den Beweismitteln zu rechnen sey, wenn der Richter sich nicht durch seine eigene Wahrnehmung noch durch die anderer von Staats wegen bestellten Gehülfen (?) überzeugen könne, sondern indem er durch die *Parteyen* sich Gehülfen (?) wählen lasse und so (?) zur Ueberzeugung gelange; allein theils scheint jener Satz überhaupt dunkel und unverständlich, theils sehr wenig durch ihn gewonnen, da Rec. wenigstens, und so viel er weils, die meisten Proceßschriftsteller unter dem Ausdruck: *Augenschein*, nur des Gerichts *eigene sinnliche Wahrnehmung* verstehen. Doch da nach des Vfs vorhin angeführten und anerkannt richtigen Worten, jedes Mittel, dessen sich eine Parthey, die Ueberzeugung des Richters herbeizubringen, bedient, ein Beweismittel ist; so leidet es wohl keinen Zweifel, dals, wenn eine Parthey zu

dem genannten Zweck das Einnehmen eines Augenscheins vorschlägt, die allerdings zu den Beweismitteln zu rechnen sey. — Den Schluß dieser zweyten Unterabtheilung, und wie es scheint, des ganzen materiellen Theils machen als „noch einige mit der Lehre vom Beweise verwandte Materien“ (§. 212 — 218.) die Lehren von der Edition der *Urkunden*, von der *comparatio literarum* und Anerkennung durch Zeugen, als Mittel für den Beweis der Echtheit von *Urkunden*, und endlich die Lehre von der Beweiskraft gewisser *Urkunden*, nämlich der Handels- und Hausbücher; und doch wurde die Lehre vom *Urkunden*-Beweise, worauf sich diese Erörterungen ja allein beziehen, schon in den §§. 194 — 96. abgehandelt.

Wenn man nun als nach einem Resultat aus dem Bishergesagten fragen sollte: zu welcher der beiden Hauptschulen (in die sich wohl noch immer die Juristen ihrer verschiedenartigen Behandlungsweise der Jnrisprudenz nach eintheilen lassen) der Vf. zu rechnen sey, ob zu der historischen oder philosophischen? So ist dies in der That schwer zu sagen, denn von einer historischen Entwicklung des ganzen Processes oder einzelner Lehren findet sich keine Spur; man müßte denn etwa die oben erwähnte Stelle vom articulirten Verfahren dahin rechnen wollen!! oder eine zuweilen sich findende Aufzählung der von einem Gegenstand handelnden ältern und neuern Gesetze, wodergleichen etwa durch Goldschmidt's Fleiß schon zusammengestellt waren, dazu für hinreichend halten. Im Ganzen scheint sich auch der Vf. vielmehr zur philosophischen Schule bekennen zu wollen; allein der beständige Krieg, in der er mit den ersten Regeln der Logik verwickelt ist, dürfte ihm schwerlich bey den Anhängern derselben eine freundliche Aufnahme verschaffen. Und an das Stiften einer eignen dritten Schule, wenn nicht auch hier vielmehr das: *tertium non datur*, seine Anwendung finden müßte, hat er wohl schwerlich gedacht, und eben so wenig es zufällig gethan.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

WEIMAR, im Land. Industrie - C.: *Anleitung zur Anatomie*, nebst deren Anwendung auf Pathologie und Chirurgie, mit einem Anhang über die Verfertigung anatomischer Präparate. Ein Taschenbuch bey dem Zergliedern von John Shaw. Nach der dritten Ausgabe des Englischen Originals übersetzt. Mit zwey Tafeln. 1823. 502 S. 8. (2 Rthlr.)

Diese Schrift hat einen berühmten Englischen Anatomen und Wundarzt zum Verfasser. Er sucht darin einen Zweck zu erreichen, der nur für die Localitäten Englands ein besonderes Interesse haben konnte: Bekanntlich wird in England die Uebung im Zergliedern sehr erlichwert durch die Seltenheit und die Theurung der Leichname; in der vorliegenden Anweisung zur Zergliederungskunst (so sollte

wohl der Titel richtiger heißen) hat daher auch der Vf. auf möglichst ökonomische Benutzung des Leichnams gesehen, mit Hintansetzung einer passenden systematischen Anordnung; wodurch der Gebrauch für den angehenden deutschen Zergliederer schon sehr unpassend wird. Ferner ist die Anatomie hier ganz zur Magd der Chirurgie herabgewürdigt (wie in England häufig). Die Uebersetzung können wir zwar nicht bestimmt im Einzelnen beurtheilen, weil wir das Englische Original nicht zur Hand haben, daß sie aber schlecht sey, dafür können wir Beweise genug anführen: Was mag sich der Uebersetzer gedacht haben, als er (S. 278.) von *windbrüchigen* Pferden schrieb? Ohne Zweifel steht im Englischen *windbroken horses* d. h. *hartschlächtige Pferde*. So ist das Englische Wort *the section* statt durch *Präparat* immer durch *Section* übersetzt, wodurch die Uebersetzung für den Anfänger oft ganz und gar unverständlich wird, z. B. S. 371., wo von der Präparation der *Jacob'schen* Haut die Rede ist. Durch die wörtliche Uebersetzung eines Mannes, der von der Anatomie wenig oder gar nichts versteht, ist in der Regel die für den Anfänger so nothwendige Deutlichkeit und Bestimmtheit des Ausdrucks ganz verloren gegangen: So entspringen ihm Arterien oft (z. B. S. 314.) *aus derselben Quelle*, wie andere (*from the same source* wahrscheinlich im Englischen d. h. *von oder aus demselben Stamme*). Von der *transversa humeri* heißt es (S. 314.): Gemeiniglich findet man hier noch einen andern Zweig, welcher von demselben Stamm *in die Linie des Schlüsselbeins* kömmt (soll wohl heißen in der Richtung des Schlüsselbeins verläuft). So inferiren sich die Muskeln in der Regel *in die Knochen*, wo das Englische *in* falsch übersetzt ist. Was mag es heißen sollen, wenn die Verrichtung des *musc. transversalis pedis* dahin bestimmt wird, daß *er den Seitenbogen des Fußes unterstütze*? (S. 143.) So soll die Verrichtung des *glutaeus maximus* seyn, *den Rumpf auf dem Oberschenkel vorwärts zu bringen*! (S. 133.) Dieses sind Beyspiele, die uns nur so bey dem ersten Aufblättern entgegenstürzen. Auf den ersten Blick sieht man, daß diese Uebersetzung aus derselben Feder geflossen ist, die, wie bereits mehrere Recensenten beklagten, auch das treffliche *Prout'sche* Werk über den Harn verunstaltet hat.

Der Inhalt des Werks ist folgender: Die *Ei*leitung enthält einige allgemeine unzureichende Regeln bey dem Zergliedern. Dann folgt die Anweisung zur Zergliederung der Bauchmuskeln, und hierauf die Anatomie der Leisten- und Schenkelbrüche; dieser letztere Abschnitt enthält, wenn auch nichts Neues, doch manche treffende und besonders dem Anfänger wichtige Bemerkung, aber für den der Chirurgie noch unkundigen, anfangenden Zergliederer sind sie ohne Interesse, sogar störend. Dann folgt die allgemeine Angabe der Lage der Eingeweide des Unterleibes. Darauf die Anweisung zur Zergliederung der tiefern Muskeln des Unterleibes und des Beckens, worauf dann zur Präparation der Ar-

terien und Venen der Eingeweide übergegangen wird. Dann folgt eine „*Methode die genauere (!) Struktur der Eingeweide genauer zu untersuchen*,“ was man da zu erwarten habe, mag eine Stelle zeigen, die denn zugleich wieder als Probe der ganzen Uebersetzung dienen kann: „Die Theile an der Vereinigung des *ileum* mit dem *colon* sind complicirt; hat man den Darm ausgedehnt, so sieht man sie deutlicher; das ganze wird *caput coli* genannt, wir unterscheiden daran das *cœcum*, welcher Name im Pferd dem Darm gegeben wird, der dort über eine Elle lang ist; im menschlichen Körper aber hat er etwa bloß zwey Zoll Länge und ist nur, wenn er mit Luft ausgedehnt, bemerkbar (!); der *processus vermiformis* ist, nach seiner Aehnlichkeit mit einem Regenwurm, leicht aufzufinden. Die Einrichtung der Klappe zwischen dem *colon* und *ileum* kann man, wenn der Darm getrocknet ist, am besten wahrnehmen; doch selbst im frischen Zustande kann man, wenn man das *cœcum* unter Wasser öffnet, die Klappe, als aus einer Hervorragung der Muskel- und innern Haut des *ileum* in das *colon* gebildet und dem Wasserchloß eines Canals ähnlich sehen“!!! Ein folgender Abschnitt über die Untersuchung von Leichen, in deren Darmkanal man den Sitz der Krankheit vermuthet, enthält treffende Bemerkungen über die Zustände des Darmkanals, durch die der Anfänger getäuscht und veranlaßt werden dürfte, krankhafte Veränderungen (Entzündung, Intussusception u. f. w.) zu finden, wo sie nicht Statt fanden. Die Zergliederung der Theile des Mittelfleisches wird auf mehrfache Art, besonders in Beziehung auf die Chirurgie gelehrt. Eben so ist bey der darauf folgenden Anweisung zur Präparation der Bänder, Muskeln, Gefäße, Nerven der unteren Extremitäten immer vorzüglich auf die vorzunehmenden Operationen (Unterbindung der verschiedenen Schlagadern u. f. w.) Rücksicht genommen, und sehr gute Bemerkungen gemacht. Die Zergliederung des Gehirns wird nur nach der ältern Art gelehrt, auf neuere Entdeckungen ist keine Rücksicht genommen. Bey der Präparation der Eingeweide der Brusthöhle ist wieder besonders Rücksicht genommen auf die pathologischen Veränderungen der verschiedenen Organe. Die Präparation der Muskeln, Bänder, Gefäße des Halses und Rückens wird besonders genau und gut angegeben. Die Präparation der Nerven des Halses und Kopfes ist zwar nur kurz abgehandelt, aber die Darstellung der größeren Zweige ist gut angegeben. Die Versuche *Bell's* über den Unterschied der Verrichtungen des *Nervus facialis* und des *quintus* werden kurz angeführt; bey dieser Gelegenheit erwähnt der Vf., daß er Gelegenheit hätte die Nerven des Rüssels des Elefanten zu untersuchen; es vereinigten sich in diesem Thiere ein großer Ast des *facialis* und des *quintus*, um an jeder Seite in den Rüssel zu treten, der *facialis* nahm hier schnell an Stärke ab, da große Zweige an die Muskeln des Rüssels traten, der Ast des *quintus* da-

gegen verlief bis zur Spitze des Rüssels; um sich hier als Sinnennerv unter der Haut auszubreiten. Im Kameel will der Vf. den *nervus accessorius W.* vermist haben. — Die Zergliederung der Sinnorgane ist sehr kurz und ungenügend abgehandelt. Die Zergliederung der oberen Extremitäten ist der der unteren gleich abgehandelt.

Im Anhang werden einige Vorschriften über Injectionen, Aufbewahrung der Präparate u. f. w. gegeben, die indeß ohne besondern Belang, und allgemein bekannt sind. Es sind der Schrift zwey Kupfertafeln beygefügt, die *Bell's* Darstellung und Eintheilung der Nerven erläutern sollen.

SCHÖNE KÜNSTE.

LEIPZIG, b. G. Fleischer: *Fabian und Sebastian. Züge und Schilderungen aus dem Leben von K. G. Prätzel.* 1824. 422 S. 8.

Wenn diese Schilderungen nicht wirklich „aus dem Leben,“ oder Bruchstücke einer wahren Geschichte sind, so wird man ihnen wenigstens das Prädicat: „nach dem Leben“ nicht verweigern können. Der Hauptheld derselben ist ein armer Abschreiber, *Sebastian*, der in der größten Dürftigkeit schmachtet, und dabey von einem Unglück verfolgt wird, welches alle seine Launen an ihm auszulassen scheint. Dennoch ist er gewissermaassen auch wieder ein Kind des Glücks zu nennen; das Knipsen und Knapsen von zwey weißen Mäusen, die er von einem Advocaten als Schreiblohn, traurig genug, empfangen hat, rettet ihn vom Verbrennen, indem es ihn gerade zu rechter Zeit weckt; und so wird ihm öfter da Freude zu Theil, wo er sich am tiefsten niedergeschlagen glaubt. Endlich wird seine Geduld, sein Ausharren, sein Vertrauen und seine Demuth belohnt. Er wird glücklich durch eine brave Gattin, und ganz zuletzt in eine für ihn glänzende Lage versetzt. — Daneben läuft die Geschichte seines Zwillingsbruders, *Fabian*, der in einem Marktstücken Stadtpfeifer und, eine Art von Humorist, spalshafte, etwas lange, Briefe schreibt, anmuthig fort, nur daß hier manchmal einige Uebertreibungen des Komischen vorkommen. Die ganze Geschichte aber ist reich an ergetzlichen sowohl als an ruhrenden Zügen, gut und fließend geschrieben, und darum eine recht erheiternde anziehende Lektüre. Zuweilen ist Rec. eine gewisse Aehnlichkeit zwischen dem hier geschilderten Brüderpaar und dem in *Jean Paul's* herrlichen Flegeljahren aufgetreten, Der gegen das Ende (S. 373.) vorkommende Zug von außerordentlicher Bestimmung zum Unglück, daß dem Sebastian das Butterbrot immer auf die fetten Seite gefallen sey, ist schon von *Hoffmann* für seinen *Anselmus im goldenen Topf* benutzt worden. Doch soll dies kein Vorwurf seyn, und Rec. ertheilt der ganzen Erzählung gern das Lob einer recht wackern.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Ueberſicht
der Mecklenburgiſchen Literatur.

Januar bis Auguſt 1824.

Jacob Siegmund Beck's, räthl. Prof. der Metaphyſik und derzeitig. Rectors der Univerſität zu Roſtock, Prolegomena zur allgem. Metaphyſik. Als Einladung zur würdigen Feyer des Oſter- und Pfingſtfeſtes. 2te und 3te Abtheil. Roſtock, b. Adler's Erben. 4 Bog. 8. — *Ulrich Juſtus Herrman Becker's*, Prorectors an d. Domſchule bey Ratzeburg, Vorarbeiten zu einer Geſchichte des 2ten puniſchen Krieges, oder Forſchungen aus dem Gebiete der Geſchichte; herausgeg. von *F. C. Dahlmann* (Prof. zu Kiel). 2ten Bandes 2te Abtheil. Altona, bey Hammerich 1824. 14 B. gr. 8. — Etat der Stadt Roſtock, März 1824. Roſt., b. Behm. 3 B. gr. 8. — *Peter Friedr. Rudolph Faulſ's*, Regierungs-Secretärs und 2ten Hypothekenbewahrs zu Schwerin, Mecklenburg-Schwerinſcher Staatskalender 1824, 1ſter u. 2ter Theil. Schwerin, in d. Hofbuchdr. 32½ B. 8. M. 5 Tabellen. — *Dr. Friedr. Joach. Chriſtian Francke*, akad. Privatdocenten zu Roſtock, Diff. hiſtor. phil. pro venia docendi rite impetranda propoſita: de ſenſu proprio, quo Ariſtoteles uſus eſt iis argumentandi modis, qui recedunt ab ejus perfecta Syllogismi forma. Roſt., litt. Adlerianis 1824. 3 B. 4. — *M. Karl Heinr. Geiſenhayner*, Präpoſitus u. erſten Stiftspredigers zu Bützow, Was ſeyd ihr hinausgegangen zu ſehen? Caſualpredigt, am nächſten Sonntage nach der Hinrichtung des Giftmörders Meineke, Septuageſimä 1824, zu Bützow gehalten. Nebſt einigen pſychologiſch-moralischen Bemerkungen. Güſtrow, b. Ebert 1824. 3 B. 8. — *Dr. Philipp Eduard Huſchke*, räthl. Prof. d. Rechte zu Roſtock, De cauſa Siliana, ad Cic. epiſt. ad Div. VII. 21. cum profeſſionem juris ordinariam in academia Roſtochienſi auſpicaretur, ſcripſit. Roſt., litt. Adler. 1824. 4 B. 4. — *Joh. Bernhard Otto Jeppes*, Actuars des Schwerinſchen Militärdiſtricts zu Pritzier, Recrutirungsgeſetze für das Großherzogth. Meckl. Schwerin, enthaltend das Recrutirungsreglement vom 15. Dec. 1820, in Zuſammenſtellung mit allen bis zum März 1824 erſchienenen concernirenden Allerhöchſten Verfügungen, und mit Bemerkungen nach den Interpretationen und Entſcheidungen der Diſtrictsbehörden. Schwerin 1824, gedr. in d. Hofbuchdr. 7 B. 4. — *Karl Alb. v. Kamptz*, Königl. Preuß. wickl. Geh. Ober-Regierungsraths und Directors im Miniſterium des Innern u. der Polizey zu Berlin, Civil-Recht der Herzogthümer Mecklenburg; *M. L. Z.* 1824. Dritter Band.

2ter u. letzter Theil, oder Handbuch des Meckl. Civilrechts. Roſt. u. Schwerin, in d. Stillerschen Hofbuchh. 1824. 2 Alphab. 3 B. gr. 8. — *M. Chriſtian Lorenz Karſten*, Geh. Hofraths u. Prof. der Oekonomie zu Roſtock, neue Annalen der Mecklenb. Landwirthſchaftsgesellſchaft. 11ten Jahrgangs 1ſtes Quartal. Roſtock u. Schwerin, in d. Stillerschen Hofbuchh. 1824. 12½ B. nebſt Tabelle. 8. — *Adolph Georg Gottfr. Ludw. Koppe's*, Advocaten u. Amts-Auditors zu Lübz, Probefchrift, Beantwortung der Frage: Geht der Nießbrauch durch Mißbrauch verloren? Parchim, b. Zimmermann 1824. 2 B. gr. 8. — *Friedr. Gabriel Georg Küſſner's*, Predigers zu Gnöyen, Feyergeſänge am Tage der Beichte der Confirmanten und am Confirmationstage. Greifswald, b. Kunicke 1824. 8. — *Dr. Chriſtian Friedr. Lützenhoff*, ausübenden Arztes zu Fürſtenberg im Meckl. Strelitzſchen, Diff. inaug. de ſcabi. Berol., litt. Brückhianis 1824. 2 B. gr. 8. — *Gottlieb Matthias Karl Maſch's*, Candidaten der Theologie zu Schönberg im Fürſtenth. Ratzeburg, Einleitung in die Genealogien der Fürſtenhäuser Europa's u. Beſchreibung ihrer Wappen. Lübek, b. Aſchenfeldt 1824. 12½ B. 8. — Großherzogl. Mecklenburg-Strelitzſcher Staatskalender auf das J. 1824. Neutrelitz, b. Spalding. 17 B. 8. — *Friedr. Ludw. Müſſelmann*, Selectaners zu Schwerin, gegenwärtig der Theol. Beſiſſenen zu Roſtock, Quaestio verumne ſit adjectivo ſimilis in externa ſimilitudine dandi, in interna gignendi cauſam ſemper adjungi. Suerini, ex offic. aul. 1824. 1½ B. 4. — *Dr. Friedr. Ludw. Karl Brüſſow's*, priv. Gelehrten zu Schwerin, Aeſthetiſche Anſichten über den Charakter einer ſchönen Gegend; 2te Liefer. (in fortlaufender Seitenzahl). Braunschweig u. b. d. Verf. 1824. 5 B. 8. Deſſen Elegie am Grabe des Dr. Förſter. Hamb. 1824. 8. — *Andr. Nicolaus Röttger's*, Criminaldirectors zu Bützow, Allgemeines Repertorium der Geſetzgebung für die Mecklenb. Schwerinſchen Lande. 1ſter Band. A—C. Güſtrow, b. Ebert 1824. 59 B. 4. — *Dr. A. H. Reinke*, Candidaten des Predigtamts zu Doberan, Je mehr Gefahren des Todes, deſto hellere Klarheit des Lebens. Ein bibliſcher Vortrag üb. Luc. 24, 13—35. Roſtock, b. Adler's Erben 1824. 1 B. 8. — *Joh. Georg Ruſſwurm*, Rectors der Domſchule bey Ratzeburg und deſignirten Predigers zu Selmsdorf, Octavius oder des M. Minucius Apologie des Chriſenthums, ins Deutſche überſetzt und mit Einleitung u. Anmerkungen verſehen. Hamb., b. Neſtler 1824. 11 B. gr. 4. — *Dr. Joh. Rudolph von Schroeter*, räthl. Prof. d. Mathematik zu Roſtock, Friderico-Francisceum, oder Großherzogl. Al-

ferthümer-Sammlung der alt-germanischen und slavischen Zeit; zu Ludewigsf. 1stes Heft mit 6 lithographirten Blättern. Rost. u. Schw., in d. Stiller. Hofbuchh. 1824. gr. Fol. — *Friedr. Ludw. Karl Steinhoff's*, Prof. u. Lehrers an der Thier-Arzneyschule zu Schwerin, Catechismus über die Kenntniss u. Behandlung des Pferdes u. seiner gewöhnlichen Krankheiten. (Nebst lithographirten Abbildungen eines wohlgebildeten u. eines fehlerhaften Pferdes.) Rost. u. Schw., bey Stiller 1824. 8. — *Dr. Karl Uterharts*, prakt. Arztes zu Parchim, Beschreib. des Gesundbrunnens bey Parchim. Parchim, b. F. J. Zimmermann 1824. 5 B. 8. — *Joh. Ludw. Voss*, Seniors u. Predigers zu Warneckenhagen, der Herr sey mit Euch, als Wunsch des Predigers an die Gemeinde, und mit deinem Geiste, als Gegenwunsch der Gemeinde an den Prediger. Rost., bey Adler's Erb. 1824. 2 B. gr. 8. — *Dr. Samuel Gottlieb Vogel's*, Geht. Medicinalraths u. Prof. d. Medicin zu Rostock, Allgemeine medicinisch-diagnostische Untersuchungen zur Erweiterung und Vervollkommnung seines Kranken-Examens; 1ster Theil. Stendal, b. Franzen u. Grosse 1824. gr. 8. — *Wilhelm Joh. Karl Weber*, Kanzley-Advocaten zu Grabow, Commentatio juridica sistens quaedam ex materia de poena conventionali. Rostochii, litt. Adler. 1824. 2½ B. 4. — *Dr. Christian Friedr. Ludw. Wildberg*, Meckl. Strelitzscher Ob. Medicinalrath u. Prof. d. Medicin zu Rostock, Ueber den in dem Leben und in der Gesundheit des Menschen bestehenden Dualismus. Stendal, b. Franzen u. Grosse 1824. gr. 8. — *Deffen* Die Geschäftsführung der Phyiker. Eine Sammlung von polizeylich- u. gerichtlich-medicinischen Berichten und Gutachten. Auch unter dem Titel: Praktisches Handbuch für Phyiker. 3ter Theil. Erfurt, b. Keyser 1824. 21½ B. gr. 8. — *Dr. Joachim Friedr. Zoch's*, ersten Bürgermeisters zu Rost., Pünktliche Beleuchtung des in Nr. 259. des freyen Abendblatts unter d. Titel: „Ein neues Wort über die Wiederbesetzung der theol. Professur in Rostock“, erschienenen Aufsatzes; nebst einer Vorrede in Beziehung theils auf die moralischen Grundsätze in Collisionsfällen, theils auf die betreffenden Verhältnisse des Rostocker Hospitals zum heil. Geist im Allgemeinen. Rost., b. Adler's Erben 1824. 8 B. 4.

Nachtrag

zur Uebersicht der Mecklenb. Literatur vom J. 1823.

Dr. Karl Friedr. Ludw. Alex. Bartels, prakt. Arztes zu Schwerin, Diff. inaug. de cognoscendis et curandis variis urethrae virilis stricturis. Rost., litt. Adler. 1823. 4½ B. 8. — *Dr. Joh. Godofr. Beck*, ausübenden Arztes zu Güstrow, freywillig endend d. 26. März 1824, Diff. inaug. de hernia inguinali. Rost., litt. Adler. 1823. 1½ B. gr. 8. — *M. Jakob Siegm. Beck's*, Prof. d. Metaphysik u. derzeit. Rect. d. Univerf. zu Rost., Weihnachtsprogramm: Prolegomena zur allgem. Metaphysik. 1ste Abth. Rost., b. Adler's Erb. 1823. 2 B. gr. 8. — *L. W. v. Dannenberg's*, ehemal. hanseatischen Rittmeisters u. Platz-Adjutanten zu Hamb., wie auch Ritters des Wladimir-Ordens, jetzt zu * im Meckl. Schwerinschen, Harmlose Betrachtungen auf einer Reise von

Hamburg nach Griechenland, Constantinopel und dem schwarzen Meere im J. 1822. Hamb., b. Hoffmann u. Comp. 1823. 8. — *Adolph Friedr. Gerling's*, Predigers zu Neustrelitz, das Gedächtniss Luther's u. der Reformation, eine Predigt gehalten am 24. Trin. Sonnt. 1823. Neubrandenb. 1823. 8. — *Diedr. Friedr. v. Hofstein's*, Obristen u. Commandanten zu Güstrow, Register über das Großh. Meckl. Schwerinsche officielle Wochenblatt. Güstrow, b. Ebert 1823. 4 B. 4. — *Dr. Bernh. Jac. Kohn*, ausüb. Arztes zu * im Meckl. Strel., Diff. inaug. med. de chorea Stivili. Hal. 1823. 3 B. 8. — *Dr. Karl Philipp Michels*, ausüb. Arztes zu Rost., Diff. inaug. med. obstetricia de partu propter praeviam placenta praeter naturali. Rost., litt. Adler. 1823. 3 B. gr. 8. — *Dr. Christian Friedr. Wih. Teetz*, ausübenden Arztes u. Hospital-Chirurgus zu Schwerin, Diff. inaug. de herniis abdominalibus in specie de hernia inguinali. Rost., litt. Adler. 1823. 8. — *Dr. Christian Friedr. Ludw. Wildberg*, Meckl. Strel. Ober-Medicinalrath u. Prof. d. Medicin zu Rost., Monumentum honoris et meritum, quod pie defuncto viro illustrissimo atque excellentissimo Dr. Georgio Henrico Masio — tempore mortis Rectori magnifico appropriatum obitum immaturum nomine Universitatis cum tristissima doloris sensatione de collegae amicissimi et coetanei aestumatisimi jactura posuit, et paucis verbis de morte hominis formati praefatus est. Rost., litt. Adler. 1823. 1½ Bogen. 4.

II. Gelehrte Gesellschaften.

Eine erfreuliche Erscheinung ist es für den Freund deutscher Sitte, Kunst und Wissenschaft, dass sich jetzt an vielen Orten Deutschlands der vaterländische Sinn auch in dankbarer Erinnerung an die Vorzeit ausspricht. Damit das Andenken an die Schöpfungen der vaterländischen Kunst und Sitte nicht untergehen, und, was für die Geschichte noch gerettet werden könnte, der Nachwelt aufbewahrt werden möchte, traten seit der Wiederherstellung des Friedens zu Bonn, zu Breslau, zu Emden, zu Frankfurt a. M., zu Naumburg an der Saale u. s. w. Männer zusammen, um für jenen grossen Zweck ihre Kräfte zu vereinigen. Lange hatten auch zu Leipzig mehrere Freunde der vaterländischen Kunst an auswärtigen Vereinen der Art Theil genommen, als der Wunsch entstand, mit ungetheilter Thätigkeit das Feld der Wissenschaft anzubauen, und allmählig der Entschlufs reifte, eine solche Gesellschaft auch in Leipzig, einem für den Anbau jeglicher Wissenschaft so geeigneten Orte, zu begründen.

Am 6. August 1824 trafen daher mehrere Leipziger Mitglieder des Thüringisch-Sächsischen Vereines (vormals zu Naumburg, jetzt zu Halle) eine besondere Gesellschaft unter dem Namen eines *Sächsischen Vereines zu Leipzig für Erforschung und Bewahrung vaterländischer Alterthümer*. Der Zweck desselben geht dahin, dass, von den ältesten abwärts zunächst bis auf die des dreissigjährigen Krieges herab, Denkmale der Kunst im weitesten Sinne, die rohesten An-

Anfänge desselben in der grauesten Vorzeit nicht angenommen, so wie schriftliche Urkunden, der Vergessenheit entrissen, untersucht, bekannt gemacht und aufbewahrt werden sollen. Der Verein nimmt Interesse an Producten der Kunst aller Art, welche Sachsen in der weitesten Ausdehnung jemals erzeugt, und Rücksicht auf alles, was auf Entwicklung und Bildung der Kunst in Sachsen Einfluss gehabt hat. Eben daher

mag sich auch wohl die allgemeine Theilnahme schreiben, deren er sich im Inlande sowohl als im Auslande unter Gebildeten zu erfreuen hat. Möge derselbe, in kurzer Zeit so schnell angewachsen (er zählt jetzt 40 Mitglieder) und so weit ausgebreitet, unter der schirmenden Palme des Friedens aufblühen zur Freude und zum Ruhme des ganzen Sachsenlandes!
Leipzig, im December 1824.

L I T E R A R I S C H E A N Z E I G E N.

I. Ankündigungen neuer Bücher.

Neu, gehaltreiche und wohlfeile Kinderchriften, welche zu Weihnachten überall zu haben:

Bitte! bitte! lieber Vater!

Ichienke mir dies allerliebste Buch. 3te verm. Aufl. 1825. Colorirt, hübsch gebunden 12 gr.

Das nützliche Buch für Kinder.

3te Aufl. 1824. Color. geb. 12 gr. Beide vom Pastor Müller in Wollmirsleben.

Abendstunden der Familie Hold. 1823. Color. geb. 1 Rthlr.

So eben sind bey mir erschienen, und noch durch alle Buchhandlungen (bis auf weitere Anzeige) für den billigen Subscriptions-Preis zu haben:

The Works

of the late

right honourable,

Richard Prinsley Sheridan

collected

by

Thomas Moore,

Author of „Lalla Rookh“, „The Loves of the Angels“ etc.

Complete in one Volume.

Post 8. Cartonirt. Subscriptions-Preis 1 Rthlr. 8 gr. Conv. oder 2 Fl. 24 Kr. Rhein.

Sheridan's gefeyerter Name glänzt in der Reihe von Englands Bühnendichtern als eine der wichtigsten Erscheinungen, und dessen unsterbliche Werke schufen für die britische Theaterpoesie eine der schönsten Epochen neuerer Zeit. Nur der Mangel einer kaufbaren Ausgabe dieses klassischen Dichters war seither in Deutschland dem allgemeinen Bekanntwerden desselben hinderlich, und die Freunde der englischen Literatur entbehrten bis jetzt einen der größten Genüsse, welche jene Sprache bietet, die aus Sheridan's Feder mit so viel Anmuth, Witz und Leichtigkeit geflossen ist. Von seinen trefflichen, den Meisten nur dem Namen nach bekannten Theaterstücken bedarf es bloß der Nennung einiger (*The Rivals, a Comedy; — The School for Scandal, a Comedy; — Pizarro, a Tragedy; — etc.*),

um sogleich den Wunsch zu erwecken, diese Werke zu besitzen, welche hier dem Publicum in einer streng correcten, auf englischem Velinpapier ausgezeichnet schön und deutlich gedruckten Ausgabe, auch zugleich für einen höchst billigen Preis geboten werden.

Leipzig, den 15. October 1824.

Ernst Fleischer.

Von den

Beobachtungen auf einer Deportationsreise nach Frankreich im Jahr 1807 von Dr. A. H. Niemeyer. Mit Kupfern,

ist so eben die erste Hälfte fertig geworden und versendet. 2 Rthlr.

Auch ist von des Hn. Verf. *Grundsätzen der Erziehung und des Unterrichts*, 8te Ausg., der erste Band ausgegeben; die Pränumeration auf das Ganze bleibt mit 3 Rthlr. bis zu Ende des Jahres offen.

Halle, den 10. Decbr. 1824.

Buchhandlung des Waisenhanfes.

Berlin, bey Duncker u. Humblot, ist folgendes neue Werk des Verf. von Bronebridge-Hall erschienen und an alle Buchhandlungen versendet:

Erzählungen eines Reisenden; von Washington Irving. Aus dem Engl. übersetzt von S. H. Spiker. Bd. I. 8. geheftet. Preis beider Bände 3 Rthlr.

Der 2te Band wird in einigen Wochen nachgeliefert.

In der Weygand'schen Buchhandlung in Leipzig ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben:

Der Hausfreund für Künstler, Kaufleute und Landwirthe. Eine Sammlung der nützlichsten, auf vieljährige Erfahrung gegründete Erfindungen, in Bezug auf Kunst, Gewerbe, Handlung und Landbau. 8. broch. 12 gr. oder 54 Kr. rhein.

Wir können dieses Werkchen als einen nöthigen und nützlichen Hausbedarf allen Ständen der bürgerlichen

lichen Gesellschaft mit Recht empfehlen, da die in demselben enthaltenen Recepte gewiß jeder Erwartung entsprechen, und die Anwendung derselben von dem besten Erfolg seyn wird.

Leipzig, im Novbr. 1824.

Wir zeigen hiermit an, daß die versprochene weitere Ausführung des 6ten Kapitels der

Forsttaxation nach ihrem ganzen Umfange vom Hrn. Forstrath J. W. Hofseld

über die Werthbestimmung der Wälder und Ausgleichung der Servituten als zweyte Abtheil. des zweyten Bandes unter der Presse ist und nächstens versendet werden wird. — Das Werk ist hiermit geschlossen und umfaßt nun alles, was zur Erschöpfung dieser Wissenschaft gehört.

Hildburghausen, im Nov. 1824.

Keffelring'sche Hofbuchhandlung.

II. Herabgesetzte Bücher - Preise.

Abhandlung über die National-Oekonomie, oder einfache Darstellung der Art und Weise, wie die Reichthümer entstehen, vertheilt und verzehrt werden. Von J. B. Say. Aus dem Franzöf. übersetzt, mit Anmerkungen und Zusätzen versehen von L. H. Jakob. 2 Bände. gr. 8. 1807. Enthaltend 67 Bogen auf gutem Papier.

Dieses als eins der wichtigsten Bücher über diesen Gegenstand hat durch die Anmerkungen und Zusätze des berühmten Uebersetzers einen noch größern Werth erhalten; ich habe den Rest der Auflage an mich gekauft, und mich auf vielfache Anregung entschlossen, den Preis von 5 Rthlr. auf unbestimmte Zeit, so lange der Rest der Auflage dauern möchte, auf Drey Thaler und Acht Groschen baar, herabzusetzen, um den Ankauf zu erleichtern. Man kann es durch jede Buchhandlung erhalten vom rechtmäßigen Besitzer.

A. L. Reinicke, Buchhändler in Halle,
im Decbr. 1824.

Um den zahlreichen Freunden und Verehrern unseres vaterländischen Dichters Collin den Ankauf von dessen hinterlassenen Schriften zu erleichtern, so haben wir uns entschlossen, dieselben bedeutend billiger als bisher abzulassen, und liefern solche vom Anfange des Jahres 1825 an zu nachstehenden herabgesetzten Preisen, nämlich:

Collin, J. H. von, sämtliche Werke in 6 Bden mit 6 fein gestochenen Titelkupfern von Jehn. gr. 8.

in elegantem Umschl. geheftet, auf gutem Druckpapier 6 Rthlr. oder 10 Fl. 48 Kr. Rhein.

Dieselbe Ausgabe auf feinem Velinpapier mit dem ersten Kupferabdrücken, in elegantem Umschlage geheftet 9 Rthlr. oder 16 Fl. 12 Kr. Rhein.

Eben-so finden wir uns veranlaßt, alle Herren Militärs auf nachstehende beiden Werke, welche unstreitig einen der ersten Plätze in der neuern kriegswissenschaftlichen Literatur einnehmen, aufmerksam zu machen und denselben solche vom Anfange künftigen Jahres an durch jede solide Buchhandlung um die beygesetzten Preise anzubieten, nämlich:

Grundsätze der Strategie, erläutert durch die Darstellung des Feldzugs von 1796 in Deutschland. 3 Thle in gr. 8. Mit einem Atlas von 11 Kupfern, Karten u. Plänen in gr. Fol. 2te Aufl. 18 Rthlr. oder 32 Fl. 24 Kr. Rhein.

Geschichte des Feldzugs von 1799 in Deutschland und in der Schweiz, vom Verfasser der Grundsätze der Strategie. 2 Thle in gr. 8. Mit einem Atlas von Karten und Plänen in gr. Fol. 14 Rthlr. oder 25 Fl. 12 Kr. Rhein.

Die beiden letzten Werke sind auch in französischer Sprache zu denselben Preisen, wie die Ausgaben in deutscher Sprache, zu erhalten.

Wien, im Novbr. 1824.

Karl Schaumburg u. Comp.

III. Vermischte Anzeigen.

Erinnerung.

Alle, welche auf die sich immer mehr verbreitende Zeitschrift:

Der Gesellschafter,

herausgegeben von F. W. Gubitz,

für den nächsten Jahrgang sich neu abonniren wollen, ersuchen wir, es spätestens bis den 1sten Januar 1825 uns anzuzeigen.

Berlin, den 24. Novbr. 1824.

Maurer'sche Buchhandlung,
Poststraße Nr. 29.

In einer mittlern Provinzialstadt des Herzogthums Sachsen wird zur Direction des gesammten dafigen bürgerlichen Schulwesens, verbunden mit dem Unterrichte in einer höhern Bürgerschule, ein Mann gesucht, der, mit den übrigen dazu erforderlichen Kenntnissen, Geschicklichkeiten und Erfahrungen, einige Kenntniß der ältern, besonders aber der französischen Sprache, verbindet. Das Nähere wird die Expedition dieser Allg. Lit. Zeit. gefälligst nachweisen.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

SCHÖNE KÜNSTE.

STUTTGART u. TÜBINGEN, in d. Cotta. Buchh.:
Der Tausend und Einer Nacht noch nicht über-
setzte Märchen, Erzählungen und Anekdoten.
 Zum ersten Male aus dem Arabischen ins Fran-
 zösische übersetzt von *Joseph von Hammer*, und
 aus dem Französischen ins Deutsche von *Aug.*
E. Zinserling, Professor. Drey Bände. 1823.
 397, 356 u. 462 S. 8.

Der um die Verbreitung orientalischer Literatur und die Verpflanzung ihrer schönsten Blüten auf vaterländischen Boden so ruhmvoll unter uns verdiente unermüdete Hr. v. Hammer erwirbt sich durch diese Sammlung neue Ansprüche auf unsern Dank. Seinen Kenntnissen, seinem rastlosen Eifer, seinen günstigen Verhältnissen endlich, die ihm als Diplomat einen ziemlich langen Aufenthalt in den Gegenden gestatteten, die gewissermaßen als die Heimath, und wenn nicht immer als erste, doch zweyte oder auch dritte dieser Märchen können betrachtet werden, war es vorbehalten, die vollständigste unter allen bis jetzt in Europa bekannten Handschriften (deren zwölf bekannt sind, die S. XLIII—XLIX gewürdigt werden) aufzufinden, und daraus die noch nicht herausgegebenen Erzählungen dem Publikum mitzutheilen.

Man weiß, welch unbegrenzten Beyfall diese lieblichen Kinder heiterer ungebundener Phantasie gleich bey ihrer ersten Bekanntmachung in Europa durch die freylich etwas freyere Gallandsche Uebersetzung vor einem Jahrhundert ungefähr fanden. Galland fertigte seine Uebersetzung nach einem Manuscripte der königlichen Bibliothek in Paris, das aber nur 282 Nächte enthält, die überdiß, wie Hr. v. Hammer versichert, weit kürzer sind, als in der Handschrift die er selbst aufzufinden das Glück hatte. Auch ist bey Galland (S. XLIII.) die Anordnung der Märchen etwas anders, ja man kann sagen, verwirrt, da er aus andern Handschriften zuweilen, was er in der, die er hauptsächlich benutzte, nicht fand, wie z. B. die Geschichte der Reisen Sindbads einschob. Geleugnet möchte freylich bey unbefangener Vergleichung nicht werden können, da Hr. v. H. und vorzüglich jetzt nur das in der Gallandschen Uebersetzung Fehlende giebt oder nachholt, G. habe bereits die frischesten am reichsten ausgestatteten Märchen uns geliefert, und die jetzt mitgetheilten stehen jenen öfter wie an Umfang, so an innerer Vortrefflichkeit nach; darum sind sie
 A. L. Z. 1824. Dritter Band.

aber nicht minder echt, und man wird viele darunter finden, die mit den früher bekannten gleichen Werth und Farbenreiz in der Ueppigkeit der Erfindung und Kühnheit der Dichtung besitzen. Das echt orientalische Gepräge in Stil, Sitten- und Charakterzeichnung tragen sie alle, auch die kleinsten, oft nur wenige, ja nur eine oder halbe Seite einnehmenden Anekdoten oder kleine Fabeln, wie der erste Band besonders mehrere liefert. (S. z. B. S. 88 — 108 u. f.) Auch gesteht Hr. v. Hammer selbst, daß mehrere, die er unstin dieser Reihe von Bänden mittheilt, späterer Erfindung sind und ihren Ursprung in Aegypten haben, wie an Ort und Stelle jederzeit nachgewiesen wird. Die Sammlung nämlich, die den gemeinschaftlichen Titel von *Tausend und Einer Nacht* führt, ist bekanntlich keineswegs Werk eines Mannes und einer Zeit. Die Märchen sind in verschiedenen Zeiten und unter verschiedenen Nationen von verschiedenen Vff. gedichtet worden, und haben sich nach und nach zu einem Ganzen, das in den mehrern Handschriften, die man in Europa davon besitzt, wieder in der Form nie ganz gleichartig ist, angebildet, nicht eben wie durch Krytallisation, aber doch auch nicht durch besondere Kunstorganisation. Es ist lehrreich und einer noch weitern Prüfung der Kundigen vollkommen würdig, was der so unterrichtete als fleißige Forscher Hr. v. H. selbst in einem besondern dem ersten Bande vorangehenden Vorberichte über den Ursprung und das Alter der unter dem angeführten Namen so berühmten Märchen sagt. Einem Zeugnisse des klassischen arab. Geschichtschreibers *Mesjudi* zufolge führt er den Ursprung einiger, derer besonders, die mehr eine lehrhafte Beziehung haben, zu den Indiern hinauf, von denen die Perser, und dann die Araber sie möchten erhalten haben. — Eine Hauptstelle aus dem wichtigen Werke jenes Vfs., der im 10ten Jahrhundert christlicher Zeitrechnung (944. im Jahr 333 der Hegira) schrieb, seinen *Muradsch Feheb* oder *goldne Wiesen* wird S. XXIX folgendermaßen angeführt, und zwar aus dem 52ten K. wo die Rede von dem fabelhaften irdischen Paradies, *Erensatskamad* ist, das nach dem Glauben der Orientalen noch jetzt in den arabischen Sandwüsten seyn soll; ohne daß man es jedoch weiter finden konnte. „Das Buch des *Obeid Ben Scherije* ist in Jedermanns Händen. Aber gut unterrichtete Personen rechnen alles, was er erzählt zur Anzahl erdichteter Märchen. — Es ist, sagen sie, ein Buch, das zu der Klasse der Bücher gehört, die man aus dem Indischen, Persischen und Griechischen

A (5)

Ober-

übersetzt hat, wie z. B. das Buch *Hefareffaneh*, was im Arabischen so viel bedeutet als *Elseharafe*, d. h. tausend Märchen, und das unter dem Namen der tausend Nächte allgemein bekannt ist." Dieser Stelle fügt der Vf. noch eine andere aus demselben Werke bey, die für die Zeitbestimmung, wann diese Sammlung von Märchen etwa ins Arabische möchte übersetzt, oder doch, wie wir näher es bestimmt wünschten, der Anfang gemacht worden sey, da Galland über dergleichen Fragen seine Leser ganz in Unwissenheit läßt, dienen dürfte, — nämlich im 8ten Jahrhundert (s. Deguignes geneal. hist. Einl. S. 395.) unter der Regierung des Chalifen *Al Mansur*, von dem *Mesudi* (K. 116.) sagt: er sey der erste Chalife gewesen, der Bücher aus dem Persischen und Griechischen (für die Tausend und Eine Nacht wurde bekanntlich Homer benützt) ins Arabische übersetzen ließ. Unter diesen Büchern befand sich auch das Buch *Kelile we Demne* das unter dem Namen der Fabeln des Bidpai bekannt ist, Aristoteles, Ptolemäus, Euklid u. s. w. — Aus diesen Nachrichten nun folgert der Vf. (S. XXXV.), „es sey klar, daß die unter dem Namen der Tausend und Einen Nacht bekannte Sammlung ursprünglich aus dem Persischen oder Indischen stamme, nachher allmählig von den Arabern sey bereichert worden, (besonders mit den Begebenheiten aus Harun Arraschids Zeiten und unter der Regierung der *Fatimiten* und *Ejyiden*, wo die Anekdoten und Abenteuer hinzugekommen, welche die Chalifen aus der Familie Ommia und Abbas betreffen s. S. 33 u. 34.) also nicht das Werk eines einzigen, sondern mehrerer Vff., deren Namen aber in der Flut der Zeiten untergegangen seyen. Die Zahl der Erzählungen, ihre Aufeinanderfolge, und ihre Vertheilung in Nächte, meint ebendieselbst der Vf. hätten einzig und allein von der Auswahl und dem Geschmack der Sammler und Abschreiber abgehungen, die sich erlaubten, sie zu vermehren, zu vermindern, abzutheilen, zu verlängern, zu verkürzen, zu verschönern oder zu vereinfachen. Daher die Erscheinung, daß unter den zwölf bekannten Handschriften in Europa nicht zwey sich befinden, die in Hinsicht des Stoffes der Märchen oder der Aufeinanderfolge der Nächte, oder im Stil sich vollkommen gleichen. Von seiner eignen Handschrift — die Art und Weise, wie Hr. v. H. schon vor mehr als zwanzig Jahren in ihren Besitz gekommen, wie er dieselbe bald ins Französische übersetzt, Zinzerling aber daraus die deutsche Uebersetzung gefertigt, wie beide zuerst hätten zusammen erscheinen sollen, den Ursachen des Aufschubs und dem endlichen zufälligen Verluste der französischen Uebersetzung, handeln mehrere Vorberichte, womit der erste Band ausgestattet ist. Seine eigne Handschrift erklärt Hr. v. H. für die vollständigste, und theilt ihren Inhalt in drey Klassen. Zur ersten rechnet er die alten Märchen, welche die Grundlage der ganzen Sammlung ausmachen, die abenteuerlichen, wunderbarsten, die als *vormohammedisch* und als die

eigentlich persischen Märchen Muhammed mit Recht als die gefährlichsten Mittel zur Verführung seines Volks gefürchtet habe, die aber den wilden Sohn der Natur der Beduinen noch jetzt entzücken. Von entgegengesetzter Art, und dem Wunderbaren beynahe entfremdet, seyen die mancherley Fabeln und Erzählungen mit ihren moralischen Vorschriften. Diese verrathen ganz indischen Ursprung; wie z. B. das Märchen vom Könige *Dschilia* und dem Weir *Schimas*. Eine zweyte Klasse bestche aus echt arabischen Geschichten und Anekdoten, worin Begebenheiten aus dem Zeitalter der Chalifen, vorzüglich aus der Regierungsepoche *Haruns* erzählt werden. Diese Erzählungen machen darauf Anspruch, rein historisch zu seyn, und die Anekdoten seyen auch größtentheils wirklich historisch, wenigstens in Hinsicht des Grundstoffs (?) — Zur dritten Klasse gehören die neueren und rein ägyptischen Erzählungen, die zwar die Scene auch gewöhnlich in das Jahrhundert Haruns verlegen, aber im Grunde weit besser die gewöhnliche Lebensweise und Sitten der Bewohner von Aegypten und besonders von Cairo, namentlich der ägyptischen Araber, als den alten Hof der Chalifen schildern. — Das vorliegende Werk beginnt mit den unübersetzten Anekdoten und Märchen des zweyten Bandes der arabischen Handschrift, d. i. mit der 268ten Nacht. (Indess waren früher mehrere doch auch schon bekannt und von andern übersetzt, wie leicht nachzuweisen wäre; vielleicht sollen also die Worte bloß sagen, von Galland nicht *übersetzten*, wobey doch in der Aufschrift des Titels schon eine bestimmtere Angabe wünschenswerth gewesen wäre.) Nur sind diejenigen ausgenommen, die den Zeitraum von der 46ten bis zur 134ten Nacht ausmachen, diese nämlich, werden wir S. XXXIX. belehrt, seyen besonders übersetzt, und werden von einer andern Hand in Paris bekannt gemacht werden. Die Erzählungen und Anekdoten stehn in der Uebersetzung in der nämlichen Ordnung wie im Original. — Von dieser selbst wird versichert, sie sey treu, ohne deshalb gerade Wort für Wort zu geben. Sie folge dem Texte in seinem ganzen Umfange, aber sie kürze ihn allemal da ab, wo Wiederholungen und langweilig müßige Stellen, mehr auf den Zuhörer als Leser berechnet, eine Abkürzung zu Gunsten der letzten nöthig zu machen geschienen. Die in großer Zahl in die Erzählungen eingestreuten Verse wurden zum Behufe größserer Treue und lebendigerer Veranschaulichung der orientalischen Bilder (ob poetische Uebersetzung diess nicht oft mehr erreichen konnte?) in Prosa gegeben. Ganz weggelassen wurden sie da, wo sie nur weitere Ausführungen in gereimter Prosa enthielten; eben so die langen Tiraden, denen man vorzüglich in den ägyptischen Märchen häufig begegnet. Gleicherweise wurden auch mehrere zu freye und schlüpfrige Stellen abgeschnitten oder doch gemäßiget. — Dieser schon an sich freyern Uebersetzung folgt nun Hr. Zinzerling. Es wird davon in dem ersten Vorberichte S. XVI. von Hn.

Hn. v. H. gesagt: da die französische Uebersetzung verloren, und das arabische Original sich gegenwärtig in Polen befinde, so sey eine vergleichende Durchsicht der Deutschen, wie sie Hr. Prof. Zinzerling geliefert, unmöglich gewesen, eine Nachbesserung in der Rechtschreibung arabischer Namen ausgenommen. Zugestanden wird jedoch, daß wenn auch keine Arabismen der Sprache, doch desto mehr *Gallicismen* darin zu erkennen seyn dürften, — ja wir setzen hinzu, auch manche undeutsche Formeln und Nachlässigkeiten, die von einer etwas zu eilfertigen Feder zeugen — wodurch sie nothwendiger Weise minder klar und deutlich und um so mehr vom Texte abweichend, als schon die französische bey weitem keine wörtliche sey. — Nach diesem offenen Geständnisse (S. XVI.) wodurch indessen das Verdienst der Bekanntmachung dieser Märchen selber, so wie auch das, was wir Zinzerlings Verdienstung dabey danken, ohne die ja bey dem Verluste der französischen Uebersetzung jene Bekanntmachung selbst nicht hätte Statt finden können, leuchtet es in die Augen, daß eine neue Ausgabe und Bearbeitung dieser neu aufgefundenen und der früheren Märchen, wie sie bereits von sachkundigen Gelehrten unternommen ist, keineswegs etwas Ueberflüssiges für die deutsche Literatur ist. Auch behalten wir uns vor, nächstens von diesem Unternehmen in unsern Blättern Rechenschaft zu geben. — Da wir uns hier umständlicher über das, was die Lesewelt Hn. v. Hammer für jetzt zu danken hat, so wie auch über dasjenige, was er uns für die Literatur dieser Märchen mittheilte, verbreiten zu müssen geglaubt haben, so verweilen wir bey dem Inhalte dieses ersten Theils, um nicht zu weitläufig zu werden, bey der Angabe und Würdigung des Einzelnen um so weniger, als die bey weitem größere Anzahl hier aus ganz kleinen, oft kaum eine Seite langen Anekdoten und Geschichtchen besteht, die theils didaktisch oder religiös gewendet, theils historischen, oft witzigen, oft satirischen, häufig auch verliebten Inhaltes sind. Auch fehlt es an kleinen Diebesgeschichten (wie S. 93. und S. 94 — 96.) und unterhaltenden kurzen Abenteuer (wie S. 88 bis 91.) (*Abenteuer des Harun Roschid und Abunwas*) u. a. nicht. Unter den größern umfangreichern Erzählungen zeichnen sich aus (S. 62 — 76.) das Märchen von Sittalbadur und Ibn al Mansur; *der Wettstreit der sechs Sklavinnen* (S. 76 — 91.); *die Lehrerin der Scheichs* (S. 183 — 204.); *Dschamahs und die Königin der Schlagen* (S. 301 — 398.) — abenteuerlich und grotesk genug, ohne jedoch im Abenteuerlichen mit dem frischen phantastischen Zauberreize geschmückt zu seyn, dessen sich so manche Märchen von der Gallandschen Mittheilung erfreuen. Bey der langen und etwas langweiligen Erzählung *Teweddud oder die gelehrte Sklavin* (S. 207 bis 260.) stimmen wir der Anmerkung des französischen Uebersetzers unter dem deutschen Texte vollkommen bey; sie sey kein Märchen und sollte eigentlich in der Sammlung der Tausend und Einen

Nacht als fremdartigen Zwecken dienend, keinen Platz haben, da der größte Theil aus positiven religiösen Lehren und einen Haufen trivialer Kenntnisse bestehe. Indessen erscheine es hier, wie es sich im Manuscripte vorgefunden, darum auch übersezt, um eine Idee von den Kenntnissen zu geben, die damals zur vollkommenen Erziehung einer Frau gehörten, die sich zu unterrichten Lust hatte. Nimmt man das poetische Talent aus, schließt der Vf., so wissen die Weiber, die jetzt für gelehrt in den orientalischen Harems gelten, nicht viel mehr als *Teweddud*, und das ist freylich, setzen wir hinzu, eben nicht viel; und doch schenkte vielleicht mancher Gatte seiner Gattin gerne all ihr Wissen, das galante zumal; ihre Schöngelüste, Modephilosophie u. d. wenn sie nur so gut ihren christlichen Katechismus wüßte und übte, als *Teweddud* ihren islamitischen über die besten guten Werke, das Gebet, das Fasten, Pilgerreisen, heiligen Kampf, Anrufung Gottes, Enthaltbarkeit, Säulen des Glaubens, Schlüssel des Gebets und Schlüssel der Abwäscherung u. s. w.

Der zweyte Band übertrifft den ersten darin, daß mehr eigentliche Märchen und ausführlichere Erzählungen hier gegeben werden. Wir zeichnen hier kurz den Inhalt an; eines Auszuges sind solche Erzeugnisse blühender, oft mit sich selbst spielender Phantasie nicht fähig. Man findet hier: *die cherne Stadt* (S. 1 — 28.) Im Phantastischen ist hier auch dem lehrhaften Raum gegeben: die Veränderlichkeit menschlicher Dinge und der Wechsel irdischer Hoheit spricht aus den alten Denkmälern und wunderbaren Ruinen mit den ernsten, zum Theil erhabenen Inschriften, denen man hier begegnet, bedeutsam an *das Märchen von Dschuder* (S. 29 — 56.) Albernes mit Klugem, Phantasievolles mit Fratzenhaftem anziehend amalgamirt. *Adschib und Garib d. i. der Wunderbare und Seltsame*. (S. 56 — 161.) Es findet sich von Hn. v. H. folgende Anmerkung unter dem Texte: „dieses Märchen, dem ein altes Persisches Märchen zum Grunde zu liegen scheint, ist unter der Feder des arabischen Uebersetzers oder Compilators eine Satire auf den durch den Koran geheiligten Glauben an die Dschinnen, und eine fortlaufende Ironie gegen das *Compelle intrare* des Islam geworden. Man mußte die Sprache der Imame und der Religionsgelehrten reden, um vor ihren Angriffen sicher zu seyn. Wir kennen kein Werk, worin die vorurtheilsfreyen Mohammedaner es gewagt hätten, das Apostelamt mit der Keule geradezu anzugreifen, und diese Production eines arabischen Philosophen, der die Maske des Märchenerzählers vornahm, um ungestraft dem religiösen Fanatismus einen Streich zu verlesen, ist also schon in dieser Hinsicht allein eine große Seltenheit. Uebrigens hat der arabische Uebersetzer an einigen Stellen, wiewohl mit wenigem Glück den Roman des Antars nachgeahmt.“ — Diese lehr- und geistreiche Anmerkung eines so trefflichen Kenners, dem wir überhaupt diese Sammlungen zu danken haben, wird zur

Genüge die Tendenz und den Werth des angeführten Märchens bezeichnen. Das *Grab Asfa's und Ria's* (S. 161—167.) die *Ehescheidung und die zweyte Heirath Hind's*, der *Tochter Naamans* (S. 167 bis 169.) *Akarma*, der *Großmüthige* (S. 170—174.) *Jonas der Sekretär und seine Sklavin* (S. 174—176.) *Harun Alraschid und das arabische Mädchen am Brunnen* (S. 176. 177.) der *Araber und seine Frau* (S. 178—180.) *Samru der Sohn Mogaira's und seine Geliebte* (S. 180—184.) der *Winterabend Ishaks*, des *Sohnes Ibrahims von Mossul* (S. 184—186.) *Ishak von Mossul und der junge Araber* (S. 187. 188.) das *Betrogen des Wesirs Eba Aamits* (S. 188. 189.) Sämmtliche hier erwähnte Stücke sind keine eigentliche Märchen oder Erzählungen, bloß Anekdoten oder auch charakteristische Situationen mehr oder weniger anziehend — am unbedeutendsten wohl ist Jonas der Sekretär und seine Sklavin — oder auch Apologen, worunter der schönste ist (S. 178.) der *Araber und seine Frau* unter den Chalifen *Moavia*, übrigens, wie mehrere Stücke dieser Sammlung längst bekannt und auch öfter schon bearbeitet. Nun erst folgen wieder mehrere längere und die Aufmerksamkeit mehr in Anspruch nehmende Dichtungen. Die *Streiche Delilens*, der *Gaumerin und ihrer Tochter Sineb der Spitzbübin* (S. 189—246.) sind eine ergötzliche, kühne, die Grenzen der Wahrscheinlichkeit freylich oft überschreitende, aber immer die Erwartung in Athem erhaltende und die Schürzung des Knotens nicht selten glücklich lösende Dichtung. *Erdeshie und Hajatan-nofus*, d. i. *Seelenleben* (S. 246—299.) den Liebhabern des Phantastisch-abenteuerlichen gewiß willkommen. — Auch die eingestreuten arabischen Poesieen sind für diejenigen die an morgenländischen Bildern, wie folgende: „die *Schwerdter seiner Augenwimper durchdringen den Busen*; wie sollte man davon nicht verwundet werden? Die *Bogen seiner Augenbraunen schießen Pfeile*, die sich im *Blute der Herzen baden*. Deine *Taille ist ein furchtbarer Zweig*, dessen *Früchte das Gelüst jedes Mundes erregen* u. s. w. — die an solchen Bildern, sagen wir, welche jedoch auch mit

zarteren und wahreren abwechseln, sich nicht ärgern, allerdings anziehend. Das vorzüglichste Stück dieses Bandes ist wohl das Juwel oder das Märchen der Märchen vom Prinzen *Königskeule und Prinzessin Wunderschönchen*: Ein Märchen, das aber auch Hassan, der es dem Könige Mohammed in Choraslan, dem leidenschaftlichen Freunde solcher Dichtungen erzählte, nicht selbst erfunden, sondern weil er verzweifelte, etwas des königlichen feinen Geschmackes ganz würdiges zu erinnern, nach langer Umherwanderung auf solch' einen Fund um 100 Dukaten, (denselben Preis, wie die Anmerkung sagt, um den jetzt in Aegypten das Mßpt. der Tausend und Einen Nacht erstanden werden kann) erhandelt hatte, dafür dann aber auch vom Könige, der mit dem ganzen Hofe ungewein bezaubert war von der Schönheit und Herrlichkeit des Märchens, reiche Geschenke an Landgütern und Schlössern erhielt, und obenein noch mit der Stelle eines Vessirs, und zwar ebendesselben der ein Feind und Verfolger der Dichter und Märchenerzähler war, und dafür nun zu gerechter Strafe sich abgesetzt sehen mußte, sofort bekleidet wurde. — Wie glücklich wären die Plagiarist, wenn sie alle so belohnt würden! — Das in fremdem Lande aufgekaufte Märchen, das Hassan seinem Witze zu Buche schreiben zu lassen sich keineswegs entblödet hatte, — nur hatte er sich die Frist eines Jahres vorher vom Könige ausgebeten, so lange seine Erfindungsgabe auf die Folter zu spannen, — wurde nach diesem glücklichen Debit in die Schatzkammer Sr. Majestät niedergelegt (S. 305.) und man holte es allemal daraus hervor, wenn man kein anderes Mittel mehr wußte, dem Könige die Langeweile zu vertreiben. — Unsere Leser können sich die Bezauberung, in die der König versetzt wurde, oder doch die Vertreibung ihrer Langeweile, wenn sie welche haben, wohlfeileren Kaufs als die Choraslanische Großherzoglichkeit verschaffen. Sie finden das Märchen am Schlusse des angezeigten zweyten Bandes (S. 300—356.)

(Der Beschlus folgt.)

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

Todesfälle.

Am 8. Junius starb zu Potsdam der Superintendent Chr. Gottlieb Friedr. Stöwe, Pfarrer an der daſigen Nicolaikirche, durch physische u. astronomische Schriften bekannt, 68 Jahre alt.

In der ersten Hälfte des Junius starb der ehemalige dritte Consul der französischen Republik Charles Franc. Lebrun, Herzog von Piacenza, Uebersetzer

des Homer und Tasso, im 85. J. f. A. auf seinem Landgute St. Mesme bey Dourdan.

Am 21. Junius starb zu Paris der Cardinal Louis Fr. de Bauffet, Präsident des Universitätsrathes und Pair von Frankreich, bekannt durch seine historischen Schriften über Fenelon und Bossuet, im 76 J. f. A.

Am 30. Octbr. starb zu Dublin der Prediger Dr. Mathurin, Vf. des Romans Melmoth und des Trauerspiels Bertram.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

SCHÖNE KÜNSTE.

STUTTGART U. TÜBINGEN, in d. Cotta. Buchh.:
*Der Tausend und Einer Nacht noch nicht über-
 setzte Märchen, Erzählungen und Anekdoten.*
 Zum ersten Male a. d. Arab. ins Franz. überf. v.
Jos. v. Hammer, und a. d. Franz. ins Deutsche
 von *Aug. E. Zinserling* u. s. w.

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Der dritte Band ist nicht weniger interessant als die vorhergegangenen; ja, wenn man auf Umfang der Erzählungen besonders sieht, so dürfte er hierin den ersten, wie der zweyte schon, und diesen selbst vielleicht noch übertreffen, wiewohl kleine, aber nur in geringerer Anzahl, auch hier mit größeren abwechseln. Eines der abenteuerlichsten und im Abentheuerlichen anziehendsten Märchen ist gleich das erste, überschrieben das *Märchen von Haffun von Basra*. (S. 1 — 93.) Die ausschweifendste Phantasie, die kühnsten Dichtungen herrschen darin. Zwar sind es die nicht ungewöhnlichen Motive, Zaubrer, Talismanen, wunderthätige Genien, Dschinnen und Dschinninnen, der Vogel Rock auf dem Gebirge Kaf, ferner über den Erdbzirk hinaus liegende Lande und Meere, wie z. B. das schwarze Gebirg, das kampherweißse Land oder die kampherweißse Insel, das Amazonenland mit der Generalin Schewahi, Mutter der Hässlichkeit, das zwanzig Tage lange Land der Thiere, und andere Abenteuerlichkeiten, denen man hier begegnet; aber es ist alles so wunderbar in einander gefügt, die Begebenheiten und Schwierigkeiten drängen sich so rasch und lösen sich wieder so rasch, mit flüchtigem Leichtsinne oft, möchte man sagen, wo der Zauber der Einbildungskraft sich parodirend gleichsam wieder zerstört, und der geheuchelte Ernst sich von selbst in albernen Ton auflöst, dass man mit Vergnügen diesen bizarren Ausschweifungen sich hingeben kann. Man sieht, es ist nur um Aufregung und freye Unterhaltung der Einbildungskraft, nicht um tiefe Erregung der Leidenschaften zu thun. Wenn auch tragische Situationen eintreten, ist sogleich dafür gesagt, dass der Ernst nicht aufkomme und der losen Phantasie ihr Spiel verderbe, indem die von einem unangenehmen Ereignisse Betroffenen sogleich, wenn es auch minder bedeutend ist, von einer Ohnmacht in die andere fallen, sich Ohrfeigen über Ohrfeigen geben, oder auch weinen, dass man ihnen die Kleider auswinden muss u. s. w. Eines

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Auszuges enthalten wir uns, da eine Zergliederung solcher Gebilde der Einbildungskraft eine Verflüchtigung an dieser selbst wäre; und bemerken nur noch, dass wir manchen Theilen dieses wunderbaren Märchens, namentlich auch dem, was von den Dschinninnen erzählt wird, die als Vogelgestalten zuweilen sich im Wasser baden, und der Art und Weise, wie Haffan eine derselben, Tochter der Königin, in seine Gewalt und zum Weibe bekam, und wie sie ihm in ihren Federnkleidern einmal wieder entwischte, er ihr durch manche Abenteuer in ihr Land nachreiste, und sie aufs neue gewann, — dass wir diesen und ähnlichen Dichtungen auch in dem deutschen wunderbar anziehenden ritterthümlichen Epos „*Herzog Friedrich von Schwaben*“ das, des Drucks so werth, vielleicht bald durch die Bemühung des trefflichen Baron von Lafsberg aus einer Handschrift, die er davon besitzt (auch die treffliche Privathibliothek des Königes von Württemberg bewahrt ein Mss. desselben) begegnet sind. — Weniger abenteuerlich, aber recht ergetzlich ist das folgende Märchen der *Fischer Chalife und der Chalife als Fischer* (S. 93 ff.) Phantastisch verflungen dagegen und nicht ohne brennende Gluth der Liebe im Charakter Mariens besonders; einer fränkischen durch Raub in die Gefangenschaft gerathenen Königstochter, die aber an ihren Corsaren die Bedingung gemacht hatte, sie an keinen Mann als denjenigen zu verkaufen, der ihr selbst gefiele, sind die Schicksale oder das *Märchen von Nureddin (Glaubenslicht)* und der *Sklavin Maria der Gürtelverfertigerin* (S. 152 — 218.) Der Preis ihrer Wahl war eben dieser Nureddin, „schön wie der Mond wenn er seinen vierzehnten Tag erreicht hat.“ — Man hätte auf ihn die Worte des Dichters anwenden können: — „*Das Muttermal auf seinen Wangen gleicht einem Ambraseck mitten auf einer Tafel von weißem Marmor. Die Schwerdter seiner Augenwimpern verkündigen das Kriegsgefeß der Leidenschaft.*“ (S. 153.) Er hatte sich, von üppiger Gesellschaft verführt, um dem Zorne seines Vaters, *Tadscheddin*, (*Glaubenskrone*) zu entgehen, von seiner Mutter unterstützt, aus Kairo nach Alexandrien geflüchtet, und seine letzte Baarschaft *tausend Dukaten* dort plötzlich an die in seine Schönheit verliebte reizende Sklavin verwendet, als sie ihn unter den Umstehenden auf dem Markte in dem Momente, als sie sollte verkauft werden, erblickte, und den Verlegenen selbst zum Ankauf ihrer Person auffoderte. Durch ihre Kunst, die schönsten Gürtel zu verfertigen, nährt sie sich und ihn eine Zeitlang,

B (5)

und

und sie leben in der beglücktesten süßesten Liebe zusammen, als sie durch die Ankunft und List eines schielenden und hinkenden Franken, Polizeyministers ihres Vaters — im Fach des Spionirens, wie S. 185 gesagt wird, ein wahrer Teufel — vor dem sie den unbesonnenen Nureddin vergeblich gewarnt hatte, ihm wieder entwandt und zu ihrem Vater dem Könige der Franken geführt wird. Im Augenblicke, als Nureddin sich dem höchsten Schmerze der Verzweiflung überläßt, kommt der Beystand des Zufalls; ein Schiffskapitän gerührt von dem Jammer des Verliebten, ladet ihn ein, mit ihm zu fahren, da er eben mit hundert Moslimen nach der Residenz des Frankenköniges zu segeln im Begriffe sey. Aber nun bricht das Abenteuer erst recht los. Das Schiff wird gekapert und die Gefangenen kommen zu gleicher Zeit mit Marien an, weil die unbesonnene Marie den Aeltern die Freude über die wiedergefundene Tochter, die gern ein öffentliches Geständniß ihrer unbefleckten Jungfrauschaft von ihr gewünscht hätten, durch eine gar zu naive Erklärung verdirbt, sollen zur Sühne und Abwaschung der Schande der Prinzessin Tochter den hundert eingebrachten Muselmännern die Köpfe abgeschlagen werden. Der Befehl wird vollzogen und Nureddin, unter denselben, wird vom Schaffote hinweg mit schon zum Todestreiche verbundenen Augen nur durch den Umstand gerettet, daß eine alte Frau den König an ein Gelübde erinnert, fünf gefangene Moslimen dem Dienste der Kirche zu schenken. So wird Nureddin eine Art von Küster. — Daher bald Wiedererkennung zwischen ihm und der Geliebten und neue Entführung durch ihre List. Aber der Flucht folgt neue Einholung, eben als sie im Hafen von Alexandrien angelangt waren, und Nureddin sich zufällig von Marien entfernt hatte. Wer bey der Einholung am meisten thätig war, ist wohl zu errathen. Kein anderer als der lahme und schielende Polizeyminister, eine seltsame Figur, der wir uns auch schon in abendländischen Ritterromanen begegnet zu seyn erinnern. Maria soll am Pallaste des Königes aufgehängt werden, doch der lahme Polizeyminister erbittet sie sich zur Gattin, und macht sich anheischig, sie in einem Pallaste, der allen Unternehmungen Muselmännischer Corsaren unzugänglich sey, wohl zu verwahren. Unter dieser Bedingung willigt der König ein. Während am Pallaste gearbeitet, und dadurch die Verheirathung aufgeschoben wird, kommt Nureddin wieder, der seiner Maria mit nächster Gelegenheit nachgeeilt war, aber bereits aufs neue, von Corsaren ergriffen. Nureddin ist wieder dem Henkertode nahe, wird durch Zufall gerettet, ja gar durch eine glückliche Kur, die er an einem der beiden durch ihre Schnelligkeit weitberühmten Wunderpferde des Königes verrichtet, (*Sahik und Sabik* — der das Ziel erreichende — im Laufe Vorausseilende hießen sie), Oberstallmeister. — Veranlassung zu neuer Bekanntschaft mit Marien und abermaliger Flucht mit ihr! doch nicht ohne neue Gefahr und neues Abenteuer,

die am Ende so toll sich steigern, daß Maria zu Ehren des von ihr angenommenen Islam, (denn den großen Vorzug desselben zu empfehlen, ist wie bey andern, so auch bey diesem Märchen eine offenbare Nebentendenz) gegen einen ganzen Trupp gegen sie und Nureddin ausgeschickter Reiter, an dessen Spitze der König mit seinen Söhnen ist, löwenhaft kämpft, endlich selbst die Brüder, die auf des Vaters Befehl mit dem Schwerte in der Hand, sie nöthigen sollen, den neuen Glauben abzuschwören, sieghaft erlegt, worauf der König nicht länger mehr für gut befindet, sich mit ihr zu messen, sondern in die Stadt sich zurückziehend, dem Chalifen Harun Alrafchid schreibt, ihm seine abtrünnige gottlose, von Nureddin entführte und verführte Tochter durch einen zuverlässigen Mann wohlverwahrt zurück zu schicken, wofür er sich in ähnlichen Fällen seinerseits zu allen Dienstleistungen erbiethet, und ihm vorläufig auch verspricht, in seiner Stadt eine Moschee bauen zu lassen; der Chalife aber, als das verliebte Paar in Damas sich ihm näherte, wo so eben die Botschaft vom Frankenkönig angekommen war, entzückt von der Schönheit der beiden und erbaut durch ihren heroischen Glauben an den Islam, ist so wenig geneigt, das Verlangen des Königes zu erfüllen, daß er höchlich erbittert über den Trotz des Wesirs nicht nur sogleich die Ehe der beiden feyerlich bestätigen läßt, sondern auch, als der Gesandte mit Drohungen fortfährt, diesen den Kopf abzuschlagen befiehlt, was die aus der anfänglich so zärtlichen, wenn schon früh entschlossen sich ankündigenden Dame nun ganz durch ihre vielen Irrsaale zur Amazonin gewordene Prinzessin ohne weiteres selbst verrichtet, und mir nichts, dir nichts zum Staunen des Chalifen und der Umstehenden den ungläubigen Kopf zum Fenster hinauswirft. — Wir haben wenigstens bey einem dieser buntschäckigten Märchen, das durch den eingestreuten oft herrlichen Farbenreiz der Poesie einen gegen solche grelle Scenen gut abstechenden mildern Charakter wieder trägt, uns nicht versagen wollen, einen leichten Umriss den Lesern vorzulegen. Von den übrigen nur noch ein paar Worte! — Nach ein paar artigen Anekdoten folgt (S. 225 — 304) wieder ein längeres Märchen vom König *Dschilia*, dem *Wesir Schimas* und ihren Söhnen. — Geschichte und Behandlung, die lehrhafte Tendenz, die häufige Erläuterung durch Fabeln aus der Thierwelt, — ja man könnte das Ganze fast ein kleines Fabelnepos nennen — gleich der *Kelile we Demme*, dem aus dem Orient abstammenden Buche der sieben weisen Meister, dem *gestis Romanor.* u. s. w. — deuten nach Indien. Sonst ist auch das Märchen unter dem Namen *Dschelkans*, übersetzt von Scott, bekannt. Hr. v. Hammer erklärt sich selber darüber kurz in einer der Vorreden zum ersten Bande (S. XXII.) Angenehm ist das folgende Märchen von *Abukur* und *Abusir* (286 bis 303.) — Abgeschmackt aber ist das Märchen von *Abdollah dem Meerbewohner* u. s. w. (S. 304 — 343.) ohne den frischen Reiz der älteren Märchen, auch

von

von fremdartigen Interesse den Islamismus hervorzuheben nur zu sehr getrübt. Es folgen *Ebi Hassan aus Chorassan* (S. 345 — 355.) und *Kamarolfeiman, d. i. Zeitmond und die Frau des Juweliers* (S. 355 bis 387.) alle dreß die Phantasie und Aufmerksamkeit lebhaft genug ansprechend. Den Schluss bildet *das Märchen von Maruf* (S. 417 — 462.) — abenteuerlich und fratzenhaft. Ein Gauner, dem seine Gaunerey am Ende noch gut ausschlägt, spielt darin vorzüglich seine Rolle. Hier finden wir auch das eigentliche Ende der Märchen, das Galland, weil er nicht mehrere vor sich hatte, nicht kannte und daher willkürlich auszudenken genöthigt war. Sheheraze, die den Sultan nach gerade, besonders durch das letzte Märchen zu langweilen begann, wird nicht, wie bey Galland gerettet, weder durch ihre angenehmen Eigenschaften noch durch ihr Erzählungstalent, sondern bloß dadurch, s. Vorrede B. 26., daß sie, während sie die ganze Reihe der Märchen erzählt, dem Sultan von Indien dreß Kinder geboren hatte, — die sie, als er roh genug ihr den Kopf abschlagen lassen will, zu Fürsprechern gebraucht. — Die Uebersetzung ist zwar auch hier leicht und lesbar, doch nicht ohne Nachlässigkeiten. Ausdrücke wie *Floh ins Ohr setzen*, einen *breitschlagen*, einem *Tort und Dampf anthun*, Wendungen wie: *es muß geschrieben gestanden haben* (S. 391.), grammatische Unrichtigkeiten wie *öfterer st. öfter* (S. 218.), auch französische Ausdrücke und Constructionen ohne Noth, stören bisweilen den Leser.

PRENZLAW, b. Ragoczy: *Das Wächterhorn zu Cusfalin, oder Geschichten aus alter wendischer Zeit*, von J. E. Benno. 1824. 340 S. 8. (1 Rthlr. 8 gr.)

Im Lande Pomerellen hatten, seit Bischof Otto von Bamberg im 12ten Jahrhundert den christlichen Glauben in diese wendischen Gegenden gebracht, allmählich einwandernde deutsche Ansiedler die ursprünglichen Einwohner verdrängt, oder ihnen doch, mit ihrer Religion, auch Gesetze, Sitten und Sprache aufgedrungen. Ein solcher Uebergang aus Einem Cultur-Zustande in den Andern mußte nothwendig Reibungen jeder Art erzeugen und zu ungewöhnlichen Erscheinungen führen; und auf diese Grundlage hat der Vf. (der sich bereits zum öftern in ähnlichen Stoffen als Balladenfänger auf eine ausgezeichnete Weise versucht) seinen vorliegenden historischen Roman erbaut, in welchem der Antagonismus deutscher und wendischer Art und Sinnesweise sich bekämpft und das rohe Götzenthum endlich im milderen Strahl der Christuslehre untergeht. Der Faden, an welchem die Geschichte sich abspinnt, ist einfach, aber die Theilnahme erregend und bis zu der wohlthuend herbeygeführten Entwicklung sicher und besonnen geschürzt und verschlungen. Auf die Figur der Hauptheldin Willka, in welcher eben der Sieg des Christenthums über den anezo-

genen heidnischen Aberglauben allmählich zur gänzlichen Umwandlung ihres Wesens sich ausbildet, ist eine vorzügliche Sorgfalt gewandt. Sie steht als lichter Mittelpunkt des Gemäldes da, um welchen sich die übrigen, untergeordneten Charaktere in wohl berechneten Contrasten und Eigenthümlichkeiten bewegen. Alle, von verschiedenen Leidenschaften und Zwecken getrieben, greifen fördernd oder hemmend in den Gang der Begebenheiten ein; und nur den alten Thimo, den Repräsentanten der noch am Heidenthum klebenden Partey, könnte mit einigem Fug der Vorwurf treffen, daß der Bösartigkeit und des Gräuels zuviel auf ihn gehäuft sey, und daß eine Zuthat von mehr sittlicher Würde dieser bedeutenden Gestalt einen größeren Vortheil gebracht haben möchte. Dann würde auch der Schatten, in den hier das christliche Pfaffenthum gestellt ist, die Wirkung des Gemäldes noch besser gehoben haben. Des Vfs. Sprache behauptet sich in einer ausdrucksvollen Einfachheit, und der Dialog ist nicht ohne Leichtigkeit, mit Sinn und Kraft verbunden.

Das *Wächterhorn*, dessen der Titel gedenkt, ist in der vorliegenden Geschichte, als Signalthorn des heimlich umherspukenden Heidenthums, auf den Gang derselben nicht ohne vielfachen Einfluß, bis es, mit dem letzten, unglücklich endenden Besitzer, in die Nacht des Erdschooßes verschüttet wird. Darauf bezieht sich auch die Kunde, womit der Vf. seine Erzählung schließt: „Das Horn, dessen furchtbare Klänge einst die Gegend umher und Cusfalins (Coeslins) Bürger erschreckten, wurde in späterer Zeit, nebst Thimo's Schwert und den Gebeinen seines Rosses, gefunden und ertönt jetzt, durch eine sonderbare Fügung, allnächtlich durch die Gassen derselben Stadt; zum Zeichen der Wachsamkeit für die Sicherheit ihrer Bewohner. Dies ist das berühmte Wächterhorn von unbekanntem Metall, wovon in alten Sagen viel Abenteuerliches gemeldet wird.“ (Nach einer beygefüigten Notiz aus dem Paulus Fincenius, S. 172, ist dasselbe „von einem sonderlichen Metall und im Hünenberge gefunden; ist ehemals dreß Ellen lang gewesen, jetzt ist es noch etwa zweß Ellen lang und giebt einen erschrecklichen Klang von sich, daß man selbigen wohl einer Stunde weit und darüber vernehmen kann.“)

HALBERSTADT, in Vogler's Buchh.: *Horst und Kornelia* oder: *die doppelte Prüfung*. 1824. 64 u. 176 S. 8. (20 gr.)

Ein junger Oberförster von guter Familie reist unbekannter Weise, wie er glaubt, in eine entfernte Residenz, um hier die ihm durch den Wunsch der beiderseitigen Väter bestimmte Braut, vorläufig in Augenschein zu nehmen. Allein seine Ankunft ist dort nicht unerwartet, und einige seiner künftigen Verwandten finden für gut ihn, ohne alle böse Absicht, wiewohl auf eine etwas derbe Weise, zu foppen, oder wie man das Ding jetzt mit ei-

einem wunderlichen Modausdruck benennt, zu mystificiren. Man führt ihm seine Braut unter einem falschen Namen vor, in die er sich dann auch, ganz gegen den Zweck seiner Reise, auf der Stelle verliebt, nöthigt ihn zu einem scheinbaren Zweykampf, stellt ihn deshalb scheinbar vor Gericht u. s. f. Nachdem sich endlich Alles zu seiner höchsten Genugthuung entwickelt hat und der junge Mann in seine Heimath zurückgekehrt ist, macht die Familie seines künftigen Schwiegervaters eine Reise dahin, um ihn ihrerseits zu besuchen. Auf dem Wege wird ihr der geübte Muthwille im überreichen Maasse vergolten. Nach einem schrecklichen Unwetter wird sie in einer abgelegenen Wildniß von verdächtigen Menschen angehalten, in eine anscheinende Räuberhöhle gebracht und dort eine ganze Nacht hindurch mit einer raffinierten Grausamkeit geängstigt, bis sich endlich am folgenden Tage die künstlich angelegte und viel verzweigte Mummerey allmählich aufklärt und das Ganze nach hergebrachter lobenswerther Sitte mit einer Hochzeit schließt. Abgesehen davon, daß sich die gedoppelte überderbe Fopperey mehr für eine frühere Zeit, in welcher die Menschen noch mit festern Nerven ausgestattet waren, als für die Gegenwart zu eignen scheint, möchte der Stoff für eine muntere Erzählung in Langbein's oder Laun's Manier nicht unpassend seyn. Für einen ernstern Roman taugt er darum nicht, weil man in einem solchen eine Reihe wirklich bedeutender und wenigstens für ein Menschenleben wichtiger und entscheidender Begebenheiten erwartet, während die hier erzählten Vorfälle, als eine nichtige vorübergehende Täuschung, ganz unwichtig und folgenlos sind, denn die Heirath der beiden Hauptpersonen war schon auf der ersten Seite des Buchs gewiß, und wurde durch jenes Intermezzo nicht einmal beschleunigt, oder verspätet, vielweniger herbeygeführt oder gehindert. Uebrigens hat sich der Vf. sichtlich die größte Mühe gegeben, seine Leser recht wohl zu unterhalten, aber leider ohne Erfolg. Alle noch so gewählten Ausdrücke und malerischen Beschreibungen können nicht den Mangel des wahren Dichtertalents ersetzen, alle Flugmaschinen und Vorrichtungen, wodurch sich der mittelmäßige Kopf über seine Sphäre erheben möchte, verfehlen ihren Zweck und der Vf. ist trotz aller seiner Anstrengung nur breit und langweilig geworden. Boileau sagt: Um sicher zu langweilen, braucht man nur *Alles zu sagen* und dieß hat der Vf. redlich gethan; er handhabt den Stoff so lange, daß dem Leser auch Nichts mehr hinzuzudenken bleibt. Ein

Hauptfehlergriff, der das Ungelück des Vfs. klar an den Tag legt, ist, daß er nach erfolgter, längst vorhergesehener Lösung des Räthselhaften, welches bey diesem Stoff gewissermaßen den Knoten bildet, statt rasch zum Schluß zu eilen, die Breite seiner Darstellung noch verdoppelt.

LONDON, b. Sherwood, Jones u. Comp.: *The Biography of the British Stage*, being correct Narratives of the lives of all the principal Actors and Actresses at Drury-Lane-, Coventgarden-, Haymarket-, Lyceum-, Surrey-, Coburg- and Adelphi-Theatres (mit vielen Holzschnitten.) 1824. VI u. 276 S. 8.

Ein äußerst prachtvoll gedrucktes, mit vielen höchst sauber in Holz geschnittenen Bildnissen reich verziertes Werk, das in gedrängter Kürze die Biographien der jetzt lebenden, bey obigen Theatern angestellten vorzüglicheren Schauspieler und Schauspielerinnen mittheilt. Der anonyme Herausgeber schreibt mit eben so vieler Eleganz wie Freymüthigkeit. Freylich sind nicht alle Biographien in diesem Buche von gleich anziehendem Interesse, indessen ist es doch höchst erfreulich, wahrzunehmen; wie dieses Werk sich beieifert, im Namen der englischen Nation der schnell vorübereilenden und schwindenden Kunst des Mimen, die aus diesem Gesichtspuncte betrachtet, eine höchst undankbare Kunst ist, eine bleibende Anerkennung zu sichern. Vorzüglich interessant sind die Lebensbeschreibungen der Schauspieler *Macready* und *Edmund Kean*. Die letztere bestätigt auf das Ueberrassendste den Erfahrungssatz, daß des Menschen ernstest, reger Wille über jeglich Hinderniß, das die Welt ihm in den Weg legen möge, zu siegen verstehe, und zeigt zugleich, wie eine unerklärbare Mischung von Glück und Mißgeschick oft dahin wirke, diesen oder jenen Erdensohn auf wunderbaren Wegen dem Ziele entgegen zu führen, das er selbst sich vorsetzte, oder das ihm vielmehr von einer waltenden Schicksalshand gesteckt ward. Schon um *Edm. Kean's* Biographie willen, verdient das Buch in den Händen aller derer zu seyn, die Sinn für Wahres und Schönes haben, und es hält uns nichts ab, einen Auszug aus dieser Biographie hier mitzutheilen, als außer dem beschränkten Raume für die Anzeige solcher Schriften die sichere Vermuthung, daß belletristische Zeitschriften schon in diesem Augenblick beschäftigt seyn werden, eine Uebersetzung davon zu besorgen.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Todesfall.

Am 17. Novbr. starb der durch seine criminalistischen Schriften rühmlichst bekannte königl. baier. Hof-

rath und Prof. der Rechte, *Aloys Kleinschrod*, zu Würzburg, wo er am 6. Jan. 1762 geboren wurde. Früher war er ein fleißiger Mitarbeiter an unserer A. L. Z.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

BIBLISCHE LITERATUR.

GIessen, b. Möller: *Ephemerides exegetico-theologicae vel sylloge novissimarum symbolarum ad S. Codicis interpretationem*. Fascicul. I. 1824. 100 S. II. 96. u. III. 96 S. kl. 8.

Hr. Prediger *Reufs*, auch sonst als theologischer Schriftsteller rühmlich bekannt, erklärt sich in der Vorrede zum ersten Bändchen dahin, daß, so oft ein hinlänglicher Vorrath von Materialien vorhanden seyn werde, in diesen Blättern ein neuer Beytrag zur Schrifterklärung erscheinen solle und fodert auch Andere zur Unterstützung seines Planes auf. Daß es auch für diesen Zweig der Theologie noch manches zu thun gebe und daß es zweckmäßig sey, neue Leistungen in dieser Hinsicht auf diese Art in das Publicum zu bringen: darüber wird, wenn es sonst auf die rechte Weise geschieht, kein Billiger mit dem Vf. streiten. Eben so verdient der Grundsatz, welcher ihn zum Gebrauche der lateinischen Sprache bestimmte, alle Anerkennung, zumal da gerade jetzt weniger als je dieselbe in theologischen Schriften angewendet wird. Dennoch scheint es dem Rec., als hätte Manches, was nicht wohl zu eigentlich neuen Beiträgen gerechnet werden kann, hinwegbleiben und überhaupt eine strengere Auswahl unter dem zu Gebenden getroffen werden müssen, wie sich diess aus Folgendem ergeben wird.

Fascic. I. enthält nur Beyträge von Hn. *Reufs*, deren Zahl sich im Ganzen auf 22 beläuft. Der erste betrifft eine neue Erklärung der schon so oft gedeuteten Zahl $\chi\epsilon\sigma'$ in der Apokalypse (13, 18.), die bekanntlich nach dem Zahlwerthe der griech. Buchstaben 666 ist. Diese Summe findet nun der Vf. in dem Hebr. קס"ו wieder und meynt, der Sinn der Stelle sey: Viele sind zwar dem Namen nach Christen, aber nicht der That nach, eine Erklärung, deren Richtigkeit aus dem Zusammenhange hervorgehe, indem der Apokalyptiker c. 13. das Verderben des christlichen Lehrstandes und das Unheil schildere, welches daraus für die Religion entspringe. Einfachheit wird man dieser Ansicht im Ganzen nicht absprechen können und gewiß verliert sie vor vielen andern den Vorzug; nur scheint es immer mißlich, קס"ו für קס"ו anzunehmen und die Gründe, welche dafür beygebracht werden, um denselben Einwurf, den dem Vf. schon Hr. Kirchenrath *Schmidt* in Giessen gemacht hatte, ganz abzuweisen, scheinen nicht befriedigend genug. — S. 15 — 24. sucht die Versuchungsgeschichte Jesu A. L. Z. 1824. Dritter Band.

aus einem Traum, den dieser gehabt, zu erklären. Die Jünger, denen er von ihrem Lehrer erzählt war, hätten ihn dann als ein historisches Factum aufgefaßt. Allein auf jeden Fall ist es, wenn einmal die Sache Anstoß erregt, gerathener, einen historisch-philosophischen Mythos anzunehmen, eben so wie bey 4 Mose 22.; denn nur mit Künsteley wird man sich die Erzählung von Bileam als aus einem Traume entstanden denken können. Die Geschichte von des Vfs eigenem Traume wäre wohl besser weggelassen. — Was S. 25 — 30. über den *Star* (Matth. 2, 1.), der den Magiern erschienen seyn soll, bemerkt wird, dürfte schwerlich genügen. Schon der neuestamentliche Sprachgebrauch ist gegen die Meinung des Vfs, daß man darunter nicht einen Stern, sondern ein Meteor zu verstehen habe, das jenen Männern erst in ihrer Heimath erschienen sey, und worauf sie sich auf den Weg gemacht hätten. Dann hätten sie bey Bethlehem ein ähnliches Phänomen erblickt. Wenn wir nun auch zugeben, daß dergleichen Meteore am orientalischen Himmel häufiger seyn mögen, als bey uns, so beweist doch die Stelle aus Niebuhr (S. 113. der Beschreibung von Arabien) eher gegen, als für die Hypothese! Denn sind jene Himmelerrscheinungen wirklich so gewöhnlich, so ist es höchst unwahrscheinlich, daß man ihnen alsdann eine solche Bedeutung beylegt, so wenig als es bey uns dem Aberglauben einfallen würde, in den Cometen Vorboten des Kriegs, der theuern Zeit oder dergl. zu sehen, wenn sie alle Tage oder auch nur mehrere Male im Jahre erschienen. Daß übrigens, wie S. 30. bemerkt wird, der Aorist bey den neuest. Schriftstellern zuweilen für das Plusquamperf. stehe, geben wir zu, möchten aber die Stellen Joh. 12. 15. und Matth. 26, 28. nicht als Beweise gelten lassen. Denn dort stehen beide Aoristen schlicht neben einander: das Entgegengehen und Hören ist gleichsam Elias und Joh. scheint absichtlich den Aor. zu setzen, um die Sache anschaulicher zu machen. Die Stelle aus Matth. aber kann, wie schon *Winer* (Gramm. des N. T. S. 87.) richtig bemerkt, recht gut übersetzt werden: er gab ihnen ein Zeichen in dem Augenblicke, als er Jesu ansichtig wurde. — S. 31 — 35. versteht der Vf. unter $\nu\alpha\omicron\varsigma$ (Joh. 2, 19 — 22.) den Tempel zu Jerusalem und giebt den Sinn der Stelle so an: „*evertite, si lubet, templum hocce funditus! et tribus diebus aliud ego, longe praestantius, summoque numine dignius, non manibus hominum sed vi divina exstruam* (cf. Marc. 14, 58.), in quo omnes terrae populi patrem coelestem adorabunt et $\pi\epsilon\iota\sigma\mu\alpha\tau\iota$ καὶ ἀληθείᾳ (Jo. 4, 20 — 24.), et quod fides mor-

mortalium destruere unquam poterit!" (*h. e. ecclesiam Christianam*). Allein wie viel wird hier in das *aliud* hineingedeutet, das selbst erst wieder in den Text hineingelegt ist! — Was S. 36 — 44. über die viel bestrittene Stelle Joh. 21, 22. 23. gesagt wird, stimmt mit der Ansicht des Vf. im Falc. II. (f. unten) im Wesentlichen überein, und konnte also recht gut dort, etwa in einer Note, kurz berührt werden. Eben so füglich hätte die Bemerkung über Act. 12, 7. (S. 45.) wegbleiben können, und was der Vf. S. 46 — 50. beybringt, um Joh. 18, 28. mit den synoptischen Evangelien zu vereinigen, ist wenigstens nicht neu. Soll freylich eine Uebereinstimmung *erzwingen* werden, so ist die Uebersetzung des *πάσχα φάγειν* durch „Opfermahlzeiten halten“ nothwendig; aber die Gründe für den Widerspruch in den Evangelien (S. Bretschneider's *Probabilia* S. 170 ff.; de Wette *Archäologie* S. 261 — 263.) sind zu gewichtig, als daß man sich zu jener Uebersetzung entschließen könnte. — Bey der Erklärung von *ἐξέταλαιμα* (Matth. 16, 17.) war Schulz (die Lehre vom Abendmahl S. 98.) anzuführen, dessen Erklärung durch den neutestamentl. Sprachgebrauch hinlänglich gesichert zu seyn scheint. Auch war es richtiger für *Basar Vadam* (die hebr. Wörter sind wegen Unkunde des Setzers mit lateinischen Buchstaben geschrieben) *Basar Vadam* zu setzen. (S. Ezech. 5, 17.; *Gesenius* Lehrgeb. S. 634.) Der Vf. giebt den Sinn jener Stelle so an: „*Ecce, quae jam dicis, purus putus homo, qui es, nescires; non tu a sunt, non a te ipso procedunt; alio igitur modo tibi innotuerunt, divinitus tibi revelata sunt!*“ — Die Bemerkung (S. 53 f.) zu Exod. 12, 34., daß bey dem Auszuge aus Aegypten das Brod schon mit Sauerteig vermischt gewesen seyn müsse, da man, wenn er einmal zu dem Mehle gethan werden soll, ihn gleich Anfangs dazu thun müsse, zeigt wenigstens den praktischen Blick des Vf. — Actor. 22, 29. (S. 55 — 57.) bezieht er das *δέδεκα* auf *περιτεμεῖν*, was nicht übel ist; nur möchten wir nicht *ἰμάσι* für den Dativ. commodi halten, sondern es von den Riemen verstehen, mit welchen der Sträfling festgebunden wurde, was unstreitig dem Sprachgebrauche angemessener ist. S. 58 — 60. entscheidet sich Hr. R. für die allegorische Erklärung von Joh. 5, 21 — 25., die ihn vorzüglich durch die Worte: *καὶ νῦν ἐστὶν* und *οἱ ἀκούσαντες ζήσαντες* hervorzugehen scheint. Rec. ist ganz seiner Meinung, glaubt aber, daß, wenn auch ein solcher bildlicher Ausdruck Jesu zum Grunde liegt, der Erzähler ihn doch nicht ganz richtig aufgefaßt, sondern von der Auferstehung des Körpers verstanden habe, weshalb er uns auch wohl v. 28. *seine* Vorstellung giebt. Denn hier einen Tropus anzunehmen, ist auf jeden Fall sehr hart.

Weniger möchte die Bemerkung zu Luc. II, 50. (S. 61 f.) gefallen. Die gewöhnliche Erklärung, daß die Aeltern den Ausdruck Jesu v. 49. nicht recht verstanden hätten, wird deshalb verworfen, weil davon nichts im Texte stehe. Hr. R. glaubt daher, sie hät-

ten an die allgemeine Idee von Gott als Vater gedacht, wie sie im A. T. (vgl. Mal. I, 6.; II, 20.) sich findet, und daher Jesum nicht ganz verstanden. Allein von einem *non plane intelligere* sagt Luc. eben so wenig etwas, und jenes scheint doch weniger gezwungen zu seyn. — Die Stelle Luc. II, 14. will er entweder übersetzen: „Ehre sey Gott in den Höhen des Himmels; Heil den Bewohnern der Erde; es freue sich Alles, was Mensch heißt;“ oder „die höchsten Wohlthaten mögen den Menschen zu Theil werden.“ (παρὰ so Psalm 145, 16.) Unstreitig ist hier ein zusammengefügter, dreygliedriger Parallelismus anzunehmen (S. Psalm 36, 7.; 112, 10.; Hiob 10, 1.; 3, 5.; 7, 11.) Und so scheint uns die erste Erklärung vorzüglicher. Aber der Vf. irrt, wenn er (S. 64.) meynt, *εὐδοκία* käme in den LXX nicht vor. Er vergleiche nur Psalm 5, 12.; 69, 14.; 145, 16., wo im hebr. Texte stets *πᾶς* sich findet, und andere Stellen. — Die „*Observatio*“ zu Röm. I, 3, 4. vergleicht (S. 67 f.) vorzüglich Luc. I, 35., was allerdings nahe liegt, aber nicht zu sehr urgirt werden darf, zumal wenn dadurch der neuest. Sprachgebrauch verletzt wird. Und davon hält sich der Vf. nicht frey, indem er, gegen die durchgängige Schreibart des Paulus; *πνεῦμα ἁγιοσύνης* schlechthin durch *π. ἁγίου* erklärt. Denn gerade jener Ausdruck scheint gewählt zu seyn, damit der Leser nicht das *πν. ἁγίου* verstehe. Ueberdies fodert der Gegensatz zu *κατὰ σάρκα*, welches auf Etwas *ausser* Christus hindeutet, daß man unter *πν. ἁγιοσύνης* an Etwas in Christus denke. Also soll dadurch das *Göttliche in ihm, das über das Menschliche Erhabene* angezeigt werden. — Die schwierige Stelle Joh. 4, 22. glaubt er dadurch erklären zu können, daß er (S. 69 f.) *ἐγὼ* für *ἐπὶ* nimmt. Obgleich nun *ἐγὼ* diese Bedeutung hat (vgl. auch Ezech. 21, 13.), so ist es doch auffallend, daß es die LXX nie so übersetzen, was bey der Erklärung des neuest. Sprachgebrauchs nicht übersehen werden darf. Auf jeden Fall genügt, daher, was der Vf. beybringt, nicht ganz. Der Sinn im Ganzen ist freylich klar genug, mag man nun mit dem Vf. erklären oder mit Andern *ἐγὼ* für *καὶ* nehmen. Allein auch dies letztere ist nur ein sehr prekäres Auskunftsmittel. — Die gleich folgende Exegese von Gal. 3, 20., nach welcher hinter dem schwierigen *ἐνός* aus v. 16. *ἀνέκτου* ergänzt werden soll und *ἐνός* selbst durch „*unice verae illius posteritatis Abrahami*“ übersetzt wird, ist sehr gezwungen und daher auf alle Fälle zu verwerfen, auch abgelehnt davon, daß man dann *χριστοῦ* durch *Christiani* erklären muß. Dagegen empfiehlt sich als sinnreich, wiewohl dem Sprachgebrauch nicht angemessen, was zu I Cor. 15, 29. bemerkt wird. (S. 73 f.) Der Vf. giebt *ὥστε* durch *propter* und als Sinn der Stelle an: Es ließen sich in Corinth viele *wegen* der Todten taufen, d. h. die Liebe gegen Verstorbene, die man vielleicht bey ihrem Leben nicht so behandelt hatte, wie sie es verdienten, bewog die Zurückgebliebenen, die Religion Jesu, der jene zugethan gewesen, anzunehmen.

Allein ganz verunglückt ist die Erklärung von Jes. 53, 9. (S. 78 f.) Der Vf. übersetzt die Stelle: Und man hat Bösewichter in sein Grab gelegt und einen *reichen* (nämlich Bösewicht oder auch dergl. mehrere) in seine Gruft. Dabey will er wegen des *Parallelismus* vor $\nu\alpha\pi$ ein α supplirt wissen und widerspricht sich gleich selbst, indem er $\nu\eta\tau\alpha$ nicht von $\nu\alpha$ ableitet, sondern von $\eta\tau\alpha$, wodurch natürlich der Grund, warum aus dem zweyten Gliede α supplirt werden soll, von selbst wegfällt. $\eta\tau\alpha$ wird dann durch „Mausoleum“ erklärt, was (f. *Gesenius* zu der Stelle) nicht wohl angeht. Noch weniger ist die Conjectur $\nu\eta\tau\alpha$ (*inter mortuos ejus*) statthaft, aber auch durchaus unnöthig. Um nun das Mausoleum nicht aufzugeben, nimmt der Vf. an, der Prophet habe in diesem Capitel „*personam aliquam sui temporis regiam*“ besungen; eine Behauptung, derer Willkürlichkeit Jedem einleuchtet, der mit den neuesten Untersuchungen über diesen Theil des A. T. bekannt ist. — Ueber 1 Joh. 5, 20. wird Nichts von Bedeutung bemerkt. Der Vf. bezieht $\epsilon\upsilon\sigma\tau\alpha\varsigma$ auf $\theta\epsilon\acute{o}\varsigma$ nicht auf $\nu\acute{\iota}\omicron\varsigma$. Ueberdies bestätigt diese Erklärung auch der hebr. Sprachgebrauch, nach welchem (v. *Gesen.* Lehrgeb. S. 741.) das Pronomen nicht immer auf das zunächst vorhergehende Subject sich bezieht. Jac. 5, 19. 20. versteht er $\kappa\alpha\lambda\upsilon\phi\epsilon\iota$ von dem, der den Andern auf den Pfad der Tugend zurückführt, so daß nicht diesem letztern, sondern jenem die Sünden vergeben werden sollen. — Die drey letzten Abschnitte enthalten nichts Bemerkenswerthes, denn was gegen die erinnert wird, welche bey Marc. 8, 22 u. Jo. 9, 6. an ein natürliches Heilmittel denken, ist nicht neu und eben so wenig die Bemerkung zu der Parabel vom barmherzigen Samariter, welche bey nahe ganz mit dem übereinstimmt, was *Paulus* im Commentar darüber beybringt.

Wenn unsere Leser aus der hier gegebenen Uebersicht selbst abnehmen können, daß die Forderung, welche wir oben machten, das Aufzunehmende strenger zu sichten, begründet ist, so werden sie uns hierin noch mehr beystimmen, wenn wir ihnen den Inhalt des zweyten und dritten Bändchens mittheilen.

Diese beschäftigen sich mit der Entstehung der Evangelien und haben Hn. Dr. *Rettig*, Privatdocenten zu Gießen, zum Verfasser. Nach einer kurzen Einleitung geht er zuerst auf Widerlegung der *Eichhorn'schen* Hypothese von einem Urevangelium ein, ohne indeß neben den bekannten Gründen etwas Neues zu geben, und greift sodann die Ansicht *Gieseler's* an, doch ohne sie, nach unserer Meinung, hinlänglich zurückzuweisen. Denn die Bemerkung, daß die Apostel wegen der Irrlehrer schriftliche Aufsätze an den Orten, wo sie das Evangelium verkündeten, zurückgelassen hätten, kann wenigstens positiv nicht gerechtfertigt werden. Hatte irgend einer unter den Aposteln hierzu Veranlassung, so war es doch gewiß *Paulus*; allein weder er noch *Lucas* in der Apostelgeschichte gedenken dieses Umstandes. Die gewichtigen Gründe, welche *G.* von dem

Glauben der Jünger an eine fortwährende Einwirkung des Paraklets hernimmt, werden übergangen und die Behauptung, daß die Juden keine heil. Bücher bedurft hätten und also die Abfassung solcher Schriften dem Geiste der damaligen Zeit entgegen gewesen sey, wird damit zurückgewiesen, daß die Apostel keine solche Bücher hätten liefern wollen. Allein diess erkennt *G.* selbst (S. 72.) an und will nur gegen die argumentiren, welche die Apostel zu Sklaven einer Diebese machen wollen.

Warum sich der Vf. nicht denken kann, wie geschichtliche Thatfachen auf gleiche Weise erzählt werden können, wird weiter nicht erörtert und *Gieseler's* Gründe dafür (S. 92 f.) sind nicht berücksichtigt. Eben so wenig dürfte das genügen, wodurch der Beweis aus dem constanten Sprachgebrauche des N. T., welches von der Verkündigung des Evangeliums die Ausdrücke $\kappa\eta\rho\upsilon\sigma\sigma\epsilon\iota\tau\epsilon$, $\lambda\alpha\lambda\epsilon\iota\tau\epsilon$, gebraucht, erschüttert werden soll. Denn wenn in den von dem Vf. angeführten Stellen, wie Act. 1, 16. $\gamma\epsilon\alpha\phi\eta$ deutlich genug auf die Schriften des A. T. hinweist und dadurch das dabey stehende $\lambda\acute{\epsilon}\gamma\epsilon\iota$ somit näher bestimmt wird, so fehlt es auf der andern Seite durchaus an neuest. Stellen, in welchen von einer $\gamma\epsilon\alpha\phi\eta$ mit Beziehung auf ein Evangelium die Rede wäre. Act. 7, 6. aber geht $\epsilon\lambda\acute{\alpha}\lambda\eta\sigma\epsilon$ offenbar auf das wirkliche Reden Gottes nach Genes. 13, 13. 14. Eben so überieht der Vf., was *G.* (S. 77.) zur nähern Bestimmung seiner Erklärung von 2 Tim. 3, 14. 15. beybringt und was auf jeden Fall von Bedeutung ist.

Was nun die hier aufgestellte Hypothese selbst betrifft, so wird ihr eine Darlegung der Gründe vorangeschickt, warum den ältern Nachrichten über die Entstehung der Evangelien eben kein Glaube beyzumessen sey, theils weil die, welche uns jene Nachrichten hinterlassen haben, zu spät schrieben, um Etwas mit Sicherheit zu berichten, theils wegen ihrer oft falschen Interpretationsmethode, ihrer Vorurtheile und der Ungewißheit, die bey ihnen durchschimmert, theils endlich weil sie sich ohne Ausnahme auf das Zeugniß des *Papias* stützten, dessen Bericht (bey *Euseb.* H. E. III, 39.) sodann (S. 25 f.) weiter erörtert und gegen den Vorwurf der Leichtgläubigkeit vertbeidigt wird. Schon *Michaelis* versuchte für seinen Zweck dasselbe, indem er, wie der Vf., meynt, das Urtheil des *Eusebii* habe kein hinlängliches Gewicht, da er in *Papias* den Chiliassten gesehn und ihn daher nicht ohne Vorurtheil gewürdigt habe. Allein jenes Urtheil des sonst so billigen und ruhigen Vaters der Kirchengeschichte stützt sich auf den Gehalt der Schriften des *Papias*, die er doch ohne Zweifel besser kennen mußte, als wir (vgl. *Hug.* Einleitung in d. N. T. II. S. 16 f. 2te Aufl.) Auch folgt aus dem, was über *Origenes* gesagt wird, keineswegs, daß er seine Nachrichten nur aus *Papias* geschöpft habe, sonst hätte er wohl nicht so allgemein gesagt $\omega\varsigma\ \epsilon\acute{\iota}\nu\ \pi\alpha\rho\alpha\delta\acute{o}\tau\epsilon\iota\ \mu\alpha\delta\acute{o}\nu$, sondern seine Quelle genannt und eben so wenig möchten wir annehmen, daß sich *Eusebius* ebenfalls nur auf jenen verlassen habe. Denn hätte er wohl dann erst

erst den *Papias* der *συμφορῆς τοῦ νοῦ* beschuldigen können? Auch ist die Vermuthung, *Hieronymus* habe die Worte des *Papias* *ἡμῖν οὐκ ἔκαστος αἰετὶ ᾔδοντο* mißverstanden, höchst willkürlich. So viel Sprachkenntniß dürfen wir dem *Hieronymus* wohl zutrauen, als erforderlich ist, um den einfachen Sinn jener Worte richtig aufzufassen, zumal da ihm die Nachricht „*quis postea in Graccum transtulit, non satis certum est*“ von selbst zufließt, wenn sonst Keiner diese Uebersetzer namentlich erwähnte und die Angabe bey *Athanasius*, wenn sie wirklich von ihm herrührt, dem *Hieronymus* leicht entgangen seyn konnte. — S. 34 f. folgen kurze Notizen über die von unsern kanonischen verschiedenen Evangelien und Gründe gegen die Annahme, daß die Evangelisten ihren Namen den von ihnen verfaßten Schriften vorgesetzt hätten. Das *κατὰ* in den Ueberschriften erklärt der Vf. so, daß es nicht den Schriftsteller, sondern den *Gewährsmann*, *Bürgen*, bezeichne. Wer mit *Eckermanns* früherer Hypothese über den Ursprung der Evangelien bekannt ist, wird allenfalls errathen können, wohin der Vf. zielt und in der That ist die seinige von jener nur wenig verschieden. Wir legen sie kurz dar und fügen einige Bemerkungen hinzu: Die Zuhörer Jesu, vorzüglich die Apostel, faßten die Reden, Gleichnisse und kurzen Aussprüche ihres Lehrers eifrig und wörtlich (was jedoch nicht von den historischen Ereignissen anzunehmen ist) auf, ohne sich davon Etwas schriftlich aufzuzeichnen. Als sie nach Jesu Tode das Evangelium an verschiedenen Orten verkündigten, konnte es nicht fehlen, daß die, welche sie zu ihren Schülern zählten, aus Besorgniß, nach ihrer Entfernung die Vorträge zu vergessen, wünschten, die Apostel oder Evangelisten möchten das, was sie an jedem Tage gelehrt hatten, niederschreiben. Diese entsprachen ihrem Wunsche und thaten es entweder selbst oder ließen es von Andern thun, worauf die so abgefaßten Erzählungen von Jesu Leben und Wirken aufbewahrt und in den Versammlungen der Gemeinde

vorgelesen wurden. So ging es an mehreren Orten, welche die Apostel besuchten, die sich überall derselben Lehrart, auch in Hinsicht auf den Ausdruck bedienten und sich nur kürzer faßten, wenn sie schon Vorgänger gehabt hatten, ohne jedoch im Stande zu seyn, alle Wiederholungen zu vermeiden. Auf diese Art entstanden in den einzelnen Gemeinden Sammlungen von Nachrichten über Jesu Thaten und Lehren, die in der Hauptsache mit einander übereinstimmten. Sie zu vergleichen und zu ordnen übernahm dann irgend ein Vorsteher der Gemeinde entweder aus freyen Stücken oder von Andern dazu aufgefordert. Er ergänzte eine Nachricht aus der andern, verknüpfte sie nach Gutdünken oder wie er sich ihrer Aufeinanderfolge aus dem Vortrage des Apostels erinnerte und fügte auch wohl hinzu, was ihm später zu Ohren gekommen war. Bey der weitern Verbreitung der christlichen Religion wählte man dann aus der Menge der so entstandenen Evangelien diejenigen aus, welche am meisten mit einander übereinstimmten und ließ sich dabey zugleich von dem Ansehen der Kirche, in der sie sich vorfinden, leiten. Hieraus wird dann für unsere synoptischen Evangelien das Resultat gezogen, daß sie genau mit einander übereinstimmenden geschichtlichen Nachrichten in denselben von einem Verfasser herühren, ohne daß dieß Letztere bey den Gleichnissen und Reden Jesu der Fall zu seyn braucht. Diejenigen Erzählungen hingegen, welche entweder in Rücksicht auf die Worte oder die Sachen oder die Reihenfolge von einander abweichen, sind von verschiedenen Verfassern aufgezeichnet. Stimmen sie in einzelnen Worten überein, weichen aber auf der andern Seite bey demselben Gegenstande sowohl in Hinsicht der Sache als des Ausdrucks von einander ab, so sind sie von dem, welcher die Nachrichten sammelte und ordnete, aus den Fragmenten zweyer oder mehrerer Erzählungen, die sich in dem Archiv der Kirche vorfinden, zusammengestellt.

(Der Beschluß folgt.)

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Todesfälle.

Am 12. November d. J. Abends acht Uhr starb zu Halberstadt der Dichter *Klamer Eberhard Karl Schmidt*. Sein Ende war ein sanftes unbemerktes Entschlummern; er wurde auf dem Sopha, in ruhiger Stellung sitzend, todt gefunden, nachdem er erst seit dem Morgen desselben Tages eine anscheinend wenig bedeutende Unpäßlichkeit empfunden hatte. Er war der letzte von *Gleim's* literarischen Freunden aus der mittleren Periode seines Lebens. Zuerst bekleidete er das Amt eines Secretärs bey der damaligen Kriegs- und Domänenkammer (Kriegssecretärs), darauf war er

Domcommissar, zuletzt, nach Aufhebung des Domstifts, pensionirt. Mit Ausnahme der Universitätsjahre hat er immer zu Halberstadt gelebt, wo er am 29. December 1746 geboren war. Er hinterläßt zwey Söhne und eine Tochter. Von seinen ältern Freunden sind *Göckingk* zu Berlin, *Meinecke* zu Quedlinburg, *Voss* zu Heidelberg und *Tiedge* zu Dresden noch am Leben. Von seinem jüngern Freunde, Dr. *Cramer* zu Halberstadt, hat man nähere Nachrichten über seine Lebensumstände zu erwarten.

Am 17. Nov. starb zu Berlin der bekannte Kupferstecher *Dan. Berger*, Vicedirector der Akademie der Künste im 81sten Jahre seines Alters.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

BIBLISCHE LITERATUR.

GIessen, b. Müller: *Ephemerides exegetico-theologicae vel sylloge novissimarum symbolarum ad S. Codicis interpretationem etc.*

(Beschluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Bey seiner Ansicht über das johanneische Evangelium geht der Vf. von ähnlichen bereits vorher erwähnten Voraussetzungen aus, sie ist, mit Uebergang desselben, was über die Zeugnisse der Kirchenschriftsteller meistens nach *Paulus* und *Bretschneider* gesagt wird, folgende (S. 79—95.): Im Allgemeinen sey die gewöhnliche Annahme, daß dies Evangelium von Johannes herrühre, richtig. Allein die, welche ihm dasselbe ganz zuschreiben, irren. Die Wahrheit liege auch hier in der Mitte. Das *κατὰ* in der Ueberschrift weise darauf hin, daß es nur dem größten Theile nach den Apostel zum Verfasser habe, woher sich auch der Umstand erklären lasse, daß der Name desselben nirgends darin angetroffen werde. Seine Nachrichten seyen, auf ähnliche Art wie die der übrigen Evangelisten, in das *κατοφύλακτον* der Kirche zu Ephesus gekommen, von einem seiner Schüler, der vielleicht ein Anhänger der schon damals vorhandenen gnostischen Philosophie war, zusammengestellt, mit der Logologie (V. 6 u. 7. des ersten Kap. gehören zu V. 19., das Uebrige ist unecht) und einem Anhang (Kap. 21, 1—23.) versehen, der von Johannes selbst oder einem andern Apostel mündlich oder schriftlich mitgetheilt sey, und endlich mit V. 23—25. des ein und zwanzigsten Kapitels geschlossen, um die falsche Deutung der Worte Jesu V. 22. zu verhüten. Daß der Inhalt dieses Evangeliums von dem der übrigen so bedeutend abweiche, kam daher, daß der Sammler nur das ausgewählt habe, was die göttliche Würde des *λόγος* darthun könne. — Auch diese Ansicht stimmt im Wesentlichen mit früher aufgestellten Meinungen von *Paulus*, *Ballenstedt* und *Jckermann* überein und man sieht nicht recht, wie der Vf. dieselbe für „*nova de evangelii a Joanne nominati ortu sententia*“ ausgeben konnte.

Es würde zu weit führen, hier eine ausführliche Prüfung dieser Hypothese anzustellen. Allein empfehlen kann sie sich nicht, schon wegen der vielen Voraussetzungen, die dabey gemacht werden müssen und von denen sich auch nicht eins historisch erweisen läßt. Doch auch davon abgesehen, müßten sich doch, ihre Richtigkeit zugegeben, Spuren von einer solchen Compilation in dem Sprachgebrauche.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

nachweisen lassen. Wie käme es dann, daß die synoptischen Evangelien, so wie das des Johannes in dieser Hinsicht zwar unter einander bedeutend abweichen, aber doch mit sich durchaus übereinstimmen? Woher z. B. der constante Gebrauch des *οὐ* bey Lucas, des *οὐκ* bey Johannes, und bey diesem letztern die gänzliche Vermeidung des Optativs, die eine Stelle 13, 24. ausgenommen? Soll der Compiler sich so in den Sprachgebrauch seines Schriftstellers hineingelesen haben, daß er sich vor Allem, was ihn verrathen muß, hüten konnte? Zwar äußert der Vf., es sey eine vergebliche Mühe, die Authentie oder Integrität einer Schrift aus innern Gründen zu erweisen, allein, wenn die Untersuchung hierbey nur mit der gehörigen Sorgfalt angestellt wird, so darf man allerdings sicherere Resultate erwarten, als sich deren aus solchen willkürlichen Voraussetzungen, wie wir in des Vfs Hypothese finden, ziehen lassen.

Sonach scheint uns die Ansicht *Gieseler's* immer noch sowohl wegen ihrer Einfachheit als wegen des so gut nachgewiesenen Zusammenhangs mit historischen Thatfachen der ältesten Kirchengeschichte den Vorzug zu verdienen, zumal da das, was Fasc. III. beygebracht wird, um die aufgestellte Hypothese in Hinsicht auf einzelne Punkte zu rechtfertigen, schwerlich ganz dazu geeignet seyn möchte. Dieses Bändchen enthält nämlich Excursus zu Fasc. II., mit andern, nicht unmittelbar damit in Beziehung stehenden Bemerkungen vermischt. — Exc. I. (S. 1—5.) verbreitet sich über das Verhältniß der griechischen zur aramäischen Sprache im Zeitalter Jesu ohne neue Resultate zu liefern. Der Vf. folgt *Paulus* Ansicht und mit Recht, übergeht aber *Hug's* gründliche Untersuchungen (Einleitung in d. N. T. II. S. 29—52. 2te Aufl.) die, da es zugleich auf eine Nachweisung der Literatur abgesehen war, wenigstens angeführt werden mußten. — Exc. 2.: *de cruce a Constantino M. visa* (S. 6—12.) Giebt man dem Vf. zu, daß in der Stelle des *Artemisius* die Worte, welche darauf hindeuten, daß auch das Heer jene Erscheinung sah „*perperant admista*“ sind, und daß sich *Eusebius* bey seiner Erzählung dahin versehen habe, daß er, was ihm der Kaiser als Traumgesicht erzählt, für ein historisches Factum hielt, so gewinnt seine Vermuthung, das Kreuz sey von Constantin nur im Traume gesehen, freylich an Wahrscheinlichkeit. Aber schwerlich dürfte man den *Euseb.* ohne Weiteres eines solchen Irrthums zeihen. — Exc. 3. verwirft jedes aus der Tradition für die Authentie einer Schrift hergenommene Zeugniß. Allein mag auch jene

Quelle zuweilen trübe fliessen, so sind doch auf der andern Seite Gründe vorhanden, welche dieselbe durchaus nicht ganz verwerfen lassen. Immer giebt sie, mit innern Gründen verbunden, einen ziemlich sichern Maassstab für das Urtheil. Exc. 4.: *De antiquitatis Hebraicae et Christianae scriptorum titulis saepius vel mutatis ab aliis cum ipsis librorum proemiiis et finibus adjectis* und Exc. 5.: *De tempore, quando apostoli Hierosolyma reliquerint* enthalten Nichts von Bedeutung, so wie Exc. 6.: *de locis quibusdam veterum scriptorum ecclesiae Christi, in quibus de evangeliorum origine traditur* die Untersuchungen Anderer über diesen Gegenstand wiedergiebt. Nur möchte der Grund, daß sich *Celsus* deswegen nicht unserer Evangelien bedient haben könne, weil ihn *Origenes* vorwirft, er bringe Einiges vor, was in den Evangelien stehen solle, ungeachtet es doch nicht darin gefunden werde, nicht genügen. *Celsus* konnte absichtlich so verfahren, um seine Gegner in einem desto schlechtern Lichte darzustellen. Dagegen zeugen die Stellen bey *Origen.* adv. Cels. II, 24. 36. 37. 59. 74. V, 52. 64. VI, 12. 16. VII, 18. 58. VIII, 2. 24. ziemlich deutlich für den Gebrauch der kanonischen Evangelien, vgl. auch II, 13. 16. 27. 32. 49. — Exc. 7.: *de praelectionibus in ecclesiis Christianis* giebt das Bekannte. — Exc. 8. ist für den spätern Ursprung von Matth. I. 2. u. 12, 43., wobey sich der Vf. auf die Behauptung stützt, daß Vieles im N. T. später hinzugefügt seyn möge und daß es zur Begründung dieser Vermuthung hinreiche, wenn auch nur unwichtigere Codd. eine solche Stelle nicht hätten. Wenn gleich jenes im Allgemeinen nicht gelehnet werden kann, so muß doch hier Maass und Ziel gesetzt werden, wenn nicht die Kritik zu einem willkürlichen Spiel verleitet werden soll. Ebendasselbst wird die, schon von *Nösfelt* versuchte Erklärung des *περιπατεῖν* (Matth. 14, 22 ff. Marc. 6, 45 ff. Joh. 6, 16 ff.) wieder hervorgesucht und dieses Wort, nach Analogie des Hebr. *מָצָא וְנָח* durch *schiffen* erklärt. Allein abgesehen davon, daß die LXX jenes Wort, wenn es diese Bedeutung hat, nie durch *περιπ.* übersetzen, so ist die Art, wie der Vf. diese Stelle behandelt, höchst willkürlich: Der Editor der beiden ersten Evangelien soll nämlich, im Wunderglauben befangen, das *περιπ.*, welches eben Joh. in der Bedeutung von *navigare* habe, eigentlich genommen und nun die Erzählung weiter ausgeschmückt haben. Jesus sey später als die Jünger auf einem Schiffe abgefahren und habe diese auf dem See eingeholt. Sie hätten sich gefürchtet; nur Petrus habe die Sache genauer untersuchen wollen und daher verlangt, in Jesu Schiff hinüberzusteigen. Dieser sey herangekommen; allein nun habe dem Apostel doch vor dem Hinüberpringen in das Fahrzeug etwas gebangt und er sey ins Wasser gefallen, von Jesu aber gerettet und mit ihm in das grössere Fahrzeug der Jünger gestiegen. Daß diese Erklärung die rechte sey, wird unter andern auch durch die Vergleichung von *πορεύσθαι* Act. 17, 24. bewiesen, da doch hier der Sinn ist: Sie liessen den Pau-

lus nach dem Meere zu abreissen. Ferner sollen Joh. 6, 22 — 24. die Worte zwischen den beiden *ἐρ* eingeschoben seyn, weil „*ferè semper certissimum loci adventitii indicium in eo reperitur, quod idem vocabulum repetitur. Ita enim lector docendus erat de orationis nexu et cohaerentia.*“ (S. 59.) Nach dieser Regel würde man ohne weiteres Stellen wie Daniel 8. 2. 1 Joh. 1, 1 — 3. Eph. 2, 1. 5. 12. Apoc. 3, 9. (vgl. Cicero de orat. II, 46.) für corrupt erklären müssen. Ferner soll aus der öftern Wiederholung des *περιπατεῖν* bey Matth. und Marc. die Unechtheit der Stelle einleuchten. Beide hätten, jener V. 25. dieser V. 48. ganz kurz schreiben können, *τετάρτη φυλακὴ τῆς νυκτὸς περιεπατήσεν ἐπὶ τῆς θαλάσσης πρὸς αὐτοὺς κ. τ. λ.* Aber sie findet sich bey den neuteft. Schriftstellern *περ.* mit einer Präposition verbunden; die den Ort anzeigt, *wohin* man geht. Vgl. Matth. 9, 5. 11, 5. 15, 31. Marc. 1, 16. 2, 9. 5, 42. 5, 24. 11, 27. 12, 38. 16, 12. Luc. 5, 23. 7, 22. vgl. Joh. 1, 36. 5, 8. 9. 11. und andere Stellen. Folglich konnten sie, ohne ihrem Sprachgebrauch ungetreu zu werden, gar nicht so schreiben. Was aber die öftere Wiederholung des *περ.* betrifft, so möge der Vf. Xenoph. Memorabil. III, c. 13. §. 3. vergleichen, wo dies Wort vier Mal nach einander sich findet. — Uebrigens ist Hr. *Thilo* nicht Professor in Berlin, wie S. 64. gesagt wird, sondern in Halle.

Auf ähnliche Art soll Marc. 3, 20 — 34. behandelt werden, weil *λεγεῖν* V. 21. und V. 30. doppelt steht. Würfe man V. 21 — 29. heraus, so erscheine das Benehmen Jesu gegen seine Mutter und seine Brüder in einem ganz andern Lichte. Diese wären dann gekommen, um ihn vor Nachstellungen zu warnen und er hätte ihnen nach seinem Matth. 10, 37. ausgesprochenen Grundsatz geantwortet. So könnte man sehr bald die bedeutendsten Schwierigkeiten bey der Auslegung einzelner Stellen entfernen.

Die Conjectur in der Stelle bey *Epiphanius* (*Haeref.* 31.) für *ΦΕΒΩΝΙΘΗΝ* zu lesen *ΧΕΒΩΝΙΘΗΝ*, so daß *Hebron* (auch *Chebron*) das Vaterland des Gnostikers *Valentinus* wäre, ist, zugegeben, daß diese Stadt damals zu Aegypten gerechnet wurde, schon deshalb unstatthaft, weil das *παρελιώτης* dagegen spricht.

Was die Sprache betrifft, so vermißt man zwar in allen drey Bändchen eine feinere Kenntniß derselben, doch zeichnet sich das erste im Ganzen durch Correctheit vor den beiden übrigen aus. Denn hier ist (S. 3.) *longum esset, tantum abest, ut — ut potius* (S. 42. 59.) nichts Ungewöhnliches, so wenig als der Conjunctiv in Sätzen wie: *tum imprimis narratoris verba strictissime sequimur, quum res in novacula pendere videatur.* S. 19. ist der Satz: *Nam Papiam — intellectu holpericht und unverständlich, da der Leser das cujus auf librum bezieht, nicht auf Papiam, worauf es doch wohl gehen soll; noch mehr ist dies der Fall S. 51.: „Tandem res eo deducta est, ut ecclesiae principi cuidam — diversae narrationes comparandae vel traderentur, vel ut idem*

idem sponte sua hoc negotium suscipere u. s.; *Ann-*
 Boh Fasc. III.: „*Nisi rationibus manifesta reddatur li-*
bri cujusdam vel veritas vel contrarium. — *Obtinere*
 für *gelten* ist häufig u. s. w. Dazu würde *Muret*, den
 der Vf. in der Vorrede zu Fasc. II. anführt, um die
 Vorwürfe, die ihm etwa wegen seines Latinität ge-
 macht werden könnten, abzuwehren, wahrlich
 nicht gleichwiegen haben.

An Druckfehlern mangelt es auch nicht. Fasc. I.
 S. 27. Z. 5. von oben l. *qua* f. *quo*. S. 74. steht *Luca* st.
Lucas und *eidexia* st. *eidexia*. — S. 16. Z. 10. v. u. l.
 für *Romanorum: Romanis.* — S. 47. *differtus.* —
 S. 75. ist *Jordanum* wohl auch nur ein Druckfehler. —
 F. II.: S. 13. *explicanda* f. *explicandus*; *divaro* S. 23.
 f. *divaro*. — S. 23. Z. 9. v. u. steht *Euseb.* III, 25.
 für III, 39.; eben so S. 32. — S. 75. *Autolicum* f.
Autolyc. S. 93. *apostola.* — Warum der Vf. S. 41.
 und sonst *libri apogryphi* schreibt, ist nicht wohl
 einzusehn.

Fasc. III. S. 3.: 2 Macc. XIII, 37. statt XII, 37.;
 S. 51.: *locus* f. *lacus*. S. 55. *herbis* f. *verbis*. S. 74.:
durandum. — S. 94. *destitus* f. *destitutus* u. s. w.

PHILOSOPHIE.

MÜNCHEN, b. Lindauer: *Grundlinien der Psycho-*
logie. Als Propädeutik zum Unterrichte in der
 Rhetorik und Poetik. Von Ludw. Aurbacher,
 Prof. der Rhetor. u. Poetik am K. Baier. Cad-
 detten-Corps. IV u. 72 S. 8.

Die Grundlinien der Psychologie füllen nur
 16 Seiten und sind, nebst der davon gemachten, zum
 Theil, aber nur in der Vorrede angedeuteten, An-
 wendung auf Sprache, in der Kürze folgende. Aus-
 gehend von der Idee der Seele als *Kraft*, deren Ei-
 genthümlichkeit ein Wirken und Rückwirken (*actio*
 und *reactio*) fodre, schreibt der Vf. der Seele zwey
 Grundkräfte: Vorstellungs- und Begehrungskraft
 zu. Die erste theilt er wiederum in Sinnlichkeit,
 Vernunft und Urtheilskraft, die zweyte in Sinnlich-
 keit, Vernunft und Willenskraft. Die Sinnlichkeit
 ist in beiden Fällen Stoff gebend, die Vernunft Form
 gebend, und die Urtheilskraft bringt beide, Stoff
 und Form, in Hinsicht auf die Vorstellung in Ver-
 bindung, das Mannichfaltige zur Einheit des Be-
 wußtseyns; ist selbst aber wiederum entweder auf
 das Wahre, oder auf das Schöne, oder auf das Leb-
 hafte gerichtet und darnach entweder Denk-, oder
 Dicht- oder Gefühlskraft. Die Willenskraft dage-
 gen bringt das Thierische (Sinnlichkeit) und Geistige
 (Vernunft) in Uebereinstimmung, und zwar ringt
 sie ebenfalls entweder nach Wahrheit, in der Gesin-
 nung; oder nach Schönheit, in der Begeisterung,
 oder endlich nach Leben, in dem Gemüth. Der
 Ausdruck der Vorstellung wird Sprache, die, je
 nachdem sie das Wahre oder Schöne beabsichtigt,
 Prosa oder Poesie wird, worauf sich Rhetorik und
 Poetik beziehen. Der Sinn giebt den historischen,
 die Vernunft den philosophischen, die Urtheilskraft

den didactischen Stil; den Verstand (Denkkraft)
 die prosaische, die Phantasie (Dichtkraft) die poe-
 tische, und das Gefühl die ästhetische Schreibart.
 Der Ausdruck des Begehrungsvermögens ist die
 Handlung, die sich gleichbleibende Handlungsweise
 der Charakter, der wahr, schön oder gemüthlich ist,
 je nachdem er auf Gesinnung, Begeisterung oder Ge-
 müth beruht. — Der Anhang (S. 64.) erklärt sich
 über den Unterricht in der Psychologie, als Vorbe-
 reitungslehre zur Rhetorik und Poetik nur formell,
 in methodischer Hinsicht; aber ebenfalls nur kurz.
 Den größten Theil füllen sonach nicht unzweckmä-
 ßig gewählte rhetorische und poetische Vorübungen
 über verschiedene Materien der Psychologie, eilf an
 der Zahl, aus, von denen der Vf. selbst sagt, daß
 sie nur für Schüler, zum Theil auch von Schülern
 entworfen und von ihm bloß corrigirt worden seyen;
 doch sind einige Aufsätze darunter (z. B. Epaminon-
 das, ein historischer Charakter), deren sich der Vf.
 auch vor Gelehrten nicht zu schämen hat. Die psy-
 chologischen Lehrsätze, die er theilweise schon 1819
 in seinen „Andeutungen zu einem neuen und ein-
 fachen Entwurfe der Psychologie“ ausgesprochen
 hatte, scheinen mehr seinen Ansichten von den ver-
 schiedenen Schreibarten, als diese jenen angepaßt
 zu seyn; doch wird das Büchlein von Lehrern in
 diesem Fache, besonders wegen den schon angeführ-
 ten Vorübungen, denen noch andre, jedoch nicht
 ausgeführte, Themata im Anhange beygefügt sind,
 gewiß nicht ohne Nutzen gebraucht werden: denn
 außerdem, daß es nach seiner Idee von einem Lehr-
 buche, „kurz, rund und trocken“ ist, fehlt es ihm
 auch nicht an Bestimmtheit und Deutlichkeit, was
 der Vf. vielleicht selbst mit „rund und trocken“ hat
 andeuten wollen.

NATURGESCHICHTE.

LEIPZIG, b. Hinrichs: *Flora classica.* Herausge-
 geben von Dr. Julius Billerbeck in Hildesheim.
 1824. VIII u. 280 S. 8. (1 Rthlr. 8 gr.)

In der britischen Bibliothek für das Schul- und
 Unterrichtswesen erschienen nach und nach einzelne
 Abschnitte der *Flora classica*, die der Vf. hier dem
 Publikum gesammelt übergiebt. Nach seiner Ver-
 sicherung hat sie eine solche Vollständigkeit erhalten,
 daß alle (!) griechische und römische Pflanzenna-
 men nebst den *locis citatis* nach dem *Linné'schen* Sy-
 stem bestimmt darin aufgeführt sind. Alles, fügt
 er hinzu, was die Alten von einem Gewächse Merk-
 würdiges erzählt haben, ist zu lehrreicher Unter-
 haltung, obgleich, wie das die Noth befehl, in
 Kürze hinzugefügt, oder doch angedeutet. Man
 belauschte die alte Welt bey Tisch, im Lustgarten,
 am Krankenbett, im Verkehr, im Genuß, in der
 Officin, kurz die Kenntniß des Lebens der alten
 Welt findet hier einen großen Theil seiner An-
 schaulichkeit. Man erstaunt zu sehen, wie unend-
 lich Vieles auch in botanischer Hinsicht aus der hel-
 leni-

lenklichen Cultur in die unsrige herübergeführt ist. Diese aus der Vorrede entlehnten Worte beweisen, wie hoch Hr. Dr. B. den Werth seines Werkes anschlägt. Dabey scheint er zu vergessen, daß nach den Vorarbeiten von Link, Nacca (*Illustratio usus et nominis plantarum quae in Italia Caesaris commentariis indigitantur*. Ticini 1812. 4.), Schneider, Sibthorp, Sprengel, Stachhause (*Illustrationes Theophrasti*), Voss und so vielen andern verdienten Männern eine *Flora classica* jetzt nur eine Compilation genannt werden kann. Die seinige ist nützlich, obgleich sie noch sehr Vieles zu wünschen übrig läßt. Da er die Pflanzen nach Linne'scher Ordnung zusammengestellt, so mußte er auch die Vorschriften befolgen, welche Linné über die innere Einrichtung einer *Flora* gegeben hat. Dadurch hätte er allein die gleichsam chaotische Zusammenstellung einer Menge von Citaten aus dem Alten vermeiden können. Dadurch wären sie übersichtlich geordnet worden nach den bekannten Abschnitten *Nomen*, *Descriptio*, *Synonyma*, *Locus*, *Usus* u. s. w. Doch nimmt man bald wahr, daß der Herausg. mehr Philolog als Botaniker ist: denn sonst hätte er unmöglich von einer *Alpinia Galanga* Linné! einem *Costus speciosus* Willd.! oder gar von einem Flechtenmoos (!) reden können. Schwerlich würde er sonst, wie es durchweg geschehen ist, mit Kapitälchen alle Artennamen beginnen, da bekanntlich nach der botanischen Rechtschreibung dies nur bey wenigen geschehen darf. Würde er wohl sonst dem *Grocus sativus* lindenförmige (??) Blätter beylegt haben? Nun noch einige einzelne Bemerkungen. S. 5. *Olea europaea* L. Trockner konnte dieser Artikel nicht abgefaßt werden, während wenige eine anziehendere Zusammenstellung zugelassen hätten. Man vergleiche damit das, was Desfontaines in seiner *Histoire des Arbres et Arbrisseaux qui peuvent être cultivés en pleine-terre sur le sol de la France* (Paris 1809. 2 Vol. 8.) mit eben so vieler Anmuth als Gelehrsamkeit von diesem im Alterthum so hoch gepriesenen Baum sagt, den schon *Columella prima omnium arborum* nennt, und dessen völkerrechtliche Bedeutung *Virgil* in dem bekannten Vers ausdrückt: *Paciferaeque manu ramum protendit olivae*. S. 52. *Cordia Sebestena*. Hierher bringt der Vf. die *Πεπόν* Theophr. h. pl. IV. 2. während L. Reynier in seiner *Biblioteca italiana* (T. XXXI. p. 89.) bewiesen hat, daß es *Zizyphus Spina Christi* La M. oder *Rhamnus Spina Christi* L. sey. — S. 139. *Cistus villosus*.

Die Stelle im *Plinius Hist. nat. XVI. 37.* „*minica arbori satiusque omnibus sepulchra murosque rumpens*“ u. s. w. ist hier nicht erwähnt. Sie hat zu den lehrwerthen *Reflections critiques sur un passage de Plin Pancien et sur l'interprétation à la quelle il a donné lieu* par M. Gérard D. M. Analis gegeben, die in *Devaux Journal de Botanique* 1813. (III. p. 275.) abgedruckt sind. — S. 197. *Kúresc*. Hier wird Vieles zur *Medica arborea* gerechnet, das nicht unwahrscheinlich auf *Cytisus alpinus* sich beziehet. (S. *Rapport fait à la classe des sciences phys. et mathém. de l'Institut de France, dans sa séance du lundi 1. Août. 1814. sur un Mémoire de M. Thibaut de Berneaud, intitulé Recherches sur les plantes connues des anciens sous le nom de Cytise, par M. Desfontaines.*) — S. 198. *Citrus*. Bey einer zweyten Auflage rathen wir diesen Artikel nach *Gallezio Traité du Citrus*. (Paris 1811. Chap. VI. *Histoire du Citrus*) umzuarbeiten. — S. 234. *Cupressus*. Man vergleiche das eben angezogene Werk von *Gallezio* (S. 234.) — S. 247. *Ficus*, einer der unbefriedigendsten Artikel. Nichts von dem bekannten Sprichwort der Römer „*Ficus edit*“, nichts von dem bedeutenden Handel, den man zu Athen mit getrockneten Feigen trieb, nichts von dem häufigen Gebrauch, den die griechischen Kämpfer von den Feigen machten, nichts endlich von dem Mörtel, den die Römer aus Feigen bereiteten und der mit der Zeit die Härte des Steins erlangte. Wir verweisen den Vf. auf *Loiseleur — Deslonchamps Traité du Figuier*. — S. 257. *Uva*. Die hier erwähnten Stellen aus den Alten werden fälschlich auf die *Uva* L. bezogen; schon *Thibaut de Berneaud* hat in seinen *Recherches sur les Plantes connues des anciens sous le nom d'Uva* dargethan, daß, wenn in den lateinischen Schriftstellern auf den Namen *Uva* eines von den Beywörtern *palustris*, *flumina*, *viridis*, *littorea*, *grata*, *mollis* u. s. w. folgt, sie stets *Festuca fluviatilis* L. darunter begriffen haben. — Ein lateinisches und ein griechisches Wortregister beschließen zwar das Ganze, wir vermiffen indessen einen alphabetischen Nachweis über die *Loci citati* und die Aufzählung der benutzten Schriften. Im *Dryander'schen Catalogus bibliothecae historico-naturalis Josephi Banks*. Londini 1797. Tom. III. p. 200. findet sich eine Menge einzelner Schriften über die Pflanzen der Alten aufgeführt, die der Herausgeber einer *Flora classica* nicht ungelesen lassen darf.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Todesfall.

Am 22. Nov. starb zu Gera G. W. V. v. Wiese, Reufs. Plauischer wirkl. geh. Rath, Canzler u. Consistorial-

präsident, durch frühere Schriften über das Kirchenrecht u. durch unermüdete Amts-Thätigkeit ausgezeichnet, im 55. J. l. A. Auch hat er zu unsern A. L. Z. mehrere Beyträge geliefert.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1824.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

I. Neue periodische Schriften.

Im künftigen Jahre erscheint als Fortsetzung der bis zum Schlusse des Jahres 1823 von den Herren Proff. Wachler u. Schultze in Breslau herausgegebenen Neuen Theol. Annalen:

Neueste Theologische Annalen für 1825, herausgegeben von dem Herrn Dr. u. Professor der Theologie Schultheß in Zürich.

Der Pränumerations-Preis ist wie bisher 4 Rthlr. oder 7 Fl. 12 Kr. Eine nähere ganz ausführliche Anzeige dieses Journals ist durch alle Buchhandlungen Deutschlands zu haben.

Krieger'sche Buchhandlung
in Marburg.

II. Ankündigungen neuer Bücher.

Zur Feyer des nahe bevorstehenden dritten Jubelfestes des gothaischen Gymnasiums ist so eben erschienen:

Ghr. Ferd. Schulze's Geschichte des Gymnasiums zu Gotha. 21 Bog. gr. 8. Gotha, bey J. Perthes. Preis 1½ Rthlr.

Dieses Werk giebt nicht nur über die Entstehung, Fortbildung und gegenwärtige Einrichtung dieser berühmten Lehranstalt genaue Auskunft, sondern ist auch als ein wichtiger Beytrag zur Geschichte des deutschen Schul- und Erziehungswesens anzusehen.

Bey Eduard Weber in Bonn ist so eben erschienen und durch alle Buchhandlungen zu erhalten:

Nova Acta physico-medica Academiae Caesareae Leopoldino-Carolinae naturae curiosorum. Tomi XII. Pars I.

Auch unter dem Titel:

Verhandlungen der kais. Leopoldinisch-Carolinischen Akademie der Naturforscher. Vierten Bandes erste Abtheilung. Mit 39 illum. und schwarzen Kpfrn. gr. 4. cartonirt. Preis 8 Rthlr. oder 14 Fl. 24 Kr. rhein.

Auch diese neue Abtheilung liefert den Freunden der Naturwissenschaften einen solchen schätzbaren A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Reichthum der gediegensten, mannichfaltigsten Abhandlungen, daß dieselbe wohl nicht bloß den früher erschienenen vollkommen gleichgesetzt werden kann, sondern solche selbst noch übertreffen möchte. Die Verfasser derselben sind: d'Alton, Gust. Bischof, Bojanus, Carus, v. Chamisso, Göthe, Koch, Lehmann, v. Martius, Nees von Esenbeck d. ält. u. jüngere, Reinwardt, Rizzo, Rosenthal, Rothe, Tilesius und Prinz Maximilian von Wied-Neuwied.

Ein ausführliches Inhaltsverzeichniß dieser Abtheilung, der die zweyte den XIIten Band beendigende Abtheilung zu Ostern 1825 folgen wird, ist in allen Buchhandlungen unentgeltlich zu haben.

So eben ist erschienen und bey mir in Commission:

Agardh's Systema Algarum. 2 Rthlr.

und liefere ich solches bey bestimmter Bestellung aus.

Mauritius in Greifswald.
November 1824.

Im Verlage der Buchhandlung von C. Fr. Amelang in Berlin verließen so eben folgende Werke die Presse:

Friedberg, Dr. J. E., Erstes Buch für Kinder, als Anleitung zum Nachdenken über mancherley nützliche Gegenstände. 8. Mit 48 illum. Abbildungen. Sauber gebunden 18 gr.

Mnemofyne. Erzählungen für die Jugend. Nach dem Englischen. 8. Engl. Velinpapier. Sauber geheftet 20 gr.

Netto, Dr. Fr. Wilh., Handbuch der gesamten Vermessungskunde, die neuesten Erfindungen und Entdeckungen in derselben zugleich enthaltend; oder vollständige Anleitung zur Messkunst, für Officiere, Forstbediente, Bergleute und Feldmesser. Zweyter und letzter Theil. 45½ Bogen in 8. und 3 Bogen in Quarto. Mit 6 Kupfertafeln und einem Beyspiele der Anordnung und Berechnung eines trigonometrischen Dreyecknetzes. Geheftet 3 Rthlr.

(Der früher erschienene 1ste Theil kostet 2 Rthlr. Mithin complet 5 Rthlr.)

Potissous, A. H. (Verf. des Andachtsbuches: „Gott mit dir!“) Cäcilie oder der Muttersegen. Töchtern E (5)

gebildeter Stände gewidmet. 8. Engl. Velinpapier. Sauber geh. 1½ Rthlr.

Preuss, J. D. E., Siona. Herzenserhebungen in Morgen- und Abendandachten der vorzüglichsten deutschen Dichter. *Dritte verm. u. verb. Aufl.* 8. Mit einem schönen allegorischen Titelkupfer u. Vignette, gestochen von *L. Meyer jun.* nach einer Zeichnung von *L. Wolf.* Elegant geh. 1½ Rthlr.

Wilmsen, F. P., *Eugenia oder das Leben des Glaubens und der Liebe.* Ein Seelengemälde für die Gefühlvollen des weiblichen Geschlechts. *Zweyte verm. u. verb. Aufl.* 8. Mit 3 Kpfrn. Geh. 1 Rthlr. 18 gr.

— — *Die glücklichen Familien in Friedheim.* Ein unterhaltendes und belehrendes Lesebuch für Knaben und Mädchen von 10 bis 14 Jahren. *Zweyte verm. Aufl.,* mit 10 neuen illum. Kpfrn., gezeichnet von *L. Wolf,* gestochen von *L. Meyer jun.* 8. Sauber geh. 1 Rthlr. 18 gr.

— — *Heldengemälde aus Roms, Deutschlands und Schwedens Vorzeit,* der Jugend zur Erweckung aufgestellt. 8. *Dritte verm. Aufl.,* mit 3 Kpfrn., gezeichnet von *L. Wolf,* gestochen von *M. Haas.* Sauber geh. 1 Rthlr. 6 gr.

Im Verlage der J. G. Calve'schen Buchhandlung in Prag ist so eben erschienen und in allen soliden Buchhandlungen Deutschlands zu bekommen:

Abhandlungen
aus dem
Gebiete der gesammten Akologie,
zur
Begründung eines Systems derselben;

von
Julius Vincenz Krombholz,
Doctor der Medicin und Chirurgie und kaiserl. königl. ordentl. öffentl. Professor der Staats-Arzneykunde an der Universität zu Prag.

Erster Theil.

Mit 9 lithographirten Tafeln. 1825. gr. 4. Stark 54 Bogen. Preis 6 Rthlr.

An alle gute Buchhandlungen ist verandt der zweyte und letzte Band des

Corpus juris Germanici
tam publici quam privati academicum.

Bearbeitet von

Dr. G. Emminghaus, Reg. Rath in Weimar.
2 Bände, enthaltend 88½ Bogen im größten Octavformat, auf weißem Druckpapier.

Preis complet 5 Rthlr. 8 gr. Conv. M.

Seit der Erscheinung des ersten Bandes im August d. J. ist die höchst zweckmäßige Bearbeitung dieses Buches öffentlich (z. B. im Leipziger Repertorium 1824.

fter Bd. 6tes Stck. S. 448 f.) wie privatim allgemein anerkannt worden, und die vorzügliche Brauchbarkeit desselben nicht bloß für die akademische Jugend; sondern auch für jeden *Geschäftsmann* und *Advocaten* hat sich bewährt. Dieselbe ist durch das mit besonderer Sorgfalt ausgearbeitete, beynahe drey Bogen starke, Register noch sehr erhöht; Papier und Druck sind vorzüglich, der Preis ist sehr billig.

Jena, im November 1824.

Friedrich Frommann.

Ankündigung für alle Gebildete.

Von der 3ten verbesserten Auflage der
s ä m m t l i c h e n W e r k e
von

C. F. van der Velde,

herausgegeben von *C. A. Böttiger* und *Th. Hell,*

ist nun die erste Lieferung von 4 Bändchen, welche kleinere Erzählungen unter dem Titel: *Erzstufen* in 3 Theilen, und: *Prinz Friedrich,* enthalten, erschienen und in allen Buchhandlungen zum Ansehen zu erlangen.

Man kann auf alle 25 Bände 20 Rthlr. vorausbezahlen, oder auch für jede Lieferung 3 Rthlr. 12 gr., wobey immer nur die folgende vorausbezahlt wird, entrichten.

Die Lieferungen von 4 zu 4 Bänden erscheinen immer vierteljährlich, so daß zu Ende des Jahres 1825 das Ganze in den Händen der sämtlichen Theilnehmer seyn kann.

Von dieser einfach schönen Ausgabe sind jedoch keine einzelnen Theile zu bekommen.

Dresden, im Novbr. 1824.

Arnold'sche Buchhandlung.

Bey den Gebrüdern Schumann in Zwickau hat so eben die Presse verlassen und ist in allen soliden Buchhandlungen zu erhalten:

M. C. Richter's
Taschenwörterbuch
der
Mythologie.

Dieses Werkchen ist eigentlich eine neue, aber ganz umgearbeitete und sehr vermehrte Ausgabe des bey uns früher erschienenen *mythologischen Wörterbuchs* von *F. A. Hünich,* welches seit einigen Jahren gänzlich im Buchhandel gefehlt hat.

Der neue Herausgeber ließ sich's angelegen seyn, nicht nur *alle* in größern Werken vorkommenden Artikel aufzunehmen, sondern diese auch in einer Vollständigkeit darzustellen, wie sie in andern mythologischen

gischen Wörterbüchern von diesem Umfang schwerlich gefunden werden möchten.

Von vielen Seiten aufgefordert, haben wir bey dieser neuen Auflage das Format, so wie Druck und Papier unserer bekannten Taschenausgaben gewählt, welches hoffentlich vielen Besitzern derselben angenehm seyn wird.

Der Preis für das (VIII u. 470 Seiten starke) sauber cartonirte Exemplar beträgt nur 18 Groschen.

Zwickau, im November 1824.

Folgende Bücher sind in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben:

Neues Gothaisches Kochbuch oder allgemeiner Küchenwirthschafter. Enthaltend eine vollständige Anweisung von Zubereitung vielerley Speisen, Bäckerey, Conditorey, Einnachung und Aufbewahrung allerhand Obstes und anderer Früchte und Gewächse, Gefrorenen u. s. w., herausgegeben von einem practicirenden Koch. 2 Bände. Neue Auflage. 1 Rthlr. 8 gr.

Seit dem ersten Erscheinen dieses Werkes hat fast jede ansehnliche Stadt Deutschlands ihr eigenes Kochbuch geliefert, und die Anzahl derselben ist nicht gering. Indessen können wir uns schmeicheln, an dem unsrigen ein sehr gebaltreiches Buch zu besitzen, welches in keiner Haushaltung fehlen sollte, indem es von einem in seinem Fache excellirenden Koch verfaßt, und für alle Stände berechnet ist. Mehrere neue Auflagen sprechen deutlich für die günstige Aufnahme desselben.

Der praktische Pferdearzt. Ein nützliches Handbuch für Pferdebesitzer. Neue Auflage. 2 Theile. 18 gr.

Gegenwärtiges Werk in zwey Theilen, wovon der erste die innerlichen, der andere die äußerlichen Krankheiten des Pferdes behandelt, empfiehlt sich durch Zweckmäßigkeit und Kürze des Vortrags, so daß es besonders für Oekonomen und Kurtschmiede, überhaupt aber jedem Pferdebesitzer in Ermangelung eines Thierarztes als treuer Rathgeber dienen wird.

Der Zauberkünstler oder Magie zum Unterricht und geselligen Vergnügen. 4 Bände. Neue Auflage. 2 Rthlr.

Beym herannahenden Weihnachtsfeste glauben wir nichts eiligeres thun zu können, als die eben erschienene neue Auflage obiger Schrift anzuzeigen, deren mannichfaltiger Inhalt für Kinder und junge Leute gewiß das angenehmste Geschenk zur Verkürzung der langen Winterabende seyn wird. Taschenspielerkünste, physikalische Experimente, arithmetische Belustigungen sind unter vielen andern das, was wir besonders herausheben, und wenn wir vorhin das Werkchen für junge Leute geeignet fanden, so müssen wir es überdies noch für das gesellige Vergnügen erwachsener

Personen empfehlen, und nach Einsicht desselben wird man seine Zweckmäßigkeit zur Unterhaltung jedes Alters bewährt finden.

Tägliches Taschenbuch für alle Stände auf das Jahr 1825; Mit einer Karte. In rothes Leder gebunden. 20 gr.

Dieses Taschenbuch ist bereits seit so vielen Jahren den Reisenden als unentbehrlich bekannt, daß wir zu dessen Empfehlung nichts hinzuzufügen haben, und bloß dessen Erscheinen hier anzeigen, mit der Bemerkung, daß alle Postcours von Neuem durchgesehen, und dasselbe durch die Aufnahme der Eilwagencours bedeutend an Interesse gewonnen hat.

Gotha, den 1. November 1825.

Ettinger'sche Buchhandlung.

In der Weygand'schen Buchhandlung in Leipzig ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben:

Brachmann, Louise, auserlesene Dichtungen; herausgegeben und mit einer Biographie u. Charakteristik der Dichterin begleitet vom Professor Schütz in Halle. 1ster Bd. gr. 8. broch. 1 Rthlr. 16 gr. oder 3 Fl. rhein.

Desselben Werkes 2ter Bd. gr. 8. broch. 1 Rthlr. 8 gr. oder 2 Fl. 36 Kr. rhein.

Leipzig, im Novbr. 1824.

Neuigkeiten der Nicolai'schen Buchhandlung in Berlin. Michaelis-Messe 1824.

Eschenburg, J. J., Handbuch der alten Literatur, oder kurzer Entwurf der Kenntniß der klassischen Schriftsteller, der Mythologie, Archäologie und übrigen Alterthumskunde der Griechen und Römer. 7te völlig überarbeitete und in der Literatur-Nachweisung reich vermehrte Auflage. gr. 8. 2 Rthlr.

Friccius, Karl, über die Rechtsverhältnisse des Landwehr mit besonderer Beziehung auf die Verordnung vom 22ten Februar 1823. (Gesetz-Samml. Nr. 784. Jahr 1823.) gr. 8. 12 $\frac{1}{2}$ Sgr. (10 gr.)

Hermbschädt, S. F., Grundriß der Färbekunst, oder allgemeine theoretische und praktische Anweisung zur rationellen Ausübung der Wollen-, Seiden-, Baumwollen- und Leinenfärberey, so wie der damit in Verbindung stehenden Kunst, Zeuge zu drucken und zu bleichen. Nach physikalisch-chemischen Grundsätzen und als Leitfaden zu dem Unterrichte der inländischen Kattun-Fabrikanten, Färber und Bleicher, auf allerhöchsten Befehl entworfen. 3te durchaus verbesserte und sehr vermehrte Ausgabe. 2 Bde. gr. 8. 2 Rthlr. 25 Sgr. (2 Rthlr. 20 gr.)

Schmidt, Königl. Preuss. Reg. Rath, Handbuch der gerichtlichen Stempelverwaltung. Eine systemat. Zusammenstellung der Vorschriften des Königl. Preuss. Ge-

Gefetzes wegen der Stempelsteuer vom 7. März 1822 und der in Bezug auf dasselbe späterhin ergangenen gesetzlichen Bestimmungen und Verordnungen für Justizbeamte. Nebst Tabellen für die Berechnung der Stempelfätze. 2te vermehrte Aufl. gr. 8. 1 Rthlr. 5 Sgr. (1 Rthlr. 4 gr.)

Sulzer, J. G., Vorübungen zur Erweckung der Aufmerksamkeit und des Nachdenkens. 2ter Theil. Neue Aufl. 12½ Sgr. (10 gr.)

Pfeil, Ober-Forst Rath, kritische Blätter für Forst- und Jagdwissenschaft, in Verbindung mit mehreren Forstmännern und Gelehrten herausgegeben. 2ter Band. 2tes Heft. gr. 8. 1 Rthlr. 5 Sgr. (1 Rthlr. 4 gr.)

Unter der Presse ist und erscheint zur Oster-Messe 1825:

Richter, Dr. A. G., die specielle Therapie. 2 Supplement-Bände von Prof. G. A. Richter. gr. 8.

Berlin, bey Duncker und Humblot, ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Anekdoten-Almanach für das J. 1825. Herausgegeben von K. Mückler. Mit 1 Kupf. geh. 1 Rthlr. 8 gr.

Reiffstab, L., Karl der Kühne. Trauerspiel in 5 Aufz. 8. geh. 16 gr.

Blum, Karl, Vaudevilles für deutsche Bühnen und gesellige Zirkel; nach dem Französl. bearbeitet. 12. Nebst zwey Musikbeylagen. geh. 1 Rthlr. 8 gr.

Enthält: Der Schiffskapitän.

André.

Die Heirath im zwölften Jahr.

Gänserich und Gänschen.

Der Bär und der Bassa.

Heer- und Querstrassen, oder Erzählungen, gesammelt auf einer Fußreise durch Frankreich, von einem fußreisenden Gentleman. A. d. Engl. übersetzt von Willibald Alexis. 2 Bände. 12. geh. 2 Rthlr. 12 gr.

Mückler, K., Vergifsmeinnicht. Sammlung auserlesener Stellen aus deutschen, griechischen, römischen, englischen, italienischen und französischen Schriftstellern, in der Originalsprache mit deutscher Uebersetzung. Ein Taschenbuch, vorzüglich zum Gebrauch für Stammbücher. 1stes Bändchen. Dritte verbesserte Aufl. 18. Mit Kpfrn. geh. 1 Rthlr.

(Alle drey Bände zusammen, sauber gebunden, 3 Rthlr.)

Alexander von Humboldt. Brustbild in Steindr., nach Steuben, von Grevedon. Fol. Paris. 2 Rthlr.

Dasselbe auf chinesischem Papier 3 Rthlr.

III. A u c t i o n e n.

Den 31. Januar 1825 wird in Marburg die ansehnliche Bücher- und Naturalienammlung des jüngst verstorbenen Hofr. Merrem öffentlich versteigert. Der Catalog ist bey Herrn Buchhändler Kollmann in Leipzig zu haben.

IV. Vermischte Anzeigen.

Mit dem Jahre 1825 wird die *Allgemeine Kirchenzeitung*, so wie das *Theologische Literaturblatt*, auf schöneres Papier und in größerem Format gedruckt erscheinen, ohne daß der Preis derselben erhöht werden soll.

Die *Allgemeine Schulzeitung* nebst dem pädagogisch-philologischen *Literaturblatt* wird ebenfalls auf schöneres Papier und in gleichem Format vom 1. Januar 1825 an, wegen der stets sich mehrenden Materialien, wöchentlich drey mal, statt bisher zwey mal, erscheinen, und der Preis dessen ungeachtet nicht um ein Drittheil, sondern nur auf 3 Rthlr. 4 gr. oder 4 Fl. 30 Kr. für den halben Jahrgang erhöht. Jede dieser Zeitschriften kostet demnach halbjährlich

mit dem *Literaturblatt* 3 Rthlr. 4 gr. od. 5 Fl. 30 Kr.

ohne dasselbe 2 Rthlr. 8 gr. od. 4 Fl.

jedes *Literaturblatt* besonders 21 gr. od. 1 Fl. 30 Kr.

Es wird folglich keines dieser Blätter an Wohlfeilheit von einer andern Tages- oder Monatschrift übertroffen, wie Jeder, der die Oekonomie des Drucks, die Bogenzahl (jährlich 210 Numern, worunter öfters ganze Bogen sind), die Vollständigkeit der Nachrichten u. s. w. erwägt, zugeben muß.

Um den von manchen Seiten eingelangten Beschwerden über den späten Empfang zu begegnen, soll die Verendung in Zukunft wöchentlich geschehen.

Darmstadt, den 1. Decbr. 1824.

C. W. Leske.

Mit größter Verwunderung vernahm ich, daß an mehreren Orten absichtlich das Gerücht verbreitet wird, „es fehle das in meinem Verlage erschienene Werk:

Rosenmülleri, J. G., Scholia in novum Testamentum. 5 Tomi.”

Dieses ist ganz unwahr, da eine beträchtliche Anzahl Exemplare davon noch vorrätig sind, und wenn einzelne Theile in der Folge einer neuen Auflage bedürfen, ich besorgt seyn werde, dieselbe zu veranstalten, überhaupt nichts unterlassen werde, was diesem vortreflichen Buche seinen bisherigen Beyfall sichern kann.

Nürnberg; den 23. Novbr. 1824.

Karl Felsecker.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

ALTERTHUMSKUNDE.

PARIS, b. Firmin Didot: *Antiquités Grecques du Bosphore-Cimmérien*, publiées et expliquées par M. Raoul-Rochette, membre de l'acad. Royale etc. 1822. 235 S. 8. Mit Titelvignette u. Kpfrn.

Je größer bis jetzt das Dunkel gewesen ist, in welchem sich die im Alterthum so berühmten Staaten des Pontus in politischer und geographischer Hinsicht bis auf wenige helle Blicke einzelner gelegentlicher Forscher den Untersuchungen der neuesten alle Winkel der alten und neuen Welt durchspähen- den Zeit entzogen haben, um so willkommener muß dem Geschichtsforscher wie dem Geographen, dem Archäologen wie dem Philologen jeder Beytrag seyn, der die Absicht hat den Schleier zu heben, welcher die nördlichen Küstenländer des Pontus bedeckt und sie für historische Forschung bisher unzugänglich gemacht hat. Man würde zwar den gerechten Vorwurf auf sich laden, die Leistungen Einzelner über einzelne jene Gegenden betreffenden Gegenstände undankbar zu verkennen, wenn man nicht zugeben wollte, daß seit einer geraumen Reihe von Jahren jene Gegenden die Aufmerksamkeit gelehrter Reisenden allerdings auf sich gezogen haben, welche mit mehr oder minderer Umsicht und Gründlichkeit unsern Blick einzelne Theile derselben näher gebracht; an die Spitze derselben stellen wir unbedenklich den russischen Staatsrath von Köhler, dem wir so manche Belehrung in dieser Hinsicht schon verdanken, und einst noch mehr zu verdanken haben werden; wir nennen nächst diesem Maria Guthrie (*Voyage en Crimée*, London 1802. 4.) Ed. Clarke, Leon de Wassel; allein dessen ungeachtet dürfte unsere Kenntniß noch zu unvollkommen seyn, um jetzt schon ein in ethnographischer, statistischer, politischer Hinsicht nur einigermaßen befriedigendes Gemälde jener Länder zu entwerfen, wie es neulich erst von einem geistreichen, aber wie es Rec. bedünkt, vor Abschluß der Acten urtheilenden Forscher, dem Prof. Ritter (Vorhalle Europ. Völkerz.) versucht worden. Wenn sonach jeder Beytrag für die Geschichte jener verhältnißmäßig selten von gelehrten Reisenden betretenen Länder uns willkommen seyn muß, so wird die Gabe einen um so freundlichere Aufnahme finden, wenn sie von der Hand eines Mannes geboten wird, dessen Scharfsinn und Gelehrsamkeit auch außerhalb seinem Vaterlande allgemein anerkannt wird. Hr. Raoul-Rochette, der sich um alte Geographie und Geschichte anerkannte Verdienste erworben, hat im J. 1824. *Deuxième Band* Rec. — 1824. 235 S. 8.

schenkt uns in vorliegender, dem Kaiser Alexander zugeeigneten Schrift mit einem schätzbaren Beytrag dieser Art, den er zwar nicht nach eignen an Ort und Stelle gemachten Forschung giebt, — denn er betrat, so viel Rec. weiß, diese Gegenden nie, — sondern aus der Mittheilung zwey gelehrter russischer Freunde, des Hn. von Stempkowsky (vgl. S. 222.), dessen eignen dem Werke des Hn. Raoul-Rochette angehängten Abhandlung über einige Münzen des Bosporus Rec. unten gedenken wird, und des Hn. von Blaremborg, welche beide in Odessa sich durch Aalegung von bedeutenden Sammlungen in diesen Gegenden gefundener alter Denkmäler selbst ein bleibendes Denkmal gestiftet haben. Die Mittheilungen, die Hr. R. auf diesem Wege erhielt, bestanden in Copien verschiedener Monumente aus genannten Sammlungen, über die der Herausgeber sich im Anfang seiner *Introduction* also äussernd, zugleich den Zweck und Inhalt seiner Arbeit angiebt: „*Les antiquités que je publie sont de deux sortes: inscriptions et médailles. Elles servent à rectifier des faits, jusqu'à ce jour peu ou mal connus, de l'Histoire du Bosphore-Cimmérien; à remplir une partie des lacunes que la perte des livres de Diodore a laissé subsister dans cette histoire, et à confirmer, par de nouveaux témoignages de l'autorité la plus haute, quelques points d'archéologie, de critique, et de chronologie, établis par les derniers antiquaires.*“ Da diese Mittheilungen in einzelnen Fragmenten bestehen, die sich unter Einem Gesichtspunkt nicht vereinigen lassen, so konnte der Herausgeber seine Forschungen über dieselben nicht anders anordnen, als jedes einzelne Monument nach der Reihe durchzugehen und dabey die Ergebnisse seiner Untersuchungen gleich beyzufügen. Dieser Gang der Untersuchung führt ihn oft auf gelegentliche Abschweifung, die sich zwar nicht immer auf das in Rede stehende Monument beziehen, aber doch immer dazu dienen schwierige Punkte der Bosporanischen Geschichte oder Chronologie aufzuhellen, die niemand ohne Dank annehmen wird, wenn gleich man auch oft sich mühsam durch ein Labyrinth von gelegentlichen Erörterungen ohne den Faden der Ariadne durchzuwinden gezwungen ist. Die Beurtheilungen eines so fragmentarischen Werkes kann auch nur fragmentarisch seyn, und Rec. glaubt hierbey nicht anders verfahren zu können, als wenn er den Inhalt der einzelnen Paragraphen, in welche das Werk eingetheilt ist, so weit es der Raum hier gestattet, angiebt, und seine desfallsigen Ausstellungen gleich ansetzt.

§. I. (S. 11 ff.) Fragmente einer Inschrift aus der Zeit Hadrians, wie sich mit Gewissheit aus der sehr merkwürdigen Zeitangabe ausmitteln läßt, bey welcher der Herausg. Gelegenheit nimmt, die Art und Weise anzugeben, wie die Bosporanischen Aeren durch Zeichen ausgedrückt wurden. Außerdem giebt der auf der Inschrift angeführte Makedonische Monatsname Δύρεος Veranlassung zu der sehr gelehrt durchgeführten Bemerkung, daß die Monatsnamen bey den Bosporanern sowohl als bey andern Völkern Kleasiens zum Theil aus dem Makedonischen Kalender entlehnt worden: zu deren Bekräftigung eine interessante Inschrift aus dem *Catalogue des antiquités, formant la collection du feu Mr. le comte Choiseul-Gouffier par Dubois* S. 85. angeführt zu werden verdient hätte. Dagegen wird uns eine Olbiopolitische Inschrift S. 15. mitgetheilt, die Anlaß giebt von dem alten Namen der Stadt Olbia, welcher Borysthenis war, wie auch von dem Cultus des Achilles als Protector von Olbia und dem Pontus im Allgemeinen (S. 20.) (hier hätte ein merkwürdiges Excerpt aus dem *Leo Diaconus*, von *Bast* in seiner *Epistola critica* p. 41. mitgetheilt, der berücksichtigt werden sollen), und einem in der Inschrift erwähnten, bisher unbekannten Monat Δρομοπαίδης zu sprechen, dessen Benennung (S. 25.) richtig von einer in dem Monat stattfindenden *course d'enfants* richtig hergeleitet wird; nur möchte Rec. die Verbesserung der Inschrift (S. 22.) nach welcher statt ΔΟΝΚΑΙ-ΔΙΣΚΟΙ gelesen werden soll ΔΡΟΜΟΠΑΙΔΗΝ, mehr als problematisch nennen. Um auf jene obige Inschrift noch einmal zurück zu kommen, so wundert sich Rec, daß die Ergänzung des freylich sehr verstümmelten Anfangs derselben, welcher also lautet:

ΙΟΧΟΥΝΤΟΣΤΡΠ
ΩΝΟΟΜΨΑΛΛΑΚΟΥ

dem Herausgeber verborgen blieb. Hier fährt allein Strabon auf den rechten Weg, welcher B. II. S. 476. ed. Basil. von den Skythischen Stämmen sprechend, die zunächst am Bosporus wohnen, sich deutlich also vernehmen läßt: *δυναστεύοντες δὲ καὶ οὗτοι ὑπὸ τῶν καλουμένων σκηπτούχων, καὶ αὐτοὶ δὲ οὗτοι ὑπὸ τυράννοισιν ἢ βασιλεῦσιν εἰσιν*. Diese Tyrannen und Könige sind keine andern als die Herrscher der Bosporus. So nach dürfte oben ΣΚΗΠΤΟΥΧΟΝΤΟΣ u. s. w. zu ergänzen seyn. Ist diese Ergänzung richtig, so dürfte freylich die *Raoul-Rochet'sche* Erklärung der Inschrift eine große Abänderung erleiden. Uebrigens fehlt das Wort *σκηπτούχων* noch in den griech. Wörterbüchern, was aber niemanden befremden wird, der da weiß, wie viel dieselben noch zu ergänzen haben.

§. II. (S. 25 ff.) Inschriftliche auf der Insel Tanna gefundene Urkunde, die Weihung eines Tempels der Artemis *Ἀρτεμίς* durch eine Privatperson betreffend, wichtig wegen beigefügter Zeitbestimmung durch Regentenamen. Von der Behandlung einiger sprachlichen Punkte, wozu der Text der Inschrift veranlaßt, wie der Genitivform *ἡγεμόνων*

statt *ἡγεμόνων* S. 27., der Schreibung dieses Eigennamens selbst S. 28., (wobey auf die neuerdings auch von *Osann Sylloge inscriptionum* Fasc. III. S. 120. besprochene Variante *ἡγεμόνων* in einer Stelle des Deinarchos Rücksicht genommen wird), ferner der Rechtschreibung der Hafenstadt *Θευδοσία* und *Θεοδοσία* S. 30. (welche Bemerkungen nach *Osann a. a. O.* S. 124. berichtigt werden müssen), geht der Herausg. (S. 32.) auf die Erörterung der Artemis *Ἀρτεμίς* über, welche ihn veranlaßt in einer eignen §. III. von den griechischen und syrischen Gottheiten zu sprechen, deren Cultus von den Einwohnern des Bosporus betrieben worden. Dieser Abschnitt hat Rec., obwohl der Scharfsinn des Vfs nicht zu verkennen ist, am wenigsten befriedigt: denn hier begnügen wir fast nur Hypothesen, die durch Hypothesen erwiesen werden sollen. Gegenstand der Untersuchung sind die beiden in der bekannten Inschrift der Königin Komofarya (welcher von Köhler eine eigene Schrift gewidmet, *Dissertation sur le monument de Comofarye*, Petersb. 1808. 8.) erwähnten Bosporanischen Gottheiten *Anerges* und *Astara*. Die Worte der Inschrift lauten also: ANEΘΗΚΑΙ-ΙΞΥΡΩΙΘΕΙΩΙΖΑΝΕΡΓΕΙΚΑΙΑΣΤΑΡΑΙ. Diese Gottheiten hält Hr. von Köhler für syrisch-chaldäische nicht ohne Wahrscheinlichkeit, welche Meinung Hr. R. umsonst zu widerlegen sucht. Ja, indem Hr. R. durch eine ausführliche, sehr scharfsinnige Induction nachweist, auf welchem Wege syrischer Cultus in den Bosporus eingewandert sey, nämlich durch Vermittelung eines gewissen religiösen Heros *Akicharos*, beseitigt er selbst einen von den Gründen, den er der von Köhler'schen Ansicht entgegenstellt. Bey dieser Untersuchung hätte Rec. die Verbesserungsversuche S. 43. an einigen Stellen Lucians weggewünscht; in diesen Stellen nämlich wird von den Skythen erzählt, daß sie den *Ακινάκης* als Gott verehrt hätten und Hr. R. erweist dasselbe auch noch aus Herodot und andern Schriftstellern. Vgl. außerdem *Gale* zum *Pharnutos* 21. p. 192. Dennoch will er an die Stelle des Akinakes oder persischen Schwerdts seinen Akicharos durch Correction hineinbringen. Allein dieses Schwerdt ist gar nichts anderes, als der alte Skythische Feetisch, von welchem der ganze Cultus des Anes ausgegangen und über Thrakien nach Griechenland, als Mann mit einem Schwerdt dargestellt, eingewandert ist. (Gerade so alt als der heilbringenden Schlange der Gott Asklepios, der besänftigende, heilende Schlangennamen entstanden.) Auch fragt es sich sehr, ob hierbey nicht der Umstand geltend gemacht werden dürfte, daß *Ακ* sowohl als *ακ* zuweilen für Eisen, Stahl gebraucht werde, welches wie *ακ* zusammengestellt, allerdings auf eine wahrscheinliche Etymologie des Worts führt, als wenn man *Ακ* von *ακ* durch irgend einem etymologischen Hokusfukus entstehen läßt. Auch war *ακ* ursprünglich wohl nichts als die Bezeichnung für das bearbeitete Eisen. Sagt doch Herodotus an der geradezu von den Skythen: *ακινάκης* *είδεος* — *τεῖος* *ἀνὰ τὴν ἡγεμονίαν*. — Die *Raoul-Rochet'sche*

Rochette'sche Erklärung der obigen Stelle in der Inschrift beruht lediglich auf dem Wagstück einer Conjectur; welches ihr alle Wahrscheinlichkeit in Voraus entzieht. Hr. R. will nämlich in den beiden Gottheiten durchaus den Apollo und die Artemis wiederfinden, und liest daher

ΙΣΧΥΡΙΘΙΕΙΩΙΚΑΕΡΤΕΙΚΑΙΑΣΤΕΡΙΑΙ.

Um von der Unwahrscheinlichkeit, daß Apollo unter dieser Benennung irgendwo verehrt werde, gar nicht reden zu wollen, wird die zwiefache Bemerkung schon hinreichen, jene Conjectur zurückzuweisen, einmal daß bisjetzt noch gar kein *ἐκέρχης*, sondern nur ein *ἐκέρχης* bekannt ist, und zweytens daß der Name *Asteria* für Artemis gleichfalls ganz unerwiesen ist, obwohl Rec. jedoch die Möglichkeit einer solchen Benennung nicht schlechthin ableugnen will. Das einzige was man für die Asteria anführen kann, was aber von Hr. R. (er führt nur eine Nymphe Asteria, Schwester der Latona an) unbeachtet geblieben, ist der Umstand daß die Mutter der Hekate Asteria genannt wird. Siehe Apollodor I, 2, 4.

In §. IV., wo die Untersuchungen über die Inschrift von §. II. fortgesetzt werden, geht Hr. R. in sehr speciellen Erörterungen, die Chronologie mehrerer Bosphoranischer Regenten betreffend ein, die großen Theils gegen frühere Zeitbestimmungen Visconti's und von Köhler's gerichtet, zu sehr ins Einzelne gehen, als daß sie eine kritische Beurtheilung ohne Weitläufigkeit erlaubten, zumal da eine solche sich von der Berücksichtigung der kürzlich von Oßann a. a. O. S. 121 ff. gegebenen Anordnung der Bosp. Regentenfolge nicht loslagen kann, was Rec. begreiflicher Weise einem künftigen Geschichtsforscher überläßt. S. 58. wird beyläufig eine leider sehr verstümmelte, in den Ruinen von Pantikapaion gefundene Inschrift mitgetheilt und einige Ergänzungen versucht.

§. V und VI. (S. 60 — 83.) ähnlichen Inhalts. Ein Excurs über den Bosp. König Leukon auf Veranlassung einer Münze, die hier zuerst bekannt gemacht wird und zu vielen gelehrten Ausschweifungen, ja sogar Verirrungen Anlaß giebt, die Rec. um so weniger übergehen kann, als der Leser leicht meynen könnte auf dem Wege der Wahrheit oder wenigstens Wahrscheinlichkeit zu wandeln. Die Aufschrift jener auf Planché I. Nr. 3. abgebildeten Münze heisst: ΒΑΣΙΛΕΩΣ ΑΕΤΚΩΝΟΣ. Das mit der Größe der übrigen Buchstaben verglichenen sind Omega und Omikron um die Hälfte kleiner und verführt den Herausgeber zu folgender Induction: Da es, wie hier (S. 64 ff.) behauptet wird, factisch ist, daß die verkleinerten Omega und Omikron sich auf keinem alten Monument vor der Zeit Philipps II. vorfinden, welcher den Thron von Makedonien im Jahr 360 einnahm, d. h. 7 Jahre vor dem Tode desjenigen Leukon, auf welchen sich die vorliegende Münze bezieht, so ist es ganz unwahrscheinlich, ja unglaublich, daß in einem Zeitraum von 7 Jahren die Umgestaltung der großen Schrift in eine kleinere bis in den Bosphoros gedungen und

gemein üblich geworden wäre, wenn nicht ein besonderer Umstand dazu die Veranlassung geboten hätte. Diese giebt eine Stelle des Polyainos Strateg. 6, 9, 1. p. 438. Casaub. an die Hand, nach welcher Leukon aus Geldmangel unter dem Vorgeben, eine neue Münze schlagen zu wollen, befohlen habe alle vorhandenen Münzstücke ihm zurückzustellen, um ihnen eine neue Form zu geben: dies sey auch geschehen, Leukon habe sich aber darauf eingeschränkt *à imprimer un nouveau caractère* (ἄλλον χαρακτήρα ἐπιβαλὼν, wie es bey Polyainos heisst), und den Werth jedes Stücks um die Hälfte zu erhöhen. Diesen neuen von Leukon eingeführten Typus findet nun Hr. R. theils in dem etwas veränderten Emblem Bosphoranischer Münzen wieder, von welchem ein Paar Beyspiele angeführt werden, theils in der veränderten Schreibart der Legende, d. h. in dem Umtausch des grössern Omega und Omikron mit kleinern. Diese Demonstration ist leider Hr. R. gänzlich verunglückt, obwohl er sich auf das Treffende dieser Combinationen etwas zu Gute thut. Ohne jene Annahme von der Zeitbestimmung der Veränderung der Buchstaben jetzt in Zweifel zu ziehen, was ohne factische Beweise nicht einmal erlaubt wäre, setzt Rec. die Worte des Polyainos her, die Hr. R. wohl weislich nicht ausgeschrieben hat, um seiner gezwungenen Erklärung nicht gleich den Kopf zu zerbrechen: Λεύκων χρημάτων δεόμενος, ἐκήρυξεν ὅτι μέλλει κόπτειν ἄλλο νόμισμα, καὶ δεῖ προσφέρειν αὐτῷ τὸ ὑπάρχον ἐκάστῳ ὅπως μετακοπὴν δόκιμον εἴη οἱ μὲν προσήνεγκαν ὅσον εἶχον· ὁ δὲ ἄλλον χαρακτήρα ἐπιβαλὼν, ἐπέτρεψε τὸ τίμημα διπλάσιον ἐκάστῳ νομίσματι, ὡς τε συλλεγέμενος τὸ ἡμισυ κερδάνας, οὐδέναν τῶν πολιτῶν ἐζημίωσεν. Daß dieser Stelle ein ganz anderer Sinn unterliegt, als Hr. R. hinein legt, sieht jeder Unbefangene leicht. Der finanzielle Pfiff, dessen sich Leukon, um seinen leeren Beutel zu füllen, bediente, besteht in nichts anderm als die vorhandnen Geldstücke, unter dem Vorwande sie umzuprägen, einzufodern, ihnen aber bloß durch eine hinzugefügte Contremarque einen erhöhten Werth beizulegen. Das richtige Verständniß der Stelle hängt lediglich von der Erklärung der Worte ὁ δὲ ἄλλον χαρακτήρα ἐπιβαλὼν ab: müßten diese Worte, wie Hr. R. meint, von dem wirklichen Umprägen, also auch Umschmelzen der Münzen verstanden werden, so hätte sich Polyainos ganz ungriechisch ausgedrückt, denn dann hätte er ungefähr sagen müssen, ὁ δὲ τὸν χαρακτήρα μεταβαλὼν, oder, ὁ δὲ ἕτερον χαρακτήρα ἐπιβαλὼν, oder sonst was dem ähnliches. Allein in dem ἄλλον und dem ἐπιβαλὼν liegt augenscheinlich, daß zu dem bestehenden Typus noch ein anderer hinzugefügt ward, was nichts anderes als eine hinzugefügte Contremarque seyn kann. Auch würde es dem Ertrag der Finanzspeculation Leukons keineswegs vorthellhaft gewesen seyn, die Münzen sämmtlich umzuschmelzen, was ohne bedeutenden Aufwand gar nicht möglich gewesen wäre. Ja, wir finden dieselbe Praxi Leukons in Syrakus vom Dionysius wiederholt, nach dem Oeconomicus des Pseudo-

Pseudo-Aristoteles 2, 2L. Δανεισμένοις τε παρὰ τῶν πολιτῶν χρήματα ἐπ' ἀποδόσει, ὡς ἀπῆγον αὐτὸν, ἐκέλευσαν ἀναφέρειν ὅσον ἔχει τις ἀργύριον πρὸς αὐτόν· εἰ δὲ μὴ, θάνατον ἔταξε τὸ ἐπιτίμιον, ἀνεχθέντος δὲ τοῦ ἀργυρίου, ἐπικόψας χαρακτηῖρα, ἐξέδωκε τὴν δραχμὴν δύο δυνάμειν δραχμῶν. Wäre hier von einer gänzlichen Ummetzelung der Münze die Rede, wie Hr. R. S. 76. meint, so müßte wenigstens μετακόψας, aber nicht ἐπικόψας dastehn, welches bey einer schon geschlagenen Münze gar nichts anders heißen kann, als daß dieser Münze noch etwas obendrein dazu geschlagen wird. Uebrigens war der Irrthum des Hn. R. um so leichter zu vermeiden, als er dieselbe Ansicht, die Rec. so eben ausgesprochen hat, von einem Gelehrten in den *Novis actis Acad. scientiar. Petropolit.* 1805. S. 118, wenn auch ohne alle weitere Begründung, durch wenige Worte schon angedeutet fand, welche er sich vergeblich zu widerlegen bemüht. Dagegen sind die Bemerkungen über die sog. *numi recusi* und derselben Contremarquen, die er von S. 78. an jenen Untersuchungen anhängt, großentheils neu und beachtenswerth.

§. VII—IX. (S. 83—144.) werden die Erörterungen einzelner Gegenstände aus der Inschrift von §. II. fortgesetzt, von welchen wir die Bemerkungen auszeichnen über die Skythischen Völkerschaften, die Thater (S. 84.), Toreter (S. 85.), Dandari (S. 87.), über die Stadt Gorgippia (S. 89.) Einfall eines Skythenkönigs Skiluros in den Bosporus (S. 98 ff.), welche durch mehrere früher unbekannte Münzen dargethan wird; ferner über die Skythischen Könige Inthimeus (S. 101.) und Ininthiméos (S. 104.); ersterer früher ganz unbekannt; über Gepaipyris Königin des Bosporus, welche sonst nach der falschen Lesart einer Münze Pepaepyris genannt wurde (S. 113.). Hierbey durchgängig sehrreiche numismatische Erörterungen. Von S. 115—144 folgen chronologische Bestimmungen über die Thronfolge Bosporanischer Könige nach Polemon I., welche keinen Auszug erlauben. In die große Lücke nach Polemon I. werden mit Wahrscheinlichkeit zwey Könige Rhescuporis und Cotys nebst der Königin Gepaipyris eingeschoben, welche vom zweyten Jahr unserer Zeitrechnung bis J. 17. regiert haben sollen.

§. X. (S. 146—217.) Bekanntmachung und Erklärung einer sehr langen ganz unverfälschten zu Olbiopolis gefundenen griech. Inschrift, zu Ehren ei-

nes gewissen Theokles, Sohnes des Satyros, eines Olbiopolitaners errichtet, von 19 verschiedenen Staaten des Pontus, die alle im Eingang aufgeführt werden. Hr. R. hielt dieses Monument für unedirte, bis er zu spät gewährte, daß es schon von Köhler in *Morgenstern's* Dörptschen Beyträgen 1814 bekannt gemacht worden. Hier muß sich Rec., um nicht zu weitläufig zu werden, leider aller Bemerkungen enthalten, zu denen die Untersuchungen des Hn. R. nur zu sehr einladen. Jedoch darf nicht unbemerkt bleiben, daß Hr. R. hier gelegentlich noch mehrere andere unedirte Inschriften mittheilt, S. 175. eine Atheniensische aus den Fourmontschen Papieren, S. 197 ff. mehrere Olbiopolitanische, S. 203. eine sehr lange Salaminische, Hn. R. vom Akademiker M. de Saint-Martin mitgetheilt, leider sehr fehlerhaft abgeschrieben. S. 213 ff. wird die bekannte auf den Bosp. König Spartokos bezügliche Atheniensische Inschrift aus *Chandleri Infer. antiq.* P. II. S. 51. mit Ergänzungen wieder abgedruckt: sie ist nun durch Lord Elgie dem Britischen Museum einverleibt und hat bey Olann a. a. O. Nr. XXXVII. S. 19. ihre Stelle gefunden. Auch muß noch (S. 185.) ein langer Excurs über die Wörter ἔγκοπος und ἔγκοπιζω ausgezeichnet werden, von der Feder unfres trefflichen Hase in Paris.

An das Werk schließt sich unmittelbar (S. 218.) eine Notize *sur les médailles de Rhadaméadis, roi inconnu du Bosphore Cimmérien, decouvertes en Tauride en 1820.* par M. le colonel de Stempowsky an, welche Hn. R. vom Vf. zur Bekanntmachung mitgetheilt ward. Aus drey Münzen, die auf dem Titelblatt abgebildet sind, wird hier die Existenz eines bisher ganz unbekannten Königs des Bosporos Namens Rhadameadis gelehrt ausgemittelt. Nach den Zeitbestimmungen, welche die Münzen selbst angeben, fällt seine Regierung unter Konstantin d. G. von 311—319. der christlichen, 607—615. der pontischen Zeitrechnung.

Rec. schließt diese Anzeige mit dem Geständniß der aufrichtigsten Anerkennung der Gelehrsamkeit und Combinationsgabe, die Hr. R. wie in seinen frühern Schriften, so auch in dieser von Neuem bekrundet hat. Angehängt sind 4 Kupfertafeln mit Münzen, und 11 gedruckte Tafeln in Folio, die im Werk besprochenen Inschriften enthaltend: Druck und Papier so correct und splendid, wie es nur von Didot erwartet werden konnte.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Hr. Prof. Jur. Bandtke zu Warschau ist mit dem Stanislausorden 3ter Klasse beehrt worden.

Der bisherige Privatdocent Dr. Homeyer in Berlin, ist zum außerordentlichen Professor in der juristischen Facultät der dasigen Universität ernannt worden.

Auf der Universität zu Breslau hat Hr. Dr. Mart Habicht eine außerordentl. Professur in der philosoph. Facultät erhalten.

Hn. Zielke, Lehrer bey der Akademie der Künste zu Berlin, ist das Prädicat eines Professors ertheilt worden.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1824.

THEOLOGIE.

HANNOVER, b. Hahn: *Theologische Abhandlungen über die sämmtlichen Lehren des Christenthums für Prediger - Conferenzen*, ausgearbeitet von Friedrich Wiehen, Superintendenten zu Minden. 1824. Erstes Heft. 96 S. gr. 8.

In einem kurzen Vorworte berichtet der Vf., daß schon vor 24 Jahren die Geistlichen in der Stadt Osterode mit ihm, als ihrem damaligen Collegen, die Verabredung getroffen hatten, wöchentlich eine Zusammenkunft zu halten, um sich einander ihre Gedanken und Erfahrungen über Prediger - Wissenschaft und Geschäft mitzutheilen, und daß er schon damals Materialien zu den Abhandlungen gesammelt habe, die er jetzt seinen Amtsgenossen bey ihren der Wissenschaft gewidmeten Conferenzen als Stoff zu gemeinschaftlichen Untersuchungen in einzelnen Heften vorlegen will. — Wenn die Benutzung dieser Abhandlungen auf den hier angegebenen Zweck beschränkt werden sollte: so dürften sie schwerlich einen weit ausgebreiteten Wirkungskreis erhalten, da solche Prediger - Conferenzen, als der Vf. bey diesen Arbeiten im Sinn hatte, noch zur Zeit nicht häufig angetroffen werden. Wo es indessen solche Zusammenkünfte giebt, da verdienen diese Aufsätze recht sehr, von ihnen beachtet und benutzt zu werden, indem dieselben, sowohl durch ihren Inhalt selbst, als auch vermittelt der damit verbundenen Literatur, einen eben so mannichfaltigen als zeitgemäßen Stoff zur Unterhaltung über theologische Gegenstände darbieten. Um dieser Eigenschaften willen werden sie aber auch denjenigen Geistlichen, die keine gelehrte Zusammenkünfte mit ihren Amtsbrüdern haben, eine sehr schätzbare Unterhaltung gewähren, da der Vf. sich allenthalben in ihnen als einen einsichtsvollen, helldenkenden und freysinnigen Gottesgelehrten zeigt.

Die erste vorbereitende Abhandlung über Religion überhaupt, und über Rationalismus und Supernaturalismus insbesondere (S. 5 — 20.), giebt Erklärungen von den hierher gehörigen Begriffen, theilt historisch die verschiedenen Meinungen über Offenbarung mit, wobey die bekanntesten ältern Gegner des Offenbarungsglaubens in England und Frankreich namhaft gemacht werden, und leitet in den Anmerkungen die Aufmerksamkeit der Leser auf verschiedene, besonders neuere theologische und philosophische Schriften, in so fern dieselben sich auf die hier berührten Gegenstände beziehen. In

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Ansehung der dazu gehörigen Literatur ist es aber dem Rec. aufgefallen, daß gerade diejenigen Schriften, auf welche hier vorzüglich Rücksicht zu nehmen war, z. B. von Niemeyer, Wegscheider, Röhr, Bretschneider, Krug, Böhme u. a., mit Stillschweigen übergangen sind, und daß dagegen, aufser den mit Recht angeführten Schriften von Eckermann (dessen gar nicht erwähntes Handbuch der christlichen Glaubenslehre jedoch noch mehr als dessen theologische Beyträge hätte berücksichtigt werden sollen), Plank, Kant, Jacobi, Gebhard u. a., öfter auf Schleiermacher's christliche Glaubenslehre und de Wette's Theodor oder des Zweiflers Weihe, hingewiesen wird. Daß der Vf. ganz andre religiöse Ansichten hat, als die zuletzt genannten Theologen, erhellt schon aus der Erklärung, mit welcher seine Schrift beginnt. „Der Zweck dieser Abhandlungen“, sagt er, „ist kein anderer, als die Behauptung zu entwickeln, daß es für Christen keine andre Erkenntnisquelle über das Verhältniß des Menschen zur Gottheit, und über den Glauben an unsre Abhängigkeit von ihr gäbe, als die von Gott durch Christi Lehre und Beyspiel erleuchtete Vernunft.“ Einen Superrationalismus, „in welchem eine wundervolle und unmittelbare Offenbarung von den Belehrungen der Vernunft geschieden und dem Geistesvermögen des Menschen entgegengesetzt wird“, hält er für streitend gegen die Aussprüche Jesu und den Geist seiner Religion, gegen die Lehren der Apostel, gegen Luthers Sinn, wie ihn sein Reformationswerk offenbart, und gegen die vorzüglichsten Lehrer der lutherischen Kirche. „Angenommen“, heißt es S. 10. 11., „was hiermit nicht behauptet wird, daß Jesus nur durch sein außerordentliches Talent und den ihm von Gott verliehenen Geist sein Werk vollbracht habe: so könnten wir mit eben der Wahrschäftigkeit und Aufrichtigkeit behaupten, daß Jesu Lehre eine göttliche Offenbarung enthalte, als es der strengste Supernaturalist behauptet, indem er sich, um zu beweisen, daß das Christenthum eine unmittelbare und wundervolle Offenbarung Gottes sey, auf Wunder und Zeichen beruft.“

In der zweyten Abhandlung (S. 20 — 38.), über Myficismus und Papismus, werden beide als Uebertreibungen des Supernaturalismus bezeichnet, jener, in wie fern er auf dem Glauben an eine fortdauernde, unmittelbare, innere Offenbarung Gottes beruht, dieser, in wie fern er die Religion, in ihrer Mittheilung, Erhaltung und Verbreitung, von einem außern, von Gott unmittelbar angeordneten und unter Gottes unmittelbarem und wundervollem Einfluß stehenden

G (5)

In-

Institut abhängig macht. Wenn Hr. W. die auf solche Weise charakterisirten Eigenthümlichkeiten des Mythismus und Papismus als *Uebertreibungen* des Supernaturalismus bezeichnet, und von dem Papismus sagt, daß er der *Supernaturalismus in seiner Vollendung* sey: so möchte sich wohl gegen die Angemessenheit der hier gewählten Ausdrücke nicht ohne Grund Einiges erinnern lassen. Was aber die Sache selbst betrifft, so ist zuerst das Wesen des Mythismus richtig dargestellt, und darnach aus den Hauptgrundsätzen des Papismus von der Kirche, dem Papste und der Priestergewalt, richtig gefolgert worden, daß der Geist des papistischen Instituts, wie sich derselbe in seiner kirchlichen Dogmatik, in der Constitution und Organisation der kirchlichen Gesellschaft offenbart, völlig irrational sey, und, wenn er mit Consequenz durchgeführt würde, alle Moralität zerstören müßte.

Die dritte Abhandlung (S. 38—71.) ist überschrieben: *Ueber die Eintheilung der Religion in die des Gefühls, des Wissens und des Thuns*, und scheint eine genauere Bestimmung des Verhältnisses zu be-
zwecken, in welchem die Religion zu dem menschlichen Erkenntniß-, Gefühls- und Begehrungsvermögen steht. Zuerst redet der Vf. von der *Religion als Wissen*, und stellt dabey folgende beide Sätze auf: 1) das Denken soll sich mit der Religion beschäftigen, oder die Wissenschaft soll Einfluß auf die Religion haben; 2) wiederum soll die Wissenschaft von der Religion, zumal als Offenbarung gedacht, empfangen. Der erste Satz ist mit Klarheit entwickelt; in der Ausführung des zweyten Satzes aber hat Rec. diese Klarheit nicht durchaus gefunden. Besonders hat er sie in dem Raisonement (S. 46.) vermisst, in welchem der Vf. die Religion, durch welche allein der Mensch die Idee von einem höchsten, vollkommenen Geiste, einem höchsten Endzweck, einem geistigen, ewigen Leben, von Freyheit des Willens und einem Geisterreiche unter dem Gesetze und der Regierung des allerhöchsten Wesens empfangen soll, nicht aus der entwickelten Thätigkeit der geistigen Natur des Menschen abgeleitet wissen will, sondern als eine besondere Offenbarung Gottes darstellt, da er doch an manchen andern Stellen seiner Schrift, unter andern S. 71., „die Religion an sich für eine Frucht geistiger Thätigkeit und sittlichen Strebens“ erklärt. Unter der Ueberschrift: *Religion als Gefühl*, theilt der Vf. (S. 52—57.) eine mit seinen Ansichten übereinstimmende, sehr lezenswerthe Stelle aus einer Predigt des ehrwürdigen Hugo Blair über die Andacht mit. Hierauf folgen, ohne Hinzufügung eines eigenen Urtheils, de Wette's Erklärungen und Eintheilungen in Beziehung auf die Religion des Gefühls oder die ästhetische Religion. Mehr Selbstgedachtes enthält der folgende Abschnitt, welcher von der *Religion als Thun*, oder, wie Rec. lieber sagen möchte, von dem Einfluß des religiösen Glaubens auf die Gesinnungen und das Verhalten des Menschen, handelt (S. 60—70.). Um darzuthun, daß die Religion 1) ein in Hinsicht der Bewegungs-

gründe (Form), 2) ein in Hinsicht der Handlungen (Materien) von jedem andern zu unterscheidendes Thun oder Wirken sey (ein wohl nicht ganz angemessener Ausdruck!), sucht der Vf. zu zeigen, erstlich, daß es nur die Religion ist, die eine moralisch gute Gesinnung hervorbringen kann, indem sie das höchste Gesetz aufstellt, auf den letzten Zweck hinwirkt, die reinsten Motive und die stärksten Triebfedern für das Herz darbietet; zweytens, daß das durch die Religion vermittelte Thun oder Wirken sich in allen, auch den gewöhnlichsten Verhältnissen des Zusammenlebens der Menschen offenbart, und dahin geht, daß das sittlich Gute, welches nach Gottes Gebot durch unsern eignen Fleiß in die Welt kommen soll, auch wirklich hervorgebracht werde. Was hier, sowohl über die Natur der Tugend oder einer moralisch guten Gesinnung, als auch über den Einfluß des religiösen Glaubens auf die Belebung und Befestigung derselben gesagt ist, stimmt mit den Ueberzeugungen und Gefühlen des Rec. im Wesentlichen überein; doch scheint es ihm, daß auch in dieser Abhandlung der Vf. sich hier und da so ausgedrückt habe, als wenn es, außer dem christlich-religiösen Glauben, zu welchem wir, wenn gleich vermittelt der Lehre Jesu, doch durch die eigene Thätigkeit unserer höheren Geistesanlagen gelangen, auch noch eine über die Vernunft erhabene Religion oder Offenbarung gäbe, und daß erst durch diese der Mensch zu einer seiner Natur und Bestimmung entsprechenden Art zu denken und zu handeln erhoben werden könne. Durch diese Vorstellungsart würde der Vf. hier, so wie oben (S. 47.), mit der Wahrheit und sich selbst in Widerspruch gerathen.

Die vierte Abhandlung (S. 71—96.), überschrieben: *Erscheinung der Religion in der Geschichte*, enthält zuerst einige Bemerkungen über den Ursprung der Religion, worüber sich der Vf. auf folgende nicht ganz klare und bestimmte Weise äußert: „Die Art und Weise, Gott zu erkennen und zu verehren u. s. w., ist laut der Geschichte (welcher Geschichte?) früher als eine Wissenschaft von der Religion vorhanden gewesen. Gott war den Menschen früher offenbar, Röm. 1, 19. 20., als ihr Verstand nach den Beweisen seines Daseyns forschte. (Sagt dies die angeführte Schriftstelle?) Also (?) der Ursprung der Religion verliert sich in eine Zeit, die der Geschichte völlig unbekannt ist (wie läßt sich dies mit dem obigen: Laut der Geschichte, vereinigen?), fällt mit dem Acte der Schöpfung der Menschen zusammen und ist mit ihm Eins. (Wahrscheinlich soll dies nichts anders sagen, als: die Religion oder der religiöse Glaube ist in der ursprünglichen Anlage des menschlichen Geistes gegründet, also mit ihr und durch sie selbst gegeben.) Mithin ist der Anfang der Religion eben so ein Wunder der Allmacht, wie die Schöpfung ein unmittelbares Werk Gottes genannt werden muß.“ — Die kurzen Darstellungen, welche in dieser Abhandlung von dem Geiste der alten Religionen, namentlich der Indier, Perser, Aegyptier, Phönicier und Babylonier gegeben

ben werden, enthalten, außer dem Historischen, mehrere interessante Bemerkungen. Auch wird dabey auf solche Schriften hingewiesen, aus welchen sich vollständige Belehrungen hierüber schöpfen lassen. — Da die Herausgabe der folgenden bereits ausgearbeiteten Abhandlungen von der Aufnahme abhängen soll, welche das vorliegende erste Heft erfahren wird, so ist zu hoffen, daß die Fortsetzung dieses schätzbaren Unternehmens recht bald erfolgen werde.

BIBLISCHE LITERATUR.

HELMSTÄDT, b. Fleckeisen: *Vindiciae sacrarum N. T. scripturarum, oppugnatarum ab iis, quibus mythi et prodigia offensionis sunt.* 1824. 150 S. 8.

In sechs und dreyßig Kapiteln, von denen die sechs ersten einleitende Bemerkungen über das Wesen öffentlicher Religionen im Allgemeinen und über die Art und Weise enthalten, wie dieselben zur Anerkennung kommen können, sucht der Vf. mit Sachkenntnis und Belsenheit theils die unvermeidliche Entstehung der mythischen und wunderbaren Erzählungen des N. T. nachzuweisen, theils das Unanstößige, ja den Nutzen desselben für die öffentliche Auctorität der Religion darzuthun. Ohne gerade neue Ansichten zu geben, hat der Vf. manches Bekannte, zum Theil neuerlich fast in Vergessenheit Gerathene, über die genannten Gegenstände passend hier zusammengestellt. Nur möchten manche seiner Voraussetzungen einer schärferen Begründung bedürfen, so wie auch eine durchgreifende historisch-kritische Charakteristik der biblischen Schriftsteller vermisset wird, durch welche die Glaubwürdigkeit derselben im Allgemeinen und im Besondern näher bestimmt werden könnte. Zur Erklärung wunderbarer Nachrichten in den Evangelien wird unter andern ohne weiteres angenommen, daß sich Paulus und Barnabas eines Evangeliums bedient hätten, welches wenig oder gar nichts von Jesu wunderbarer Geburt enthalten habe, und hieraus, so wie aus den Meinungen der Nazaräer und Ebioniten, geschlossen, daß das Evangelium des Matthäus in seiner jetzigen Gestalt vieles Mythische habe. Auch die Behauptung: ein *improbis quorundam furor* habe die Evangelien *secundum Hebraeos, Aegyptios* etc. vernichtet (S. 20.), ist nicht erwiesen, da es ja dessen bey dem damaligen Zustande der Literatur gar nicht bedurfte, um jene Schriften der Vergessenheit zu übergeben. Nicht weniger unhaltbar ist die Annahme, die alten Versionen seyen nach den Handschriften übertriebener Orthodoxen corrigirt (S. 24.). Kap. 13 — 15. sucht der Vf. zu zeigen, daß die Lehre Jesu ihrer Natur nach *rational* gewesen sey; doch fehlt es an einer bestimmten Erklärung des Begriffs einer rationalen Religion, und wenn gleich Kap. 14. aus Johannes und Paulus Schriften Stellen beygebracht werden, welche die Geistigkeit der christ-

lichen Religion beweisen, so werden dadurch doch auch nicht solche Glaubenssätze ausgeschlossen, die der strenge Rationalist verwerft. Kap. 16. soll dargethan, wie Jesus zuerst als Prophet, dann als Prophet und endlich als Messias aufgetreten sey, und Kap. 17. die Meinung rechtfertigen, daß Jesus selbst die Ueberzeugung gehabt habe, er sey zum Erretter der Menschheit bestimmt, welches nicht leicht Jemand bey vertrauter Bekanntschaft mit der evangelischen Geschichte bezweifeln wird. Im Folgenden sucht der Vf. zu zeigen, wie von Jesu eine neue Religion habe gestiftet werden können, und beruft sich dabey vorzüglich auf das Bedürfnis eines besseren religiösen Unterrichts, welches damals unter den Juden ziemlich allgemein gewesen sey, wie dies aus den separatistischen Verbindungen der Essäer und Therapeuten hervorgehe. Doch scheint der Vf. hierbey zu wenig auf Jesu eigene Geistesgröße Rücksicht genommen zu haben. Kap. 21 — 24. verbreiten sich über die weitere Fortbildung des Christenthums und die verschiedenen Modificationen, unter welchen es bald nachher erscheint, besonders um zu erklären, wie Jesus nach seinem Tode so sehr verherrlicht werden konnte. Unter den Gründen hiervon wird auch der Eigennutz und das Emporstreben der Bischöfe und andrer Geistlichen in der Kirche angeführt, mit Berufung auf die bekannte Stelle des Ignatius *ep. ad Ephes. c. 12.*, deren Echtheit indess noch zweifelhaft ist. Mit Kap. 25. beginnt die Abhandlung der Mythen selbst, unter welchen der Vf. (nach S. 92.) versteht: „*traditiones, quibus aliquid veri subest, sed quae ita imaginatione effictae sunt, ut fabulosi aliquid habere videantur.*“ Zu diesen zählt der Vf. zunächst die Erzählung von Johannes dem Täufer. Er soll (nach S. 100.) zu jung gewesen seyn, um als Prophet auftreten zu können (doch ist vom Jesaias ein ähnliches Alter höchst wahrscheinlich); er habe nicht mit Jesu verwandt seyn können (vergl. dagegen Paulus Commentar. I. S. 78 f. 2te Aufl.), und die Erzählung von seiner Geburt, von seinem Auftritt vor Jesu und von der Ankündigung des letztern durch ihn sey rein erdichtet, theils um die Erfüllung alttestamentlicher Weissagungen zu zeigen, theils um die Jünger des Johannes zu gewinnen. Doch bleibt hierbey unerklärt, wie diese durch solche Erdichtung getäuscht werden konnten, da es ihnen so leicht war, sich von der Nichtigkeit derselben zu überzeugen. Auf ähnliche Weise verfährt der Vf. mit den übrigen wunderbaren Erzählungen der neutestamentlichen Geschichte, doch nicht ohne sehr gewagte Hypothesen; wobey er sich mitunter einer Schrifterklärung bedient, welche sich vor dem Richterstuhle einer gründlichen Kritik nicht rechtfertigen lassen dürfte. So erklärt er (S. 57.) *οὐκ ἔστιν ἄλλος πνεῦμα* (Joh. 5, 28.) für *geistig todt*, mit Berufung auf eine Stelle des Koran c. 35., die aber von wirklich gestorbenen richtig genommen wird. So soll z. B. Paulus (Kol. 2, 18.) behaupten, es könne niemand einen Engel sehen, und 2 Tim. 4, 13. sollen die *βιβλαί* das Evangelium bedeuten, dessen er sich bey der

der Verkündigung des Christenthums bedient habe. Das Ergebniss dieser Untersuchung ist (S. 116.): der bey weitem grössere Theil der neuteamentlichen Mythen sey nach den Weissagungen des alten Testaments gebildet. Die Wunder Jesu werden aus dem orientalischen Sprachgebrauche erklärt und nach dieser Voraussetzung der Sinn, welcher Matth. 4, 11 f. zum Grunde liege, so angegeben: „*Renunciate Joanni ea; quas videtis, ex quibus apparet, regnum Dei jam esse prope, adeoque Messiam adesse; quia jam, ut oraculis praedictum est, omnia in melius mutantur; qui enim coecorum instar nihil divini senserunt, jam cernunt; qui claudorum instar viribus agendi (ambulandi in via Domini, secundum Judaeorum phrasin) destituti erant, jam ut validi incedunt; qui, vitis contaminati, leproso referebant, jam puri a vitis, flagitiis sceleribusque sunt; qui aures obturatas habebant, ad religionis jussa non attendentes, jam aures praebent Dei jussis*“; etc. (S. 143.) Allein Viele, auch von denen, die sich nicht zu einem blinden Wunderglauben bekennen, möchten sich schwerlich mit dieser Ansicht befreunden, die offenbar nur eine Modification von Woolston's bekannter Hypothese ist. Denn wenn gleich die Glaubwürdigkeit des buchstäblichen Inhalts einzelner Stellen der Evangelien zweifelhaft bleibt, so scheint es doch besser, dergleichen Erzählungen auf sich beruhen zu lassen, als eine grössere Unwahrscheinlichkeit an die Stelle einer geringern zu setzen.

Die Sprache ist übrigens fließend und im Ganzen correct, wenn man gleich Versehen, wie *intexerint* statt *intexuerint* (S. 1.), *tribus* als Masculinum gebraucht (S. 35.), *redientibus* (S. 46.) und *abientem* (S. 63.), *nos persuadentes* (S. 126.), kaum zu der grossen Menge von Druckfehlern zählen darf, welche das Buch fast auf jeder Seite entstellen.

SCHÖNE KÜNSTE.

MAINZ, b. Kupferberg: *Der verlorne Sohn*. Ein Roman von Ludw. Starklof. 1824. Erster Theil. 249 S. Zweyter Theil. 288 S. 8.

Rec. bekennet gern, durch diesen Roman wahrhaft angezogen, gefesselt und fortgerissen zu seyn, und dennoch kann er kein unbedingt günstiges Urtheil über denselben aussprechen. Der Vf. zeigt Welt- und Menschenkenntniss in nicht geringem Grade, und Tiefe des Gemüthes genug, um durch seine über dem Leben stehende Lebensansicht nicht zum Spott des Lebens und zu bitterer Satire veranlaßt zu werden. Er ist neu und eigenthümlich in Erfindung der Situationen und reich an Gedanken. Seine Sprache darf rein und sein Stil leicht und aus-

gebildet genannt werden. Aber bey dem Allen macht sein Buch keinen befriedigenden Eindruck; es fehlt an einer reingestimmten Harmonie des Ganzen: es wird zu viel abgerissen, manches zu wenig motivirt, und das Ende läßt einen gar zu bitteren Hohn über die Verirrungen der Zeit durchschauen. Gewiss war es ein, wenn nicht ganz neuer, doch guter Gedanke, das Elend zu schildern, in welches ein unbegrenzter Leichtfinn den Menschen führen kann, und dabey die unvergleichliche biblische Lehrerzählung vom verlorenen Sohn immer durchschimmern zu lassen. Es konnte von dieser Seite dieß Buch ein treffliches Warnungsmittel gegen jugendliche Verirrungen werden. Allein der Hauptfehler dieses Romans besteht darin, daß der Leichtfinn des Kammerherrn von Malorne gar nicht genug hervortritt, um die außerordentliche Strafe zu motiviren, die darauf erfolgt. Er wird mehr als ein gutmüthiger und etwas schwacher, unbefonnener und unbestimmter Mensch geschildert; seine Verirrungen am Spieltisch, in seinem Verhältniß zu *Valerien* und Frau von *Lambiel*, erscheinen fast mehr als Folgen der Unbesonnenheit; selbst zu dem Duell, das einen so entsetzlichen Ausgang nimmt, wird er nur vom Zorn fortgerissen. Er erweckt also eigentlich mehr Bedauern als Mißfallen. Ein anderer Fehler der Anlage besteht darin, daß das Buch nicht da schließt, wo der verlorne Sohn zum vergebenden Vater zurückkommt, den er unglücklich gemacht hat. Alles Uebrige, so anziehend auch Manches darin erscheint, ist ein *hors d'oeuvre*. Der junge Mann wird ein Opfer mehr eines außerordentlichen Unglückssterns als seiner Vergehungen, die hier auch in einem sehr leicht zu erklärenden, und gar nicht zu tadelnden, verletzten Ehrgefühl den Grund hat. Eigentlich leiden alle Charaktere an einer gewissen Unbestimmtheit, sie sind mehr flüchtig hingeworfen als fleissig ausgeführt. In Hinsicht auf *Serraval*, einen ähnlichen Charakter, wie Graf Klotar in *Jean Paul's* Flegeljahren, bleibt man unentschieden, wofür man ihn halten soll, und sein stolzes Benehmen gegen einen alten Freund, dessen Unglück zum Theil sein Werk ist, muß räthselhaft genannt werden. Kurz, die Idee des Buches geht dadurch verloren, daß der Ausgang kein mild-verfühnender ist, wie der in der Bibel. Möchte der verlorne Sohn so schmerzlich dulden als möglich, selbst in dem vernichtenden Gedanken an die durch ihn geopfert *Valerie* und das zerstörte Familienglück; aber der vergebende Vaterblick und die Gewöhnung an Thätigkeit, die in *Videbants* Hause so schön eingeleitet ward, mußten ihn zur Tugend und dadurch zu einer mildern Trauer zurückführen, und das Ganze mußte mit einem mehr wehmüthigen Eindrucke schliessen.

ALLGEMEINE LITERATUR - ZEITUNG

December 1824.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

HALLE, b. Hemmerde u. Schwetschke: *Lehrbuch der Chirurgie*, bestimmt zu akademischen Vorlesungen und zum Selbstunterricht für Aerzte und Wundärzte, von Dr. Karl Heinrich Dzondi, ord. öffentl. Lehrer der Medicin und Chirurgie auf der Universität zu Halle. 1824. XX u. 658 S. gr. 8. (2 Rthlr. 12 gr.)

Der Vf. dieses Werkes liefert uns hier ein Handbuch der Chirurgie, welches unter denen, welche wir gegenwärtig in Deutschland besitzen, wohl den ersten Rang einzunehmen verdient: denn es zeichnet sich eben so sehr durch den Reichthum der darin enthaltenen Matèrien, als durch den ordnenden Geist aus, welcher dieselben zu einem Ganzen verknüpft; überdies verräth sich fast auf jeder Seite ein auf eigene Erfahrung gestütztes Urtheil, wodurch das Werk den Stempel praktischer Brauchbarkeit gewinnt. Der Vf. verspricht in der Vorrede, eine Abhandlung der Krankheitsformen nach den verschiedenen Urgehilten oder Systemen zu geben; und hat diesen Plan mit großer Consequenz im Auge behalten. In einer andern Hinsicht scheint dieses weniger der Fall gewesen zu seyn; der Vf. will nämlich eine genauere und gründlichere Erörterung der Entzündung geben, und berechtigt dadurch zu Erwartungen, die nur zum Theil erfüllt worden sind; dagegen findet man das Bekannte auf eine sehr vortheilhafte und belehrende Weise vorgetragen, und besonders in therapeutischer Hinsicht durch manche nicht unwichtige Erfahrung bereichert. Hätten wir an einem so nützlichen Werke noch etwas zu tadeln, so wären es die allzu häufigen Citationen seiner eigenen Erfahrungen, welche selbst bey den bekanntesten Dingen angeführt werden; auch bedurfte der Vf. nicht eines solchen Hülfsmittels, da die Heilkunde seinen Bestrebungen so manche wesentliche Bereicherung verdankt!

Der erste Theil handelt von der allgemeinen Chirurgie, und beginnt im ersten Abschnitte mit der Lehre von der Entzündung im Allgemeinen. Der Vf. giebt hier folgende Erklärung vom Begriff und Wesen der Entzündung (S. 12.): „Entzündung ist eine, durch zwey Factoren, die Einwirkung eines Reizes auf einen organischen Theil und dessen Reaction bedingte regelwidrige Thätigkeit der ihm eigenthümlichen plastischen Kraft, vermöge welcher sie neue, regelwidrige, sich selbst und dem Reize ähnliche, den Saamen derselben Entzündungen — ein Contagium —

enthaltende Produkte in 3 Stadien hervorzubringen und dadurch den Reiz aus der Sphäre des Organismus oder doch zunächst aus ihrer Sphäre zu entfernen strebt.“ — Wir fügen dieser Erklärung einige Bemerkungen hinzu: Wenn regelwidrige Thätigkeit Reize, und organische Reaction voraussetzt, so können die regelwidrigen Produkte unmöglich der innormalen Thätigkeit und dem Reize zugleich ähnlich seyn: denn jene ist selbst aus der organischen Reaction und einem bestimmten Reize erst hervorgegangen, setzt mithin den letztern voraus, so daß in den regelwidrigen Produkten nur die gleichzeitig stattfindende Aehnlichkeit mit einer speciellen normalen, organischen Thätigkeit und einem besondern Reize, wahrgenommen werden mag. Auch kann sich Rec. nicht entschließen, den gewöhnlichen Eiter als Träger eines Contagiums anzusehen: denn wenn er den Saamen derselben Entzündungen wirklich in sich schließt, so müßte jede Entzündung, nach dem Maassstabe der erfolgenden Secretionen, durch einen fortkriechenden Charakter sich auszeichnen; daß dieses aber nicht der Fall sey, und noch viel weniger irgend eine Analogie mit einem Contagium statfinde, erweist die alltägliche Erfahrung, indem jedes von innern Ursachen bedingte entzündliche Leiden, den schon an einer andern Stelle begonnenen Heilungsprocess unterbricht. — Der chronischen Entzündung schreibt der Vf. die Symptome des Zeitraums zu, in welchem sie chronisch ward (S. 36.), z. B. im ersten entzündliche mit Asthenie; im zweyten verschlossenen Eiter; im dritten immerwährenden Eiterausfluß. — Daß dieses nur von dem allgemeinen Charakter, nicht aber von den Symptomen an sich behauptet werden kann, hätte der Vf. nicht übersehen dürfen; aber selbst in dieser Hinsicht finden bedeutende Verschiedenheiten statt, wie z. B. eine Vergleichung der Ausgänge und des Verlaufs der acuten und der chronischen Entzündung des Lungenparenchyms sehr deutlich zeigt. — Der zweyte Abschnitt enthält die Lehre von der Entzündung der verschiedenen einzelnen Systeme im Allgemeinen. Beherzigungswerth ist der hier ertheilte Rath, den Verband bey Zellgewebs-Eiterungen schnell zu wechseln, denn sonst entsteht Schmerz, und es wird dadurch eine chronische, zeitlebens dauernde Verbindung mit der Atmosphäre veranlaßt — ein Kalendar (S. 51.)! — Die acute Entzündung des Nervenmarkes soll durch folgende Symptome kenntlich werden: drückender, steter, gleichförmiger, mäsig- heftiger Schmerz; ein hoher Grad von Hitze; wenig bemerkbare angehauchte Röthe; wenig Geschwulst, mehr

H (5)

mehr als *Turgor vitalis* sich ausprechend (S. 70.). Die Rösche der Geschwulst erhält nach einigen Tagen, wie Rec. beobachtete, einen etwas glänzenden Anstrich, worauf Abschuppung der Epidermis in Form eines feinen Pulvers erfolgt. Uebrigens ist Entzündung des Nervenmarkes wohl nur höchst selten rein vorhanden, sondern immer mit entzündlicher Affection des Neurolemiums vergesellschaftet. Hypothetisch bestimmt der Vf. die Entzündung der einzelnen Hautschichten, indem er (S. 91.) folgende Ansicht derselben giebt: a) Entzündung des Coriums selten, Elephantiasis? b) des Papillargewebes, Nesselfriesel? c) des Malpighischen Netzes, z. B. Anschwellungen, Lymphbläschen, Eiterungen? d) der Epidermis, Epidermitis. — Unter der allgemeinen Entzündung der Synovialhäute denkt der Vf. sich die *Gicht*, unter der örtlichen den *Hydrarthros*; eine Ansicht, welche gleich der vorigen, schon durch den Umstand sich wenig empfiehlt, daß Entzündungen und ihre Folgen, so wie Krankheiten und Symptome in eine Linie gestellt werden. — Im dritten Abschnitte erfolgt eine gedrängte Uebersicht der allgemeinen chirurgischen Heilmittel (S. 125.).

Der zweyte Theil beschäftigt sich (S. 161.) mit der speciellen Chirurgie, und beginnt im ersten Abschnitte (S. 164.) mit den Formen der Zellgewebsentzündung und ihren Ausgängen. Wir verweilen bey einigen wichtigen Bemerkungen: „Die Quetschung bietet hinsichtlich des Grades zwey Stufen dar: a) mit primärer mechanischer Störung des organischen Gebildes, z. B. Zerreißung, Zermalmung. b) Quetschung mit bloß dynamischer primärer Störung, z. B. Ausdehnung, Druck u. s. w., Erschütterung ohne wirkliche Trennung des organischen Zusammenhangs (S. 192.).“ „Richtiger wäre hier wohl die Eintheilung in dynamische Störung mit, und ohne gleichzeitig wahrnehmbare Unterbrechung des organischen Zusammenhangs gewesen: denn abgesehen daß der Begriff der Quetschung die letztere in gewissem Grade nothwendig macht, so giebt es auch der Fälle genug, in denen eine bloß dynamische Störung im Sinne des Vfs, weit gefährlichere Folgen bedingte, als viele primär mechanische Störungen vermocht hätten. Hierher gehören z. B. die Fälle von heftiger Erschütterung des Gehirnes, ohne in die Augen fallende Verletzung, welche in der Regel einen weit gefährlicheren Charakter darbieten als einfache Fracturen der Schädelknochen, oder selbst als die meisten in das Gehirn eindringenden Hieb- und Stichwunden. — Die Diagnose misamatischer Wunden bestimmt der Vf. folgender Maassen (S. 210.): „Die Entzündung ist schmerzhafter als bey gewöhnlichen Verletzungen, weniger als bey vergifteten; brennender Schmerz, bläuliche Rösche, geschwollene, in der Folge braun- oder schmutziggrothe callöse Ränder, häufige Absonderung eines serösen Eiters, speckiger Grund, keine Vernarbung; bisweilen secundäre Entzündung der benachbarten Lymphgefäße und Drüsen.“ Gegen Verbrennungen empfiehlt der Vf. bekanntlich die An-

wendung der Kälte fast ausschließend, besonders kaltes Wasser von 12° R. „Die Anwendung muß lange genug erfolgen, so lange als noch Schmerz eintritt, wenn die Kälte weggelassen wird; bey niedern Graden ist gewöhnlich eine Viertel-, eine halbe bis ganze Stunde, bey höhern sind mehrere, 4—6—8 Stunden erforderlich (S. 220.).“ Die Lehre von den Verletzungen und Verwundungen der einzelnen verschiedenen Systeme wird besonders vorgetragen (S. 229.). Den gefährlichsten Lympherguß soll gleich der *Liquor hydrag. nitrici* hemmen, wenn er vermittelt Bäuschchen, Pinsel oder Injection angewendet wird (S. 236.). Rec. erinnert nur, daß dieses Verfahren, besonders bey feiten Subjecten, große Vorsicht erheische, indem sonst eine ödematöse Anschwellung des benachbarten Zellgewebes entsteht, welche, wenn sie nicht schonend behandelt wird, leicht einer brandigen Entzündung den Weg bahnt. Daß ein querdurchgehauer Muskel, indem er sich nach der Verheilung in jeder Hälfte besonders zusammenzieht, gewissermaßen *biventer* werde (S. 241.), ist wohl nur ganz im Allgemeinen zu verstehen, da die Eigenthümlichkeit eines *biventris* in der Fähigkeit jedes einzelnen Muskelbruches besteht, sich besonders und in einer von dem andern verschiedenen Richtung zu contrahiren, was in dem angeführten Falle niemals stattfindet. Der Vf. bereichert die Lehre von der Gehirnerschütterung durch ein gutes, zwar schon früher bekanntes, aber durch ihn neuerdings bestätigtes diagnostisches Kennzeichen: Der Ausgang ist nämlich tödtlich, wenn wässrige Feuchtigkeit aus den Ohren fließt, — denn das *os petrosum* ist dann zerschmettert, und die Flüssigkeit kommt von den Gehirnhäuten (S. 261.). Die Erschütterung ist mithin in diesem Falle mit andern Zerstörungen complicirt. — Die Windgeschwulst soll Anlage zum Fettwerden und zur Wassersucht hinterlassen, gegen Rheumatismen aber günstige Wirkungen äußern (S. 290.). Daß aber das letztere nicht in allen Fällen statt finde, beweist die *Pneumatosis hysterica*, welche besonders gern nach Erkältung und nach heftiger Gemüthsbewegung eintritt, und bisweilen offenbar mit rheumatischen Affectionen abwechselt. — Vortrefflich sind die Bemerkungen welche der Vf. über die Erschütterung innerer Organe giebt, und in denen er Untersuchungen eröffnet, welche bisher so sehr vernachlässigt wurden. Wir behalten seine eigenen Worte (S. 295.) bey: „Die Erschütterung innerer Organe giebt sich durch folgende Zeichen zu erkennen: Anfänglich wenig oder gar kein Schmerz, je nachdem die äußern Theile zugleich verletzt wurden; bald allmählig beginnendes Gefühl von Unbehagen auf der Stelle, von Fülle, Druck, Brennen, Spannen, welches immer zunimmt und in ein Gefühl von schmerzhaftem Auseinanderpressen und endlich des heftigsten Zerreißens oder Zerrissenwerdens der innern Theile übergeht, welches den Verletzten zu den lautesten Klagen nöthigt; dabey ein kleiner, häufiger, schneller, härlicher Puls, wie bey Unterleibsentzündungen

gen, und zugleich die übrigen damit vorgesehene Symptome. Durch die heftige Erschütterung werden die organischen Theile geschwächt, paralytisch und zugleich entzündlich gereizt. Das dadurch herbeygefockte (?) Blut wird in den paralytischen — obgleich mechanisch nicht verwundeten — Gefäßen und Zellgewebe angehäuft, und dehnt dieselben und dadurch zugleich das ganze Organ nach und nach in einem so hohen Grade aus, daß es berstet.“ — Unter den Schriften über Geschwüre (S. 308.), vermiften wir das noch immer sehr brauchbare Werk von Astruc. Ueber das Verhältniß des Chankers zur allgemeinen Syphilis spricht sich der Vf. sehr bestimmt aus (S. 325.): Es giebt kein bloß örtliches Geschwür (Chanker). So bald örtlich primär ein Chanker erscheint, findet allgemeine Ansteckung statt. Auf Schleimhäuten bringt die syphilitische Ansteckung gewöhnlich nur einen pathologischen Schleimausfluß, selten eine allgemeine Ansteckung hervor. — Tripper- und Chankercontagium sind identisch. — Wäre dieß der Fall, so müßte nach jeder Verletzung der Schleimhaut in der Harnröhre während des Trippers, oder wenigstens mit der Uebertragung des Tripperstoffs auf das Auge, allgemeine Syphilis gegeben seyn, eine Annahme welcher die Erfahrung widerspricht. Rec. erinnert außerdem an die schankerartigen Geschwüre, welche nach unrichtig behandeltem oder voreilig gestopftem Tripper bisweilen entstehen, aber nach der Wiederherstellung des letztern, ohne weitere Folgen zurück zu lassen; heilen; ein Umstand, welcher keineswegs für die Identität von Tripper- und wahrem Chankergifte sprechen will. — Für diese Ansicht scheint überdiß eine vom Vf. selbst (S. 445.) mitgetheilte Beobachtung zu sprechen: Ihr zu Folge steckt nämlich der bey Entzündung der Genitalien abgeforderte Schleim an, und bringt bisweilen warzenförmige Auswüchse auf den benachbarten Stellen hervor, so lange die Entzündung acut verläuft, auch wenn sie nicht syphilitischer Natur ist. Als unbedingt Heilmittel selbst in den hartnäckigsten Fällen veralteter Syphilis empfiehlt der Vf. folgende Formel (S. 326.): *R. Merc. sublim. corr. gr. vj solv. in Aq. dest. c. adde Micae panis, Sacch. alb. aa q. suff. ut f. pil. gr. j. nr. cxxx consp. pulv. Cinnam. D. S.* Des Mittags unmittelbar nach dem Essen mit 3 Stück anzufangen und täglich mit einem Stück zu steigen, dreymal neun Tage hindurch; dabey täglich 4 Tassen von einem gesättigten Decoct der *Rad. Saraparillae* zu trinken und sich nur halb satt zu essen; leichte, größtentheils flüssige Speisen. Hautausdünstung ist unerläßliche Bedingung für die Heilung. — Kein örtliches syphilitisches Leiden darf örtlich antisyphilitisch behandelt werden. Was den letztern Punkt betrifft, so glaubt Rec. bey Chankern an sehr empfindlichen Theilen, welche sich oft sehr schnell ausbreiten und dann bisweilen unerwartet in Brand übergehen, so wie bey Idiopsynkrasien gegen den innern Gebrauch des Quecksilbers, wie sie im Hyrtismus manchmal wahrgenommen werden, von der

Regel; die der Vf. giebt, mit Fug und Recht abzuweichen zu dürfen.

Der zweyte Abschnitt des speciellen Theils handelt von der Form der Entzündung in den verschiedenen Systemen insbesondere. Bey der chronischen traumatischen Entzündung des Gehirns empfiehlt der Vf. die Arnica und den Brechweinstein innerlich, und den Ammoniumliquor mit Alcohol und ätherischen Oelen äußerlich als sehr wirksame Heilmittel (S. 382.). Die Symptome der chronischen Entzündung des Rückenmarkes sind im Allgemeinen gelinde; „zu den gelind brennenden, drückenden Schmerzen gesellt sich bisweilen ein Gefühl von vorübergehender Kälte, von Schauer, ein schleichendes remittirendes Fieber, eine auffallende Schwäche im Rückgrathe, Unvermögen anhaltend zu gehen und lange gerade zu sitzen, Krämpfe, allgemeine Schwäche; endlich werden die Functionen der Eingeweide des Unterleibes und der untern Extremitäten allmählig gestört, und es tritt selbst eine völlige Lähmung derselben ein (S. 384.).“ Zur Vervollständigung dieses sehr genauen Bildes fügt Rec. noch hinzu, daß die Entzündung im obern Theile des Rückenmarkes sich insbesondere durch großen Durst, stotternde Sprache, steifen Nacken, und durch eigenthümliche in die Arme herabfließende Schmerzen auszeichnet; wogegen Aufreibung des Unterleibes mit verhältnißmäßig freyer Respiration, und heftigen Schmerzen, die von der Lendengegend den Rücken hinausschießen, auf eine entzündliche Affection im untersten Theile des Rückenmarkes hindeutet. — Mit großer Genauigkeit giebt der Vf. das Verfahren zur Beseitigung der örtlichen entzündlichen Stimmung bey Aneurysmen an (S. 393.). — Es werden dazu sehr verschiedene Mittel erfordert: „a) Dynamische Mittel; 1) allgemeine: z. B. häufige kleine Aderlässe — alle 8—14 Tage — mäßige Diät, Ruhe, adstringirende Mittel, insonderheit Alaun, fortwährend Monate und Jahre lang genommen. *R. Alum. cr. 3 j. solv. in aqu. dest. c. 3vj. D. S.* Täglich 4—5—6 mal einen Eßlöffel v. z. n. 2) örtliche: insonderheit Kälte, auch Alaunauflösung kalt umgeschlagen. b) Mechanische Mittel: gelinder Druck, nachdem die schmerzhaftige Entzündung beseitigt ist; Jahre lang fortgesetzt macht er oft alle Operation entbehrlich.“ Bey der Betrachtung der *Cirfocele* wirft der Vf. die Frage auf: Warum man dieselbe fast immer auf der linken Seite beobachtet? In 80 Fällen sah er sie nie auf der rechten (S. 399.). Die Beantwortung dieser Frage ergibt sich von selbst, wenn man die obere Beckengegend in anatomischer Hinsicht betrachtet. Der absteigende Ast des Colon bildet nämlich seine dritte Beugung in einer Querlage, als römisches S gekrümmt, vom Darmbein der linken Seite bis zur vordern Fläche des letzten Bauchwirbels. Wird nun dieser Theil des Darmkanals durch Kothanhäufungen sehr bedeutend ausgedehnt, so drückt derselbe nicht nur unmittelbar den *Plexus venosus lumbalis*, sondern noch vielmehr die an der hintern Wand des Bauchfels verlaufende Vena

Vena spermatica interna zusammen, wodurch nothwendig die Entleerung des *Plexus pampiniformis* erschwert werden muß. Wird dieser Druck oft wiederholt, oder wohl gar ein fast anhaltendes Leiden, so wird durch ihn die Ausdehnung der überfüllten Venenältschen bedingt, welche den Grund zur *Cirrhose* legt. Daher fand Rec. in den Fällen, die er zu beobachten Gelegenheit hatte, daß die am Krampfaderbruche leidenden Individuen immer in hohem Grade hartleibig waren.

(Der Beschlufs folgt.)

WÜRZBURG: *Organisations - Metamorphose des Menschen*. Inaugural - Abhandlung von C. F. A. Schmidt. 1824. 192 S. 8. Nebst 2 Kupfertafeln.

Die vorliegende, den gewöhnlichen Umfang einer Inaugural - Abhandlung bedeutend übersteigende Schrift macht uns mit einem jungen Manne von vielen Kenntnissen und Bildung bekannt; sie ist besonnen, klar und schön geschrieben, und wir glauben hier abermals einen würdigen Zögling der berühmten Würzburger Hochschule kennen zu lernen. Doch müssen wir gestehen, daß wir die Wahl des Gegenstandes für eine Inaugural - Abhandlung nicht billigen. So unterrichtet auch immer ein junger Mann seyn mag, sein Urtheil wird schwerlich zur Entscheidung über so wichtige Gegenstände, wie sie die vorliegende Schrift enthält, reif seyn; es werden immer eine Menge voreiliger Schlüsse und Voraussetzungen unterlaufen (wie sie sich in der That auch hier finden), die nicht selten auf das ganze wissenschaftliche Leben des Vfs nachtheilig wirken. Da indessen der Vf. seinen Gegenstand im Allgemeinen nicht ohne Scharfsinn und Originalität behandelt hat, so halten wir es der Mühe werth, unsere Leser mit dem Inhalte kurz bekannt zu machen.

In der Einleitung giebt der Vf. den Inhalt seiner Schrift kurz an. Die ganze *Organisations - Metamorphose des Menschen* zerfällt in: Abschnitt I. *Von der Entwicklungs - Metamorphose*. In 6 Hauptperioden, nämlich 1) Zeugung, 2) Fötusleben, 3) Geburt, 4) Evolution des Lebens, 5) Blüthe des Lebens, 6) Involution des Lebens. Besonders in der Lehre von der Zeugung und vom Fötusleben wird manche gewagte Hypothese aufgestellt, aber auch manche geistreiche Ansicht mitgetheilt. Abschn. II. *Von der individuellen Metamorphose*. Die in diesem Abschnitte abgehandelten Gegenstände sind: 1) Geschlecht, 2) Temperament, 3) Constitution, 4) Geistiges Leben. Von diesen hat uns die Abhandlung des letzteren bey weitem am wenigsten befriedigt. Abschn. III. *Von der cyclischen Metamorphose*. Der Vf. betrachtet 1) den Tages - Cyclus, 2) den Monats - Cyclus, 3) den Jahres - Cyclus und 4) das climatische Leben. Der ganze Abschnitt verrieth viele Belesenheit und allgemeine Bildung, wenn

es auch gleich nicht an gewagten Hypothesen fehlt. Abschn. IV. *Von der Hemmungs - und Zerstörungs - Metamorphose*. Von Krankheit und Tod.

Bey dem nicht zu verkennenden Fleiße und den Kenntnissen des Vfs. würden wir in der That bedauern, wenn ihn eine etwas lebhaftere Phantasie auf Irrwege führen sollte.

SCHÖNE KÜNSTE.

ALTONA, in Comm. b. Hammerich: *Das Gelübde, oder die Schlacht bey Hemmingstedt*, ein National - Schauspiel in 4 Aufzügen von Friedrich Adam Hübener. Zeit 1500 im Februar. 1824. XXII u. 134 S. 8.

Eine herzlich gutgemeinte, aber leider mehr oder minder ganz mißrathene dialogisirte Chronikengeschichte: der Kampf der Dithmarsen gegen König Johann von Dänemark. Indes ist nirgends die dramatische Nothwendigkeit dieses Kampfes ersichtlich hervorgehoben, und überhaupt all das Rennen, Beten, Großthun, Haberechten, Schimpfen und Spioniren, womit das Stück anhebt, sich fort-schleppt und endigt, ist wie bey den Haaren her-beygezogen. Eine Seherin, eine Johanna d'Arc, die Wirthstochter zu Hohenwörden, der es aber an allen poetischen Schwung gebricht, tritt von vorn herein mit einer selbstgestickten (?) Heeresfahne auf, will im Namen der heiligen Jungfrau die Dänen durch ein Knopfloch jagen, spricht in eitel Rodomontaden und hinterher ist sie's doch nicht, die den Feind eigentlich schlägt; wohl aber ist es der durch plötzliches Thauwetter verursachte Eisgang, der, verbunden mit dem losgelassenen Schleusenwasser, den Dithmarsen zu dem glänzenden Siege über die große Garde König Johanns verhilft. So wird im eigentlichen Sinn des Wortes das ganze gutgemeinte National-schauspiel zu — Wasser.

Das Stück ist in reimlosen, fünffüßigen Jamben geschrieben, die mitunter sehr wohl gerathen, jedoch allzuregelrecht sind, indem der Vf. sie durchaus mit strenger Abwechslung des männlichen und weiblichen Ausgangs verfertigen wollte. Dadurch kommt eine unerträgliche Steifheit in seinen Vortrag, die um so widerwärtiger wird, da diesen Ausgängen der Reim gebricht. Der Text ist mit Gefängen und Liedern durchwebt, von denen eines höchst unpassend an den Rhythmus des Volksliedes in C. M. v. Weber's Freyschütz: „Veilchenblaue Seide“ erinnert.

Das National - Schauspiel, welches der Vf. der Königin von Dänemark dedicirt hat, ist auf feinem Schreibpapier höchst sauber in der Hammerich - und Heineking'schen Buchdruckerey in Altona gedruckt, und durch eine große Anzahl von Subscribenten, deren Verzeichniß XVI Seiten füllt, unterstützt.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

ARZNEYGELAHRTHEIT.

HALLER, b. Hemmerde u. Schwetschke: *Lehrbuch der Chirurgie* — von Dr. Karl Heinrich Dzondi u. i. w.

(Befehle der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Merkwürdig ist die Beobachtung (S. 434.), daß das Blut, welches manche Warzen ergießen, das Vermögen hat, auf den Stellen der Haut, mit denen es längere Zeit in Berührung bleibt, neue Warzen hervorzurufen. — Um die sympathische Entzündung der Schleimhäute von der idiopathischen Entzündung derselben Organe zu unterscheiden, giebt der Vf. (S. 450.) folgende Momente an: „a) Sie haben keine Perioden, b) nicht den gesetzmäßigen in 3 mal 9 Tagen sich von selbst endenden Verlauf, sondern c) sind unregelmäßig bisweilen unterbrochen periodisch, bisweilen werfen sie sich auf andere Organe oder werden chronisch. d) Sie können daher durch zweckmäßige Mittel auf einmal und plötzlich beseitigt werden, ohne erst die den Schleimhautentzündungen gesetzmäßige Zeit abzuwarten. e) Der pathologische Schleimausfluß hört sogleich und plötzlich auf, wenn die Ursache gehoben und nicht zugleich eine idiopathische Schleimhautentzündung vorhanden ist. f) Sie haben außer den Zeichen der Schleimhautentzündung auch die der Faserhautentzündung, als da sind: ein oft empfindlicher, brennender, stechender, reißender, unstillter, nicht selten die Stelle wechselnder, intermittirender Schmerz, bisweilen Erethismus und krampfhafter Erscheinungen.“ — So gern wir diesen scharfsinnigen Beobachtungen im Allgemeinen beypflichten, so würden uns doch, wenn Zeit und Raum es gestatteten, manche Berichtigungen derselben möglich seyn. Wir erinnern hier nur daran: daß in den acuten Entzündungen der Faserhäute die Schmerzen ziemlich regelmäßig exacerbiren, und daß unter diesen Umständen auch die gleichzeitig obwaltende Entzündung in der Schleimhaut einen oft sehr regelmäßigen Charakter annehmen kann. Ueberdies wird eine sympathisch entstandene Entzündung der Schleimhäute durchaus nicht in allen Fällen durch Beseitigung des primären Uebels entfernt; so z. B. wird durch die entzündliche Anschwellung der Parotis häufig eine *angina serosa faucium* veranlaßt, welche bisweilen lange nachdem ihre Ursache gehoben worden ist, als selbstständiges Uebel fortdauert. — Bekanntlich sieht der Vf. Störungen der Hautfunction als die gemeinste und wichtigste Krankheitsursache an. „Die

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

skorische entzündliche Reizung — Rheumatismus, und Entzündung — Arthritis, ist eine durch zurückgetretene Hautschlacke (*exuviae*) verursachte entzündliche Störung der Faserhäute. Jene hat ihren Sitz auf der Oberfläche, diese ist bis in die Substanz gedrungen (S. 484.)“ Ohne daran erinnern zu wollen, daß hier nicht sowohl eine *zurückgetretene*, sondern vielmehr eine im Blute *zurückgehaltene*, mithin gar nicht ausgeschiedene Hautschlacke das ursachliche Verhältniß in vielen Fällen bedingen mag, oder daß dem Sinne des Wortes nach: *exuviae*, eher die im Darmkanal enthaltenen Auswurfstoffe bezeichnen würden, steht dieser Ansicht manches Andere im Wege, denn: 1) müßte, wäre sie haltbar, jeder Rheumatismus zuletzt in Arthritis übergehen, was offenbar nicht der Fall ist; 2) ist es undenkbar, daß eine entzündliche Reizung nur die *Oberfläche* der z. B. die Muskeln umgebenden, dünnen Membran würde ergreifen können, ohne die *Substanz* derselben zu durchdringen; 3) zeigt der Verlauf beider Krankheiten grade das Gegentheil, indem der Schmerz in der acuten Gicht, bey der größten Heftigkeit, oft plötzlich auf einige Zeit nachläßt, während der Schmerz des acuten Rheumatismus, nur sehr langsam entstehende wenig bemerkbare Remissionen darbietet, so daß in dieser Hinsicht, grade umgekehrt, der letztere einer tiefer eindringenden Schädlichkeit entsprechen würde. Uebrigens sind beide Affectioren zu Wanderungen von einer Stelle zur andern geneigt, eine Erörterung die jedoch, so wie überhaupt eine weitere Unterfuchung der Diagnostik zwischen Gicht und Rheumatismus, nicht hierher gehört. — Von der *Coxalgie* spricht der Vf. (S. 509 — 512.) mit einer solchen Gründlichkeit, daß wir nicht umhin können, seine Ansicht, der Hauptsache nach, kürzlich mitzutheilen: „Die Coxalgie und das freywillige Hinken sind Entzündungen, nicht des Gelenkkopfes, sondern der Gelenkbänder, welche Ausartung oder Zerstörung der Synovialhäute, Knorpel und Knochen zu Folgen haben. *Diagnose.* In der ersten Periode: vermehrte Wärme und mehr oder weniger der eigenthümliche Schmerz im Hüft- und Kniegelenk, insonderheit beym Auftreten und Strecken, daher beide Gelenke immer etwas in der Beugung gehalten werden; Hinken, Anschwellung der kranken Hüfte oben und des Hintern auf der Seite; mehr Steifheit des Morgens, weniger nach Bewegung; Verlängerung des Fußes, Unvermögen den kranken Schenkel so sehr zu beugen, als den gesunden; Zunehmen der Symptome bey feuchtem Wetter und nach Erkältungen, bisweilen eigenes Geräusch der

I (5)

der Knorpel bey der Bewegung. Das Uebel kann in dieser Periode chronisch werden und mehrere Jahre lang unverändert fortdauern. In höhern Graden der chronischen Entzündung entstehen bey Erwachsenen auch Aufzugaug des Knorpels, Abglättung und Klappern der Gelenkflächen, und Substanzwucherung des Knochens, des Gelenkköpfes und der Pfanne vom Rande her, so daß der Kopf bisweilen bey der Section nicht aus der Pfanne gebracht werden kann. Im zweyten Zeitraume treten alle Zufälle der Eiterung, und anderer durch sie bedingten Zerstörungen ein u. s. w. Im ersten Stadium sind örtlich beynahe immer spanische Fliegenpflaster hinreichend. Sie werden viereckig, von 2 Zoll Länge und Breite, ununterbrochen neben einander gelegt, so daß man sie nicht offen erhält, sondern so wie das eine heil ist, sogleich ein anderes daneben legt. Eins, selten zwey zugleich auf einmal; die Blase wird beutelsam aufgestochen, und trocken oder mit einer einfachen Salbe verbunden. Zugleich wird auf die gesunde benachbarte Stelle ein wenig Quecksilbersalbe mit Opium eingerieben, und das Gehen ohne Krücke streng und gänzlich unterlagt." Die Lehre von der *Necrose* ist ebenfalls mit außerordentlicher Klarheit entwickelt und sehr faßlich dargestellt worden. Unter andern heißt es hier (S. 543. 544.): „Die regelmäßige Thätigkeit der Natur bey der Heilung der Necrole wird durch folgendes — noch nicht beachtetes und in Hinsicht seiner Bedeutung ganz unbekanntes pathognomonisches Zeichen erkannt: Es ist dieses der Fleischwall, welcher ungefähr eine Linie im Durchmesser haltend, die enge Oeffnung oder Oeffnungen in der Haut umgiebt, und durch den Reiz des Knocheneiters erzeugt wird. — So lange die Exfoliation durch Aufzugaug und Granulation von statten geht, bleibt dieser kleine Fleischwall unverändert stehen; so bald sie vollendet ist und das abgestoßene Stück nun nach außen zu getrieben wird: verschwindet er, und die vorher äußerst kleine runde Oeffnung vergrößert sich unregelmäßig." — Dieser sogenannte Fleischwall ist aber im Grunde nichts anderes, als ein schwammig-callöses meistens ganz unempfindliches Gewächs, welches selbst noch dann sichtbar bleibt, wenn der Eiter sich in eine schwarze gänzlich verderbte Jauche umwandelt, wiewohl es dann ein dunkleres milchfarbiges Ansehen annimmt und häufig blutet. Uebrigens gehört dieser Fleischwall keinesweges den auf Knochengeschwüren führenden Fistelgängen allein an, sondern findet sich überhaupt bey jedem fistulösen in die Tiefe dringenden Geschwüre. Er scheint mithin immer in Folge eines scharfen fressenden Eiters zu entstehen, und es läßt sich leicht erklären, wie die reizende Flüssigkeit, welche fortwährend aus der Tiefe eines fistulösen Ganges hervordringt, das um die Mündung desselben befindliche Zellgewebe nach außen drängen müsse. Die harten callösen Ränder, welche sich gewöhnlich in den Gang fortsetzen, sind nichts anderes als verdichtetes Zellgewebe; und es scheint, als ob die Tendenz der in der Nachbarschaft bössartiger

Geschwüre befindlichen Adernetze zu varicösen Ausdehnungen, einen bedeutenden Einfluß auf diese Bildung ausübe, indem dadurch der Einfangsprocess, jedoch zum Heile des Kranken erschwert, und zugleich der zerstörenden Vereiterung eine fast unorganische Wand entgegengezetzt wird, welche durch die aus veränderter Einfangung entstehende Verdichtung des Zellgewebes sich bildet. Dieses, auf der niedrigsten Stufe der Vitalität stehend, schrumpft dann durch die Einwirkung der ausfließenden Stoffe noch mehr zusammen, so daß dieses Phänomen den Uebergang zur „*contraction de racornissement*“ *Bichat's* bilden würde. Bey den eigentlich fungösen Geschwüren scheint gesteigerte Thätigkeit der aushauchenden Gefäße gleichzeitig statt zu finden; daher die Wucherungen von Zellstoff, die häufigen Blutungen u. s. w. — Etwas zu kurz wird von den zu traumatischen Entzündungen sich gesellenden krampfhaften Zufällen gehandelt. Der Vf. erinnert (S. 561.), daß überhaupt Krämpfe, wenn sie entzündlicher Natur sind, demgemäß behandelt werden müssen. Insonderheit empfiehlt er dann die Verbindung des Calomels mit Opium und Kampfer: z. B. R. *Calom. Camphor. aa gr. j. Op. gr. ½ ad dimid. Sacch. alb. ʒj. Msp. DS.* Alle 3 St. ein Stück.

In der dritten Abtheilung des zweyten Theils werden die *mechanischen Störungen* abgehandelt (S. 568.). Wir verweilen nur einige Augenblicke bey dem, was der Vf. über incarcerirte Brüche und Angiectasien sagt: „Die Prognose bey incarcerirten Brüchen ist ungünstig wo rohe Manipulationen, warme Breyumschläge, keine Aderlässe und überhaupt erst spät die Heilanstalten gemacht wurden. Sehr schlimm, wenn der Kranke, der sich vorher heftig gegen die Operation sträubte, auf einmal gleichgültig wird und sich alles gefallen läßt (S. 626.). Zur Rettung des Kranken tragen Opiate in allmählig steigenden, und bey heftigen Schmerzen in den größten, kühnsten Gaben, 1, 2, 4, 8, 16, 32. gr. *pro dosi*, alle Stunden in der angegebenen Proportion vermehrt, insonderheit mit warmen Bädern verbunden, auch in Klystieren beygebracht; sehr vieles bey. Das Hauptmittel ist aber im Aderlaß enthalten. Abführungsmittel und warme Breyumschläge sind verwerflich und schädlich (S. 627.).“ Die Angiectasien beschreibt der Vf. im jetzt gewöhnlichen Sinne (S. 651.) als meistens angeborne, allmählig sich vergrößernde variköse Ausdehnungen der Haargefäße der Haut, welche als röthliche oder schwarzblaue Geschwülste sich zu erkennen geben, und ansteckungsfähig sind. — Der letztere Umstand besonders beweist, daß die *Exoncofis* der Alten, mit Unrecht, in eine Klasse mit den Angiectasien gebracht werde; auch besteht die erstere nur in einer, durch häufig wiederkehrende Entzündung bedingte Anschwellung der Gefäße eines Theiles, ohne daß diese Affection sich weiter auszudehnen vermag. — Den Gebrauch der Aetzmittel gegen Angiectasien widerräth der Vf., weil sie durch deren Anwendung noch größer werden; dagegen schlägt er fortgesetzten Druck, das

Messer oder *Pulvis cosmicus* vor (S. 652.). Wie der Vf. das letztere aus dem Grunde empfehlen kann, weil es kein Aetzmittel sey, ist uns unbegreiflich; denn es giebt wohl schwerlich eine ätzendere, und in einem weitem Umkreise das Leben vernichtende Potenz als den Arsenik; zu dem Ende erinnere man sich nur der brandigen Entzündung, welche einige Gran desselben, fast augenblicklich, im Magen erregen; eine Zerstörung, die sich mit gleicher Schnelligkeit durch den ganzen Darmkanal fortsetzt. — Die Lehre von den Fracturen und Luxationen scheint etwas stiefmütterlich behandelt worden zu seyn.

Wir schließen diese Bemerkungen mit dem Wunsche, daß es dem Vf. recht bald gefallen möge, die Fortsetzung dieses Handbuchs zu liefern.

LEIPZIG, b. Hartknoch: *Beobachtungen und Bemerkungen über die hitzige Gehirnhöhlenwassersucht bey den Kindern.* Nach dem Französischen des *Mitivié*; bearbeitet (!) von *Gottlob Wendt*, Dr. der Med. u. Chirurgie, pr. Arzte in Leipzig. XII u. 44 S. 8.

Schon aus der Seitenzahl ist ersichtlich, was man hier zu erwarten habe! Wie würde sich der Vf., ein Pariser Student (*élève interne!!!*), und seine Landsleute wundern, wenn sie erführen, daß *dies* Produkt (wie ähnliche!) auch von deutschen Aerzten und Buchhändlern der Ehre einer Uebersetzung gewürdigt worden, — während von deutschen ärztlichen Meisterwerken — wenn wir etwa *P. Frank's* Epitome und *Sprengel's* Geschichte der Medicin abrechnen — kein Einziges in die französische Literatur eingeführt ist! Die Kritik kann nicht oft genug diesen faulen Fleck in der ärztlichen deutschen Literatur der heutigen Zeit rügen. Die vorliegende Schrift ist die unreifte Frucht, die Rec. über das hochwichtige Thema vorgekommen ist. Auf 4, sage vier Seiten expedirt der Vf. seine Bemerkungen über Aetiologie, Diagnose und Therapie des *Hydrocephalus acutus*, und läßt dann funfzehn, höchst dürftige Krankengeschichten folgen, denen Leichenöffnungen, wie die folgende, angehängt sind, die wir, statt aller weitem Erläuterungen als Probe hier mit anführen wollen: „Magerkeit, schlaffe Haut. Der Hirnschädel von großem Umfange, besonders am Hinterkopfe, die Hirncircumvolution ausgelöscht (?) trübe, seröse Flüssigkeit in den Seitenhöhlen, sechs Unzen an Gewicht, das weiche Gehirnmark leicht trennbar (??), die übrigen Organe vollkommen gesund.“ — Doch wir haben der magern Broschüre schon zu viel Ehre angethan, und legen sie gern bey Seite.

ERDBESCHREIBUNG.

HALBERSTADT, b. Helm: *Die Stadt Halberstadt und die Umgegend derselben.* Versuch eines topographischen Handbuchs für Einheimische und

Fremde. Von *F. Niemann*. Mit einem (lithographirten) Plan der Stadt. 1824. XII u. 168 S., nebst einem nicht paginirten Anhang von 8 S. 8. (1 Rthlr. 4 gr.)

Der zu Halberstadt als Registrator angestellte Vf. dieser Schrift, ein Sohn des bekannten medicinischen Schriftstellers, hat darin sein Hauptaugenmerk auf Bibliotheken, Alterthümer und Sammlungen von Naturalien und Kunstfachen gerichtet. Das Meiste von dem, was man sonst noch in topographischen Handbüchern zu berücksichtigen pflegt, ist nur kurz abgefertigt, Vieles aber, z. B. Religion und Charakter der Einwohner, ihre Nahrungswege, der Zustand der Gewerbe, der Fabriken, der Handlung, der Literatur, Buchhandlungen, Buchdruckereyen u. a. gänzlich mit Stillschweigen übergangen. An Alterthümern ist Halberstadt ziemlich reich; die meisten davon finden sich in und an den Kirchen, deren diese alte bischöfliche Stadt bis zur großen Umwälzung vom Jahr 1806 an, so viele besaß, wie nur wenige Städte von gleichem Umfang und Häuserzahl. Seitdem ist eine außerordentliche Veränderung vorgegangen: einige Kirchen sind ganz verschwunden und Privatgebäude nehmen ihre Stelle ein; andere sind zu fremdartigen Zwecken umgeschaffen, z. B. die Kirche eines Nonnenklosters in ein, von einem *Juden* angelegtes Schauspielhaus; noch andere stehen in Erwartung einer endlichen Festsetzung der kirchlichen Verhältnisse der Stadt traurig verödet da und verfallen mit jedem Tage mehr. Das ehemalige ansehnliche Domkapitel ist zwar mit den übrigen Stiftern aufgehoben, das neuerlich von *Büsching* sehr ausgezeichnete Gebäude selbst aber, hat durch den Krieg wenig oder Nichts gelitten. Bey der Beschreibung desselben verweilt der Vf., wie man erwarten durfte, am längsten (S. 17–46.). Eigentliche öffentliche Bibliotheken gab es früher zu Halberstadt nicht; denn die bey einigen Stiftern, Pfarrkirchen, Klöstern und Schulen befindlichen konnten nicht im vollen Sinne des Wortes öffentlich genannt werden. Auch jetzt ist man noch nicht dazu gelangt, jene einzelnen Sammlungen, nach dem Aufhören ihrer frühern Bestimmung, zu einem zweckmäßigen Ganzen zu verbinden; sie würden auch, obwohl sie manches Seltene und Schätzbare enthalten, vereinigt den heutigen literarischen Bedürfnissen nicht genügen, und es ist daher in Ansehung der literar. Hülfsmittel zu Halberstadt schlecht genug bestellt. Dies ist in der That höchlich zu bedauern, zumal da eine wohlversehene öffentliche Bibliothek zu Halberstadt für die gesammte Umgegend höchst ersprießlich werden könnte. Von einigen Privatbibliotheken hat der Vf. mehr oder minder genaue, zum Theil sehr ausführliche Nachrichten gegeben, andere vielleicht eben so wichtige aber nicht erwähnt. Aus dem von ihm Mitgetheilten ergiebt sich, daß für das Fach der Geschichte und Literaturgeschichte zu Halberstadt noch am Leidlichsten gesorgt ist. Die merkwürdigste und wichtigste Bücher-

cher Sammlung, welche sich je in den Mauern der Stadt befunden hat, ein beynahe vollständiger Verein aller ins Gebiet der Botanik, in seinem weitesten Umfange, einschlagenden Schriften, besonders aber der Pracht- und Kupferwerke, von einem Privatmann, dem Dr. *Vogler* zusammengebracht, ist leider seit einigen Jahren wieder zerstreut worden. Der Vf. erwähnt ihrer nicht und eben so wenig hat er bemerkt, daß der gewesene Eigenthümer jener Sammlung die von dem bekannten Naturforscher, Pastor *Göze* zu Quedlinburg nachgelassenen Natur- und Kunstgegenstände besitzt. Sie durften um so weniger vergessen werden, da es zu Halberstadt überhaupt wenig bedeutende Naturaliensammlungen giebt, (eine öffentliche fehlt gänzlich) und da hier sogar mehrere Personen genannt sind, die einige Mineralien aus der Umgegend zusammengebracht haben. Ueberhaupt vermißt man in der Auswahl der vom Vf. gesammelten Nachrichten oft das richtige Verhältniß; das Unwichtige tritt mit unter zu sehr hervor und das Wichtigere dagegen in den Schatten. Unter den Sammlungen von Kunstfachen, Kupferstichen u. f. f. werden mehrere angeführt, von denen der Vf. selbst bemerkt, daß sie erst im Entstehen begriffen sind. Die Nachricht von den eigenen Sammlungen des Vfs füllt 22 Seiten also mehr als den achten Theil des ganzen Buches und ihre Wichtigkeit steht mit dem ihr gewidmeten beträchtlichen Raume in keinem Verhältniß. Im Ganzen sind zwar die Nachrichten von Kunstgegenständen zu Halberstadt ausführlich genug, und oft mehr, als man wünschen möchte; doch ist noch manches Bedeutende übergangen, z. B. daß die Domschule sich im Besitz der Lippertischen Daktyliothek befindet. Diese Anstalt ist überhaupt in neuern Zeiten außerordentlich begünstigt worden. Von den zu *Gleim's* Nachlaß gehörenden Sammlungen findet man hier genügende Nachricht; was aber aus seiner einst viel besprochenen Humanitätsschule geworden sey, das erfährt man hier eben so wenig, als anderwärts. Auch die Stiftungen haben ihre

Schicksale! Zum Schluß erwähnt der Vf. noch einiger Merkwürdigkeiten der Umgegend von Halberstadt, zum Theil sehr flüchtig. So hätte z. B. das in seiner Art einzige Denkmal, welches *Gleim* seinem Freunde *Klopstock* auf dem Platze der Wasserlilacht zu *Apfenstedt* stiftete, nicht mit ein Paar Worten abgefertigt werden sollen. Auf den Spiegelsbergen sieht der Vf. nur die, freylich ohne viel Geschmack angelegten Gebäude und Sculpturarbeiten, ohne auf das eigentlich Gartenmäßige der Anlage, die Wahl und Benutzung des Bodens, die geringste Rücksicht zu nehmen, wodurch das Ganze mehr als billig in den Schatten gestellt wird. Auch die hin und wieder, obwohl auch ohne festen Plan, beygebrachten historischen Nachrichten, sind zum Theil sehr flüchtig und ungenügend. Was soll man z. B. zu dem S. 84 und 85. gegebenen Verzeichniß der Rectoren an der Martinischule sagen, in welchem eine Anzahl unbekannter Namen aufgeführt, die wichtigern oder bekannten aber meistens weggelassen sind? Hat der Vf. nie von einem *Evenius*, Mag. *Elend*, unter dem die Schule den höchsten Flor erreichte und dem bey seinem Weggange nach Hannover 1716 ein großer Theil der Schüler folgte, oder von einem *Heyer*, dem Vater ausgezeichneten Sohne, gehört? oder nicht gewußt, daß *Jacob Friedr. Reimann*, den er kennt und unter den Rectoren der Johannischule anführt, von 1698 bis 1704 Rector der Martinischule war? Wie sonderbar ist es, von einem Manne wie *Michael Wurzer*, der beynahe ein halbes Jahrhundert (bis 1698) mit Ruhm der Schule vorstand, bloß anzuführen, daß sein Name ums Jahr 1656 vorkomme. Auch hätte die Reihe der Rectoren nicht erst mit dem J. 1590 anfangen sollen, da bekannte gedruckte Schriften, z. B. *Winnigstädts* Chronik in *Abels* Sammlung S. 402. den frühern Ursprung der Schule nachweisen. Dies Wenige mag zum Beweise dienen, daß der Vf. bey einer neuen Auflage, wozu aber Schriften dieser Art gewöhnlich nicht gelangen, viel zu verbessern finden würde.

L I T E R A R I S C H E N A C H R I C H T E N.

Beförderungen u. Ehrenbezeugungen.

Hr. Conf. Rath J. G. Lebr. Richter zu Mitau, Verf. sehr verschiedenartiger Schriften, ist zum Superintendenten der Provinz Curland ernannt worden.

Hr. *Rosenheyn*, bisher Director und Schul-Inspector zu Memel, hat die Direction des Gymnasiums zu Lyck in Ostpreußen übernommen.

Hr. Dr. Th. Dollinar, Prof. des röm. Civil- und des Kirchenrechts an der Universität zu Wien, hat den

Charakter eines wirkl. niederösterreichischen Regierungsraths erhalten.

Hr. Dr. Du Mesnil zu Wunstorf, als Chemiker bekannt, ist vom König von Großbritannien zum Ober-Bergcommissar ernannt worden.

Der geh. Rath und Reg. Präsident, Hr. Dr. Wagner zu Hildburghausen, Herausg. des hildburghausischen Gesangbuchs; hat bey der Feyer seines 50 jähr. Dienst-Jubilaeums am 8. Sept. das Comthur-Kreuz des Königl. Sächsl. Verdienstordens erhalten.

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

ALTERTHUMSKUNDE.

GÜTTINGEN, b. Rosenbusch: *Kreta*. Ein Versuch zur Aufhellung der Mythologie und Geschichte, der Religion und Verfassung dieser Insel von *Karl Hoeck*, Dr. u. Professor an der Universität Göttingen und Secretär der Königl. Bibliothek daselbst. *Erster* Band mit einer Karte und zwey Kupfern. 1823. XIV u. 454 S. 8.

Der Vf. dieser Schrift, den wir schon als gründlichen Forscher im Gebiete des höheren Alterthums durch seine Schrift über die Monumente Persiens von der rühmlichsten Seite kennen, und der durch seine Stellung an einer der reichsten Bibliotheken Deutschlands, man möchte sagen Europa's, in den Stand gesetzt ist, alles zu benutzen, was das höhere Alterthum und die neuere Zeit über die Hellenische Vorzeit geliefert hat, giebt uns in dem vorliegenden Werke abermals einen Beweis seines rastlosen Strebens, das Dunkel der Vorzeit durch die Fackel des Talents und der Kritik zu zerstreuen, und stellt zugleich in seinem Werke ein nachahmungswürdiges Muster auf, wie man die Mythe historisch benutzen, die Fabel von Wahrheit sondern und die neuern Entdeckungen zur Erklärung und Würdigung der alten Nachrichten benutzen könne.

Ueber den Plan seines Werkes erklärt sich der Vf. in der Vorrede dahin, daß er keine zusammenhängende Geschichte Kreta's liefern wolle, indem die Glanzperiode der Minoischen Zeit angehört, in der für die eigentliche Geschichte dunkles und unbebautes Land sey, und wo selbst der Vater der Dichtkunst nur dem Gerüchte horche; allein die Nachrichten der spätern Schriftsteller, obgleich sie kaum mehr seyn könnten als schwankende Tradition und Abstraction, der jedoch etwas Historisches zum Grunde liege, wolle er sondern, die historischen Resultate aus den Mythen ziehen und den Mythus in seine Schranken weisen. Bey der kecken Art, mit welcher man heutiges Tages von Männern und Jünglingen, welche das gänzliche Leugnen hequiemmer finden als die kritische Sondernung der aus dem höhern Alterthum uns zugekommenen Nachrichten, die Mythen der Hellenen für nichts achten und Gebilde ihrer Phantasie an deren Stelle setzen, ist diese Erklärung des fleissigen Vfs. für den Kenner der Geschichte eine wohlthunende Erscheinung, noch mehr aber die Art, wie man den Vf. dieses Ziel ruhig fortschreitend verfolgen sieht.

L. Z. 1824. Dritter Band.

Wohl ist es gegründet, daß Kreta eine solche Bearbeitung verdiente, da von dieser Insel die Fäden der Cultur eines grossen Theiles der alten Hellas ausgehen, oder wenigstens gemeinschaftlichen Ursprung verrathen. Die Untersuchung, wovon die Cultur in Kreta einwanderte, wie dieselbe durch verschiedene Einflüsse änderte und wohin sie sich verbreitete, ist für die ganze Cultur-Geschichte des Abendlands von grosser Bedeutung; und während die Vorgänger des Vfs. auf dem lockern Boden der Etymologie ihr Gebäude aufzuführen pflegten, geht er zu den historischen Monumenten der Vorzeit zurück, welche, wenn auch nicht immer unumstößliche, doch festere Resultate geben, als die Etymologie jemals geben kann.

Wenn nun die Kretische Glanzperiode schon vor der Trojanischen Zeit aufhört, und nachher die Insel wenig in Betrachtung kommt: so ist es natürlich, daß der Vf. auch sein Werk in Hinsicht der grössern oder geringern Ausführlichkeit der Darstellung danach einrichtet, und den ersten Band bloß von der Zeit bis Minos handeln läßt, indem er im zweyten Bande zunächst die Minoische Zeit als die Blüthe des Kretischen Alterthums, die Ausführung Kretischer Colonien zu jener Zeit und dann die Bruchstücke sammelt, welche sich aus Kreta's späterer Geschichte erhalten haben.

Wer mit dem bisherigen labyrinthischen Gewirre des Kretischen Mythen-Cyclus, in dem Idaische Dactylen, Kureten, Pelasger, Telchinen, lauter Räthsel der frühesten Vorzeit, dann die edlen Dorier die Hauptrolle spielen, nur etwas vertraut ist, und die Verwirrung der Religionsculte dieser und anderer Völker in Kreta bemerkt hat, wird sich freuen, in dem vorliegenden Werke eine nicht alles zerschneidende, sondern sorgsam lösende Hand zu finden, welche Ordnung in diesem bunten Gewebe herzustellen mit glücklichen Erfolge versucht hat.

Der vor uns liegende erste Band zerfällt, dem Plane des Vfs. zufolge, in drey Abschnitte. Der erste enthält einleitende Abhandlungen über die Geographie Kreta's, die frühe Verbindung Kreta's mit andern östlichen Ländern, über das Labyrinth von Knossos und die Mythen den Raub der Europa und den Kretischen Herakles betreffend. (S. 1—139.) Der zweyte Haupttheil des Buchs umfaßt unter der Ueberschrift: Erstes Buch, Kreta vor Minos, oder Periode der Entwicklung Kretischer Cultur (S. 139 bis 245.) Abhandlungen I. über die sogenannten Autochthonen der Insel; II. über den Cult des Zeus und der Kureten; III. über die Idaischen Dactylen

K (5)

und die Anfänge der Metallurgie; IV. über die Telchinen. Endlich ist (S. 359—454) eine Sammlung von Beylagen mitgetheilt: 1) über allgemeine Zeitbestimmung der Periode des orgiastischen Zeus-Cultus auf Kreta; 2) über die vermeintlichen Könige vor Minos; 3) die Analyse der Karte; Rechtfertigung der Annahmen; geographische Details; 4) Bemerkungen des Hn. Hofr. Hausmann über die geognostischen Verhältnisse Kreta's (wocin Hr. Hofr. H. dem Vf. beystimmt, daß auf Kreta schwerlich bedeutender Bergbau getrieben, und daß die Höhlengänge des Labyrinths wohl eher durch unterirdische Steinbrüche — ähnlich denen im Petersberge bey Maastricht — als durch Grubengänge gebildet worden seyen (S. 445. vgl. S. 41.) 5) Das Labyrinth bey Gortyna.

Wenn uns die Reichhaltigkeit der behandelten Gegenstände nicht erlaubt, in alles Einzelne hier tief einzugehen: so veranlaßt uns doch die Wichtigkeit vieler derselben, auf die aus gründlichem Studium aller alten und neuern Schriftsteller geflossenen Resultate des Vfs. aufmerksam zu machen. Mit Uebergehung der geographischen Schilderung Kreta's, welche jedem Geographen ein angenehmes Geschenk seyn wird, insonderheit da wir eine Karte und eine gründliche Analyse derselben nicht vermissen, wenden wir uns sogleich zu dem zweyten Abschnitt der einleitenden Abhandlungen, welcher von Aegypten, Phönicien und Phrygien in Bezug auf Kreta handelt. Was Aegypten betrifft, so leugnet der Vf. jeden unmittelbaren Einfluß dieses Landes auf Kreta, ohne dieselbe Meinung in Beziehung auf das übrige Hellas zu hegen, (S. 47.) dessen Befestigung durch Cecrops und Danaos er durch historische Zeugnisse (worin wir völlig mit ihm einstimmen) für begründet hält. Die Annahme, daß Kreta die Brücke sey, auf welcher die Aegypter nach Hellas übergegangen, beruht nach unserm Vf. keineswegs auf historischen Zeugnissen, oder bedeutenden Mythen, sondern nur auf Wahrscheinlichkeitsgründen, indem Kreta in der Mitte von Hellas und Aegypten liege, und also zuerst von den Aegyptischen Auswanderern betreten seyn könne. Nur Rhodos und Kypros waren die Punkte, welche die Züge der Aegypter nach Hellas bezeichnen, keineswegs das entlegene Kreta, und die physische Beschaffenheit des Bodens würde nur in den Ebenen von Gortyna so wie in den Gegenden von Práfos und Hierapyton die Cultur Aegyptischer Ackerbauer zulassen; allein hier waren Pelasger, Eteokreten und Telchinen Urbewohner, Völker, die erweislich nicht Aegyptischer Abkunft waren. Eben so findet sich in den uralten Religions-Cyklen, der Idäischen Dactylen, Kureten und Telchinen nichts Aegyptisches, und die Träger dieser Culte waren aus Phrygien eingewandert. Den Hauptgrund, welchen man für eine Verbindung Kreta's mit Aegypten angeführt hat, die Sage von dem Labyrinth zu Knossos sucht der Vf. dadurch zu entkräften, daß dieses Labyrinth gar nicht existirte, wofür freylich das Stillschwei-

gen Homers und Herodots — des letztern bey seiner Vergleichung des Aegyptischen Labyrinths mit den Griechischen Gebäuden; von denen er bloß den Tempel von Ephesos und Samos jenem entgegenstellt, — zu sprechen scheint.

In einem weit nähern Zusammenhange mit Kreta stand Phönicien. Nachdem, um dieses zu erweisen, der Vf. zuerst den Phöniciern arabische Hyklos zugesellt, indem das kleine Ländchen für die Colonien alle, welche es ausendete, nicht Menschen genug hätte aufbringen können: so zeigt er, wie zuerst Kypros, dann Rhodos und die gegenüberliegende Küste Kleinasiens colonisirt worden sey, und die Phönicier dann die Herrschaft über alle griechischen Gewässer erlangt hätten. Auch in Kreta finden sich bestimmte Spuren Phönischer Niederlassungen oder Stapelplätze in Itanos und vielleicht in Phönix ein Hafen an der Südküste der Insel, welcher jedoch auch von dort wechselnden Palmen benannt seyn kann. Wichtig ist der Beweis für den Einfluß der Phönicier auf diese Insel, die Verschmelzung Phönischer Mythen mit den kretischen Religionsystemen und Sagenkreisen. So der Zug des kretischen Herakles nach Spanien, um den Besitzer des Goldschwertes (Χρυσάβη) zu bekämpfen, wodurch nur die Colonisirung Spaniens von Phöniciern und zwar von Kreta aus, wo Herakles sein Heer sammelte, angedeutet werden kann. Eben so die Mythe der Entführung der Europa vom Zeus, indem die Europa (nach alten Monumenten, Münzen und Andeutungen späterer Schriftsteller erweist dieses der Vf.) entweder die Sidonische Astarte selbst und nur ein anderer Name für diese Göttin, oder doch eine Form des Dienstes der Astarte war (S. 99.) Mopd-Sonnen- und Gestirndienst berührte sich wechselseitig in den alten Religionen und auch in denen von Kreta (S. 101.); daher ist auch der der Europa zu erklären. Der Name *Εὐρώπη* erinnert an die Luna im Vollmond dargestellt auf Phönischen Münzen. Die Mutter der Europa ist die fern hinleuchtende *Τηλεφάσσα*, sie selbst wird auf Kreta nach der Umarmung des Zeus dem Asterius vermählt und gebiert den Minos, der sich mit der Alleubchterin *Πασίφην* verbindet. So wenig wir auch in der Regel auf Etymologien zu halten pflegen, wenn diesen nicht historische Thatfachen zur Grundlage dienen: so freymüthig müssen wir doch gestehen, daß die Vereinigung aller dieser Umstände uns von der Wahrheit der Ansicht des Vfs. überzeugt hat, der seinen sichern Gang geht, keinen Umstand, der seiner Sache entgegen seyn könnte, verschweigt, sondern alle Bedenken aus dem Wege räumt, ehe der unbefangene Leser an die Resultate gelangt. Gern unterschreiben wir daher der Mythos, der die Europa aus Sidon entführen und in Gortyna mit Zeus der Liebe pflegen läßt, deutet nichts anders an als die Verbindung des Phönischen Monddienstes durch Phönische Colonisten mit dem uralten Zeus-Cult dieser Insel. (S. 101.)

Höchst

Höchst interessant ist auch die einleitende Abhandlung Nr. 3. über die Verbindung *Phrygiens*, in den frühesten Zeiten mit Kreta (S. 109 ff.) Der Vf. untersucht deshalb zuerst die Ausdehnung des alten Phrygiens in Kleinasien [westlich der Aëonische See, östlich der Saagarius (zu Homers Zeit) später zu den Perser Zeiten] der Halys, südlich der Taurus und Paphlagonien. Homers Phrygier waren nur ein Theil des ganzen Stammes. Sie waren nach Strabo Thracier, nach Herodot VII, 73. wohnten sie früher in Europa unter dem Namen der Briger am Erigon, am Bormius. Der Vf. zweifelt daher nicht an der Einwanderung Phrygischer Stämme in Kleinasien, und findet noch einen wichtigen Beweis dafür in der Ähnlichkeit der Thracischen und Phrygischen Culte und Namen; entscheidet sich aber für die Meinung, daß Phrygien nicht ganz von Thracischen Völkern besetzt worden sey, da dagegen die Wahrscheinlichkeit streite, indem der kleine Strich in Thracien nicht so bedeutende Länder hätte besitzen können und alle größern Völkermassen von O. nach W. fortgegangen wären; allein hier erinnern wir nur an die großen Länderstriche welche der anfangs auf ein kleines Terrain zusammengedrückte Dorierstamm sich in der Folge von N. nach S. fortziehend unter seine Herrschaft brachte, und geben zu bedenken, daß der Sitz des Briger-Volkes in den frühesten Zeiten nicht auf den kleinen District am Bormius beschränkt zu seyn brauchte, wo nur der Königsitz gewesen ist. Nach dem Vf. war das Armenische Hochland die Wiege des Phrygerstammes; (S. 125.) allein er ist bescheiden genug diese Annahme für eine bloße Vermuthung zu erklären, und als solche verdient sie gewiß die Beachtung der Historiker und Linguisten. Die Verbindung der Armenier mit den Phrygern ist unleugbar, sey es nun daß der Zug derselben von W. nach O. oder von O. nach W. gegangen sey. Am meisten steht Herodots ausdrückliche Nachricht Ἀρμένιοι δὲ κατὰ πρὸς Φρύγας ἐξασχάτο, εἰντες Φρυγῶν ἀποικοι (Her. VII, 23.) derselben entgegen. — Unserer Meinung nach hätte der Vf. gar nicht nöthig gehabt, in seinem Werke über Kreta dem Zug dieser Wanderung weiter nachzuforschen. Es genügte die Verwandtschaft der Thracier, Phrygier und Armenier zu zeigen, und dann zu untersuchen, in welcher Verbindung die Kreter mit Phrygien standen. Der orgiastische Dienst der Cybele oder Mutter der Götter, der productiven Kraft der Natur weiblich aufgefaßt, entstand in Phrygien, und schlug seinen Sitz vorzüglich auf den Bergen auf, von welchen die Bezeichnungen der Göttin, der Didymäischen, Berekynthischen, Sipyriäischen und Idäischen, entlehnt waren. Pessnus und Kelanä waren die Hauptsitze des lebenden Cultus. Von diesen Punkten aus verbrachte er sich nach allen Gegenden hin. Uralte war der Dienst der Idäischen Mutter am Troischen Ida und der Cult der Idäischen Dactylen, Magnesia und Smyrna nahmen den Dienst an und schon der erste Königsname

der Lydischen Geschichte Atys war aus Phrygischen Religions-Mythen entlehnt. Mit der Religion der rauschenden Feste ging die Verbreitung mehrerer Künste Hand in Hand. Die Phrygische Flöte und Tonweise, die Metallurgie, welche die Idäischen Dactylen erfanden, deren Heimath nicht ursprünglich der Kretische, sondern der Troische Ida ist, (S. 134.) wurden dadurch verbreitet, und der See-Verkehr der Phrygier, von dessen früher Blüthe schon der Zug des Pelops nach Griechenland spricht, konnte mit dem Dienst des Phrygischen Orgasmus auch die damit verbundenen Künste über das Meer in die Ferne tragen.

Nach diesen einleitenden Abhandlungen, welche für Kreta, so wie für die Cultivirung Griechenlands im Allgemeinen höchst wichtig sind, geht der Vf. im ersten Buche zu der Vorminoischen Periode Kreta's selbst über, und stellt die Entwicklung der Kretischen Kultur selbst dar. Er spricht deshalb zuerst von den sogenannten Autochthonen, und behandelt hier zuerst die Homerische Stelle Od. XIX. v. 174 sq. wo einheimische Kreter (*Eteokreten*) *Kydoner*, *Achaeer* und *Pelasger* als die Urbewohner genannt werden. Die Eteokreten, bemerkt der Vf. mit *Eustathios* ganz richtig, konnten ihren Namen nur in Bezug auf die späteren Einwanderer führen. Diese galten den Hellenen für Autochthonen. Es waren die Bewohner des Ida- und Dicta-Gebirges, und *Praefos*, wo beide Gebirge sich berühren, war die Hauptstadt der Eteokreten auch in der Folge. Die Kureten und Idäischen Dactylen, welche in der spätern historisirenden Mythik als Urbewohner mit auftreten (Diod. v. 64.) sind nicht als ein einheimischer Völkerstamm, sondern als phrygische Einwanderer zu betrachten, welche den Cult der Phrygischen Göttin hier verbreiteten. Die *Kydonen* um Kydonia, wahrscheinlich auch an der Westküste von Kreta um *Phalasarna* und *Polyrrhenia* (S. 146.) weiß der Vf. nur als einen Vorminoischen Völkerstamm zu deuten, dessen Abstammung ungewiß ist. Uns scheinen die Mythen, welche den *Kydon* mit Pelasgischen Stämmen in Verbindung bringen, dann aber mit Minoischen Doriern, und zwar dem Stamme der Heraclidischen Hylleer, ein aus Pelasgern und Doriern gemischter Stamm zu seyn. Die *Pelasger* wanderten nach des Vfs. Ansicht, zwar ein mit Dorischen Schiffen unter *Tektamos*, allein ein Theil des Pelasgischen Stammes saß schon in Kreta, den *Diodorus Siculus* (V, 80) und *Dionys. Hal.* 1, 18. nach der Meinung des Vfs. unterscheiden. Diese Unterscheidung ist nun zwar nicht ganz klar, vielmehr drückt *Dionys. Halicarn.* nur im Allgemeinen aus, daß die Pelasger nach Ankunft der dækalionischen Völker in Thessalien theils die Inseln der Cycladen, theils die Gegend am Olympus und Ossa, theils auch Kreta besetzt hätten, und nichts hindert uns anzunehmen, daß dieses erst unter *Tektamos* geschehn sey; *Diodorus Siculus* aber zählt in der angeführten Stelle nur die Völkerstämme auf, welche den Boden Kreta's besetzten, und nennt erstens die Eteokreten,

ten, dann nach vielen Geschlechtsfolgen zweyten die Pelasger, und setzt dazu hinzu τῆς δὲ γένος Φαίδ^{ης} τῶν Δωριέων παραβλεῖν εἰς τὴν νῆσον ἡγουμένου Τεχέμεν^{ος} τοῦ Δωριέου, viertens ein vermischtes Barbaren-Geschlecht, welches aber in der Folge die Sprache der übrigen angenommen habe," ohne auf einen Unterschied der Zeit aufmerksam zu machen, in welchem die Dorier den Pelasgern folgten; allein wir glauben doch, daß eben die Ansedelung der Kydonier und Gortynier aus Arcadien früher gesetzt werden dürfe, und nicht mit dem Zuge der Thessalischen Pelasger zusammen falle, da die Mythe auch nicht die geringste Verbindung beider Züge andeutet; und so stimmen wir dem Vf. in Hinsicht der doppelten Ansiedelung vollkommen bey, ohne in dieser Dunkelheit der Mythe ganz seiner vorgezeichneten Bahn zu folgen. Am Schlusse dieser Abhandlung über die Kretischen Pelasger findet er auch bey Hierapytna Spuren derselben um Larissa (der gewöhnlichen Benennung Pelasgischer Burgen) und kommt am Ende selbst auf die oben von uns geäußerte Meinung, daß um Kydopia wohl ein Pelasgerstamm sesshaft gewesen seyn könne, woher sich denn auch die Mythe lehre, daß die Pelasgische Naturgottheit Hermes der Vater des Kydon genannt werde; allein aus S. 343. sehen wir, daß der Vf. die Sage umwendet und die Kretischen Pelasger nach Arcadien, nicht die Arcadischen nach Kreta übergehen läßt. — In der zweyten Abtheilung stellt der Vf. den Cultus des Zeus und die Orgiastik der eng damit verknüpften Kureten zusammen, zeigt zuerst, wie die geographische Ausdehnung dieses Cultus insonderheit sich auf die Gegenden am Dicta- und Idagebirge, auf Knossos, Gortyna, Lyktos, Präfos und Hierapytna beschränke; (S. 163.) und geht dann auf die Erklärung des Mythos von der Geburt des Zeus in der Idäischen Grotte durch die Rhea und die Besatzung desselben durch die Kureten über. Nachdem er zuerst die Hauptdata desselben 1) Zeus wird auf Kreta geboren, 2) Zeus wird geschützt durch die Kureten, dargestellt hat, zeigt er, daß das Verhältniß des Zeus und der Rhea zum Kronos den Kampf des neuen Zeus-Cultus gegen die Verehrung des Kronos andeute. Dann bemerkt er, daß die Geburt des Zeus in der Idäischen Grotte uns in die Zeiten zurückversetze, wo die Menschen in Bergschluchten und Grotten lebten, und erklärt die Ernährung desselben durch die Bienen und die Ziege Amalthea dadurch, daß dem Herrn der Natur die Wesen derselben aus freyem Antriebe in der mythischen Ansicht hätten dienen müssen. Erst später wurde der Name Melissa und Amalthea auf die den Zeus ernährenden Nymphen übertragen. Der Name Melissa war ursprünglich der der Dienerinnen der Demeter, und wurde denn auch auf andre Gulte, so auf den der großen Mutter übertragen. Den Namen

Amalthea leitet der Vf. her von Amal die Ernährerin und entweder Am oder (wie er in der Note S. 190. meint) von ἀλδαίνω - αἰδω die letzte Hälfte des Worts. Diese Erklärung hat gewiß den Vorzug vor der des Hn. W. v. Schütz, nach der mal das Topische, α das Privative ausdrückt, also amal die Negation des Topischen, des selten Wohnorts, der Heimath bezeichnen soll. Wir sind der Meinung, daß, so lange man mit dem Griechischen oder dessen alten Dialecten ausreicht, man die Erklärungsversuche aus orientalischen Sprachen vermeiden müsse. Weniger stimmen wir mit dem Vf. überein, wenn er die Adrasteia, (wie auch eine der beiden Ernährerinnen des Zeus genannt wird,) zu der Phrygischen Göttermutter, der Kybele selbst zu machen geneigt ist, weil die Kureten in der Phoronis Diener der auf den Bergen hausenden Adrasteia (Schol. Apollon. Rhod. 1, 1129.) genannt werden. Sie würde dann nicht in diesem dienenden Verhältnisse zum Zeus stehen, da ja die Phrygische Göttermutter in dem Kretischen Mythencyclus der Kureten die Hauptrolle spielen mußte. Auch ist sie als Localgöttin von Adrasteia an der Propontis von Diogenes v. Cyzikos (Steph. Byz. s. v. Ἀδραστεα) nur eine der Orestiadischen Nymphen (τῶν Ὀρεστιάδων νυμφῶν) und von Charax werden die Ida und Adrasteia, ebenfalls nur als Töchter des Melissos, und zwar Adrastea Gründerin der kleinen gleichnamigen Stadt im Troischen Gebiete, Ida aber als erste Beherrscherin Troja's genannt. Auch bey Apollodor 1, 1. 3. erscheinen Adrastea und Ida nur als Nymphen und Töchter des Melisseus; und wenn die Kureten der Adrastea als Diener beysgestellt werden; so geschieht dieses nicht ihrentwegen, sondern wegen des Zeus, dessen Geburt sie durch den Lärm ihrer Waffen verhehlen. (Apollod. l. c.) Die Rhea, wie der Vf. selbst S. 234. zugiebt, die Gebärerin des Zeus, ist unkreitig die Magna Mater oder Kybele (Strab. p. 469.) nicht aber ein untergeordnetes Wesen, wie die Nymphen (Strab. p. 468.) Auch möchte schwer zu erweisen seyn, daß vom Kretischen Ida aus dieser Mythos auf den Troischen übertragen sey, und nicht vielmehr umgekehrt, vom Troischen auf Kreta, da in der Nähe des Troischen Ida wohl zuerst sich die Phrygischen und Pelasgischen Culte berührten. Ohne jedoch unsere Ansicht hier weiter zu entwickeln, und dem Vf. vorzugreifen, werden wir den weitem Beweis abwarten, den der Vf. in dem Abschnitte über Kretische Colonien zu liefern verspricht (S. 196.) Gern unterschreiben wir aber den Schluss: „aus Phrygischem Naturdienst keimt der Zeus-Cult Kreta's hervor," und wir fügen nur noch hinzu, daß außer diesem Phrygischen Naturdienste auch der Zeus-Dienst der Pelasger dabey in Betrachtung komme.

(Der Beschlus folgt.)

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

ALTERTHUMSKUNDE.

GÜTTINGEN, b. Rosenbusch: *Kreta*. — — Von Karl Hoeck u. s. w.

(Befchluss der im vorigen Stück abgebrochenen Recension.)

Im IV. Kapitel geht der Vf. zu den Kureten über, die mit dem Zeus-Cult auf Kreta innig verwebt sind. Der Vf. trennt nun zuvörderst nach *Strabo* die Kureten als Träger des Zeus-Cultes in Kreta, und die Kureten als Volksstamm, und handelt von letztern nur in einem Anhang (S. 256 — 259). Die Kretischen Kureten als Diener der Gottheit trennt er mit Recht von den Satyrn, zu welchen *Brequigny* in seiner Uebersetzung des *Strabonischen* Excurses über die Kureten (in *St. Croix* Werke über die Mythen S. 559.) wegen einer missverstandenen Stelle des *Strabo* (S. 469.) sie machen will. *Strabo* theilt eine doppelte Ansicht über sie mit, indem er sie nach der von dem Vf. mit Recht für die vorherrschende Meinung erklärten Ansicht zu Priestern, dann aber auch zu Dämonen oder gar Göttern macht. Sie hießen deshalb so, weil sie als Jünglinge schon zum Dienst des Gottes hinzugezogen wurden. Diese Meinung bewährt sich durch mehrere Monumente, wo die Kureten als Jünglinge oder Knaben gebildet sind. Durch das Rauschen ihrer Cymbeln, Tympanen, Flöten und Waffen erregten sie das Staunen der Menge, und wurden so Dämonen, so später auch zu Gottheiten höheren Ranges. Die Namen der Kureten beziehen sich auf die höhere Idee, die man mit ihnen verband. *Kyrbos* bezeichnete die wilde orgiastische Raserey, *Pyrrhichos* den regelmässigen Festtanz, *Sakespalos* den Schwinger des Schildes, *Mimos* erinnert an die scenischen Darstellungen an den Jupiters-Festen und *Idaios*, setzen wir hinzu, an den Aufenthalt in erhabenen Bergwäldern. Der Kuretentanz, verbunden mit der orgiastischen Musik, hatte seinen Ursprung in dem Tanz der Phrygischen Korybanten, und der Mythos, dass Rhea ihn zuerst befohlen, entsprang aus der Wahrnehmung, dass der Ursprung des Tanzes mit den ersten Anfängen der Natur-Religionen zusammenfällt. Für diesen Tanz war der älteste Name *πρύλις*, benannt von einem Gortynischen Worte nach dem Schol. des Homer (*ad Il. XI. v. 49.*) *πρύλις*, welches nach *Suidas* *ἐπύλιαι* sind; aber auch bey den Kypriern hieß die *πύρις* Prylis, und in Kleinasien führten auch die Amazonen im Ephesischen Dienste diese *πρύλις* nach *Kallimachos* (*Hymn. in Dion. v. 240.*) auf. Hieraus ergiebt sich der Asiatische Ursprung des Tanzes.

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

Der Vf. untersucht nun die Art der Instrumente, mit denen von den Priestern des Zeus Lärm gemacht wurde und zeigt, dass das Tympanon unsern Handpauken, die Cymbeln unsern Becken, die Flöte (*αὐλὴ*) der Phrygischen Flöte entsprach, und alle die dabey gebrauchten Instrumente ursprünglich in Phrygien zu Hause wären. — Nach diesen Bemerkungen untersucht der Vf. V. das Vaterland der Kureten und die Wurzel des Zeus-Cultus im Phrygischen Naturdienst. Natürlich leitet ihn die Spur des Cybele-Cultes, bey dem auch Kureten Ministranten waren, nach Phrygien. Korybanten hießen nur später die Phrygischen Ministranten der Gottheit, während Kureten nur vorzugsweise die Kretischen Priester genannt wurden. Ursprünglich waren Korybanten und Kureten identisch, und so konnten *Kyrbos*, *Pyrrhichos* und *Idaios* von *Nonnos* Korybanten genannt werden (*Dionys. XXIV, 75.*), während sie bey den Kreten (wie der Vf. S. 206. erwies), Kureten genannt wurden. Sie waren nach der Phorasis Phrygier und Flötenbläser, und die Meinung, dass der Dienst des Zeus ursprünglich nicht auf Kreta heimisch sey, wurde allgemeine Ansicht. Phrygische Colonisten, welche schon mit dem tobenden Orgiasmus der Natur-Religion die Idee eines productiven Lebens verbunden hatten, kamen nach Kreta, wo sie dem finstern Phöniciſchen Kronosdienst entgegen traten. Nun, meynt der Vf., sey zwar anfangs Kampf beider Culte entstanden, dann aber hätten sich beide verschmolzen, und das in der Cybele weiblich gefasste Princip der Natur sey nun männlich in dem Zeus Kretagenes gefasst. Nehmen wir aber an, dass die Phrygischen Priester, wie es die Sage will, vom Ida kamen, wo die Ernährerinnen des Zeus *Idra* und *Adraſteia* ursprünglich heimisch waren, wohin *Melisseus* versetzt wird, und die Idäischen *Daotylen* genauen Verwandten der Kureten; wissen wir ferner, dass eben an den südlichen Abhängen des Ida Pelasger ihre Wohnsitze aufgeschlagen hatten, denen der Zeus-Cult vor allen andern angehört: so braucht man nicht zu der Bildung eines neuen Gottes auf Kreta seine Zuflucht zu nehmen, der sich nachher bey allen insonderheit mit Pelasgern vermischten Zweigen der Hellenen wiederfindet; sondern es scheint vielmehr, dass der Pelasgische Zeus- und der Phrygische Cybele-Dienst hier auf Kreta nur aufs Innigste vereinigt dem rohern Sidonischen Kronos-Cult gegenüber getreten sey und diesen endlich gestürzt habe. Der Anhang zu diesem Kapitel über die Kureten als Volksstamm und ihre Verdienste um die Cultur Kreta's ist kurz, und zeigt,

L (5)

dass

dafs außer den Priestern auch ein Volksstamm dieses Namens nach Kreta übergegangen sey, von dem die Insel den Namen Kuretis erhalten habe. Zuerst in den Waldschluchten der Gebirge (als Jäger vielleicht) haufend, ward ihnen die Viehzucht in der Folge Hauptnahrungszweig (*Diod. Sic. V, 65.*) Dann wurden sie Urheber eines geregelten Lebens, und ihre Erfindung soll die der Schwerter, Helme und des Waffentanzes seyn. Die Erfindung des Ackerbaues und die Pflanzung des Weinstockes, wird ihnen noch nicht zugeschrieben. Diese gehören erst der folgenden Periode an.

Im III. Haupttheile handelt der Vf. von den Idäischen Dactylen und den Anfängen der Metallurgie. In dieser Abtheilung zeigt er durch Zusammenstellung aller über die Entdeckung und erste Verarbeitung der Metalle übrig gebliebenen Nachrichten, dafs an der Westküste Kleinasiens zuerst die eigentliche Verarbeitung der Metalle (namentlich Gold und Erz) angefangen habe, wenn auch früher durch die Phönicië die erste Anregung zum Grubenbetriebe in Hellas (Euböa) gegeben seyn möge. Die erste Bearbeitung des Eisens findet sich in Lemnos der Troischen Küste gegenüber. Die Gewinnung und Verarbeitung des Eisens und der edeln Metalle bey den Hellenen knüpft sich an die Idäischen Dactylen. Deshalb unterucht der Vf. zuerst den Wohnsitz dieser Fabelwesen als den Punkt, von wo aus diese Erfindung nach Hellas sich verpflanzte. Er widerlegt zuerst die Meinung, dafs die Idäischen Dactylen Urbewohner Kreta's vom Kretischen Ida ihren Namen hätten, durch die Bemerkung, dafs Kreta kein eisenhaltiges Gestein enthalte, und zeigt dann aus *Strabo*, *Sophokles* (bey *Schol. Ap. Rh. I, 1129.*) und der *Phoronis* (*ibid.*), dafs der Phrygische Ida der Ort sey, wohin die Urheimath der Dactylen zu versetzen sey. Unwiderleglich beweist die Wahrheit dieser Ansicht die letzte citirte Stelle aus der *Phoronis*, worin sie ausdrücklich *Ἰδαίος Φρύγες* genannt werden, und *ἑσπερίωντες ἑσπερίης Ἀδραστεινός*, Entdecker des schwarzen Eisens und Bearbeiter desselben durch das Feuer. Dieser Troische Ida ist der Hauptpunkt der ganzen Kleinasiat. Küste für die Eisen-Gewinnung. Aufser diesen Punkten aber führen die Namen der Dactylen, wie sie in der *Phoronis* vorkommen, auch nach dem Lande der Mariandynen, nach der Gegend am Thermodon, wo die Chalybes wohnten; und der Vf. zieht daraus den Schluss, dafs die Eisenbereitung von Osten, vielleicht von den Scythen eingewandert sey, und dafs die Phrygier gleichfalls von Osten (Armenien) her einwandernd das Medium der Eisenverbreitung gewesen wären. Der Cultus der Idäischen Dactylen bildete sich aus ihren wunderbaren Schöpfungen. Auch sie waren Gottheiten in das Gebiet der Menschlichkeit gezogen. Sie waren tellurische und himmlische Potenzen unter deren Obhut die Metallurgie stand. Sie erscheinen wie die Kureten als Diener der grossen Phrygischen Göttin, deren Geräth, Cymbeln und Tympanen sie verfertigten. Auch mischten sie Gesundheitstränke als Zau-

berer. In Kreta reiheten sie sich dem Zeusdienst an wie in Phrygien dem der Cybele. Auch die Telchinen, die der Vf. im IV. Abschn. behandelt, sind kein Volksstamm. Sie deuten die Verbreitung der Schifffahrtskunde an, und sind deshalb vorzüglich auf den Inseln heimisch. Aber auch als Künstler in Metallarbeiten kommen sie überall vor. Sie waren als Dämonen gedacht, Zauberer, die Wolken und Wind in ihrer Macht hatten. In Kreta stehen sie mit Präfos und Hierapytna in Verbindung und diese mit Rhodos, und andern östlichen Inseln, deren Einfluss durch sie auf Kreta angedeutet wird durch ihr Vorhandenseyn in Kreta. Auch dieses letzte Kapitel ist mit der dem Vf. eignen lobenswerthen Kritik und Umsicht ausgearbeitet und zeigt, wenn auch nicht das Urland, doch den Einfluss, den die Telchinen auf Kreta's Cultur äuserten.

Eben so gründlich sind die Beylagen ausgearbeitet, und zeugen von dem ruhigen Gang des Vfs., der alles benutzte, was die reiche Göttinger Bibliothek ihm für seinen Zweck darbot, und selbst in Fächern, in denen er weniger zu Hause war, sich das Urtheil anderer Gelehrten ausbat. So finden wir in Hinsicht des Orientalischen Sprachidioms Herrn Hofrath *Tychsen's* mündliche Belehrungen mehrmals erwähnt, und in Hinsicht der physischen Beschaffenheit der Insel und insonderheit des Gesteins und der daraus herzuleitenden Schlüsse ist Herr Hofrath *Hausmann* zu Rathe gezogen. So muß es seyn, wenn etwas Tüchtiges geschaffen werden soll.

Möge der würdige Vf. uns recht bald mit dem zweyten gewiss noch interessanteren Theile seines Werks, der die Glanzperiode des Kretischen Reichs enthalten wird, beschenken, und möge er die von uns dargelegten abweichenden Meinungen nur als Ansichten betrachten, durch deren freymüthige Darlegung wir nur den hohen Antheil heihätigen wollten, den wir an seinem vortrefflichen Werke nehmen. Wir empfehlen diese Schrift dringend allen Archäologen und Historikern, insonderheit auch denen, welche bey Erklärung der alten Mythen, ohne sich weiter umzusehen, zu etymologischen Grübeleien aus dem Semitischen ihre Zuflucht nehmen. Freylich war des Vfs Weg schwerer zu bahnen, allein er führt auch durch den dichtesten Wald der Mythen zu der lichten Region der Wahrheiten.

ALTONA, in Comm. b. Hammerich: *Rhodos, ein historisch-archäologisches Fragment*, von *Heinr. Roß*. 1823. IV. (II) u. 130 S. 8.

Da die Monographien von *Johannsen*, *Göller* und *Neumann* über Mafflien, Syrakus und Kreta, die seit dem Jahre 1817 in lateinischer Sprache erschienen, eine günstige Aufnahme fanden; so glaubte der Vf. der vorliegenden kleinen Schrift, sowohl kein ungünstiges Urtheil befürchten zu dürfen, als auch in der That nicht Unverdienstliches zu liefern, wenn er, besonders bey dem für den Südosten von Europa durch

durch die großen Begebenheiten, des Tags höher gesteigerten Interesse, die kleinasiatisch-griechische Insel Rhodos zum Gegenstande einer historisch-archäologischen Bearbeitung machte. Er wählte aber diese Insel vorzüglich um deswillen, weil ihre Geschichte fast noch mehr, als die aller andern, in die der meisten Staaten des Alterthums bedeutungsvoll eingreife und weil sie in jenen Zeiten stets ein Schauplatz rastloser Thätigkeit, hoher Bildung und großer Gelehrsamkeit gewesen sey; in welcher Beziehung dem Vf. allerdings recht gegeben werden muß. Eben so richtig, oder vielmehr sehr aufrichtig bemerkt er, daß es in der That kein Leichtes sey, die an vielen Orten zerstreuten Stellen und Aeusserungen der verschiedenen Schriftsteller über diese Insel und deren Bewohner zu sammeln und in die gehörige Ordnung zu bringen; weshalb er die Hoffnung hegt, ein nachsichtsvoller Kenner werde darnach die Mängel seiner Arbeit beurtheilen, da er ja übrigens auch mit ihr auf Vollständigkeit keinen Anspruch mache. Durch dieses Geständniß hat der Vf. natürlich die höheren Anforderungen einer strengern Kritik bescheiden zurückgewiesen. Indessen wird diese seiner Schrift wohl keineswegs eine ziemlich erträgliche Anordnung der behandelten Gegenstände, auch nicht den gewöhnlichen, die Oberfläche nur leicht berührenden Sammlerfleiß absprechen; nirgends aber in ihr irgend eine tiefer schöpfende Unterfuchung zu würdigen oder sonst etwas Ausgezeichnetes an ihr, wie an den oben genannten Vorgängern, zu rühmen finden. Ueber die wichtigsten Punkte eilt der Vf. gewöhnlich am schnellsten hinweg, und es liegt vor Augen, daß nicht sowohl der Gegenstand selbst, als vielmehr der erhöhte Antheil, den das gesammte gebildete Publicum jetzt an allen den Ländern im Osten von Europa nimmt, in denen sich einst die ruhmwürdigste Welt des entfernteren Alterthums bewegte, den Vf. zu ihr geführt haben mag. Indessen muß Rec. ihr dennoch das Zeugniß geben, daß sie des weniger ganz allgemein Bekannten gar Manches enthält, wie auch daß sie ziemlich lesbar geschrieben, wohl Manchen eine eben so belehrende als jetzt besonders anziehende Unterhaltung zu gewähren im Stande ist. Vielleicht findet der Vf. in der Folge mehr Mulse, denselben Gegenstand noch einmal zu behandeln, um den Anforderungen des Archäologen mehr zu Dank arbeiten zu können. Und daß er dieses einst vermögen werde, glaubt Rec. nicht bezweifeln zu dürfen. Was er bis jetzt schon selbst gefühlt zu haben scheint, wird ihm dann noch weit klarer werden: daß nämlich Rhodos in allen seinen Beziehungen immer viel zu bedeutend und zu wichtig war, als daß es mit diesem historisch-archäologischen Fragment darüber sein Bewenden haben könne.

Die Schrift zerfällt in zwey Abschnitte, von denen der *erste* die Geschichte (S. 1—84.), der *zweyte* die Archäologie (im engern Sinne) der Insel enthält. Beide Abschnitte sind in Kapitel und Rubriken getheilt, von denen der *erste* drey und zwanzig Ka-

pitel, der *zweyte* sieben Rubriken umfaßt. Am magersten sind die ersten neun Kap. ausgefallen, da auf nicht mehr als 25 Seiten in denselben folgende, gerade in einer archäologischen Monographie am ausführlichsten zu behandelnde, wichtige Gegenstände, 1) *Rhodos in geographischer Hinsicht* (S. 5—8.); 2) *Erste Bewohner der Insel, Telchiner* (S. 8—10.); 3) *Rhodos bewohnt von Heliaden* (S. 11—13.); 4) *Phönizische Aegyptische Einwanderungen* (S. 13—14.); 5) *Aeolische und Lesbische Einwanderungen* (S. 15—17.); 6) *Einwanderung von Kreta her* (S. 17—18.); 7) *Eine Einwanderung von Argos* (S. 19—21.); 8) *Der Dorische Städtebund* (S. 21—23.); 9) *Groesus, Persisches Joch, Perserkrieg* (S. 21—25.) mit gar zu großer Oberflächlichkeit hingestellt wurden, und für die gelehrte Forschung auch nicht ein einziges Ergebniss von nur einiger Bedeutung in ihnen allen gewonnen worden ist, das selbst eine mehr als gewöhnliche Bekanntschaft, viel weniger aber ein etwas tieferes Eingehen in diesen oder jenen darin berührten Gegenstand verrathen könnte. Etwas ergiebiger wird die Darstellung, als sie das eigentlich Historische der Insel berührt, wobei freilich die allgemeine Weltgeschichte, nebst den Universal- und Partikulargeschichten Griechenlands und Afiens dem Suchenden leicht gaben, was seinem Sammlertalent am offensten vorlag. An eine kritische Würdigung des gewöhnlich Gegebenen und Bekannten ist auch hier eben so wenig zu denken, als an das Hervorheben irgend eines bedeutenden, unbekannten geschichtlichen Moments. Wie schnell und leicht der Vf. seine Sachen auch hier abfertigte, darüber wird schon die bloße Angabe der Kap. und des dazu gebrauchten Raums genügen. Es folgt demnach Kap. 10. der *Peloponnesische Krieg* (S. 25—29.); 11) der *Rückzug der Zehntausend und Sparta misbraucht die Hegemonie* (S. 29—31.); 12) der *Parteykampf auf Rhodos* (S. 31—35.); 13) *Bundesgenoffenkrieg, und Demosthenes tritt als Fürsprecher der Rhodier auf* (S. 35—39.); 14) *Alexander der Eroberer — Demetrius vor Rhodos* (S. 39—43.); 15) *Erdbeben — Anfang des Macedonischen Kriegs* (S. 44—48.); 16) *Verfolg des ersten macedonischen Kriegs* (S. 48—51.); 17) *Krieg mit Nabis — Beginn des Kriegs mit Antiochus von Syrien* (S. 52—56.); 18) *Verfolg des Syrischen Kriegs* (S. 56—62.); 19) *Actolischer Krieg — Fehde mit den Lyciern — Beginn des zweyten macedonischen Kriegs* (S. 62—66.); 20) *Verfolg des zweyten macedonischen Kriegs* (S. 67—72.); 21) *Rechtfertigung der Rhodier gegen die Römer* (S. 72—75.); 22) *Mithridatischer Krieg — Pompejus, Julius Cäsar* (S. 75—80.); 23) *Rhodos von den Römischen Kaiserzeiten bis jetzt* (S. 80—84.). Hieraus wird der Leser selbst schon bemerken, daß es wenigstens an Kapiteln keineswegs fehlt, und daß in diesen Kapitelreichtum Alles aufgenommen ward, was nur irgend berührbar der oberflächlichen Ansicht sich auch aus weitester Ferne darbieten mochte. So wenig nun dieser zerstückelte Vortrag, der seinen Grund vielmehr in dem Mangel einer gut angelegten und durchdachten

ten historischen Darstellung hat, als in dem Bestreben, lichtvolle Uebersichten zu liefern, auf die Billigung der Kritik Anspruch machen kann; eben so wenig liegt in diesem Kapitelreichthum ein Reichthum an Sachen der Art, wie man sie hier vor allen Dingen erwarten dürfte, und noch weniger an historischen Bemerkungen zum Grunde. Dies aber fällt um so mehr auf, da die Sprache durchgängig breit und gedehnt erscheint und weit entfernt von den Vorzügen geblieben ist, deren sich unsere neueren, besseren archäologischen Arbeiten endlich erfreuen. Fast scheint es, als ob selbst der Vf. der Kapitelüberschriften endlich überdrüssig geworden sey; denn im zweyten Hauptabschnitte giebt er plötzlich die Kapitel auf und setzt dafür bloß Ueberschriften. Diese beginnt er mit *mythologischen Bemerkungen* (S. 86—92.) ebenfalls ganz in der Art und Kunst, wie die Kapitel des voranstehenden Abschnitts; der Mytholog trifft hier nichts an von eigenem Forschungsgeiste. Besser ist die folgende Rubrik über die *Erzeugnisse der Insel Rhodos* (S. 92—96.); aber wiederum äußerst mager und dürftig sind die Nachrichten über der Rhodier *Handel, Colonien und Seegesetze* (S. 96—101.), wo doch so vieles Wichtige zu sagen gewesen wäre. Eine folgende Rubrik behandelt die *Sorge der Rhodier für den Körper, die Wettspiele* (S. 101—105.). Mehr Nachrichten über *Rhodos in wissenschaftlicher Hinsicht* und über *Rhodos Künstler und Kunstwerke* lieferten die allgemein bekannten Hülfswerke unter uns; daher haben auch die beiden Rubriken, in denen davon gesprochen wird (S. 105—128.) eine ungleich größere Ausführung erhalten. Eine (außerordentlich) *kurze Schilderung des heutigen Rhodis*, macht den Schluß der, wie oben schon erinnert worden, dem Anschein nach nur für die Bedürfnisse des größeren Theils gebildeter Leser, als für die Anforderungen des Historikers und Archäologen im engeren Sinne verfaßten Schrift.

SCHÖNE KÜNSTE.

LEIPZIG, in Klein's literar. Comptoir: *Lebensbilder, oder Franziska und Sophie*. Roman in Briefen, besonders für Frauen und Jungfrauen, von *Amalia Schoppe*, geb. *Weise*. Zwey Theile. 1824. 284 u. 256 S. 8.

Sonderbar ist es, daß gerade Schriftstellerinnen oft gegen weibliche Schriftstellerey warnen, und doch nicht erwarten, daß man ihnen zurufe: Wie stimmen deine Thaten mit deinen Worten! — Liegt es in dem feinen Takte, allenthalben das Schickliche leicht zu erkennen, der dem weiblichen Geschlechte eigen ist, und nehmen sie sich nur selbst von dem Tadel aus, weil sie glauben, durch befondern Beruf auf die gerügte Beschäftigung hingewiesen zu seyn, die sie den Schwestern als unweiblich schildern, oder was ist es sonst? Uebrigens darf Rec. versichern,

daß die Unnatur einer sogenannten gelehrten Frau in der hier auftretenden *Franziska*, wenn auch mit etwas grellen Zügen, kräftig und wahr dargestellt ist, und wohl ein Warnungsbild abgeben kann. Auch hat die Vfn. durch diesen Roman gezeigt, daß sie der Feder wohl mächtig sey, denn er ist leicht und gewandt geschrieben. Freylich fehlt es an Uebertreibungen, Unwahrscheinlichkeiten, verbrauchten Scenen u. dergl. nicht, und die Briefform ertheilt dem Ganzen eine gewisse Breite, die hier und da Langeweile erzeugt; allein da die Vfn. versichert durch das Schreiben ihrer anderweitigen Bestimmung nicht entfremdet zu seyn, was Rec. gern glaubt, so kann man ihr schon diese Art der Erholung nicht mißgönnen. Nur zweifelt Rec. sehr daran, daß dieses Buch eine *belehrende* Lectüre für Frauen und Jungfrauen abgeben werde. Dazu sind die aufgestellten Lebensbilder nicht einfach genug und passen zu wenig in den Kreis der größern Anzahl gebildeter Menschen. Solche Verführungen und Entführungen wie sie hier vorkommen, sind jetzt gewiß sehr selten. Wollte die Vfn. warnen vor dem verderblichen Gifte der Eitelkeit, des Leichtsinns u. s. w., so mußte sie das weibliche Herz in seinen Tiefen zu erforschen und darzulegen suchen und mehr innere Lebensbilder geben, ohne welche die äußern oft genug zu bloßen Zerrbildern werden. In dieser Hinsicht verweist Rec. vor allen Schriftstellern gern auf *Fr. Jakobs* in seinem Frauenpiegel, *Rosaliens* Nachlaß und andere Schriften.

VERMISCHTE SCHRIFTEN.

ERFURT, in Comm. d. Keyser. Buchh.: *Ueber die Liebe zum Vaterlande*. Eine Vorlesung, am Geburtsfeste Sr. Majestät des Königs Friedrich Wilhelms III., den 3. August 1824., gehalten in der öffentlichen Sitzung der Königl. Akademie der Wissenschaften zu Erfurt, von Dr. *Friedrich Straß*, Director des Gymnasiums und Professor. — Gedruckt zum Besten der Lesebibliothek des Gymnasiums. 24 S. 8.

Ein wackerer, einfach geschriebener Aufsatz, würdig einer solchen Veranlassung wie die gegebene, die Liebe zum Vaterlande als Gefühl in ihrem ersten Keime, als Tugend in ihrer Ausbildung darstellend, gleich abgeneigt dem Knechtsinn, wie der Freyheitschwärmerey, jenem, weil der Alten große Vorbilder vor ihm bewahren, dieser, weil neuere Verirrungen sie verdächtig machen. Der Aufsatz ist der weitem Verbreitung werth. Nur auf der ersten Seiten fand Rec. einen Anstoß. Der Redner sagt: „des Königs wohlthätiges Wirken darzustellen, vermag nur der vollendete Staatsmann; darum sey es mir genug einen Gegenstand zu wählen, an dem auch mindere Kräfte sich versuchen dürfen!“ Sollte es wirklich leichter seyn, über die Vaterlandsliebe würdig zu reden, als des Fürsten Werth zu schildern?

ALLGEMEINE LITERATUR-ZEITUNG

December 1824.

LITERARISCHE NACHRICHTEN.

I. Unterrichtsanstalten.

Dresden, im September 1824.

Die Veränderungen, welche seit dem Anfange des Julius d. J. in dem Medicinal-Wesen des Königreichs Sachsen zur Ausführung gekommen sind, wodurch nach Aufhebung des Sanitäts-Collegiums und Beysetzung einiger Medicinräthe zu den Justizräthen der Landesregierung, in diesem Collegium die inspicirende und executive Behörde in medicinisch-polizeylichen Angelegenheiten vereinigt worden ist (das darüber erlassene Mandat findet sich in Nr. 10. des Jahrg. 1824 der Gesetzsammlung für das Königreich Sachsen), hatten auch auf die hiesige chirurgisch-medicinische Akademie sehr wichtigen Einfluss. — Die Prüfungen der sich für den Meissnischen-Erzgebirgischen-Voigtländischen Kreis und die Ober-Laufitz Königl. Sächs. Antheils bestimmenden auswärtigen promovirten Aerzte, *Medici Practicorum*, Wundärzte, Geburtshelfer, Apotheker und Hebammen, welche bis dahin dem Sanitäts-Collegium zukamen, wurden einer aus mehreren Professoren der chirurgisch-medicinischen Akademie constituirten Prüfungs-Behörde, unter Leitung des Directors der Akademie, übertragen, auch die Berathungs-Incumbenz in medicinischen Angelegenheiten für die höhern Landes-Collegien, so wie das Recht, Gutachten über medicinische und medicinisch-gerichtliche Angelegenheiten zu ertheilen, ist auf die Akademie übergegangen.

Die Professoren, welche die Prüfungs-Behörde bilden, erhalten für diese neuen Arbeiten die Prüfungs-Gebühren. Der Director der Akademie aber (jetzt Hofrath und Ritter Dr. Seiler), welchem auch Sitz und Stimme in der Landesregierung zukommt, hat für die allerdings beträchtlich vermehrten Directorialgeschäfte, außer jenem Antheil an den Prüfungs-Gebühren, als Professor und Mitexaminator, von Sr. Maj. dem Könige eine jährliche Gehaltserhöhung von 200 Rthlrn. erhalten.

Auch haben Se. Majestät der König geruht, die Landesregierung zur obern Behörde der Akademie zu ernennen. Von den edlen Gesinnungen und der für alles Gute unausgesetzten Thätigkeit des Hrn. Kanzlers Freyh. von Werthern, so wie von den gründlich gelehrten und vielseitig wissenschaftlich gebildeten Herren Räten jenes Collegiums, die das Gedeihen des, für das Vaterland wahrhaft Nützlichen

A. L. Z. 1824. Dritter Band.

stets mit der regsten Theilnahme unterstützen, lässt sich gewiss die thätigste Förderung des Besten der Akademie erwarten.

II. Preise.

Die Oberlausitzische Gesellschaft der Wissenschaften hielt am 4. Oct. d. J. ihre jährliche Hauptversammlung, in welcher sie die im vorigen Jahre aufgegebenen Preisaufgabe, da keine Schrift eingegangen war, mit dreifachem Preise, das ist mit *Einhundert und Fünfzig* Thalern in Golde, wiederholte und den Termin der einzugehenden Schriften auf den 30. August 1825 festsetzte. Die Gesellschaft verlangte und verlangt noch: „Eine mit Zeichnungen versehene genaue Beschreibung in den übrigen Sechstädten, außer Görlitz, befindlichen Denkmäler der Baukunst und bildenden Künste aus dem funfzehnten Jahrhunderte und den frühern Zeiten, nebst Beurtheilung derselben in Rücksicht der Kunst und Angabe der wichtigsten darauf Bezug habenden geschichtlichen Momente.“ Es werden daher alle die, welche dabey concurriren wollen, ergebet erlucht, bis zum 30. Aug. 1825 ihre mit einem Sinnspruch versehene Schriften, begleitet von einem dieselbe Devise habenden und den Namen des Verfassers enthaltenden Billet, unter der Adresse: An die Oberl. Gesellschaft der Wissenschaften in Görlitz, einzufenden.

Görlitz, im Octbr. 1824.

III. Entdeckungen.

In einem Hügel, dem *schwarzen Berge*, dicht an der Seite der germanischen Denkmäler, der Steinklager auf dem Corneliusberge vor Helmstedt, hat der Kreis-Amtmann Bode altdeutsche Urnen mit Schmuckstücken und Knochen entdeckt. Die Urnen sind blaugrau, in Form und GröÙe den jetzt üblichen Töpfen ähnlich, nur mit geschmackvollerer nach außen bündig abgestumpfter Wölbung. Einige feingearbeitete Spangen von gemischtem Metalle sind trefflich erhalten; sie laufen unten in eine Springfeder von gewundenem Draht aus, welche dem Haken die noch vorhandene Federkraft giebt. Weniger sind erhalten, aber noch völlig kenntlich: Ringe, Ketten, Geschmeide. Ein eiserner Reif ist nur noch zum

M (5) Theil

Thail mit Ringen eingefasst, gleicht aber doch noch einer Schlange, und könnte wohl ein priesterlicher Kopfschmuck seyn.

IV. Nekrolog.

Am 22. Oct. d. J. starb auf der secularisirten Benedictiner-Abtey Huysburg, eine Meile nordwärts von Halberstadt, der bischöfliche Commissar *Karl van Efs*, nach beynabe zweyjährigen Leiden, an der Schwind-sucht. Er war am 25. Sept. 1770 zu Warburg im Stift Paderborn geboren, erhielt dalelbt seine erste Bildung und kam 1788 als Klostergeistlicher nach Huysburg, wo er in der Folge Lector und Prior wurde. Bey der Aufhebung der Abtey im Herbst 1804 wurde er erster Pfarrer zu Huysburg, kaufte die bedeutende Bibliothek des Klosters, die jetzt nach seinem Tode der Zerstreuung entgegen steht, und übernahm die Leitung der Oekonomie für mehrere dort bleibende pensionirte Geistliche. Seit dem J. 1810 nahmen auch mehrere Nonnen, aus eingezogenen Klöstern der Umgegend, zu

Huysburg ihren Wohnsitz und errichteten unter seiner Leitung einen gemeinschaftlichen Haushalt. Im J. 1811 wurde er vom Fürstbischöf Franz Egm von Paderborn als apostolischem Vicar im Norden, zum bischöflichen Commissar mit der Vollmacht eines Generalvicars im Saal- und Elbdepartement und dem District Helmstädt im damaligen Königreich Westphalen ernannt. In diesem Posten bewies er viel Eifer für seine Kirche und Anhänglichkeit an den römischen Stuhl. An der bekannten Uebersetzung des neuen Testaments, die unter seinem und seines Vaters, *Leander van Efs*, Namen erschien, soll er den wenigsten Antheil gehabt haben und er sagte sich in der Folge davon los. Seine Geschichte der gewesenen Abtey Huysburg ist in unser A. L. Z. 1811 Nr. 132, angezeigt worden. Auf Veranlassung des evangelischen Jubelfestes 1817 gab er einen „Entwurf einer kurzen Geschichte der Religion vom Anfange der Welt bis auf unsere Zeit“ heraus, welcher von den Domschülern zu Halberstadt zur Nachfeier des Reformationstages öffentlich verbrannt, und von einigen Gelehrten dalelbt, so leicht und dürftig er auch ist, einer Widerlegung werth geachtet wurde.

LITERARISCHE ANZEIGEN.

Ankündigungen neuer Bücher.

Bey Joh. Fr. Bärecke in Eisenach ist erschienen und durch alle Buchhandlungen zu haben:

Frenzel, Fr. Ch., Ueber die Verwandtschaft zwischen der griechischen und deutschen Sprache. gr. 8. 6 gr.

Werneburg, J. F., curvarum aliquot nuper repertarum synopsis. 4. 8 gr.

Uebersetzungs-Anzeige.

Von *Timkoffski's Reise durch China*, in 3 Theilen, erscheint in meinem Verlage eine Uebersetzung, wovon der erste Band bereits unter der Presse ist.

Gerhard Fleischer, Buchhändler
in Leipzig.

Deutsche Bücherkunde oder Handlexicon aller, seit 1750 — 1823 in Deutschland erschienenen Bücher, mit Angabe des Formats, der Verleger und der Preise; herausgegeben von *C. G. Kayser*, und mit einem Vorworte von *F. A. Ebert*, Bibliothekar in Wolfenbüttel. 2 Bände in gr. 8., jeder 600 à 700 Seiten stark.

Pränumerations-Preis 5 Rthlr. 12 gr. auf Druckpapier, 6 Rthlr. 16 gr. auf groß Schreib-Velin-Papier. Diese Pränumerations-Preise werden aber nur bis zum Januar 1825 gewährt. Ohne den baaren Be-

trag kann ich auf keine Bestellung zum Pränumerations-Preise Rücksicht nehmen, worauf unveränderlich gehalten wird. Sobald diejenige Anzahl Exemplare, welche bestimmt ist, zu dem billigen Pränum. Preise von 5 Rthlr. 12 gr. abgelassen zu werden, vollzählig ist, wird keine Vorauszahlung mehr angenommen. Die spätern Preise sind 7 Rthlr. 12 gr. Druckpapier, 8 Rthlr. 16 gr. Schreib-Velin.

Ausführliche Ankündigung mit Probedruck ist in jeder Buchhandlung zu haben.

Leipzig, im Novbr. 1824.

Johann Friedrich Gleditsch.

Carnot's Denkwürdigkeiten.

So eben sind bey *C. H. F. Hartmann* in Leipzig in der Uebersetzung erschienen:

Carnot's historisch-militärische Denkwürdigkeiten.

Herausgegeben nach seinen hinterlassenen Manuscripten, seinem noch ungedruckten Briefwechsel und seinen Schriften, und mit Bemerkungen über Carnot's Leben vermehrt von *P. F. Tissot*. Nebst Actenstücken. gr. 8. brosch. Preis 1 Rthlr.

Der ausgezeichnete Beyfall, den das Original der Denkwürdigkeiten dieses großen Mannes bey seinen Landsleuten erfahren hat, begründet das bereits vielfältig öffentlich ausgesprochene Urtheil: daß obiges Werk ohne Zweifel in die erste Reihe der Denkwürdigkeiten der Zeitgenossen gestellt werden darf, theils wegen der darin besprochenen Ereignisse und Mei-

nungen, theils wegen des Kinstes, welchen Carnot durch directe Einwirkung auf die größten Begebenheiten sich erworben hatte, in deren Periode seine Thätigkeit fiel.

Es kann daher mit allem Recht behauptet werden, daß seit *Las Cases*, *Odier* u. A. nichts so interessantes erschienen ist.

In Verlage der J. G. Calve'schen Buchhandlung in Prag ist so eben erschienen und in allen soliden Buchhandlungen Deutschlands zu bekommen:

Taschenbuch zur Verbreitung

geographischer Kenntnisse.
Eine Uebersicht des Neuesten und Wissenswürdigsten im Gebiete der gesammten Länder- und Völkerkunde.

Zugleich als fortlaufende Ergänzung zu *Zimmermann's* Taschenbuch der Reisen
herausgegeben

von
Johann Gottfried Sommer,
Verfasser des Gemäldes der physischen Welt.
Dritter Jahrgang.

Mit 5 Kupfertafeln. 1825, 12. Stark 19 $\frac{1}{2}$ Bogen.)
Preis 2 Rthlr.

1823 oder 1ster Jahrg. Mit 4 Kupfertafeln u. 1 Karte.
18 $\frac{1}{2}$ Bogen stark. Preis 2 Rthlr.

1824 oder 2ter Jahrg. Mit 5 Kupfertafeln u. 1 Karte.
19 $\frac{1}{2}$ Bogen stark. Preis 2 Rthlr.

In unserm Verlage ist erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben:

Bertolatti, Dav. Riswinde und Lebedio, oder der Einfall der Ungarn in Italien im Jahr Neunhundert. Ein historischer Roman. Aus dem Italienischen übersetzt von C. G. Hennig. 8. 1824. 1 Rthlr. 3 gr.

— Erzählungen, Gemälde und vermischte Aufsätze. Frey nach dem Italienischen überf. von C. G. Hennig. 8. 1824. 1 Rthlr. 3 gr.

Eisenschmid, G. B., Die Briefe des Apostels Petri, übersetzt, erläutert und mit ebenbürtigen Betrachtungen begleitet. 8. 1824. 1 Rthlr. 15 gr.

Hecht, H. A., die Wichtigkeit der Pfarrer für den Staat. Den Staatsmännern und allen Ständen zu treuer Beherzigung dargestellt. 8. 1824. 9 gr.

— Erster Liederkranz für Mädchen, gesungen am Pianoforte, zur Belohnung für sie, sobald sie die ersten Anfangsgründe der Musik erlernt haben. kl. 4. 1824. 9 gr.

— Geschichte der göttlichen Fürsorge für Erhebung, Bildung und Vollendung der wahren Religion. Zum Aufbau des Reiches Gottes in allen Seelen und Schu-

len einzig nach der Bibel vorgetragen. 8. 1824. 1 Rthlr. 6 gr.

Lammer, Karl, allgemeine Grundsätze für die Beurtheilung und Würdigung der Wahrheiten der geoffenbarten Religion, mit steter Rücksicht auf die eignen Aussprüche der Bibel. gr. 8. 1824. (Auch unter dem Titel: Die göttliche Offenbarung in der Vernunft, nach den eignen und deutlichsten Aussprüchen der Bibel selbst. 4fter Theil.) 15 gr.

— Das von Paul Potemkin Peterowitsch, gegen die Geschichte meiner Verfolgung in Rußland gesprochen Wort der Wahrheit in seiner Unwahrheit dargestellt. gr. 8. 1824. 1 Rthlr. 15 gr.

— Philologisch-historische Deduction des Ursprungs des Hochdeutschen. Reifs. 8. 4 gr. (In Commission.)

Schuderoff, Dr. J., Ueber den dermaligen Zustand der deutschen Freymaurerey und des deutschen Logenwesens. 8. 1824. 15 gr.

Ronneburg, im Novbr. 1824.

Literarisches Comptoir
Friedrich Schumann.

In der Weygand'schen Buchhandlung in Leipzig ist erschienen und in allen Buchhandlungen Deutschlands zu haben:

Schmidt, Karl Wilhelm, Verfasser mehrerer techn. Schriften u. s. w., Hand- und Hilfsbuch für Branntweinbrenner und Bierbrauer, vornehmlich bey'n praktischen Betriebe. 8. 14 gr. oder 1 Fl. 3 Kr. rhein.

Der Inhalt dieses Werkes entspricht dem Titel vollkommen. Alles ist kurz, faßlich und bestimmt vorgetragen, so daß ein jeder Brauer und Brenner oder nicht ganz von der Natur und dem Schullehre verwahrloßt ist, daraus ersehen kann, was ihm zu wissen nöthig ist.

Leipzig, im Novbr. 1824.

So eben ist erschienen und verlannt:

Theorie
der Statistik

von
Dr. Franz Joseph Mond.

Erste Abtheilung.

gr. 8. 1 Fl. 12 Kr. rhein. od. 18 gr. sächsl.

Seitdem *Schlözer* auf die Theorie der Statistik aufmerksam gemacht hat, ist sie ein deutlich gefühltes Bedürfnis geworden. Die abweichende Behandlungsart der praktischen Statistik und *Lüder's* Angriffe auf dieselbe haben noch mehr dazu beygetragen, den Wunsch nach einer Theorie der Wissenschaft allgemein zu erregen. Diefem Wunsche zu entsprechen hat der Herr Verfasser unternommen. Durch eigene Erfahrung mi-

den Schwierigkeiten seines Vorhabens wohl bekannt, glaubte er um so mehr dieselben überwinden zu müssen, als er dadurch der praktischen Statistik und ihrer Würdigung im Staatsleben einen Dienst zu leisten hoffte.

Diese erste Abtheilung enthält die Statistik des Landes und Volkes in einer kurzen und fasslichen Darstellung, die bey dem unendlichen Material und Detail nicht anders als sehr erwünscht seyn kann.

Heidelberg, im Novbr. 1824.

August Ofswald's
Universitäts-Buchhandlung.

Hoy Tandler und v. Maastain, Buchhändler
in Wien, ist erschienen:

*Anweisung
zum zweckmässigen und innern Gebrauche
des Badner Schwefelwassers.*

Von Dr. Karl Sosenak.

12. Wien, 1825. Broschirt 5 gr.

Der durch seine frühern Werke über das Badner Bad rühmlichst bekannte Herr Verfasser hat in vorgenannter Abhandlung eine überaus fassliche und lehrreiche Anweisung zum innern Gebrauche des Badner Schwefelwassers ertheilt, und dadurch einem wichtigen Bedürfnisse der Zeit abgeholfen. Es sind nicht allein die Fälle aufgezählt, in welchen dieser Gebrauch von heilsamen, ja beynahe wunderbaren Wirkungen ist, sondern auch zweckmässige Verhaltensregeln vorgeschrieben, und die Beweise durch Mittheilung mehrerer Krankheiten beygebracht. Wir glauben daher die Abhandlung selbst, ihrer grossen Gemeinnützigkeit wegen, im Allgemeinen, und der Hüthsbedürftigen insbesondere, mit allem Rechte empfehlen zu können.

Für Geschichtsforscher und Geschichtsfreunde.

So eben ist in der Rein'schen Buchhandlung in Leipzig erschienen:

*Geschichte der Republik Venedig
vom Grafen Daru.*

Nach dem Französischen bearbeitet

von
Dr. Heinrich Bokenhaß

2 Thle. Preis 2 Rthlr. 12 gr.

Daru's Geschichte Venedigs nimmt unter den neuern historischen Arbeiten einen ehrenvollen Platz ein, und allgemein ist eine Verdeutschung derselben gewünscht worden. Endlich haben wir eine davon, die das Werk des Franzosen treu und geschmackvoll im Auszuge wiedergibt. Venedigs Geschichte war

vorher noch nie nach Urkunden bearbeitet, denn der mitleidliche Senat verschloß jedes seiner Archive. Erst Daru öffnete es sich unter Napoleons Herrschaft über die Inselstadt. So groß darum der Werth des Werkes ist, so anziehend ist das gigantische oft aus Wunderbare grenzende Geschick jenes Staates selbst, das alle Phantasie aufregt, wie die Geschichte keines noch so großen Volkes.

Von der Sammlung der griechischen und römischen Klassiker in einer neuen deutschen Uebersetzung und mit kurzen Anmerkungen von einem deutschen Gelehrten-Vereine, kl. 8., München, bey Fleischmann, sind bis jetzt erschienen:

Homers Ilias, profaisch überfetzt und erläutert von Dr. E. F. Ch. Oertel. 1ster bis 3ter Band. 3 Rthlr. 8 gr. oder 5 Fl. 18 Kr.

Titus Livius Römische Geschichte, überf. u. erläutert von Dr. E. F. Ch. Oertel. 1ster bis 3ter Band. 3 Rthlr. 8 gr. oder 5 Fl. 18 Kr.

M. T. Cicero drey Bücher von den Pflichten, überfetzt und erläutert von C. L. Ch. Hauff. 1 Rthlr. 4 gr. oder 1 Fl. 48 Kr.

Justinus Philippische Geschichte, überfetzt u. erläutert von K. F. L. Kolbe. 1ster Bd. 1 Rthlr. 6 gr. oder 1 Fl. 54 Kr.

Quintus Horatius Flaccus sämmtliche Werke, überf. und ausführlich erläutert von Dr. J. H. M. Ernesti. 1ster Band, die Oden. 1 Rthlr. 12 gr. od. 2 Fl. 36 Kr.

Die Sammlung wird ununterbrochen fortgesetzt.

Da von der, vom Herrn Ober-Bergrath Löw, zu Halle verfaßten Lebens- und Charakter-Schilderung des verstorbenen Regierungsraths Just zu Tennstädt in dem Jahrbuche des Hrn. Professor Vater für häusliche Andacht nur der erste Abschnitt erschienen ist: so haben mehrere Freunde des verstorbenen Just den Wunsch geäußert, die ganze Schilderung besonders abgedruckt zu sehen. Um diesem Wunsche zu genügen, hat es die unterzeichnete Buchhandlung unternommen, diesen Abdruck auf Subscription zu besorgen. Diese Werkchen wird, zwey Bogen stark, in lauberm Umschlag, und mit dem schön gestochnen Porträt des Verstorbenen versehen, sobald die erforderliche Anzahl von Subscribenten zusammen ist, erscheinen, und dann den Subscribenten zugesandt werden. Bis Ende Aprils 1825 wird von jeder Buchhandlung Subscription, die 4 gr. Cour. oder 3 Sgr. beträgt, angenommen.

Halle, im December 1824.

Eduard Anton.

MONATSREGISTER

v o m

DECEMBER 1824

I.

Verzeichniß der in der Allgem. Lit. Zeit. und den Ergänzungsblättern recensirten Schriften,

Anm. Die erste Ziffer zeigt die Numer, die zweyte die Seite an. Der Beysatz EB. bezeichnet die Ergänzungsblätter.

A.

- Adrian*, Dr., f. Lord *Byron's* Erzählungen.
Albert's Wirthschaftsplan, f. üb. denselben K. v. *Wul-*
fen.
Ammon, Fr. A., kurze Geschichte der Augenheilkun-
 de in Sachsen. 298, 720.
Analekten, literarische, f. Fr. A. *Wolf*.
Apocalypsis gr. illustr. a J. H. *Heinrichs*, f. Testamen-
 tum Nov. Edit. Kopp. Vol. X.
Aurbacher, L., Grundlinien der Psychologie. 304, 765.

B.

- Becker*, K. Fr., die Weltgeschichte. 11r Th. von K.
A. Menzel. Auch:
 — — Geschichte unsrer Zeit seit dem Tode *Frie-*
drichs II. 1r Th. bis zum Frieden von *Campo For-*
mio. EB. 140, 1118.
Becker's, W. G., Taschenbuch zum gefelligen Vergnü-
 gen; herausg. von Fr. *Kind*. Auf d. J. 1825. EB.
 142, 1136.
Benno, J. E., das Wächterhorn zu *Cassalin*, od. Ge-
 schichten aus alter wendischer Zeit. 302, 749.
Billerbeck, Jul., *Flora classica*. 304, 766.
Biography, the, of the British Stage — 302, 752.
Blumauer, K., Medaillons od. Gemälde aus der *Gal-*
lerie des Lebens — EB. 135, 1080.
Bökel, E. G. A., *Ireneon*, eine der evangel. Kirchen-
 vereingung gewid. Zeitschrift. 1n Bds 38 u. 48 u.
 2n Bds 18 u. 22 Heft. EB. 142, 1129.
Bullock, W., six months residence and travels in *Mexi-*
co — 292, 665.
o. Bülow-Commerow, E., Betrachtungen üb. Metall-
 u. Papiergeld, üb. Handelsfreyheit — — u. Land-
 banken. 290, 649.
Byron's, Lord, Erzählungen; aus dem Engl. von Dr.
Adrian. EB. 133, 1062.

C.

- o. Chezy*, *Helmina*, geb. *o. Klenke*, Stundenblumen.
 293, 678.
Cornwall, B., *Mirandola*. Tragedy. Third edition.
 EB. 137, 1095.

D.

- Denkwürdigkeiten aus dem Leben des franz. Gene-
 rals *Rapp*; von ihm selbst geschr.; aus dem Franz.
 mit Anmerk. von Fr. *Dörne*. EB. 142, 1135.
Dilthey, K., f. E. *Zimmermann*.
Dörne, Fr., f. Denkwürdigkeiten aus General *Rapp's*
 Leben.
Dzondi, K. H., Lehrbuch der Chirurgi, zu akadem.
 Vorlesungen u. zum Selbstunterricht für Aerzte u.
 Wundärzte. 308, 793.

E.

- Ephemerides exegetico-theologicae vel sylloge novis-*
simarum symbolarum ad S. Codicis interpretationem.
 Fasc. I — III. (Cur. *Reufs*.) 303, 753.

G.

- Gamborg*, A., mere om *Minervas* Stavelsebog og sam-
 mes Brug (über der *Minerva* Buchstabenbuch u. des-
 sen Gebrauch). EB. 143, 1143.
 — — *Syllabarium Minervae*, eller Læsebog for de
 allerførste Begyndere (Der *Min.* Syllab. Kunst, od.
 Leseb. f. die ersten Anfänger). (Auch mit deutsch.
 und schwed. Titel.) EB. 143, 1143.
 — — f. *Veien til Himlen* od. der Weg zum Himmel.
o. Gehren, K. Chr., die Orgelweihe in der Stadtkir-
 che zu *Felsberg* 1822. EB. 144, 1152.
 — — Rede bey Legung des Grundsteins zum neuen
 Gebäude der Schulen zu *Felsberg* 1823. EB. 144,
 1152.
Generfich, J., *Eusebios* für Freunde der Religion.
 1r u. 2r Bd. EB. 138, 1102.

H.

- Hagemann's*, Th., prakt. Erörterungen aus allen Thei-
 len der Rechtsgelehrsamkeit, mit Urtheilsprüchen
 des Celleschen Tribunals — 7r Bd. EB. 135, 1073.
o. Hammer, Jos., f. der Tausend u. Einer Nacht noch
 nicht überleszte Märchen —
Haupt, K. G., bibl. Real- u. Verbal-Encyclopädie,
 oder Handwörterbuch üb. die Bibel — 1n Bds 1
 u. 20 Abth. A — F. 289, 647.

Heis-

Heinrichs, J. H., f. Testamentum Nov. Edit. Kopp.
Vol. X. cont. Apocalypf. P. I et II.
Hepp, Ph., Lichenen. Flora von Würzburg. 290, 655.
Heydenreich, F. E. A., das Buch für Aeltern, od.
wann dürfen Aeltern hoffen fromme Kinder zu er-
ziehen? EB. 136, 1037.
Hildebrand, T. W., neue Mittheilungen an Prediger
und Schullehrer aus dem Gebiete der Theologie u.
des Bibelstudiums — Neue Folge. 1r u. 2r Bd.
EB. 140, 1113.
Höck, K., Kreta; ein Versuch zur Aufhellung der
Mythologie u. Gesch., der Religion u. Verfallung
dieser Insel. 1r Bd. 310, 309.
Horst u. Kornelia, od. die doppelte Prüfung. 302,
750.
Höst, J. K., Geheimkabinettsminister Grev Joh.
Friedr. Struensée og hans Ministerium — 1 bis 3r Th.
Auch:
— Clio, et Bidrag til Laesning — (Clio, ein
Beitrag zum. Lesen für Freunde der vaterländ.
Gesch.) 2r — 4r Bd. EB. 138, 1097.
Hübener, Fr. A., das Gelübde, od. die Schlacht bey
Hemmingstedt. National-Schaupl. 308, 300.
Hübner's, J., genealog. Tabellen, f. Supplementtafeln
zu dens., 6e Liefz.

I.

Jacobs, Fr., Erzählungen. 25 Bdchn. EB. 138, 1104.
Johannes Offenbarung, übersetzt u. mit einem Com-
mentar nach dem Latein. des Hofr. Eichhorn von F.
H. Lindemann. EB. 133, 1057.
Ireland, Will., Sammlung bisher noch unbekannter,
sehr interess. Original-Anekdoten u. Charakterzür-
ge aus dem Leben Napoleons. Aus dem Engl. 289,
646.
Irenson, f. E. G. A. Bökel.

K.

Kalkreuth, Friederike, geb. v. Gaffron, Gedichte.
EB. 134, 1072.
Kind, Fr., f. W. G. Becker's Taschenbuch.
Krug, Prof., Grundlage zu einer neuen Theorie der
Gefühle u. des sogenannten Gefühlsvermögens. 288,
633.

L.

Lindemann, F. H., f. Johannes Offenbarung.

M.

Menke, K. Th., f. J. E. Trampel.
Menzel, K. A., f. K. F. Becker.
Merkurius, altonaischer. Jahrg. 1823 u. 24. Jan. bis
Octob. incl. EB. 141, 1126.
Mitivis, Beobachtungen u. Bemerkk. üb. die hitzige
Gehirnhöhlenwasserfucht bey den Kindern; nach
dem Franz. von G. Wendt. 309, 305.

N.

Niemann, F., die Stadt Halberstadt u. die Umgegend
derselben. 309, 305.

O.

Oprika. (Romantische Selbstbiographie) Aus dem
Franz. EB. 141, 1128.

P.

Platonis Apologia Socratis. Edit. accuratissima. 288,
638.
Prätzel, K. G., Fabian u. Sebastian. Schilderungen
aus dem Leben. 299, 728.

R.

Raoul-Rochette, Antiquités Grecques du Bosphore-
Cimmérien. 306, 777.
Rapp, franz. General, f. Denkwürdigkeiten aus sei-
nem Leben.
Reinhard, K. Fr., Handbuch des gemeinen deutschen
ordentl. Processus. 1r Th. 298, 713.
Remer's, Jul. A., Handbuch der neuern Geschichte.
5te verb. u. verm. Aufl. vom Prof. Saalfeld. 1 u. 2r
Bd. EB. 144, 1145.
Renard, J. Cl., f. Steph. St. Marie.
Richter, M. H., üb. das Gefühlsvermögen. Eine Prü-
fung der Krugschen Schrift üb. denselben Gegen-
stand; nebst eignen Abhandl. aus der Fundamen-
talphilosophie. 288, 633.
Rost, H., Rhodos, ein historisch-archaeologisches
Fragment. 311, 310.
Röver, Fr., meine kleine Vierfelderwirthschaft in
Briefen an einen Freund — EB. 144, 1149.

S.

Saalfeld, Prof., f. Jul. A. Remer.
St. Marie, Steph., üb. die Heilung veralteter veneri-
scher Krankheiten ohne Quecksilber; mit Zusätzen
u. Nachtrag herausg. von J. Cl. Renard. EB. 139,
1109.
Sammlung, vollständige, officineller Pflanzen. 11te
Liefz. EB. 142, 1133.
Schmidt, C. F. A., Organisations-Metamorphose des
Menschen. Inaugural-Abhandl. 308, 799.
Schmolz, A. W., Betrachtungen, Gebete u. Lieder
auf alle Wochen-, Feyer- u. Festtage des Jahrs.
2 Thle. EB. 138, 1101.
Schoppe, Amalia, geb. Weise, Lebensbilder, od. Fran-
ziska u. Sophie. Roman in Briefen. 2 Thle. 311,
823.
Schulmeisterswahl, die, zu Blindheim, oder: Ist das
Volk mündig? Schfp. 293, 679.
Schulzeitung, allgemeine, f. E. Zimmermann.
Senkowski, Jos., Supplément à l'histoire générale des
Huns, des Turks et des Mogols — 293, 673.
Shaw, John, Anleitung zur Anatomie, nebst Anwen-
dung ders. auf Pathologie u. Chirurgie. Nach der
3ten Ausg. des engl. Originals — 299, 725.
Starklof, L., der verlorne Sohn. Roman. 1 u. 2r Th.
307, 791.
Straß, Fr., üb. die Liebe zum Vaterlande. Vorles.
am Geburtsfeste des Königs Friedr. Wilhelms III.
1824, in d. K. Akad. d. Wiss. z. Erfurt. 311, 824.
Struensée.

Struensee, Geh. Kab. Min. Graf J. F., f. J. K. *Höft*.
Supplementtafeln zu J. *Hübner's* genealog. Tabellen.
6te Lief. EB. 139, 1109.

T.

Taschenbuch zum geselligen Vergnügen, auf das J.
1825. (Herausg. von A. *Wendt*, früher von W. G.
Becker.) EB. 134, 1071.

— — — herausg. von Fr. *Kind*, f. W. G. *Becker*.
Tausend, der, u. Einer Nacht noch nicht überfetzte
Mährchen, Erzählungen u. Anekdoten; aus dem
Arab. ins Franz. von Jos. v. *Hammer*, u. a. d. Franz.
ins Deutsche von A. E. *Zinzerling* übersetzt. 3 Bde.
301, 737.

Testamentum Nov. graece perpetua annotatione illu-
stratum. Edit. Kopp. Vol. X. Auch: Apocalypsis
graece perpet. annot. illustr. a G. H. *Heinrichs*. P. I
et II. EB. 133, 1057.

Trampel, J. E., wie erhält man sein Gehör gut? —
2e Aufl. verm. durch einen Nachtrag des verst. Vfs.,
mit Anmerk. u. Vorrede von K. Th. *Menke*. EB.
137, 1089.

U.

Uylenbroeck, P. J., *Ircae Persicae descriptio* — —
versioe latina et annotatione critica instr.; prae-
missa est Diss. de Ibn Haukali Geogr. Cod. Lugd.
Batavo. 295, 689.

V.

Veien til Himlen, eller Jesu Anviisning til at vorde
salig. (der Weg zum Himmel od. Anweis. Jesu zum

Seligwerden); aus dem Griech. von A. *Gamborg*.
EB. 144, 1151.

Vindiciae sacrarum N. T. scripturarum, oppugnata-
rum ab iis, quibus mythi et prodigia offensionem sunt
307, 789.

Vorlesung u. Menschenchicksale; vom Herausgeber
der Beyspiele des Guten. EB. 133, 1064.

W.

Wendt, G., f. *Mitivié*.

Wiehen, Fr., theol. Abhandl. üb. die sämtl. Leh-
ren des Christenthums für Prediger-Conferenzen.
18 Hft. 307, 785.

Winer, G. B., Anrede an die Theologie Studirenden
auf der Universität Erlangen — EB. 143, 1137.

— — — de Jonathanis in Pentateuchum paraphrasi chal-
daica Specimen I. EB. 143, 1137.

— — — oratio de emendanda Novi Testamenti inter-
pretatione. EB. 143, 1137.

Wolf, Fr. A., literarische Anekten. 2 Bde od. 4
Stücke. EB. 134, 1065.

v. *Wulsen*, K., über den *Albertschen* Wirthschaftsplan.
EB. 137, 1093.

Z.

Zimmermann, E., u. K. *Dilthey*, allgemeine Schulzei-
tung; herausg. in Verbindung mit *Gütmuths*, *Pöhl-*
mann, *Schneider*, *Stephani*, *Winer* u. a. 1r Jahrg.
1824. Jan. bis Jun. EB. 136, 1081.

Zinzerling, A. E., f. der Tausend u. Einer Nacht noch
nicht überfetzte Mährchen —

(Die Summe aller angezeigten Schriften ist 76.)

II.

Verzeichniß der literarischen und artistischen Nachrichten.

Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

Abel-Remusat in Paris 293, 680. *Bandtke* in War-
schau 306, 783. *Biedermann* in Madrid 288, 639.
Chezy in Paris 293, 680. *Dollinar* in Wien 309, 807.
Dumesnil in Wunstorf 309, 808. *Habicht* in Breslau
306, 784. *Harl* in Erlangen 288, 640. *Homeyer* in
Berlin 306, 783. *Lotz* in Coburg 288, 639. *Richter*
in Mitau 309, 807. *Rosenheyn* in Memel 309, 807.
Wagner in Hildburghausen 309, 808. *Zielke* in Ber-
lin 306, 784.

Todesfälle.

de Bauffet in Paris 301, 744. *Berger* in Berlin
303, 760. *van Es*, Karl, zu Huysburg bey Halber-
stadt 312, 817. *Gautsch* zu Ernsthall im Schönbürg-
schen 293, 679. *Kleinschrod* in Würzburg 301, 751.
Lebrun zu St. Mesme bey Dourdan 301, 743. *Mathu-*
rin in Dublin 301, 744. *Muntinghe* in Gröningen 293,

679. *Scherer* in St. Petersburg 292, 671. *Schmidt*, *Kla-*
mer, in Halberstadt 303, 759. *Stöwe* in Potsdam
301, 743. v. *Wiese* in Gera 304, 767.

Universitäten, Akad. u. and. gel. Anstalten.

Dresden, Veränderungen im Medicinalwesen des
Königr. Sachsen; der chirurg. medicin. Akademie,
nach Aufhebung des Sanitäts-Collegiums, übertrag-
ne Prüfungen auswärt. promovirter Aerzte, Wund-
ärzte u. a. unter Leitung des Directors *Seiler*, Gehalts-
erhöhung dess., Prüfungsgebühren, an die Akade-
mie übergegangene Rechte — 312, 825. *Görlitz*,
Oberlausitz. Gesellsch. der Wissensch., jährl. Haupt-
versamml., wiederholte Preisaufgabe mit dreifachem
Preise 312, 826. *Leipzig*, bereits am 6ten August
1824 daf. gestifteter Sächsischer Verein für Erfor-
schung und Bewahrung vaterländ. Alterthümer,
Zweck desselben, schnell angewachsene Zahl der Mit-
glieder 300, 732.

Ver-

Vermischte Nachrichten.

Bode's, Kreisamtmann, Entdeckungen altdeutscher Urnen mit Schmuckfächern u. Knochen in einem Hügel auf dem Corneliusberge vor Helmstädt

312, 326. *Mecklenburg, Großherzogthum, Uebersicht der Literatur, Januar bis August 1824.* 300, 729. — Nachtrag zur Uebersicht derselben vom J. 1823. 300, 731.

III.

Verzeichniß der literarischen und artistischen Anzeigen.

Ankündigungen von Buch- und Kunsthändlern.

Amelang in Berlin 305, 770. *Andreas*. Buchh. in Frankfurt a. M. 291, 663. Anonyme Ankünd. 300, 733. *Anton* in Halle 312, 832. *Arnold*. Buchh. in Dresden 305, 772. *Aischendorff*. Buchh. in Münster 297, 707. *Bärecke* in Eisenach 312, 827. *Barth* in Leipzig 291, 657. 297, 711. *Bokas* in Cassel 294, 683. *Braun* in Karlsruhe 291, 661. *Burchhardt* in Berlin 291, 658. 297, 706. *Calve*. Buchh. in Prag 294, 686. 297, 797. 305, 771. 312, 829. *Cröcker*. Buchh. in Jena 297, 707. *Duncker u. Humblot* in Berlin 297, 708. 300, 734. 305, 775. *Ettinger*. Buchh. in Gotha 297, 709. 305, 773. *Fleischer, K.*, in Leipzig 294, 685. 297, 705. 300, 733. *Fleischer, G.*, in Leipzig 291, 664. 312, 827. *Fleischmann* in München 312, 832. *Frommann* in Jena 305, 771. *Gleditsch* in Leipzig 294, 686. 312, 827. *Hartmann* in Leipzig 312, 828. *Hoyer* in Gießen 291, 659. *Kesfeling*. Hofbuchh. in Hildburghausen 300, 735. *Koch* in Schleswig 297, 703. *Krieger*. Buchh. in Marburg 305, 769. *Mauritius* in Greifswald 305, 770. *Müller, Imm.*, in Leipzig 297, 707. *Nicolai*. Buchh. in Berlin 305, 774. *Oswald's* Universit. Buchh. in Heidelberg 312, 830. *Perthes* in Gotha 305, 769. *Rein.* Buchh. in Leipzig 312, 831. *Schönian*. Buchh. in Elberfeld 294, 687. *Schumann, Fr.*, in Ronneburg 312, 829. *Schumann, Gebr.*, in Zwickau 294, 685. 305, 772. *Tendler u. v. Manstein* in Wien 312, 831. *Theising*. Buchh. in Münster 297, 707. *Universitäts-* Buchh. in Königsberg 291, 657. *Versins-Buchh.* in Berlin 294, 683. *Post.* Buchh. in Berlin 291, 658. *Waifenhaus-Buchh.* in Halle 300, 734. *Weber* in Bonn 294, 684. 305, 769. *Wesché* in Bamberg 291, 659. 294, 681. 297, 710. *Weygand*. Buchh. in Leipzig 294, 684. 300, 734. 305, 774. 312, 830. *Wienbrack* in Leipzig 297, 705.

Vermischte Anzeigen.

Anzeige, das *Hamburger Magazin der ausländ. Literatur der Heilkunde* und dessen Fortsetzung betr. 297, 712. Auction von Büchern in Arolsen 294, 687. — von Büchern in Coburg 297, 711. — von Büchern in Marburg, *Merrem'sche* 305, 776. *Cnobloch* in Leipzig, herabgesetzter Preis, *Filippi's* ital. deutsches u. deutsch-ital. Wörterbuch betr. 297, 711. Expedition der A. L. Z. zu Halle, es wird ein Mann zur Direction des gesammten bürgerl. Schulwesens in einer mittlern Provinzialstadt des Herzogth. Sachsen gesucht 300, 736. *Felcker* in Nürnberg, *Rosenmüllers* Scholia in Nov. Test. 5 Tomi sind in meinem Verlag zu haben, und fehlen nicht, wie das Gerücht fälschl. verbreitet hat 294, 688. 305, 776. *Gadicks, Gebr.* in Berlin, der 1ste Bd. von *Dietrich's* Nachträgen zum Lexicon der Gärtnerey ist unter der Presse und sind die übrigen Thle. noch um den Subscriptionspreis zu erhalten 294, 688. *Leske* in Darmstadt, Anzeige in Betr. der allg. Kirchenzeitung u. der allg. Schulzeitung 305, 776. *Maurer*. Buchh. in Berlin, Erinnerung sich auf den Gesellschafter von *Gubitz* spätestens bis zum 1sten Jan. 1825 zu abonniren 300, 736. *Reincke* in Halle, herabgesetzter Preis des an sich gekauften Rests der Aufl. von *Say* üb. National-Oekonomie, aus dem Franz. von *v. Jakob*. 300, 735. *Schaumburg u. Comp.* in Wien, Verzeichniß von Büchern mit beygesetzten billigeren Preisen 300, 735. *Schönian*. Buchh. in Elberfeld, herabgesetzter Preis der Schrift: *Bischof*, üb. das Heilwesen der deutschen Heere. 291, 664. *Schumann, Gebr.*, in Zwickau, der heruntergesetzte Preis der: Bildnisse der berühmtesten Menschen (140 Portraits) dauert bis Ocktermesse 1825. 294, 688.

I. R e g i s t e r

der
im Jahrgange 1824
der

ALLGEMEINEN LITERATUR - ZEITUNG recensirten Schriften.

Anm. Die Römische Ziffer I, II, III, zeigt den ersten, zweyten und dritten Band der A. L. Z. und IV, den vierten Band, oder die Ergänzungsblätter, die Deutsche aber die Seite an.

A.

- Actenstücke der zweyten allgem. Ständeversammlung des Königreichs Hannover — 10 bis 40 Diät. IV, 265.
Adelphi, Joh., Diss. inaug. sistens casum singularem morbi tuberosi — I, 629.
Adelung, Fr., die Korinthischen Thüren in der Kathedralekirche zur heil. Sophie in Nowogorod; beschrieben u. erläutert. II, 92.
Adrian, Dr., I. Lord Byron's Erzählungen.
Aignan, I. Thomas, 12 Böchn. Gesch. der Jury.
Alard, M., du siège et de la nature des maladies — ou la véritable action du système absorbant — Tom. I et II. IV, 609.
Albano, Reisen und Abenteuer durch einen Theil Deutschlands, die Schweiz, Italien nach Griechenland. Meine Dienste als Militär unter den Neu-Griechen 1821 u. 22. 12 Bd. II, 215.
Albert's Wirtschaftsplan, I. üb. denselben H. v. *Wulsen*.
Alexis, Will., die Schlacht bey Torgau und der Schatz der Tempelherrn; zwey Novellen. I, 499.
Almanach des Georg-Augusta-Universität zu Göttingen auf d. J. 1823. 3r Jahrg. IV, 254.
Amati, G., Ilicrisione dei re Tolomei di Egitto. I, 663.
Ammon, Chr. Fr., Predigt bey Eröffnung der vom König ausgeschrieben. allgem. Landesversammlung 1824 zu Dresden gehalten. IV, 150.
— Handbuch der christlichen Sittenlehre. 17 Bd. I, 521.
— Fr. A., kurze Geschichte der Augenheilkunde in Sachsen. III, 720.
— Parallele der franz. u. deutschen Chirurgie. III, 225.
Analekten, literarische, I. Fr. A. *Wolf*.
Andre, Chr. K., Nationalkalender für die deutschen Bundesstaaten auf das J. 1824. 2r Jahrg. IV, 423.
Angliviel de Beaumelle, V., de l'Empire du Brésil, considéré sous les rapports politiques et commerciaux. II, 165.
Annalen der Sternwarte in Wien I. J. J. *Littrow*.
Annuaire Nécrologique, I. A. *Mahul*.
A. L. Z. Register. Jahrg. 1824.

- Antillon*, Hld., Géographie physique et politique de l'Espagne et du Portugal — trad. de l'Espagnol sur la dernière édit. II, 313.
Apocalypsis gr. Mustr. a J. H. *Heinrichs*, I. Testamentum Nov. Edit. Kopp. Vol. X.
Archiv für das Handelsrecht; herausg. von hamburg. Rechtsgelahrten. 20 Bds. 1 — 40 H. IV, 577.
— für die civilist. Praxis; herausg. von C. v. *Lühr*, C. J. A. *Mittermaier* u. A. *Thibaut*. 6r Bd. IV, 573.
— für die Paktoral-Wissenschaft theoretischen u. praktischen Inhalts; herausg. von J. S. *Bail*; fortgef. von C. F. *Bröcking* D. P. L. *Muzel* u. D. C. W. *Spieker*. 4r Th. Auch:
— neues, für d. Pakt. Wiss. 12 Th. u. 2a od. 5a Thla. 12 Hft. IV, 697.
— neues, des Criminalrechts; herausg. von G. A. *Kleinschrod*, Chr. G. *Konopack* u. C. J. A. *Mittermaier*. 6r Bd. IV, 779.
Arend, K., die neuere Güterlehre u. ihre Anwendung auf die Gesetzgebung. IV, 57.
Arendt, H. H. W., method. Schulgeographie für Bürgersehlen. II, 287.
Arstein, Chr., ausführl. Darstellung der Bayer. Kredit-Vereins-Anstalt — II, 134.
Arminia, der goldene Schleier, od. Irmgard u. Hugo; eine Sage aus dem Riesengebirge. IV, 646.
— Weltkion u. Gemüth. Erzählung. IV, 616.
Athena, Et Menadefkrift. 12 Bd. (Herausg. vom Prof. *Nyrop*). 2r bis 9r u. I. Bd. (Herausg. vom Prof. *Molbeck*) IV, 105.
Athenäer, Fr. E. L., Europa u. ihre Monarchentum od. geheime Politik der Staaten. 12 u. 2r Th. II, 726.
Aubertin, le Général, I. Collection de mémoires des Maréchaux de France —
d'Aubigné, J. H. *Merle*, Predigten. Aus dem Frans. IV, 748.
v. Aufsenberg, Joh., das Opfer des Themistokles. Trisp. IV, 209.
— die Verbannten. Drama, nebst einem Nachspiele. IV, 209.

Augustin, Ch. Fr. B., halberstäd. Blätter. *Wochenchrift für das J. 1825.* 2 Bde od. 52 Stück. IV, 740.
Aurbacher, L., Grundlinien der Psychologie. III, 765.
 — **Lehrbuch des deutschen Stiles.** 10 Abth. Grundlinien der Stilistik. 2te Abth. Grundl. der Rhythmik der deutschen Sprache. 2te verb. Aufl. IV, 558.
Ans Hoffmanns Leben u. Nachlaß; herausg. vom VI. des Lebens-Abrisses Fr. L. Z. **Werners.** 1 u. 2r Th. II, 9.
Auswahl aus dem schriftlichen Nachlaß von E. Ch. Fr. **Baummann;** herausg. von einem Freunde dess. (**M. Kling**) mit Vorr. von **Cons.** 10 Abth. I, 769.
Auszüge aus den Protocollen der zweyten allgem. Ständeverammlung des Königreichs Hannover. IV, 265.
Autenrieth, H. F., Uebersicht über die Volkskrankheiten in Großbritannien — I, 81.
Autenrieth, J. H. F., über das Buch **Hieb**, II, 31.
Ayre, Jos., prakt. Bemerkk. üb. die gestörte Absonderung der Galle, abhängig von Krankheiten der Leber u. der Verdauungswerkzeuge. Deutsch bearb. von **Just. Radius.** IV, 953.

B.

Bacchylidis fragments, I. Ch. F. **Neus.**
Bahnmaier, J. F., Predigten auf alle Sonn-, Fest- und Feyerstage des Jahrs, nebst and. Reden, kirchl. Handlungen. — IV, 829.
Bail, J. S., i. Archiv für die Pastoralwiss.
Baldamus, K., Oenotheren. Ein deutscher Liederkranz. IV, 118.
Ballif, P., Anleitung zur Pflege u. Erhaltung der Zähne. I, 743.
Bally, François u. Pariser, medicus. Geschichte des gelben Fiebers, beobachtet in Spanien, bel. in Catalonien 1821. Aus dem Frans. von A. **Liman.** II, 793.
Balthasar, Jos. A., Helvetia: Denkwürdigkeiten für die Freystaaten der Schweiz. Eidgenossenschaft. 1r Bd. II, 521.
Bank, Th. W. H., Denkschrift für die Freunde u. Verehrer des Dr. A. Chr. **Barfels**, veranlaßt durch dess. Amtsnachfolger; nebst Beylagen u. **Küttel's** Einlegungsrede. III, 301.
Baratta's, J., prakt. Beobachtungen üb. die vorzüglichsten Augenkrankheiten: aus dem Ital. von E. W. **Günz;** mit Vorwort von H. **Rebbl.** 1r Th. IV, 25.
Barres, Ch. Jos., üb. die Holzsäure u. ihren Werth. II, 289.
Barries, K., i. **Julie Nordheim.**
Barfels, A. Chr., i. Th. W. H. **Bank.**
 — G. Chr., specielle Homilie für die bitter. u. parabolische Homilie. II, 665.
 — — Religiösvorträge bey seiner Amtsveränderung. IV, 743.
Barling, Fr. G., u. H. L. **Wendland**, Beiträge zur Botanik. 10 Helt. Auch:
 — — — — — **Dioscorea descript. et illustr.** HI, 550.
Barthol, A., Anleitung zur Kupferstichkunde. 1 u. 2r Bd. III, 17.
Baumann, E. Ch. Fr., i. Auswahl aus seinem schriftl. Nachlaß.
Bayley, John, the history and antiquities of the Tower of London; in two Parts. Part. I. IV, 169.
de Beaumelle, f. V. Angliviel la Beaumelle.
Beck, Fr. A., i. Fr. Tr. **Friedemann.**
Becker, K. Fr., die Weltgeschichte. 11r Th. von K. A. **Menzel.** Auch:
 — — Geschichte unserer Zeit seit dem Tode Friedrichs II. 1r Th. bis zum Frieden von Campo Formio. IV, 1118.
 — U., i. C. F. **Dahlmann.**
 — W. G., Taschenbuch zum gefelligen Vergnügen; herausg. von Fr. **Kind.** Auf d. J. 1825. IV, 1156.
Beer, Pet., Geschichte, Lehren u. Meinungen aller bestandenen u. noch bestehenden relig. Secten der Juden u. der Geheimlehre od. Cabbalah. 1r u. 2r Bd. III, 195.
Bemerkungen u. Wünsche die Verfassung der K. B. Lyceen betr. Von einem öffentl. Lehrer — II, 78.
Bender, J. M., Handbuch der polizeylichen Rechtspflege. 2e verb. Aufl. IV, 591.
Benken, F. W., Zeitschrift für die Völker- u. Kriegesgeschichte der Vorzeit. 1r Bd. Alterthum. 2r Bd. Mittelalter. IV, 193.
Benne, J. E., das Wächterhorn zu Cusfalin, od. Geschichte aus alter wendischer Zeit. III, 749.
Beobachtungen u. Abhandl. aus dem Gebiete der gesammten prakt. Heilkunde, von österr. Aerzten herausg. 3r Bd. IV, 559.
Berger, C. E., Handbuch des gesammten gemeinen Rechts in Deutschland, bes. für solche die nicht Rechtsgelehrte sind — II, 111.
Berif, Giov. Batt., Guida per Vicenza. I, 557.
Beudant, F. S., Voyage minéralogique et géologique en Hongrie. Tom. I — IV. II, 755.
Beiträge zur Gesch. der Cultur der Wissenschaften, Künste u. Gewerbe in Sachsen vom 6ten — 17ten Jahrh. I, 1.
Bibliothek deutscher Dichter f. W. **Müller.**
Biedis, G. A., prakt. Commentar zum allgem. Landrechte für die preuss. Staaten. 1r Bd. II, 265.
Bignon, I., Politik des Tages —
Billerbeck, H. L., i. **Sophocles Ajax.**
 — Jul. Flora classica. II, 766.
Biography, the, of the British Stage — III, 752.
Bischoff, Dr., die Kocheme Waldwärey in der Reufs. Märthene, od. die Ganner im Reufs. Voigtlande, ihre Taktik, Aufenthaltorte u. Sprache. IV, 471.
 — **Ign. R.**, Grundriss der prakt. Heilkunde durch Krankheitsfälle erläutert, 1r Bd. Fieber. II, 273.
Blackstone's, W., Handbuch des engl. Rechts im Auszuge, u. mit Hinzufügung der neuern Geleise von J. **Gifford.** Aus dem Engl. von H. F. C. v. **Colditz;** mit Vorr. von N. **Falck.** 2r Bd. IV, 489.
Blainville, I. Bouf.
Blanc, Prof., i. J. Ch. **Wiedemann.**
Blaquiere, Ed., Rapport sur l'état actuel de la confédération grecque. Traduit de l'anglais. I, 486.
Blech, A. F., i. **Milman.**
Bloch, J., i. Fr. **Horch Galdberg.**
Blumauer, K., Medaillons od. Gemälde aus der Gallerie des Lebens — IV, 1090.
Blumenhagen, W., der Mann und sein Schutzengel. Roman. II, 80.
Blumenkörbchen, das, vom VI. der Östereyer (**Pfar. Schmidt**) IV, 784.
Böckel, E. G. A., Epistelpredigten. IV, 175.
 — — **Ireneon**, eine der evang. Kirchenvereinigungen gewid. Zeitschrift. 12 Bde 34 u. 46 u. 20 Bde 16 u. 20 Helt. IV, 1129.
 — — i. **Hieb.**
Bockhammer, G. F., die Freyheit des menschl. Willens. IV, 465.
Bode, J. E., astronom. Jahrbuch für d. J. 1826, nebst Samml. der neuesten in die astronom. Wiss. einschlagenden Abhandl. — 51r Bd. IV, 513.
 — W. J. L., Beiträge zu der Geschichte des Herzogthums Braunschweig, 9r Beitrag. Das Grundtessenrystem dess. geschichtl. erläutert. I, 817.
o. Bodungen, F. W., das Königl. Hannoverische Wechselrecht, nebst Erklärung der gebräuchl. Kuntausdrücke — II, 144.
Bühne, Ch. F., die Sache des rationalen Supernaturalismus, nach **Amman's** „Abschiedsworte“ darüber, geprüft u. erklärt. II, 451.
Bois, F., Tagebuch auf einer Reise durch Norwegen im Jahr 1817. Mit Anmerk. herausg. von H. **Bois.** I, 197.
o. Bollmann, E., der Hellenen Freyheitskampf im J. 1822; aus dem Tagebuche A. v. **L's.** I, 22.
Balten, J. A., i. Fr. H. **Scheiffler.**
o. Bodninghausen, C. M. F., Prodrum Heras Monasteriensis Weltphalorum. Phanerogamia. III, 367.
Borchmeyer, W. Ant., Deutschlands Baumzucht. IV, 753.
Bork, Chr., Kraft und That freyer Hellenen. II, 408.
Bornmann, Almanach der merkwürdigsten Zeitereignisse Schlesiens — IV, 711.

- Bücherer**, Jul. Fr., de Paronomasiae Criticis et Figuris Paulo apostolo frequentatis. Dissert. Pars I et II. rhetorico-historica et hermeneutico-critica. II, 553.
- Bond**, Mémoire géologique sur l'Allemagne; aus dem Journal de Physique, de Chemie etc. par **Blainville**, May — Aug, 1822 abgedr. II, 75.
- Brandes**, H. W., Vorbereitungen zur höheren Analysis. Auch: — der polynom. Lehrsatz u. leichte Anwendung desselben. IV, 757.
- Brandis**, Chr. A., Diatribae academicae de peritiis Aristotelis libris de ideis et de bono live Philosophia, I, 599.
- Brauns**, C. E., die Kynomachie; ein humorist. Heldengedicht. III, 544.
- Brentano**, J. B., Papiere aus dem Nachlasse eines Dorfschulmeisters. I, 86.
- Brons**, V. L., klin. Commentar üb. die Behandl. der Wallerischen; aus dem Ital. mit Anmerk. von J. L. J. Meier. IV, 829.
- Broschius**, C. F., I. Archiv für die Rationalwiss.
- Brisle** eines Augensaugen der griech. Revolution vom J. 1821; nebst Denkschr. des Fürsten *Cantacuzene* üb. die Begebenheiten in d. Moldau u. Wallachey 1820 u. 21. II, 697.
- üb. die Union der beiden evangelischen Kirchen. (Von einem protestant. Geistl. u. Freund der Union.) II, 137.
- Brohm**, K. F. A., Beyspielsamml. zur Uebung der wichtigsten syntakt. Regeln der latein. Grammatik für Anfänger. 30 verb. Ausg. IV, 584.
- Bronn**, H. G., de formis plantarum leguminosarum, primitivis et derivatis. IV, 451.
- Brookes**, S., Anleitung zum Studium der Conchylienlehre. Aus dem Engl. Beworwortet u. verm. von C. G. Carus. II, 405.
- Brünnich**, M. Th., I. Nachrichten von den Norweg. Bergwerken.
- Buchner**, A., Geschichte von Baiern aus den Quellen bearb. 3e Buch. Baiern unter Wahlherzogen vom J. 911 bis 1070. IV, 849.
- Buchon**, J. A., f. *Dug. Stewart*.
- Bullock**, W., six months residence and travels in Mexico — III, 665.
- v. **Bulow-Commerow**, K., Betrachtungen üb. Metall- u. Papiergeld, üb. Handelsfreyheit — u. Landbanken. III, 649.
- Burchardi**, G. Ch., Grundsätze des Rechtssystems der Römer; nebst Anh. von M. J. Euler, üb. die Beschränkk. des Testamentsrechts der Weiber bey den Römern. II, 589.
- System des römischen Rechts im Grundriss. II, 589.
- Burchell**, W. J., Travels in the Interior of Southern Africa. Voll. II. IV, 537.
- Burdach**, K. F., Berichte von der Kgl. anatom. Anstalt zu Königsberg. 6r Bericht. IV, 495.
- Byron's**, Lord, Erzählungen; aus dem Engl. von Dr. *Adrian*. IV, 1062.

C.

- Calker**, Fr., Propädeutik der Philosophie. 1e Heft. Auch: — — Methodologie der Philosophie. IV, 545.
- — System der Philosophie in tabellar. Uebersicht. IV, 545.
- Canard**, N. F., Grundsätze der polit. Oekonomie; aus dem Franz. von J. Vuk. IV, 416.
- Canova**, Ant., f. E. Q. *Visconti*.
- Cantacuzene's** Denkschrift, I. Briefe eines Augensaugen der griech. Revolution.
- Carstens**, C. F., u. N. *Falk's*, Staatsbürgerl. Magazin mit bes. Rücksicht auf die Herzogth. Schleswig. Holstein u. Lauenburg. Jahrg. 1821, 1822, 1823. IV, 957.
- Carus**, C. G., f. S. *Brookes*.
- Casper**, J. L., de vi atque efficaciae infusionis variolae vaccinae in mortalitatem civium Berolinensium hucusque demonstrata. III, 327.
- üb. die Verletzungen des Rückenmarks in Hinsicht auf ihr Letalitäts-Verhältnisse. Aus *Rust's* Magazin bes. abgedr. III, 527.
- Cassebeer**, J. H., üb. die Entwicklung der Laubmoose. II, 47.

- Catalogo del più celebri intagliatori in legno ed in rame e capitale di diverse età e nazioni — III, 17.
- Catalogus librorum Academiae Caesareae medico-chirurgicae. IV, 966.
- Cavaller**, der. Roman; frey nach dem Engl. des *Lee Gibbons* von L. M. v. *Wedell*. 2 Bde. IV, 503.
- Celsi**, A. C., de re medica libri octo. Edit. nova curantibus P. *Fouquier* et F. S. *Ratier*. I, 77.
- Celsus**, Corn., f. M. G. *Schilling*.
- Chalmers**, G., Maria, Königin von Schottland; aus dem Engl.; Seitenstück zu: Elisabeth ihr Hof — (von *Lucie Aikin*, III, 153).
- Champollion le Jeune**, Panthéon Egyptien, ou collection des personages mytholog. de l'ancienne Egypte d'après les monuments — Livr. 1 — 4. I, 453.
- v. **Cheszy**, Helmina, geb. v. *Klenke*, Stundenblumen. III, 678.
- Chiron**, der neue, f. *Kejet. Textor*.
- Choulant**, L., de locis Pompejanis ad rem medicam facientibus. Progr. I, 589.
- — Prodromus novae editionis Auli Cornelii Celsi librorum octo de medicina — III, 550.
- — f. L. A. v. *Imola*.
- — f. E. *Plaineri* Quaestiones.
- Christian**, M., Traité de Mécanique Industrielle — Tom. II. IV, 795.
- Christus** u. die Weltgeschichte, oder Sokrates u. die Wissenschaft. I, 457.
- Cicero**n's, M. T., opera, recognovit et posterem lectionis diligentiam adnotavit Chr. Godofr. *Schäfer*. T. XVII. Index hist. et geograph. T. XVIII et XIX. Index Latinitatis. T. XX. Index graecolatinae. — auch: Ch. G. *Schulze's* Lexicon Ciceronianum. Tom. I — IV. III, 557.
- Clawen**, H., der Liebe reinste Opfer. Erzählung. I, 151.
- — Liesli u. Elfi. Zwey Schweizergesch. I, 151.
- — das Pfänderpiel. I, 151.
- — Rauchtucht u. Wahnglaube. Gesch. in Briefen. I, 151.
- — Schers u. Ernst. 8 Thle. 1 — 4r Th. neue Aufl. I, 151.
- — das Schlachtschwert. I, 151.
- Cleffius**, W. Fr., Theodosiani Codicis genuini fragmenta. III, 270.
- Code civil du Canton de Vaud, f. Pb. *Fer*.
- Codice diplomatico Colombo-Americano ossia Raccolta di documenti originali e inediti, spettanti a *Christophoro Colombo*. II, 521.
- Cohen**, B., Compendium of finance — an historical sketch of the national debt of the British empire — I, 601.
- J., Précis historique sur Pie VII. II, 545.
- v. **Colditz**, H. F. C., f. W. *Blackstone*.
- Collection de mémoires des Marchands de France et des Généraux français. — Mém. du Général *Hugo*. Tom. I. et Mém. du Général *Aubertin* — II, 409.
- v. **Cyllin**, D. G. K., Ideen üb. den innern Zusammenhang der Glaubensreinigung u. Glaubensreinigung in den evangel. Kirchen. III, 81.
- Fr. W., chronolog. Uebersicht der Kriegerseignisse in Spanien u. Portugal, vom Einfall der Franzosen im J. 1808 bis zur Befreyung des Königs von Spanien 1823. II, 825.
- Colombo**, Christof., f. Codices diplom. Colomb. Americ.
- Columbia being a geographical, statistical, agricultural, commercial and political account of that country — Vol. I. II, 1, 115. IV, 281.
- Conradi**, Fr. Cas., Scripta minora edita a Ludov. *Fernico*. Vol. I. IV, 527.
- Considérations sur les dernières révolutions de l'Europe, par C. de S. III, 205.
- Conybeare** and W. *Phillips*, Outline of the Geology of England and Wales — — Part. I. II, 305.
- Copernicus**, Nic., f. J. H. *Westphal*.
- Cornwall**, B., Miranda. Tragedy. Third edition. III, 1095.
- Correspondenzblatt des Württemberg. Landwirtschaftl. Vereins. 1 u. 2e Bd. I, 275.

- Coupe de St. Donat et B. de Raquesfort*, Mémoires pour servir à l'histoire des Charles XIV Jean Roi de Suède et de Norwège Tom. I et II. IV, 279.
- Coufin*, Vict., f. Oeuvres de Platon.
- a Cruise*, Rich., Journal of a ten months residence in New-Zealand. I, 320.
- Crusius*, L. F., topograph. Post-lexicon üb. die Oestreich. Monarchia. 1 u. 2 Th. (enth. 2 Supplementbände zu dem größern Werke.) IV, 400.
- Cuvellier*, J., Médecine pratique éclairée par l'anatomie et la physiologie pathologiques. Premier Cahier. I, 452.
- üb. die gallertartige Erweichung des Magens u. der Gedärme; aus dem Franz. mit Anmerk. von G. Vogel. I, 558.
- Cunningham*, A., schriftliche Erzählungen; aus dem Engl. von W. A. Lindau. 1 Th. I, 567.

D.

- Dahl's* Geich. von Hellen, f. K. Rüdiger.
- Dahlmann*, C. F., Forschungen auf dem Gebiete der Geschichte. 11 u. 20 Bds 10 u. 20 Abth. Letztere Abth. auch: Vorarbeiten zu einer Geich. des alten punischen Krieges von U. Becker. III, 561.
- Danjon*, M. G., des prisons, de leur régime et des moyens de l'améliorer. I, 6.
- Dahl*, G. A., Anleitung zur Taxirung der Gewerbe: Müller, Mehlber, Bäcker, Brauer u. Metzger. II, 511.
- Delambre*, üb. die Arithmetik der Griechen; aus dem Franz. von J. Jos. Ign. Hoffmann. IV, 687.
- Deleau*, d. jung., prakt. Bemerk. üb. die Durchbohrung des Trommelfells; nach dem Franz. bearb. mit Anmerk. von G. Wendt. III, 326.
- Denkschriften der Königl. Baier. botanischen Gesellschaft in Regensburg. 1 u. 20 Abth. IV, 593.
- 21 Bd. auch: 20 Bds 10 Abth. IV, 689.
- Denkwürdigkeiten aus dem Leben des franz. Generals Rapp; von ihm selbst geschr.; aus dem Franz. mit Anmerk. von Fr. Dürne. IV, 1135.
- Description d'une médaille de Spartocus Roi du Bosphore Cimmérien — (Par M. de Kähler.) III, 277.
- Dictionnaire des sciences médicales — Biographie médicale. Tom. I — V. A — Lema. I, 45.
- Dietrich*, A., f. J. M. Kemper.
- Fr. G., vollst. Lexicon der Gärtnerei u. Botanik. 20 verm. Aufl. 1 u. 2 Bd. von Abama bis Chaerophyllum. IV, 308.
- Diltkey*, K., f. E. Zimmermann.
- Dindorf*, G., Grammatici graeci. Vol. I. I, 43.
- f. Platonis convivium.
- Dirkson*, H. B., Ueberlicht der bisherigen Versuche zur Kritik u. Herstellung des Textes der Zwölf-Tafel-Fragmente. III, 441.
- Dispeck*, A. L., Einleitung in die Astronomie. IV, 839.
- mathemat. begründetes Bedenken gegen das Kopernikan. Weltssystem u. Ehrenrettung des Tycho de Brahe; wie auch des wörtl. Sinnes der Bibel. IV, 839.
- Dübereiner*, J. W., zur Gährungs-Chemie u. Anleitung zur Darstellung verschied. Arten künstl. Weine, Biere u. l. w. IV, 547.
- Dodwell*, E., alcuni Bassirilievi della Grecia descritti e pubblicati in otto Tavola. I, 174.
- Donisbach*, Chr., die Verfassung u. das Proceßverfahren der Untertoggerichte im Großherz. Baden, mit Vorschlägen zu Verbesserungen — I, 157.
- Düring*, G., Phantasiegemälde. Für 1824. IV, 585.
- Dürne*, Fr., f. Denkwürdigkeiten aus General Rapp's Leben.
- Dräseke*, J. H. B., die seligmachende Kirche. Predigt. IV, 63.
- Gemälde aus der heil. Schrift. 2te Samml. Auch:
- Paulus zu Philippi; ein Blick in die Zeiten der ersten Kirche. IV, 309.
- Jesus u. die Schwestern in Bethanien. Predigt. IV, 567.
- Predigten für denkende Verehrer Jesus, 5te u. letzte Samml. 3e unveränd. Aufl. IV, 712.

- Drösch*, L., Grundzüge des Baierschen Staatsrechts. II, 132.
- Dubois*, J. A., Letters on the state of christianity in India — to which is added a vindication of the Hiadoos, male and female — II, 249.
- Dumassil*, Alex., f. Senart, Mémoires —
- Dupin*, M., Abriss der Geschichte des röm. Rechts von Romulus bis auf unsere Zeiten; aus dem Franz. III, 258.
- Daoud*, K. H., Lehrbuch der Chirurgi, zu akadem. Vorlesungen und zum Selbstunterricht für Aerzte u. Wundärzte. III, 795.
- Dunkowsky*, Bal., Supellex Dissertationum inauguralium — IV, 967.

E.

- Ebel*, H. Th., üb. den Ursprung der Frohen u. die Aufhebung ders., bes. im Gr. Hrtzth. Hellen. I, 504.
- Ebersbach*, Chr. H., Leerrede ter Viering syner Vijfentwintig jarige Amtsbediening bij de Ev. Luth. Gemeente te Amsterdam. Uit het Hochnütsch vertaald door J. M. L. Roll. IV, 453.
- Predigt zur Feyer seiner 25jährigen Amtsführung bey der Ev. Luth. Gemeinde zu Amsterdam. IV, 458.
- Ebert*, Fr. A., f. J. Oweni lib. epigrammatum —
- Edda*, den ældre, f. Saemund Sigfusson.
- Eichstädt*, f. Ruhnkenii lectiones acad. P. VI
- Eingabe, nachträgliche, der Praelaten u. Ritterschaft des Herzogth. Holstein gegen die vom Kgl. Dän. Bundestagsgesandten aufgestellten Grundsätze — III, 217.
- Ekker*, Arn., Specimen inaug. in Protogorae apud Platonem fabulam de Prometheus et generis humani ad humanitatem progressione — I, 825.
- Elementar-Vorchrift für Stadt- u. Landschulen. (Von Renard.) IV, 607.
- Elgin*, Lord, f. E. Q. Visconti.
- Elmsley*, P., f. Sophocles Oedipus —
- Elshoff*, Jos., drey Bücher Hochgelänge, Lieder u. Gedichte. III, 625.
- Emmerling*, Ch. A. G., Epistola Pauli ad Corinthios posterior illustrata. II, 625.
- Encke*, J. F., der Vennsdurchgang von 1769, als Fortsetz. der Abhandl. üb. die Entfernung der Erde von der Sonne. IV, 1001.
- Engel*, M. E., Geist der Bibel für Schule u. Haus. IV, 401.
- Enslin*, Th. Chr. Fr., Bibliothek der schönen Wissenschaften. II, 275.
- Ephemerides exegetico-theologicae vel sylloge novissimarum lybolarum ad S. Codicis interpretationem. Fasc. I — III. (Cur. Reus.) III, 753.*
- Erläuterung der Jüdischen Geich. bis zur Zerstörung Jerusalems durch die Römer. II, 657.
- Ersch*, J. S., f. Teutschland, das gelehrte —
- Etat des Stadtraths, der Administrationen u. Commissionen dess., des ehrwürd. Ministeriums, löbl. Schulraths u. der bürgerl. Dienste der Stadt Winterthur, auf d. J. 1824. IV, 246.
- des Stadtraths u. der übrigen Administrationen der Stadt Zürich — auf d. J. 1824. IV, 246.
- Euler*, M. J., f. G. Ch. Burckardi, Grundzüge des Rechtssystems der Römer.
- Euphrosion* Chalc., f. Aug. Meineke.
- Evadne*, od. die Bildsäule. Tripp. nach dem Engl. des Richard Sheil bearb. von Th. Hell. IV, 131.

F.

- Fabriken- und Handelshäuser der Stadt u. des Cantons Zürich 1824. a. in Zürich. b. in Winterthur. c. auf der gesammten Landschaft. IV, 246.
- Falck*, N., f. W. Blackstone.
- f. C. F. Carstens.
- La Fayette* f. Regnault-Warin.
- Feldbausch*, F. S., griech. Grammatik z. Schulgebrauch; nebst Anhang zum Uebersetzen aus dem Griech. I, 257.

- Par, Ph.*, Code-civil du Canton de Vaud, nouvelle édit. conforme quant au texte à l'édit. officielle — II, 598.
- Peseler, Ign.*, Geschichte der Entlassung des Pastors K. Limmer — ein Gegenstück zu Limmer's Libell: meine Verfolgung in Rußland — I, 697.
- Field, J.*, Diary or a tour through southern India, Egypt and Palestine in the Years 1821 and 1822. II, 441.
- Fink, Jos.*, üb. den Einfluß jener Conföderationen in Deutschland, an welchen Baiern seit dem ewigen Landfrieden bis zum westphäl. Frieden Theil genommen, auf dessen Landeshoheit — IV, 759.
- Fischer, Ch. A.*, allgem. unterhaltender Curiositäten-Almanach auf alle Tage im Jahre. 11. Jahrg. III, 583.
- G. U., Anfangsgründe der Statik und Dynamik fester Körper — IV, 528.
- Flammigti, P.*, carmina, f. J. Oweni lib. epigrammatum.
- Floras de Mareno*, I. Verlauf des gelben Fiebers in vier Abbildungen.
- de Forbin, le Comte*, Souvenirs de la Sicile. I, 757.
- Forti, L.*, I. Notizie statit. d. Vicenza.
- Fouqué, Caroline de la Motte*, geb. v. Briest, die Herzogin von Montmorency. Roman. 3 Thle. IV, 734.
- Fr. Baron de la Motte, der Leibeigene. Schp. II, 295.
- — Ritter Elidouc. Attributan. Sage. 1 — 3e Buch. IV, 734.
- Fouquier, P.*, f. A. G. Celsus.
- Francefon, C. F.*, üb. den Roman Gil-Blas, od. die Beantw. der Frage: ist Le-Sage der ursprüngl. Vt. des Gil-Blas? I, 807.
- François, f. Bally.*
- Frandsen, Petr.*, Haruspices. III, 41.
- Frans, Agnes*, Glycerson; Samml. kl. Erzählungen u. Romane. III, 6.
- Frauen, die genialischen, od. Geheimnisse liebender Herzen. Nach dem Engl. von C. v. S. Roman in 2 Thlen. I, 479.
- Freberg, M. F.*, f. J. P. v. Langer.
- Friedemann, Fr. Tr.*, Abschiedsworte zu seinen Schülern im Lyceum zu Wittenberg d. 29. Nov. 1825. II, 565.
- — Christenthum u. Vernunft, od. dessen Festprogr. aus dem Lat. mit Anmerk. von Fr. A. Beck. IV, 357.
- — Lehrplan des herzogl. Katharineums zu Braunschweig für das Sommerhalbj. 1824. II, 565.
- — Reden bey dem Wechsel des Directorats im herzogl. Katharineum zu Braunschweig am 7. Jan. 1824. II, 565.
- — f. Miscellanea critica.
- Friedländer, L. H.*, de institutione ad medicinam libri duo. II, 401.
- Fritz, J. A.*, Versuch einer histor. dogmat. Entwicklung der Lehre von dem Testamente der Aeltern unter ihren Kindern. IV, 254.
- Fritzsche, C. F. A.*, de nonnullis posterioris Pauli ad Corinthios epistolae locis Dissertationes duae. II, 361.
- Frosch, Z. H. W.*, kleine Liturgie zum Handgebrauch für Stadt- u. Landprediger evangel. Gemeinden. I, 429.
- Froscher, C. H.*, observationes criticae in quosdam locos Xenophontis Memorabilium Socratis. Addita est dissert. de pronome aliquis — IV, 1009.
- — f. Xenophontis Hiero.
- Fuchs, J. F.*, f. C. D. Vogel.
- Furchau, Franz von Sickingen*. Schausp. I, 383.

G.

- Gabler, J. O.*, de historicis sacrorum N. T. librorum interpretationis indole dissertatio. Pars I. II, 1.
- Gademmann, Jos.*, üb. den Bruch durch das Hüftbeinloch, nebst einem seltenen Falle hierüber. I, 631.
- Galleis, L.*, f. J. A. Llorente.
- Gamborg, A.*, mere om Minervas Stavelsebog og sammes Brug (über der Minerva Buchstabenbuch u. dessen Gebrauch). IV, 1143.
- A. L. Z, Register. Jahrg. 1824.
- Gamborg, A.*, Syllabarium Minervae, eller Læsebog for de allerførste Begyndere (Der Min. Syllab. Kunst, od. Leseb. f. die ersten Anfänger). (Auch mit deutsch. und schwed. Titel.) IV, 1143.
- — f. Veien til Himlen od. der Weg zum Himmel.
- Gameter, Jak. Pet.*, die Helden von Laupen. Schausp. II, 312.
- Ganilh, M.*, du pouvoir et de l'opposition dans la société civile. II, 817.
- Gaus, S. P.*, von dem Verbrechen des Kindermordes. III, 606.
- Gayde, C.*, Lehrbuch der Buchstabenrechnung u. Algebra. IV, 635.
- Gartz, J. C.*, de Interpretibus et Explanatoribus Euclidis Arabicis Schediasma historicum. I, 153.
- Gehren, K. Chr.*, die Orgelweihe in der Stadtkirche zu Felsberg 1822. IV, 1152.
- — Rede bey Legung des Grundsteins zum neuen Gebäude der Schulen zu Felsberg 1825. IV, 1152.
- Geise, Fr. Jos.*, drey Predigten bey einer Amtsveränderung, mit einer Grabrede. IV, 751.
- Gelpke, A. H. Chr.*, Anleit. zur Geometrie, bes. als Schärfungsmittel der Denk- und Beurtheilungskraft — auch: — — der erste Lehrmeister. 28r Th. Anleit. z. Geometrie. IV, 1019.
- v. Gemmingen's, Jul.*, Worte der christl. Liebe u. des Trostes an sämmtl. Bewohner des Gemmingenschen Gebiets bey seinem Uebergang in die evang. protestant. Kirche. I, 635.
- Genealogie der vornehmsten europäischen Regenten u. aller lebenden Glieder ihrer Häuser. IV, 246.
- — f. auch: Regier. - u. Adress-Calender des Cantons Zürich auf 1824.
- Generstet, J.*, Eulobios für Freunde der Religion. 11 u. 22 Bd. IV, 1102.
- Georgel, feu l'abbé*, Mémoires pour servir à l'histoire des événements de la fin du 18me siècle, depuis 1760. 2de édit. 6 Tomes. IV, 921.
- Gerle, W. A.*, der kleine Phantassus. Erzählungen u. Gespräche. 11 u. 22 Th. IV, 911.
- Gert's van der Schuren*, Chronik von Cleve u. Mark; mit Anmerk. zum erstenmal herausg. von Dr. L. Trofs. II, 640.
- Gefangbuch, Geraisches, nebst Gebeten. (Herausg. von Behr, Schottin, Neishart u. Hahn.) IV, 1041.
- Geschichte, kurze, der Universität u. Stadt Halle seit dem Ausbruche des Krieges 1806 bis zum 3ten Aug. 1814. III, 559.
- — kurgesafte, der Hellen für Volk und Jugend; mit Vorwort von Justi u. Snell. III, 553.
- Gesner, Cour.*, f. J. Hanhart.
- Gibbon, f.* der Cavalier.
- Gieseler, F. L. L.*, zwey Abhandl. 1. Ueb. die Forderung des kathol. Clerus, dals in gemischten Ehen sämmtl. Kinder kathol. erzogen werden sollen. 2. Ueb. die neuesten Unionsversuche in Bremen. III, 297.
- Gifford, J.*, f. W. Blackstone.
- Gittermann, J. W.*, f. E. J. Thomassen & Thuesink.
- Gleich, Fr.*, Ich u. mein Nachbar. Scènes aus Paris. Roman nach dem Franz. des NN. 2 Theile. II, 584.
- Glutz-Blotsheim, R.*, Handbuch für Reisende in der Schweiz. 5te verb. Aufl. (von J. C. Scheuch.) IV, 500.
- Gohier, L. Jer.*, Mémoires. Tom. I. II. ou Mémoires des Contemporains pour servir à l'histoire de France. 3me Livr. IV, 961.
- Gölis, L. A.*, Vorschläge zur Verbesserung der körperl. Erziehung der Kinder in den ersten Lebensperioden — 2e verm. u. verb. Aufl. IV, 568.
- Gottschalk, C. A.*, selecta disceptationum forensium capita. Tomus tertius et ultimus cum indicibus. IV, 524.
- Götz, J. K.*, f. Platon's Phädon.
- Graf, K. Ferd.*, die epidemisch contagiöse Augenblenorrhoe Ägyptens in den europ. Befreiungsheeren — während d. Feldzüge 1815 — 15. II, 177.
- Gräfenhan, W.*, Romansen und Balladen, nebst untermischtem andern Stücken. I, 501.
- B
- o. Graf

v. *Grafen*, F. G., der praktische Gärtner. IV, 908.
Gräber, F. D., zerstreute Blätter. 1ste Samml. IV, 745.
Grosse, A., Seneca im Aussage mit prakt. Bemerkungen, od. Vernunft u. Glaube. I, 761.
Grosse, E., Graf Gordo. Trip. I, 225.
 Grundzüge der deutschen Vorkunst. I, 286.
Guadet, M., Esquisses historiques et politiques sur le Pape Pie VII. IV, 504.
Guldberg, I. Hoegh-Guldberg.
Güntz, E. W., I. J. Baratta.

H.

Haab, Ph. H., Lesebücher üb. die gemeinnützigsten Gegenstände für den Bedarf der Volksschulen in den zwey letzten Schuljahren. I, 14.
Haas, N., Predigt, gehalten zu Schelslitz d. 16 Febr. 1824 zur Jubelfeyer der 25jähr. Regierung Maximil. Josephs, Könige in Baiern. II, 55.
Haffner, Hk., Predigten u. Homilien. IV, 566.
Hagemann's, Th., prakt. Erörterungen aus allen Theilen der Rechtelehre, mit Urtheilsprüchen des Celleschen Tribunals — 7r Bd. IV, 1073.
v. d. *Hagen*, Fr. H., Heldenbilder aus den Sagenkreisen Karls des Gr., Arthurs, der Tafelrunde — 1r Th. die Nibelungen, Heunen u. Amelungen in 30 Bildern. I, 799.
Hake, Chr. H. G., Commentar üb. das Bergrecht, mit steter Rücksicht auf d. vornehmste Bergordnungen — II, 159.
v. *Hallem*, F. W., die Insel Norderney u. ihr Seebad. IV, 1054.
Hall, B., Extracts from a Journal written on the coasts of Chili, Peru and Mexico in the Years 1820 — 1822. Vol. I. II. II, 649.
Hamaker, H. A., diatribe philologico-critica aliquot monumentorum puniorum nuper in Africa repertorum interpretationem exhibens — II, 481.
Hamann's Schriften; herausg. von Fr. Roch. 4 u. 5r Th. IV, 185.
Hamilton, Jam., Bemerkk. üb. den Nutzen u. die Anwendung der abführenden Mittel; aus dem Engl. nach der 6ten Ausg. von Joh. Müller. III, 236.
v. *Hammer*, Jos., I. der Tausend u. Einer Nacht noch nicht überlesete Märchen —
Hankart, J., Conrad Gessner. Beytrag zur Gesch. der Glaubensverbess. im 16ten Jahrh. II, 121.
Hanke, Henr., geb. *Arndt*, der Christbaum. Erzählung. III, 496.
— — — *Claudio*. Roman. 3 Bdehen. II, 656.
Harms, Cl., von den gemeinschaftl. Erbauungen in den Häusern. 3 Predigten. IV, 412.
Hartmann's, A. Th., biblisch-asiat. Wegweiser zu Ol. G. Tycksen, od. Wanderungen durch die merkwürd. Gebiete der bibl.-asiat. Literatur — I, 9.
Hase, Car. Bened., I. Jo. Laur. *Lydus*, de ostentia —
Hasse, F. Ch. A., das Leben *Gerhard's v. Kugelgen*; nebst Nachrichten aus dem Leben des K. Russ. Kabinetsmalers *Karl v. Kugelgen*. III, 569.
— J. Chr., das Güterrecht der Ehegatten nach röm. Recht. 1r Bd. alt. Ehe- und Scheidungen., Charakter der Dos, Bestellung der Dos. II, 633. 777.
Haupt, K. G., bibl. Real- u. Verbal-Encyklopädie, oder Handwörterbuch üb. die Bibel — 1n Bde 1 u. 2e Abth. A—F, III, 647.
— — — Samml. K. Preuss. Gesetze, Patente, Edicte, Verordnungen — das Religions- u. Unterrichtswesen der christl. Confassionen betr. 1—3r Bd. A—Z. auch:
— — — Handbuch üb. die Religions-, Kirchen-, geistl. u. Unterrichts-Angelegenheiten im Königr. Preussen — in alphabet. Materienfolge. I, 449.
Hauffen, J. S., theoret. prakt. Anweisung zum Plan- u. Situationszeichnen für Forstmänner u. Kameralisten. IV, 440.

v. *Hazzi*; StB., Stadtschreiben an Hrn. . . . üb. den Entwurf des Gesetzes für landwirthschaftl. Kultur in Baiern. IV, 537.
— — — üb. den Dünger; zugleich üb. das Unwesen dabey in Deutschland, bes. in München u. ganz Baiern. 3te verm. Aufl. IV, 680.
— — — üb. die Versädung des landwirthschaftl. Viehstandes; vorgegetragen in der Versaml. des landwirthsch. Vereins zur 25jähr. Regier. Feyer Sr. Maj. 1824. II, 281.
Hebel, J. P., biblische Geschichten, für die Jugend bearb. 1e u. 2e Bdehen. II, 742.
Heiling, J. Chr., üb. das Wiederkäuen bey Menschen. II, 168.
Heinrichs, J. H., I. Testamentum Nov. Edit. Kepp. Vol. X. cont. Apocalyp. P. I et II.
Heinrichs, J., der kleine kaufmänn. Schreibemeister. Deutsch u. Englisch. IV, 607.
Heinsius, Th., der Bardenhain für Deutschlands edle Söhne u. Töchter. 1r Th. 4e verm. Ausg. IV, 600.
Hell, Th., Penelope, Taschenbuch für das J. 1822. 1rter Jahrg. *Deffi* Penelope für 1823, v. Penelope für 1824. IV, 311.
— — — I. Evadne.
Hempel, A. Fr., Einleitung in die Physiologie u. Pathologie des menschl. Organismus. 2e verm. Ausg. IV, 847.
Henkfers, A., christliches Glaubensbekenntniß. I, 635.
— — — 2te Aufl. verm. mit einer geschichtl. Rechtfertigung der Rückkehr zur evangel. Kirche. I, 635.
— — — geschichtl. treue Rechtfertigung der Rückkehr zur evangel. Kirche. I, 635.
Henke, H. Ph. K., I. J. S. Vater.
Hepp, Ph., Lichenen-Flora von Würzburg. III, 655.
Herodiani historiarum libri octo. Textu recognito edid. G. Lange. I, 513.
Hesekiel, Fr., Gedichte. II, 254.
Hess, H., I. Chr. *Schreiber*.
Heusinger, K. Fr., Nachträge zu den Betrachtungen u. Erfahrungen über die Entzündung u. Vergrößerung der Milz. I, 559.
— — — System der Histologie. 1r Th. Histographie. 1 u. 2e Heft. III, 537.
— — — I. M. J. *Lemasurier*.
Heydenreich, F. E. A., das Buch für Aeltere, od. wann dürfen Aeltere hoffen fromme Kinder zu erziehen? IV, 1087.
Heyne, Fr., Metadofion, Erzählungen aus dem wirklichen Leben, für die Jugend bearb. IV, 336.
Hildebrand, T. W., die Gesch. der Apostel Jesu nach Lucas, exegetisch-hermeneutisch in 2 besond. Abschnitten dargestellt. II, 489.
— — — neue Mittheilungen an Prediger und Schullehrer aus dem Gebiete der Theologie u. des Bibelstudiums, — Neue Folge. 1r u. 2r Bd. IV, 1115.
Hillebrand, Jos., die Anthropologie als Wissenschaft. 2r Th. Auch:
— — — besondere Naturlehre des Menschen, od. Somatologie u. Psychologie. IV, 53.
— — — die Anthropologie als Wissenschaft. 3 Th. Auch:
— — — pragmat. Anthropologie, od. anthropolog. Kulturlehre. IV, 361.
Hilpert, J. L. C., Nachklänge aus Dianens Reiche. II, 4.
Hiob, das Buch, aus dem Hebr. metrisch übersetzt, u. durch kurze philolog. Anmerk. erläutert; von L. Fr. *Melsheimer*. II, 81.
— — — Uebersetzung u. Auslegung von Fr. W. K. *Umbreit*. III, 425.
— — — auch: die heiligen Dichter der Hebräer, für gebildete Leser bearb. von E. G. A. *Büchel*. 1e Bdehen. II, 529.
— — — I. J. H. F. v. *Autenrieth*.
v. *Hochfelden*, W., I. W. *Krieg v. Hophfelden*.
Hock, K., Kreta; ein Versuch zur Auftheilung der Mythologie u. Gesch., der Religion u. Verfassung dieser Insel. 1r Bd. III, 809.
Hof u. Staats-Handbuch, Königl. Württembergisches, 1824. IV, 355.

- Hoffmann, Joh. Jos. Ign., f. Delambre.**
— L., das Pfarrhaus. Ein Gemälde des menschl. Herzens. IV, 488.
Hoffmann's Leben, f. Aus Hoffmann's Leben.
Högh-Guldbergs, Fr., Digte over bibelske Emner, der valgte at Jorgen Bloch. (Fr. H. G. Gedichte üb. bibl. Gegenstände von J. Bl. gewählt.) II, 278.
v. Hohenhausen, E., geb. v. Ocho, Natur, Kunst u. Leben. Erinnerungen von einer Reise — IV, 142.
Hohn, K. Fr., Lehrbuch der allgem. Erdbeschreibung nach den neuesten polit. Bestimmungen. 3 Abtheil. II, 285.
Holst, A. Fr., die Reise in die Heimath. III, 176.
Hopf, H. Fr., Meinungen von der Handelsfreyheit u. dem Prohibitivsystem in Bezug auf die Industrie in den deutsch. Bundesstaaten. I, 265.
Hupfner, E. Fr., de discrimine mediatæ et immediatæ dei efficaciar rectius intelligendo. Commentatio. II, 769.
Herrn, H. G., Predigten. IV, 124.
Morser, G. W., Vorlesungen üb. die Militärsgraphik, in bef. Hinblick auf die Situationszeichnung. IV, 204.
Horst, G. K., Flora, od. die Blumen in ihrer höhern Bedeutung. IV, 678.
Horst u. Kornelia, od. die doppelte Prüfung. III, 750.
Hufst, J. K., Geheimkabinettsminister Graf Joh. Friedr. Struensee og hans Ministerium — 1 bis 3 Th. Auch:
— Clio, et Bidrag til Laesning — (Clio, ein Beitrag zum Lesen für Freunde der vaterländ. Gesch.) 2r — 4r Bd. IV, 1007.
— J. N., Arkiv for Lov og Ret i Danmark. (Archiv für Gesetz u. Recht in D.) 1r Bd. III, 487.
Hübner, Fr. A., das Gelübde, od. die Schlacht bey Hemmingstedt. National-Schausp. III, 200.
Hübner's, J., genealog. Tabellen, f. Supplementtafeln zu dens. 6e Livfr.
Huffall, L., Katechismus der Glaubens- und Sittenlehre unserer evangel. christlichen Kirche. II, 575.
— — — üb. das Wesen u. den Beruf des evangel. christl. Geistlichen. 2r Th. IV, 237.
Huggins, Will., Sketches in India; treating on subjects connected with the government — II, 174.
Hugo, le Général, f. Collection de Mémoires des Maréchaux de France —
Humbert, Jean, Discours sur l'utilité de la langue Arabe — I, 407.
Hundeliker, J. P., Weihgeschenk. Erweckungen u. Andacht in den heil. Tagen der Einsegnung u. der ersten Abendmahlsteyer — IV, 563.
v. Huth, Ph. Jak., Versuch einer Kirchengesch. des 18ten Jahrhunderts. 1r Bd. von 1700 bis 1750. 2r Bd. von 1750, bis 1800. IV, 833.

I.

- Jack's Bericht** üb. die pietist. Umtriebe **Al. Henhöfer's** u. die durch ihn bewirkte Glaubensspaltung — Seitenstück zu **Tzschirner's** Bericht. I, 633.
Jacobs, Fr., Erzählungen. 10 Bdchn. II, 654.
— — — Erzählungen. 20 Bdchn. IV, 1104.
Jacobsen, Fr. J., neue Sammlung handelsrechtl. Abhandlungen. II, 813.
Jahrbuch, berlinisches, für die Pharmacie, f. G. H. Stoltze.
v. Jakob, L. H., f. Jos. Lowe.
Jarlsberg, f. Fr. Chr. v. Wedel Jarlsberg.
Jay, A., f. E. Jouy.
Jedler, L., f. S. F. Lacroix.
v. Imola, L. A., der junge Arzt am Krankenbette; nach dem Ital. der 3ten Aufl. von L. Obolant. III, 231.
Joannides, die Mädchen aus Zante. Schip. II, 379.
Johannes Offenbarung, übersetzt u. mit einem Commentar nach dem Latein, des Hols. Eichhorn von F. H. Lindemann. IV, 1057.

- Johnson, Jam.,** the Influence of Tropical Climates on European Constitutions. Third edit. III, 515.
Joubert, F. E., Manuel de l'Amateur d'Estampes — Tom. I — III. III, 17.
Journal für Prediger. 64r Bd. u. 65n Bds 10 u. 20 St. auch:
— neues, für Pred. 44r u. 45r Bd. (Fortgesetzt von **Bretschneider, Neander u. Vater.** IV, 1025.
Jouy, E. et A. Jay, les hermites en prison, ou consolations de Sainte-Pelagie. 1ère et 2de Partie. I, 353.
Ireland, Will., Sammlung bisher noch unbekannter, sehr interess. Original-Anekdoten u. Charaktersüge aus dem Leben **Napoleons.** Aus dem Engl. III, 646.
Irenæon, f. E. G. A. Büchel.
Irving, Washington, Bracebridge-Hall, od. die Character; aus dem Engl. von S. H. Spiker. 2 Bde. I, 305.
— — — **Jonathan Oldstyle's Briefe;** aus dem Engl. von S. H. Spiker. III, 575.
Itard, J. M. G., die Krankheiten des Ohres u. des Gehörs. Aus dem Franz. Auch:
— — — chirurg. Hand-Bibliothek. 4r Bd. IV, 873.
Junius, f. Lettres de Junius.
Justi, Dr., f. die Vorzeit.

K.

- v. Kalkreuth, Friederike, geb. v. Gaffron,** Gedichte. IV, 1072.
— **H. W. A.,** die Legitimität. II, 628.
Karg, A. F. F., hebräische Chrestomathie; nebst Anhang enth. tabellar. Uebersicht der Zerglied. in der hebr., u. Grundsüge der chaldäischen Sprache. I, 425.
Kasthöfer, K., Bemerkk. auf einer Alpenreise — mit Erfahrungen üb. die Kultur d. Alpen — nebst Betrachtungen üb. d. Veränderungen im Klima des Bernisch. Hochgebirges. IV, 417.
— — — Bemerkk. üb. die Wälder u. Alpen des Bernisch. Hochgebirges. 20 verm. Aufl. IV, 417.
— — — Vorlesung üb. die Kultur der Kūhalpen; in der Schweiz. Gesellsch. der Naturkunde in Lausanne gehalten. IV, 417.
Kastner, K. W. G., Handbuch der Meteorologie. In 2 Bden. 1r Bd. Einleitung. III, 129.
v. Kees, St., Darstellung des Fabrik- u. Gewerbewesens in seinem gegenwärt. Zustande — im Oesterr. Kaiserstaate. 20 verm. Aug. 1r u. 2n Thls. 1 u. 2r Bd., nebst Anhang u. Sachregister. IV, 577.
Kelber, J. G., der Kastengeist, od. üb. die Ungebühr der Stände — II, 360.
Kemper, J. M., Versuch üb. den Einfluss d. polit. Ereignisse u. der relig. u. philosop. Meinungen seit mehr als 25 Jahren auf das Religiöse u. Sittliche — Preistchr. Aus dem Holländ. nach der 1ten Aufl. von A. Dietrich. II, 159.
Kerndrücker, H. A., Anleitung zur gründl. Bildung des guten deklamator. Vortrags, bef. für geistl. Berediamkeit. II, 726.
Kiehn, M. G., das Hamburger Waisenhaus; geschichtl. beschrieben. 1r Th. IV, 958.
v. Kjesewetter, f. Reise nach Griechenland.
Kind, Fr., Erzählungen u. kleine Romane. 30 Bdchn. IV, 576.
— — — Lieben von Waldkron. IV, 432.
— — — **f. W. G. Becker's** Taschenbuch.
Kirchen- u. Schullehrer, die, des Cantons Zürich — auf d. J. 1824. IV, 246.
Klaiber, C., die Lehre von der Verführung u. Rechtfertigung der Menschen. I, 233.
Klaproth, Jul. Asia Polyglotta. I, 185.
— — — Asia Polyglotta. Sprachatlas u. Karte von Asien. I, 185.
Klein Schrodt, G. A., f. Archiv, neues, des Criminalrechts.
Kleuker, J. Fr., üb. den alten u. neuen Protestantismus; neue mit Zusätzen u. einem Anhang verm. Aug. IV, 776.
Kling, M., f. Auswahl aus Baumann's schriftl. Nachlasse.

- Kloß, C. L.**, allgem. Aetiologie der Krankheiten des menschl. Geschlechts. IV, 505.
- Klotz, E.**, Lehrbuch der Erfahrungs-Seelenlehre, oder Grundlinien zu einer empirisch-transcendentalen Kritik des gesammten menschl. Geistes — II, 601.
- Knapp, G. Chr.**, I. Nov. Testamentum graece.
- Koch, K. A.**, allgem. fassliche Darstellung des Verlaufs, der Ursachen u. Behandl. der Schwindsuchten, bes. der Lungen-schwindsucht. III, 230.
- W. D. Jol., I. J. G. **Rückling's** Flora Deutschlands.
- v. Köhler, St. R.**, I. Description d'une médaille de Spartacus.
- I. Supplément à la Suite des médailles —
- Konopack, Ch. G.**, I. Archiv des Criminalrechts.
- Kopp, Ulr. F.**, Bilder u. Schriften der Vorzeit. 2r Bd. IV, 513.
- Kori, A. S.**, Theorie der lächl. summar. bürgerl. Processen, bes. nach den Gesetzen der mit den Ober-Appellat. Gerichten zu Jena u. Zerbst verbundenen Lande. IV, 387.
- Krampitz, Fr. W.**, Dichtungen. IV, 1047.
- Kraus, G. Fr.**, Compendium der höhern Forstwissenschaften, od. Forstwirtschaftl. Direction des Forstwesens. 1r Thl. II, 580.
- K. H., Rechtschreibelehre für Erwachsene u. bes. für Lehrer. IV, 872.
- Kraushaar, H. W.**, Lehrbuch der reinen Mathematik mit Anwendungen. 10 Abth. IV, 1018.
- Versuch einer festen philosoph. Bestimmung der ersten Vorstellungen u. Grundbegriffe der Größenlehre, bes. des Begriffs discreter Größen. 2e unveränd. Ausg. IV, 1017.
- Kretschmar, A. Chr.**, neue Darstellung der philosophischen Religionslehre. I, 785.
- Krieg v. Hochfelden, W.**, geschichtl. Darstellung sammtl. Begebenheiten und Kriegsvorfälle der Gr. Herzogl. Baden. Truppen in Spanien von 1808 bis 1815. IV, 88.
- Kromm, J. Jac.**, die sammtl. Parabeln Jesu, übersetzt, erläutert u. bes. prakt. homilet. bearb. für den Religionslehrer. IV, 297.
- v. Kronburg, Frhr.**, Encyclopädie u. Methodologie der prakt. Staatslehre nach den neuesten Ansichten der berühmtesten Schriftsteller — IV, 583.
- Krüg, L. A.**, systemat. Darstellung der wesentl. Regeln der geistl. Beredsamkeit. II, 231.
- Prof., Grundlage zu einer neuen Theorie der Gefühle u. des sogenannten Gefühlsvermögens. III, 635.
- v. Kugelgen's** Leben, I. F. Ch. A. **Haffs**.
- Kuhn, A.**, Mimosen. Erzählungen für gebildete Frauen. II, 542.
- Kuinool, Ch. Th.**, Commentarius in libr. Nov. Test. historico. Vol I. Evang. Matthaei. Ed. tert. auct. et emend. IV, 902.
- Kunisch, J. G.**, Handbuch der deutschen Sprache u. Literatur seit **Lessing**. 2r Th. deutsche Dichter. II, 58.
- Künstler, die Nürnbergischen**, nach ihrem Leben u. ihren Werken; herausg. von dem Vereine nürnberg. Künstler u. Kunstfreunde. 10 u. 20 H. IV, 665.
- Kwiatkowski, Kaj.**, Gesch. der Poln. Nation unter Wladyslaw IV, König von Polen u. Schweden. Polnisch. III, 518.
- L.**
- Laacroix, S. F.**, Anleitung zur ebenen u. sphär. Trigonometrie u. zur Anwendung der Algebra auf die Geometrie. Neu übersetzt mit Anmerk. von L. **Ideler**. IV, 769.
- Lagers, G. H.**, Aanspraak bij het Graf van wijlen Auguste Louisse Ebersbach en Anna Wilhelmina Ebersbach, gedaan in de Luth. onde Kerk te Amsterdam. IV, 438.
- v. Lamberg, M.**, Entwurf zum öffentl. Gerichtsverfahren in peinlichen Sachen. IV, 17.
- Landesordnungen, Hildesheimische**. Neu veranstaltete Ausg. 1 u. 2r Th. (von 1609 — 1803). IV, 905.
- Landolphe, I.** Mémoires du Capitaine **Landolphe**.
- v. Lang, K. H.**, Geschichte des Baiernschen Herzogs Ludwig des Bärtigen zu Ingolstadt. IV, 69.
- Regesta five Rerum Boicarum Autographa ad annum usque MCCC e Regni scriptis in summas contracta — Vol. II. IV, 857.
- Langbein, A. F. E.**, deutscher Liederkrans für frohe Gesellschaften. IV, 1052.
- Lange, G.**, I. **Herodiani** hist. lib. octo.
- v. Langer, J. P. u. M. F. v. Freyberg**, der Herr u. seine Apostel in bildl. Darstellungen, mit begleitendem Texte. I, 215.
- Las Cases** Tagebuch üb. Napoleon's Leben seit dessen Abdankung am 15. Jun. 1815. Eine treue Uebersetz. des Mémorial de Ste Hélène. 1r Bdchn. II, 294.
- Lebens-Abriß** Friedr. Ludw. Zachar. **Werner's**. Vom Herausg. von **Werner's** Leben u. Nachlaß. II, 9.
- Lehne, Fr.**, einige Bemerk. üb. d. Unternehmen d. gel. Gesellschaft zu Haarlem, ihrer Stadt die Ehre d. Erfindung d. Buchdruckerkunst zu ertrotzen. II, 196.
- Lehren der Lebensklugheit; Leitfaden für Aeltere u. Lehrer zur Belehrung der Jugend** — (Von **Arndt**.) III, 56.
- Leidenfrost, K. Pl.**, histor. biograph. Handwörterbuch der denkwürdigsten u. berühmtesten Menschen aller Stände, Zeiten u. Nationen. 1r Bd. III, 197.
- Lemasurier, M. J.**, medicin. Geschichte des russ. Feldzuges von 1812; aus dem Franz. von C. F. **Hausfinger**. III, 95.
- v. Leonhard, K. C.**, Charakteristik der Felsarten. 1e Abth. ungleichartige Gesteine. I, 422.
- — — 2e Abth. Gleichartige u. scheinbar gleichart. Gesteine. IV, 878.
- Taschenbuch für die gesammte Mineralogie mit Hinsicht auf die neuesten Entdeckungen, 16r u. 17r Jahrg. Auch: — mineralog. Taschenbuch für das J. 1822. Dasselbe für d. J. 1823. IV, 329.
- v. Lerchenfeld, Fr.**, Kirchenrede bey der Jubiläumsseyer des 25sten Regierungsantrittes Sr. K. Maj. von Bayern am 26 Febr. 1824. II, 55.
- Lettres de Junius**, trad. de l'Anglais avec des notes hist. et polit. par J. T. **Parfot**. Tom. I et II. I, 539.
- sur quelques cantons de la Suisse écrites en 1819. (Par **Raoul-Rochette**.) IV, 217.
- sur la Suisse écrites en 1820. Suivies d'un voyage à Chamonix et au Simplon. (Par **Raoul-Rochette**.) IV, 217.
- Lichnowsky, Fürst K.**, Roderich. Trisp. II, 579.
- Lichtenstein, H.**, Verzeichniß der Doubletten des zoolog. Museums der K. Univ. zu Berlin, nebst Beschreib. vieler bisher unbekannter Arten von Säugethieren, Vögeln — I, 284.
- Liman, A.**, I. **Bally**, med. Gesch. des gelben Fiebers.
- Limmer, K.**, meine Verfolgung in Rußland. Eine actenmäßl. Darstell. d. Jesuit. Umtriebe des Dr. **Ign. Fesler**. I, 697.
- Lindau, W. A.**, I. All. **Cunningham**.
- Linde, J. Th. B.**, Abhandl. aus dem deutschen gemeinen Civilproceß mit Berücksichtigung der preuss. allgem. Gerichtsordnung. 10 Bdchn. I, 241.
- S. B., I. Rys historyczny Literatury —
- Lindemann, F. H.**, I. **Johannes** Offenbarung.
- Lindenhan, A. C.**, Unsterblichkeit, ein Gedicht in 2 Gesängen. III, 390.
- Lindner, J. W. S.**, I. Teutschland, das gelehrte.
- Link, H. F.**, I. K. L. **Willdenow**.
- Liss, Fr.**, Denkschrift an den König von Württemberg. I. Thema 2e Bdchn.
- Littrow, J. J.**, Annalen der K. K. Sternwarte in Wien. 1r Th. IV, 49.
- Llorente, J. A.**, Geschichte der Inquisition; aus dem franz. Aussage von L. **Gallais**, übersetzt mit Anmerk. von **r. II, 369.
- Lohmann, Friederike**, neue Erzählungen. III, 404.
- Löhmann, Fr.**, Tafeln zur Verwandlung des Längen- u. Hohlmaasses, so wie des Gewichts u. der Rechnungsmünzen — 1e Abth. Tafeln der Fassungss, 2e Abth. Taf. der Ellenmaasse — IV, 321.
- v. Lohr,**

v. **Esler**, C., f. Archiv f. die civilist. Praxis.
Lowe, Joh., England nach seinem gegenwärt. Zustande des Ackerbaues, Handels u. der Finanzen; nach dem Engl. mit Anmerk. u. Zusätzen von L. H. u. Jakob. I, 97.
Lucians Gespräch üb. Gymnastik, f. A. Pauly.
Lutheritz, K. Fr., der Kinderarzt, als Rathgeber bey allen Krankheiten der Kinder. III, 229.
Lutz, M., Nachträge u. Berichtigungen zu dem geograph. statist. Handlexicon der Schweiz für Reisende — I, 462.
Lyall, R., die russ. Militäre-Colonisten, ihre Einrichtung, Verwaltung — Aus dem Engl. II, 49.
Lydi, Jo. Laur., de ostentis, quae superiunt, una cum fragmento. Libri de Mensibus ejusdem. *Lydi*, fragmentoque M. Boethii de diis et praefationibus. Ex Codd. Regiis edidit, Graecaque supplevit et Latine vestit, Car. Bened. Haase. III, 385.

M.

Mädchenjahre, die, der Landwirthstochter zu Grünau; eine moral. Erzählung. IV, 896.
Magasin für christl. Prediger f. H. G. Tschirner.
 — Staatsbürgerliches, f. C. F. Carlens.
Magnusen, Finn, i Saemund's Edda.
Mahne, G. L., vita Danielis Wytenbachii. II, 715.
Mahul, A., Annuaire Nécrologique; contenant la vie de tous les hommes célèbres — des, lide et lillme Année 1820 — 1822. II, 14.
v. Malchus, f. über die Regulirung der Centralangelegenheiten.
Manby, G. W., Journal of a voyage to Greenland in the Year 1821. 2 Edit. II, 487.
Manuel des Amateurs d'Estampes — par J. C. L. M. III, 17.
de Mareno, f. Flores de Mareno.
Maria, Königin von Schottland, f. G. Chalmer.
Martens, A. E., das Hamburg. Criminal-Gefängnis, gen. das Spinnhaus u. die übrigen Gefängn. der Stadt Hamburg — II, 367.
de Martens, G. F., Supplément au recueil des principaux traités d'Alliance, de paix, de trêve, de neutralité. — continué par le B. Ch. de Martens. T. IX. Auch:
 — nouveau recueil de traités — Tom. V. IV, 1059.
Martens, K. A., der Confector, ein Instrument die Kegelschnitte zu verzeichnen. IV, 655.
 — — Elantheros od. Untersuchungen üb. die Freyheit unser Willens; mit Anwend. auf den Streit üb. Praedestination. II, 153.
Martiny, F. W., Handbuch für Reisende nach dem schlesischen Riesengebirge u. der Grafsch. Glatz. IV, 766.
v. Martius, K. F. N., f. J. B. v. Spitz.
Matthias, A., Lehrbuch der Philologie für den ersten Unterricht. III, 249.
Mattis, K., f. A. Tittel.
May, Sophie, f. des St. Rosensbrunnens.
Mayer, A. M., Auseinandersetzung der Verletzungen aller Theile des menschl. Körpers — IV, 293.
Mayr, E., Anweisung die Lehren der Elemente von Form u. Grösse auf Gegenstände d. Erfahrung anzuwenden. 12 Th. Auch:
 — — Handb. u. Unterrichte in d. prakt. Geometrie, enth. Flächen u. messen mit Kette u. Stäben. 12 Curs. II, 127.
Meibold, M., f. Taschenbuch für Gesch. des griech. Volkes.
Meier, J. L. J., f. V. L. Brera.
Mein, Torlo, Beschüß aus Peter Paul Zwyskes Leben u. Erfahrungen in und ausserhalb Zichikewitsch. Von ihm selbst beschrieben — IV, 550.
Meineke, A., de Euphorionis Chalcidenis vita et scriptis dilruit et quae superiunt eius fragmenta illustravit. I, 337.
Meisner, f. Meisner Reisen in den Schweiz für die Jugend beschrieben. 32 Böchn. IV, 324.
Meissner, Z. Register. Jahrg. 1824.

Meissner, P. T., die Heizung mit erwärmter Luft durch eine neue Erfindung anwendbar gemacht. 20 verm. Aufl. IV, 504.
Melchior, H. B., historik. Eiterretzung om den frie adelige Skole i le Høstufsholm (geschichtl. Nachricht von der freyen adeligen Schule Høstufsholm. IV, 397.
Melos, J. G., der Geist des Christenthums. Ein Handb. beyrn Religionsverträge für Lehrer in Schulen. II, 126.
 — — Lehren des Trostes u. der Warnung. Erzählungen aus alt. u. neuerer Zeit. IV, 1040.
Melzheimer, L. Fr., f. das Buch *Hob*.
Mémoires de S. A. S. Louis Antoine, Philippe d'Orléans Duc de Montpensier. 2. édit. III, 15.
 — des Contemporains histoire étrangère od. Mémoires du Colonel *Voutier* sur la guerre actuelle des Grecs — I, 417.
 — du Capitaine *Landolphe* — rédigés sur son manuscrit par J. S. Quend. Tom I et II. I, 617.
 — historiques sur Ferdinand VII, roi des Espagnes, et sur les événements de son règne par Don ** trad. en Anglois par M. J. Quin et en Frang. par M. G. H**. II, 235.
 — historiques sur la catastrophe du Duc d'Enghien. II, 823.
Mengin, F., Histoire de l'Egypte sous le gouvernement de Mohammed Aly — ouvrage enrichi des notes par Langlès et Jomard — 2 Tomes. II, 465.
Menke, K. Th., f. J. E. Trampel.
Mennel, K. A., f. K. F. Becker.
 — W., Streckverle. I, 12.
Mercurius, altonaischer, Jahrg. 1825 u. 24. Jan. bis Octob. incl. IV, 1126.
Merebaudis, Flav., Carminum Orationisque Reliquiae ex membranis Sangallensibus editae a B. G. Niebuhr. I, 403.
 — — Carminum Panegyricisque Reliquiae ex Membr. Sangallensibus editae a B. G. Niebuhr. Edit. alt. emend. IV, 727.
Mertens, Fr. K., f. J. G. Bühlings Flora Deutschlands.
Mausel, J. G., f. Teutschland, das gelehrte —
v. Meyer, I. Schrift, die heilige, Altes u. Neues Testament.
 — I. Schrift, die heilige in berichtigter Uebersetzung.
Milman, der Fall von Jerusalem; aus dem Engl. von A. F. Bleeck.
 Dramat. Gemälde. II, 516.
v. Milde, K. B., Orangenblüthen. 1 u. 25 Samml. IV, 535.
Minnicus Felix, M., f. Ossavine.
Miscellaneae maximam partem critica. Edi. curaverunt F. T. Friedemann et J. D. G. Seebode. Vol. I. P. III et IV. Vol. II. P. I et II. IV, 116.
Mises, Dz., Strepelia mixta. III, 580.
Mitvid, Beobachtungen u. Bemerk. üb. die hitzige Gehirnhitzenwasserlicht bey den Kindern; nach dem Franz. von G. Wendt. III, 805.
Mittermaier, C. J. A., f. Archiv der civilist. Praxis.
 — — f. Archiv, neues, des Criminalrechts.
 — — Grundsätze des gemeinen deutschen Privatrechts, mit Einschl. des Handels-, Wechsel- und Seerechts. II, 365.
 Mittheilungen der K. K. Mähr. Schlef. Gesellsch. zur Beförd. des Ackerbaues, der Natur- u. Landeskunde in Brünn. 12 Bd. Jul. bis Decbr. 1821. IV, 481.
Molbeck, f. Athens.
Monrad, H. C., Bidrag til en Skildring af Guinea-Kysten — (Beyträge zu einer Schilderung d. Küste von Guinea u. deren Einwohner —) mit Vorr. von C. Molbeck. II, 105.
Morgen, Lady, Italien. Aus dem Engl. IV, 497.
 — der Lady, Reisen. II. Italien. Aus dem Engl. 4 Thle. IV, 497.
Muchler, L., kleine Bühnenspiele. II, 438.
Müller, Alex., kirchenrechtl. Erörterungen, mit bes. Bezieh. auf das Gr. Herzogth. Sachsen-Weimar u. die neuest. Verhältnisse der Landesherren gegen die röm. Curie. 1ste Samml. I, 25.
 — — Praelesen in. Bais in Concordate mit Rom — III, 601.
 — Chr., Rom Campagna, in Beziehung auf alte Geschichte, Dichtung u. Kunst. 1 u. 2 Th. III, 153.
 — Joh., f. Jam. Hamilton.

- Kloß, C. L.**, allgem. Aetiologie der Krankheiten des menschl. Geschlechts. IV, 505.
- Klotz, E.**, Lehrbuch der Erfahrungs-Seelenlehre, oder Grundlagen zu einer empirisch-transcendentalen Kritik des gesammten menschl. Geistes — II, 60r.
- Knapp, G. Chr.**, f. Nov. Testamentum graeco.
- Koch, K. A.**, allgem. falsche Darstellung des Verlaufs, der Ursachen u. Behandl. der Schwindsuchten, bes. der Lungen-schwindsucht. III, 230.
- W. D. Jof., f. J. G. *Rühling's* Flora Deutschlands.
- v. Köhler, St. R.**, f. Description d'une médaille de Spartacus.
- f. Supplément à la Suite des médailles —
- Konopack, Ch. G.**, f. Archiv des Criminalrechts.
- Kopp, Ulf. F.**, Bilder u. Schriften der Vorzeit. 2r Bd. IV, 515.
- Kori, A. S.**, Theorie der lächl. summar. bürgerl. Processen, bes. nach den Gesetzen der mit den Ober-Appellat. Gerichten zu Jena u. Zerbst verbundenen Lande. IV, 887.
- Krampitz, Fr. W.**, Dichtungen. IV, 1047.
- Krause, G. Fr.**, Compendium der höhern Forstwissenschaften, od. Staatswirthschaftl. Direction des Forstwesens. 1r Thl. II, 580.
- K. H., Rechtfchreibelehre für Erwachsene u. bes. für Lehrer. IV, 872.
- Kraushaar, H. W.**, Lehrbuch der reinen Mathematik mit Anwendungen. 10 Abth. IV, 1018.
- Veruch einer festen philosoph. Bestimmung der ersten Vorstellungen u. Grundbegriffe der Größenlehre, bes. des Begriffs discreter Größen. 20 unveränd. Ausg. IV, 1017.
- Kretschmar, A. Chr.**, neue Darstellung der philosophischen Religionslehre. I, 785.
- Krieg v. Hochfelden, W.**, geschichtl. Darstellung sämmtl. Begebenheiten und Kriegsvorfälle der Gr. Herzogl. Baden. Truppen in Spanien von 1808 bis 1815. IV, 88.
- Kromm, J. Jac.**, die sämmtl. Parabeln Jesu, übersetzt, erläutert u. bes. prakt. homilet. bearb. für den Religionslehrer. IV, 297.
- v. Kronburg, Frhr.**, Encyclopädie u. Methodologie der prakt. Staatslehre nach den neuesten Ansichten der berühmtesten Schriftsteller — IV, 583.
- Krug, L. A.**, Systemat. Darstellung der wesentl. Regeln der geistl. Beredsamkeit. II, 231.
- Prof., Grundlage zu einer neuen Theorie der Gefühle u. des sogenannten Gefühlsvermögens. III, 635.
- v. Kugelgen's** Leben, f. F. Ch. A. Haffs.
- Kuhn, A.**, Mimosen. Erzählungen für gebildete Frauen. II, 542.
- Kuinoel, Ch. Th.**, Commentarius in libr. Nov. Test. historico. Vol. I. Evang. Matthaei. Ed. tert. auct. et emend. IV, 902.
- Kunisch, J. G.**, Handbuch der deutschen Sprache u. Literatur seit Lessing. 2r Th. deutsche Dichter. II, 58.
- Künstler, die Nürnbergischen**, nach ihrem Leben u. ihren Werken; herausg. von dem Vereine nürnberg. Künstler u. Kunstfreunde. 10 u. 20 H. IV, 665.
- Kwiatkowski, Kaj.**, Gesch. der Poln. Nation unter Wladyslaw IV, König von Polen u. Schweden. Polnisch. III, 518.

L

- Laeritz, S. F.**, Anleit. zur ebenen u. sphär. Trigonometrie u. zur Anwendung der Algebra auf die Geometrie. Neu übersetzt mit Anmerk. von L. Adeler. IV, 759.
- Lagers, G. H.**, Aussprach bij het Graf van wijlen Augustus Louisa Eberbach en Anna Wilhelmina Eberbach, gedaan in de Luth. oude Kerk te Amsterdam. IV, 438.
- v. Lamber, M.**, Entwurf zum öffentl. Gerichtsverfahren in peinlichen Sachen. IV, 17.
- Landesordnungen, Hildesheimische**. Neu veranstaltete Ausg. 1 u. 2r Th. (von 1609 — 1802). IV, 905.
- Landolphe, f. Mémoires du Capitaine Landolphe,**
- v. Lang, K. H.**, Geschichte des Baienchen Herzogs Ludwig des Bärtigen zu Ingolstadt. IV, 69.
- Regesta live Rerum Boicarum Autographa ad annum usque MCCC e Regni scriptis in summas contracta — Vol. II. IV, 857.
- Langbein, A. F. E.**, deutscher Liederkrans für frohe Gesellschaften. IV, 1032.
- Lange, G.**, f. *Herodiani* hist. lib. octo.
- v. Langer, J. P. u. M. F. v. Freyberg**, der Herr u. seine Apostel in bildl. Darstellungen, mit begleitendem Texte. I, 215.
- Las Cases** Tagebuch üb. Napoleon's Leben seit dessen Abdankung am 15. Jun. 1815. Eine treue Uebersetz. des *Mémoires de Ste Helena*. 10 Bdehn. II, 294.
- Lebens-Abriß** Friedr. Ludw. Zachar. *Werner's*. Vom Herausg. von *Werner's* Leben u. Nachlaß. II, 9.
- Lehne, Fr.**, einige Bemerk. üb. d. Unternehmern d. gel. Gesellschaft zu Haarlem, ihrer Stadt die Ehre d. Erfindung d. Buchdruckerkunst zu ertrotzen. II, 196.
- Lehren der Lebensklugheit; Leitfaden für Aeltere u. Lehrer zur Belehrung der Jugend** — (Von *Arndt*.) III, 56.
- Leidenfroß, K. M.**, histor. biograph. Handwörterbuch der denkwürdigsten u. berühmtesten Menschen aller Stände, Zeiten u. Nationen. 1r Bd. III, 197.
- Lemazurier, M. J.**, medicin. Geschichte des russ. Feldzuges von 1812; aus dem Franz. von C. F. *Heusinger*. III, 95.
- v. Leonhard, K. C.**, Charakteristik der Felsarten. 10 Abth. ungleichartige Gesteine. I, 422.
- — — 20 Abth. Gleichartige u. scheinbar gleichart. Gesteine. IV, 878.
- — — Taschenbuch für die gesammte Mineralogie mit Hinsicht auf die neuesten Entdeckungen, 16r u. 17r Jahrg. Auch: — — — mineralog. Taschenbuch für das J. 1822. Dasselbe für d. J. 1823. IV, 529.
- v. Lerchenfeld, Fr.**, Kirchenrede bey der Jubiläumsteyer des 25ten Regierungsantrittes Sr. K. Maj. von Bayern am 26 Febr. 1824. II, 55.
- Lettres de Junius**, trad. de l'Anglais avec des notes hist. et polit. par J. T. *Parfoc*. Tom. I et II. I, 539.
- sur quelques cantons de la Suisse écrites en 1819. (Par *Raoul-Rochette*). IV, 217.
- sur la Suisse écrites en 1820. Suivies d'un voyage à Chamonney et au Simplon. (Par *Raoul-Rochette*.) IV, 217.
- Lichnowsky, Fürst E.**, Roderich. Trsp. II, 579.
- Lichtenstein, H.**, Verzeichniß der Doublotten des zoolog. Museums der K. Univ. zu Berlin, nebst Beschreib. vieler bisher unbekannter Arten von Säugethieren, Vögeln — I, 284.
- Liman, A.**, f. *Bally*, med. Gesch. des gelben Fiebers.
- Limmer, K.**, meine Verfolgung in Rußland. Eine actenmäß. Darstell. d. Jesuit. Umtriebe des Dr. *Ign. Fessler*. I, 697.
- Lindau, W. A.**, f. *All. Cunningham*.
- Linde, J. Th. B.**, Abhandl. aus dem deutschen gemeinen Civilproceß mit Berücksichtigung der preuß. allgem. Gerichtsordnung. 10 Bdehn. I, 241.
- S. B., f. *Rys historyczny Literatury* —
- Lindemann, F. H.**, f. *Johannes Offenbarung*.
- Lindenhan, A. C.**, Unsterblichkeit, ein Gedicht in 2 Gefängen. III, 390.
- Lindner, J. W. S.**, f. Deutschland, das gelehrte.
- Link, H. F.**, f. K. L. *Willdenow*.
- List, Fr.**, Denkschrift an den König von Württemberg. 1. The- mis 25 Bdehn.
- Litrow, J. J.**, Annalen der K. K. Sternwarte in Wien. 1r Th. IV, 49.
- Llorente, J. A.**, Geschichte der Inquisition; aus dem franz. Auszuge von L. *Gallais*, übersetzt mit Anmerk. von **r. II, 369.
- Lohmann, Friederike**, neue Erzählungen. III, 404.
- Löhmann, Fr.**, Tafeln zur Verwandlung des Längen- u. Hohlmeßers, so wie des Gewichts u. der Rechnungsmünzen — 10 Abth. Tafeln der Feintheile, 20 Abth. Taf. der Ellenmaße — IV, 321.

- reden Jesu. Leicht gereimt u. ge-
IV, 297.
is scriptoribus collegis — et indi-
urz. Edit. altera aucta et emend.
- Verfuche gegründete Untersuchung
tionen des Lebens; nebst Bericht üb-
aus dem Engl. von J. v. Sonthheimer.
- gesch. in gleichzeitigen Tafeln zum
Abth. Gesch. des Mittelalters — IV,
Jahres des Pfarrers von S., in Aussü-
he. II, 97.
medicinae forensis et medic. Rudium
um; edid. L. Chaulant. IV, 365.
- sch. üb. die Unsterblichk. der Seele;
von J. K. Gies. II, 705.
is. Edit. accuratissima. III, 658.
olarum cur. G. Dindorfus. II, 772.
menis et Commentariis illustravit G.
- n. die Cabinette u. die Völker, von Bi-
Europa's im Anfange des J. 1525 aus den
berichtet von J. Th. . . IV, 705.
aterialien zum Diktiren — zur Übung in
graphie — mit einer Theorie der Inter-
chen Grundsätzen. 4te verb. Aufl. IV,
- schaften im Lichte unserer Zeit. 3r Th.
Staatenlysteme aus dem Standpunkte der
- Staatenkunde u. positiv. öffentl. Staater,
recht, Diplomatie u. Staats-Praxis. IV,
- ichte für gebildete Leser u. Studierende.
Aufl. IV, 337.
Jul. Klaproth.
kunst, sich die Liebe seines Gatten zu er-
neans. IV, 992.
ian u. Sebastian. Schilderungen aus dem
iebe. 2 Thle. IV, 816.
ção para o Imperio do Brasil — — por
o Senhor D. Pedro I. — II, 675.
das Institut der Schiedsrichter nach seinem
he — II, 17.
ommentatio de examine physiologico organi
cutanei. Dissertat. IV, 945.
Perleschnaur. 12 u. 22 Bdchn. IV, 264.
- Q.
- Mémoires du Capitaine Landolphe.
Visit to Spain — I, 25.
sur Ferdinand VII, roi des Espagnes,
- R.
- f. Jos. Ayre.
Zertrümmerung der Planeten Hesperus u. Pha-
darauf folgenden Ueberfluthungen auf der Erde,
rüßen üb. die Mythensprache d. alt. Völker. I,
N., Handbuch der Specuellen medicina. Pathologie.
ar u. 2r Bd. 2e verm. Aufl. I, 599.
- Rasoul-Rochette. Antiquités Grecques du Bosphore-Cimmé-
rien. III, 777.
— — Dissertations sur différents sujets d'archéologie. I, 169.
— — I. Lettres sur la Suisse 1819 et 20.
Rapp, Franz. General, f. Denkwürdigkeiten aus seinem Leben.
Rask, R., Spanak Sproglaere efter en ny Plan udarbejdet —
III, 512.
Raschmann, Fr., Heroiden der Deutschen. Mit Vorrede von an-
ders Hand. III, 16.
Ratier, F. S., f. A. C. Celsus.
Rastig, E. G. Ch., Oratio in solennibus nuptiarum, quibus
Friedericus Wilhelmus princeps, regni boruss. herus illustr. et
Elisa Ludovica regis bavar. filia illustr. inter se iuncti sunt —
IV, 360.
v. Raumer, Fr., Geschichte der Hohenstaufen u. ihrer Zeit.
1 u. 2r Bd. I, 473.
Raupach, E., erzählende Dichtungen. IV, 78.
Rauschnick, Dr., chronolog. Handbuch der deutschen Geschich-
te für Lehrer, Lernende u. Geschichtsfreunde. III, 13.
— — pragmat. chronolog. Handbuch der europäischen Staaten-
geschichte. 1ste Abth. Gesch. Portugal's, Span., Frankr. u.
Großbritanniens. III, 9.
Rautenberg, J. W., Denkblätter der Predigten in der heil.
Dreyeinigkeits-Kirche zu St. Georg vor Hamburg gehalten.
20 u. 3te Samml. IV, 228.
Raven, Haruspices Romae, utrum natione Etrusci an Romani
fuerint? — III, 41.
Rasen, Fr. Jos., Entwurf, einer allgem. Arzneymittel-Taxe —
IV, 529.
Regierungs-Etat des Eidgenösslichen Standes Zürich auf das J.
1824. IV, 245.
Regierungs- u. Adress-Calender des Cantons Zürich auf das J.
1824, aus 6 bef. paginirten Abtheilungen bestehend. IV, 245.
Ragnault-Warin, Mémoires pour servir à la mémoire du Gé-
néral la Fayette et à l'histoire de l'Assemblée constituante —
Tom I. II. III, 465.
Reichenbach, L., Illustratio generis Aconiti atque Delphini —
auch: Neue Bearbeitung der Gattungen Aconitum u. Delphi-
nium. II — IV Hef. I, 71.
— — et G. Schubert, Lichenes exsiccati — oder: die Flech-
ten in getrockneten Exemplaren. 20 u. 3e H. IV, 102.
Reiff, Joh. Jos., Panorama von Coblenz u. dessen Umgebungen;
mit Ems u. Bertrich. IV, 936.
Reihe, puncte. Samml. kleiner Erzählungen von der Vfrin von
Julians Briefen. 1r Bd. IV, 605.
Reinhard, K. Fr., Handbuch des gemeinen deutschen ordentl.
Processus. 1r Th. III, 715.
Reise eines deutschen Officiers nach Griechenland, seine dort
erlebten Leiden u. seine Rückkehr. (Von v. Kieselwaster.)
IV, 581.
Remer's, Jul. A., Handbuch der neuern Geschichte. 5te verb.
u. verm. Aufl. vom Prof. Saalfeld. 1 u. 2r Bd. IV, 1445.
Renard, J. Cl., f. Steph. St. Marie.
— — f. Elementar-Vorschrift —
Rende, Dr., der Karselvorrag für angehende Theologen, u.
kurzer Entwurf eines wissenschaftl. Symbols für die evang.
Kirche. III, 597.
Rennell, Jam., Observations on the Topography of the Plains
of Troy — IV, 273.
Rentzel, H., deutsche Sprachlehre für Bürgerschulen u. Privat-
unterricht. II, 36.
Resignation, eine Erzählung vom Vl. der Braut im Grabe. II,
52.
Richard-Schilling, Sophie, Opferblumen. IV, 920.
Richter, J. A. L., Anfangsgründe der Algebra. 1r Th. IV, 633.
— K. G., Lehrbuch der neuesten Erdbeschreibung nach natürl.
Ordnung u. Eintheilung der Staaten. IV, 544.
— M. H., üb. das Gefühlvermögen. Eine Prüfung des Krug-
schen Schrifts üb. denselben Gegenstand; nebst eignen Ab-
handl. aus der Fundamentalphilosophie. III, 633.
del Riego's, Don Raphael, Leben u. Hinrichtung. II, 447.
v. Rie...

- Müller, J.B., die neuesten Resultate üb. das Vorkommen, die Form u. Behandl. einer ansteckenden Augenlider-Krankheit unter d. Bewohnern des Niederrheins. I, 249.
 — J. Fr., über Herrschafts- u. Ritterguts-Verwaltungen. 20 Bde. I, 791.
 — K. L. Methul., f. Sim. de Sismondi.
 — W., Bibliothek deutscher Dichter des 17ten Jahrh. 5r bis 6r Bd. IV, 865.
 — W. Chr., außerordentl. Wärme u. Kälte in Sommer u. Winter seit 500 Jahren nach Chroniken u. Thermometerbeobacht. seit 100 Jahren. 3 Vorlesungen. III, 275.
 — — Briefe an deutsche Freunde von einer Reise durch Italien üb. Sachsen, Böhmen und Oestreich. 1820 u. 21. 1r u. 2r Bd. II, 789.
 — Münch, H., über Domainenverkäufe. II, 41.
 — — über Verkauf der Grundrenten. II, 41.
 — Münster, Fr., Narratio de Lucio primo Episcopo Romano. Progr. II, 46.
 — Muzel, D.P.L., f. Archiv f. d. Paßoralwiff.

N.

- Nachrichten, celtische, für Landwirth, bef. im Königr. Hannover; herausg. im Namen der K. Landwirthsch. Gesellsch. zu Celle. 12 Bde 12 — 32 St. IV, 155.
 — geschichtliche, von den Norweg. Bergwerken vom J. 1516 bis Ende 1613. (Von M. Th. Brünich). Dänisch. IV, 814.
 Nachweisung der vorzüglichsten in deutscher, franz., engl., ital., spanischer — Sprache erscheinenden polit. u. nicht-polit. Tages- u. Wochenblätter — (Von v. Nagler.) II, 499.
 von der Nahmer, Sammlung der merkwürdigern Entschcidungen des Hergl. Nassau. Oberappellat. Gerichts zu Wiesbaden. 12 Bd. II, 885.
 Nasse, Fr., von der Stellung der Aerzte im Staate. III, 106.
 Nationalcalender, allgem., für Tyrol u. Vorarlberg auf das Schaltj. 1824. 4r Jahrg. I, 627.
 Nebe, J.A., Feyer der in Anwesenheit des Großhers. von Sachf. Weimar Eisenach vollzogenen Grundsteinlegung der neuen Bürgerschule in Eisenach 1823. Gefänge u. Reden. II, 672.
 Neigebaur, Dr., Handb. zur Ausübung der freywill. Gerichtsbarkeit, od. Samml. der den 1ten Th. der Allg. Pr. Gerichtsord. u. das Notariat erläut. Verordnungen. III, 222.
 Neus, Chr. Fr., Bacchylidis Cei fragmenta. I, 517.
 Nicolai, K., Versuch einer Theorie des Romans. Kritisch philosoph. behandelt. 12 Th. IV, 694.
 Niebuhr, B.G., f. Flav. Merobaudis Reliquias.
 Niemann, F., die Stadt Halberstadt u. die Umgegend derselben. III, 805.
 Niemcewicz, J.U., Zbiór Pamietnikow o dawney Polasce, od. Samml. von Memoiren sur alten Poln. Gesch. 5 Thle. I, 321.
 Niemeyer, A.H., Beobachtungen auf Reisen in u. außer Deutschland; nebst Erinnerungen an denkwürd. Lebenserfahrungen u. Zeitgenossen. 5r Th. Auch:
 — — Beobachtungen auf einer Reise durch einen Theil von Westphalen u. Holland. — II, 557.
 — — Lehrbuch für die obern Religionsklassen in Gelehrten-schulen. 15te Aufl. IV, 462.
 — — erläuternde Bemerkk. u. Zusätze zu dem Lehrb. für die ob. Religionskl. — nebst Abhandl. üb. die Methodik des Unterrichts; zum Gebr. der Lehrer. 4te Ausg. IV, 465.
 — H. A., de Docetis. Commentatio hist. theologica. II, 1.
 Nöldeke, E. G. C., Commentatio de cognatione quae inter juris Romani scientiam et philologiam intercedat. — III, 543.
 Nordheim, Julie, romantische Erzählungen; herausg. von K. Barries. I, 750.
 Notice des Estampes exposées à la Bibliothèque du Roi. — III, 17.

Notizia Statistica della reggia città di Vicenza per l'anno 1820. — per l'anno 1821. — p. l'anno 1822. — p. l'anno 1823. (Herausg. von Luigi Forti.) I, 611.
 Nürnberger, Jos., f. Vergil's Aeneide.
 Nyerup, f. Athene.

O.

- Oetavius, od. des M. Minutius Felix Apologie des Christenthums; aus dem Latein. mit Einleit. u. Anmerk. von J.G. Rufswurm. III, 265.
 Oesterreicher, P., neue Beiträge zur Geschichte. 20 Heft. IV, 1016.
 Oeuvres de Blazon, trad. par Vict. Cousin. Tom. I. III, 61.
 Orloff, G., Essai sur l'histoire de la peinture en Italie. Tom. I. II, 1, 209.
 Otto, Chr. Fr., Lesebuch für die zweyte Stufe der Lesechüler. IV, 335.
 Ourika, (Romantische Selbstbiographie) Aus dem Franz. IV, 1128.
 Owen, J., libellus epigrammatum — et P. Flemmingii carmina inedita; ex autographis edid. Fr. A. Ebert. III, 447.

P.

- Pandin, Beur., f. W. Shakspeare.
 Papius, üb. die Bildung des Forstmannes. II, 806.
 Pappelbaum, G. Th., Codicem manuscriptum N. T. graecum evangeliorum quatuor partem dimidiam majorem continentem descripsit. — III, 1.
 Pariser, f. Bully.
 Pariser, J. T., f. Lettres de Junius.
 Parry, W. E., Journal of a second voyage for the discovery of a North-West Passage from the Atlantic to the Pacific, performed 1821 — 23. II, 226.
 Pauli, Ph. A., kurzgefasste statistisch-topograph. Beschreib. des Gr. Hergths Hessen. I, 39.
 Paulus, Caroline, geb. Paulus, Erzählungen. II, 703.
 — H. E. G., histor. polit. Blicke auf mancherley Wirkungen des absolut monarch. Princips im vormal. Frankreich. Auch:
 — — histor. politische Schilderungen u. Denkmale. 12 Bde. IV, 585.
 — — Sophronisba od. unpartey. freymüth. Beiträge sur neuern Gesch., Gelegeth. u. Statistik der Staaten u. Kirchen. 5r Jahrg. od. 5u Bde 6r H. u. 6r Jahrg. od. 6u Bde 12 H. IV, 631.
 — — Warnung vor mögl. Justizmorden durch rechtl. u. allgem. verständl. Beleuchtung der Fankisch-Hamacherischen Cause oeldbre. 22 u. 32 Heft. IV, 621.
 Pauly, A., über Gymnastik. Ein Gespräch Lucians. I, 751.
 Pécot, Aug., de la ligature de l'artere dans l'operation de l'anéurisme par la methode moderne. IV, 954.
 Penelope, ein Falcheeb., f. Th. Hell.
 Pernice, L., f. Fr. C. Conrad Scripta miscra.
 Pesarovich, P., ein Wort der Wahrheit, über die Schmetlicher. meine Verfolgung in Russland von K. Limmer. I, 697.
 Peyron, Amad., Codicis Theodosiani fragmenta inedita. III, 270.
 Pfeil, W., Grundätze der Forstwirtschaft in Bezug auf die National-Oekonomie u. die Staatsfinanzwissenschaft. 12 Bd. Staatswirtschaftliche Forstkunde. I, 793.
 — — Grundätze der Forstwirtschaft. 2r Bd. Forstmannswiff., Forstverwaltungskunde. — IV, 713.
 — — üb. die Bedeutung u. Wichtigkeit der wissenschaftl. Ausbildung des Forstmannes für die Erhöhung des Nationalwohlstandes. — IV, 544.
 — — über die Befreyung der NWälder von Survinsan. — IV, 339.

Pflaum,

Pflaum, L., die Gleichnißreden Jesu. Leicht gereimt u. gemeinverständlich ausgelegt. IV, 297.
Pherecydis fragmenta, e variis scriptoribus collegit — et indices adiecit Frid. Guik. *Sturz*, Edit. altera aucta et emend. IV, 569.
Philip, A. P. W., eine auf Verläuche gegründete Untersuchung üb. die Geleite der Functionen des Lebens; nebst Bericht üb. *Le Gallois* Verläuche; aus dem Engl. von J. v. *Sontheimer*. IV, 843.
Phillips, W., f. *Conybeare*.
Pischon, F. A., die Weltgesch. in gleichzeitigen Tafeln zum Gebr. für Schulen. 20 Abth. Gesch. des Mittelalters — IV, 948.
Planck, G. J., das erste Amtsjahr des Pfarrers von S., in Aussüßgen aus seinem Tagebuche. II, 97.
Platneri, K., Quaestiones medicinae forensis et medic. Rudium octo semestribus descriptum; edid. L. *Chaulant*. IV, 385.
Plato, I. Oeuvres de *Platon*.
Platon's Phädon od. Gespräch üb. die Unsterblichk. der Seele; überfetzt mit Anmerk. von J. K. *Gies*. II, 705.
Platonis Apologia Socratis. Edit. accuratissima. III, 638.
 — convivium, in usum scholarum cur. G. *Dindorfius*. II, 772.
 — Euthyphro. Prolegomenis et Commentariis illustravit G. *Stallbaum*. II, 353.
Politik des Tages, enth. die Cabinette u. die Völker, von *Bignon*, u. die Lage Europa's im Anfange des J. 1823 aus den Lettres de St. James überfetzt von J. Th. . . IV, 705.
Pöhlis, K. H. L., Materialien zum Diktiren — zur Übung in der deutschen Orthographie — mit einer Theorie des Interpunction nach logischen Grundsätzen. 4te verb. Aufl. IV, 454.
 — die Staatswissenschaften im Lichte unserer Zeit. 3r Th. Gesch. des europ. Staatenlystems aus dem Standpunkte der Politik. IV, 657.
 — — — 4r Th. Staatenkunde u. positiv. öffentl. Staater, 5r Th. prakt. Völkerrecht, Diplomatie u. Staats-Praxis. IV, 817.
 — die Weltgeschichte für gebildete Leser u. Studierende. 1 — 4r Bd. 4e verm. Aufl. IV, 337.
Polyglotta, asia, f. *Jul. Klaproth*.
de Pradel, E., die Kunst, sich die Liebe seines Gatten zu erhalten, aus dem Frans. IV, 992.
Prätzel, K. G., Fabian u. Sebastian. Schilderungen aus dem Lebed. III, 728.
 — Launen der Liebe. 2 Thle. IV, 816.
Projecto do Constituição para o Imperio do Brasil — — por Sua Magest. Imper. o Senhor D. *Pedro I.* — II, 673.
Puchta, W. H., das Institut der Schiedsrichter nach seinem heutigen Gebrauche — II, 17.
Purkinje, J. E., Commentatio de examine physiologico organi visus et systematis cutanei. Dissertat. IV, 945.
Pustkuchen, F., die Perlschnaur. 10 u. 20 Bdchn. IV, 264.

Q.

Quetne, J. S., f. *Mémoires du Capitaine Landolphe*.
Quin, M. J., a Visit to Spain — I, 25.
 — — f. *Mémoires sur Ferdinand VII, roi des Espagnes*.

R.

Radius, Just., f. *Jos. Ayre*.
Radlof, J. G., Zerrümpfung der Planeten *Harperus* u. *Phaethon*, und die darauf folgenden Uebersfluthungen auf der Erde, nebst Aufschlüssen üb. die Mythen sprache d. alt. Völker. I, 681.
Raimann, I. N., Handbuch der spec. medicin. Pathologie u. Therapie. 2r u. 3r Bd. 2e verm. Aufl. I, 399.

Raoul-Rochette, Antiquités Grecques du Bosphore - Cimmérien. III, 777.
 — — Dissertations sur différents sujets d'archéologie. I, 169.
 — — f. *Lectures sur la Suisse 1819 et 20*.
Rapp, Franz. General, f. *Denkwürdigkeiten aus seinem Leben*.
Rask, R., Ispanak Sproglaeto efter en ny Plan udarbejdet — III, 512.
Rasmann, Fr., Heroiden der Deutschen. Mit Vorrede von anderer Hand. III, 16.
Ratier, F. S., f. *A. C. Celsus*.
Rätzig, E. G. Ch., Oratio in solennibus nuptiarum, quibus *Friedericus Wilhelmus* princeps, regni boruss. herus illustr. et *Elisa Ludovica* regis bavar. filia illustr. inter se iuncti sunt — IV, 360.
v. Raumer, Fr., Geschichte der Hohenstaufen u. ihrer Zeit. 1 u. 2r Bd. I, 473.
Raupach, E., erzählende Dichtungen. IV, 78.
Rauschnick, Dr., chronolog. Handbuch der deutschen Geschichte für Lehrer, Lernende u. Geschichtsfreunde. III, 13.
 — — pragmat. chronolog. Handbuch der europäischen Staaten-geschichte. 1ste Abth. Gesch. Portugals, Span., Frankr. u. Großbritanniens. III, 9.
Rautenberg, J. W., Denksblätter der Predigten in der heil. Dreieinigkeits-Kirche zu St. Georg vor Hamburg gehalten. 20 u. 3te Samml. IV, 228.
Raven, Haruspices Romae, utrum natione Etrusci an Romani fuerint? — III, 41.
Razen, Fr. Jos., Entwurf, einer allgem. Arsneymittel-Taxe — IV, 529.
Regierungs-Etat des Eidgenössischen Standes Zürich auf das J. 1824. IV, 245.
Regierungs- u. Adress-Calender des Cantons Zürich auf das J. 1824, aus 6 bef. paginirten Abtheilungen bestehend. IV, 245.
Ragnault-Warin, Mémoires pour servir à la mémoire du Général la Fayette et à l'histoire de l'Assemblée constituante — Tom I. II. III, 465.
Reichenbach, L., Illustratio generis Aconiti atque Delphini — auch: Neue Bearbeitung der Gattungen Aconitum u. Delphinium. II — IV Hest. I, 71.
 — — et C. *Schubert*, Lichenes exliccati — oder: die Flechten in getrockneten Exemplaren. 20 u. 3e H. IV, 102.
Reiff, Joh. Jos., Panorama von Coblenz u. dessen Umgebungen; mit Ems u. Bertrich. IV, 936.
Reihe, bunte. Samml. kleiner Erzählungen von der Vfrin von *Julius Briefen*. 1r Bd. IV, 605.
Reinhard, K. Fr., Handbuch des gemeinen deutschen ordentl. Proccesses. 1r Th. III, 713.
Reise eines deutschen Officiers nach Griechenland, seine dort erlebten Leiden u. seine Rückkehr. (Von v. *Kiesewetter*.) IV, 581.
Remer's, Jul. A., Handbuch der neuern Geschichte. 5te verb. u. verm. Aufl. vom Prof. *Saalfeld*. 1 u. 2r Bd. IV, 1445.
Renard, J. Cl., f. *Steph. St. Marie*.
 — — f. *Elementar-Vorschrift*.
Renda, Dr., der Kasselvorrag für angehende Theologen, u. kurzer Entwurf eines wissenschaftl. Symbols für die evang. Kirche. III, 597.
Rennell, Jam., Observations on the Topography of the Plain of Troy — IV, 273.
Rentsel, H., deutsche Sprachlehre für Bürgerschulen u. Privatunterricht. II, 36.
Resignation, eine Erzählung vom Vl. der Braut im Grabe. II, 52.
Richard-Schilling, Sophie, Oplarblumen. IV, 920.
Richter, J. A. L., Anfangsgründe der Algebra. 1r Th. IV, 633.
 — K. G., Lehrbuch der neuesten Erdbeschreibung nach natürl. Ordnung u. Einteilung der Staaten. IV, 544.
 — M. H., üb. das Gefühlvermögen. Eine Prüfung der *Krug-schen* Schrift üb. denselben Gegenstand; nebst eignen Abhandll. aus der Fundamentalphilosophie. III, 633.
del Riego's, Don Raphael, Leben u. Hinrichtung. II. 447.
 v. *Rien*.

- v. **Ries**, G. W. O., Knittelgedichte, Erzählungen, Schwänke u. ernste Balladen. I, 133.
Rinck, Jos. A., Beschreib. des K. Würtemb. Oberamtes Geislingen an der Steige. I, 318.
Ritter, Th. A., Handbuch der Gesch. der Philosophie. 2r u. 3r Bd. IV, 761.
Robbt, H., f. J. Baratta.
 — f. T. C. Speer.
de Robiano, le Comte Fr., Marie Antoinette à la Conciergerie; Fragment historique. IV, 855.
Rochlitz, Fr., Auswahl des Besten aus seinen sämtl. Schriften. 1r—6r Bd. IV, 593.
Rüding, K., Leitfaden bey dem Unterricht in der heftischen Geschichte, nebst Dahl's Gesch. des Gr. Herzthums Hessen u. des landgräfl. Hauses Hessen-Homburg. 2e verm. Aufl. III, 555.
Rühling's, J. G., Deutschlands Flora; bearb. von Fr. K. Mertens u. W. D. Jos. Koch. 1r Bd. in 2 Abtheil. III, 87.
Rühr, J. Fr., kritische Prediger-Bibliothek. 4r Bd. 4 Quartalt. IV, 732.
 — Predigten üb. die Sonn- u. Festtage-Evangelien, gehalten in der Hof- u. Stadtkirche zu Weimar. 2r Bd. IV, 649.
Roll, J. M. L., f. Chr. H. Ebersbach.
Rommert, J. L. C., die ökonomische Feldmesskunst in einer Nufs. II, 392.
de Roquefort, B., f. Coupé de St. Donat.
Rosenmüller, G. H., Maria od. Freundschaft mit Jesu. Andachtsbuch. IV, 687.
Rost, H., Rhodos, ein historisch-archaeologisches Fragment. III, 820.
 — V. Ch. F., griech. deutsches Schulwörterbuch; nebst Anweisung zur griech. Prosodie von Fr. Spitzner. 2e vervollständ. Ausg. 1 u. 2e Abth. IV, 785.
 — u. E. Fr. Wustemann, Anleitung zum Uebersetzen aus dem Deutschen in die Griechische. 1r Th. 1 u. 2r Curf., neue Ausg. III, 65.
Rütger, G. S., kirchliche Gebetübungen. IV, 460.
Ruth, B., Gutachten üb. d. Frage: ob ein Theil einer kathol. Gemeinde, der zur evang. Religion übergetreten ist, noch auf das Kirchenvermögen dieser Gemeinde Anspruch machen könne? I, 647.
 — Fr., über den Nutzen der Geschichte. Gelesen in der K. Akad. d. Wiss. in München zur Feyer des Maximilianstages 1822. IV, 944.
 — f. Hamann's Schriften.
Rüver, Fr., meine kleine Vierfelderwirtschaft in Briefen an einen Freund — IV, 1149.
 — populäre Diätetik, od. für Jedermann erprobteste Regeln, die Gesundheit zu sichern u. das Leben zu erhalten — III, 230.
Rudolphi, C. A., Index numismatum in virorum de rebus medicis aut physicis meritorum memoriam percussorum. II, 661.
v. Rugenroth, f. Schlag v. Rugenroth.
Ruhnkenii, Dav., in antiquitates romanas lectiones academicae, editore Eichstadio, Part. VI. III, 41.
Rufswurm, J. G., f. Octavius.
Rys historyczny Literatury Naradow Slowianskich. I. Literatury Rosyjskiej (hist. Skizze von der Lit. der Slawisch. Nationen. L. Russ. Literatur). (Von S. B. Linde.) III, 577.

S.

- Saalfeld**, Prof., f. Jul. A. Remer.
Saemund, S., den ældre Edda. En Samling af de nordiske Folks ældste Sagn og Sange. Uebersetzt u. erklärt von Finn Magnussen. 4 Bde. IV, 977.
de St. Donat, f. Coupé de St. Donat.
St. Marie, Steph., üb. die Heilung veralteter venerischer Krankheiten ohne Quecksilber; mit Zusätzen u. Nachtrag herausg. von J. Cl. Renard. IV, 1109.
St. Roman Well; by the author of Waverley — 5 Vols. I, 829.
St. Romanbrunnen, der. Vom Vf. des Waverley; — aus dem Engl. von Sophie May. 3 Thele. I, 829.

- v. Salis**, C. A., Lehrbuch der Mathematik für Militärschulen und Selbstunterricht — auch:
 — Lehrbuch der Algebra für Militärsch. 1e u. 2e Abth. I, 824.
Sammlung der Gesetze, Verordnungen u. Anschriften für das Kgr. Hannover vom J. 1822. 5 Abtheil. IV, 769.
 — einiger kleinen Aufsätze kathol. u. protestant. Schriftsteller üb. Bibelgesellschaften, Bibellesen u. bibl. Predigten. Vom einem kathol. Theologen. IV, 441.
 — vollständige, officineller Pflanzens. 3te Lief. IV, 47.
 — — rote Lief. IV, 394.
 — — rote Lief. IV, 1335.
Sartorius, G., f. Spittler's Entwurf der Geschichte —
Sauter, J. Nep., die gänzliche Exstirpation des carcinomatösen Gebärmutter ohne selbstentzündungen od. künstl. Vorfalld glücklich vollführt. II, 593.
de Sayve, A., Voyage en Sicile fait en 1820 et 1821. Tom. 1—III. I, 393.
v. Schäffer, Ritter, Brasilien als unabhängiges Reich, in histor., merkantil. und polit. Beziehung. II, 678.
Scheiffler's, F. H., Nachrichten von den evang. reformirten Gemeinden in Hamburg u. Altona. Nachtrag zu Bolten's histor. Kirchennachrichten. IV, 191.
Schickale eines dän. Philhellens auf seiner Reise von Kopenhagen nach Morea u. Konstantinopel. (Vom Student Stabell.) Aus dem Dänischen. IV, 381.
Schier, Ch. S., Gedichte. II, 375.
Schilling, G., Schriften. 2te Samml. 15 Bdchn. IV, 38.
 — f. Richard-Schilling.
Schilling's, M. G., Quaestio de Cornelii Celsi vita. Pars prior de Celsi aetate. I, 765.
v. Schindler, K. W. O. A., die deutschen Schriftstellerinnen des neunzehnten Jahrh. 1r Th. A—L. I, 68.
Schirius, S. Chr., Handbuch der alten Geographie für Schulen; nebst Zeitafel zur Gesch. dsl. IV, 459.
Schlag v. Rugenroth, Graf, Gott u. Welt, od. wie Gott Hets waltet u. die Welt oft schaltet. 15 Bdchn. IV, 135.
Schlagel, J. C. F., üb. Schuldlosigkeit u. Schuldwang, zunächst in Ablicht der Hannoverischen Lande. IV, 592.
Schlez, J. Ferd., der Denkkreid, 7te verb. Aufl. IV, 848.
Schluter, E. W. G., Gemeine Bescheide u. gerichtl. Verordnungen der Kgl. Justizkanzley u. des Kgl. Hofgerichts zu Stade — IV, 905.
 — die Ordnung des Kgl. Hofgerichts der Herzogthümer Bremen u. Verden in Stade; von neuem mit Anmerk. herausg. IV, 905.
Schmalz, M. F., Erbauungsstunden für Jünglinge und Jungfrauen. Confirmationsgeschenk. IV, 30.
Schmidt, die Ruinen des Kynasts. IV, 664.
 — C. F. A., Organisations-Metamorphose des Menschen. Inaugural-Abhandl. III, 799.
 — Fr. L., neue Hamburger Bühne: enth. die Theilung der Erde; gleiche Schuld gleiche Strafe; der zerbrochene Krug. III, 471.
 — Pfar., f. das Blumenkörbchen.
v. Schmidt-Phisfeldeck, C. F., Proben politischer Redekunst in sieben Reden. II, 370.
Schmitz, B., Handbuch für Studierende, od. philosoph. Encyclopädie der Disciplinen u. Künste zur Bildung währet Gelehrten. IV, 302.
Schmolk, A. W., Betrachtungen, Gebete u. Lieder, auf alle Wochen, Feyer- u. Festtage des Jahrs. 2 Thele. IV, 1102.
Schock, J. C., f. R. Glutz-Blotsheim.
Scholz, J. M. A., biblisch-krit. Abtheil. in Frankreich, der Schweiz, Italien, Palästina u. im Archipel in den J. 1818—21. nebst Gesch. des Textes des N. T. I, 33.
 — de Menologiis duorum codicum Graecorum bibliothecae reg. Parisiens. commentatio — I, 33.
Schopenhauer, Johanna, Johann van Eyck u. seine Nachfolger. 2 Bde. I, 489.
Schoppe, Amalia, geb. Wrist, Lebensbilder, od. Franziska u. Sophie. Roman in Briefen. 2 Thele. III, 823.

Schott,

- Schott, A.**, Taschenbuch für Gesch. des griech. Volkes.
- Schouw, Joach. Fr.**, Grundsätze einer allgem. Pflanzengeographie; aus dem Dän. vom Verf. III, 461.
- Schreger, C. H. Th.**, Handbuch der Pastoral-Medicin für christl. Seelforger. III, 617.
- Schreiber, Chr., u. H. Hefz.**, üb. den Eid der Juden. Verteidigungschrift gegen die Behauptung: daß der Eid der den Talmud befolgenden J. nicht verbindet — II, 118.
- **H.**, die Willenssch. vom Schöpn. Allgemeiner Theil. IV, 993.
- Schrift, die heilige**, in berichtigter Uebersetz., mit kurzen Anmerk. 1^{er} Th. Altes Test., histor. Bücher. 2^o verb. Ausg. (Von v. Meyer.) IV, 89.
- in berichtigter Uebersetz. mit kurzen Anmerk. 2^{er} Th. Alt. Test. Poet. prophet. Bücher u. Apokryphen. 2^o verb. Ausg. (Von v. Meyer.) IV, 553.
- in berichtigter Uebersetz. mit kurzen Anmerk. 3^{er} Th. Neues Test. 2^o verb. Aufl. (Von v. Meyer.) IV, 1.
- Schriften, die sämtlichen des Neuen Test.**, nach Griesbach's griech. Ausgabe übersetzt von J. Jak. Stolz. Eine neue Arbeit, nicht neue Ausg. IV, 1.
- Schubert, C. f. L. Reichenbach.**
- **G. H.**, Wanderbüchlein eines reisenden Gelehrten nach Salzburg; Tyrol u. der Lombardey. IV, 166.
- Schubler, Prof., f. G. Schwab.**
- Schuderoff, Jon.**, Grundzüge zur evangel. protestant. Kirchenverfassung u. zum evangel. Kirchenrecht. II, 529.
- üb. den innerlich. nothwend. Zusammenhang der Staats- u. Kirchen-Verfassung; nebst Sendschreiben an Fr. v. Bülow. II, 529.
- wissenschaftl. Beurtheil. der Recension einiger Schriften üb. das Verhältnis des Staats zur Kirche, in der Leipz. Lit. Zeitung. II, 529.
- Schüller, E.**, die Freunde; lyrisch-dramat. Dichtung. II, 379.
- Schulmeisterwahl, die**, zu Blindheim, oder: Ist das Volk mündig? Schsp. III, 679.
- Schultze, J.**, die evangel. Lehre vom heil. Abendmahl nach den 5 unterschiedl. Ansichten, die sich aus den neutestamentl. Texten ergeben. III, 505.
- Schulwörterbuch**, latein.-deutsches u. deutsch-lateinisches, bearb. nach Forcellini, Scheller, Bauer u. Kraft. 2 Thele. IV, 240.
- Schulz, D.**, die christl. Lehre vom heil. Abendmahl nach dem Grundtext des N. Test. I, 57.
- Schulze, F. G.**, üß. Papiergeld, bes. in Bezug auf das Gr. Hrzgth. Sachsen-Weimar-Eisenach — I, 17.
- **J. D.**, 250 theils kürzere, theils längere Aufsätze zum Uebersetzen ins Lateinische. Auch:
- Exercitienbuch nach den Regeln der Brüder. lat. Gramm. 2^{te} verb. Aufl. IV, 784. 3^{te} verm. Aufl. IV, 800.
- Schulzeitung**, allgemeine, f. E. Zimmermann.
- Sohmsohn, H. C.**, astronomische Hülfstafeln für 1821; für 1822 und für 1823. IV, 673.
- astronomische Nachrichten. 1^{er} u. 2^{er} Bd. II, 417.
- Sohnk, Fr. Chr. K.**, Staatsrecht des Königreichs Baiern. 1^{er} Bd. III, 160.
- van der Schuren, f. Gert van der Schuren.**
- Schütz, Chr. G.**, Lexicon Ciceronianum. Tom. I—IV. f. M. T. Ciceronis opera. Tom. XVII—XX.
- Schütze, St.**, Taschenbuch für das J. 1823, der Liebe u. Freundschaft gewidmet. Dasselbe f. d. J. 1824. IV, 369.
- Schwab, G.**, die Neckarseite der Schwäb. Alb, mit Andeut. über die Donauseite — Wegweiser u. Reisebeschr., nebst naturhist. Anhang vom Prof. Schubler. I, 313.
- Schwesek, K.**, etymolog. mytholog. Andeutungen; nebst Anhang von F. G. Welcker. IV, 241.
- Seckendorff, Bar. T.**, Diccionario de las lenguas española y alemana. Tom. I. II. A—Z. III, 493.
- Seebode, J. D. G.**, Archiv für Philologie u. Pädagogik. 1^{er} Jahrg. 1^o H. I, 325.
- f. Miscellanea critica.
- **A. L. Z. Register. Jahrg. 1824.**
- Seibertz, J. S.**, weisphäl. Beyträge zur deutschen Geschichte. 2^{er} Bd. IV, 111.
- Sénart, Mémoires sur la Révolution. Révelations puilées dans les cartons des comités, de Salut public — ou Mémoires inédits, publiés par Alex. Duménil. Deuxième édit. III, 289.**
- van Senden, G. H.**, David's Schwanengelang. Predigt zum Festen der Griechen. IV, 255.
- Seneca im Auszuge f. A. Graße.**
- Senkowsky, Jol.**, Supplément à l'histoire générale des Huns, des Turks et des Mogols — III, 673.
- de Serris, Marc.**, l'Autriche ou moeurs, usages et costumes des habitants de cet empire; suivie d'un voyage en Bavière et au Tyrol. 6 Tomes. IV, 289.
- Souffert, J. A.**, Beyträge zur Gesetzgebung, insbes. des Königr. Baiern. II, 337.
- v. Seutter, J. G.**, die Staatswirtschaft. 1^{er} Bd. Nat. Oekonomie. 2^{er} Bd. innere Staatsverwaltung. 3^{er} Bd. Begründung eines gerechten Aullage-Systeme. II, 563.
- Shakpeare, W.**, König Lear. Trip. Neu übersetzt und frey bearb. von J. Bapt. v. Zahlhas. III, 375.
- **Troilus u. Cressida**; übersetzt von Beauregard Pandin. II, 325.
- **Vorschule**; herausg. u. mit Vorr. begleitet von L. Tiesch. 1^{er} Bd. I, 145.
- Shaw, John**, Anleitung zur Anatomie, nebst Anwendung ders. auf Pathologie u. Chirurgie. Nach der 3ten Ausg. des engl. Originals — III, 725.
- Sheil, R.**, f. Evadne.
- Sieber's, F. W.**, Reisen. 1^o Liefer. Reise nach der Insel Kreta in 2 Bänden. II, 316.
- Simonet, J. F.**, Esquisses historiques, ou coup d'oeil rapide jeté sur quinze années de notre histoire nationale — Tom. I. II, 1, 30.
- Sincerus, Pacificus**, f. Ueber das liturgische Recht —
- Sjögren, Hag.**, Lexicon manuale latino-suecanum et sveco-latinum. Ex altera edit. auctoris emend. et auct. denue editum. IV, 322.
- de Sismondi, Sim.**, Julia Severa od. das Jahr 492. Nach dem Franz. von K. L. Methusalem Müller. 1^o u. 2^{er} Th. I, 486.
- Skizze, histor.**, der slaw. Nationen, f. Rys historyczny Literaturey —
- v. Sonzheimer, J.**, f. A. P. W. Philip.
- Sophoulis Ajax**, varietate lectionum et perpetua adnotatione illustr. ab H. L. Billerbeck. III, 181.
- **Oedipus Coloneus e recens. P. Elmsley**, accedit Brunckii et alior. annot. selecta, cui et suam addidit Editor. III, 53.
- Spangenberg, E.**, Samml. der Verordnungen u. Aufschreiben, die für samml. Provinzen des Hannöv. Staats bis zur seindl. Usurpat. ergangen sind. 4^{er} Th. 3^o Abth. Hadeln. Verordnungen. Auch:
- **Corpus Privilegiorum et constitutionum terrae Hadeln** — IV, 905.
- v. Spaun, Fr.**, Anleit. zur geradlinig. Trigonometrie u. zur Arithmetik der Sinus durch die Constructionsmethode. IV, 480.
- Speer, T. C.**, der Magen, seine Structur und Verrichtungen; nach dem Engl. mit prakt. Bemerkk. von H. Robbi. II, 506.
- Spicker, C. W.**, Andachtsbuch für gebildete Christen. 4^o verb. Aufl. 1^{er} u. 2^{er} Th. IV, 744.
- f. Archiv f. d. Pastoralwiss.
- Spiker, S. H.**, f. Walh. Irving.
- Spittler's Entwurf der Gesch. der Europ. Staaten.** Mit einer Fortsetz. bis auf die neuesten Zeiten von G. Sartorius. 3^o Aufl. 1^{er} u. 2^{er} Th. IV, 683.
- Spitzner, Fr.**, f. V. Chr. F. Roß.
- v. Spitz, J. B.**, u. K. F. N. v. Martius, Reise nach Brasilien in den J. 1817—20. 1^{er} Th. I, 773.
- Staats- u. Adress-Handbuch**, Kurhessisches, auf das Jahr 1824. III, 68.
- Stabell, f. Schicksal eines dän. Philhellenen.**
- Stahl, E. D.**, Bemerkungen üb. das Adelsfl. I, 648.
- Stallbaum, G.**, f. Platonis Eubaphro.

- Stange*, E., über den Myſticismus. II, 671.
Starklof, L., der verlorne Sohn. Roman. 1 u. 2 Th. III, 791.
Strandlin, K. Fr., Geſchichte der Moralphilosophie. II, 25.
Stein, K., Abriss der allgemeinen Weltgeſchichte. IV, 928.
— K. W., die Apologetik des Chriſtenthums als Wiſſenſchaft dargeſtellt. II, 209.
Stenzel, G. A. H., Anhang zu G. A. H. *Stenzel's* Handbuch der Anhaltiſchen Geſchichte. IV, 863.
Stewart, D., Histoire abrégée des ſciences métaphyſiques, morales et politiques depuis la renaissance des lettres; trad. de l'Anglais par J. A. *Büchſon*. Ire et IIde Partie. II, 801.
Stierlin, E., hiſtoriſcher Calendar für die Schweizer-Jugend auf das J. 1823. 3r Jahrg. IV, 198.
— — auf das J. 1824. 4r Jahrg. IV, 199.
Stühr, Coleſt., Panorama auf d. Weiſſen Stein, od. Beſchreibung dieſes Berges — IV, 104.
Stolz, J. Jak., 1. Schriften des N. Teſt.
Stoltz, G. H., berlinſches Jahrbuch für die Pharmacie u. für die damit verbundenen Wiſſenſchaften. 25r Jahrg. 1ſte Abth. Auch:
— — deutſches Jahrbuch für die Pharmacie. 10r Bd. 1ſte Abth. IV, 129.
Strangeways, Th., Sketch of the Mosquito-Shore including the territory of Poyais deſcript. of the country — I, 561.
Strafs, Fr., üb. die Liebe zum Vaterlande. Vorlef. am Geburtsfeſte des Königs *Friedr. Wilhelms III.* 1824, in d. K. Akad. d. Wiſſ. zu Erfurt. III, 824.
Strempel, C. Fr., Filicium herolinenſium ſynopſis. Diſſert. inaug. II, 619.
Struenſee, Geh. Kab. Min. Graf J. F., 1. J. K. *Huſt*.
Sturm, F. W., Verſuch einer Beſchreib. von Schwenningen in der Baar am Uſprung des Neckars, in geognostiſcher, landwirthſchaftl. u. medicin. Beziehung; nebst 2 Beylagen. IV, 931.
— K. Ch. G., Beyträge zur deutſchen Landwirthſchaft u. deren Hülfswiſſenſchaften. 18 bis 35 Bdchn. II, 729.
— — Lehrbuch der Landwirthſch. 1r Th. (ſpecielle Landw. 2r Bd. Viehzucht. 2r Th. allgem. Landwirthſch. IV, 969.
Sturz, F. G., de adverbiis Graecorum in 1 et 2 exemplibus. I, 309.
— — I. *Pherecydis* fragmenta.
Suckow, F. G. G., de Platonis Parmenide. Diſſert. I, 375.
Supplément à la ſuite des médailles des rois de la Bactriane. (Vom St. R. v. *Kühler*.) II, 24.
Supplementtafel zu Joh. *Hübner's* genealog. Tabellen. 3—5e Liefz. IV, 520.
— — 5te Liefz. IV, 1109.

T.

- Taſchenbuch für Freunde der Geſch. des griech. Volkes älterer u. neuerer Zeit. 2ter Jahrg. 1824; herausg. von A. *Schott* u. M. *Mebold*. IV, 121.
— zum geſelligen Vergnügen auf das Jahr 1824. IV, 183.
— zum geſelligen Vergnügen, auf das J. 1825. (Herausg. von A. *Wendt*, früher von W. G. *Becker*.) IV, 1071.
— — herausg. von Fr. *Kind*, 1. W. G. *Becker*.
Taufend, der, u. Einer Nacht noch nicht überſetzte Märchen, Erzählungen u. Anekdoten; aus dem Arab. ins Franz. von Joſ. v. *Hammer*, u. a. d. Franz. ins Deutſche von A. E. *Zinſerling* überſetzt. 3 Bde. III, 737.
Testamentum, novum, graece — η καινη διαθηκη — recognovit atque ed. G. Chr. *Knapp*. Tom. I. quatuor Evang. Tom. II. Acta Ap. Epistolae et Apocalypſin. Edit. tertia. IV, 913.
— Nov. graece perpetua annotatione illustratum. Edit. Kopp. Vol. X. Auch: Apocalypſis graece perpet. annot. illustr. a G. H. *Heinrichs*. P. I et II. IV, 1057.
— Novum. Textum graecum Griesbachii, Knappii denovo recognovit — et edit. J. S. *Vater*, II, 161.
Teutſchland, das gelehrte, od. Lexicon der jetzt lebenden teutſchen Schriftſteller; angef. von G. Chr. *Hamberger*, fortg. von J. G. *Meusel*. 19r Bd., bearb. von J. W. S. *Lindner* u. herausg. von J. S. *Erſch*. 5te verm. Ausg. Auch:
— das gelehrte, im 19ten Jahrh., nebst Supplementen zur 5ten Ausg. deſ. im 18ten, von J. G. M. 7r Bd., bearb. von J. W. S. L. u. herausg. von J. S. E. IV, 215.
Textor, Kaj., der neue Chiron. Zeitſchr. für Wundarzneykunde u. Geburtshülfe. 1r Bd. IV, 473.
Themis, eine Samml. von Staatswiſſenſchaftl. Abhandl., Ueberſetzungen u. in die Politik einſchlagenden Rechtsfällen; herausgeg. von einer Geſellſch. von Gel. 15 Bdchn. Geſch. der Jury, aus d. Franz. des Hn. *Aignan*. III, 89.
— — 20 Bdchn. Fr. *Lit's* Denkschrift an den König von Würtemb., einen von den Kgl. Gerichtshöfen an ſeiner Perſon u. der Verfaß. des Landes begangenen Juſtizmord betr. — III, 92.
Thibaut, A., ſ. Archiv für civilist. Praxis.
Thieme, Mor., der kleine deutſche Cornelius Nepos. 10 Bchn. IV, 968.
Thierſch, B., üb. das Zeitalter u. Vaterland des Homer. III, 481.
— — Urgeſtalt der Odysſee, od. Beweis, daß die homer. Geſänge zu großen Parteien interpolirt ſind. III, 481.
Thieſe, W., evangel. Hauspoſtille, d. i., Predigten auf alle Sonn- u. Feſtſtage des Kirchenjahrs. 1r u. 2r Th. Predigten von Adv. bis zum Oſterttag. IV, 388.
Tholuck, Fr. A. G., Auslegung des Briefs Pauli an die Römer. III, 169.
Thoma, J. H., Bemerkungen-üb. den Entwurf des baier. Strafgeſetzbuches inbeſ. von Uebertretungen. III, 521.
a Thuſſink, E. J. Thomaffon, Unterſuchung ob das gelbe Fieber anſteckend ſey od. nicht? mit beſ. Bezieh. auf *De-vezze's* Schr. Aus dem Holländ. von J. W. *Gütermann*. I, 385.
v. Thummel, H., Aphorismen aus den Erfahrungen eines ſieben u. ſiebzigjährigen — 20 verm. Aufl. II, 259.
Tieck, Ludw., Novellen. 1r Bd. die Gemälde. 2r Bd. die Verlobung. IV, 1054.
— — I. *Shakſpeare's* Vorſchule.
Tiedge, Chr. A., Anna Charlotte Dorothea, letzte Herzogin von Kurland. I, 469.
Tittel, Fr. A., u. K. *Mattis*, Wanderung im Rieſengebirge, maleriſch erläutert u. durch radirte Kpfr. abbildend dargeſtellt. IV, 693.
Tittmann, Fr. W., Darſtellung der griechiſchen Staatsverfaſſungen. I, 577.
Tommaſini, G., dell' infiammazione e della febbre continua. I, 723.
de Torres, Ant. y Ribera, Insulae Augustae Cretae Periplus, prodromus antiquitatum Cretensium. IV, 161.
Tour through the upper Provinces of Hindostan, compraiſing a period between the Years 1804 and 1814, by A. D. II, 609.
Trampel, J. E., wie erhält man ſein Gehör gut? — 20 Aufl. verm. durch einen Nachtrag des verſt. Viſ., mit Anmerk. u. Vorrede von K. Th. *Menke*. IV, 1089.
Treffurt, Chr., Syſtem des hadiſchen Civilrechts, mit Zuſätzen zur 2ten Aufl. von K. S. *Zacharia's* Handbuch des franz. Civilrechts. IV, 1033.
Trinius, K. B., dramatiſche Ausſtellungen. 1ſte Samml. IV, 531.
Trüſchlar, J. C. S., Canſtata Mineralquellen u. Bäder. I, 253.
Troſt, L., 1. *Gert van der Schuren*.
Tſchudi, P. Joſ., einſiedliſche Chronik, od. Geſch. des Stiftes u. der Wallfahrt zu Maria Einſiedeln. IV, 374.
Tychoſen, Ol. G., ſ. A. Th. *Hartmann*.
Tyroff, K., Wappenbuch des geſammten Adels des Königr. Baiern. 11 bis 72 Bde. 1—5e Liefz. IV, 1038.
Tzſchirner, H. G., Magazin für chriſtl. Prediger. 12 Bds. 1 u. 2e Sp. IV, 249.

Tſchir-

Tzschirner, H. G., die Rückkehr kath. Christen im Großherzogth. Baden zum evangel. Christenthume. 1. 633.

U.

- Ueber das liturgische Recht evangel. Landesfürsten; ein theolog. Bedenken von *Pacificus Sincerus*. II, 529.
 — das vermeintliche od. wirkliche Wunder in Zons. (Von v. K.) I, 39.
 — die Regulirung der Centralangelegenheiten des aufgelösten Königreichs Westphalen — (Von v. Malchus.) I, 455.
 — Pietisten u. Proletenmacher, als Antwort auf die Worte der Liebe — des Grundherin *Jul. v. Gemmingen*. Von einem treymüth. kath. Geistlichen. I, 654.
 Uebersicht der jüngsten Vergangenheit historisch politischen Inhalts; in halbjähr. Heften. 18 H. II, 489.
 — topograph. statistische, des Verwaltungs-Bezirks der Kgl. Regierung zu Liegnitz. IV, 710.
 Ugazy, V. M., vollständ. Abhandl. üb. den Anbau der Getreidelaaen hinsichtlich der Tiefe u. des Flächenraums in welchem sie gedeihen — I, 553.
 Umbreit, Fr. W. K., f. das Buch Hiob.
 Unger, K., Nachrichten über das ärztlich wundärtl. u. augenheilkundige Klinikum der königl. Universität zu Königsberg. I, 615.
 Unhoch, N., Anleitung zur wahren Kenntniss u. zweckmäßigen Behandlung der Bienen. 13 Hft. I, 465.
 Uyenbroek, P. J., *Iraca Perlicae descriptio* — — versioe latina et annotatione critica instr.; praemissa est Dill. de Iba Haukali Geogr. Cod. Lugd. Batavo. III, 689.

V.

- Valentin, L.*, Voyage médical en Italie, fait 1820; procédé d'une excursion au Volcan du Mont-Vesuve et aux Ruines d'Herculanum et de Pompeji. II, 65.
Vater, J. S., allgem. Geschichte der christl. Kirche nach der Zeitfolge seit der Reformation bis auf die neueste Zeit; zur Ergänz. der beiden 1sten Bde. des Henke'schen Werks — IV, 617.
 — — Sendschreiben an Dr. *Planck*, üb. den histor. Beweis für die Göttlichkeit des Christenth., nebst Nachschrift, u. einer Predigt des Prof. *Marks*. IV, 889.
 — — f. Novum Testamentum.
 Veien til Himlen, eller Jesu Anviisning til at vorde salig (der Weg zum Himmel od. Anweis. Jesu zum Seligwerden); aus dem Griech. von A. *Gamborg*. IV, 1151.
Venturini, K., Umriss der Hannoverisch-Braunschweigischen Geschichte, für Lehrvorträge in Bürger- u. Landschulen. IV, 576.
 Verhandlungen des Vereins zur Beförderung des Gewerbfleißes in Preussen. 11. Jahrg. in 6 Lief. u. 21. Jahrg. 1. u. 20. Lief. I, 217.
 — — — 21. Jahrg. 30 bis 60 Lief. IV, 665.
 Verlauf des gelben Fiebers. Vier Abbildungen, von welchen das Original unter *Flores de Mareno* Aufsicht verfertigt u. *Pariset* zur Benutzung überlassen wurde; nebst Beschreib. der Verlaufsperioden. I, 385.
 Vertheidigung des *Wilhelm Tell*. Neue unveränd. Aufl. IV, 861.
Vibrans, K. Th. Chr., Handbuch zum Unterrichte üb. Weltkörper, Naturlehre, Naturgesch., Erdbeschreib. u. deutsche Sprache — IV, 406.
Viennet, J. P. G., trois dialogues des Morts et trois épitres. III, 115.
Vitth, G. U. A., Anfangsgründe der Naturlehre. 50 verb. Aufl. IV, 1024.
Vindiciae sacrarum N. T. scripturarum, oppugnataram ab iis, quibus mythi et prodigia oblationi sunt. III, 789.

- Vergils Aeneide*, in deutschen Jamben übersetzt von *Jos. Nürnberg*. 1 — 48 Bdchen. IV, 97.
Vissenti, R. Q., Lettre de *Ant. Canova* et deux Mémoires sur les ouvrages de Sculpture dans la collection d'Elgin. IV, 85.
Vogel, C., f. *J. Cruveilhier*.
 — C. D., *Johann Friedr. Fuchs* nach seinem Leben. Gedächtnisschrift. IV, 148.
Voigt, F. S., Wörterbuch der botan. Kunstsprache. 20 verb. Aufl. IV, 894.
Volk, J., f. *N. F. Canard*.
Vollgraff, K., giebt's noch einen Deutsch. hohen Adel in dem Sinn u. Begriff, den man doctrinel damit bis zur Auflöf. des deutsch. Reichs verband? I, 377.
 Vorlesung u. Menschenchickale; vom Herausgeber der Beispiele des Guten. IV, 1064.
 Vorzeit, die. Taschenbuch auf das J. 1824. (Herausg. von Dr. *Justi*.) IV, 409.
 v. *Voss, Jul.*, Geständnisse eines unvermählt gebliebenen Fräuleins. Roman. IV, 55.
Voutier, Colonel, f. Mémoires des Contemporains —

W.

- Wachler, L.*, Philomathie von Freunden der Wissenschaft u. Kunst. 31. Bd. IV, 425.
Wadzek, Fr., Reise von Berlin nach der Insel Rügen. II, 812.
Wanckel, Chr. L. Tr., Predigten u. Gelegenheitsreden. IV, 1020.
Weber, Ch. W., der Handel als Quelle des National-Einkommens — III, 607.
 v. *Wedel Jarlsberg, Fr. Chr.*, Henpeg-paa de formeentlig meeft virklomme Midler til Statens Flor igjen (Wink auf die wahrscheinal. wirksamsten Mittel, des Staates Flor wieder herzustellen.) II, 44.
 v. *Wedell, L. M.*, f. der Cavalier nach *Lee Gibbons*.
 Wegweiser für Reisende durch das Riesengebirge. IV, 624.
Weichelsbaumer, K., Abendbilder; romant. Erzählungen. IV, 917.
Weidenkeller, J. J., Ansichten, Wünsche, Vor schläge, Ideen u. Entwürfe zum Besten der National- u. Staatsökonomie aller Staaten Europas. II, 197.
Weiller, Kaj., der Geist des ältesten Katholicismus, als Grundlage für jeden Späteren. II, 357.
Weise, A., Grundlage zu der Lehre von den verschiedenen Gattungen der Majerey. I, 381.
Weisslog, C., Phantasiestücke u. Historien. 11 u. 21. Bd. IV, 1055.
Weissern, A., Serena; Mittheilungen aus dem Reiche des Komus zur Aufheiterung — IV, 352.
Weisse, Chr. E., Lehrbuch des Königl. Sächs. Staatsrechts. 11. Bd. II, 22.
 v. *Weissensturn, Johanna Fr.*, Graf Lohrenburg. Roman. IV, 20.
Welker, F. G., f. *K. Schwenck*.
 v. *Welden, L.*, der Monte-Rosa; nebst *Jos. Zumbstein's* Reisen zur Ersteigung seiner Gipfel. III, 457.
Wengler, J. D., Hessesengüsse in vier Predigten. IV, 654.
Wendland, H. L., f. *Fr. Th. Bartling*.
Wendt, G., f. *Deleau d. jüng.*
 — — f. *Mitridid*.
Werner, Fr. L. Z., f. Lebens-Abriß dess.
 v. *Westenrieder, L.*, historische Schriften. 11. Bd. III, 557.
Westphal, J. H., Nicolaus Copernicus geschildert u. dargestellt. I, 345.
Wiedemann, J. Chr., franz. Lesebuch für Anfänger. 30 verb. Ausg.; mit Vorwort vom Prof. *Blanc*. IV, 760.
Wieser, Fr., theolog. Abhandl. üb. die summl. Lehren des Christenthums für Prediger-Conferenzen. 11. Hft. III, 785.
 Wiesl-

- Wiesner, A.**, der Muhamedanismus. 11 od. bist. Theil. Auch:
 — — Gesch. des Islam u. seiner Bekenner, der Araber, Perser, Türken — II, 569.
Wilhelm, Ph., üb. den Bruch des Schlüsselbeins u. üb. die verschied. Methoden, denselben zu heilen. I, 670.
Wilhelmi, P., Ausflüge nach dem Niederrhein, der Weser, Holland u. dem Harz — für Fufareisende. I, 640.
Wilhelmi, Dr., philologisches Taschenbuch, od. Anleitung zur Uebersetzungskunst. Nach dessen Tode herausg. von einem seiner Freunde. II, 415.
Willdenow's, K. L., Anleitung zum Selbststudium der Botanik. 3te verm. Ausg., herausg. von H. F. Link. IV, 352.
Wilmßen, F. P., Lehrstoff u. Lehrgang des deutschen Sprachunterrichts in Mädchen-schulen. III, 406.
 — — Theodora; moral. Erzähl. für die weibliche Jugend. IV, 998.
Windischmann, K. Jos. H., über Etwas das der Heilkunst Noth thut. Ein Versuch zur Vereinigung dieser Kunst mit der christl. Philosophie. III, 445.
Winer, G. B., Anrede an die Theologie Studirenden auf der Universität Erlangen — IV, 1157.
 — — de Jonathanis in Pentateuchum paraphrasi chaldaica Specimen I. IV, 1157.
 — — oratio de emendanda Novi Testamenti interpretatione. IV, 1157.
Winkler, G., Lehrbuch der Rechenkunst u. Algebra. 2e umgearb. Aufl. IV, 653.
 — — theoret. prakt. Anleitung zur Berg-Situation Zeichnung. II, 262.
Witten, Frhr., üb. höhere Landescultur u. den vortheilhaftesten Anbau neuer entdeckter Getreidearten. IV, 505.
Wulckern auf Kalckreuth, M. K. W., Beschreibungen aller Wappen der kurl., gräf., freyherrl. u. adligen jetztlebenden Familien im Königr. Baiern. 12 Abth. IV, 1039.
Wolf, Fr. A., literarische Anekdoten. 2 Bde od. 4 Stücke. IV, 1065.
 — — Joh. Jac. Koraolis, od. fromme Herzenserhebungen zu Gott, in Gefängen. IV, 1000.
Wolff, Fr. L. Th., der evangel. Predigerstand nach seiner Wirksamkeit, seinen Bedürfnissen u. Erfordernissen. III, 595.
Wolfrum, G., innere Einrichtung, Verfahrensmethode u. Stufenang des Handlungs-Lehr-Instituts zu Bamberg. IV, 640.
Wolter's, F. A., Vorstudien zur Weltgeschichte. 11 Bd. III, 137.

- Worke, J. G.**, Katechismus der vaterländ. Geschichte für Bürger- u. Landschulen Schließend. IV, 672.
Wredow, J. C. L., der Gartenfreund, od. Unterricht üb. die Behandl. des Bodens u. Erziehung der Gewächse im Küchen-, Obst- u. Blumengarten — 2te verb. Aufl. IV, 696.
Wright, G. N., a Guide to the Giants causeway and the North-East Coast of the County of Antrim — III, 71.
Wulfen, K., über den *Albertschen* Wirthschaftsplan. IV, 1095.
Wurtemberg, K. L., Germanikus. Triep. IV, 830.
Wurzer, Ferd., das Neueste üb. die Schwefelquellen zu Neudorf. IV, 781.
Wustmann, E. Fr., f. V. Ch. Fr. Rost.
Wytenbachii, D., vita, f. G. L. Makns.

X.

- Xenophon's Hicero; recensuit et interpretatus est C. H. Froeschler.** IV, 1009.

P.

- Yeates, Th.**, a Syriac Grammar, principally adapted to the new Testament in that language — III, 409.

Z.

- Zacharia, K. B.**, f. Chr. Treffurt.
z. Zählke, J. Bapt., neue Schauspiele; erstes: Marie Louise v. Orleans; 2tes: der Bruder. III, 575.
 — — f. *Shakespeare's* König Lear.
Zerrenner, C. C. G., der neue deutsche Kinderfreund. 5te verb. Aufl. IV, 905.
Zimmermann, E., u. K. Dilthey, allgemeine Schulzeitung; herausg. in Verbindung mit Gutsmuths, Pöhlmann, Schneider, Stephani, Winer u. a. 11 Jahrg. 1824. Jan. bis Jan. IV, 1081.
Zinserling, A. E., f. der Tausend u. Einer Nacht noch nicht überlesene Märchen —
Zschokke, H., Umriss von der Verbreitung des gegenseitigen Unterrichts in den Volksschulen der fünf Welttheile. IV, 511.
Zumstein, Jos., Reisen, f. L. v. Welden, der Monte-Rosa.

II.

R e g i s t e r

über die

L I T E R A R I S C H E N N A C H R I C H T E N

und

A N Z E I G E N.

a) Beförderungen und Ehrenbezeugungen.

A.

Abegg zu Königsberg in Preussen III, 599.
v. Abel in Schöenthal II, 535.
Abel-Remusat in Paris III, 680.
Adrian in Stuttgart I, 424.
Albrand in Rostock II, 744.
Altkof in Dresden II, 459.
Arnoth zu St. Florian in Oestreich I, 47.
Aurivillius in Uplala II, 168.

B.

Balz in Berlin III, 543.
Bandke in Warichau III, 208. 783.
Bartels in Wolkenbüttel I, 15.
Becker in Lüneburg II, 135.
v. Beethoven in Stockholm II, 160.
Bellermann in Berlin I, 140.
Bering in Marburg II, 455.
Berndt in Külltin I, 280.
Berndt in Stettin I, 544.
Bertling in Danzig III, 135.
Bessel in Königsberg I, 140.
Biberg in Uplala II, 168.
Biedermann in Madrid III, 639.
Binterim in Bilk bey Düsseldorf II, 176.
Bloch in Danzig III, 135.
Bleek in Berlin I, 40.
Böhmer in Alt-Stettin III, 136.
v. Boffe in Braunschweig I, 688.
Breithaupt in Greifswald III, 135.
Breithaupt aus Stuttgart II, 720.
Bulch in Friedland III, 72.
Burdach in Königsberg III, 207.
Buttmann in Berlin I, 140.
Buttmann in Dreyseigacker II, 32.

C.

Carlstadt in Cambs I, 536.
Casper in Berlin I, 719. III, 400.
Cerutti in Leipzig III, 351.
A. L. Z. Register. Jahrg. 1824.

v. Charpentier in Brieg I, 140.
Chezy in Paris II, 720. III, 680.
Clossius in Tübingen II, 703.

D.

Dierbach in Heidelberg II, 271.
Ditmar in Rostock I, 344.
Dolliner in Wien III, 807.
Dumensil in Wunstorf III, 208. 808.
Dupin in Paris III, 599.

E.

Eckl in Pfarrkirchen II, 96.
Eichhorn in Oehringen II, 665.
Einert in Leipzig I, 768.
Erdmann in Dresden I, 768. II, 458.
Erdmann in Kröpelin III, 472.
Erman in Berlin I, 140.

F.

Facius in Coburg II, 175.
Fahloranz in Uplala II, 168.
Falk in Kiel I, 208.
Finellus in Greifswald III, 135.
Fischer in Wurzen I, 432.
Flemming auf dem Sonnenstein bey Pirna III, 472.
Flörcke in Hagenow I, 530.
Francke in Rostock I, 544.
Funk in Altona II, 600.

G.

Gartz in Halle I, 24.
Geisse im Kirchspiel Nieder-Mölnich II, 112.
Gerhard in Leipzig I, 24.
Güller in Köln I, 352. II, 24.
Gräfe in Berlin I, 423. 544.
Graff in Königsberg II, 816. III, 144.
Gräfe in Grimma I, 23.
Grunert in Torgau III, 72.

H.

H.

H.

Haas in Kalw II, 632.
 Habicht in Breslau III, 784.
 Hahn in Oehringen II, 440.
 v. Hammer in Wien III, 463.
 Harl in Erlangen II, 815. III, 399. 640.
 Harleß in Bonn III, 512.
 Hartmann in Grimma I, 23.
 Hauber in Schöndal II, 680.
 Hauff in Dachtel II, 648.
 Haufen jun. in Dreyßigacker II, 52.
 Hedener in Dresden II, 439.
 Heine in Würzburg II, 199.
 Hemsen in Göttingen I, 216.
 Heusinger in Jena III, 63.
 Heyße in Magdeburg III, 136.
 Hinrichs in Breslau III, 399.
 Hochmuth in Grimma I, 23.
 Hochstetter in Hohenheim II, 584. 643.
 Hoffmann in Erlangen II, 96.
 Hoffmann in Halle II, 440.
 v. Hohenthal, Graf, Kgl. Sächsl. Geh. Konferenzminister I, 289.
 Homeyer in Berlin III, 783.
 Horn in Weimar III, 520.
 Hufchke in Göttingen I, 775.
 Hufchke in Jena II, 111.

I.

Jahn in Grimma I, 24.
 Jakob in Warichau I, 159.
 v. Jakob in Halle I, 140.
 Ilgen in Leipzig I, 160.
 Immermann in Münster II, 23.
 Jürg in Leipzig II, 464.

K.

Kanngießer in Greifswald III, 135.
 Kapff in Schorndorf II, 568.
 v. Karamsin in St. Petersburg II, 159.
 Kästlin in Urach II, 536.
 Kaufch in Liegnitz II, 298.
 Kausler in Stuttgart II, 583.
 Ketzner in Tuttlingen II, 655.
 Kern in Belligheim II, 648.
 Kessler, bisher würtemb. Landfand II, 663.
 Klaiber d. ä. in Stuttgart II, 632. 656.
 Klaiber in Tübingen II, 559.
 Koch in Tübingen II, 560.
 Koochen in Kopenhagen III, 400.
 Körner in Züllichau III, 511.
 Kosgarten in Jena I, 280. III, 135.
 Küßlin in Stuttgart II, 632.
 Kottmeier in Bremen I, 800.
 Kreyßig in Dresden II, 439.
 Krummacher in Bernburg I, 208.
 Kuhl in Leipzig III, 351.

L.

Leitner zu Schlading in Steyermark II, 544.
 Lents in Neu-Stettin III, 136.
 Lenz in Jena II, 112.
 v. Leveling in Landshut II, 95.
 Lichtenstädt in Breslau I, 215.
 Linde in Danzig III, 135.

Lipp in Tübingen II, 568.
 Lotz in Coburg III, 639.

M.

Mackeldey in Bonn I, 423.
 Mayer in St. Petersburg I, 496. III, 39.
 Meier in Greifswald III, 136.
 Menzel in Breslau II, 815.
 v. Militz, K. Sächsl. Kammerherr I, 424.
 Mögling in Oehringen II, 440.
 Mohrnick in Stralfund III, 135. 136.
 Mollweide in Leipzig I, 728.
 Moser in Stuttgart II, 656.
 v. Mühlenfels in Greifswald I, 279.
 Müller in Breslau I, 140.
 Müller in Dessau II, 775.
 Mullner in Weilsenfeld III, 464.

N.

Neander in Berlin III, 136.
 Nebenius in Baden II, 343.

O.

Oberleitner in Wien II, 344.
 Oechsle in Kslingen II, 775.
 Ohm in Berlin II, 600.
 Oflander in Metzingen II, 643.
 Otto in Breslau III, 496.

P.

Panße in Naumburg II, 271. 344.
 Panße in Weilsenfeld I, 711.
 Peterssohn in Coblenz III, 136.
 Philippi in Dresden III, 200.
 Platzmann in Leipzig I, 496.
 Plieninger in Stuttgart II, 679.
 Pöselger in Berlin I, 256.
 Preusker in Döbeln II, 440.
 Puchelt in Leipzig II, 816. III, 256. 553.

R.

Rainer in Schwabmünchen II, 96.
 Ramshorn in Altenburg III, 583.
 Ranft in Leipzig I, 432.
 Reinke in Doberan III, 64.
 Reisinger in Landshut II, 96.
 Remusat in Paris II, 720.
 Richter in Mitau III, 807.
 Riecke in Tübingen II, 648.
 Ritter in Berlin I, 432.
 Rogge in Königsberg II, 704.
 Röhr in Weimar III, 280.
 Rüschlaub in Landshut II, 95.
 Rose in Berlin I, 432.
 Rosenheyn in Memel III, 807.
 Rossini in London I, 240.
 Roß in Stuttgart II, 679.
 Rotermund in Bremen I, 800.
 Rumpf in Berlin II, 271.
 Rufswurm in Ratseburg II, 744.

S.

Sachs in Ludwigslust I, 655.
 Sachse in Lüneburg I, 607. II, 135.

Sack in Bonn I, 423.
 v. Santen in Parchim I, 344.
 Sartorius in Marburg II, 455.
 Scarpa in Pavia II, 344.
 Schaffer in Regensburg III, 144.
 Schels in Wien I, 729.
 Schiller in Kröpelin III, 63.
 Schilling in Dreyseigacker II, 31.
 v. Schlegel in Bonn I, 140. II, 544.
 Schloffer in Heidelberg I, 544.
 Schmidt in Stettin III, 136.
 Schumann in Greifswald III, 136.
 Schröder in Neutrelitz II, 775.
 v. Schröter in Rostock I, 776.
 v. Schubert in Greifswald I, 280.
 Schwab in Neustadt a. d. O. III, 520.
 Sichel in Halberstadt I, 256.
 Sins in Stuttgart II, 559.
 v. Soden, Graf Julius II, 199.
 v. Sokolow in St. Petersburg II, 159.
 Spitzner in Erfurt II, 23.
 Sprengel, K., in Halle I, 240.
 Sprengel, K. Fr. A., in Berlin III, 351.
 Stark in Jena II, 111.
 Steinfeld in Schwerin I, 618.
 Steinhoff in Schwerin I, 615.
 Stoltze in Halle II, 440.
 Streckfuß in Berlin I, 40.
 Sturm in Grimma I, 23.
 Suokow in Jena II, 113.

T.

Tetzner in Magdeburg III, 256.
 Theiner in Liegnitz III, 400.
 Thiermin in Berlin III, 136.
 Thienemann in Züllichau III, 511.
 Thierbach in Leipzig I, 496.
 Thorwaldsen in Rom I, 240.
 Tiedemann in Heidelberg II, 264.
 Tischbein in Rostock I, 623.

A.

Agier in Paris I, 343.
 Andrea in Jena III, 224.
 Andres in Landshut I, 343.
 Arndt, einige Meilen von Venedig II, 216.
 Arrowjuth in London I, 136.

B.

Baillie in Paris I, 343.
 Bandelin in Lübeck I, 535. II, 735.
 de Bauffet in Paris III, 744.
 Beeck in Güstrow I, 824.
 Belzoni zu Gasto in Africa II, 351.
 Berger in Berlin III, 760.
 Berger in Strehla II, 567.
 Biederstedt in Greifswald I, 672.
 de Biran in Paris II, 736.
 Bischof in Nürnberg I, 440.
 Bloomfield zu Refford I, 328.
 Bloomfield in Shofford I, 8.
 v. Bohm in Paris III, 520.

Tittmann in Dresden I, 255.
 Tölken in Berlin I, 432.
 Trautshold in Gröbern bey Meissen III, 600.
 Türeck in Schwerin III, 495.

V.

Vauquelin in Paris II, 160.
 Vogel in Rostock I, 655.

W.

Wachler in Breslau II, 439.
 Wachter in Hamm I, 48.
 Wagner in Hildburghausen III, 808.
 Wallenberg in Stockholm II, 167.
 Wallin in Stockholm II, 168.
 Walter in Ludwigslust I, 344.
 Wegner in Friedland III, 136.
 Weichert in Grimma I, 23.
 Wendt in Leipzig II, 600.
 Westin in Upsala II, 168.
 Wiesner in Naumburg I, 249.
 Wildberg in Rostock I, 424.
 af Wingård in Stockholm II, 168.
 Witzschel in Grimma I, 23.
 Wundemann in Walkendorf I, 799. III, 471.
 Wunder in Grimma I, 24.
 Wunderlich in Maulbronn II, 680.

Z.

Zacharia in Heidelberg I, 423.
 Ziegler in Wien II, 175.
 Zielke in Berlin III, 784.
 Ziemssen in Stralsund III, 136.
 Zippel in Falkenhayn bey Wvarzen III, 400.
 Zumpt in Berlin I, 352. II, 24.

b) Todesfälle.

C.

Bohte in London III, 272.
 Bülken zu Klaber im Mecklenb. Schwesinfchen III, 407.
 Bossi in Paris I, 135.
 Bowdich am Gambialluße I, 535.
 Brugière in Paris I, 343.
 Byron, Lord, zu Missolonghi in Griechenland II, 383.

D.

Callisen in Kopenhagen I, 440.
 de Cambasères in Paris I, 639.
 Charles in Paris I, 327.
 Christlieb in Selmedorf I, 63.
 Coombe in London I, 327.
 Cramer in Leipzig I, 177.
 Dejean in Paris II, 471.
 Dehloff in Teflin II, 736. III, 391.
 v. Devonshire, Elise, verwitwete-Herzogin, in Rom II, 351.
 Dresen in Rostock I, 543.

Du.

Ducamp in Paris I, 327.
Duchesne in Paris I, 112.
Ducrest bey Orleans auf seinem Landgute II, 215.

E.

van Efs, Karl, zu Huesburg bey Halberstadt III, 817.

F.

Fabbronj in Florenz I, 112.
Ficker in Paderborn I, 727.
Flensberg in Münster I, 671.
Fröbel in Rudolstadt I, 672, 767.

G.

Gaupp in Breslau I, 8.
Gautzsch zu Ernsththal im Schönbουργschen I, 768. III, 679.
Gerische in Homburg III, 551.
Gilbert in Leipzig I, 519.
Gilbert, Wilhelmine, geb. *Riem*, in Oberalbenndorf I, 64.
v. Güchhausen in Eisenach I, 823.
Goldbach in Moskau II, 567.
Goujon in Paris I, 112.
Günther in Dresden I, 767.
Gunz in Prag II, 216.
Gustfeld in Kopenhagen III, 303.

H.

Haubold in Leipzig I, 591, 685.
Hauge zu Bredtvedt bey Christiania in Norwegen II, 216.
Hempel in Leipzig I, 495.
Hering in Dresden II, 263.
Hesel in Dorpat III, 279.
Huet (de Coetliffan) in Nantes I, 328.

I.

Ilsen/see in Köthen II, 792.

K.

Kapp in Dresden III, 519.
Kleinschrod in Würzburg III, 751.
Kluge in Meissen II, 263.
Knight in London II, 384.
Kortum in Bochum III, 119.
Kucz in Boitzenburg I, 543.

L.

Laoretelle, P. L., in Paris III, 279.
Lasfolie in Paris I, 751. II, 319.
v. Lambrechts in Paris I, 328.
v. Langer in München III, 119.
Langes in Paris I, 560.
Lebrun zu St. Meame bey Dourdan III, 743.
Lefortier in St. Cyr I, 328.
Lens in Brüssel I, 111.
Lepaux, L. Mar. de la Raveillère, in Paris I, 750.
Leisak in Hirschberg I, 31.
Loiseau in Paris I, 311.
Lorentz zu Neustadt im Mecklenb. Schwerinschen III, 591.

M.

Maafs in Halle I, 137.
Martyni-Laguna in Zwickau II, 191.
Mathurin in Dublin III, 744.
Merrem in Marburg I, 443.
Moldenhawer in Kopenhagen I, 359. III, 413.
Moscati in Mailand III, 120.
Muntinghe in Gröningen III, 679.

N.

Neuenhagen in Eisleben III, 452.
Nils v. Rosenstein in Stockholm III, 119.

P.

Pfau in Baireuth II, 651.
Pöge in Dresden III, 391.

R.

v. Rebmann in Wiesbaden III, 431.
Reinhardt in Leipzig II, 191.
Reutter in Dresden I, 495.
Ringeltaube in Stettin II, 651.
Robertson zu Manzanares in Spanien I, 360.
v. Rosenstein f. *Nils v. Rosenstein*.

S.

Sage, B. G., in Paris III, 407.
Schaffroth in Freyburg III, 452.
Scherer in St. Petersburg III, 671.
v. Schladerndorf, Graf Gustav, in Paris III, 271.
Schlegel in Waldenburg I, 431.
Schmidt, Klemm, in Halberstadt III, 759.
Schüll in Ludwigsburg II, 567.
Schröder in St. Petersburg II, 791.
Schulz in Wismar III, 408.
Schwartner in Pesth I, 7.
v. Seckendorf, A. G., (*Patrik Paale*) zu Neuorleans I, 672.
v. Seydewitz in Ludwigslust II, 5.
Sibeth in Gültrow I, 63.
v. Silverstolpe in Stockholm III, 452.
v. Sokolowicz in Leipzig III, 452.
Sonnefchmidt in Hamburg II, 215.
Soohn in Leipzig I, 179.
Stoud in Kopenhagen III, 375.
Stüwe in Potsdam III, 743.

T.

Tafinger in Stuttgart II, 567.
Täppe in Dortmund I, 439.
Thomas in Leipzig II, 320.
Thore zu Dax im trans. Landesdepart. I, 312.
Thouin in Paris III, 552.
v. Thümmel in Altenburg I, 671.
Tiede in Reichenbach I, 767.
Tollius in Leyden I, 311.
v. Türkheim in Altorf I, 431.

V.

van der Velde in Breslau II, 119, 223.
Viborg, E. N., in Kopenhagen III, 296.

Wanker zu Freyburg im Breisgau I, 383.
 Weigand in Bayernburg I, 32.
 Werner in Stuttgart II, 568.
 v. Wiese in Gera III, 767.
 Wiese in Rostock II, 5.
 Witting in Braunschweig II, 119.

Wolf aus Berlin zu Marseille auf der Höhe III, 225.
 Wurtz in Versailles I, 528.

Ziegenbein in Braunschweig I, 119.
 Zier in Camens I, 767.

c) Anderweitige Nachrichten und Anzeigen von Gelehrten und Künstlern.

A.

Asiatic Journal, I, London S. 23. Abth. d)

B.

Bäntsch in Cöthen, letzte Erklärung wegen seiner Bemerkungen gegen Stenzel's in Breslau Geschichtsbl. I, 696.
 Bartels in Wolfenbüttel, funzigjähr. Amtesjubiläumfeyer dess., nähere Beischreib. I, 15.
 Berichtigung vom Verf. zu seiner Schrift: die gerichtl. Arithmetik — ohne Gebrauch der Algebra u. Logarithmen. Halle. II, 400.
 Bischoff in Bonn, Bitte u. Anzeige an die Leser seiner Abhandl. üb. die Mineralwässer, u. auch in Betr. der pharmakolog. Beschreibung des Eilens u. Stahlwässers in Hufelands Journal d. pr. Heilk. II, 399.
 v. Blücher, Kriegerath, hinterläßt eine reiche Kunstsammlung III, 256.
 Blume in Halle ist mit dem Verkaufe einiger Exemplare der vom Peyron herausg. Bruchstücke des theodolischen Codex beauftragt I, 694.
 Bode's, Kreisamtmann, Entdeckungen altdeutscher Urnen mit Schmuckflachen u. Knochen in einem Hügel auf dem Corneliusberge vor Helmstädt III, 826.
 Brandes in Salzaufen, das verzögerte Erscheinen der noch fehlenden Hefen Jahrg. 1824 des Archivs des Apotheker-Vereins liegt einzig an Varnhagen in Schmalkalden III, 480.
 — erscheint mit dem J. 1825 in der Meyer. Hofbuchh. in Lemgo; Verzeichniss der künftigen Einrichtung dieses Archivs für Pharmacie u. deren Hülfswiss. III, 503.
 Brown's, Architect zu New-York, sicher bewirkte Translocation eines ganzen, mit Mobilien u. Bewohnern angefüllten Hauses II, 119.
 Brüßow's Schriftsteller-Lexicon für Mecklenburg-Schwerin u. Strelitz erscheint noch vor Johannis d. J. II, 136.

C.

Cailliaud's aus Aegypten nach Paris gebrachte Sammlungen ägyptischer Alterthümer, Verzeichnisse der vorzüglichsten; dergleichen aus dem obern Theile Nubiens, Angabe d. II, 7.
 Champollion's d. j. Entdeckung der phonetischen Hieroglyphen, dessen Vorlesungen üb. d. in der Königl. Akademie werden auf Befehl des Königs gedruckt; aus seiner Darstellung sich ergebende Resultate II, 5.
 Christlieb's zu Selmsdorf Todesanzeige in der diesjährl. A. L. Z.; Berichtigung zu d. wegen seiner Schriften II, 248.
 Crusse in Hannover, Verkauf eines großen Herbariums d. Lammersdorfsches I, 760.

D.

2. Dannecker's neueste Arbeit, die für die Kaiserin-Mutter nach St. Petersburg bestimmte colossale Statue: Christus, ist vollendet und, dahin abzugeben, bereits eingepackt II, 807.
 Dölke's Antikritik, f. Erwiderung des Recensenten darauf. A. L. Z. Register. Jahrg. 1824.

E.

Ebert in Wolfenbüttel hat nie Correspondenz-Artikel in irgend eine Zeitschr. geliefert I, 264.
 Entdeckungen in Aegypten, f. Cailliaud u. Champollion. Entdeckungen in Pompeji bey den Nachsuchungen im Sommer 1823. II, 119.
 Erfindungen der Baumeister u. Mechaniker in America, f. Brown in New-York.
 Erwiderung auf Hudtwalkers in Hamburg Ausfall in der Jen. L. Z. 1824 gegen den ungenannten Einsender des in der Kirchenzeitung vom J. 1822 bestr. Aufsatzes I, 696.
 — auf Lange's Antikritik in der Jen. Lit.-Zeitung 1824, die Recens. seiner Schrift: Apologie des christl. Offenbarungsglaubens in der A. L. Z. 1823 betr. II, 751.
 — des Recensenten auf Dölke's sogenannte Antikritik gegen die Recens. seiner hebr. Grammatik in der A. L. Z. 1823. I, 361.
 — des Recensenten auf Fritzsche's Antikritik in der Leipz. Lit. Zeitung gegen die Recens. seiner Dissertat. II. de nonnullis locis post. Pauli ad Corinthios epistolae in der A. L. Z. d. J. III, 263.

F.

Gesenius in Halle, Nachrichten aus einem von Joseph Wolf, Missionar der Society for promoting Christianity among the Jews, aus Ballora am Euphrat d. d. 27. Jun. 1824 an ihn gerichteten Briefe III, 351.
 Günther in Helmstädt, Vorschlag im Betr. einer möglichst völlig genügenden, echt prakt. Latein. Schul-Grammatik I, 56.

G.

Hudtwalker in Hamburg, f. Erwiderung auf dessen Ausfall gegen einen Ungenannten.

H.

Jahrbücher der neuesten Geschichte von 1815 bis 1824 in einem Bändchen werden als Fortsetz. od. Supplement zu Wedekind's chronolog. Handbuch von 1740 bis 1815 u. nach dessen Plan bearb. zum Verlag angeboten; nähere Angabe II, 207.

I.

Klinger in St. Petersburg, Erklärung wegen der ihm zugefandten u. ihm dedicirten Schrift: Goethe als Mensch u. Schriftsteller, aus dem Engl. mit Anmerk. von Friedr. Glavere I, 680.

Klopstock's 100jähr. Geburtstagfeyer zu Quedlinburg, Beschreibung d. u. nähere Nachricht II, 272.
 Knapp's in Schrotzberg Stiftung zu Gründung eines Provisorats dal. II, 583.

K.

Kopp

Hopp benutzt die Bibliothek zu Wolfenbüttel für diplom. Forschungen III, 356.

M.

- Meier u. Schömann, Druckfehler-Berichtigungen zu ihrer Schrift: *Attischer Proceß* II, 624.
Mühlenbruch's in Halle *doctrina Pandectarum* 3r u. l. Band erscheint noch im Laufe dieses Winters III, 336, 480.
Müllner's in Weissenfels Bemerkung, daß seine bisherigen Verhältnisse mit dem Literaturblatte des Morgenblattes im Wesentlichen noch fortbestehen I, 552.

N.

Nägeli's aus Zürich 10 Vorlesungen in Stuttgart, Frankfurt a. M. u. Karlsruhe üb. Musik, Zweck ders. verdient Beyfall II, 607.

P.

Pompeji, I. Entdeckungen das.

R.

- Rask's von seiner Reise mitgebrachte wichtige literarische Schätze für die Universität Kopenhagen; Verzeichnisse u. ausführl. Angabe ders. I, 331.
du Roi in Wolfenbüttel, Druckfehlerberichtigungen zum 6ten Bande des Archivs für die civilist. Praxis in dem Aufsatz üb. *actio in rem u. actio in personam* I, 552.

S.

- Schäffer in Regensburg, Feyer seines 50jähr. ärztlichen Jubiläums III, 144.
v. Schlegel in Bonn, Zurückkunft von seiner Reise aus England, Zweck und ehrenvolle Aufnahme während ders.; hat die An-

kündigung seiner Ausg. des gesammten Ramayana in der Ursprache in franz. u. engl. Sprache drucken lassen I, 140.
Seebe in Leipzig hat aus Freyer Hand zu verkaufen: *de Marchi Architectura militaris, illustrata da Marini* I, 694.
Sprengel in Halle, Subscriptions-Anzeige auf Foe's *Essai sur la cryptogamie des écorces exotiques officinales* — I, 694.
Stendel in Tübingen, erneuerte, im Preise erhöhte Preisaufgabe einer Gesellsch. das. wegen nicht entsprechend eingegangener Preisbewerbungs-Schriften II, 145.

T.

Thomendorff in Erfurt, Anzeige sein pharmaceut. chemisches Institut das. u. den neu zu eröffnenden Cursus betr. III, 424.

V.

Værnhaugen in Arolsen, Berichtigung einer histor. Unwahrheit, den Aufst. *Ursprung der Brauführer* — im Schmalkald. belehrenden Volksfreunde für das J. 1824 betr. I, 816.
Vater in Halle, Erklärung gegen die durchweg tadelnde Beurtheilung üb. sein *Novum Testamentum* — in Nr. 24 der Kirchenzeitung 1824. III, 453.

W.

Wahrmann in Straßburg, bestimmende Bemerkungen einer Gesellsch. von Aerzten das. u. der in der A. L. Z. 1824. Nr. 155 recenten Schrift: *L. H. Friedländer, de institutione ad medicinam libri duo, tironum atque scholarum causa editi*. III, 311.
Weinhold in Halle, Heilung eines Afterproductes mit Knochenaufreibung der rechten Oberkieferhöhle — II, 747.
— reist durch die Niederlande, England u. Holland I, 424.
v. Werkmeister's Stiftungen für das Landkapitel Stuttgart u. die Kirche u. Schule zu Steinbach II, 583.
Westphal in Braunschweig ist in Wolffs u. Ziegenbeins Aem. ter eingeführt III, 256.

d) Nachrichten von literarischen und artistischen Anstalten und andern Gegenständen.

A.

Aegypten, I. Cailland u. Champollion S. 21. Abth. c)
Amerika, I. Brown in Neu-York. S. 21. Abth. c)

B.

- Basel, Universit., Verzeichnisse der Vorlesungen im Sommerhalbenjahre 1824 u. der öffentl. gel. Anstalten I, 593.
— — Verzeichnisse der Vorlesungen im Winter-Halbjahre 1824 bis 25. III, 185.
Berlin, Kgl. Akad. der Wissensch., Geburtstags-Feyer des Königs, öffentl. Sitzung, Vorstell. von Buttmann, Lichtenstein, Ritter u. Rudolphi III, 239.
— Kgl. Akad. der Wissenschaften, histor. philolog. Klasse, Preistr. für d. J. 1826. II, 647.
— Kgl. Akad. der Wissenschaften, öffentl. Sitzung zur Jahrestagsfeier Friedrichs II., Bode's, Buttmann's, Karsten's u. Lichtenstein's vorgelesene Abhandl. I, 359.
— Gesellsch. für Deutsche Sprache, sechste Stiftungsfest Feyer, Ribbeck's Bericht üb. die Thätigkeit der Gesellsch., Vorträge, Uebersetz. u. Gedichte von August, Fouqué, Giesbrecht u. Zeuna I, 207.
— Humanitäts-Gesellsch., Feyer ihres 27ten Stiftungsfestes, Lank's Eröffnungs-Abhandl., August's u. Klein's Vorlesungen I, 327.

Berlin, Universit., Verzeichnisse der Sommervorlesungen 1824 u. der öffentl. gel. Anstalten I, 569.
— Universit., Verzeichnisse der Vorlesungen im Winter-Halbjahre 1824 — 25 u. deren öffentl. Anstalten III, 145.
Bonn, Universit., philosoph. Facultät, an Goeller u. Zumpt honoris causa ertheilte Doctorwürden I, 351.
Breslau, Universit., Verzeichnisse der Sommer-Semester-Vorlesungen 1824, u. der besondern akadem. Anstalten u. wissenschaftl. Sammlungen das. I, 729.
— Universit., Verzeichnisse der Winter-Semester Vorlesungen 1824 bis 25, der öffentl. akadem. Anstalten u. wissenschaftl. Sammlungen III, 473.

C.

Corfu, griech. Universität unter Guilford's Direction, Professoren die zum Theil schon ihre Vorlesungen begonnen; Guilford's Geschenk an die Bibliothek II, 120.

D.

Dresden, Veränderungen im Medicinalwesen des Königr. Sachsen; der chirurg. medicin. Akademie, nach Aufhebung des Sanitäts-Collegiums, übertragene Prüfungen auswärt. promovirter Aerzte, Wundärzte u. a. unter Leitung des Directors Sed-

Seiler, Gehaltserhöhung dess. Prüfungsgebühren, an die Akademie übergegangene Rechte — III, 295.

E

Emden, Nachricht von der Emdischen Gesellsch. für bildende Kunst u. vaterländ. Alterthümer III, 567.
Erlangen, Universit., Verzeichniß der Vorlesungen im Winter-Halbjahre 1824 — 25. III, 121.

G

Gera, Gymnasium illustre, erweitertes Locale wegen vermehrter Schülersahl, Zahl der Klassen, der abgegangenen u. neu aufgenommenen Schüler, Gesamtsahl ders., Lehrplan III, 575.

— **Behr's u. Rein's** Gelegenheitschriften zur Feyer des Heinrichstages, des Schülerverschulactus, der Jahreswechsel u. der drey für das Gymnasium traurigen Todesfälle Heinr. Brh. v. Eichelberg's, Heinrichs Ld. u. Heinrichs Ld. III, 575.

Gießen, Universit., Verzeichniß der Sommervorlesungen das. 1824. I, 673.

— Universit., Verzeichniß der Wintervorlesungen von 1824 bis 25. III, 241.

Gmünd in Württemberg, Eröffnung der vom polytechn. Verein das. gestifteten polytechn. Schule, Zweck der Gesellsch., unentgeltl. Zutritt zu den Unterrichtsgegenständen, kl. Bibliothek von geschenkten Büchern; Wunsch eines Beytrags vom Staate II, 511.

Görlitz, Oberlausitz. Gesellsch. der Wissensch., jährl. Hauptveraml., wiederholte Preisaufgabe mit dreyfachen Preise III, 226.

Göttingen, Kgl. Societät der Wiss., öffentl. Versaml., **Conradi's u. Heeren's** Vorlesungen u. Abhh. III, 159.

— — — Preisfragen III, 255.

— — — 72ste Jahrestagsfeyer ihrer Stiftung; Vorlesungen und Abhandl., Directoratswechsel, neu aufgenommene einheimische und gegenwärtige Mitglieder: **Conradi**, **Langenbeck**, **Müller**; auswärtige: v. **Göthe**, **Humphrey Davy**; Correspondenten: v. **Recke**, **Sabine**, **Sachs**, v. **Yelin**; durch den Tod verlorne inländ. Mitglieder: **Westfeld**; auswärtige: **Berthollet**, v. **Beit**, **Jenner**, **Pommereul**, **Voigt**; und Correspondenten: **Ludwig**, v. **Schlichtegroll** und **Schneider** I, 79.

— — — Preisfragen der hist. philolog., der mathematischen u. der physischen Klasse, neue ökonom. Aufgaben. Preisverth., nicht beantwort. Preisfrage der histor. philolog. Klasse I, 79.

Greifswald, Universit., akadem. Feyer des Odröfestes; Doctoren-Erneuerungen von der theolog., jurist., medicin. u. philosoph. Facultät III, 135.

— — — **Kanngieser's** überreichte Ode zur Vermählung des Kronprinzen von Preussen; v. **Mühlensels** 50jähr. Amisjubiläum; v. **Schuberts** Amisbeförd.; **Berndt's** u. **Kosgarten's** Ernennungen zu Prof. das. I, 279.

— — — Verzeichniß der Vorlesungen im Sommer-Halbjahre 1824, und öffentl. gel. Anstalten II, 57.

— — — Verzeichniß der Wintervorlesungen von 1824 — 25, u. der öffentl. Anstalten das. III, 329.

H

Haag, holländ. Gesellschaft der schönen Künste u. Wissensch., Veraml., Preisverth., neue Preisfr. I, 119.

Halle, Universit., **Dronde's** chirurg. Klinik, Auszug aus dem 6ten u. 7ten Jahresbericht ders. in den J. 1822 u. 1823. I, 225.

— — — Kgl. klin. Institut für Chirurgie u. Augenheilkunde, **Weinhold's** vierzehnter u. funfzehnter Semestral-Bericht III, 449.

Halle, Universit., Preisverth. an die Theologie-Studirenden unter **Wegscheider's** Decanate I, 111.

— — — Verzeichniß der unter **Meckel's**, **Curt Sprengel's** u. **Dronde's** Decanate in den J. 1822 — 1824 zu Doctoren der Medicin u. Chirurgie Promovirten, der Dissertatt. u. Programmen II, 297.

— — — Verzeichniß der Sommervorlesungen 1824, u. der öffentl. gel. Anstalten I, 441.

— — — Verzeichniß der Vorlesungen im Winter-Halbjahre 1824 bis 25, u. deren öffentl. Anstalten III, 97.

— — — **Wegscheider's** diesjähr. Pfingstprogramm II, 300.

Hohenheim, landwirtsch. Institut; Verein für Schatzsucht; mit dem Institut vereinigte Anstalt für arme Landwirthschaftl. Zöglinge, Vorsteher ders., Zweck u. nähere Nachricht üb. die Einrichtung ders. II, 745.

I

Italienscher Literatur, Verzeichniß u. Uebersicht italienischer Uebersetzungen deutscher Schriften seit 1801. I, 505.

K

Kopenhagen, Universit., Professorenzahl im allgemeinen und im einzeln nach den Facultäten I, 59.

Kornthal, blühende Brüdergemeinde das., vom König von Würtemb. beym Besuch ders. erhaltene Erlaubniß eine neue Brüder-Gemeinde auf dem Langenweiler Mos bey Pirangen zu begründen, das bereits zu bauen angefangene neue Dorf wird den Namen **Wilhelmsdorf** erhalten II, 568.

L

Landshut, Universit., bedeutende Veränderungen der medicin. Facultät in diesem Sommersemester; abgegangene u. neu hinzugekommene Professoren II, 95.

Leipzig, Universit., jurist. Facultät, an v. **Hohenthal** Ehrenhalber ertheilte jurist. Doctorwürde, Inhalt des Diploms I, 289.

— — — bereits am 6ten August 1824 das. gestifteter Sächsischer Verein für Erforschung und Bewahrung vaterländ. Alterthümer, Zweck desselben, schnell angewachsene Zahl der Mitglieder III, 732.

London, im Asiatic Journal abgedruckte Stellen des **Confucius**, worin man messianische Weissagung zu finden glaubt II, 119.

M

Marburg, Universit., Zunahme der Frequenz ders., **Wagner's** Rückkehr von seiner Reise, Hoffnung zur baldigen Wiederbesetzung der **Merrim'schen** Lehrfächer, **Sartorius's** Gehaltzulage u. **Bering's** Ehrenbezeichnung II, 455.

Mecklenburg, Großherzogthum, Uebersicht der Literatur, Januar bis August 1824. III, 729.

— — — Nachtrag zur Uebersicht derselben vom J. 1823. III, 731.

Moskau, Universit., **Hoffmann's** Rede bey der Jahresfeyer, näherer Inhalt ders., nebst ausführl. Angabe der Schicksale u. Fortschritte der Wissenschaften im russ. Reichs I, 290.

P

Paris, Akad. der Inschriften, zwey Preisfr. für das Jahr 1825. III, 143.

— — — Akademie der Wissensch. u. schönen Künste, zurückgenommene u. neue Preisfragen I, 329.

Prag, Gesellsch. des vaterländ. Museums, besitzt eine der seltensten Samml. fossiler Pflanzen aus der Urwelt; ist mit dem

Aus-

Auslande in Verbindung getreten; aufgenommenen Mitglieder:
de Bray u. Cuvier II, 345.

R.

- Remplin** bey Malchin, seit 1825 eröffnete Forstlehranstalt daselbst II, 136.
Rostock, seit Oftern 1823 eröffnetes Handlungs-Institut unter *Klinger's* Direction II, 135.
 — philomathische Gesellsch., Uebersicht der Beschäftigungen derselb. vom May 1823 bis April 1824. II, 743. 783.
 — Fortsetzung der Uebersicht der Beschäftigungen derselb. vom May 1823 bis April 1824. III, 7. u. 47.
Rottweil in Württemberg, errichtete Zeichnungsschule zur weiteren Ausbildung der Künstler u. Handwerker, vom Stiftungsrathe aufgeworfene Befoldungs-Summe für den Zeichnungslehrer *Vhl* II, 512.

S.

- Stuttgart**, Katharinen-Stift, erhaltene wesentliche Verbesserungen; Gesamtzahl der Kinder beider, der Lehr- u. der Pensions-Anstalt II, 527.
 — Realschule, Errichtung zwey neuer Anfangs-Klassen unter Aufsicht *Weckherlin's*, Rector's derselben II, 599.
 — Verein für Kirchengesang, Jahresfestfeier am Geburtstage des Kronprinzen, v. *Flaut's* Rede, und Eröffnung einer Gesangschor II, 600.

e) Literarische Ankündigungen und Anzeigen.

A.

- Akadem. Buchh.** in Kiel, neuer Verlag II, 63.
Amelang in Berlin, neue Verlagswerke II, 461. 693. III, 553. 558. 579. 383. 417. 423. 499. 770.
Andrea. Buchh. in Frankfurt a. M., neue Verlagschriften II, 547. III, 629. 663.
Anonyme Ankündigungen neuer Verlagsartikel II, 149. 547. III, 80. 284. 305. 733.
Anton in Halle, herabgesetzter Preis von *Heßling's* Versuch einer Theorie der Parallellinien II, 520.
 — — neuer Verlag I, 547. II, 599. 751. III, 161. 308. 365. 853.
Arnold. Buchh. in Dresden, neue Verlagsw. III, 566. 772.
Ashendorff. Buchh. in Münster, neue Verlagschr. II, 148. III, 707.
Auction von Büchern in Arolsen III, 631. 687.
 — von Büchern in Berlin III, 263.
 — von Büchern in Braunschweig. *Emperius's*che I, 599.
 — von Büchern, Karten u. Plänen in Bremen III, 536.
 — von Büchern in Coburg III, 311. 711.
 — — Kupferstichen, Handzeichnungen und Steindrucken in Düsseldorf, *Abel's*che II, 551.
 — von Büchern in Halle, *Bergener's*che u. *Hübner's*che I, 759.
 — von Büchern in Halle, *Maass's*che III, 128.
 — von Büchern in Leipzig, *Gilbert's*che, und Verkauf seiner Samml. von physikal. Instrumenten aus freyer Hand im Ganzen od. auch Stückweise III, 248. 288. 360. 424.
 — von Büchern in Marburg, *Merrem's*che III, 776.

B.

- Bärecke** in Eisenach, neuer Verlag III, 827.
Barth in Leipzig, daß durch *Gilbert's* Tod kein störender Einfluß auf die Fortsetz. der *Annalen der Physik* bewirkt, u. des 16ten Bds. 16 H. bereits unter *Mollweides* Redaction erschien.

T.

Tübingen, Universit., Special- u. Gesamtzahl der Studierenden im Wintersemester 1823; Preisverth. von den 5 Facultäten bey der Geburtsfeier des verstorb. Königs der vom verstorb. u. jetzigen Monarchen ausgesetzten Preise, wie auch der von *Palm's*chen u. bilschöf. Speyerischen Stiftung an die Studierenden II, 456.

W.

- Wertheim** in Franken, Gymnasium, öffentl. Prüfungen, Prüfung der Abiturienten, Prämien-Ausheilungen, Gesamtzahl der Schüler, *Fehlisch's* Einladungsschr. II, 279.
Württemberg, Censurangelegenheiten, neueste Bestimmung u. Verordnung betr. II, 727.
 — alle die Universität beziehenden Israeliten müssen sich zuvor der angeordneten Prüfung auf dem Ober-Gymnasium zu Stuttgart unterwerfen II, 719.
 — Kgl. Landwirtschaftlicher Verein, und Verein für Vaterlandskunde; nähere Bestimmung beider neben einander bestehender Kgl. Institute daselbst II, 663.

Z.

Zürich, Gymnasium, v. *Orelli's* 4tes Heft der *selecta Patrum ecclesiae capita* kündigt zugleich die 1824 zu haltenden Vorlesungen der Prof. u. Privatdozenten an demselben an I, 239.

- nen sey, u. der Druck der folgenden Hefte möglichst rasch folgen sollte I, 735.
Barth in Leipzig, neue Verlagschr. I, 509. II, 201. 457. III, 166. 310. 657. 711.
Basse in Quedlinburg, neuer Verlag III, 359.
Beck. Buchh. in Wien, neuer Verlag III, 346.
Biedermann in Coburg, neuer Verl. II, 588.
Bohné in Cassel, neue Verlagsw. I, 810. III, 623.
Bohte in London bezieht die Leipziger Jubil. Messe, das Verzeichniß seiner neuesten, während der Messe bey ihm zu habenden engl. Werke wird noch geliefert, u. *Malkolm's* history of Persia 2 Vols ist bey ihm für 3 L. 15 sh. 6 p. zu haben I, 416.
van Bökeren in Groningen, neuer Verl. III, 310.
Brandes in Salzuflen, das Archiv des Apothekervereins im nördlichen Deutschland für Pharmacie auf das J. 1823 betr. II, 689.
Braun in Karlsruhe, noch fortdauernder Pränumerations-Preis auf *Köröker's* Mythologie u. Archäologie in 2 Lieferungen II, 203.
 — — neue Verlagsartikel II, 203. III, 532. 661.
Briegleb in Coburg, f. Mousel. Buchh. daselbst.
Brockhaus in Leipzig, neue Verlagswerke I, 183. II, 517. III, 213.
 — — Verzeichniß von drey im Preise herabgesetzten Verlagsartikeln I, 368.
Brönnert in Frankfurt a. M., neuer Verlag II, 589.
Brüggemann in Halberstadt, neue Verlagsbücher I, 336. 812.
 — — Verzeichniß von im Preise heruntergesetzten Schriften II, 624.
Burchhardt in Berlin, neue Verlagsart. II, 299. 304. 394. 399. III, 658. 706.
Bulch in Altona, neuer Verlag II, 619.
 — — Verzeichniß von Büchern mit herabgesetztem Preise II, 551.
Büschler in Elberfeld, neuer Verlag I, 416.

C.

C.

- Calve. Buchh. in Prag, neue Verlagswerke I, 758. 812. III, 629. 686. 707. 771. 829.
 Cnobloch in Leipzig, herabgesetzter Preis, *Filippi's* ital. deutsches u. deutsch-ital. Wörterbuch betr. III, 711.
 — neue Verlagschr. I, 184. 230. 257. 259. 295. 356. 756. 759. 777. 778. 809. 811. 815. II, 61. 64. 146. 149. 205. 206. III, 161. 166. 191. 209. 215. 247. 259. 262. 281. 286. 306. 353. 357.
 Craz u. Gerlach in Freyberg, neuer Verlag I, 813. II, 830.
 Creuts. Buchh. in Magdeburg, neuer Verl. III, 565.
 Cröcker. Buchh. in Jena, neuer Verl. III, 707.

D.

- Doll in Wien, neue Verlagschr. I, 51. 54. 89. 91. 95. 96.
 Duncker u. Humblot in Berlin, neue Verlagsw. I, 511. II, 246. III, 563. 609. 627. 708. 734. 775.
 Dürr in Leipzig, neuer Verl. III, 211.

E.

- Engelmann in Leipzig, neue Verlagsart. I, 53. III, 590.
 Enslin in Berlin, neuer Verlag I, 259. II, 513. 518. 545. 549. 588. III, 628.
Espagne's lithograph. Anstalt in Münster, Bildnisse der beym Westphäl. Friedensschluß zu Münster u. Osnabrück versammelt gewesenen Gesandten in Steindruck, auf Subscription II, 623.
 Erlinger. Buch- u. Künsth. in Würzburg, neuer Verlag II, 301.
 Ettinger. Buchh. in Gotha, neue Verlagsw. I, 141. II, 522. III, 709. 773.
 Expedition der A. L. Z. zu Halle, zur Direction des gesammten bürgerl. Schulwesens in einer mittlern Provinzialstadt des Herzogth. Sachsen wird ein Mann gesucht III, 736.
 — des *Esper.* Schmetterlings- u. des *Schreiber.* Säugethierwerks in Erlangen, Nachricht üb. das *Esper.* Schmetterlingswerk III, 625. 631.
 — des Staatsmanns in Offenbach a. M., giebt *Pfeilschifter's* Geschichte der Revolution in Spanien auf Subscription heraus I, 409. 412. 413.

F.

- Felschecker in Nürnberg, *Rosenmüllers* Scholia in Nov. Test. 5. Tomi sind in seinem Verlag zu haben, und fehlen nicht wie das Gerücht fälschl. verbreitet hat III, 688. 776.
 Fleckstein. Buchh. in Helmstädt, neuer Verlag I, 595. III, 536. 584.
 Fleischer, R., in Leipzig, neue Verlagsw. I, 231. III, 283. 479. 497. 535. 686. 705. 738.
 — zehn Titelkupfer zum Conversat. Lexicon jeder Ausgabe, nebst einer Supplement-Liefn auf Subscription I, 231. III, 535.
 Fleischer, Fr., in Leipzig, neue Verlagsart. I, 92. 144. 691. III, 75. 104. 166. 580.
 Fleischer, G., in Leipzig, neue Verlagschr. I, 689. II, 546. III, 664. 827.
 Fleischmann. Buchh. in München, neue Verlagsw. I, 693. II, 585. 618. 623. 830. III, 591. 832.
 Flittner. Verlagsbuchh. in Berlin, neue Verlagsbücher I, 230. II, 247. 398. 460. 516. 625.
 Fransen u. Grosse in Stendal, neuer Verl. II, 304.
 Frommann in Jena, auf Pränumerat. *Griesbach's* opuscula academica; edid. J. Ph. Gabler. II Volumina I, 548.
 — für die Pränumeranten von *Riemer's* griech. deutsch. Wörterbuch, den noch nicht erschienenen alten Th. betr. I, 263.

A. L. Z. Register. Jahrg. 1824.

Frommann in Jena, neue Verlagsw. I, 260. 548. 678. II, 152. 694. 696. 748. III, 285. 310. 554. 771.

G.

- Gädicke, Gebr., in Berlin, der 1ste Bd. von *Dietrich's* Nachträgen zum Lexicon der Gärtnerey ist unter der Presse, u. sind die älteren Theile noch um den Subscriptionspreis zu erhalten III, 688.
 — — — neue Verlagschr. I, 596. II, 300. III, 287.
 Garthe in Marburg, neuer Verlag I, 550.
 Gebauer. Buchh. in Halle, neue Verlagsart. I, 753. II, 148.
 — — *L. Vater's* in Halle Erklärung wegen seines Neuen Test. auf S. 22. Abth. c)
 Geiger in Heidelberg will *Häule's* in Karlsruhe Magazin für Pharmacie fortsetzen III, 257.
 Geographisches Institut in Weimar, neuer Verl. I, 55.
 Gerstenberg. Buchh. in Hildesheim, neuer Verl. I, 545.
 Gleditsch in Leipzig, neue Verlagsw. I, 364. III, 262. 627. 686. 827.
 — Subscriptionsanzeige in Betr. der von *Ruder* in 3 Theilen besorgten neuen Aufl. von *Hübner's* verbess. Zeitungs- u. Conversat. Lexicon I, 564.
 Gödsche in Meissen, neuer Verlag III, 585. 592.
 Götschen in Leipzig, neuer Verlag III, 501.
 — — Verlag einer geograph. Statist. Uebersicht von Europa in einer Folge von Karten u. Tabellen bearb. von v. *Schlieben* III, 501.
 Grau in Hof, neuer Verl. III, 591.
 Günter. Buchh., neue, in Glogau, neuer Verl. III, 534.

H.

- Hamburger Magazin, das, der ausländ. Literatur der Heilkunde und dessen Fortsch. betr. III, 722.
 Hammerich in Altona, neue Verlagsw. I, 757. 779. II, 396.
 Harknoch in Leipzig, neue Verlagschr. I, 91. 759. II, 396. 618. 826. 830. III, 560.
 Hartmann in Leipzig, neue Verlagsart. I, 49. 51. 52. 54. 55. 59. 92. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 545. 599. 679. 754. III, 534. 828.
 Haselinger in Litz, neuer Verlag I, 814.
 Haubstricker in Nürnberg, neuer Verl. III, 165.
 Hayn in Berlin, neuer Verl. II, 247.
 Heinrichshofen in Magdeburg, neuer Verl. II, 696.
 Heinlius. Buchh. in Leipzig, neuer Verl. III, 165.
 Helm in Halberstadt, neuer Verl. II, 596.
 Hemmerde u. Schwetichke in Halle, das bisher in Nürnberg herausgekommene Journal für Chemie u. Physik von *Schweigger* erscheint mit 1824 in ihrem Verlag I, 181.
 — — durch dieselben ist zu beziehen: Samml. der im Herzogth. Anhalt-Köthen in den J. 1800. bis 1822 ergangenen Geleise, Verordnungen u. Verfügungen I, 448.
 — — haben sammtl. Verlag der Kais. Akademie zu St. Petersburg vorräthig u. ist von ihnen zu erhalten III, 215.
 — — kündigen auf Subscription an: Die organischen Formen der Vorwelt, bildlich dargestellt von E. F. *Germer* I, 512.
 — — neue Verlagswerke I, 181. II, 147. 201. 205. III, 215. 232. 285. 418. 424.
 Herbig in Berlin, neuer Verlag II, 620. III, 591.
 Herbig in Leipzig bietet zum Verkauf aus: *Minerva*, ein Journal von *Archenholz* vom Anfange 1792 an bis mit 1823. I, 784.
 Hermann. Buchh. in Frankfurt a. M., neue Verlagschr. I, 509. 598. 692. III, 335. 564.
 — Subscriptionsanzeige auf *Schubart's* sammtl. Gedichte in Taschenformat. 3 Bde. I, 598.
 Herold u. Wahlfab in Lüneburg, Nachricht an den Verf. des in Nr. 130 der A. L. Z. d. J. angebotenen M'ps eines chronolog. Werks üb. die neueste Geschichte II, 624.

G

Heyer

Meyer in Gießen, neue Verlagsart. I, 410. 415. III, 532. 669.
 Heyse in Bremen, neue Verlagsw. II, 514. III, 286.
 Hilscher. Buchh. in Dresden, neue Verlagschr. I, 551. II, 545.
 585. 618. 694.
 Hinrichs. Buchh. in Leipzig, neue Verlagsart. I, 597. 679. 690.
 780. III, 127. 162. 210. 214. 247. 258. 260. 282. 309.
 Holbach u. Kunsth. in Rudolstadt, neuer Verl. I, 755. 780.
 Hofmeister's in Leipzig Erklärung wegen der in seinem Verlag
 erscheinenden beiden botan. Kupferwerke von *Ludw. Reichen-
 bach* II, 832.
 im Hof. Spielberg, Alex. Frhr., Versuch einer Theorie des
 Brief-Fracht-Preises; auf Subscription III, 418.
 Hölcher in Coblenz, neue Verlagsw. II, 459. 464. 513. III,
 567. 586.
 Huber u. Comp. in St. Gallen, neuer Verlag III, 498. 534. 567.

I.

Industrie-Compt. in Leipzig, neuer Verlag I, 366.

K.

Kayser in Leipzig, neuer Verlag I, 141.
 Kellering. Holzbuchh. in Hildburghausen, neue Verlagsart. I,
 551. II, 244. 303. III, 755.
 Keyser. Buchh. in Erfurt, neue Verlagsw. I, 229. 257. 262. III,
 212. 258. 479.
 Keyser in Meiningen, bey ihm erschien deutsch aus dem Engl.
Huchuslapallan, Amerika's große Urstadt in dem Kgr. Gua-
 timala. Neu entdeckt von *Ant. del Rio* — mit 17 lithogra-
 phirten Blättern I, 142.
 — — neuer Verlag I, 142.
 Koch in Greifswald, neuer Verlag II,
 Koch in Schleswig, neuer Verlag III, 708.
 Köhler in Leipzig, neue Verlagschr. I, 510. 597. III, 568.
 Kora d. ält. in Breslau, neuer Verlag II, 750.
 — — Verzeichniss von im Preise heruntergesetzten Büchern
 II, 590.
 Korn, W. G., in Breslau u. Leipzig, neuer Verlag III, 420.
 Krahn in Hirschberg, neue Ausg. der Hirschberg. Bibel auf Prae-
 numeration II, 151.
 Krieger u. Comp. in Marburg u. Cassel, neue Verlagsart. II,
 831. III, 307. 769.
 Krüll in Eandshut, neuer Verlag III, 418.
 Kummel in Halle, neue Verlagsw. I, 96. 153. 209. 409. 765.
 II, 747. 751. 825. III, 246. 248.
 Kummer in Leipzig, alphabetisches u. systemat. Register zur
 deutsch. Uebersetz. von *Cuvier's* Vorlesungen üb. vergleichende
 Anatomie mit *Mackel's* Zusätzen II, 206.
 — — neue Verlagsw. II, 547. 623.
 Kunst- u. geograph. Bureau in Braunschweig, neuer Verlag.
 II, 749.

L.

Landes-Industrie. Compt. in Weimar, Anzeige üb. Vollendung
 des historischen Hand-Atlas I, 262.
 — — neue Verlagsw. I, 52. 89. 94. 140. 258. 261. II, 393.
 Bauppin in Tübingen, neuer Verlag III, 212. 248. 285.
 Leske in Darmstadt, in Betreff der allgem. Kirchenseitung u.
 der allg. Schulzeitung. III, 776.
 — — neue Verlagswerke I, 257. 409. 595. 809. II, 241. 248.
 747. III, 161. 509. 610.
 Liebeskind in Leipzig, neuer Verlag I, 814. III, 78.
 Lindauer. Buchh. in München, neuer Verl. II, 394.
 Lippert in Halle, dass die *Ostafrikanischen Sachen* aus *Forster's*
Nachlass bereits sammtl. aus freyer Hand verkauft worden
 I, 724.

Literarisches Compt. in Ronneburg, neuer Verlag I, 260. 417.
 Literatur-Compt. in Altenburg II, 518. III, 128.
 Lithograph. Institut in Wien, neuer Verlag I, 93.
 Logier in Berlin, neuer Verl. II, 622.
 Löfler in Mannheim, neue Verlagschr. II, 245. 301. III, 420.
 Lucius in Braunschweig, neuer Verl. I, 414.

M.

Magazin für Industrie u. Lit. in Leipzig, neuer Verlag II, 151.
 Marcus in Bonn, neue Verlagsart. I, 512. III, 508.
 — — will u. kann ähere jurist., histor. oder philolog., in Frank-
 reich, Holland od. den Niederlanden erschienene Werke
 Liebhabern um sehr billige Preise verschaffen od. belorgen
 I, 232.
 Mauke in Jena, neuer Verlag I, 295. II, 248. III, 498.
 Maurer. Buchh. in Berlin, Erinnerung lich auf den Gesellschaf-
 ter von *Gubitz* spätestens bis zum 1ten Jan. 1825 zu abonniren
 III, 736.
 — — neuer Verlag II, 620.
 Mauritius in Greifswald, neues Verl. III, 286. 770.
 Max u. Comp. in Breslau, neue Verlagsw. I, 754. II, 691.
 III, 422.
 Meinhofen in Riga, neuer Verl. I, 296.
 Metzler in Stuttgart, neue Verlagschr. III, 215. 247. 259.
 Meusel u. S. in Coburg, neuer Verlag III, 500.
 — — Verzeichniss von aus freyer Hand zu verkaufenden natur-
 histor. Sammlungen, so wie einer etwa aus 10,000 Stücken be-
 stehenden genealog. Wappenammlung in Siegelack. Wachs,
 Oblaten u. s. w. II, 831.
 Meyer. Holzbuchh. in Lemgo, auf die Hälfte herabgesetzter Preis
 von *Meusel's* gelehrt. Deutschland III, 501.
 — — neue Verlagschr. II, 149. 689.
 — — vom *Archiv des Apotheker-Vereins*, herausg. von *Brun-
 der*, Jahrg. 1825, erscheint das 1ste Heft im Januar u. so fort
 in ihrem Verlag III, 480.
 — — nähere Anzeige üb. Einrichtung u. Preis dess. III, 504.
 Mittler in Berlin u. Polen, neuer Verlag I, 248.
 Mörschner u. Jasper in Wien, neuer Verlag II, 586.
 Müller. Holzbuchh. in Karlsruhe, neuer Verl. III, 257.
 Müller in Leipzig, neuer Verlag II, 148. 751. III, 707.
 Mylius. Buchh. in Berlin, neuer Verl. I, 95.

N.

Neßler in Hamburg, Pränumerationsanzeige auf die Schrift: *Ge-
 zette's* Philologie, herausg. von *Schütz*, Taschenformat in 6
 Bandchen III, 190.
 Nicolsi. Buchh. in Berlin, neuer Verlag III, 225. 774.
 Niemeyer in Halle, Grundsätze der Erziehung u. des Unterrichts.
 3 Theile. 8te Ausg. Pränum. Ann. II, 517.

O.

Oehmigke, F., in Berlin, neuer Verlag III, 75. 568.
 Oehmigke, L., in Berlin, neue Verlagsart. I, 335. III, 103. 422.
 Orell, Füssli u. Comp. in Zürich, neuer Verl. III, 629.
 Oslander in Tübingen, neuer Verlag II, 150. 206. III, 497.
 Oswald's Universit. Buchh. in Heidelberg u. Speyer, neue Ver-
 lagschr. I, 567. 757. III, 359. 377. 850.

P.

Palm. Verlagsbuchh. in Erlangen, neue Verlagswerke II, 695.
 III, 78. 625. 631.
 Paulus, H. E. G., in Heidelberg, der Denkglaubige; eine all-
 gemein-theolog. Jahreschrift. 11 Jahrg. 1825. III, 377.

Per.

Perthes in Gotha, neuer Verlag H. 749. III, 769.
 Perthes in Hamburg, Antwort wegen einer Aufforderung in der
 A. L. Z. 1824 Nr. 210 bey Gelegenheit der Recension üb.
Rauschnick's pragmat. chronolog. Handb. des europ. Staaten-
 geicht. III, 562.
 Perthes u. Beller in Hamburg haben von Theißing in Münster
 den 1 u. 2n Th. von *Kleuker's* Untersuchung schriftl. Urkun-
 den des Christenth. gekauft u. den Preis aller 4 Theile auf 4
 Thaler heruntergesetzt III, 568.
 — neue Verlagsart. I, 261. 445. 689.
 Petri in Berlin, neuer Verlag III, 807.
Pfeilschifter's Geschichte der Revolution in Spanien in 2 ed. 8
 Bänden I, 412.
Poggendorff in Berlin, Fortsetzung der *Gilbert's* Annalen der
 Physik II, 457.

R

Reclam in Leipzig, neuer Verlag II, 243.
 Regensburg in Münster, neue Verlagsart. I, 597. II, 301. III,
 75.
 Reimer in Leipzig, die früher angekündigte Ausg. von v. *Mul-
 ler's* Geich. Schweiz. Eidgenossenschaft erhält durch ein bis-
 her ungedrucktes Fragment aus dem literar. Nachlaß des
 Verf. eine Zugabe III, 536.
 Rein. Buchh. in Leipzig, neue Verlagsart. I, 445. II, 519. 590.
 III, 83.
 Reische in Halle u. Leipzig, herabgesetzter Preis des an sich
 gekauften Relie der Aull. von Say üb. National-Oekonomie,
 aus dem Franz. von v. *Jakob* III, 735.
 — neuer Verlag II, 246.
 Renger, Verlagsbuchh. in Halle, neuer Verlag III, 79. 164. 211.
 Roltenbuch in Göttingen, neuer Verlag II, 619.
 Rubach in Magdeburg, neuer Verlag II, 242. III, 167. 212.
 Ruß in Halle, neue Verlagsart. III, 125. 163. 246. 284. 479.

S

Schaumburg u. Comp. in Wien, neuer Verlag III, 587.
 — — Verzeichniß von Büchern mit beygesetztem billigerem Pri-
 son II, 735.
 Schenk u. Comp. in Berlin u. Braunschweig, neuer Verl. I, 263.
 Schmid in Jena, neuer Verl. II, 519.
 Schöne. Buchh. in Eilenberg, neuer Verl. I, 296.
 Schöniau. Buchh. in Elberfeld, herabgesetzter Preis der *Schrißter's*
Bischof, üb. das Heilwesen der deutschen Kiere III, 664.
 — neuer Verlag III, 687.
 Schuphale. Buchh. in Altona, Verzeichniß von im Preise
 heruntergesetzten Büchern III, 168.
 Schulz u. Wundermann in Hamm u. Münster, neue Verlagsbü-
 cher II, 750. III, 287. 354.
 Schumann, Fr., in Rooneburg, neuer Verlag III, 829.
 — f. auch Literar. Comptoir daf.
 Schumann, Gebr., in Zwickau, Bildnisse der berühmtesten
 Menschen, 20te Suite III, 167.
 — der heruntergesetzte Preis dert. Bildnisse der berühmtes-
 ten Menschen (240 Portraits) dauert bis Ostermesse 1825.
 III, 688.
 — neue Verlagswerke I, 680. II, 822. III, 260. 419. 585.
 609. 625. 685. 772.
 Schüppel. Buchh. in Berlin, neue Verlagsart. II, 304. 465.
 III, 382.
 — vom Prachtwerk: *Pfeiffer*, systemat. Anordn. u. Be-
 schreib. der deutschen Land- u. Waller-Schnecken sind noch
 Exemplare für den Pränumerat. Preis zu haben III, 384.
Schütz in Hamburg giebt *Gothe's* Philosophie, 6 Bändchen in
 Taschenformat heraus, Zweck u. nähere Inhalts-Angabe III,
 187.
 Schwickert in Leipzig, neuer Verlag II, 825.

Shiner. Buchh. in Coburg, Warnung, die fehlerhafte *Stöck-
 iche* franz. Uebersetzung der deutschen Uebungstücke im sten
 Cursus von *Sanguin* Franz. Grammatik betr. I, 600.
 Starke in Chemnitz, neue Verlagsart. I, 142. III, 74. 76.
 104. 127. 216. 354.
 — — Verzeichniß herabgesetzter Bücher-Preise II, 80.
 Stettin. Buchh. in Ulm, neue Verlagsart. I, 294. III, 614.

T

Taubstummen-Institut in Schleswig, neuer Verlag I, 239.
 Tauchnitz in Leipzig, neue Verlagswerke I, 780. III, 216.
 567.
 Tandler u. v. Manstein in Wien, neue Verlagsart. I, 364. II,
 560. III, 74. 103. 336. 382. 831.
 Teubner in Leipzig, Bericht üb. die in seinem Verlag erschei-
 nende Auswahl griech. Autoren mit krit. Noten I, 545.
 — — neue Verlagsart. I, 545. III, 529.
 — — will, neben den kürz. begonnenen Ausgaben einer
 Samml. von griech. Autoren mit krit. Noten zur Schulgeb.,
 auch eine Auswahl der gelehrtesten *rom. Autoren* in ähnl-
 chem Formate in seinem Verlag erscheinen lassen III, 529.
 Theißing. Buchh. in Münster, neuer Verlag II, 148. III, 707.
 Traiser in Bunn, neuer Verlag I, 90. 95.
 Trautwein in Berlin, neue Verlagsart. I, 52. 65. II, 245. III,
 382.
 Treuttel u. Würtz in Straßburg, neuer Verlag I, 695.
 Trinius in St. Petersburg, Monographie der Gräler in lithe-
 graph. Abbildungen wird heftweise erscheinen I, 692.

U

Universitäts-Buchh. in Königsberg, neue Verlagsart. F, 560.
 691. 814. II, 749. III, 657.

V

Vandenhoeck u. Ruprecht in Göttingen, neue Verlagswerke
 II, 545. III, 287. 355.
 Varnhagen. Buchh. in Schmalkalden, neuer Verlag I, 54.
 Vereins-Buchh. in Berlin, neue Verlagsart. II, 691. III, 425.
 683.
 Vogel, W., in Leipzig, neue Verlagsart. H, 327. III, 500.
 Vogler in Halberstadt, neue Verlagsart. I, 414. III, 191.
 — Verkauf wohlfeiler Bücher, Musikalien u. a. II, 560.
 624.
 — — Verzeichniß eines wohlfeilen Verkaufs von Büchern,
 Kunstkichen, Musikalien, Porträts u. a. III, 192.
 Vols. Buchh. in Berlin, neue Verlagsbücher II, 548. 550. 694.
 III, 192. 216. 658.
 Vols, L., in Leipzig, Berichtigung einer Anzeige des Buchh.
 Pflüger in Berlin, *Choulant's* besorgten Abdr. der *Plutarch's*
Programme betr. II, 552.
 — — liefert im Intell. Bl. der Zeitung für die elegante Welt
 eine genaue Uebersicht aller neuen Erzeugnisse der deutsche
 Literatur II, 152.
 — — neue Verlagswerke I, 677. 690. 692. 753. 756. 757. 778.
 779. 810. II, 513. 520. 546. 585. III, 163. 283. 306. 309.
 632.

W

Wagner. Buch-, Kunst- u. Musikhandl. in Dresden, neuer Ver-
 lag I, 447.
 Wagner in Neustadt a. d. O. u. Ziegenrück, neuer Verlag II,
 229. III, 80. 103.

Wel.

neues Buchb. in Halle, neue Verlagsart. I, 845. II, 63.

III, 76. 734.

Pränumerat. Preis von Niemeyer's Grundrissen der Kr-
nung, 8te Augg., bleibt bis Ende des Jahre offen III, 360.

I. Buchb. in Zeitz, neuer Verlag I, 261.

r in Bonn, neue Verlagsw. II, 69a. III, 285. 355. 417.

769.

II in Leipzig, Eustathii Comment. in Homeri Iliadem et
Oeam, neue Ausg. auf Pränumerat. I, 336.

neue Verlagschr. I, 335. 735. II, 63.

16 in Bamberg, neue Verlagsart. I, 510. 511. 545. 547.

596. 599. II, 147. 301. 241. 395. 398. 460. 463.

520. 825. 836. 831. III, 73. 75. 79. 659. 681. 710.

and: Buchb. in Leipzig, neue Verlagsw. III, 305. 614.

684. 754. 774. 830.

Wienbrack in Leipzig, neue Verlagschr. II, 302. 241. 244.
248. 299. 303. 395. III, 258. 616. 705.

— — Pränumerations-Preis auf Wiesner's Handbuch der De-
finitionen u. s. w. 2 Theile II, 302.

Wielke in Brandenburg, neuer Verlag II, 205.

Wigand in Kalschen, neuer Verlag III, 306.

Wilmans in Frankfurt a. M. III, 330.

Wolmann's Samml. Werke, zu den bereits erschienenen 12
Bänden erscheinen jetzt noch 6 Bde in 3 Lief. als Beschlus-
derl., herausg. von dessen Frau, Pränumerat. Preis I, 92.

Z.

Ziegler u. Söhne in Zürich, neue Verlagswerke I. 414. III, 358.

